1910

1910

INDEX

TO

Punjab Government Gazette

FOR HALF YEAR ENDING

30th June 1910.

PART III

Chief Court Notifications.

Names.	Admissions, appointments, deputations, postings, reinstatements, resuming charges and transfers.	Acting or permanent promotions and reversions from such promotions.	Deaths, dismissals, reductions, resignations, retirements, and suspensions.	Leave.	Examinations.	Powers.
A.						
Abdul Aziz, Sheikh, Barrister	101	..	...	...	...	...
Abdul Ghafur, Khan	...	...	...	...	32	...
Abdul Kadir, Sheikh	...	...	...	...	31	...
Abdul Latif, Hafiz ...	145	...	...	...	...	...
Abdul Rab, Munshi, M. A.	...	...	...	...	31	...
Abdus Samad, Munshi	...	...	...	571, 124	...	...
Ahmad Hussain Khan, Munshi	102, 285, 460, 486	...	...	...	...	102, 460
Ahmad Yar Khan, Munshi	...	...	...	...	...	161
Ajit Singh, Bhai ...	...	...	199	...	...	...
Ali Muhammad, Sheikh	460, 485	449	...	...	...	47
Allah Yar Khan, Munshi	...	449	...	...	...	...
mar Singh, Bhai ...	199	...	...	...	...	...
mar Singh, Pandit, B.A.	124	...	...	...	...	...
molak Ram, Lala	...	...	511	...	...	...
okh Singh, Bhai ...	...	...	...	...	...	123
ian Das, Mehta, B.A.	124	...	...	...	...	...
an Nath, Atal ...	124	...	...	...	...	...
Muhammad, Munshi, B.A., LL.B.	1	...	...	...	...	...
B.						
nt Singh, Bhai, B.A.	471	...	...	...	...	...
eo Lal Goshain	...	...	...	...	31	...
ia Ram, Lala ...	...	...	...	217	...	...
Bashi Lal, Lala, B.A., LL.B.	32	...	...	...	...	...
Lal, Lala, B.A.	449	...	...	...	...	...
Das, Lala ...	...	...	...	450	...	...
Mal, Lala, B.A., LL.B.	50	...	...	...	...	...
C.						
iva, Lala ...	199	...	...	...	...	...
Datt, Lala ...	...	...	217	...	...	...
D.						
rishna, Lala, M.A., LL.B.	...	...	32	...	...	...
Ram, Lala, B A.	162	...	...	...	...	...
ahai, Lala, B.A.	124	...	...	...	...	...
as, Kapur, B.A, LL. B.	101	...	...	...	...	...
Ram, Suchdeva, B.A.	145	...	...	...	...	...
Ram, Lala, B.A.	450	...	...	...	...	...
n Chand, Lala	...	...	177	...	...	...
a Das, Bhalla, B.A.	450	...	...	...	...	...
a Pershad, Lala	217	...	...	...	...	...
a Pershad, Nair, B.A., LL.B.	32	...	...	...	...	...

CHIEF COURT NOTIFICATIONS—CONTINUED.

CHIEF COURT NOTIFICATIONS—CONCLUDED.

MISCELLANEOUS NOTIFICATIONS.

Index to Notifications issued by the Financial Commissioner, Punjab, during the half year ending 30th June 1910.

NAMES.	Admissions, appointments, deputations, postings, re-instatements, resuming charge and transfers.	Acting or permanent promotions and reversions from such promotions.	Deaths, dismissals, reductions, resignations, retirements and suspensions.	Leave.	Examination.	Powers. Grant and withdrawal of—.
A.						
Abdul Aziz, Munshi, Tahsildar ...	162	...	...	...	...	...
Abdul Ghani, Qazi, Tahsildar Candidate, Malakand Agency ...	...	...	...	...	524	...
Abdul Husain, Munshi, Naib Tahsildar ...	35, 116	...	...	...	523	...
Abdul Karim, Munshi, Naib Tahsildar ...	162	...	...	...	523	...
Agha Jan, Mirza, Naib Tahsildar ...	...	...	...	...	524	...
Ahmad Husain, Munshi, Naib Tahsildar ...	218	...	...	...	...	...
Ahmad Husain, Munshi, Tahsildar ...	342	...	...	52	...	...
Ali Ahmad, Munshi, Tahsildar ...	424	...	...	...	...	...
Ali Akbar Khan, Chaudhri, Tahsildar Candidate ...	462	...	...	...	...	...
Amanat Ali, Shaikh, Naib Tahsildar ...	360	...	...	...	...	...
Amar Nath, Mattoo, I, Pandit, Tahsildar ...	...	...	...	52, 359, 433	...	...
Amar Nath II, Pandit, Tahsildar ...	486	...	...	...	...	...
Amar Nath III, Pandit, Tahsildar ...	...	...	...	462	...	...
Amir Singh, Bakhshi, Officiating Tahsildar ...	162	...	...	572	...	...
Amrit Rai, Lala, Settlement Naib Tahsildar ...	424	...	...	...	...	...
Anwar-ul-Haq, Munshi, Tahsildar ...	...	286	...	...	...	...
Ata Muhammad, Mian, Tahsildar ...	474	...	...	...	...	...
Ata-Ulla, Shaikh, Manager, Khanpur Estate ...	...	...	...	...	524	...
Attar Singh, Bhai, Tahsildar ...	2	...	...	34	...	...
B.						
Bahadur Khan, Sardar, Tahsildar ...	146	...	...	286, 424	...	...
Baldeo Singh, Chaudhri, Naib Tahsildar ...	2	...	...	...	...	...
Basant Lal, Lala, Tahsildar ...	...	...	...	286, 360	...	...
Bhagat Singh, Bawa, Tahsildar ...	486	...	...	...	...	...
Bhag Singh, Bawa, Tahsildar ...	...	...	...	218	...	...
Brij Lal, Lala, Officiating Tahsildar ...	...	...	...	342	...	...
C.						
Chattar Bhuj, Pandit, Naib Tahsildar ...	35	...	...	...	...	...
D.						
Des Raj, Lala, Tahsildar ...	...	...	...	146, 218	...	...
Dhanpat Rai, Laa, Tahsildar ...	200	...	...	...	...	...
Dharam Jus, Lalla, Tahsildar ...	162	286	...	...	...	...
Dharu Lal, Lala, Tahsildar ...	...	...	...	360	...	...
Dhian Singh, Munshi, Settlement Naib Tahsildar ...	...	...	...	...	524	...
Din Dayal, Munshi, Tahsildar ...	...	286	...	433	...	...
Dina Nath, Pandit, Tahsildar ...	...	...	...	...	...	...
Diwan Chand, Lala, Tahsildar ...	...	...	146, 286	376, 522	...	...
Diwan Chand, Lala, Tahsildar, Patiala State ...	...	...	...	...	524	...
Durga Shankar, Lala, Naib Tahsildar ...	342, 572	...	...	...	...	...
F.						
Faiz Bakhsh, Chaudhri, Officiating Tahsildar ...	162, 298, 474	...	...	...	...	...
Faiz Bakhsh, Munshi, Naib Tahsildar ...	286, 486, 512	...	...	...	...	...
Fateh Chand, Lala, Tahsildar Candidate ...	359	...	...	...	...	...
Fazl Ilahi, Kazi, Settlement Naib Tahsildar ...	...	...	...	...	524	...
G.						
Ganda Ram, Munshi, Officiating Settlement Naib Tahsildar ...	...	...	...	...	524	...
Ganesh Sahai, Lala, Tahsildar ...	178	...	...	2	...	...

FINANCIAL COMMISSIONER—CONTINUED.

FINANCIAL COMMISSIONER—CONTINUED.

NAMES.	Admissions, appointments, deputations, postings, re-instatements, resuming charge and transfers.	Acting or permanent promotions and reversions from such promotions.	Deaths, dismissals, reductions, resignations, retirements and suspensions.	Leave.	Examination.	Powers. Grant and withdrawal of —,
M—(*concluded*).						
Miran Bakhsh, Munshi, Naib Tahsildar ...	...	...	...	...	523	...
Miran Bakhsh, Munshi, Tahsildar ...	...	...	...	127	...	...
Muhammad Husain Khan, Munshi, Tahsildar...	...	286	...	...	...	...
Muhammad Jamal, Munshi, Tahsildar ...	...	...	...	2	...	...
Muhammad Khizar, Munshi, Tahsildar Candidate ...	52, 342	...	...	...	...	...
Muhammad Sami, Maulvi, Naib Tahsildar ...	572	...	...	...	...	...
Muhammad Shah, Sayad, Naib Tahsildar ...	512	...	...	...	...	...
Muhammad Zafar Khan, Munshi, Tahsildar ...	286	...	...	...	...	...
Mukand Ram, Lala, Tahsildar ...	342	...	...	...	...	...
Mumtaz Husain, Munshi, Officiating Tahsildar	433	...	...	424	...	...
Muzaffar Din, Munshi, Naib Tahsildar ...	359	...	...	...	...	...
N.						
Nabi Bakhsh, Munshi, Settlement Naib Tahsildar ...	...	...	...	...	524	...
Najm-ud-din, Faqir Sayad, Settlement Naib Tahsildar ...	...	...	...	...	524	...
Nand Lal, Pandit, Tahsildar ...	200	...	...	...	...	...
Nand Ram, Diwan, Officiating Tahsildar ...	...	...	...	...	524	...
Nawab Khan, Munshi, Tahsildar ...	...	...	...	425	...	...
Nazir Ahmad, Munshi, Tahsildar Candidate ...	286	...	...	...	...	...
Nazir Husain, Munshi, Officiating Tahsildar ...	...	...	...	376	...	...
Nazir-ud-din, Sardar, Tahsildar ...	...	...	...	2, 462	...	...
Niranjan Das, Lala, Tahsildar ...	200	...	...	...	...	...
P.						
Parma Nand, Lala, Officiating Tahsildar ...	...	...	...	218	...	...
R.						
Raghubar Sahai, Lala, Naib Tahsildar ...	486	...	...	...	...	...
Raghunath Das, Lala, Naib Tahsildar ...	2, 200	...	...	...	...	...
Rajab Ali, Munshi, Tahsildar ...	200	...	...	218	...	...
Ram Labhaya, Munshi, Officiating Tahsildar...	52, 433	...	...	...	...	...
Ramji Das, Lala, Tahsildar ...	342	...	...	...	...	...
S.						
Sada Rang, Lala, Tahsildar ...	162	...	...	...	...	...
Sampuran Singh, Munshi, Naib Tahsildar ...	...	...	...	...	523	...
Sardar Ali Shah, Sayad, Tahsildar ...	200	...	...	...	...	...
Sawan Singh, Munshi, Officiating Tahsildar ...	218	...	...	...	...	...
Sewa Ram, Munshi, Naib Tahsildar ...	...	...	...	...	524, 525	...
Shambhu Nath, Pandit, Tahsildar ...	...	...	...	512	...	...
Sham Lal, Lala, Tahsildar ...	...	...	...	572	...	...
Shankar Das, Lala, Tahsildar ...	...	286	...	...	...	...
Sher Ali Khan, Munshi, Tahsildar Candidate ...	162, 486	...	...	...	...	...
Sher Khan, Munshi, Superintendent, Vernacular Office ...	425	...	...	...	...	...
Sher Muhammad Khan, Malik, Superintendent, Vernacular Office ...	474	...	...	...	...	...
Siri Kishan Kaul, Pandit, Officiating Tahsildar	127	...	...	...	...	...
Sohan Singh, Munshi, Tahsildar ...	...	...	...	35	...	...
Sultan Ahmad, Munshi, Settlement Naib Tahsildar Candidate ...	...	...	...	...	523, 525	...
T.						
Tara Singh, Bhai, Tahsildar ...	...	...	...	376	...	...
Thakar Das, Mr. S. E., Settlement Naib Tahsildar ...	...	...	...	...	524	...
Thakar Singh, Munshi, Officiating Tahsildar...	...	359	...	...	...	...

FINANCIAL COMMISSIONER—CONCLUDED.

MISCELLANEOUS.

LIST OF MISCELLANEOUS NOTIFICATIONS ISSUED BY THE FINANCIAL COMMISSIONER, PUNJAB, DURING THE HALF YEAR ENDING 30TH JUNE 1910.

Notifications published by the Accountant-General's Office.

Public Works Department, Irrigation Branch, Punjab,—Part II

Names.	Admissions appointments, deputations, postings, reinstatements, resuming charge, transfers.	Acting or permanent promotions and reversions from such promotions.	Deaths, dismissals, reductions, resignations, retirements, suspensions.	Leave.	
A.					
Abdul Rahim, Shaikh, Overseer ...	...	...	...	178, 513	..
Ahmad Ali, Shaikh, Overseer	147	...	...	...	..
Ali Muhammad, Khan Sahib, Hony. Asst. Engr. ...	451	...	...	...	..
B.					
Babu Ram (1), Lala, Overseer, ...	179	...	...	...	...
Babu Ram (2), Pandit, Supervisor	102	102	...	...	...
Bhagat Ram, Pandit, Sub-Engineer	166, 477	...	...	...	...
Bishambar Nath, Pandit, Sub-Engineer ...	457	...	...	...	...
Braybrooke, Mr. W. S., Overseer	179	...	...	...	...
Burke, Mr. J. H., Sub-Engineer	...	...	...	201, 513	...
E.					
Ellis, Mr. D. L., Overseer	165	...	...	...	...
G.					
Gulab Rai, Lala, Supervisor	52	...	...	...	...
H.					
Har Bhagwan, Lala, Overseer	525	...	...	...	...
Harnam Singh, Overseer	...	...	127	...	...
J.					
Jai Gopal, Chopra, Lala, Overseer	2	...	...	...	...
Jaswant Rai, Lala, Overseer	575	...	...	...	...
Jugal Kishor, Lala, Supervisor	...	376	...	...	...
K.					
Kallu Singh, Pandit, Overseer	220	...	...	...	...
Karim Bakhsh, Shaikh, Supervisor	52	...	...	...	...
Karm Chand, Lala, Supervisor	526	...	...	...	...
Kesar Singh, Bhai, Overseer	166	...	...	166	...
L.					
Lalta Prasad, Lala, Supervisor	487	...	...	...	...
M.					
Mool Chand, Pandit, Overseer	166	...	...	...	...
Muhammad Sadik, Shaikh, Supervisor	487	...	...	...	...
Munshi Ram (1), Lala, Overseer	434	...	...	...	...
Munshi Ram (2), Lala, Supervisor	201	...	...	...	...
Mustafa Hussain, Mir, Supervisor	...	...	...	127, 360	...
N.					
Nathu Ram (1), Lala, Supervisor	575	...	...	...	...
Nathu Ram (2), Lala, Supervisor	487	102	...	...	...
Naunidh Rai, Lala, Supervisor	425	102	...	...	...
P.					
Padam Prasad, Lala, Supervisor	127	...	...	35	...
R.					
Rahmat Ullah, Chaudhri, Overseer	487	...	...	...	...
Ralia Ram, Lala, Sub-Engineer	...	...	...	425	...
S.					
Shamsher Singh, Babu, Honorary Assistant Engineer	...	...	...	166	...
Sohan Lal, Pandit, Sub-Engineer	434	...	...	...	...
Sultan Singh, Bhai, Honorary Assistant Engineer ...	451	...	...	...	...

Education Department.

Name and designation.	Admissions, appointments, deputations, postings, re-instatements, resuming charge and transfers.	Acting or permanent promotions and reversions from such promotions and confirmations.	Deaths, dismissals, reductions, resignations, retirements and suspensions.	Leave.	Examinations, scholarships.	Powers. Grant and withdrawal of —.	Miscellaneous.
A.							
Abdul Aziz, Maulvi, Officiating Assistant District Inspector of Schools, Gurdaspur	...	362	...	...	...	...	...
Abdul Hak, Munshi, Assistant District Inspector of Schools, Gujranwala ...	...	...	490	...	...	...	...
Abdul Latif, Maulvi, B.A., District Inspector of Schools, Mianwali ...	103	...	...	...	...	...	...
Abdul Latif, Maulvi, District Inspector of Schools, Jullundur	434	...	...	...	...	...	...
Abdul Wahid, Maulvi, District Inspector of Schools, Jhelum	290	...	...	...	...	...	...
Abdur Rahman, Maulvi, Arabic Teacher, Government High School, Hoshiarpur ...	...	489	...	...	...	...	...
Ahmad Din, Munshi, B.A., Fifth Master, Government High School, Rawalpindi ...	35	...	...	...	...	...	...
Ahmad Khan, Munshi, District Inspector of Schools, Multan	290	...	...	...	...	...	...
Ali Ahmad, Maulvi, Oriental Teacher, Normal School, Rawalpindi ...	...	489	...	...	...	...	...
Ali Ahmad, M. Erratum regarding — ...	...	...	...	...	...	...	479
Amar Nath, Lala, B.A., Fourth Master, Government High School, Jhelum ...	...	435	...	...	...	...	...
Amir Chand, Lala, Assistant District Inspector of Schools, Gurdaspur ...	362	435	...	...	...	...	...
B.							
Bhagat Singh, Babu, Third Master, Government Sreshta Niti High School, Rawalpindi	577	...	...	...	...	...	...
Bhagwan Das, Lala, B.A., Officiating Head Master, Government High School, Jhang	180	...	...	...	...	...	...
Bhagwan Das, Lala, M.A., Officiating Head Master, Government High School, Rewari	147, 577	578	...	...	...	...	...
Bihari Lal, Lala, Third Master, Government High School, Rohtak	...	220	...	...	...	...	...
Bishen Das, Puri, Lala, M.A., Head Master, Normal School, Jullundur ...	...	181, 575, 576	...	...	...	...	...
Bishen Singh, Babu, B.A., Head Master, Government High School, Sialkot ...	577	180	...	...	...	...	...
Brij Bihari Lal, Lala, B.A., Head Master, Government High School, Bhera ...	181	...	...	...	...	...	...
Brij Kishore, Lala, B.A., Third Master, Normal School, Delhi ...	361	...	...	...	...	...	...
Brooks, Mr. T. A., Head Master, Government High School, Simla ...	...	170, 180, 575	...	...	...	...	...
C.							
Cancellation of the notification No. 2898, dated the 28th April 1910 ...	...	...	...	...	...	...	464
Chand Kishore, Lala, Third Master, Government High School, Hissar ...	...	52	...	...	...	...	...
D.							
Debi Prasad, Lala, Head Master, Normal School, Delhi ...	...	147	...	...	...	...	...
Devi Ditta Mal, Lala, District Inspector of Schools, Gurdaspur ...	434	...	...	...	...	...	...

EDUCATION DEPARTMENT—*continued.*

Name and designation.	Admissions, appointments, deputations, postings, re-instatements, resuming charge and transfers.	Acting or permanent promotions and reversions from such promotions and confirmations.	Deaths, dismissals, reductions, resignations, retirements and suspensions.	Leave.	Examinations, scholarships.	Powers. Grant and withdrawal of —.	Miscellaneous.
E.							
Erratum to notification No. 6698, dated 2nd November 1909, published in the *Punjab Government Gazette*, dated the 5th November 1909, regarding M. Ali Ahmad	...	...	...	...	...	...	47
Examination results of the High Schools for Europeans, December, 1909 ...	...	...	...	...	53, 54	...	...
Examination results of the Middle Standard Examination for Industrial Schools, March and April, 1910 ...	...	...	...	...	478	...	...
Examination results of the Middle Standard Examination for Native Girls, April, 1910	...	...	...	...	488	+	...
Examination results of the Teacher's Certificate Examination for European Schools, December, 1909	...	...	...	...	3	...	...
Extra Assistant Commissioners' Competitive Examination results, 1909 ...	...	...	...	...	109	...	...
F.							
Farmer, Mr H., Head Master, Government High School, Ambala ...	...	180	...	...	...	...	...
Fateh-ud-din, Head Master, Government High School, Dera Ghazi Khan ...	...	578	...	...	...	...	...
Fazl Hussain, Head Master, Government High School, Rewari ...	577	...	...	...	...	...	...
Fazl Ilahi, Sheikh, Science Master, Government Brandreth High School, Gujranwala ...	...	514	...	...	...	...	...
Fazl Mahmud, Maulvi, District Inspector of Schools, Muzaffargarh ...	434	...	...	...	...	...	...
Fazl Muhammad Khan, Khan, M.A., Head Master, Government High School, Karnal ...	...	180, 575	...	...	...	...	...
G.							
Ganda Singh, Babu, Junior English Master, Government High School, Campbellpur ...	103	...	...	...	...	...	...
Ghulam Muhammad Khan, Maulvi, B.A., Head Master, Government High School, Mianwali ...	...	180	...	...	...	...	...
Ghulam Rasul Khan, Maulvi, B.A., Assistant District Inspector of Schools, Muzaffargarh ...	...	490	...	...	...	...	...
Ghulam Rasul, Maulvi, First Oriental Teacher, Central Model School, Lahore ...	...	220, 563	...	...	...	...	...
Gilbertson, Mr. J. G., M.A., Head Master, Government High School, Delhi ...	...	179	...	...	...	...	...
Gokal Chand, Lala, B.A., Head Master, Government High School, Jullundur ...	...	147	...	...	...	...	...
Gokal Chand, Lala, Head Master, Government Shreshta Niti High School, Rawalpindi ...	...	...	578	...	...	...	...
Guranditta Mal, Lala, First Mathematical Teacher, Central Training College, Lahore ...	...	220, 576	...	...	...	...	...
H.							
Hans Raj, Lala, Science Master, Government High School, Montgomery ...	201	...	...	...	...	...	...
Hargreaves, Mr. H., B.A., Head Master, Government High School, Amritsar ...	179	179, 181, 575	...	...	...	...	...

EDUCATION DEPARTMENT—*continued.*

Name and designation.	Admissions, appointments, deputations, postings, reinstatements, resuming charge and transfers.	Acting or permanent promotions and reversions from such promotions and confirmations.	Deaths, dismissals, reductions, resignations, retirements and suspensions.	Leave.	Examinations, scholarships.	Powers. Grant and withdrawal of —,	Miscellaneous.
H—*concluded.*							
Harkishan Das, Lala, District Inspector of Schools, Rawalpindi ...	577	...	...	...	...	...	...
Harnam Singh Babu, B.A., Fourth Master Government High School, Jhang ...	361	...	...	...	...	...	...
Harnam Singh, Babu, Mathematical Teacher, Normal School, Jullundur ...	...	514	...	...	...	...	...
Harya Ram, Lala, Second Master, Government O'Brien High School, Mianwali ...	434, 464	...	...	...	...	...	...
Hira Singh, Babu, B.A., B.T., Second Master, Government High School, Gujrat ...	...	180	...	...	...	...	...
Hukam Chand, Lala, District Inspector of Schools, Gujranwala	434	...	...	...	...	...	...
Hukam Chand, Science Master, Government High School, Amritsar ...	...	435, 451	...	...	...	...	...
I.							
Ilm-ud-din, Mian, Head Master, Model School, Peshawar	514	...	...	...	...	...	...
Inayat-ullah, Maulvi, Assistant District Inspector of Schools, Gujranwala ...	490	...	...	...	...	...	...
J.							
Jai Ram Das, Lala, B.A., Officiating Second Master, Government High School, Jhelum ...	180	180	...	...	...	...	...
Jaisa Ram, Lala, B.A., Head Master, Government High School, Ferozepore ...	...	181, 575, 576	...	...	...	...	...
Jiwan Anand Rudra, Lala, Science Master, Government High School, Jhang ...	...	362, 435	...	...	...	...	...
Jodh Singh, Babu, Second Clerical and Commercial Master, Central Model School, Lahore ...	103	...	...	...	...	...	...
K.							
Karam Chand, Lala, Officiating Head Master, District Board High School, Moga ...	514	...	...	...	...	...	...
Khazan Chand, Lala, District Inspector of Schools, Lyallpur ...	...	578	...	...	...	...	...
Khurshid Ahmad, Maulvi, Head Master, Government Brandreth High School, Gujranwala ...	577	...	...	...	...	...	...
Khushi Ram, Lala, M.A., Head Master, Government High School, Gurdaspur ...	...	181, 575, 576	...	...	...	...	...
Kundan Lal, Lala, First Clerical and Commercial Master, Government High School, Ludhiana ...	299	...	...	...	...	...	...
L.							
Lachhman Singh, Babu, Fifth Master, Government High School, Gujrat ...	35, 103	514	...	...	...	...	...
Lachhman Singh, Babu, Second Master, Government High School, Jullundur ...	577	...	...	...	...	...	...
Ladha Ram Talwar, Lala First Clerical and Commercial Master, Government High School, Ferozepore ...	299	...	...	...	...	...	...
Ladhu Mal, Lala, District Inspector of Schools, Delhi ...	...	578	...	...	...	...	...

EDUCATION DEPARTMENT—*continued.*

Name and designation.	Admissions, appointments, deputations, postings, re-instatements, resuming charge and transfers.	Acting or permanent promotions and reversions from such promotions and confirmations.	Deaths, dismissals, reductions, resignations, retirements and suspensions.	Leave.	Examinations, scholarships.	Powers. Grant and withdrawal of —.
M.						
Madan Gopal, Lala, B.A., Head Master, Railway Technical School, Lahore ...	...	180	...	...	...	...
Madho Das, Lala, Junior English Teacher, Government High School, Montgomery ...	526	526	...	...	...	...
Makbul Shah, Sayad, Head Master, Government High School, Rohtak ...	...	578	...	...	...	...
Makhan Lal, Lala, B.A., District Inspector of Schools, Gujrat ...	103	...	...	...	...	...
Maula Bakhsh, Munshi, Fourth Master, Government O'Brien High School, Mianwali ...	362	...	...	...	...	...
Mazhar Hussain, Maulvi, Arabic Teacher, Government High School, Amritsar ...	...	...	514	...	...	...
Mir Ahmad Shah, Kazi, Shams-ul-Ulma, First Oriental Teacher, Central Training College, Lahore ...	...	575, 576	...	...	...	...
Muhammad Afzal, Makhdum, Munshi, Officiating Third Master, Government High School, Bhera ..	362, 435	362	...	...	...	...
Muhammad Ali, Jafri, Sheikh, M.A., sub. *pro tem.*, Head Master, Government High School, Bhera ...	290	...	...	...	...	...
Muhammad Ali, Maulvi, District Inspector of Schools, Shahpur ...	103	...	...	...	...	...
Muhammad Ayub, Maulvi, sub. *pro tem.*, Fourth Master, Government High School, Lyallpur ...	201	...	...	...	...	...
Muhammad Ishaq, Munshi, B.A., Head Master, Government High School, Campbellpur ...	577	180, 575, 576	...	...	...	...
Muhammad Ismail, Maulvi, Second Arabic Teacher, Central Model School, Lahore ...	489	...	...	...	...	...
Muhammad Nawaz Khan, Munshi, B.A., First Clerical and Commercial Master, Government High School, Multan ...	103	103, 576	...	...	...	...
Mushtak Ahmad, Mian, Zahaidi, Second Master, Government High School, Simla...	578	...	...	...	...	...
N.						
Natha Singh, Babu, Fourth Master, Government High School, Ludhiana ...	...	489, 435, 451, 576	...	...	...	...
Nathu Ram, Lala, First Oriental Teacher, Government High School, Multan ...	...	201	...	...	...	...
Niaz Muhammad, Maulvi, Eighth Master, Government High School, Multan ...	35, 103	...	...	...	...	...
Nihal Chand, Lala, District Inspector of Schools, Lahore ...	...	578	...	...	...	...
Nur Bakhsh, Maulvi, M.A., Arabic Teacher, Government High School, Gujrat ...	489	180, 451	...	...	...	...
Nur Muhammad, Munshi, Assistant District Inspector of Schools, Jhang ...	290	...	...	...	...	...
P.						
Parma Nand, Lala, Science Master, Government High School, Hissar ...	...	435, 451	...	...	...	...

EDUCATION DEPARTMENT—*continued.*

EDUCATION DEPARTMENT—*concluded.*

Name and designation.	Admissions, appointments, deputations, postings, re-instatements, resuming charge and transfers.	Acting or permanent promotions and reversions from such promotions and confirmations.	Deaths, dismissals, reductions, resignations, retirements and suspensions.	Leave.	Examinations, scholarships.	Powers. Grant and withdrawal of —.	Miscellaneous.
S—*concluded.*							
Suhel Singh, Babu, Head Master, Government High School, Montgomery ...	577	...	...	...	...	...	...
Sukh Dayal, Lala, Second Master, Government High School, Amritsar ...	576	487, 576	...	...	...	...	...
T							
Thakur Das, Lala, Second Additional Master, Government High School, Sialkot ...	361	...	...	...	...	...	...
Thakur Das, Lala, Assistant District Inspector of Schools, Rohtak ...	...	526	...	...	...	...	...
W.							
Wadhawa Mal, Lala, Teacher, Mission High School, Gujranwala ...	220	...	...	...	...	...	...
Wadhawn Singh, Babu, First Clerical and Commercial Master, Government High School, Gujranwala ...	361	...	...	...	...	...	...
Wasinda Ram, Lala, District Inspector of Schools, Karnal ...	290	...	...	...	...	...	...
Z.							
Zain-ul-Abdin, Sheikh, Head Master, Model School, Peshawar ...	...	...	514	...	...	...	...

Medical Department.

Departmental No.	Name.	Rank.	Admissions, appointments, deputations, postings, re-instatements, resuming charge and transfers.	Acting or permanent promotions and reversions from such promotions.	Deaths, dismissals, reductions, resignations, retirements and suspensions.	Leave.	Examinations.
	A						
579	Abbas Ali	Hospital Assistant	...	345	...	...	345
256	Abdul Aziz	Ditto	428	...	...	...	...
721	Abdul Ghaffar	Ditto	5 · 344, 494	...	...	...	...
508	Abdulla Khan	Ditto	183, 455	...	...	...	...
	Abdulla Khan	Temporary Hospital Assistant.	385	...	...	...	...
217	Agia Ram	Hospital Assistant	183	...	...	108	...
314	Akbar Khan	Ditto	606	...	...	429	...
680	Ali Muhammad	Ditto	59, 107, 168, 346	...	...	...	...
	Ali Naki, Sayad	Military Hospital Assistant.	479	...	...	...	...
453	Amin Chand	Sub-Assistant Surgeon	...	...	...	604	...
683	Amin Chand	Hospital Assistant	363	60, 169	...	...	60
434	Amir Khan	Ditto	4	...	...	...	...
	Amrik Singh	Assistant Surgeon	429	...	...	291	...
498	Anant Ram	Sub-Assistant Surgeon	...	...	...	493	...
692	Anant Ram	Hospital Assistant	59, 365, 564	...	...	...	...
460	Asa Ram	Ditto	59, 494, 495	...	...	...	...
551	Asa Ram	Ditto	495	...	...	365	...
767	Asghar Hussain	Ditto	150, 168, 564	...	...	...	...
669	Ata Muhammad	Sub-Assistant Surgeon	437, 605	...	...	...	...
	Atar Singh	Temporary Hospital Assistant.	385	...	...	...	...
784	Autar Singh	Hospital Assistant	38	...	...	...	...
661	Aziz-ud-din	Ditto	168	...	...	...	...
	B						
342	Badhawa Ram,	Hospital Assistant	364	...	...	151	...
114	Bahadur Shah Khan Sahib	Ditto	428, 494	...	...	...	...
782	Bakhtawar Lal	Ditto	107	...	...	...	...
	Balkishan	Assistant Surgeon	...	427	...	...	...
627	Balmukand	Hospital Assistant	4	...	...	...	...
462	Bansi Ram	Ditto	182, 605	...	...	...	...
299	Basant Rai	Ditto	150	...	...	...	...
402	Basheshar Das	Ditto	107, 344, 564	...	...	...	...
613	Bashi Ram	Ditto	150	...	...	60	...
725	Bhagat Ram	Ditto	428, 494	...	...	...	...
320	Bhawani Singh	Ditto	345	...	...	207	...
285	Bishambar Nath	Ditto	...	...	...	343	...
826	Bishan Das	Ditto	107	...	...	279	...
738	Bishan Singh	Ditto	182, 437	...	...	...	...
518	Brij Lal	Ditto	107	...	...	...	...
	Budhu Ram	Assistant Surgeon	151	...	...	...	...
	C						
678	Chiranji Lal	Hospital Assistant	183	...	...	108	...
803	Chuhar Singh	Ditto	59, 107, 343	...	...	...	...
631	Chuni Lal	Ditto	385	...	...	...	...

MEDICAL DEPARTMENT—CONTINUED.

Departmental No.	Name.	Rank.	Admissions, appointments, deputations, postings, re-instatements, resuming charge and transfers.	Acting or permanent promotions and reversions from such promotions.	Deaths, dismissals, reductions, resignations, retirements and suspensions.	Leave.	Examinations.
	D						
430	Dasaundhi Khan ...	Hospital Assistant ...	183	...	...	...	...
759	Dayal Chand ...	Ditto ...	291	...	...	...	...
392	Deputy Mal ...	Sub-Assistant Surgeon...	...	...	...	604	...
400	Des Raj ...	Ditto ...	605	...	...	493	...
	Devi Dayal Mehta ...	Assistant Surgeon ...	58	...	...	...	...
319	Devi Ditta ...	Hospital Assistant ...	346	...	...	...	...
621	Dev Raj ...	Ditto ...	364	...	...	...	...
760	Dhan Singh ...	Ditto ...	207, 365, 455, 564	...	...	...	...
432	Dittu Ram ...	Ditto ...	365	..	...	...	...
654	Diwan Chand ...	Ditto ...	...	...	...	108	...
685	Diwan Chand ...	Ditto ...	168	60	...	...	...
	Diwan Chand ...	Hospital Assistant, sub. *pro tem.*	292, 428	...	...	...	...
	Diwan Chand, Chaula ...	Assistant Surgeon,	278	...	...	108	...
	Diwan Chand, Chopra ...	Hospital Assistant sub. *pro tem.*	150, 605	...	...	...	...
838	Duni Chand ...	Sub Assistant Surgeon ...	515	...	...	...	...
	E						
	Elahi Bakhsh ...	Assistant Surgeon ...	95, 454	...	...	279	...
	F						
576	Faqir Chand ...	Hospital Assistant ...	59, 150, 207, 291, 455	...	...	...	...
	Farangi Ram ...	Temporary Hospital Assistant.	565	385, 436	...	...	...
633	Fatteh Chand ...	Hospital Assistant ...	183, 366, 495	...	...	...	...
801	Fazl Ali ...	Ditto ...	278, 437	...	...	...	...
	Fazl Azim ...	Temporary Hospital Assistant.	...	277	...	...	...
831	Fazl Din ...	Hospital Assistant ...	4, 291, 365, 436	...	...	...	...
341	Fazl Karim ...	Ditto ...	58, 427, 437	...	...	39	...
	Feroz-ud-din ...	Assistant Surgeon ...	...	57	...	...	...
585	Feroz-ud-din ...	Sub-Assistant Surgeon	605	...	...	604	...
	Foy, F. H. ...	Military Assistant Surgeon.	363	...	...	...	...
	G.						
173	Ganda Mal ...	Hospital Assistant ...	168	...	...	108	...
294	Ganesh Das ...	Ditto ...	344	...	...	...	...
435	Ganesh Das ...	Ditto ...	494	...	...	169	...
	Ganga Bishan ...	Assistant Surgeon ...	95, 346, 363, 563	...	...	...	...
376	Ganga Bishan ...	Hospital Assistant ...	59	...	...	...	...
610	Ganga Bishen ...	Ditto ...	207, 343	...	...	...	...
660	Ganga Ram ..	Ditto ...	...	...	...	108	...
835	Ganga Ram ...	Ditto ...	59, 108	...	...	...	...
523	Ghulam Hassan ...	Ditto ...	364	...	...	279	...
356	Ghulam Muhammad ...	Ditto ...	...	...	...	...	...
614	Ghulam Muhammad ...	Ditto ...	38, 292	...	...	...	...
448	Ghulam Nabi ...	Ditto ...	564	344	...	345	...
	Girdhari Lal ...	Assistant Surgeon ...	95, 454	...	...	...	...
	Gopal Das ...	Hospital Assistant, sub. *pro tem.*	95, 137, 364	...	...	...	...
431	Guranditta ...	Hospital Assistant ...	365	...	...	...	...

MEDICAL DEPARTMENT—CONTINUED.

MEDICAL DEPARTMENT—CONTINUED.

Departmental No.	Name.	Rank.	Admissions, appointments, deputations, postings, re-instatements, resuming charge and transfers.	Acting or permanent promotions and reversions from such promotions.	Deaths, dismissals, reductions, resignations, retirements and suspensions.	Leave.	Examinations.
	J—concluded.						
802	Jaswant Rai ...	Hospital Assistant ...	182, 605	...	...	...	...
	Jawahir Lal ...	Temporary Assistant Surgeon.	515	...	...	...	...
394	Jhanda Mal ...	Hospital Assistant ...	...	344	...	...	...
	K.						
468	Kahan Singh ...	Sub-Assistant Surgeon ...	437	...	...	604	...
262	Kamal-ud-din ...	Ditto ...	...	...	...	493	...
100	Karm Elahi ...	Hospital Assistant ...	...	...	429	...	...
	Karm Singh ...	Hospital Assistant, sub. *pro tem.*	4, 38, 107, 108, 150, 385, 428	...	...	...	...
	Karm Singh, Sodhi ...	Assistant Surgeon ...	95, 384, 385, 454	...	...	...	...
	Karta Ram ...	Ditto ..	563	...	...	...	...
	Kewal Ram ...	Temporary Hospital Assistant.	...	277	...	...	277
813	Khan Chand ...	Hospital Assistant ...	385, 605	...	...	...	...
823	Khillu Ram ...	Ditto ...	343, 428	...	...	...	...
578	Khuda Bakhsh ...	Ditto ...	151, 427, 495	...	...	...	...
	Khushal Khan ...	Assistant Surgeon ...	454	...	...	...	...
556	Khushi Ram ...	Hospital Assistant ...	344	...	...	184	...
607	Khushi Ram ...	Sub-Assistant Surgeon ..	455	...	...	...	...
	Kidar Nath Thakur ...	Assistant Surgeon ...	563	...	...	...	...
516	Kishen Lal ...	Hospital Assistant ...	428	...	...	...	...
731	Kundan Lal ...	Ditto ...	291	...	...	94	...
	L.						
521	Labha Mal Sopti ...	Hospital Assistant ...	454	...	...	207	...
272	Labha Ram ...	Ditto ...	491	...	363	604	...
717	Labhu Ram ...	Ditto ...	183, 455	...	...	...	...
590	Lachhman Das ...	Ditto ...	183	...	...	...	...
	Lachhmi Narayan ...	Hospital Assistant, sub. *pro tem.*	39, 168, 346, 385, 495, 606	...	...	...	...
395	Lal Chand ...	Hospital Assistant ...	207	...	...	...	...
663	Lal Chand ...	Ditto ...	428	...	...	291	...
374	Lal Din ...	Ditto ...	94, 292	...	...	493	...
316	Lal Singh ...	Ditto ...	384, 605	...	...	...	...
	M.						
	Mahfuz-ullah ...	Assistant Surgeon ...	107	...	...	...	...
415	Mangal Sen ...	Hospital Assistant ...	...	...	...	...	...
735	Mangal Singh ...	Sub-Assistant Surgeon ..	437	...	...	345, 604	...
677	Manohar Lal ...	Hospital Assistant ...	...	...	...	...	...
	Mathura Das ...	Assistant Surgeon ...		...	...	345	...
420	Maula Bakhsh ...	Hospital Assistant ...	...	5	...	...	...
765	Megh Raj ...	Ditto ...	108	344	...	...	...
	Mehraj-ud-din ...	Assistant Surgeon ...	563	...	...	...	...
	Mela Ram ...	Ditto ...	58, 563	57	...	...	...
624	Mela Ram ...	Hospital Assistant ...	59	...	...	...	...
829	Mian Muhammad ...	Ditto ...	59, 278, 605	..	...	...	...
712	Miran Bakhsh	Ditto ...	292	...	...	...	...

MEDICAL DEPARTMENT—CONTINUED.

Departmental No.	Name.	Rank.	Admissions, appointments, deputations, postings, reinstatements, resuming charge and transfers.	Acting or permanent promotions and reversions from such promotions.	Deaths, dismissals, reductions, resignations, retirements and suspensions.	Leave.	Examinations.
	M—(*concluded*).						
	Mohan Lal ...	Hospital Assistant, sub. *pro tem.*	278, 346	151	...	...	151
506	Muhammad Alam ...	Hospital Assistant ...	107	...	...	...	...
549	Muhammad Ibrahim ...	Ditto ...	182	...	...	...	...
842	Muhammad Ibrahim ...	Sub-Assistant Surgeon...	454	...	...	...	...
533	Muhammad Rafiq ...	Hospital Assistant ...	...	60	...	...	...
584	Muhammad Shaffi ...	Ditto ...	59	...	...	...	...
	Muhammad Sharif ...	Assistant Surgeon ...	107, 149 168, 207	...	...	...	...
657	Muhammad Sharif ...	Hospital Assistant ...	108, 184	...	...	...	...
409	Muhammad Umar ...	Ditto ...	...	344	...	...	...
819	Muhindar Singh ...	Ditto ...	183, 291, 428	...	...	...	...
466	Mujib-ud-din ...	Ditto ...	291	...	...	...	...
592	Mukund Lal ...	Ditto ...	150, 427, 495, 564	...	...	...	...
	Mul Raj Bedi, Bawa ...	Assistant Surgeon ...	454	...	...	...	...
714	Mul Singh ...	Hospital Assistant ...	59, 278	...	...	...	...
644	Munshi Ram ...	Ditto ...	184	...	...	...	...
	Murray, R. E. ...	Military Assistant Surgeon.	454	...	...	...	...
357	Musahib Khan ...	Hospital Assistant ...	30, 107, 184, 346	...	...	...	...
383	Mushtaq Hussain ...	Ditto ...	151	...	...	...	...
	N.						
368	Nanak Chand ...	Hospital Assistant ...	58	...	...	...	...
	Nand Gopal Sethi ...	Temporary Hospital Assistant.	38	384	...	38	384
	Nand Lal ...	Assistant Surgeon ...	107, 278, 454	...	...	...	...
821	Nand Lal ...	Sub-Assistant Surgeon...	564	...	...	...	...
684	Narayan Das ...	Hospital Assistant ...	...	60	...	...	60
728	Narayan Das ...	Ditto ...	344	...	...	...	...
	Narayan Singh ...	Assistant Surgeon ...	...	57	...	...	57
689	Narayan Singh ...	Hospital Assistant ...	428	...	493	429	...
647	Natha Singh ...	Ditto ...	150	...	...	...	...
413	Nathe Khan ...	Ditto ...	149, 278, 385	...	...	...	...
832	Nathu Ram ...	Ditto ...	344, 346	...	...	...	...
772	Naurang Singh ...	Ditto ...	182	...	...	...	...
656	Nazir Ahmad ...	Sub-Assistant Surgeon...	...	...	...	493	...
	Nazir Hussain ...	Assistant Surgeon ...	...	57	...	...	57
791	Nihal Chand ...	Hospital Assistant ...	278	...	...	149	...
	R.						
	Raghu Nath Rai ...	Temporary Assistant Surgeon.	106	...	...	...	...
	Raghu Nath Sahai Shankara ...	Assistant Surgeon ...	...	...	...	562	...
699	Rahim Bakhsh ...	Sub-Assistant Surgeon ...	495	...	...	...	...
469	Rahmat Ali ...	Hospital Assistant ...	561	...	...	365	...
566	Rahmat Ali ...	Ditto ...	564	...	...	455	...
418	Rahmat-ullah ...	Ditto ...	...	436	...	...	...
623	Rai Chand ...	Ditto ...	364	...	...	169	...
	Raja Ram Gobhila ...	Assistant Surgeon ...	151, 278, 454	...	...	...	...
715	Rala Ram ...	Hospital Assistant ...	106	...	...	...	...
774	Ram Chand ...	Ditto ...	346, 365	...	...	...	...
825	Ram Das ...	Ditto ...	106, 564	...	...	...	...
833	Ram Das ...	Ditto ...	95	...	...	60	...

MEDICAL DEPARTMENT—CONTINUED.

Departmental No.	Name.	Rank.	Admissions, appointments, deputations, postings, re-instatements, resuming charge and transfers.	Acting or permanent promotions and reversions from such promotions.	Deaths, dismissals, reductions, resignations, retirements and suspensions.	Leave.	Examinations.
	R—*concluded.*						
	Ramji Das ...	Assistant Surgeon ...	...	...	...	562	...
800	Ram Kishan ...	Hospital Assistant ...	365	...	...	...	...
	Ram Lal, Talwar ...	Assistant Surgeon ...	278	...	...	151	...
	Ram Narayan ...	Temporary Assistant Surgeon.	148	...	...	...	...
	Ram Nath ...	Ditto ...	148	...	...	...	...
352	Ram Rattan ...	Sub-Assistant Surgeon...	494	...	...	...	...
	Rebeiro, J. D. ...	Assistant Surgeon ...	563	57, 151	...	...	...
587	Rup Lal ...	Hospital Assistant ...	292	...	...	...	...
	S.						
	Sadhu Singh ...	Temporary Hospital Assistant.	206	...	...	206, 563	...
479	Sahib Ditta Mal ...	Hospital Assistant ...	365, 436	...	...	184	...
502	Salig Ram ...	Ditto ...	168	...	...	151	...
	Sayad Ali Naki ...	Military Hospital Assistant.	479	...	...	...	...
793	Shadi Ram ...	Hospital Assistant ...	108, 495, 564	...	...	...	...
781	Shamsher Singh ...	Ditto ...	344, 564	...	...	...	...
569	Shankar Das ...	Hospital Assistant ...	150	...	...	...	...
324	Sharif Hussain ...	Ditto ...	428	...	...	...	...
	Shaw, G. E. ...	Military Assistant Surgeon.	...	...	...	562	...
	Sheo Das ...	Assistant Surgeon ...	...	57	...	...	...
	Sheo Datt, Maniktala ...	Temporary Assistant Surgeon.	...	...	38	...	...
	Sheo Dev Singh ...	Temporary Sub-Assistant Surgeon.	...	493	...	...	493
840	Sheo Ram, Vaid ...	Hospital Assistant ...	58, 385, 435, 565	...	...	...	...
546	Siraj-ud-Din ...	Ditto ...	...	60	...	...	...
	Sohan Singh ...	Assistant Surgeon ...	563	...	...	...	...
710	Sudh Das ...	Sub-Assistant Surgeon...	...	...	...	604	...
	Sukh Dayal ...	Assistant Surgeon ...	151, 293, 454	...	...	60	...
414	Sukh Dayal ...	Hospital Assistant ...	...	436	...	...	...
686	Sultan Ali ...	Ditto ...	149, 293, 344, 365	...	...	...	...
605	Sundar Das ...	Sub-Assistant Surgeon...	605	...	...	604	...
482	Sundar Singh ...	Hospital Assistant ...	...	60	...	...	...
	T.						
748	Tahl Das, Mehta ...	Hospital Assistant ...	59, 108, 151, 364, 436, 494	...	...	...	...
524	Tara Chand ...	Sub-Assistant Surgeon...	437	...	...	...	...
	Tej Bhan ...	Temporary Hospital Assistant.	605	436, 437	...	...	436
838	Tek Singh ...	Hospital Assistant ...	344	...	...	...	...
732	Thandi Ram ...	Ditto ...	365, 564	...	...	...	...
675	Tirath Ram ...	Ditto ...	95	...	...	...	...
	Traynor, T. W. ...	Military Assistant Surgeon.	363	...	...	...	...
	Trilok Chand Nanda ...	Temporary Assistant Surgeon.	167	...	...	...	...

MEDICAL DEPARTMENT—CONTINUED.

MEDICAL DEPARTMENT—CONCLUDED.

Dispensary opened or closed.

Errata.

Miscellaneous.

MEDICAL DEPARTMENT—CONTINUED.

Departmental No.	Name.	Rank.	Admissions, appointments, deputations, postings, re-instatements, resuming charge and transfers.	Acting or permanent promotions and reversions from such promotions.	Deaths, dismissals, reductions, resignations, retirements and suspensions.	Leave.	Examinations.
	R—concluded.						
	Ramji Das ...	Assistant Surgeon ...	...	...	...	562	...
800	Ram Kishan ...	Hospital Assistant ...	365	...	...	...	...
	Ram Lal, Talwar ...	Assistant Surgeon ...	278	...	...	151	...
	Ram Narayan ...	Temporary Assistant Surgeon.	148	...	...	...	...
	Ram Nath ...	Ditto ...	148	...	...	...	...
352	Ram Rattan ...	Sub-Assistant Surgeon...	494	...	...	...	...
	Rebeiro, J. D. ...	Assistant Surgeon ...	563	57, 151	...	...	...
587	Rup Lal ...	Hospital Assistant ...	292	...	...	...	...
	S.						
	Sadhu Singh ...	Temporary Hospital Assistant.	206	...	...	206, 563	...
479	Sahib Ditta Mal ...	Hospital Assistant ...	365, 436	...	...	184	...
502	Salig Ram ...	Ditto ...	168	...	...	151	...
	Sayad Ali Naki ...	Military Hospital Assistant.	479	...	...	...	...
793	Shadi Ram ...	Hospital Assistant ...	108, 495, 564	...	...	...	...
781	Shamsher Singh ...	Ditto ...	344, 564	...	...	...	...
569	Shankar Das ...	Hospital Assistant ...	150	...	...	...	...
324	Sharif Hussain ...	Ditto ...	428	...	...	...	...
	Shaw, G. E. ...	Military Assistant Surgeon.	...	...	...	562	...
	Sheo Das ...	Assistant Surgeon ...	...	57	...	...	...
	Sheo Datt, Maniktala ...	Temporary Assistant Surgeon.	...	...	38	...	...
	Sheo Dev Singh ...	Temporary Sub-Assistant Surgeon.	...	493	...	...	493
840	Sheo Ram, Vaid ...	Hospital Assistant ...	58, 385, 435, 565	...	...	...	...
546	Siraj-ud-Din ...	Ditto ...	...	60	...	...	...
	Sohan Singh ...	Assistant Surgeon ...	563	...	...	...	...
710	Sudh Das ...	Sub-Assistant Surgeon...	...	...	...	604	...
	Sukh Dayal ...	Assistant Surgeon ...	151, 293, 454	...	...	60	...
414	Sukh Dayal ...	Hospital Assistant ...	...	436	...	...	...
686	Sultan Ali ...	Ditto ...	149, 293, 344, 365	...	...	...	...
605	Sundar Das ...	Sub-Assistant Surgeon...	605	...	...	604	...
482	Sundar Singh ...	Hospital Assistant ...	...	60	...	...	...
	T.						
748	Tahl Das, Mehta ...	Hospital Assistant ...	59, 108, 151, 364, 436, 494	...	...	...	...
524	Tara Chand ...	Sub-Assistant Surgeon...	437	...	...	...	...
	Tej Bhan ...	Temporary Hospital Assistant.	605	436, 437	...	...	436
838	Tek Singh ...	Hospital Assistant ...	344	...	...	...	...
732	Thandi Ram ...	Ditto ...	365, 564	...	...	...	...
675	Tirath Ram ...	Ditto ...	95	...	...	...	...
	Traynor, T. W. ...	Military Assistant Surgeon.	363	...	...	...	...
	Trilok Chand Nanda ...	Temporary Assistant Surgeon.	167	...	...	...	...

MEDICAL DEPARTMENT—CONTINUED.

Departmental No.	Name.	Rank	Admissions, appointments, deputations, postings, re-instatements, resuming charge and transfers.	Acting or permanent promotions and reversions from such promotions.	Deaths, dismissals, reductions, resignations, retirements and suspensions.	Leave.	Examinations.
	U.						
682	Udham Singh ...	Hospital Assistant ...	...	60	...	...	60
	Udho Das ...	Hospital Assistant, sub. *pro tem.*	...	345	...	...	345
	Umrao Raja Lal ...	Assistant Surgeon ...	...	...	...	207	...
263	Uttam Chand ...	Hospital Assistant ...	182, 427, 437	...	...	...	...
511	Uttam Chand ...	Sub-Assistant Surgeon...	455	...	...	...	...
	W.						
520	Wali Muhammad ...	Hospital Assistant ...	168, 495	...	...	...	...
274	Waryam Singh ...	Ditto ...	184	...	...	...	...
674	Wazir Singh ...	Ditto ...	168	...	...	...	...

MEDICAL DEPARTMENT—CONCLUDED.

Dispensary opened or closed.

Errata.

Miscellaneous.

Panjab University.

INDEX

TO

Punjab Government Gazette

FOR HALF YEAR ENDING

31st December 1910.

PART III.

Chief Court Notifications.

CHIEF COURT NOTIFICATIONS—*continued.*

1	2	3	4	5	6	7	8
Serial No.	Names.	Admissions, appointments, deputations, postings, reinstatements, resuming charge and transfers.	Acting or permanent promotions and reversions from such promotions.	Deaths, dismissals, reductions resignations, retirements and suspensions.	Leave.	Examinations.	Powers.
	D.						
1	Darbar Singh, Bhai, B.A., LL.B., son of Bhai Bhagat Singh	816	...	...	...	...	...
2	Darya Bal, Lala, B.A., son of Lala Rup Chand	891	...	...	...	...	...
3	Daulat Ram, Lala	...	1238, 1267	...	...	...	...
4	Daya Ram, Lala, B.A., son of Babu Ladha Ram	...	...	1163	...	...	...
5	Des Raj, Lala, B.A., son of Lala Nathu Mal ...	669	...	...	...	...	...
6	Devi Dayal, Joshi, Pandit, M.A., LL.B., son of Pandit Jagan Nath	836	...	...	...	...	...
7	Devi Dayal, Dhawan, Lala, M.Sc., LL.B., son of Rai Paira Ram, Dhawan	1117	...	1193	...	...	...
8	Devi Das, Lala	1238	...	...	...	...	...
9	Dhan Parkash, Lala, B.A., LL.B., son of Munshi Baru Mal	1030	...	...	...	...	...
10	Dhanpat Rai, Lala, son of Lala Gela Ram ...	741	...	...	...	...	...
11	Dhani Ram, Thapur, Lala, B.A., LL.B., son of Munshi Ram, Thapur	816	...	...	...	...	...
12	Dilawar Hussain, Sayad, B.A., LL.B., son of Sayad Wilayat Ali Shah	776	...	...	...	...	...
13	Dila Ram, Lala, B.A., LL.B., son of Lala Moti Ram	973	...	...	...	...	...
14	Din Muhammad, Munshi, M.A., LL.B., son of Munshi Saleh Muhammad	917	...	...	...	...	...
15	Diwan Chand, Saini, Lala, B.A., LL.B., son of Lala Fateh Chand	835	...	...	...	...	...
	F.						
1	Fazal Muhammad Khan, Munshi, B.A., son of Munshi Fazal Karim Khan	776	...	...	...	...	...
2	Feroze-ud-din, Chaudhri, son of Chaudhri Ghulam Kadir	1249	...	...	...	...	...
	G.						
1	Ganesh Das, Lala	...	...	...	...	...	815
2	Ganpat Rai, Lala, B.A., LL.B., son of Lala Ganga Ram	817	...	...	...	...	...
3	Ghulam Hussain Khan, Kazilbash ...	918	...	...	...	...	...
4	Ghulam Hassan, Munshi	918	...	...	...	668	...
5	Ghulam Jilani, Pir, B.A., son of Sheikh Khair-ud-din	776	...	...	...	...	...
6	Ghulam Mustafa Shah, Munshi	...	...	...	...	668	...
7	Ghulam Nabi, Sheikh, B.A., son of Maulvi Fateh Din	669	...	...	...	...	...
8	Giyan Singh, Bhai	...	...	...	...	...	937
9	Gobind Sahai, Kapur, Lala, B.A., son of Lala Raja Ram	659	...	...	...	...	...
10	Gokal Chand, Sethi, Lala, B.A., LL.B., son of Lala Hari Ram, Sethi	816	...	...	...	...	...
11	Gokal Chand, Dhawan, Lala, B.A., LL.B., son of Lala Duni Chand	835	...	...	...	...	...
12	Gulshan Rai, Lala, B.A., LL.B., son of Lala Gokal Chand	816	...	...	...	...	...
13	Gyan Chand, Tanan, Lala, B.A., son of Lala Ram Chand, Tanan	1117	...	...	...	...	...
14	Gyan Nath, Diwan, B.A.	...	1238, 1267	...	...	...	...
	H.						
1	Har Bakhsh Singh, Mr., Barrister-at-Law, son of Sardar Bahadur Gulab Singh ...	742	...	...	...	...	...
2	Har Kishen Das, Nayar, Lala, son of Lala Mathra Das	669	...	...	...	...	...
3	Har Kishen Das, Pandit	918	...	...	...	...	1147

CHIEF COURT NOTIFICATIONS—CONTINUED.

1	2	3	4	5	6	7	8
Serial No.	Names.	Admissions, appointments, deputations, postings, reinstatements, resuming charge and transfers.	Acting or permanent promotions and reversions from such promotions.	Deaths, dismissals, reductions, resignations, retirements and suspensions.	Leave.	Examinations.	Powers.
	H—*concld.*						
4	Har Narain, Lala, B.A., LL.B., son of Lala Shib Narain	973	...	...	...	...	...
5	Hem Raj, Lala, B.A., son of Lala Narain Das	892	...	...	...	...	...
6	Hem Raj, Lala, B.A., LL.B., son of Lala Ramgu Mal	1085	...	...	...	...	...
7	Hoshnak Rai, Kapur, Malik, B.A., son of Malik Das Ram	891	...	...	...	...	...
8	Hukam Chand, Lala, B.A., son of Malik Khushal Mal	668	...	...	...	...	...
	I.						
1	Iftikhar Ali, Sheikh, B.A., LL.B., son of Sheikh Amir Ali, B.A.	775	...	...	...	...	...
2	Illahi Bakhsh, Hafiz, son of Maulvi Ghulam Dastgir	741	...	...	...	...	...
3	Imam Din, Munshi	918	...	...	...	...	...
4	Ishwar Singh, Bhai, B.A.	775	...	...	...	...	...
5	Izzat Rai, Lala, son of Lala Barkat Rai ...	...	...	...	...	1217	... 775
	J.						
1	Jagdish Chandra, Pandit, B.A., LL.B., son of Pandit Ram Lal	836	...	...	...	...	...
2	Jai Ram Das, Lala, B.A., LL.B., son of Chaudhri Nihala Ram *alias* Tota Ram ...	816	...	...	...	...	...
3	Jaishi Ram, Mahajan, B.A., LL.B., son of Lala Tara Chand	816	...	...	...	...	...
4	Jalal-ud-din, Fakir Sayad, E. A. C. ...	775	...	...	...	...	...
5	Jamna Das, Lala, B.A., LL.B., son of Lala Chuni Lal	776	...	...	...	...	...
6	Janeshar Das, Lala, B.A., son of Lala Charan Das	776	...	...	...	...	...
7	Jhanda Singh, Bawa	...	...	...	...	658	...
8	Jowala Das, Lala, B.A., LL.B., son of Lala Moti Ram	835	...	...	...	...	...
9	Jugal Kishore, Lala B.A., son of Lala Chiranji Lal	741	...	...	...	...	...
10	Jugal Kishore, Lala, B.A., LL.B., son of Munshi Ramji Das	835	...	...	...	...	...
11	Jyoti Prasad, Pandit, M.A., LL.B., son of Pandit Dwarka Das	892	...	...	...	...	...
	K.						
1	Kahan Singh, Dhown, Bhai, son of Bhai Attar Singh	776	...	...	...	...	...
2	Karam Chand, Kalrah, Lala, B.A., son of Lala Khan Chand	741	...	...	...	...	...
3	Karam Chand, Joshi, Pandit, B.A., LL.B., son of Pandit Mathra Das	836	...	...	...	...	...
4	Karam Chand, Baihal, Lala, B.A., LL.B., son of Lala Ghasita Ram	891	...	...	...	...	...
5	Kishen Das, Lala	918	...	...	...	...	...
6	Kishore Chand, Khana, Lala, B.Sc., LL.B., son of Lala Salig Ram	817	...	...	...	...	...
7	Kundan Lal, Aggarwala, Lala, son of Lala Anant Ram	775	...	...	...	...	...
8	Kundan Lal II, Lala, B.A., LL.B. ...	918	1238, 1267	...	...	...	...

CHIEF COURT NOTIFICATIONS—CONTINUED.

CHIEF COURT NOTIFICATIONS—CONTINUED.

1	2	3	4	5	6	7	8
Serial No.	Names.	Admissions, appointments, deputations, postings, reinstatements, resuming charge and transfers.	Acting or permanent promotions and reversions from such promotions.	Deaths, dismissals, reductions, resignations, retirements and suspensions.	Leave.	Examinations.	Powers.
	N.						
1	Nand Lal, Lala	...	...	...	...	668	...
2	Nand Lal, Manchanda, Lala, B.A., LL.B., son of Lala Bolaki Ram	816	...	...	...	...	...
3	Naunihal Kishen, Khosla, Lala, son of Lala Mulk Raj	742	...	...	...	...	...
4	Naurata Ram, Lala, B.A., son of Lala Tulsi Ram	591	...	...	...	...	...
5	Narinjan Das, Lala, B.A.	1263	1267	...	...	...	1268
6	Nisar Ahmad, Munshi		...	...	611, 918	...	...
7	Nisar Qutab, Sayad	...	...	...	...	...	1147
8	Nur Alam Khan, Chaudhri, B.A., son of Chaudhri Basawa Khan	836	...	...	...	...	...
	O.						
1	Omkar Nath, Pandit	...	...	...	918	...	...
	P.						
1	Parmeshri Das, Lala, son of Lala Sharampat Rai	742	...	...	...	...	...
2	Pindi Das, Sabherwal, Mr., Barrister-at-Law, son of Lala Gurdas Mal	1117	...	...	...	...	...
3	Prabhu Dayal, Sharma, Pandit, B.A., LL.B., son of Pandit Kanhaya Lal	816	...	...	...	...	...
4	Prabhu Dayal, Lala	918	...	...	...	...	...
	Q.						
1	Qimat Rai, Lala, B.A., LL.B., son of Diwan Karta Ram	1071	...	...	...	...	...
	R.						
1	Raghbir Chand, Pandit, M.A., LL.B., son of Pandit Ram Chand	825, 1062, 1217	...	...	...	...	1062, 1217
2	Raja Ram, Lala	...	...	...	1019	...	...
3	Raja Singh, Bhai, M.A., LL.B., son of Subedar Hukam Chand Bahadur	973	...	...	...	...	...
4	Raj Mal, Sharma, Pandit, B.A., LL.B., son of Pandit Kesar Ram	776	...	...	...	...	...
5	Ralla Ram, Lala	011	...	...	...	...	...
6	Ralla Ram, Tikyar, Lala, son of Lala Moti Ram, Tikyar	776	...	...	...	...	...
7	Ram Chand, Gupta, Lala, son of Lala Hotu Ram	669	...	...	...	...	...
8	Ram Kanwar, Lala, B.A., LL.B., son of Lala Murli Dhar	892	...	...	...	...	...
9	Ram Lal, Prabbanara, Pandit, B.A., LL.B., son of Pandit Radha Kishen	835	...	...	...	...	...
10	Ram Lal, Dandana, Lala, B.A., son of Lala Ganesh Das	891	...	...	...	...	...
11	Ram Nath, Lala, son of Lala Ganga Bishen ...	776	...	...	...	...	...
12	Ram Rakha, Pandit, B.A., LL.B., son of Pandit Sant Ram	816	...	...	...	...	...
13	Ram Singh, Kapur, Bhai, son of Sardar Krishen Singh	668	...	...	...	...	...
14	Ramji Das, Lala, B.A., LL.B., son of Lala Basant Rai	892	...	...	...	...	...
15	Ratan Lal, Gupta, Lala, B.A., LL.B., son of Munshi Daya Ram	892	...	...	...	...	...
16	Rudra Sain, Lala, B.A., son of Lala Amir Singh	835	...	...	...	...	...
17	Rup Narain, Lala, B.A., LL.B., son of Rai Sahib Lala Tilok Chand	835	...	...	...	...	...

CHIEF COURT NOTIFICATIONS—CONCLUDED.

MISCELLANEOUS.

Index to Notifications issued by the Financial Commissioner, Punjab, during the half year ending 31st December 1910.

FINANCIAL COMMISSIONER—CONTINUED.

FINANCIAL COMMISSIONER—CONTINUED.

FINANCIAL COMMISSIONER—CONTINUED.

FINANCIAL COMMISSIONER—CONCLUDED.

MISCELLANEOUS.

INDEX TO MISCELLANEOUS NOTIFICATIONS ISSUED BY THE FINANCIAL COMMISSIONER DURING THE HALF YEAR ENDING 31ST DECEMBER 1810

Notifications published by the Accountant-General's Office.

Public Works Department, Irrigation Branch, Punjab, Part III.

Names.	Admissions, appointments, deputations, postings, reinstatements, resuming charge, transfers.	Acting or permanent promotions and reversions from such promotions.	Deaths, dismissals, reductions, resignations, retirements, suspensions.	Leave.	Examinations.
N.					
Nand Kishore, Lala, Overseer	...	1031	...	672, 954, 1010	...
Nathu Ram (1), Lala, Supervisor	1268	...	...	...	...
Nathu Ram (2), Lala, Supervisor	821, 1010	...	...	...	...
Niaz Ali Khan, Chaudhri, Overseer	...	1031	...	...	...
Nihal Ahmad, Maulvi, Overseer	1195	...	...	...	...
Nur Ahmad Khan, Haji, Overseer	778	...	...	...	...
P.					
Padam Prasad, Lala, Supervisor	1091	...	...	...	...
Parmeshri Das, Lala, Overseer	1032, 1268	...	...	...	...
R.					
Raghbir Singh, Babu, Supervisor	672	...	...	...	...
Ragho Ram, Pandit, Supervisor	1073	...	...	...	...
Rattan Chand, Lala, Overseer ...	672, 821	...	...	...	...
S.					
Sant Singh, Babu, Supervisor	778	...	...	...	...
Sardha Ram, Lala, Overseer ...	1149	1031	...	...	...
Shyam Lal, Gargya, Lala, Overseer	1121	...	1010	1121, 1219	...
Sundar Lal, Lala, Overseer ...	1169, 1268	1031	...	...	...
T.					
Tehl Singh, Bhai, Overseer ...	...	1031	...	...	...
Thompson, Mr. W. C., Supervisor	778, 895, 1010, 1091	...	...	...	...

Education Department.

Name and designation.	Admissions, appointments, deputations, postings, re-instatements, resuming charge and transfers.	Acting or permanent promotions and reversions from such promotions and confirmations.	Deaths, dismissals, reductions, resignations, retirements and suspensions.	Leave.	Examinations and scholarships.	Powers. Grant and withdrawal of —.	Miscellaneous.
A.							
Abdul Ali, Maulvi, second Science master, Central Training College, Lahore ...	...	896	...	...	...	...	...
Abdul Hakim, Maulvi, Arabic teacher, Government High School, Sialkot ...	...	1269	...	...	...	...	...
Abdul Haq, Maulvi, officiating Assistant District Inspector of Schools, Ferozepore...	672, 1255	...	...	...	...	...	...
Abdulla, Munshi, Drawing Master, Mayo School of Art, Lahore ...	...	1171	...	...	...	...	...
Abdul Latif, Maulvi, District Inspector of Schools, Jullundur ...	838, 944, 1101	...	...	...	...	...	...
Abd-ur-Rahim, Maulvi, Arabic teacher, Government High School, Karnal ...	...	1169	...	...	...	...	...
Abd-ur-Rahim, Munshi, Drawing master, Government High School, Hissar ...	1269	...	...	...	...	...	...
Abd-ur-Rahman, Munshi, fourth master, Government High School, Sialkot ...	...	801	...	...	...	...	...
Abd-ur-Rahman, Maulvi, seventh master, Government High School, Amritsar ...	895	895	...	...	...	...	...
Abdus Suttár, Maulvi, District Inspector of Schools, Peshawar ...	...	896, 1011, 1150	...	...	...	...	...
Ahmad Din, Maulvi, fifth master, Government Sreshta Niti High School, Rawalpindi ...	...	1221	...	...	...	...	...
Ali Ahmad, Maulvi, Oriental teacher, Normal School, Rawalpindi ...	...	1171	...	...	...	...	...
Ali Muhammad, Maulvi, Assistant District Inspector of Schools, Rawalpindi ...	672	...	...	...	...	...	...
Alley, Mr. D., first Clerical and Commercial master, Government High School, Lyallpur ...	...	1021	...	...	...	...	...
Amar Singh, Bhai, Assistant District Inspector of Schools, Ludhiana ...	672	...	...	...	...	...	...
Amir Chand, Lala, Assistant District Inspector of Schools, Shahpur ...	617, 1150	1150	...	...	...	...	...
Amir Singh, Pandit, Science master, Government High School, Rewari ...	...	1170	...	...	...	...	...
B.							
Banarsi Das, Lala, officiating Science master, Government High School, Rohtak ...	974	...	...	...	...	...	...
Banke Rai, Pandit, Mahamahopadia, first Sanskrit teacher, Government High School, Delhi ...	...	1255	...	...	...	...	...
Barkat Chand, Lala, eleventh master, Government High School, Amritsar ...	...	764	...	...	...	...	...
Bhagat Singh, Bhai, third master, Government High School, Jhelum ...	617	...	...	...	...	...	...
Bhagirat Lal, Lala, second Clerical and Commercial master, Government High School, Delhi ...	...	1151	...	...	...	...	...
Bhag Singh, Bhai, second master, Government High School, Campbellpur ...	...	800	...	...	...	...	...
Bhana Ram, Lala, Science master, Government High School, Muzaffargarh ...	...	896	...	...	...	...	...
Bishan Das Puri, Lala, Headmaster, Normal School, Jullundur ...	...	1220	...	...	...	...	...
Bishan Singh, Bhai, Headmaster, Government Sreshta Niti High School, Rawalpindi ...	613	1102	...	...	...	...	...
Brooks, Mr. T. A., Headmaster, Government High School, Simla ...	...	955	...	...	...	...	...
Budh Ram, Lala, Science master, Government High School, Karnal ...	...	799, 1220	...	...	...	...	...

EDUCATION DEPARTMENT—*continued.*

EDUCATION DEPARTMENT—*continued.*

Name and designation.	Admissions, appointments, deputations, postings, re-instatements, resuming charge and transfers.	Acting or permanent promotions and reversions from such promotions and confirmations.	Deaths, dismissals, reductions, resignations, retirements and suspensions.	Leave.	Examinations and scholarships.	Powers. Grant and withdrawal of —	Miscellaneous.
G—concluded.							
Ganga Singh, Bhai, third master, Government High School, Amritsar ...	...	896, 1121	...	...	...	...	...
Ghulam Hussain, Maulvi, District Inspector of Schools, Kohat ...	1101	...	...	...	...	...	...
Ghulam Muhammad Khan, Maulvi, Headmaster, O'Brien High School, Mianwali ...	...	1102	...	...	...	...	...
Ghulam Mustafa, Maulvi, Drawing master, Government High School, Gurdaspur ...	...	614	...	...	...	...	...
Gopi Ram, Lala, fourth master, Government High School, Gujrat ...	...	920	...	...	...	...	...
Gurdit Chand, Lala, Headmaster, Model School, Jullundur ...	1021	1033	...	...	...	...	...
H.							
Haidar, Mr. G. M., second Clerical and Commercial master, Government High School, Bhera ...	...	614	...	...	...	...	...
Hakim Rai, Lala, second Oriental teacher, Government High School, Gujrat ...	1170	...	...	...	...	...	...
Hardayal Chopra, Lala, Science master, Government High School, Sialkot ...	1101	1255	...	...	...	...	...
Hargreaves, Mr. H., Headmaster, Government High School, Amritsar ...	...	955	...	...	...	...	...
Hari Ram, Lala, second Drawing master, Railway Technical School, Lahore ...	822	...	...	...	...	...	...
Harkishan Das, Lala, Drawing master, Government High School, Hissar ...	822	...	...	...	...	...	...
Harkishan Das, Lala, Headmaster, Government High School, Lyallpur ...	...	1102	...	...	...	...	...
Harnam Singh, Bhai, Mathematical teacher, Normal School, Jullundur ...	...	1151	...	...	...	...	...
Harnam Singh, Bhai, Science master, Government Sreshta Niti High School, Rawalpindi ...	1171	...	...	...	...	...	...
Harnam Singh, Bhai, Science master, Government High School, Gujrat ...	...	617	...	...	...	...	...
Harya Ram, Lala, District Inspector of Schools, Amritsar ...	828, 944, 1101	1220	...	...	...	...	...
Hem Raj, Pandit, District Inspector of Schools, Hoshiarpur ...	...	896, 955, 1076	...	...	...	...	...
Hira Singh, Bhai, second master, Government High School, Gujrat ...	1121	...	...	...	...	...	...
Hukam Chand, Lala, Science master, Government High School, Amritsar ...	...	799, 800, 955	...	...	...	..	...
I.							
Ilahi Bakhsh, Munshi, junior English master, Government O'Brien High School, Mianwali ...	1255	1255	...	...	...	...	...
Inayat-ullah, Maulvi, third master, Government High School, Palampur ...	1220	1220	...	...	...	...	...
Ishar Singh, Bhai, Science master, Government High School, Ambala ...	...	821	...	...	...	...	...
Ishwar Das, Lala, Science master, Government High School, Campbellpur ...	945, 1101	945	...	...	...	...	...
J.							
Jagat Narayan, Lala, second Oriental teacher, Government High School, Multan ...	...	1239	...	...	...	...	...
Jagdish Sahai, Lala, third master, Normal School, Rawalpindi ...	1033	799	...	...	...	...	...

EDUCATION DEPARTMENT—*continued.*

Name and designation.	Admissions, appointments, deputations postings, re-instatements, resuming charge and transfers.	Acting or permanent promotions and reversions from such promotions and confirmations.	Deaths, dismissals, reductions, resignations, retirements and suspensions.	Leave.	Examinations and scholarships.	Powers. Grant and withdrawal of —.	Miscellaneous.
J—*concluded.*							
Jai Chand, Lala, Drawing master, Government High School, Rewari ...	...	994	...	...	...	...	...
Jai Ram Das, Lala, officiating second master, Government High School, Jhelum	617	1220	...	...	...	...	...
Jaisa Ram, Lala, sixth master, Government High School, Ferozepore ...	778	778, 945, 1151	...	...	...	...	...
Jaisa Ram, Lala, Headmaster, Government High School, Ferozepore ...	...	1011	...	...	...	...	...
Jiwan Anand Rudra, Pandit, Science master, Government High School, Jhang ...	...	1171	...	...	...	...	...
Jwala Das, Lala, third master, Government High School, Lyallpur	...	896, 1121, 1170	...	...	...	...	...
K.							
Kanhaya Ram, Lala, first Oriental teacher, Government High School, Hoshiarpur ...	...	945, 1011, 1221	...	...	...	...	...
Kanwar Bhan, Lala, fourth master, Government High School, Multan ...	...	1150	...	...	...	...	...
Karm Narayan, Lala, Assistant District Inspector of Schools, Ferozepore ...	672	...	...	...	...	...	...
Karim Bakhsh, Maulvi, Assistant District Inspector of Schools, Peshawar ...	1221	...	...	...	...	...	...
Khair-ud-din, Maulvi, second additional master, Government High School, Amritsar ...	1151	...	...	...	...	...	...
Kharak Singh, Bhai, third master, Government High School, Ferozepore ...	...	1171	...	...	...	...	...
Khurshed Ahmad, Munshi, Headmaster, Government High School, Sialkot ...	613	...	...	...	...	...	...
Khushi Ram, Lala, Assistant District Inspector of Schools, Jhelum ...	617	...	...	...	...	...	...
Kirpa Ram Kapur, Lala, officiating first additional master, Government High School, Gurdaspur ...	945	...	...	...	...	...	...
Kirpa Ram, Lala, additional master, Government O'Brien High School, Mianwali	1170	...	...	...	...	...	...
Kirpa Shankar, Lala, Headmaster, Model School, Delhi	614	...	...	...	...	...	...
Kishan Chand, Lala, third master, Government High School, Muzaffargarh ...	1171	...	...	...	...	...	...
Kunj Lal, Lala, junior English master, Government High School, Amritsar ...	...	801	...	...	...	...	...
L.							
Lachhman Das, Lala, District Inspector of Schools, Amritsar ...	...	1150	...	...	...	...	...
Lachhman Singh, Bhai, junior English master, Government High School, Campbellpur ...	800	...	...	...	...	...	...
Ladha Ram Talwar, Lala, first Clerical and Commercial master, Government High School, Ludhiana ...	...	800	...	...	...	...	...
Ladhu Mal, Lala, District Inspector of Schools, Delhi ...	...	1011	...	...	...	...	...
List of European Schools in the Punjab recognised by the Education Department	...	...	...	...	...	...	...

EDUCATION DEPARTMENT—*continued.*

Name and designation.	Admissions, appointments, deputations, postings, re-instatements, resuming charge and transfers.	Acting or permanent promotions and reversions from such promotions and confirmations.	Deaths, dismissals, reductions, resignations, retirements and suspensions.	Leave.	Examinations and scholarships.	Powers. Grant and withdrawal of —.	Miscellaneous.
M.							
Madho Das, Lala, B.A., third master, Government High School, Multan ...	1064	1255	...	...	...	...	...
Madho Narayan, Pandit, first Oriental teacher, Normal School, Delhi ...	...	1021	...	...	...	...	...
Madho Narayan, Lala, second master, Government High School, Ludhiana ...	...	1255	...	...	...	...	...
Mahmud Hassan, Maulvi, B.A., officiating fourth master, Government High School, Karnal ...	1076	...	...	...	...	...	...
Male Teachers' and Gymnastic Instructors' certificate Examination held in April 1910. Results of— ...	...	...	...	...	779-798	...	...
Maya Das, Lala, Science master, Government High School, Multan ...	...	1170	...	...	...	...	...
Maya Das, Pandt, fourth master, Government High School, Jullundur ...	...	945	...	...	...	...	...
Mir Ahmad Shah Razwani, Qazi, Shams-ul-'Ulma, first Oriental teacher, Central Training College, Lahore ...	...	1150	...	...	...	...	...
Mohsan Mirza, Maulvi, third master, Central Model School, Lahore ...	1150	896, 1011, 1150	...	...	...	...	...
Muhammad Afzal Makhdum, Maulvi, fourth master, Government O'Brien High School, Mianwali ...	617	...	...	...	...	...	...
Muhammad Ayub, Maulvi, fifth master, Government High School, Dera Ghazi Khan ...	1102	...	...	...	...	...	...
Muhammad Din, Munshi, Drawing master, Government High School, Bhera ...	...	944	...	...	...	...	...
Muhammad Hussain, Munshi, Science master, Government High School, Palampur ...	...	673	...	...	...	...	...
Muhammad Niwaz Khan, Maulvi, officiating second master, Government High School, Dera Ghazi Khan ...	1064	...	...	...	...	...	...
Muhammad Sadr-ud-din, Maulvi, third master, Government High School, Palampur ...	673	...	...	...	...	...	...
Muhammad S'aid, Maulvi, Arabic teacher, Government High School, Jullundur ...	1170	...	...	...	...	...	...
Muhammad S'aid, Munshi, fourth master, Government High School, Lyallpur ...	...	1255	...	...	...	...	...
Muhammad Shafi, Maulvi, M.A., second master, Normal School, Lahore ...	1076	1076	...	...	...	...	...
Muhammad Sharif, Maulvi, first Oriental teacher, Government High School, Palampur ...	1170	...	...	...	...	...	...
Mul Chand, Pandit, second master, Government High School, Muzaffargarh ...	...	1171	...	...	...	...	...
Mushtak Ahmad, Maulvi, Assistant District Inspector of Schools, Shahpur ...	617	...	...	...	...	...	...
N.							
Nabi Bakhsh, Munshi, Drawing master, Government High School, Palampur ...	822	...	...	...	...	...	...
Narayan Das, Lala, first Oriental teacher, Government High School, Bhera ...	1170	...	...	...	...	...	...
Natha Singh, Bhai, fourth master, Government High School, Ludhiana ...	...	1255	...	...	...	...	...
Nihal Chand, Lala, first additional master, Government High School, Gurdaspur ...	...	1220	...	...	...	...	...
Nihal Chand, Lala, second master, Government High School, Jhang ...	...	1101	...	...	...	...	...

EDUCATION DEPARTMENT—*continued.*

Name and designation.	Admissions, appointments, deputations, postings, re-instatements, resuming charge and transfers.	Acting or permanent promotions and reversions from such promotions and confirmations.	Deaths, dismissals, reductions, resignations, retirements and suspensions.	Leave.	Examinations and scholarships.	Powers. Grant and withdrawal of —.	Miscellaneous.
N—*concluded.*							
Nizam-ud-din, Maulvi, Arabic teacher, Government High School, Jhang ...	...	1239	...	...	...	...	...
Nur Bakhsh, Maulvi, first Oriental teacher, Central Model School, Lahore ...	...	799	...	...	...	...	...
P.							
Panna Lal, Lala, seventh master, Government High School, Delhi ...	920	920	...	...	...	...	...
Paras Ram, Lala, fifth master, Government High School, Rohtak ...	974	...	...	...	...	...	...
Parma Nand, Lala, Science master, Government High School, Hissar ...	799	...	...	...	...	...	...
Phaggu Mal, Lala, third master, Government High School, Ambala ...	...	613, 614	...	...	...	...	...
Pir Bakhsh, Munshi, first Oriental teacher, Government High School, Ambala ...	...	821	...	...	...	...	...
R.							
Radhika Narayan, Lala, officiating Science master, Government High School, Rohtak	974	...	...	...	...	...	...
Rahim Bakhsh, Maulvi, Assistant District Inspector of Schools, Shahpur ...	617, 1170	1170	...	...	...	...	...
Rahmat Ali, Maulvi, officiating second master, Government High School, Dera Ghazi Khan ...	...	896	...	...	...	...	...
Rahmat Ali, Maulvi, Oriental teacher, Government High School, Dera Ghazi Khan ...	...	1171	...	...	...	...	...
Rala Ram, Lala, first Oriental teacher, Government High School, Ludhiana ...	...	895, 1011	...	...	...	...	...
Ram Bihari, Lala, sixth master, Government High School, Delhi ...	...	920	...	...	...	...	...
Ram Chand, Lala, District Inspector of Schools, Rawalpindi ...	828	1220	...	...	...	...	...
Ram Chand, Pandit, Sanskrit teacher, Government High School, Gujrat ...	...	1269	...	...	...	...	...
Ram Dhan, Lala, second master, Government High School, Ambala ...	945	945	...	...	...	...	...
Ram Ditta Verma, Lala, fourth master, Government High School, Karnal ...	1076	...	...	...	...	...	...
Ramji Das, Lala, fourth master, Government High School, Hoshiarpur ...	614	614	...	...	...	...	...
Ramji Das, Lala, third master, Government High School, Delhi ...	...	1150	...	...	...	...	...
Ram Kishan, Pandit, fourth master, Government High School, Rohtak ...	...	821	...	...	...	...	...
Result of the Vernacular Middle School Examination held in February 1910 ...	...	...	...	...	747-763	...	...
Results of the Certificate Examinations for Male Teachers and Gymnastic Instructors held in April 1910 ...	...	...	...	...	779-798	...	...
Results of the Drawing Masters' Certificate Examinations held in April 1910 ...	...	...	...	...	823-828	...	...
Results of the Senior and Junior Vernacular Certificate Examinations for Female Teachers held in May 1910 ...	...	...	...	...	615-616	...	...
Results of the Teachers' Certificate Examinations for European Schools held in December 1910 ...	...	...	...	...	1256	...	...
Rura Ram, Lala, Science master, Government High School, Jhelum ...	1150	896	...	...	...	...	...

EDUCATION DEPARTMENT—*continued.*

EDUCATION DEPARTMENT—*concluded.*

MEDICAL DEPARTMENT—CONTINUED.

Departmental No.	Name.	Rank.	Admissions, appointments, deputations, postings, re-instatements, resuming charge and transfer.	Acting or permanent promotions and reversions from such promotions.	Deaths, dismissals, reductions, resignations, retirements and suspensions.	Leave.	Examinations.
	B.						
114	Bahadur Shah, Khan Sahib ...	Senior grade Sub-Assistant Surgeon.	...	...	946	...	...
782	Bakhtawar Lall ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon.	641	...	...	...	...
	Balkishan Kaul, Pandit ...	Assistant Surgeon ...	...	1016	...	...	...
375	Bansi Dhar ...	Senior grade Sub-Assistant Surgeon.	...	...	...	768	...
565	Bansi Lall ...	Third grade Sub-Assist-Surgeon.	1177, 1226	...	...	1064	...
462	Bansi Ram ...	Second grade Sub-Assistant Surgeon.	958	...	...	...	...
S.P.T.	Bansi Ram Agarwal ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon.	946, 1023, 1078, 1197	...	...	...	...
	Barkat Rai ...	Temporary Sub-Assistant Surgeon.	1012	...	...	...	...
402	Basheshar Das ...	Second grade Sub-Assistant Surgeon.	931, 1015, 1024	...	...	...	...
613	Bashi Ram ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon.	931	...	...	1224	...
666	Behari Lall ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon.	1176	...	1032	...	...
443	Beli Ram ...	Second grade Sub-Assistant Surgeon.	...	766	...	...	...
725	Bhagat Ram ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon.	1174	...	...	...	...
763	Bhagwant Ram ...	Ditto	930	...	...	...	...
	Bhairon Dyal ...	Assistant Surgeon ...	...	...	...	...	...
561	Bindra Ban ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon.	808, 1173	...	...	928	...
285	Bishambhar Nath ...	Senior grade Sub-Assistant Surgeon.	1024, 1035, 1175, 1227	...	...	642	...
826	Bishan Das ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon.	1175	...	...	...	...
	Bishan Lall ...	Assistant Surgeon ...	1270	...	...	1013	...
	Butt, J. W., Mr. ...	Third class Military Assistant Surgeon.	767, 905, 1103	...	...	...	...
	C.						
S.P.T.	Chakravarti Lall ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon.	1104	...	...	...	...
	Chaman Lall, P. ...	Assistant Surgeon ...	1093	...	...	...	...
S.P.T.	Chander Muni ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon.	1269	...	...	...	...
	Chander Shekhar, P. ...	Second grade Assistant Surgeon.	948	...	...	...	...
	Chandu Lal, S., Mr. ...	Assistant Surgeon ...	1270	...	...	...	...
806	Chandu Lall ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon.	1024	...	...	...	...
642	Chandu Lall ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon.	808	...	...	...	...
S.P.T	Chandu Ram ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon.	946, 1035	...	...	...	...
	Chatterjee, N., Babu ...	Temporary Assistant Surgeon.	932	...	...	...	...
419	Chirag-ud-din ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon.	908, 1035	...	...	...	...
637	Chiranji Lall ...	Ditto	874	...	...	1197	...

MEDICAL DEPARTMENT—CONTINUED.

Departmental No.	Name.	Rank.	Admissions, appointments, deputations, postings, re-instatements, resuming charge and transfers.	Acting or permanent promotions and reversions from such promotions.	Deaths, dismissals, reductions, resignations, retirements and suspensions.	Leave.	Examinations.
	D.						
	Dalip Singh, Teja ...	Assistant Surgeon ...	1022	...	...	805	...
430	Dasaundhi Khan ...	Second grade Sub-Assistant Surgeon.	770	...	...	...	...
317	Daulat Khan ...	Ditto	...	...	...	1197	...
787	Daulat Rai ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon.	1197	...	...	1078	...
S.P.T.	Daulat Ram ...	Ditto	946, 1197	...	1240	...	...
392	Deputy Mall ...	Second grade Sub-Assistant Surgron.	909	...	...	...	...
319	Devi Ditta ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon.	769, 907, 1258	...	...	1172	...
S.P.T.	Dhani Ram Anand ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon.	829, 874, 1177, 1241	...	...	829	...
	Dhanpat Rai, Lala ...	Assistant Surgeon ...	906	1269	...	806	...
	Dhanpat Rai Varma, Lala ...	Temporary Assistant Surgeon.	1012	...	...	...	...
854	Dhan Raj ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon.	...	1092	...	...	...
760	Dhan Singh ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon.	674	...	...	...	...
704	Diwan Chand ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon.	958	766	...	...	...
	Diwan Chand Lala ...	Temporary Assistant Surgeon on plague duty.	975	...	...	767	...
	Diwan Chand ...	Temporary Sub Assistant Surgeon.	1152	829	...	1152	...
S.P.T.	Diwan Chand ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon.	1015, 1035	...	...	...	...
853	Diwan Chand ...	Ditto	930, 1173	1092	...	...	...
	Diwan Chand Chaula, Lala ...	Third grade Assistant Surgeon.	768, 1270	...	...	...	...
849	Diwan Chand Chopra ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon.	931, 1024, 1079	1092	...	...	...
672	Diyal Chand ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon.	874, 1024, 1174	...	...	...	...
838	Duni Chand ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon.	641	...	...	...	...
	F.						
576	Faqir Chand ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon.	1179	...	...	...	...
S.P.T.	Faqir Chand ...	Ditto.	946, 1079, 1225, 1259	...	...	...	...
S.P.T.	Farangi Ram ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon.	769	...	...	...	...
633	Fatteh Chand ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon.	874, 1222	...	...	...	...
843	Fatteh Chand ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon.	...	1092	...	1172	...
325	Fatteh Muhammad ...	First grade Sub-Assistant Surgeon.	...	829	...	906	...
831	Fazal Din ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon.	641	...	...	...	...
341	Fazal Karim ...	Second grade Sub-Assistant Surgeon.	770, 931, 1175	...	...	...	...
602	Fazal Karim ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon.	1259	...	...	...	...
365	Fazal Muhammad ...	Senior grade Sub-Assistant Surgeon.	...	1092	...	...	...

MEDICAL DEPARTMENT—CONTINUED.

Departmental No.	Name.	Rank.	Admissions, appointments, deputations, postings, reinstatements, resuming charge and transfers.	Acting or permanent promotions and reversions from such promotions.	Deaths, dismissals, reductions, resignations, retirements and suspensions.	Leave.	Examinations.
	F—concluded.						
	Feroz-ud din Mahroof, Mr. ...	Assistant Surgeon ...	1023	...	...	...	...
	Fordham J. J., Mr. ...	Military Assistant Surgeon.	830, 1077	...	...	...	...
	Foy, F. H., Mr. ...	Ditto.	876, 1022	...	...	...	...
	Foy, T. R., Mr. ...	Third grade Military Assistant Surgeon.	...	...	...	...	...
489	Franklin, H. B. ...	Second grade Sub-Assistant Surgeon.	...	...	...	1172	...
	G.						
173	Ganda Mal ...	Senior grade Sub-Assistant Surgeon.	...	1257	...	...	...
374	Ganga Bishen ...	Second grade Sub-Assistant Surgeon.	...	1092	...	...	...
	Ganga Bishen, Lala ...	Third grade Assistant Surgeon.	873, 99[illegible]	...	...	...	...
660	Ganga Ram ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon.	...	...	...	12 0	...
276	Ganpat Rai ...	Senior grade Sub-Assistant Surgeon.	...	1257	...	...	...
486	Ganpat Rai ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon.	1173	...	...	...	...
568	Gela Ram ...	Ditto	...	...	...	1241	...
492	Ghasita Ram ...	Second grade Sub-Assistant Surgeon.	...	...	...	809	...
	Ghose, H. C., Mr. ...	Senior Assistant Surgeon	9[illegible]8	1016	...	...	...
	Ghose, B. C., Mr. ...	Assistant Surgeon ...	1093	...	...	1044	...
	Ghulam Muhammad ...	Ditto ...	956, 1227	...	...	956	...
	Girdhari Lall, Lala M. B. ...	Ditto ...	1022, 1153	1016	...	...	...
824	Gobind Sahai ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon.	1175, 1177	.	...	...	...
846	Gopal Das ...	Ditto	1176, 1179	...	...	...	...
S.P.T.	Gopal Das ...	Ditto	916, 10[illegible]5, 1179, 1226	1092	...	...	...
296	Gopal Das ...	Second (class old) scale Sub-Assistant Surgeon.	947	...	...	873	...
8[illegible]6	Gopal Das, Rai Sahib ...	Assistant Surgeon ...	931	...	...	...	...
771	Gopi Chand ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon.	9[illegible]0	...	...	...	...
426	Coverdhan Das ...	Second grade Sub Assistant Surgeon.	1258	...	...	1172	...
523	Gulam Hassan ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon.	808, 873, 94	...	...	...	...
478	Gulam Muhammad ...	Second grade Sub-Assistant Surgeon.	808, 1015, 1173	...	...	...	...
614	Gulam Muhammad ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon.	930	...	...	...	...
808	Gulam Muhammad ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon.	674, [illegible]7[illegible], 947, [illegible]95, 1250	...	...	...	...
	Gulam Mustafa, C. ...	Second grade Assistant Surgeon.	767, 1180	...	...	...	...
	Gulam Mustafa, M. ...	Temporary Assistant Surgeon on plague duty.	906, 929	...	...	767, 1197	...
448	Gulam Nabi ...	Second grade Sub Assistant Surgeon.	769	...	...	...	...
	Guran Ditta Kapur ...	Assistant Surgeon ...	...	...	...	948	...
472	Gurdit Singh ...	Second grade Sub-Assistant Surgeon.	808, 1023	...	...	...	...
140	Gurmukh Rai ...	Second class, (old scale,) Sub-Assistant Surgeon.	...	...	805	...	...
487	Gurmukh Singh ...	Second grade Sub-Assistant Surgeon.	...	...	...	768, 1012	...
742	Gyan Chand Blaggana ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon.	1175	...	...	...	...

MEDICAL DEPARTMENT—CONTINUED.

Departmental No.	Name.	Rank.	Admissions, appointments, deputations, postings, re-instatements, resuming charge and transfers.	Acting or permanent promotions and reversions from such promotions.	Deaths, dismissals, reductions, resignations, retirements and suspensions.	Leave.	Examinations.
	H.						
	Haegert, C. A. R., Mr. ...	Military Assistant Surgeon	...	...	...	1213	...
367	Hakim Singh Metha ...	Second grade Sub-Assistant Surgeon ...	907	...	...	809	...
858	Har Bhagwan Das I ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon.	769	1092	...	...	...
643	Har Bhagwan Das ...	Ditto ...	808	...	...	...	...
437	Har Bhagwan Das ...	Second grade Sub-Assistant Surgeon.	946, 996, 1065	...	...	929	...
851	Har Bhagwan Dass II ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon.	875, 1079	1092	...	768	...
	Har Bhagwan Das, P. ...	First grade Assistant Surgeon.	1180	...	...	...	...
417	Hardayal ...	Second grade Sub-Assistant Surgeon.	1065, 1225	...	...	...	...
552	Hardwai Lall ...	Second grade Sub-Assistant Surgeon.	...	766	...	1197	...
844	Hari Chand ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon.	769, 875, 996	1092	...	...	...
667	Hari Chand ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon.	1225	...	...	995	...
	Hari Chand, Lala ...	Assistant Surgeon ...	767, 1012, 1123	...	...	...	...
807	Hari Chand Nayar ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon.	641, 875, 907, 1176	...	...	1178	...
752	Harnam Das ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon.	641	...	...	...	...
	Harnam Singh, B. ...	Temporary Assistant Surgeon.	807, 1123, 1242	1123	...	...	...
382	Harnam Singh Rukreja ...	First grade Sub-Assistant Surgeon.	769	...	...	809	...
799	Hasan Ali ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon.	1015	...	...	...	...
158	Hazura Singh ...	Senior grade Sub-Assistant Surgeon.	...	1257	...	...	...
246	Hem Raj ...	Ditto ...	...	1257	...	...	...
	Hira Lall, Lala ...	Assistant Surgeon ...	1093	1092	...	997	1092
845	Hira Nand ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon.	770, 1177	1092	...	...	...
403	Hira Singh ...	First grade Sub-Assistant Surgeon.	1078	...	...	929	...
	Holmes, J. A. H., Mr. ...	Second class Military Assistant Surgeon.	1077	...	...	...	...
	Hottinger, E. F., Mr. ...	Military Assistant Surgeon	1241	...	...	...	...
474	Hussain Shah ...	Second grade Sub-Assistant Surgeon.	874	...	...	...	...
	I.						
852	Imam-ud-din ...	Sub. *pro tem.* Sub-Assistant Surgeon.	674, 808, 958, 1015, 1177	...	...	...	...
427	Imam-ud-din ...	First grade Sub-Assistant Surgeon.	1014, 1179, 1225	1103	...	...	...
251	Imam-ud-din ...	Second grade Sub-Assistant Surgeon.	808	...	...	...	...
471	Ishwar Das ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon.	808	...	...	...	...
809	Ishwar Das ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon.	875, 905	...	...	...	...
705	Ishwar Singh ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon.	674	1092	...	...	...
	J.						
	Jagat Narayan ...	Second grade Assistant Surgeon.	807	...	...	...	...
	Jagat Narayan, Lala ...	Third grade Assistant Surgeon.	830, 1092, 1103, 1123	...	...	...	...

MEDICAL DEPARTMENT—CONTINUED.

Departmental No.	Name.	Rank.	Admissions, appointments, deputations, postings, re-instatements, resuming charge and transfers.	Acting or permanent promotions and reversions from such promotions.	Deaths, dismissals, reductions, resignations, retirements and suspensions.	Leave.	Examinations.
	J—*concluded.*						
525	Jagdish Rai ...	Second grade Sub-Assistant Surgeon.	...	766	...	...	...
535	Jaisa Ram ...	Ditto ...	...	766, 1178	...	...	...
544	Jai Singh ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon.	1175	...	...	...	...
300	Jalal-ud-din ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon.	...	...	...	1023	...
517	Jamiat Rai ...	Second grade Sub-Assistant Surgeon.	1225	...	...	...	...
	Jamna Das, Lala ...	Temporary Assistant Surgeon.	908, 1224	...	...	...	...
604	Jan Muhammad ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon.	1015	...	...	809	...
609	Jaspat Rai ...	Ditto ...	957	...	...	642	...
805	Jaswant Das ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon.	769, 996	...	...	...	...
802	Jaswant Rai ...	Ditto ...	1173	...	...	...	...
	Jawahir Lal, Lala, L.M.S. ...	Temporary Assistant Surgeon.	994, 1022, 1034	...	...	906	...
	Jawahir Singh ...	Ditto ...	...	...	...	806	...
596	Jawala Ram ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon.	1258	...	...	...	...
394	Jhanda Mal ...	First grade Sub-Assistant Surgeon.	1241	...	...	...	...
646	Jit Singh ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon.	1065, 1178, 1179, 1241	...	...	1180	...
	Jiwan Lall, Lala ...	Temporary Assistant Surgeon.	1012, 1013, 1123, 1224, 1243	1123	...	...	...
671	Jodh Singh ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon.	977	...	...	...	...
	K.						
668	Kaku Ram ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon.	1024	...	...	...	...
170	Kalu Ram ...	Senior grade Sub-Assistant Surgeon.	977, 1175, 1226	...	...	...	...
697	Kamal Din ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon.	1078, 1179	766	...	...	...
262	Kamal-ud-din ...	Third class (old scale) Sub-Assistant Surgeon.	...	...	...	1223	...
297	Karm Chand ...	Senior grade Sub-Assistant Surgeon.	1015	...	...	768	...
	Karm Chand, Lala ...	Third grade Assistant Surgeon.	908, 1180	...	...	...	...
648	Karm Ilahi ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon.	931	...	...	809	...
855	Karm Singh ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon.	1015, 1174	1092	...	...	...
	Karta Ram, Lala ...	Third grade Assistant Surgeon.	768	...	...	...	...
513	Kartar Singh ...	Second grade Sub-Assistant Surgeon.	...	766	...	...	...
	Kewal Kishan Mehta, Lala ...	Sub. *pro tem.* Assistant Surgeon	805, 1013	...	...	...	...
	Kewal Ram ...	Temporary Sub-Assistant Surgeon.	...	...	674	...	...
359	Khair-ud-din ...	First class (old scale) Sub-Assistant Surgeon.	808	...	...	...	...
813	Khan Chand ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon.	958	...	...	...	...
716	Khazan Chand ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon.	...	1104	...	...	1104
823	Khillu Ram ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon.	1015, 1035, 1180	...	...	...	...

MEDICAL DEPARTMENT—CONTINUED.

Departmental No.	Name.	Rank.	Admissions, appointments, deputations, postings, re-instatements, resuming charge and transfers.	Acting or permanent promotions and reversions from such promotions.	Deaths, dismissals, reductions, resignations, retirements and suspensions.	Leave.	Exminations.
	K—concluded.						
578	Khuda Bakhsh ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon.	977	...	...	809	...
792	Khushal Chand ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon.	1176	...	...	768	...
	Khushal Khan, Mr. ...	Assistant Surgeon ...	1104	...	...	...	...
607	Khushi Ram ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon.	...	...	...	809	...
340	Khwaja Ahmad ...	Senior grade Sub-Assistant Surgeon.	875, 1180	...	...	...	...
	Kidar Nath Thakur, Lala ...	Third grade Assistant Surgeon.	...	...	...	1178	...
580	Kirpa Ram ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon.	1174	...	...	...	...
	Kirpa Sundar Basu, B. ...	Third grade Assistant Surgeon.	931	...	...	...	...
635	Kishan Chand ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon.	1174	...	...	1023	...
516	Kishan Lal ...	Second grade Sub-Assistant Surgeon.	1034, 1225	...	...	...	...
305	Kishan Singh ...	Senior grade Sub-Assistant Surgeon.	1177, 1225	...	...	1172	...
	Kishan Singh B. ...	Third grade Assistant Surgeon.	768	...	876	...	...
	L.						
521	Labha Mal Sopti ...	Second grade Sub-Assistant Surgeon.	...	766	...	...	...
272	Labha Ram ...	Second grade Sub-Assistant Surgeon.	976, 1024	...	...	1223	...
717	Labhu Ram ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon.	808, 1024, 1175, 1242	...	...	...	...
507	Labhu Ram ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon.	101[illegible], 11[illegible]7	...	...	...	...
328	Lachhman Das ...	Second grade Sub-Assistant Surgeon.	1258	...	...	...	...
	Lachman Das ...	Assistant Surgeon ...	...	...	...	806	...
847	Lachhmi Narayan ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon.	907, 958, 1078, 1177	1092	...	1172	...
572	Ladha Ram ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon.	1174	...	...	...	...
653	Lahna Singh ...	Ditto ...	947, 1023, 1242	...	...	768, 873	...
	Lal Chand Kapur, Lala ...	Temporary Assistant Surgeon.	908, 977, 1123	1123	...	...	...
374	Lal Din ...	First grade Sub-Assistant Surgeon.	930, 1078	...	...	929, 976	...
316	Lal Singh ...	Second grade Sub-Assistant Surgeon.	808	...	...	...	...
	Langhorne, S. G., Mr. ...	Military Assistant Surgeon.	872	...	...	805	...
470	Liaqat Hussain ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon.	874	...	...	...	...
312	Lok Nath ...	Senior grade Sub-Assistant Surgeon.	...	...	...	1240	...
192	Lorinda Mal ...	Ditto ...	1013, 1079	...	...	...	...
	M.						
652	Mahan Singh ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon.	807	...	...	...	...
	Maharaj Kishen ...	Assistant Surgeon ...	1093	1269	...	948	...
	Mahendra Lal Syal, Lala ...	Ditto	1243	...	...	...	...

MEDICAL DEPARTMENT—CONTINUED.

Departmental No.	Name.	Rank.	Admissions, appointments, deputations, postings, re-instatements, resuming charge and transfers.	Acting or permanent promotions and reversions from such promotions.	Deaths, dismissals, reductions, resignations, retirements and suspensions.	Leave.	Examinations.
	Q.						
591	Qamar-ud-din ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon.	1176	...	...	...	...
	R.						
	Raghunath Sahai Shankara ...	Assistant Surgeon ..	807	...	...	...	...
699	Rahim Bakhsh ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon.	...	...	...	642	...
469	Rahmat Ali ...	Senior grade Sub-Assistant Surgeon.	1079, 1178, 1259	...	...	...	...
566	Rahmat Ali ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon ...	875, 1077	...	...	...	...
	Rahmat Ali, M. ...	Temporary Assistant Surgeon.	1012	...	...	...	...
418	Rahmat Ullah ...	First grade Sub-Assistant Surgeon.	807	...	...	1172	...
817	Rahmat Ullah ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon.	874	...	...	...	...
740	Rahmat Ullah Shah ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon.	1197	...	...	...	...
623	Rai Chand ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon.	996	...	...	...	...
	Raja Ram, Gobhila, Lala ...	Third grade Assistant Surgeon.	807	...	...	...	...
774	Ram Chand ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon.	1225	...	...	...	...
825	Ram Das ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon.	874, 1014, 1079, 1179, 1197, 1225, 1226	...	...	...	...
	Ram Das, Lala ...	Temporary Assistant Surgeon.	1193	...	...	...	...
	Ramji Das, Lala ...	Second grade Assistant Surgeon.	767	...	...	...	...
800	Ram Kishan ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon.	...	...	...	1258	...
753	Ram Kishen ...	Ditto.	641	...	...	...	...
	Ram Labhaya, Lala ...	Temporary Assistant Surgeon.	1198	...	...	...	...
	Ram Lal Bhambwal, Lala ...	Assistant Surgeon ...	1122	...	...	1021, 1122	...
758	Ram Lall ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon.	1197, 1242	...	...	...	...
	Ram Narayan, Lala ...	First grade Assistant Surgeon.	830	...	...	...	...
783	Ram Rakha ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon.	930	...	...	...	...
571	Ram Rattan ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon.	875, 958	...	...	...	...
	Ram Saran Das, Lala ...	Temporary Assistant Surgeon.	1193	...	...	...	...
	Rebeiro, J. D., Mr. ...	Military Assistant Surgeon.	...	...	...	1269	...
	Rudra Datt, Lala ...	Temporary Assistant Surgeon.	1012	...	...	...	...
587	Rup Lall ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon.	769, 995	...	...	...	...
	S.						
848	Sadhu Singh ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon.	907, 1037, 1226	1092	...	...	...
479	Sahib Ditta Mal ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon.	641	...	...	...	...
818	Sahib Singh ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon.	1178	...	...	1014	...
343	Saiful Rahman ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon.	931	...	...	929	...
827	Saleh Muhammad ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon.	1078	...	...	...	...
754	Salig Ram ...	Ditto	873	...	...	...	...

MEDICAL DEPARTMENT—CONTINUED.

Departmental No.	Name.	Rank.	Admissions, appointments, deputations, postings, re-instatements, resuming charge and transfers.	Acting or permanent promotions and reversions from such promotions.	Deaths, dismissals, reductions, resignations, retirements and suspensions.	Leave.	Examinations.
	S—concluded.						
	Salt, W. D., Mr. ...	Second class Military Sub-Assistant Surgeon.	767, 1103	...	...	...	...
500	Santok Singh ...	Second grade Sub-Assistant Surgeon.	1173	...	...	1014	...
673	Sant Singh ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon.	...	...	...	1224	...
268	Satar Shah ...	Senior grade Sub-Assistant Surgeon.	...	1257	...	...	...
793	Shadi Ram ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon.	674	...	...	...	...
558	Sham Das ...	Second grade Sub-Assistant Surgeon.	...	766	...	...	...
688	Sham Das ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon.	1174	766	...	1014	...
504	Sham Lal ...	Second grade Sub-Assistant Surgeon.	907	...	...	768, 906	...
	Shams-ud-din, Sadiq, Mr. ...	Assistant Surgeon ...	977	...	...	...	...
	Shanker Das, Lala ...	Ditto ...	1093	...	...	...	...
	Shave, E. D., Mr. ...	Military Assistant Surgeon	872	...	...	...	...
	Shaw, G. E., Mr. ...	Military Assistant Surgeon.	1014, 1093	...	...	806, 1178	...
751	Sheo Dayal ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon.	931	...	...	...	...
840	Sheo Ram Vaid ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon.	674, 808, 1023, 1024	...	...	...	...
	Shiv Das, Lala ...	Assistant Surgeon ...	956	...	...	...	...
785	Sidh Das ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon.	1014, 1175	...	...	929	...
546	Siraj-ud-din ...	Second grade Sub-Assistant Surgeon.	1023, 1226	...	...	...	...
115	Sobha Singh ...	Senior grade Sub-Assistant Surgeon.	...	1257	...	...	...
	Som Dutt, Lala ...	Temporary Assistant Surgeon.	805, 957	...	...	...	...
	Sri Ram, Lala ...	Assistant Surgeon ...	1022	...	...	...	...
710	Sudh Das ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon.	907	...	...	...	...
414	Sukh Diyal ...	First grade Sub-Assistant Surgeon.	958	...	...	...	...
	Sukh Diyal, Lala ...	Third grade Assistant Surgeon.	767, 807	...	...	...	...
686	Sultan Ali ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon.	874	...	...	...	...
695	Sundar Das ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon.	766	...	...	...	...
482	Sundar Singh ...	Second grade Sub-Assistant Surgeon.	808	...	...	...	...
	T						
748	Tahl Das Mehta ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon.	641, 674	...	...	...	...
702	Tara Chand ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon.	...	766	...	809, 1092	...
750	Tara Chand ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon.	976, 1173, 1176, 1259	...	...	...	...
S.P.T.	Tej Bhan ...	Ditto	874, 976, 1024 1176, 1258	...	...	1258	...
811	Tek Singh ...	Ditto	996	...	...	...	...
814	Thakur Das ...	Ditto	1173	...	...	1034	...
737	Thakur Singh ...	Ditto	1015	...	...	...	...
732	Thandi Ram ...	Ditto	1174, 1177,	...	...	873	...
675	Tirath Ram ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon.	995	...	...	...	...
S.P.T.	Tola Ram ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon.	829, 875, 1015, 1173	...	...	829	...

MEDICAL DEPARTMENT—CONCLUDED.

Departmental No.	Name.		Rank.	Admissions, appointments, deputations, postings, re-instatements, resuming charge and transfers.	Acting or permanent promotions and reversions from such promotions.	Deaths, dismissals, reductions, resignations, retirements and suspensions.	Leave.	Examinations.
	T—concluded.							
...	Trilok Chand Nanda, Lala	...	Temporary Assistant Surgeon	805, 830, 1227	...	...	...	...
631	Trilok Nath	...	Third grade Sub-Assistant Surgeon.	1174	...	...	...	...
...	Tufail Hussain, S.	...	Temporary Assistant Surgeon.	1017, 1224, 1243	...	...	...	...
378	Tufazul Hussain	...	First grade Sub-Assistant Surgeon.	...	872	...	...	...
	U.							
857	Udho Das	...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon.	...	1092	...	...	...
...	Umrao Raja Lall, Lala	...	First grade Assistant Surgeon.	767, 908	...	...	...	...
263	Uttam Chand	...	Senior grade Sub-Assistant Surgeon.	769, 1078	...	...	1196	...
	V.							
...	Victor, A. C., Mr.	...	Military Assistant Surgeon.	876	...	...	...	...
S.P.T.	Vilayati Ram Gupta	...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon.	946, 1015	...	...	...	...
769	Villayat Hussain	...	Ditto	...	...	...	929, 976	...
	W.							
520	Wali Muhammad	...	Third grade Sub-Assistant Surgeon.	674	...	...	...	...
405	Wazir Chand	...	First grade Sub-Assistant Surgeon.	807, 996	...	...	...	...
789	Wazir Singh	..	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon.	875, 1259	...	...	...	...
674	Wazir Singh	...	Third grade Sub-Assistant Surgeon.	...	...	...	1064	...
	Y.							
...	Yaqub Beg, M.	...	Assistant Surgeon ...	996	...	...	829	...

Dispensary opened or closed.

Miscellaneous.

Errata.

Punjab Government Press, Lahore—2-3-11—2549—990.

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.

Published by Authority.

LAHORE, FRIDAY, JANUARY 7, 1910.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioner, Accountant-General, &c.

CHIEF COURT, PUNJAB.

NOTIFICATIONS.

The 3rd January 1910.

No. 22 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Prabh Dyal, B.A., son of Bhai Sunder Singh, as a Pleader of the first grade, on the 10th of December 1909.

No. 23 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Hari Krishna Dutta, B.A., LL.B., son of Lala Harpat Rai, as a Pleader of the first grade, on the 10th of December 1909.

No. 24 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Nihal Chand Anand, B.A., son of Lala Gopal Chand, as a Pleader of the first grade, on the 10th of December 1909.

No. 25 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Ram Rattan, Khanna, B.A., LL.B., son of Lala Sham Das, as a Pleader of the first grade, on the 17th of December 1909.

No. 26 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Munshi Ata Muhammad, B.A., LL.B., son of Munshi Saleh Muhammad, as a Pleader of the first grade, on the 18th of December 1909.

No. 30 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Karam Chand, B.A., LL.B., son of Lala Beli Ram, as a Pleader of the first grade, on the 8th of December 1909.

No. 31 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Radha Ram, B. O. L., son of Lala Bhupa Mal, as a Pleader of the first grade, on the 8th of December 1909.

By order, &c.,
W. H. E. FELLOWS,
for *Registrar.*

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

NOTIFICATIONS.

The 23rd December 1909.

No. 181.—*Leave.*—Lala Ganesh Sahai, Tahsildar of the Kaithal tahsil of the Karnál district, is granted 3 months' privilege leave, with effect from 7th January 1910 or any subsequent date from which he may avail himself of it.

No. 182.—*Appointment.*—Lala Raghunath Das, Naib Tahsildar of the Palwal tahsil of the Gurgaon district, is appointed to officiate as Tahsildar of the Kaithal tahsil, of the Karnál district, *vice* Lala Ganesh Sahai, Tahsildar, granted privilege leave.

The 3rd January 1910.

No. 2.—*Appointment.*—Lala Kanshi Ram, Naib Tahsildar, of the Ludhiána Settlement, officiate as Tahsildar of the Samrála tahsil of the Ludhiána settlement, from the afternoon of the 6th November 1909, to the afternoon of the 20th idem, pending arrival of Pandit Sri Kishan Lal, officiating Tahsildar.

No. 3.—*Leave.*—This office notifications Nos. 164 and 165, dated 3rd December 1909, granting 10 days' privilege leave to Sardar Nazir-ud-din, Tahsildar of the Fatahabad, tahsil of the Hissar district, and appointing Chaudhri Baldeo Singh to officiate for him, are hereby cancelled.

No. 4.—*Notification.*—Consequent on the return of Bhai Attar Singh, Tahsildar, 4th grade, from foreign service, this office notification No. 175, dated the 18th Decembe, 1909, promoting Munshi Khan Muhammad Khan to be a Tahsildar, 4th grade, sub. *pro tem.*, is hereby cancelled.

The 5th January 1910.

No. 5.—*Leave.*—Munshi Muhammad Jamal, Tahsildar of the Fázilka tahsil of the Ferozepore district, is granted privilege leave for 1 month and 22 days, combined with furlough for 1 year, under article 233 of the Civil Service Regulations, with effect from 20th January 1910, or any subsequent date from which he may avail himself of it.

No. 6.—*Posting.*—On return from foreign service Bhai Attar Singh, Tahsildar, is posted to the Fázilka tahsil of the Ferozepore district, *vice* Munshi Muhammad Jamal, Tahsildar, granted combined leave.

By order,

H. RAYNOR GOULDING,

Assistant Secretary to the Financial Commissioner, Punjab

IRRIGATION DEPARTMENT, PUNJAB.

NOTIFICATION.

The 22nd December 1909.

No. 5000 *E. I.*—*Transfer.*—Lala Jai Gopal, Chopra, Overseer, 3rd Grade, from the 2nd Division, Upper Jhelum Canal, to the 1st Division, Upper Jhelum Canal which he joined on the forenoon of the 3rd December 1909, on return from privilege leave.

J. J. MULLALY,

Chief Engineer, Irrigation Works, Punjab.

EDUCATION DEPARTMENT.

NOTIFICATION.

The 3rd January 1910.

No. 3.—*Notification.*—The following candidates have passed the Teacher's Certificate Examinations for European Schools, held in December 1909:—

Order of merit.	Name of candidate	Name of institution.	Total marks obtained.	REMARKS.
	TRAINED TEACHER'S CERTIFICATE EXAMINATION.			
	First Division.			
1	Miriam Weingartner	St. Bede's College, Simla ...	376	
2	Alice M. Devitte	Ditto ditto ...	355	
3	Ethel Murphy	Ditto ditto ...	329	
4	Prudence Stoddart	Ditto ditto ...	323	
5	Edith Winifred Gray	Auckland House Training Class, Simla.	322	
6	Kate Bwye	Ditto ditto ...	321	
6	Norah Murphy	St. Bede's College, Simla ...	321	
7	May Cousins	Ditto ditto ...	318	
8	Blanche Murphy	Ditto ditto ...	310	
8	Violet Payne	Ditto ditto ...	310	
8	Clarice Serrao	Ditto ditto ...	310	
9	Dorothy Jennings	Ditto ditto ...	300	
	Second Division.			
10	Norah Meehan	St. Bede's College, Simla ...	299	
11	Clare Fitzpatrick	Ditto ditto ...	297	
12	Rhoda Rogers	Ditto ditto ...	295	
13	Muriel Presgrave	Ditto ditto ...	294	
14	Theresa Mahon	Ditto ditto ...	287	
14	Lena Watling	Ditto ditto ...	287	
15	Olive Johnson	Ditto ditto ...	278	
16	Gywneth May Edge	Auckland House Training Class, Simla.	272	
17	Kathleen Martin	St. Bede's College, Simla... ...	244	
	UNTRAINED TEACHER'S CERTIFICATE EXAMINATION.			
1	Miss Bridget Carroll	Convent School, Simla	107	
2	Miss Delany	Ditto Multán	95	
3	Miss Doyle	Ditto ditto	89	

J. C. GODLEY,

Director of Public Instruction, Punjab.

CIVIL VETERINARY DEPARTMENT, PUNJAB.,

NOTIFICATIONS.

The 4th January 1910.

No. 25.—*Confirmation.*—Third grade Veterinary Assistant Muhammad Abdullah II of Pind Dádan Khan is confirmed in his appointment with effect from the 13th December 1909.

No. 26.—*Leave.*—Second grade Veterinary Assistant Tola Ram of Háfizabad was granted 10 days' privilege leave from the forenoon of the 16th December 1909.

No. 27.—*Leave.*—Second grade Veterinary Assistant Ram Lall of Rohtak is granted 3 months' privilege leave, with effect from the forenoon of the 19th December 1909.

No. 28.—*Transfer.*—Second grade Veterinary Assistant Habibullah is transferred from Bhiwáni, district Hissar, to Rohtak.

No. 29.—*Transfer.*—Third grade Veterinary Assistant Faizul Hasan is transferred from Delhi to Bhiwáni, district Hissar.

G. K. WALKER, MAJOR,

Chief Superintendent, Civil Veterinary Department, Punjab.

MEDICAL DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 31st December 1909.

No. 10962 *H.--Notification.*—Under dispensary rule VI, the Inspector-General of Civil Hospitals, Punjab, sanctions the transfer of the district board dispensary at Bawána in the Delhi district to Narela in the same district, with effect from the forenoon of the 1st December 1909.

No 10964 *H.—Notification.*—Under dispensary rule VI, the Inspector-General of Civil Hospitals, Punjab, sanctions the closure of the district board dispensary at Láwa in the Attock district with effect from the afternoon of the 15th November 1909.

The 4th January 1910.

No. 7 *H.—Notification.*—The following appointments, postings and transfers have been made :—

Name.	Rank and Departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Fazal Din ...	Hospital Assistant, 4th grade, No. 831.	...	General duty, Civil Hospital, Hoshiarpur, 21st December 1909 (forenoon),	Returned from the leave granted in departmental notification No. 10227 H., dated 20th December 1909.
Balmokand ...	Hospital Assistant, 3rd grade, No. 627	Jatoi Dispensary, Muzaffargarh district, 5th December 1909 (afternoon).	Subordinate charge Civil Hospital, Amritsar, 18th December 1909 (forenoon).	*Vice* 3rd grade Hospital Assistant No. 624 Mela Ram, transferred.
Karm Singh ...	Hospital Assistant 4th grade, sub. *pro tem.*	Canal Dispensary, Chuharkana, Gujránwála district, 29th October 1909 (afternoon).	General duty, Civil Hospital, Gujránwála, 5th November 1909 (forenoon).	
Amir Khan ...	Hospital Assistant, 4th grade, No. 434.	General duty, Lahore, 27th October 1909 (afternoon),	General duty, District and Female Jail Hospital, Lahore, 28th October 1909 (forenoon).	
Amir Khan ...	Ditto ...	General duty District and Female Jail Hospital, Lahore, 29th October 1909 (afternoon).	District and Female Jail Hospital, Lahore, 29th October 1909 (afternoon).	Relieving 2nd grade Hospital Assistant No. 341 Fazal Karim, granted leave.

T. E. L. BATE, COLONEL, I. M. S.,
Inspector-General of Civil Hospitals, Punjab.

JAIL DEPARTMENT.

NOTIFICATION.

The 29th December 1909.

No. 139.—*Notification.*—The following appointments, postings and transfers have been made :—

Name.	Rank.	TRANSFER.		With effect from	REMARKS.
		Jail to which attached.	Jail to which posted.		
Bhai Hukam Singh.	Jailor, 4th grade	District Jail, Jullundur.	District Jail, Delhi.	26th November 1909.	
Pandit Nand Lal.	Do.	District Jail, Delhi.	District Jail, Jullundur.	1st December 1909.	

G. F. W. BRAIDE, LIEUT.-COL., I.M.S.,
Inspector General of Prisons, Punjab.

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.

Published by Authority.

LAHORE, FRIDAY, JANUARY 14, 1910.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioner, Accountant-General, &c.

CHIEF COURT, PUNJAB.

NOTIFICATIONS.

The 4th January 1910.

No. 55 *G.—Examination.*—The following Munsifs and candidates for the post of Munsif are declared to have passed the Departmental Examination prescribed for Assistant and Extra Assistant Commissioners, which was held at Lahore on the 1st of November 1909 and following days, in the groups and by the standards noted below :—

No.	Name.	Group A.	Group B.	Group C.	Remarks.
1	Pandit Omkar Nath Zutshi, M.A. ...	Higher Standard.	...	...	
2	Lala Sakhir Chand, B A. ...	Higher Standard	Higher Standard.	...	
3	Pandit Basdeo Lal Goshain ...	...	Lower Standard.	...	
4	Sheikh Abdul Kadir ...	...	Lower Standard.	...	
5	Lala Parmeshri Das ...	...	Lower Standard.	...	
6	Lala Nand Lal, B.A. ...	...	Higher Standard.	...	
7	Munshi Abdul Rab, M.A. ...	...	Higher Standard.	...	

2. This declaration is notified under rule XIV of the rules published in Punjab Government notification No. 815, dated the 18th of May 1909.

No. 63 *G.—Examination.*—The undernoted person is declared to have passed the Departmental Examination of Munsifs, held at Lahore on the 1st of November 1909 and following days, under rule V of No. XXV, Rules and Orders, volume I, in the group noted against his name:—

No.	Name.	Group A.	Group B.
1	Khan Abdul Ghafur	...	Passed.

By order, &c.,
A. L. DANSON,
Registrar.

The 5th January 1910.

No. 70 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Brij Bashi Lal, B.A., LL.B., son of Lala Kishen Chand, as a Pleader of the 1st grade, on the 20th of November 1909.

No. 71 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Kalwant Sain, B.A., son of Lala Amir Singh, as a Pleader of the 1st grade, on the 20th of November 1909.

No. 72 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Babu Rajindra Misra, B.A., LL.B., son of Babu Rup Lal Misra, as a Pleader of the 1st grade, on the 17th of December 1909.

No. 73 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Durga Pershad Nair, B.A., LL.B., son of Rai Bahadur Lala Dilbag Rai Nair, as a Pleader of the 1st grade, on the 17th of December 1909.

No. 74 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Jai Kishen Das, Mehta, B.A., LL.B., son of Lala Sardari Lal, as a Pleader of the 1st grade, on the 17th of December 1909.

By order, &c.,
W. H. E. FELLOWS,
for *Registrar.*

The 6th January 1910.

No. 113 *G.—Notification.*—The undermentioned person is declared to be the successful candidate for the vacancy notified in Chief Court notification No. 2464 G., dated the 24th of May 1909, at the competitive examination prescribed for candidates for the post of Munsif, held at Lahore in October 1909, under rule XII, schedule B, of Rules and Orders, No. XXV, volume I:—

Lala Munshi Ram, B.A., son of Lala Udho Ram.

The 8th January 1910.

No. 141 *G.—Leave.*—Lala Moti Ram, Munsif of Jhelum in the Jhelum district, has obtained privilege leave on full pay for thirteen days with effect from the 24th of January 1910, or such subsequent date as he may avail himself of the same.

By order, &c.,
A. L. DANSON,
Registrar.

The 8th January 1910.

No. 161 *G.—Notification.*—Lala Daya Krishna, M.A., LL.B., son of Lala Jangli Mal, a Pleader of the 2nd grade, having taken up service in the Kotha State in Rájpútána, is hereby suspended from practising as a Pleader in any civil or criminal court in the Punjab, pending the further orders of the Chief Court. This notification is issued under the provisions of rule XXV of No. XXVI, Rules and Orders, volume I.

No. 164 *G.—Notification.*—Chaudhri Narain Singh, B.A., son of Chaudhri Birbal, F.R., a Pleader of the 2nd grade, having taken up Government service, is hereby suspended from practising as a Pleader of the 2nd grade, in any civil or criminal court, pending the further orders of the Chief Court.

This notification is issued under the provisions of rule XXV of No. XXVI, Rules and Orders, volume I.

The 10th January 1910.

No. 207 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Khushwaqt Rai, B.A., LL.B., son of Lala Jhandu Lal, as a Pleader of the 1st grade, on the 17th of December 1909.

No. 208 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Sita Ram, B.A., LL.B., son of Lala Lajpat Rai, as a Pleader of the 1st grade, on the 18th of December 1909.

By order, &c.,
W. H. E. FELLOWS,
for *Registrar.*

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

Further tour programme of the Finanancial Commissioner, Punjab, during the month of January 1910.

Month and date.		Day.	From	To	Miles.	District.	REMARKS.
1910. January ...	19th	Wednesday ...	*Halt at Ambála.*			Ambála.	
	20th	Thursday ...	Do.				
	21st	Friday ...	Do.				
	22nd	Saturday ...	Ambála ...	Tepla ...	7		
	23rd	Sunday ...	*Halt.*				
	24th	Monday ...	Tepla ...	Dhin ...	10		
	25th	Tuesday ...	Dhin ...	Jagádhri ...	13		
	26th	Wednesday ...	*Halt.*				
	27th	Thursday ...	Jagádhri ...	Radaur ...	13	Karnál.	
	28th	Friday ...	Radaur ...	Ladwa ...	7		
	29th	Saturday ...	Ladwa ...	Indri ...	8		
	30th	Sunday ...	*Halt.*				
	31st	Monday ...	Indri ...	Karnál ...	15		

CIRCULAR LETTER No. 1.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE:

Dated Lahore, 5th January 1910.

FROM

H. S. WILLIAMSON, ESQUIRE,

Junior Secretary to the Financial Commissioner, Punjab,

To

ALL COMMISSIONERS IN THE PUNJAB.

SIR,

IN view of the importance of every peasant boy understanding the village papers maintained by the patwari, the Lieutenant-Governor has approved of a suggestion made by Sir James Wilson that arrangements should be made for patwaris to give tuition to two highest classes in village primary schools in the records kept up by them.

2. The schools are already provided with village maps, and text-books on land records (kaghizat-zamin) are taught. The new instruction now proposed would be a further development of the present practice, and the following directions should be followed:—

(1) On the request of the district board or the managers of an aided school, the Deputy Commissioner will order the patwari within whose circle the school is situated—or if for any reason he is specially unsuitable, some neighbouring patwari—to give the teaching required.

(2) The teaching will be given by 12 lessons in the year and will consist of the patwari taking the boys out into the fields and explaining to them on the ground how the areas are calculated, the crops entered and the rights recorded. The lessons should be given at such times as are in practice convenient. It is not necessary that one should be given each month.

(3) The district board or managers should be asked to pay a suitable allowance to the patwari for this work, say Rs. 12 per annum.

3. The Financial Commissioner will feel obliged if you will ask the Deputy Commissioners in your division to recommend the adoption of the scheme to local bodies.

I have, &c.,

H. S. WILLIAMSON,

(*Translated.*) *Junior Secretary to the Financial Commissioner, Punjab.*

NOTIFICATIONS.

The 8th January 1910.

No. 7.—Leave.—On reversion from foreign service on the Grey Canals, Ferozepore district, Bhai Attar Singh, Tahsildar, is granted privilege leave for 1 month and 10 days, with effect from the date from which he may avail himself of it.

No. 8.—Notification.—Under section 24 of the Punjab Land Revenue Act, 1887, and section 102 of the Punjab Tenancy Act, 1887, the Financial Commissioner, with the approval of the Local Government, directs that —

(1) Revenue Courts shall observe the same local and general holidays during the year 1910 as are prescribed for Civil Courts by the Chief Court during the same year, with the exception of the 18th and 19th January, and provided that only one day's holiday shall be observed for the Id-ul-Fitr.

(2) Revenue Offices shall observe every Sunday as a holiday, and, in addition, the following days :—

Dates.	Name of holidays.	Number of days.	
1st January	Proclamation Day	1	
20th to 22nd January	Muharram	3	
14th February	Basant Panchmi	1	
10th March	Sheoratri	1	
24th March	Holi and Bara Wafat	1	
25th March	Good Friday	1	
26th March	Saturday before Easter	1	
28th March	Easter Monday	1	
13th April	Baisakhi	1	
	King Emperor's birthday... ...	1	
20th August	Salono and Shabrat	1	
27th August	Janam Ashtmi	1	
5th October	Id-ul-Fitr	1	Subject to the appearance of the moon.
10th to 13th October	Dussehra	4	
1st November	Dewali	1	
13th December	Id-ul-Zuha	1	Subject to the appearance of the moon.
24th to 31st December ...	Christmas vacation	8	

NOTE.—The date fixed for the celebration of the King Emperor's birthday will be notified separately hereafter.

Revenue Offices shall also observe the same local holidays during the year 1910 as are prescribed for Civil Courts by the Chief Court during the same year.

Patwaris and Kanungos should be allowed those holidays which are prescribed by the separate orders of the Financial Commissioner on the subject.

The last Saturday in every month may also be observed as a holiday, provided the state of work in Revenue Offices admits of this.

The 10th January 1910.

No. 9.—*Leave.*—Munshi Sohan Singh, Tahsildar of the Sadr tahsil of the Gurdáspur district, is granted one month's privilege leave with effect from the 10th January 1910, or any subsequent date from which he may avail himself of it.

No. 10.—*Appointment.*—Munshi Abdul Hussain, Naib Tahsildar of the Sadr tahsil of the Gurdáspur district, is appointed to officiate as Tahsildar of the same tahsil, *vice* Munshi Sohan Singh, Tahsildar, granted privilege leave.

No. 11.—*Leave.*—Lala Mela Ram, officiating Tahsildar of the Garhshankar tahsil of the Hoshiárpur district, is granted one month's privilege leave with effect from the 15th January 1910, or any subsequent date from which he may avail himself of it.

No. 12.—*Appointment.*—Pandit Chattar Bhuj, Naib Tahsildar of the Garhshankar tahsil of the Hoshiárpur district, is appointed to officiate as Tahsildar of the same tahsil, *vice* Lala Mela Ram, officiating Tahsildar, granted privilege leave.

The 11th January 1910.

No. 13.—*Appointment.*—Pandit Kirpa Ram, Naib Tahsildar of the Pathánkot tahsil of the Gurdáspur district, officiated as Tahsildar of the same tahsil, from the 4th to the 19th November 1909, pending arrival of Pandit Gopi Kishen, Tahsildar.

By order,

H. RAYNOR GOULDING,

Assistant Secretary to the Financial Commissioner, Punjab.

IRRIGATION DEPARTMENT, PUNJAB.

NOTIFICATION.

The 3rd January 1910.

No. 21 *E. I.*—*Leave.*—Lala Padam Pershad, Supervisor, 2nd Grade, attached to the Karnál Division, Western Jumna Canal, is allowed, under article 336 of the Civil Service Regulations, leave on medical certificate for two months, with effect from the 4th November 1909.

W. B. GORDON,

Chief Engineer, Irrigation Works, Punjab.

EDUCATION DEPARTMENT.

NOTIFICATION.

The 5th January 1910.

No. 32.—*Transfers.*—The following transfers are notified :—

Name.	Rank.	Appointed.	Posted or transferred to	With effect from	REMARKS.
M. Niaz Muhammad.	Eighth Master, Government High School, Multán.	...	The Government High School, Gujrát, as Fifth Master.		
B. Lachhman Singh.	Fifth Master, Government High School, Gujrát.	...	The Government High School, Ráwalpindi, as Fifth Master.		
M. Ahmad Din, B.A.	Fifth Master, Government High School, Ráwalpindi.	...	The Government High School, Multán, as Sixth Master.		

J. C. GODLEY,

Director of Public Instruction, Punjab.

Prospectus of the Victoria May Girls' High School, Lahore.

DAY AND BOARDING SCHOOL.

MANAGING COMMITTEE.

Sir PROTUL CHANDRA CHATTERJEE, Kt., Rai Bahadur, C.I.E.

Sir D. P. MASSON, Kt., C.I.E.

The Hon'ble Mr. JUSTICE MUHAMMAD SHAH DIN, Khan Bahadur.

The Hon'ble Mr. J. C. GODLEY, M.A., Director of Public Instruction, Punjab.

The HON'BLE KHAN ZULFICAR ALI KHAN.

Diwan KISHAN KISHOR.

Sardar GURCHARN SINGH.

There is also an Indian Ladies' Committee to give advice in matters relating principally to the Boarding-house.

History of the School.—The proposal to establish a High School for Indian girls of good family was put forward by certain Indian ladies who attended the Purdah Party given at Lahore in honour of Her Royal Highness the Princess of Wales in November 1905. The possibility of putting this proposal into effect was attained by the munificence of the Phulkián States of Patiála, Jínd and Nábha, when in May 1906 they intimated to the Lieutenant-Governor their desire to commemorate the safe return to England of Their Royal Highnesses by placing at His Royal Highness' disposal a sum of Rs. 1,00,000 as *Sarwarna*.

The school was finally opened on December 10th, 1908. Since then it has received evidence of much kindly interest from Lady Dane, and on April 3rd, 1909, on the occasion of His Excellency the Viceroy's visit to Lahore, Her Excellency the Countess of Minto was graciously pleased to meet the members of the Ladies' Committee, and to inspect the school.

Aims of the School.—This school has been founded by the Rajas and gentlemen of the Puujab in order to give the girls of the Province an education suitable to their position.

Preparation of home duties.—The proposed education is to be first and foremost womanly, therefore pupils will not be prepared for Matriculation, until alternative courses of study suitable for girls be framed by the Education Department.

The Indian ideals of self-sacrificing motherhood and simplicity of life will be held sacred, and the education given, while conducted on the best modern methods, seeks in every way to guard the ideal of the Indian wife in her home. For this reason the curriculum includes lessons on the care of children's health, simple remedies for ordinary illnesses, "first aid," invalid cookery, and science as applied to the home in the shape of the elementary laws of sanitation, ventilation, etc.

Great stress is laid on needlework, and every kind of both Indian and English needlework, plain and artistic, including the use of the sewing machine, is taught by competent teachers.

Study of Vernaculars.—The intelligent study of the mother-tongue is the basis of education in every country, and great attention is paid to the vernaculars in the Victoria May School. Hindi, Urdu and Gurmukhi are taught by fully qualified teachers, and nstruction is given in beautiful writing as well as in reading and composition.

When a pupil has acquired sufficient mastery over her own vernacular, she ay proceed to the study of Persian or Sanskrit.

Study of English.—In these days there is an ever-increasing intercourse between Indian and English ladies, but although many ladies taught at home are able to read difficult English books, there are few who are able to understand English when spoken or who can express themselves easily.

One of the aims of the Victoria May School is to give the pupils a thorough grasp of colloquial English, and such knowledge of English manners and customs as would be useful to them in social intercourse with English ladies.

Daily lessons are give in English conversation from the kindergarten upwards, and in the upper classes many of the lessons are conducted entirely in English. There is also a class (three times a week) for those married ladies who wish to improve their powers of English conversation.

Educational methods.—Opportunity will be given to the elder girls to study the best methods of teaching, in the hope that they may be qualified to help as inspectors of advisers in girls' schools, a most important sphere of work eminently suitable for educated ladies, but one which up to the present has been almost entirely left to men.

Religious Education.—Reference to the list of subscribes to the Victoria May School will show that all sects are represented, therefore distinctive sectarian teaching cannot be given.

There is, however, much on which all religious-minded people agree. The virtues of modesty, self-sacrifice, obedience, gentleness and many others are honoured by all alike. Moral lessons are given daily on such like virtues and duties, and these are illustrated by examples drawn from the literature of all nations and all times.

FEES.

	Rs.
Kindergarten (Lower Primary)	3
Upper Primary	4
Middle	5
High	6

No reduction is made for sisters.

Fees must always be paid one month in advance.

Except in cases of sickness, one month's notice is required for leave of absence.

Fees will be remitted in all cases of prolonged illness upon receipt of a medical certificate given by a fully qualified doctor.

BOARDING FEES.

Rupees 20, including washing. Tuition extra, as above.

SCHOOL HOURS.

October till May	10 A.M. to 2 P.M.
Hot weather	7-30 A.M. to 11-30 A.M.

There is an interval of half an hour for light refreshments and physical exercise, Games and Badminton.

HOLIDAYS.

The chief Hindu and Muhammadan holidays.

The last Saturday in every month.

Two months in the summer, and 10 days at Christmas and Easter.

STAFF.

Miss EDGLEY—Principal.

Miss WESTERN—Higher Froebel Certificate. Teachers' Hygiene Certificate. Royal Sanitary Institute. Diploma in Geography of the University of Oxford.

Miss D. WHITTY—Formerly Principal of the Dublin School of Art of Needlework.

Assisted by a fully qualified staff of trained and certificated Indian mistresses.

MEDICAL DEPARTMENT.

NOTIFICATION.

The 6th January 1910.

No. 3 *P.—Resignation.*—Temporary Assistant Surgeon Shiv Datt Maniktala, doing plague duty in the Rohtak district, was permitted to resign the service with effect from the afternoon of the 23rd December 1909.

No. 58 *H.—Leave.*—On being relieved of the subordinate charge of the Police Hospital, Dera Ghazi Khan, on the forenoon of the 25th September 1909, Temporary Hospital Assistant Nand Gopal Sethi was granted leave without pay for one month and two days with effect from the forenoon of the same date.

The 11th January 1910.

No. 28 *P.—Appointments, postings and transfer.*—The following appointments, postings and transfer have been made :—

Name.	Rank and Departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Autar Singh ...	Hospital Assistant, 4th grade, No. 784.	...	Plague duty, Rohtak; 20th December 1909 (forenoon).	Returned from the leave granted in Departmental notification No. 2529 P., dated 23rd November 1909.
Ghulam Muhammad	Hospital Assistant, 3rd grade, No. 614.	General duty, Civil Hospital, Delhi; 24th December 1909 (forenoon).	Plague duty, Delhi; 24th December 1909 (forenoon).	

No. 184 *H.—Appointments, postings and transfer.*—The following appointments, postings and transfer have been made :—

Name.	Rank and Departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Harbhagwan Das	Temporary Hospital Assistant.	Plague duty, Rohtak; 20th December 1909 (forenoon).	General duty, Civil Hospital, Rohtak; 20th December 1909 (forenoon).	
Hari Chand ...	3rd grade Hospital Assistant, No. 560.	...	General duty, Civil Hospital, Siálkot; 20th December 1909 (afternoon).	Returned from the leave granted in Departmental notification No. 9827 H., dated 16th November 1909.
Nand Gopal, Sethi	Temporary Hospital Assistant.	...	Canal Dispensary, Chuharkána, Gujránwála district; 29th October 1909 (afternoon).	On return from the leave granted in Departmental notification No. 58 H., dated 6th January 1910, reported his arrival at Chuharkána on the forenoon of 27th October 1909.
Karm Singh ...	Hospital Assistant, 4th grade, sub. *pro tem.*	Canal Dispensary, Chuharkána, Gujránwála district; 29th October 1909 (afternoon).	General duty, Civil Hospital, Gujránwála; 5th November 1909 (forenoon).	

Name.	Rank and Departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Jaswant Das ..	Hospital Assistant, 4th grade, No. 805.	...	Central Jail, Multán; 24th December 1909 (forenoon).	Returned from the leave granted in Departmental notification No. 10432 H., dated 7th December 1909.
Lachhmi Narayan	Hospital Assistant, 4th grade, sub. *pro tem.*	Central Jail, Multán; 24th December 1909 (forenoon).	General duty, Civil Hospital, Multán; 25th December 1909 (forenoon).	
Musahib Khan ...	Hospital Assistant, 1st grade, No. 357.	Central Jail Hospital, Lahore; 9th December 1909 (forenoon).	General duty, Lahore; 9th December 1909 (afternoon)	

No. 185 *H.—Leave.*—The following Hospital Assistant has been granted leave :—

Name.	Rank.	Departmental No.	Present appointment.	Period of leave	Nature of leave.	With effect from	REMARKS.
Fazal Karim	Hospital Assistant, 2nd grade.	341	District and Female Jail Hospital, Lahore.	1 month and 10 days.	Leave on medical certificate.	29th October 1909 (afternoon).	

T. E. L. BATE, COLONEL, I. M. S.,

Inspector-General of Civil Hospitals, Punjab.

PANJAB PUBLIC LIBRARY.

VI.—MEETING.

Proceedings at a meeting of the Committee held on Monday, the 6th December 1909, at 6 P. M.

PRESENT.

1. A. C. Woolner, Esq. M.A., *in the chair.*
2. Rai Sahib Bishen Das.
3. Rai Sahib Mohan Lal.
4. Rai Sahib K. B. Thapar, *Secretary.*

I. *Accounts.*—Abstract of Accounts for the month of November 1909 was aid on the table.

II. *Purchase of Books.*—A list of books drawn up by the Secretary and suggested by members of the Committee and visitors to the Library was scrutinised and passed with some omissions and additions.

III. The Reports on the stock-taking of the Library held in the month of April and October 1909 respectively were laid on the table. The 13 vernacular booklets which had been reported as missing for several years were ordered to be written off the Registers. The committee decided that these need not be replaced.

IV. The following announcements were made :—

Annual subscribers.

1. Lala Gopi Nath, B.A.
2. R. E. Murray, Esq

3. Lala Chaman Lal, B.A.
4. Chaudhri Naranjan Das Dutta.
5. Lala Guru Datta Puri.
6. Sheikh Wilayat Ahmed, B.A.
7. A. J. Currie, Esquire.
8. Lala Manohar Lal.
9. Sheikh Miran Bakhsh.
10. Sardar Anokh Singh.
11. Lala Bishamber Nath.
12. Bawa Natha Singh.
13. J. F. Fleming, Esq.
14. Lala Hakumat Rai.
15. Lala Madan Gopal, M.A.
16. Maulvi Abdulla Khan.
17. Lala Hans Raj.
18. Dr. M. Staley.
19. Sardar Abdul Kadir Effendi.
20. J. R. S. Parsons, Esq.
21. Lala Shaukat Rai.
22. Lala Kesho Ram.
23. Lala Lakhpat Rai.
24. Lala Ram Prashad Khosla, M.A.
25. Babu Saris Chander Sen, M.A.
26. Lala Sewa Ram.
27. G. Gilbert, Esq.
28. Lala Jham Rai.
29. Rev. U. S. Jones.
30. A. M. Stow, Esq, C.S.
31. Maulvi Abdul Rahim.
32. Lala Thakar Das.
33. Lala Lachhman Das.
34. Maulvi Sher Ali.
35. Lala Jessa Ram.
36. Miss. M. Martin.
37. Maulvi Zafar Ali Khan, B.A.

Life members.

1. Pandit Rajendra Nath.
2. Lala Ghanshyam Das, M.A., LL.B.
3. H. K. Trevaskis, Esq., B.A., I.C.S.

LAHORE:
The 7th December 1909.

K. B. THAPAR,
Secretary Punjab Public Library.

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.

Published by Authority.

LAHORE, FRIDAY, JANUARY 21, 1910.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioner, Accountant-General, &c.

CHIEF COURT, PUNJAB.

NOTIFICATIONS.

The 10th January 1910.

No. 185 *G.—Powers.*—In exercise of the powers conferred by section 26 of the Punjab Courts Act, 1884, Sheikh Ali Muhammad, Munsif of the second class in the district of Amritsar, is appointed a Munsif of the first class for the purpose of exercising jurisdiction (in accordance with notification No. 2514½, dated the 17th October 1884), so long as he shall continue to be a Munsif.

CORRECTION SLIP NO. 209.

The 13th January 1910.

Add the following to Order XX, Rule III, at page 101, Rules and Orders of the Chief Court, volume I :—

And no person who has during the preceding 12 months followed the calling of clerk to a legal practitioner shall be admitted to the examination prescribed in Rule VIII without the previous sanction of the Chief Court.

[*Translated.*]

The 14th January 1910.

No. 306 *G.—Notification.*—The following list of days to be observed as Local Holidays by the various Civil Courts in the Province during the year 1910, has been prepared by the Chief Court and approved by the Local Government, as required by section 67, clause (1), of the Punjab Courts Act, 1884, and is published for general information, in continuation of Chief Court notification No. 5732 G., dated the 10th of December 1909.

List of days to be observed as Local Holidays by the various Civil Courts in the Province during the year 1910.

Name of district.	Name of holiday.	Date on which the holiday falls.	Number of days allowed.
DELHI.	Kutab Fair ...	Not fixed ...	2
	Cattle Fair ...	Do. ...	1
	Ram Naumi ...	18th April ...	1
	Urs Nizam-ud-din Fair...	27th May ...	1
	Rath Jatra Jaggan Nathji	9th June ...	1
		Total ...	6
GURGAON.	Kutab Fair ...	Not fixed ...	1
	Masani Fair ...	Do. ...	1
		Total ...	2
AMBALA.	Bawanduadashi Fair ...	15th & 16th September.	2
	Horse Fair ...	Not fixed ...	2
		Total ...	4
KARNAL.	Horse Show ...	27th January ...	1
	Parasar Ashnan Fair ...	7th March ...	1
	Pehowa Fair ...	8th April ...	1
	Ram Naumi ...	18th April ...	1
	Budha Khera Fair ...	16th June ...	1
	Pankha Fair ...	In September ...	1
	Urs Qalandar ...	17th September	1
		Total ...	7
SIMLA.	Bullock Fair ...	16th September	1
		Total ...	1
LUDHIANA.	Chet Chaudas Chet Badi	8th April ...	1
	Roshni Fair ...	25th and 26th April.	2
		Total ...	3

Name of district.	Name of holiday.	Date on which the holiday falls.	Number of days allowed.
JULLUNDUR.	Imam Nasir-ud-din Sahib's Fair.	In June ...	1
		Total ...	1
HOSHIARPUR.	Lohri ...	12th January ...	1
	Shah Nur Jamal Fair ...	31st March ...	1
		Total ...	2
KANGRA.	Lidhar Fair ...	23rd March ...	1
	Nairli Fair ...	20th June ...	1
		Total ...	2
AMRITSAR.	Prize Day for Baisakhi Cattle Fair.	16th April ...	1
	Prize Day for Dewali Cattle Fair.	5th November ...	1
		Total ...	2
GURDASPUR.	*Nil.*		
SIALKOT.	Gulu Shah Cattle Fair ...	22nd September	1
		Total ...	1
GUJRANWALA.	*Nil.*		
MONTGOMERY.	*Nil.*		

List of days to be observed as Local Holidays by the various Civil Courts in the Province during the year 1910—concluded.

Name of district.	Name of holiday.	Date on which the holiday falls.	Number of days allowed.
LAHORE.	Urs Data Ganj Bakhsh ...	3rd March ...	1
	Bhadar Kali Fair ...	3rd June ...	1
		Total ...	2
FEROZEPORE.	Bhadar Kali Fair ...	3rd June ...	1
		Total ...	1
HISSAR.	Spring Cattle Fair ...	In March ...	1
	Guga Naumi ...	8th September ...	1
	Autumn Cattle Fair ...	In October ...	1
		Total ...	3
ROHTAK.	Bohar Sadhan Fair ...	9th March ...	1
	Shivji-ki-loi Fair ...	3rd August ...	1
	Devi Beri Fair ...	18th April ...	1
		Total ...	3
MULTAN.	Suraj Kund Fair ...	16th February ...	1
	Budhla Sant Fair ...	11th and 12th April.	2
	Suraj Kund Fair ...	10th September	1
	Horse Show ...	In March ...	2
		Total ...	6
DERA GHAZI KHAN.	Horse Show ...	14th March ...	1
	The last day of the Sakhi Sarwar Fair.	14th April ...	1
	Sammat ...	11th April ...	1
		Total ...	3
MUZAFFARGARH.	Pir Jehanian Fair ...	Not fixed ...	1
	Bugga Sher Fair ...	About 6th August	1
	Lal Ban Fair ...	In August ...	1
		Total ...	3
JHELUM.	Katas and Choya Saidan Shah Fair.	About 11th and 12th April.	2
		Total ...	2
GUJRAT.	Horse Show ...	4th, 5th and 6th April.	3
	Urs Shah Jehangir Sahib	14th June ...	1
		Total ...	4
RAWALPINDI.	Shah Chiragh Fair ...	7th July ...	1
		Total ...	1
ATTOCK.	Khankah Sadr-ud-din ...	In July ...	1
		Total ...	1
MIANWALI.	*Nil.*		
SHAHPUR.	Shahpur Cattle Fair ...	4th and 5th April.	2
	Shah Shams Fair ...	6th April ...	1
	Sargodha Horse Fair ...	...	2
		Total ...	5
JHANG.	Hir Fair	13th January ...	1
	Horse Show ...	Not fixed ...	2
	Shah Jewana Fair ...	In May ...	1
		Total ...	4
LYALLPUR.	Cattle Fair, Horse Show and Agricultural Show.	Not fixed ...	2
		Total ...	2

NOTE 1.—Where the actual or correct date has not been specified in the above list, the District Judge will fix it in consultation with the Divisional Judge and Deputy Commissioner, and will give timely notice of the date so fixed to the public.

2.—With the previous sanction of the Chief Court and Local Government (but not otherwise), any day not specified in this list may be substituted for any day which is specified therein.

3.—The number of local holidays allowed for each district will not ordinarily exceed seven days in each year.

The 15th January 1910.

No. 335 *G.—Powers.*—In exercise of the powers conferred by section 26 of the Punjab Courts Act, 1884, Lala Manohar Lal, Registrar of the Small Cause Court at Amritsar, and a Munsif of the second class in the district of Amritsar, is appointed a Munsif of the first class for the purpose of exercising jurisdiction (in accordance with notification No. 2514½, dated the 17th October 1884), so long as he shall remain attached to the said district in the capacity of Munsif.

No. 348 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Hon'ble Judges of the Chief Court have been pleased to cancel section LVII of volume I of Rules and Orders of the Court.

By order, &c.,

A. L. DANSON,

Registrar.

The 11th January 1910.

No. 227 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Bullo Mal, B.A., LL.B., son of Lala Jawinda Mal, as a Pleader of the first grade, on the 5th of January 1910.

The 12th January 1910.

No. 230 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Bawa Gurdit Singh, B.A., LL.B., son of Bawa Sadhu Singh, as a Pleader of the first grade, on the 5th of January 1910.

By order, &c.,

W. H. E. FELLOWS,

for *Registrar.*

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

Addenda and Corrigenda to the Punjab Cotton Duties Manual, 1897.

OFFICE OF THE DIRECTOR OF LAND RECORDS, PUNJAB.

Dated Lahore, 14th January 1910.

No. 18.—For the Government of India, Department of Commerce and Industry, Cotton Duties Notification No. 11303—6, dated the 15th December 1908, issued with correction slip No. 17, *substitute* the following notification.

By order, etc.,

W. S. HAMILTON,

Director of Land Records, Punjab.

No. 9299—6.

GOVERNMENT OF INDIA,—DEPARTMENT OF COMMERCE AND INDUSTRY.

COTTON DUTIES.

NOTIFICATION.

Dated Calcutta, 16th December 1909.

IN exercise of the power conferred by section 7 (1) of the Cotton Duties Act, 1896 (II of 1896), and in supersession of the Notification in this Department, No. 11303—6, dated the 15th December 1908, the Governor-General in Council is pleased to fix, for the descriptions of cotton goods hereunder specified, tariff values as follows, with effect from the 1st January 1910:—

Grey goods, plain or bordered.

		Tariff value per lb. A.	P.
1.	Chadars and bedsheets, plain, or having only borders not over ½"	8	3
2.	Dangari and Khadi cloth	7	0
3.	Dhuties, cholas, dupattas, and lungis, plain, or having only borders not over ½"	8	9

Grey goods, plain or bordered—(concld.)

		Tariff value per lb. A. P.
4.	Dhuties, cholas, dupattas, and lungis, plain or having only borders over ½", but not over ¾"	9 3
5.	Dhuties, cholas, dupattas, and lungis, plain, or having only borders over ¾", but not over 2"	10 3
6.	Dhuties and patals with headings over 4" wide and only coloured borders not over ½"	9 3
7.	Domestics, T. cloths, shirtings, longcloth, sheetings not having borders over ½"	8 3
8.	Drills and jeans, plain	8 6
9.	Fents	7 0
10.	Printers	9 0
11.	Printers (bhagavad or sadlapat)	8 3
12.	Shirtings, twilled, unbleached	10 0
13.	" " bleached	11 0
14.	Tent, sail, commissariat, and double threaded cloth (dosuti) ...	8 0
15.	Zanzibar cloth	8 6

Provided that for calendered grey goods 3 pies shall be added to the above vales.

Figured or coloured goods.

		Tariff value per lb. A. P.
16.	Bedcovers, twilled sheets, quilts, and table-cloths, with borders not over ½"	8 9
17.	Bedcovers, quilts, table-cloths, twilled sheets and chadars, coloured warp or weft	9 9
18.	Bedcovers, quilts, table-cloths, twilled sheets and chadars, coloured warp and weft	10 9
19.	Bed ticking, plain or drilled	8 6
20.	Chadars, twilled, coloured (shawl checks)	10 9
21.	" not twilled, coloured, calico wove, shawl pattern ...	10 0
22.	Check gumchas	10 0
23.	Cholis and saris (coloured)	12 0
24.	Cotton tweed, commonly called hunting cloth, plain or striped, including leheria, thana susi, Thana drill, Thana twill, and Thana check	10 0
25.	English patterned checks, trouserings and coatings	11 0
26.	Drills and jeans, striped	9 0
27.	" " " checked	10 0
28.	" " " dyed	9 6
29.	Fancy dobby pattern checks, coloured warp and weft ...	11 0
30.	Fents	8 0
31.	Flannel pattern susi, and dobby susi grey weft	10 3
32.	" " " " " " coloured weft	10 9
33.	Lungis, coloured	11 3
34.	Lungis, unbleached, coloured stripes and borders	9 3
35.	Napkins, unbleached	9 6
36.	" bleached	10 6
37.	Susi check, English, grey ground	11 0
38.	" checks, ordinary, grey ground	10 6
39.	" " " coloured warp and weft	11 0
40.	" checksheets, ordinary, grey ground	10 3
41.	" ordinary, coloured stripes, grey ground	9 3
42.	" " " weft	10 6
43.	Tent cloth, blue and red	9 3
44.	" " khaki	10 3
45.	Towels, Turkish, unbleached...	11 0
46.	" " bleached	12 0
47	" " honeycomb, unbleached	8 9
48.	" " bleached	9 9
49.	Zephyr cloth	9 9
50.	" striped and checked	11 3

Provided that any goods specified in the foregoing lists shall, when woven with borders of silk, be assessed to duty *ad valorem*.

NOTIFICATIONS.

The 12th January 1910.

No. 14.—*Leave.*—Munshi Ahmad Hussain, Tahsildar of the Kharar tahsil of the Ambála district, is granted 3 months' privilege leave with effect from 1st February 1910 or any subsequent date from which he may avail himself of it.

No. 15.—*Transfer.*—Sayad Kazim Husain, Tahsildar, is transferred from the Bhiwáni tahsil of the Hissar district to the Kharar tahsil of the Ambála district.

No. 16.—*Appointment* —Munshi Mohammad Khizar, Tahsildar candidate, is appointed to officiate as Tahsildar, *vice* Munshi Ahmad Hussain, granted 3 months' privilege leave, and is posted to the Bhiwáni tahsil of the Hissar district, *vice* Sayad Kazim Husain, Tahsildar, transferred.

The 13th January 1910.

No. 17.—*Leave.*—The three weeks' privilege leave granted to Munshi Wadhawa Singh, Tahsildar of the sadr tahsil of the Siálkot district, in this office notification No. 169, dated 7th December 1909, is hereby extended by one day.

The 18th January 1910.

No. 18.—*Leave.*—The one month and ten days' privilege leave granted to Pandit Amar Nath, Mattu, Tahsildar of the sadr tahsil of the Multán district, in this office notification No. 107, dated 26th August 1909, is hereby extended by one day.

No. 19.—*Appointment.*—Munshi Ram Labhaya, Settlement Naib Tahsildar, is appointed to officiate as Tahsildar of the Hánsi tahsil of the Hissar Settlement.

By order,

H. RAYNOR GOULDING,

Assistant Secretary to the Financial Commissioner, Punjab.

IRRIGATION DEPARTMENT, PUNJAB.

NOTIFICATIONS.

The 15th January 1910.

No. 260 *E. I.*—*Transfer*—Lala Gulab Rai, Supervisor, 2nd Grade, from the Lower Gugera Division, Lower Chenab Canal, which he left on the forenoon of the 8th December 1909, to the Khánki Division, Lower Chenab Canal, which he joined on the afternoon of the 15th idem.

W. B. GORDON,

Chief Engineer, Irrigation Works, Punjab.

The 15th January 1910.

No. 261 *E. I.*—*Transfer.*—Sheikh Karim Bakhsh, Supervisor, 1st Grade, sub. *pro tem.*, from the 3rd Division, Upper Chenab Canal, which he left on the afternoon of the 23rd December 1909, to the 2nd Division, Upper Chenab Canal, which he joined on the afternoon of the 31st idem.

J. J. MULLALY,

Chief Engineer, Irrigation Works, Punjab.

EDUCATION DEPARTMENT.

NOTIFICATION.

The 15th January 1910.

No. 266.—*Promotion.*—The following promotion is notified :—

Name.	Rank.	Appointed.	Posted or transferred to	With effect from	REMARKS.
Lala Chand Kishore.	Third Master, Government High School, Hissar.	IV Class, Rs. 50 grade, permanent.	IV Class, Rs. 55 grade, sub. *pro tem*	10th November 1909.	*Vice* Lala Sham Das, Seventh Master, Government High School, Multán, on eight months leave without allowances.

The 18th January 1910.

No. 367.—Examinations.—The following candidates have passed the High School Examination for European Schools, held in December 1909.

2. The names of those, who have gained scholarships in the High and Middle School and Primary Scholarship Examinations, are published for general information.

3. In the absence of any intimation from heads of institutions, within a fortnight from the publication of this list, as to the intention of pupils who have gained scholarships to continue their studies the scholarships will be transferred to the next eligible candidates in order of merit :—

HIGH SCHOOL EXAMINATION.

Boys.

Order of merit.	Name of candidate.	Institution.	Total number of marks obtained.	Subject in which distinction has been gained.
	SECOND CLASS.			
1	Richard Sidney Blaker	Bishop Cotton School, Simla	695	Geometry, Freehand and Geometrical Drawing.
1	Eric William Dacy Cox	Ditto ditto	695	Arithmetic.
2	George Edwin Aling	Lawrence Military Asylum, Sanáwar	689	
3	Charles Joseph Brandon	Bishop Cotton School, Simla	619	Freehand and Geometrical Drawing, Model and Perspective Drawing.
4	Cecil Henry Line	Lawrence Military Asylum, Sanáwar	602	
5	John Maurice Russell	Lawrence Memorial Asylum, Murree	595	Freehand and Geometrical Drawing.
	THIRD CLASS.			
6	Eric Angus Franklin	Lawrence Military Asylum, Sanáwar	576	
7	Ivor Elkins	Lawrence Memorial Asylum, Murree	575	
8	Theophilus Herbert Thorne	Bishop Cotton School, Simla	557	
9	Cyril William Egbert Ross	Lawrence Military Asylum, Sanáwar	547	
10	Douglas Oscar Capstick	Bishop Cotton School, Simla	544	
11	Robert Francis Rossiter	Ditto ditto	500	
12	Kenneth Ernest Robertson	Lawrence Memorial Asylum, Murree	490	
13	Martin King	Lawrence Military Asylum, Sanáwar	483	
13	Archibald Farrar Brooks	Bishop Cotton School, Simla	483	
14	Charles Sinclair Hickie	Lawrence Military Asylum, Sanáwar	449	
15	Douglas Webb	Cathedral Boys' High School, Lahore	432	
16	Frederick Upjohn	St. Anthony's High School, Lahore	402	

Girls.

Order of merit.	Name of candidate.	Institution.	Total number of marks obtained.	Subject in which distinction has been gained.
	FIRST CLASS.			
1	Edelweiss Wadel	Ayrcliff High School, Simla	921	Arithmetic, Freehand and Geometrical Drawing, Domestic Economy, Physiology.
2	Dorothy Agnes Bailey	Ditto ditto	791	Arithmetic, Domestic Economy.
	SECOND CLASS.			
3	Irene Dorothy Marie Stoddart	Loreto Convent School, Simla	668	Arithmetic.
4	Mildred Marie Reilly	Convent of Jesus and Mary Boarding High School, Simla.	664	Algebra.
5	Irene Coates	Loreto Convent School, Simla	644	
6	Gertrude Alice Morris	Lawrence Military Asylum, Sanáwar	642	Freehand and Geometrical Drawing.
7	Rose Wadia	Convent of Jesus and Mary Boarding High School, Simla.	629	Domestic Economy.
8	Margaret Grace Dalley	Cathedral Girls' High School, Lahore	619	Domestic Economy, Model and Perspective Drawing.
9	Grace Isabel Wilberforce Hay	St. Deny's High School, Murree	614	Ditto ditto.
10	Mona Clare Murphy	Loreto Convent School, Simla	610	Domestic Economy.
11	Constance Cousins	Lawrence Military Asylum, Sanáwar	600	Freehand and Geometrical Drawing.
12	Beryl May Stark	Ayrcliff High School, Simla	597	
13	Merle Marklew	Ditto ditto	596	
14	Winifred Maud Wilson	Loreto Convent School, Simla	585	
	THIRD CLASS.			
15	Amelia Hannah Symes	Ayrcliff High School, Simla	567	Freehand and Geometrical Drawing.
16	Dorothy Ethel Smith	Convent of Jesus and Mary Boarding High School, Simla.	552	
17	Dorothy Munro	Auckland High School, Simla	545	

Order of merit.	Name of candidate.	Institution.	Total number of marks obtained.	Subjects in which distinction has been gained.
	THIRD CLASS—CONCLUDED.			
18	Daisy Wadia	Convent of Jesus and Mary Boarding High School, Simla.	537	
19	Helena Maude Grainger	Private Candidate, Dalhousie ...	526	
20	Ivy Blanche Halpin	Convent of Jesus and Mary Boarding High School, Simla.	514	
21	Irene Mildred Waugh	Lawrence Memorial Asylum, Murree ...	502	
22	Jane Bwye	Auckland House School, Simla	484	
23	Queenie Harrahan	Loreto Convent School, Simla	458	
24	Edith Griffiths	Convent High School, Murree	409	

High School scholarships of Rs. 20 per mensem each, tenable for two years in any institution approved for this purpose by the Local Government.

1. Richard Sidney Blaker, Bishop Cotton School, Simla.
2. Eric William Dacy Cox, Bishop Cotton School, Simla.
3. George Edwin Aling, Lawrence Military Asylum, Sanáwar.
4. Charles Joseph Brandon, Bishop Cotton School, Simla.
5. Eric Angus Franklin Lawrence Military Asylum, Sanáwar.
6. Edelweiss Waddel, Ayrcliff High School, Simla.
7. Dorothy Agnes Bailey, Ayrcliff High School, Simla.
8. Irene Dorothy Marie Stoddart, Loreto Convent School, Simla.
9. Irene Coates, Loreto Convent School, Simla.
10. Gertrude Alice Morris, Lawrence Military Asylum, Sanáwar.

Middle School scholarship of Rs. 12 per mensem each, tenable for two years in a High School.

1. Eric Francis Berril Bishop Cotton School, Simla.
2. Albert Ernest Offerman, Lawrence Military Asylum, Sanáwar.
3. Horace Stanely Morris, Lawrence Military Asylum, Sanáwar.
4. Edwin Vincent Coello, Cathedral Boys' High School, Lahore.
5. Harold Oscar Glasfurd, Cathedral Orphanage School, Lahore.
6. Eric William Goldstein, Bishop Cotton School, Simla.
7. Dorothy Mabel Winter, St Deny's High School, Murree.
8. Edythe Dorton, Ayrcliff High School, Simla.
9. Amy Ellen Malcolm Dick, Auckland House High School, Simla.
10. Gertrude Thomas, Ayrcliff High School, Simla.
11. Doris Harrison, Ayrcliff High School, Simla.
12. Phyllis Heron, Ayrcliff High School, Simla.
13. Ada Ruegg, Ayrcliff High School, Simla.
14. Norah Edith Foy, Lawrence Military Asylum, Sanáwar.
15. Florence Lilian Pickering, Lawrence Military Asylum, Sanáwar.

Primary Scholarship of Rs. 8 per mensem, each, tenable for three years.

1. Thomas Arthur Murray, Christ Church School, Simla.
2. Neville William McDermott, Lawrence Military Asylum, Sanáwar.
3. Herbert James Cockman, Christ Church School, Simla.
4. George Frederick Lofts, Lawrence Memorial Asylum, Murree.
5. John Allen Rigby, Bishop Cotton School, Simla.
6. Colin Price, St. Anthony's High School, Lahore.
7. George Clifford Berkley Heysham, Christ Church School, Simla.
8. Densil Osmond Martin, Christ Church School, Simla.
9. Doris Shadwell Mills, Loreto Convent School, Simla.
10. Ethel Beatrice Eceleston, Lawrence Military Asylum, Sanáwar.
11. Norah Thomson, Ayrcliff High School, Simla.
12. Joyce Mercia Gilbey, Convent of Jesus and Mary St. Francis' School, Simla.
13. Winifred May Fox, Loreto Convent School, Simla.
14. Fuchsia Waddel, Ayrcliff High School, Simla.
15. Phyllis Margaret Brotherston, Convent School, Ráwalpindi.
16. Edith Mary Woods, Lawrence Memorial Asylum, Murree.
17. Sheila Lingard Murphy, Loreto Convent School, Simla.
18. Grace Walsh, Convent of Jesus and Mary St. Francis School, Simla.
19. Edith Drysdale, Ayrcliff High School, Simla.
20. Bernice Emily Glanville, Auckland House High School, Simla.

J. C. GODLEY,
Director of Public Instruction, Punjab.

Prospectus of the Victoria May Girls' High School, Lahore.

DAY AND BOARDING SCHOOL.

MANAGING COMMITTEE.

Sir PROTUL CHANDRA CHATTERJEE, Kt., Rai Bahadur, C.I.E.

Sir D. P. MASSON, Kt., C.I.E.

The Hon'ble Mr. JUSTICE MUHAMMAD SHAH DIN, Khan Bahadur.

The Hon'ble Mr. J. C. GODLEY, M.A., Director of Public Instruction, Punjab.

The Hon'ble KHAN ZULFICAR ALI KHAN.

Diwan KISHAN KISHOR.

Sardar GURCHARN SINGH.

There is also an Indian Ladies' Committee to give advice in matters relating principally to the Boarding-house.

History of the School.—The proposal to establish a High School for Indian girls of good family was put forward by certain Indian ladies who attended the Purdah Party given at Lahore in honour of Her Royal Highness the Princess of Wales in November 1905. The possibility of putting this proposal into effect was attained by the munificence of the Phulkián States of Patiála, Jínd and Nábha, when in May 1906 they intimated to the Lieutenant-Governor their desire to commemorate the safe return to England of Their Royal Highnesses by placing at His Royal Highness' disposal a sum of Rs. 1,00,000 as *Sarwarna*.

The school was finally opened on December 10th, 1908. Since then it has received evidence of much kindly interest from Lady Dane, and on April 3rd, 1909, on the occasion of His Excellency the Viceroy's visit to Lahore, Her Excellency the Countess of Minto was graciously pleased to meet the members of the Ladies' Committee, and to inspect the school.

Aims of the School.—This school has been founded by the Rajas and gentlemen of the Punjab in order to give the girls of the Province an education suitable to their position.

Preparation of home duties.—The proposed education is to be first and foremost womanly, therefore pupils will not be prepared for Matriculation, until alternative courses of study suitable for girls be framed by the Education Department.

The Indian ideals of self sacrificing motherhood and simplicity of life will be held sacred, and the education given, while conducted on the best modern methods, seeks in every way to guard the ideal of the Indian wife in her home. For this reason the curriculum includes lessons on the care of children's health, simple remedies for ordinary illnesses, "first aid," invalid cookery, and science as applied to the home in the shape of the elementary laws of sanitation, ventilation, etc.

Great stress is laid on needlework, and every kind of both Indian and English needlework, plain and artistic, including the use of the sewing machine, is taught by competent teachers.

Study of Vernaculars.—The intelligent study of the mother-tongue is the basis of education in every country, and great attention is paid to the vernaculars in the Victoria May School. Hindi, Urdu and Gurmukhi are taught by fully qualified teachers, and instruction is given in beautiful writing as well as in reading and composition.

When a pupil has acquired sufficient mastery over her own vernacular, she may proceed to the study of Persian or Sanskrit.

Study of English.—In these days there is an ever-increasing intercourse between Indian and English ladies, but although many ladies taught at home are able to read difficult English books, there are few who are able to understand English when spoken or who can express themselves easily.

One of the aims of the Victoria May School is to give the pupils a thorough grasp of colloquial English, and such knowledge of English manners and customs as would be useful to them in social intercourse with English ladies.

Daily lessons are give in English conversation from the kindergarten upwards, and in the upper classes many of the lessons are conducted entirely in English. There is also a class (three times a week) for those married ladies who wish to improve their powers of English conversation.

Educational methods.—Opportunity will be given to the elder girls to study the best methods of teaching, in the hope that they may be qualified to help as inspectors of advisers in girls' schools, a most important sphere of work eminently suitable for educated ladies, but one which up to the present has been almost entirely left to men.

Religious Education.—Reference to the list of subscribes to the Victoria May School will show that all sects are represented, therefore distinctive sectarian teaching cannot be given.

There is, however, much on which all religious-minded people agree. The virtues of modesty, self-sacrifice, obedience, gentleness and many others are honoured by all alike. Moral lessons are given daily on such like virtues and duties, and these are illustrated by examples drawn from the literature of all nations and all times.

FEES.

	Rs.
Kindergarten (Lower Primary)	3
Upper Primary	4
Middle	5
High	6

No reduction is made for sisters.

Fees must always be paid one month in advance.

Except in cases of sickness, one month's notice is required for leave of absence.

Fees will be remitted in all cases of prolonged illness upon receipt of a medical certificate given by a fully qualified doctor.

BOARDING FEES.

Rupees 20, including washing. Tuition extra, as above.

SCHOOL HOURS.

October till May	10 A.M. to 2 P.M.
Hot weather	7-30 A.M. to 11-30 A.M.

There is an interval of half an hour for light refreshments and physical exercise, Games and Badminton.

HOLIDAYS.

The chief Hindu and Muhammadan holidays.

The last Saturday in every month.

Two months in the summer, and 10 days at Christmas and Easter.

STAFF.

Miss EDGLEY—Principal.

Miss WESTERN—Higher Froebel Certificate. Teachers' Hygiene Certificate. Royal Sanitary Institute. Diploma in Geography of the University of Oxford.

Miss D. WHITTY—Formerly Principal of the Dublin School of Art of Needle-work.

Assisted by a fully qualified staff of trained and certificated Indian mistresses.

CIVIL VETERINARY DEPARTMENT, PUNJAB.

NOTIFICATIONS.

The 11th January 1910.

No 75.—*Erratum.*—In this department notification No. 1346, dated the 3rd July 1909, *for* " Dera Ghazi Khan " *read* " Kot Chutta," district Dera Ghazi Khan.

No. 76.—*Transfer.*—Second grade Veterinary Assistant Abdul Ghani is transferred from Kot Chutta to Dera Gházi Khan.

No. 77.—*Transfer.*—Third grade Veterinary Assistant Nur Khan was transferred from Ferozepore to Muktsar, district Ferozepore.

No. 78.—*Transfer.*—Third grade Veterinary Assistant Nur Khan is retransferred from Muktsar to Ferozepore.

No. 79.—*Transfer.*—Third grade Veterinary Assistant Rahim Baksh is transferred from Gujránwála to Lahore.

No. 80.—*Transfer.*—Third grade Veterinary Assistant Mohamed Sharif is transferred from Lahore to Toba Tek Singh, district Lyallpur.

No. 81.—*Transfer.*—Second grade Veterinary Assistant Jan Mohamed is transferred from Toba Tek Singh to Gujránwála.

The 13th January 1910.

No. 90.—*Leave.*—Second grade Veterinary Assistant Mohamed Yasin III, of Khárián, was granted one months' privilege leave from the afternoon of the 25th December 1909.

No. 91.—*Transfer.*—Second grade Veterinary Assistant Dial Singh, is transferred from Bhera to Khárián.

No. 92.—*Leave.*—Third grade Veterinary Assistant Tara Chand of Shorkot, district Jhang, was granted 18 days' leave on medical certificate from the forenoon of the 5th December 1909.

G. K. WALKER, MAJOR,

Chief Superintendent, Civil Veterinary Department, Punjab.

MEDICAL DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 17th January 1910.

No. 321 *H.*—*Promotion.*—The undermentioned Assistant Surgeons of the second grade, having passed the septennial professional examination held on the 1st of November 1909, and following days, are promoted to the first grade, with effect from the forenoon of the same date:—

Mr. J. B. Rebeiro.

Bhai Narayan Singh.

Munshi Nazir Hussain.

No. 325 *H.*—*Promotion.*—The following Assistant Surgeons of the third grade, having passed the septennial professional examination held on the 1st November 1909, and following days, are promoted to the second grade, with effect from the date noted against their names:—

Munshi Mehraj-ud-din, 9th August 1909.

Munshi Feroz-ud-din, 1st November 1909.

Lala Sheo Das
Lala Jagat Narayan
Lala Mathra Das (II) } 26th January 1910.

The 18th January 1910.

No. 159 *R.—Notification.*—The following appointments, postings and transfer have been made:—

Name.	Rank and departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Mela Ram ...	Assistant Surgeon, 2nd grade.	General duty, Civil Hospital, Amritsar, 23rd December 1909 (afternoon).	Medical Officer, Kálka-Simla Railway, Kálka, 1st January 1910 (forenoon).	*Vice* Assistant Surgeon, Bhairon Dayal, granted leave.
Jai Dyal ...	Hospital Assistant, 4th grade, No. 810.	General duty, Civil Hospital, Ambála, 4th December 1909 (afternoon).	North-Western Railway, doubling line, Ludhiána to Ambála, Khanna, 5th December 1909 (forenoon).	

No. 73 *P.—Notification.*—The following appointment has been made:—

Name.	Rank and departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Shiv Ram, Vaid ...	Hospital Assistant 4th grade, No. 840.	General duty, Moga dispensary, Ferozepore district, 22nd December 1909 (forenoon).	Plague duty, Ferozepore district, 23rd December 1909 (forenoon).	

No. 347-*H.—Notification.*—The following appointments, postings, and transfer have been made:—

Name.	Rank and departmental number.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Hari Chand Nayar ...	Hospital Assistant, 4th grade, No. 807.	Jail and Lock-up Hospitals, Amritsar, 1st December 1909 (forenoon).	General duty, Civil Hospital, Amritsar, 1st December 1909 (forenoon).	
Jai Dayal ...	Hospital Assistant, 4th grade, No. 810.	North-Western Railway doubling line Ludhiána to Ambála Khanna, 4th October 1909 (afternoon).	General duty, Civil Hospital, Ambála, 11th October 1909 (afternoon).	
Fazal Karim ...	Hospital Assistant, 2nd grade, No. 341.	...	General duty, Civil Hospital, Jullundur, 9th December 1909 (afternoon).	Returned from the leave granted in departmental notification No. 185 H., dated 11th January 1910.
Mehta Devi Dyal ...	Assistant Surgeon, 1st grade.	...	Isa Khel dispensary, Miánwáli district.	Returned from the leave granted in departmental notification No. 6050 H., dated 31d July 1909.
Nanak Chand ...	Hospital Assistant, 1st grade, No. 368	...	Jalálpur dispensary, Gujrát district, 18th December 1909 (forenoon.)	Returned from the leave granted in departmental notification No. 10227 H., dated 30th November 1909.

Name.	Rank and departmental number.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Ali Muhammad ...	Hospital Assistant, 3rd grade, No. 680.	Jalálpur dispensary, Gujrát district, 18th December 1909 (forenoon).	General duty, Civil Hospital, Gujrát, 25th December 1909 (forenoon).	...
Faqir Chand ...	Hospital Assistant, 4th grade, No. 576.	General duty, Civil Hospital, Shahpur, 8th December 1909 (afternoon).	Canal dispensary, Buchiána, Lyallpur district, 17th December 1909 (forenoon).	*Vice* 3rd grade, Hospital Assistant, No. 613, Bashi Ram, granted leave.
Ganga Bishen ...	Hospital Assistant, 1st grade, No. 376	...	Kaithal dispensary, Karnál district, 23rd December 1909 (forenoon).	Returned from the leave granted in departmental notification No. 10078 H, dated 23rd November 1909.
Ganga Ram ...	Hospital Assistant, 4th grade, No. 835.	Kaithal dispensary, Karnál district, 23rd December 1909 (forenoon).	General duty, Civil Hospital, Karnál, 25th December 1909 (forenoon).	...
Muhammad Shafi ...	Hospital Assistant, 3rd grade, No. 584.	Subordinate charge, Civil Hospital, Karnál (for clinical training), 16th December 1909 (afternoon).	Western Jumna Canal dispensary, Mundri, Karnál district, 18th December 1909 (forenoon).	...
Chuhar Singh ...	Hospital Assistant, 4th grade, No. 803.	Western Jumna Canal dispensary, Mundri, Karnál district 18th December 1909 (forenoon).	Subordinate charge, Civil Hospital, Karnál, 19th December 1909 (afternoon),	...
Anant Ram ...	Hospital Assistant, 4th grade, No. 692.	Hájipur dispensary, Hoshiárpur district, 12th November 1909 (afternoon).	General duty, Civil Hospital, Hoshiárpur, 15th November 1909 (forenoon).	...
Abdul Ghaffar ...	Hospital Assistant, 4th grade, No. 721.	Karor dispensary, Muzaffargarh district, 25th November 1909 (afternoon)	Jatoi dispensary, Muzaffargarh district, 5th December 1909 (afternoon).	...
Mela Ram ...	Hospital Assistant, 3rd grade, No. 624.	Subordinate charge, Civil Hospital, Amritsar, 18th December 1909 (forenoon).	Jatoi dispensary, Muzaffargarh district, 25th December 1909 (afternoon).	...
Abdul Ghaffar ...	Hospital Assistant, 4th grade, No. 721.	Jatoi dispensary, Muzaffargarh district, 25th December 1909 (afternoon).	General duty, Civil Hospital, Muzaffargarh, 4th January 1910 (forenoon).	...
Mian Muhammad ...	Hospital Assistant, 4th grade, No. 829.	Bari Doab Canal dispensary, Aliwál, Gurdáspur district, 28th December 1909 (forenoon).	Srigovindpur dispensary, Gurdáspur district, 29th December 1909 (afternoon).	...
Mool Singh ...	Hospital Assistant, 4th grade, No. 714.	Srigovindpur dispensary, Gurdáspur district, 29th December 1909 (afternoon).	General duty, (clinical training), Civil Hospital, Gurdáspur, 30th December 1909 (forenoon).	...
[illegible] Ram ...	Hospital Assistant, 2nd grade, No. 460.	...	Subordinate charge, Civil Hospital, Amritsar, 5th January 1910 (afternoon).	Returned from the leave granted in departmental notification No. 10077 H., dated 13th November 1909.
Behl Das Mehta ...	Hospital Assistant, 4th grade, No. 746.	General duty, Civil Hospital, Montgomery, 28th November 1909 (afternoon).	Subordinate charge, Civil Hospital, Multán, 5th December 1909 (forenoon).	...

No. 348 *H.—Leave.*—The following Assistant Surgeon and Hospital Assistants have been granted leave.

Name.	Rank.	Departmental No.	Present appointment.	Period of leave.	Nature of leave.	With effect from	REMARKS.
Sukh Dayal ...	Assistant Surgeon, 3rd grade.	...	Isa Khel dispensary, Miánwáli district.	One month	Privilege	26th December 1909 (forenoon).	
Bashi Ram ...	Hospital Assistant, 3rd grade	613	Canal dispensary, Buchiána, Lyallpur district.	45 days ...	Privilege	17th December 1909 (forenoon).	
Ram Das ...	Hospital Assistant, 4th grade.	833	General duty, Civil Hospital, Jhang.	One day only.	Privilege	20th August 1909.	
Harnam Das ...	Hospital Assistant, 4th grade.	752	General duty, Civil Hospital, Jhang.	One day only.	Privilege	20th August 1909.	

No. 377 *H.—Promotion.*—The undermentioned 3rd grade Hospital Assistants having completed the prescribed period of service and having passed the requisite departmental examination held on the 25th October 1909, and following days, are promoted to the 2nd grade of Hospital Assistants, with effect from the dates noted against their names :—

(1) 546 Siraj-ud-din ... ... 13th July 1909.
(2) 533 Muhammad Rafiq ... ... 1st October 1909.
(3) 482 Sundar Singh ... ... 1st October 1909.

No. 381 *H.—Promotion.*—The following 4th grade Hospital Assistants having completed the prescribed period of service and having passed the requisite departmental examination held on the 25th October 1909, and following days, are promoted to the 3rd grade of Hospital Assistants with effect from the dates noted against their names :—

(1) 682 Udham Singh ... ... 16th June 1909.
(2) 683 Amir Chand ... ... 25th July 1909.
(3) 684 Narayan Das ... ... 25th July 1909.
(4) 685 Diwan Chand ... ... 26th July 1909.

T. E. L. BATE, COLONEL, I.M.S.,

Inspector-General of Civil Hospitals, Punjab.

PANJAB PUBLIC LIBRARY.

I.—MEETING 1910.

Proceedings at a meeting of the Committee held on Monday, the 3rd January 1910, at 6 P.M.

PRESENT :

1. The Hon'ble Mr. J. McC. Douie, C.S.I., *in the Chair.*
2. Rai Bahadur Pandit Prem Nath.
3. G. A. Wathen, Esq., M.A.
4. Rai Sahib Bishen Das.
5. Lala Gyan Chand.
6. Rai Sahib K. B. Thapar—*Secretary.*

I. *Accounts.*—Abstract of accounts for December 1909 was laid on the table.

II. *Purchase of Books.*—Lists of books proposed for purchase were considered, and after some additions and omissions passed.

III. *Budget Estimates of Receipts and Disbursements for* 1910.—The Budget Estimates of Receipts and Disbursements for the year 1910 were discussed and passed (*vide* Appendix).

IV. With reference to Lala Kirpa Ram's application for further extension of leave granted to him, it was noted that he had had 18 months' leave. It was decided as a special case, and in recognition of Lala Kirpa Ram's length of service, to grant him a further extension of leave for one year without allowances. It was also decided that the arrangements made to carry on the work during Lala Kirpa Ram's absence on leave should continue.

V. Read letter No. 3253, dated the 15th December 1909, from the Director of Land Records, Punjab. It was decided that the Secretary should write to Mr. Noël-Paton, Director-General of Commercial Intelligence, Calcutta, who, it was noted, had kindly agreed to help, and ask him to give the Committee an idea of the minimum initial expenditure required to make the sections on "Banking," "Trade and Commerce," "Insurance" and "Industries" fairly complete, and of the recurring annual outlay that would be necessary to keep these up to date.

VI. It was noted that the annual grant of the Panjab Public Library for the year 1909 had been increased by Rs. 71 so as to meet the expenditure incurred by the Superintendent, Gazetteer Revision, in 1904 and 1905 on account of the binding of 55 copies of the *Journal of the Royal Asiatic Society of Great Britain and Ireland* belonging to the Library.

VII. The following announcements were made :—

New Life Members.

Fazl-i-Hussain, Esquire, B.A., Bar.-at-Law, Lahore.

New annual subscriber.

Lala Lal Chand.

LAHORE :
The 4th January 1910.

K. B. THAPAR,
Secretary, Panjab Public Library.

APPENDIX.

PANJAB PUBLIC LIBRARY.

Budget Estimates of Receipts and Disbursements for the year ending 31st December 1910.

No.	Receipts.	Estimates for the year 1909. Rs. A. P.	Actuals for the year 1909. Rs. A. P.	Estimates for the year 1910. Rs. A. P.
1	Balance from last year	5,264 11 11	5,264 11 11	* 4,388 14 4
2	Government grant	3,600 0 0	3,600 0 0	3,600 0 0
3	Municipal and District Board contributions	1,965 0 0	1,965 0 0	1,865 0 0
4	Annual subscriptions	1,000 0 0	1,134 0 0	1,000 0 0
5	Life Members' donations ...	200 0 0	275 0 0	200 0 0
6	Sale of books and paper ...	300 0 0	151 8 0	300 0 0
7	Interest on deposits	30 0 0	37 11 0	40 0 0
8	Interest on Life Members' donation Fund	85 0 0	91 6 10	72 0 0
9	Other receipts	...	7 3 0	...
10	Addition to deposits	...	80 0 0	...
	Total ...	12,444 11 11	12,606 8 9	11,465 14 4

No.	Disbursements.	Estimates for the year 1909. Rs. A. P.	Actuals for the year 1909. Rs. A. P.	Estimates for the year 1910. Rs. A. P.
1	Office Establishment ...	3,630 0 0	3,603 13 9	3,720 0 0
2	Punkha coolies ...	100 0 0	76 12 3	80 0 0
3	Peons' uniforms ...	35 0 0	35 1 0	20 0 0
4	Book-binding ...	600 0 0	451 13 0	600 0 0
5	Printing and catalogues ...	400 0 0	145 14 9	600 0 0
6	Books	3,000 0 0	2,993 9 8	3,000 0 0
7	Furniture	400 0 0	472 8 0	500 0 0
8	Stationery	40 0 0	49 12 0	50 0 0
9	Contingencies	100 0 0	79 15 9	100 0 0
10	Postage	50 0 0	45 10 3	50 0 0
11	Medicines	50 0 0	4 0 0	50 0 0
12	Fire Insurance	150 0 0	112 8 0	112 8 0
13	Kerosine oil	100 0 0	101 4 0	100 0 0
14	Auditor's fee	40 0 0	40 0 0	40 0 0
15	Refund of subscriptions ...	...	5 0 0	...
	Total ...	8,695 0 0	8,217 10 5	9,022 8 0
	Balance ...	3,749 11 11	4,388 14 4	2,443 6 4
	GRAND TOTAL ...	12,444 11 11	12,606 8 9	11,465 14 4

* This item includes Rs. 1,355-0-11 in the Post Office Savings Bank as Security Deposits of Annual Subscribers; and Rs. 2,300 on account of Life Members' Donation Fund.

LAHORE : }
The [illegible] January 1910. }

K. B. THAPAR,

Secretary, Panjab Public Library.

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.

Published by Authority.

LAHORE, FRIDAY, JANUARY 28, 1910.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioner, Accountant-General, &c.

CHIEF COURT, PUNJAB.

NOTIFICATIONS.

The 24th January 1910.

No. 358 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Manak Chand, B.A., son of Lala Mul Chand, as a Pleader of the 1st grade, on the 5th of January 1910.

No. 359 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Moti Ram, B.A., LL.B., son of Lala Jagan Nath, as a Pleader of the 1st grade, on the 18th of December 1909.

No. 360 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Jagan Nath, Bhandari, M.A., LL.B., son of Lala Khushal Chand, as a Pleader of the 1st grade, on the 17th of December 1909.

By order, &c.,

W. H. E. FELLOWS,

for *Registrar.*

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

Further Tour Programme of the Financial Commissioner, Punjab, during the months of February and March 1910.

Month and date.		Day.	From	To	Miles.	District.	REMARKS.
February 1910	1st	Tuesday ...	*Halt* at Karnal		..	...	Leave for Lahore 21 5. Leave Lahore 22.3.
	2nd	Wednesday ...	Arrive Lahore 7-1		...	...	
	3rd	Thursday ...	Arrive Karnál 7-27		...	Karnál.	
	4th	Friday ...	Karnal ...	Gharaunda	10	Do.	
	5th	Saturday ...	Gharaunda ...	Pánipat ...	10	Do.	
	6th	Sunday ...	*Halt.*				
	7th	Monday ...	Pánipat ...	Sanbhálka	11	Karnál.	
	8th	Tuesday ...	Sanbhálka ...	Kailána ...	10	Delhi.	
	9th	Wednesday ...	Kailána ...	Kakrái ...	12	Do.	
	10th	Thursday ...	Kakrái ...	Gangátoli	16	Do.	
	11th	Friday ...	Gangátoli ...	Delhi ...	12	Do.	
	12th to 16th	Saturday to Wednesday	*Halt.*				
	17th	Thursday ...	Leave Delhi 5-44	Arrive Tohána 10-58.	...	Hissar ...	By rail.
	18th to 20th	Friday to Sunday	*Halt.*				
	21st	Monday ...	Tohána ...	Indáchai ...	10	Hissar.	
	22nd	Tuesday ...	Indáchai ...	Simiána ...	8	Do.	
	23rd	Wednesday ...	Simiána ...	Gorakhpur	10	Do.	
	24th	Thursday ...	Gorakhpur ...	Hasinga ...	13	Do.	
	25th	Friday ...	Hasinga ...	Rattia ...	6	Do.	
	26th	Saturday ...	Rattia ...	Dharsul ...	9	Do.	
	27th	Sunday ...	*Halt*				
	28th	Monday ...	Dharsul ...	Jakhal ...	10	Hissar.	
March 1910 ...	1st	Tuesday ...	Leave Jakhal 2-7.	Arrive Lahore 9-3.	...	Do.	By rail.

By order,

H. RAYNOR GOULDING,

Assistant Secretary to the Financial Commissioner, Punjab.

NOTIFICATION.

The 25th January 1910.

No. 20.—*Erratum.*—In the last column of entry No. 17 of the statement published with this office notification No. 176, dated 21st December 1909, *for* "ditto" *substitute* "Civil Law".

By order,

H. S. WILLIAMSON,

Junior Secretary to the Financial Commissioner, Punjab.

FORM 196 (CHAPTER 74, ANNEXURE PARA 14).

ACCOUNTANT-GENERAL'S OFFICE.

PART I.

List of properties other than Government Securities held under Act VI of 1890 (Charitable Endowments) for the year ending 31st December 1909.

1	2	3	4	5	6	7	8	9
	PARTICULARS OF VESTING ORDERS				PROPERTY HELD.			
Serial No.	No.	Date.	Name of endowment.	Administrators of property.	Description	Value.	Annual income.	REMARKS.
						Rs. A. P.	Rs. A. P.	
1	1173	19th December 1892	Lawrence Memorial Asylum at Murree.	The Right Revd. the Bishop of Lahore and the Commissioner, Râwalpindi division.	Government of India Special Loan for Rs. 10,000 bearing interest at 5 per cent. per annum.	10,000 0 0	500 0 0	
2	586	15th March 1892 ...	Lawrence Military Asylum, Sanâwar, Hyde Bequest.	Director of Public Instruction, Punjab and Controller of Military Accounts, Northern Command.	Deposited in the Post Office Savings Bank, Lahore.	70 3 1	2 11 0	
3	862	22nd May 1906 ...	Bishop Cotton School at Simla.	Governors for the time being of the Bishop Cotton School at Simla.	4½ per cent. Karachi Municipal Debentures of the loan of 1893.	76,500 0 0	3,431 11 6	
					Total ...	86,570 3 1	3,934 6 6	
						£. s. d.	£. s. d.	
3 and 4	1744	28th July 1904 ...	Punjab Medical Scholarship Trust Fund.	Lord Bishop of Lahore, Principal of the Medical College and the Head Deaconess attached to the Cathedral at Lahore.	Eastern Bengal Railway Debenture Stock.	877 0 0	35 1 7½	

PART

List and Abstract Account of Securities held under Act VI of 1890

Case No.	Name of Endowment	Persons in whose behalf held	Particulars of Securities. 3½ per cent loan of 1865.	3 per cent. loan of 1896-97.	Amount of each security	Total of securities.
					Rs	Rs.
1	Lawrence Military Asylum at Sanáwar, Simla district.	Director of Public Instruction, Punjab, and the Controller of Military Accounts, Northern Command.	Stock	...	30,500	
2	Ditto Hyde Bequest.	Ditto ditto	Do.	...	2,400	32,900
3	Sir George Clerk's School Fund, Ambála.	Deputy Commissioner, Ambála.	Do.	...	10,200	10,200
4	Gubbins' Scholarship Endowment Fund, Delhi.	Commissioner of Delhi, Inspector of Schools, Delhi Circle, Ram Kishen Das and M. Imam-ulla.	Do		12,000	12,000
5	Sir Donald McLeod Memorial Fund.	Director of Public Instruction, Punjab, and the Accountant-General, Punjab	Do.	...	9,800	9,800
6	Mayo Memorial Fund ...	Ditto ditto	Do.	...	1,700	1,700
7	Boys' High School Fund, Lahore.	Commissioner of Lahore and the Accountant-General.	Do	...	23,500	23,500
8	Ditto Lake and Gilliland Prize Fund.	Ditto ditto	Do.	...	4,000	4,000
9	Lawrence Memorial Asylum at Murree.	The Right Revd. the Bishop of Lahore and the Commissioner, Ráwalpindi division.	Do.	...	1,41,000	1,41,000
10	Sir James Lyall's Scholarship Endowment Fund for the Pálampur High School.	Deputy Commissioner, Kángra.	Do.	...	5,000	5,000
11	Dera Gházi Khan High School Endowment.	Deputy Commissioner, Dera Ghází Khan	Do.	...	3,600	3,600
12	Punjab Branch of the National Association.	Managing Committee of the Punjab Branch of the National Association, Lahore	Do.	...	92,000	92,000
13	Municipal Committee of Jámpur	Deputy Commissioner, Dera Ghází Khan.	Do.	...	9,000	9,000
14	Holroyd-Gulab Singh Gold Medal Fund.	Director of Public Instruction, Punjab.	Do.	...	2,900	2,900
15	District Board, Miánwáli, for the maintenance of the Anglo-Vernacular Middle School at Miánwáli.	Deputy Commissioner, Miánwáli.	Do.	...	4,100	4,100
16	Holroyd Memorial Fund, Punjab.	Principal, Central Training College, Lahore.	Do.	...	3,300	3,300
17	Trust Fund of the Devi Ditta Chabla Stipends, Jhang.	Deputy Commissioner, Jhang.	Do.	...	3,500	3,500
18	Diamond Jubilee Hospital and Dispensary established by the late Rai Bahadur Sardar Sujan Singh.	Deputy Commissioner, Ráwalpindi.	...	Stock	15,000	15,000
19	Anjuman-i-Himayat-i-Islam of Lahore.	Anjuman-i-Himayat-i-Islam of Lahore.	Stock	...	6,000	6,000
20	Tollinton Medal Fund ...	Deputy Commissioner, Siálkot.	Do.	...	400	400
21	Fatteh Chand Memorial Fund.	Principal, Central Training College, Lahore.	Do.	...	800	800
22	Rivaz-Kalsia Scholarship Fund.	Commissioner of Delhi division.	Do.	...	3,500	3,500
23	Bishop Cotton School at Simla.	Governors of the Bishop Cotton School.	Do.	...	400	400
24	Rai Bahadur Boota Singh Prizes for the Victoria May Girls' School, Lahore.	Director of Public Instruction, Punjab, Lahore.	Do.	...	500	500
25	Sir William Clark Inam Ali Prizes for Victoria May Girls' School, Lahore.	Ditto ditto	Do.	...	500	500
26	Mrs. J. Rustomji's Prize for ditto.	Ditto ditto	Do.	...	300	300
27	Victoria May Girls' School, Lahore.	Ditto ditto	Do.	...	40,000	40,000
		Grand Total ...	...	...	...	4,25,000

OFFICE OF THE ACCOUNTANT-GENERAL, PUNJAB, LAHORE:
The 11th January 1910.

II.

(*Charitable Endowments*) *for the year ending* 31*st December* 1909.

CASH RECEIPTS.			CASH EXPENDITURE.			Balance in cash.	REMARKS.
Interest or dividend realized	Other cash receipts.	Total cash receipts.	Fees paid to Government.	Other payments.	Total paid.		
Rs. A. P.	Rs. A. P.	Rs. A. P.	Rs. A. P.	Rs. A. P	Rs. A. P.	Rs. A. P.	
1,151 8 0	...	1,151 8 0	...	1,151 8 0	1,151 8 0	...	
357 0 0	...	357 0 0	...	357 0 0	357 0 0	...	
420 0 0	...	420 0 0	...	420 0 0	420 0 0	...	
343 0 0	...	343 0 0	...	343 0 0	343 0 0	...	
59 8 0	...	59 8 0	...	59 8 0	59 8 0	...	
822 8 0	...	822 8 0	...	822 8 0	822 8 0	...	
140 0 0	...	140 0 0	...	140 0 0	140 0 0	...	
4,935 0 0	...	4,935 0 0	...	4,935 0 0	4,935 0 0	...	
175 0 0	...	175 0 0	...	175 0 0	175 0 0	...	
126 0 0	...	126 0 0	...	126 0 0	126 0 0	...	
3,220 0 0	...	3,220 0 0	...	3,220 0 0	3,220 0 0	...	
315 0 0	...	315 0 0	...	315 0 0	315 0 0	...	
101 8 0	...	101 8 0	...	101 8 0	101 8 0	...	
143 8 0	...	143 8 0	...	143 8 0	143 8 0	...	
115 8 0	...	115 8 0	...	115 8 0	115 8 0	...	
122 8 0	...	122 8 0	...	122 8 0	122 8 0	...	
450 0 0	...	450 0 0	...	450 0 0	450 0 0	...	
210 0 0	...	210 0 0	...	210 0 0	210 0 0	...	
14 0 0	...	14 0 0	...	14 0 0	14 0 0	...	
28 0 0	...	28 0 0	...	28 0 0	28 0 0	...	
122 8 0	...	122 8 0	...	122 8 0	122 8 0	...	
14 0 0	...	14 0 0	...	14 0 0	14 0 0	...	
14 10 1	...	14 10 1	...	14 10 1	14 10 1	...	
17 8 0	...	17 8 0	...	17 8 0	17 8 0	...	
...	...	...	...	...	...	...	
...	...	...	...	...	...	...	
13,418 2 1	...	13,418 2 1	...	13,418 2 1	13,418 2 1	...	

L. E. PRITCHARD,
Accountant-General and Treasurer of
Charitable Endowments, [illegible]

FORM 19.

ARTICLE 71, C. A. C.

ACCOUNTANT-GENERAL'S OFFICE, PUNJAB AND NORTH-WEST FRONTIER PROVINCE.

List of Government promissory notes in the custody of the Comptroller-General, Calcutta, on the 31st December 1909, deposited under article 164, volume I, Civil Account Code.

Serial No.	Name of person or fund in whose behalf held.	Amount of investment.							Name of officer to whom interest is sent.	Remarks.
		3½ per cent. loan of 1865.	3½ per cent. loan of 1842-43.	3½ per cent. loan of 1854-55.	3½ per cent. loan of 1900-01.	3½ per cent. loan of 1879.	3 per cent. loan of 1896-97.	Total.		
		Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.		
	Punjab.									
1	Fateh Muhammad, Naib Sheriff	200	...	...	...	...	...	200	District Judge, Hissar.	
2	Bhiwáni Dispensary Fund, Hissar	2,500	...	...	...	...	...	(a) 2,500	Deputy Commissioner, Hissar.	
3	Sirsa Dispensary Fund	500	...	...	...	...	...	(a) 500	Ditto.	
4	Lala Sohan Lal, Treasurer, Hissar	10,000	...	...	...	...	...	10,000	Ditto.	
5	Estate of Mr. T. Milles, deceased	300	...	...	...	...	...	300	District Judge, Hissar.	
6	Estate of Mr. C. D. Rose	12,100	...	...	...	...	...	12,100	Ditto.	
7	Mansa Ram, minor, through Hardeo Sahai, of Hissar, his guardian.	4,800	...	...	...	...	...	4,800	Ditto	
8	Mothu, a minor, of Sirsa, under the guardianship of Sahib Ditta of Sirsa.	600	...	...	...	...	...	600	Ditto.	
9	Budhu Mal, Jailor	...	...	1,000	...	...	...	1,000	Superintendent of Jail, Hissar.	
10	Rohtak Dispensary Fund	1,500	...	...	...	...	...	(a) 1,500	Deputy Commissioner, Rohtak.	
11	Moore Memorial Fund	300	...	...	...	...	...	(a) 300	Ditto.	
12	Deputy Commissioner, Rohtak, on behalf of the following legal heirs of late Lala Ramsukh Das, Treasurer, Rohtak— 1. Lala Sri Ram ... ... 2. Lala Ram Gopal ... ... 3. Lala Sita Ram ... ... 4. Lala Ram Chander ... ... 5. Ram Nath and Purshotam, minor sons of Mansa Ram, deceased, under guardianship of Lala Sita Ram.	8,000	...	...	...	...	...	8,000	Ditto.	

13	Muhammad Rafiq, Jai[illegible]	500	...	...	...	...	...	500	Superintendent of Jail, Rohtak.
14	Harchandgir's Trust Fund, Gurgaon	10,500	...	...	...	...	...	(a) 10,500	Deputy Commissioner, Gurgaon.
15	Syad Muhammad, Sheriff, Gurgaon	500	...	...	...	...	...	500	Deputy Commissioner, Simla, for payment to Syad Abdul Gaffur, surety for Syad Muhammad Sheriff, Gurgaon.
16	Estate of Pahlad Ram, minor son of Sita Ram, Mahajan of Gurgaon.	15,700	...	...	...	...	...	15,700	
17	Delhi Dispensary Fund	6,000	...	...	...	...	...	(a)6,000	Deputy Commissioner, Delhi.
18	Itmad-ud-dowla Endowment Fund, Delhi	1,90,500	...	...	...	...	...	(a)1,90,500	Commissioner, Delhi division.
19	Lala Ishri Pershad, Treasurer, Delhi	11,000	...	...	...	...	...	11,000	Deputy Commissioner, Delhi.
20	Khiali Ram, Naib Nazir	200	...	...	...	...	...	200	District Judge, Delhi.
21	Sri Ram, Civil Nazir, Delhi	500	...	...	...	...	...	500	District Judge, Delhi, for payment to Lala Ishri Pershad, surety for Sri Ram, Civil Nazir, Delhi.
22	Commissioner, Delhi division, on behalf of Kalsia State.	2,00,000	1,00,000	...	...	...	...	3,00,000	Commissioner, Delhi division.
23	Ram Ditta Mal, Jailor	500	...	...	...	...	1,000	1,500	Superintendent of Jail, Delhi.
24	Lala Sagar Chand, Inspector of Schools, Rawalpindi Circle, for the Hindu in-door patients in the Delhi Dispensary.	...	...	...	...	...	1,000	(a)1,000	Civil Surgeon, Delhi.
25	Kundan Lal, Cashier, Small Cause Court, Delhi ...	1,000	...	...	...	...	...	1,000	Judge, Small Cause Court, Delhi.
26	Queen Victoria Memorial Fund Committee ...	50,000	...	...	...	...	...	50,000	Reverend Stephen S. Thomas, Honorary Secretary of the Victoria Zenana Hospital.
27	Abdul Hamid Khan, European Bailiff	500	...	...	...	...	...	500	District Judge, Delhi.
28	Khwaja Mahmud Hussain Khan, B.A., Registrar, Small Cause Court, Delhi.	1,000	...	...	...	...	...	1,000	Judge, Small Cause Court, Delhi.
29	Shimbu Dyal, minor	800	...	...	...	...	...	800	District Judge, Delhi.
30	Jubilee High School, Karnál	4,000	...	...	...	...	...	(a)4,000	Deputy Commissioner, Karnál.
31	Bhai Jabarjang Singh, Jagirdar of Sidhowál, a minor ...	50,000	...	...	1,33,500	...	...	1,83,500	Ditto.
32	Estate of Sidhowál under the Court of Wards, Karnál ...	80,000	...	...	...	...	...	80,000	Ditto.
33	Estate of Arnauli	1,10,900	...	...	...	...	...	1,10,900	Ditto.
34	Kashmiri Lal and Banarsi Das, minors, sons of Munshi, Mahajan, of Thánesar.	2,500	...	...	...	...	...	2,500	District Judge, Karnál.
35	Abdul Karim, Jailor	...	...	...	...	...	500	500	Superintendent of Jail, Karnál.
36	Mannu Lal, Naib Sheriff, Munsif's Court, Rúpar, in the Ambála district.	200	...	...	...	...	...	200	District Judge, Ambála.
37	Estate of the Manauli Court of Wards in the Ambála district.	2,50,000	...	...	...	...	...	2,50,000	Deputy Commissioner, Ambála.
38	Chokhe Lal, Treasurer of the Ambála Cantonment Fund	...	...	...	...	...	1,200	1,200	Cantonment Magistrate, Ambála.
	Carried over ...	10,27,600	1,00,000	1,000	1,33,500	...	3,700	12,65,800	

Government securities marked (a) cannot be realized or surrendered without the sanction of the Local Government.

Account of Government Securities, &c.—continued.

Serial No.	Name of person or fund in whose behalf held.	Amount of investment.							Name of officer to whom interest is sent.	Remarks.
		3½ per cent. loan of 1865.	3½ per cent. loan of 1842-43.	3½ per cent. loan of 1854-55.	3½ per cent. loan of 1900-01.	3½ per cent. loan of 1879.	3 per cent. loan of 1896-97.	Total.		
		Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.		
	Brought forward ...	10,27,600	1,00,000	1,000	1,33,500	...	3,700	12,65,800		
	Punjab—continued.									
39	Munna Lal, Octroi Superintendent, Ambála Cantonment Fund.	...	...	...	...	...	500	500	Cantonment Magistrate, Ambála.	
40	Ali Bakhsh, Naib Nazir, Cantonment Magistrate's office, Kassuli.	200	...	...	...	...	...	200	Cantonment Magistrate, Kasauli.	
41	Kasauli School Fund	1,000	...	...	...	...	...	(a)1,000	Deputy Commissioner, Ambála.	
42	Mr. H. McKinnon, European Bailiff	...	...	...	...	...	500	500	District Judge, Ambála.	
43	Municipal Committee of Rúpar in the Ambála district.	5,000	...	...	...	...	...	(a)5,000	Deputy Commissioner, Ambála.	
44	Sada Nand, Jailor	1,000	...	..	...	...	500	1,500	Superintendent of Jail Ambála.	
45	Mian Faiz Muhammad, Nazir, District Court, Ambála ..	500	...	...	...	...	...	500	Deputy Commissioner, Ambála.	
46	Lala Joti Parshad, Treasurer	10,000	...	...	...	...	...	10,000	Ditto.	
47	Yusaf, son of Miran Bakhsh, Sheikh ...	5,600	...	...	...	...	...	5,600	District Judge, Ambála.	
48	Achhru, minor son of Santa, Brahmin, of Bharigarh ...	300	...	...	...	...	...	300	Ditto.	
49	Búriya Court of Wards estate in the Ambála district ...	20,000	...	...	...	...	...	20,000	Deputy Commissioner, Ambála.	
50	Bishen Singh, Judicial Muharrir, tahsil Kharrar ...	200	...	...	...	...	...	200	Ditto.	
51	Allah-dia, minor son of Umra	600	...	...	...	...	...	600	District Judge, Ambála.	
52	Labhu, minor son of Telu	1,400	...	...	...	...	...	1,400	Ditto.	

53	Simla School Fund	4,500	...		...	...	...	(a) 4,500	Deputy Commissioner, Simla.
54	Manzoor Muhammad, Civil Nazir	...	...	...	...	...	500	500	District Judge, Simla.
55	Sale of land on behalf of Government	3,100	...	...	...	...	...	(a) 3,100	Deputy Commissioner, Simla.
56	Kángra Dispensary Fund	1,200	...	...	...	...	...	(a) 1,200	Deputy Commissioner, Kángra.
57	Kángra Leper Asylum Fund	5,800	...	...	...	...	...	(a) 5,800	Ditto.
58	Seth Chand Mal, Treasurer, Kángra	10,000	...	...	...	...	...	10,000	Ditto.
59	Imam Din, Judicial Muharrir	200	...	...	...	...	...	200	Ditto.
60	Victoria Memorial Fund, Dharmsála	6,700	...	...	...	...	...	(a) 6,700	Civil Surgeon, Kángra.
61	Ganesh Das, Tara Singh, Timber Merchants of Ferozepore City.	1,000	...	...	...	...	...	1,000	Assistant Conservator of Forests, Kángra Division.
62	Pálampur High School Scholarship Fund	1,000	...	...	...	...	...	(a) 1,000	Deputy Commissioner, Kángra.
63	Rasila, minor son of Jodha Ram, Rajput	800	...	...	...	...	...	800	District Judge, Kángra.
64	Hoshiárpur Municipal Fund	2,000	...	...	...	...	...	(a) 2,000	Deputy Commissioner, Hoshiárpur.
65	Hoshiárpur Hakim Fund	500	...	...	...	...	...	(a) 500	Ditto.
66	Kirpa, lunatic, of Una, Hoshiárpur	4,000	...	...	...	...	...	4,000	Ditto.
67	Ram Saran Das, Clerk of Court, Hoshiárpur ...	200	...	...	...	...	...	200	District Judge, Hoshiárpur.
68	District Judge, Hoshiárpur, on behalf of Durga Das, a minor.	1,500	...	...	...	...	...	1,500	Ditto.
69	Bashambar Das, Jailor	500	...	...	...	...	...	500	Superintendent of Jail, Hoshiárpur.
70	District Judge, Hoshiárpur, on behalf of Mussammat Beant Kaur, lunatic, of Anandpur.	4,000	...	...	...	...	...	4,000	District Judge, Hoshiárpur.
71	District Judge, Hoshiárpur, on behalf of minors ...	5,300	...	...	...	...	...	5,300	Ditto.
72	Bhulla, Bhag, sons of Majju, Jat, of Sandhra, tahsil Hoshiárpur.	100	...	...	...	...	...	100	Ditto.
73	Ram Lal, son of Mangu Saini, of Bhangála ...	100	...	...	...	...	...	100	Ditto.
74	Farga, son of Dittu, Rajput, of Panjaur, thana Mahalpur	100	...	...	...	...	...	100	Ditto.
75	Kishen Chand, Ram Lal and Rakha, minors ...	5,800	...	...	...	...	...	5,800	Ditto.
76	Milki, minor, of Kotla, tahsil Garhshankar in the Hoshiárpur district.	1,500	...	...	...	...	...	1,500	Ditto
77	Devi Dial and Babu, minors, of Takhtgarh ...	800	...	...	...	...	...	800	Ditto.
78	S. Ghulam Rasul, Jailor	...	...	...	...	...	800	800	Superintendent of Jail, Hoshiárpur.
79	Kirpa Ram, minor son of Maya Mal	8,200	...	...	...	...	...	8,200	District Judge, Hoshiárpur.
	Carried over ...	11,42,300	1,00,00	1,000	1,33,500	...	6,500	13,85,300	

Government securities marked (a) cannot be realised or surrendered without the sanction of the Local Government.

Account of Government Securities, &c.—continued.

Serial No.	Name of person or fund in whose behalf held.	Amount of investment.							Name of officer to whom interest is sent.	Remarks.
		3½ per cent. loan of 1865.	3½ per cent. loan of 1842-43.	3½ per cent. loan of 1854-55.	3½ per cent. loan of 1900-01.	3½ per cent. loan of 1879	3 per cent. loan of 1896-97.	Total.		
		Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.		
	Brought forward ...	11,42,300	1,00,000	1,000	1,33,500	...	6,500	13,83,300		
	Punjab—continued.									
80	Phillaur Dispensary Fund	2,000	...	...	...	...	...	(a) 2,000	Deputy Commissioner, Jullundur.	
81	Ráhon Dispensary Fund	2,000	...	...	...	...	...	(a) 2,000	Ditto.	
82	Nakodar Dispensary Fund	2,000	...	...	...	...	...	(a) 2,000	Ditto.	
83	Kartárpur Dispensary Fund	1,000	...	...	...	...	...	(a) 1,000	Ditto.	
84	Banga Dispensary Fund	500	...	...	...	...	...	(a) 500	Ditto.	
85	Núrmahal Dispensary Fund	1,500	...	...	...	...	...	(a) 1,500	Ditto.	
86	District Board Fund, Jullundur	7,000	...	...	...	...	...	7,000	Ditto.	
87	Seth Chand Mal, Treasurer, Jullundur	40,000	...	...	...	...	...	40,000	Ditto.	
88	Wazir Ali, Madad Naib Sheriff...	200	...	...	...	...	...	200	District Judge, Jullundur.	
89	Jiwan Chand, Judicial Muharrir...	200	...	...	...	...	...	200	Deputy Commissioner, Jullundur.	
90	Munshi Shah Din, Naib Nazir, Commissioner's Court, Jullundur.	200	...	...	...	...	...	200	Commissioner, Jullundur division.	
91	Estate of the Guru of Kartárpur under the Court of Wards.	38,900	...	...	...	...	...	38,900	Deputy Commissioner, Jullundur.	
92	Dhaliwál Estate under the Court of Wards, Jullundur ...	4,800	...	...	...	...	...	4,800	Ditto.	
93	Hans Raj, minor son of Beli Ram	3,400	...	...	...	...	...	3,400	District Judge, Jullundur.	
94	Commissioner, Jullundur division, on behalf of Farídkot State.	6,00,000	...	...	...	...	...	6,00,000	Commissioner, Jullundur division (to be made payable at the Lahore treasury).	
95	Bhoja, son of Hakim Singh, Jat, &c.	500	...	...	...	...	...	500	District Judge, Jullundur.	
96	Sardar Auttar Singh of Dhaliwál, a ward of the Court ...	5,100	...	...	...	...	...	5,100	Deputy Commissioner, Jullundur.	
97	Didar Muhammad, Shah Muhammad, minor sons of Faqir-ullah, Rawals, of Chak Mugláni.	3,400	...	...	...	...	...	3,400	District Judge, Jullundur.	
98	Mussammat Zainab and Rahmatulla	100	...	...	...	...	...	100	Ditto.	
99	Karm Chand and Milkhi	1,000	...	...	...	...	...	1,000	Ditto.	
100	Karm Chand and Ram Das	300	...	...	...	...	...	300	Ditto.	
101	Narindar Singh	500	...	...	...	...	...	500	Ditto.	
102	Abdul Haq	200	...	...	...	...	...	200	Ditto.	
103	Rulia, Mussammat Rajji and Mussammat Nandi ...	600	...	...	...	...	...	600	Ditto.	
104	Basanti, minor daughter of Mal a Singh, Jat, of Butár ...	200	...	...	...	...	...	200	Ditto.	
105	Amru and Gurditta, minor sons of Surjan, Jat ...	100	...	...	...	...	...	100	Ditto.	

106	Kutab-ud-din, minor son of Nihals	100	...	...	...	...	...	100	Ditto.
107	Basanta, Kishna and Mussammat Basanti	200	...	...	...	...	...	200	Ditto.
108	Muhammad Yaqub, minor son of Bute Shah, Sajad, of Ráhon.	700	...	...	...	...	...	700	Ditto.
109	Paraga, minor son, and Mussammat Rai Kaur, minor daughter, of Chajju, Jat, of Sutar Khurd, tahsil Phillaur, Jullundur district.	1,500	...	...	...	...	...	1,500	Ditto.
110	Gujar, minor son of Harnam Singh, Jat, of Bilga, tahsil Phillaur.	200	...	...	...	...	...	200	Ditto.
111	Sardars Gurbachan Singh and Gurcharn Singh of Aláwalpur, wards of court.	4,900	...	...	...	...	...	4,900	Deputy Commissioner, Jullundur.
112	District Judge, on behalf of the following minors—								
	Bishna	500	...	...	...	...	...	500	District Judge, Jullundur.
	Kishna, Mussammat Jiwani and Mussammat Indi, minor daughters.	300	...	...	...	...	...	300	Ditto.
113	Sain Ditta	500	...	...	...	...	...	500	Ditto.
114	Shibbu and Shibbi, minors	300	...	...	...	...	...	300	Ditto.
115	Rahmate Bibi and Fatma, minors	300	...	...	...	...	...	300	Ditto.
116	Banta, minor son of Atar Singh, Jat	100	...	...	...	...	...	100	Ditto.
117	Rupa, minor son of Mathra, Jat	200	...	...	...	...	...	200	Ditto.
118	District Judge, Jullundur, on behalf of minor Rakha ...	400	...	...	...	...	...	400	Ditto.
119	Chuhar, minor son of Jhandu Singh, Jat	500	...	...	...	...	...	500	Ditto.
120	Basakhi and Mussammat Banti, minors	100	...	...	...	...	...	100	Ditto.
121	Boota, minor son of Kazana, Jat	200	...	...	...	...	...	200	Ditto.
122	Dooga and Mussammat Basanti, minors	200	...	...	...	...	...	200	Ditto.
123	Kartara and Hazara, minors	100	...	...	...	...	...	100	Ditto.
124	Mussammat Kishen Devi, widow of Amar Nath, Jat ...	200	...	...	...	...	...	200	Ditto.
125	Jamala, Rahmatullah and Mussammat Fatama, minors	200	...	...	...	...	...	200	Ditto.
126	Hukam Singh, Jailor	1,000	...	...	...	...	...	1,000	Superintendent of Jail, Jullundur.
127	Tehla, minor son of Sahiboo, Saini, of Ghalran, tahsil Jullundur.	200	...	...	...	...	...	200	District Judge, Jullundur.
128	Lala Bal Kishen, Civil Nazir	500	...	...	...	...	...	500	Ditto.
129	Munshi and Hazara, minor sons of Ram Kishen, Jat ...	300	...	...	...	...	...	300	Ditto.
130	Rulia and Amru, minors, sons of Ganesha	300	...	...	...	...	...	300	Ditto.
131	Rahmat Ali, minor son of Gulab, of Banga	400	...	...	...	...	...	400	Ditto.
132	Ludhiána Dispensary Fund	500	...	...	...	...	...	(a) 500	Deputy Commissioner, Ludhiána.
133	Heirs of Uttam Singh, Sowar, 19th Bengal Cavalry ...	8,000	...	...	...	...	...	8,000	Ditto.
	Carried over ...	18,80,900	1,00,000	1,000	1,33,500	...	6,500	21,21,900	

Government securities marked (a) cannot be realized or surrendered without the sanction of the Local Government.

Account of Government Securities, &c.—continued.

Serial No.	Name of person or fund in whose behalf held.	Amount of investment.							Name of officer to whom interest is sent.	Remarks.
		3½ per cent. loan of 1865.	3½ per cent. loan of 1842-43.	3½ per cent. loan of 1854-55.	3½ per cent. loan of 1900-01.	3½ per cent. loan of 1879.	3 per cent. loan of 1896-97.	Total.		
		Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.		
	Brought forward ...	18,80,900	1,00,000	1,000	1,33,500	...	6,500	21,21,900		
	Punjab—continued.									
134	Lala Sheo Parshad, Treasurer, Ludhiána	6,500	...	...	...	...	...	6,500	Deputy Commissioner, Ludhiána.	
135	Technical School Building Fund, Ludhiána ...	2,800	...	...	...	...	...	2,800	Ditto.	
136	Ludhiána District Fund	...	...	20,000	...	...	...	(a) 20,000	Ditto.	
137	Shib Lal, Jailor, Ludhiána	500	...	...	...	...	500	1,000	Superintendent of Jail, Ludhiána.	
138	Mussammat Bholi, widow of Dittu, Jat	800	...	...	...	...	...	800	Deputy Commissioner, Ludhiána.	
139	Ferozepore Dispensary Fund	2,000	...	...	...	...	...	(a) 2,000	Deputy Commissioner, Ferozepore.	
140	Fázilka ditto	500	...	...	...	...	...	(a) 500	Ditto.	
141	Lala Sheo Parshad, Treasurer, Ferozepore	20,000	...	...	...	...	...	20,000	Ditto.	
142	Ruldu Mal, Assistant Naib Sheriff	100	...	...	...	...	...	100	Ditto	
143	Beli Ram, ditto	100	...	...	...	...	...	100	Ditto.	
144	Ishar Das, Naib Nazir, Ferozepore	200	...	...	...	...	...	200	District Judge, Ferozepore.	
145	Mamdote Estate	2,60,000	...	...	...	...	...	2,60,000	Deputy Commissioner, Ferozepore.	
146	Reserve Pension Fund for the Grey Inundation Canals, Ferozepore.	50,000	...	...	...	...	...	50,000	Extra Assistant Commissioner, in charge of Inundation Canals, Ferozepore.	
147	Mirza Nawab Beg, Jailor	500	...	...	...	...	...	500	Superintendent of Jail, Ferozepore.	
148	Narayan, minor	1,100	...	...	...	...	...	1,100	District Judge, Ferozepore.	
149	Giddar Baha notified area committee	1,50,000	...	...	...	...	...	(a) 1,50,000	Deputy Commissioner, Ferozepore.	
150	Shah Nawaz, Khanwála Dispensary Fund in the Montgomery district.	6,000	...	...	...	...	...	(a) 6,000	Deputy Commissioner, Montgomery.	
151	Fatteh Chand, lunatic	7,000	...	...	...	...	17,500	24,500	Ditto.	
152	District Judge, Montgomery, on behalf of minors ...	10,500	...	...	...	...	...	10,500	District Judge, Montgomery.	
153	Ram Chand, Naib Sheriff, Munsif's Court	200	...	...	...	...	...	200	Ditto.	
154	Thakur Das, a minor son of Gurditta	1,500	...	...	...	...	...	1,500	Ditto.	
155	Pandit Kashi Parshad, Jailor, Central Jail, Montgomery	...	...	...	...	...	1,500	1,500	Superintendent of Central Jail, Montgomery.	
156	Diwan Chand, Deputy Jailor, Central Jail, Montgomery	500	...	...	...	...	...	500	Ditto ditto.	
157	Ramzan, minor son of Shahu	1,600	...	...	...	...	...	1,600	District Judge, Montgomery.	

158	Medical College, Lahore	20,000	...	...	...	...	...	(a) 20,000	Principal, Medical College, Lahore.
159	Mayo Hospital Fund, Lahore	91,500	...	...	...	...	...	(a) 91,500	Deputy Commissioner, Lahore.
160	Kasúr Dispensary Fund	1,500	...	...	...	...	...	(a) 1,500	Ditto.
161	Mián Mír Dispensary Fund	500	...	...	...	...	...	(a) 500	Secretary, Cantonment General Hospital, Mián Mír.
162	Trust Fund of the Pahowindia Family Ranis Aus Kaur, Atar Kaur and Nand Kaur.	5,000	...	...	...	...	...	5,000	District Judge, Lahore, for payment to the legal heirs of the Ranis.
163	Grey Baháwalpur Scholarship	10,000	...	...	...	...	...	(a) 10,000	Deputy Commissioner, Lahore.
164	Poor House Fund, Lahore	2,700	...	...	...	...	...	(a) 2,700	Secretary, Municipal Committee, Lahore.
165	Bishen Das, Treasurer, Chief Court	1,000	...	...	...	...	...	1,000	Registrar, Chief Court, Lahore.
166	Turnbull Memorial Fund, Lahore	8,500	...	...	...	...	...	(a) 8,500	Deputy Commissioner, Lahore, for credit to the Personal Ledger Deposit Account of the Turnbull Memorial Fund.
167	Balak Ram, Treasurer, Punjab Government Civil Secretariat Office.	5,000	...	...	...	...	...	5,000	Chief Secretary to Government, Punjab.
168	Lala Nand Lal, Cashier, Paper Currency Office, Lahore	3,000	...	...	...	...	...	3,000	Deputy Commissioner, Paper Currency Office
169	Lala Naubat Rai, 10th Clerk, in the Office of the Commissioner of Excise, Punjab.	300	...	...	...	...	...	300	Commissioner of Excise, Punjab.
170	Begams of Baháwalpur, Trustees of the tomb of late Muhammad Sadik Yar Khan, ex-Nawab of Baháwalpur	55,000	...	...	...	...	...	(a) 55,000	Deputy Commissioner, Lahore.
171	Waco Scholarship Fund, Lahore	16,500	...	...	...	...	...	(a) 16,500	Financial Commissioner, Punjab, and Accountant-General, Punjab.
172	Mr. A. W. Martin, Bailiff	500	...	...	...	...	...	500	Deputy Commissioner, Lahore.
173	Anant Ram, son of late Harnarayan Shah of Lahore, a minor.	4,000	...	...	...	...	...	4,000	Ditto.
174	The Albert Victor Wing Fund of the Mayo Hospital, Lahore.	2,000	...	...	...	...	15,000	(a) 17,000	Principal, Medical College, Lahore.
175	Rai Bahadur Seth Kastoor Chand, Treasurer of the Paper Currency Office, Lahore.	1,00,000	...	...	...	...	...	1,00,000	Rai Bahadur Seth Kastoor Chand, Treasurer of Paper Currency Office, Lahore.
176	Punjab Police Chanda Fund	12,100	...	...	...	...	...	( ) 12,100	Inspector-General of Police, Punjab, Lahore
177	Mr. G. E. Lewis, Officiating Registrar, Small Cause Court, Lahore.	1,000	...	...	...	...	...	1,000	Judge, Small Cause Court, Lahore.
178	Maintenance Fund for the widow of late Mian Muhammad Sultan of Lahore.	7,500	...	...	...	...	...	7,500	Deputy Commissioner, Lahore.
179	Bikrama Singh, Clerk, Paper Currency, Office, Lahore ...	500	...	...	...	...	...	500	Deputy Commissioner, Paper Currency Office, Lahore.
180	Kali Ram, Jailor Central Jail, Lahore	1,000	...	...	...	...	500	1,500	Superintendent of Lahore Central Jail.
181	Rai Bahadur Seth Kastoor Chand, Treasurer of the Lahore, Amritsar, Gurdáspur, &c., Treasuries	1,00,000	...	...	...	...	...	1,00,000	Rai Bahadur Seth Kastoor Chand.
182	Lala Shankar Das, Clerk, Paper Currency Office, Lahore	1,500	...	...	...	...	...	1,500	Deputy Commissioner, Paper Currency Office, Lahore, for payment to Rai Sahib Devi Das, surety for Shanker Das.
	Carried over ...	28,53,900	1,00,000	21,000	1,33,500	...	41,500	31,49,900	

Government securities marked (a) cannot be realized or surrendered without the sanction of the Local Government.

Account of Government Securities, &c.—continued.

Serial No.	Name of person or fund in whose behalf held.	Amount of Investment. 3½ per cent. loan of 1865.	3½ per cent. loan of 1842-43.	3½ per cent. loan of 1854-55.	3½ per cent. loan of 1900-01.	3½ per cent. loan of 1879.	3 per cent. loan of 1896-97.	Total.	Name of officer to whom interest is sent.	Remarks.
		Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.		
	Brought forward ...	28,53,900	1,00,000	21,000	1,33,500	...	41,500	31,49,900		
	Punjab—continued.									
183	Yogbir Singh, a minor	2,500	...	...	...	...	...	2,500	District Judge, Lahore.	
184	Asmat Ali, Jailor, District Jail, Lahore	1,000	...	...	...	...	...	1,000	Superintendent of District Jail, Lahore.	
185	Lawrence Memorial Fund	76,500	...	...	...	...	...	76,500	Director of Public Instruction, Punjab, Lahore.	
186	Neil Memorial Fund	1,200	...	...	...	...	...	(a) 1,200	Principal, Medical College, Lahore.	
187	Brown Memorial Fund	1,000	...	...	...	...	...	(a) 1,000	Ditto ditto.	
188	Messrs. Spedding & Co., Contractors	25,000	...	...	...	...	...	25,000	Conservator of Forests, Punjab, Lahore.	
189	Uttam Chand, minor son of the late Vasti Ram ...	11,400	...	...	...	...	...	11,400	District Judge, Lahore	
190	Pandit Kirpa Ram, Paper Currency Office	500	...	...	...	...	...	500	Deputy Commissioner, Paper Currency Office, Lahore.	
191	Lala Sangam Lal, surety for Lala Harnam Das, Paper Currency Office.	...	...	...	...	...	500	500	Ditto ditto	
192	Ram Das, Municipal Treasurer	...	...	...	...	...	2,000	2,000	Secretary, Municipal Committee, Lahore.	
193	Rup Lal, Ram Rakha and Mela Ram, minors ...	10,700	...	...	...	...	...	10,700	District Judge, Lahore.	
194	Jhanda Singh and Fateh Singh, minor sons of late Sardar Sarup Singh.	50,000	...	...	...	...	...	50,000	Deputy Commissioner, Lahore.	
195	Sardar Trilochan Singh, Pleader, Amritsar, surety for Bhai Kartar Singh, Paper Currency Office, Lahore.	...	...	...	...	...	500	50	Deputy Commissioner Paper Currency Office, Lahore	
196	Punjab Veterinary College, Lahore	1,000	...	...	...	...	...	(a) 1,000	Principal, Punjab Veterinary College.	
197	Mussammat Aziz Begum	43,600	...	...	...	...	...	43,600	District Judge, Lahore.	
198	Land Acquisition Collector, Lahore	2,800	...	...	...	...	...	2,800	Deputy Commissioner, Lahore.	
199	General Manager of the *Civil and Military Gazette* Press on behalf of the Proprietors as Contractors for Government.	5,000	...	...	...	...	...	5,000	Manager of the *Civil and Military Gazette* Press.	
200	Diwan Daya Kishen Kaul	71,500	...	...	...	...	...	71,500	Conservator of Forests, Punjab.	
201	Messrs. Ram Rattan, Ram Shanker, sole agents, Scinde Paper Mills, Lucknow.	500	...	...	...	...	...	500	Director of Land Records and Inspector-General of Registration.	
202	Proprietor, Mufid-i-Am Press, for the printing of Kanungo and Patwari forms.	1,000	...	...	...	...	...	1,000	Ditto ditto.	

203	Malik Miran Bakhsh...	...	...	...	...	...	8,000	8,000	Conservator of Forests, Punjab.
204	Maya Das, Contractor	...	...	...	...	...	10,000	10,000	Ditto.
205	Mrs. G. Ress, Jailor...	500	...	...	...	...	...	500	Superintendent of Female Jail, Lahore.
206	Lala Tirath Ram Shah	...	4,600	...	1,000	4,400	...	10,000	Conservator of Forests, Punjab.
207	Tarn Táran Leper Asylum Fund, Amritsar	1,000	...	...	...	...	...	(a) 1,000	Deputy Commissioner, Amritsar.
208	Darbara Singh, Cashier, Small Cause Court, Amritsar	500	...	...	...	...	...	500	Judge, Small Cause Court, Amritsar.
209	Amritsar municipality	2,700	...	...	...	...	...	(a) 2,700	President, municipal committee, Amritsar.
210	Pandit Nand Lal, Jailor, Amritsar	1,000	...	...	...	...	...	1,000	Superintendent of Jail, Amritsar.
211	Maulvi Riaz-ud-din Ahmad, Registrar, Small Cause Court, Amritsar	1,000	...	...	...	...	...	1,000	Judge, Small Cause Court, Amritsar.
212	Estate of the late Sardar Arjan Singh of Chahal, under the Court of Wards.	9,100	...	...	...	...	...	9,100	Deputy Commissioner, Amritsar.
213	Lala Manohar Lal, Registrar, Small Cause Court, Amritsar	1,000	...	...	...	...	...	1,000	Judge, Small Cause Court, Amritsar.
214	Gurdáspur Dispensary Fund	2,000	...	...	...	...	...	(a) 2,000	Deputy Commissioner, Gurdáspur.
215	Dínánager ditto	500	...	...	...	...	...	(a) 500	Ditto.
216	Sujánpur Sugar Works Company	5,000	...	...	...	...	...	5,000	Ditto.
217	Shiv Raj Kishen, Jailor	1,000	...	...	...	...	...	1,000	Superintendent of Jail, Gurdáspur.
218	Bachittar Singh, son of Shib Dial, Rajput	18,000	...	...	...	...	...	18,000	District Judge, Gurdáspur.
219	Guran Ditta, son of Nanak, barber, of Batála ...	800	...	...	...	...	...	800	Ditto.
220	Badhawa Mul Jailor, Gurdáspur	1,000	...	...	...	...	...	1,000	Superintendent of Jail, Gurdáspur.
221	Buta, minor son of Bulaqi, caste tailor, of Jogichuna, tahsil Gurdáspur.	500	...	...	...	...	...	500	District Judge, Gurdáspur.
222	Warayman, minor son of Gopal Singh, Labana ...	500	...	...	...	...	...	500	Ditto.
223	Siálkot Dispensary Fund	2,000	...	...	...	...	...	(a) 2,000	Deputy Commissioner, Siálkot.
224	Daska ditto	500	...	...	...	...	...	(a) 500	Ditto.
225	Raya ditto	500	...	...	...	...	...	(a) 500	Ditto.
226	Scholarship Endowment Fund, Siálkot	2,200	...	...	...	...	...	(a) 2,200	President, district committee, Siálkot.
227	Sardar Jagjodh Singh's Endowment Fund for the Civil Hospital, Siálkot.	800	...	...	...	...	...	(a) 800	Deputy Commissioner, Siálkot.
228	Shaikh Miran Bakhsh's Endowment for one bed in the Female Ward of the Civil Hospital, Siálkot.	...	...	...	...	...	500	(a) 500	Ditto.
229	Gopal Das, Jailor, Siálkot	1,000	...	...	...	...	...	1,000	Superintendent of Jail, Siálkot.
	Carried over ...	32,12,200	1,04,600	21,000	1,34,500	4,400	63,000	35,39,700	

Government Securities marked (a) cannot be realized or surrendered without the sanction of the Local Government.

Account of Government Securities, &c.—continued.

Serial No.	Name of person or fund in whose behalf held.	Amount of Investment. 3½ per cent. loan of 1865.	3½ per cent. loan of 1842-43.	3½ per cent. loan of 1854-55.	3½ per cent. loan of 1900-01.	3½ per cent. loan of 1879.	3 per cent. loan of 1896-97.	Total.	Name of officer to whom interest is sent.	Remarks.
		Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.		
	Brought forward ...	32,12,200	1,04,600	21,000	1,34,500	4,400	63,000	35,39,700		
	Punjab—continued.									
230	Gujránwála Dispensary Fund	3,000	...	...	...	...	...	(a) 3,000	Deputy Commissioner, Gujránwála.	
231	Ram Das and Bhagwan Das, son and grandson of the late Rai Mul Singh.	86 700	...	...	...	...	...	86,700	Ditto.	
232	District Board, Gujránwála, for the maintenance of a dispensary at Eminabad.	1,000	...	...	...	...	...	(a) 1,000	Ditto.	
233	Pharaya Ram, Jailor	...	...	...	...	...	1,000	1,000	Superintendent of Jail, Gujránwála.	
234	Court of Wards	70,0 0	...	...	...	...	...	70,000	Deputy Commissioner, Gujránwála.	
235	Chaudri Sultan Ahmad Medal Fund for competition at the Punjab Agricultural College.	800	...	...	...	...	...	(a) 800	Ditto.	
236	Ghulam Muhammad, Jailor.	...	...	...	...	...	500	500	Superintendent of Jail, Gujránwála.	
237	Jhelum Dispensary Fund	5,400	...	...	...	...	...	(a) 5,400	Deputy Commissioner, Jhelum.	
238	Pind Dádan Khan Civil Hospital Fund	500	...	...	...	...	...	(a) 500	Ditto.	
239	Ram Sahai, Civil Nazir, Jhelum	500	...	...	...	...	...	500	Ditto.	
240	Lorind Chand, Parma Nand, brothers, of Pind Dádan Khan, Treasurers of Jhelum and Ráwalpindi Treasuries.	...	...	...	...	...	10,000	10,000	Ditto.	
241	Lala Parma Nand and brothers, of Pind Dádan Khan, Treasurers of Shahpur and Gujrát Treasuries.	...	...	...	...	...	5,000	5,000	Ditto.	
242	Joti Parshad, Jailor	...	...	...	...	...	500	500	Superintendent of Jail, Jhelum.	

243	Ráwalpindi Dispensary Fund	1,500	...	...	...	...	...	(a) 1,500	Deputy Commissioner, Ráwalpindi.
244	Murree Charitable Dispensary Fund	1,500	...	...	...	...	...	(a) 1,500	President, municipal committee, Murree.
245	Mr. Charles Sharpe, Contractor of the New Piggery at West Ridge, Ráwalpindi.	300	...	...	...	...	...	300	Cantonment Magistrate, Ráwalpindi, for payment to Mr. Charles Sharpe, Contractor.
246	Thompson Memorial Fund, Ráwalpindi	1,400	...	...	...	...	...	(a) 1,400	Inspector of Schools, Ráwalpindi Circle.
247	Divisional Judge, Ráwalpindi, on behalf of minors ...	3,600	...	...	...	...	...	3,600	Divisional Judge, Ráwalpindi.
248	Murree municipality	10,200	...	...	...	...	...	(a) 10,200	President, municipal committee, Murree.
249	Muhammad Hyat, District Nazir, Ráwalpindi ...	500	...	...	...	...	...	500	Deputy Commissioner, Ráwalpindi.
250	Kesho Das, *alias* Lakhr, a minor son of Jeg Raj ...	800	...	...	...	...	...	800	Divisional Judge, Ráwalpindi.
	Divisional Judge, Ráwalpindi, on behalf of the following minors:—								
251	(1) Gulab Shah, minor son of Jibbu Shah ...	700	...	...	...	...	...	700	Ditto.
252	(2) Lataf Hussain Shah, minor son of Chiragh Shah	200	...	...	...	...	...	200	
253	(3) Mussammat Kaki, widow of Mitha	200	...	...	...	...	...	200	
254	(4) Fazal Ahmad son of Kaman	400	...	...	...	...	...	400	
255	(5) Ilahi Bakhsh son of Abbas	300	...	...	...	...	...	300	
256	Murree Brewery Company, Ráwalpindi	6,000	...	...	...	...	...	6,000	Deputy Commissioner, Ráwalpindi.
257	Municipal committee of Ráwalpindi for the construction of a new eye-ward.	6,000	...	...	...	...	...	(a) 6,000	Ditto.
258	Lekh Raj, Civil Nazir	500	...	...	...	...	...	500	District Judge, Ráwalpindi.
259	Estate of the late Sardar Hardit Singh	6,600	...	...	...	...	...	6,600	Deputy Commissioner, Ráwalpindi.
260	Abdul Rahim, son of Muhammad Jan, deceased, of Mansar, tahsil Attock, a minor.	13,500	...	...	...	...	...	13,500	District Judge, Attock.
261	Attock Town Fund Committee	3,000	...	...	...	...	...	(a) 3,000	Deputy Commissioner, Attock.
262	Estate of the late Sardar Muhammad Ali Khan of Koti under Court of Wards.	1,20,000	...	...	...	...	...	1,20,000	Ditto.
263	Kot estate under Court of Wards, Attock	50,000	...	...	...	...	...	50,000	Ditto.
264	Khair-ud-din, Jailor	500	...	...	...	...	...	500	Superintendent of Jail, Campbelpur.
	Carried over ...	36,07,800	1,04,600	21,000	1,34,500	4,400	80,000	39,52,300	

Government securities marked (a) cannot be realized or surrendered without the sanction of the Local Government.

Account of Government Securities, &c.—continued.

Serial No.	Name of person or fund in whose behalf held.	Amount of investment.							Name of officer to whom interest is sent.	Remarks.
		3½ per cent. loan of 1865	3½ per cent. loan of 1842-43.	3½ per cent. loan of 1854-55.	3½ per cent. loan of 1900-01.	3½ per cent. loan of 1879.	3 per cent. loan of 1896-97.	Total.		
		Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.		
	Brought forward ...	36,07,800	1,04,600	21,000	1,34,500	4,400	80,000	39,52,300		
	Punjab—concluded.									
265	Scholarship Endowment Fund, Gujrát	2,500	...	...	...	...	...	(*a*) 2,500	President, district committee, Gujrát.	
266	Gauri Shanker, Jailor	500	...	...	...	...	...	500	Superintendent of Jail, Gujrát.	
267	Lakhmi Chand, Treasurer, Dera Gházi Khan ...	2,500	...	...	...	...	...	2,500	Deputy Commissioner, Dera Gházi Khan.	
268	Muhammad Fazil, Civil Nazir, Dera Gházi Khan ...	500	...	...	...	...	...	500	Ditto ditto.	
269	Topan Lal, Malad Naib Nazir	100	...	...	...	...	...	100	District Judge, Dera Gházi Khan.	
270	B. Abdul Ghafur Khan, Jailor	...	...	...	...	...	1,000	1,000	Superintendent of Jail, Dera Gházi Khan.	
271	Multán Dispensary Fund	1,000	...	...	...	...	...	(*a*) 1,000	Civil Surgeon, Multán.	
272	Lala Gopal Sahai, Treasurer of the Multán Treasury ...	10,000	...	...	...	...	...	10,000	Deputy Commissioner, Multán	
273	Sami Das, Jailor, District Jail	1,000	...	...	...	...	...	1,000	Superintendent of District Jail, Multán.	

274	Muzaffargarh Dispensary Fund	1,000	...	...	...	...	...	(a) 1,000	Deputy Commissioner, Muzaffargarh.
275	Court of Wards, Muzaffargarh	700	...	...	...	...	...	700	Ditto.
276	Gurditta, minor	16,400	...	...	...	...	...	16,400	District Judge, Muzaffargarh.
277	Gulam Murtaza, Ghulam Mujtaba and Ghulam Qadir, minors.	1,500	...	—	...	...	...	1,500	Ditto.
278	Shaikh Muhammad, a minor under Court of Wards ...	5,800	...	...	...	...	...	5,800	Deputy Commissioner, Muzaffargarh.
279	Jhang Dispensary Fund	1,000	...	...	...	...	...	(a) 1,000	Deputy Commissioner, Jhang.
280	Shorkot Dispensary Fund	1,000	...	...	...	...	...	(a) 1,000	Ditto.
281	Bhamb Dispensary Fund	500	...	...	...	...	...	(a) 500	Ditto.
282	Jhang Civil Hospital Fund	2,500	...	...	...	...	...	(a) 2,500	Ditto.
283	Nazar Hussain Ward, Hassu Balel, under Court of Wards, Jhang.	40,800	...	...	...	...	...	40,800	Ditto.
284	Jhang Municipal and District Funds in equal shares ...	3,200	...	...	...	...	...	3,200	Ditto.
285	Ram Lal, Jailor, Jhang	500	...	...	...	...	500	1,000	Superintendent of Jail, Jhang.
286	Lakhmi Chand, Treasurer, Miánwáli	2,500	...	...	...	...	...	2,500	Deputy Commissioner, Miánwáli.
287	Gul Muhammad, minor son of Bakhsh Khan, caste Kullachi, of Mauza Samta, tahsil Leiah.	1,500	...	...	...	...	...	1,500	Ditto.
288	Dost Muhammad, minor son of Muhammad Azim, living with his aunt Mussammat Roshan at Isa Khel.	400	...	...	...	...	...	400	Ditto.
289	Yar Muhammad and Gul Muhammad, minors ...	2,000	...	...	...	...	...	2,000	District Judge, Miánwáli.
290	Jamna Das, Jailor, Miánwáli	500	...	...	...	...	500	1,000	Superintendent of Jail, Miánwáli.
291	Gul Muhammad, minor, of Leiah	2,700	...	...	...	...	...	2,700	District Judge, Miánwáli.
292	Bulaqi Ram, minor	2,000	...	...	...	...	...	2,000	Ditto
293	Sheikh Wali Ahmad, Jailor	500	...	...	...	...	...	500	Superintendent of Jail, Miánwáli.
	North-West Frontier Province.								
294	Bhagwan Singh, Treasurer, Hazára	2,000	...	...	...	...	...	2,000	Deputy Commissioner, Hazára.
295	Abdul Razak, Jailor	...	...	...	...	...	500	500	Superintendent of Jail, Hazára.
296	Agror Accumulation Fund	50,000	...	...	...	...	...	(a) 50,000	Deputy Commissioner, Hazára.
297	Sher Dil and Fida Hussain, minor sons of Poor Dil, caste Mughal, of Abbott-abad.	500	...	...	...	...	...	500	Ditto.
298	Jahandad and Samundar, sons of Abdulla Khan, Pathan, of Sherhánbandi, minors.	300	...	...	...	...	...	300	Ditto.
299	Mussammat Bibo, widow of Faiz-ulla Khan, Pathan, of Dhamtaur	500	...	...	...	...	...	500	Ditto.
300	Dosa, son of Ali Khan, Pathan, of Dhamtaur ...	600	...	...	...	...	...	600	Ditto.
301	Hira Singh, Jailor	500	...	...	...	...	...	500	Superintendent of Jail, Abbott-abad.

Government securities marked (a) cannot be realized or surrendered without the sanction of the Local Government.

Account of Government Securities, &c.—concluded.

Serial No.	Name of person or fund in whose behalf held.	AMOUNT OF INVESTMENT. 3½ per cent. loan of 1865.	3½ per cent. loan of 1842-43.	2½ per cent. loan of 1854-55.	3½ per cent. loan of 1900-01.	3½ per cent. loan of 1879.	3 per cent. loan of 1896-79.	Total.	Name of officer to whom interest is sent.	REMARKS.
		Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.		
	North-West Frontier Province—concluded.									
302	Peshâwar Dispensary Fund	700	..	..	..	...	...	(a) 700	Deputy Commissioner, Peshâwar.	
303	Kanwar Chuggan Mal, Treasurer, Peshâwar ...	33,300	...	...	...	...	...	33,300	Ditto.	
304	Qudrat Ali, Jailor, Peshâwar	1,000	...	...	...	...	...	1,000	Superintendent of Jail, Peshâwar.	
305	Charitable Dispensary and Library in the Peshâwar city.	75,000	...	...	...	...	...	(a) 75,000	Administrative Medical Officer, North-West Frontier Province, Peshâwar.	
306	North-West Frontier Province Police Chanda Fund ...	10,000	...	...	...	...	...	(a) 10,000	Inspector-General of Police, North-West Frontier Province.	
307	Rai Seth Chand Mal, Treasurer	5,000	...	...	...	...	...	5,000	Deputy Commissioner, Kohât.	
308	Municipal Fund, Kohât	15,000	...	..	...	...	...	(a) 15,000	Ditto.	
309	Gobind Ram, Nazir, Bannu	500	...	...	...	...	...	500	Deputy Commissioner, Bannu.	
310	Lakhmi Chand, Treasurer, Dera Ismail Khan ...	5,000	...	...	..	...	...	5,000	Deputy Commissioner, Dera Ismail Khan.	
311	Assa Singh, Jailor	500	...	...	...	...	...	5,500	Superintendent of Jail, Dera Ismail Khan.	
312	Estate of the late Muhammad Hassan Khan, Gandapur of Kulichi.	5,000	...	...	...	..	...	5,000	Deputy Commissioner, Dera Ismail Khan.	
313	Hassan Khan's estate	6,000	...	...	...	...	...	6,000	Ditto.	
314	Mahmud Khan's estate	9,000	...	...	...	...	...	9,000	Ditto.	
315	S. W. Militia	12,200	...	10,000	...	...	...	22,200	Ditto.	
316	Estate of Daulat Khan and his brothers	21,000	...	...	...	...	...	21,000	Ditto.	
317	Municipal Committee of Dera Ismail Khan ...	41,200	...	.	...	...	...	(a) 41,200	Ditto.	
	Total of Government Securities held in trust under article 164 of the Civil Account Code	40,07,700	1,04,600	31,000	1,34,500	4,400	84,500	43,64,700		

Government securities marked (a) cannot be realized or surrendered without the sanction of the Local Government.

OFFICE OF THE ACCOUNTANT-GENERAL, PUNJAB, LAHORE:
The 11th January 1910

L. E. PRITCHARD,
Accountant-General, Punjab.

ACCOUNTANT-GENERAL'S OFFICE.

List of Officers in Executive Charge of Treasuries in the Punjab and North-West Frontier Province during the month of December 1909.

No.	Names of treasuries.	Date of assumption of charge.	Names of officers.
1	Ambála ...	September 16, 1909 ...	Lala Morari Lal, Sub-Judge.
2	Amritsar ...	September 20, 1909 ...	Mr. L. A Bull, Extra Assistant Commissioner.
3	Attock ...	June 14, 1909 ...	Munshi Barkat Ali, Extra Assistant Commissioner.
4	Bannu ...	September 28, 1909 ...	Rai Bahadur Risaldar Kashi Nand, Extra Assistant Commissioner.
5	Delhi ...	October 1, 1909 ...	Lala Shibu Mal, Extra Assistant Commissioner.
6	Dera Gházi Khan ...	November 5, 1909 ...	Shaikh Danishmand Suktat, Extra Assistant Commissioner.
7	Dera Ismail Khan...	October 25, 1909 ...	Bhai Rup Singh, Extra Assistant Commissioner.
8	Ferozepore ...	April 6, 1908 ...	Mr. F A. Connor, Extra Assistant Commissioner.
9	Gujránwála ...	August 26, 1909 ...	Lala Ram Chandra, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	December 7, 1909 ...	Chaudhri Sultan Ahmad, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	December 13, 1909 ...	Lala Ram Chandra, Extra Assistant Commissioner.
10	Gujrát ...	September 11, 1909 ...	Lala Sant Ram, Extra Assistant Commissioner.
11	Gurdáspur ...	November 6, 1909 ...	Mr. J. E. Keough, Extra Assistant Commissioner.
12	Gurgaon ...	April 2[illegible], 1909 ...	Lala Harnarain, Extra Assistant Commissioner.
13	Hazára ...	November 16, 1909 ...	Bhai Lehna Singh, Extra Assistant Commissioner.
14	Hissar ...	November 3, 1909 ...	Lala Chuni Lal, Extra Assistant Commissioner.
15	Hoshiárpur ...	September 25, 1909 ...	Mr. P. J. Anderson, Extra Assistant Commissioner.
16	Jhang ...	September 30, 1909 ...	Lala Siri Ram, Extra Assistant Commissioner.
17	Jhelum ...	October 19, 1909 ...	Mir Ibadullah, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	December 11, 1909 ...	Shaikh Fazal Ilahi, Sub-Judge.
	Do. ...	December 14, 1909 ...	Mir Ibadullah, Extra Assistant Commissioner.
18	Jullundur ...	October 18, 1909 ...	Mr. J. O'Neil Shaw, Extra Assistant Commissioner.
19	Kángra ...	September 10, 1909 ...	B. Narain Singh, B. A., Extra Assistant Commissioner.
20	Karnál ...	September 30, 1909 ...	Lala Gopal Das, Extra Assistant Commissioner.
21	Kohát ...	September 17, 1909 ...	Wazirzada Muhammad Akram Khan, Extra Assistant Commissioner.
22	Lahore ...	November 8, 1909 ...	Mr. T. B Deeks, Extra Assistant Commissioner.
23	Ludhiána ...	October 19, 1909 ...	Khwaja Muhammad Abdul Majid Khan, Extra Assistant Commissioner.
24	Lyallpur ...	October 26, 1909 ...	Lala Kashi Ram, Extra Assistant Commissioner.
25	Montgomery ...	October 26, 1909 ...	Mr. M. G. M. Young, Extra Assistant Commissioner.
26	Multán ...	September 29, 1909 ...	Akhund Abdul Shakur Khan, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	December 13, 1909 ...	Lala Kesho Das, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	December 14, 1909 ...	Akhund Abdul Shakur Khan, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	December 18, 1909 ...	Lala Kesho Das, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	December 27, 1909 ...	Akhund Abdul Shakur Khan, Extra Assistant Commissioner.
27	Muzaffargarh ...	September 29, 1909 ...	Lala Mangal Sen, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	December 22, 1909 ...	Shaikh Muhamad Sarwar Khan.
	Do. ...	December 1909 ...	Khurshed Muhammad, Extra Assistant Commissioner.
28	Miánwáli ...	December 19, 1909 ...	Lala Ganga Ram, Sub-Judge.
29	Peshâwar ...	May 24, 1909 ...	Mr. G. Connor, Extra Assistant Commissioner.
30	Ráwalpindi ...	July 29, 1909 ...	Mr. H. S. J. B. Philby, Assistant Commissioner.
31	Rohtak ...	September 27, 1909 ...	Lala Chela Ram, Extra Assistant Commissioner.
32	Shahpur ...	October 1, 1909 ...	Lala Kanhaya Lal, Extra Assistant Commissioner.
33	Siálkot ...	September 11, 1909 ...	Shaikh Abd-ur Rahman, Extra Assistant Commissioner.
34	Simla ...	November 13, 1909 ...	Mr. B. H. Dobson, Assistant Commissioner.
35	Kurram ...	October 12, 1909 ...	M. Muhammad Firoz Khan.
36	Gilgit ...	July 2, 1908 ...	M. Ghulam Muhammad.

LAHORE:
The 10th January 1910.

L. E. PRITCHARD,
Accountant-General, Punjab.

ACCOUNTANT-GENERAL'S OFFICE.

Distribution Statement of the Receipts in the Punjab for November 1909, and of the Budget Estimate for the year 1909-10.

Revenue and Receipts.	Budget, 1909-10.			Receipts in November 1909.	Receipts from 1st April to 30th November 1909.		
	Imperial.	Provincial.	Total.		Imperial.	Provincial.	Total.
	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.
I—Land Revenue	1,12,64,000	1,60,76,000	2,73,40,000	1,45,635	1,07,14,918	64,28,950	1,71,43,868
II—Opium	2,60,000	...	2,60,000	41,217	2,67,495	...	2,67,495
IV—Stamps	23,30,000	23,30,000	46,60,000	3,66,750	16,08,633	16,08,633	32,17,266
V—Excise	25,25,000	25,25,000	50,50,000	3,58,299	13,16,717	13,16,717	26,33,434
VI—Provincial Rates	...	23,000	23,000	443	..	21,978	21,978
VII—Customs	11,000	...	11,000	115	3,467	...	3,467
VIII—Assessed Taxes	7,25,000	7,25,000	14,50,000	1,48,675	4,96,877	4,96,877	9,93,754
IX—Forest	6,31,000	6,30,000	12,61,000	7[illegible],859	2,27,211	2,27,210	4,54,421
X—Registration	...	3,17,000	3,17,000	19,658	...	2,26,012	2,26,012
XI—Tributes from Native States	2,77,000	...	2,77,000	7,400	2,48,584	...	2,48,584
XII—Interest	30,000	3,08,000	3,38,000	36,516	21,972	1,12,585	1,34,557
XVI A—Law and Justice—Courts of Law	...	3,75,000	3,75,000	32,998	...	2,68,971	2,68,971
XVI B— Do. do. —Jails	...	2,00,000	2,00,000	40,998	...	1,36,616	1,36,616
XVII—Police	...	5,57,000	5,57,000	39,210	...	3,52,426	3,52,426
XIX—Education	...	3,20,000	3,20,000	28591	...	2,99,866	2,99,866
XX—Medical	...	28,000	28,000	2,519	...	38,240	38,240
XXI—Scientific and other Minor Departments	...	1,03,000	1,03,000	3,619	...	50,447	50,447
XXII—Receipts in aid of Superannuation, &c.	1,00,000	60,000	1,60,000	10,368	56,870	57,067	1,13,937
XXIII—Stationery and Printing	86,000	97,000	1,83,000	33,280	72,800	82,704	1,55,504
XXV—Miscellaneous	48,000	7,16,000	7,64,000	29,311	11,835	2,21,471	2,33,306
XXIX—Irrigation—Major Works, Direct Receipts	23,57,000	14,13,000	37,70,000	−183	5,12,559	3,07,536	8,20,095
XXX—Irrigation—Minor Works and Navigation	...	1,0 0	1,000	33	..	955	955
XXXII—Civil Works	...	4,80,000	4,80,000	15,768	...	1,56,875	1,56,875
Total Revenue and Receipts ...	2,06,44,000	2,72,84,000	4,79,28,000	14,39,079	1,55,59,938	1,24,12,136	2,79,72,074
Add—Debt Accounts	...	...	..	2,91,70,883	...	...	22,83,31,201
Total ...	...	...	...	3,05,09,962	...	...	25,63,03,275
Opening Cash Balance ...	...	...	...	(a) 77,34,531	...	...	(b) 85,32,373
GRAND TOTAL ...	...	...	..	3,83,44,493	...	...	26,48,35,648

(a) On 1st November 1909.
(b) From 1st April 1909.

OFFICE OF ACCT.-GENL., PUNJAB, LAHORE:
The 18th January 1910.

L. E. PRITCHARD,
Accountant-General, Punjab.

Distribution Statement of the Expenditure in the Punjab for November 1909, and of the Budget Estimate for the year 1909-10.

EXPENDITURE.	Budget Estimate for 1909-10.			Disbursements November 1909.	Disbursements from 1st April to 30th November 1909.		
	Imperial.	Provincial.	Total.		Imperial.	Provincial.	Total.
	Rs	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.
1—Refunds and Drawbacks ...	84,000	68,000	1,52,000	7,795	46,339	43,056	89,395
2—Assignments and Compensations ...	75,000	32,000	1,07,000	1,076	31,198	22,760	53,958
3—Land Revenue ...	...	47,45,000	47,45,000	3,55,114	...	31,91,031	31,91,031
6—Stamps ...	81,000	82,000	1,63,000	8,401	38,332	38,333	76,665
7—Excise ...	70,000	70,000	1,40,000	6,424	24,258	24,257	48,515
10—Assessed Taxes ...	6,000	6,000	12,000	852	3,632	3,632	7,264
11—Forests ...	4,25,000	4,25,000	8,50,000	41,185	1,72,612	1,72,612	3,45,224
12—Registration ...	...	1,15,000	1,15,000	8,566	...	80,569	80,569
13—Interest on Ordinary Debt ...	...	2,79,000	2,79,000	...	...	...	...
14—Interest on other Obligations ...	13,000	...	13,000	500	500	...	500
18—General Administration ...	2,77,000	10,83,000	13,60,000	1,07,141	1,87,645	6,97,924	8,85,569
19 A—Law and Justice—Courts of Law ...	...	38,07,000	38,07,000	3,30,987	...	24,57,993	24,57,993
19 B— Do. do. —Jails ...	...	10,01,000	10,01,000	79,240	...	7,59,558	7,59,558
20—Police ...	...	52,06,000	52,06,000	4,30,273	...	35,01,395	35,01,395
22—Education ...	...	21,07,000	21,07,000	1,55,617	...	11,81,816	11,81,816
23—Ecclesiastical ...	2,26,000	...	2,26,000	19,710	1,56,132	...	1,56,132
24—Medical ...	...	15,02,000	15,02,000	1,18,574	...	8,48,972	8,48,972
25—Political ...	6,65,000	...	6,65,000	30,163	3,89,472	...	3,89,472
26—Scientific and other Minor Departments ...	65,000	5,59,000	6,24,000	48,822	41,764	3,73,210	4,17,974
27—Territorial and Political Pensions ...	1,56,000	...	1,56,000	8,104	89,132	...	89,132
28—Civil, Furlough and Absentee Allowances ...	...	...	...	...	...	...	...
29—Superannuation Allowances and Pensions ...	13,000	16,63,000	16,76,000	1,30,591	6,495	10,97,920	11,04,415
30—Stationery and Printing ...	...	7,24,000	7,24,000	66,219	...	2,93,558	2,93,558
32—Miscellaneous ...	39,000	2,86,000	3,25,000	33,085	17,105	2,94,923	3,12,028
33—Famine Relief ...	2,000	...	2,000	864	6,902	...	6,902
36—Reduction or Avoidance of Debt ...	...	1,40,000	1,40,000	...	...	...	...
42—Major Works—Working Expenses ...	3,000	18,06,000	18,09,000	620	5,492	3,295	8,787
43—Minor Works and Navigation ...	...	36,000	36,000	286	...	6,141	6,141
45—Civil Works ...	...	8,55,000	8,55,000	26,886	...	1,38,639	1,38,639
Total Expenditure ...	22,00,000	2,65,97,000	2,87,97,000	20,26,095	12,20,010	1,52,31,594	1,64,51,604
Add—Debt Accounts ...	...	...	...	2,99,70,662	...	...	24,20,36,308
Total ...	...	...	...	3,19,96,757	...	...	25,84,87,912
Balance on 31st October 1909 ...	...	...	...	63,47,736	...	...	63,47,736
GRAND TOTAL ...	...	...	...	3,83,44,493	...	...	26,48,35,648

OFFICE OF ACCT.-GENL., PUNJAB,
LAHORE:
The 18th January 1910.

L. E. PRITCHARD,
Accountant-General, Punjab.

Prospectus of the Victoria May Girls' High School, Lahore.

DAY AND BOARDING SCHOOL.

MANAGING COMMITTEE.

Sir PROTUL CHANDRA CHATTERJEE, Kt., Rai Bahadur, C.I.E.

Sir D. P. MASSON, Kt., C.I.E.

The Hon'ble Mr. JUSTICE MUHAMMAD SHAH DIN, Khan Bahadur.

The Hon'ble Mr. J. C. GODLEY, M.A., Director of Public Instruction, Punjab.

The Hon'ble KHAN ZULFICAR ALI KHAN.

Diwan KISHAN KISHOR.

Sardar GURCHARN SINGH.

There is also an Indian Ladies' Committee to give advice in matters relating principally to the Boarding-house.

History of the School.—The proposal to establish a High School for Indian girls of good family was put forward by certain Indian ladies who attended the Purdah Party given at Lahore in honour of Her Royal Highness the Princess of Wales in November 1905. The possibility of putting this proposal into effect was attained by the munificence of the Phulkián States of Patiála, Jínd and Nábha, when in May 1906 they intimated to the Lieutenant-Governor their desire to commemorate the safe return to England of Their Royal Highnesses by placing at His Royal Highness' disposal a sum of Rs. 2,00,000 as *Sarwarna.*

The school was finally opened on December 10th, 1908. Since then it has received evidence of much kindly interest from Lady Dane, and on April 3rd, 1909, on the occasion of His Excellency the Viceroy's visit to Lahore, Her Excellency the Countess of Minto was graciously pleased to meet the members of the Ladies' Committee, and to inspect the school.

Aims of the School.—This school has been founded by the Rajas and gentlemen of the Puujab in order to give the girls of the Province an education suitable to their position.

Preparation of home duties.—The proposed education is to be first and foremost womanly, therefore pupils will not be prepared for Matriculation, until alternative courses of study suitable for girls be framed by the Education Department.

The Indian ideals of self-sacrificing motherhood and simplicity of life will be held sacred, and the education given, while conducted on the best modern methods, seeks in every way to guard the ideal of the Indian wife in her home. For this reason the curriculum includes lessons on the care of children's health, simple remedies for ordinary illnesses, "first aid," invalid cookery, and science as applied to the home in the shape of the elementary laws of sanitation, ventilation, etc.

Great stress is laid on needlework, and every kind of both Indian and English needlework, plain and artistic, including the use of the sewing machine, is taught by competent teachers.

Study of Vernaculars.—The intelligent study of the mother-tongue is the basis of education in every country, and great attention is paid to the vernaculars in the Victoria May School. Hindi, Urdu and Gurmukhi are taught by fully qualified teachers, and instruction is given in beautiful writing as well as in reading and composition.

When a pupil has acquired sufficient mastery over her own vernacular, she may proceed to the study of Persian or Sanskrit.

Study of English.—In these days there is an ever-increasing intercourse between Indian and English ladies, but although many ladies taught at home are able to read difficult English books, there are few who are able to understand English when spoken or who can express themselves easily.

One of the aims of the Victoria May School is to give the pupils a thorough grasp of colloquial English, and such knowledge of English manners and customs as would be useful to them in social intercourse with English ladies.

Daily lessons are give in English conversation from the kindergarten upwards, and in the upper classes many of the lessons are conducted entirely in English. There is also a class (three times a week) for those married ladies who wish to improve their powers of English conversation.

Educational methods.—Opportunity will be given to the elder girls to study the best methods of teaching, in the hope that they may be qualified to help as inspectors of advisers in girls' schools, a most important sphere of work eminently suitable for educated ladies, but one which up to the present has been almost entirely left to men.

Religious Education.—Reference to the list of subscribes to the Victoria May School will show that all sects are represented, therefore distinctive sectarian teaching cannot be given.

There is, however, much on which all religious-minded people agree. The virtues of modesty, self-sacrifice, obedience, gentleness and many others are honoured by all alike. Moral lessons are given daily on such like virtues and duties, and these are illustrated by examples drawn from the literature of all nations and all times.

FEES.

	Rs.
Kindergarten (Lower Primary)	3
Upper Primary	4
Middle	5
High	6

No reduction is made for sisters.

Fees must always be paid one month in advance.

Except in cases of sickness, one month's notice is required for leave of absence.

Fees will be remitted in all cases of prolonged illness upon receipt of a medical certificate given by a fully qualified doctor.

BOARDING FEES.

Rupees 20, including washing. Tuition extra, as above.

SCHOOL HOURS.

October till May	10 A.M. to 2 P.M.
Hot weather	7-30 A.M. to 11-30 A.M.

There is an interval of half an hour for light refreshments and physical exercise, Games and Badminton.

HOLIDAYS.

The chief Hindu and Muhammadan holidays.

The last Saturday in every month.

Two months in the summer, and 10 days at Christmas and Easter.

STAFF.

Miss EDGLEY—Principal.

Miss WESTERN—Higher Froebel Certificate. Teachers' Hygiene Certificate. Royal Sanitary Institute. Diploma in Geography of the University of Oxford.

Miss D. WHITTY—Formerly Principal of the Dublin School of Art of Needle-work.

Assisted by a fully qualified staff of trained and certificated Indian mistresses.

CIVIL VETERINARY DEPARTMENT, PUNJAB.

NOTIFICATIONS.

The 19th January 1910.

No. 137.—Cancellation.—This Department notification No. 2314, dated the 26th November 1909, is hereby cancelled.

The 24th January 1910.

No. 147.—Confirmation.—Third grade Veterinary Assistant Muhammad Khan of Muktsar is confirmed in his appointment with effect from the 24th January 1910.

G. K. WALKER, MAJOR,

Chief Superintendent, Civil Veterinary Department, Punjab.

MEDICAL DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 25th January 1910.

No. 228 R.—Leave.—The following Hospital Assistant has been granted leave :—

Name.	Rank.	Departmental No.	Present appointment.	Period of leave.	Nature of leave.	With effect from	REMARKS.
Kundan Lal ...	Hospital Assistant, 4th grade.	731	North-Western Railway Dispensary, Jhang.	2 months ...	Privilege ...	13th January 1910 (afternoon).	

No. 229 R.—Appointment.—The following appointment has been made :—

Name.	Rank and Departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Lal Din ...	Hospital Assistant, 1st grade, No. 374.	General duty, Civil Hospital, Ambâla; 4th January 1910 (afternoon).	North-Western Railway Dispensary, Jhang; 13th January 1910 (afternoon).	*Vice* 4th grade Hospital Assistant No. 731, Kundan Lal, granted two months' privilege leave.

No. 533 *H.—Appointments, postings and transfer.*—The following appointments, postings and transfer have been made :—

Name.	Rank and Departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Harnam Das ...	Hospital Assistant, 4th grade, No. 752.	...	General duty, Civil Hospital, Miánwáli; 29th August 1909 (forenoon).	Returned from the leave, granted in Departmental notification No. 348 H., dated 18th January 1910. This cancels so much of Departmental notification No. 10226 H., dated 2nd December 1909, as relates to Hospital Assistants Harnam Das and Ram Das.
Ram Das ...	Hospital Assistant, 4th grade, No. 833.			
Hari Ram ...	Hospital Assistant, 1st grade, No. 408.	...	General duty, Civil Hospital, Ambála; 11th December 1909 (forenoon).	Returned from the leave, granted in Departmental notification No. 10239 H., dated 1st December 1909. This cancels so much of Departmental notification No. 10779 H., dated 2nd December 1909, as relates to Hospital Assistant Hari Ram.
Sodhi Karm Singh	Assistant Surgeon, 1st grade.	...	General duty, Civil Hospital, Ráwalpindi; 10th January 1910 (afternoon).	Returned from the leave, granted in Departmental notification No. 9259 H., dated 26th October 1909.
Tirath Ram ...	Hospital Assistant, 3rd grade, No. 675.	Subordinate charge, Civil Hospital, Amritsar; 30th November 1909 (afternoon).	Subordinate charge, Jail and Lock-up Hospitals, Amritsar; 1st December 1909 (forenoon).	
Ganga Bishan ...	Assistant Surgeon, 3rd grade.	...	Industrial Exhibition Dispensary, Lahore; 10th December 1909 (forenoon).	Recalled from the leave, granted in Departmental notification No. 8277 H., dated 21st September 1909.
Girdhari Lal ...	Assistant Surgeon, 1st grade.	Officiating Civil Surgeon, Siálkot; 5th January 1910 (forenoon).	Civil Hospital, Siálkot; 5th January 1910 (forenoon).	Relieving Assistant Surgeon Elahi Bakhsh, transferred.
Elahi Bakhsh ...	Assistant Surgeon, 2nd grade.	Civil Hospital, Siálkot; 5th January 1910 (forenoon).	Industrial Exhibition Dispensary, Lahore; 8th January 1910 (afternoon).	
Gopal Das ...	Temporary Hospital Assistant.	General duty, Civil Hospital, Gujránwála; 1st January 1910 (forenoon).	General duty, Lahore; 10th January 1910 (forenoon).	
Ganga Bishan ...	Assistant Surgeon, 3rd grade.	Industrial Exhibition Dispensary, Lahore; 8th January 1910 (afternoon).	General duty, Lahore; 10th January 1910 (forenoon).	

T. E. L. BATE, COLONEL, I.M.S.,

Inspector-General of Civil Hospitals, Punjab.

Miscellaneous Notices and Advertisements.

Maps for sale.

THE last quarterly list of maps relating to the Punjab available for sale at the Map Record and Issue Office, Calcutta, will be found in the Gazette of the 7th of January 1910, Part III, page 18.

GOVERNMENT PUBLICATIONS FOR SALE.

By the Superintendent of Government Printing, India, 8, Hastings Street, Calcutta.

[A General Catalogue of all Government Publications may be obtained gratis from the Government Central Press, Calcutta.]

[The amounts within parentheses are for packing and postage.]

List of books published from July to December 1909

LEGISLATIVE DEPARTMENT.

Indian Railways Act, 1890 (Act IX of 1890), as modified up to 1st June 1909. Royal 8vo. Stitched. R1-2a. (2a).

Indian Trusts Act, II of 1882, as modified up to 1st June 1909. (10a.) (2a.)

of General Rules and Orders under Statutes and General Acts in force in British India, corrected up to 31st December 1908. R1-4a. (3a.)

The British Baluchistan Laws Regulation, 1890 (I of 1890), as modified up to 1st June 1909. 3p. (1a.)

Act No. XXIV of 1854. An Act to prohibit the possession of certain offensive weapons in Malabar, with footnotes. 1a. 3p. (1a)

Act IX of 1884 (Legal Practitioners) as modified up to 30th June 1909. 1a. 6p. (1a.)

Act No. XXVII of 1857 (Madras University), with footnotes. 2a. 9p. (1a.)

Woodman's Digest of Indian Law Cases, 1862-1900, Vols. I to VI, cloth bound, R72 reduced to R35 per set, quarter bound R78 reduced to R39 per set. (R3-8a.). Single volume reduced to Rs. 7 when sold separately for the first five volumes and to R5 for the sixth. (10a.)

Wigley's Digest of Indian Law Cases, 1901-03, R10 reduced to R5 per copy. (10a.)

Grey's Digest of Indian Law Cases, 1904. R5 reduced to R1-4a. per copy. (6a.)

Grey's Digest of Indian Law Cases, 1905. R5 reduced to R1-4a per copy. (6a.)

Grey's Digest of Indian Law Cases, 1906. R3 reduced to R1-4a. per copy. (6a.)

Bose's Digest of Indian Law Cases, 1907, R3 reduced to R1-4a. (6a.)

Set of Digests from 1901—1907. R15 reduced to R10 per set of five volumes. (R2.)

Act XV of 1864 (Indian Tolls) as modified up to 30th June 1909. 1a. 9p. (1a.)

Act X of 1891 (Indian Penal Code Amendment) as modified up to 1st August 1909. 1a. (1a.)

The Unrepealed General Acts of the Governor-General in Council, Vol VI, 4th edition, 1904 to 1908. R7 or 10s. 6d. (12a.)

Act No. XII of 1895 (Indian Companies Memorandum of Association Act) as modified up to 1st August 1909. 2a. (1a.)

The Bengal State Prisoners Regulation, 1818 (Regulation III of 1818) as modified up to 1st August 1909. 2a. 9p. (1a.)

Act No. XXIII of 1871 (Pensions) as modified up to 1st September 1909. 2a. 3p. (1a.)

The Code of Criminal Procedure, 1898 (Act V of 1898) as modified up to 1st August 1909. Royal 8vo. Paper cover. R3-10. or 5s. 6d. (8a.)

List No. 1 of 1909, dated 30th June 1909, of Addenda et Corrigenda to List of General Rules and Orders 3p. (1a.)

The Indian Merchant Shipping Act, 1883 (Act V of 1883), as modified up to the 1st September 1909. 6a. (1a)

The European Vagrancy Act, 1874 (IX of 1874), as modified up to 1st September 1909. 6a. 6p. (1a.)

The Vaccination Act, 1880 (Act No. XII of 1880), as modified up to 1st September 1909. 4a. 9p. (1a.)

The Negotiable Instruments Act, 1881 (Act XXVI of 1881), as modified up to the 1st September 1909. 10a. (1a.)

Act No. III of 1898 (Lepers), as modified up to 1st September 1909. 4a. or 5d. (1a.)

Act No. XXI of 1850 (Removal of Caste Disabilities), with footnotes. 1a. 6p. (1a.)

Chronological Tables of the Indian Statutes, edition 1909. Royal 8vo. Cloth. R4 or 6s. (8a.)

Act No. 16 of 1899 (Northern India Canal and Drainage) with footnotes. 1a. (1a.)

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.

Published by Authority.

LAHORE, FRIDAY, FEBRUARY 4, 1910.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioner, Accountant-General, &c

CHIEF COURT, PUNJAB.

NOTIFICATIONS.

The 25th January 1910.

No. 382 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab, has been pleased to admit Lala Devi Das, Kapur, B.A., LL.B., son of Lala Mahesh Das, as a Pleader of the 1st grade, on the 20th of January 1910.

No. 383 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Madan Chand, B.A., LL.B., son of Lala Jamiat Rai, as a Pleader of the 1st grade, on the 20th of January 1910.

The 25th January 1910.

No. 398 *G.—Notification.*—It is hereby notified that Sheikh Abdul Aziz, Barrister-at-Law, son of Sheikh Ghulam Nabi, has been duly enrolled by the Chief Court of the Punjab as an Advocate, and has been duly entered in the Court's Register of Advocates.

No. 399 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Sheikh Niaz Muhammad, M.A., LL.B., son of Sheikh Faiz Muhammad, as a Pleader of the 1st grade, on the 14th of January 1910.

No. 407 *G.—Transfers.*—The Judges of the Chief Court are pleased to make the following transfers of Munsifs on the public service :—

1. Munshi Nisar Ahmad from Karnál in the civil district of Karnál to Dasúya in the civil district of Hoshiárpur.
2. Lala Mul Chand II from Dasúya in the civil district of Hoshiárpur to Karnál in the civil district of Karnál.

The 27th January 1910.

No. 426 *G.—Leave.*—Lala Kashmiri Lal, Munsif of Jhajjar in the Rohtak district, has obtained privilege leave on full pay for 44 days with effect from the 1st of February 1910 or such subsequent date as he may avail himself of the same.

No. 429 *G.—Appointment and posting.*—Munshi Ahmad Hussain Khan, an accepted candidate on Register "A" of the Chief Court, is hereby appointed to officiate as a Munsif of the 4th grade, *vice* Lala Kashmiri Lal, Munsif, proceeding on 44 days' privilege leave, and is posted to Jhajjar in the civil district of Rohtak.

No. 432 *G.—Powers.*—In exercise of the powers conferred by section 26 of the Punjab Courts Act, 1884, Munshi Ahmad Hussain Khan, officiating Munsif of the 4th grade, is hereby appointed to be a Munsif of the 2nd class for the purpose of exercising jurisdiction (in accordance with notification No. 2514½, dated the 17th October 1884), so long as he shall continue to officiate as a Munsif.

By order, &c.,

A. L. DANSON,

Registrar.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

NOTIFICATION.

The 28th January 1910.

No. 21 *—Notification.*—The following addition to rule 20 of the rules published with Financial Commissioner's notification No. 142, dated the 9th November 1909, under the Punjab Land Revenue Act, XVII of 1887, which the Financial Commissioner proposes to make under section 28 of the said Act, having received the sanction of the Local Government, is published for general information, in accordance with the provisions of section 156 of the said Act and of section 23 of the General Clauses Act, X of 1897.

The draft will be taken into consideration by the Financial Commissioner on or about the 1st March 1910, and any objections and suggestions which may be submitted to the Financial Commissioner before that date will be considered.

Proposed addition.

20 (XII) report to the patwari the deaths of any right-holders in their estates.

By order,

E. R. ABBOTT,

Senior Secretary to the Financial Commissioner, Punjab.

IRRIGATION DEPARTMENT, PUNJAB.

NOTIFICATIONS.

The 1st February 1910.

No 508 *E. I.—Confirmation.*—Pandit Babu Ram (2), probationary Upper Subordinate, attached to the 1st Division, Lower Jhelum Canal, is confirmed in his appointment as Overseer, 2nd Grade, from the 28th January 1906, Overseer, 1st grade, from 1st July 1907, and Supervisor, 2nd grade, from 1st July 1908.

No. 512 *E. I.—Erratum.*—In Irrigation Branch notification No. 01670 E.I., dated 22nd September 1909, regarding promotions in the Upper Subordinate Establishment, strike out all entries relating to Lalas Naunidh Rai and Nathu Ram (2).

The promotions relating to these Upper Subordinates as notified in Irrigation Branch notification No. 2672 E.I., dated 1st May 1909, stand.

J. J. MULLALY,

Chief Engineer, Irrigation Works, Punjab.

EDUCATION DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 26th January 1910.

No. 430.—*Notification.*—The following promotions and transfers are notified :—

Name.	Rank.	Promoted From	Promoted To	Transferred	With effect from	Remarks.
M. Muhammad Nawaz Khan, B.A.	First Clerical and Commercial Master, Government High School, Multán.	III class, Rs. 70 grade.	III class, Rs. 80 grade, sub. *pro tem.*	The Government High School, Dera Gházi Khan, as 3rd Master.	Date of assumption of charge.	Subject to the lien of M. Mufti Muhammad Hussain, granted leave.
B. Jodh Singh	Second Clerical and Commercial Master, Central Model School, Lahore.	...	...	The Government High School Multán, as 1st Clerical and Commercial Master.	...	Subject to the lien of M. Nawaz Khan.

The 28th January 1910.

No. 791.—*Notification.*—The following transfers are notified in supersession of those ordered in Education Department notification No. 32, dated 5th January 1910.

Name.	Rank.	Promoted From	Promoted To	Transferred to	With effect from	Remarks
M. Niaz Muhammad	Eighth Master, Government High School, Multán.	...	...	The Government High School, Gujrát, as Fifth Master.		
B. Lachhman Singh	Fifth Master, Government High School, Gujrát.	...	...	The Government High School, Campbellpur, as Fourth Master.		
B. Ganda Singh ...	Junior English Master, Government High School, Campbellpur.	...	...	The Government High School, Multán, as Tenth Master.		

The 31st January 1910.

No. 826.—*Notification.*—The following appointments, postings and transfers are notified :—

Name.	Rank.	Appointed.	Posted or transferred to	With effect from	Remarks.
M. Muhammad Ali ...	District Inspector of Schools, Shahpur.	...	The Miánwáli district.		
M. Abdul Latif, B.A. ...	District Inspector of Schools Miánwáli.	...	The Gujrát district.		
L. Makhan Lal, B.A. ...	District Inspector of Schools, Gujrát.	...	The Shahpur district.		

J. C. GODLEY,
Director of Public Instruction, Punjab.

Prospectus of the Victoria May Girls' High School, Lahore.

DAY AND BOARDING SCHOOL.

MANAGING COMMITTEE.

Sir PROTUL CHANDRA CHATTERJEE, Kt., Rai Bahadur, C.I.E.

Sir D. P. MASSON, Kt., C.I.E.

The Hon'ble Mr. JUSTICE MUHAMMAD SHAH DIN, Khan Bahadur.

The Hon'ble Mr. J. C. GODLEY, M.A., Director of Public Instruction, Punjab.

The Hon'ble KHAN ZULFICAR ALI KHAN.

Diwan KISHAN KISHOR.

Sardar GURCHARN SINGH.

There is also an Indian Ladies' Committee to give advice in matters relating principally to the Boarding-house.

History of the School.—The proposal to establish a High School for Indian girls of good family was put forward by certain Indian ladies who attended the Purdah Party given at Lahore in honour of Her Royal Highness the Princess of Wales in November 1905. The possibility of putting this proposal into effect was attained by the munificence of the Phulkián States of Patiála, Jínd and Nábha, when in May 1906 they intimated to the Lieutenant-Governor their desire to commemorate the safe return to England of Their Royal Highnesses by placing at His Royal Highness' disposal a sum of Rs. 1,00,000 as *Sarwarna.*

The school was finally opened on December 10th, 1908. Since then it has received evidence of much kindly interest from Lady Dane, and on April 3rd, 1909, on the occasion of His Excellency the Viceroy's visit to Lahore, Her Excellency the Countess of Minto was graciously pleased to meet the members of the Ladies' Committee, and to inspect the school.

Aims of the School.—This school has been founded by the Rajas and gentlemen of the Punjab in order to give the girls of the Province an education suitable to their position.

Preparation of home duties.—The proposed education is to be first and foremost womanly, therefore pupils will not be prepared for Matriculation, until alternative courses of study suitable for girls be framed by the Education Department.

The Indian ideals of self-sacrificing motherhood and simplicity of life will be held sacred, and the education given, while conducted on the best modern methods, seeks in every way to guard the ideal of the Indian wife in her home. For this reason the curriculum includes lessons on the care of children's health, simple remedies for ordinary illnesses, "first aid," invalid cookery, and science as applied to the home in the shape of the elementary laws of sanitation, ventilation, etc.

Great stress is laid on needlework, and every kind of both Indian and English needlework, plain and artistic, including the use of the sewing machine, is taught by competent teachers.

Study of Vernaculars.—The intelligent study of the mother-tongue is the basis of education in every country, and great attention is paid to the vernaculars in the Victoria May School. Hindi, Urdu and Gurmukhi are taught by fully qualified teachers, and instruction is given in beautiful writing as well as in reading and composition.

When a pupil has acquired sufficient mastery over her own vernacular, she may proceed to the study of Persian or Sanskrit.

Study of English.—In these days there is an ever-increasing intercourse between Indian and English ladies, but although many ladies taught at home are able to read difficult English books, there are few who are able to understand English when spoken or who can express themselves easily.

One of the aims of the Victoria May School is to give the pupils a thorough grasp of colloquial English, and such knowledge of English manners and customs as would be useful to them in social intercourse with English ladies.

Daily lessons are give in English conversation from the kindergarten upwards, and in the upper classes many of the lessons are conducted entirely in English. There is also a class (three times a week) for those married ladies who wish to improve their powers of English conversation.

Educational methods. -Opportunity will be given to the elder girls to study the best methods of teaching, in the hope that they may be qualified to help as inspectors of advisers in girls' schools, a most important sphere of work eminently suitable for educated ladies, but one which up to the present has been almost entirely left to men.

Religious Education.—Reference to the list of subscribes to the Victoria May School will show that all sects are represented, therefore distinctive sectarian teaching cannot be given.

There is, however, much on which all religious-minded people agree. The virtues of modesty, self-sacrifice, obedience, gentleness and many others are honoured by all alike. Moral lessons are given daily on such like virtues and duties, and these are illustrated by examples drawn from the literature of all nations and all times.

FEES.

	Rs.
Kindergarten (Lower Primary)	3
Upper Primary	4
Middle	5
High	6

No reduction is made for sisters.

Fees must always be paid one month in advance.

Except in cases of sickness, one month's notice is required for leave of absence.

Fees will be remitted in all cases of prolonged illness upon receipt of a medical certificate given by a fully qualified doctor.

BOARDING FEES.

Rupees 20, including washing. Tuition extra, as above.

SCHOOL HOURS.

October till May	10 A.M. to 2 P.M.
Hot weather	7-30 A.M. to 11-30 A.M.

There is an interval of half an hour for light refreshments and physical exercise, Games and Badminton.

HOLIDAYS.

The chief Hindu and Muhammadan holidays.

The last Saturday in every month.

Two months in the summer, and 10 days at Christmas and Easter.

STAFF.

Miss EDGLEY—Principal.

Miss WESTERN—Higher Froebel Certificate. Teachers' Hygiene Certificate. Royal Sanitary Institute. Diploma in Geography of the University of Oxford.

Miss D. WHITTY—Formerly Principal of the Dublin School of Art of Needle-work.

Assisted by a fully qualified staff of trained and certificated Indian mistresses.

CIVIL VETERINARY DEPARTMENT, PUNJAB.

NOTIFICATIONS.

The 28th January 1910.

No. 190.—*Leave.*—First grade Veterinary Assistant Ghulam Hasan of Simla is granted one month's privilege leave with effect from the 3rd January 1910.

No. 191.—*Transfer.*—Third grade Veterinary Assistant Nasarullah is transferred from Ferozepore to Simla.

No. 192.—*Reduction.*—Third grade Veterinary Assistant Rahim Bakhsh of Lahore is placed on reduced pay, *viz.* Rs. 25 per month, for 6 months from the forenoon of the 13th January 1910.

No. 193.—*Leave.*—Third grade Veterinary Assistant Kaushi Ram of Pálampur was granted 8 days' privilege leave from the forenoon of 12th January 1910.

G. K. WALKER, MAJOR,

Chief Superintendent, Civil Veterinary Department, Punjab.

MEDICAL DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 1st February 1910.

No. 132 *P.*—*Appointments, postings and transfer.*—The following appointments, postings and trannsfer have been made :—

Name.	Rank and departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Raghu Nath Rai...	Temporary Assistant Surgeon.	Plague duty, Gujrát district; 15th January 1910 (afternoon).	Plague duty, Rohtak district; 19th January 1910 (forenoon).	
Ram Das ...	Hospital Assistant, 4th grade, No. 825.	Najafgarh dispensary, Delhi district; 6th January 1910 (afternoon).	Plague duty, Delhi district; 7th January 1910 (forenoon).	

No. 324 *R.*—*Transfer.*—The following transfer has been made :—

Name.	Rank and departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Rala Ram ...	Hospital Assistant, 4th grade, No. 715.	General duty, clinical training) Civil Hospital, Ambála; 2nd January 1910 (afternoon).	North-Western Railway dispensary, Rájpura, Ambála district; 3rd January 1910 (forenoon).	Relieving 4th grade Hospital Assistant No. 793 Shadi Ram, transferred.

No. 742 H.—Appointments, postings and transfers.—The following appointments, postings and transfers have been made :—

Name.	Rank and Departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Imam Din ...	Hospital Assistant, 4th grade, sub. *pro tem.*	General duty, Civil Hospital, Gujránwála ; 8th January 1910 (afternoon).	Chak 29 J. B Dispensary, Lyallpur district ; 16th January 1910 (afternoon).	
Musahib Khan ...	Hospital Assistant, 1st grade, No. 357.	General duty, Lahore ; 7th January 1910 (afternoon).	Police Hospital, Lahore ; 7th January 1910 (afternoon).	Relieving senior grade Hospital Assistant No. 227 Agia Ram, granted leave.
Mahfuz ullah ...	Assistant Surgeon, 3rd grade.	...	Chakwál Dispensary, Jhelum district ; 7th January 1910 (forenoon).	On return from leave granted in Departmental notification No. 10227 H., dated 30th November 1909.
Muhammad Sharif	Assistant Surgeon, 2nd grade.	Chakwál Dispensary, Jhelum district ; 7th January 1910 forenoon).	General duty, Civil Hospital, Jhelum ; 15th January 1910 (forenoon).	
Nand Lal ...	Assistant Surgeon, 3rd grade.	General duty, Civil Hospital, Miánwáli ; 24th December 1909 (afternoon).	Mayo Salt Mines Dispensary, Khewrah Jhelum district, 27th December 1909 (afternoon).	Relieving 3rd grade Assistant Surgeon Diwan Chand, Chaula, granted leave.
Hari Ram ...	Hospital Assistant, 1st grade, No. 408	General duty, Civil Hospital, Ambála ; 6th January 1910 (forenoon).	Police and Jail Hospitals, Jhelum ; 13th January 1910 (afternoon).	Relieving 3rd grade Hospital Assistant No. 654 Diwan Chand, granted 1 year's leave without pay.
Bishan Das ...	Hospital Assistant, 4th grade, No. 826.	...	Upper Chenab Canal Dispensary, Chianwáli, Gujránwála district ; 6th January 1910 (forenoon).	On return from the leave granted in Departmental notification No. 10227 H., dated 30th November 1909.
Karm Singh ...	Hospital Assistant, 4th grade, sub. *pro tem.*	Upper Chenab Canal Dispensary, Chianwáli, Gujránwála district ; 6th January 1910 (forenoon).	General duty, Civil Hospital, Gurjánwála ; 11th January 1910 (afternoon).	...
Jagan Nath ...	Hospital Assistant, 3rd grade, No. 539.	General duty (clinical training), Civil Hospital, Ráwalpindi ; 7th January 1910 (forenoon).	Police Hospital, Ráwalpindi, 7th January 1910 (forenoon).	...
Bisheshar Das ...	Hospital Assistant, 2nd grade, No. 402.	Police Hospital, Ráwalpindi ; 7th January 1910 (forenoon).	General duty (clinical training), Civil Hospital, Ráwalpindi ; 7th January 1910 (forenoon).	
Jamit Rai ...	Hospital Assistant, 2nd grade, No. 517.	General duty (clinical training), Civil Hospital, Ráwalpindi ; 16th January 1910 (forenoon).	General duty, Civil Hospital, Ráwalpindi ; 16th January 1910 (forenoon).	
Brij Lal ...	Hospital Assistant, 2nd grade, No. 518.	General duty (clinical training), Civil Hospital, Delhi ; 6th January 1910 (afternoon).	Najafgarh Dispensary, Delhi district 6th January 1910 (afternoon).	
Ganga Bishan ..	Hospital Assistant, 3rd grade, No. 610.	Ládwa Dispensary, Karnál district ; 7th January 1910 (afternoon).	Subordinate charge, Civil Hospital, Karnál, for clinical training ; 8th January 1910 (afternoon).	
Chuhar Singh ...	Hospital Assistant, 4th grade, No. 803.	Subordinate charge, Civil Hospital, Karnál ; 5th January 1910 (afternoon).	Ládwa Dispensary, Karnál district ; 7th January 1910 (afternoon).	
Muhammad Alam	Hospital Assistant, 3rd grade, No. 506.	Cholera duty, North-Western Railway, Sahárunpur station, 28th August 1909 (afternoon).	Malaria duty, Ambála district ; 4th September 1909 (afternoon).	This cancels so much of Departmental notification No. 8065 H. dated 14th September 1909, as relates to Hospital Assistants Muhammad Alam and Bakhatwar Lal.
Bakhtawar Lal ...	Hospital Assistant, 4th grade, No. 782.	Ditto ...	Ditto ...	
Ali Muhammad ...	Hospital Assistant, 3rd grade, No. 680.	General duty, Civil Hospital, Gujrát ; 17th January 1910 (forenoon).	City Branch Dispensary, Siálkot ; 23rd January 1910 (afternoon).	Relieving senior grade Hospital Assistant No. 173, Ganda Mall, granted leave.
Jaisa Ram ...	Hospital Assistant, 3rd grade, No. 535.	...	Subordinate charge, Civil Hospital, Multán ; 20th January 1910 (forenoon).	On return from the leave granted in Departmental notification No. 10780 H., dated 21st December 1909.

Name.	Rank and Departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Tehl Das, Mehta...	Hospital Assistant, 4th grade, No. 748.	Subordinate charge, Civil Hospital, Multán; 20th January 1910 (forenoon).	General duty, Civil Hospital, Multán; 20th January 1910 (forenoon).	
Megh Raj ...	Hospital Assistant, 4th grade, No. 765.	General duty (clinical training), Civil Hospital, Gurdáspur; 27th December 1909 (afternoon).	Bari Doab Canal Dispensary, Aliwál, Gurdáspur district; 28th December 1909 (forenoon).	
Ganga Ram ...	Hospital Assistant, 4th grade No. 815	General duty, Civil Hospital, Karnál; 7th January 1910 (afternoon).	Sirhind Canal Dispensary, Akhára, Ludhiána district; 15th January 1910 (afternoon).	Relieving 3rd grade Hospital Assistant No. 660 Ganga Ram, granted leave.
Shadi Ram ...	Hospital Assistant, 4th grade, No. 793.	North-Western Railway Dispensary, Rájpura, Ambála district; 3rd January 1910 (forenoon).	General duty (clinical training), Civil Hospital, Ambála; 4th January 1910 (forenoon).	
Muhammad Sharif	Hospital Assistant, 3rd grade, No 657.	General duty, Lahore; 8th December 1909 (afternoon).	Central Jail Hospital, Lahore; 9th December 1909 (afternoon).	
Hari Ram ...	Hospital Assistant, 4th grade, No. 776.	Jail and Police Hospitals, Gujránwála; 14th January 1910 (afternoon).	Subordinate charge, Civil Hospital, Delhi, 24th January 1910 (forenoon).	Relieving 2nd grade Hospital Assistant No. 299 Basant Rai, transferred
Karm Singh ...	Hospital Assistant, 4th grade, sub. *pro tem.*	General duty, Civil Hospital Gujránwála; 14th January 1910 (afternoon).	Jail and Police Hospitals, Gujránwála; 14th January 1910 (afternoon).	Relieving 4th grade Hospital Assistant No. 776 Hari Ram, transferred.

No. 743 *H.—Leave.*—The following Assistant Surgeon and Hospital Assistants have been granted leave :—

Name.	Rank.	Departmental No.	Present appointment.	Period of leave.	Nature of leave.	With effect from	REMARKS.
Charanji Lal ..	Hospital Assistant, 3rd grade.	678	Chak No. 29 J. B. dispensary, Lyallpur district, 16th January 1910 (afternoon).	1 month ..	Privilege ..	16th January 1910 (afternoon).	
Ganda Mall ..	Hospital Assistant, senior grade.	173	City branch dispensary, Sialkot.	20 days ...	Ditto ...	23rd January 1910 (afternoon).	
Ganga Ram ...	Hospital Assistant, 3rd grade.	660	Sirhind Canal dispensary, Akhara, Ludhiána district.	1 year ...	Privilege for 2½ months' combined with leave without pay for 9½ months.	15th January 1910 (afternoon).	
Agia Ram ...	Senior Hospital Assistant.	227	Police Hospital, Lahore.	45 days ...	Privilege ...	7th January 1910 (afternoon).	
Diwan Chand, Chaula.	Assistant Surgeon, 3rd grade.	...	Mayo Salt Mines dispensary, Khewra, Jhelum district.	1 month and 20 days.	Ditto ...	27th December 1909 (afternoon).	
Diwan Chand	Hospital Assistant, 3rd grade.	654	Police and Jail Hospitals, Jhelum, 13th January 1910 (afternoon).	1 year ...	Without pay	13th January 1910 (afternoon).	

T. E. L. BATE, COLONEL, I.M.S.,

Inspector-General of Civil Hospitals, Punjab.

Statement showing the results of the Examination for the two posts of Extra Assistant Commissioner available for award by competition as notified in "Punjab Government Gazette" notification No. 1132, dated 17th August 1909.

Roll No.	Name.	By whom nominated.	Fixed subjects.				Optional subjects.							
			I.—Composition.	II.—Indian Law and Revenue.	III.—Mathematics	Grand total of fixed subjects.	IV.—Elementary principles of British Government.	V.—History.	VI.—Classical Languages.	Grand total of optional subjects.	Total marks in optional subjects which count.	Grand total of marks in fixed and optional subjects which count.	Position.	Remarks.
			Total.	Total.	Total.		Total.	Total.	Total.					
	Maximum marks ...	... ...	200	150	200	550	150	150	100	300 or 250	300 or 250	850 or 800		
	Pass marks	... ...	100	75	100	275	75	75	50	150 or 125	150 or 125	425 or 400		
7	L. Ghanshyam Das, M.A. ...	Chief Court and Financial Commissioner.	159	107	177	443	117	85	...	202	202	645	1st.	
10	...		100	89	149	338	97	101	...	198	198	536	2nd.	
8	...		92	111	122	325	109	84	...	193	193	518	...	Failed to qualify.
11	...		114	82	105	301	83	56	...	139	83	384	...	
6	...		97	62	159	318	73	69	...	142	0	318	...	
9	...		97	38	37	172	80	44	...	124	80	252	...	
1	Sh. Nur Muhammad, M.A. ...	Punjab University.	148	111	179	438	101	99	...	200	2.0	638	1st.	
3	...		109	102	155	356	101	84	...	185	185	551	2nd.	
5	...		114	81	134	329	111	78	...	189	189	518	3rd.	
4	...		99	80	136	315	75	81	...	156	156	471	...	Failed to qualify.
2	...		124	70	56	250	83	83	...	166	166	416	...	

LAHORE:
The 19th January 1910.

J. C. GODLEY,
President, Committee of Examination.

Miscellaneous Notices and Advertisements.

PUNJAB GAZETTE.

PUBLISHER'S NOTICES.

PUBLIC officers who are allowed to use the *Punjab Government Gazette* for the publication of their official Notifications are requested to take notice that Friday is the publishing day, and that matter intended to appear in the Gazette shou' always be forwarded so as to reach the Press not later than noon of the preceding Wednesday. Matter received at a later period will be kept over until the following week. To ensure their publication, all lengthy Notifications and Notifications containing tabular work should be sent on the preceding Tuesday.

Complaints regarding non-receipt of any number of the Gazette should be forwarded not later than a week after the day on which it is due.

All communications should be addressed to the SUPERINTENDENT, PUNJAB GOVERNMENT PRESS, LAHORE.

THE following rates of subscription will be charged for the *Punjab Government Gazette* from the 1st of October 1901 until further notice :—

	Yearly.	Half-yearly.	Quarterly.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.	Rs. A. P.
(a) Complete copy of Gazette with Supplement	15 8 0	8 0 0	4 0 0
(b) Parts I, I A, I B, III and Supplement, or any one of them (Government Notifications, Local Self-Government matters, Notifications by Commissioners, Notifications by Financial Commissioner and other Heads of Departments.)	10 0 0	5 0 0	2 8 0
(c) Parts I, I A, I B, II and III, without Supplement (Government Notifications, Local Self-Government matters, Notifications by Commissioners. Republications from *Gazette of India*, Notifications by Financial Commissioner and other Heads of Departments).	10 0 0	5 0 0	2 8 0
(d) Part IV (Government of India Acts and Bills)	4 8 0	2 4 0	1 2 0
(e) Part V (Local Govetnment Acts and Bills; Proceedings of the Legislative Council).	1 0 0	0 8 0	0 4 0

For a single copy of the English Gazette, with Supplement ... ... Re. 0-8-0
For single copy of any Part or Supplement ... Re. 0-2-0

By order of Government all subscriptions must be paid *in advance* and may be paid annually, half-yearly or quarterly before the 1st January, 1st April, 1st July and 1st October.

SITA RAM,
Superintendent, Punjab Government Press.

THE following rates are charged for non-official advertisements published in the *Punjab Government Gazette* in English :—

	PER INSERTION FOR		
	Three months.	*Four months.*	*Six months and upwards*
	Rs. A. P.	Rs. A. P.	Rs. A. P.
One page...	16 0 0	19 0 0	24 0 0
One column	9 0 0	13 0 0	21 0 0
Half column	5 0 0	7 0 0	11 0 0
Per line { For first four insertions	3 annas per line each insertion.		
Per line { For subsequent insertions ...	2 ½ annas per line each insertion.		

Postage stamps will not be accepted in payment of cost of advertisements, &c.

ALL *official* applications for copies of the Civil List and History of Services of Gazette Officers should be made to the Registrar, Punjab Civil Secretariat, Lahore.

Applications for the purchase of copies of these publications should be addressed to the Superintendent, Government Press, Lahore.

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.

Published by Authority.

LAHORE, FRIDAY, FEBRUARY 11, 1910.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioner, Accountant-General, &c.

CHIEF COURT, PUNJAB.

NOTIFICATIONS.

The 1st February 1910.

No. 502 *G.—Leave.*—Munshi Faiz Rasul, Munsif of Lyallpur in the Lyallpur district, has obtained privilege leave on half pay for one month with effect from the forenoon of the 25th of January 1910.

No. 504 *G.—Appointment and Posting.*—Lala Sant Ram, an accepted candidate on Register "A" of the Chief Court, is hereby appointed to officiate as a Munsif of the 4th grade, *vice* Munshi Faiz Rasul proceeding on a month's privilege leave, and is posted to Lyallpur in the civil district of Lyallpur.

No. 506 *G.—Powers.*—In exercise of the powers conferred by section 26 of the Punjab Courts Act, 1884, Lala Sant Ram, officiating Munsif of the 4th grade, is hereby appointed to be a Munsif of the 2nd class for the purpose of exercising jurisdiction (in accordance with notification No. 2514½, dated the 17th October 1884), so long as he shall continue to officiate as a Munsif.

No. 520 *G.—Powers.*—In exercise of the powers conferred by section 26 of the Punjab Courts Act, 1884, Bhai Anokh Singh, Munsif of the 2nd class in the district of Ferozepore, is appointed a Munsif of the 1st class for the purpose of exercising jurisdiction (in accordance with notification No. 2514½, dated the 17th October 1884), so long as he shall continue to be a Munsif.

The 3rd February 1910.

No. 559 *G.—Notification.*—It is hereby notified that Pandit Arjan Nath, Atal, Barrister-at-Law, son of Pandit Kishen Lal, Atal, has been duly admitted and enrolled by the Chief Court of the Punjab as an Advocate, and has been duly entered in the Court's Register of Advocates, on the 8th day of January 1910.

No. 572 *G.—Leave.*—The privilege leave on half pay granted to Lala Ganesh Das, Munsif, in Chief Court notification No. 5872 G., dated the 20th December 1909, is extended by a further period of one week.

The 5th February 1910.

No. 604 *G.—Notification.*—In continuation of Chief Court notification No. 55 G., dated the 4th of January 1910, the following Munsifs and candidates for the post of Munsif are declared to have passed the departmental examination in group B, Punjabi, *viz.* :—

Pandit Omkar Nath Zutshi, M.A.,
Lala Ghanshyam Das, M.A.,
Lala Nand Lal, B.A.,
Khawaja Abdus Samad, B.A., } with credit.
Munshi Niamat Khan, B.A.

By order, &c.,

A. L. DANSON,

Registrar.

The 1st February 1910.

No. 531 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Pandit Amar Singh, Bharadwaja, B. A., son of Rai Khushal Singh, as a Pleader of the 1st grade on the 5th of January 1910.

The 4th February 1910.

No. 574 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Mehta Arjan Das, B.A., son of Mehta Mahesh Das, as a Pleader of the 1st grade on the 20th of January 1910.

No. 575 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Debi Sahai, B.A., son of Lala Hazari Lal, as a Pleader of the 1st grade on the 31st of January 1910.

The 5th February 1910.

No. 616 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Shive Ram Anand, son of Lala Ram Narain, as a Pleader of the 2nd grade, on the 4th of February 1910.

The 7th February 1910.

No. 627 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Munna Lal, B.A., LL.B., son of Lala Panna Lal, as a Pleader of the 2nd grade, on the 2nd of February 1910.

By order, &c.,

W. H. E. FELLOWS,

Deputy Registrar.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

Revised further tour programme of the Financial Commissioner, Punjab, during the months of February and March 1910.

Month and date.		Day.	From	To	Miles.	District.	Remarks.
February 1910 ...	17th	Thursday ...	Leave Delhi 5-44.	Arrive Tohána 10-58.	...	Hissar ...	By rail.
	18th	Friday ...	Leave Tohána 17-7.	Arrive Budhláda 18-26.	...	Do.	Do.
	19th	Saturday ...	Leave Budhláda 9-46.	Arrive Tohána 10-56.	...	Do.	Do.
	20th	Sunday ...	*Halt.*				
	21st	Monday ...	Tohána ...	Saman ...	10	Hissar ...	By road.
	22nd	Tuesday ...	Saman ...	Simiána ...	8	Do. ...	Do.
	23rd	Wednesday ...	Simiána ...	Gorakhpur ...	10	Do. ...	Do.
	24th	Thursday ...	Gorakhpur ...	Hasinga ...	13	Do. ...	Do.
	25th	Friday ...	Hasinga ...	Kamána ...	6	Do. ...	Do.
	26th	Saturday ...	Kamána ...	Dharsul ...	9	Do. ...	Do.
	27th	Sunday ...	*Halt.*				
	28th	Monday ...	Dharsul ...	Jakhal ...	10	Hissar.	
March 1910 ...	1st	Tuesday ...	Leave Jakhal 2-7.	Arrive Lahore 9-3.	...	...	By rail.

By order,
H. RAYNOR GOULDING,
Assistant Secretary to the Financial Commissioner, Punjab.

CIRCULAR LETTER No. 2.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE:
Dated Lahore, 2nd February 1910.

FROM

H. S. WILLIAMSON, ESQUIRE,

Junior Secretary to the Financial Commissioner, Punjab,

To

ALL COMMISSIONERS AND DEPUTY COMMISSIONERS IN THE PUNJAB.

SIR,

UNDER the arrangements hitherto existing some difficulty has been experienced in connection with excise licenses issued for the sale of liquor to the tenants of military canteens. These licenses apply only to the district in which they are issued, and the tenants have been required to take out fresh licenses in other districts to which the units to which they are attached may be moved. In order to obviate the inconvenience, which is thus created, it has been decided by the Punjab Government that when a unit is moved the tenant may, through the Officer Commanding, forward his license to the Collector of the district into which the move is made, and that upon countersignature by the Collector the license shall be in force in the new district. No fee is to be charged for such countersignature.

2. The Chief Commissioner of the North-West Frontier Province has agreed to the treatment of tenants' licenses under the procedure set forth above in cases where a unit moves from the Punjab into the North-West Frontier Province. Similarly, licenses issued to tenants in the North-West Frontier Province should be countersigned according to this procedure and made valid in Punjab districts when the units concerned are moved from the North-West Frontier Province into the Punjab.

3. When the amendment of the present Excise Act is taken into consideration, the question of providing for the issue of licenses which shall have force in more than one district will be taken up; but for the present I am directed to request that you will deal with licenses issued to the tenants of military canteens under the system set forth in this circular.

I have, &c.,
H. S. WILLIAMSON,
Junior Secretary to the Financial Commissioner, Punjab.

NOTIFICATIONS.

The 3rd February 1910.

No. 22.—Notification.—The following rules made by the Financial Commissioner of the Punjab under sections 5 and 14 of the Pensions Act, 1871, which have received the consent of the Lieutenant-Governor are hereby published for general information:—

(1) Commissioners may sanction the succession of heirs, in accordance with the terms of the grant, to pensions the hereditary title to which has been recognised by Government.

(2) When under the terms of the grant a doubt exists whether a pension lapse on the death of the pensioner, or when the pension was granted to two or more persons without defining their shares, or specifying that the pension was to continue for the lives of both, and one dies, the case must be reported for the orders of the Local Government.

(3) Commissioners may sanction the succession of heirs, in accordance with the terms of the grant, to assignments, of the land revenue of one or more entire estates.

(4) Deputy Commissioners may sanction the succession of heirs, in accordance with the terms of the grant, to assignments (*a*) of the land revenue of specific fractional parts of one or more estates, (*b*) of the land revenue of plots of land forming part of an estate, and (*c*) in the Ferozepore, Ludhiána, Ambála and Karnál districts, to pattidari or horsemen's shares, and in the Jullundur Doab to similar shares in conquest jagirs.

(5) Claims to participate in pensions or assignments of land revenue granted to specified persons, or to such persons and their heirs, made by or on behalf of persons not specified in the grant, or not being heirs of persons so specified, cannot be admitted without the special sanction of Government, or that of the Financial Commissioner, where he was competent to sanction the original assignments of land revenue. If it appears that the claimant, or the person through whom he claims, was unintentionally excluded, the case should be reported to the Financial Commissioner, who will obtain orders of Government when necessary.

(6) The above rules do not apply to assignments of land revenue granted in perpetuity after the 25th November 1859, such assignments being under the orders of Government, unless a different rule of succession has been prescribed in the grant, inheritable integrally by a single heir, whose right does not become complete until his inheritance has been confirmed or recognised by the Local Government. This recognition may, if cause should arise, be withheld. Nor do they apply to any cases in which by the terms of the grant Government has reserved to itself, or to any subordinate authority, the selection of the successor.

(7) If the revenue of a plot has been assigned to two or more individuals collectively for a single generation only, without specifying that the share of each individual should lapse on his death, the survivors of the original assignees will be entitled to the whole assignment; and on the death of the last survivor the whole will lapse.

(8) When a claim relating to a hereditary pension of grant of money or land revenue is preferred to a Deputy Commissioner under section 5 of the Act, and the inheritance of any other property, or of a share in the property of a Hindu joint family is in dispute between the parties, the Deputy Commissioner may, with the sanction of the Financial Commissioner, certify that such may be tried by a Civil Court. Such certificate shall be forwarded to the Civil Court having jurisdiction in regard to the other property in dispute.

(9) When a claim relating to a hereditary pension or grant of money or land revenue, which is, according to law, or by the terms of the grant, transferrable is preferred to a Deputy Commissioner under section 5 of the Act, the Deputy Commissioner may certify that such claim may be tried by a Civil Court.

(10) Orders of Deputy Commissioners under these rules shall be appealable to the Commissioner; orders of Commissioners, to the Financial Commissioner. The rules for appeals under the Land Revenue Act shall be applicable to such appeals.

The 5th February 1910.

No. 23.—Notification.—In accordance with section 50 of Punjab Act No. II of 1903, it is hereby notified that the Court of Wards releases from its superintendence the person and property of Sardar Shamsher Singh, son of late Sardar Kishen Singh of Dukheri in the Ambála district, with effect from the 2nd February 1910.

By order, &c.,

H. S. WILLIAMSON,

Junior Secretary to the Financial Commissioner, and Court of Wards for the Punjab.

[First publication.]

The 7th February 1910.

No 24.—*Notification.*—With reference to section 156 of the Punjab Land Revenue Act (XVII of 1887), it is hereby notified that under section 155 (1) (*c*) of the said Act, the Financial Commissioner proposes, after sanction by the Local Government, to substitute the following rule for rule No. 56 of the rules published with his notification No. 142, dated 9th November 1909.

The proposed rule will be taken into consideration on or after 11th March 1910, and any objection or suggestion which may be submitted to the Financial Commissioner before that date will be considered.

RULE.

For the service of every writ, warrant or other process for the collection of revenue under chapters VI and VII of the Punjab Land Revenue Act, 1887, a charge of Re. 1 shall be made where the revenue involved is more than Rs. 5 and annas 12 where the revenue involved is Rs. 5 or less.

The 8th February 1910.

No. 25.—*Leave.*—Munshi Miran Bakhsh, Tahsildar of the Bhiwáni tahsil of the Hissar settlement, is granted 3 months' privilege leave with effect from 31st December 1909.

No. 26.—*Appointment.*—Pandit Sri Kishen, Kaul, Settlement Naib Tahsildar, is appointed to officiate as Tahsildar of the Bhiwáni tahsil, of the Hissar settlement, *vice* Munshi Miran Bakhsh, Tahsildar, granted privilege leave.

The 9th February 1910.

No. 27.—*Leave.*—Lala Krishna Gopal, Tahsildar of the Gujar Khan tahsil of the Ráwalpindi district, is granted privilege leave for 1 month and 10 days combined with leave on medical certificate for 4 months and 20 days, under article 233 of the Civil Service Regulations, with effect from 7th February 1910, or any subsequent date from which he may avail himself of it.

No. 28.—*Posting.*—On return from leave Misr Hira Nand, Tahsildar, is posted to the Gujar Khan tahsil of the Ráwalpindi district, *vice* Lala Krishna Gópal, Tahsildar, granted combined leave.

By order,

H. RAYNOR GOULDING,

Assistan Secretary to the Financial Commissioner, Punjab.

IRRIGATION DEPARTMENT, PUNJAB.

NOTIFICATIONS.

The 2nd February 1910

No. 517 *E. I.*—*Retirement.*—Harnam Singh, Overseer, 3rd grade, attached to the 2nd Division, Lower Jhelum Canal, was permitted to retire from the service of Government, under article 465 of the Civil Service Regulations, with effect from the afternoon of the 23rd November 1909.

The 8th February 1910.

No. 727 *E. I.*—*Leave.*—Mir Mustaffa Hussain, Supervisor, 1st grade, attached to the Railway and Quarries Division, Upper Jhelum Canal, is allowed, under article 336 of the Civil Service Regulations, leave on medical certificate for 3 months, with effect from the 17th December 1909.

J. J. MULLALY,

Chief Engineer, Irrigation Works, Punjab.

The 7th February 1910.

No. 674 *E. I.*—*Transfer.*—Lala Padam Prasad, Supervisor, 2nd grade, from the Karnál Division, Western Jumna Canal, which he left on the forenoon of the 13th December 1909, to the Delhi Division, Western Jumna Canal, which he joined on the forenoon of the 14th idem.

W. B. GORDON,

Chief Engineer, Irrigation Works, Punjab.

Prospectus of the Victoria May Girls' High School, Lahore.

DAY AND BOARDING SCHOOL.

MANAGING COMMITTEE.

Sir PROTUL CHANDRA CHATTERJEE, Kt., Rai Bahadur, C.I.E.

Sir D. P. MASSON, Kt., C.I.E.

The Hon'ble Mr. JUSTICE MUHAMMAD SHAH DIN, Khan Bahadur.

The Hon'ble Mr. J. C. GODLEY, M.A., Director of Public Instruction, Punjab.

The Hon'ble KHAN ZULFICAR ALI KHAN.

Diwan KISHAN KISHOR.

Sardar GURCHARN SINGH.

There is also an Indian Ladies' Committee to give advice in matters relating principally to the Boarding-house.

History of the School.—The proposal to establish a High School for Indian girls of good family was put forward by certain Indian ladies who attended the Purdah Party given at Lahore in honour of Her Royal Highness the Princess of Wales in November 1905. The possibility of putting this proposal into effect was attained by the munificence of the Phulkián States of Patiála, Jínd and Nábha, when in May 1906 they intimated to the Lieutenant-Governor their desire to commemorate the safe return to England of Their Royal Highnesses by placing at His Royal Highness' disposal a sum of Rs. 1,00,000 as *Sarwarna.*

The school was finally opened on December 10th, 1908. Since then it has received evidence of much kindly interest from Lady Dane, and on April 3rd, 1909, on the occasion of His Excellency the Viceroy's visit to Lahore, Her Excellency the Countess of Minto was graciously pleased to meet the members of the Ladies' Committee, and to inspect the school.

Aims of the School.—This school has been founded by the Rajas and gentlemen of the Puujab in order to give the girls of the Provincc an education suitable to their position.

Preparation of home duties.—The proposed education is to be first and foremost womanly, therefore pupils will not be prepared for Matriculation, until alternative courses of study suitable for girls be framed by the Education Department.

The Indian ideals of self-sacrificing motherhood and simplicity of life will be held sacred, and the education given, while conducted on the best modern methods, seeks in every way to guard the ideal of the Indian wife in her home. For this reason the curriculum includes lessons on the care of children's health, simple remedies for ordinary illnesses, "first aid," invalid cookery, and science as applied to the home in the shape of the elementary laws of sanitation, ventilation, etc.

Great stress is laid on needlework, and every kind of both Indian and English needlework, plain and artistic, including the use of the sewing machine, is taught by competent teachers.

Study of Vernaculars.—The intelligent study of the mother-tongue is the basis of education in every country, and great attention is paid to the vernaculars in the Victoria May School. Hindi, Urdu and Gurmukhi are taught by fully qualified teachers, and instruction is given in beautiful writing as well as in reading and composition.

When a pupil has acquired sufficient mastery over her own vernacular, she may proceed to the study of Persian or Sanskrit.

Study of English.—In these days there is an ever-increasing intercourse between Indian and English ladies, but although many ladies taught at home are able to read difficult English books, there are few who are able to understand English when spoken or who can express themselves easily.

One of the aims of the Victoria May School is to give the pupils a thorough grasp of colloquial English, and such knowledge of English manners and customs as would be useful to them in social intercourse with English ladies.

Daily lessons are give in English conversation from the kindergarten upwards, and in the upper classes many of the lessons are conducted entirely in English. There is also a class (three times a week) for those married ladies who wish to improve their powers of English conversation.

Educational methods.—Opportunity will be given to the elder girls to study the best methods of teaching, in the hope that they may be qualified to help as inspectors of advisers in girls' schools, a most important sphere of work eminently suitable for educated ladies, but one which up to the present has been almost entirely left to men.

Religious Educaticn.—Reference to the list of subscribes to the Victoria May School will show that all sects are represented, therefore distinctive sectarian teaching cannot be given.

There is, however, much on which all religious-minded people agree. The virtues of modesty, self-sacrifice, obedience, gentleness and many others are honoured by all alike. Moral lessons are given daily on such like virtues and duties, and these are illustrated by examples drawn from the literature of all nations and all times.

FEES.

	Rs.
Kindergarten (Lower Primary)	3
Upper Primary	4
Middle	5
High	6

No reduction is made for sisters.

Fees must always be paid one month in advance.

Except in cases of sickness, one month's notice is required for leave of absence.

Fees will be remitted in all cases of prolonged illness upon receipt of a medical certificate given by a fully qualified doctor.

BOARDING FEES.

Rupees 20, including washing. Tuition extra, as above.

SCHOOL HOURS.

October till May	10 A.M. to 2 P.M.
Hot weather	7-30 A.M. to 11-30 A.M.

There is an interval of half an hour for light refreshments and physical exercise, Games and Badminton.

HOLIDAYS.

The chief Hindu and Muhammadan holidays.

The last Saturday in every month.

Two months in the summer, and 10 days at Christmas and Easter.

STAFF.

Miss EDGLEY—Principal.

Miss WESTERN—Higher Froebel Certificate. Teachers' Hygiene Certificate. Royal Sanitary Institute. Diploma in Geography of the University of Oxford.

Miss D. WHITTY—Formerly Principal of the Dublin School of Art of Needlework.

Assisted by a fully qualified staff of trained and certificated Indian mistresses.'

PROSPECTUS

OF THE

MAYO SCHOOL OF ART, LAHORE.

Principal—SARDAR BAHADUR SARDAR RAM SINGH.

Vice-Principal—MUNSHI SHER MUHAMMAD.

Teaching Staff.

Munshi Miran Bakhsh	Design and Decorative Painting.
Mr. Raja Ram Hari Shejvalker ...	Modelling and Casting in Plaster of Paris.
Bhai Uttam Singh	Repoussé Work.
Munshi Muhammad Abdullah ...	Geometrical Drawing and Perspective.
Mian Muhammad Ismail	Metal Work.
Lala Jagan Nath	Drawing and Design.
Bhai Sadhu Singh	Freehand and Model Drawing.
Bhai Karam Singh	Carpentry.
Bhai Bhagwan Singh	Wood-carving and Joinery.
Lala Bhindi Ram	Assistant Modeller.
Bhai Prem Singh	Assistant Metal Worker.

Office Staff.

Mr. Ram Chandra	Head Clerk.
Lala Bishamber Nath	Clerk.
Bhai Balwant Singh Puri ...	Clerk.

Foundation.—The Mayo School of Art was established in 1875, and was the outcome of a public subscription raised to perpetuate the memory of the late Lord Mayo, Viceroy and Governor-General of India. It is supported by Government, and is under the control of the Director of Public Instruction, Punjab.

Object.—The object of the School is to give instruction in the Art of design, with special reference to the artistic industries indigenous to the Punjab, and to the Architectural and Decorative styles of Art peculiar to the Province; and to exercise a general supervision over the Industrial and Technical Schools of the Punjab, and over instruction in Elementary Drawing in ordinary Schools.

Locality.—The School adjoins the Central Museum and Jubilee Institute near the Anarkali Garden.

Session.—The School Session commences on 1st January. The annual examinations are held in November.

Attendance.—The hours of attendance are from 10 A. M. to 4 P. M. in winter and from 6 A. M. to 11 A. M. in summer.

Vacations.—The annual vacation is from the 15th July to the 30th September.

Course of Study.—The School is divided into four departments. The complete course in any department, except the elementary, usually extends over a period of five years.

The departments of the school are as follows:—

I.—The Elementary Department.
II.—The Industrial Arts Department.
III.—The Draftsmen's Department.
IV.—The Teachers' Department.

I.—The Elementary Department.—All students joining the School must work through a prescribed course in the classes for elementary subjects for a period of two years. They will receive instruction in—

1. Freehand.
2. Geometry.
3. Scale Drawing.
4. Model Drawing.
5. Perspective.
6. Plant Drawing.
7. Clay Modelling.
8. Elementary Design, and a handicraft such as metal work, wood-work, or decorative painting.

Having passed successfully through this course, they will then be qualified to study in one of the higher departments detailed below.

Note.—Students applying from local Industrial Schools may not be required to attend this course, but will be admitted to the various classes according to their qualifications.

II.—The Industrial Arts Department.—The course in this department will be of three years, and is specially arranged for those students who desire to make themselves proficient in any one of the Industrial Arts taught in the School. Instruction is given in the following subjects :—

1. Wood-work.
2. Joinery.
3. Carving and Cabinet work.
4. Metal work.
5. Repoussé and blacksmith's work
6. Decorative painting, in oil, water colour and Distemper.
7. Lithographic Drawing.
8. Illuminating.
9. Book illustrating, &c.
10. Modelling in clay.
11. Moulding in plaster of Paris.
12. Terra cotta work.
13. Glazed work.
14. Papier maché.

Students in this section will also work through a course of advanced drawing, design and estimating.

III.—The Draftsmen's Department.—These classes are open to students who have passed successfully the final examination in the Elementary Department of the School of Art and hold a discharge certificate stating that they have worked through the Middle Standard. The course will consist of a study of the following subjects and will cover a period of three years :—

1. Architectural Drawing and Design.
2. Building construction.
3. Surveying.
4. Estimating.

Each student in this class will be required to spend a portion of his time in making himself acquainted with one of the handicrafts taught in the School.

IV.—The Teachers' Department.—Admission to these classes is open to students who have passed the final examination of the Elementary Department of the School of Art and hold a discharge certificate stating that they have worked through the Middle Standard. The course is of three years, and is for those students who desire to become teachers of drawing. The subjects taught are—

1. Advanced Drawing.
2. Shading.
3. Memory drawing.
4. Blackboard Drawing Design.
5. Colour work.
6. Preparation of Charts and the general Principles of Art Teaching.

Students who have successfully passed through the course are eligible to enter for the Senior Drawing Masters' Examination held by the Punjab Education Department.

Fees.—These are levied from all students who are not sons or near relatives of artizans or craftsmen, and are to be paid according to the following scale :—

I.—Elementary Department	... ...	2	annas per mensem
II.—Industrial Arts Department	... ...	4	ditto.
III.—Draftsmen's Department	... ...	6	ditto.
IV.—Teachers' Department	... ...	8	ditto.

In the Teachers and Draftsmen's Department all students, whether sons of artizans or otherwise, are required to pay fees.

Stipends.—A number of these are granted by the Government and various Local Boards. Seven stipends are also sanctioned by the Local Government to students who have passed the Middle Industrial School Examination.

GOVERNMENT STIPENDS.—The amount sanctioned for these is Rs. 165 per mensem and is at the disposal of the Principal. Students who do creditable work in the school or pass the school examinations are eligible for these stipends which vary from Re. 1 per mensem to Rs. 15 per mensem according to the qualifications of the student.

LOCAL BOARD STIPENDS.—These are granted by District and Municipal Boards and also by Independent States to lads who are residents of those localities. These stipends are usually of Rs. 7 per mensem, and any student who shows exceptional promise is recommended by the Principal for one of these. Special forms relating to these stipends may be obtained from the Head Clerk.

MIDDLE SCHOOL STIPENDS.—Seven of these, each of the value of Rs. 10 per mensem, are granted annually by the Local Government to selected students who pass the Middle Industrial School Examination and desire to continue their studies in the Mayo School of Art. Any student who has qualified for these stipends may send in an application at any time to the Head Clerk.

"John Lawrence" Scholarships.—Five scholarships, each of the value of Rs. 15 per mensem, are tenable in the Mayo School of Art. One of these is awarded every second year to the best student in each of the following subjects :—

Wood work.	Repoussé.
Metal work.	Modelling.

Decorative Painting.

These scholarships are awarded by the Principal to the most deserving and distinguished students of the year. The holders of John Lawrence Scholarships are expected as occasion may arise to act as Monitors, and to assist, when called upon, in the Elementary teaching.

Prizes.—Prizes amounting to Rs. 400 per annum are open to competition amongst all the students of the school. This sum has been alloted to the various Departments of the school as follows :—

I.—Wood carving—

Rs. 50 to the student or students who design and construct the best ornamental chair, side board, cabinet, screen or table.
Rs. 20 for an example of joinery and carving as a box, ficture frame, &c.
Rs. 10 to the student who designs and executes the best carved panel in deodar or teak wood. Size not less than 2′ × 1′.

II.—Metal work (Repoussé)—

Rs. 50 for the best hanging lamp or oblong box. Size $1\frac{1}{2}$′ × 8″.
Rs. 20 for the best dabbi or plate.
Rs. 10 for the best panel. Size 2′ × 1′.

III.—Metal work (Blacksmith)—

Rs. 50 for the best wrought iron grille. Size 2′ × 1′.
Rs. 20 for the best draw handle and hinges.
Rs. 10 for the best specimen of brass casting and finishing.

IV.—Modelling—

Rs. 50 for a decorated cornice. Size 1′ × 3′.
Rs. 20 for a panel based on natural forms.
Rs. 10 for elementary work.

V.—Decorative Painting—

Rs. 50 for a scheme of decoration for a room 30′ × 40′.
Rs. 20 for a painted door panel.
Rs. 10 for elementary works.

Certificates.—Certificates are granted to all students who pass the final examination in either the Elementary, Industrial or Draftsmen's Department. The final certificate for the Teachers' Department is that granted to students passing the Senior Drawing Masters' Examination (*see* paragraph IV).

Boarding-house.—An extensive boarding-house has been opened in connection with the school, and all students from outlying districts are allowed accommodation in the building at Re. 0-8-0 per mensem. This has been specially arranged for the convenience of pupils who are attending the school on stipends granted by Local Bodies and Independent States.

LAHORE:
The 1909.

RAM SINGH,
Principal, Mayo School of Art, Lahore.

MAYO SCHOOL OF ART, LAHORE.

Boarding-house rules.

1. The Mayo School of Art Boarding-house is open, so far as accommodation permits, to all students on the rolls of the School. Scholarship-holders shall have a preferential claim for admission ; other cases will be determined according to priority of application. Out-station students must live in the Boarding house if accommodation is available

2. Boarders rise at 5 in summer and at 6-30 in winter and bathe daily, unless prevented by illness. In winter arrangements for hot water will be made, but the expense must be borne by the boarders.

3. The fee for residence is eight annas per mensem, and must be paid by the 5th of the month for which it is due. A student who is admitted to the Boarding-house after the 15th of the month shall pay half-fees for that month, the fee being paid on the day of admission. No student will be permitted to remain in the Boarding-house without the special sanction of the Principal if his fee is not paid on the day on which it falls due.

4. The allocation of rooms and places rests with the Superintendent.

5. Every student is responsible for the neatness and tidiness of his own cupboard, furniture and other property. Neatness and cleanliness are at all times scrupulously insisted upon, and any disregard of this rule will invariably be punished.

6. Spitting in the rooms, passages, or verandahs is strictly prohibited.

7. All applications for leave shall be submitted to the Superintendent, who will obtain the Principal's sanction if considered necessary.

8. Such applications shall be submitted in person, except in the case of illness.

9. The Boarding-house must not be used as a hotel. No guests will be allowed to reside on the premises. Friends may visit the Boarding-house, but visits shall be only of such length and frequency as will cause no interference with the studies of the boarders, and shall be confined to Sundays and holidays.

10. Every part of the Boarding-house premises shall be open to inspection by the Principal or Superintendent at any time.

11. The Superintendent shall call the attendance roll daily in summer at 5-30 A.M. and 9 P. M. and in winter at 6-30 A. M. and 9 P. M. Any case of absence must be reported to the Principal.

12. Boarders absenting themselves without leave shall be liable to expulsion, and shall not in any case be allowed to re-occupy the Boarding-house without the special permission of the Principal.

13. All lights shall be extinguished not later than 10-30 P. M. unless, for special reasons, the permission of the Superintendent has been obtained.

14. Safety matches shall be used by all boarders.

15. Every boarder will be provided with a charpoy, a table, a stool, and a box.

16. Any boarder injuring or destroying the Boarding-house property shall make good the damage done. Boarders are strictly prohibited from drawing or scribbling on the walls, &c. Boarders are responsible for the safety of their own property.

17. Caste usages should not be interfered with, but they must not impede the arrangements for the neatness and cleanliness of the rooms.

18. No religious ceremony likely to injure the feelings of other boarders shall be performed by any student in the Boarding-house.

19. No boarder shall keep any intoxicating liquor in his possession; smoking is strictly prohibited.

20. No boarder shall indulge in any amusement which disturbs others.

21. No nuisance is to be committed on the Boarding-house premises or indeed in any part of the compound. Infringement of this rule will be strictly dealt with.

22. The Superintendent shall act under the instructions of the Principal, and shall live and sleep in the Boarding-house. He shall be responsible for the carrying out of these rules; shall have control over the menial staff; shall be responsible for the cleanliness of the house and the compound ; and shall keep all registers and accounts.

23. The Superintendent shall appoint unpaid monitors to maintain discipline in each dormitory of the Boarding-house.

24. Provision is made for regular medical attendance; if a boarder falls ill, the Superintendent shall exercise his discretion whether Medical Officer in charge shall be sent for or the boarder made to go to him with a note from the Superintendent. All cases of illness shall be certified and reported to the Principal daily.

25. Every boarder must take part in one at least of the following games;—

Cricket, Tennis, Hockey, Football.

26. A register of attendance at games will be kept by the Superintendent. Every boarder is required to pay two annas a month to the Sports Fund.

27. The plucking of flowers in the Boarding-house compound is strictly forbidden.

LAHORE:
The 1909.

RAM SINGH,
Principal, Mayo School of Art, Lahore.

RULES OF THE MAYO SCHOOL OF ART, LAHOR .

1. Students absent without leave shall be fined two annas for each day, or part of a day, during which they are absent.

2. Students must apply for leave before absenting themselves, and must, before leaving, ascertain the order made on the application.

3. Every application for leave—

(a) must state clearly and explicitly the reason which ne-cessitates leave, and the days for which leave is necessary;
(b) must state the Class and Roll No. of the applicant;
(c) must be dated;
(d) must be supported, in the case of boarders, by the Superintendent of the Boarding-house; in the case of non-resident students, *by the father or guardian of the applicant;*
(e) must state the capacity in which the person recommending the application countersigns it (*i e.*, his relation to the student).

4. Applications for sick leave for more than two days must be supported by a medical certificate from a duly qualified medical man. In the case of boarders the certificate must be from the Medical Officer in charge of the Boarding-house.

5. Boarders must personally present their applications to the Superintendent for countersignature.

6. All applications for leave shall be submitted to the office with the teacher's remarks on them.

7. Applications not conforming to the rules will be rejected.

8. All fines incurred in one month must be paid with the fees of the following month.

9. Fees and fines must be paid at latest on the 5th of each month, after which fines will be charged at the rate of one anna for each day of delay.

10. Students who are absent must send their fees and fines by money-order or otherwise, so that the money may reach the School Office on or before the day fixed.

11. Spitting in the class-rooms, passages, verandahs, or on the stairs is strictly prohibited.

12. It is strictly forbidden to commit a nuisance in any part of the School grounds.

13. Students who wish to withdraw from the School must do so formally in writing, and their applications must be countersigned by their fathers or guardians. Until their names are formally withdrawn, students are liable to pay the School fees and fines incurred.

14. Plucking flowers is strictly forbidden.

15. Students are strictly prohibited from drawing anything on the walls, etc. Infringement of this rule will be strictly dealt with.

16. Smoking by students in the School is strictly prohibited.

LAHORE:
The 1909.

RAM SINGH,
Principal, Mayo School of Art, Lahore.

PANJAB UNIVERSITY.

DATE SHEET OF THE PANJAB UNIVERSITY MATRICULATION AND CLERICAL AND COMMERCIAL EXAMINATIONS FOR 1910.

ARTS FACULTY.

Matriculation Examination.

Date.	Subject.	Paper.	Time.
7th March, Monday ...	English	a ... ... b	9 to 12 A.M. 1 to 4 P.M.
8th " Tuesday ...	Sanskrit and Arabic ...	a ... ... b	9 to 12 A.M. 1 to 4 P.M.
9th " Wednesday ...	Persian, Latin and Physiology and Hygiene.	a ... ... b	9 to 12 A.M. 1 to 4 P.M.
11th " Friday ...	Mathematics	a ... ... b	9 to 12 A.M. 1 to 4 P.M.
12th " Saturday ...	History and Geography ...	a ... ... b	9 to 12 A.M. 1 to 4 P.M.
14th " Monday ...	Vernacular Languages ...	a ... ... b	9 to 12 A.M. 1 to 4 P.M.
" " " ...	Drawing	a ... ... b	9 to 11 A.M. 1 to 3 P.M.
15th " Tuesday ...	Elements of Physical Science...	a ... ... b	9 to 12 A.M. 1 to 4 P.M.
16th " Wednesday ...	English and Physical Science...	Oral and Practical ...	10 A.M.
18th " Friday ...	Physiology and Hygiene ...	Ditto ...	10 A.M.

SCIENCE FACULTY.

Matriculation Examination.

Date.	Subject.	Paper.	Time.
7th March, Monday ...	English	a ... ... b	9 to 12 A.M. 1 to 4 P.M.
9th " Wednesday ...	Botany and Zoology, Physiology and Hygiene	a ... ... b	9 to 12 A.M. 1 to 4 P.M.
11th " Friday ...	Mathematics	a ... ... b	9 to 12 A.M. 1 to 4 P.M.
12th " Saturday ...	History and Geography ...	a ... ... b	9 to 12 A.M. 1 to 4 P.M.
14th " Monday ...	Drawing	a ... ... b	9 to 12 A.M. 1 to 4 P.M.
15th " Tuesday ...	Physics and Chemistry, &c. ...	a ... ... b	9 to 12 A.M. 1 to 4 P.M.
16th " Wednesday ...	English	Oral and Practical ...	10 A.M.
18th " Friday ...	Physical Science, Physiology and Hygiene and Botany and Zoology.	Ditto ...	10 A.M.

DATE SHEET OF THE PANJAB UNIVERSITY MATRICULATION AND CLERICAL AND COMMERCIAL EXAMINATIONS FOR 1910—CONCLUDED.

ORIENTAL FACULTY.

Matriculation Examination.

Date.	Subject.	Paper.	Time.
7th March, Monday ...	English	a	9 to 12 A.M.
		b	1 to 4 P.M.
8th " Tuesday ...	Arabic	a	9 to 12 A.M.
		b	1 to 4 P.M.
9th " Wednesday ...	Persian	a	9 to 12 A.M.
		b	1 to 4 P.M.
11th " Friday ...	Mathematics	a	9 to 12 A.M.
		b	1 to 4 P.M.
12th " Saturday ...	History and Geography ...	a	9 to 12 A.M.
		b	1 to 4 P.M.
14th " Monday ...	Vernacular Languages ...	a	9 to 12 A.M.
		b	1 to 4 P.M.
16th " Wednesday ...	English	Oral	10 A.M..

CLERICAL AND COMMERCIAL EXAMINATION.

Date.	Subject.	Paper.	Time.
7th March, Monday ...	English	a	9 to 12 A.M.
		b	1 to 4 P.M.
8th " Tuesday ...	Dictation	a	9 to 9-30 A.M.
	Caligraphy*	b	9-45 to 10-15 A.M.
	Précis-writing	c	10-45 A.M. to 1-45 P.M.
	Correspondence	d	2-15 to 4-15 P.M.
11th " Friday ...	Book-keeping and Commercial Arithmetic.	a	9 to 12 A.M.
		b	1 to 4 P.M.
12th " Saturday ...	Commercial and General Geography.	a	9 to 12 A.M.
		b	1 to 4 P.M.
14th " Monday ...	Urdu	a	9 to 12 A.M.
		b	1 to 4 P.M.
15th " Tuesday ...	Native system of accounts and Short-hand writing.†	a	9 to 12 A.M.
		a	12-30 to 1-30 P.M.
		b	2 to 3 P.M.
		c	3-15 to 4-15 P.M.
16th " Wednesday ...	English	Oral	10 A.M.

* Candidates will not be allowed to leave the Examination Hall on the 8th March, before the distribution of the question paper on Caligraphy.

† Candidates will not be allowed to leave the Examination Hall on the 15th March after 2 P.M. before the distribution of paper (c) on Short-hand writing.

PANJAB UNIVERSITY.

NOTIFICATION.

UNDER rule 2, clause (v) of the Regulations relating to the election of Ordinary Fellows by the Faculties, His Honour the Chancellor has been pleased to approve of the election of Major H. G. Melville, M.B., C.M., F.R.C.S., I.M.S., Officiating Principal, Medical College, Lahore, as an Ordinary Fellow of the Panjab University.

SENATE HALL, LAHORE :
The 9th February, 1910.

A. C. WOOLNER,
Registrar, Panjab University.

CIVIL VETERINARY DEPARTMENT, PUNJAB.

NOTIFICATIONS.

The 7th February 1910.

No. 247.—*Reinstatement.*—Third grade Veterinary Assistant Shamsher Ali of Muzaffargarh is reinstated in the 2nd grade, with effect from the 2nd January 1910.

The 8th February 1910.

N. 253.—*Leave.*—Third grade Veterinary Assistant Nand Lal, of Phillaur, is granted 19 days' privilege leave from the forenoon of the 28th January 1910.

G. K. WALKER, MAJOR,
Chief Superintendent, Civil Veterinary Department, Punjab.

MEDICAL DEPARTMENT.

NOTIFICATION.

The 8th February 1910.

No. 951 *H.*—*Notification.*—The following transfer has been made :—

Name.	Rank and departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Gopal Das ...	Temporary Hospital Assistant.	General duty, Civil Hospital, Gujránwála, 1st January 1910 (forenoon).	General duty, Lahore, 8th January 1910 (forenoon).	This cancels so much of departmental notification No. 553 H., dated 25th January 1910, as relates to Hospital Assistant Gopal Das.

T. E. L. BATE, COLONEL, I.M.S.,
Inspector-General of Civil Hospitals, Punjab.

PUNJAB PUBLIC LIBRARY.

II.—MEETING, 1910.

Proceedings at the annual meeting of Life Members and Committee held on Thursday, the 13th January 1910, at 6 P. M.

PRESENT :

1. Bhagat Ishwar Das, M.A., *in the chair.*
2. Rai Sahib Lala Rala Ram.
3. Lala Dhanpat Rai, B.A , LL.B.
4. Khawaja Abdul Majid, B.A.
5. Fazal-i-Hussain, Esq., B.A.
6. Rai Sahib K. B. Thapar, *Secretary.*

And by proxy—

1. Colonel C. G. Parsons.
2. Rai Sahib Lala Ruchi Ram Sahni, M A.
3. Lala Manohar Lal.
4. Rai Sahib Makhan Lal.
5. Lala Suraj Bhan, B.A.
6. Lala Jagan Nath, B.A.
7. Sardar Bagh Singh, B.A.
8. Lala Khushi Ram, M.A.
9. Lala Amar Das Suri, M.A.
10. Lala Bodh Raj Sawhney, B.A., LL.B.
11. Lala Munshi Ram, Aggarwal.
12. Lala Salig Ram.
13. Pandit Todar Mal, M.A.

THE following statement showing the working of the institution during the year ending 31st December 1909 was laid on the table :—

Mr. A. C. Woolner, M.A., was nominated by the Senate of the Punjab University to succeed the Reverend Dr. H. D. Griswold, who resigned on his departure on furlough. The Lord Bishop of Lahore nominated Mr. A. E. Butler to take the place of Mr. W. H. L. Church, who left Lahore on furlough. The life members continued to be represented by Rai Bahadur Lala Ram Sarn Das and Rai Bahadur Lala Mohan Lal. The term of office of these gentlemen has expired, but they are eligible for re-election.

Twenty-one thousand and seventy-one volumes were read or referred to in the Library, and 6,671 taken out by subscribers and life members. The total number of books read or referred to in and out of the Library was, therefore, 27,742.

Seventy-five annual subscribers and five life members joined the Library during the year under report, and the total number of subscribers on the last day of the year was 272 and that of life members 125.

One thousand and twenty-one volumes were added to the Library during the year. Of these 521 were presentation copies (including 250 reports), for which the thanks of the Committee are due to the Governments of India and the Punjab, the Financial Commissioner, Punjab, the Director of Public Instruction, Punjab, the Secretary to Government, Punjab, Public Works Department, Roads and Buildings Branch, the Director of Agricultural Institute, Pusa, the Director of Geological Survey, India, the Director of Land Records, Punjab, the Deputy Commissioners of Kangra and Karnal, Sheikh Muhammad Iqbal, M.A., and the Librarain, Library of Congress (United States).

The expenditure on new books amounted to Rs. 2,993-9-8 during the year, and a sum of Rs. 451-13-0 was spent on binding.

The Committee met six times during the year to transact current and other business.

2. Read letter No. 1178, dated the 27th July 1909, from the Chief Secretary to Government, Punjab, containing the orders of His Honour the Lieutenant Governor on a suggestion made by the last Annual meeting of Life Members and the Committee that the Life Members might be permitted to elect seven instead of two members to represent them on the Committee. It was stated in the letter that considering the amount of financial support accorded to the Library by Government and life members, respectively, the number of members of the Committee to be elected by the latter appeared to be sufficient, and in the opinion of the Lieutenant-Governor the present rules required no alteration in this respect.

3. *Election of two members to represent the life members on the Committee for the year* 1910.—The members appointed last year were—

1. Rai Bahadur Mohan Lal.
2. Rai Bahadur Ram Sarn Das.

The members elected for the year 1910 are :—

1. Rai Bahadur Lala Mohan Lal.
2. Dr. Hira Lal, L.M.S., Assistant Surgeon.

A list of the governing body corrected up to date is given below :—

Name, address and occupation.	Nominated or elected by
President :	
1. The Hon'ble Sir P. C. Chatterji, M.A., LL.D., Rai Bahadur, Kt. C.I.E., Lahore.	Punjab Government.
Members :	
2. The Deputy Commissioner, Lahore	*Ex-officio.*
3. The Director of Public Instruction, Punjab, Lahore	*Ditto.*
4. Mian Siraj-ud-din, Member, Municipal Committee, Lahore	Lahore Municipality.
5. A. C. Woolner, Esq., M.A., Lahore	Punjab University.
6. Rev. E. J. Warlow, Lahore, ...	
7. G. A. Wathen, Esq., M.A., Professor, Government College, Lahore ...	Committee of the Lahore Gymkhana.
8. Lala Gyan Chand, Honorary Magistrate and Rais, Sialkot	Punjab Government.
9. Rai Bahadur Pandit Prem Nath, Lahore	Ditto.
10. Lala Lal Chand, M.A., Rai Bahadur, Pleader, Chief Court, Punjab, Lahore ...	Ditto.
11. Colonel Sir D. P. Masson, Kt., C.I.E., Lahore	Ditto.
12. The Revd. Dr. J. C. R. Ewing	Ditto.
13. Rai Bahadur Ganga Ram, C.I.E., Superintending Engineer, Patiala	Ditto.
14. The Hon'ble Mr. Justice H. A. B. Rattigan, B.A., Barrister-at-Law, Judge, Chief Court, Punjab, Lahore.	Ditto.
15. The Hon'ble Mr. J. McC. Douie, B.A., C.S., C.S.I., Financial Commissioner, Punjab, Lahore.	Ditto.
16. Rai Sahib Bishan Das, Lahore	Ditto.
17. The Hon'ble Mr. Justice Mian Muhammad Shah Din, B.A., Barrister-at-Law, Khan Bahadur, Judge, Chief Court, Punjab, Lahore.	Ditto.
18. Rai Bahadur Lala Mohan Lal, Lahore	Life member.
19. Dr. Hira Lal, L.M.S., Assistant Surgeon, Lahore	Ditto.
20. Rai Sahib Kunj Behari Thapar, *Secretary*	Punjab Government.

LAHORE : *The 14th January 1910.*

K. B. THAPAR,
Secretary, Punjab Public Library.

Miscellaneous Notices and Advertisements.

Maps for sale.

THE last quarterly list of maps relating to the Punjab available for sale at the Map Record and Issue Office, Calcutta, will be found in the Gazette of the 7th of January 1910, Part III, page 18.

GOVERNMENT PUBLICATIONS FOR SALE.

By the Superintendent of Government Printing, India, 8, Hastings Street, Calcutta.

[A General Catalogue of all Government Publications may be obtained gratis from the Government Central Press, Calcutta.]

[The amounts within parentheses are for packing and postage.]

List of books published from July to December 1909.

LEGISLATIVE DEPARTMENT.

Indian Railways Act, 1890 (Act IX of 1890), as modified up to 1st June 1909. Royal 8vo. Stitched. R1-2a. (2a).

Indian Trusts Act, II of 1882, as modified up to 1st June 1909. (10a.) (2a.)

List of General Rules and Orders under Statutes and General Acts in force in British India, corrected up to 31st December 1908. R1-4a. (3a.)

The British Baluchistan Laws Regulation, 1890 (I of 1890), as modified up to 1st June 1909. 3p. (1a.)

Act No. XXIV of 1854. An Act to prohibit the possession of certain offensive weapons in Malabar, with footnotes. 1a. 3p. (1a)

Act IX of 1884 (Legal Practitioners) as modified up to 30th June 1909. 1a. 6p. (1a.)

Act No. XXVII of 1857 (Madras University), with footnotes. 2a. 9p. (1a.)

Woodman's Digest of Indian Law Cases, 1862-1900, Vols. I to VI, cloth bound, R72 reduced to R35 per set, quarter bound R78 reduced to R39 per set. (R3-8a.). Single volume reduced to Rs. 7 when sold separately for the first five volumes and to R5 for the sixth. (10a.)

Wigley's Digest of Indian Law Cases, 1901-03, R10 reduced to R5 per copy. (10a.)

Grey's Digest of Indian Law Cases, 1904. R5 reduced to R1-4a. per copy. (6a.)

Grey's Digest of Indian Law Cases, 1905. R5 reduced to R1-4a. per copy. (6a.)

Grey's Digest of Indian Law Cases, 1906. R3 reduced to R1-4a. per copy. (6a.)

Bose's Digest of Indian Law Cases, 1907, R3 reduced to R1-4a. (6a.)

Set of Digests from 1901—1907. R15 reduced to R10 per set of five volumes. (R2.)

Act XV of 1864 (Indian Tolls) as modified up to 30th June 1909. 1a. 9p. (1a.)

Act X of 1891 (Indian Penal Code Amendment) as modified up to 1st August 1909. 1a. (1a.)

The Unrepealed General Acts of the Governor-General in Council, Vol. VI, 4th edition, 1904 to 1908. R7 or 10s. 6d. (12a.)

Act No. XII of 1895 (Indian Companies Memorandum of Association Act) as modified up to 1st August 1909. 2a. (1a.)

The Bengal State Prisoners Regulation, 1818 (Regulation III of 1818) as modified up to 1st August 1909. 2a. 9p. (1a.)

Act No. XXIII of 1871 (Pensions) as modified up to 1st September 1909. 2a. 3p. (1a.)

The Code of Criminal Procedure, 1898 (Act V of 1898) as modified up to 1st August 1909. Royal 8vo. Paper cover. R3-10. or 5s. 6d. (8a.)

List No. 1 of 1909, dated 30th June 1909, of Addenda of Corrigenda to List of General Rules and Orders 3p. (1a.)

The Indian Merchant Shipping Act, 1883 (Act V of 1883), as modified up to the 1st September 1909. 6a. (1a)

The European Vagrancy Act, 1874 (IX of 1874), as modified up to 1st September 1909. 6a. 6p. (1a.)

The Vaccination Act, 1880 (Act No. XIII of 1880), as modified up to 1st September 1909. 4a. 9p. (1a)

The Negotiable Instruments Act, 1881 (Act XXVI of 1881), as modified up to the 1st September 1909. 10a. (1a.)

Act No. III of 1898 (Lepers), as modified up to 1st September 1909. 4a. or 5d. (1a.)

Act No. XXI of 1850 (Removal of Caste Disabilities), with footnotes. 1a. 6p. (1a.)

Chronological Tables of the Indian Statutes, edition 1909. Royal 8vo. Cloth. R4 or 6s. (8a.)

Act No. 16 of 1899 (Northern India Canal and Drainage) with footnotes. 1a. (1a.)

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.

Published by Authority.

LAHORE, FRIDAY, FEBRUARY 18, 1910.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioner, Accountant-General, &c.

CHIEF COURT, PUNJAB.

NOTIFICATIONS.

The 10th February 1910.

No. 713 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Sheikh Nasir Ali, M.A., LL.B., son of Sheikh Karm Ilahi, as a Pleader of the 2nd grade, on the 3rd of February 1910.

The 11th February 1910.

No. 745 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Dhalu Ram Suchdeva, B.A., son of Lala Kishen Das, as a Pleader of the 2nd grade, on the 11th of February 1910.

No. 746 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Hafiz Abdul Latif, son of Sheikh Muhammad Ivaz, as a Pleader of the 2nd grade, on the 9th of February 1910.

No. 747 *G.—Notification.*—Lala Nathan Lal, B. A., son of Lala Ram Diyal, a Mukhtar of the 2nd grade, formerly practising in the Gurgaon district, having accepted service in a Native State, the operation of his license of a Mukhtar is hereby suspended pending the further orders of the Chief Court of the Punjab.

By order, &c.,

W. H. E. FELLOWS,

for *Registrar.*

The 12th February 1910.

No. 753 *G.—Leave.*— The privilege leave, on half pay, for one month, granted to Munshi Faiz Rasul, Munsif of Lyallpur, in Chief Court notification No. 502 G., dated the 1st of February 1910, is hereby extended by a further period of two months.

By order, &c.,

A. L. DANSON,

Registrar.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

NOTIFICATIONS.

[Second publication]

The 7th February 1910.

No 24.—*Notification.*—With reference to section 156 of the Punjab Land Revenue Act (XVII of 1887), it is hereby notified that under section 155 (1) (*c*) of the said Act, the Financial Commissioner proposes, after sanction by the Local Government, to substitute the following rule for rule No. 56 of the rules published with his notification No. 142, dated 9th November 1909.

The proposed rule will be taken into consideration on or after 11th March 1910 and any objection or suggestion which may be submitted to the Financial Commissioner before that date will be considered.

RULE.

For the service of every writ, warrant or other process for the collection of revenue under chapters VI and VII of the Punjab Land Revenue Act, 1887, a charge of Re. 1 shall be made where the revenue involved is more than Rs. 5 and annas 12 where the revenue involved is Rs. 5 or less.

The 10th February 1910.

No. 29.—*Leave.*—Lala Girdhari Lal, Tahsildar in charge of Sub-Treasury at Dalhousie, is granted 2 months' privilege leave, with effect from the 31st January 1910, or any subsequent date from which he may avail himself of it.

No. 30.—*Appointment.*—Mirza Abdul Hussain, officiating Tahsildar of the Gurdáspur district, is appointed to hold charge of the Sub-Treasury at Dalhousie, *vice* Lala Girdhari Lal, Tahsildar, granted privilege leave.

The 11th February 1910.

No. 31.—*Transfer and posting.*—Lala Lal Chand, Tahsildar of the Palwal tahsil of the Gurgaon district, is re-transferred to the Multán division and posted to Sanánwán tahsil of the Muzaffargarh district, *vice* Sardar Bahadur Khan, Tahsildar, transferred.

No. 32.—*Transfer.*—Sardar Bahadur Khan, Tahsildar, is transferred from the Sanánwán tahsil of the Muzaffargarh district, to the Leiah tahsil of the same district, *vice* Pandit Dina Nath, Tahsildar, retiring from service at the end of February 1910.

The 12th February 1910.

No. 33.—*Leave.*—Lala Des Raj, Tahsildar of the Chuniáu tahsil of the Lahore district, is granted 1 month's privilege leave with effect from [the 19th January 1910, or any subsequent date from which he may avail himself of it.

No. 34.—*Appointment.*—Lala Khushi Ram, Naib Tahsildar of the Chunián tahsil of the Lahore district, is appointed to officiate as Tahsildar of the same tahsil, *vice* Lala Des Raj, Tahsildar, granted privilege leave.

No. 35.—*Appointment.*—With the previous sanction of the] Local Government Lala Wali Ram, officiating Settlement Tahsildar, is placed on special duty for 2 months in the Lahore district, with effect from the 25th January 1910, to examine the land records of the Lahore tahsil.

No. 36.—*Leave.*—Pandit Jagdish Chand, officiating Tahsildar of the Sadr tahsil of the Hissar district, is granted 1 month's privilege leave with effect from 16th February 1910, or any subsequent date from which he may avail himself of it.

No 37.—*Appointment.*—Lala Lakhmi Chand, Naib Tahsildar of [the Sadr tahsil of the Hissar district, is appointed to officiate as Tahsildar of the same tahsil, *vice* Pandit Jagdish Chand, officiating Tahsildar, granted privilege.

By order,

H. RAYNOR GOULDING,

Assistant Secretary to the Financial Commissioner, Punjab.

IRRIGATION DEPARTMENT.

NOTIFICATION.

The 15th February 1910.

No. 862 *E. I. F.—Transfer.*—Shaikh Ahmad Ali, Overseer, 3rd Grade, from the Malakand Division, Upper Swat River Canal, which he left on the afternoon of the 20th January 1910, to the Lower Swat River Canal Division, which he joined on the forenoon of the 29th idem.

J. J. MULLALY,

for *Chief Engineer for Irrigation,*

North-West Frontier Province.

EDUCATION DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 11th February 1910.

No. 1060.—*Notification.*—The following posting and transfer is notified:—

Name.	Rank.	Appointed	Posted or transferred to	With effect from	REMARKS.
L. Sita Ram ...	Drawing Master, Government High School, Gujránwála.	1st Drawing Master.	Railway Technical School, Lahore.	...	*Vice* M. Ghulam Hussain, granted leave.

No. 1064.—*Notification.*—The following promotions and appointments are notified:—

Name.	Rank.	From	To	Appointed	With effect from	REMARKS
L. Gokal Chand, B.A.	Head Master, Government High School, Jullundur.	I Class, Rs. 200 grade.	I Class, Rs. 250 grade, sub. *pro tem.*	...	1st January 1910.	*Vice* B. Suhel Singh.
L. Debi Prasad...	Head Master, Normal School, Delhi.	II Class, Rs. 160 grade.	I Class, Rs. 200 grade, sub. *pro tem.*	...	1st January 1910.	*Vice* L. Gokal Chand.
L. Sadhu Narayan.	District Inspector of Schools, Gurgaon.	II Class, Rs. 140 grade.	II Class, Rs. 160 grade, sub. *pro tem.*	...	1st January 1910.	*Vice* L. Debi Prasad.
L. Bhagwan Das, M.A.	Officiating Head Master, Government High School, Rewári.	...	...	Head Master, Government High School, Rewári, sub. *pro tem.* in the II Class Rs. 140 grade.	1st January 1910.	*Vice* L. Sadhu Narayan and subject to the lien of M. Fazl Hussain.

The 16th February 1910.

No. 1139.—*Notification.*—The High, Middle and Primary School Scholarships which were awarded to—

High.

1. Richard Sidney Blaker, Bishop Cotton School, Simla,
2. Eric Augus Franklin, Lawrence Military Asylum, Sanáwar,
3. Dorothy Agnes Bailey, Ayrcliff High School, Simla,

Middle.

Phyllis Heron, Ayrcliff High School, Simla,

Primary.

George Frederick Lofts, Lawrence Memorial Asylum, Murree,

in the Education Department notification No. 367, dated the 18th January 1910, but have not been taken up by them, are awarded to the following candidates:—

High.

1. Douglas Oscar Capstick, Bishop Cotton School, Simla.
2. Kenneth Ernest Robertson, Lawrence Memorial Asylum, Murree.
3. Mona Clare Murphy, Loreto Convent School, Simla.

Middle.

May Cameron, Convent High School, Muree.

Primary.

Daisy Agatha Smith, Lawrence Military Asylum, Sanáwar.

J. C. GODLEY,

Director of Public Instruction, Punjab.

CIVIL VETERINARY DEPARTMENT, PUNJAB.

NOTIFICATIONS.

The 29th November 1909.

No. 2336.—*Reinstatement.*—Third grade Veterinary Assistant Ghulam Ashraf of Bhera is reinstated in the 2nd grade with effect from the 1st October 1909.

No. 2337.—*Transfer.*—Third grade Veterinary Assistant Faiz-ul-Hassan is transferred from Jhajjar, district Rohtak, to Delhi.

G. K. WALKER, MAJOR,

Chief Superintendent, Civil Veterinary Department, Punjab.

MEDICAL DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 15th February 1910.

No. 263 *P.*—*Transfers.*—The following transfers have been made:—

Name.	Rank and departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Ram Narain ...	Temporary Assistant Surgeon.	Plague duty, Jhelum district; 26th January 1910 (afternoon).	Plague duty, Gurdáspur district; 31st January 1910 (forenoon).	
Ram Nath ...	Temporary Assistant Surgeon.	Plague duty, Gurdáspur district; 22nd January 1910 (afternoon).	Plague duty, Hissar district; 28th January 1910 (afternoon).	

No. 459 *R.—Transfer.*—The following transfer has been made :—

Name.	Rank and departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Muhammad Sharif	Assistant Surgeon, 2nd grade.	General duty, Civil Hospital, Jhelum ; 2nd February 1910 (afternoon).	Medical Officer, North-Western Railway, Khanpur; 5th February 1910 (forenoon).	*Vice* 3rd grade Assistant Surgeon Pars Ram, deputed to give evidence in a medico-legal case in the court of Tahsildar, Rúpar.

No. 460-*R.—Leave.*—The following Hospital Assistant has been granted leave :—

Name.	Rank.	Departmental No.	Present appointment.	Period of leave.	Nature of leave.	With effect from	REMARKS.
Nihal Chand	Hospital Assistant, 4th grade.	791	Doubling line works, North-Western Railway, Jullundur cantonment.	One month	Privilege ...	27th January 1910 (afternoon).	

No. 461-*R.—Notification.*—The following transfer has been made :—

Name.	Rank and departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Nathu Khan ...	Hospital Assistant, 1st class (old scale), No. 413.	General duty, Civil Hospital, Amritsar; 27th January 1910 (afternoon).	Doubling line works, North-Western Railway, Jullundur cantonment; 27th January 1910 (afternoon).	Relieving 4th grade Hospital Assistant No. 791 Nihal Chand, granted one month's privilege leave.

No. 1107 *H.—Notification.*—On return from service in the Baluchistán Agency, 4th grade Hospital Assistant No. 686 Sultan Ali reported his arrival at this office on the afternoon of the 29th January 1910, and is placed on general duty at Lahore from the afternoon of the same date.

No. 1108 *H.—Leave.*—Military Assistant Surgeon C. A. R. Haegert, I.S.M.D., Kulu Dispensary, Kángra district, was granted privilege leave of absence for 19 days, under article 260 of the Civil Service Regulations, from the afternoon of the 20th September to the afternoon of the 9th October 1909 inclusive.

No. 1110 *H.—Appointments, postings and transfers.*—The following appointments, postings and transfers have been made :—

Name.	Rank and departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Basant Rai ...	Hospital Assistant, 2nd grade, No. 299.	Subordinate charge, Civil Hospital, Delhi; 24th January 1910 (forenoon).	Jail and Police Hospitals, Gujránwála; 28th January 1910 (forenoon).	
Karm Singh ...	Hospital Assistant, 4th grade, sub. *pro tem.*	Jail and Police Hospitals, Gujránwála; 28th January 1910 (forenoon).	General duty, Civil Hospital, Gujránwála; 28th January 1910 (forenoon).	
Ishar Singh ...	Hospital Assistant, 4th grade, No. 705.	General duty, Civil Hospital, Multán; 29th January 1910 (afternoon).	Travelling Hospital Assistant, North-Western Railway, Multán section; 29th January 1910 (afternoon).	Relieving 4th grade Hospital Assistant No. 713 Jahan Khan, transferred.
Shankar Das ...	Hospital Assistant, 3rd grade, No. 569.	General duty, clinical training, Civil Hospital, Lyallpur, 17th January 1910 (forenoon).	Canal Dispensary, Kanya, Lyallpur district; 18th January 1910 (afternoon).	Relieving 4th grade sub. *pro tem.* Hospital Assistant Hari Chand, transferred.
Gyan Chand ...	Hospital Assistant, 1st grade, No. 397.	...	Ballabgarh Dispensary, Delhi district; 31st January 19.0 (afternoon)	On return from leave granted in departmental notification No. 9630 H., dated 9th November 1909.
Mukand Lal ...	Hospital Assistant, 3rd grade, No. 592.	Ballabgarh Dispensary, Delhi district, 31st January 1910 (afternoon).	General duty, Civil Hospital, Delhi; 1st February 1910 (forenoon).	
Asghar Hussain ...	Hospital Assistant, 4th grade, No. 767.	Police Hospital, Miánwáli; 27th January 1910 (afternoon).	Kálabágh Dispensary, Miánwáli; district; 28th January 1910 (forenoon).	
Jalal-ud-din ...	Hospital Assistant, 4th grade, No. 300.	Jail Hospital, Miánwáli.	Police Hospital, Miánwáli; 27th January 1910 (afternoon).	Holds charge in addition to his own duties of the Jail Hospital.
Bashi Ram ...	Hospital Assistant, 3rd grade, No. 613.	...	Canal Dispensary, Buchiána, Lyallpur district; 31st January 1910 (forenoon).	On return from the leave granted in departmental notification No. 348 H., dated 18th January 1910.
Faqir Chand ...	Hospital Assistant, 4th grade, No. 576.	Canal Dispensary, Buchiána, Lyallpur district; 31st January 1910 (forenoon).	General duty, Civil Hospital, Lyallpur; 5th February 1910 (forenoon).	
Natha Singh ...	Hospital Assistant, 2nd grade, No. 647.	...	Kunjah Dispensary, Gujrát district; 4th January 1910 (forenoon).	On return from the leave granted in departmental notification No. 10526 H., dated 14th December 1909.
Diwan Chand, Chopra	Hospital Assistant, 4th grade, sub. *pro tem.*	Kunjah Dispensary, Gujrát district; 4th January 1910 (forenoon).	General duty, Civil Hospital, Gujrát; 10th January 1910 (forenoon).	

Name.	Rank and departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Sukh Dayal ...	Assistant Surgeon, 3rd grade.	...	Talagang Dispensary, Attock district; 3rd February 1910 (forenoon).	On return from the leave granted in departmental notification No. 348 H., dated 18th January 1910.
Mushtaq Hussain ...	Hospital Assistant, 1st grade, No. 383.	...	Palwal Dispensary, Gurgaon district; 31st January 1910 (forenoon).	On return from the leave granted in departmental notification No. 9630 H., dated 9th November 1909.
Khuda Bakhsh ...	Hospital Assistant, 3rd grade, No. 578.	Palwal Dispensary, Gurgaon district; 31st January 1910 (forenoon).	General duty, Civil Hospital, Gurgaon; 7th February 1910 (forenoon).	
Hari Chand ...	Hospital Assistant, 4th grade, sub. *pro tem.*	Canal Dispensary, Kanya, Lyallpur district; 18th January 1910 (afternoon).	Toba Tek Singh Dispensary, Lyallpur, district; 21st January 1910 (afternoon).	Relieving 3rd grade Hospital Assistant No. 674 Wazir Singh, transferred.
Bhudhu Ram ...	Assistant Surgeon, 2nd grade.	...	Sirsa Dispensary, Hissar district; 20th January 1910 (afternoon).	On return from the leave granted in departmental notification No. 10433 H., dated 7th December 1909.
Raja Ram ...	Assistant Surgeon, 3rd grade.	Sirsa Dispensary, Hissar district; 20th January 1910 (afternoon).	General duty, Civil Hospital, Hissar; 28th January 1910 (forenoon).	
Tehal Das, Mehta ...	Fourth grade Hospital Assistant, No. 748.	General duty, Civil Hospital, Multán; 28th January 1910 (afternoon).	Mailsi Dispensary, Multán district; 1st February 1910 (forenoon).	*Vice* senior grade Hospital Assistant No. 342 Badhawa Ram, granted leave.

No. 1111 *H.—Leave.*—The following Assistant Surgeon and Hospital Assistants have been granted leave :—

Name.	Rank.	Departmental No.	Present appointment.	Period of leave.	Nature of leave.	With effect from	REMARKS.
Salig Ram ...	Hospital Assistant, 2nd grade.	502	Kálabágh Dispensary, Miánwáli district.	15 days ...	Privilege ...	28th January 1910 (forenoon).	
Ram Lal ...	Assistant Surgeon, 3rd grade.	...	Talagang Dispensary, Attock district.	1 month ...	Privilege ...	28th January 1910 (afternoon).	
Jagan Nath ...	Hospital Assistant, 4th grade.	670	General duty, Gujránwala.	1 month and 2 days	Without pay	20th October 1909.	
Badhawa Ram ...	Senior grade Hospital Assistant.	342	Mailsi Dispensary, Multán district.	2 months ...	Privilege ...	1st February 1910 (forenoon).	

No. 1112 *H.—Erratum.*—In departmental notification No. 321 H., dated the 17th January 1910, regarding the promotion of certain 2nd grade Assistant Surgeons to the 1st grade, *for* "Mr. J. B. Kebeiro" *read* "Mr. J. D. Rebeiro".

No. 1113 *H.—Promotion.*—Temporary Hospital Assistant Mohan Lal, at present doing general duty under the orders of the Civil Surgeon, Dera Gházi Khan, having passed the English qualification examination on the 27th of December 1909, is appointed as a 4th grade Hospital Assistant, sub. *pro tem.*, on Rs 25 per mensem, with effect from that date.

T. E. L. BATE, COLONEL, I.M.S.,

Inspector-General of Civil Hospitals, Punjab.

Prospectus of the Victoria May Girls' High School, Lahore.

DAY AND BOARDING SCHOOL.

MANAGING COMMITTEE.

Sir PROTUL CHANDRA CHATTERJEE, Kt., Rai Bahadur, C.I.E.

Sir D. P. MASSON, Kt., C.I.E.

The Hon'ble Mr. JUSTICE MUHAMMAD SHAH DIN, Khan Bahadur.

The Hon'ble Mr. J. C. GODLEY, M.A., Director of Public Instruction, Punjab.

The Hon'ble KHAN ZULFICAR ALI KHAN.

Diwan KISHAN KISHOR.

Sardar GURCHARN SINGH.

There is also an Indian Ladies' Committee to give advice in matters relating principally to the Boarding-house.

History of the School.—The proposal to establish a High School for Indian girls of good family was put forward by certain Indian ladies who attended the Purdah Party given at Lahore in honour of Her Royal Highness the Princess of Wales in November 1905. The possibility of putting this proposal into effect was attained by the munificence of the Phulkián States of Patiála, Jínd and Nábha, when in May 1906 they intimated to the Lieutenant-Governor their desire to commemorate the safe return to England of Their Royal Highnesses by placing at His Royal Highness' disposal a sum of Rs. 1,00,000 as *Sarwarna.*

The school was finally opened on December 10th, 1908. Since then it has received evidence of much kindly interest from Lady Dane, and on April 3rd, 1909, on the occasion of His Excellency the Viceroy's visit to Lahore, Her Excellency the Countess of Minto was graciously pleased to meet the members of the Ladies' Committee, and to inspect the school.

Aims of the School.—This school has been founded by the Rajas and gentlemen of the Puujab in order to give the girls of the Provincc an education suitable to their position.

Preparation of home duties.—The proposed education is to be first and foremost womanly, therefore pupils will not be prepared for Matriculation, until alternative courses of study suitable for girls be framed by the Education Department.

The Indian ideals of self-sacrificing motherhood and simplicity of life will be held sacred, and the education given, while conducted on the best modern methods, seeks in every way to guard the ideal of the Indian wife in her home. For this reason the curriculum includes lessons on the care of children's health, simple remedies for ordinary illnesses, "first aid," invalid cookery, and science as applied to the home in the shape of the elementary laws of sanitation, ventilation, etc.

Great stress is laid on needlework, and every kind of both Indian and English needlework, plain and artistic, including the use of the sewing machine, is taught by competent teachers.

Study of Vernaculars.—The intelligent study of the mother-tongue is the basis of education in every country, and great attention is paid to the vernaculars in the Victoria May School. Hindi, Urdu and Gurmukhi are taught by fully qualified teachers, and instruction is given in beautiful writing as well as in reading and composition.

When a pupil has acquired sufficient mastery over her own vernacular, she may proceed to the study of Persian or Sanskrit.

Study of English.—In these days there is an ever-increasing intercourse between Indian and English ladies, but although many ladies taught at home are able to read difficult English books, there are few who are able to understand English when spoken or who can express themselves easily.

One of the aims of the Victoria May School is to give the pupils a thorough grasp of colloquial English, and such knowledge of English manners and customs as would be useful to them in social intercourse with English ladies.

Daily lessons are give in English conversation from the kindergarten upwards, and in the upper classes many of the lessons are conducted entirely in English. There is also a class (three times a week) for those married ladies who wish to improve their powers of English conversation.

Educational methods.—Opportunity will be given to the elder girls to study the best methods of teaching, in the hope that they may be qualified to help as inspectors of advisers in girls' schools, a most important sphere of work eminently suitable for educated ladies, but one which up to the present has been almost entirely left to men.

Religious Education.—Reference to the list of subscribes to the Victoria May School will show that all sects are represented, therefore distinctive sectarian teaching cannot be given.

There is, however, much on which all religious-minded people agree. The virtues of modesty, self-sacrifice, obedience, gentleness and many others are honoured by all alike. Moral lessons are given daily on such like virtues and duties, and these are illustrated by examples drawn from the literature of all nations and all times.

FEES.

	Rs.
Kindergarten (Lower Primary)	3
Upper Primary	4
Middle	5
High	6

No reduction is made for sisters.

Fees must always be paid one month in advance.

Except in cases of sickness, one month's notice is required for leave of absence.

Fees will be remitted in all cases of prolonged illness upon receipt of a medical certificate given by a fully qualified doctor.

BOARDING FEES.

Rupees 20, including washing. Tuition extra, as above.

SCHOOL HOURS.

October till May	10 A.M. to 2 P.M.
Hot weather	7-30 A.M. to 11-30 A.M.

There is an interval of half an hour for light refreshments and physical exercise, Games and Badminton.

HOLIDAYS.

The chief Hindu and Muhammadan holidays.

The last Saturday in every month.

Two months in the summer, and 10 days at Christmas and Easter.

STAFF.

Miss EDGLEY—Principal.

Miss WESTERN—Higher Froebel Certificate. Teachers' Hygiene Certificate. Royal Sanitary Institute. Diploma in Geography of the University of Oxford.

Miss D. WHITLY—Formerly Principal of the Dublin School of Art of Needle-work.

Assisted by a fully qualified staff of trained and certificated Indian mistresses.

PROSPECTUS OF THE GOVERNMENT SCHOOL OF ENGINEERING, LAHORE.

1. *Object.*—The school is designed to give theoretical and practical instruction in Civil Engineering, with a view to qualifying its students for employment as sub-overseers on Public Works. It is supported by Government, and is under the control of a Managing Committee and the Director of Public Instruction.

2. *Locality.*—The school is situated on the premises of the Mayo School of Art, Lahore.

3. *Staff.*—This consists of a Controlling Officer and five teachers of the following subjects :—

(*a*) Engineering and Estimating.

(*b*) Mathematics, Mechanics and Hydraulics.

(*c*) Surveying.

(*d*) Drawing.

(*e*) Practical Work.

4. (*a*) *Conditions of admission.*—The number of admissions will be limited to fifty each year.

(*b*) Selection will be made by means of an examination conducted by the Public Works Department in the following subjects :—

English writing and dictation (100 marks).

Mensuration of planes (100 marks).

Printing (50 marks).

(*c*) Applicants for admission to this examination must have passed the Matriculation examination of the Punjab University, or any other examination accepted by the Punjab University as equivalent. Candidates who have appeared at a University examination, the results of which have not been published, may be admitted to the entrance examination of the Engineering School provisionally.

(*d*) Applications for admission to the examination, together with a fee of five rupees, should be submitted to the Controlling Officer not later than the 25th April. The examination will be held in the first week in May, and the school session will ordinarily begin on 1st June. The selected candidates, who must be between 17 and 21 years of age at the date of admission to the school, will be required to produce (*a*) a University Matriculation certificate, (*b*) a certificate of moral character signed by the Headmaster of the school where they have been educated or by a Government official of or above the rank of a Tahsildar, (*c*) a certificate of health signed by a medical officer in charge of a civil station. Failing the production of these certificates, a candidate will forfeit his right of admission, and his place will be given to the candidate next in order of merit on the examination list.

5. *Course.*—The school course extends over a period of two years. The rate of monthly fee is two rupees.

6. *Examination.*—Students who have attended the prescribed course and have satisfied the Controlling Officer with regard to their work and conduct during this period are qualified for admission to the examination in Civil Engineering held by the Punjab University. Successful candidates in this examination will receive certificates as Probationary 3rd Grade Sub-Overseers, and will be recommended for appointment to such vacancies as may be available from time to time.

7. *Vacation.*—The annual vacation is from July 15th to September 30th.

8. *Boarding-house.*—There is a boarding-house in connection with the school for the accommodation of students from outlying districts. The boarding-house fee is eight annas a month.

All applications for admission or further information should be addressed to the Controlling Officer, Government School of Engineering, Lahore.

J. C. GODLEY,

Director of Public Instruction, Punjab.

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.

Published by Authority.

LAHORE, FRIDAY, FEBRUARY 25, 1910.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioner, Accountant-General, &c.

CHIEF COURT, PUNJAB.

NOTIFICATIONS.

The 15th February 1910.

No. 789 *G.—Powers.*—In exercise of the powers conferred by section 26 of the Punjab Courts Act, 1884, Lala Muna Lal, Munsif of the 2nd class in the district of Gurdáspur, is appointed a Munsif of the 1st class for the purpose of exercising jurisdiction (in accordance with notification No. 2514½, dated the 17th October 1884), so long as he shall continue to be a Munsif.

No. 791 *G.—Powers.*—In exercise of the powers conferred by section 25 of the Punjab Courts Act, 1884, Lala Ralla Ram, Munsif of the 2nd class in the district of Gurdáspur, is appointed a Munsif of the 1st class for the purpose of exercising jurisdiction (in accordance with notification No. 2514½, dated the 17th October 1884), so long as he shall continue to be a Munsif.

No. 799 *G.—Powers.*—In exercise of the powers conferred by section 26 of the Punjab Courts Act, 1884, Munshi Ahmad Yar Khan, Munsif of the 2nd class in the district of Muzaffargarh, is appointed a Munsif of the 1st class for the purpose of exercising jurisdiction (in accordance with notification No. 2514½, dated the 17th October 1884), so long as he shall continue to be a Munsif.

The 18th February 1910.

No. 841 *G.—Powers.*—In exercise of the powers conferred by section 26 of the Punjab Courts Act, 1884, Munshi Nasir Ali Khan, Munsif of the 2nd class in the district of Multán, is appointed a Munsif of the 1st class for the purpose of exercising jurisdiction (in accordance with notification No. 2514½, dated the 17th October 1884), so long as he shall continue to be a Munsif.

The 19th February 1910.

No. 874 *G.—Powers.*—In exercise of the powers conferred by section 26 of the Punjab Courts Act, 1884, Lala Kundan Lal, Munsif of the 2nd class in the district of Hoshiárpur, is appointed a Munsif of the 1st class for the purpose of exercising jurisdiction (in accordance with notification No. 2514½, dated the 17th October 1884), so long as he shall continue to be a Munsif.

By order, &c.,

A. L. DANSON,

Registrar.

The 21st February 1910.

No. 881 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Daya Ram, B.A., son of Babu Ladha Ram, as a Mukhtar of the 2nd grade on the 17th of February 1910.

By order, &c.,
W. H. E. FELLOWS,
for *Registrar*.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

Further programme of the tour of the Financial Commissioner, Punjab, during the month of March 1910.

Month and date.		Day.	From	To	District.	REMARKS.
March 1910 ...	2nd	Wednesday ...	Leave Lahore	... ...	...	Departure 22-12.
	3rd	Thursday ...	Arrive Ráwalpindi	... ...	Ráwalpindi.	Arrival 9-3.
	4th	Friday ...	*Halt.*		Ráwalpindi.	
	5th	Saturday ...	*Halt.*		Ráwalpindi.	
	6th	Sunday ...	Leave Ráwalpindi	... ...	...	Departure 20-22.
	7th	Monday ...	Arrive Lahore	... ...	...	Arrival 7-0

NOTIFICATIONS.

[Third publication.]

The 7th February 1910.

No. 24.—*Notification.*—With reference to section 156 of the Punjab Land Revenue Act (XVII of 1887), it is hereby notified that, under section 155 (1) (*c*) of the said Act, the Financial Commissioner proposes, after sanction by the Local Government, to substitute the following rule for rule No. 56 of the rules published with his notification No. 142, dated 9th November 1909.

The proposed rule will be taken into consideration on or after 11th March 1910, and any objection or suggestion which may be submitted to the Financial Commissioner before that date will be considered :

RULE.

For the service of every writ, warrant or other process for the collection of revenue under chapters VI and VII of the Punjab Land Revenue Act, 1887, a charge of Re. 1 shall be made where the revenue involved is more than Rs. 5 and annas 12 where the revenue involved is Rs. 5 or less.

The 21st February 1910.

No. 38.—*Leave.*—Munshi Imdad Nabi, Tahsildar of the Shakargarh tahsil of the Gurdáspur district, is granted one month's privilege leave with effect from 15th February 1910, or any subsequent date from which he may avail himself of it.

No. 39.—*Appointment.*—Munshi Abdul Karim, Naib Tahsildar of the Shakargarh tahsil of the Gurdáspur district, is appointed to officiate as Tahsildar of the same tahsil, *vice* Munshi Imdad Nabi, Tahsildar, granted privilege leave.

No. 40.—*Posting and transfer.*—In consequence of the transfer of Lala Dharm Jas, Tahsildar, from the Multán to the Ráwalpindi division, the following posting and transfer are ordered :—

(*i*) Lala Dharm Jas, Tahsildar, is posted to the Phália tahsil of the Gujrát district, *vice* Bakhshi Amir Singh, transferred.

(*ii*) Bakhshi Amir Singh, officiating Tahsildar, is transferred from the Phália tahsil of the Gujrát district to the Sadr tahsil of the Miánwáli district, *vice* Munshi Faiz Bakhsh, officiating Tahsildar, who reverts to his substantive appointment as Naib Tahsildar.

The 23rd February 1910.

No. 41.—*Posting and transfer.*—The following posting and transfer are made among Tahsildars in the Ráwalpindi division :—

(1) On return from leave, Lala Sada Rang, Tahsildar, is posted to the Talagang tahsil of the Atoock district, *vice* Munshi Abdul Aziz, Tahsildar, transferred.

(2) Munshi Abdul Aziz, Tahsildar, is transferred from the Talagang tahsil of the Attock district to the Isa Khel tahsil of the Miánwáli district, relieving Munshi Sher Ali Khan, officiating Tahsildar, who reverts to his substantive appointment.

By order,
H. RAYNOR GOULDING,
Assistant Secretary to Financial Commissioner, Punjab.

ACCOUNTANT-GENERAL'S OFFICE.

Distribution Statement of the Receipts in the Punjab for December 1909, *and of the Budget Estimate for the year* 1909-10.

Revenue and Receipts.	Budget, 1909-10.			Receipts in December 1909.	Receipts from 1st April to 31st December 1909.		
	Imperial.	Provincial.	Total.		Imperial.	Provincial.	Total.
	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.
I—Land Revenue	1,12,64,000	1,60,76,000	2,73,40,000	43,29,793	1,34,21,038	80,52,623	2,14,73,661
II—Opium	2,60,000	...	2,60,000	31,714	2,99,209	...	2,99,209
IV—Stamps	23,30,000	23,30,000	46,60,000	3,05,400	17,61,333	17,61,333	35,22,666
V—Excise	25,25,000	25,25,000	50,50,000	3,5[illegible],735	14,92,569	14,92,570	29,85,139
VI—Provincial Rates	...	23,000	23,000	1,881	...	23,858	23,858
VII—Customs	11,000	...	11,000	1,782	5,250	...	5,250
VIII—Assessed Taxes	7,25,000	7,25,000	14,50,000	1,08,751	5,51,253	5,51,252	11,02,505
IX—Forest	6,31,000	6,30,000	12,61,000	35,661	2,45,040	2,45,041	4,90,081
X—Registration	...	3,17,000	3,17,000	15,761	...	2,41,773	2,41,773
XI—Tributes from Native States	2,77,000	...	2,77,000	7,683	2,56,267	...	2,56,267
XII—Interest	30,000	3,08,000	3,38,000	36,072	42,081	1,28,546	1,70,629
XVI A—Law and Justice—Courts of Law	...	3,75,000	3,75,000	26,850	...	2,95,822	2,95,822
XVI B— Do. do. —Jails	...	2,00,000	2,00,000	42,330	...	1,78,946	1,78,946
XVII—Police	...	5,57,000	5,57,000	43,413	...	3,95,838	3,95,838
XIX—Education	...	3,20,000	3,20,000	24,330	...	3,24,197	3,24,197
XX—Medical	...	28,000	28,000	1,159	...	39,399	39,399
XXI—Scientific and other Minor Departments	...	1,03,000	1,03,000	3,636	...	54,083	54,083
XXII—Receipts in aid of Superannuation, &c.	1,00,000	60,000	1,60,000	10,524	63,783	60,678	1,24,461
XXIII—Stationery and Printing	86,000	97,000	1,83,000	25,854	74,290	1,07,068	1,81,358
XXV—Miscellaneous	48,000	7,16,000	7,64,000	21,427	13,031	2,41,702	2,54,733
XXIX—Irrigation—Major Works, Direct Receipts	23,57,000	14,13,000	37,70,000	736	5,13,019	3,07,812	8,20,831
XXX—Irrigation—Minor Works and Navigation	...	1,000	1,000	...	...	955	955
XXXII—Civil Works	...	4,80,000	4,80,000	14,089	...	1,70,964	1,70,964
Total Revenue and Receipts ...	2,06,44,000	2,72,84,000	4,79,28,000	54,40,551	1,87,38,163	1,46,74,462	3,34,12,625
Add—Debt Accounts	...	...	...	2,54,43,454	...	...	25,37,74,655
Total ...	...	...	...	3,08,84,005	...	...	28,71,87,280
Opening Cash Balance ...	...	...	...	(a) 63,47,736	...	...	(b) 85,32,373
Grand Total ..	...	...	..	3,72,31,741	...	...	29,57,19,653

(a) On 1st December 1909.
(b) From 1st April 1909.

Office of Acct.-Genl., Punjab,
Lahore:
The 18th February 1910.

L. E. PRITCHARD,
Accountant-General, Punjab.

Distribution Statement of the Expenditure in the Punjab for December 1909, *and of the Budget Estimate for the year* 1909-10.

Expenditure.	Budget Estimate for 1909-10.			Disbursements December 1909.	Disbursements from 1st April to 31st December 1909.		
	Imperial.	Provincial.	Total.		Imperial.	Provincial.	Total.
	Rs	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.
1—Refunds and Drawbacks	84,000	68,000	1,52,000	8,202	50,651	46,945	97,596
2—Assignments and Compensations	75,000	32,000	1,07,000	27,344	48,918	32,384	81,302
3—Land Revenue	...	47,45,000	47,45,000	2,81,214	...	34,72,245	34,72,245
6—Stamps	81,000	82,000	1,63,000	7,823	42,244	42,245	84,489
7—Excise	70,000	70,000	1,40,000	6,808	27,661	27,661	55,322
10—Assessed Taxes	6,000	6,000	12,000	910	4,087	4,087	8,174
11—Forests	4,25,000	4,25,000	8,50,000	53,214	1,99,219	1,99,219	3,98,438
12—Registration	...	1,15,000	1,15,000	8,895	...	89,465	89,465
13—Interest on Ordinary Debt	...	2,79,000	2,79,000	...	...	...	...
14—Interest on other Obligations	13,000		13,000	...	500	...	500
18—General Administration	2,77,000	10,83,000	13,60,000	1,05,028	2,09,615	7,80,983	9,90,598
19 A—Law and Justice—Courts of Law	...	38,07,000	38,07,000	3,15,244	...	27,73,238	27,73,238
19 B— Do. do. —Jails	...	10,01,000	10,01,000	67,901	...	8,27,459	8,27,459
20—Police	...	52,06,000	52,06,000	4,45,267	...	39,46,662	39,46,662
22—Education	...	21,07,000	21,07,000	1,37,367	...	13,19,182	13,19,182
23—Ecclesiastical	2,26,000	...	2,26,000	18,889	1,75,021	...	1,75,021
24—Medical	...	15,02,000	15,02,000	1,20,724	...	9,69,696	9,69,696
25—Political	6,65,000	...	6,65,000	60,234	4,49,706	...	4,49,706
10—Scientific and other Minor Departments	65,000	5,59,000	6,24,000	49,855	52,176	4,15,653	4,67,829
27—Territorial and Political Pensions	1,56,000	...	1,56,000	28,491	1,17,623	...	1,17,623
28—Civil, Furlough and Absentee Allowances	...	...	...	...	...	...	...
29—Superannuation Allowances and Pensions	13,000	16,63,000	16,76,000	1,52,433	7,211	12,49,637	12,56,848
30—Stationery and Printing	...	7,24,000	7,24,000	56,230	...	3,49,787	3,49,787
32—Miscellaneous	39,000	2,86,000	3,25,000	32,416	20,654	3,23,790	3,44,444
33—Famine Relief	2,000	...	2,000	1,182	8,084	...	8,084
36—Reduction or Avoidance of Debt	...	1,40,000	1,40,000	...	...	...	...
42—Major Works—Working Expenses	3,000	18,06,000	18,09,000	106	5,559	3,334	8,893
43—Minor Works and Navigation	...	36,000	36,000	453	...	6,595	6,595
45—Civil Works	...	8,55,000	8,55,000	21,487	...	1,60,126	1,60,126
Total Expenditure ...	22,00,000	2,65,97,000	2,87,97,000	20,07,717	14,18,929	1,70,40,393	1,84,59,322
Add—Debt Accounts	...	...	...	2,65,11,194	...	...	26,85,47,501
Total ..	...	...	...	2,85,18,911	...	...	28,70,06,823
Balance on 31st December 1909 ...	...	...	...	87,12,830	...	...	87,12,830
Grand Total ...	...	...	...	3,72,31,741	...	...	29,57,19,653

Office of Acct.-Genl., Punjab,
Lahore:
The 18th February 1910.

L. E. PRITCHARD,
Accountant-General, Punjab.

ACCOUNTANT-GENERAL'S OFFICE.

List of Officers in Executive Charge of Treasuries in the Punjab and North-West Frontier Province during the month of January 1910.

No.	Names of treasuries.	Date of assumption of charge.	Names of officers.
1	Ambála ...	September 16, 1909 ...	Lala Morari Lal, Sub-Judge.
2	Amritsar ...	September 20, 1909 ...	Mr. L. A. Bull, Extra Assistant Commissioner.
3	Attock ...	June 14, 1909 ...	Munshi Barkat Ali, Extra Assistant Commissioner.
4	Bannu ...	September 28, 1909 ...	Rai Bahadur Risaldar Kashi Nand, Extra Assistant Commissioner.
5	Delhi ...	October 1, 1909 ...	Lala Shibu Mal, Extra Assistant Commissioner.
6	Dera Gházi Khan ...	November 5, 1909 ...	Shaikh Danishmand Sukrat, Extra Assistant Commissioner.
7	Dera Ismail Khan...	October 25, 1909 ...	Bhai Rup Singh, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	January 3, 1910 ...	K. Muhammad Khan, Extra Assistant Commissioner.
8	Ferozepore ...	April 6, 1908 ...	Mr. F. A. Connor, Extra Assistant Commissioner.
9	Gujránwála ...	December 13, 1909 ...	Lala Ram Chandra, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	January 8, 1910 ...	Lala Achhru Ram, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	January 15, 1910 ...	Diwan Som Nath, Extra Assistant Commissioner.
10	Gujrát ...	September 11, 1909 ...	Lala Sant Ram, Extra Assistant Commissioner.
11	Gurdáspur ...	November 6, 1909 ...	Mr. J. E. Keough, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	January 12, 1910 ...	Pandit Janki Nath Atal, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	January 24, 1910 ...	Mr. J. E. Keough, Extra Assistant Commissioner.
12	Gurgaon ...	April 27, 1909 ...	Lala Harnarain, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	January 3, 1910 ...	Lala Harsukh Rai, Extra Assistant Commissioner.
13	Hazára ...	November 16, 1909 ...	Bhai Lehna Singh, Extra Assistant Commissioner.
14	Hissar ...	November 3, 1909 ...	Lala Chuni Lal, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	January 29, 1910 ...	Mirza Amir Sultan, Extra Assistant Commissioner.
15	Hoshiárpur ...	September 25, 1909 ...	Mr. P. J. Anderson, Extra Assistant Commissioner.
16	Jhang ...	September 30, 1909 ...	Lala Siri Ram, Extra Assistant Commissioner.
17	Jhelum ...	December 14, 1909 ...	Mir Ibadullah, Extra Assistant Commissioner.
18	Jullundur ...	October 18, 1909 ...	Mr. J. O'Neil Shaw, Extra Assistant Commissioner.
19	Kángra ...	September 10, 1909 ...	B. Narain Singh, B. A., Extra Assistant Commissioner.
20	Karnál ...	September 30, 1909 ...	Lala Gopal Das, Extra Assistant Commissioner.
21	Kohát ...	September 17, 1909 ...	Wazirzada Muhammad Akram Khan, Extra Assistant Commissioner.
22	Lahore ...	November 8, 1909 ...	Mr. T. B. Deeks, Extra Assistant Commissioner.
23	Ludhiána ...	October 19, 1909 ...	Khwaja Muhammad Abdul Majid Khan, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	January 25, 1910 ...	Mr. R. F. Mitra, Extra Assistant Commissioner.
24	Lyallpur ...	October 26, 1909 ...	Lala Kashi Ram, Extra Assistant Commissioner.
25	Montgomery ...	October 26, 1909 ...	Mr. M. G. M. Young, Extra Assistant Commissioner.
26	Multán ...	December 27, 1909 ...	Akhund Abdul Shakur Khan, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	January 27, 1910 ...	Lala Kesho Das, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	January 31, 1910 ...	Akhund Abdul Shakur Khan, Extra Assistant Commissioner.
27	Muzaffargarh ...	December 1909 ...	Khurshed Muhammad, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	January 3, 1910 ...	Lala Mangal Sen, Extra Assistant Commissioner.
28	Miánwáli ...	December 19, 1909 ...	Lala Ganga Ram, Sub-Judge.
	Do. ...	January 3, 1910 ...	Lala Gobind Ram, Extra Assistant Commissioner.
29	Peshá war ...	May 24, 1909 ...	Mr. G. Connor, Extra Assistant Commissioner.
30	Ráwalpindi ...	July 29, 1909 ...	Mr. H. S. J. B. Philby, Assistant Commissioner.
31	Rohtak ...	September 27, 1909 ...	Lala Chela Ram, Extra Assistant Commissioner.
32	Shahpur ...	October 1, 1909 ...	Lala Kanhaya Lal, Extra Assistant Commissioner.
33	Siálkot ...	September 11, 1909 ...	Shaikh Abd-ur Rahman, Extra Assistant Commissioner.
34	Simla ...	November 13, 1909 ...	Mr. B. H. Dobson, Assistant Commissioner.
35	Kurram ...	October 14, 1909 ...	M. Muhammad Firoz Khan.
36	Gilgit ...	July 2, 1908 ...	M. Ghulam Muhammad.

LAHORE:
The 9th February 1910.

L. E. PRITCHARD,
Accountant-General, Punjab.

IRRIGATION DEPARTMENT, PUNJAB.

NOTIFICATIONS.

The 19th February 1910.

No. 1008 *E. I.—Transfer.*—Pandit Mool Chand, Overseer, 1st grade, from the Dera Ghâzi Khan Division, Indus Canals, which he left on the forenoon of the 8th January 1910, to the Lower Sutlej Inundation Canals Division, which he joined on the afternoon of the 14th idem.

No. 1024 *E. I.—Leave.*—Bhai Kesar Singh, Overseer, 2nd grade, attached to the Karnâl Division, Western Jumna Canal, is allowed, under article 336 of the Civil Service Regulations, leave on medical certificate for 4 months and 20 days, with effect from the 7th August 1909.

The 22nd February 1910.

No. 1056 *E. I.—Transfer.*—Bhai Kesar Singh, Overseer, 2nd grade, from the Karnâl Division, Western Jumna Canal, which he left on the forenoon of the 18th January 1910, to the Delhi Division, Western Jumna Canal, which he joined on the afternoon of the 22nd idem.

No. 1060 *E. I.—Leave.*—Babu Shamsher Singh, Honorary Assistant Engineer, attached to the Jhang Division, Lower Chenab Canal, is allowed, under articles 260 and 345 of the Civil Service Regulations, privilege leave for two months with effect from the 5th February 1910, or such subsequent date as he may avail himself of the same.

No. 1063 *E. I.—Transfer.*—Mr. D. L. Ellis Overseer, 2nd grade, from the Karnâl Division, Western Jumna Canal, which he left on the afternoon of the 15th January 1910, to the 1st Division, Upper Bari Doab Canal, which he joined on the forenoon of the 19th idem.

W. B. GORDON,

Chief Engineer, Irrigation Works, Punjab.

The 22nd February 1910.

No. 1062 *E. I.—Transfer.*—Pandit Bhagat Ram, Sub-Engineer, 3rd grade, from the 1st Division, Lower Jhelum Canal, which he left on the afternoon of the 7th February 1910, to the 4th Division, Upper Jhelum Canal, which he joined on the afternoon of the 8th idem.

J. J. MULLALY,

Chief Engineer, Irrigation Works, Punjab.

CIVIL VETERINARY DEPARTMENT, PUNJAB.

NOTIFICATIONS.

The 18th February 1910.

No. 344.—*Reduction.*—Third grade Veterinary Assistant Hira Singh, of Hazro, is placed on reduced pay, *viz.* Rs. 25 per month, for six months from the 19th January 1910.

No. 345.—*Leave.*—Third grade Veterinary Assistant Hira Singh, of Hazro, was granted 3 months' privilege leave from the 28th January 1910.

No. 346.—*Correction.*—In this Department notification No. 90, dated the 13th January 1910, *for* "one month" *read* "one and a half months."

No. 347.—*Leave.*—Third grade Veterinary Assistant Hardit Singh, attached to the office of Superintendent, Civil Veterinary Department, South Punjab, Ferozepore, is granted one month's privilege leave from the forenoon of the 17th February 1910.

No. 348.—*Transfer.*—Third grade Veterinary Assistant Nand Singh is transferred from Fázilka to Ferozepore.

No. 349.—*Transfer.*—Third grade Veterinary Assistant Nur Khan is transferred from Ferozepore to Fázilka, district Ferozepore.

No. 350.—*Leave.*—Second grade Veterinary Assistant Khidmat Singh, of Ludhiána, is granted one month's privilege leave from the forenoon of the 10th February 1910.

No. 351.—*Transfer*—Third grade Veterinary Assistant Nasarullah is transferred from Simla to Ludhiána.

G. K. WALKER, MAJOR,

Chief Superintendent, Civil Veterinary Department, Punjab.

JAIL DEPARTMENT.

NOTIFICATION.

The 15th February 1910.

No. 9.—*Notification.*—The following appointments, postings and transfers have been made :—

Name.	Rank.	Present appointment.	Appointment to which posted.	With effect from	REMARKS.
B. Abdul Ghaffur Khan.	Jailor ...	4th grade Jailor, Ambála Jail.	6th grade Jailor, Karnál Jail.	17th January 1910.	Reduction. Abdul Ghaffur Khan joined Karnál Jail on forenoon, 1st February 1910.
B. Asmat Ali ...	Jailor ...	5th grade Jailor, Jhelum Jail.	4th grade Jailor, Jhelum Jail.	17th January 1910.	Promotion.
B. Wali Ahmad ...	Jailor ...	6th grade Jailor, Miánwáli Jail.	5th grade Jailor, same Jail.	17th January 1910.	Promotion.
M. Abdul Karim ...	Jailor ...	5th grade Jailor, Karnál Jail.	5th grade Jailor, Ambála Jail.	7th February 1910.	Transfer.

G. F. W. BRAIDE, LIEUT.-COL., I.M.S.,
Inspector-General of Prisons, Punjab.

MEDICAL DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 17th February 1910.

No. 276 *P.*—*Appointment.*—With the previous sanction of Government, Lala Trilok Chand Nanda, L.M.S., is appointed as a temporary Assistant Surgeon on Rs. 100 per mensem and posted to Gujrát for plague duty in that district. He assumed charge of his duties on the forenoon of the 29th January 1910.

The 22nd February 1910.

No. 1286 *H.*—*Notification.*—The following appointments, postings and transfer have been made :—

Name.	Rank and departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Hari Chand, Nayar...	Hospital Assistant, 4th grade, No. 807.	...	General duty, Civil Hospital, Amritsar; 11th February 1910 (forenoon).	On return from the leave granted in departmental notification No. 10937 H., dated 28th December 1909.
Hari Chand, Nayar...	Hospital Assistant, 4th grade, No. 807.	General duty, Civil Hospital, Amritsar, 11th February 1910 (afternoon).	Travelling Hospital Assistant, North-Western Railway, Amritsar, Patti and Pathánkot section, 11th February 1910 (afternoon).	*Vice* 2nd grade Hospital Assistant No. 435 Ganesh Das, granted 3 months' privilege leave.

Name.	Rank and departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Wali Mohamed ...	Hospital Assistant, 3rd grade, No. 520.	Badhni Dispensary, Ferozepore district; 4th February 1910 (afternoon).	Muktsar Dispensary Ferozepore district; 6th February 1910 (afternoon).	Relieving 3rd grade Hospital Assistant No. 515 Hakumat Rai, granted leave.
Mohamed Sharif ...	Assistant Surgeon 2nd grade.	Medical Officer, North-Western Railway, Khánpur; 11th February 1910 (forenoon).	General duty, Civil Hospital, Multán; 12th February 1910 (forenoon).	
Wazir Singh ...	Hospital Assistant, 3rd grade, No. 674	Toba Tek Singh Dispensary, Lyallpur district; 21st January 1910 (afternoon).	Canal Dispensary, Sultánpur, Shahpur district; 29th January 1910 (afternoon).	Relieving 4th grade Hospital Assistant No. 661 Aziz-ud-din, transferred.
Aziz-ud-din ...	Hospital Assistant 4th grade, No. 661.	Canal Dispensary, Sultánpur, Shahpur district; 29th January 1910 (afternoon).	Toba Tek Singh Dispensary, Lyallpur district; 7th February 1910 (afternoon).	
Lachmi Narain ...	Temporary Hospital Assistant.	General duty, Civil Hospital, Multán; 1st February 1910 (forenoon).	Travelling Hospital Assistant, North-Western Railway, Multán section; 2nd February 1910 (forenoon).	Relieving 4th grade Hospital Assistant No. 705 Ishar Singh, transferred.
Jahan Khan ...	Hospital Assistant, 4th grade, No. 713.	Travelling Hospital Assistant North Western Railway, Multán section; 29th January 1910 (afternoon).	Hasan Abdál Dispensary, Attock district; 8th February 1910 (afternoon).	Relieving 3rd grade Hospital Assistant No. 685 Diwan Chand, transferred.
Diwan Chand ...	Hospital Assistant, 3rd grade, No. 685.	Hasan Abdál Dispensary, Attock district; 8th February 1910 (afternoon).	Travelling Hospital Assistant, North-Western Railway, Multán section; 16th February 1910 (forenoon).	Relieving Temporary Hospital Assistant Lachmi Narain, transferred.
Ganda Mall ...	Hospital Assistant, Senior grade, No. 173.	...	City Branch Dispensary, Siálkot; 12th February 1910 (afternoon).	On return from the leave granted in departmental notification No. 743 H., dated the 1st February 1910.
Ali Mohamed ..	Hospital Assistant, 3rd grade, No. 680.	City Branch Dispensary, Siálkot; 12th February 1910 (afternoon).	General duty, Civil Hospital, Siálkot; 12th February 1910 (afternoon).	
Salig Ram ...	Hospital Assistant, 2nd grade, No. 502.	...	Kálábágh Dispensary, Miánwáli district; 12th February 1910 (forenoon).	On return from the leave granted in departmental notification No. 1111 H., dated 15th February 1910.
Asghar Hussain ...	Hospital Assistant, 4th grade, No. 767.	Kálábágh Dispensary, Miánwáli district; 12th February 1910 (forenoon).	Police Hospital, Miánwáli; 12th February 1910 (afternoon).	Relieving 4th grade Hospital Assistant No. 300 Jalal Din (Jail Hospital), of the additional charge.

The 22nd February 1910.

No. 1287 *H.—Leave.*—The following Hospital Assistants have been granted leave :—

Name.	Rank.	Departmental No.	Present appointment.	Period of leave.	Nature of leave.	With effect from	REMARKS.
Hakumat Rai	Hospital Assistant, 3rd grade.	515	Muktsar Dispensary, Ferozepore district.	Three months	Privilege	6th February 1910 (afternoon).	
Ganesh Das ...	Hospital Assistant, 2nd grade.	435	Travelling Hospital Assistant, North-Western Railway, Amritsar, Patti and Pathánkot section.	Ditto ...	Ditto	11th February 1910 (afternoon).	
Rai Chand ...	Hospital Assistant, 3rd grade.	623	Canal Dispensary, Gojra, Lyallpur district.	One month and 16 days.	Ditto	9th February 1910 (forenoon).	

No 1288 *H.—Erratum.*—In departmental notification No. 381 H., dated the 18th January 1910, regarding promotion of certain 4th grade Hospital Assistants to the 3rd grade *for* " 683 Amir Chand " *read* " 683 Amin Chand."

T. E. L. BATE, COLONEL, I.M.S.,

Inspector-General of Civil Hospitals, Punjab.

Miscellaneous Notices and Advertisements.

Prospectus of the Victoria May Girls' High School, Lahore.

DAY AND BOARDING SCHOOL.

MANAGING COMMITTEE.

Sir PROTUL CHANDRA CHATTERJEE, Kt., Rai Bahadur, C.I.E.

Sir D. P. MASSON, Kt., C.I.E.

The Hon'ble Mr. JUSTICE MUHAMMAD SHAH DIN, Khan Bahadur.

The Hon'ble Mr. J. C. GODLEY, M.A., Director of Public Instruction, Punjab.

The Hon'ble KHAN ZULFICAR ALI KHAN.

Diwan KISHAN KISHOR.

Sardar GURCHARN SINGH.

There is also an Indian Ladies' Committee to give advice in matters relating principally to the Boarding-house.

History of the School.—The proposal to establish a High School for Indian girls of good family was put forward by certain Indian ladies who attended the Purdah Party given at Lahore in honour of Her Royal Highness the Princess of Wales in November 1905. The possibility of putting this proposal into effect was attained by the munificence of the Phulkián States of Patiála, Jínd and Nábha, when in May 1906 they intimated to the Lieutenant-Governor their desire to commemorate the safe return to England of Their Royal Highnesses by placing at His Royal Highness' disposal a sum of Rs. 1,00,000 as *Sarwarna.*

The school was finally opened on December 10th, 1908. Since then it has received evidence of much kindly interest from Lady Dane, and on April 3rd, 1909, on the occasion of His Excellency the Viceroy's visit to Lahore, Her Excellency the Countess of Minto was graciously pleased to meet the members of the Ladies' Committee, and to inspect the school.

Aims of the School.—This school has been founded by the Rajas and gentlemen of the Puujab in order to give the girls of the Provincc an education suitable to their position.

Preparation of home duties.—The proposed education is to be first and foremost womanly, therefore pupils will not be prepared for Matriculation, until alternative courses of study suitable for girls be framed by the Education Department.

The Indian ideals of self-sacrificing motherhood and simplicity of life will be held sacred, and the education given, while conducted on the best modern methods, seeks in every way to guard the ideal of the Indian wife in her home. For this reason the curriculum includes lessons on the care of children's health, simple remedies for ordinary illnesses, "first aid," invalid cookery, and science as applied to the home in the shape of the elementary laws of sanitation, ventilation, etc.

Great stress is laid on needlework, and every kind of both Indian and English needlework, plain and artistic, including the use of the sewing machine, is taught by competent teachers.

Study of Vernaculars.—The intelligent study of the mother-tongue is the basis of education in every country, and great attention is paid to the vernaculars in the Victoria May School. Hindi, Urdu and Gurmúkhi are taught by fully qualified teachers, and instruction is given in beautiful writing as well as in reading and composition.

When a pupil has acquired sufficient mastery over her own vernacular, she may proceed to the study of Persian or Sanskrit.

Study of English.—In these days there is an ever-increasing intercourse between Indian and English ladies, but although many ladies taught at home are able to read difficult English books, there are few who are able to understand English when spoken or who can express themselves easily.

One of the aims of the Victoria May School is to give the pupils a thorough grasp of colloquial English, and such knowledge of English manners and customs as would be useful to them in social intercourse with English ladies.

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.

Published by Authority.

LAHORE, FRIDAY, MARCH 4, 1910.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioner, Accountant-General, &c.

CHIEF COURT, PUNJAB.

NOTIFICATIONS.

The 23rd February 1910.

No. 923 G.—Notification.—Lala Diwan Chand, son of Lala Devi Dial, a Pleader of the 2nd grade, formerly practising in the Shahpur district, having taken up private service, the operation of his license is hereby suspended until the further orders of the Chief Court.

By order, &c.,

W. H. E. FELLOWS,

for Registrar.

The 28th February 1910.

No. 976 G.,—Leave.—Munshi Ghulam Hassan Khan, Munsif of Jagraon in the Ludhiána district, has obtained privilege leave on full pay, at the rate of Rs. 150 per mensem, for two months, with effect from the 8th of March 1910, or such subsequent date as he may avail himself of the same.

No. 978 G.—Appointment and posting.—Bhai Gyan Singh, an accepted candidate on Register "A" of the Chief Court, is hereby appointed to officiate as a Munsif of the 3rd grade, *vice* Munshi Ghulam Hassan Khan, proceeding on two months' privilege leave, and is posted to Jagraon in the civil district of Ludhiána.

No. 981 G.—Powers.—In exercise of the powers conferred by section 26 of the Punjab Courts Act, 1884, Bhai Gyan Singh, officiating Munsif of the 3rd grade, is hereby appointed to be a Munsif of the 2nd Class for the purpose of exercising jurisdiction (in accordance with notification No. 2514½, dated the 17th October 1884), so long as he shall continue to officiate as a Munsif.

By order, &c.,

A. L. DANSON,

Registrar.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

CIRCULAR MEMO. No. 2.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE:

Dated Lahore, 25th February 1910.

To

ALL COMMISSIONERS, DEPUTY COMMISSIONERS, SETTLEMEN COMMISSIONER, SETTLEMENT OFFICERS, AND DIRECTOR OF LAND RECORDS.

IT has been brought to the notice of the Financial Commissioner that subsistence allowance or compensation paid by courts to patwaris summoned to give evidence in civil cases to which Government is not a party is frequently not credited to Government as required by article 1134 of the Civil Service Regulations. As the Local Government has refused to recommend to the Government of India the exemption of patwaris from the operation of this article, the following procedure is, with the concurrence of the Hon'ble Judges of the Chief Court, authorised for adoption.

2. All civil courts will show separately under travelling allowance and subsistence allowance all items deposited for payment to patwaris when the summons issues. Te nazir will credit to Government under the Land Revenue head, Miscellaneous—sub-head, Other Items, all sums shown as subsistence allowance due to patwaris. The patwaris will attend the court as required by the summons, although the summons is not accompanied by diet money.

By order,

E. R. ABBOTT,

Senior Secretary to the Financial Commissioner, Punjab.

NOTIFICATIONS.

The 25th February 1910.

No. 42.—Posting.—Lala Ganesh Sahai, Tahsildar, is recalled from leave and posted to the Palwal tahsil of the Gurgaon district, *vice* Lala Lal Chand, Tahsildar, retransferred to the Multán division.

By order,

H. RAYNOR GOULDING,

Assistant Secretary to Financial Commissioner, Punjab.

The 1st March 1910.

No. 43.—Notification.—With reference to notification No. 21, dated the 28th January 1910, the following addition to rule 20 of the rules published with notification No. 142, dated the 9th November 1909, under the Punjab Land Revenue Act, XVII of 1887, made by the Financial Commissioner under section 28 of the said Act, with the previous sanction of the Local Government, is published for general information :—

Addition.

20. (XII) report to the patwari the deaths of any right-holders in their estates.

E. R. ABBOTT,

Senior Secretary to the Financial Commissioner, Punjab.

IRRIGATION DEPARTMENT.

NOTIFICATION.

The 24th February 1910.

No. 1119 E.I.F.—Leave.—Sheikh Abdul Rahim, Overseer, 2nd Grade, attached to the Malakand Division, Upper Swat River Canal, is allowed, under articles 233, 260 and 338 of the Civil Service Regulations, privilege leave for 2 months and 3 days combined with furlough for 7 months, or 9 months and 3 days in all, from the afternoon of the 28th August 1909.

2. Irrigation Branch notification No. 01237 E.I.F., dated 26th August 1909, is hereby cancelled.

J. J. MULLALY,

Chief Engineer for Irrigation,
North-West Frontier Province.

The 24th February 1910.

No. 1097 *E. I.—Transfer.*—Lala Babu Ram (1), Overseer, 2nd grade, from the Ludhiána Division, Sirhind Canal, which he left on the afternoon of the 23rd January 1910, to the Karnál Division, Western Jumna Canal, which he joined on the forenoon of the 26th idem.

No. 1110 *E. I.—Transfer.*—Mr. W. S. Braybrooke, Overseer, 2nd grade, from the Dera Gházi Khan Division, Indus Canals, which he left on the forenoon of the 15th January 1910, to the Multán Canals Division, which he joined on the forenoon of the 17th idem.

W. B. GORDON,

Chief Engineer, Irrigation Works, Punjab.

EDUCATION DEPARTMENT.

NOTIFICATION.

The 17th February 1910.

No. 1208.—*Notification.*—The following promotions and appointments are notified :—

Name.	Rank.	From	To	Appointed.	With effect from	REMARKS.
Mr. J. G. Gilbertson, M. A.	Head Master, Government High School, Delhi.	I class, Rs. 400 grade, sub. *pro tem.*	I class, Rs. 400 grade, permanent.	...	1st February 1910.	*Vice* L. Sundar Das, Suri, appointed Inspector of Schools in the Provincial Educational Service.
Mr. T. A. Brooks	Head Master, Government High School, Simla.	I class, Rs. 350 grade, sub. *pro tem.*	I class, Rs. 350 grade, permanent.	...	Ditto	
Mr. H. Hargreaves, B. A.	Head Master, Government High School, Amritsar, sub. *pro tem.*	I class, Rs. 300 grade, sub. *pro tem.*	I class, Rs. 300 grade, permanent.	Head Master, Government High School, Amritsar, permanent.	Ditto	The lien of Mr. E. Smith, Head Master, Government High School, Amritsar, is transferred to the Government High School, Jhang, and that of L. Ram Nath Head Master, Government High School, Jhang, to the Government High School, Ludhiána.

Name.	Rank.	From	To	Appointed.	With effect from	REMARKS.
Mr. T. A. Brooks	Head Master, Government High School, Simla.	I class, Rs. 350 grade, permanent.	I class, Rs. 400 grade, sub. *pro tem.*	...	1st February 1910.	*Vice* Mr. Gilbertson confirmed, and subject to the lien of Mr. Tydeman.
Khan Fazl Muhammad Khan, M.A.	Head Master, Government High School, Karnál.	I class, Rs. 300 grade.	I class, Rs. 350 grade, sub. *pro tem.*	...	Ditto	*Vice* Mr. Brooks.
Mr. H. Farmer...	Head Master, Government High School, Ambála.	I class, Rs. 250 grade.	I class, Rs. 300 grade, sub. *pro tem.*	...	Ditto	
B. Bishen Singh, B.A.	Head Master, Government High School, Siálkot.	I class, Rs. 200 grade.	I class, Rs. 250 grade, sub. *pro tem.*	...	Ditto	
L. Sham Chand, B.Sc.	First Science Master, Central Training College, Lahore.	II class, Rs. 160 grade.	I class, Rs. 200 grade, sub. *pro tem.*	...	Ditto	
M. Ghulam Muhammad Khan, B.A.	Head Master, Government High School, Miánwáli.	II class, Rs. 140 grade.	I class, Rs. 160 grade, sub. *pro tem.*	...	Ditto	
L. Bhagwan Das, B.A.	Officiating Head Master, Government High School, Jhang.	...	...	Head Master, Government High School, Jhang, sub. *pro tem.*	Ditto.	Subject to the lien of Mr. Smith. He ceases to officiate in the I class from 1st February 1910.
L. Madan Gopal, B.A.	Head Master, Railway Technical School, Lahore.	II class, Rs. 120 grade	II class, Rs 140 grade, sub *pro tem.*	...	Ditto	
M. Muhammad Ishaq, B.A.	Head Master, Government High School, Campbellpur.	II class, Rs. 100 grade.	II class, Rs. 120 grade, sub. *pro tem.*	...	Ditto	
M. Nur Bakhsh, M.A.	Arabic Teacher, Government High School, Gujrát.	III class, Rs. 90 grade.	II class, Rs. 100 grade, sub. *pro tem.*	...	Ditto	
B. Hira Singh, B.A., B.T.	Second Master, Government High School, Gujrát.	III class, Rs. 80 grade.	III class, Rs. 90 grade, sub. *pro tem.*	...	Ditto	
L. Jai Ram Das, B.A.	Officiating Second Master, Government High School, Jhelum.	III class, Rs. 70 grade.	III class, Rs. 80 grade, sub. *pro tem.*	Second Master, Government High School, Jhelum, sub *pro tem.*	Ditto	Subject to the lien of L. Bhagwan Das. He ceases to officiate in the II class from 1st February 1910.
L. Rura Ram, B.A.	Officiating Science Master, Government High School, Jhelum.	...	...	Science Master, Government High School, Jhelum, sub. *pro tem.* in the III class, Rs. 70 grade.	Ditto	Subject to the lien of L. Jai Ram Das.

No. 1215.—*Notification.*—The following promotions and transfers are notified :—

Name.	Rank.	From	To	Appointed.	With effect from	REMARKS.
Mr. H. Hargreaves, B. A.	Head Master, Government High School, Amritsar.	Rs. 300 grade.	Rs. 350 grade, sub. *pro tem.*	...	9th February 1910	*Vice* Khan Fazl Muhammad Khan, on deputation.
L. Khushi Ram, M. A.	Head Master, Government High School, Gurdáspur.	Rs. 250 grade.	Rs. 300 grade, sub. *pro tem.*	...	9th February 1910.	
L. Jaisa Ram, B. A.	Head Master, Government High School, Ferozepore.	Rs. 200 grade.	Rs. 250 grade, sub. *pro tem.*	...	9th February 1910.	
L. Ram Chandra, M. A.	Head Master, Government High School, Hissar.	Rs. 160 grade.	Rs. 200 grade, sub. *pro tem.*	The Government High School, Karnál.	9th February 1910.	
L. Brij Behari Lal, B. A.	Head Master, Government High School, Bhera.	...	...	The Government High School, Hissar.	...	
L. Bishen Das Puri, M. A.	Head Master, Normal School, Jullundur.	Rs. 140 grade.	Rs. 160 grade, sub. *pro tem.*	...	9th February 1910	

J. C. GODLEY,

Director of Public Instruction, Punjab.

PANJAB UNIVERSITY.

NOTIFICATION.

THE election of the following gentlemen as ordinary Fellows of the Panjab University by the Registered Graduates has been approved by His Honour the Chancellor of the University :—

1. Lala Durga Das, B A., LL.B., Pleader, Chief Court, Punjab, Lahore.
2. Lala Dhanpat Rai, B.A., LL.B., Pleader, Chief Court, Punjab, Lahore.

A. C. WOOLNER,

Registrar, Panjab University.

CIVIL VETERINARY DEPARTMENT, PUNJAB.

NOTIFICATIONS.

The 28th February 1910.

No. 409.—*Transfer.*—Second grade Veterinary Assistant Muhammad Hussain of Jhelum is transferred to Pindigheb, district Attock.

No. 410.—*Transfer.*—Second grade Veterinary Assistant Dial Singh is transferred from Khárian, district Gujrat, to Hazro, district Attock.

No. 411.—*Transfer.*—Third grade Veterinary Assistant Sher Muhammad is transferred from Lahore to Nakodar, district Jullundur.

No. 412.—*Transfer.*—Second grade Veterinary Assistant Fazal Hussain is transferred from Nakodar to Lahore.

No 413.—*Reinstatement.*—Second grade Veterinary Assistant Shanker Dass of Ferozepore is reinstated in the first grade from the 3rd February 1910.

G. K. WALKER, MAJOR,

Chief Superintendent, Civil Veterinary Department, Punjab.

MEDICAL DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 1st March 1910.

No. 355 *P.—Notification.*—The following appointments, postings and transfers have been made :—

Name.	Rank and departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Naurang Singh ...	Hospital Assistant, 4th grade, No. 772.	General duty, Central Jail, Lahore; 12th February 1910 (afternoon).	Plague duty, Ferozepore district; 21st February 1910 (forenoon).	
Fateh Chand ...	Hospital Assistant, 3rd grade, No. 633.	General duty, Civil Hospital, Hissar; 10th February 1910 (forenoon).	Plague duty Hissar district; 10th February 1910 (forenoon).	

No. 1433 *H.—Notification.*—The following appointments, postings and transfers have been made :—

Name.	Rank and departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Bansi Ram ...	Hospital Assistant, 2nd grade, No. 462.	Chenab Canal dispensary, Pacca Dalla, Gujránwála district; 20th October 1909 (forenoon).	Dínanagar dispensary, Gurdáspur district; 27th October 1909 (forenoon).	This cancels so much of departmental notification No. 9629 H., dated 9th November 1909, as relates to Hospital Assistant Bansi Ram.
Jaswant Rai ...	Hospital Assistant, 4th grade, No. 802.	General duty, Civil Hospital, Shahpur, 14th September 1909 (afternoon).	General duty, Civil Hospital, Ambála; 23rd September 1909 (forenoon).	This cancels so much of departmental notification No. 8907 H., dated 12th October 1909, as relates to Hospital Assistant Jaswant Rai.
Jaswant Rai ...	Ditto.	General duty, Civil Hospital, Ambála. 24th September 1909 (afternoon).	Police Hospital, Ambála; 24th September 1909 (afternoon).	
Muhammad Ibrahim	Hospital Assistant, 3rd grade, No. 549.	General duty, Civil Hospital, Gurdáspur; 1st February 1910 (afternoon).	City Branch dispensary, Ludhiána; 9th February 1910 (forenoon).	
Uttam Chand ...	Senior grade Hospital Assistant, No. 263.	City Branch dispensary, Ludhiána; 9th February 1910 (forenoon).	General duty, Civil Hospital, Ludhiána; 9th February 1910 (forenoon).	
Hari Chand ...	Hospital Assistant, 4th grade, sub. *pro tem.*	Toba Tek Singh dispensary, Lyallpur district; 7th February 1910 (afternoon).	Gangapur dispensary, Lyallpur district; 11th February 1910 (forenoon)	
Bishen Singh ...	Hospital Assistant, 4th grade, No. 738.	Gangapur dispensary, Lyallpur district; 11th February 1910 (forenoon).	General duty (clinical training), Civil Hospital, Lyallpur; 13th February 1910 (forenoon).	

Name.	Rank and departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Mohandir Singh ...	Hospital Assistant, 4th grade, No. 819.	North-Western Railway dispensary, Nankána, Lyallpur district; 8th February 1910 (afternoon).	General duty, Civil Hospital, Lyallpur; 15th February 1910 (forenoon).	
Jagan Nath ...	Hospital Assistant, 4th grade, No. 670.	...	Police Hospital, Dera Gházi Khan; 22nd November 1909 (forenoon).	On return from the leave, granted in departmental notification No. 1111 H., dated 15th February 1910, relieving 4th grade Hospital Assistant No. 774 Ram Chand (Jail Hospital) of the additional charge.
Charanji Lal ...	Hospital Assistant, 3rd grade, No. 678.	...	Chak No. 29 J. B. dispensary, Lyallpur district; 17th February 1910 (forenoon).	On return from the leave granted in departmental notification No. 743 H., dated 1st February 1910.
Lachman Das ...	Hospital Assistant, 3rd grade, No. 590.	General duty, (clinical training), Civil Hospital, Jullundur; 12th February 1910 (afternoon).	Rurka Kalán dispensary, Jullundur district; 12th February 1910 (afternoon).	
Labhu Ram ...	Hospital Assistant, 4th grade, No. 717.	Rurka Kalán dispensary Jullundur district; 12th February 1910 (afternoon).	General duty, Kartárpur dispensary, Jullundur district; 13th February 1910 (afternoon).	
Labhu Ram ...	Hospital Assistant, 4th grade, No. 717.	General duty, Kartárpur dispensary, Jullundur district; 14th February 1910 (afternoon).	Bánga dispensary, Jullundur district; 15th February 1910 (afternoon).	
Abdulla Khan ...	Hospital Assistant, 2nd grade, No. 508.	Bánga dispensary, Jullundur district; 15th February 1910 (afternoon).	General duty (clinical training), Civil Hospital, Jullundur; 16th February 1910 (afternoon).	
Dasaundhi Khan ...	Hospital Assistant, 2nd grade, No. 430,	...	Police and Ripon Hospitals, Simla; 17th February 1910 (forenoon).	On return from the leave granted in departmental notification No. 10237 H., dated 30th November 1909.
Hussain Shah ...	Hospital Assistant, 2nd grade, No. 474.	Police and Ripon Hospitals, Simla; 17th February 1910 (forenoon).	General duty, Simla; 17th February 1910 (forenoon).	
Hussain Shah ...	Ditto.	General duty, Simla; 19th February 1910 (afternoon).	Lawrence Military Asylum Hospital, Sanáwar; 22nd February 1910 (forenoon).	
Aga Ram ...	Senior grade Hospital Assistant, No. 227.	...	Police Hospital, Lahore; 22nd February 1910 (forenoon).	On return from the leave, granted in departmental notification No. 743 H., dated 1st February 1910.

Name.	Rank and departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Musahib Khan ...	Hospital Assistant, 1st grade, No. 357.	Police Hospital, Lahore; 22nd February 1910 (forenoon).	General duty, Lahore; 22nd February 1910 (forenoon).	
Muhammad Sharif ...	Hospital Assistant, 3rd grade, No. 657.	General duty, Lahore; 8th December 1909 (afternoon)	Central Jail Hospital, Lahore; 9th December 1909 (forenoon).	This cancels so much of departmental notification No. 742 H., dated 1st February 1910, as relates to Hospital Assistant Muhammad Sharif.
Hari Chand ...	Hospital Assistant, 3rd grade, No. 560.	General duty, Civil Hospital, Shahpur; 13th February 1910 (afternoon).	Shorkot dispensary, Jhang district; 18th February 1910 (forenoon).	Relieving 3rd grade Hospital Assistant, No. 556, Khushi Ram, granted leave.
Munshi Ram ...	Hospital Assistant, 3rd grade, No. 644.	Railway Hospital, Lyallpur; 18th February 1910 (forenoon).	Police and Jail Hospitals, Lyallpur; 18th February 1910 (forenoon).	Relieving senior grade Hospital Assistant, No. 274, Waryam Singh, transferred.
Waryam Singh ...	Senior grade Hospital Assistant, No. 274.	Police and Jail Hospitals, Lyallpur; 18th February 1910 (forenoon).	Railway Hospital, Lyallpur; 18th February 1910 (afternoon).	

No. 1434 *H.—Leave.*—The following Hospital Assistants have been granted leave:—

Name.	Rank.	Departmental No.	Present appointment.	Period of leave.	Nature of leave.	With effect from	REMARKS.
Sahib Ditta Mal.	3rd grade Hospital Assistant.	479	Garhshankar dispensary, Hoshiarpur district.	One month	Privilege	20th February 1910 (afternoon).	
Khushi Ram...	3rd grade Hospital Assistant.	556	Shorkot dispensary, Jhang district.	Ditto ...	Ditto	18th February 1910 (forenoon).	

No 1435 *H.—Notification.*—Under dispensary rule VI the Inspector-General of Civil Hospitals, Punjab, sanctioned the closure of the district board dispensary at Badhni, in the Ferozepore district, with effect from the afternoon of the 4th February 1910.

T. E. L. BATE, COLONEL, I.M.S.,

Inspector-General of Civil Hospitals, Punjab.

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.

Published by Authority.

LAHORE, FRIDAY, MARCH 11, 1910.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioner, Accountant-General, &c.

CHIEF COURT, PUNJAB.

NOTIFICATIONS.

The 1st March 1910.

No. 1003 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Chiranjiva, son of Lala Pala Ram Seth, as a Pleader of the 2nd grade, on the 22nd of February 1910.

No. 1004 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Bhai Amar Singh, son of Bhai Narain Singh, as a Mukhtar of the 2nd grade, on the 19th of February 1910.

The 7th March 1910.

No. 748 *J.—Notification.*—In accordance with the provisions of sections 334 and 335 of the Code of Criminal Procedure, it is hereby notified that the Chief Court of the Punjab will hold sittings in the exercise of its Original Criminal Jurisdiction in the Court-house at Lahore on the 30th and 31st days of March 1910, and on all succeeding days to which such sittings may be adjourned.

No. 1096 *G.—Notification.*—Bhai Ajit Singh, a Pleader of the 2nd grade, son of Bhai Dial Singh, having entered the service of a Native State, is hereby suspended from practising as a Pleader in any Civil or Criminal Court until the further orders of the Chief Court of the Punjab.

By order, &c.,

W. H. E. FELLOWS,

for *Registrar.*

The 5th March 1910.

No. 1048 *G.—Leave.*—Lala Ralla Ram, Munsif of Pathánkot in the Gurdáspur district, has obtained privilege leave on half pay for two months with effect from 1st of April 1910, or such subsequent date as he may avail himself of the same.

No 1050 *G.—Appointment and posting.*—Pandit Ram Saran Das, an accepted candidate on Register "A" of the Chief Court, is hereby appointed to officiate as a Munsif of the 3rd grade, *vice* Lala Ralla Ram, Munsif, proceeding on two months' privilege leave, and is posted to Pathánkot in the civil district of Gurdáspur.

No. 1053 *G.—Powers.*—In exercise of the powers conferred by section 26 of the Punjab Courts Act, 1884, Pandit Ram Saran Das, officiating Munsif of the 3rd grade, is hereby appointed to be a Munsif of the 2nd class for the purpose of exercising jurisdiction (in accordance with notification No. 2514½, dated the 17th October 1884), so long as he shall continue to officiate as a Munsif.

No. 1055 *G.—Transfers.*—The Hon'ble Judges of the Chief Court are pleased to make the following transfers of Munsifs :—

Lala Raja Ram from Wazírabad in the Gujránwála district to Jhelum in the Jhelum district (to move first).

Lala Gyan Chand from Jhelum in the Jhelum district to Wazírabad in the Gujránwála district.

By order, &c.,
A. L. DANSON,
Registrar.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

CIRCULAR LETTER No. 3.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE:
Dated Lahore, 8th March 1910.

FROM

E. R. ABBOTT, ESQUIRE,

Senior Secretary to the Financial Commissioner, Punjab,

To

ALL REVENUE COURTS IN THE PUNJAB.

SIR,

Sub head 441.
File No. 203.

I AM directed to call your attention to rule 5 of the rules published with Financial Commissioner's notification No. 145, dated 13th November 1909, and to point out to you the necessity of insisting that the "fards" attached to plaints are certified by the patwari as true copies.

I have, &c.,
E. R. ABBOTT,
Senior Secretary to the Financial Commissioner, Punjab.

(*Translated.*)

NOTIFICATIONS.

The 5th March 1910.

No. 44.—*Posting.*—On being relieved of his settlement duties at Karnál, Pandit Nand Lal, Tahsildar, is posted to the Kaithal tahsil of the same district, relieving Lala Raghnath Das, officiating Settlement Tahsildar, who reverts to his substantive appointment as Naib Tahsildar.

No. 45.—*Transfers.*—The following transfers are made among Tahsildars in the Ráwalpindi division :—

(*i*) Munshi Rajab Ali, Tahsildar, from the Sargodha tahsil of the Shahpur district to the Pindigheb tahsil of the Attock district ;

(*ii*) Lala Harbakhsh Rai, Tahsildar, from the Pindigheb tahsil of the Attock district to the Murree tahsil of the Ráwalpindi district ;

(*iii*) Lala Dhanpat Rai, Tahsildar, from the Murree tahsil of the Ráwalpindi district to the Sargodha tahsil of the Shahpur district.

The 7th March 1910.

No. 46.—*Posting.*—On return from leave, Sayad Sardar Ali Shah, Tahsildar, is posted to the Sadr tahsil of the Jhang district, *vice* Lala Dharm Jas, Tahsildar, transferred.

No. 47.—*Leave.*—Lala Niranjan Das, Tahsildar of the Shorkot tahsil of the Jhang district, is granted privilege leave for two months and one week combined with furlough for one year, under article 233 of the Civil Service Regulations, with effect from [illegible] March 1910, or any subsequent date from which he may avail himself of it.

No. 48.—*Appointment.*—Munshi Khan Muhammad Khan, Tahsildar candidate, is appointed to officiate as Tahsildar of the Shorkot tahsil of the Jhang district, *vice* Lala Niranjan Das, Tahsildar, granted combined leave.

By order,
H. RAYNOR GOULDING,
Assistant Secretary to the Financial Commissioner, Punjab.

IRRIGATION DEPARTMENT, PUNJAB.

NOTIFICATIONS.

The 4th March 1910.

No. 1306 *E. I.*—*Transfer.*—Lala Munshi Ram (2), Supervisor, 2nd grade, from the 2nd Division, Lower Jhelum Canal, which he left on the afternoon of the 10th February 1910, to the 1st Division, Upper Jhelum Canal, which he joined on the forenoon of the 11th idem.

J. J. MULLALY,
Chief Engineer Irrigation Works, Punjab.

The 5th March 1910.

No. 1374 *E. I.*—*Leave.*—Mr. J. H. Burke, Sub-Engineer, 1st grade, attached to the Multán Canals Division, is allowed, under articles 233 (1), 260 and 338 (*b*) of the Civil Service Regulations, 3 months' furlough in extension of the 12 months' combined leave granted to him in Irrigation Branch notification No. 1317 E. I., dated 11th March 1909.

W. B. GORDON,
Chief Engineer, Irrigation Works, Punjab.

EDUCATION DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 7th March 1910.

No. 1634.—*Promotions and appointment.*—The following promotions and appointment are notified :—

Name.	Rank.	From	To	Appointed	With effect from	REMARKS.
Lala Nathu Ram	First Oriental Teacher, Government High School, Multán.	III Class, Rs. 60 grade, sub. *pro tem.*	III Class, Rs. 60 grade, permanent.	...	20th February 1910.	*Vice* Lala Ram Dhan, Fifth Master, Government High School, Amritsar, resigned.
Lala Sant Lal ...	Sixth Master, Government High School, Jhang.	IV Class, Rs. 55 grade, sub. *pro tem.*	IV Class, Rs. 55 grade, permanent.	...	20th February 1910.	
Lala Hans Raj	Science Master, Government High School, Montgomery, sub. *pro tem.*	...	...	Science Master, Government High School, Montgomery, permanent, in the IV Class, Rs. 50 grade.	20th February 1910.	

The 8th March 1910.

No. 1656.—*Transfer.*—The following transfer is notified :—

Name.	Rank.	Appointed	Posted or transferred to	With effect from	REMARKS.
M. Muhammad Ayub ...	Sub. *pro tem.* Fourth Master, Government High School, Lyallpur.	...	The Government High School, Dera Gházi Khan, as Fifth Master.	...	On return from leave of M. Muhammad Said. He will relieve Lala Askaru Dás, who is filling the vacancy temporarily.

J. C. GODLEY,
Director of Public Instruction, Punjab.

PANJAB UNIVERSITY.

DATE SHEET OF THE PANJAB UNIVERSITY EXAMINATIONS FOR 1910.

ARTS FACULTY.

Intermediate Examination.

Date.	Subject.	Paper.	Time.
21st March, Monday ...	English	a	9 to 12 A.M.
		b	1 to 4 P.M.
22nd " Tuesday ...	Mathematics	a	9 to 12 A.M.
		b	1 to 4 P.M.
23rd " Wednesday ...	Physics and Chemistry ...	a	9 to 12 A.M.
		b	1 to 4 P.M.
28th " Monday ...	Sanskrit, Arabic and Latin ...	a	9 to 12 A.m.
		b	1 to 4 P.M.
29th " Tuesday ...	Persian and French	a	9 to 12 A.M.
		b	1 to 4 P.M.
30th " Wednesday ...	History, Geology and Philosophy	a	9 to 12 A.M.
		b	1 to 4 P.M.
31st " Thursday ...	English	Oral	10 A.M.
" " ...	Geology	Oral and Practical...	10 A.M.
1st April, Friday ...	Physics and Chemistry ...	Ditto ...	10 A.M.
2nd " Saturday ...	Ditto ...	Ditto ...	10 A.M.

SCIENCE FACULTY.

Intermediate Examination.

Date.	Subject.	Paper.	Time.
21st March, Monday ...	English	a	9 to 12 A.M.
		b	1 to 4 P.M.
22nd " Tuesday ...	Mathematics	a	9 to 12 A.M.
		b	1 to 4 P.M.
23rd " Wednesday ...	Physics and Chemistry ...	a	9 to 12 A.M.
		b	1 to 4 P.M.
28th " Monday ...	Biology	a	9 to 12 A.M.
		b	1 to 4 P.M.
29th " Tuesday ...	Physics and Chemistry ...	Oral and Practical ...	10 A.M.
30th " Wednesday ...	Geology	a	9 to 12 A.M.
		b	1 to 4 P.M.
31st " Thursday ...	Physics and Chemistry ...	Oral and Practical...	10 A.M.
31st " Thursday ...	English	Ditto ...	10 A.M.
31st " Thursday ...	Geology	Ditto ...	11 A.M.
1st April, Friday ...	Botany and Zoology	Ditto ...	10 A.M.
2nd, 4th & 5th April, Saturday, Monday and Tuesday.	Ditto	Ditto ...	10 A.M.

DATE SHEET OF THE PANJAB UNIVERSITY EXAMINATIONS FOR 1910—CONTINUED.

ARTS FACULTY.

B. A. Examination.

Date.	Subject.	Paper.	Time.
21st March, Monday ...	English	a ... ... b	9 to 12 A.M. 1 to 4 P.M.
22nd " Tuesday ...	Chemistry and Botany ...	a ... ... b	9 to 12 A.M. 1 to 4 P.M.
23rd " Wednesday ...	*Applied* Mathematics ...	a ... ... b	9 to 12 A.M. 1 to 4 P.M.
28th " Monday ...	Physics and Zoology	a ... ... b	9 to 12 A.M. 1 to 4 P.M.
29th " Tuesday ...	Philosophy	a ... ... b	9 to 12 A.M. 1 to 4 P.M.
30th " Wednesday ...	Pure Mathematics, History and Geology.	a ... ... b	9 to 12 A.M. 1 to 4 P.M.
31st " Thursday ...	Arabic, Sanskrit, Persian and French.	a ... ... b	9 to 12 A.M. 1 to 4 P.M.
1st April, Friday ...	Honours Paper	a	9 to 12 A.M.
2nd " Saturday ...	Honours "	b	9 to 12 A.M.
4th " Monday ...	English	Oral	10 A.M.
4th " " ...	Physics and Botany	Practical ...	11 A.M.
5th " Tuesday ...	English	Oral	10 A.M.
5th " " ...	B. A. Chemistry and Zoology ...	Oral and Practical ...	10 A.M.
6th " Wednesday ...	Honours Course Physics ...	Practical ...	11 A.M.
7th " Thursday ...	Honours Course Chemistry ...	Ditto ...	10 A.M.
7th " " ...	Geology	Ditto ...	11 A.M.

SCIENCE FACULTY.

B. Sc. Examination.

Date.	Subject.	Paper.	Time.
21st March, Monday ...	English	a ... ... b	9 to 12 A.M. 1 to 4 P.M.
22nd " Tuesday ...	Chemistry, Astronomy and Botany	a ... ... b	9 to 12 A.M. 1 to 4 P.M.
23rd " Wednesday ...	*Applied* Mathematics ...	a	9 to 12 A.M.
23rd " " ...	Botany	Practical ...	10 A.M.
28th " Monday ...	Physics and Zoology	a ... ... b	9 to 12 A.M. 1 to 4 P.M.
30th " Wednesday ...	*Pure* Mathematics	a ... ... b	9 to 12 A.M. 1 to 4 P.M.
31st " Thursday ...	Zoology	Oral and Practical ...	10 A.M.
4th April, Monday ...	English	Oral	10 A.M.
6th " Wednesday ...	Physics	Oral and Practical ...	11 A.M.
7th " Thursday ...	Chemistry	Ditto ...	10 A.M.

ORIENTAL FACULTY.

B. O. L. Examination.

Date.	Subject.	Paper.	Time.
21st March, Monday ...	Arabic	a ... ... b	9 to 12 A.M. 1 to 4 P.M.
22nd " Tuesday ...	Arabic	c	9 to 12 A.M.
23rd " Wednesday ...	*Applied* Mathematics ...	a ... ... b	9 to 12 A.M. 1 to 4 P.M.
28th " Monday ...	Persian	a ... ... b	9 to 12 A.M. 1 to 4 P.M.
29th " Tuesday ...	Persian	c	9 to 12 A.M.

DATE SHEET OF THE PANJAB UNIVERSITY EXAMINATIONS FOR 1910—(CONTINUED).

ARTS FACULTY.

M. A. Examination.

Date.	Time.	Paper.	1—English. Subject of each paper.	2—Philosophy. Subject of each paper.	3—Mathematics. Subject of each paper.	4—History. Subject of each paper.
21st March, Monday ...	9 to 12 A. M. ...	I	Poetry	Logic, Deductive and Inductive.	Algebra, Theory of Equations and Determinations, Plane Trigonometry.	History of England.
22nd " Tuesday ...	9 to 12 A. M. ...	II	Drama	Psychology ...	Analytical Conic Sections, Solid Geometry ...	History of India.
23rd " Wednesday ...	9 to 12 A. M. ...	III	Prose	Moral Science ...	Differential Calculus, Integral Calculus, Differential Equations.	Political Philosophy.
29th " Tuesday ...	9 to 12 A. M. ...	IV	History of English Literature.	History of Philosophy ...	Statics, Dynamics of a Particle, Rigid Dynamics.	Pure Ecconomies.
30th " Wednesday ...	9 to 12 A. M. ...	V	History of English Language and Translation.	Natural Theology ...	Hydromechanics, Geometrical Optics ...	Historical Economics.
31st " Thursday ...	[illegible] to 12 A. M. ...	VI	Essay ...	Essay	Spherical Trigonometry, Astronomy, Newton's Principia.	An Historical Essay.

DATE SHEET OF THE PANJAB UNIVERSITY EXAMINONS FOR 1910—(CONTINUED).

SCIENCE FACULTY.

M. Sc. Examination.

Date.	Time.	Paper.	1—CHEMISTRY. Subject of each paper.	2—PHYSICS. Subject of each paper.	3—ZOOLOGY. Subject of each paper.
21st March, Monday...	9 to 12 A. M. ...	I	Organic ...	Properties of Matter and Sound.	An essay on one or more of a number of suggested subjects.
22nd „ Tuesday...	9 to 12 A. M. ...	II	Organic ...	Heat	General and Theoretical.
23rd „ Wednesday	9 to 12 A. M. ...	III	Inorganic ...	Light	Invertebrata.
29th „ Tuesday...	9 to 12 A. M. ...	IV	Physical ...	Electricity and Magnetism.	Chordata.
30th „ Wednesday	9 to 12 A. M. ...	V	General and Historical.	Electricity and Magnetism.	Palæontology and Embryology.

Date for the Oral and Practical Examinations, will be communicated later on.

DATE SHEET OF THE PANJAB UNIVERSITY EXAMINATIONS FOR 1910—*contd.*

I A.—EXAMINATIONS FOR PROFICIENCY, HIGH PROFICIENCY AND HONOURS IN ARABIC AND SANSKRIT LANGUAGES AND LITERATURE, 1910.

Date.	No. of Paper.	Time.
4th April, Monday	I	9 to 12 A. M.
	II	1 to 4 P. M.
5th „ Tuesday	III	9 to 12 A. M.
	IV	1 to 4 P. M.
6th „ Wednesday	V	9 to 12 A. M.
	VI	1 to 4 P. M.

B.—EXAMINATIONS FOR PROFICIENCY, HIGH PROFICIENCY AND HONOURS IN PERSIAN LANGUAGE AND LITERATURE, 1910.

Date.	No. of Paper.	Time.
7th April, Thursday	I	9 to 12 A. M.
	II	1 to 4 P. M.
8th „ Friday	III	9 to 12 A. M.
	IV	1 to 4 P. M.
9th „ Saturday	V	9 to 12 A. M.
	VI	1 to 4 P. M.

DATE SHEET OF THE PANJAB UNIVERSITY EXAMINATIONS FOR 1910—(CONCLUDED).

III.—EXAMINATIONS FOR THE CERTIFICATES OF PROFICIENCY AND HIGH PROFICIENCY IN URDU, PANJABI AND PASHTU LANGUAGES AND LITERATURE, 1910.

Date.	No. of Paper.	Time.
11th April, Monday	I	9 to 12 A. M.
	II	1 to 4 P. M.
12th " Tuesday	III	9 to 12 A. M.
	IV	1 to 4 P. M.
13th " Wednesday	V	9 to 12 A. M.
	VI	1 to 4 P. M.

NOTE.—The examination in the Pashtu language will last only two days (Monday and Tuesday).

IV.—BACHELOR OF TEACHING EXAMINATION.

The Examination in Bachelor of Teaching will commence on the 11th April 1910.

V.—EXAMINATIONS IN LAW.

The First Examination in Law and the LL. B. Examination will commence on the 11th April 1910.

VI.—EXAMINATION IN ENGINEERING.

The Examination in Civil Engineering will commence on the 9th May 1910.

VII.—EXAMINATIONS IN MEDICINE.

The First Professional, the second Professional, the Additional Test in Chemistry and the Second Examination for Licentiate in Medicine and Surgery will commence on the 9th May 1910.

SENATE HALL, LAHORE:
The 25th February 1910.

A. C. WOOLNER,
Registrar.

MEDICAL DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 4th March 1910.

No. 1525 H.—Leave.—Temporary Hospital Assistant Sadhu Singh, Baloch Levy Hospital, Dera Gházi Khan, was granted leave without pay for one month from the forenoon of the 28th December 1909 to the forenoon of the 25th January 1910, during which period 4th grade Hospital Assistant No. 670 Jagan Nath (Police Hospital, Dera Gházi Khan) held charge of the Baloch Levy Hospital in addition to his own duties.

The 8th March 1910.

No. 663 *R.—Leave.*—The following Hospital Assistants have been granted leave :—

Name.	Rank.	Departmental No.	Present appointment.	Period of leave.	Nature of leave.	With effect from	REMARKS.
Bhawani Singh	3rd grade Hospital Assistant.	326	North Western Railway Dispensary, Lodhrán, Multán district.	1 month ...	Privilege ...	17th February 1910 (afternoon).	
Labha Mal Sopti.	3rd grade Hospital Assistant.	521	Shorkot Road-Chichoki Railway Dispensary, Kajwáni, Lyallpur district.	1 month ...	Privilege ...	20th February 1910 (afternoon).	

No. 1637 *H.—Notification.*—The following appointments, postings and transfers have been made :—

Name.	Rank and departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Lal Chand ...	Hospital Assistant, 1st grade, No. 395.	...	Central Jail Hospital, Multán ; 23rd February 1910 (forenoon).	On return from the leave granted in departmental notifications No. 6308 H., dated 17th July 1909, and No. 7428 H., dated 21st August 1909.
Jaswant Das ...	Hospital Assistant, 4th grade, No. 805.	Central Jail Hospital, Multán ; 23rd February 1910 (forenoon).	General duty, Civil Hospital, Multán ; 24th February 1910 (forenoon).	
Fakir Chand ...	Hospital Assistant, 4th grade, No. 576.	General duty, Lyallpur ; 8th February 1910 (forenoon).	Chenab Canal Dispensary, Gojra ; 9th February 1910 (forenoon).	Relieving 3rd grade Hospital Assistant No. 623 Rai Chand, granted 1 month and 16 days' privilege leave.
Muhammad Sharif ...	2nd grade Assistant Surgeon.	General duty, Civil Hospital, Multán ; 1st March 1910 (forenoon).	Civil Hospital, Multán ; 1st March 1910 (forenoon).	*Vice* 1st grade Assistant Surgeon Umrao Raja Lal, granted leave.

No. 1638 *H.—Leave.*—The following Assistant Surgeon has been granted leave :—

Name.	Rank.	Departmental No.	Present appointment.	Period of leave.	Nature of leave.	With effect from	REMARKS.
Umrao Raja Lal.	1st grade Assistant Surgeon	...	Civil Hospital, Multán.	3 months ...	Privilege ...	1st March 1910 (forenoon).	

T. E. L. BATE, COLONEL, I.M.S.,

Inspector-General of Civil Hospitals, Punjab.

PUNJAB PUBLIC LIBRARY.

III.—MEETING 1910.

Proceedings at a meeting of the Committee held on Monday, the 6th February 1910, at 6 P.M.

PRESENT:

1. Sir P. C. Chatterji, M.A., D.L., LL.D., Rai Bahadur, Kt., C.I.E.
2. The Hon'ble Mr. J. C. Godley, M.A.
3. The Revd. Dr. J. C. R. Ewing.
4. A. C. Woolner, Esq., M.A.
5. G. A. Wathen, Esq., M.A.
6. Rai Sahib K. B. Thapar, *Secretary.*

I. *Accounts.*—Abstract of Accounts for January 1910 was laid on the table.

II. *Auditor's Report on the Accounts for the year* 1909, *and the statement of Income and Expenditure for the year* 1909.—The Auditor's Report on the Accounts for 1909, together with the statement of Income and Expenditure during 1909, duly audited, was considered and passed (see Appendix).

It was resolved that the expenditure incurred on periodicals be shown separately in future, and that those Municipal and Local Boards which do not at present subscribe to the Library be invited to do so, and those which subscribe at present be asked to increase the amount of their donation.

III. It was decided that the books in oriental languages added to the Library be in future notified in the Urdu edition of the *Gazette.*

IV. It was resolved that lists of books proposed for purchase be first considered by a sub-committee consisting of the President, Mr. Woolner, Mr. Wathen and the Secretary.

V. With reference to the complaint made by the visitors to the Library against the latrines located close to the Library, the Hon'ble Mr. Godley very kindly agreed to look into the matter with the Secretary and the Principal of the Mayo School of Art.

VI. With reference to Mr. Noël-Paton's letter No. 717, dated the 3rd instant, it was decided that, as suggested by Mr. Noël-Paton, Mr. R. Bowes should be communicated with.

VII. The Committee accepted with thanks the offer of Miss K. Browning, M.A. to supply a copy of the *Theosophist* to the Library.

VIII. The following announcements were made :—

Annual subscribers.

1. Lala Lal Chand.
2. Miss Mary C. Helm.
3. Miles Irving, Esq., B.A., I.C.S.
4. W. L. Dallas, Esq.
5. Lala Bishamber Das, B.A.
6. C. H. Harrison, Esq., I.C.S.
7. T. Dixon, Esq.
8. Miss K. Browning, M.A.
9. Lala Shadi Ram.

New life members.

1. J. G. Beazley, Esq., I.C.S.
2. Syed Ghulam Hussain Shah, M.A.

LAHORE: }
The 8th February 1910. }

K. B. THAPAR,
Secretary, Punjab Public Library.

APPENDIX.

Letter No. 5, dated the 11th January 1910.

From—Messrs. BASANT RAM and Sons, Auditors of Accounts, Nihal Chand's Temple, Lahore,

To—The Secretary, Punjab Public Library, Lahore.

WE have audited the accounts of the Punjab Public Library for the year ending 31st December 1909, and have found them correct. Annas eight less accounted for last year have been taken into account this year. We have seen that all payments are propely supported by vouchers.

Sanction of the Committee.—We have also seen that the various items of expenditure have been duly sanctioned by the Library Committee, but in the following sub-heads there is a slight increase over the Budget sanctioned. The total expenditure sanctioned at the beginning of the year was Rs. 8,695. The actual expenses during the year amount to Rs. 8,217-10-5, and so the total expenditure does not exceed the sanctioned amount:—

Heads.	*Budget sanctioned.*			*Actual expenses.*			*Exceeded by*		
	Rs.	A.	P.	Rs.	A.	P.	Rs.	A.	P.
1. Peons' Uniforms	35	0	0	35	1	0	0	1	0
2. Furniture	400	0	0	472	8	0	72	8	0
3. Stationery	40	0	0	49	12	0	9	12	0
4. Kerosine oil	100	0	0	101	4	0	1	4	0
Total	575	0	0	658	9	0	83	9	0

Lastly we may add that the accounts have been properly kept.

Abstract of Receipts and Disbursements for the year ending 31st December 1909.

No.	Receipts.	Amount. Rs.	A.	P.	REMARKS.	No.	Disbursements.	Amount. Rs.	A.	P.	REMARKS.
1	Balance from last year ...	5,264	11	11		1	Office Establishment ...	3,603	13	9	
2	Government grant... ...	3,600	0	0		2	Punkha coolies	76	12	3	
3	Special Government grant ...	—	-	—		3	Peons' Uniforms	35	1	0	
4	Municipal and District Board Contributions	1,965	0	0		4	Book-binding	451	13	0	
5	Subscriptions	1,134	0	0		5	Printing	145	14	5	
6	Donations	275	0	0		6	Purchase of books	2,993	9	8	
7	Sale of books and paper ...	151	8	0		7	Purchase of furniture ...	472	8	0	
8	Interest on deposits ...	37	11	0		8	Stationery	49	12	0	
9	Interest on Life Members Donation Fund.	91	6	10		9	Contingencies	79	15	9	
10	Other receipts ...	7	3	0		10	Postage	45	10	3	
11	Addition to Deposits ...	80	0	0		11	Medicines	4	0	0	
						12	Fire Insurance	112	8	0	
						13	Kerosine oil	101	4	0	
						14	Auditor's fee	40	0	0	
						15	Refund of subscriptions ...	5	0	0	
							Total ...	8,217	10	5	
							Balance ...	4,388	14	4	
	Total ...	12,606	8	9			GRAND TOTAL ...	12,606	8	9	

Examined and found correct.

BASANT RAM & SONS,

Auditors of Accounts.

LAHORE:
The 1st January 1910.

K. B. THAPAR,
Secretary,
Punjab Public Library.

Miscellaneous Notices and Advertisements.

Maps for sale.

THE last quarterly list of maps relating to the Punjab available for sale at the Map Record and Issue Office, Calcutta, will be found in the Gazette of the 7th of January 1910, Part III, page 18.

GOVERNMENT PUBLICATIONS FOR SALE.

By the Superintendent of Government Printing, India, 8, Hastings Street, Calcutta.

[A General Catalogue of all Government Publications may be obtained gratis from the Government Central Press, Calcutta.]

[The amounts within parentheses are for packing and postage.]

List of books published from July to December 1909.

LEGISLATIVE DEPARTMENT.

Indian Railways Act, 1890 (Act IX of 1890), as modified up to 1st June 1909. Royal 8vo. Stitched. R1-2*a*. (2*a*).

Indian Trusts Act, II of 1882, as modified up to 1st June 1909. (10*a*.) (2*a*.)

List of General Rules and Orders under Statutes and General Acts in force in British India, corrected up to 31st December 1908. R1-4*a*. (3*a*.)

The British Baluchistan Laws Regulation, 1890 (I of 1890), as modified up to 1st June 1909. 3*p*. (1*a*.)

Act No. XXIV of 1854. An Act to prohibit the possession of certain offensive weapons in Malabar, with footnotes. 1*a*. 3*p*. (1*a*)

Act IX of 1884 (Legal Practitioners) as modified up to 30th June 1909. 1*a*. 6*p*. (1*a*.)

Act No. XXVII of 1857 (Madras University), with footnotes. 2*a*. 9*p*. (1*a*.)

Woodman's Digest of Indian Law Cases, 1862-1900, Vols. I to VI, cloth bound, R72 reduced to R35 per set, quarter bound R78 reduced to R39 per set. (R3-8*a*.). Single volume reduced to Rs. 7 when sold separately for the first five volumes and to R5 for the sixth. (10*a*.)

Wigley's Digest of Indian Law Cases, 1901-03, R10 reduced to R5 per copy. (10*a*.)

Grey's Digest of Indian Law Cases, 1904. R5 reduced to R1-4*a*. per copy. (6*a*.)

Grey's Digest of Indian Law Cases, 1905. R5 reduced to R1-4*a* per copy. (6*a*.)

Grey's Digest of Indian Law Cases, 1906. R3 reduced to R1-4*a*. per copy. (6*a*.)

Bose's Digest of Indian Law Cases, 1907. R3 reduced to R1-4*a*. (6*a*.)

Set of Digests from 1901—1907. R15 reduced to R10 per set of five volumes. (R2.)

Act XV of 1864 (Indian Tolls) as modified up to 30th June 1909. 1*a*. 9*p*. (1*a*.)

Act X of 1891 (Indian Penal Code Amendment) as modified up to 1st August 1909. 1*a*. (1*a*.)

The Unrepealed General Acts of the Governor-General in Council, Vol. VI, 4th edition, 1904 to 1908. R7 or 10*s*. 6*d*. (12*a*.)

Act No. XII of 1895 (Indian Companies Memorandum of Association Act) as modified up to 1st August 1909. 2*a*. (1*a*.)

The Bengal State Prisoners Regulation, 1818 (Regulation III of 1818) as modified up to 1st August 1909. 2*a*. 9*p*. (1*a*.)

Act No. XXIII of 1871 (Pensions) as modified up to 1st September 1909. 2*a*. 3*p*. (1*a*.)

The Code of Criminal Procedure, 1898 (Act V of 1898) as modified up to 1st August 1909. Royal 8vo. Paper cover. R3-10. or 5*s*. 6*d*. (8*a*.)

List No. 1 of 1909, dated 30th June 1909, of Addenda of Corrigenda to List of General Rules and Orders 3*p*. (1*a*.)

The Indian Merchant Shipping Act, 1883 (Act V of 1883), as modified up to the 1st September 1909. 6*a*. (1*a*)

The European Vagrancy Act, 1874 (IX of 1874), as modified up to 1st September 1909. 6*a*. 6*p*. (1*a*.)

The Vaccination Act, 1880 (Act No. XIII of 1880), as modified up to 1st September 1909. 4*a*. 9*p*. (1*a*.)

The Negotiable Instruments Act, 1881 (Act XXVI of 1881), as modified up to the 1st September 1909. 10*a*. (1*a*.)

Act No. III of 1898 (Lepers), as modified up to 1st September 1909. 4*a*. or 5*d*. (1*a*.)

Act No. XXI of 1850 (Removal of Caste Disabilities) with footnotes. 1*a*. 6*p*. (1*a*.)

Chronological Tables of the Indian Statutes, edition 1909. Royal 8vo. Cloth. R4 or 6*s*. (8*a*.)

Act No. 16 of 1899 (Northern India Canal and Drainage with footnotes. 1*a*. (1*a*.)

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES

Published by Authority.

LAHORE, FRIDAY, MARCH 18, 1910.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioner, Accountant-General, &c.

CHIEF COURT, PUNJAB.

NOTIFICATIONS.

The 9th March 1910.

No. 1122 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Durga Pershad, son of Lala Amin Chand, as a Pleader of the 2nd grade, on the 2nd of March 1910.

No. 1140 *G.—Transfer.*—The Hon'ble Judges of the Chief Court are pleased to make the following transfer of Munsif on the public service :—

Lala Mul Chand from Karnál in the civil district of Karnál to Rohtak in the civil district of Rohtak.

The 11th March 1910.

No. 1172 *G.—Leave.*—Lala Batalia Ram, Munsif of Hoshiárpur in the Hoshiárpur district, has obtained privilege leave on half pay for 15 days with effect from 6th March 1910, or such subsequent date from which he may avail himself of the same.

No 1174 *G.—Appointment and posting.*—Pandit Ram Saran Das, an accepted candidate on Register "A" of the Chief Court, is hereby appointed to officiate as a Munsif of the 3rd grade, *vice* Lala Batalia Ram, proceeding on 15 days' privilege leave, and is posted to Hoshiárpur in the civil district of Hoshiárpur.

No. 1176 *G.—Powers.*—In exercise of the powers conferred by section 26 of the Punjab Courts Act, 1884, Pandit Ram Saran Das, officiating Munsif of the 3rd grade, is hereby appointed to be a Munsif of the 2nd class for the purpose of exercising jurisdiction (in accordance with notification No. 2514½, dated the 17th October 1884), so long as he shall continue to officiate as a Munsif.

The 12th March 1910.

No. 1186 *G.—Notification.*—Lala Chetan Datt (son of Lala Piyare Lal), a Mukhtar of the 2nd grade, of the Mianwáli district, having accepted service, is hereby suspended from practising in any civil or criminal court in the Punjab until the further orders of the Chief Court.

By order, &c.,

A. L. DANSON,

Registrar.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

Programme of the Tour of the Financial Commissioner of the Punjab during the month of March 1910.

Month and date.		Days of the week.	From.	To	REMARKS.
March 1910 ...	20th	Sunday ...	Lahore ...	...	Departure 22-3.
	21st	Monday ...	...	Delhi ...	Arrival 8-28.
	22nd	Tuesday	Delhi ...	...	Departure 11-7.
			...	Meerut ...	Arrival 13-19.
	23rd	Wednesday ...	Meerut ...	...	Departure 18-21.
	24th	Thursday ...	...	Lahore ...	Arrival 7-1.

NOTIFICATIONS.

The 8th March 1910.

No. 49.—*Leave.*—Lala Parma Nand, officiating Tahsildar of the Háfizabad tahsil of the Gujránwála district, is granted 1 month's privilege leave with effect from 14th March 1910, or any subsequent date from which he may avail himself of it.

No. 50.—*Appointment.*—Munshi Ahmad Husain, Naib Tahsildar of the Háfizabad tahsil of the Gujránwála district, is appointed to officiate as Tahsildar of the same tahsil, *vice* Lala Parma Nand, officiating Tahsildar, granted privilege leave.

The 9th March 1910.

No. 51.—*Leave.*—The one month's privilege leave granted to Lala Des Raj, Tahsildar of the Chunián tahsil of the Lahore district, in this office notification No. 33, dated 12th February 1910, is hereby extended by 15 days.

No. 52.—*Appointment.*—Lala Harnam Das, Naib Tahsildar of the Kasúr tahsil of the Lahore district, is appointed to officiate as Tahsildar of the Chunián tahsil of the same district, *vice* Lala Khushi Ram, officiating Tahsildar, who reverts to his substantive appointment as Naib Tahsildar.

The 11th March 1910.

No. 53.—*Appointment.*—Munshi Mast Ali Khan, Naib Tahsildar of the Leiah tahsil of the Muzaffargarh district, is appointed to officiate as Tahsildar of the same tahsil pending the arrival of Sardar Bahadur Khan, Tahsildar.

No. 54.—*Posting*—On return from leave, Munshi Hardit Singh, Tahsildar, is posted to the Sadr tahsil of the Ludhiána Settlement, *vice* Munshi Sawan Singh, officiating Tahsildar, who reverts to his substantive appointment as Settlement Naib Tahsildar.

The 15th March 1910.

No. 55.—*Leave.*—Munshi Rajab Ali, Tahsildar of the Sargodha tahsil of the Shahpur district, is granted privilege leave for 1 month and 14 days combined with furlough for 5 months and 16 days under article 233 of the Civil Service Regulations, with effect from 1st April 1910, or any subsequent date from which he may avail himself of it.

No. 56.—*Leave.*—Bawa Bhag Singh, Tahsildar of the Kasúr tahsil of the Lahore district, is granted 1 month and 9 days' privilege leave with effect from 7th March 1910 or any subsequent date from which he may avail himself of it.

No. 57.—*Appointment.*—Lala Harnam Das, officiating Tahsildar of the Chunián tahsil of the Lahore district, is appointed to officiate as Tahsildar of the Kasúr tahsil of the same district, *vice* Bawa Bhag Singh, Tahsildar, granted privilege leave.

By order,

H. RAYNOR GOULDING,

Assistant Secretary to the Financial Commissioner, Punjab.

ACCOUNTANT-GENERAL'S OFFICE.

List of Officers in Executive Charge of Treasuries in the Punjab and North-West Frontier Province during the month of February 1910.

No.	Names of treasuries.	Date of assumption of charge.	Names of officers.
1	Ambála ...	September 16, 1909 ...	Lala Morari Lal, Sub-Judge.
2	Amritsar ...	September 20, 1909 ...	Mr. L. A. Bull, Extra Assistant Commissioner.
3	Attock ...	June 14, 1909 ...	Munshi Barkat Ali, Extra Assistant Commissioner.
4	Bannu ...	September 28, 1909 ...	Rai Bahadur Risaldar Kashi Nand, Extra Assistant Commissioner.
5	Delhi ...	October 1, 1909 ...	Lala Shibu Mal, Extra Assistant Commissioner.
6	Dera Gházi Khan ...	November 5, 1909 ...	Shaikh Danishmand Sukrat, Extra Assistant Commissioner.
7	Dera Ismail Khan...	January 3, 1910 ...	K. Muhammad Khan, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	February 15, 1910 ...	Bhai Rup Singh, Extra Assistant Commissioner.
8	Ferozepore ...	April 6, 1908 ...	Mr. F. A. Connor, Extra Assistant Commissioner.
9	Gujránwála ...	January 15, 1910 ...	Diwan Som Nath, Extra Assistant Commissioner.
10	Gujrát ...	September 11, 1909 ...	Lala Sant Ram, Extra Assistant Commissioner.
11	Gurdáspur ...	January 24, 1910 ...	Mr. J. E. Keough, Extra Assistant Commissioner.
12	Gurgaon ..	January 3, 1910 ...	Lala Harsukh Rai, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	February 5, 1910 ...	Lala Harnarain, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	February 16, 1910 ...	Lala Harsukh Rai, Extra Assistant Commissioner.
13	Hazára ...	November 16, 1909 ...	Bhai Lehna Singh, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	February 19, 1910 ...	K. Muhammad Khan, Extra Assistant Commissioner.
14	Hissar ...	January 29, 1910 ...	Mirza Amir Sultan, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	February 4, 1910 ...	Lala Chuni Lal, Extra Assistant Commissioner.
15	Hoshiárpur ...	September 25, 1909 ...	Mr. P. J. Anderson, Extra Assistant Commissioner.
16	Jhang ...	September 30, 1909 ...	Lala Siri Ram, Extra Assistant Commissioner.
17	Jhelum ...	December 14, 1909 ...	Mir Ibadullah, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	February 26, 1910 ...	Mian Firoz-ud-din, Extra Assistant Commissioner.
18	Jullundur ...	October 18, 1909 ...	Mr. J. O'Neil Shaw, Extra Assistant Commissioner.
19	Kángra ...	September 10, 1909 ...	B. Narain Singh, B. A., Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	February 21, 1910 ...	Pandit Janki Nath Atal, Extra Assistant Commissioner.
20	Karnál ...	September 30, 1909 ...	Lala Gopal Das, Extra Assistant Commissioner.
21	Kohát ...	September 17, 1909 ...	Wazirzada Muhammad Akram Khan, Extra Assistant Commissioner.
22	Lahore ...	November 8, 1909 ...	Mr. T. B Deeks, Extra Assistant Commissioner.
23	Ludhiána ...	January 25, 1910 ...	Mr R. F. Mitra, Extra Assistant Commissioner.
24	Lyallpur ...	October 26, 1909 ...	Lala Kashi Ram, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	February 11, 1910 ...	Lala Maya Bhan, Extra Assistant Commissioner.
25	Miánwáli ...	January 3, 1910 ...	Lala Gobind Ram, Extra Assistant Commissioner.
26	Montgomery ...	October 26, 1909 ...	Mr. M. G. M. Young, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	February 24, 1910 ...	M. Faiz Bakhsh, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	February 28, 1910 ...	Mr. M. G. M. Young, Extra Assistant Commissioner.
27	Multán ...	January 31, 1910 ...	Akhund Abdul Shakur Khan, Extra Assistant Commissioner.
28	Muzaffargarh ...	January 3, 1910 ...	Lala Mangal Sen, Extra Assistant Commissioner.
29	Peshāwar ...	May 24, 1909 ...	Mr. G. Connor, Extra Assistant Commissioner.
30	Ráwalpindi ...	November 8, 1909 ...	Lala Rangi Lal, Extra Assistant Commissioner.
31	Rohtak ...	September 27, 1909 ...	Lala Chela Ram, Extra Assistant Commissioner.
32	Shahpur ...	October 1, 1909 ...	Lala Kanhaya Lal, Extra Assistant Commissioner.
33	Siálkot ...	September 11, 1909 ...	Shaikh Abd-ur Rahman, Extra Assistant Commissioner.
34	Simla ...	November 13, 1909 ...	Mr. B. H. Dobson, Assistant Commissioner.
35	Kurram ...	October 14, 1909 ...	M. Muhammad Firoz Khan.
	Do. ...	February 22, 1910 ...	S. Zafar Khan.
36	Gilgit ...	July 2, 1908 ...	M. Ghulam Muhammad.

LAHORE: } L. E. PRITCHARD,

The 8th March 1910. } *Accountant-General, Punjab.*

IRRIGATION DEPARTMENT, PUNJAB.

NOTIFICATION.

The 11th March 1910.

No. 1455 *E. I.—Transfer*—Pandit Kallu Singh, Overseer, 3rd grade, from the Upper Gugera Division, Lower Chenab Canal, which he left on the afternoon of the 6th February 1910, to the Jhang Division, Lower Chenab Canal, which he joined on the forenoon of the 11th idem.

W. B. GORDON,

Chief Engineer, Irrigation Works, Punjab.

EDUCATION DEPARTMENT.

NOTIFICATION.

The 9th March 1910.

No. 1691.—*Notification.*—The following promotions and appointments are notified:—

Name.	Rank.	From	To	Appointed	With effect from	REMARKS.
Lala Guranditta Mal.	First Mathematical Teacher, Central Training College, Lahore.	III Class, Rs 90 grade.	II Class, Rs. 100 grade, sub. *pro tem.*	...	1st March 1910.	*Vice* Lala Makhan Lal, Science Master, Government High School, Delhi, whose services have been placed at the disposal of the Principal, Aitchison College.
Lala Sant Ram	Third Master, Government Brandreth High School, Gujránwála.	III Class, Rs. 80 grade.	III Class, Rs. 90 grade, sub. *pro tem.*	Science Master, Government High School, Delhi.	1st March 1910.	
M. Ghulam Rasul.	First Oriental Teacher, Central Model School, Lahore.	III Class, Rs. 70 grade.	III Class, Rs. 80 grade, sub. *pro tem.*	...	1st March 1910.	
Lala Bihari Lal	Third Master, Government High School, Rohtak.	III Class, Rs. 60 grade.	III Class, Rs. 70 grade, sub. *pro tem.*	...	1st March 1910.	
Lala Wadhawa Mal.	Teacher, Mission High School, Gujránwála.	...	...	Third Master, Government Brandreth High School, Gujránwála, in the III Class, Rs. 60 grade, sub. *pro tem.*	22nd February 1910.	Subject to the lien of Lala Makhan Lal.

J. C. GODLEY,

Director of Public Instruction, Punjab.

PANJAB UNIVERSITY.

VI.—Proceedings of the Senate of the Panjab University held in the Senate Hall, Lahore, on Thursday, the 16th December, 1909, at 4-30 P.M.

PRESENT:

The Hon'ble Mr. Justice F. A. Robertson, I. C. S., *Barrister-at-Law, Vice-Chancellor*.
The Right Revd G. A. Lefroy, D. D., Bishop of Lahore.
Bhai Sahib Dan Singh, B. A.
Rai Sahib Kunj Behari Thapar.
P. Siva Ditta, M. M.
A. S. Hemmy, Esquire, B.A., M.Sc.
M. Fazl Din, *Pleader*.
Lala Hans Raj, B.A.
S. Robson, Esquire, M.A.
M. Muhammad Husain.
Shadi Lal, Esquire, R.B. M.A., B.C.L., *Barrister-at-Law*.
A. C. Woolner, Esquire, M.A.
Bhagat Ishwar Das, M.A.
M. G. V. Cole, Esquire, M.A.
Revd. D. J. Fleming, M.A., M.Sc.
Lala Beli Ram, R. B.
W. T. Wright, Esquire, L.C.P
Shaikh Ghulam Sadiq, K.B.
Bhai Jawahir Singh.
S. Mir Mumtaz Ali
Allah Bakhsh, K. B.
Lala Ruchi Ram Sahni, M.A.
Lala Lal Chand, R.B., M.A.
Major J. Stephenson, M.B , F.R.C.S., I.M.S.
M. Fazl-i-Hussain, B.A., *Barrister-at-Law*.
Revd. J. C. R. Ewing, M.A , D. D., L.L. D.
P. N. Dutt, Esquire, B.A.
The Hon'ble Mr. Justice D. C. Johnstone.
Lala Devi Dyal, B.A.
S. K. Datta, Esquire, B.A. M.B., Ch.B.
The Hon'ble S. Sunder Singh, Majithia.
Lala Hira Lal, L.M.S.
M. S. D. Butler, Esquire, M.A., C.I.E.
The Hon'ble Mr. Harkishan Lal, B.A., *Barrister-at-Law*.

1. The Hon'ble the Vice-Chancellor said that on taking the chair in the Senate for the first time as Vice Chancellor it was a great pleasure to him that his first duty should be to move the motion that stood first on the agenda paper, *viz.*—

> 1. That Sir Protul Chandra Chatterji, R.B , M A , D.L., C.I.E., KT., Fellow and lately Vice-Chancellor of the Panjab University, is, in the opinion of the Syndicate, by reason of eminent position and attainments, a fit and proper person to receive the Degree of Doctor of Laws, and that under the provisions of section 17 of the Indian Universities Act of 1904, the same Degree be conferred upon him *honoris causa* (*vide* paragraph 1 of the Syndicate Proceedings dated the 16th June, 1909).

The Vice-Chancellor having then referred briefly to Sir Protul Chandra Chatterji's great services to the University, too well known to the Senate to need recapitulation, the motion was carried unanimously by acclamation.

2. The second proposal—

> That the Degrees specified in Appendix I of the Syndicate Proceedings dated 5th November 1909, be conferred upon the candidates named therein, who are duly certified to have passed the examinations and fulfilled the other conditions necessary for the several Degrees referred to in accordance with the Rules and Regulations now in force, and with the provisions of section 16 of the Universities Act, 1904, and that the various Medals, Scholarships and Special Prizes, be awarded, as specified therein,

was accepted (*vide* Appendix I).

3. The third proposal—

> That the list of Examiners for the Arts, Oriental and Science Faculty Examinations of 1910, appointed by the Syndicate, be approved (*vide* paragraph 3 of the Syndicate Proceedings dated the 16th June, 1909).

was agreed to (*vide* Appendix II).

4. The fourth proposal—

That the list of Examiners for the Law Examinations of 1910, appointed by the Syndicate, be approved (*vide* paragraph 5 of the Syndicate Proceedings dated the 25th November, 1909),

was also agreed to (*vide* Appendix III).

5. The fifth proposal—

That the list of Examiners for the Panjabi Examinations of 1910, appointed by the Syndicate, be approved (*vide* paragraph 7 of the Syndicate Proceedings, dated the 25th November, 1909),

was accepted (*vide* Appendix IV).

6. The sixth proposal—

That the Reports of the University Auditor for the quarters ending 31st December, 1908, and 31st March, 1909, together with the remarks of the Syndicate thereon, be accepted (*vide* paragraphs 1 and 2 of the Syndicate Proceedings, dated the 23rd June and 25th November, 1909, respectively),

was approved (*vide* Appendix V).

7. The seventh proposal—

That the admission of certain students as private candidates to the various examinations of 1910 be approved (*vide* paragraph 8 of the Syndicate Proceedings, dated the 23rd June, 1909, and paragraphs 6 and 7 of the Syndicate Proceedings dated the 5th November, 1909),

was accepted (*vide* Appendix VI).

8. The eighth proposal—

That the Nomination Rolls of Shaukat Rai, Ram Rattan, Muhammad Usaf, Seva Ram Suri and Thakur Das for admission to the Competitive Examination for the post of Extra Assistant Commissioners be submitted to Government as recommended in paragraph 12 of the Syndicate Proceedings dated the 5th November, 1909,

was approved.

9. The ninth proposal—

That the recommendations of the Syndicate regarding the nomination of Members for the Board of Accounts for 1910 be approved (*vide* paragraph 17 of the Syndicate Proceedings dated the 5th November, 1909),

was approved.

10. The tenth proposal—

That the recommendations of the Syndicate regarding the extension of affiliation of the Prince of Wales College, Jammu, in the Intermediate Courses in Geology and Arabic and in the B.A. Courses in English, Mathematics, Geology, Persian and Sanskrit, be approved (*vide* paragraph 11 of the Syndicate Proceedings dated the 28th April, 1909),

was accepted.

11. The eleventh proposal—

That the recommendations of the Syndicate, regarding the extension of affiliation of the Gordon Mission College, Rawalpindi, to include Courses in Mathematics for the B. Sc. Examination, be approved (*vide* paragraph 14 of the Syndicate Proceedings dated the 23rd June, 1909),

was also accepted.

12. The twelfth proposal—

That the recommendation of the Syndicate regarding Courses in Philosophy and Teaching for the Examinations of 1911 be approved (*vide* paragraph 3 of the Syndicate Proceedings dated the 21st June, 1909),

was agreed to (*vide* Appendix VII).

13. The thirteenth proposal—

That the recommendations of the Syndicate regarding the assignment of certain Fellows to Faculties be approved (*vide* paragraphs 2 and 8 of the Syndicate Proceedings dated the 23rd June and 5th November, 1909),

was accepted.

14. The fourteenth proposal—

That the recommendations of the Science Faculty relating to nomination of A. S. Hemmy, Esquire, M. Sc., Professor, Government College, Lahore, to represent the University on the Court of Visitors to the Indian Institute of Science, as approved by the Syndicate (*vide* paragraph 10 of the Syndicate Proceedings, dated the 5th November, 1909) be accepted,

was approved.

15. The fifteenth proposal—

That the recommendations of the Syndicate, regarding the courses of reading for the Panjabi Examinations of 1911, be approved (*vide* paragraph 11 of the Syndicate Proceedings dated the 5th November, 1909),

was approved (*vide* Appendix VIII).

16. The sixteenth proposal was—

That the recommendations of the Syndicate, regarding the revision of the scale of the remuneration of Examiners, be approved (*vide* paragraphs 2 and 13 of the Syndicate Proceedings dated the 21st June and 25th November, 1909).

Mr. Hemmy proposed an amendment that for B.A. and B.Sc. Practical Examinations the fee for setting a paper should be the same as in the case of a Written Paper. Major Stephenson seconded the amendment, which was put to the vote and lost.

The Syndicate's proposals were then approved (*vide* Appendix IX).

17. The following Fellows were drawn by lot under section 12 (*l*) of the Indian Universities Act of 1904 :—

1. Major H. G. Melville, M.B., C.M., F.R.C.S., I.M.S., M.F.
2. W. T. Wright, Esquire, L.C.P.
3. The Revd. D. J. Fleming, M.A., M.Sc.
4. The Hon'ble Mr. P. C. Chatterji, M.A., D.L., R.B., C.I.E., KT.
5. Pandit Hari Kishan Kaul, M.A.
6. The Hon'ble Haji Nawab Fateh Ali Khan, Qazilbash, C.I.E.
7. Rai Sahib Kunj Behari Thapar.
8. M. G. V. Cole, Esquire, M.A.
9. Shaikh Ghulam Sadiq, K.B.

APPENDIX I.

List of Candidates for Degrees for the year 1909.

IN THE LAW FACULTY.

DOCTOR OF LAWS.

(HONORIS CAUSA.)

Sir P. C. Chatterji, R.B., M.A., D.L., C.I.E., Kt., formerly Vice-Chancellor of the University of the Panjab.

IN THE ARTS FACULTY.

Master of Arts.

English.

II Class.

Muhammad Yusuf, B.A. ... ... Forman Christian College, Lahore.

III Class.

Shaukat Rai, B.A. ...	... Private Student, Lahore district.
Sukh Dev Singh, B.A. ...	... Government College, Lahore.
Ram Rattan, B.A. ...	... Forman Christian College, Lahore.
Percy M. Lal, B.A. ...	... Ditto ditto.

Mathematics.

I Class.

Atmaram, B.A. ... ... Private Student, Patiala State.

Philosophy.

III Class.

Ahmad Said Khan, B.A.	...	... Government College, Lahore.
Govind Das Dhamija, B.A.	...	... Ditto ditto.

Arabic.

III Class.

Syed Ghulam Husain Shah, M.A.		... Oriental College, Lahore.

History

II Class.

Bal Krishna, B.A.	...	... Government College, Lahore.
Raj Krishna Gupta, B.A.	...	... Ditto ditto.
Pritam Singh, B.A.	...	... Forman Christian College, Lahore.
Brij Narain, B.A.	...	... Ditto ditto.

III Class.

Kumud Nath Sarkar, B.A.	...	... Government College, Lahore.
Jagan Nath Syal, B.A.	...	... Ditto ditto.
Aziz Din, B.A. ...	...	... Forman Christian College, Lahore.

Bachelor of Arts.

First Division.

Budhu Ram ...	...	... D. A.-V. College, Lahore.
Mul Raj ...	...	... Forman Christian College, Lahore.
Kharati Lal ...	...	... Ditto ditto.
Lekh Raj Trikha	...	... D. A.-V. College, Lahore.
Trilok Chandra Loomba	...	... Forman Christian College, Lahore.
Chiragh-ud Din ...	...	... Ditto ditto.
Behari Lal ...	...	... Ditto ditto.
Pitamber Singh ...	...	... D. A.-V. College, Lahore.
Sada Nand Kesri	...	... Government College, Lahore.

Second Division.

Lachhman Dass Bansal	...	... Forman Christian College, Lahore.
Muhammad Zaka Ullah	...	... Government College, Lahore.
Brij Lal ...	...	... D. A.-V. College, Lahore.
Deva Singh ...	...	... Khalsa College, Amritsar.
Siddeshwar Varma	...	... Gordon Mission College, Rawalpindi.
Hari Lal Mehtani	...	... Government College, Lahore.
Mela Ram Soni ...	...	... D. A.-V. College, Lahore.
Tara Chand Roy ...	...	... Ditto ditto.
Devi Dial ...	...	... Ditto ditto.
Izzat Rai ...	...	... Forman Christian College, Lahore
B. S. Dalip Singh	...	... Khalsa College, Amritsar.
Chaudari Arjan Dass	...	... D. A.-V. College, Lahore.
Diwan Chand ...	...	... Gordon Mission College, Rawalpindi.
Mulk Raj Bhatia ...	...	... Forman Christian College, Lahore.
Kundan Lal Loomba	...	... Government College, Lahore.
Jagan Nath Nanda	...	... Ditto ditto.
Muhammad Abbas	...	... Forman Christian College, Lahore.
Chuni Lal Kapur	...	... Government College, Lahore.
Sh. Ghulam Ali ...	...	... Mohindra College, Patiala.
Raj Bansi Lal ...	...	... St. Stephen's College, Delhi.
Baland Rai Jain ...	...	... Government College, Lahore.
Mool Raj ...	...	... Mohindra College, Patiala.
Lall Chand Khanna	...	... D. A.-V. College, Lahore.
Amba Sahai Basal	...	... Mohindra College, Patiala.

Charles Taylor Key	Private Student, Allahabad district.
Ignatius Durga Parshad	Forman Christian College, Lahore.
Gopi Nath	Ditto ditto.
Sri Krishan Das	Ditto ditto.
Man Mohan	Government College, Lahore.
Ram Prashad	D. A.-V College, Lahore.
Balwant Rai	Forman Christian College, Lahore
Mir Wali Ullah	Ditto ditto.
Khuda Bakhsh	Ditto ditto.
Ram Dhan Bazaz	Ditto ditto.
Ladhu Ram Chopra	Mohindra College, Patiala.
Roshan Lal Kaistha	Government College, Lahore.
Ram Sharan	D. A.-V. College, Lahore.
Krishana Nath Kaul	Ditto ditto.
Hari Ram	St. Stephen's College, Delhi.
Hakim Mohd. Hussain	Forman Christian College, Lahore.
Rala Ram Agarwal	D. A.-V. College, Lahore.
Ghulam Nabi	Forman Christian College, Lahore.
Harnam Singh Nangpal	Ditto ditto.
Guru Datt Sondhi	Government College, Lahore.
Ram Lal Aggarwal	D. A.-V. College, Lahore.
Nanak Chand Puri	Ditto ditto.
Timur	Government College, Lahore.
Ghulam Mustfa Chaudhri	Ditto ditto.
Tahl Ram	D. A.-V. College, Lahore.
M. A. Majid	Islamia College, Lahore.
Jai Singh	Gordon Mission College, Rawalpindi.
Dina Nath Sharma II	D. A.-V. College, Lahore.
Jugal Kishore	Forman Christian College, Lahore.
Nazir Ahmad	Government College, Lahore.
Qazi Fazl-i-Haqq	Islamia College, Lahore.
Muhammad Afzal Khan	Forman Christian College, Lahore.
Wilayat Ahmed	Mohindra College, Patiala.
Ram Chandra	D. A.-V. College, Lahore.
Chanan Mall Verma	Forman Christian College, Lahore.
Abdur Rahman	Islamia College, Lahore.
Mithan Lal	Private Student, Delhi district.
Kirpa Ram	D. A.-V. College, Lahore.
Karam Chand Kalrah	Forman Christian College, Lahore.
Bhagat Ram	Ditto ditto.
Vishnu Datta	D. A.-V College, Lahore.
Mohd. Ghani	Islamia College, Lahore.
Ram Saran Das	Private Student, Lahore district.
Gurdit Singh	Forman Christian College, Lahore.
Brij Lal Pury	D. A.-V. College, Lahore.
Muqim-ud-din	Forman Christian College, Lahore.
Yajneshwar Sharma	Gordon Mission College, Rawalpindi.
Narain Das Ahluwalia	D. A.-V. College, Lahore.
Haveli Ram	Government College, Lahore.
Shah Quli Khan	Private Student, Lahore district.
Bishambar Das	Ditto Hoshiarpur district.
Achhru Ram	Government College, Lahore.
Hem Chand	St. Stephen's College, Delhi.
Tara Chand Taela	Hindu College, Delhi.
Nand Lal Mandiratta	Private Student, Jhelum district.
Dharam Chand	Forman Christian College, Lahore.
Jai Ram Das Sethi	Ditto ditto.
Madan Mohan	St. Stephen's College, Delhi.
Manak Chand Khosla	D. A.-V. College, Lahore.
Hari Lal Bahl	Government College, Lahore.
Bhagwan Dass Nangpal	Ditto ditto.
Mohd. Fazl Miran	Islamia College, Lahore.
Mubarak Ali	Private Student, Rawalpindi district.

Third Division.

Man Singh	Hindu College, Delhi.

Jitendra Nath Kerr	St. Stephen's College, Delhi.	
Mahtab Rai	Ditto	ditto.
Chuni Lal Sharma	Ditto.	ditto.
Chunilal Gupta	Private Student, Delhi district.	
Madhusudan Singh	Ditto	Ferozepore district.
Chandu Lal	Ditto	ditto.
Jagindar Singh Gill	Khalsa College, Amritsar.	
Mul Singh Gill	Ditto	ditto
Moola Chand Badhwar	D. A.-V. College, Lahore.	
Harparshad Khosla	Ditto	ditto.
Tara Chand Thakkar	Ditto	ditto.
Dwarka Nath	Ditto	ditto.
Milkhi Ram Bedi	Ditto	ditto.
Maharaj Narain Razdan	Ditto	ditto.
Balkishan Dass Vaish	Ditto	ditto.
Kishan Chand	Ditto	ditto.
Kewal Ram	Ditto	ditto.
Amar Nath Bhasin	Ditto	ditto.
Vishwambhar Das Bhargava	Ditto	ditto.
Bishan Das Khosla	Forman Christian College, Lahore.	
Sushil Chandra Chatterji	Ditto	ditto
Sukh Dyal	Ditto	ditto.
Sulaiman Khan	Ditto	ditto.
Prubh Dyal Thukkar	Ditto	ditto.
Mohyud Din	Ditto	ditto.
Jagdish Singh	Ditto	ditto.
Duni Chand Gupta	Ditto	ditto.
Charan Singh Sodhi	Ditto	ditto.
S. P. Bannerjee	Ditto	ditto.
Mufti Ghulam Jafar	Ditto	ditto.
Karam Chand Dewan	Ditto	ditto.
Kanhiya Lal	Ditto	ditto.
Kishan Chand	Ditto	ditto.
Mohd. Siddiq Shah	Ditto	ditto.
Harbans Lall	Ditto	ditto.
Ram Kishan	Ditto	ditto.
Sant Ram Gohl	Government College, Lahore.	
Radha Krishna	Ditto	ditto.
Wazir Chand Chopra	Ditto	ditto.
Mohamed Omar Wain	Ditto	ditto.
Tara Chand Bedi	Ditto	ditto.
Kundanlal Aggarwal	Ditto	ditto.
Ghulam Ahmad	Ditto	ditto.
Nand Kishore Aggarwal	Ditto	ditto.
Mela Ram Puri	Ditto	ditto.
Lakshmi Narain Singh	Ditto	ditto.
Raj Rup Lal	Ditto	ditto.
Rahmat Elahi Chaudhary	Islamia College, Lahore.	
Syed Alif Shah	Ditto	ditto.
Sant Ram Sawhney	Private Student, Lahore district.	
Ghulam Muhammad	Ditto	ditto.
Lal Chand...	Ditto	ditto.
Gobind Sahai Kapur	Ditto	ditto.
Tek Chand	Ditto	Montgomery district.
Wadhawa Singh	Ditto	Gujranwala district.
Shiv Dayal	Ditto	Multan district.
Dhanpat Rai Virmani	Ditto	Bahawalpur State.
Bhagwan Singh	Mohindra College, Patiala.	
Ujagar Singh	Ditto	ditto.
Parma Nand	Ditto	ditto.
Sardul Singh Cuneessicur	Ditto	ditto.

Bachelor of Teaching.

Second Division.

Beni Prasad, B.A.	Central Training College, Lahore.	
Ishar Das, B.A.	Ditto	ditto.
Khushi Ram, B.A.	Ditto	ditto.

Third Division.

R. Kishan Chand Bali, B.A. ... ... Central Training College, Lahore.

IN THE SCIENCE FACULTY.

Master of Science.

Physics.

II Class.

Seva Ram Suri, B.A. ... ... Government College, Lahore.

III Class.

Devi Dayal Dhawan, B A. ... ... Government College, Lahore.

Chemistry.

III Class.

Jagat Singh, B.A. ... ... Government College, Lahore.

Sri Krishna, B.A. ... ... Ditto ditto.

Botany.

I Class.

Shiv Ram Kashyap, B. Sc. ... ... Private Student, Lahore district.

Zoology.

II Class.

Behari Lal Bhatia, B. Sc. ... ... Private Student, Lahore district.

Physiology.

II Class.

K. M. Sircar ... ... Medical College, Lahore.

Bachelor of Science.

Second Division.

Amar Nath Sud ... ... Forman Christian College, Lahore.
Udham Singh ... ... Khalsa College, Amritsar.
Jai Chand Luthra ... ... Goverament College, Lahore.

IN THE MEDICAL FACULTY.

Bachelor in Medicine.

Second Division.

R. N. Bhatia, B.A , B. Sc. ... ... Medical College, Lahore.
Devi Dayal, B.A. ... ... Ditto ditto.
Rask Vihari Lal ... ... Ditto ditto.
Ram Lal ... ... Ditto ditto.

IN THE LAW FACULTY.

Bachelor of Laws.

1908.

First Division.

Ram Kishore, B.A. ... ... Private Student.
Ishwar Das, Sawhney, M.A. ... ... Ditto.
Ram Lall, B.A. ... ... Law College, Lahore.
Dasaundha Singh, B.A. ... ... Private Student.
Ghanshyam Dass, M.A. ... ... Ditto.
Raja Ram Kinra, B.A. ... ... Ditto.

Second Division.

Jadav Nath Badhwar, B.A. ... ... Private Student.
Jagan Nath Mehta, B.A. ... ... Ditto.
Shankar Das Ahuja, B.A. ... ... Ditto.
Amin Chand, B.A. ... ... Ditto.
G. Maya Ram, B.A. ... ... Ditto.
Bhagwan Das, B.A. ... ... Ditto.
Ramji Dass Kapur, B.A. ... ... Ditto.

Mohd. Amin, B.A.	...	...	Private Student.
Kirpa Ram, B.A.	...	...	Ditto.
Mirza Mahbub Beg, B.A.	...	...	Ditto.
R. K. Jinmeja, B.A.	...	...	Ditto.
Amir-ud-din Ahmad, B.A.	...	...	Ditto.
Saadat Ali Shah, B.A.	...	...	Ditto.
Indar Muni, B.A.	...	...	Ditto.
Sadhu Ram Mullick, B.A.	...	...	Ditto.
Amar Nath Badhwar, B.A.	...	...	Law College, Lahore.
Kanwar Bhan Dhingra, B.A.	...	...	Private Student.
Mehta Krishna Chandra, B.A.	...	...	Ditto.
Kishore Chand, B.A.	...	...	Ditto.
P. Gobind Ram, B.A.	...	...	Ditto.
Devi Dayal Khitha, B.A.	...	...	Ditto.
Bhagat Ram, B.A.	...	...	Ditto.

1909.

First Division.

Sant Ram Agarwal, B.A.	...	...	Law College, Lahore.
Thakur Das Bhargav, M.A.	...	...	Ditto.
Iqbal Singh, B.A.	...	...	Private Student.
Anant Ram, Whig, B.A.	...	...	Law College, Lahore.
Asa Nand, M.A.	...	...	Private Student.
Lachhman Das Sharma, B.A.	...	...	Law College, Lahore.

Second Division.

Data Ram Kapoor, B.A.	...	...	Law College, Lahore.
Sant Singh, B.A.	...	...	Ditto.
Daya Krishna, M.A.	...	...	Ditto.
Harish Chandra, B.A.	...	...	Private Student.
Karm Narain, B.A.	...	...	Law College, Lahore.
Bakhshi Shiv Ram, B.A.	...	...	Ditto.
Amar Nath, M.A.	...	...	Private Student.
Gokal Chand Bhasin, B.A.	...	...	Ditto.
Shiv Darshan, B.A.	...	...	Ditto.
Brij Mohan Lal, B.A.	...	...	Ditto.
Ram Chandra, B.A.	...	...	Law College, Lahore.
Lorinda Ram, M.A.	...	...	Ditto.
Ishawar Chandar, B.A.	...	...	Ditto.
Salig Ram, B.A.	...	...	Private Student.
Prakash Chandra, B.A.	...	...	Ditto.
Munna Lall, B.A.	...	...	Ditto.
Milkhi Ram Sud, M.A.	...	...	Ditto.
Bishan Dayal, B.A.	...	...	Ditto.
Bhagat Singh, B.A.	...	...	Law College, Lahore.
M. M. N. Rozdon, B.A.	...	...	Ditto.
Nihal Chand, B.A.	...	...	Ditto.
Hans Raj, B.A.	...	...	Private Student.
Tara Chand, B.A.	...	...	Law College, Lahore.

List of students who have become entitled to Diplomas conferring Oriental Literary Titles.

SHASTRI—HONOURS IN SANSKRIT.

1909.

Third Division.

Mangal Dev Gupta	...	...	Oriental College, Lahore.	
Mehr Chandar Sharma	...	...	Ditto	ditto.
Daulat Ram Sharma	...	...	Private Student,	Hoshiarpur district.
Gobind Lal ...	...	...	Ditto	Lahore district.
Chura Mani Sharma	...	...	Ditto	Multan district.
Ram Chandar Sharma	...	...	Ditto	ditto.

1907.

Kanhaya Lal Sharma ... ... Sanskrit Pathshala Hindu Sabha, Amritsar.

1906.

Mahta Bhakat Ram Sharma (blind) ... Private Student, Shahpur district.

1905.

Asha Nand Sharma ... ... A. S. High School, Multan.

1902.

Pandit Damodar Guru ... ... Oriental College, Lahore.

1900.

Sri Ram Sharma ... ... Randhir College, Kapurthala.

1893.

Urvi Datta Sharma ... ... Oriental College, Lahore.

MAULVI FAZIL—HONOURS IN ARABIC.

1909.

First Division.

Sayed Muhammad Baqir ... ... Oriental College, Lahore.

Second Division.

Hafiz Ullah	... ...	Oriental College, Lahore.
Muhammad Sabir	... ...	Ditto ditto.
Muhammad Ahsan	... ...	Ditto ditto.
Abdul Jabbar	... ...	Ditto ditto.

Third Division.

Mahmud-ul-Hasan Khan	... ...	Oriental College, Lahore.
Abdul Jalil	... ...	Private Student, Lahore district.
Muhammad Abdul Tawab Khan	...	Ditto Delhi district.
Sayed Muhammad Nadir Shah	...	Oriental College, Lahore.

1907.

Muhammad Amin ... ... Oriental College, Lahore.

1905.

Qutub-ud-din	... ...	Oriental College, Lahore.
Sayed Muhammad Kazmin	... ...	Madrasa-i-Dar-ul-Ulum, Hyderabad (Deccan).

1897.

Muhammad Abdul Karim, Quraishi ... Oriental College, Lahore.

1893.

Hafiz Kamal-ud-din (blind) ... ... Oriental College, Lahore.

MUNSHI FAZIL—HONOURS IN PERSIAN.

1909.

Second Division.

Mufti Sayed Abdul Qayyum	... ...	Private Student, Jullundur district.
Fazl Din	... ...	Ditto Gurdaspur district.
Sayad Muhammad Sibtain	... ...	Ditto Lahore district.
Hafiz Muhammad Ishaq	... ...	Ditto ditto.
Muhammad Halim Ansari	... ...	Ditto ditto.

Third Division.

Muhammad Ali	... ...	Private Student, Montgomery district.
Sayad Muratib Ali Shah	... ...	Oriental College, Lahore.
Md. Mukhtar Nabi	... ...	Private Student, Lahore district.
Mohd. Ibrahim	... ...	Ditto Ambala district.

Abu Mahmud Md. Ramzan ...	... Private Student, Lahore district.
Md. Ayaz Khan ...	... Ditto ditto.
Abdul Sattar ...	... Ditto ditto.
	1907.
Siraj-ud-din ...	... Oriental College, Lahore.
	1906.
Qutub-ud-din ...	... Madrasa-i-Rahimia, Lahore.
	1898.
Mirza Muhammad Hadi ...	... Madrisa-i-Alia Islamia, Lucknow.
	1896.
Muhammad Abdul Karim ...	... Oriental College, Lahore.

List of students who have earned distinction by gaining Medals, Scholarships and Prizes.

I.—MEDALLISTS—

1. Alwar Gold Medal ...	... Tara Chand Roy, D. A.-V. College, Lahore, for obtaining most marks in English and Sanskrit taken together in the B. A. Examination.
2. McLeod Gold Medal and Purse ...	Sayed Ghulam Husain Shah, M.A., Oriental College, Lahore, for standing first in Arabic in the M.A. Examination.
3. Arnold Gold Medal ...	... Shiv Ram Kashyap, B. Sc., Private Student, Lahore district, for standing first from among the students who passed in the M.A and M. Sc. Examinations.
4. Maclagan Gold Medal ...	... Shiv Ram Kashyap, B. Sc., Private Student, Lahore district, for standing first in the M. Sc. Examination.
5. F. S. Jamal-ud-din's Medal	... Sayed Ghulam Husain Shah, M.A., Oriental College, Lahore, for standing first in Arabic in the M.A. Examination.
6. Patiala-Sime Gold Medal...	... Lekh Raj Trikha, D. A.-V. College, Lahore, for taking the highest place in English in the B. A. Examination.
7. Khalifa Muhammad Hassan-Aitchison Medal.	Sayed Ghulam Husain Shah, M. A., Oriental College, Lahore, for standing first in Arabic in the M.A. Examination.
8. Arnold Silver Medal ...	... Budhu Ram, D. A.-V. College, Lahore, for taking the highest place in the B. A. Examination.
9. Khan Bahadur Sheikh Nanak Bakhsh Medal	Ahmad Said Khan, B.A., Government College, Lahore, for taking the highest place in Philosophy in the M.A. Examination.
10. Inayat Ali-Watson Silver Medal ...	Lekh Raj Trikha, D. A.-V. College, Lahore, for taking the highest place in Political Economy in the B.A. Examination.
11. Jaishi Ram Gold Medal ...	... Shive Ram Anand, Law College, Lahore, for standing first in the Licentiate-in-Law Examination.
12. Jaishi Ram Silver Medal ...	... Mahesh Das, B.A., Private Student, for standing first in the First Certificate in Law Examination.
13. Shrimati Dhan Devi and Shrimati Jai Kaur Medal.	Parmanand Vidyarthi, D. A.-V. College, Lahore, for standing first in Sanskrit in the Intermediate Examination.
14. R. B. Lala Sagar Chand Medal ...	Budhu Ram, D. A.-V. College, Lahore, for obtaining highest total number of marks in both the courses of Mathematics in the B.A. Examination.
15. Sahibzada Muhammad Obaid-Ullah Khan's Medal.	Sayed Muhammad Bakir, Oriental College, Lahore, for standing first in the Maulvi Fazil Examination.
16. Anjuman i Panjab-Arnold Islamia Silver Medal	Muhammad Zaka Ullah, for standing first in Persian in the B.A. Examination from among the students of the Government College, Lahore.

17. Sir Harnam Singh-Rivaz Medal ...	Trilok Chandra Loomba, for standing first in English in the B.A. Examination from among the students of the Forman Christian College, Lahore.
18. Hon'ble Sir Ranbir Singh Gold Medal	Sant Ram Agarwal, B.A., Law College, Lahore, for standing first in the L.L. B. Examination.
19. Dr. Rahim Khan Gold Medal ...	R. N. Bhatia, B.A., B. Sc., Medical College, Lahore, for standing first in the M.B. Examination.
20. Rivaz-Mela Ram Medal ...	Beni Prasad, B.A., Central Training College, Lahore, for standing first in the B. T. Examination.
21. Dr. Bishan Das Medal ...	Rasik Vihari Lal, Medical College, Lahore, for standing second in the M. B. Examination.
22. Davies Pakhoke Medal ...	Arjan Singh Ramgarhia, for standing first in the Matriculation Examination from among the Sikh students of the Government High School, Ludhiana.
23. Malik Das Ram Topan Medal ...	Shah Alam Khan, Keen M. B. High School, D. I. Khan, for standing first in the Matriculation Examination from among the students of D I Khan Schools.
24. D. B. Bhagwandas Bullomal Gold Medal.	Tara Chand Roy, D. A.-V. College, Lahore, for standing first in Sanskrit in the B.A. Examination.

II.—SCHOLARSHIPS—

1. Fuller Exhibition of Rs. 30-10-0 per mensem.	Budhu Ram, D. A.-V. College. Lahore, for standing first in the B A. Examination.
2 Aitchison-Ram Rattan Sanskrit Scholarship of Rs. 25 per mensen.	Tara Chand Roy, D. A.-V. College, Lahore, for taking the highest place in Sanskrit in the B.A. Examination.
3. Aitchison-Ram Rattan Sanskrit Scholarship of Rs. 16 per mensem.	Parmanand Vidyarthi, D. A.-V. College, Lahore, for taking the highest place in Sanskrit in the Intermediate Examination.
4. Prince Albert Victor-Patiala Scholarship of Rs. 20 per mensem.	Brij Lal, D. A-V. College, Lahore.
5. Ditto ditto	Sada Nand Kesri, Government College, Lahore.
6. Prince Albert Victor-Patiala Scholarship of Rs. 12 per mensem.	Atar Singh, D. A.-V. College, Lahore.
7. Ditto ditto.	S. M. Zu'fiqar-ud-din, Government College, Lahore.
8. Prince Albert Victor-Patiala Scholarship of Rs. 10 per mensem	Babu Ram, Government High School, Jullundur City.
9. Ditto ditto. ...	Sundar Das, D. A. V. High School, Lahore.
10. Alfred-Nabha-Jind Scholarship of Rs. 14 per mensem.	Rama Chandra Aul, Batala M. B. High School, for standing first in the Matriculation (A.F.) Examination.
11. Bahawalpur Arabic Scholarship of Rs. 30 per mensem.	Syed Muhammad Baqir, Oriental College, Lahore, for standing first in the Maulvi Fazil Examination.
12. Amritsar McLeod Memorial Scholarship.	Kanhaya Lal Khanna, P. B. N. High School, Amritsar, for standing first from among the students of the Amritsar District in the Matriculation Examination.

III.—SPECIAL PRIZES—

1. Rai Sahib Munshi Gulab Singh-Denzil Ibbetson Diamond Jubilee Purse of Rs 100.	Muhammad Yusuf, B.A., Forman Christian College, Lahore, for standing first in English in the M. A. Examination.
2 Panjab Science Institute Science Prize	Muhammad Zaka Ullah, for obtaining highest marks in Physics from among the candidates taking Physics or Chemistry in the B. A. Examination.

3. Brandreth Leitner Prize ...	Chiragh-ud-Din, Oriental College, Lahore, for standing first in the Intermediate Examination of the Oriental Faculty.
4. R. B. Beli Ram-Ram Chand Victoria Memorial Prize	Rama Chandra Aul, Batala M. B. High School, for standing first in Sanskrit in the Matriculation Examination.
5. Rai Kanhaya Lal-Pollard Prize ...	Sain Dass Varma, D. A.-V. College, Lahore, for standing first in the First Examination in Civil Engineering.
6. Inayat Ali-Griffin Prize ...	Nasir Ali, B. A., Law College, Lahore, for standing first in the First Examination in Law in the subject of Muhammadan Law.

APPENDIX II.

List of Head Examiners appointed by the Syndicate to set Question Papers and re-examine 5 per cent. of the Answer Papers in those subjects for which more than one Examiner has been appointed.

MATRICULATION EXAMINATION, 1910.

English—	
(a) Grammar: Translation into Vernacular. (b) Composition: Translation into English. Oral papers...	S. K. Rudra, Esquire, M. A., Principal, St. Stephen's College, Delhi.
History and Geography—	
(a) History	Lala Hans Raj, B. A., Principal, D. A.-V., College, Lahore.
(b) Geography	E. Tydeman, Esquire, B. A., Head Master, Central Model High School, Lahore.
Mathematics—	
Head Examiner	Bhai Gopal Singh Chawla, M. A., Professor, Government College, Lahore.
Physical Science—	
(a) Elementary Physics (b) Elementary Chemistry Oral paper.	Lala Ruchi Ram Sahni, M. A., Government College, Lahore.
Persian—	
(a) Translation into Vernacular, &c. (b) Grammar: Translation into Persian.	Haji Saiyed Jalal-ud-din Haidar, M. A., Aitchison Chiefs' College, Lahore.
Urdu—	Sheikh Abdul Qadir, B. A., *Bar.-at-Law*, Lahore.

List of Examiners appointed by the Syndicate to set Questions and examine Answer Papers.

MATRICULATION EXAMINATION.

Special papers in English for candidates whose Vernacular is English.	Paper (a) ...	G. A. Wathen, Esquire, M. A., Government College, Lahore.
	Paper (b) ...	H. R. Smith, Esquire, Head Master, Cathedral Orphanage for Boys, Lahore.
Latin	Papers (a) & (b)	Miss E. R. McNeile, C. M. S., Normal School, Benares.

List of Examiners appointed by the Syndicate to set Questions and examine Answer Papers—concluded.

MATRICULATION EXAMINATION—*concluded.*

Sanskrit	Paper (a)	... Pandit Prabhu Datta, Shastri, M. A., B. T., M. O. L., Oriental College, Lahore.
	Paper (b)	... Lala Raghbar Dayal, M. A., St. Stephen's College, Delhi.
French	Papers (a) & (b)	G. A. Wathen, Esquire, M. A., Professor Government College, Lahore.
Arabic	Paper (a)	... Haji Maulvi Mufti Muhammad Abdulla, S.U. Oriental College, Lahore.
	Paper (b)	... Syed Ghulam Husain Shah, M. A., Oriental College, Lahore.
Hindi	Papers (a) & (b)	Pandit Lakshmi Chandra, B. A., Aitchison Chiefs' College, Lahore.
Panjabi	Do.	Bhai Mohan Singh, Head Master, Government High School, Lyallpur.
Pashto	Do.	Qazi Mir Ahmad Shah, Rizwani, S. U., Central Training College, Lahore.
Bengali	Do.	Babu Amrit Lal Roy, B. A., B. L., Pleader, Chief Court, Punjab, Lahore.
Drawing	Paper (a)	... Sardar Sahib Bhai Ram Singh, Mayo School of Art, Lahore.
	Paper (b)	... M. Sher Muhammad, Mayo School of Art, Lahore.

Sub-Examiners appointed by the Syndicate to look over and mark Answer Papers.

MATRICULATION EXAMINATION.

English—

(a) Grammar: Translation into Vernacular.	(1) Sheikh Nur Ilahi, M. A., Assistant Professor, Government College, Lahore.
	(2) Maulvi R. Siraj-ud-din, B. A., Professor, Forman Christian College, Lahore.
	(3) M. Abdul Ghani, M. A., Professor, Islamia College, Lahore.
	(4) Lala Ram Chandra, M. A, Head Master, Government High School, Hissar.
	(5) Bhai Mohan Singh, Head Master, Government High School, Lyallpur.
	(6) Lala Bhagwan Das, M. A., Head Master, Government High School, Rewari.
	(7) Lala Ram Nath, B. A., Head Master, Government High School, Ludhiana.
(b) Composition: Translation into English.	(1) Lala Ram Parshad Khosla, M.A, Government College, Lahore.
	(2) N. C. Ghose, Esquire, B.A., Head Master, Christian Boys' High School, Ludhiana.
	(3) Lala Tara Chand, B.A., Head Master, Normal School, Lahore.
	(4) Lala Shiv Dial, M.A., Assistant Professor, Government College, Lahore.
	(5) B. C. Chatterji, Esquire, B.A., Head Master, U. P. Mission High School, Gujranwala.
	(6) P. Ponsonby, Esquire, M.A., Gordon Mission College, Rawalpindi
	(7) S. Mercado, Esquire, B.A., M. A.-O. High School, Amritsar.
Arithmetic and Algebra ...	(1) Lala Devi Dayal, B.A., D. A.-V. College, Lahore.
	(2) Lala Mukand Lal, M.A., Government College, Lahore.
	(3) Lala Chiranji Lal, B.A., Central Training College, Lahore.
	(4) K. M. Ghosh, Esquire, M.A., Professor, D. A.-V. College, Lahore.
	(5) Lala Ram Chandra, M.A., Government College, Lahore.
	(6) Lala Tej Ram, M.A., Khalsa College, Amritsar.
	(7) P. C. Mukerji, Esquire, M. A., St. Stephen's College, Delhi.

Sub-Examiners appointed by the Syndicate to look over and mark Answer Papers—concluded.

MATRICULATION EXAMINATION—*concluded.*

Practical and Theoretical Geometry ...
(1) A. Banerji, Esquire, M.A., Prince of Wales College, Jammu.
(2) K. B. Basu, Esquire, M.A., St. Stephen's College, Delhi.
(3) Lala Brahma Swarupa, B.A., Mayo School of Art, Lahore.
(4) M. Dil Muhammad, M A., Islamia College, Lahore.
(5) Lala Hukam Chand, M.A., Khalsa College, Amritsar.
(6) P. Samuels, Esquire, B.Sc., Professor, Forman Christian College, Lahore.
(7) Lala Bhagat Ram, M.A., Mohindra College, Patiala.

History ... ...
(1) H. R. Smith, Esquire, Head Master, Cathedral Orphanage for Boys, Lahore.
(2) Lala Raghunath Sahai, B.A., Head Master, Dyal Singh High School, Lahore.
(3) Bhai Parmanand, M.A., D. A.-V. College, Lahore.
(4) Lala Bishen Das Puri, M.A., Head Master, Normal School, Jullurdur City.
(5) M. Muhammad Ali, Jafri, M.A., Head Master, Government High School, Multan City.
(6) S. C. Bhattacharya, Esquire, M.A., D. A.-V. College, Lahore.
(7) Pandit Mathra Das, M.A., Randhir College, Kapurthala.

Geography ... ...
(1) Lala Sukh Dayal, B.A., Second Master, Government High School, Amritsar.
(2) Lala Diwan Chand, M.A., D. A.-V. College, Lahore.
(3) Bhai Krishen Singh, B.A., Head Master, P. B. N. Public High School, Amritsar.
(4) Lala Sohan Lal, B.A., B.T., Central Training College, Lahore.
(5) M. Mohsin Mirza, B.A., B.T., Central Training College, Lahore.
(6) M. Abdul Ghani, B.A., Head Master, Government High School, Muzaffargarh.
(7) Pandit Mehar Chand, M.A., Head Master, Anglo-Sanskrit High School, Jullundur City.

Elementary Physics ... ...
(1) M. C. Mukerji, Esquire, B.A., LL.B., Professor, Forman Christian College, Lahore.
(2) Lala Khushi Ram, M.A., Head Master, Government High School, Gurdaspur.
(3) M. Hakim Ali, B.A., Professor, Islamia College, Lahore.

Elementary Chemistry ... ...
(1) Lala Manohar Lal, B.A., B.T., Gordon Mission College, Rawalpindi.
(2) Lala Khub Ram, M.A., St. Stephen's College, Delhi.
(3) Lala Sain Das, M.A., D. A.-V. College, Lahore.

Persian—

(*a*) Translation into Vernacular, &c.
(1) M. Muhammad Ibrahim, Oriental College, Lahore.
(2) Maulvi Ghulam Rasul, Central Model School, Lahore.
(3) M. Qaim-ud-din, Teacher, Islamia High School, Lahore.
(4) M. Ghulam Muhammad, B.A., Head Master, Government O'Brien High School, Mianwali.
(5) Maulvi Fazil Din, Oriental Teacher, Normal School, Lahore.

(*b*) Grammar: Translation from Vernacular.
(1) M. Fateh Din, B.A., Head Master, Government High School, Dera Ghazi Khan.
(2) Maulvi Abdullah Khan, Central Model School, Lahore.
(3) M. Khair Din, Oriental College, Lahore.
(4) Pandit Bhagwan Das, B.A., Head Master, Government High School, Jhang.
(5) M. Fazl Hussain, M.A., Head Master, Government High School, Karnal.

Urdu—

(*a*) Composition ... ...
(1) Lala Madho Narain, Second Master, Government High School, Ludhiana.
(2) M. Sayyad Ahmed, Government Pensioner, Kucha Pan..., Delhi.

(*b*) Grammar and Explanation ...
(1) Mian Abdul Hamid, M.A., Head Master, Government High School, Jhelum.
(2) M. Fazil Muhammad Khan, B.A., Central Model School, Lahore.

List of Examiners appointed by the Syndicate for 1910.

Subject.	Paper.	Name of Examiner.
		INTERMEDIATE EXAMINATION.
English ...	(a) ...	*E. Tydeman, Esquire, B.A., Central Model School Lahore.
		J. G. Gilbertson, Esquire, M.A., Head Master, Government High School, Delhi.
	(b) ...	Lala Sundar Das Suri, M.A., Vice-Principal, Central Training College, Lahore.
		Revd C. F. Andrews, M.A., St. Stephen's College, Delhi.
Special Paper for European Candidates.	(b) ...	H. Y. Langhorne, Esquire, M.A., Lahore.
Mathematics ...	(a) ...	Revd. D. J. Fleming, M.A., M.Sc., Forman Christian College, Lahore.
		Lala Devi Dayal, B.A., D. A.-V. College, Lahore.
	(b) ...	S. N. Das Gupta, Esquire, M.A., Forman Christian College, Lahore.
		Lala Suraj Bhan, B.A., Professor, Khalsa College, Amritsar.
History ...	(a) ...	Lala Hans Raj, B.A., Principal, D. A.-V. College, Lahore.
	(b) ...	Revd. H. A. Whitlock, B.A., Forman Christian College, Lahore.
Logic ...	...	Revd. C. B. Young, Baptist Mission, Delhi.
Psychology ...	...	H. T. Knowlton, Esquire, Principal, Central Training College, Lahore.
Physics ...	...	P. C. Mukerji, Esquire, M.A., St. Stephen's College Delhi.
Chemistry ...	...	B. M. Jones, Esquire, B.A., Government College, Lahore.
Physics, Oral and Practical.†	...	A. S. Hemmy, Esquire, B.A., M.Sc., Professor, Government College, Lahore.
Chemistry, Oral and Practical.†	...	Lala Ruchi Ram Sahni, M.A., Government College, Lahore.
Botany and Zoology ...	(a) ...	C. C. Caleb, Esquire, M.B., M.S., Professor, Medical College, Lahore.
	(b) ...	The Professor of Zoology, Medical College, Bombay.
	Practical ...	C. C. Caleb, Esquire, M.B., M.S., Professor, Medical College, Lahore.
Latin ...	(a) and (b) ...	A. C. Woolner, Esquire, M.A., Principal, Oriental College, Lahore.
Sanskrit ...	(a) ...	Lala Munshi Lal, M.A., Government Pensioner, Kali Mata Ki Gali, Gumti Bazar, Lahore.
	(b) ...	Lala Gulbahar Singh, M.A., LL.B., Pleader, Delhi.
Arabic ...	(a) ...	Maulvi M. Abdul Jalil, Professor, Queen's College, Benares.
	(b) ...	Maulvi Hamid-ud Din, B. A., Professor, Muir Central College, Allahabad.
Persian ...	(a) ...	Maulvi Muhammad Din, B. A., D. P. I., Bahawalpur.
	(b) ...	M. Sayid Abdul Baqi, M. A., M. A.-O. College, Aligarh.
French ...	(a) and (b) ...	L. Desamiel, Esquire, B.A., Guzerat College, Ahmedabad.

* To set oral paper.

† Each candidate to be examined by two Examiners.

List of Examiners appointed by the Syndicate for 1910—continued.

Subject.	Paper.	Name of Examiner.
		INTERMEDIATE EXAMINATION—*concluded.*
Physiology ...	(*a*) and (*b*) ...	Dr. S. K. Datta, B. A., M. B , Ch.B., Forman Christian College, Lahore.
	Practical ...	C. C. Caleb, Esquire, M. B., M. S., Professor, Medical College, Lahore.
		B. A. EXAMINATION.
English (Pass and Honours).	(*a*)	*J. Kelly, Esquire, B. A., Aitchison Chiefs' College, Lahore.
	(*b*)	F. A. Leslie-Jones, Esquire, M. A., Aitchison Chiefs' College, Lahore.
Pure Mathematics ...	(*a*)	R. P. Pranjpye, Esquire, M. A., Ferguson College, Poona.
	(*b*)	Balak Ram, Esquire, M. A., C. S., Thana.
	Honours—(*a*) ...	R. P. Pranjpye, Esquire, M. A., Ferguson College, Poona.
	(*b*) ...	M. Zia-ud Din, M. A., Aligarh
Physics (Pass and Honours).	(*a*)	J. Patterson, Esquire, M. A., Meteorological Department, Simla.
	(*b*)	A. W. Ward, Esquire, M. A., Canning College, Lucknow.
	Practical ...	A. S. Hemmy, Esquire, B. A., M. Sc., Government College, Lahore.
		Revd. D. J. Fleming, M. A., M. Sc., Forman Christian College, Lahore.
Botany (Pass and Honours).	(*a*)	C. C. Caleb, Esquire, M. B., M. S., Professor, Medical College, Lahore.
	(*b*)	D. Milne, Esquire, Lyallpur.
	Practical... ...	C. C. Caleb, Esquire, M. B., M. S, Professor, Medical College, Lahore
		D Milne, Esquire, Lyallpur.
Applied Mathematics	(*a*)	R. P. Pranjpye, Esquire, M. A., Ferguson College, Poona.
	(*b*)	D. N. Mullick, Esquire, M. A., Presidency College, Calcutta.
	Honours—(*a*) ...	R. P. Pranjpye, Esquire. M. A., Ferguson College, Poona.
	(*b*) ...	Balak Ram, Esquire, M. A., C. S., Thana.
Chemitsry (Pass and Honours).	(*a*)	J. A. Cunningham, Esquire, B. A., Presidency College, Calcutta.
	(*b*)	J. H. Barnes, Esquire, B. Sc., F. I. C., Lyallpur.
	Practical... ...	M. C. Mukarji, Esquire, B, A., LL.B., Forman Christian College, Lahore.
		Lala Ruchi Ram Sahni, M. A., Government College, Lahore.
History (Pass and Honours).	(*a*)	W. A. J. Archibald, Esquire, M. A., LL.B., M. A.-O. College, Aligarh.
	(*b*)	Rev. George Waugh, M. A., B. D., Principal, Scotch Mission College, Sialkot.
Philosophy (Pass and Honours).	(*a*)	A. Venis, Esquire, M. A., Principal, Queen's College, Benares.
	(*b*)	H. G. Wyatt, Esquire, B. A., Inspector of European Schools, Punjab, Lahore.
Zoology (Pass and Honours).	(*a*) and (*b*) ...	Captain R. E. Lloyd, I. M. S., Professor, Medical College, Calcutta.
	Practical ...	Major J. Stephenson, I. M. S., Professor, Government College, Lahore.
		S. K. Datta, Esquire, B. A., M. B., Ch. B., Forman Christian College, Lahore.
Latin	(*a*) and (*b*) ...	A. C. Woolner, Esquire, M. A., Principal, Oriental College, Lahore.

* To set also oral paper.

List of Examiners appointed by the Syndicate for 1910—concluded.

Subject.	Paper.	Name of Examiner.	
		B. A. EXAMINATION—*concluded*.	
Physiology (Pass and Honours).	(*a*) and (*b*) ...	The Professor of Physiology, Grant Medical College, Bombay.	
	Practical ...	C. C. Caleb, Esquire, M. B., M. S., Professor, Medical College, Lahore.	
		Major J. Stephenson, I. M. S., Government College, Lahore.	
Sanskrit (Pass and Honours).	(*a*)	Dr. G. Thibaut, Registrar, Calcutta University, Calcutta.	
	(*b*)	Pandit Hira Nand, Shastri, M.A., M.O.L., Archæological Department, Lahore.	
Arabic	(*a*)	Maulvi Hafiz Nazir Ahmad, S. U., LL.D., Rais, Delhi.	
	(*b*)	Maulvi Mufti Muhammad Anwar-ul Haq, M.A., Secretary, Education Department, Bhopal State.	
	Honours—(*a*) ...	R. F. Azoo, Esquire, Calcutta.	
	(*b*) ...	Maulvi Hafiz Nazir Ahmad, S.U., LL.D., Rais, Delhi.	
Persian (Pass and Honours).	(*a*)	Dr. E. D. Ross, Principal, Madrasah College, Calcutta.	
	(*b*)	M. Syed Abdul Baqi, M. A., M. A.-O. College, Aligarh.	
Hebrew	(*a*) and (*b*) ...	Ezekiel Moses Ezekiel, Esquire, B.A., Head Master E. D. Sassoon School, Forbes Street, Bombay.	
		M. A. EXAMINATION.	
English	...	S. Robson, Esquire, M.A., Principal, Government College, Lahore.*	Acting jointly.
		Revd. C. F. Andrews, M. A., St. Stephen's College, Delhi.	
		Revd. J. C. R. Ewing, M. A., D.D., LL.D., Principal, Forman Christian College, Lahore.	
Philosophy ...	...	A. Venis, Esquire, M. A., Principal, Queen's College, Benares.	Acting jointly.
		C. H. C. Sharp, Esquire, B. A., St. Stephen's College, Delhi.	
		Manohar Lal, Esquire, M.A., Bar.-at-Law, Principal, Randhir College, Kapurthala.	
History	...	G. A. Wathen, Esquire, M. A., Government College, Lahore.	Acting jointly.
		Revd. C. J. Andrews, M.A., St. Stephen's College, Delhi.	
		Manohar Lal, Esquire, M. A., Bar.-at-Law, Principal, Randhir College, Kapurthala.	
Mathematics ...	...	B. Gopal Singh, Chawla, M. A., Government College, Lahore.	Acting jointly.
		S. N. Das Gupta, Esqure, M. A., Forman Christian College, Lahore.	
		Balak Ram, Esquire, M. A., C.S., Thana.	
Sanskrit	... †	A. C. Woolner, Esquire, M. A., Principal, Oriental College, Lahore.	
		*P. Hiranand, Shastri, M. A., M. O. L., Archæological Department, Lahore.	
		A. Venis, Esquire, M.A., Queen's College, Benares.	
Arabic	First 3 papers ...	M. Hafiz Nazir Ahmad, S. U., LL.D., Rais, Delhi.	
	Last 3 papers ...	R. F. Azoo, Esquire, Calcutta.	

*To set also Special Paper for European candidates.

† To set six papers jointly.

List of Examiners appointed by the Syndicate to set Question Papers and to look over and mark Answer Papers.

Subject.	Paper.	Name of Examiner.
CLERICAL AND COMMERCIAL EXAMINATION.		
Dictation, Caligraphy, Précis-writing, Correspondence.	(a)	H. W. Hawkins, Esquire, Registrar, Office of the Director of Public Instruction, Punjab, Lahore.
	(b)	
	(c)	W. Burr-Bryan, Esquire, Civil Secretariat Office, Lahore.
	(d)	
Commercial Geography	One paper ...	H. T. Knowlton, Esquire, Principal, Central Training College, Lahore.
Book-keeping and Commercial Arithmetic.	(a)	Pandit Balak Ram, Pandit Basant Ram & Sons, Lahore.
	(b)	
Native System of Accounts.	One paper ...	Lala Tara Chand, B. A., Head Master, Normal School, Lahore.
Short-hand Writing...	(a)	A. C. Woolner, Esquire, M. A., Principal, Oriental College, Lahore.
	(b)	
	(c)	
SCIENCE FACULTY, MATRICULATION EXAMINATION.		
Physics ...	(a) ...	Lala Khushi Ram, M.A., Head Master, Government High School, Gurdaspur.
Chemistry ...	(b) ...	M. C. Mukerji, Esquire, B. A., LL.B., Professor, Forman Christian College, Lahore.
	Oral & Practical ...	Lala Chetan Anand, M. A., Government College, Lahore.
Botany & Zoology ...	(a) ...	Lala Shiv Ram Kashyap, M. Sc., Government College, Lahore.
	(b) ...	Lala Behari Lal Bhatia, M. Sc, Government College, Lahore.
	Oral & Practical ...	Lala Shiv Ram Kashyap, M. Sc., Government College, Lahore.
Drawing ...	(a) ...	Sardar Sahib Bhai Ram Singh, Mayo School of Art, Lahore.
	(b) ...	Principal, Mayo School of Art, Lahore.
Agriculture ...	(a) & (b) ...	Lala Ruchi Ram Sahni, M.A., Government College, Lahore.
	Oral & Practical ...	
Physiology and Hygiene.	(a) and (b) ...	Dr. S. K. Datta, B.A., M.B., Ch. B., Professor, Forman Christian College, Lahore.
	Oral & Practical ...	
SCIENCE FACULTY, INTERMEDIATE EXAMINATION.		
Chemistry ...	Practical ...	B. M. Jones, Esquire, B.A., Government College, Lahore.
Physics ...	Do. ...	A. S. Hemmy, Esquire, B.A., M. Sc., Government College, Lahore.
Botany ...	Do. ...	C. C. Caleb, Esquire, M.B., M.S., Professor, Medical College, Lahore.
Zoology ...	Do. ...	Major J. Stephenson, I.M.S., Government College, Lahore.
Geology ...	(a) ...	M. A. Aziz, Esquire, B.A., Principal, Islamia College, Lahore.
	(b) ...	A. S. Hemmy, Esquire, B.A., M.Sc., Government College, Lahore.
	Practical ...	
B. SC. EXAMINATION.		
Astronomy (Pass and Honours).	(a) ...	D. N. Mullick, Esquire, M. A., Presidency College, Calcutta.
	(b) ...	M. Zia-ud-din, M. A., Aligarh.

NOTE.—In the other subjects and papers for the Matriculation, Intermediate and B.Sc. Examinations the same Examiners as appointed by the Arts Faculty for the corresponding examinations.

List of Examiners appointed by the Syndicate to set Question Papers and to look over and mark Answer Papers—concluded.

Subject.	Paper.	Name of Examiner.
		B. Sc. EXAMINATION—*concluded.*
Mathematics ...	...	As for B. A. Pure Mathematics, Papers (*a*) and (*b*) and applied Mathematics, Paper (*a*). Instructions should be given to the Examiners to re-distribute the marks in accordance with the maximum marks allotted.
	Honours Papers ...	(*a*) M. Fazl Muhammad Khan, M.A., Karnal.
		(*b*) Balak Ram, Esquire, M.A., C.S., Thana.
Physics ...	Practical ...	A. S. Hemmy, Esquire, B.A., M. Sc., Government College, Lahore.
		Revd. D. J. Fleming, M.A., M. Sc., Forman Christian College, Lahore.
Chemistry ...	Practical ...	B. M. Jones, Esquire, B.A., Government College, Lahore.
		M. C. Mukarji, Esquire, B.A., LL.B., Forman Christian College, Lahore.
Geology ...	(*a*) ...	The Professor of Geology, Presidency College, Calcutta.
	(*b*) ...	The Professor of Geology, College of Science, Poona.
	Oral & Practical ...	A. S. Hemmy, Esquire, B.A., M. Sc., Government College, Lahore
		M. A. Aziz, Esquire, B.A., Principal, Islamia College, Lahore.
		M. Sc. EXAMINATION.
Physics ...	...	Revd. D. J. Fleming, M.A., M. Sc., Forman Christian College, Lahore.
		A. W. Ward, Esquire, M.A., Canning College, Lucknow.
		A. S. Hemmy, Esquire, B.A., M. Sc., Government College, Lahore.
Chemistry ...	...	A. S. Hemmy, Esquire, B.A., M. Sc., Government College, Lahore.
		J. H. Barnes, Esquire, B. Sc., F. I. C., Lyallpur.
		B. M. Jones, Esquire, B. A., Government College, Lahore.
Zoology ...	...	Captain R. E. Lloyd, Professor, Medical College, Calcutta
Physiology ...	...	The Professor of Physiology, Medical College, Calcutta.
Botany ...	...	D. Milne, Esquire, Lyallpur.
		C. C. Caleb, Esquire, M.B., M.S., Medical College, Lahore

List of Examiners in Oriental Languages for the Oriental Faculty Examinations appointed by the Syndicate for 1910.

Subject.	Paper.	Name of Examiner.
		MATRICULATION EXAMINATION.
Urdu ...	(*a*) & (*b*) ...	Maulvi Sayyid Ahmad, Government Pensioner, Kucha Pandit, Delhi.
Arabic ...	(*a*) & (*b*) ...	M. Khair Din, Oriental College, Lahore.
Persian ...	(*a*) & (*b*) ...	M. Abdul Rahman, St. Stephen's College, Delhi.

List of Examiners appointed by the Syndicate for the Titles Oriental Examinations for 1910.

Subject.	Paper.	Name of Examiner.
		B. O. L. EXAMINATION.
Arabic ...	(a) & (b) ...	Maulvi Abdul Jalil, Queen's College, Benares.
	(c) ...	Maulvi Muhammad Shibli Nomani, S. U., Lucknow.
Persian ...	(a) & (c) ...	Maulvi Muhammad Shibli Nomani, S. U., Lucknow.
	(b) ...	Maulvi Hamid-ud-din, B.A., M. A.-O. College, Aligarh.
		SANSKRIT EXAMINATIONS.
Shastri ...	First 2 papers ...	Professor Vireshwar, Shastri, Maharaja's College, Jaipur.
	Second 2 papers ...	K. P. Trivedi, Esquire, Principal, Gujrat Training College, Ahmedabad.
	Last 2 papers ...	Pandit Radhi Prasad, Shastri, D. A.-V. College, Lahore.
Visharada ...	First 2 papers ...	Pandit Bulaki Ram, Vidyasagar, Mayo College, Ajmere.
	Second 2 papers ...	Pandit Banke Rai, M. M., Shastri, Government High School, Delhi.
	Last 2 papers ...	Pandit Bhav Datta, Shastri, Professor, Government College, Ajmere.
Prajna ...	First 3 papers ...	Pandit Todar Mal, D. A.-V College, Lahore.
	Last 3 papers ...	Pandit Bhagat Ram, Shastri, Veda Tirath, Head Pandit, Vedic Classes, D. A.-V. College, Lahore.
		PERSIAN EXAMINATIONS.
Munshi Fazil ...	First 3 papers ...	M. Hafiz Nazir Ahmad, S. U., LL. D., Rais, Delhi.
	Last 3 papers ...	Maulvi Amjad Ali, M.A., S. U., Allahabad.
Munshi Alim ...	First 3 papers ...	M. Mahmud Ali Shah, Randhir College, Kapurthala.
	Last 3 papers ...	M. Abdur Rahman, St. Stephen's College, Delhi.
Munshi ...	First 3 papers ...	M. Abdur Rahman, St. Stephen's College, Delhi.
	Last 3 papers ...	Maulvi Muhammad Husain, Professor, Forman Christian College, Lahore.
		ARABIC EXAMINATIONS.
Maulvi Fazil ...	First 3 papers ...	Maulvi Hafiz Nazir Ahmad, S. U., LL. D., Rais, Delhi.
	Last 3 papers ...	Maulvi Muhammad Abbas Hussain, M. A.-O. College, Aligarh.
Maulvi Alim ...	First 3 papers ...	Maulvi Muhammad Said, Hindu College, Delhi.
	Last 3 papers ...	Maulvi Muhammad Abbas Hussain, M.A.-O. College, Aligarh.
Maulvi ...	First 3 papers ...	Qazi Mir Ahmad Shah Rizwani, S. U., Central Training College, Lahore.
	Last 3 papers ...	Maulvi Muhammad Said, Hindu College, Delhi.

List of Examiners appointed by the Syndicate for Vernacular Languages Examinations for 1910.

Subject.	Name of Examiner.
	URDU EXAMINATIONS.
High Proficiency in Urdu	Maulvi M. Sayyid Ahmad, Government Pensioner, Kucha Pandit, Delhi.
Proficiency in Urdu	Maulvi M. Sayyid Ahmad, Government Pensioner, Kucha Pandit, Delhi.
	HINDI EXAMINATIONS.
High Proficiency in Hindi	Pandit Rama Rang, Shastri, Central Model School, Lahore.
Proficiency in Hindi	Pandit Rama Rang, Shastri, Central Model School, Lahore.
	PASHTO EXAMINATIONS.
High Proficiency in Pashto	Qazi Mir Ahmad Shah Rizwani, S. U., Central Training College, Lahore.
Proficiency in Pashto	Qazi Mir Ahmad Shah Rizwani, S. U., Central Training College, Lahore.

APPENDIX III.

THE following gentlemen were recommended for appointment as Examiners for the First Examination in Law to be held in April 1910 :—

1. Law of Contracts (including Specific Relief) and Torts.	Sunder Das, Esq., B. A., LL. B.
2. Civil Procedure Code ...	Choudhri Nabi Bakhsh, B. A., LL. B., Pleader.
3. Revenue and Tenancy Law, Law relating to Alienation of Land, and Pre-emption Law.	Rai Sahib Sukh Dial.
4. Criminal Law and Procedure ...	Lala Chuni Lal, B. A.
5. Hindu and Muhammadan Law and Customary Law.	P. Sheo Narain, Pleader.
6. Law relating to Minors, Succession Certificates, Registration, Limitation and Court fees.	L. Dwarka Das, M. A.
7. The Law relating to Legal Practitioners, Panjab Courts and Evidence.	M. Fazl Din.

2. The following gentlemen were recommended as Examiners for the LL. B. Examination to be held in April 1910 :—

1. General Jurisprudence	... R. B. Shadi Lal, Esq., M.A., B.C.L.
2. International Law	... M. Muhammad Shah Nawaz., B.A., LL. B.
3. Constitutional Law	... A. L. Danson, Esq., I.C.S., Registrar, Chief Court, Panjab.
4. Roman Law ...	... B. Bevan Petman, Esq., Bar.-at-Law, Simla.
5. Principles of Equity, etc. ...	... C. H. Oertel, Esq., Bar.-at-Law, Lahore.

APPENDIX IV.

THE following gentlemen were recommended for appointment as Examiners for the Panjabi Examinations of 1910 :—

	Budhiman.	*Widwan.*	*Gyani.*
I Paper	... Bhai Mohan Singh	B. Mohan Singh	B. Mohan Singh.
II „	... Bhai Mohan Singh	B. Mohan Singh	B. Mohan Singh.
III „	... Yogi Shiv Nath	Pt. Shibdeo Singh, Gyani.	B. Jawahir Singh.
IV „	... Yogi Shiv Nath.	Pt. Shibdeo Singh, Gyani.	B. Mohan Singh.
V „	... Bhai Jawahir Singh	B. Jawahir Singh	B. Jawahir Singh.
VI „	... Bhai Jawahir Singh	B. Jawahir Singh	B. Jawahir Singh.

Abstract of Current Account of the

INCOME.		Revised Budget Estimate.			Actuals.		
		Rs.	A.	P.	Rs.	A.	P.
Balance on 1st April, 1908, as per Cash Book		...	..	..	1,13,060	0	10
Subscriptions		2,600	0	0	2,600	0	0
Interest		12,962	0	0	12,962	0	0
Fees		1,27,762	0	0	1,32,007	8	0
Government grant-in-aid.	General	21,500	0	0	21,500	0	0
	For salary of Assistant Professors taken over at Rs. 230 per mensem	2,760	0	0	2,760	0	0
	For Tournament ground	...	..	...	...	..	...
	For Oriental College and School	3,120	0	0	3,120	0	0
	Travelling expenses of Fellows	5,000	0	0	5,000	0	0
	Inspection of Colleges	5,000	0	0	5,000	0	0
Contribution towards pay of Vedic Lecturer		360	0	0	354	0	0
Miscellaneous, *viz.*—							
Amount realized by sale of Books, Calendars, &c.		2,000	0	0	2,045	0	9
Savings from Scholarships, Examination expenses, &c.		1,000	0	0	671	14	11
Miscellaneous		620	0	0	813	3	3
Deposits repayable		...	...	...	69	8	0
GRAND TOTAL ...		1,84,684	0	0	3,01,963	3	9

REGISTRAR'S OFFICE, LAHORE:
The 25th July, 1909.

Panjab University for 1908-09.

Budget Heads	EXPENDITURE.	Revised Budget grant. Rs.	A.	P.	Actuals. Rs.	A.	P.
	A—ORIENTAL COLLEGE ALLOTMENT	20,000	0	0	16,000	0	0
	Special Grant for Oriental College and School ...	3,120	0	0	3,120	0	0
	Government Grant for Assistant Professors ...	2,760	0	0	2,760	0	0
	B—EXPENDITURE UNDER THE CONTROL OF THE UNIVERSITY—						
I	INSTRUCTION—						
	1. *Oriental*—						
	Title Branch Scholarships	2,052	0	0	1,951	14	0
	2. *Oriental and Arts*—						
	College Scholarships	6,360	0	0	5,481	8	10
	3. *Law*—						
	Lecturing Staff and Contingencies	18,718	0	0	18,166	0	2
	4. *Medicine*—						
	Unani and Vedic Lecturers	1,320	0	0	1,304	0	0
II	ENCOURAGEMENT TO LITERATURE—						
	(*a*) Rewards to Authors, Compilers and Translators ...	...	...	...	...	...	...
	(*b*) Printing of approved books	800	0	0	575	2	0
III	UNIVERSITY LIBRARIES—						
	(*a*) Addition to General Library...	...	...	...	...	...	...
	(*b*) Do. Law do.	200	0	0	38	12	0
IV	EXAMINATION—						
	(*a*) Remuneration to Examiners, etc.	63,355	0	0	62,732	11	0
	(*b*) Cost of conducting Examinations	15,614	0	0	15,359	6	6
V	UNIVERSITY ESTABLISHMENT AND MISCELLANEOUS EXPENSES—						
	1. (*a*) Registrar and Assistant Registrar	11,800	0	0	11,699	0	5
	(*b*) Registrar's Office Establishment	10,710	0	0	10,470	5	3
	(*c*) Transfer to Provident Fund	4,556	0	0	3,961	7	3
	(*d*) Printing Charges	5,000	0	0	4,999	2	0
	(*e*) Contingencies	2,700	0	0	2,699	11	2
	(*f*) Auditors of Accounts	350	0	0	350	0	0
	(*g*) Athletic Sports Tournament	2,000	0	0	2,000	0	0
	2. Convocation expenses	300	0	0	299	10	0
	3. Stock of Gowns	15	0	0	...	...	...
	4. Medical assistance	250	0	0	218	0	0
VI	BUILDINGS AND FURNITURE—						
	(*a*) Sports Tournament Ground	1,460	0	0	1,000	0	0
	(*b*) Senate Hall petty establishment	980	0	0	910	8	6
	(*c*) Repairs and Furniture	400	0	0	324	2	0
	(*d*) Provision for Tables and Stools for Examination purposes.	...	...	...	...	...	...
	(*e*) House rent for a building hired for stock of tables and stools.	1,350	0	0	1,350	0	0
VII	1. Deposits repaid	...	...	...	127	6	0
	2. Contribution for meeting deficiency of certain Trusts ...	483	0	0	482	13	0
	3. Refund of fees and price of books...	600	0	0	597	0	0
	4. Purchase of Government Promissory Notes, excess cost over the actual amount.	...	...	...	...	...	...
	5. One year's premium for fire insurance	438	0	0	438	0	2
	6. T. A. of Fellows and Inspection of Colleges	4,800	0	0	4,579	6	9
	7. Famine Relief Allowance	300	0	0	267	11	0
	8. Calcutta Jubilee Convocation Expenses	...	...	...	300	0	0
	Total ...	1,82,731	0	0	1,74,563	4	0
	Balance on 31st March, 1909— (Rs. A. P.)						
	Floating Account 76,792 15 9						
	Government Promissory Notes ... 50,000 0 0						
	In hands of Registrar ... 500 0 0						
	Do. Principal, Law College 100 0 0	...	...	...	1,27,392	15	9
	GRAND TOTAL ...	...	...	...	3,01,956	3	9

RAMJI DAS,
Auditor.

A. C. WOOLNER,
Registrar.

Abstract of Special Endowed Trusts Account of the Panjab University for 1908-09.

Income.	Budget Estimates.			Government Securities.			Cash.			Total.		
	Rs.	A.	P.	Rs.	A.	P.	Rs.	A.	P.	Rs.	A.	P.
Balance on 1st April, 1908, as per Cash Book.	...	...	...	3,16,900	0	0	5,172	12	[illegible]	3,22,072	12	5
Interest on Government Securities ...	11,062	12	7	...	...	...	11,197	12	0	11,197	1	0
Sale-proceeds of copies of Urdu translation of Rajgan-i-Panjab.	...	..	..	...	..	...	} 272	0	0	272	0	0
Sale-proceeds of copies of Urdu translation of Ru'asa-i-Panjab.	..	...	...	...	...	..						
Contribution from Current Account to meet deficiency of certain Trusts.	482	13	0	...	.	..	482	13	0	482	13	0
Savings	...	..	...	...		...	...	.	...	...	...	...
Donations	42	12	0	...	...	...	1,093	5	0	1,093	5	0
Purchase of Government Promissory Notes.	...	...	...	4,600	...	.	...	...		4,600	0	0
GRAND TOTAL ...	11,588	5	7	3,21,500	0	0	18,218	10	5	3,39,718	10	5

Expenditure.	Budget Grant.			Government Securities.			Cash.			Total.		
	Rs.	A.	P.	Rs.	A.	P.	Rs.	A.	P.	Rs.	A.	P.
Endowed Readerships and Translatorships.	4,892	8	0	...	...	..	4,746	11	8	4,746	11	8
Endowed Scholarships (Arts Faculty).	3,895	8	0	...		..	3,539	7	9	3,539	7	9
Cost of Medals ...	1,030	6	0	...		..	} 1,448	5	9	1,448	5	9
Special Prizes ...	234	0	0	...	.	..						
Endowed Scholarships (Oriental Faculty).	588	0	0	...	..	..	506	3	5	506	3	5
Purchase of G. P. Notes ...	...	..	..	...		..	4,012	13	9	4,012	13	9
Total ...	10,640	6	0	...		...	14,253	10	4	14,253	10	4
Balance on 31st March, 1909 ...	...	...		3,21,500	0	0	3,965	0	1	3,25,465	0	1
GRAND TOTAL ...	10,640	6	0	3,21,500	0	0	18,218	10	5	3,39,718	10	5

REGISTRAR'S OFFICE, LAHORE:
The 26th July, 1909.

RAMJI DAS,
Auditor.

A. C. WOOLNER,
Registrar.

Abstract of the General Endowment Account of the Panjab University for 1908-09.

INCOME.	Budget Estimates.	Government Securities.	Cash.	Total.	EXPENDITURE.	Budget Estimates.	Government Securities.	Cash.	Total.
	Rs.	Rs.	Fs	Rs.		Rs.	Rs.	Rs.	Rs.
Balance on 1st April, 1908, as per Cash Book	...	1,89,600	...	1,89,600	Interest transferred to Current Account ...	6,619	...	6,619	6,619
Interest	6,619	...	6,619	6,619	Total ...	6,619	...	6,619	6,6 9
					Balance on 31st March, 1909	...	1,89,600	...	1,89,600
GRAND TOTAL ...	6,619	1,89,600	6,619	1,95,219	GRAND TOTAL ...	6,619	1,89,600	6,619	1,56,219

REGISTRAR'S OFFICE, LAHORE:
The 26th July, 1909.

RAMJI DAS,
Auditor.

A. C. WOOLNER,
Registrar.

Abstract of the Unendowed Special Subscriptions and Donations Account of the Panjab University for 1908-09.

INCOME.	Budget Estimates.	Government Securities.	Actuals.	Total.
	Rs. A. P.	Rs.	Rs. A. P.	Rs. A. P.
Balance on 1st April, 1908, as per Cash Book ...	...	1,600	650 13 7	2,250 13 7
Subscriptions from—				
Nabha State for Gurmukhi Scholarships ...	200 0 0	...	200 0 0	200 0 0
Accountant-General, Punjab, for McLeod Purse	100 0 0	...	100 0 0	100 0 0
R. B. Babu P. C. Chatterjee's Sanskrit Prize ...	50 0 0	...	...	...
H. H. The Kanwar Sahib Patiala Medal ...	100 0 0	...	100 0 0	100 0 0
R. B. Mela Ram Sons' Sanskrit Gold Medal ...	100 0 0	...	100 0 0	100 0 0
Interest on Government Promissory Notes ...	55 8 0	...	72 8 0	72 8 0
Purchase of Government Promissory Notes ...	...	500	...	500 0 0
GRAND TOTAL ...	605 8 0	2,100	1,223 5 7	3,323 5 7

EXPENDITURE.	Budget Estimates.	Government Securities.	Actuals.	Total.
	Rs.	Rs.	Rs. A. P.	Rs. A. P.
Nabha Gurmukhi Scholarship	192	...	66 2 1	66 2 1
McLeod Purse	100	...	100 0 0	100 0 0
R. B. Babu P. C. Chatterjee's Prize ...	50	...	...	...
H. H. The Kanwar Sahib Patiala Medal ...	100	...	100 0 0	100 0 0
R. B. Mela Ram Sons' Sanskrit Gold Medal	...	...	...	...
Purchase of Government Promissory Notes ...	...	...	490 14 5	490 14 5
Total ...	442	...	757 0 6	757 0 6
Balance on 31st March, 1909	...	2,100	466 5 1	2,566 5 1
GRAND TOTAL ...	442	2,100	1,223 5 7	3,323 5 7

REGISTRAR'S OFFICE, LAHORE:
The 26th July, 1909.

RAMJI DAS,
Auditor.

A. C. WOOLNER,
Registrar.

Abstract of Oriental College Accounts for 1908-09.

INCOME.	Budget Estimates. Rs. A. P.	Actuals. Rs. A. P.
Balance on 1st April, 1908, as per Cash Book	...	1,179 4 8
Allotment from University	20,000 0 0	16,000 0 0
Special Government Grant for Oriental College and School ... }	5,880 0 0	5,880 0 0
Special Government Grant for Assistant Professors ... }		
College fees	210 0 0	230 7 0
Boarding-house fees	58 0 0	66 5 0
Miscellaneous	...	175 12 5
GRAND TOTAL ...	26,148 0 0	23,531 13 1

EXPENDITURE.	Budget Grant. Rs. A. P.	Actuals. Rs. A. P.
Superintendence	6,840 0 0	6,100 9 1
College Staff }		
School Staff }	10,580 0 0	10,664 2 0
Laboratory Assistant and Chemicals	...	1 0 0
Petty Establishment	120 0 0	120 0 0
Boarding-house Establishment. Rent and Medical Assistance ...	1,326 0 0	1,036 8 0
Office Establishment	888 0 0	893 0 0
Contingencies and Pankha Coolies	516 0 0	195 11 3
Furniture	120 0 0	43 3 0
Allowance to Teachers instructing Classical Languages to Government College Classes.	2,580 0 0	2,580 0 0
Stipends—		
Title Branch	1,668 0 0	799 14 10
Degree Branch	336 0 0	58 3 3
Oriental College Library	509 0 0	501 5 4
Printing Charges	120 0 0	128 12 0
Miscellaneous	...	3 0 0
Athletics	180 0 0	179 0 0
Famine Relief Allowance	300 0 0	84 0 0
Total ...	26,074 0 0	23,385 4 9
Balance on 31st March, 1909 ...	...	145 8 4
GRAND TOTAL ...	26,074 0 0	23,531 13 1

REGISTRAR'S OFFICE, LAHORE: }
The 26th July, 1909. }

RAMJI DAS,
Auditor.

A. C. WOOLNER,
Registrar.

Abstract of Provident Fund Account for 1908-09.

Income.	Government Securities.	Cash.	Expenditure.	Government Securities.	Cash.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.		Rs. A P.	Rs. A. P.
Balance on 1st April, 1908	25,400 0 0	2,277 14 2	Cost of Government Promissory Notes purchased	...	7,375 15 11
Contribution received from employees ... ... } Contributed by the University ... ... }	...	7,923 8 0	Repayment to the employees...	...	1,721 5 5
Interest on Government Promissory Notes	...	1,046 8 0			
Government Promissory Notes purchased	7,600 0 0	...			
			Total ...	...	9,097 5 4
			Balance on 31st March, 1909 ...	33,000 0 0	2,150 8 10
Grand Total ...	33,000 0 0	11,247 14 2	Grand Total ...	33,000 0 0	11,247 14 2

Registrar's Office, Lahore: }
The 26th July, 1909. }

RAMJI DAS,
Auditor.

A. C. WOOLNER,
Registrar.

Abstract of Pension Fund Account for 1908-09.

INCOME.	Government Securities.	Cash.	EXPENDITURE.	Government Securities.	Cash.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.		Rs. A. P.	Rs. A. P.
Balance on 1st April, 1908.	2,500 0 0	137 13 8	Government Promissory Notes sold.	500 0 0	...
Contribution received from employees.	...	...	Pension payments to Clerks retired.	...	235 1 0
Contributed by the University.			Total ...	500 0 0	235 1 0
Interest on Government Promissory Notes.	...	87 0 0	Balance on 31st March, 1909.	2,000 0 0	460 12 11
Government Promissory Notes sold during the year.	...	471 0 3			
TOTAL ...	2,500 0 0	695 13 11	GRAND TOTAL ...	2,500 0 0	695 13 11

REGISTRAR'S OFFICE, LAHORE: *The 26th July*, 1909.

RAMJI DAS, *Auditor.*

A. C. WOOLNER, *Registrar.*

Building Fund Account for 1908-09.

INCOME.	Government Securities.	Cash.	EXPENDITURE.	Government Securities.	Cash.
	Rs. A. P.	Rs. A. P.		Rs. A. P.	Rs. A. P.
Balance on 1st April, 1908.	1,11,700 0 0	13,869 13 7	Invested in Government Promissory Notes.	...	19,589 1 0
Government grant for the year.	...	50,000 0 0	Improvement of Collegiate Education.	...	23,000 0 0
			Library Expenses	...	15,004 8 7
			Total ...	...	57,593 9 7
Government Promissory Notes purchased during the year.	20,000 0 0	...	Balance on 31st March, 1909.	1,31,700 0 0	6,276 4 0
TOTAL ...	1,31,700 0 0	63,869 13 7	GRAND TOTAL ...	1,31,700 0 0	63,869 13 7

REGISTRAR'S OFFICE, LAHORE: *The 26th July*, 1909.

RAMJI DAS, *Auditor.*

A. C. WOOLNER, *Registrar.*

Consolidated Balance Sheet of the Panjab University Current, Special Endowed Trusts and Oriental College Accounts, &c., for 1908-09.

Dr.	Government Securities. Rs. A. P.	Cash. Rs. A. P.	Total amount. Rs. A. P.
To Current Account	50,000 0 0	77,309 15 9	1,27,399 15 9
To Oriental College Account	...	145 8 4	145 8 4
To General Endowment Account	1,89,600 0 0	...	1,89,600 0 0
To Special Endowed Trusts Accounts, *viz.*—			
1. Alfred Patiala Translatorship	21,100 0 0	155 4 5	
2. Alexandra Readership	11,950 0 0	...	
3. McLeod Kashmir Sanskrit Readership ...	31,600 0 0	36 13 3	
4. McLeod Kapurthala N. S. Readership ...	25,200 0 0	160 9 11	
5. Mayo-Patiala Engineering Readership ...	15,500 0 0	536 14 8	
6. McLeod Panjab Arabic Readership ...	25,100 0 0	—75 8 9	
7. Alfred Nabha-Jind Scholarship ...	11,500 0 0	51 0 0	
8. Bahawalpur Arabic Scholarship	11,000 0 0	156 13 8	
9. Amritsar McLeod Memorial Scholarship ...	5,600 0 0	80 5 5	
10. Fuller Exhibition Scholarship	10,850 0 0	148 7 11	
11. Jind Panjabi Scholarship	6,700 0 0	107 11 4	
12. Patiala Gurmukhi Teaching Scholarship ...	15,100 0 0	173 9 2	
13. Brandreth Leitner Prize	500 0 0	68 0 4	
14. Jaishi Ram Medal	2,000 0 0	72 2 0	
15. Maclagan Gold Medal	2,000 0 0	76 7 0	
16. Inayat Ali-Watson Silver Medal	950 0 0	83 15 4	
17. Inayat Ali-Griffin Prize	1,950 0 0	62 3 4	
18. Alwar Gold Prize	2,500 0 0	52 12 3	
19. Rai Kanhaya Lal-Pollard Prize	1,000 0 0	116 0 9	
20. Khalifa Muhammad Hussain-Aitchison Medal	3,100 0 0	156 14 0	
21. Khalifa Muhammad Hussain Jubilee Medal ...	4,400 0 0	107 9 11	
22. Aitchison-Ram Rattan Sanskrit Scholarship	29,500 0 0	41 5 9	
23. Wakefield Memorial Scholarship ...	1,100 0 0	52 2 1	
24. Cooper Medal	500 0 0	55 11 1	
25. Patiala-Sime Medal	3,000 0 0	42 15 0	
26. F. S. Jamal-ud-din Medal	1,000 0 0	2 7 7	
27. Prince Albert Victor Patiala Scholarship ...	59,700 0 0	648 5 4	
28. Lala Bhagwan Das's Gift	1,400 0 0	312 11 2	
29. Shrimati Dhan Devi and Shrimati Jai Kaur Medal.	1,000 0 0	53 11 0	
30. Rai Sahib Munshi Gulab Singh-Ibbetson Diamond Jubilee Purse.	2,900 0 0	13 6 10	
31. K. B. Sh. Nanak Bakhsh Medal ...	1,000 0 0	52 5 0	
32. Sahibzada Muhammad Obedulla Khan Medal	1,000 0 0	88 5 2	
33. Malik Das Ram Medal	500 0 0	61 4 0	
34. R. B. Lala Beli Ram Victoria Memorial Prize	400 0 0	21 0 0	
35. R. B. Lala Sagar Chand Silver Medal ...	500 0 0	28 8 11	
36. Anjuman-i-Islamia Arnold Silver Medal ...	400 0 0	6 8 0	
37. Kanwar Sir Harnam Singh Rivaz Medal ...	2,000 0 0	—15 7 9	
38. Dr. Rahim Khan's Memorial Fund ...	1,500 0 0	17 14 1	
39. Dr. Bishen Das Medal	400 0 0	34 6 11	
40. R. B. Mela Ram-Rivaz Medal	2,900 0 0	73 10 4	
41. Davies Pakhoke Medal	700 0 0	37 2 11	
42. Karm Devi R. B. Beli Ram Memorial Medal	500 0 0	8 8 0	
Total ...	3,21,500 0 0	3,965 0 1	3,25,465 0 1
To Unendowed Special Subscriptions and Donations Account :—			
1. Nabha Gurmukhi Scholarships	2,100 0 0	316 5 1	
2. R. B. Babu P. C. Chatterjee's Sanskrit Prize.	...	50 0 0	
3. R. B. Mela Ram Sons' Sanskrit Medal ...	...	100 0 0	
Total ...	2,100 0 0	466 5 1	2,566 5 1
To Pension Fund Account	2,000 0 0	460 12 11	2,460 12 11
To Provident Fund Account	33,000 0 0	2,150 8 10	35,150 8 10
To Buildings, &c., Fund Account	1,31,700 0 0	6,276 4 0	1,37,976 4 0
GRAND TOTAL ...	7,29,900 0 0	90,864 7 0	8,20,764 7 0

REGISTRAR'S OFFICE,
LAHORE :
The 26th July, 1909.

RAMJI DAS,
Auditor.

A. C. WOOLNER,
Registrar.

APPENDIX VI.

List of Candidates applying for permission to appear as Private Candidates to the various Examinations of 1909-10.

Serial No.	Name of Applicant.	Examination for which permission is required.	Grounds of application.	Station.	Remarks.
1	Miss Adelaide, S. McIntosh. Miss Conslanu A. Browne.	Intermediate.	Are *bonâ-fide* teachers. The Lady Principal, St. Bede's College, Simla, certifies to that effect.	Simla ...	Recommended.
2	Muhammad Mukhtar Nabi.	Munshi Fazil.	Requests permission for admission to that examination.	Lahore...	Do.
3	Muhd. Usuf Ali ...	B.A. ...	Is a *bonâ-fide* teacher. The Inspector of Schools Lahore Circle, certifies to that effect.	Do. ...	Do.
4	Muhammad Umar Faruqi.	Do. ...	Failed last year from the Forman Christian College, Lahore. Principal recommends his application.	Do. ...	Do.
5	Ganda Mal ...	Do. ...	Is a *bonâ-fide* teacher. The Inspector of Schools, Amritsar Circle, certifies to that effect.	Daska ...	Do.
6	B. Samuel, Esq., B.A.	M. A. ...	Ditto ditto	Do. ...	Do.
7	Balak Ram ...	Visharad	Requests permission for admission to that examination.	Lahore ...	Do.
8	Charagh Din ...	Munshi...	Ditto ditto	Daska ...	Do.
9	Kishori Mohan Maitra	Munshi Fazil.	Ditto ditto	Hoshiarpur	Do.
10	Mathra Das ...	Munshi...	Ditto ditto	Daska ...	Do.
11	S. B. Roberts, Esq.	Intermediate.	Is a *bonâ-fide* teacher. The Principal, Scotch Mission College, and Manager, Scotch Mission High School, Sialkot, forward his application.	Sialkot ...	Do.
12	Miss Olive Das ...	B. A. ...	Requests permission for admission to that examination.	Lahore ...	Do.
13	Miss C. Browne ...	Intermediate.	Ditto ditto	Simla ...	Do.
14	Kanshi Ram ...	Do. ...	Is a *bonâ-fide* teacher. The Director of Public Instruction, Patiala, certifies to that effect.	Sanour ...	Do.
15	Muhammad Hasham	Munshi ...	Requests permission for admission to that examination.	Khojianwali.	Do.
16	Lorinda Ram ...	Do ...	Ditto ditto	Bhera ...	Do.
17	Man Singh ...	Proficiency in Gurmukhi.	Ditto ditto	Sialkot ...	Do.
18	H. M. Haji Ahmad	Munshi Fazil.	Ditto ditto	Lahore ...	Do.
19	Joshi Sadanand ...	Shastri ...	Ditto ditto	Do. ...	Do.
20	Ghulam Muhammad	Munshi Fazil.	Ditto ditto	Abbottabad.	Do.
21	Durga Datt ...	First Civil Engineering.	Appeared in the First Examination in Civil Engineering in 1907 from D. A.-V. College, but failed. Requests permission to appear in the First Examination in Civil Engineering in 1909. Principal, D. A.-V. College, Lahore, forwards his application.	Bahadurgarh.	Do.
22	Madhusudan Singh	B. A. ...	Appeared in the last B. A. Examination from D. A.-V. College, Lahore, but failed. Principal, D. A.-V. College, Lahore, forwards his application.	Ferozepore Cantonment.	Do.
23	M. Abdul Haque ...	Do. ...	Appeared in the last B. A. Examination from Forman Christian College, Lahore, but failed. Principal, Forman Christian College, recommends his application.	Lahore ...	Do.
24	Ishawar Das Jain ...	Do. ...	Appeared in the last B. A. Examination from St. Stephen's College, Delhi, but failed. Principal of that College recommends his application.	Delhi ...	Do.
25	Budh Singh ...	Intermediate.	Appeared in the Intermediate Examination in 1906 from Scotch Mission College, Sialkot, but failed. Principal of that College recommends his application.	Sukho ...	Do.
26	A. A. Ghulam Muhammad.	Do.	Applicant has passed the Matriculation Examination of the Calcutta University, as well as Honours in Persian Examination of this University, hence requests to be examined in English only.	Lahore ...	Do.
27	Abdussattar ...	Munshi Fazil.	Requests permission for admission to that examination.	Do. ...	Do.

List of Candidates applying for permission to appear as Private Candidates to the various Examinations of 1909-10.—continued.

Serial No.	Name of Applicant.	Examination for which permission is required.	Grounds of application.	Station.	REMARKS.
28	Abdul Majid ...	Intermediate.	Applicant is a *boná-fide* teacher, as per letter No. 1748, dated 13th November 1908, from the Inspector of Schools, Lahore Circle, addressed to the Head Master, Islamia High School, Lahore.	Lahore ...	Recommended.
29	Durga Datt ...	1st Examination in Civil Engineering	Applicant was permitted by the Senate to appear in the said examination last year, and he appeared, but failed, now again requests permission for admission to that examination to be held in 1909.	Bahadurgarh.	Do.
30	Muhammad Nazir...	Munshi Fazil.	Requests permission for admission to that examination.	Lahore ...	Do.
31	Ali Ahmad ...	Do.	Ditto ditto ...	Jullundur city.	Do.
32	Gobind Sahai Kapur	B. A. ...	Appeared in the last B. A. Examination from D. A.-V. College, Lahore, but failed. Principal, D. A.-V. College, recommends his application.	Abbottabad.	Do.
33	Mohammad Abu Zafar	Intermediate.	Requests admission to the examination, 1909. The Principal, Forman Christian College, Lahore, recommends his application.	Saloh ...	Do.
34	Bhagwan Das Raheja	Do.	Is a *boná-fide* teacher. The Manager of Schools, Jind State, certifies to that effect.	Jind ...	Do.
35	Dhani Ram Shakir	Do.	Is a *boná-fide* teacher. The Inspector of Schools, Jullundur Circle, forwards his application.	Zira ...	Do.
36	Sant Gokal Chand Shastri.	Intermediate in English only	Appeared at the Intermediate Examination in English only from Edwarde's Church Mission College, Peshawar, but failed.	Peshawar city.	Do.
37	Tilak Ram ...	Intermediate.	Is a *boná-fide* teacher. The Director of Public Instruction, Patiala, certifies to that effect.	Bhadour	Do.
38	Mohammad Yaqub	Munshi Fazil	Requests permission for admission to that examination.	Lahore ...	Do.
39	Padam Nath ...	Prajna ...	Ditto ditto	Do. ...	Do.
40	Sahib Ram Bahel ...	B. A. ...	Is a *boná-fide* teacher. The Inspector of Schools, Multan Circle, forwards his application.	Bhakkar	Do.
41	Chanda Singh ...	Intermediate.	Is a *boná-fide* teacher. The Officer in charge of the duties of the Inspector-General of Education, N. W.-F. P. and Baluchistan, certifies to that effect.	Sibi ...	Do.
42	Jagar Singh ...	Do	Is a *boná-fide* teacher. The Inspector of Schools, Amritsar Circle, forwards his application.	Daska ...	Do.
43	Sayyed Muhammad Anwar.	B. A. ...	Is a *boná-fide* teacher. The Inspector of Schools, Rawalpindi Circle, forwards his application.	Talagang	Do.
44	Jesa Ram ...	First Examination in Civil Engineering.	Appeared in the last First Examination in Civil Engineering from the D. A.-V. College, Lahore, but failed. The Principal, D. A.-V. College, recommends his application.	Multan city.	Do.
45	Raushan Lal ...	B. A. ...	Appeared in the last B. A. Examination from the D. A.-V. College, Lahore, but failed The Principal, D. A.-V. College, recommends his application.	Dera Ghazi Khan.	Do.
46	Hari Ram ...	Intermediate.	Is a *boná-fide* teacher. The Inspector of Schools, Amritsar Circle, forwards his application.	Sialkot ...	Do.
47	Bhagwant Rai ...	Do.	Appeared in the last Intermediate Examination from the D. A.-V. College, Lahore, but failed. The Principal, D. A.-V. College, recommends his application.	Lahore...	Do.
48	Nand Kaul ...	Do.	Is a *boná-fide* teacher. The Inspector of Schools, Jammu and Kashmir State, forwards his application.	Srinagar...	Do.

List of Candidates applying for permission to appear as Private Candidates to the various Examinations of 1909-10—continued.

Serial No.	Name of Applicant.	Examination for which permission is required.	Grounds of application.	Station.	REMARKS.
49	Nanak Chand ...	Intermediate.	Is a *bona-fide* teacher. The Inspector of Schools, Multan Circle, forwards his application.	Multan city.	Recommended.
50	Shankra Lall Bansal	B. A. ...	Appeared in the last B. A. Examination from the D. A.-V. College, Lahore, but failed. The Principal, D. A.-V. College, strongly recommends his application.	Lahore ..	Do.
51	Kanhaya Lal Nanda	Do. ...	Requests permission for admission to appear in the examination. The Principal, Government College, forwards his application.	Eminabad	Do.
52	Muhammad Shafi...	Do. ...	Is a *bona-fide* teacher. The Inspector of Schools, Lahore Circle, certifies to that effect.	Lahore...	Do.
53	Brinda Ban ...	Shastri...	Requests permission for admission to that examination.	Do. ...	Do.
54	Chanan Ram Sharma	Do. ...	Ditto ditto	Patiala...	Do.
55	Mohammad Rafiq...	Intermediate.	Is a *bona-fide* teacher. The Director of Public Instruction, Kapurthala State, forwards his application.	Sultanpur	Do.
56	Karam Singh Ahluwalia.	Do.	Requests permission for admission to that examination. The Principal, D. A.-V. College, recommends his application.	Lahore...	Do.
57	Sh. Abdul Wahid...	Do.	Appeared in the last Intermediate Examination from the Islamia College, Lahore, but failed. The Principal, Islamia College, recommends his application.	Do. ...	Do.
58	R. K. Chatterjee	B. A. ...	Is a *bona-fide* teacher. The Inspector of Schools, Amritsar Circle, certifies to that effect.	Sialkot...	Do.
59	Uggar Sain ...	Do. ...	Appeared in the last B. A. Examination from the D. A.-V. College, Lahore, but failed. The Principal, D. A.-V., College, recommends his application.	Lahore...	Do.
60	Muhammad Hassan	Munshi Fazil.	Requests permission for admission to that examination.	Do. ...	Do.
61	Ghulam Ali ...	Do.	Ditto ditto	Do. ...	Do.
62	Saraswati Nath Vidyarthi.	Shastri ...	Ditto ditto	Do. ...	Do.
63	Muhammad Khurshed.	Maulvi Fazil.	Ditto ditto	Do. ...	Do.
64	Duni Chand, B. A....	M. A. ...	Is a *bona-fide* teacher. The Inspector of Schools, Rawalpindi Circle, forwards his application.	Bhera ...	Do.
65	Ghulam Nabi ...	Munshi Fazil.	Requests permission for admission to that examination.	Lahore...	Do.
66	Syed Muhammad Sibtain.	Do.	Ditto ditto	Do. ...	Do.
67	Amar Nath ...	Additional Test in Chemistry	Appeared in the last Additional Test in Chemistry Examination from Government College, Lahore, but failed. The Principal, Government College, forwards his application.	Do. ...	Do.
68	Santokh Singh ...	High Proficiency in Panjabi.	Requests permission for admission to that examination.	Chakwal	Do.
69	Abdussajid ...	B. A. ...	Requests permission for admission to that examination. The Principal, D. A.-V. College, Lahore, recommends strongly his application.	Lahore...	Do.
70	Muhammad Shahid	Munshi Fazil	Requests permission for admission to that examination.	Do. ...	Do.
71	Dinkar ...	Prajna ...	Ditto ditto ...	Patiala...	Do.
72	Siddhu Ram ...	Munshi Fazil.	Ditto ditto ...	Multan city.	Do.
73	Jhande Khan ...	Munshi...	Ditto ditto ...	Sibi ...	Do.
74	Sachidanand ...	Prajna ...	Ditto ditto ...	Multan...	Do.

List of Candidates applying for permission to appear as Private Candidates to the various Examinations of 1909-10—continued.

Serial No.	Names of Applicant.	Examination for which permission is required.	Grounds of application.	Station.	REMARKS.
	Keshwa Nand ...	Prajna ...	Requests permission for admission to that examination.	Multan...	Recommended.
	Murli Dhar ...	Do. ...	Ditto ditto	Do. ...	Do.
	Sewa Parshad ...	Do. ...	Ditto ditto	Do. ...	Do.
	Mohan Lal ...	Do. ...	Ditto ditto	Do. ...	Do.
	Chatur Bhuj ...	Do ...	Ditto ditto	Do. ...	Do.
	Lavaram Datt ...	Do. ...	Ditto ditto	Do. ...	Do.
	Jeshtha Nand ...	Shastri...	Ditto ditto	Do. ...	Do.
75	Rugh Nath ...	Do. ...	Ditto ditto	Srinagar...	Do.
	Shridhar Pandit ...	Do. ...	Ditto ditto	Do. ...	Do.
	Maheshwar Bhat ...	Visharada	Ditto ditto	Do. ...	Do.
	Mahanand Pandit ..	Do.	Ditto ditto	Do. ...	Do.
	Kantha Pandit ...	Do.	Ditto ditto	Do. ...	Do.
	Isha Lal ...	Do.	Ditto ditto	Do. ...	Do.
	Beer Bal ...	Do.	Ditto ditto	Do. ...	Do.
	Dina Nath ...	Prajna ...	Ditto ditto	Do. ...	Do.
	Basker Razdan ...	Do. ...	Ditto ditto	Do. ...	Do.
	Ram Bhat ...	Do. ...	Ditto ditto	Do. ...	Do.
	Maheshwar Gauz ...	Do. ...	Ditto ditto	Do. ...	Do.
	Sri Pandit ...	Do. ...	Ditto ditto	Do. ...	Do.
76	H. Muhammad Ishaq.	Munshi Fazil.	Ditto ditto	Lahore...	Do.
77	Subedheb Ghose ...	B.A. ...	Is a *bonâ-fide* teacher. The Inspector of Schools, Rawalpindi Circle, forwards his application.	Rawalpindi.	Do.
78	Abdulla Khan ...	Intermediate.	Is a *bonâ-fide* teacher. The Inspector of Schools, Multan Circle, forwards his application.	Multan city.	Do.
79	Suraj Narain ...	Do.	Is a *boaâ-fide* teacher. The Inspector of Schools, Jullundur Circle, forwards his application.	Ferozepore	Do.
80	Madho Ram ...	Do.	Ditto ditto	Zira ...	Do.
81	Guran Dass ...	Do.	Is a *bonâ fide* teacher. The Raja of Chamba certifies to that effect	Chamba	Do.
82	Muhammad Ibrahim	Munshi....	Requests permission for admission to that examination.	Gujranwala.	Do.
83	Abdur Rahman ...	Munshi Fazil.	Ditto ditto	Lahore...	Do.
84	Raqib-ud-din ...	Do.	Ditto ditto	Do.	Do.
85	Mani Ram ...	Prajna ...	Ditto ditto	Do.	Do.
86	Brij Behari ...	Do. ...	Ditto ditto	Do.	Do.
	Dina Nath ...	Do. ...	Ditto ditto	Do.	Do.
87	Diwan Chand ...	B.A. ...	Is a Legal Practitioner. The District Judge of Attock certifies to that effect	Attock ...	Do.
88	Rajnath Topa ...	Do. ...	Failed in 1906 from the St. Stephen's College, Delhi. The Principal forwards his application.	Delhi ...	Do.
89	G. A. Jahans, Esq.	Do. ...	Is a *bonâ-fide* teacher. The Inspector of Schools, Lahore Circle, certifies to that effect.	Lahore...	Do.
90	Munshi Moti Singh Bharani ...	Intermediate.	Is a *bonâ-fide* teacher. The Inspector of Schools, Jullundur Circle, certifies to that effect.	Jullundur Cantonment.	Do.
91	Q. Fazal Hussain ...	Do.	Is a *bonâ-fide* teacher. The Inspector of Schools, Rawalpindi Circle, forwards his application.	Hazro ...	Do.
92	Harnam Das Luthra	F. Sc. ...	Is a failed student. The Principal, Government College, Lahore, forwards his application.	Lahore...	Do.
93	Atma Ram ...	Bachelor of Teaching.	Is a failed student. Principal, C. T. College, Lahore, recommends his application.	Rawalpindi.	Do.
94	Yugal Kishore ...	Shastri...	Requests permission for admission to that examination.	Kapurthala.	Do.
95	Ghulam Abbas ...	Maulvi Alim.	Ditto ditto	Lahore...	Do.

List of Candidates applying for permission to appear as Private Candidates to the various Examinations of 1909-10—continued.

Serial No.	Name of Applicant.	Examination for which permission is required.	Grounds of application.	Station.	REMARKS.
96	Qazi Ghulam Hussain.	Munshi Fazil.	Requests permission for admission to that examination.	Gallanwala, Gujrat district.	Recommended.
97	M. Sikandar Khan...	Intermediate.	Is a *bonâ-fide* teacher. The Inspector-General of Education, Peshawar, recommends his application.	Abbottabad.	Do.
98	Ghulam Qadir ...	Munshi Fazil.	Requests admission to that examination...	Coleke (Gujrat).	Do.
99	Bhai Gulab Singh...	Gyani ...	Ditto ditto	Lahore...	Do.
100	Jugal Kishore ...	Munshi...	Ditto ditto	Do. ...	Do.
101	Basant Singh ...	Gyani ...	Ditto ditto	Patiala...	Do.
102	Sardar Chand ...	Budhiman	Ditto ditto	Bhera ..	Do.
103	Fazal Din ...	Munshi Fazil	Ditto ditto	Lahore...	Do.
104	Dina Nath ...	Intermediate.	Is a failed candidate. Appeared last year from Sri Partap College, Srinagar. The Inspector of Jammu and Kashmir State forwards his application.	Srinagar	Do.
105	Ghasita Ram ...	First Examination in Civil Engineering.	Appeared last year from the Government School of Engineering, but failed. Controlling Officer recommends his application.	Lahore ..	Do.
106	Sundar Singh ..	Do.	Ditto ditto	Do. ...	Do.
107	Ubaid Ullah ...	Do.	Ditto ditto	Do. ...	Do.
108	Jagan Nath ...	Do.	Ditto ditto	Do. ...	Do.
109	Mohd. Yasin ...	Do.	Appeared last year from the Government School of Engineering, but failed. Controlling Officer, Government School of Engineering, Lahore, recommends his application.	Do. ...	Do.
110	Nand Lal Taneja ...	Do.	Ditto ditto	Do. ...	Do.
111	Uttam Chand ...	Do.	Ditto ditto	Do. ...	Do.
112	Asghar Ali ...	Do.	Ditto ditto	Do. ...	Do.
113	Jaimel Singh ...	Do.	Ditto ditto	Do. ...	Do.
114	Gurdit Singh Pati...	High Proficiency Examination in Gurmukhi.	Requests permission for admission to the examination of 1909.	Patiala State.	Do.
115	Abdul Jabbar Khan	Munshi Fazil.	Could not rejoin College on account of certain circumstances.	Lahore...	Do.
116	Mohammad Ishaq...	Intermediate in English only.	Is a *bonâ fide* teacher in Government B. High School, Gujranwala. Has passed Munshi Fazil Examination.	Gujranwala.	Do.
117	Sohan Lal ...	Prajna ...	The Head Master of S. D. S. High School requests permission for admission to the examination on behalf of the candidate.	Hoshiarpur.	Do.
118	Jagan Nath ...	Do. ...	Ditto ditto	Do.	Do.
119	Rirku ...	Do. ...	Ditto ditto	Do.	Do.
120	Bishan Datt ...	Do. ...	Ditto ditto	Do.	Do.
121	Balwant Rai ...	Do. ...	Has passed the Entrance Examination of the Panjab University.	Rampur	Do.
122	Abdul Jabbar ...	Munshi Fazil.	Requests admission to that Examination ...	Rupar ...	Do.
123	Mohd. Mazhar-ul-Islam.	Maulvi Fazil.	Ditto ditto	Delhi ...	Do.
124	Kanshi Ram ...	Hindi Proficiency.	Ditto ditto	Lahore ...	Do.
125	Thakur Dass Sharma	Visharada	Requests admission to that examination. And has already passed Prajna Examination.	Do. ...	Do.

List of Candidates applying for permission to appear as Private Candidates to the various Examinations of 1909-10—continued.

Serial No.	Name of Applicant.	Examination for which permission is required.	Grounds of application.	Station.	REMARKS.
126	Muhammad Halim Ansari.	Munshi Fazil.	Requests admission to that examination.	Lahore ...	Recommended.
127	Ahmad Jan ...	Munshi...	Ditto ditto	Islamabad	Do.
128	Mahbub Alam ...	Intermediate.	Is a *bona-fide* teacher. Requests admission to that examination.	Rahon ...	Do.
129	Mangha Rai ...	Munshi	Requests admission to that examination ...	Chhina ...	Do.
130	Kunj Lal ...	Visharada	The Secretary of the Sanatan Dharam Sabha, Jullundur city, requests permission for admission to the examination on behalf of the candidate.	Jullundur city.	Do.
131	Ram Gosayin ...	Do.	Ditto ditto	Do.	Do.
132	Rishi Ram ...	Do.	Ditto ditto	Do.	Do.
133	Banwari Datta ...	Do.	Ditto ditto	Do.	Do.
134	Kundan Lal ...	Prajna ...	Ditto ditto	Do.	Do.
135	Ram Nath ...	Do. ...	Ditto ditto	Do.	Do.
136	Birum Dass ...	Do. ...	Ditto ditto	Do.	Do.
137	Gobind Ram ...	Do. ...	Requests admission to that examination ...	Lahore ...	Do.
138	Cugan ...	Do. ...	The Manager, Sanatan Pathshala, Jind State, requests permission for admission to the examination on behalf of the candidate.	Jind State	Do.
139	Ramji Lal ...	Do. ...	Ditto ditto	Do.	Do.
140	Bishambhar Dyal ...	Do. ...	Ditto ditto	Do.	Do.
141	Muhmmad Shah ..	Maulvi Alim.	Requests admission to that examination ...	Sialkot ...	Do.
142	Mirza Muhd. Said...	Munshi...	Ditto ditto	Chiniot ...	Do.
143	Nazir Muhammad...	Munshi Fazil.	Failed last year	Rupar ...	Do.
144	Sana Ullah ...	Munshi...	Is a trained and certificated teacher in Zira M. B. School.	Zira ...	Do.
145	Pandit Tota Ram ...	Visharada	Requests permission for admission to the Examination under Rule 2 of the Regulations XI.	Delhi ...	Do.
146	Ganga Ram ...	Prajna ...	Head Sanskrit Teacher of the Sanatan Dharm Mandal Vidyalya requests permission for admission to the examination.	Hissar ...	Do.
147	Ram Kishan ...	Do. ...	Ditto ditto	Do.	Do.
148	Muhammad Sabir...	Maulvi Fazil.	Requests permission for admission to the examination.	Lahore ...	do.
149	Muhammad Siddiq	Do. ...	Ditto ditto	Do.	Do.
150	Kirpa Ram ...	1st Examination in Civil Engineering in Upper Division.	Ditto ditto	Do.	Do.
151	P. Samuel, Esqr., B.A.	M.A. ...	Is an Assistant Professor in the F. C. College.	Do.	Do.
152	Daulat Ram Sharma	Shastri...	Failed last year	Hoshiarpur.	Do.
153	Muhammad Amin...	Munshi Fazil.	Requests permission for admission to the examination.	Jammu...	Do.
154	Puroshottama Vyas	Shastri...	Head Pandit of the S. D. Pathshala requests permission on behalf of the candidates.	Bhiwani	Do.
155	Piyare Lal Sharma	Do ...	Ditto ditto	Do.	Do.
156	Jagdish Sharma ...	Prajna ...	Ditto ditto	Do.	Do.
157	Muhammad Din Naz	Munshi Alim.	Requests permission for admission to the examinatian.	Rawalpindi.	Do.
158	Abdul Jalil ...	Maulvi Fazil.	Ditto ditto	Lahore ...	Do.
159	Mubarak Ali ...	Do.	Ditto ditto	Do. ...	Do.
160	Ghulam Hasan ...	Do.	Ditto ditto	Do. ...	Do.
161	Khadim Husain ...	Maulvi...	Has been reading for the last two years in Hamidia School.	Do. ...	Do.

List of Candidates applying for permission to appear as private Candidates to the various Examinations of 1909-10—continued.

Serial No.	Name of Applicant	Examination for which permission is required.	Grounds of application.	Station.	REMARKS.
162	Muhd. Abdullah ...	Maulvi ...	Has been reading for the last two years in Hamidia School.	Lahore ...	Recommended.
163	Mul Singh ...	Budhiman	Failed last year in the examination. ...	Patiala ...	Do.
164	Chura Mani ...	Shastri ...	Passed the Visharada Examination last year. The Head Sanskrit Pandit, A. S. High School, Multan City, recommends his admission to the examination.	Multan ...	Do.
165	Kanwal Nain ...	Visharada	Head Master, S. D. School, Hoshiarpur, requests permission for admission to the Examination on behalf of the candidate.	Hoshiarpur	Do.
166	Lachhman Das	Do.	Ditto ditto	Do.	Do.
167	Jagdish Ram ...	Do.	Ditto ditto	Do.	Do.
168	Salig Ram ...	Do.	Ditto ditto	Do.	Do.
169	Salig Ram ...	Prajna ...	The Head Master, S. D. School, begs permission for admission to the examination.	Do.	Do.
170	Hans Raj ...	Do.	Ditto ditto	Do.	Do.
171	Bansi Dhar ...	Do.	Ditto ditto	Do.	Do.
172	Labhu Ram, I. ...	Do.	Ditto ditto	Do.	Do.
173	Labhu Ram, II. ...	Do.	Ditto ditto	Do.	Do.
174	Shimbhu Dat ...	Do.	Ditto ditto	Do.	Do.
175	Dhani Ram ...	Do.	Ditto ditto	Do.	Do.
176	Sat Narain Sharma	Do.	The Head Pandit, Sanatan Dharm Pathshala, Multan, begs permission on behalf of the candidates for admission to the examination.	Do.	Do.
177	Ram Partab Sharma	Do.	Ditto ditto	Multan ...	Do.
178	Hira Nand Sharma	Do.	Ditto ditto	Do. ...	Do.
179	Tulsi Dutt Sharma	Do.	Ditto ditto	Do. ...	Do.
180	Mool Chand Sharma	Do.	Ditto ditto	Do. ...	Do.
181	Guru Datt Varma...	Do.	Ditto ditto	Do. ...	Do.
		Do.	Ditto ditto	Do. ...	Do.
182	Rishi Cesh Sharma	Do.	Ditto ditto	Do. ...	Do.
183	Chander Bhan Sharma.	Do.	Ditto ditto	Do. ...	Do.
184	Jaswant Rai Sharma	Do.	Ditto ditto	Do. ...	Do.
185	Niamat Rai Sharma	Do.	Ditto ditto	Do. ...	Do.
186	Murli Dhar Sharma	Do.	Ditto ditto	Do. ...	Do.
187	Yadu Kul Bhushan Sharma.	Visharda	Ditto ditto	Do. ...	Do.
188	Rams Nand Sharma	Do.	Ditto ditto	Do. ...	Do.
189	Nand Lal Varma ...	Do.	Ditto ditto	Do. ...	Do.
190	Chander Bhan Sharma.	Do.	Ditto ditto	Do. ...	Do.
191	Krishna Datt Sharma	Do.	Ditto ditto	Do. ...	Do.
192	Isar Bhagwan Sharma.	Do.	Ditto ditto	Do. ...	Do.
193	Dwarka Nath Sharma.	Shastri...	Ditto ditto	Do. ...	Do.
194	Ganeshi Datt Sharma	Do. ...	Ditto ditto	Do. ...	Do.
195	Ram Chand Sharma	Do. ...	Ditto ditto	Do. ...	Do.
196	Bijai Shanker ...	First Examination in Civil Engineering.	Begs permission for admission to that examination.	Delhi ...	Do.
197	Pandit Daulat Ram	Shastri ...	Requests permission for admission to that examination.	Hoshiarpur	Do.
198	Atta Muhammad ...	Munshi Fazil.	Ditto ditto	Zira ...	Do.
199	Bibi Najam-ul-Nisa	Proficiency in Urdu.	Ditto ditto	Lahore ...	Do.
200	Selukhi... ...	Proficiency in Hindi.	Ditto ditto	Do. ...	Do.
201	Hayat-ul-Nabi ...	Munshi Fazil.	S. Muhammad Naqi requests permission on behalf of the candidate.	Delhi ...	Do.

List of Candidates applying for permission to appear as Private Candidates to the various Examinations of 1909-10—continued.

Serial No.	Name of Applicant.	Examination for which permission is required.	Grounds of application.	Station.	REMARKS.
202	Shafiq Ahmad ...	Munshi Fazil.	S. Mohamed Naqi requests permission on behalf of the candidate.	Delhi ...	Recommended.
203	Ifzal-ul-Haq ...	Do.	Ditto ditto	Do. ...	Do.
204	Ghulam Sabir ...	Do.	Ditto ditto	Do. ...	Do.
205	Yusaf Masih ...	Munshi Alim.	Ditto ditto	Do. ...	Do.
206	Bannay Khan ...	Do.	Ditto ditto	Do. ...	Do.
207	Abdul Kaiyum ...	Munshi ...	Ditto ditto	Do. ...	Do.
208	Amjad Ali ...	Do.	Ditto ditto	Do. ...	Do.
209	Mushtaq Ahmad ...	Do.	Ditto ditto	Do. ...	Do.
210	Azim-ud-din ...	Do.	Ditto ditto	Do. ...	Do.
211	Aziz Ullah ..	Do.	Ditto ditto	Do. ...	Do.
212	Matlub Shah ...	Do.	Ditto ditto	Do. ...	Do.
213	Abdul Latif ...	Do.	Ditto ditto	Do. ...	Do.
214	Siraj-ul-Hasan ...	Do.	Ditto ditto	Do. ...	Do.
215	Rahmat Ullah ...	Maulvi Fazil.	Ditto ditto	Do. ...	Do.
216	Mahmud Ali ...	Do.	Ditto ditto	Do. ...	Do.
217	Sajjad Ali ..	Maulvi Alim.	Ditto ditto	Do. ...	Do.
218	Bashir Ullah ...	Do.	Ditto ditto	Do. ...	Do.
219	Farid ud-din ...	Maulvi...	Ditto ditto	Delhi ...	Do.
220	Rashid-ud-din ...	Do.	Ditto ditto	Do.	Do.
221	Matlub Shah ...	Do.	Ditto ditto	Do.	Do.
222	Abdul Latif ...	Do.	Ditto ditto	Do.	Do.
223	Mahmud Ali ...	Do.	Ditto ditto	Do.	Do.
224	Shiv Ram ...	Visharda	Pandit Shiv Ram requests permission for admission to the examination on behalf of the candidates.	Do.	Do.
225	Bhim Sain ...	Prajna ...	Ditto ditto	Do.	Do.
226	Hans Raj ...	Do. ...	Ditto ditto	Do.	Do.
227	Sant Singh ...	High Proficiency in Panjabi.	The Secretary, Khalsa Updeshak College Orphanage, begs permission on behalf of the candidates.	Gujranwala.	Do.
228	Sadhu Singh ...	Do.	Ditto ditto	Do.	Do.
229	Dhian Singh ...	Do.	Ditto ditto	Do.	Do.
230	Jawind Singh ...	Do.	Ditto ditto	Do.	Do.
231	Vir Singh ...	Proficiency in Panjabi.	Ditto ditto	Do.	Do.
232	Harnam Singh ...	Do.	Ditto ditto	Do.	Do.
233	Piara Singh ...	Do.	Ditto ditto	Do.	Do.
234	Sher Singh ...	Do.	Ditto ditto	Do.	Do.
235	Jai Singh ...	Do.	Ditto ditto	Do.	Do.
236	Attar Singh ...	Do.	Ditto ditto	Do.	Do.
237	Kishan Singh ...	Do.	Ditto ditto	Do.	Do.
238	Qazi Muhammad Ali	Intermediate.	Is a late College student. The Principal, Ed. Church Mission College, Peshawar, recommends him.	Peshawar	Do.
239	Anand Nath Varma	B.A. ...	Is a *bonâ-fide* teacher. Inspector of Schools, Delhi, forwards his application.	Karnal ...	Do.
240	D. N. Bannerji ...	M.A. ...	Is a *bonâ-fide* teacher. Inspector of European Schools certifies.	Lahore	Do.
241	Jugal Behari ...	Do. ...	Is a *bonâ-fide* teacher. The Principal, Scotch Mission College, Sialkot, certifies.	Sialkot	Do.
242	Yar Muhammad Khan.	Intermediate.	Is a failed candidate. Principal, Ed. Ch. Mission College, Peshawar, recommends his application	Mansahra	Do.
243	Udhe Bhan Narang	B.A. ...	Is a failed candidate. The Principal, D. A.-V. College, Lahore, recommends his application.	D. I Khan	Do.
244	Bhai Mehr Singh ...	Budhiman	Seeks permission to appear in the examination.	Bhera ...	Do.
245	P. Chooni Lal ...	Shastri ...	Ditto ditto	Amritsar	Do.
246	Sarva Nand Raina	Intermediate.	Is a late College student. The Principal, S. P. Hindu College, Srinagar, recommends his application.	Srinagar	Do.

List of Candidates applying for permission to appear as Private Candidates to the various Examinations of 1909-10—continued.

Serial No.	Name of Applicant.	Examination for which permission is required.	Grounds of application.	Station.	REMARKS.
247	Bishan Chand ...	Intermediat.	Is a *bonâ fide* teacher. Inspector of Schools, Delhi, supports him.	Delhi ...	Recommended.
248	Brij Behari Tawakley	B.A. ...	Is a late college student. The Principal, St. Stephen's College, Delhi, recommends him.	Do. ...	Do.
249	Dogar Ram Sharma	Do. ...	Is a late college student. The Principal, D. A.-V. College Lahore recommends him.	Jullundur	Do.
250	Abdur Rahman, B.A.	M.A. ...	Is a late college student. Principal, Government College, Lahore, recommends him.	Amritsar	Do.
251	Hari Ram Kapur ...	Intermediate.	Is a late college student. The Principal, D. A.-V. College, Lahore, recommends him.	Abbottabad.	Do.
252	Rai Chand ...	B.A. ...	Is a late college student. Principal, F. C. College, Lahore, recommends him.	Lahore ...	Do.
253	Chamba Ram ...	Intermediate.	Is a late college student. The Principal, D. A.-V. College, Lahore, recommends him.	Hoshiarpur.	Do.
254	Ganda Mal ...	B.A. ...	Is a *bona-fide* teacher. Inspector of Schools, Lahore, recommends him.	Daska ...	Do.
255	Rai Nalini Mohan Lahiri.	Do. ...	Is a late college student. The Principal F. C. College, Lahore, recommends his application.	Lahore ...	Do.
256	Gurdas Mull Jagota	Intermediate.	Is a late college student. The Principal, D. A.-V. College, Lahore, recommends his application.	Rahon (Jullundur).	Do.
257	Gulshan Rai ...	M. Sc. ...	Is a late college student. The Principal, Government College, Lahore, recommends his application.	Lahore ...	Do.
258	Abdul Ghani ...	Intermediate.	Is a late college student. The Principal, F. C. College, Lahore, recommends his application.	Do. ...	Do.
259	Miss H. Hawkins ...	B.A., 1911	Seeks admission to the examination. ...	Simla ...	Do.
260	Sh. Muhd. Sharif ...	B.A. ...	Is a late college student. The Principal, F. C. College, Lahore, recommends him.	Lahore ...	Do.
261	Jodh Singh ...	Budhiman	Seeks admission to the examination ...	Bhera ...	Do.
262	Muzhar Husain ...	B. Sc. ...	Is a late college student. The Principal, F. C. College, Lahore, recommends him.	Lahore ...	Do.
263	Muhammad Abdullah	Intermediate.	Ditto ditto	Do. ...	Do.
264	Bawa Bishen Singh	Do.	Is a *bonâ-fide* teacher. The Principal, Khalsa College, Amritsar, recommends him	Amritsar	Do.
265	Radhika Narain ...	B.A. ...	Failed last year from the Hindu College, Patiala.	Delhi ...	Do.
266	Hans Raj ...	Intermediate.	Cannot continue his studies in a College on account of straitened circumstances.	Jullundur	Do.
267	Hari Chand ...	Do.	His guardian (brother) is unable to send him to college for the 2nd time.	Morinda	Do.
268	Jai Singh ...	Do.	Could not appear on account of sudden illness a few days before the examination. Requests for extension of the privilege.	Montgomery.	Do.
269	S. Mahmud ...	Do.	Requests admission to the examination.	Lahore ...	Do.
270	Pran Nath ...	M.A. ...	Is a *bonâ-fide* teacher. ...	Delhi ...	Do.
271	Shiv Narayan ...	Intermediate.	Could not appear last year on account of Surgical operation although permission was accorded to him.	Lahore ...	Do.
272	Jairam Das ...	B.A. ...	Appeared from the F. C. College, Lahore, but failed. Was allowed admission to the examination last year, but could not appear on account of ill health.	Do. ...	Do.
273	Narain Singh ...	M.A. ...	Is a *bonâ-fide* teacher. The Inspector of Schools verifies his statement.	Ludhiana	Do.
274	Bakhshish Singh ...	Proficiency in Panjabi.	Enquires whether he is eligible to appear at the examination as a private candidate.	Nabha ...	Do.
275	Mul Raj ...	B.A. ...	Failed in the B. A. Examination from the F. C. College, Lahore, in 1908. Is the Head Master of the Cadet Corps School, Kashmir.	Camp Khandwa.	Do.

List of Candidates applying for permission to appear as Private Candidates to the various Examination of 1909-10—continued.

Serial No.	Name of Applicant.	Examination for which permission is required.	Grounds of application.	Station.	REMARKS.
276	H. N. Mitra ...	B. A. ...	Failed in the B. A. Examination from the F. C. College, Lahore, in 1909. His pecuniary circumstances do not allow him to continue his studies in a college.	Lahore...	Recommended.
277	Ishwar Das ...	Intermediate.	Failed in the examination from the D. A.-V. College, Lahore, last year. His pecuniary circumstances do not allow him to rejoin a college.	Do. ...	Do.
278	Jaswant Rai ...	B. A. ...	Failed last year from the F. C. College, Lahore. Pecuniary circumstances do not allow him to rejoin a college.	Montgomery.	Do
279	Iqbal Husain Jilani	Do. ...	His father is blind and therefore cannot rejoin college.	Jullundur city.	Do.
280	Shiv Datt Jhingan...	Do. ...	Failed in the examination from the D. A.-V. College, Lahore, last year. His father cannot bear his college expenses.	Lahore ...	Do.
281	Ram Parshad *alias* Kala Ram.	Intermediate.	Appeared from the D. A.-V. College, Lahore, last year, but failed. His private circumstances are not such as to allow him to prosecute his studies in a college.	Do. ...	Do.
282	M. Abdur Rahman, B. A.	M. A. ...	Failed last year from the Government College. Is a teacher in the Government High School, Amritsar.	Amritsar	Do.
283	Husain Bakhsh ...	B. A. ...	Failed in 1907 from the F. C. College, Lahore.	Lahore...	Do.
284	Nanak Singh ...	Intermediate.	Failed in the Examination from the Khalsa College, Amritsar, in 1907. Again failed in 1908 as a private candidate.	Jullundur city.	Do.
285	Dhyan Singh ...	B. A. ...	Failed in 1908 from the Government College, Lahore. Again failed in 1909 as a private candidate.	Lahore ...	Do.
286	Muhammad Ghulam Samad.	Do. ...	Could not appear on account of illness last year. Circumstances do not allow to join a college.	Do. ...	Do.
287	Sarat Coomar Sircar	Do. ...	He has to look after his property in Bareilly and to file a suit in connection therewith.	Do. ...	Do.
288	Sant Singh Kapur...	Do. ...	Failed in the last B. A. Examination from the F. C. College, Lahore. His straitened circumstances compel him not to rejoin college.	Gujrat ...	Do.
289	B. K. Mukerji ...	Intermediate.	Pecuniary circumstances do not permit him to rejoin college.	Rawalpindi.	Do.
290	Muhammad Ishaq, Syed.	B.A. ...	Failed in the B. A Examination of 1908 from the Islamia College, Lahore. Present circumstances do not permit him to rejoin college.	Ludhiana	Do.
291	G. S. Melhotra ...	Intermediate, 1911 and High Poficiency in Punjabi, 1910.	States that he has served as a teacher in Government High School, Mianwali, for more than a year and at present he is working in the Sant Singh and Sukha Singh School, Amritsar.	Lahore ...	Do.
292	B. Jagat Singh ...	Intermediate.	Is a *bona-fide* teacher. The Inspector of Schools recommends.	Daska ...	Do.
293	Beharilal Rallia Ram.	Intermediate (Sc F.)	Failed twice from the F. C. College, Lahore. Present circumstances do not permit him to prosecute his studies in a college.	Amritsar	Do.
294	Sayad Akbar Shah	B. A. ...	Appeared in the last B. A. Examination from the F. C. College, Lahore, but failed. On account of frequent attacks of fever he is unable to attend college any longer.	Lahore ...	Do.

List of Candidates applying for permission to appear as Private Candidates to the various Examinations of 1909-10—continued.

Serial No.	Name of Applicant.	Examination for which permission is required.	Grounds of application.	Station.	REMARKS.
295	Abbas Ali ...	B. A. ...	Failed in the last B. A. Examination from the Government College, Lahore. He is suffering from heart disease and fever. Attaches medical certificate.	Lahore...	Recommended.
296	Ghulam Rasul ...	Do. ...	Appeared in the examination from the Islamia College, Lahore, in 1908, but failed. His poor circumstances and household affairs do not allow him to rejoin a College.	Peshawar	Do.
297	Bishambar Das ...	M. A. ...	Is a *bona-fide* teacher ...	Hoshiarpur district.	Do.
298	Abdul Muhy ...	Maulvi Fazil	Requests permission for admission to the examination.	Qadian	Do.
299	Muhammad Ismail	Intermediate.	Failed in the examination from the F. C. College, Lahore, in 1907	Lahore...	Do.
300	Sardar Chand ...	Honours in Panjabi.	Requests admission to the examination of 1910.	Do. ...	Do.
301	Ram Kishen ...	B. A. ...	Ditto ditto	Do. ...	Do.
302	Charanji Lal Soni...	Do. ...	His father is quite unwilling to send him to College again as he failed thrice from the F. C. College Lahore.	Do. ...	Do.
303	Ghulam Ahmad Khan.	Do. ...	Failed from the F. C. College, Lahore, last year. Is unable to rejoin College owing to the death of his father and only brother.	Garhshankar.	Do.
304	S. Sultan Ahmad Shah.	Munshi Alim.	Is a teacher in Attock	Attock ...	Do.
305	Fateh Chand ...	B. A. ...	Is a Legal Practitione. The Deputy Commissioner certifies to that effect.	Bahawalpur.	Do.
306	Narotam Singh ...	B. Sc. ...	Failed twice in B. Sc. from the Government College, Lahore. His circumstances are too poor to rejoin College.	Lahore ...	Do.
307	Ishwar Das Jain ...	Do. ...	Is a *bona-fide* teacher	Delhi ...	Do.
308	Muhammad Nabi Khan.	Intermediate in English papers only.	Passed the Matriculation Examination in English only last year.	Rampur	Do.
309	Mr. G. Auditto ...	B. Sc. ...	A failed student of the F. C. College, Lahore.	Lahore ...	Do.
310	Veshampian ...	Shastri ...	On account of certain reasons he cannot attend College.	Amritsar	Do.
311	Hari Narayan Meshri.	Do. ...	Ditto ditto	Do.	Do.
312	Narsingh Das ...	Do. ...	Ditto ditto	Do.	Do.
313	Munshi Ruddar Parshad.	Intermediate in English papers only.	Passed the Matriculation Examination in English last year.	Rampur	Do.
314	Thakur Das Chhibra	B. A. ...	His father is a poor man and cannot bear his College expenses.	Jammu ...	Do.
315	S. Siddiq Hussain ...	Do. ...	Is a *bona-fide* teacher. Inspector of Schools certifies to that effect.	Ambala...	Do.
316	M. Abdullah ...	Intermediate.	Ditto ditto	Do. ...	Do.
317	Shiv Charn Das ...	Do. ...	Appeared in the Intermediate Examination in 1908 from the D. A.-V. College, Lahore, but failed. Rejoined the College in 1909 but could not appear on account of certain circumstances.	Lahore ...	Do.
318	Jagan Mohan Rai...	Visharada	Is a teacher in the Dyal Singh High School, Lahore, for the last five months.	Do. ...	Do.

List of Candidates applying for permission to appear as Private Candidates to the various Examinations of 1909-10—continued.

Serial No.	Name of Applicant.	Examination for which permission is required.	Grounds of application.	Station.	REMARKS.
319	Ganesh Das ...	B. A. ...	His father is too poor to bear his College and other expenses.	Lahore ...	Recommended.
320	Manghu Lal ...	Do. ...	Failed last year from the D. A.-V. College, Lahore. Owing to some pecuniary difficulties he cannot rejoin College.	D. I. Khan	Do.
321	Shri Dhar Sharma	Shastri ...	Failed last year in the examination ...	Amritsar	Do.
322	Narain Singh ...	B. A. ...	Failled in 1908 from the Khalsa College, Amritsar. Failed again as a private candidate in 1909.	Do. ...	Do.
323	Abdul Rahim ...	M. A. ...	Failed last year from the Government College, Lahore. Cannot rejoin College on account of ill health. Attaches medical certificate	Lahore ...	Do.
324	Karam Singh ...	Intermediate.	Failed in 1908 from the D. A.-V. College, Lahore.	Do. ...	Do.
325	Ratan Chand Vij ...	Do.	States that he cannot rejoin College on account of straitened circumstances.	Do. ...	Do.
326	Tek Chand ...	B. A. ...	Is a *boná-fide* teacher ...	Bannu ...	Do.
327	Munshi Ram ...	Do. ...	Ditto	Jagadhri	Do.
328	Sayed Nawazish Husain.	Do. ...	He could not continue his studies on account of circumstances over which he had no control.	Lahore ...	Do.
329	Muhd. Asadullah ...	Intermediate.	He cannot rejoin College on account of pecuniary difficulties.	Do. ...	Do.
330	Jagan Nath ...	Do.	Ditto ditto ...	Do. ...	Do.
331	Hari Chand ...	B. A. ...	Failed [illegible] College from the F. C College, Lahore, in 1908. Again privately in 1909. He is too poor to rejoin College.	Jainke ...	Do.
332	Vaishampayan[illegible] ...	[illegible]			
333	Amar [illegible] ...	Shastri ...	Requests admission to the examination ...	Amritsar	Do.
[illegible]	Nath Jetli ...	Do. ...	Ditto ditto	Do.	Do.
334	Lal Chand Diwan ...	B. A. ...	Failed from the D. A.-V. College Lahore, last year. Straitened circumstances do not allow him to rejoin College.	Lahore ...	Do.
335	Shiv Karan Sharma	Prajna ...	Requests permission for admission to the examination of 1910.	Amritsar	Do.
336	David K. B. Das ...	Additional Test in Chemistry.	Failed last year	Lahore ...	Do.
337	Sahibzada Muhd. Ataullah Khan.	Munshi Fazil.	Requests permission for admission to the examination of 1910.	Do. ...	Do.
338	Muhd. Faiyaz Khan	Do.	Ditto ditto	Do. ...	Do.
339	Muhd. Bakhsh ...	Intermediate.	Failed from the Islamia College, Lahore, in 1907. Has passed the Junior Anglo-Vernacular Certificate Examination.	P. D. Khan	Do.
340	Bhawani Das ...	B. A. ...	Having no other means than service to earn his living he is compelled to appear privately.	Amritsar	Do.
341	Muhd. Nur Alam ...	Munshi...	Requests permission for admission to the Examination of 1910.	Maghowal (district Gujrat).	Do.
342	Ram Das ...	B. A. ...	Is a *boná-fide* teacher. Inspector of Schools certifies to that effect.	Dalwal ...	Do.
343	Atma Ram ...	Do. ...	Is working as a teacher since 1908. Is a *boná-fide* teacher.	Fazilka...	Do.
344	Piyare Lal Chopra...	Intermediate.	Failed in the last Intermediate Examination from the D A.-V College. His circumstances do not allow him to rejoin the College.	Delhi ...	Do.
345	Harnam Das Bhalla	B. A. ...	Failed in the last B. A. Examination from the Forman Christion College and his circumstances do not allow him to rejoin the College on account of the sickness of his father.	Lahore ...	Do.

List of Candidates applying for permission to appear as Private Candidates to the various Examinations of 1909-10—continued.

Ser. No.	Name of applicant.	Examination for which permission is required.	Grounds of application.	Station.	Remarks.
346	Mohamed Umar ...	Intermediate	Passed the Matriculation Examination in 1907 and is a *bona-fide* teacher in the local Islamia High School.	Hoshiarpur	Recommended.
347	N. R. Bankwala ...	B Sc. ...	His circumstances are poor and do not allow him to rejoin the College.	Lahore...	Do.
348	Jatish Chandra Banerji.	M. A. ...	Failed in the last M. A. Examination from St. Stephen's College.	Delhi ...	Do.
349	Sahai Singh ...	Matriculation (English only.)	Passed the High Proficiency in Panjabi and Anglo-Vernacular Middle School Examination and is a *bona fide* teacher.	Amritsar	Do.
350	Nath Bhatt Sharma	Do.	Passed the Shastri Examination in 1907 and he stood 2nd in order of merit.	Srinagar (Kashmir.	Do.
351	Wazir Chand Malhotra	F. Sc. ...	Failed in the last F. Sc. Examination from the Government College and his circumstances do not allow him to rejoin the College.	Lahore...	Do.
352	Bansi Dhar ...	Prajna ...	Failed in the last Prajna Examination ..	Amritsar	Do.
353	Narayan Datta Sharma	Shastri ...	Requests for permission to appear in Shastri Examination.	Do	Do.
354	Gulzar Ali ...	Intermediate.	Failed in the last F. A. Examination from the Islamia College and his circumstances do not allow him to rejoin the College.	Ambala City.	Do.
355	Samuel F. Din ...	Do.	Failed in the last Examination from Gordon Mission College and his circumstances do not allow him to rejoin the College.	Rawalpindi.	Do.
356	Syed Taj Mohammad	B. A. ...	Passed the Intermediate Examination from M. A.-O. College and is a *bona-fide* teacher of the Islamia High School.	Hoshiarpur.	Do.
357	Ganga Saran Varma	Intermediate	Failed in the last F. A. Examination from D.A.-V. College and his circumstances do not allow him to rejoin the College.	Mianwali	Do.
358	Sada Ram ...	B. A. ...	Failed in B. A. Examination in 1907 from D. A.-V College and is a *bona-fide* teacher in Patiala A. V. M. School.	Patiala State.	Do.
359	Muhd. Zuhur-ud-Din	Do.	Failed in the last B. A. Examination and his circumstances are poor.	Patiala...	Do.
360	Muhammad Iqbal Ilahi	Munshi Fazil	Is a *bona-fide* teacher. ...	Barnala Kalan, District Jullundur.	Do.
361	Nasir-ud Din ...	Intermediate.	Failed in F. A. Examination in 1907 and his circumstances do not allow to rejoin the College.	Lahore...	Do.
362	Parmeshwar Singh...	1st Examination in Civil Engineering.	Failed in the last Examination of Civil Engineering and his circumstances do not allow to rejoin the Engineering School.	Mukatsar District Firozpur.	Do.
363	Mahmud J. Din ...	Intermediate	Failed in the last Intermediate Examination and is a *bona-fide* teacher in the Mission High School and his circumstances do not allow to rejoin the College.	Jullundur City.	Do.
364	Mohamad Hasan	Do.	Failed in the last F. A. Examination ...	Amritsar	Do.

List of Candidates applying for permission to appear as Private Candidates to the various Examinations of 1909-10—continued.

Serial No.	Name of applicant.	Examination for which permission is required	Grounds of application.	Station.	REMARKS.
365	Bhanu Datt ...	Shastri	Head Pandit of the Pathshala applies for permission for the various Sanskrit Examinations on behalf of the students.	Amritsar	Recommended.
366	Narsing Das ...	Do. ...			
367	Vishnu Lal Jha ...	Do. ...			
368	Narain Dat Sharma	Do. ..			
369	Gohae Dhar ...	Visharada			
370	Behari Lall ...	Do.			
371	Thakur Das ...	Do.			
372	Ram Chand ..	Do.			
373	Gurmukh Ram ...	Do.			
374	Chet Ram ...	Do.			
375	Badri Nath ...	Do			
376	Ram Lal ...	Prajna			
377	Puran Chand ..	Do. ...			
378	Jagan Nath ...	Do. ...			
379	Salig Ram ...	Do. ...			
380	Behari Lall ...	Do. ...			
381	Bansi Ram ...	Do. ...			
382	Karna Ram ...	Do. ...			
383	Parshurama Sharma	Shastri ...	Failed in the last Shastri Examination and his circumstances are very poor to j in the College.	Jammu...	Do.
384	Sayid Abdul Islam	Munshi Fazil.	Requests for permission to appear in Munshi Fazil Examination.	Lahore...	Do.
385	Pritam Das Anand	B.A. ...	Failed in the last B.A. Examination and his circumstances do not allow him to rejoin the College.	Do ..	Do.
386	Kundan Lal Thakur	Intermediate.	Left the College on account of sickness and requests for permission to appear in the Intermediate Examination	Do. ...	Do.
387	Taban Singh ...	Do.	Failed in the last Examination from F. C. College and his circumstances are very poor to rejoin the College.	Ludhiana District	Do.
388	Amrit Shanker Kaul	Do.	Is a *bona-fide* teacher of Church Mission School.	Srinagar	Do.
389	Suraj Raina ...	Do.	Ditto ditto	Do.	Do.
390	Pandit Nand Kaul	Do.	Ditto ditto	Do.	Do.
391	Gasha Kaul ...	Do.	Ditto ditto	Do.	Do.
392	Thakar Das ...	Visharda	Could not appear in the last Examination on account of severe attack of fever.	Amritsar	Do.
393	Jesa Ram ...	B.A. ...	Is a *boná-fide* teacher	Firozpur City.	Do.
394	Sahib Dayal ...	Do. ...	Ditto	Lahore..	Do.
395	Ram Rakha Hurya	Intermediate.	Failed in the last Intermediate Examination and his circumstances are poor.	Montgomery	Do.
396	Mohd. Ismail ...	Do.	Ditto ditto	Lahore...	Do.
397	Pt. Hans Raj ...	Shastri...	Failed in the last Shastri Examination and his circumstances are very poor to rejoin the College.	Amritsar	Do.
398	Pt. Parma Nand Vidyarthi.	Prajna ...	His circumstances are poor to join the College.	Do.	Do.
399	Charan Das Nanda	B.A. ...	Is a *bona-fide* teacher	Eminabad	Do.
400	Mohd. Ismail ...	Intermediate.	Failed in the last F. A. Examination. His circumstances do not allow to join the College.	Lahore...	Do.
401	Chanan Ram ...	Do.	His circumstances are very poor to join the College.	Do. ...	Do.
402	Md. Hasib Ullah Khan.	Munshi Alim.	Requests for permission to appear in Munshi Alim Examination.	Delhi ...	Do.
403	Yar Mohammad Khan.	Intermediate.	Failed in the last F. A. Examination and his circumstances are poor.	Amritsar	Do.
404	Ghulam Mohd Khan	Do.	His circumstances are very poor to join the College.	Mianwali	Do.

List of Candidates applying for permission to appear as Private Candidates to the various Examinations of 1909-10—continued.

Serial No.	Name of applicant.	Examination for which permission is required.	Grounds of application.	Station.	REMARKS.
405	Syam Lal Loomba	M.A. ...	Failed in the last M. A. Examination and he is unable to rejoin the College on account of the sickness of his father.	Lahore ...	Recommended.
406	Rashid Ishaq ...	B.A. ...	Is a *bona-fide* teacher of Hardwicke High School.	Narsinghpur.	Do.
407	Ram Charn Das ...	Do. ...	Is a *bona-fide* teacher in Government High School.	Rohtak ...	Do.
408	Puran Chand ..	Intermediate.	Is a *bona-fide* teacher of Raj High School	Sangrur, Jhind State.	Do.
409	Thakar Das ...	B.A. ..	Failed in the last B.A. Examination and is a *bona-fide* teacher.	Sialkot ...	Do.
410	Qazi Shah Wali ...	Munshi Fazil.	Failed in the last Munshi Fazil Examination.	Faridkot State.	Do.
411	Saiyed Saidar Ali Shah	Do.	The Head Master recommends his application.	Dipalpur	Do.
412	Hem Chand ...	Intermediate.	Failed in the last F. A. Examination from D. A.-V College and his circumstances are poor to rejoin the College.	Hoshiarpur.	Do.
413	Har Gopal Khanna	B.A. ...	His circumstances are poor to join the College.	Lahore ..	Do.
414	Hawan Das ...	Prajna	The Head Pandit recommends ...	Dera Ismail Khan.	Do.
415	Naranjan Das ...				
416	Labh Singh ...	Intermediate	Is a *bona-fide* teacher	Lyallpur	Do.
417	Maula Bakhsh ...	Munshi...	Requests for permission to appear in Munshi Examination.	Chinyot ..	Do.
418	Chet Ram Kapur ...	Intermediate.	His father is a poor man. He attended the D. A.-V. College for full two years.	Lahore ...	Do.
419	Asa Ram ...	Do.	Is a *bona-fide* teacher	Alipur, Multan District.	Do.
420	Sadr-ud-Din ...	Do.	Ditto	Delhi ...	Do.
421	Chanan Ram ...	B A. ...	Ditto	Firozpur	Do.
422	Shiv Diyal ...	Do. ...	Ditto	Bajwara	Do.
423	Md. Muzaffar Ali ...	Intermediate (English only)	Requests admission to the Examination ...	Rampur State.	Do.
424	Qazi Ghulam Husain	Munshi Fazil.	Ditto ditto ...	Shaikhpur (Gujrat).	Do.
425	Hakim Abdul Rahim	Maulvi Fazil.	Ditto ditto ...	Gujranwala	Do.
426	Sundar Das Sharma	Intermediate.	Is a *bona-fide* teacher	Lahore ...	Do.
427	Dharam Chand ...	Visharada	Requests admission to the Examination ...	Dera Ismail Khan.	Do.
428	Ganesh Dass Sharma	Prajna ...	Ditto ditto ...	Do.	Do.
429	Tulsi Dass Sharma	Do. ...	Ditto ditto ...	Do.	Do.
430	Ram Krishan Sharma	Do. ...	Ditto ditto ...	Do.	Do.
431	Dev Raj Bhalla ...	Intermediate.	Is a *bona-fide* teacher	Lahore Cantonment.	Do.
432	Shah Mohammad ..	Do.	Ditto	Tanda, District Hoshiarpur.	Do.
433	Kanshi Ram ...	Prajna ...	Requests for permission	Lahore ...	Do.
434	Fazl Ilahi ...	B. A.	Failed in the last year from Gordon Mission College and his circumstances are poor.	Jhelum ...	Do.

List of Candidates applying for permission to appear as Private Candidates to the various Examinations of 1909-10—continued.

Serial No.	Name of applicant.	Examination for which permission is required	Grounds of application.	Station.	REMARKS.
365	Bhanu Datt ...	Shastri	Head Pandit of the Pathshala applies for permission for the various Sanskrit Examinations on behalf of the students.	Amritsar	Recommended.
366	Narsing Das ...	Do. ...			
367	Vishnu Lal Jha ...	Do. ...			
368	Narain Dat Sharma	Do. ..			
369	Gohae Dhar ...	Visharada			
370	Behari Lall ...	Do.			
371	Thakur Das ...	Do.			
372	Ram Chand ..	Do.			
373	Gurmukh Ram ...	Do.			
374	Chet Ram ...	Do.			
375	Badri Nath ...	Do			
376	Ram Lal ...	Prajna			
377	Puran Chand ..	Do. ...			
378	Jagan Nath ...	Do. ...			
379	Salig Ram ...	Do. ...			
380	Behari Lall ...	Do. ...			
381	Bansi Ram ...	Do. ...			
382	Karna Ram ...	Do. ...			
383	Parshurama Sharma	Shastri ...	Failed in the last Shastri Examination and his circumstances are very poor to j in the College.	Jammu...	Do.
384	Sayid Abdul Islam	Munshi Fazil.	Requests for permission to appear in Munshi Fazil Examination.	Lahore...	Do.
385	Pritam Das Anand	B.A. ...	Failed in the last B.A. Examination and his circumstances do not allow him to rejoin the College.	Do ..	Do.
386	Kundan Lal Thakur	Intermediate.	Left the College on account of sickness and requests for permission to appear in the Intermediate Examination	Do. ...	Do.
387	Taban Singh ...	Do.	Failed in the last Examination from F. C. College and his circumstances are very poor to rejoin the College.	Ludhiana District	Do.
388	Amrit Shanker Kaul	Do.	Is a *bona-fide* teacher of Church Mission School.	Srinagar	Do.
389	Suraj Raina ...	Do.	Ditto ditto	Do.	Do.
390	Pandit Nand Kaul	Do.	Ditto ditto	Do.	Do.
391	Gasha Kaul ...	Do.	Ditto ditto	Do.	Do.
392	Thakar Das ...	Visharda	Could not appear in the last Examination on account of severe attack of fever.	Amritsar	Do.
393	Jesa Ram ...	B.A. ...	Is a *boná-fide* teacher	Firozpur City.	Do.
394	Sahib Dayal ...	Do. ...	Ditto	Lahore..	Do.
395	Ram Rakha Hurya	Intermediate.	Failed in the last Intermediate Examination and his circumstances are poor.	Montgomery	Do.
396	Mohd. Ismail ...	Do.	Ditto ditto	Lahore...	Do.
397	Pt. Hans Raj ...	Shastri ...	Failed in the last Shastri Examination and his circumstances are very poor to rejoin the College.	Amritsar	Do.
398	Pt. Parma Nand Vidyarthi.	Prajna ...	His circumstances are poor to join the College.	Do.	Do.
399	Charan Das Nanda	B.A. ...	Is a *bona-fide* teacher	Eminabad	Do.
400	Mohd. Ismail ...	Intermediate.	Failed in the last F. A. Examination. His circumstances do not allow to join the College.	Lahore...	Do.
401	Chanan Ram ...	Do.	His circumstances are very poor to join the College.	Do. ...	Do.
402	Md. Hasib Ullah Khan.	Munshi Alim.	Requests for permission to appear in Munshi Alim Examination.	Delhi ...	Do.
403	Yar Mohammad Khan.	Intermediate.	Failed in the last F. A. Examination and his circumstances are poor.	Amritsar	Do.
404	Ghulam Mohd Khan	Do.	His circumstances are very poor to join the College.	Mianwali	Do.

List of Candidates applying for permission to appear as Private Candidates to the various Examinations of 1909-10—continued.

Serial No.	Name of applicant.	Examination for which permission is required.	Grounds of application.	Station.	REMARKS.
405	Syam Lal Loomba	M.A. ...	Failed in the last M. A. Examination and he is unable to rejoin the College on account of the sickness of his father.	Lahore ...	Recommended.
406	Rashid Ishaq ...	B.A. ...	Is a *bona-fide* teacher of Hardwicke High School.	Narsinghpur.	Do.
407	Ram Charn Das ...	Do. ...	Is a *bona-fide* teacher in Government High School.	Rohtak ...	Do.
408	Puran Chand ..	Intermediate.	Is a *bona-fide* teacher of Raj High School	Sangrur, Jhind State.	Do.
409	Thakar Das ...	B.A. ..	Failed in the last B.A. Examination and is a *bona-fide* teacher.	Sialkot ...	Do.
410	Qazi Shah Wali ...	Munshi Fazil.	Failed in the last Munshi Fazil Examination.	Faridkot State.	Do.
411	Saiyed Safdar Ali Shah	Do.	The Head Master recommends his application.	Dipalpur	Do.
412	Hem Chand ...	Intermediate.	Failed in the last F. A. Examination from D. A.-V. College and his circumstances are poor to rejoin the College.	Hoshiarpur.	Do.
413	Har Gopal Khanna	B.A. ...	His circumstances are poor to join the College.	Lahore ...	Do.
414	Hawan Das ...	Prajna	The Head Pandit recommends ...	Dera Ismail Khan.	Do.
415	Naranjan Das ...				
416	Labh Singh ...	Intermediate	Is a *bona-fide* teacher	Lyallpur	Do.
417	Maula Bakhsh ...	Munshi...	Requests for permission to appear in Munshi Examination.	Chiniyot ..	Do.
418	Chet Ram Kapur ...	Intermediate.	His father is a poor man. He attended the D. A.-V. College for full two years.	Lahore ...	Do.
419	Asa Ram ...	Do.	Is a *bona-fide* teacher	Alipur, Multan District.	Do.
420	Sadr-ud-Din ...	Do.	Ditto	Delhi ...	Do.
421	Chanan Ram ...	B. A. ...	Ditto	Firozpur	Do.
422	Shiv Diyal ...	Do. ...	Ditto	Bajwara	Do.
423	Md. Muzaffar Ali ...	Intermediate (English only)	Requests admission to the Examination ...	Rampur State.	Do.
424	Qazi Ghulam Husain	Munshi Fazil.	Ditto ditto ...	Shaikhpur (Gujrat).	Do.
425	Hakim Abdul Rahim	Maulvi Fazil.	Ditto ditto ...	Gujranwala	Do.
426	Sundar Das Sharma	Intermediate.	Is a *bona-fide* teacher	Lahore ...	Do.
427	Dharam Chand ...	Visharada	Requests admission to the Examination ...	Dera Ismail Khan.	Do.
428	Ganesh Dass Sharma	Prajna ...	Ditto ditto ...	Do.	Do.
429	Tulsi Dass Sharma	Do. ...	Ditto ditto ...	Do.	Do.
430	Ram Krishan Sharma	Do. ...	Ditto ditto ...	Do.	Do.
431	Dev Raj Bhalla ...	Intermediate.	Is a *bona-fide* teacher	Lahore Cantonment.	Do.
432	Shah Mohammad ...	Do.	Ditto	Tanda, District Hoshiarpur.	Do.
433	Kanshi Ram ...	Prajna ...	Requests for permission	Lahore ...	Do.
434	Fazl Ilahi ...	B. A.	Failed in the last year from Gordon Mission College and his circumstances are poor.	Jhelum...	Do.

List of Candidates applying for permission to appear as Private Candidates to the various Examinations of 1909-10—continued.

Serial No.	Name of applicant.	Examination for which permission is required	Grounds of application.	Station.	REMARKS.
365	Bhanu Datt ...	Shastri			
366	Narsing Das ...	Do. ...			
367	Vishnu Lal Jha ...	Do. ...			
368	Narain Dat Sharma	Do. ..			
369	Gohae Dhar ...	Vishar ada			
370	Behari Lall ...	Do.			
371	Thakur Das ...	Do.			
372	Ram Chand ..	Do.	Head Pandit of the Pathshala applies for permission for the various Sanskrit Examinations on behalf of the students.	Amritsar	Recommended.
373	Gurmukh Ram ...	Do.			
374	Chet Ram ...	Do.			
375	Badri Nath ...	Do			
376	Ram Lal ...	Prajna			
377	Puran Chand ..	Do. ...			
378	Jagan Nath ...	Do. ...			
379	Salig Ram ...	Do. ...			
380	Behari Lall ...	Do. ...			
381	Bansi Ram ...	Do. ...			
382	Karna Ram ...	Do. ...			
383	Parshurama Sharma	Shastri ...	Failed in the last Shastri Examination and his circumstances are very poor to j in the College.	Jammu...	Do.
384	Sayid Abdul Islam	Munshi Fazil.	Requests for permission to appear in Munshi Fazil Examination.	Lahore...	Do.
385	Pritam Das Anand	B.A. ...	Failed in the last B.A. Examination and his circumstances do not allow him to rejoin the College.	Do ..	Do.
386	Kundan Lal Thakur	Intermediate.	Left the College on account of sickness and requests for permission to appear in the Intermediate Examination	Do. ...	Do.
387	Taban Singh ...	Do.	Failed in the last Examination from F. C. College and his circumstances are very poor to rejoin the College.	Ludhiana District	Do.
388	Amrit Shanker Kaul	Do.	Is a *bona-fide* teacher of Church Mission School.	Srinagar	Do.
389	Suraj Raina ...	Do.	Ditto ditto	Do.	Do.
390	Pandit Nand Kaul	Do.	Ditto ditto	Do.	Do.
391	Gasha Kaul ...	Do.	Ditto ditto	Do.	Do.
392	Thakar Das ...	Visharda	Could not appear in the last Examination on account of severe attack of fever.	Amritsar	Do.
393	Jesa Ram ...	B.A. ...	Is a *boná-fide* teacher	Firozpur City.	Do.
394	Sahib Dayal ...	Do. ...	Ditto	Lahore..	Do.
395	Ram Rakha Hurya	Intermediate.	Failed in the last Intermediate Examination and his circumstances are poor.	Montgomery	Do.
396	Mohd. Ismail ...	Do.	Ditto ditto	Lahore...	Do.
397	Pt. Hans Raj ...	Shastri...	Failed in the last Shastri Examination and his circumstances are very poor to rejoin the College.	Amritsar	Do.
398	Pt. Parma Nand Vidyarthi.	Prajna ...	His circumstances are poor to join the College.	Do.	Do.
399	Charan Das Nanda	B.A. ...	Is a *bona-fide* teacher	Eminabad	Do.
400	Mohd. Ismail ...	Intermediate.	Failed in the last F. A. Examination. His circumstances do not allow to join the College.	Lahore...	Do.
401	Chanan Ram ...	Do.	His circumstances are very poor to join the College.	Do. ...	Do.
402	Md. Hasib Ullah Khan.	Munshi Alim.	Requests for permission to appear in Munshi Alim Examination.	Delhi ...	Do.
403	Yar Mohammad Khan.	Intermediate.	Failed in the last F. A. Examination and his circumstances are poor.	Amritsar	Do.
404	Ghulam Mohd Khan	Do.	His circumstances are very poor to join the College.	Mianwali	Do.

List of Candidates applying for permission to appear as Private Candidates to the various Examinations of 1909-10—continued.

Serial No.	Name of applicant.	Examination for which permission is required.	Grounds of application.	Station.	REMARKS.
405	Syam Lal Loomba	M.A. ...	Failed in the last M. A. Examination and he is unable to rejoin the College on account of the sickness of his father.	Lahore ...	Recommended.
406	Rashid Ishaq ...	B.A. ...	Is a *bona-fide* teacher of Hardwicke High School.	Narsinghpur.	Do.
407	Ram Charn Das ...	Do. ...	Is a *bona-fide* teacher in Government High School.	Rohtak ...	Do.
408	Puran Chand ..	Intermediate.	Is a *bona-fide* teacher of Raj High School	Sangrur, Jhind State.	Do.
409	Thakar Das ...	B.A. ..	Failed in the last B.A. Examination and is a *bona-fide* teacher.	Sialkot ...	Do.
410	Qazi Shah Wali ...	Munshi Fazil.	Failed in the last Munshi Fazil Examination.	Faridkot State.	Do.
411	Saiyed Safdar Ali Shah	Do.	The Head Master recommends his application.	Dipalpur	Do.
412	Hem Chand ...	Intermediate.	Failed in the last F. A. Examination from D. A.-V. College and his circumstances are poor to rejoin the College.	Hoshiarpur.	Do.
413	Har Gopal Khanna	B.A. ...	His circumstances are poor to join the College.	Lahore ...	Do.
414	Hawan Das ...	Prajna	The Head Pandit recommends ...	Dera Ismail Khan.	Do.
415	Naranjan Das ...				
416	Labh Singh ...	Intermediate	Is a *bona-fide* teacher	Lyallpur	Do.
417	Maula Bakhsh ...	Munshi ...	Requests for permission to appear in Munshi Examination.	Chiniyot ..	Do.
418	Chet Ram Kapur ...	Intermediate.	His father is a poor man. He attended the D. A.-V. College for full two years.	Lahore ...	Do.
419	Asa Ram ...	Do.	Is a *bona-fide* teacher	Alipur, Multan District.	Do.
420	Sadr-ud-Din ...	Do.	Ditto	Delhi ...	Do.
421	Charan Ram ...	B. A. ...	Ditto	Firozpur	Do.
422	Shiv Diyal ...	Do. ...	Ditto	Bajwara	Do.
423	Md. Muzaffar Ali ...	Intermediate (English only)	Requests admission to the Examination ...	Rampur State.	Do.
424	Qazi Ghulam Husain	Munshi Fazil.	Ditto ditto ...	Shaikhpur (Gujrat).	Do.
425	Hakim Abdul Rahim	Maulvi Fazil.	Ditto ditto ...	Gujranwala	Do.
426	Sundar Das Sharma	Intermediate.	Is a *bona-fide* teacher	Lahore ...	Do.
427	Dharam Chand ...	Visharada	Requests admission to the Examination ...	Dera Ismail Khan.	Do.
428	Ganesh Dass Sharma	Prajna ...	Ditto ditto ...	Do.	Do.
429	Tulsi Dass Sharma	Do. ...	Ditto ditto ...	Do.	Do.
430	Ram Krishan Sharma	Do. ...	Ditto ditto ...	Do.	Do.
431	Dev Raj Bhalla ...	Intermediate.	Is a *bona-fide* teacher	Lahore Cantonment.	Do.
432	Shah Mohammad ..	Do.	Ditto	Tanda, District Hoshiarpur.	Do.
433	Kanshi Ram ...	Prajna ...	Requests for permission	Lahore ...	Do.
434	Fazl Ilahi ...	B. A.	Failed in the last year from Gordon Mission College and his circumstances are poor.	Jhelum ...	Do.

List of Candidates applying for permission to appear as Private Candidates to the various Examinations of 1909-10—continued.

Serial No.	Name of applicant.	Examination for which permission is required.	Grounds of application.	Station.	REMARKS.
405	Syam Lal Loomba	M.A. ...	Failed in the last M. A. Examination and he is unable to rejoin the College on account of the sickness of his father.	Lahore ...	Recommended.
406	Rashid Ishaq ...	B.A. ...	Is a *bona-fide* teacher of Hardwicke High School.	Narsinghpur.	Do.
407	Ram Charn Das ...	Do. ...	Is a *bona-fide* teacher in Government High School.	Rohtak ...	Do.
408	Puran Chand ..	Intermediate.	Is a *bona-fide* teacher of Raj High School	Sangrur, Jhind State.	Do.
409	Thakar Das ...	B.A. ..	Failed in the last B.A. Examination and is a *bona-fide* teacher.	Sialkot ...	Do.
410	Qazi Shah Wali ...	Munshi Fazil.	Failed in the last Munshi Fazil Examination.	Faridkot State.	Do.
411	Saiyed Saidar Ali Shah	Do.	The Head Master recommends his application.	Dipalpur	Do.
412	Hem Chand ...	Intermediate.	Failed in the last F. A. Examination from D. A.-V College and his circumstances are poor to rejoin the College.	Hoshiarpur.	Do.
413	Har Gopal Khanna	B.A. ...	His circumstances are poor to join the College.	Lahore...	Do.
414	Hawan Das ...	Prajna	The Head Pandit recommends ...	Dera Ismail Khan.	Do.
415	Naranjan Das ...				
416	Labh Singh ...	Intermediate	Is a *bona-fide* teacher	Lyallpur	Do.
417	Maula Bakhsh ...	Munshi...	Requests for permission to appear in Munshi Examination.	Chinyot ..	Do.
418	Chet Ram Kapur ...	Intermediate.	His father is a poor man. He attended the D. A.-V. College for full two years.	Lahore ...	Do.
419	Asa Ram ...	Do.	Is a *bona-fide* teacher	Alipur, Multan District.	Do.
420	Sadr-ud-Din ...	Do.	Ditto	Delhi ...	Do.
421	Chanan Ram ...	B A. ...	Ditto	Firozpur	Do.
422	Shiv Diyal ...	Do. ...	Ditto	Bajwara	Do.
423	Md. Muzaffar Ali ...	Intermediate (English only)	Requests admission to the Examination ...	Rampur State.	Do.
424	Qazi Ghulam Husain	Munshi Fazil.	Ditto ditto ...	Shaikhpur (Gujrat).	Do.
425	Hakim Abdul Rahim	Maulvi Fazil.	Ditto ditto ...	Gujranwala	Do.
426	Sundar Das Sharma	Intermediate.	Is a *bona-fide* teacher	Lahore ...	Do.
427	Dharam Chand ...	Visharada	Requests admission to the Examination ...	Dera Ismail Khan.	Do.
428	Ganesh Dass Sharma	Prajna ...	Ditto ditto ...	Do.	Do.
429	Tulsi Dass Sharma	Do. ...	Ditto ditto ...	Do.	Do.
430	Ram Krishan Sharma	Do. ...	Ditto ditto ...	Do.	Do.
431	Dev Raj Bhalla ...	Intermediate.	Is a *bona-fide* teacher	Lahore Cantonment.	Do.
432	Shah Mohammad ..	Do.	Ditto	Tanda, District Hoshiarpur.	Do.
433	Kanshi Ram ...	Prajna ...	Requests for permission	Lahore ...	Do.
434	Fazl Ilahi ...	B. A.	Failed in the last year from Gordon Mission College and his circumstances are poor.	Jhelum ...	Do.

List of Candidates applying for permission to appear as Private Candidates to the various Examinations of 1909-10—continued.

Serial No.	Name of applicant.	Examination for which permission is required.	Grounds of application.	Station.	REMARKS.
405	Syam Lal Loomba	M.A. ...	Failed in the last M. A. Examination and he is unable to rejoin the College on account of the sickness of his father.	Lahore ...	Recommended.
406	Rashid Ishaq ...	B.A. ...	Is a *bona-fide* teacher of Hardwicke High School.	Narsinghpur.	Do.
407	Ram Charn Das ...	Do. ...	Is a *bona-fide* teacher in Government High School.	Rohtak...	Do.
408	Puran Chand ..	Intermediate.	Is a *bona-fide* teacher of Raj High School	Sangrur, Jhind State.	Do.
409	Thakar Das ...	B.A. ..	Failed in the last B.A. Examination and is a *bona-fide* teacher.	Sialkot ...	Do.
410	Qazi Shah Wali ...	Munshi Fazil.	Failed in the last Munshi Fazil Examination.	Faridkot State.	Do.
411	Saiyed Safdar Ali Shah	Do.	The Head Master recommends his application.	Dipalpur	Do.
412	Hem Chand ...	Intermediate.	Failed in the last F. A. Examination from D. A.-V College and his circumstances are poor to rejoin the College.	Hoshiarpur.	Do.
413	Har Gopal Khanna	B.A. ...	His circumstances are poor to join the College.	Lahore...	Do.
414	Hawan Das ...	Prajna	The Head Pandit recommends ...	Dera Ismail Khan.	Do.
415	Naranjan Das ...				
416	Labh Singh ...	Intermediate	Is a *bona-fide* teacher	Lyallpur	Do.
417	Maula Bakhsh ...	Munshi...	Requests for permission to appear in Munshi Examination.	Chinyot ..	Do.
418	Chet Ram Kapur ...	Intermediate.	His father is a poor man. He attended the D. A.-V. College for full two years.	Lahore...	Do.
419	Asa Ram ...	Do.	Is a *bona-fide* teacher	Alipur, Multan District.	Do.
420	Sadr-ud-Din ...	Do.	Ditto	Delhi ...	Do.
421	Chanan Ram ...	B A. ...	Ditto	Firozpur ...	Do.
422	Shiv Diyal ...	Do. ...	Ditto	Bajwara	Do.
423	Md. Muzaffar Ali ...	Intermediate (English only)	Requests admission to the Examination ...	Rampur State.	Do.
424	Qazi Ghulam Husain	Munshi Fazil.	Ditto ditto ...	Shaikhpur (Gujrat).	Do.
425	Hakim Abdul Rahim	Maulvi Fazil.	Ditto ditto ...	Gujranwala	Do.
426	Sundar Das Sharma	Intermediate.	Is a *bona-fide* teacher	Lahore ...	Do.
427	Dharam Chand ...	Visharada	Requests admission to the Examination ...	Dera Ismail Khan.	Do.
428	Ganesh Dass Sharma	Prajna ...	Ditto ditto ...	Do.	Do.
429	Tulsi Dass Sharma	Do. ...	Ditto ditto ...	Do.	Do.
430	Ram Krishan Sharma	Do. ...	Ditto ditto ...	Do.	Do.
431	Dev Raj Bhalla ...	Intermediate.	Is a *bona-fide* teacher	Lahore Cantonment.	Do.
432	Shah Mohammad ...	Do.	Ditto	Tanda, District Hoshiarpur.	Do.
433	Kanshi Ram ...	Prajna ...	Requests for permission	Lahore ...	Do.
434	Fazl Ilahi ...	B. A.	Failed in the last year from Gordon Mission College and his circumstances are poor.	Jhelum...	Do.

List of Candidates applying for permission to appear as Private Candidates to the various Examinations of 1909-10—continued.

Serial No.	Name of applicant.	Examination for which permission is required.	Grounds of application.	Station.	REMARKS.
435	Ragunath Das Suri	B A. ...	Requests for permission	Amritsar	Recommanded.
436	Shib Saran ...	Do. ...	Ditto	Do.	Do.
437	Ganda Ram ...	Intermediate.	Is a *bona-fide* teacher	Lahore ...	Do.
438	Fazal Karim ...	Munshi Fazil.	His circumstances are poor to join the Oriental College.	Kalanaur, District Gurdaspur.	Do.
439	Asghar Ali ...	Intermediate.	Is a *bona-fide* teacher	Rewari ...	Do.
440	Durga Das Nanda	Do.	Ditto	Amritsar	Do.
441	Kripa Ram ...	Do.	Ditto	Barnala, Patiala State.	Do.
442	Durga Datt Sharma	Prajna ...	The Head Master, S. D. S. School, recommends.	Hoshiarpur.	Do.
443	Brahma Nand I. Sharma.	Do. ...	Ditto ditto	Do.	Do.
444	Amar Nath Sharma	Do. ...	Ditto ditto	Do.	Do.
445	Bidiaya Dhar Sharma	Do. ...	Ditto ditto	Do.	Do.
446	Brahma Nand II. Sharma.	Do. ...	Ditto ditto	Do.	Do.
447	Mohan Lal Sharma	Do. ...	Ditto ditto	Do.	Do.
448	Jwala Singh ...	Intermediate	Is a *bona-fide* teacher	Palampur	Do.
449	Faqir Mohd. Bhatti	Do.	Failed in the last F. A. Examination ...	Multan ...	Do.
450	Amar Nath ...	Do.	Is a *bona-fide* teacher	Srinagar	Do.
451	R. Budh Singh ...	Do.	Ditto	Rawalpindi	Do.
452	Labhu Ram ...	B. A. ...	Ditto	Gurdaspur	Do.
453	Durga Prasad Ohri	Do. ...	Ditto	Rewari ...	Do.
454	G. Adolphus ...	Intermediate.	Ditto	Delhi ...	Do.
455	Saraswati Parshad	Shastri ...	Requests for permission	Lahore ...	Do.
456	Kanwar Bhan ...	B. A. ...	Passed the F. A. Examination and practising as a Mukhtar.	Muzaffargarh.	Do.
457	Dhani Ram ...	Intermediate.	Is a *bona-fide* teacher	Zira, District Firozpur.	Do.
458	Syed Mohd. Masuad Shah.	(1) Munshi Fazil. (2) High Proficiency in Urdu.	Requests for permission to appear ...	Jammu ...	Do.
459	Basram Singh Bedi	Giyani ...	Ditto ditto ...	Gurdaspur	Do.
460	Lahori Mal ...	B. A. ...	Is a *bona-fide* teacher	Shakargarh.	Do.
461	Syed Hasan Masna	Munshi Fazil.	Requests for permission to appear ...	Lahore ...	Do.
462	H. Mohd Husain Qureshi Abasi.	Do.	Ditto ditto ...	Guiranwala.	Do.
463	Attar Singh ...	Vidwan ...	Ditto ditto ...	Amritsar	Do.
464	Ahmad Khan ...	Intermediate.	Failed last year from Islamia College ...	Muzaffargarh.	Do.
465	Bhagwan Das ...	Do.	Is a *bona-fide* teacher	Jhind ...	Do.
466	Maqbul Ahmad Khan.	Munshi Fazil.	Requests admisssion to the Examination ...	Lahore ...	Do.
467	Keshava Ram ...	Intermediate.	Are *bona-fide* teachers	Srinagar	Do.
468	Soraj Ram ...				
469	Kantha Kaul ...				

List of Candidates applying for permission to appear as Private Candidates to the various Examinations of 1909-10—continued.

Serial No.	Name of applicant.	Examination for which permission is required.	Grounds of application.	Station.	REMARKS.
470	P. Sri Kanth Dhar	B. A. ...	The Principal, S. P. Hindu College, recommends Is a teacher in the above Collegiate School.	Srinagar	Recommended.
471	Anjani Parshad ...	Intermediate.	The Inspector of Schools, Delhi Division, certifies that he is *bonâ-fide* teacher.	Karnal ...	Do.
472	Jagan Nath ...	B. A. ...	The Inspector of State Schools certifies that he is a *bonâ-fide* teacher.	Jammu...	Do.
473	Thakur Das Wadhwa.	Intermediate.	Is a *bonâ-fide* teacher. The Inspector of Schools certifies to that effect.	Bhera ...	Do.
474	Feroz-ud Din Murad	M. Sc. ...	Failed last year from Government College...	Lahore...	Do.
475	S. R. Mark ...	B. A. ...	Is a *bonâ-fide* teacher. The Inspector of Schools certifies to that effect.	Ambala	Do.
476	B. Samuel ...	M. A. ...	Ditto ditto	Daska ...	Do.
477	N. C. Ghose ...	Additional Test in Chemistry.	Has passed the F. Sc. Examination. Failed last year in Additional Test in Chemistry.	Sukkur...	Do.
478	Mahbub Alam ...	Intermediate.	Is a *bonâ-fide* teacher. The Inspector of Schools certifies to that effect.	Rahon, District Jullundur.	Do.
479	Parma Nand Chopra	Do.	Ditto Ditto	Bhera ...	Do.
480	Pt. Gurdas Ram ...	Munshi Fazil.	Requests admission to the Examination. Is a teacher.	Hariana	Do.
481	Mohd. Akbar ...	Munshi...	Requests admission to the Examination ...	Kapurthala State.	Do.
482	Ghulam Yazdani ...	Munshi Fazil.	Is a *bonâ-fide* teacher ...	Delhi ...	Do.
483	Fazl Karim ...	Munshi Alim.	Requests admission to the Examination ...	Kalanaur	Do.
484	Hazara Singh ...	Intermediate.	Is a *bonâ-fide* teacher	Zira, District Firozpur.	Do.
485	Ethel Fabre Tonnerre.	Do.	Requests admission to the Examination ...	Simla ...	Do.
486	Ghulam Mohd. Khan.	Do.	Failed in the last year from the Islamia College. The Principal of Islamia College recommends him.	Alluwali, District Mianwali.	Do.
487	Shiv Kaul ...	B. A. ...	Is a *bonâ-fide* teacher. The Inspector of Schools, Srinagar, certifies to the effect.	Baramula, Srinagar.	Do.
488	Karam Singh ...	Do. ...	Is a *bonâ fide* teacher	Dingah...	Do.
489	Mohd. Usafali ...	Do. ...	Ditto	Lahore ...	Do.
490	Khair-ud Din ...	Do. ...	Ditto	Do. ...	Do.
491	Ram Sundar Das ...	Shastri ...	Requests admission to the Examination ...	Amritsar	Do.
492	Nek Alam ...	Maulvi ...	Ditto ditto ...	Marasian, District Gujrat.	Do.
493	Mela Ram Chandhiok.	B. A. ...	Could not rejoin the College on account of certain family circumstances. Failed last year from the D. A.-V. College.	Lahore ...	Do.
494	Muhammad Ayub...	M. A. ...	Is a *bonâ fide* teacher	Do. ...	Do.
495	Narain Das ...	B. A. ...	Failed in 1908 from the Government College.	Patiala ...	Do.
496	Saraswati Nath ...	Do. ...	Is a *bonâ-fide* teacher	Lahore ...	Do.
497	Harnam Das Luthra	Intermediate.	Failed last year from the Government College.	Jhang ...	Do.
498	Ghulam Rasul ...	Maulvi Fazil.	Requests admission to the Examination ...	Jullundur	Do.
499	Sadhu Singh ...	Intermediate.	Is a *bonâ-fide* teacher	Ambala City.	Do.
500	Shambhu Dial ...	Do.	Ditto	Do. ...	Do.
501	*Cancelled.*				
502	Harbans Singh ...	B. A. ...	Failed last year. The Principal, D. A.-V. College, recommends.	Sanghol	Do.
503	*Cancelled.*				
504	Hardhyan Singh ...	Intermediate.	Is a *bonâ-fide* teacher	Gurgaon	Do.

APPENDIX VIII.

THE following Courses were recommended for Budhiman, Widhwan and Gyani Examinations for 1911 :—

Paper.	Budhiman.	Widhwan.	Gyani.
I. Grammar ...	(a) Laghu Vyakarna (Bhai Hazara Singh).	(a) Panjabi Vyakarna Bodh (Mohan Singh).	(a) Vyakarna (Behari Lal).
	(b) Pingal Manjri (Bihari Lal).	(b) Rup Dip Pingal ...	(b) Bani Beora excluding Appendices.
II. Literature, Poetry.	(a) Panj Granthi ...	(a) Siri Rag ...	(a) 22 Vars from Adi Granth.
	(b) Saruktawali by Hardyal	(b) Varan Bhai Gurdas ...	(b) Bhagatan di Bani from Adi Granth.
	(c) Kafis by Ishar Das ...	(c) Brind Sar (Bhai Aya Singh).	
III. Prose ...	(a) Tarak Sangrah (Bhanu Datt).	(a) Vidya Ratnakar (Bihari Lal).	(a) Panch Tantar (Yogi Shiv Nath).
	(b) Life of Guru Angad (Khalsa College Series).	(b) Vedant Sar (Bhanu Datt).	(b) Anek Darshan (Bihari Lal).
		(c) Lectures by Bhai Sardul Singh, Gyani, 1st half of the Book.	(c) Lectures by B. Sardul Singh, Gyani, 2nd half of the Book.
IV. Drama ...	Hanuman Natak ...	Probodha Chandra Natak ...	Bachitra Natak.
V. Translation...	No fixed books ..	No fixed books ...	No fixed books.
VI. Composition...	Essay ...	Essay ...	Essay.

APPENDIX IX.

THE Syndicate (dated 21st June, 1909), considered the recommendations of the Sub-Committee appointed to report on the whole question of the remuneration to Examiners (*vide* Sub-Committee's Proceedings, dated 14th May, 1909).

The Registrar read a letter received from Mr. Rudra, who was unable to be present, to the effect that in his opinion no reduction should be made in the case of the Matriculation Examination or in the case of English and Mathematics in the Intermediate Examination, but suggesting that the Oral Examination in English might be abolished.

The recommendations of the Sub-Committee as regards Written Papers in the Matriculation and Intermediate Examinations were accepted by the Syndicate, *viz.*—

Matriculation—For setting a paper, Rs. 30.

For examining an answer paper, annas 6.

Intermediate—For setting a paper, Rs. 50.

For examining an answer paper, annas 12.

In the case of B. O. L., B. A., B. T., B. Sc. Examinations the Syndicate decided to recommend for setting a paper, Rs. 75.

For examining an answer paper, Re. 1-4-0.

For M. O. L., M. A., M. Sc. Examinations the recommendation of the Committee was accepted, *viz.*—

For setting a paper, Rs. 80.
For examining an answer paper, Rs. 2.

Oriental Titles Examinations—The Syndicate agreed to recommend for setting a paper in Honours Rs 20, in High Proficiency Rs. 15 and in Proficiency Rs. 10.

Vernacular Examinations—No change.
Engineering Examinations—No change.

For the Oral Examinations in English the rates proposed by the Sub-Committee were accepted, *viz.*—

Matriculation, 6 annas.
Intermediate, 8 annas.
B. A., B. Sc., 12 annas.

Oral and Practical Examinations in Science—For the *Matriculation* the recommendation of the Sub Committee was accepted, *viz.*—

For setting a paper, Rs. 20.
For examining a candidate, 12 annas (minimum Rs. 15).

In the *Intermediate* the Syndicate after discussion decided to recommend for setting a paper Rs. 50. Physics and Chemistry, also Botany and Zoology to count as separate subjects for this purpose. In cases where the number of the candidates made it necessary to prepare more than one paper in a subject, it was decided that Rs. 50 should be paid for the first paper and Rs. 25 for each additional paper.

For examining a candidate the rates proposed by the Sub-Committee were accepted, *viz.*—

In the Arts Faculty, Re. 1 (minimum fee Rs. 20).
,, Science Faculty, Re. 1-8-0 (minimum fee Rs. 20).

Physics and Chemistry, also Botany and Zoology to count as separate examinations for this purpose. The Additional Test in Chemistry also being regarded as a separate subject.

**B. A., B. Sc.*—After considerable discussion it was decided by a majority to accept the recommendation of the Sub-Committee that no remuneration should be paid under the head of setting a paper, but the rate per candidate was raised to Rs. 3 to each of two examiners (minimum fee Rs. 50).

M. Sc.—In this case a majority was in favour of allowing Rs. 80 for setting a paper and Rs. 5 for examining each candidate (minimum fee Rs. 40).

Practical Examination in Teaching—The recommendation of the Sub-Committee was accepted, *viz.* Rs. 2 for examining a candidate (minimum fee Rs. 30).

Law Examinations—The recommendation of the Sub-Committee, that the fee for examining a paper in the LL. B. Examination should be Rs. 2, was accepted.

Medical Examinations—The recommendation of the Sub-Committee, that the admission fee in the Final M. B. B. S. should be raised from Rs. 30 to Rs. 40 as previously approved by the Syndicate, was accepted.

* The syndicate (dated 25th November 1909) resolved :—
For setting a practical paper in Science Rs. 65 and Rs. 2 to each of two Examiners for examining each candidate.

Proceedings of a Sub-Committee appointed by the Syndicate to report on the whole question of the remuneration of Examiners.

A Meeting was held on the 14th May, 1909, at P. M.

PRESENT:

Rev. J. C. R. Ewing, M. A., D. D., LL. D. (*in the chair*).
Major D. W. Sutherland, M. D., F. R. S. E., M. R. C. P., I. M. S.
R. B. Lala Lal Chand M. A.
Shadi Lal, Esq., R. B., M. A., B. C. L., Bar.-at-Law.
A. C. Woolner, Esq., M.A.

1. The Sub-Committee considered in the first place a statement showing the increase in the cost of remuneration for setting papers and for looking over papers involved by the enhanced rates of the Revised Regulations. The Sub-Committee was of the opinion that taking the examinations as a whole, the examiners now appointed were examiners of much the same kind as were appointed under the old regulations, and that there was no marked change in the quality of the work done. The Sub-Committee was also of the opinion that it would be possible to secure examiners of the same kind and work of the same quality at lower rates than now paid. Calculations were

also made in a number of cases comparing the amouut paid by the University for the work done in the leisure of a particular period with the official salary received for the same period. It was obviously impossible to found any standard of remuneration on these calculations, but the results tended to strengthen the opinion that the present rates as a whole were unnecessarily high.

2. The Sub-Committee then proceeded to discuss the details of each Examination, and to frame recommendations.

Written Papers.

3. MATRICULATION—

The Sub-Committee considered that the fee for setting a paper in the Matriculation Examination should not be reduced. The increase had amounted to about Rs. 700 only, and the work was involved considerable responsibility, and could not be regarded as very much easier than setting a paper in the Intermediate.

It was resolved to recommend that the fee for examining an answer paper should be 6 annas as before. The difference amounted to Rs. 4,434 on the whole examination.

4. INTERMEDIATE—

It was agreed that for setting a paper Rs. 60 was too high : at the same time the old rate Rs. 40 was considered rather low. Resolved to recommend Rs. 50. For examining an answer paper the Sub-Committee considered that the old rate of 12 annas was sufficient.

5. B. O. L., B. A., B. T., B. Sc —

The present rate being Rs. 80 and the old rate Rs. 50, the Sub-Committee decided to recommend Rs. 60 for setting a paper : the fee for examining an answer paper to be Re. 1 as formerly.

6. M. O. L., M. A., M. Sc.—

Resolved to recommend Rs. 80 for setting a paper as formerly—and Rs. 2 for examining a paper as at present. This fee of Rs. 2 to be maintained on account of the small number of candidates.

7. ORIENTAL TITLES EXAMINATIONS—

It was noted that an increase of something over Rs. 1,000 had been caused by raising the remuneration for setting papers in these Examinations. The old rate was Rs. 40, Rs. 30 and Rs. 20, for a set of 3 papers for Honours, High Proficiency, and Proficiency respectively—one of the three papers sometimes containing as many as 5 subjects and running to seven pages of the Calendar.

The Sub-Committee considered that that was an extremely low rate, and had reason to believe it was difficult to obtain the services of the kind of examiner desired at the rate of Rs. 13-5-4, Rs 10 and Rs. 6-10-5 for setting a paper. At the same time the Sub-Committee doubted whether the University could pay at three times that rate, *i. e.* Rs. 40, Rs. 30 and Rs. 20 per paper while the admission fees remained so low as Rs. 10, Rs. 7 and Rs. 4 respectively. Resolved to recommend that the remuneration to examiners remain as at present, provided that the admission fees be raised to Rs. 12, Rs. 8 and Rs. 5 respectively. This would give an increase on the present numbers of Rs. 408. Otherwise the Committee would recommend a reduction of the remuneration for setting a paper to Rs. 20, Rs. 15 and Rs. 10, which would save about Rs. 500.

8. VERNACULAR EXAMINATIONS—

As the remuneration had not been raised and was as low as Rs. 10 for a paper in the Proficiency Examination, the Sub-Committee did not recommend any reduction.

It was noted that for Proficiency in Urdu this year the remuneration amounted to Rs. 62-4-0 against a fee income of Rs. 4 and in Proficiency in Hindi the remuneration amounted to Rs. 64-8-0 against fees amounting to Rs. 8.

9. ENGINEERING—

No change was recommended.

10. ORAL EXAMINATIONS IN ENGLISH—

The Sub-Committee resolved to recommend that if Oral Examinations in English are retained, Examiners be paid at the following rates :—

Matriculation	...	... 6 annas
Intermediate	...	... 8 annas
B. A. ...	...	... 12 annas

11. ORAL EXAMINATIONS IN SCIENCE—

Matriculation—

Resolved to recommend for setting a paper Rs. 20, for examining a candidate 12 annas (minimum Rs. 15).

Intermediate—

For setting the paper in each subject Rs. 40, except in the case of the paper in Physics and Chemistry, for which Rs. 60 should be allowed.

(NOTE.—A paper divided into two or more portions to be considered as one paper.)

For examining a candidate in the Arts Faculty Re. 1 (minimum fee Rs. 20), for examining a candidate in the Science Faculty Re. 1-8-0 (minimum fee Rs. 20). Physics and Chemistry to count as separate examinations for this purpose in both Faculties—similarly with Botany and Zoology in the Science Faculty. For the Additional Test in Chemistry a separate paper would be set, and Re. 1-8-0 allowed for the examination of each candidate.

B. A., B. Sc.—

In the case of these Examinations held in one centre the Sub-Committee considered that as in the case of the Medical Examinations no remuneration should be paid under the head of setting a paper.

All the work done by the Examiner in connection with the examination should be remunerated by fixing an adequate fee per candidate. If the work involved in examining in a particular subject should be shown to be considerably greater than in some other subject, the fees could be adjusted accordingly.

Resolved to recommend in the B. A. Re. 1-8-0 to each of two examiners, in the B. Sc. Rs. 2 to each of two examiners (minimum fee Rs. 30 in each case).

M. Sc.—

Similarly the Sub-Committee resolved to recommend no remuneration for setting a paper. Rupees 5 for examining each candidate, the minimmm fee being raised to Rs. 50.

12. PRACTICAL EXAMINATION IN TEACHING—

In this case also the Sub-Committee held that there was no need for remuneration under the head of setting a paper, and resolved to recommend Rs. 2 for examining a candidate with a minimum fee of Rs. 30.

13. PRACTICAL EXAMINATION IN ENGINEERING—

Resolved to recommend that this remain as at present. Rs. 2 per candidate, with minimum fee of Rs. 20.

14. LAW EXAMINATIONS—

Resolved to recommend that the fee for examining each answer paper in the LL. B. Examination be Rs. 2 as in other Professional Examinations.

15. MEDICAL EXAMINATIONS—

The Sub-Committee resolved to recommend the raising of the admission fee in the Final M. B. B. S., from Rs. 30 to Rs. 40 as recommended by the Medical Faculty and approved by the Syndicate, rather than the reduction of the remuneration to the Examiners.

A. C. WOOLNER,

Registrar.

Statement showing the total amount of fees for setting and marking the Answer Papers under present and old scale.

Name of Examination.	Number of candidates.	Fee for setting. Old.	Fee for setting. Present.	Fee for setting. Increase	Fee for marking. Old.	Fee for marking. Present.	Fee for marking. Increase
		Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.
Matriculation (A. F.) ..							
" (Sc. F.) ...	3,547	1,420	2,130	710	16,124	20,558	[illegible]
" (O. F.) ...							
Clerical and Commercial ...							
Intermediate (A. F.) ...							
" (Sc. F.) ...	853	2,280	3,420	1,140	6,871	8,350	[illegible]
" (O. F.) ...							
B. A. ...	393	6,480	8,640	2,160	3,750	4,930	[illegible]
B. Sc. ...							
M. A. ...	46	5,760	7,200	1,440	No	chan	ge.
M. Sc. ...							
Prajna ...	92	40	120	80	"	"	
Vishardha ...	56	60	180	120	"	"	
Shastri ...	52	80	240	160	"	"	
Maulvi ...	10	40	120	80	"	"	
Maulvi Alim ...	10	60	180	120	"	"	
Maulvi Fazil ...	19	80	240	160	"	"	
Munshi ...	22	40	120	80	"	"	
Munshi Alim ...	10	60	180	120	"	"	
Munshi Fazil ...	33	80	240	160	"	"	
					Rs. A. P.	Rs. A. P.	Rs. A. P.
Proficiency in Urdu ...	1	60	60	...	...	2-4-0	[illegible]
" " Hindi ...	2	60	60	...	...	4-8-0	[illegible]
" " Gurmukhi ...	10	60	60	...	2-8-0	37-8-0	[illegible]
High " " " ...	14	60	90	30	8-8-0	42-0-0	[illegible]
Honours " " ...	12	60	120	60	5-8-0	54-0-0	[illegible]
Bachelor of Teaching ...	4	240	320	80	16-0-0	24-0-0	[illegible]
First in Civil Engineering ...	185	100	300	200	925-0-0	1,295-0-0	[illegible]
Law Examination ...	230	...	1,200	...	...	2,200-0-0	
Medical ...	100	...	1,000	...	...	2,940-0-0	

Intermediate Examination (Arts Faculty).

Subjects.	Number of candidates.	Setting fee. Old. Rs.	A.	P.	Setting fee. Present. Rs.	A.	P.	Fee for conducting the Examination. Old. Rs.	A.	P.	Fee for conducting the Examination. Present. Rs.	A.	P.
Physics and Chemistry ...	295	60	0	0	360	0	0	442	8	0	590	0	0
Intermediate Examination (Science Faculty)													
1. Physics and Chemistry	112	60	0	0	300	0	0	108	0	0	224	0	0
2. Botany and Zoology	101	60	0	0	240	0	0	151	8	0	202	0	[illegible]
		180	0	0	900	0	0	762	0	0	1,016	0	0
Old ...	...	942	0	0									
Present ...	...	1,916	0	0									
Increase ...	...	974	0	0									

CIVIL VETERINARY DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 8th March 1910.

No. 458.—*Transfer.*—Second grade Veterinary Assistant Fazal Hussain is transferred from Lahore to Tarn Táran, district Amritsar.

No. 459.—*Transfer.*—Second grade Veterinary Assistant Ali Bakhsh is transferred from Tarn Táran to Chuniân, district Lahore.

No. 460.—*Leave.*—Second grade Veterinary Assistant Muhammad Yakub Beg, of Fatehabad, district Hissar, is granted 1 month's leave on medical certificate from the forenoon of the 1st March 1910.

No. 461.—*Transfer.*—First grade Veterinary Assistant Ghulam Qadir I is transferred from Pindigheb, district Attock, to Ráwalpindi.

No. 462.—*Transfer.*—First grade Veterinary Assistant Taj-ud-din is transferred from Ráwalpindi to Jhelum.

No. 463.—*Leave.*—Veterinary Inspector Kotu Ram, attached to the office of Chief Superintendent, Civil Veterinary Department, Punjab, Lahore, is granted 1 month's privilege leave from the forenoon of 7th March 1910.

No. 464.—*Promotion.*—First grade Veterinary Assistant Sham Singh, attached to the office of Chief Superintendent, Civil Veterinary Department, Punjab, Lahore, is appointed to officiate as Veterinary Inspector from the forenoon of 7th March 1910.

The 15th March 1910

No. 494.—*Confirmation.*—Third grade Veterinary Assistant Barkat Ali of Jámpur is confirmed in his appointment with effect from the 22nd February 1910.

No. 495.—*Leave.*—Second grade Veterinary Assistant Muhammad Yasin III, of Khárian, is granted 3 months' leave on medical certificate from the forenoon of the 3rd March 1910.

G. K. WALKER, MAJOR,

Chief Superintendent, Civil Veterinary Department, Punjab.

MEDICAL DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 11th March 1910.

No. 431 *P.*—*Notification.*—Temporary Hospital Assistant Fazl Azim, doing plague duty in the Shahpur district, having qualified in English, is entitled to receive pay at the rate of Rs. 25 per mensem, with effect from the forenoon of the 23rd February 1910.

No. 433 *P.*—*Notification.*—Temporary Hospital Assistant Kewal Ram, doing plague duty in the Lyallpur district, having qualified in English, is entitled to receive pay at the rate of Rs. 25 per mensem, with effect from the forenoon of the 29th November 1909.

The 14th March 1910.

No. 1852 *H.*—*Leave.*—The leave granted to 1st grade Hospital Assistant No. 381 Harnam Singh, Kukeraja, in departmental notification No. 8457 H., dated the 28th September 1909, is hereby extended by 3 months on medical certificate and the whole period commuted under article 235, Civil Service Regulations, into leave on medical certificate.

The 15th March 1910.

No. 735 *R.—Notification.*—The following appointment has been made :—

Name.	Rank and departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Nihal Chand ...	Hospital Assistant, 4th grade, No. 7;1.	...	North-Western Railway Doubling line, Jullundur cantonment, 28th February 1910 (forenoon).	On return from the leave granted in departmental notification No. 460 R., dated 15th February 1910.

No. 1824 *H.—Notification.*—The following appointments, postings and transfer have been made :—

Name.	Rank and departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Diwan Chand ...	Assistant Surgeon, 3rd grade.	...	Mayo Salt Mines Dispensary, Khewra, Jhelum district, 17th February 1910 (forenoon).	On return from the leave granted in departmental notification No. 745 H., dated 1st February 1910.
Nathe Khan ...	Hospital Assistant, 1st class (old scale), No. 413.	North-Western Railway Doubling line, Jullundur cantonment, 28th February 1910 (forenoon).	General duty, Amritsar, 1st March 1910 (afternoon).	
Mohan Lal ...	Temporary Hospital Assistant.	General duty, Dera Gházi Khán, 10th February 1910 (forenoon).	Police Hospital, Dera Gházi Khan, 10th February 1910 (forenoon).	Relieving 4th grade Hospital Assistant No. 670 Jaggan Nath.
Jaggan Nath ...	Hospital Assistant, 4th grade, No. 670.	Police Hospital, Dera Gházi Khan, 10th February 1910 (forenoon).	General duty, Dera Ghází Khan, 10th February 1910 (forenoon).	
Raja Ram Gobbila.	Assistant Surgeon, 3rd grade.	General duty, Hissar, 10th February 1910 (afternoon).	Assistant to the Civil Surgeon, Delhi, 11th February 1910 (forenoon).	*Vice* Military Assistant Surgeon G. E. Shaw, placed on sick list.
Ram Lal, Talwar.	Assistant Surgeon, 3rd grade.	...	Talagang dispensary, Attock district, 26th February 1910 (forenoon).	On return from the leave granted in departmental notification No. 1111-H., dated 5th February 1910.
Mool Singh ...	4th grade Hospital Assistant, No. 714.	General duty, Clinical training, Civil Hospital, Gurdáspur, 27th February 1910 (afternoon).	Srigobindpur dispensary, Gurdáspur district, 3rd March 1910 (forenoon).	
Fazl Ali ...	4th grade Hospital Assistant, No. 801.	Central Jail, Mortgomery, 28th February 1910 (forenoon).	General duty, Jullundur city, 6th March 1910 (forenoon).	
Nand Lal ...	Assistant Surgeon, 3rd grade.	Mayo Salt Mines dispensary, Khewra, Jhelum district, 17th February 1910 (forenoon).	Plague duty, Jhelum district, 18th February 1910 (forenoon).	
Mian Muhammad	4th grade Hospital Assistant, No. 819.	Srigobindpur dispensary, Gurdáspur district, 3rd March 1910 (forenoon).	Narot dispensary, Gurdáspur district, 5th March 1910 (afternoon).	

No. 1825 *H.—Leave.*—The following Assistant Surgeon and Hospital Assistants have been granted leave :—

Name	Rank.	Departmental No.	Present appointment.	Period of leave.	Nature of leave.	With effect from	REMARKS.
Ghulam Hassan	3rd grade Hospital Assistant.	523	Bahádurgarh dispensary, Rohtak district.	1 month ...	Privilege ...	28th February 1910 (afternoon).	
Elahi Bakhsh	2nd grade Assistant Surgeon	...	Industrial Exhibition dispensary, Lahore.	2 months and 20 days.	Privilege ...	1st March 1910 (afternoon).	
Bishan Das ...	Hospital Assistant, 4th grade.	826	Upper Chenab Canal dispensary, Chianwáli, Gujránwála district.	1 month and 21 days.	Privilege ...	16th November 1909 (forenoon).	This cancels so much of departmental notification No. 10127 H., dated 30th November 1909.

T. E. L. BATE, COLONEL, I.M.S.,
Inspector-General of Civil Hospitals, Punjab.

PUNJAB PUBLIC LIBRARY.

IV.—MEETING, 1910.

Proceedings at a meeting of the Committee held on Monday, the 7th March, 1910, at 6 P. M.

PRESENT :

1. Sir P. C. Chatterji, Kt., M.A., D.L., LL.D., Rai Bahadur, C.I.E., *President.*
2. The Hon'ble Mr. J. McC. Douie, B.A., I.C.S., C.S.I.
3. Rai Sahib Bishen Das.
4. Rai Sahib K. B. Thapar, *Secretary.*

I. *Accounts.*—Abstract of Accounts for February 1910 was laid on the table.

II. *Purchase of Books.*—Lists of books examined and approved by the special Sub-Committee appointed to consider lists of books proposed for purchase were discussed and with omissions and additions approved.

III. It was decided to ask the subscriber who had lost volume II of Morley's *Gladstone* to replace all the three volumes. The Committee thought that it was desirable to have the larger and the Library edition of this book in the Library.

IV. With reference to a letter from Bhagat Ishwar Das, M.A., it was resolved to retain in the Library the following old works :—

1. *Rees' Cyclopædia.*
2. *Penny Cyclopædia of the Society for the Diffusion of Useful Knowledge.*

V. The following announcements were made :—

New annual subscribers.

Lala Sri Kishen.
W. H. Stock, Esquire.

LAHORE :
The 8*th March* 1910.

K. B. THAPAR,
Secretary, Punjab Public Library.

APPENDIX.

Proceedings at a meeting of the Sub-Committee appointed to consider lists of books proposed for purchase before they are considered by the Committee, held on Friday, the 4th March, 1910, at 6 P. M.

PRESENT :

1. Sir P. C. Chatterji, Kt., M.A., D.L., LL.D., Rai Bahadur, C.I.E., *President.*
2. A. C. Woolner, Esq., M. A.
3. G. A. Wathen, Esq., M. A.
4. Rai Sahib K. B. Thapar, *Secretary.*

Lists of books drawn up by the Secretary and suggested by subscribers and visitors to the Library were discussed and adopted with modifications.

LAHORE :
The 5*th March* 1910.

K. B. THAPAR,
Secretary, Punjab Public Library.

Miscellaneous Notices and Advertisements.

Maps for sale.

THE last quarterly list of maps relating to the Punjab available for sale at the Map Record and Issue Office, Calcutta, will be found in the Gazette of the 7th of January 1910, Part III, page 18.

GOVERNMENT PUBLICATIONS FOR SALE.

By the Superintendent of Government Printing, India, 8, Hastings Street, Calcutta.

[A General Catalogue of all Government Publications may be obtained gratis from the Government Central Press, Calcutta.]

[The amounts within parentheses are for packing and postage.]

List of books published from July to December 1909.

LEGISLATIVE DEPARTMENT.

Indian Railways Act, 1890 (Act IX of 1890), as modified up to 1st June 1909. Royal 8vo. Stitched. R1-2*a*. (2*a*).

Indian Trusts Act, II of 1882, as modified up to 1st June 1909. (10*a*.) (2*a*.)

List of General Rules and Orders under Statutes and General Acts in force in British India, corrected up to 31st December 1908. R1-4*a*. (3*a*.)

The British Baluchistan Laws Regulation, 1890 (I of 1890), as modified up to 1st June 1909. 3*p*. (1*a*.)

Act No. XXIV of 1854. An Act to prohibit the possession of certain offensive weapons in Malabar, with footnotes. 1*a*. 3*p*. (1*a*.)

Act IX of 1884 (Legal Practitioners) as modified up to 30th June 1909. 1*a*. 6*p*. (1*a*.)

Act No. XXVII of 1857 (Madras University), with footnotes. 2*a*. 9*p*. (1*a*.)

Woodman's Digest of Indian Law Cases, 1862-1900, Vols. I to VI, cloth bound, R72 reduced to R35 per set, quarter bound R78 reduced to R39 per set. (R3-8*a*.). Single volume reduced to Rs. 7 when sold separately for the first five volumes and to R5 for the sixth. (10*a*.)

Wigley's Digest of Indian Law Cases, 1901-03, R10 reduced to R5 per copy. (10*a*.)

Grey's Digest of Indian Law Cases, 1904. R5 reduced to R1-4*a*. per copy. (6*a*.)

Grey's Digest of Indian Law Cases, 1905. R5 reduced to R1-4*a*. per copy. (6*a*.)

Grey's Digest of Indian Law Cases, 1906. R3 reduced to R1-4*a*. per copy. (6*a*.)

Bose's Digest of Indian Law Cases, 1907, R3 reduced to R1-4*a*. (6*a*.)

Set of Digests from 1901—1907. R15 reduced to R10 per set of five volumes. (R2.)

Act XV of 1864 (Indian Tolls) as modified up to 30th June 1909. 1*a*. 9*p*. (1*a*.)

Act X of 1891 (Indian Penal Code Amendment) as modified up to 1st August 1909. 1*a*. (1*a*.)

The Unrepealed General Acts of the Governor-General in Council, Vol. VI, 4th edition, 1904 to 1908. R7 or 10*s*. 6*d*. (12*a*.)

Act No. XII of 1895 (Indian Companies Memorandum of Association Act) as modified up to 1st August 1909. 2*a*. (1*a*.)

The Bengal State Prisoners Regulation, 1818 (Regulation III of 1818) as modified up to 1st August 1909. 2*a*. 9*p*. (1*a*.)

Act No. XXIII of 1871 (Pensions) as modified up to 1st September 1909. 2*a*. 3*p*. (1*a*.)

The Code of Criminal Procedure, 1898 (Act V of 1898) as modified up to 1st August 1909. Royal 8vo. Paper cover. R3-10. or 5*s*. 6*d*. (8*a*.)

List No. 1 of 1909, dated 30th June 1909, of Addenda of Corrigenda to List of General Rules and Orders 3*p*. (1*a*.)

The Indian Merchant Shipping Act, 1883 (Act V of 1883), as modified up to the 1st September 1909. 6*a*. (1*a*)

The European Vagrancy Act, 1874 (IX of 1874), as modified up to 1st September 1909. 6*a*. 6*p*. (1*a*.)

The Vaccination Act, 1880 (Act No. XIII of 1880), as modified up to 1st September 1909. 4*a*. 9*p*. (1*a*.)

The Negotiable Instruments Act, 1881 (Act XXVI of 1881), as modified up to the 1st September 1909. 10*a*. (1*a*.)

Act No. III of 1898 (Lepers), as modified up to 1st September 1909. 4*a*. or 5*d*. (1*a*.)

Act No. XXI of 1850 (Removal of Caste Disabilities), with footnotes. 1*a*. 6*p*. (1*a*.)

Chronological Tables of the Indian Statutes, edition 1909. Royal 8vo. Cloth. R4 or 6*s*. (8*a*.)

Act No. 16 of 1899 (Northern India Canal and Drainage) with footnotes. 1*a*. (1*a*.)

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.

Published by Authority.

LAHORE, FRIDAY, MARCH 25, 1910.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioner, Accountant-General, &c.

CHIEF COURT, PUNJAB.

NOTIFICATIONS.

The 15th March 1910.

No. 1212 *G.—Transfers.*—The Hon'ble Judges of the Chief Court are pleased to make the following transfers of Munsifs on the public service :—

Lala Ganesh Das from Pasrúr in the civil district of Siálkot, to Montgomery in the civil district of Montgomery.

Munshi Ahmad Hussain Khan from Jhajjar in the civil district of Rohtak, to Pasrúr in the civil district of Siálkot.

The 21st March 1910.

No. 1335 *G.—Erratum.*—In Chief Court notification No. 3837-G., dated the 18th of August 1909, published in part III of the *Punjab Government Gazette* of the 27th of August 1909, at pages 931-32, *for* 23rd of May of 1909 *read* 1st October 1909, as the dated from which the promotions will take effect.

By order, &c.,

A. L. DANSON,

Registrar.

The 17th March 1910.

No. 1253 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Maulvi Muhammad Daud, son of Maulvi Ubaidullah, a a Mukhtar of the 2nd grade, on the 8th of March 1910.

By order, &c.,

W. H. E. FELLOWS,

for *Registrar.*

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

Programme of the Tour of the Financial Commissioner of the Punjab during the month of April 1910.

Month and date.		Days of the week.	From	To	REMARKS.
April 1910 ...	12th	Tuesday ...	Lahore ...	Lyallpur ...	Departure, 0-36. Arrival, 5-51.
	13th	Wednesday ...	Halt.		
	14th	Thursday ...	Halt.		
	15th	Friday ...	Lyallpur ...		Departure, 22-23.
	16th	Saturday ...	...	Multan ...	Arrival, 7-30.
	17th	Sunday ...	Halt.		
	18th	Monday ...	Multán ...	...	Departure, 21-1,
	19th	Tuesday ...	...	Lahore ...	Arrival, 6-20.

NOTIFICATIONS.

The 16th March 1910.

No. 58.—*Leave.*—Sardar Bahadur Khan, Tahsildar of the Sinánwán tahsil of the Muzaffargarh district, is granted five weeks' extraordinary leave without allowances under article 332 of the Civil Service Regulations, with effect from 21st March 1910 or any subsequent date from which he may avail himself of it.

No. 59.—*Appointment.*—Munshi Faiz Bakhsh, Naib Tahsildar of the Sadr tahsil of the Lyallpur district, is appointed to officiate as Tahsildar of the Sinánwán tahsil of the Muzaffargarh district, *vice* Sardar Bahadur Khan, Tahsildar, granted extraordinary leave without allowances.

The 18th March 1910.

No. 60.—*Promotions.*—The Financial Commissioner is pleased to make the following promotions among Tahsildars, *vice* Pandit Dina Nath, Tahsildar, 1st grade, retired, with effect from 1st March 1910:—

- Munshi Ganga Pershad, sub. *pro tem.*, in the 1st grade, is confirmed in that grade.
- Munshi Wadhawa Singh, from the 2nd to the 1st grade, sub. *pro tem.*
- Munshi Anwar-ul-Haq, sub. *pro tem.*, in the 2nd grade, is confirmed in that grade.
- Lala Shankar Das, from the 3rd to the 2nd grade, sub. *pro tem.*
- Lala Dharm Jas, sub. *pro tem.*, in the 3rd grade, is confirmed in that grade.
- Munshi Din Dayal, from the 4th to the 3rd grade, sub. *pro tem.*
- Munshi Muhammad Hussain Khan, sub. *pro tem.*, in the 4th grade, is confirmed in that grade;
- Munshi Khan Muhammad Khan, Tahsildar candidate, to be Tahsildar, 4th grade, sub *pro tem.*, with effect from the date on which he was placed in charge of a tahsil.

The 21st March 1910.

No 63.—*Posting.*—On the termination of his settlement training Munshi Muhammad Zafar Khan, Tahsildar, was posted to the Sadr tahsil of the Ludhiána district, *vice* Munshi Mahbub Bakhsh, Tahsildar, deputed to the Mamdot State.

The 22nd March 1910.

No. 64.—*Leave.*—Lala Basant Lal, Tahsildar of the Pasrur tahsil of the Siálkot district, is granted two months' privilege leave, with effect from the 16th April 1910 or other date from which he may avail himself of it.

No. 65.—*Appointment.*—Lala Harnam Das, officiating Tahsildar of the Kasúr tahsil of the Lahore district, is appointed to officiate as Tahsildar of the Pasrúr tahsil of the Siálkot district, *vice* Lala Basant Lal, Tahsildar, granted privilege leave.

No. 66.—*Posting.*—Bhai Jiwan Singh, Naib Tahsildar, on appointment as Tahsildar 4th grade, sub. *pro tem.*, was posted to the Nawashahr tahsil, of the Jullundur district, *vice* Munshi Nazir Ahmad, officiating Tahsildar, who reverted to his substantive appointment.

By order,

H. RAYNOR GOULDING,

Assistant Secretary to the Financial Commissioner, Punjab.

The 18th March 1910.

No. 61.—Notification.—The notifications, of which a list is given in the annexed schedule, are with the concurrence of the Local Government hereby cancelled with effect from April 1st, 1910:—

SCHEDULE.

Notification No.		Date.	Notification No.		Date.
74	...	1st March 1888.	3	...	3rd January 1906.
76	...	1st March 1888.	133	...	2nd June 1906.
79	...	1st March 1888.	154	...	9th July 1906.
132	...	1st March 1888.	171	...	2nd August 1906.
215	...	23rd October 1888.	207	...	3rd October 1906.
6	...	8th January 1880.	259	...	6th December 1906.
16	...	18th January 1889.	289	...	10th December 1906.
185	...	27th March 1890.	26	...	8th February 1907.
610	...	10th October 1890.	49	...	14th February 1907.
70	...	3rd April 1891.	43	...	11th March 1907.
97	...	24th April 1891.	44	...	11th March 1907.
132	...	11th June 1891.	95	...	22nd May 1907.
153	...	11th July 1891.	97	...	1st June 1907.
170	...	10th August 1891.	163	...	20th September 1907.
205	...	25th September 1891.	182	...	11th October 1907.
74	...	9th May 1893.	183	...	11th October 1907.
82	...	30th May 1893.	203	...	4th November 1907.
175	...	10th February 1894.	220	...	18th December 1907.
227	...	9th November 1895.	19	...	22nd January 1908.
21	...	22nd February 1897.	47	...	4th March 1908.
29	...	12th March 1897.	70	...	4th April 1908.
35	...	24th March 1897.	71	...	4th April 1908.
129	...	20th July 1898.	91	...	24th April 1908.
172	...	9th September 1899.	178	...	5th August 1908.
116	...	26th April 1901.	179	...	6th August 1908.
135	...	21st July 1902.	215	...	8th October 1908.
74	...	9th May 1903.	216	...	8th October 1908.
106	...	8th July 1903.	231	...	6th November 1908.
65	...	9th January 1904.	232	...	6th November 1908.
68	...	24th March 1904.	240	...	18th November 1908.
73	...	6th April 1904.	248	...	26th November 1908.
1	...	5th January 1905.			

No. 62.—Notification.—The notifications, of which a list is given in the annexed schedule, are with the concurrence of the Local Government hereby cancelled with effect from April 1st, 1910:—

Notification No.		Date.	Notification No.		Date.
78	...	1st March 1888.	160	...	1st October 1890.
79	...	1st March 1888.	610	...	10th October 1890.
144	...	10th September 1890.	1	...	12th January 1891.

By order, &c.,

E. R. ABBOTT,

Senior Secretary to the Financial Commissioner, Punjab.

ACCOUNTANT-GENERAL'S OFFICE.

Distribution Statement of the Receipts in the Punjab for January 1910, and of the Budget Estimate for the year 1909-10.

Revenue and Receipts.	Budget, 1909-10.			Receipts in January 1910.	Receipts from 1st April to 31st January 1910.		
	Imperial.	Provincial.	Total.		Imperial.	Provincial.	Total.
	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.
I—Land Revenue	1,12,64,000	1,60,76,000	2,73,40,000	62,57,083	1,73,31,715	1,03,99,029	2,77,30,744
II—Opium	2,60,000	...	2,60,000	58,608	3,57,816	...	3,57,816
IV—Stamps	23,30,000	23,30,000	46,60,000	3,99,869	19,61,268	19,61,268	3[illegible],22,536
V—Excise	25,25,000	25,25,000	50,50,000	4,20,645	17,02,892	17,02,892	34,05,784
VI—Provincial Rates	...	23,000	23,000	4,449	...	28,307	28,307
VII—Customs	11,000	...	11,000	338	5,587	...	5,587
VIII—Assessed Taxes	7,25,000	7,25,000	14,50,000	1,41,213	6,21,859	6,21,859	12,43,718
IX—Forest	6,31,000	6,30,000	12,61,000	1,77,472	3,33,777	3,33,777	6,67,554
X—Registration	...	3,17,000	3,17,000	24,364	...	2,66,137	2,66,137
XI—Tributes from Native States	2,77,000	...	2,77,000	1,17,400	3,73,667	...	3,73,667
XII—Interest	30,000	3,08,000	3,38,000	21,077	43,008	1,49,598	1,92,606
XVI A—Law and Justice—Courts of Law	...	3,75,000	3,75,000	35,8[illegible]3	...	3,31,634	3,31,6[illegible]4
XVI B— Do. do. —Jails	...	2,00,000	2,00,000	12,590	...	1,91,536	1,91,536
XVII—Police	...	5,57,000	5,57,000	46,631	...	4,42,469	4,42,469
XIX—Education	...	3,20,000	3,20,000	29,234	...	3,53,431	3,53,431
XX—Medical	...	28,000	28,000	3,316	...	42,715	42,715
XXI—Scientific and other Minor Departments	...	1,03,000	1,03,000	7,967	...	62,050	62,050
XXII—Receipts in aid of Superannuation, &c.	1,00,000	60,000	1,60,000	11,412	71,378	64,495	1,35,873
XXIII—Stationery and Printing	86,000	97,000	1,83,000	3,899	74,398	1,10,859	1,85,257
XXV—Miscellaneous	48,000	7,16,000	7,64,000	23,341	13,502	2,64,579	2,78,074
XXIX—Irrigation—Major Works, Direct Receipts	23,57,000	14,13,000	37,70,000	4,88,864	8,18,560	4,91,135	13,09,695
XXX—Irrigation—Minor Works and Navigation	...	1,000	1,000	42	...	9[illegible]8	998
XXXII—Civil Works	...	4,80,000	4,80,000	20,823	...	1,91,787	1,91,787
Total Revenue and Receipts ...	2,06,44,000	2,72,84,000	4,79,28,000	83,07,350	2,37,09,427	1,80,10,548	4,17,19,975
Add—Debt Accounts	...	...	...	3,07,34,121	...	...	28,45,08,777
Total ...	...	...	...	3,90,41,471	...	...	32,62,28,752
Opening Cash Balance ...	...	...	...	(a) 87,12,830	...	...	(b) 85,32,373
*Grand Total ...	...	...	...	4,77,54,301	...	...	337,61,125

(a) On 1st January 1910.

Distribution Statement of the Expenditure in the Punjab for January 1910, and of the Budget Estimate for the year 1909-10.

EXPENDITURE.	BUDGET ESTIMATE FOR 1909-10.			Disbursements in January 1910.	DISBURSEMENTS FROM 1ST APRIL TO 31ST JANUARY 1910.		
	Imperial.	Provincial.	Total.		Imperial.	Provincial.	Total.
	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.
1—Refunds and Drawbacks ...	84,000	68,000	1,52,000	7,363	54,521	50,439	1,04,960
2—Assignments and Compensations ...	75,000	32,000	1,07,000	3,053	50,319	34,036	84,355
3—Land Revenue ...	...	47,45,000	47,45,000	5,47,191	...	40,19,435	40,19,435
6—Stamps ...	81,000	82,000	1,63,000	9,316	46,902	46,903	93,805
7—Excise ...	70,000	70,000	1,40,000	7,408	31,365	31,365	62,730
10—Assessed Taxes ...	6,000	6,000	12,000	941	4,558	4,558	9,116
11—Forests ...	4,25,000	4,25,000	8,50,000	64,624	2,31,531	2,31,531	4,63,062
12—Registration ...	...	1,15,000	1,15,000	8,127	...	97,591	97,591
13—Interest on Ordinary Debt ...	...	2,79,000	2,79,000	...	...	...	...
14—Interest on other Obligations ...	13,000	...	13,000	...	500	...	500
18—General Administration ...	2,77,000	10,83,000	13,60,000	1,10,957	2,33,854	8,67,701	11,01,555
19 A—Law and Justice—Courts of Law ...	...	38,07,000	38,07,000	3,27,118	...	31,00,356	31,00,356
19 B— Do. do. —Jails ...	...	10,01,000	10,01,000	97,534	...	9,24,993	9,24,993
20—Police ...	...	52,06,000	52,06,000	4,51,533	...	43,98,194	43,98,194
22—Education ...	...	21,07,000	21,07,000	1,45,102	...	14,64,284	14,64,284
23—Ecclesiastical ...	2,26,000	...	2,26,000	18,585	1,93,606	...	1,93,606
24—Medical ...	...	15,02,000	15,02,000	1,20,775	...	10,90,471	10,90,471
25—Political ...	6,65,000	...	6,65,000	47,829	4,97,535	...	4,97,535
26—Scientific and other Minor Departments ...	65,000	5,59,000	6,24,000	54,419	58,965	4,63,283	5,22,248
27—Territorial and Political Pensions ...	1,56,000	...	1,56,000	10,438	1,28,061	...	1,28,061
28—Civil, Furlough and Absentee Allowances ...	...	...	...	...	...	...	...
29—Superannuation Allowances and Pensions ...	13,000	16,63,000	16,76,000	1,53,069	8,052	14,01,865	14,09,917
30—Stationery and Printing ...	...	7,24,000	7,24,000	27,330	...	3,77,118	3,77,118
32—Miscellaneous ...	39,000	2,86,000	3,25,000	29,850	23,902	3,50,393	3,74,295
33—Famine Relief ...	2,000	...	2,000	−290	7,794	...	7,794
39—Reduction or Avoidance of Debt ...	...	1,40,000	1,40,000	...	...	...	...
42—Major Works—Working Expenses ...	3,000	18,06,000	18,09,000	441	5,834	3,501	9,335
43—Minor Works and Navigation ...	...	36,000	36,000	236	...	6,830	6,830
45—Civil Works ...	...	8,55,000	8,55,000	58,411	...	2,18,537	2,18,537
Total Expenditure ...	22,00,000	2,65,97,000	2,87,97,000	23,01,361	15,77,299	1,91,83,384	2,07,60,683
add—Debt Accounts ...	...	...	...	3,15,05,069	...	...	30,00,52,571
Total ...	...	...	...	3,38,06,430	...	...	32,08,13,254
Balance on 31st January 1910 ...	...	...	...	1,39,47,871	...	...	1,39,47,871
GRAND TOTAL ...	...	...	...	4,77,54,301	...	...	33,47,61,125

OFFICE OF ACCT.-GENL., PUNJAB,
LAHORE:
The 18th March 1910.

L. E. PRITCHARD,
Accountant-General, Punjab.

EDUCATION DEPARTMENT.

NOTIFICATION.

The 19th March 1910.

No. 1953.—*Notification.*—The following transfers are notified :—

Name.	Rank.	Appointed.	Posted or transferred to	With effect from	REMARKS.
M. Abdul Wahid	District Inspector of Schools, Jhelum.	...	Karnál district ...	...	
Lala Wasinda Ram.	District Inspector of Schools, Karnál.	...	Multán district ...	...	
M. Ahmad Khan	District Inspector of Schools, Multán.	...	Jhelum district ...	...	
Lala Ram Lal ...	Assistant District Inspector of Schools, Multán.	...	Jhang district ...	...	
M. Nur Muhammad.	Assistant District Inspector of Schools, Jhang.	...	Multán district ...	...	

The 22nd March 1910.

No. 2028.—*Notification.*—The following appointment is notified :—

Name.	Rank.	From	To	Appointed.	With effect from	REMARKS.
S. Muhammad Ali Jafri, M.A.	...	...	...	Sub. *pro tem.* Head Master of the Government High School, Bhera, on Rs. 140 per mensem.	28th February 1910.	Subject to the lien of Khan Fazl Muhammad Khan, M.A., on deputation.

J. C. GODLEY,

Director of Public Instruction, Punjab.

CIVIL VETERINARY DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 22nd March 1910.

No. 553.—*Leave.*—Third grade Veterinary Assistant Ghulam Hussain III of Chúnián is granted one month's privilege leave from the forenoon of 25th February 1910.

No. 554.—*Transfer.*—Third grade Veterinary Assistant Ghulam Hussain III is transferred from Chúnián to Lahore.

G. K. WALKER, MAJOR,

Chief Superintendent, Civil Veterinary Department, Punjab.

MEDICAL DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 22nd March 1910.

No. 512 *P.—Notification.*—The following appointment has been made :—

Name.	Rank and Departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Mujib-ud-din ...	Second grade Hospital Assistant, No. 466.	Civil Hospital, Delhi, 4th March 1910 (afternoon).	Plague duty, Delhi district, 11th March 1910 (afternoon).	

No. 823 *R.—Notification.*—The following appointments, postings and transfer have been made :—

Name.	Rank and Departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Fakir Chand ...	4th grade Hospital Assistant, No 576.	Gojra Canal Dispensary, Lyallpur district, 10th February 1910 (forenoon).	Shorkot-Road-Chichoke Railway Dispensary, Kajwáni, Lyallpur district, 21st February 1910 (afternoon).	*Vice* 3rd grade Hospital Assistant No. 521 Labha Mal, Sopti granted one month's privilege leave.
Dayal Chand ...	4th grade Hospital Assistant, No. 759.	General duty, Shahpur, 13th March 1910 (afternoon).	Railway Dispensary, Malakwál, 16th March 1910 (afternoon).	*Vice* 2nd grade Hospital Assistant No. 437 Harbhagwan Das transferred.
Kundan Lal ...	4th grade Hospital Assistant, No. 731	...	Railway Dispensary, Jhang, 13th March 1910 (afternoon).	On return from leave granted to him in departmental notification No. 228 R., dated 25th January 1910.
Mohindra Singh	4th grade Hospital Assistant No 819.	General duty, Lyallpur, 2nd March 1910 (afternoon).	Travelling Hospital Assistant, Sangla-Shahdara Railway, 3rd March 1910 (forenoon).	*Vice* 4th grade Hospital Assistant No. 689 Narayan Singh, transferred.

No. 2035 *H.—Leave.*—The following Assistant Surgeon and Hospital Assistants have been granted leave :—

Name	Rank.	Departmental No.	Present appointment.	Period of leave.	Nature of leave.	With effect from	REMARKS.
Hari Chand ...	3rd grade Hospital Assistant	560	General duty, Civil Hospital, Shahpur	2 months and 29 days.	Privilege ...	6th November 1909 (forenoon).	This cancels so much of departmental notification No. 9827 H., dated 16th November 1909, as relates to Hospital Assistant Hari Chand.
Lal Chand ...	3rd grade Hospital Assistant	663	Firozpur-Jhirka Dispensary, Gurgaon district.	1 month ...	Privilege ...	5th March 1910 (afternoon).	
Amrik Singh ...	3rd grade Assistant Surgeon.	...	Fázilka Dispensary, Ferozepore district.	1 month ...	Privilege ...	10th March 1910 (forenoon).	

No. 2036 *H.—Notification.*—The following appointments, postings and transfer have been made :—

Name.	Rank and Departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Miran Bakhsh ...	4th grade Hospital Assistant, No. 712.	Genaral duty, Jhelum, 2nd March 1910 (forenoon).	Subordinate charge, Chakwál Dispensary, Jhelum district, 10th March 1910 (afternoon).	Relieving 4th grade Hospital Assistant No. 832 Nathu Ram, transferred.
Fazl Din ...	4th grade Hospital Assistant, No. 831.	General duty, Civil Hospital, Hoshiárpur, 19th February 1910 (afternoon).	Garhshankar Dispensary, Hoshiárpur district, 20th February 1910 (afternoon).	*Vice* 3rd grade Hospital Assistant No. 479 Sahib Ditta Mal, granted leave.
Diwan Chand ...	Temporary Hospital Assistant.	General duty, Civil Hospital, Gurgaon, 1st March 1910 (forenoon).	Firozpur-Jhirka Dispensary, Gurgaon district, 5th March 1910 (afternoon).	*Vice* 3rd grade Hospital Assistant No. 663 Lal Chand, granted leave.
Hari Chand ...	3rd grade Hospital Assistant, No. 560.	...	General duty, Civil Hospital, Shahpur, 4th February 1910 (forenoon).	On return from the leave granted in departmental notification No. 2035 H., dated 22nd March 1910. This cancels so much of departmental notification No. 184 H., dated 11th January 1910, as relates to Hospital Assistant Hari Chand.
Rai Sahib Guranditta Mal.	Senior Assistant Surgeon.	...	Assistant Chemical Examiner to Government, Punjab, 8th March 1910 (forenoon).	On return from the leave granted in departmental notification No. 10780 H., dated 21st December 1909.
Ghulam Muhammad.	3rd grade Hospital Assistant, No. 614.	Plague duty, Delhi district, 11th March 1910 (afternoon).	Civil Hospital, Delhi, 13th March 1910 (forenoon).	...
Jaggan Nath ...	3rd grade Hospital Assistant, No. 539.	Police Hospital, Ráwalpindi.	Jail and Lock-up Hospitals, Ráwalpindi, 1?th March 1910 (afternoon).	Relieving 2nd grade Hospital Assistant No. 517 Jamiat Rai. Holds subordinate medical charge of the Jail and Lock-up Hospitals in addition to his own duties.
Imam Din ...	Temporary Hospital Assistant.	Chak No. 29, J. B. Dispensary, district Lyallpur, 17th February 1910 (forenoon).	Canal Dispensary, Goj a, Lyallpur district, 20th February 1910 (forenoon).	*Vice* 4th grade Hospital Assistant No. 576 Faqir Chand, transferred.
Jamiat Rai ...	2nd grade Hospital Assistant, No. 517.	General duty, Civil Hospital, Ráwalpindi, 3rd March 1910 (afternoon).	Jail and Lock-up Hospitals, Ráwalpindi, 3rd March 1910 (afternoon).	...
Dhan Singh ...	4th grade Hospital Assistant, No. 760.	Jail Hospital, Ráwalpindi, 3rd March 1910 (afternoon).	General duty, Civil Hospital, Ráwalpindi, 3rd March 1910 (afternoon)	...
Lal Din ...	1st grade Hospital Assistant, No. 374.	Railway Dispensary, Jhang, 13th March 1910 (afternoon).	General duty, Jhang district, 13th March 1910 (afternoon).	...
Rup Lal ...	4th grade Hospital Assistant, No. 587.	Sharakpur Dispensary, Lahore district, 3rd February 1910 (afternoon).	Chenab Canal Dispensary Ta-khání, Lyallpur district, 6th March 1910 (afternoon).	Relieving 4th grade Hospital Assistant No. 728 Narayan Das, transferred.

Name.	Rank and Departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Sultan Ali ...	4th grade Hospital Assistant, No. 686.	General duty, Lahore district, 23rd February 1910 (afternoon).	Sharakpur Dispensary, Lahore district, 23rd February 1910 (afternoon).	*Vice* 4th grade Hospital Assistant No. 587 Rup Lal, transferred.
Sukh Dyal ...	3rd grade Assistant Surgeon.	Talagang Dispensary, Attock district, 26th February 1910 (forenoon).	Fázilka Dispensary, Ferozepore district, 10th March 1910 (forenoon).	*Vice* Assistant Surgeon Amrik Singh, granted leave

T. E. L. BATE, COLONEL, I.M.S.,

Inspector-General of Civil Hospitals, Punjab.

JAIL DEPARTMENT.

NOTIFICATION.

The 18th March 1910.

No. 68.—*Notification.*—With reference to the Resolution of the Government of India, in the Home Department, No. 7—582 594, dated the 28th August 1889, laying down a scale of remuneration for Superintendents of District Jails, the following classified list of district jails in the Punjab for the year 1910-11 is published for general information, in supersession of *Punjab Gazette* notification No. 1066, dated the 2nd April 1909 :—

FIRST CLASS JAILS.

Remuneration Rs. 150 *per mensem.*

Delhi, Ambála, Multán and Ráwalpindi.

SECOND CLASS JAILS.

Remuneration Rs 100 *per mensem.*

Ferozepore, Siálkot and Gujránwála.

THIRD CLASS JAILS.

Remuneration Rs. 75 *per mensem.*

Hissar, Rohtak, Jullundur, Ludhiána, Jhang, Gurdáspur, Shahpur, Jhelum, Campbellpur, Miánwáli, Lyallpur and Dera Ghází Khan.

FOURTH CLASS JAILS.

Remuneration Rs. 50 *per mensem.*

Karnál, Hoshiárpur, Gujrát and Amritsar.

G. F. W. BRAIDE, LIEUT.-COL., I.M.S.,

Inspector-General of Prisons, Punjab.

Miscellaneous Notices and Advertisements.

Maps for sale.

THE last quarterly list of maps relating to the Punjab available for sale at the Map Record and Issue Office, Calcutta, will be found in the Gazette of the 7th of January 1910, Part III, page 18.

GOVERNMENT PUBLICATIONS FOR SALE.

By the Superintendent of Government Printing, India, 8, Hastings Street, Calcutta.

[A General Catalogue of all Government Publications may be obtained gratis from the Government Central Press, Calcutta.]

[The amounts within parentheses are for packing and postage.]

List of books published from July to December 1909.

LEGISLATIVE DEPARTMENT.

Indian Railways Act, 1890 (Act IX of 1890), as modified up to 1st June 1909. Royal 8vo. Stitched. R1-2*a*. (2*a*).

Indian Trusts Act, II of 1882, as modified up to 1st June 1909. (10*a*.) (2*a*.)

List of General Rules and Orders under Statutes and General Acts in force in British India, corrected up to 31st December 1908. R1-4*a*. (3*a*.)

The British Baluchistan Laws Regulation, 1890 (I of 1890), as modified up to 1st June 1909. 3*p*. (1*a*.)

Act No. XXIV of 1854. An Act to prohibit the possession of certain offensive weapons in Malabar, with footnotes. 1*a*. 3*p*. (1*a*)

Act IX of 1884 (Legal Practitioners) as modified up to 30th June 1909. 1*a*. 6*p*. (1*a*.)

Act No. XXVII of 1857 (Madras University), with footnotes. 2*a*. 9*p*. (1*a*.)

Woodman's Digest of Indian Law Cases, 1862-1900, Vols. I to VI, cloth bound, R72 reduced to R35 per set, quarter bound R78 reduced to R39 per set. (R3-8*a*.). Single volume reduced to Rs. 7 when sold separately for the first five volumes and to R5 for the sixth. (10*a*.)

Wigley's Digest of Indian Law Cases, 1901-03, R10 reduced to R5 per copy. (10*a*.)

Grey's Digest of Indian Law Cases, 1904. R5 reduced to R1-4*a*. per copy. (6*a*.)

Grey's Digest of Indian Law Cases, 1905. R5 reduced to R1-4*a* per copy. (6*a*.)

Grey's Digest of Indian Law Cases, 1906. R3 reduced to R1-4*a*. per copy. (6*a*.)

Bose's Digest of Indian Law Cases, 1907, R3 reduced to R1-4*a*. (6*a*.)

Set of Digests from 1901—1907. R15 reduced to R10 per set of five volumes. (R2.)

Act XV of 1864 (Indian Tolls) as modified up to 30th June 1909. 1*a*. 9*p*. (1*a*.)

Act X of 1891 (Indian Penal Code Amendment) as modified up to 1st August 1909. 1*a*. (1*a*.)

The Unrepealed General Acts of the Governor-General in Council, Vol. VI, 4th edition, 1904 to 1908. R7 or 10*s*. 6*d*. (12*a*.)

Act No. XII of 1895 (Indian Companies Memorandum of Association Act) as modified up to 1st August 1909. 2*a*. (1*a*.)

The Bengal State Prisoners Regulation, 1818 (Regulation III of 1818) as modified up to 1st August 1909. 2*a*. 9*p*. (1*a*.)

Act No. XXIII of 1871 (Pensions) as modified up to 1st September 1909. 2*a*. 3*p*. (1*a*.)

The Code of Criminal Procedure, 1898 (Act V of 1898) as modified up to 1st August 1909. Royal 8vo. Paper cover. R3-10. or 5*s*. 6*d*. (8*a*.)

List No. 1 of 1909, dated 30th June 1909, of Addenda of Corrigenda to List of General Rules and Orders 3*p*. (1*a*.)

The Indian Merchant Shipping Act, 1883 (Act V of 1883), as modified up to the 1st September 1909. 6*a*. (1*a*)

The European Vagrancy Act, 1874 (IX of 1874), as modified up to 1st September 1909. 6*a*. 6*p*. (1*a*.)

The Vaccination Act, 1880 (Act No. XIII of 1880), as modified up to 1st September 1909. 4*a*. 9*p*. (1*a*.)

The Negotiable Instruments Act, 1881 (Act XXVI of 1881), as modified up to the 1st September 1909. 10*a*. (1*a*.)

Act No. III of 1898 (Lepers), as modified up to 1st September 1909. 4*a*. or 5*d*. (1*a*.)

Act No. XXI of 1850 (Removal of Caste Disabilities), with footnotes. 1*a*. 6*p*. (1*a*.)

Chronological Tables of the Indian Statutes, edition 1909. Royal 8vo. Cloth. R4 or 6*s*. (8*a*.)

Act No. 16 of 1899 (Northern India Canal and Drainage) with footnotes. 1*a*. (1*a*.)

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.

Published by Authority.

LAHORE, FRIDAY, APRIL 1, 1910.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioner, Accountant-General, &c

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

CIRCULAR LETTER No. 4.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE,
Dated Lahore, the 23rd March 1910.

FROM

E. R. ABBOTT, ESQUIRE,

Senior Secretary to the Financial Commissioner, Punjab,

To

ALL COMMISSIONERS AND DEPUTY COMMISSIONERS,
SETTLEMENT COMMISSIONER AND SETTLEMENT OFFICERS
IN THE PUNJAB.

SIR,

I AM directed to invite your attention to Financial Commissioner's notifications Nos. 61 and 62, dated 18th March 1910, the effect of which is to abolish the present rules under the Land Revenue and Tenancy Acts with effect from April 1st, 1910, from which date the Revised Revenue Circulars also, with the exception of No. 55—Taccavi, are hereby cancelled.

2. The Revenue Circulars have been recompiled and the new compilation will be known as " Standing Orders " of the Financial Commissioner.

3. Of the present Land Revenue and Tenancy rules such as were notified as rules of the Local Government have not been cancelled : of the rest, those which it is thought necessary should have the force of law have been gazetted under Financial Commissioner's notifications Nos. 142, dated 9th November 1909, and 145, dated 13th November 1909. The complete new rules are included in a volume of Land Administration Acts, which contains all the Acts, with rules under the same, which are generally required for reference by Revenue Officers. Such of the present rules as need not have the force of law have been included either in the Standing Orders or in the Settlement and Land Administration Manuals.

4. The second edition of the Settlement Manual and the Land Administration Manual have already been distributed. The Land Administration Acts and the Standing Orders are now under issue. It has been found impossible to have Standing Orders Nos. 5, 32 and 56 ready in time, but they will be issued shortly.

5. During the process of re-arrangement alterations have been incorporated in certain cases both in the new rules and in the Standing Orders. Intimation of the alteration has usually been afforded by circular letter, but some cases may have escaped notice. To reduce as far as possible the inconvenience which will be felt at first in consequence of the changes now made, reference tables have been prepared and will be found in the volume of the Land Administration Acts and also in the Standing Orders.

6. I am accordingly to direct that with effect from April 1st references to the present Land Revenue and Tenancy Rules and to the Revised Revenue Circulars may be discontinued and references to the Settlement Manual (2nd edition), the Land Administration Manual, the Land Administration Acts, and the Standing Orders substituted.

7. One English copy of the Land Administration Manual, the Land Administration Acts and the Standing Orders will be supplied for each tahsil. For the use of the subordinate revenue establishment and tahsildars and naib tahsildars unacquainted with English selections from the rules and orders will be translated and supplied as soon as possible.

I have, &c.,

E. R. ABBOTT,

Senior Secretary to the Financial Commissioner, Punjab.

NOTIFICATIONS.

The 29th March 1910.

No. 67.—Appointment.—Chaudhri Faiz Bakhsh, officiating Tahsildar of the Sadr tahsil of the Miánwáli district, is appointed to officiate as Tahsildar of the Pindigheb tahsil of the Attock district, *vice* Munshi Rajab Ali, Tahsildar, granted combined leave.

By order,

H. RAYNOR GOULDING,

Assistant Secretary to the Financial Commissioner, Punjab.

The 29th March 1910.

[First publication.]

No. 68.—Examination.—It is hereby notified that the next Tahsildars' Examination for Tahsildars, Naib Tahsildars, Settlement Naib Tahsildars and candidates for the post of Tahsildar will be held at Lahore in the Punjab University Hall, opposite the Museum, on Monday, the 25th April 1910, and following days, *i. e*, on the same dates as the Departmental Examination of Assistant Commissioners and Extra Assistant Commissioners.

2. The order of the examination will be as follows :—

25th April 1910 ...	10 A. M. to 1 P. M., Criminal Law, 1st paper. 3 P.M. to 6 P.M., Criminal Law, 2nd paper.
26th April 1910 ...	10 A.M. to 1 P.M., Civil Law, 1st paper. 3 P.M. to 6 P.M., Civil Law, 2nd paper.
27th April 1910 ...	10 A.M. to 1 P.M., Revenue Law, 1st paper. 3 P.M. to 6 P.M., Revenue Law, 2nd paper.
28th April 1910 ...	10 A.M. to 1 P.M., Local Funds. 3 P.M. to 6 P.M., Patwaris' Mensuration Manual.

3. In the conduct of the examination the rules published in paragraph 14 of Revised Revenue Circular No. 22 will be observed.

4. The persons who will be permitted to present themselves for examination are—

(*a*) persons who are required, or are entitled, to appear at the examination and who belong to the divisions of Lahore and Jullundur.

(*b*) others who may have been, or may be, specially given permission to appear.

5. For the books, &c., in which papers of questions will be set in subjects I—V (*vide* rule 6 of the Examination Rules in paragraph 14 of Revised Revenue Circular No. 22) intending examinees are referred to schedule II annexed to *Punjab Government Gazette* notification No. 335, dated 5th March 1910.

6. All persons who intend presenting themselves at the examination are required to send in their names as early as possible in the subjoined form to the Deputy Commissioner of the district to which they belong :—

District.	Name.	Designation.	Clause of rule 4 of Examination Rules under which applicant claims to be examined.	Whether applicant will record his answers in English or Urdu.	Whether applicant is an accepted candidate for the Extra Assistant Commissionership or not.	Subjects and Groups in which applicant has already passed (No. and date of notification to be quoted).		Subjects and Groups in which applicant proposes to appear (*vide* table given in revised Revenue Circular No. 22, paragraph 14).
						By Tahsildars' (Lower) Standard.	By Extra Assistant Commissioners' (Higher) Standard.	
1	2	3	4	5	6	7	8	9

Under Rule 10 of the Tahsildars' Examination Rules contained in paragraph 14 of Revised Revenue Circular No. 22, any of the persons appearing at the Tahsildars' Examination may present themselves for examination by the Extra Assistant Commissioners' (Higher) Standard in any or all of the Groups A, B and C described in rule 7 (*i*) subject to the condition that no candidate will be allowed to answer in "Jails" or "Treasury" unless he is an accepted candidate for the post of Extra Assistant Commissioner.

By order,

H. S. WILLIAMSON,

Junior Secretary to the Financial Commissioner, Punjab.

EDUCATION DEPARTMENT.

NOTIFICATION.

The 23rd March 1910.

No. 2074.—Notification.—The following appointments, postings and transfers are notified :—

Name	Rank.	Appointed.	Posted or transferred to	With effect from	REMARKS.
Lala Kundan Lal	First Clerical and Commercial Master, Government High School, Ludhiana.	...	The Government High School, Ferozepore.	1st April 1910.	
Lala Ladha Ram, Talwar.	First Clerical and Commercial Master, Government High School, Ferozepore.	Officiating Assistant District Inspector of Schools.	Hoshiarpur district	...	*Vice* M. Muhammad Mohsin.

J. C. GODLEY,

Director of Public Instruction, Punjab.

PANJAB UNIVERSITY.

Date Sheet of the Law Examinations, 1910.

Date.	First Examination in Law.			LL. B. Examination.
	Time.	Paper.	Subject of Examination.	Subject of Examination.
Monday, 11th April, 1910	1 P. M. to 4 P. M.	I	Law of Contract, etc. ...	Jurisprudence.
Tuesday, 12th April, 1910.	Ditto	II	Civil Procedure ..	International Law.
Thursday, 14th April, 1910.	Ditto	III	Revenue and Tenancy Law, etc.	Constitutional Law.
Friday, 15th April, 1910...	Ditto	IV	Criminal Law and Procedure	Roman Law.
Saturday, 16th April, 1910.	Ditto	V	Hindu and Muhammadan Law, etc.	Principles of Equity.
Monday, 18th April, 1910	Ditto	VI	Law relating to Minors, Succession Certificate, etc.	
Tuesday, 19th April, 1910	Ditto	VII	Law relating to Legal Practitioners.	

The Examination will be held in the University Hall.

SENATE HALL, LAHORE :
The 25th March, 1910.

A. C. WOOLNER,
Registrar, Panjab University.

Date Sheet for the B. T. Degree Examination, 1910.

Date.	Time.	Paper.	Subject of Examination.	Name of Examiner.
Monday, 11th April, 1910	1 P. M. to 4 P. M.	I	Mental and Moral Science, etc.	H. G. Wyatt, Esquire, Principal, Training College, Bombay.
Tuesday, 12th April, 1910	Ditto	II	Methods of Teaching, etc. ...	W. T. Wright, Esquire, Inspector of Schools, Delhi.
Thursday, 14th April, 1910.	Ditto	III	Particular Method of Teaching	E. Tydeman, Esquire, B.A., Headmaster, Central Model High School, Lahore.
Friday, 15th April, 1910	Ditto	IV	Lives and Work of Eminent Teachers, etc.	N. Sanderson, Esquire, Military Asylum, Sanawar.
Saturday, 16th April, 1910	10 A. M. ...	Oral	Practical Skill in Teaching...	H. T. Knowlton, Esquire, Principal, Central Training College, Lahore.

The Examination will be held in the University Hall.

SENATE HALL, LAHORE :
The 25th March, 1910.

A. C. WOOLNER,
Registrar, Panjab University.

PANJAB UNIVERSITY.

The Thirtieth Convocation.

VII.—THE Senate of the Panjab University assembled in Convocation for the purpose of conferring Degrees at the University Hall, Lahore, on Wednesday, the 22nd December, 1909.

The following Fellows of the University habited in the prescribed Academical costume (those who were graduates of this or other Universities wearing the hoods of their Degrees) met in the side rooms at 11-45 A. M.:—

The Hon'ble Mr. Justice F. A. Robertson, I.C.S., *Barrister-at-Law, Vice-Chancellor*.
The Hon'ble Sir Arthur Reid, M.A., Kt., *Barrister-at-Law*.
The Hon'ble Mr. J. C. Godley, M.A.
Mir Tafazzul Hussain.
M. Muhammad Din, B.A.
Diwan Hari Chand.
Dewan Narendra Nath, D.B., M.A.
Haji M. Mufti Muhammad Abdulla, S.U.
M. Abdul Hakim, S.U.
The Hon'ble Mr. Justice H. A. B. Rattigan, B.A., *Barrister-at-Law*.
Mian Muhammad Shafi, K.B., *Barrister-at-Law*.
Lala Sundar Das Suri, M.A.
C. C. Caleb, Esquire, M.B., M.S.
Lala Hans Raj, B.A.
S. Robson, Esquire, M.A.
His Highness Sir Pratap Singh, Bahadur, G.C.S.I.
M. Muhammad Hussain.
The Hon'ble Lala Shadi Lal, R.B., M.A., B.C.L., *Barrister-at-Law*.
A. C. Woolner, Esquire, M.A.
Bhagat Ishwar Das, M.A.
F. A. Leslie-Jones, Esquire, M.A.
Gurcharn Singh, Esquire, B.A., LL.B., *Barrister-at-Law*.
Lala Beli Ram, R.B.
S. Mir Mumtaz Ali.
Allah Bakhsh, K.B.
B. Mouat Jones, Esquire, M.A.
Lala Lal Chand, R. B., M.A.
C. Golaknath, Esquire, B.A., LL.B., *Barrister-at-Law*.
Major J. Stephenson, M.B., F.R.C.S., I.M.S.
M. Fazl-i-Hussain, B.A., *Barrister-at-Law*.
Pandit Banke Rai, M.M.
Revd. J. C. R. Ewing, M.A., D.D., LL.D.
S. K. Rudra, Esquire, M.A.
The Hon'ble Mr. Justice M. Muhammad Shah Din, B.A., K.B., *Barrister-at-Law*.
P. N. Dutt, Esquire, B.A.
Sheikh Abdul Aziz, B.A.
M. Cresse, Esquire, M.A.
M. Shams ud-din.
Lala Devi Dyal, B.A.
S. K. Datta, Esquire, B.A., M.B., Ch.B.
Lala Hira Lal, L.M.S.
M. S. D. Butler, Esquire, M.A.
Sir P. C. Chatterjee, R.B., M.A., D.L., C.I.E., Kt.
Revd. D. J. Fleming, M.A., M.Sc.
Sodhi Hukam Singh, R.B., D.B.
Rai Sanjhi Mal, B.A.
M. Muhammad Husain Khan, K.B.
M. Inam Ali, B.A., K.B.
Sheikh Amir Ali, B.A.
J. G. Gilbertson, Esquire, M.A.
D. B. Bhagwan Das.
Lala Sagar Chand, R.B., B.A.
R. B. Ganga Ram, M.A., C.I.E.
The Hon'ble Mr. J. McC. Douie, C.S., C.S.I.

Pirzada Muhammad Husain, K.S., M.A.
R. B. Bhawani Das, M.A.
Sheikh Abdul Qadir, B.A., *Barrister-at-Law.*
Revd. E. F. E. Wigram, M.A.
P. Hari Kishen Kaul, R.B., M.A.

Accompanied by the Principals of recognised Colleges, who were present as guests of the University, the Fellows moved in procession at 11-50 A.M. to the platform.

His Honour the Chancellor arrived at 12 noon and was received at the main entrance to the Hall by the Vice-Chancellor, Registrar and the Syndics, and conducted to the dais.

At the request of the Vice-Chancellor, His Honour the Chancellor declared the Convocation open.

The Vice-Chancellor then addressed the Senate as follows :—

GENTLEMEN OF THE SENATE, LADIES AND GENTLEMEN,—At a meeting of the Senate of the Panjab University held on 16th December, 1909, the following Resolution was unanimously adopted :—

"That Sir Protul Chandra Chatterji, R.B., M.A., D.L., C.I.E., KT., Fellow and lately Vice-Chancellor of the Panjab University, is, in the opinion of the Syndicate, by reason of eminent position and attainments, a fit and proper person to receive the Degree of Doctor of Laws, and that under the provisions of Section 17 of the Indian Universities Act of 1904, the same Degree be conferred upon him *Honoris Causa.*"

The Chancellor then conferred the Degree of Doctor of Laws upon Sir P. C. Chatterji, R. B., M.A., D. L., C I.E., KT., in the following words :—

"In accordance with the Resolution of the Senate just read, and by virtue of the authority vested in me as Chancellor of this University, I admit you to the Degree of Doctor of Laws, and in token thereof I present to you this Diploma, and authorise you to wear the robes ordained as the insignia of this Degree." (Applause.)

The Chancellor then, in accordance with the prescribed procedure, conferred upon the following candidates the Degrees for which they were severally recommended by the Senate :—

IN THE ARTS FACULTY.

Masters of Arts.

English.

II Class.

Mohammad Yusuf, B.A. ... ... Forman Christian College, Lahore.

III Class.

Shaukat Rai, B.A. ... ... Private Student, Lahore District.
Sukh Dev Singh, B.A. ... ... Government College, Lahore.
Ram Rattan, B.A. ... ... Forman Christian College, Lahore.
Percy M. Lal, B.A. ... ... Ditto ditto.

Mathematics.

I Class.

Atmaram, B.A. ... ... Private Student, Patiala State.

Philosophy.

III Class.

Ahmad Said Khan, B.A. ... ... Government College, Lahore.

Arabic.

III Class.

Syed Ghulam Husain Shah, M.A. ... Oriental College, Lahore.

History.

II Class.

Bal Krishna, B.A. ... ... Government College, Lahore.
Pritam Singh, B.A. ... ... Forman Christian College, Lahore.
Brij Narain, B.A. ... ... Ditto ditto.

III Class.

Aziz Din, B.A.	Forman Christian College, Lahore.

1908.

English.

III Class.

K. M. Sircar, B.A.	Government College, Lahore.

1907.

English.

II Class.

Atma Ram, B.A.	Government College, Lahore.

Bachelor of Arts.

First Division.

Budhu Ram	D. A.-V. College, Lahore.
Mul Raj	Forman Christian College, Lahore.
Kharati Lal	Ditto ditto.
Lekh Raj Trikha	D. A.-V. College, Lahore.
Trilok Chandra Loomba	Forman Christian College, Lahore.
Chiragh-ud Din	Ditto ditto.
Behari Lal	Ditto ditto.
Pitamber Singh	D. A.-V. College, Lahore.
Sada Nand Kesri	Government College, Lahore.

Second Division.

Lachhman Das Bansal	Forman Christian College, Lahore.
Muhammad Zaka Ulla	Government College, Lahore.
Brij Lal	D. A.-V. College, Lahore.
Deva Singh	Khalsa College, Amritsar.
Siddeshwar Varma	Gordon Mission College, Rawalpindi.
Hari Lal Mehtani	Government College, Lahore.
Mela Ram Soni	D. A.-V. College, Lahore.
Tara Chand Roy	Ditto ditto.
Devi Dial	Ditto ditto.
Izzat Rai	Forman Christian College, Lahore.
B. S. Dalip Singh	Khalsa College, Amritsar.
Diwan Chand	Gordon Mission College, Rawalpindi.
Jagan Nath Nanda	Government College, Lahore.
Muhammad Abbas	Forman Christian College, Lahore.
Chuni Lal Kapur	Government College, Lahore.
Sh. Ghulam Ali	Mohindra College, Patiala.
Raj Bansi Lal	St. Stephen's College, Delhi.
Baland Rai Jain	Government College, Lahore.
Mool Raj	Mohindra College, Patiala.
Lall Chand Khanna	D. A.-V. College, Lahore.
Amba Sahai Basal	Mohindra College, Patiala.
Charles Taylor Key	Private Student, Allahabad District.
Ignatius Durga Parshad	Forman Christian College, Lahore.
Gopi Nath	Ditto ditto.
Sri Krishan Das	Ditto ditto.
Man Mohan	Government College, Lahore.
Ram Prashad	D. A.-V. College, Lahore.
Balwant Rai	Forman Christian College, Lahore.
Mir Wali Ullah	Ditto ditto.
Khuda Bakhsh	Ditto ditto.
Ram Dhan Baraz	Ditto ditto.
Radha Ram Chopra	Mohindra College, Patiala.
Roshan Lal Kaistha	Government College, Lahore.
Ram Sharan	D. A.-V. College, Lahore.
Krishana Nath Kaul	Ditto ditto.
Hari Ram	St. Stephen's College, Delhi.
Hakim Mohd. Husain	Forman Christian College, Lahore.
Rala Ram Agarwal	D. A.-V. College, Lahore.
Ghulam Nabi	Forman Christian College, Lahore.
Harnam Singh Nangpal	Ditto ditto.

Guru Datt Sondhi	Government College, Lahore.
Ram Lal Aggarwal	D. A.-V. College, Lahore.
Nanak Chand Puri	Ditto ditto.
Timur	Government College, Lahore.
Ghulam Mustafa Chaudhri	Ditto ditto.
Tahl Ram	D. A.-V. College, Lahore.
M. A. Majid	Islamia College, Lahore.
Jai Singh	Gordon Mission College, Rawalpindi.
Dina Nath Sharma, II	D. A.-V. College, Lahore.
Jugal Kishore	Forman Christian College, Lahore.
Nazir Ahmad	Government College, Lahore.
Qazi Fazl-i-Haqq	Islamia College, Lahore.
Mohammad Afzal Khan	Forman Christian College, Lahore.
Wilayat Ahmed	Mohindra College, Patiala.
Ram Chandra	D. A.-V. College, Lahore.
Chanan Mall Verma	Forman Christian College, Lahore.
Abdur Rahman	Islamia College, Lahore.
Mithan Lal	Private Student, Delhi District.
Kirpa Ram	D. A.-V. College, Lahore.
Karm Chand Kalrah	Forman Christian College, Lahore.
Bhagat Ram	Ditto ditto.
Vishnu Datta	D. A.-V. College, Lahore.
Mohd. Ghani	Islamia College, Lahore.
Gurdit Singh	Forman Christian College, Lahore.
Brij Lal Pury	D. A.-V. College, Lahore.
Muqim-ud-Din	Forman Christian College, Lahore.
Yajneshwar Sharma	Gordon Mission College, Rawalpindi.
Narain Das Ahluwalia	D. A.-V. College, Lahore.
Haveli Ram	Government College, Lahore.
Shah Quli Khan	Private Student, Lahore District.
Bishambar Das	Ditto, Hoshiarpur District.
Achhru Ram	Government College, Lahore.
Hem Chand	St. Stephen's College, Delhi.
Tara Chand Taela	Hindu College, Delhi.
Nand Lal Mandiratta	Private Student, Jhelum District.
Dharam Chand	Forman Christian College, Lahore.
Jai Ram Das Sethi	Ditto ditto.
Madan Mohan	St. Stephen's College, Delhi.
Manak Chand Khosla	D. A.-V. College, Lahore.
Hira Lal Bahl	Government College, Lahore.
Bhagwan Dass Nangpal	Ditto ditto.
Mohd. Fazl Miran	Islamia College, Lahore.
Mubarak Ali	Private Student, Rawalpindi District.

Third Division.

Man Singh	Hindu College, Delhi.
Jitendra Nath Kerr	St. Stephen's College, Delhi.
Chuni Lal Sharma	Ditto ditto.
Chuni Lal Gupta	Private Student, Delhi District.
Madhusudan Singh	Ditto , Firozpur District.
Chandu Lal	Ditto ditto.
Jagindar Singh Gill	Khalsa College, Amritsar.
Mool Chand Badhwar	D. A.-V. College, Lahore.
Harparshad Khosla	Ditto ditto.
Tara Chand Thakkar	Ditto ditto.
Dwarka Nath	Ditto ditto.
Milkhi Ram Bedi	Ditto ditto.
Maharaj Narain Razdan	Ditto ditto.
Balkishan Dass Vaish	Ditto ditto.
Kishan Chand	Ditto ditto.
Kewal Ram	Ditto ditto.
Amar Nath Bhasin	Ditto ditto.
Vishwambhar Das Bhargava ...	Ditto ditto.
Bishan Das Khosla	Forman Christian College, Lahore.
Sushil Chandra Chatterji	Ditto ditto.

Sukh Dyal	... Forman Christian College, Lahore.
Sulaiman Khan ...	... Ditto ditto.
Prubh Dyal Thukkar ...	... Ditto ditto.
Mohy-ud Din	... Ditto ditto.
Jagdish Singh	... Ditto ditto.
Duni Chand Gupta ...	... Ditto ditto.
Charan Singh Sodhi ...	... Ditto ditto.
Mufti Ghulam Jafar ...	... Ditto ditto.
Kanhiya Lal	... Ditto ditto.
Kishan Chand	... Ditto ditto.
Mohd. Siddiq Shah ...	... Ditto ditto.
*Sant Ram Gohl	... Government College, Lahore.
Radha Krishna	... Ditto ditto.
Wazir Chand Chopra ...	... Ditto ditto.
Mohamed Omar Wain ...	... Ditto ditto.
Tara Chand Bedi	... Ditto ditto.
Kundan Lal Aggarwal ...	... Ditto ditto.
Ghulam Ahmad	... Ditto ditto.
Nand Kishore Aggarwal ...	... Ditto ditto.
Mela Ram Puri	... Ditto ditto.
Lakshmi Narain Singh ...	... Ditto ditto.
Raj Rup Lal	... Ditto ditto.
Rahmat Elahi Chaudhary ...	... Islamia College, Lahore.
Sant Ram Sawhney ...	... Private Student, Lahore District.
Ghulam Mohammad	... Ditto ditto.
Lal Chand	... Ditto ditto.
Gobind Sahai Kapur ...	... Ditto ditto.
Tek Chand	... Ditto, Montgomery District.
Wadhawa Singh	... Ditto, Gujranwala District.
Shiv Dayal	... Ditto, Multan District.
Dhanpat Rai Virmani ...	... Ditto, Bahawalpur State.
Bhagwan Singh	... Mohindra College, Patiala.
Ujagar Singh	... Ditto ditto.
Parma Nand	... Ditto ditto.

Old Graduates.

1908.

Second Division.

Bijan Raj Chatterji	... Forman Christian College, Lahore.
Lakshmi Narain	... Private Student, Firozpur District.

Third Division.

Shiv Shankar	... D. A.-V. College, Lahore.
Jagdish Ram Sharma ...	... Forman Christian College, Lahore.

1907.

Second Division.

Jwala Das	... D. A.-V. College, Lahore.
Jai Ram Dass	... Ditto ditto.

1905.

Second Division.

Sundar Singh	... Khalsa College, Amritsar.

Bachelor of Teaching.

Second Division.

Ł ei Prasad, B.A.	... Central Training College, Lahore.
Ishar Das, B.A.	... Ditto ditto.
Khushi Ram, B.A.	... Ditto ditto.

Third Division.

R. Kishan Chand Bali, B.A. ...	... Central Training College, Lahore.

IN THE SCIENCE FACULTY.

Master of Science.

Physics.

II Class.

Seva Ram Suri, B.A. ... ... Government College, Lahore.

III Class.

Devi Dayal Dhawan, B.A. ... ... Government College, Lahore.

Chemistry.

III Class.

Jagat Singh, B.A. ... ... Government College, Lahore.

Sri Krishna, B.A. ... ... Ditto ditto.

Botany.

I Class.

Shiv Ram Kashyap, B.Sc. ... ... Private Student, Lahore District.

Zoology.

II Class.

Behari Lal Bhatia, B. Sc. ... ... Private Student, Lahore District.

Physiology.

II Class.

K. M. Sircar ... ... Medical College, Lahore.

Bachelor of Science.

Second Division.

Amar Nath Sud ... . Forman Christian College Lahore.
Udham Singh ... ... Khalsa College, Amritsar.
Jai Chand Luthra ... ... Government College, Lahore.

IN THE MEDICAL FACULTY.

Bachelor in Medicine.

Second Division.

R. N. Bhatia, B.A., B.Sc. ... ... Medical College, Lahore.
Devi Dayal, B.A. ... ... Ditto ditto.
Rasik Vihari Lal ... ... Ditto ditto.
Ram Lal ... ... Ditto ditto.

IN THE LAW FACULTY.

Bachelor of Laws.

1908.

First Division.

Ram Kishore, B.A. ... ... Private Student.
Ram Lall, B.A. ... ... Law College, Lahore.
Dasaundha Singh, B.A. ... ... Private Student.
Ghanshyam Dass, M.A. ... ... Ditto.

Second Division.

Jadav Nath Badhwar, B.A.	...	... Private Student.
Jagan Nath Mehta, B.A.	...	... Ditto.
Shankar Das Ahuja, B.A.	...	... Ditto.
Amin Chand, B.A. ...	...	... Ditto.
G. Maya Ram, B.A.	...	... Ditto.
Kirpa Ram, B.A. ...	...	... Ditto.
Mirza Mahbub Beg, B.A.	...	... Ditto.
R. K. Jinmeja, B.A.	...	... Ditto.
Amir-ud Din Ahmad, B.A.	...	... Ditto.
Saadat Ali Shah, B.A.	...	... Ditto.
I[illegible]ar Muni, B.A. ...	...	... Ditto.
Amar Nath Badhwar, B.A.	...	Law College, Lahore.
Kanwar Bhan Dhingra, B.A.	...	... Private Student.
Kishore Chand, B.A.	...	... Ditto.
P. Gobind Ram, B.A.	...	... Ditto.
Devi Dayal Khitha, B.A.	...	... Ditto.
Bhagat Ram, B.A. ...	...	... Ditto.

1909.

First Division.

Sant Ram Agarwal, B.A.	...	... Law College, Lahore.
Thakur Das Bhargav, M.A.	...	... Ditto ditto.
Iqbal Singh, B.A. ..	...	... Private Student.
Anant Ram Whig, B.A.	...	... Law College, Lahore.
Lachhman Das Sharma, B.A.	...	... Ditto ditto.

Second Division

Data Ram Kapoor, B.A.	...	... Law College, Lahore.
Sant Singh, B.A. ...	...	... Ditto ditto.
Daya Krishna, M.A.	...	... Ditto ditto.
Harish Chandra, B.A.	...	... Private Student.
Karm Narain, B.A.	...	... Law College, Lahore.
Bakhshi Shiv Ram, B.A.	...	... Ditto ditto.
Amar Nath, M.A. ...	...	... Private Student.
Gokal Chand Bhasin, B.A.	...	... Ditto ditto.
Lorinda Ram, M.A.	...	... Law College, Lahore.
Salig Ram, B.A. ...	...	... Private Student.
Prakash Chandra, B.A.	...	... Ditto ditto.
Bishan Dayal, B.A.	...	... Ditto ditto.
Bhagat Singh, B.A.	...	... Law College, Lahore.
M. M. N. Rozdon, B.A.	...	... Ditto ditto.
Nihal Chand, B.A. ...	...	... Ditto ditto.
Tara Chand, B.A. ...	...	... Ditto ditto.

The Degrees having been conferred, the Chancellor directed the Registrar to proclaim them. This was accordingly done in the authorised manner and form, and the roll on which the Degrees were recorded having been presented by the Registrar, was signed by the Chancellor.

The following duly qualified candidates were then presented by the Registrar and received from His Honour the Chancellor diplomas conferring Oriental Literary Titles :—

SHASTRI.

Honours in Sanskrit.

1909.

Third Division.

Mangal Dev Gupta	...	... Oriental College, Lahore.
M[illegible]r Chandar Sharma	...	... Ditto ditto.
Daulat Ram Sharma	...	... Private Student, Hoshiarpur District.
Gobind Lal ...	...	... Ditto Lahore District.
Chera Mani Sharma...	...	... Ditto Multan District.
Ram Chandar Sharma	...	... Ditto ditto.

1907.

Kanhaya Lal Sharma ... ... Sanskrit Pathshala Hindu Sabha, Amritsar.

1906.

Mahta Bhakat Ram Sharma (blind) ... Private Student, Shahpur District.

1905.

Asha Nand Sharma ... ... A. S. High School, Multan.

1902.

Pandit Damodar Guru ... ... Oriental College, Lahore.

1900.

Sri Ram Sharma ... ... Randhir College, Kapurthala.

1893.

Urvi Datta Sharma ... ... Oriental College, Lahore.

MAULVI FAZIL.

Honours in Arabic.

1909.

First Division.

Sayed Muhammad Baqir ... ... Oriental College, Lahore.

Second Division.

Hafiz Ullah	Oriental College,	Lahore.
Muhammad Sabir	Ditto	ditto.
Muhammad Ahsan	Ditto	ditto.
Abdul Jabbar	Ditto	ditto.

Third Division.

Mahmud-ul Hasan Khan	Oriental College,	Lahore.
Abdul Jalil	Private Student,	Lahore District.
Muhammad Abdul Tawab Khan ...	Ditto	Delhi District.
Sayed Muhammad Nadir Shah	Oriental College,	Lahore.

1907.

Muhammad Amin ... ... Oriental College, Lahore.

1905.

Qutub-ud-Din ... ... Oriental College, Lahore.
Sayed Muhammad Kazmin ... ... Madrasa-i-Dar-ul-Ulum, Hyderabad (Deccan).

1897.

Muhammad Abdul Karim Quraishi ... Oriental College, Lahore.

1893.

Hafiz Kamal-ud-Din (blind) ... ... Oriental College, Lahore.

MUNSHI FAZIL.

Honours in Persian.

1909.

Second Division.

Mufti Sayed Abdul Qayyum	Private Student,	Jullundur District.
Fazl Din	Ditto	Gurdaspur District.
Sayad Muhammad Sibtain	Ditto	Lahore District.
Hafiz Muhammad Ishaq	Ditto	ditto.
Muhammad Halim Ansari	Ditto	ditto.

Third Division.

Muhammad Ali	Private Student, Montgomery District.
Sayad Muratib Ali Shah ...	Oriental College, Lahore.
Md. Mukhtar Nabi	Private Student, Lahore District.
Muhammad Ibrahim... ...	Ditto Ambala District.
Abu Mahmud Md. Ramzan ...	Ditto Lahore District.
Md. Ayaz Khan	Ditto ditto.
Abdul Sattar	Ditto ditto.

1907.

Siraj-ud-Din	Oriental College, Lahore.

1906.

Qutub-ud-Din	Madrasa-i-Rahimia, Lahore.

1898.

Mirza Muhammad Hadi ...	Madrasa-i-Alia Islamia, Lucknow.

1896.

Muhammad Abdul Karim ...	Oriental College, Lahore.

The Registrar then presented to His Honour the Chancellor those persons who since the date of the last Convocation of the Panjab University had earned distinction by gaining medals, prizes and scholarships, stating briefly the claims of each person to distinction.

The names of the medallists, scholarship-holders and prizemen are as follows:—

I.—Medallists—

1. ALWAR Gold Medal ...	Tara Chand Roy, D. A.-V. College, Lahore, for obtaining most marks in English and Sanskrit taken together in the B.A. Examination.
2. MCLEOD Gold Medal and Purse ...	Syed Ghulam Husain Shah, M.A., Oriental College, Lahore, for standing first in Arabic in the M. A. Examination.
3. ARNOLD Gold Medal ...	Shiv Ram Kashyap, B. Sc., Private Student, Lahore District, for standing first from among the students who passed in the M.A. and M.Sc. Examinations.
4. MACLAGAN Gold Medal ...	Shiv Ram Kashyap, B.Sc., Private Student, Lahore District, for standing first in the M.Sc. Examination.
5. F. S. JAMAL-UD DIN'S Medal ...	Syed Ghulam Husain Shah, M.A., Oriental College, Lahore, for standing first in Arabic in the M. A. Examination.
6. PATIALA-SIME Gold Medal ...	Lekh Raj Trikha, D. A.-V. College, Lahore, for taking the highest place in English in the B.A. Examination.
7. KHALIFA MUHAMMAD HASSAN-AITCHISON Medal.	Syed Ghulam Husain Shah, M.A., Oriental College, Lahore, for standing first in Arabic in the M.A. Examination.
8. ARNOLD Silver Medal ...	Budhu Ram, D. A.-V. College, Lahore, for taking the highest place in the B.A. Examination.
9. KHAN BAHADUR SHAIKH NANAK BAKHSH Medal.	Ahmad Said Khan, B.A., Government College, Lahore, for taking the highest place in Philosophy in the M. A. Examination.
10. INAYAT ALI-WATSON Silver Medal ...	Lekh Raj Trikha, D. A.-V. College, Lahore, for taking the highest place in Political Economy in the B. A. Examination.

11. JAISHI RAM Gold Medal	Shive Ram Anand, Law College, Lahore, for standing first in the Licentiate in Law Examination.
12. JAISHI RAM Silver Medal	Mahesh Das, B.A., Private Student, for standing first in the First Certificate in Law Examination.
13. SHRIMATI DHAN DEVI and SHRIMATI JAI KAUR Medal.	Parmanand Vidyarthi, D. A.-V. College, Lahore, for standing first in Sanskrit in the Intermediate Examination.
14. R. B. LALA SAGAR CHAND Medal ...	Budhu Ram, D. A.-V. College, Lahore, for obtaining highest total number of marks in both the courses of Mathematics in the B. A. Examination.
15. SAHIBZADA MUHAMMAD OBAID-ULLAH KHAN'S Medal.	Sayed Muhammad Baqir, Oriental College, Lahore, for standing first in the Maulvi Fazil Examination.
16. ANJUMAN-I-PANJAB-ARNOLD ISLAMIA Silver Medal.	Muhammad Zaka Ulla, for standing first in Persian in the B.A. Examination from among the students of the Government College, Lahore.
17. SIR HARNAM SINGH-RIVAZ Medal ...	Trilok Chandra Loomba, for standing first in English in the B. A. Examination from among the students of the Forman Christian College, Lahore.
18. HON'BLE SIR RANBIR SINGH Gold Medal.	Sant Ram Agarwal, B.A., Law College, Lahore, for standing first in the LL.B. Examination.
19. DR. RAHIM KHAN Gold Medal ...	R. N. Bhatia, B.A., B.Sc., Medical College, Lahore, for standing first in the M.B. Examination.
20. RIVAZ-MELA RAM Medal	Beni Prasad, B.A., Central Training College, Lahore, for standing first in the B.T. Examination.
21. DR. BISHAN DAS Medal	Rasik Vihari Lal, Medical College, Lahore, for standing second in the M.B. Examination.
22. DAVIES PAKHOKE Medal	Arjan Singh Ramgarhia, for standing first in the Matriculation Examination from among the Sikh students of the Government High School, Ludhiána.
23. MALIK DAS RAM TOPAN Medal ...	Shah Alam Khan, Keen M. B. High School, Dera Ismail Khan, for standing first in the Matriculation Examination from among the students of Dera Ismail Khan Schools.
24. D. B. BHAGWANDAS BULLOMAL Gold Medal.	Tara Chand Roy, D. A.-V. College, Lahore, for standing first in Sanskrit in the B. A. Examination.

II.—Scholarships—

1. FULLER EXHIBITION of Rs. 30-10-0 per mensem.	Budhu Ram, D. A.-V. College, Lahore, for standing first in the B.A. Examination.
2. AITCHISON-RAM RATTAN Sanskrit Scholarship of Rs. 25 per mensem.	Tara Chand Roy, D. A.-V. College, Lahore, for taking the highest place in Sanskrit in the B.A. Examination.

3. AITCHISON-RAM RATTAN Sanskrit Scholarship of Rs. 16 per mensem.	Parmanand Vidyarthi, D. A.-V. College, Lahore, for taking the highest place in Sanskrit in the Intermediate Examination.
4. PRINCE ALBERT VICTOR Patiala Scholarship of Rs. 20 per mensem.	Brij Lal, D. A.-V. College, Lahore.
5. Ditto ditto ...	Sada Nand Kesri, Government College, Lahore.
6. Ditto Rs. 12 per mensem. ...	Atar Singh, D. A.-V. College, Lahore.
7. Ditto ditto.	S. M. Zulfiqar-ud Din, Government College, Lahore.
8. Ditto Rs. 10 per mensem ...	Babu Ram, Government High School, Jullundur City.
9. Ditto ditto.	Sundar Das, D. A.-V. High School, Lahore.
10. ALFRED-NABHA-JHIND Scholarship of Rs. 14 per mensem.	Rama Chandra Aul, Batála M. B. High School, for standing first in the Matriculation (A.F.) Examination.
11. BAHAWALPUR Arabic Scholarship of Rs. 30 per mensem.	Syed Muhammad Baqir, Oriental College, Lahore, for standing first in the Maulvi Fazil Examination.
12. AMRITSAR MCLEOD MEMORIAL Scholarship.	Kanhaya Lal Khanna, P. B. N. High School, Amritsar, for standing first from among the students of the Amritsar District in the Matriculation Examination.

III.—Special Prizes—

1. RAI SAHIB MUNSHI GULAB SINGH-DENZIL IBBETSON Diamond Jubilee Purse of Rs. 100.	Muhammad Yusuf, B.A., Forman Christian College, Lahore, for standing first in English in the M. A. Examination.
2. PANJAB SCIENCE INSTITUTE Science Prize.	Muhammad Zaka Ulla, for obtaining highest marks in Physics from among the candidates taking Physics or Chemistry in the B. A. Examination.
3. BRANDRETH LEITNER Prize ...	Chiragh-ud Din, Oriental College, Lahore, for standing first in the Intermediate Examination of the Oriental Faculty.
4. R. B. BELI RAM-RAM CHAND VICTORIA Memorial Prize.	Rama Chandra Aul, Batála M. B. High School, for standing first in Sanskrit in the Matriculation Examination.
5. RAI KANHAYA LAL-POLLARD Prize ...	Sain Dass Varma, D. A.-V. College, Lahore, for standing first in the First Examination in Civil Engineering.
6. INAYAT ALI-GRIFFIN Prize ...	Nasir Ali, B. A., Law College, Lahore, for standing first in the First Examination-in-Law in the subject of Muhammadan Law.

When all had been presented, the Vice-Chancellor delivered the following address:—

THERE have been some interesting events in connection with the Panjab University during the past year.

A new departure has been the election by the Fellows and Honorary Fellows of the University of a member to represent them on the Legislative Council.

Six candidates were nominated, and out of the total number of 104 Fellows and Honorary Fellows, 93 voted, and Rai Bahadur Shadi Lal, M.A., B.C.L., was elected.

Two Colleges out of the total number connected with the University are its own special children. It is pleasant to be able to record that the Law College has at last been put on a much more satisfactory basis than heretofore. A permanent and efficient staff consisting of a whole-time Principal and two

Professors have been appointed, and the College has been well housed in the new and handsome Bharat buildings. The danger seems to be that it may become too popular to suit the interests of a profession already overstocked. The Oriental College cannot be said yet to have reached its ideal condition. But the whole of the questions connected with it are receiving most careful and sympathetic consideration, and it is hoped that a scheme may be evolved and carried through which will provide at once for the preservation of "old" learning and what is good and useful in older methods and at the same time for that "comparative" study which the trained intellect of the day recognizes as essential to any true scholarship in any language. With the knowledge that we have, a Chancellor who has the fullest sympathy with the furtherance, conservation, and enlightened study of Oriental language and literature, it should not be impossible for us to solve what is undoubtedly a difficult problem and to get the full advantage possible from the College. This result cannot be said to have been attained yet, and it will only be obtained by the cordial co-operation of all those really interested in furthering the study of Oriental language and literature by the best methods.

And now having dealt with certain matters connected with the working of the University and its Colleges during the year—I turn to a different theme. Many distinguished Chancellors and Vice-Chancellors have addressed convocation with great learning on points of high scholarship. I shall make no such attempt. As your Vice-Chancellor, I may claim the right to speak alike to teachers and learners associated with the University of their duties and privileges, but I make another and I think a higher claim—to speak plainly and straightly to you; and that claim is the right to speak as a friend. The doings, the feelings, the aspirations and the future of the younger generation have always excited feelings of deep interest and sympathy in my heart, and it is because of that sympathy which is full and free that I feel entitled to speak plainly to you, and to say things which are not altogether soft and honeyed as well as words of praise and encouragement. Some of what I am about to say I have already said on occasions when giving away the prizes or visiting particular Colleges, but that I cannot help.

First I wish to say a few words to my colleagues on the Senate. The Panjab University is now no mean institution and it is one of increasing importance. To be a Fellow is now a marked distinction, and we Fellows all owe a duty of a high order to the University. The Syndicate is, as it were, the cabinet of the Senate and does most of the executive and administrative work of the University, but all big questions and questions of principle come to the Senate. I trust that in that Senate, while all real differences of opinion shall be frankly expressed, a spirit of true unity shall always prevail. I hope we will, in the future as in the past, one and all keep the interests of the University before our eyes and do our best to serve them. I take this opportunity of thanking the members of the Senate for their cordial assistance in the past, and the members of the Syndicate for their labour in the service of the University, labour which I know from personal experience to be often onerous and difficult.

To the Principals and Professors of various Colleges there is not much which I feel entitled to say. They constitute a learned body to which I look up with respect not unmingled with awe. On one point only will I touch. As regards educational methods I may know little. But on the human side I have a word to say. At the present moment in particular the relations of Professor and student are the subject of most anxious observation and comment. It does behove all engaged in tuition at present to use all the influence for good over their students which they possibly can. That many members of the College staffs do get to know their pupils well personally, and use the power which can only be gained by real personal sympathy in the furtherance of their pupils' best interests, is well known to me. But to speak frankly I hear of a certain amount of apathy in this direction, and in one or two cases, I fear, I have heard of the exact opposite, *i. e.*, the use of influence on the part of teachers to involve their students in matters beyond their sphere, and to influence them in directions not for their advantage. If these rumours are true, I trust they are not, no words could be too scathing in condemnation—no action too drastic. But what I meant to say to-day is simply to express a hope for more personal intercourse between teachers and taught, and more intimate sympathy, which cannot but result in advantage to both classes. Of the student problem which looms so large at present, I mean to say a little more when I speak directly to the students themselves, but I would have you remember that its solution lies very largely in your hands and I am exceedingly glad to know that so much is being done by so many in the right directions.

And now, my younger friends will you let me say a few words directly to you. First, let me speak to those of you who are still in *statu pupillari*, who have not finished your college courses or taken your final degree. First of all let me express my sympathy for you all in having examinations before you. To most of us examinations are hateful things. The only man I ever knew who looked upon examinations as an amusement, is now our Chancellor. But as with him it was always only a question of how far he stumped the examiners, or whether he should be first in every subject or only the majority, we cannot form ourselves on his model. Personally I always disliked them very much, I had a great many to go through, and I am sure, you, most of you dislike them too, so here we have another bond of sympathy.

But remember always that examinations are merely a contrivance to test the extent to which we have been educated—they are in no sense an aim and object of education itself. They are not a perfectly satisfactory contrivance, but, alas, no other has yet been discovered to take their place. So, my young friends, without making a fetish of the examinations, do your best to take advantage of all the educational opportunities offered to you. I do not suppose anyone ever takes complete advantage of his opportunities, but the nearer you come to that the better, and the greater will be your satisfaction now and in after life. Work your best, because it is a duty you owe to your parents and relations, your teachers, and above all to yourselves. And in your play, and I hope each one of you will take your fair share of play, do the same. Play thoroughly so as to get the most enjoyment and benefit out of it. The best type of student is one who can work well as the main object, and play well as the minor and subsidiary object. And in all your relations with your fellow-students be always honorable, honest, kindly, and straight. Remember that a College influence is easily gained and lost, and that all your actions must affect others besides yourself. No one can live to himself and each one of you will find yourself happy and content just in so far as you put the happiness of others above your own. The first murderer when confronted with his God asked "Am I my brother's keeper," and the unspoken answer has thundered from the conscience of humanity down the long vistas of time to each one of us "Yes, you are." So let each of you so live that his fellow-students may be the better for his presence and not the worse, and that his College and his University may

be proud of him. You cannot all be first in any subject, but the student who ought to be first and is only second is disgraced, whereas the student whose mental powers and opportunities only qualify him to be 20th deserves honour if he is 19th. Be the best of which each of you is capable, that should be your aim.

And for you who have to-day put the end and crown upon your student life, who have taken your final degree and are passing out into the broad world, let me say a few words of sympathy and counsel. I think it is quite true, and it is always impressed upon students on these occasions, that in one sense your education is only beginning and will go on as long as you live, it is also true that one phase of your lives is passed, never to return. I hope that your student lives have been not merely beneficial to you but also happy, and that you have pleasant memories of Alma Mater to look back to. I wish every one of you success in that path of life which you may choose.

But upon you too I wish to impress this idea that the highest form of life you can choose, quite independently of the means by which you make your daily bread, is a life of service. Let me speak quite frankly to you for one moment, all of you passed or unpassed. The Indian student is at present under very close observation. It is not too much to say that he is under the microscope. During the past few years, we will say nothing of the horror of this year, his conduct and his character has been scrutinized and much adverse criticism has been passed on him. The Indian student is said to be treading a dangerous path and the question is asked "Where will it lead him ?" All who have his welfare at heart are anxious on this point. The name of the Indian student is in danger of becoming a by-word for self-conceit, want of discipline and moral ballast, and other undesirable qualities. I am far from endorsing these unfavourable criticisms. But they have been passed, and, my friends, I want the students of our great Punjab University to give a complete and satisfactory answer to the question "Where are you going" by their conduct. I want each one of you starting on your life's work to sit down and think how he can best frame his life so as most to serve God and man. Yes, I may be old-fashioned, but I care not what your religion is named. I call upon each and all of you to keep God as the ruling power in your lives and to spend them in the service of God and man. By all means let those who have passed out of the state of pupilage, into that condition in which they can no longer turn to professions and masters to guide them, or to curriculums to set out their tasks, look into any and every question, religious, political, historical, ethical, and so on, which interests them. Let the college student study what he pleases, but keep himself from active participation until he has left the student stage. But let one and all of you put before himself, not the consummation of any pet fancy, political, economic, religious or otherwise, but the good of his neighbour. Let him always show that respect and deference to his parents and elders and all to whom respect is due which it is right and becoming in him to show. Let us each see how we can raise the moral, mental, economic, social, spiritual condition of those touched by our lives, let us work hard and honestly, and let us play so as to increase not only our own happiness but that of others; let us show that the lessons we have learned from our Panjab University, are lessons of self-restraint, respect for all that is good, of unselfishness, of desire to benefit others, of purity, high-mindedness, morality and self-mastery. To learn how to rule your own souls is the highest lesson you can learn. Apply all these lessons in your lives, be pure, be kind, be pitiful, help the weak, share the grief of the sorrowful, the joy of the gay, raise the moral conditions of the community to which you belong, serve your day and generation to the best of your ability, in short, serve your God and serve your neighbour whoever he may be, of whatever race or creed, or colour, and you will give a glorious and triumphant answer to the question "What is to be the future of the Indian student ?"

A. C. WOOLNER,
Registrar.

CIVIL VETERINARY DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 29th March 1910.

No. 572.—*Leave.*—Third grade Veterinary Assistant Muhammad Khan of Muktsar, district Ferozepore, is granted one month's privilege leave from the forenoon of the 17th March 1910.

No. 573.—*Transfer.*—Third grade Veterinary Assistant Nasarullah is transferred from Ludhiána to Muktsar, district Ferozepore.

No. 574.—*Leave.*—Third grade Veterinary Assistant Jawahar Singh of Samrála, district Ludhiána, is granted privilege leave for 15 days from the forenoon of the 23rd March 1910.

No. 575.—*Transfer.*—Third grade Veterinary Assistant Nand Singh is transferred from Ferozepore to Samrála, district Ludhiána.

G. K. WALKER, MAJOR,
Chief Superintendent, Civil Veterinary Department, Punjab.

MEDICAL DEPARTMENT.

NOTIFICATION.

The 28th March 1910.

No. 2133 *H.*—*Erratum.*—So much of departmental notification No. 9630-H., dated the 9th November 1909, as relates to the grant of one month's privilege leave to 2nd grade Hospital Assistant No. 460 Asa Ram is hereby cancelled.

T. E. L. BATE, COLONEL, I.M.S.,
Inspector-General of Civil Hospitals, Punjab.

Miscellaneous Notices and Advertisements.

GOVERNMENT PUBLICATIONS FOR SALE.

By the Superintendent of Government Printing, India, 8, Hastings Street, Calcutta.

[A General Catalogue of all Government Publications may be obtained gratis from the Government Central Press, Calcutta.]

[The amounts within parentheses are for packing and postage.]

List of books published from July to December 1909.

LEGISLATIVE DEPARTMENT.

Indian Railways Act, 1890 (Act IX of 1890), as modified up to 1st June 1909. Royal 8vo. Stitched. R1-2*a*. (2*a*).

Indian Trusts Act, II of 1882, as modified up to 1st June 1909. (10*a*.) (2*a*.)

List of General Rules and Orders under Statutes and General Acts in force in British India, corrected up to 31st December 1908. R1-4*a*. (3*a*.)

The British Baluchistan Laws Regulation, 1890 (I of 1890), as modified up to 1st June 1909. 3*p*. (1*a*.)

Act No. XXIV of 1854. An Act to prohibit the possession of certain offensive weapons in Malabar, with footnotes. 1*a*. 3*p*. (1*a*.)

Act IX of 1884 (Legal Practitioners) as modified up to 30th June 1909. 1*a*. 6*p*. (1*a*.)

Act No. XXVII of 1857 (Madras University), with footnotes. 2*a*. 9*p*. (1*a*.)

Woodman's Digest of Indian Law Cases, 1862-1900, Vols. I to VI, cloth bound, R72 reduced to R35 per set, quarter bound R78 reduced to R39 per set. (R3-8*a*.). Single volume reduced to Rs. 7 when sold separately for the first five volumes and to R5 for the sixth. (10*a*.)

Wigley's Digest of Indian Law Cases, 1901-03, R10 reduced to R5 per copy. (10*a*.)

Grey's Digest of Indian Law Cases, 1904. R5 reduced to R1-4*a*. per copy. (6*a*.)

Grey's Digest of Indian Law Cases, 1905. R5 reduced to R1-4*a*. per copy. (6*a*.)

Grey's Digest of Indian Law Cases, 1906. R3 reduced to R1-4*a*. per copy. (6*a*.)

Bose's Digest of Indian Law Cases, 1907, R3 reduced to R1-4*a*. (6*a*.)

Set of Digests from 1901—1907. R15 reduced to R10 per set of five volumes. (R2.)

Act XV of 1864 (Indian Tolls) as modified up to 30th June 1909. 1*a*. 9*p*. (1*a*.)

Act X of 1891 (Indian Penal Code Amendment) as modified up to 1st August 1909. 1*a*. (1*a*.)

The Unrepealed General Acts of the Governor-General in Council, Vol. VI, 4th edition, 1904 to 1908. R7 or 10*s*. 6*d*. (12*a*.)

Act No. XII of 1895 (Indian Companies Memorandum of Association Act) as modified up to 1st August 1909. 2*a*. (1*a*.)

The Bengal State Prisoners Regulation, 1818 (Regulation III of 1818) as modified up to 1st August 1909. 2*a*. 9*p*. (1*a*.)

Act No. XXIII of 1871 (Pensions) as modified up to 1st September 1909. 2*a*. 3*p*. (1*a*.)

The Code of Criminal Procedure, 1898 (Act V of 1898) as modified up to 1st August 1909. Royal 8vo. Paper cover. R3-10. or 5*s*. 6*d*. (8*a*.)

List No. 1 of 1909, dated 30th June 1909, of Addenda and Corrigenda to List of General Rules and Orders 3*p*. (1*a*.)

The Indian Merchant Shipping Act, 1883 (Act V of 1883), as modified up to the 1st September 1909. 6*a*. (1*a*.)

The European Vagrancy Act, 1874 (IX of 1874), as modified up to 1st September 1909. 6*a*. 6*p*. (1*a*.)

The Vaccination Act, 1880 (Act No. XIII of 1880), as modified up to 1st September 1909. 4*a*. 9*p*. (1*a*.)

The Negotiable Instruments Act, 1881 (Act XXVI of 1881), as modified up to the 1st September 1909. 10*a*. (1*a*.)

Act No. III of 1898 (Lepers), as modified up to 1st September 1909. 4*a*. or 5*d*. (1*a*.)

Act No. XXI of 1850 (Removal of Caste Disabilities), with footnotes. 1*a*. 6*p*. (1*a*.)

Chronological Tables of the Indian Statutes, edition 1909. Royal 8vo. Cloth. R4 or 6*s*. (8*a*.)

Act No. 16 of 1899 (Northern India Canal and Drainage), with footnotes. 1*a*. (1*a*.)

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.

Published by Authority.

LAHORE, FRIDAY, APRIL 8, 1910.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioner, Accountant-General, &c.

CHIEF COURT, PUNJAB.

NOTIFICATIONS.

The 29th March 1910.

No. 1399 *G.—Powers.*—In exercise of the powers conferred by section 26 of the Punjab Courts Act, 1884, Lala Raja Ram, Munsif of the second class in the district of Jhelum, is appointed a Munsif of the first class for the purpose of exercising jurisdiction (in accordance with notification No. 2514½, dated the 17th October 1884), so long as he shall continue to be a Munsif.

No. 1402 *G.—Posting.*—Lala Har Dyal, Munsif of the 3rd grade, on return from leave on private affairs, is posted to Lyallpur in the civil district of Lyallpur.

No. 1404 *G.—Powers.*—In exercise of the powers conferred by section 26 of the Punjab Courts Act, 1884, Lala Har Dyal, Munsif of the second class in the district of Lyallpur, is appointed a Munsif of the first class for the purpose of exercising jurisdiction (in accordance with notification No. 2514½, dated the 17th October 1884), so long as he shall continue to be a Munsif.

The 31st March 1910.

No. 1443 *G.—Transfer.*—The Hon'ble Judges of the Chief Court are pleased to make the following transfer of Munsif on the public service:—

Lala Karm Chand, from Daska in the civil district of Siálkot, to Patháukot in the civil district of Gurdáspur.

No. 1447 *G.—Posting.*—Munshi Faiz Rasul, Munsif of the 3rd grade, on return from leave, is posted to Daska in the civil district of Siálkot.

No. 1450 *G.—Notification.*—Chief Court notification No. 1050 G., dated the 5th March 1910, appointing Pandit Ram Saran Das to officiate *vice* Lala Ralla Ram, Munsif of Patháukot, is hereby cancelled.

No. 1056 *J.—Notification.*—In accordance with the provisions of sections 334 and 335 of the Code of Criminal Procedure, it is hereby notified that the Chief Court of the Punjab will hold sittings in the exercise of its Original Criminal Jurisdiction in the Court-house at Lahore on the 25th and 26th days of April 1910 and on all succeeding days to which such sittings may be adjourned.

[First publication.]

The 1st April 1910.

No.* 1472 *G.—Examination.—With reference to Punjab Government notification No. 474, dated the 21st March 1910 (Home—Gazette), fixing the 25th of April 1910 and four following days for the half-yearly examination of Assistant Commissioners, Probationary Extra Assistant Commissioners and Cantonment Magistrates, it is hereby notified that all candidates on the register maintained by the Chief Court, of persons considered by the Hon'ble Judges as suitable for recommendation to Government for appointment to the post of Extra Assistant Commissioner by selection, who have not been exempted from passing or passed the Departmental Examination for Assistant Commissioners and Probationary Extra Assistant Commissioners by the Higher Standard in Groups A, B and E and (where required) in Group C; all Munsifs and accepted candidates for the post of Munsif on Register A, who have not been exempted from passing or passed the examination as aforesaid, and elect to answer the questions set for Assistant and Extra Assistant Commissioners in any group under rule XVII of the rules published in Punjab Government notification No. 845, dated the 18th May 1909; and all Munsifs and accepted candidates for the post of Munsif on Register A, who have not been exempted from passing or passed the Departmental Examination prescribed for Munsifs in No. XXV, Rules and Orders, Volume I, may present themselves for examination at the time and place fixed in the Government notification above quoted, provided that they signify their intention to appear at the examination, stating the group or groups, including Douie's Settlement Manual, in which they intend to be examined, and whether they will write their answers in English or in Vernacular, to the Registrar of the Chief Court, Punjab, Lahore, not later than the 15th of April 1910.

The 4th April 1910.

No. 1513.—*Leave.*—Pandit Omkar Nath, Munsif of Zaffarwál in the Siálkot district, has obtained privilege leave for 1 month, with effect from the 20th of April 1910, or from any subsequent date from which he may avail himself of the same.

By order, &c.,

A. L. DANSON,

Registrar.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

CIRCULAR LETTER No. 6.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE:

Dated Lahore, the 30th March 1910.

FROM

E. R. ABBOTT, ESQUIRE,

Senior Secretary to the Financial Commissioner, Punjab,

TO

ALL DEPUTY COMMISSIONERS IN THE PUNJAB.

SIR,

I AM directed to inform you that in future in preparing the form prescribed in paragraph 48 of Revenue Circular 37, columns 8 to 12 should be left blank. The demand shown in column 13 should be that assessed by the Settlement Officer unless there is some special reason to the contrary. If such reason exists it should be noted in the remarks column. 309

I have, &c.,

E. R. ABBOTT,

Senior Secretary to the Financial Commissioner, Punjab.

(Translated.)

NOTIFICATIONS.

[Second publication.]

The 29th March 1910.

No. 68.—Examination.—It is hereby notified that the next Tahsildars' Examination for Tahsildars, Naib Tahsildars, Settlement Naib Tahsildars and candidates for the post of Tahsildar will be held at Lahore in the Punjab University Hall, opposite the Museum, on Monday, the 25th April 1910, and following days, *i. e.*, on the same dates as the Departmental Examination of Assistant Commissioners and Extra Assistant Commissioners.

2. The order of the examination will be as follows :—

25th April 1910 ...	10 A. M. to 1 P. M., Criminal Law, 1st paper. 3 P.M. to 6 P.M., Criminal Law, 2nd paper.
26th April 1910 ...	10 A.M. to 1 P.M., Civil Law, 1st paper. 3 P.M. to 6 P.M., Civil Law, 2nd paper.
27th April 1910 ...	10 A.M. to 1 P.M., Revenue Law, 1st paper. 3 P.M. to 6 P.M., Revenue Law, 2nd paper.
28th April 1910 ...	10 A.M. to 1 P.M., Local Funds. 3 P.M. to 6 P.M., Patwaris' Mensuration Manual.

3. In the conduct of the examination the rules published in paragraph 14 of Revised Revenue Circular No. 22 will be observed.

4. The persons who will be permitted to present themselves for examination are—

(*a*) persons who are required, or are entitled, to appear at the examination an who belong to the divisions of Lahore and Jullundur.

(*b*) others who may have been, or may be, specially given permission to appear.

5. For the books, &c., in which papers of questions will be set in subjects I—V (*vide* rule 6 of the Examination Rules in paragraph 14 of Revised Revenue Circular No. 22) intending examinees are referred to schedule II annexed to ***Punjab Government Gazette*** notification No. 335, dated 5th March 1910.

6. All persons who intend presenting themselves at the examination are required to send in their names as early as possible in the subjoined form to the Deputy Commissioner of the district to which they belong :—

District.	Name.	Designation.	Clause of rule 4 of Examination Rules under which applicant claims to be examined.	Whether applicant will record his answers in English or Urdu.	Whether applicant is an accepted candidate for the Extra Assistant Commissionership or not.	SUBJECTS AND GROUPS IN WHICH APPLICANT HAS ALREADY PASSED (NO. AND DATE OF NOTIFICATION TO BE QUOTED).		Subjects and Groups in which applicant proposes to appear (*vide* table given in revised Revenue Circular No. 22, paragraph 14).
						By Tahsildars' (Lower) Standard.	By Extra Assistant Commissioners' (Higher) Standard.	
1	2	3	4	5	6	7	8	9

Under Rule 10 of the Tahsildars' Examination Rules contained in paragraph 14 of Revised Revenue Circular No. 22, any of the persons appearing at the Tahsildars' Examination may present themselves for examination by the Extra Assistant Commissioners' (Higher) Standard in any or all of the Groups A, B and C described in rule 7 (*i*) subject to the condition that no candidate will be allowed to answer in "Jails" or "Treasury" unless he is an accepted candidate for the post of Extra Assistant Commissioner.

By order,

H. S. WILLIAMSON,

Junior Secretary to the Financial Commissioner, Punjab.

The 31st March 1910.

No. 69.—Leave.—Lala Brij Lal, officiating Tahsildar of the Pathánkot tahsil of the Gurdáspur settlement, is granted 1½ month's privilege leave, with effect from 15th April 1910, or any subsequent date from which he may avail himself of it.

The 1st April 1910.

No. 70.—Leave.—Lala Maharaj Parshad, Tahsildar of the Thánesar tahsil of the Karnál district, is granted 1 month's privilege leave, with effect from 8th April 1910 or any subsequent date from which he may avail himself of it.

No. 71.—Transfer.—Lala Ramji Das, Tahsildar, is transferred from the Nuh tahsil of the Gurgaon district, to the Thánesar tahsil of the Karnál district, *vice* Lala Maharaj Parshad, Tahsildar, granted privilege leave.

No. 72.—Appointment.—Lala Durga Shankar, Naib Tahsildar of the Sadr tahsil of the Gurgaon district, is appointed to officiate as Tahsildar of the Nuh tahsil of the same district, *vice* Lala Ramji Das, Tahsildar, transferred.

The 2nd April 1910.

No. 73.—Transfer.—In consequence of the abolition of the Sámpla tahsil of the Rohtak district, with effect from 1st April 1910, Munshi Hamid Ali, officiating Tahsildar of that tahsil, is transferred to the Nuh tahsil of the Gurgaon district, *vice* Lala Durga Shankar, officiating Tahsildar, who will revert to his substantive appointment as Naib Tahsildar.

No. 74.—Transfers.—The following transfers are made among Tahsildars in the Lahore division:—

(*i*) Lala Lal Chand, Tahsildar, from the Tarn Táran tahsil of the Amritsar district, to the Pathánkot tahsil of the Gurdáspur district.

(*ii*) Pandit Gopi Kishan, Tahsildar, from the Pathánkot tahsil of the Gurdáspur district, to the Tarn Táran tahsil of the Amritsar district.

The 4th April 1910.

No. 75.—Transfers.—The following transfers are made among Tahsildars:—

(*i*) Munshi Hardit Singh, Tahsildar, from the Sadr tahsil of the Ludhiána settlement, to the Garhshankar tahsil of the Hoshiárpur district, relieving Lala Mela Ram, officiating Tahsildar, who reverts to his substantive appointment as Naib Tahsildar.

(*ii*) Lala Mukand Ram, Tahsildar, from the Sadr tahsil of the Gurdáspur settlement, to the Sadr tahsil of the Ludhiána settlement.

The 5th April 1910.

No. 76.—Posting.—On return from leave Munshi Ahmad Husain, Tahsildar, is posted to the Bhiwáni tahsil of the Hissar district, *vice* Munshi Muhammad Khizar, officiating Tahsildar, who reverts to his substantive appointment.

By order,

H. RAYNOR GOULDING,

Assistant Secretary to the Financial Commissioner, Punjab.

EDUCATION DEPARTMENT.

NOTIFICATION.

The 2nd April 1910.

No. 2219.—Notification.—The Primary School Scholarship awarded to Herbert James Cockman, Christ Church School, Simla, in Education Department Notification No. 367, dated the 18th January 1910, having lapsed, is awarded to Elspeth Baxter Stewart, Lawrence Memorial School, Murree.

J. C. GODLEY,

Director of Public Instruction, Punjab.

CIVIL VETERINARY DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 5th April 1910.

No. 638.—*Leave.*—Third grade Veterinary Assistant Muhammad Amin of Kohála is granted one month's privilege leave from the afternoon of the 12th March 1910.

No. 639.—*Confirmation.*—Third grade Veterinary Assistant Nand Lal of Phillaur is confirmed in his appointment from the 31st March 1910.

No. 640.—*Transfer.*—Second grade Veterinary Assistant Sazawar is transferred from Lahore to Shakargarh, district Gurdáspur.

No. 641.—*Transfer.*—Third grade Veterinary Assistant Harnam Singh is transferred from Shakargarh to Lahore.

G. K. WALKER, MAJOR,

Chief Superintendent, Civil Veterinary Department, Punjab.

MEDICAL DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 30th March 1910.

No. 2154 *H.*—*Erratum.*—In departmental notification No. 1525 H., dated the 4th March 1910, notifying the grant of one month's leave without pay to temporary Hospital Assistant Sadhu Singh, *for* "forenoon of the 25th January 1910" *read* "forenoon of the 28th January 1910".

No. 2161 *H.*—*Leave.*—The following Hospital Assistant has been granted leave :—

Name.	Rank.	Departmental No.	Present appointment.	Period of leave.	Nature of leave.	With effect from	REMARKS.
Bishambar Nath.	Senior grade Hospital Assistant.	285	Sadhaura Dispensary, Ambála district.	3 months ...	Privilege ...	16th March 1910 (forenoon).	

No. 2163 *H.*—*Notification.*—The following appointments, postings and transfer have been made :—

Name.	Rank and Departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Khália Ram ...	4th grade Hospital Assistant No. 823.	North-Western Railway, Flood Works, Abdul Hakim Station, Lyallpur district, 28th February 1910 (afternoon).	General duty, Lyallpur, 8th March 1910 (forenoon).	
Ganga Bishen ...	3rd grade Hospital Assistant No. 610.	Subordinate charge, Civil Hospital, Karnál, for clinical training, 8th March 1910 (afternoon)	Ládwa Dispensary, Karnál district, 9th March 1910 (afternoon).	
Chuhar Singh ...	4th grade Hospital Assistant No. 803.	Ládwa Dispensary, Karnál district, 9th March 1910 (afternoon).	Subordinate charge of Civil Hospital, Karnál, 11th March 1910 (forenoon).	

Name.	Rank and Departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Bisheshar Das ...	2nd grade Hospital Assistant No. 402.	Genaral duty, clinical training, Civil Hospital, Ráwalpindi, 7th March 1910 (forenoon).	General duty, Civil Hospital, Ráwalpindi, 7th March 1910 (forenoon).	
Ganesh Das ...	Senior grade Hospital Assistant No 294.	...	Sadhaura Dispensary, Ambála district, 16th March 1910 (forenoon).	On return from the leave granted to him in departmental notification No. 373 H, dated 23rd May 1908.
Khushi Ram ...	3rd grade Hospital Assistant No. 556.	...	Shorkot Dispensary, Jhang district, 17th March 1910 (afternoon).	On return from the leave granted to him in departmental notification No. 1434 H, dated 1st March 1910.
Hari Chand ...	3rd grade Hospital Assistant No. 560.	Shorkot Dispensary, Jhang district, 17th March 1910 (afternoon).	General duty, Civil Hospital, Jhang, 18th March 1910 (forenoon).	
Jamiat Rai ...	2nd grade Hospital Assistant No. 517.	Jail and Lock-up Hospitals, Ráwalpindi, 12th March 1910 (afternoon).	General duty, Bhera Dispensary, Shahpur district, 18th March 1910 (forenoon).	
Tek Singh ...	4th grade Hospital Assistant No. 838.	Police Hospital, Ferozepore.	Jail Hospital, Ferozepore, 24th February 1910 (afternoon).	Holds subordinate charge of the Jail Hospital in addition to his own duties.
Ishar Das ...	Temporary Hospital Assistant.	Jail Hospital, Ferozepore, 24th February 1910 (afternoon).	Hydro-Electric Works Dispensary, Basantpur, Simla district, 5th March 1910 (afternoon).	Relieving 4th grade Hospital Assistant No. 781 Shamsher Singh, transferred.
Shamsher Singh	4th grade Hospital Assistant No. 781.	Hydro-Electric Works Dispensary, Basantpur, Simla district, 5th March 1910 (afternoon).	Jail Hospital, Ferozepore, 15th March 1910 (afternoon).	Relieving 4th grade Hospital Assistant Tek Singh of the additional duties connected with the jail Hospital.
Sultan Ali ...	4th grade Hospital Assistant No. 686.	General duty, Lahore, 22nd February 1910 (afternoon).	Sharakpur Dispensary, Lahore district, 23rd February 1910 (afternoon).	*Vice* 4th grade Hospital Assistant No. 587 Rup Lal, transferred.
Narain Das ...	4th grade Hospital Assistant No. 728.	Chenab Canal Dispensary, Tarkháni, district Lyallpur, 6th March 1910 (afternoon).	Sharakpur Dispensary, Lahore district, 16th March 1910 (afternoon).	Relieving 4th grade Hospital Assistant No. 686 Sultan Ali, reverted to general duty, Lahore.
Nathu Ram ...	4th grade Hospital Assistant No. 832.	Subordinate charge, Chakwál Dispensary, Jhelum district, 10th March 1910 (afternoon).	General duty, Amritsar, 19th March 1910 (forenoon).	
Abdul Ghaffar ...	4th grade Hospital Assistant No. 721.	General duty, Muzaffargarh, 7th March 1910 (afternoon).	On deputation to Amritsar to attend the course of lectures on Malaria, 15th March 1910 (forenoon).	

The 31st March 1910.

No. 2238 *H.—Promotions.*—The undermentioned Hospital Assistants of the 2nd grade are promoted to the 1st grade on a salary of Rs. 55 per mensem with effect from this date:—

394 Jhanda Mal.
409 Muhammad Umar.
403 Hira Singh.
356 Ghulam Muhammad.
420 Maula Bakhsh.

The 2nd April 1910.

No. 2321 *H.—Promotion.*—In accordance with Government of India, Home Department, resolution No. 818—27, dated the 27th of June 1902, 3rd class (old scale) Hospital Assistant No. 579 Abbas Ali, at present attached to the Báláchaur Dispensary, Hoshiárpur district, having passed the English Qualification Examination prescribed in paragraph 3 of the Government of India, Home Department, resolution No. 1002—14, dated the 4th July 1901, is brought on to the list of 4th grade Hospital Assistants on the new scale from the 15th March 1910.

No. 2324 *H.—Leave.*—The one year's leave without pay granted to 4th grade Hospital Assistant No. 677 Manohar Lal in departmental notification No. 3709 H., dated the 15th April 1909, is hereby extended by one year.

No. 2327 *H.—Leave.*—The leave granted to 2nd grade Hospital Assistant No. 415 Mangal Sain in departmental notification No. 7910 H., dated the 9th September 1909, as amended by notification No. 8589 H., dated the 1st October 1909, is hereby extended by 14 days.

The 5th April 1910.

No. 2367 *H.—Promotion.*—Temporary Hospital Assistant Udho Das, at present in charge of the Canal Dispensary at Rájanpur, Dera Gházi Khan district, having passed the English Qualification Examination on the 22nd February 1910, is appointed a 4th grade Hospital Assistant, sub. *pro tem.*, on Rs. 25 per mensem, with effect from that date.

No. 2376 *H.—Leave.*—The following Hospital Assistant has been granted leave :—

Name.	Rank.	Departmental No.	Present appointment.	Period of leave.	Nature leave.	With effect from	REMARKS.
Gulam Nabi ...	2nd grade Hospital Assistant.	448	Khalra Dispensary, Lahore district.	2 months ...	Privilege ...	15th March 1910 (afternoon).	

No. 913 *R.—Notification.*—The following appointment has been made :—

Name.	Rank and Departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Bhawani Singh	3rd grade Hospital Assistant No. 326.	—	North-Western Railway Dispensary, Lodhrán, district Multán, 18th March 1910 (forenoon).	On return from the leave granted in departmental notification No. 663 R., dated the 8th March 1910.

No. 2377 *H.—Notification.*—The following appointments, postings and transfer have been made :—

Name.	Rank and Departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Lachhmi Narain	Sub. *pro tem.* Hospital Assistant.	North-Western Railway Dispensary, Lodhrán, district Multán, 18th March 1910 (forenoon).	General duty, Civil Hospital, Multán, 24th March 1910 (forenoon).	
Ali Muhammad	3rd grade Hospital Assistant No. 680.	General duty, Siálkot, 15th March 1910 (afternoon).	Kharkhauda Dispensary, Rohtak district, 21st March 1910 (afternoon).	Relieving 4th grade Hospital Assistant No. 732 Thandi Ram, transferred.
Musahib Khan...	1st grade Hospital Assistant No. 357.	General duty, Lahore, 14th March 1910 (afternoon).	Khalsa Dispensary, Lahore district, 15th March 1910 (afternoon).	*Vice* 2nd grade Hospital Assistant No. 448 Gulam Nabi, granted leave.
Ganga Bishen...	Assistant Surgeon ...	General duty, Lahore, 14th March 1910 (afternoon).	Plague duty, Jhelum district, 22nd March 1910 (forenoon).	
Nathu Ram ...	4th grade Hospital Assistant No. 832.	General duty, Amritsar, 20th March 1910 (forenoon).	Plague duty, Simla, 28th March 1910 (forenoon).	
Mohan Lal ...	4th grade sub. *pro tem.* Hospital Assistant.	Police Hospital, Dera Ghâzi Khan, 17th March 1910 (forenoon).	Punjab Lunatic Asylum Hospital, Lahore, 23rd March 1910 (afternoon).	
Devi Ditta ...	3rd grade Hospital Assistant No. 319.	Lunatic Asylum Hospital, Lahore, 23rd March 1910 (afternoon).	General duty, Lahore, 23rd March 1910 (afternoon).	
Ram Chand ...	4th grade Hospital Assistant No. 74.	Jail Hospital, Dera Ghâzi Khan.	Police Hospital, Dera Ghâzi Khan, 17th March 1910 (forenoon).	Relieving temporary Hospital Assistant Mohan Lal, transferred. Holds subordinate medical charge of the Police Hospital in addition to his own duties.
Harbhagwan Das	Temporary Hospital Assistant.	General duty, Civil Hospital, Rohtak, 27th February 1910 (afternoon).	Bahádurgarh Dispensary, Rohtak district 28th February 1910 (afernoon).	*Vice* 3rd grade Hospital Assistant No. 523 Ghulam Hussan, granted leave.

T. E. L. BATE, COLONEL, I.M.S.,

Inspector-General of Civil Hospitals, Punjab.

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.

Published by Authority.

LAHORE, FRIDAY, APRIL 15, 1910.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioner, Accountant-General, &c.

CHIEF COURT, PUNJAB.

NOTIFICATIONS.

[Second publication.]

The 1st April 1910.

No. 1472 G.—Examination.—With reference to Punjab Government notification No. 474, dated the 21st March 1910 (Home—Gazette), fixing the 25th of April 1910 and four following days for the half-yearly examination of Assistant Commissioners, Probationary Extra Assistant Commissioners and Cantonment Magistrates, it is hereby notified that all candidates on the register maintained by the Chief Court, of persons considered by the Hon'ble Judges as suitable for recommendation to Government for appointment to the post of Extra Assistant Commissioner by selection, who have not been exempted from passing or passed the Departmental Examination for Assistant Commissioners and Probationary Extra Assistant Commissioners by the Higher Standard in Groups A, B and E and (where required) in Group C; all Munsifs and accepted candidates for the post of Munsif on Register A, who have not been exempted from passing or passed the examination as aforesaid, and elect to answer the questions set for Assistant and Extra Assistant Commissioners in any group under rule XVII of the rules published in Punjab Government notification No. 845, dated the 18th May 1909; and all Munsifs and accepted candidates for the post of Munsif on Register A, who have not been exempted from passing or passed the Departmental Examination prescribed for Munsifs in No. XXV, Rules and Orders, Volume I, may present themselves for examination at the time and place fixed in the Government notification above quoted, provided that they signify their intention to appear at the examination, stating the group or groups, including Douie's Settlement Manual, in which they intend to be examined, and whether they will write their answers in English or in Vernacular, to the Registrar of the Chief Court, Punjab, Lahore, not later than the 15th of April 1910.

The 4th April 1910.

No. 1516 G.—Appointment and posting.—Pandit Ram Saran Das, an accepted candidate on Register "A" of the Chief Court, is hereby appointed to officiate as a Munsif of the 3rd grade, *vice* Pandit Omkar Nath, proceeding on one month's privilege leave with effect from 20th April 1910, and is posted to Zafarwál in the civil district of Siálkot.

No. 1519 G.—Powers.—In exercise of the powers conferred by section 26 of the Punjab Courts Act, 1884, Pandit Ram Saran Das, officiating Munsif of the 3rd grade, is hereby appointed to be a Munsif of the second class for the purpose of exercising jurisdiction (in accordance with notification No. 2514½, dated the 17th October 1884), so long as he shall continue to officiate as a Munsif.

The 5th April 1910.

No. 1552 G.—Leave.—Pandit Maharaj Kishen, Munsif of Jhang in the Jhang district, has obtained privilege leave on half pay for three months, with effect from 5th April 1910, or from any subsequent date from which he may avail himself of the same.

No. 1554 G.—Appointment and postings.—Kazi Muhammad Latif, an accepted candidate on Register "A" of the Chief Court, is hereby appointed to officiate as a Munsif of the 3rd grade, *vice* Pandit Maharaj Kishen, Munsif, proceeding on three months' privilege leave from the 5th of April 1910 and is posted to Jhang in the civil district of Jhang.

No. 1556 G.—Powers.—In exercise of the powers conferred by section 26 of the Punjab Courts Act, 1884, Kazi Muhammad Latif, officiating Munsif of the 3rd grade, is hereby appointed to be a Munsif of the second class for the purpose of exercising jurisdiction (in accordance with notification No. 2514½, dated the 17th October 1884), so long as he shall continue to officiate as a Munsif.

The 11th April 1910.

No. 1659 G.—Leave.—Lala Udai Ram, Munsif of Sharakpur in the Lahore district, has obtained privilege leave on half pay for fifteen days, with effect from 9th May 1910, or from any subsequent date from which he may avail himself of the same.

No. 1661 G.—Appointment and posting.—Lala Sant Ram, an accepted candidate on Register "A" of the Chief Court, is hereby appointed to officiate as a Munsif of the 3rd grade, *vice* Lala Udai Ram, Munsif, proceeding on fifteen days' privilege leave with effect from 9th of May 1910, and is posted to Sharakpur in the civil district of Lahore.

No. 1663 G.—Powers.—In exercise of the powers conferred by section 26 of the Punjab Courts Act, 1884, Lala Sant Ram, officiating Munsif of the 3rd Grade, is hereby appointed to be a Munsif of the 2nd class for the purpose of exercising jurisdiction (in accordance with notification No. 2514½, dated the 17th October 1884), so long as he shall continue to officiate as a Munsif.

By order, &c.,

A. L. DANSON,

Registrar.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

NOTIFICATIONS.

[Third publication.]

The 29th March 1910.

No. 68.—Examination.—It is hereby notified that the next Tahsildars' Examination for Tahsildars, Naib Tahsildars, Settlement Naib Tahsildars and candidates for the post of Tahsildar will be held at Lahore in the Punjab University Hall, opposite the Museum, on Monday, the 25th April 1910, and following days, *i. e.*, on the same dates as the Departmental Examination of Assistant Commissioners and Extra Assistant Commissioners.

2. The order of the examination will be as follows :—

25th April 1910 ...	10 A.M. to 1 P.M., Criminal Law, 1st paper. 3 P.M. to 6 P.M., Criminal Law, 2nd paper.
26th April 1910 ...	10 A.M. to 1 P.M., Civil Law, 1st paper. 3 P.M. to 6 P.M., Civil Law, 2nd paper.

27th April 1910 ... { 10 A.M. to 1 P.M., Revenue Law, 1st paper.
3 P.M. to 6 P.M., Revenue Law, 2nd paper.

28th April 1910 ... { 10 A.M. to 1 P.M., Local Funds.
3 P.M. to 6 P.M., Patwaris' Mensuration Manual.

3. In the conduct of the examination the rules published in paragraph 14 of Revised Revenue Circular No. 22 will be observed.

4. The persons who will be permitted to present themselves for examination are—

(a) persons who are required, or are entitled, to appear at the examination and who belong to the divisions of Lahore and Jullundur.

(b) others who may have been, or may be, specially given permission to appear.

5. For the books, &c., in which papers of questions will be set in subjects I—V (*vide* rule 6 of the Examination Rules in paragraph 14 of Revised Revenue Circular No. 22) intending examinees are referred to schedule II annexed to ***Punjab Government Gazette*** notification No. 335, dated 5th March 1910.

6. All persons who intend presenting themselves at the examination are required to send in their names as early as possible in the subjoined form to the Deputy Commissioner of the district to which they belong :—

District.	Name.	Designation.	Clause of rule 4 of Examination Rules under which applicant claims to be examined.	Whether applicant will record his answers in English or Urdu.	Whether applicant is an accepted candidate for the Extra Assistant Commissionership or not.	Subjects and Groups in which applicant has already passed (No. and date of notification to be quoted).		Subjects and Groups in which applicant proposes to appear (*vide* table given in revised Revenue Circular No. 22, paragraph 14).
						By Tahsildars' (Lower) Standard.	By Extra Assistant Commissioners' (Higher) Standard.	
1	2	3	4	5	6	7	8	9

Under Rule 10 of the Tahsildars' Examination Rules contained in paragraph 14 of Revised Revenue Circular No. 22, any of the persons appearing at the Tahsildars' Examination may present themselves for examination by the Extra Assistant Commissioners' (Higher) Standard in any or all of the Groups A, B and C described in rule 7 (*i*) subject to the condition that no candidate will be allowed to answer in "Jails" or "Treasury" unless he is an accepted candidate for the post of Extra Assistant Commissioner.

By order,

H. S. WILLIAMSON,

Junior Secretary to the Financial Commissioner, Punjab.

The 8th April 1910.

No. 77.—Leave.—Pandit Amar Nath, Mattoo, Tahsildar of the Sadr tahsil of the Multán district, is granted six weeks' leave on medical certificate with effect from 1st April 1910.

No. 78.—Appointment.—Lala Fateh Chand, Tahsildar candidate, is appointed to officiate as Tahsildar of the Sadr tahsil of the Multán district, *vice* Pandit Amar Nath, Mattoo, granted leave on medical certificate.

No. 79.—Posting.—On return from leave, Lala Girdhari Lal, Tahsildar, is posted to Sargodha in the Shahpur district as Colony Tahsildar, *vice* Munshi Thakur Singh, officiating Tahsildar, who reverts to his substantive appointment as Settlement Naib Tahsildar.

No. 80.—Appointment.—Munshi Muzaffar Din, Naib Tahsildar of the Sadr tahsil of the Montgomery district, officiated as Tahsildar of the same tahsil, from the 10th to the 28th of February 1910, pending arrival of Shaikh Amanat Ali, officiating Tahsildar.

The 9th April 1910.

No. 81.—*Leave.*—The two months' privilege leave granted to Lala Basant Lal, Tahsildar of the Pasrúr tahsil of the Siálkot district, in this office notification No. 64, dated 22nd March 1910, will have effect from the 21st March 1910 instead of 16th April 1910.

No. 82.—*Leave.*—Lala Dharu Lal, Tahsildar of the Samundri tahsil of the Lyallpur district, is granted 22 days' privilege leave with effect from 20th April 1910 or any subsequent date from which he may avail himself of it.

No. 83.—*Appointment.*—Shaikh Amanat Ali, officiating Tahsildar of the Toba Tek Singh tahsil of the Lyallpur district, is appointed to officiate as Tahsildar of the Samundri tahsil of the same district, *vice* Lala Dharu Lal, Tahsildar, granted privilege leave.

No. 84.—*Leave.*—Lala Lachman Das, Tahsildar of the Batála tahsil of the Gurdáspur settlement, is granted six months' furlough with effect from the date from which he may avail himself of it.

By order,

H. RAYNOR GOULDING,

Assistant Secretary to the Financial Commissioner, Punjab.

The 12th April 1910.

No. 85.—*Notification.*—The following amendments to rules 12 (*i*) (1) and 13 (*i*) (1) of the rules published with Financial Commissioner's notification No. 142, dated the 9th November 1909, under the Punjab Land Revenue Act, XVII of 1887, which the Financial Commissioner proposes to make under section 28 of the said Act, having received the sanction of the Local Government, are published for general informatiom, in accordance with the provisions of section 156 of the said Act and of section 23 of the General Clauses Act X of 1897.

The draft will be taken into consideration by the Financial Commissioner on or about the 15th May 1910, and any objections and suggestions which may be submitted to the Financial Commissioner before that date will be considered.

Proposed amendments (to meet the case of a grading of zaildars and inamdars not by tahsils, but for the district as a whole.)

In rule 12 (*i*) (1) strike out the words "throughout the list of the tahsil."

Omit rule 13 (*i*) (1) entirely.

By order, &c.,

E. R. ABBOTT,

Senior Secretary to the Financial Commissioner, Punjab.

IRRIGATION DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 7th April 1910.

No. 2085 *E. I. F.*—*Leave.*—Lala Parmeshri Dass, Overseer, 1st Grade, attached to the Malakand Division, Upper Swat River Canal, is allowed, under articles 233, 260 and 338 of the Civil Service Regulations, privilege leave for 2 months and 17 days combined with furlough for 12 months, or 14 months and 17 days in all, with effect from the 1st December 1909.

2. Irrigation Branch Notification No. 4438 E. I. F., dated 20th November 1909, is hereby cancelled.

The 12th April 1910.

No. 2191 *E. I.*—*Leave.*—Mir Mustaffa Hussain, Supervisor, 1st grade, attached to the Railway and Quarries Division, Upper Jhelum Canal, is allowed under articles 233, 260, and 336 of the Civil Service Regulations, privilege leave for one month and 23 days combined with leave on medical certificate for 4 months and 7 days or 6 months in all, with effect from the 17th December 1909.

Irrigation Branch Notification No. 727 E.I., dated 8th February 1910, is hereby cancelled.

J. J. MULLALY,

Chief Engineer, Irrigation Works, Punjab.

EDUCATION DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 6th April 1910.

No. 2304.—*Notification.*—The following appointments are notified.

Name.	Rank.	From	To	Appointed	With effect from	REMARKS.
P. Pran Nath, B.A.	Second Master, Normal School, Delhi.	...	...	Officiating Head Master, Normal School, Delhi.	...	*Vice* Lala Debi Prasad, appointed officiating Assistant Inspector of Schools, Delhi.
Lala Brij Kishor, B.A.	Third Master, Normal School, Delhi.	...	...	Officiating Second Master, Normal School, Delhi.	...	

The 7th April 1910.

No. 2333.—*Notification.*—The following transfers are notified :—

Name.	Rank.	Transferred to	REMARKS.
Lala Ram Piyare Mal, B.A., B.T.	Science Master, Government High School, Gujrát.	The Government High School, Jhang, as Fourth Master.	He will continue to work as Fourth Master, Central Model School, Lahore, till relieved by Lala Chandra Bhan on return from leave.
B. Harnam Singh, B.A....	Fourth Master, Government High School, Jhang.	The Government High School, Gujrát, as Science Master.	On the completion of his course of training.

The 9th April 1910.

No. 2407.—*Notification.*—The following transfers are notified :—

Name.	Rank.	Transferred to	REMARKS.
B. Wadhawa Singh ...	First Clerical and Commercial Master, Government Brandreth High School, Gujránwâla.	The Government High School, Siálkot, as First Additional Master.	
M. Rahim Bakhsh ...	First Additional Master, Government High School, Siálkot.	The Government Brandreth High School, Gujránwála, as First Clerical and Commercial Master.	He will continue on leave.
Lala Thakar Das ...	Second Additional Master, Government High School, Siálkot.	The Government Brandreth High School, Gujránwála, as First Clerical and Commercial Master.	*Vice* M. Rahim Bakhsh on leave.

No. 2440.—Notification.—The following promotions, reversions and transfers are notified :—

Name.	Rank.	Promotion or reversion		Transferred to	With effect from	Remarks.
		From	To			
M. Abdul Aziz ...	Officiating Assistant District Inspector of Schools, Gurdáspur.	III Class Rs. 60 grade officiating.	III Class Rs. 60 grade permanent.	...	8th April 1910.	Consequent on confirmation of M. Ahmad Shaffi, Assistant District Inspector of Schools, Shahpur, as Headmaster, Municipal Board High School, Abbott-abad.
Lala Amir Chand	Assistant District Inspector of Schools, Gurdáspur.	...	...	The Shahpur District as Assistant District Inspector of Schools.	...	He will continue to officiate as District Inspector of Schools, Attock.
M. Rahim Bakhsh	3rd Master, Government High School, Bhera.	III Class Rs. 60 grade sub. *pro tem.*	III Class Rs. 60 grade officiating.	...	8th April 1910.	He will continue to officiate as Assistant District Inspector of Schools, Shahpur, *vice* Lala Amir Chand.
Lala Jiwan Anand Rudra.	Science Master, Government High School, Jhang.	IV Class Rs. 55 grade sub. *pro tem.*	IV Class Rs. 50 grade permanent.	...	8th April 1910.	
M. Mohammad Afzal Makhdum.	3rd Master, Government High School, Bhera, sub. *pro tem.*	IV Class Rs. 50 grade sub. *pro tem.*	IV Class Rs. 50 grade officiating.	...	8th April 1910.	He will continue to officiate as 3rd Master, Government High School, Bhera, *vice* M. Rahim Bakhsh.

The 12th April 1910.

No. 2507.—Notification.—The following transfers are notified :—

Name.	Rank.	Appointed.	Posted or transferred to	With effect from	Remarks.
M. Rahim Bakhsh	Third Master, Government High School, Bhera.	...	The Government O'Brien High School, Miánwáli, as Fourth Master.	...	He will continue to officiate as Assistant District Inspector of Schools, Shahpur.
M. Muhammad Afzal Makhdum.	Officiating Third Master, Government High School, Bhera.	...	The Government O'Brien High School, Miánwáli, as officiating Fourth Master.	...	*Vice* M. Rahim Bakhsh.
M. Maula Bakhsh	Fourth Master, Government O'Brien High School, Miánwáli.	...	The Government High School, Bhera, as Third Master.	...	

No. 2510.—*Notification.*—The following reversion is notified :—

Name.	Rank.	From	To	With effect from	REMARKS.
Ghulam Rasul	First Oriental Teacher, Central Model School, Lahore.	III class, Rs. 80 grade, sub. *pro tem.*	III class, Rs. 70 grade, permanent.	18th March 1910.	Consequent on the return from leave of M. Muhammad Said, Fourth Master, Government High School, Lyallpur.

J. C. GODLEY,

Director of Public Instruction, Punjab.

MEDICAL DEPARTMENT

NOTIFICATIONS.

The 8th April 1910.

No. 945 *R.—Reduction.*—First grade Hospital Assistant No. 272 Labha Ram, Travelling Hospital Assistant, North-Western Railway, Khánpur, is reduced from the 1st to the 2nd grade of Hospital Assistants with effect from the 4th April 1910.

The 11th April 1910.

No. 2538 *H.—Notification.*—The services of 3rd grade Hospital Assistant No. 683 Amin Chand, on being relieved of the subordinate charge of the Police and Civil Station Hospitals, Delhi, on the afternoon of the 26th March 1910, have been placed at the disposal of the Government of India, Foreign Department, with effect from that date.

The 12th April 1910.

No. 2610 *H.—Notification.*—The following appointments, postings and transfer have been made :—

Name.	Rank and departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Ganga Bishan ...	Assistant Surgeon.	Plague duty, Jhelum district, 26th March 1910 (afternoon).	Plague duty, Ambála district, 30th March 1910 (forenoon).	
F. J. Foy ...	Military Assistant Surgeon.	Military duty, Station Hospital, Meerut, 31st March 1910 (afternoon).	Assistant Deputy Superintendent, Punjab Lunatic Asylum, Lahore, 2nd April 1910 (forenoon).	*Vice* Military Assistant Surgeon T. W. Traynor transferred.
T. W. Traynor.	Ditto.	Assistant Deputy Superintendent, Punjab Lunatic Asylum, Lahore, 2nd April 1910 (forenoon).	House Surgeon, Albert Victor Hospital, Lahore, 2nd April 1910 (afternoon).	*Vice* Military Assistant Surgeon R. E. Murray, transferred.

No. 2613 H.—Notification.—The following appointments, postings and transfer have been made :—

Name.	Rank and Departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Gopal Das ...	4th grade Hospital Assistant (sub. *pro tem.*).	General duty, Lahore, 16th March 1910 (afternoon).	Plague duty, Ambála district, 24th March 1910 (forenoon).	
Hari Chand ...	3rd grade Hospital Assistant No. 560.	...	General duty, Civil Hospital Shahpur, 4th February 1910 (forenoon).	On return from the leave granted in departmental notification No. 2035 H., dated 22nd March 1910. This cancels so much of departmental notification No. 184 H., dated 11th January 1910, as relates to Hospital Assistant Hari Chand.
Harbhagwan Das	2nd grade Hospital Assistant No. 437.	North-Western Railway, dispensary, Malakwál, 16th March 1910 (afternoon).	Police and Civil Station Hospitals, Delhi, 26th March 1910 (afternoon).	*Vice* 3rd grade Hospital Assistant No. 083 Amin Chand, transferred.
Jaswant Das ...	4th grade Hospital Assistant No. 805.	General duty, Civil Hospital, Multán, 3rd April 1910 (forenoon).	Kamália dispensary, Montgomery district, 4th April 1910 (forenoon).	Relieving 3rd grade Hospital Assistant No. 551 Asa Ram, granted leave.
Ghulam Hassan	3rd grade Hospital Assistant No. 523.	...	General duty, Civil Hospital, Jullundur, 3rd April 1910 (afternoon).	On return from the leave granted in departmental notification No. 1825 H., of the 15th March 1910.
Badhawa Ram...	Senior grade Hospital Assistant No. 342.	...	Mailsi dispensary, Multán district, 31st March 1910 (afternoon).	On return from the leave granted in departmental notification No. 1111 H., dated 15th February 1910.
Tahl Das, Mehta	4th grade Hospital Assistant No. 748.	Mailsi dispensary, Multán district, 31st March 1910 (afternoon).	General duty, Civil Hospital, Multán, 5th April 1910 (forenoon).	
Dev Raj ...	3rd grade Hospital Assistant No. 621.	Subordinate charge, Civil Hospital, Siálkot, 31st March 1910 (afternoon).	Relieving Hospital Assistant, North-Western Railway, Lahore, 4th April 1910 (forenoon).	*Vice* 4th grade Hospital Assistant No. 761, Gyan Chand, transferred.
Rai Chand ...	3rd grade Hospital Assistant No. 623.	...	Chenab Canal dispensary, Gojra, Lyallpur district, 25th March 1910 (forenoon).	On return from the leave granted in departmental notification No. 1287 H., dated 22nd February 1910.
Imam-ud-din ...	4th grade Hospital Assistant (sub. *pro tem.*)	Chenab Canal dispensary, Gojra, Lyallpur district, 25th March 1910 (forenoon).	General duty, Civil Hospital, Lyallpur, 1st April 1910 (forenoon).	
Hussain Shah ...	2nd grade Hospital Assistant No. 474.	General duty, Civil Hospital, Ambála, 25th March 1910 (forenoon).	General duty, Civil Hospital, Karnál, 1st April 1910 (forenoon).	

Name.	Rank and Departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Thandi Ram ..	4th grade Hospital Assistant No. 732.	Kharkhanda dispensary, Rohtak district, 21st March 1910 (afternoon).	Police Hospital, Dera Gházi Khan, 31st March 1910 (forenoon).	Relieving 4th grade Hospital Assistant No. 774 Ram Chand (Jail Hospital) of the additional charge.
Ram Kishan ...	4th grade Hospital Assistant No. 800.	Plague duty, Tuto inspection post, Simla district, 2nd March 1910 (after noon).	Banjar dispensary, Kángra district, 17th March 1910 (forenoon).	Relieving Hospital Assistant Dittu Ram, transferred.
Dittu Ram ...	3rd class (old scale) Hospital Assistant No. 432.	Banjar dispensary, Kángra district, 17th March 1910 (forenoon).	Plague duty, Tuto inspection post, Simla district, 29th March 1910 (forenoon).	
Sahib Ditta Mal	3rd grade Hospital Assistant No. 479.	...	Garhshankar dispensary, Hoshiárpur district, 20th March 1910 (afternoon).	On return from the leave granted in departmental notification No. 1434 H., dated 1st March 1910.
Fazl Din ...	4th grade Hospital Assistant No. 831.	Garhshankar dispensary, Hoshiárpur district, 20th March 1910 (afternoon).	General duty, Civil Hospital, Hoshiárpur, 22nd March 1910 (forenoon).	
Sultan Ali ...	4th grade Hospital Assistant No. 686.	Sharakpur dispensary, Lahore district, 16th March 1910 (afternoon).	General duty, Lahore, 25th March 1910 (forenoon).	
Guranditta ...	2nd grade Hospital Assistant No. 431.	...	Pasteur Institute, Kasauli, 28th February 1910 (forenoon).	On return from the leave granted in departmental notification No. 10526 H., dated 14th December 1909.
Anant Ram ...	4th grade Hos. pital Assistant No. 692.	Pasteur Institute, Kasauli, 25th February 1910 (afternoon).	General duty, Civil Hospital, Ludhiána, 8th March 1910 (forenoon).	
Anant Ram ...	4th grade Hospital Assistant No. 692.	General duty, Civil Hospital, Ludhiána, 21st March 1910 (afternoon).	Jagraon dispensary, Ludhiána district, 22nd March 1910 (afternoon).	Relieving senior grade Hospital Assistant No. 459 Rahmat Ali granted leave.
Dhan Singh ...	4th grade Hospital Assistant No. 760.	General duty, Civil Hospital, Ráwalpindi, 25th March 1910 (forenoon).	General duty, Civil Hospital, Gujránwála, 1st April 1910 (forenoon).	

No. 2614 *H.—Leave.*—The following Hospital Assistants, have been granted leave:—

Name.	Rank.	Departmental No.	Present appointment.	Period of leave.	Nature of leave.	With effect from	REMARKS.
Asa Ram ...	3rd grade Hospital Assistant.	551	Kamália dispensary, Montgomery district.	One month	Privilege ...	4th April 1910 (forenoon).	
Rahmat Ali ...	Senior grade Hospital Assistant.	469	Jagraon dispensary Ludhiána district.	Two months	Ditto ...	22nd March 1910 (afternoon).	

No. 986 *R.—Transfer.*—The following transfer has been made :—

Name.	Rank and departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Fatteh Chand ...	3rd grade, Hospital Assistant No. 633.	Plague duty, Hissar, afternoon, 23rd March 1910.	North-Western Railway Station at Sahâranpur for duty in connection with the Hardwar Baisakhi Fair, forenoon, 31st March 1910.	

T. E. L. BATE, COLONEL, I.M.S.,
Inspector-General of Civil Hospitals, Punjab.

Miscellaneous Notices and Advertisements.

Maps for sale.

THE last quarterly list of maps relating to the Punjab available for sale at the Map Record and Issue Office, Calcutta, will be found in the Gazette of the 1st of April 1910, Part III, page 330.

GOVERNMENT PUBLICATIONS FOR SALE.

By the Superintendent of Government Printing, India, 8, Hastings Street, Calcutta.

[A General Catalogue of all Government Publications may be obtained gratis from the Government Central Press, Calcutta.]

The amounts within parentheses are for packing and postage.)

List of books published from October 1909 *to March* 1909.

LEGISLATIVE DEPARTMENT.

The Indian Merchant Shipping Act, 1883 (Act V of 1883), as modified up to the 1st September 1909. 6a. (1a.)

The European Vagrancy Act, 1874 (IX of 1874), as modified up to 1st September 1909. 6a. 6p. (1a.)

The Vaccination Act, 1880 (Act No. XII of 1880), as modified up to 1st September 1909. 4a. 9p. (1a.)

The Negotiable Instruments Act, 1881 (Act XXVI of 1881), as modified up to the 1st September 1909. 10a. (1a.)

Act No. III of 1898 (Lepers), as modified up to 1st September 1909. 4a. or 5d. (1a.)

Act No. XXI of 1850 (Removal of Caste Disabilities), with footnotes. 1a. 6p. (1a.)

Chronological Tables of the Indian Statutes, edition 1909. Royal 8vo. Cloth. R4 or 6s. (8a.)

Act No. 16 of 1899 (Northern India Canal and Drainage), with footnotes. 1a. (1a.)

Title-page, Contents and Index to Acts of 1909. 3a. 3p. (1a.)

Table showing Effect of Legislation in the Governor-General's Council during 1909 3a. 3p. (1a.)

Act IV of 1909 (Whipping). In Urdu. 3p. (1a.), in Hindi. 3p. (1a.)

Act VII of 1870 (Court-fee) modified up to 1st February 1909. In Urdu. 5a. 9p. (1a.) In Hindi. 5a. 6p. (1a.)

Act V of 1909. In Urdu. 3p. (1a.) In Hindi. 3p. (1a.)

Act III of 1908. In Urdu. 3p. (1a.)

Act II of 1882 (Trust) modified up to 1st June 1909. In Hindi. 3a. 6p. (1a.)

Act XV of 1864 modified up to 30th June 1909. In Urdu. 3p. (1a.) In Hindi. 3p. (1a.)

Act X of 1865 (Succession) modified up to 1st April 1909. In Urdu. 11a. 3p. (2a.) In Hindi. 11a. 3p. (2a.)

Act VII of 1909 (Anand Marriage). In Urdu. 3p. (1a) In Hindi. 3p. (1a.)

Act XXI of 1850 (Caste Disabilities) modified up to 11th April 1850. In Urdu 3p. (1a.) In Hindi. 3p. (1a.)

Wighley's Digest of Indian Law Cases, 1901-03. R5 reduced to R3 per copy. (10a)

Grey's Digest of Indian Law Cases, 1904. R1-4a. reduced to R1 per copy. (6a)

Grey's Digest of Indian Law Cases, 1905. R1-4a reduced to R1 per copy. (6a.)

Grey's Digest of Indian Law Cases, 1906. R1-4a. reduced to R1 per copy. (6a.)

Bose's Digest of Indian Law Cases, 1907. R1-4a. reduced to R1 per copy. (6a.)

Set of Digests from 1901-1907. R10 reduced to R7 per set of five volumes. (R2.)

General Rules made by the High Court of Judicature at Fort William in Bengal under the Presidency Towns Insolvency Act, 1909. Price R1-2 or 1s. 9d (2a.)

"A Digest of India Law Cases containing High Court Reports and Privy Council Reports of Appeals from India, 1908, with Index of Cases by C. E. Grey 1910." Royal octavo. Cloth R2 or 3s. (6a).

List No. 2 of 1909, dated 31st December 1909, of Addenda et Corrigeda to List of General Rules and Orders. 2a. 6p. (1a.)

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.

Published by Authority.

LAHORE, FRIDAY, APRIL 22, 1910.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioner, Accountant-General, &c.

CHIEF COURT, PUNJAB.

NOTIFICATIONS.

[Third publication.]

The 1st April 1910.

No. 1472 *G.—Examination.*—With reference to Punjab Government notification No. 474, dated the 21st March 1910 (Home—Gazette), fixing the 25th of April 1910 and four following days for the half-yearly examination of Assistant Commissioners, Probationary Extra Assistant Commissioners and Cantonment Magistrates, it is hereby notified that all candidates on the register maintained by the Chief Court, of persons considered by the Hon'ble Judges as suitable for recommendation to Government for appointment to the post of Extra Assistant Commissioner by selection, who have not been exempted from passing or passed the Departmental Examination for Assistant Commissioners and Probationary Extra Assistant Commissioners by the Higher Standard in Groups A, B and E and (where required) in Group C; all Munsifs and accepted candidates for the post of Munsif on Register A, who have not been exempted from passing or passed the examination as aforesaid, and elect to answer the questions set for Assistant and Extra Assistant Commissioners in any group under rule XVII of the rules published in Punjab Government notification No. 845, dated the 18th May 1909; and all Munsifs and accepted candidates for the post of Munsif on Register A, who have not been exempted from passing or passed the Departmental Examination prescribed for Munsifs in No. XXV, Rules and Orders, Volume I, may present themselves for examination at the time and place fixed in the Government notification above quoted, provided that they signify their intention to appear at the examination, stating the group or groups, including Douie's Settlement Manual, in which they intend to be examined, and whether they will write their answers in English or in Vernacular, to the Registrar of the Chief Court, Punjab, Lahore, not later than the 15th of April 1910.

The 15th April 1910.

No. 1715 G.—Powers.—In exercise of the powers conferred by section 26 of the Punjab Courts Act, 1884, Faqir Sayad Said-ud-Din, Munsif of the 2nd class in the district of Lahore, is appointed a Munsif of the first class for the purpose of exercising jurisdiction (in accordance with notification No. 2514½, dated the 17th October 1884), so long as he shall continue to be a Munsif.

By order, &c.,

A. L. DANSON,

Registrar.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

NOTIFICATIONS.

The 12th April 1910.

No. 86.—Leave.—Munshi Nazir Hussain, officiating Tahsildar of the Gohána tahsil of the Rohtak Settlement, is granted two months' privilege leave with effect from the date from which he may avail himself of it.

The 14th April 1910.

No. 87.—Leave.—Lala Diwan Chand, Tahsildar of the Lodhrán tahsil of the Multán district, is granted one month's privilege leave with effect from 1st May 1910 or any subsequent date from which he may avail himself of it.

No. 88.—Appointment.—Lala Lachhman Das, Naib Tahsildar of the Sarai Sidhu sub-tahsil of the Multán district, is appointed to officiate as Tahsildar of the Lodhrán tahsil of the same district, *vice* Lala Diwan Chand, Tahsildar, granted privilege leave.

No. 89.—Leave.—The two months' privilege leave granted to Bhai Tara Singh, Tahsildar of the Sadr tahsil of the Montgomery district, in this office notification No. 179, dated 21st December 1909, is hereby extended by two days.

The 16th April 1910.

No. 90.—Leave.—Munshi Kamal-ud-din, Tahsildar of the Sonepat tahsil of the Delhi Settlement, is granted 3 months' privilege leave, combined with furlough for one year and nine months, under article 233 of the Civil Service Regulations, with effect from 1st June 1910, or any subsequent date from which he may avail himself of it.

By order,

H. RAYNOR GOULDING,

Assistant Secretary to the Financial Commissioner, Punjab.

IRRIGATION DEPARTMENT.

NOTIFICATION.

The 16th April 1910.

No. 2277 E.I.—Confirmation.—Lala Jugal Kishor (1), Probationary Upper Subordinate, attached to the 3rd Division, Lower Bari Doab Canal, is confirmed in his appointment as—

Overseer, 2nd Grade, from 28th January 1906.

Overseer, 1st Grade, from 1st July 1907.

Supervisor, 2nd Grade, from 1st July 1908.

I. J. MULLALY,

Chief Engineer, Irrigation Works, Punjab.

ACCOUNTANT-GENERAL'S OFFICE.

Distribution Statement of the Receipts in the Punjab for February 1910, *and of the Budget Estimate for the year* 1909-10.

Revenue and Receipts.	Budget, 1909-10. Imperial.	Budget, 1909-10. Provincial.	Budget, 1909-10. Total.	Receipts in February 1910.	Receipts from 1st April to 28th February 1910. Imperial.	Receipts from 1st April to 28th February 1910. Provincial.	Receipts from 1st April to 28th February 1910. Total.
	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.
I—Land Revenue	1,12 64,000	1,60,76,000	2,73,40,000	29,62,278	1,91,83,139	1,15,09,883	3,06,93,022
II—Opium	2,60,000	...	2,60,000	35,335	3,93,151	...	3,93,151
IV—Stamps	23,30,000	23,30,000	46,60,000	3,80,084	21,51,309	21,51,310	43,02,619
V—Excise	25,25,000	25,25,000	50,50,000	2,72,561	18,39,173	18,39,172	36,78,345
VI—Provincial Rates	...	23,000	23,000	4,265	...	32,572	32,572
VII—Customs	11,000	...	11,000	391	5,978	...	5,978
VIII—Assessed Taxes	7,25,000	7,25,000	14,50,000	1,13,044	6,78,381	6,78,381	13,56,762
IX—Forest	6,31,000	6,30,000	12,61,000	69,521	3,68,538	3,68,537	7,37,075
X—Registration	...	3,17,000	3,17,000	26,611	...	2,92,748	2,92,748
XI—Tributes from Native States	2,77,000	...	2,77,000	1,315	3,74,982	...	3,74,982
XII—Interest	30,000	3,08,000	3,38,000	15,604	45,391	1,62,818	2,08,209
XVI A—Law and Justice—Courts of Law	...	3,75,000	3,74,000	34,061	...	3,65,695	3,65,695
XVI B— Do. do. —Jails	...	2,00,000	2,00,000	17,583	...	2,09,119	2,09,119
XVII—Police	...	5,57,000	5,57,000	48,083	...	4,90,553	4,90,553
XIX—Education	...	3,20,000	3,20,000	26,163	...	3,79,594	3,79,594
XX—Medical	...	28,000	28,000	3,664	...	46,379	46,379
XXI—Scientific and other Minor Departments	...	1,03,000	1,03,000	4,811	...	66,861	66,861
XXII—Receipts in aid of Superannuation, &c.	1,00,000	60,000	1,60,000	11,398	79,720	67,551	1,47,271
XXIII—Stationery and Printing	86,000	97,000	1,83,000	8,105	74,397	1,18,965	1,93,362
XXV—Miscellaneous	48,000	7,16,000	7,64,000	80,058	14,980	3,43,153	3,58,133
XXIX—Irrigation—Major Works, Direct Receipts	23,57,000	14,13,000	37,70,000	1,81,417	3,31,945	5,59,167	14,91,112
XXX—Irrigation—Minor Works and Navigation	...	1,000	1,000	83	...	1,081	1,081
XXXII—Civil Works	...	4,80,000	4,80,000	14,677	...	2,06,464	2,06,464
Total Revenue and Receipts ...	2,06,44,000	2,72,84,000	4,79,28,000	43,11,112	2,61,41,084	1,98,90,003	4,60,31,087
Add—Debt Accounts	...	...	...	2,72,89,671	...	...	31,17,98,448
Total ...	...	...	...	3,16,00,783	...	...	35,78,29,535
Opening Cash Balance ...	...	...	...	(*a*) 1,39,47,871	...	...	(*b*) 85,32,373
GRAND TOTAL ...	...	...	...	4,55,48,654	...	...	36,63,61,908

(*a*) On 1st February 1910.
(*b*) From 1st April 1909.

OFFICE OF ACCT.-GENL., PUNJAB,
LAHORE:
The 18*th April* 1910.

L. E. PRITCHARD,
Accountant-General, Punjab.

[illegible] Statement of the Expenditure in the Punjab for February 1910, and of the Budget Estimate for the year 1909-10.

Expenditure.	Budget Estimate for 1909-10. Imperial.	Provincial.	Total.	Disbursements in February 1910.	Disbursements from 1st April to 28th February 1910. Imperial.	Provincial.	Total.
	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.
1—Refunds and Drawbacks	84,000	68,000	1,52,000	8,760	59,169	54,550	1,13,719
2—Assignments and Compensations	75,000	32,000	1,07,000	757	50,736	34,376	85,112
5—Land Revenue	...	47,45,000	47,45,000	3,38,436	...	43,57,872	43,57,871
6—Stamps	81,000	82,000	1,63,000	8,906	51,356	51,355	1,02,711
7—Excise	70,000	70,000	1,40,000	5,935	34,332	34,333	68,665
10—Assessed Taxes	6,000	6,000	12,000	890	5,003	5,003	10,606
11—Forest	4,25,000	4,25,000	8,50,000	63,838	2,63,450	2,63,450	5,26,900
12—Registration	...	1,15,000	1,15,000	9,213	...	1,06,804	1,06,804
13—Interest on Ordinary Debt	...	2,79,000	2,79,000	...	...	...	...
14—Interest on other Obligations	13,000		13,000	1,382	1,882	...	1,882
18—General Administration	2,77,000	10,83,000	13,60,000	1,09,092	2,55,753	9,54,894	12,10,647
19 A—Law and Justice—Courts of Law	...	38,07,000	38,07,000	3,36,407	...	34,36,763	34,36,763
19 B— Do. do. —Jails	...	10,01,000	10,01,000	86,788	...	10,11,781	10,11,781
20—Police	...	52,06,000	52,06,000	4,53,037	...	48,51,232	48,51,232
22—Education	...	21,07,000	21,07,000	1,40,777	...	16,05,061	16,05,061
23—Ecclesiastical	2,26,000	...	2,26,000	19,062	2,12,668	...	2,12,668
24—Medical	...	15,02,000	15,02,000	85,591	...	11,76,062	11,76,062
25—Political	6,65,000	...	6,65,000	54,916	5,52,451	...	5,52,451
26—Scientific and other Minor Departments	65,000	5,59,000	6,24,000	72,605	66,330	5,28,523	5,94,853
27—Territorial and Political Pensions	1,56,000	...	1,56,000	7,945	1,36,006	...	1,36,006
28—Civil, Furlough and Absentee Allowances	...	...	...	...	...	...	...
29—Superannuation Allowances and Pensions	13,000	16,63,000	16,76,000	1,25,571	9,550	15,25,938	15,35,488
30—Stationery and Printing	...	7,24,000	7,24,000	40,947	...	4,18,064	4,18,064
32—Miscellaneous	39,000	2,86,000	3,25,000	30,143	25,157	3,79,281	4,04,438
33—Famine Relief	2,000	...	2,000	− 315	7,479	...	7,479
36—Reduction or Avoidance of Debt	...	1,40,000	1,40,000	...	...	...	...
42—Major Works—Working Expenses	3,000	18,06,000	18,09,000	139	5,921	3,553	9,474
43—Minor Works and Navigation	...	36,000	36,000	116	...	6,946	6,946
45—Civil Works	...	8,55,000	8,55,000	56,406	...	2,74,943	2,74,943
Total Expenditure ...	22,00,000	2,65,97,000	2,87,97,000	20,57,344	17,37,243	2,10,80,784	2,28,18,027
Add—Debt Accounts	...	...	...	3,09,41,048	...	...	33,09,93,619
Total ...	...	...	...	3,29,98,392	...	...	35,38,11,646
Balance on 28th February 1910 ...	...	...	...	1,25,50,262	...	...	1,25,50,262
GRAND TOTAL ...	...	...	...	4,55,48,654	...	...	36,63,61,908

OFFICE OF ACCT.-GENL., PUNJAB,
LAHORE:
The 18th April 1910.

L. E. PRITCHARD,
Accountant-General, Punjab.

ACCOUNTANT-GENERAL'S OFFICE.

List of Officers in Executive Charge of Treasuries in the Punjab and North-West Frontier Province during the month of March 1910.

No.	Names of treasuries.	Date of assumption of charge.	Names of officers.
1	Ambála ...	...	Mr. A. Seymour, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	March 17, 1910 ...	Lala Morari Lal, Sub-Judge.
	Do. ...	March 30, 1910 ...	Mr. A. Seymour, Extra Assistant Commissioner.
2	Amritsar ...	September 20, 1909 ...	Mr. L. A. Bull, Extra Assistant Commissioner.
3	Attock ...	June 14, 1909 ...	Munshi Barkat Ali, Extra Assistant Commissioner.
4	Bannu ...	September 28, 1909 ...	Rai Bahadur Risaldar Kashi Nand, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	March 11, 1910 ...	Sh. Siraj-ud-din, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	March 23, 1910 ...	Rai Bahadur Risaldar Kashi Nand, Extra Assistant Commissioner.
5	Delhi ...	October 1, 1909 ...	Lala Shibu Mal, Extra Assistant Commissioner.
6	Dera Gházi Khan ...	November 5, 1909 ...	Shaikh Danishmand Sukrat, Extra Assistant Commissioner.
7	Dera Ismail Khan...	February 15, 1910 ...	Bhai Rup Singh, Extra Assistant Commissioner.
8	Ferozepore ...	April 6, 1908 ...	Mr. F. A. Connor, Extra Assistant Commissioner.
9	Gujránwála ...	January 15, 1910 ...	Diwan Som Nath, Extra Assistant Commissioner.
10	Gujrát ...	September 11, 1909 ...	Lala Sant Ram, Extra Assistant Commissioner.
11	Gurdáspur ...	January 24, 1910 ...	Mr. J. E. Keough, Extra Assistant Commissioner.
12	Gurgaon ...	February 16, 1910 ...	Lala Harsukh Rai, Extra Assistant Commissioner.
13	Hazára ...	February 19, 1910 ...	K. Muhammad Khan, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	March 20, 1910 ...	Bhai Lehna Singh, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	March 22, 1910 ...	K. Mohammad Khan, Extra Assistant Commissioners.
14	Hissar ...	February 4, 1910 ...	Lala Chuni Lal, Extra Assistant Commissioner.
15	Hoshiárpur ...	September 25, 1909 ...	Mr. P. J. Anderson, Extra Assistant Commissioner.
16	Jhang ...	September 30, 1909 ...	Lala Sri Ram, Extra Assistant Commissioner.
17	Jhelum ...	March 1, 1910 ...	Mir Ibadullah, Extra Assistant Commissioner.
18	Jullundur ...	...	Din Muhammad, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	March 6, 1910 ...	Mr. J. O'Neil Shaw, Extra Assistant Commissioner.
19	Kángra ...	February 21, 1910 ...	Pandit Janki Nath Atal, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	March 30, 1910 ...	Bhai Narayan Singh, B.A., Extra Assistant Commissioner.
20	Karnál ...	September 30, 1909 ...	Lala Gopal Das, Extra Assistant Commissioner.
21	Kohát ...	September 17, 1909 ...	Wazirzada Muhammad Akram Khan, Extra Assistant Commissioner.
22	Lahore ...	November 8, 1909 ...	Mr. T. B Deeks, Extra Assistant Commissioner.
23	Ludhiána ...	January 25, 1910 ...	Mr. R. F. Mitra, Extra Assistant Commissioner.
24	Lyallpur ...	February 11, 1910 ...	Lala Maya Bhan, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	March 2, 1910 ...	Mr. J. C. H. Macnair, Assistant Commissioner.
25	Miánwáli ...	January 3, 1910 ...	Lala Gobind Ram, Extra Assistant Commissioner.
26	Montgomery ...	February 26, 1910 ...	Mr. M. G. M. Young, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	March 16, 1910 ...	Lala Ghani Sham Das, Extra Assistant Commissioner.
27	Multán ...	January 31, 1910 ...	Akhund Abdul Shakur Khan, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	March 4, 1910 ...	Lala Kesho Das, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	March 11, 1910 ...	Shaikh Khurshed Muhammad, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	March 14, 1910 ...	Akhund Abdul Shakur Khan, Extra Assistant Commissioner.
28	Muzaffargarh ...	January 3, 1910 ...	Lala Mangal Sen, Extra Assistant Commissioner.
29	Peshâwar ...	May 24, 1909 ...	Mr. G. Connor, Extra Assistant Commissioner.
30	Ráwalpindi ...	November 8, 1909 ...	Lala Rangi Lal, Extra Assistant Commissioner.
31	Rohtak ...	September 27, 1909 ...	Lala Chela Ram, Extra Assistant Commissioner.
32	Shahpur ...	October 1, 1909 ...	Lala Kanhaya Lal, Extra Assistant Commissioner.
33	Siálkot ...	September 11, 1909 ...	Shaikh Abd-ur Rahman, Extra Assistant Commissioner.
34	Simla ...	November 13, 1909 ...	Mr. B. H. Dobson, Assistant Commissioner.
35	Kurram ...	February 22, 1910 ...	S. Zafar Khan.
	Do. ...	March 8, 1910 ...	M. Muhammad Firoz Khan.
36	Gilgit ...	July 2, 1908 ...	M. Ghulam Muhammad.

LAHORE: }
The 9th April 1910.

L. E. PRITCHARD,
Accountant-General, Punjab.

PANJAB UNIVERSITY.

NOTIFICATION.

Date Sheet of the First Examination in Civil Engineering of the Panjab University for the year 1910.

Major subjects.	Minor subjects.		Month and date.		Time. From	Remarks.
	WRITTEN EXAMINATION.					
Mathematics	1. Arithmetic	...	May ...	9	11 A.M.	
	2. Geometry	...	" ...	10	11 A.M.	
	3. Measuration	...	" ...	11	11 A.M.	
Estimating	4. A simple Building or Bridge	...	" ...	12	11 A.M.	
Drawing	5. Architectural Drawing	...	" ...	13	11 A.M.	
Construction	6. Building material and general construction ...	...	" ...	14	11 A.M.	
Drawing	7. Scales and Figures	...	" ...	16	11 A.M.	
Surveying	8. Questions and Exercises	...	" ...	17	11 A.M.	
Hindustani	9. Writing Exercices	...	" ...	18	11 A.M.	
English	10. Writing from Dictation	...			2-30 P.M.	
	THE ORAL EXAMINATIONS BEGIN ON THE 19TH AND 20TH MAY, 1910.					
	6. Tracing on the ground	3 hours.				
	13. Hindustani (colloquial)	1 hour.				
	15 English reading					
	8. Compass Surveying	3 hours.				
	9. Levelling	3 "				

SENATE HALL, LAHORE:
The 19*th April*, 1910.

A. C. WOOLNER,
Registrar.

PANJAB UNIVERSITY.

NOTIFICATION.

THE following changes in the Regulations made by the Senate have been sanctioned by the Government.

SENATE HALL, LAHORE:
The 24th March, 1910.

A. C. WOOLNER,
Registrar, Panjab University.

REGULATIONS REGARDING THE APPOINTMENT, DUTIES AND REMUNERATION OF EXAMINERS.

OLD REGULATIONS.

15. The scale of remuneration to Examiners of written papers shall be as stated below:—

	For setting a paper.	For setting a second paper.	For translating a paper.		For examining a paper.	
	Rs.	Rs.	Rs.	A.	Rs	A.
Middle ...	15	....	7	8	0	2
Matriculation ...	30	10	10	0	0 0	6* 8*
Intermediate ...	60	20	20	0	1	0
B.O.L., B A., B.T. and B.Sc.	80	30	30	0	1	8
M.O.L., M.A., and M.Sc.	100	...	...		2	0
Shastri, Maulvi Fazil and Munshi Fazil.	40	...	...		0	12
Visharada, Maulvi Alim and Munshi Alim.	30	...	...		0	8
Proficiency in Sanskrit, Arabic and Persian.	20	...	...		0	6
Vernacular Languages—						
Proficiency ...	10	...	-		0	6
High Proficiency ...	15	...	...		0	8
Honours ...	20	...	...		0	12
Engineering ...	30	...	...		0	8

19. The fee for conducting the Oral Examination in English shall be 8 annas for each candidate for the Marticulation and Intermediate Examinations, and rupee one for each candidate for the B. A. Examination with a minimum fee of Rs. 15.

20. The scale of remuneration for the Oral Examinations in Science shall be as follows:—

	For setting a paper.		For examining candidates.		Minimum fee.	
	Rs.	A.	Rs.	A.	Rs.	A.
Matriculation ...	30	0	0	12	15	0
Intermediate ...	60	0	1	8	20	0
B.A., B.T. and B. Sc.	80	0	3	0	30	0
M. Sc. ...	100	0	5	0	40	0

* Vernacular paper annas 6, any other paper annas 8.

REVISED REGULATIONS.

15. The scale of remuneration to Examiners of written papers shall be as stated below:—

	For setting a paper	For setting a second paper	For translating a paper		For examining a paper.	
	Rs.	Rs.	Rs.	A.	Rs.	A.
Matriculation ...	30	10	10	0	0	6
Intermediate ...	50	20	20	0	0	12
B.O.L., B. A., B. T. and B. Sc.	75	30	30	0	1	4
M.O.L., M.A., and M.Sc.	80	...	–		2	0
Shastri, Maulvi Fazil and Munshi Fazil	20	...	...		0	12
Visharad, Maulvi Alim and Munshi Alim.	15	...	...		0	8
Proficiency in Sanskrit, Arabic and Persian.	10	...	...		0	6
Vernacular Languages—						
Proficiency ...	10	...	...		0	6
High Proficiency ...	15	...	...		0	8
Honours ...	20	...	...		0	12
Engineering ...	30	...	...		0	8

19. The fee for conducting the Oral Examination in English shall be annas six, eight and twelve for each candidate for the Matriculation, Intermediate and B. A. Examinations.

20. The scale of remuneration for the Oral Examinations in Science shall be as follows:—

	For setting a paper.		For examining candidates.		Minimum fee.	
	Rs.	A.	Rs.	A.	Rs.	A.
Matriculation ...	20	0	0	12	15	0
Intermediate ...	†50	0	*1 1	0 8	20	0
B. A, and B. Sc.	65	0	2	0	30	0
M. Sc. ...	80	0	5	0	40	0
B. T. ...	*Nil*		2	0	30	0

* Arts Faculty rupee one and Science Faculty Rupee one and annas eight only per candidate.

† Rupees twenty-five for setting a second paper.

FACULTY OF LAW.

22. The scale of remuneration for Examinations in Law shall be as follows:—

First Examination in Law—

	Rs.	A.	P.
For setting each question paper	100	0	0
For examining each answer paper.	2	0	0

LL. B. Examination—

For setting a question paper ...	100	0	0
For examining each answer paper.	2	8	0

FACULTY OF LAW.

22. The scale of remuneration for Examinations in Law shall be as follows:—

First Examination in Law—

	Rs.	As.	P.
For setting each question paper.	100	0	0
For examining each answer paper.	2	0	0

LL. B. Examination—

For setting a question paper.	100	0	0
For examining each answer paper.	2	0	0

REGULATIONS FOR THE DEGREE OF BACHELOR OF MEDICINE AND BACHELOR OF SURGERY (M.B.B.S), AND DOCTOR OF MEDICINE (M.D.), AND MASTER OF SURGERY (M.S.)

OLD REGULATIONS.

Final Professional Examination.

19. Every candidate shall forward his application to the Registrar at least fourteen days before the commencement of the examination, accompanied by a fee of thirty rupees. A candidate who fails to pass or present himself for examination shall not be entitled to claim a refund of the fee. A candidate who fails to pass or present himself for examination may, subject to Regulation 18, be admitted to one or more subsequent examinations on payment of a like fee of thirty rupees on each occasion, and on producing a certificate proving that he has, subsequent to his last failing, attended one course of lectures in each of the subjects of the examination and a further course of hospital practice and clinical instruction for one year.

REVISED REGULATIONS.

Final Professional Examination.

19. Every candidate shall forward his application to the Registrar at least fourteen days before the commencement of the examination, accompanied by a fee of *forty* rupees. A candidate who fails to pass or present himself for examination shall not be entitled to claim a refund of the fee. A candidate who fails to pass or present himself for examination may, subject to Regulation 18, be admitted to one or more subsequent examinations on payment of a like fee of *forty* rupees on each occasion, and on producing a certificate proving that he has, subsequent to his last failing, attended one course of lectures in each of the subjects of the examination and a further course of hospital practice and clinical instruction for one year.

CIVIL VETERINARY DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 12th April 1910.

No. 677.—Leave.—Third grade Veterinary Assistant Bishen Singh, of Ballabgarh district Delhi, was granted one day's leave without pay, *i.e.* on the 19th March 1910.

No. 678.—Leave.—Third grade Veterinary Assistant Mohamed Ali Khan, of Fattahjang, is granted one month's privilege leave from the afternoon of 3rd April 1910.

No. 679.—Reduction.—Second grade Veterinary Assistant Rahmat Khan, of Ráwalpindi, is reduced to the 3rd grade for a period of six months from the 1st April 1910.

No. 680.—Leave.—Second grade Veterinary Assistant Sadiq Ali Khan, of Rewári, district Gurgaon, is granted two months' privilege leave from the forenoon of the 4th April 1910.

No. 681.—Transfer.—Third grade Veterinary Assistant Faizul Hassan is transferred from Bhiwáni, district Hissar, to Rewári, district Gurgaon.

No. 682.—*Transfer.*—Second grade Veterinary Assistant Ram Lal is transferred from Rohtak to Bhiwáni, district Hissar.

No. 683.—*Leave.*—Third grade Veterinary Assistant Mohamed Ibrahim, of Hoshiárpur, is granted 15 days' privilege leave from the forenoon of 8th April 1910.

The 18th April 1910.

No. 746.—*Transfer.*—First grade Veterinary Assistant F. Nasir-ud-din was transferred from charge of the Veterinary Hospital, Ferozepore, to the office of the Superintendent, Civil Veterinary Department, South Punjab, Ferozepore.

No. 747.—*Transfer.*—First grade Veterinary Assistant F. Nasir-ud-din was re-transferred from the office of the Superintendent, Civil Veterinary Department, South Punjab, Ferozepore, to charge of the Veterinary Hospital, Ferozepore.

No. 748.—*Confirmation.*—Second grade Veterinary Assistant Mohamed Jan, of Siálkot, is confirmed in his appointment from the 13th April 1910.

No. 749.—*Promotion.*—Second grade Veterinary Assistant Fazal-ud-din is promoted, sub. *pro tem.*, to the 1st grade, *vice* Veterinary Assistant Ghulam Hussain I, deputed to the Government Cattle Farm, Hissar, dated 1st April 1910.

No. 750.—*Promotion.*—Second grade Veterinary Assistant Pars Ram is promoted, sub. *pro tem.*, to the 1st grade, *vice* Veterinary Assistant Muhammad Ashfaq deputed to the Government Cattle Farm, Hissar, dated 1st April 1910.

No. 751.—*Promotion.*—Second grade Veterinary Assistant Karim-ud-din is promoted, sub. *pro tem.*, to the 1st grade, *vice* Veterinary Assistant Muhammad Fazil on leave without pay, dated 1st April 1910.

No. 752.—*Promotions.*—The following 3rd grade Veterinary Assistants are promoted to the 2nd grade, on augmentation, from 1st April 1910:—

1. Muhammad Ali III.
2. Sunder Singh.
3. Lal Din.

No. 753.—*Promotion.*—Third grade Veterinary Assistant Muhammad Ibrahim is promoted, sub. *pro tem*., to the 2nd grade, *vice* Veterinary Assistant Fazal-ud-din promoted to the 1st grade, dated 1st April 1910.

No. 754.—*Promotion.*—Third grade Veterinary Assistant Muhammad Ali Khan is promoted, sub. *pro tem.*, to the 2nd grade, *vice* Veterinary Assistant Pars Ram promoted to the 1st grade, dated 1st April 1910.

No. 755.—*Promotion.*—Third grade Veterinary Assistant Abdul Latif Khan is promoted, sub. *pro tem.*, to the 2nd grade, *vice* Veterinary Assistant Karim-ud-din promoted to the 1st grade, dated 1st April 1910.

G. K. WALKER, MAJOR,

Chief Superintendent, Civil Veterinary Department, Punjab.

MEDICAL DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 14th April 1910.

No. 2653 *H.—Promotion.*—Temporary Hospital Assistant Nand Gopal Sethi, at present attached to the Chenab Canal dispensary at Chuharkána, Gujránwála district, having passed the English Qualification Examination on the 19th March 1910, is appointed as a 4th grade Hospital Assistant, sub. *pro tem.*, on Rs. 25 per mensem, with effect from that date.

The 15th April 1910.

No. 2692 *H.—Dismissal.*—Fourth grade Hospital Assistant No. 670 Jagan Nath doing general duty at the Civil Hospital, Dera Gházi Khan, is dismissed the service with effect from the afternoon on the 25th March 1910.

The 16th April 1910.

No. 2704 *H.—Notification.*—On return from the service under the Government of India in the Foreign Department, to which he was appointed by departmental notification No. 3789, dated the 11th September 1905, 2nd grade Hospital Assistant No. 316 Lal Singh was placed on general duty at Lahore with effect from the afternoon of the 29th March 1910.

The 19th April 1910.

No. 2797 *H.—Notification.*—The following appointments, postings and transfer have been made :—

Name.	Rank and Departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Har Narayan ...	Senior grade Assistant Surgeon.	Civil Hospital, Ráwalpindi, 6th February 1910 (afternoon).	Deputed temporarily on special duty to Bengal and United Provinces, 6th February 1910 (afternoon).	
Sodhi Karm Singh.	1st grade Assistant Surgeon.	General duty, Ráwalpindi, 6th February 1910 (afternoon).	Civil Hospital, Ráwalpindi, 6th February 1910 (afternoon).	

Name.	Rank and Departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Har Narayan ...	Senior Assistant Surgeon.	...	Civil Hospital, Ráwalpindi, 22nd February 1910 (forenoon).	On return from deputation to Bengal and United Provinces, relieving Assistant Surgeon Sodhi Karm Singh.
Sodhi Karm Singh.	1st grade Assistant Surgeon.	Civil Hospital, Ráwalpindi, 22nd February 1910 (forenoon).	General duty Ráwalpindi, 22nd February 1910 (forenoon).	
Lachmi Narayan	4th grade (sub *pro tem*) Hospital Assistant.	General duty, Multán, 4th April 1910.	Lower Bari Doab Canal dispensary, Khánewál, Multán district, 5th April 1910 (forenoon).	Relieving 4th grade Hospital Assistant No. 699 Rahim Bakhsh, proceeded to Kasauli for anti-rabic treatment.
Chuni Lal ...	4th grade Hospital Assistant No. 681.	...	Forsythganj dispensary, Dharmsála, Kángra district, 4th April 1910 (forenoon)	On return from the leave granted in Departmental notification No. 8456 H., dated 28th September 1910.
Khan Chand ...	4th grade Hospital Assistant No. 813.	Forsythganj dispensary, Dharmsála, Kángra district, 4th April 1910 (forenoon).	General duty, Dharmsála, Kángra, 4th April 1910 (forenoon).	
Karm Singh ...	4th grade Hospital Assistant (sub. *pro tem.*).	General duty, Gujránwála, 25th March 1910 (afternoon).	General duty, Lyallpur, 26th March 1910 (afternoon).	
Nathe Khan ...	1st class (old scale) Hospital Assistant No. 413.	General duty, Amritsar, 29th March 1910 (afternoon).	Plague duty, Kángra district, 5th April 1910 (afternoon).	
Sheo Ram, Vaid	4th grade Hospital Assistant No. 840.	Plague duty, Ferozepore district, 10th March 1910 (afternoon).	General duty Canal dispensary, Chaur Dhál, Lahore district, 13th March 1910 (forenoon).	
Sheo Ram, Vaid	4th grade Hospital Assistant.	General duty. Canal dispensary, Chaur Dhál, Lahore district, 16th March 1910 (forenoon).	General duty, Lahore, 17th March 1910 (forenoon).	
Hussain Shah ...	2nd grade Hospital Assistant No. 474.	Lawrence Military Asylum Hospital, Sanáwar, 7th March 1910 (afternoon).	General duty, Ambála, 15th Macrh 1910 (afternoon).	

The 20th April 1910.

No. 723 P.—Appointment.—With the previous sanction of Government Bhai Atar Singh is appointed as a temporary Hospital Assistant on Rs. 25 per mensem and posted to Ferozepore for plague duty in that district. He assumed charge of his duties on the forenoon of the 13th December 1909.

No. 725 P.—Notification.—Temporary Hospital Assistant Faranggi Ram, doing plague duty in the Ferozepore district, having qualified in English is entitled to receive pay at the rate of Rs. 25 per mensem, with effect from the 4th April 1910.

No. 727 P.—Notification.—With the previous sanction of Government, Munshi Abdulla Khan is appointed as a temporary Hospital Assistant on Rs. 25 per mensem and posted to Jullundur for plague duty in that district. He assumed charge of his duties on the forenoon of the 15th February 1910.

T. E. L. BATE, COLONEL, I.M.S.,

Inspector-General of Civil Hospitals, Punjab.

Miscellaneous Notices and Advertisements.

Maps for sale.

THE last quarterly list of maps relating to the Punjab available for sale at the Map Record and Issue Office, Calcutta, will be found in the Gazette of the 1st of April 1910, Part III, page 330.

GOVERNMENT PUBLICATIONS FOR SALE.

By the Superintendent of Government Printing, India, 8, Hastings Street, Calcutta.

[A General Catalogue of all Government Publications may be obtained gratis from the Government Central Press, Calcutta.]

[The amounts within parentheses are for packing and postage.]

List of books published from October 1909 *to March* 1910.

LEGISLATIVE DEPARTMENT.

The Indian Merchant Shipping Act, 1883 (Act V of 1883), as modified up to the 1st September 1909. 6*a*. (1*a*)

The European Vagrancy Act, 1874 (IX of 1874), as modified up to 1st September 1909. 6*a*. 6*p*. (1*a*.)

The Vaccination Act, 1880 (Act No. XI I of 1880), as modified up to 1st September 1909. 4*a*. 9*p*. (1*a*.)

The Negotiable Instruments Act, 1881 (Act XXVI of 1881), as modified up to the 1st September 1909. 10*a*. (1*a*.)

Act No. III of 1898 (Lepers), as modified up to 1st September 1909. 4*a*. or 5*d*. (1*a*.)

Act No. XXI of 1850 (Removal of Caste Disabilities), with footnotes. 1*a*. 6*p*. (1*a*.)

Chronological Tables of the Indian Statutes, edition 1909. Royal 8vo. Cloth. R4 or 6*s*. (8*a*.)

Act No. 16 of 1899 (Northern India Canal and Drainage), with footnotes. 1*a*. (1*a*.)

Title-page, Contents and Index to Acts of 1909. 5*a*. 3*p*. (1*a*.)

Table showing Effect of Legislation in the Governor-General's Council during 1909 3*a*. 3*p*. (1*a*.)

Act IV of 1909 (Whipping). In Urdu 3*p*. (1*a*), in Hindi 3*p*. (1*a*.)

Act VII of 1870 (Court-fee) modified up to 1st February 1909. In Urdu. 5*a*. 9*p*. (1*a*) In Hindi. 5*a*. 6*p*. (1*a*.)

Act V of 1909. In Urdu. 3*p*. (1*a*.) In Hindi. 3*p*. (1*a*.)

Act III of 1908. In Urdu. 3*p*. (1*a*.)

Act II of 1882 (Trust) modified up to 1st June 1909. In Hindi. 3*a*. 6*p*. (1*a*.)

Act XV of 1864 modified up to 30th June 1909. In Urdu. 3*p*. (1*a*.) In Hindi. 3*p*. (1*a*.)

Act X of 1865 (Succession) modified up to 1st April 1909. In Urdu. 11*a*. 3*p*. (2*a*.) In Hindi. 11*a*. 3*p*. (2*a*.)

Act VII of 1909 (Anand Marriage) In Urdu. 3*p*. (1*a*) In Hindi. 3*p*. (1*a*.)

Act XXI of 1850 (Caste Disabilities) modified up to 11th April 1850. In Urdu 3*p*. (1*a*.) In Hindi. 3*p*. (1*a*.)

Wighley's Digest of Indian Law Cases, 1901-03. R5 reduced to R3 per copy. (10*a*.)

Grey's Digest of Indian Law Cases, 1904. R1-4*a*. reduced to R1 per copy. (6*a*.)

Grey's Digest of Indian Law Cases, 1905. R1-4*a*. reduced to R1 per copy. (6*a*.)

Grey's Digest of Indian Law Cases, 1906. R1-4*a*. reduced to R1 per copy. (6*a*.)

Bose's Digest of Indian Law Cases, 1907. R1-4*a*. reduced to R1 per copy. (6*a*.)

Set of Digests from 1901-1907. R10 reduced to R7 per set of five volumes. (R2.)

General Rules made by the High Court of Judicature at Fort William in Bengal under the Presidency Towns Insolvency Act, 1909. Price R1-2 or 1*s*. 9*d*. (2*a*.)

"A Digest of India Law Cases containing High Court Reports and Privy Council Reports of Appeals from India, 1908, with Index of Cases by C. E. Grey 1910." Royal octavo. Cloth R2 or 3*s*. (6*a*).

List No. 2 of 1909, dated 31st December 1909, of Addenda et Corrigeda to List of General Rules and Orders. 2*a*. 6*p*. (1*a*.)

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.

Published by Authority.

LAHORE, FRIDAY, APRIL 29, 1910.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioner, Accountant-General, &c.

CHIEF COURT OF THE PUNJAB.

NOTIFICATIONS.

The 17th of March 1910.

No. 1254 *G.—Notification.*—The following list of Legal Practitioners, who are qualified to practise in the Punjab, is published for general information.

Divisional Judges and District Judges should have the portion of the list appertaining respectively to their divisions and districts carefully checked, and any omissions and mistakes that may be detected should be at once reported to the Registrar of the Chief Court of the Punjab.

Advocates of the Chief Court of the Punjab admitted under Act IX of 1884.

1	2	3	4	5	6	7
Serial No. in Register.	Name.	Father's name.	Date of call to the Bar.	Date of admission.	Place of business.	Chartered High Court in which enrolled.
7	A. A. Shircore ...	...	7 6-75 ...	9-4-78 ...	Lahore ...	Bengal, Bombay and N.-W. P.
12	H. M. Shelverton ...	...	17-11-79 ...	9-4-80 ...	Ditto ...	N.-W. P.
16	Clarence Kirkpatrick ...	...	29-6-81 ...	1-3-82 ...	Delhi ...	Ditto.
18	Charles Golak Nath ...	E. Golak Nath ...	25-6-84 ...	24-11-84 ...	Lahore ...	Ditto.
19	J. R. E. Gouldsbury ...	...	7 5-84 ...	8-8-85 ...	Ditto ...	Ditto.
21	Umar Bakhsh ...	Muhammad Bakhsh ...	15-5-86 ...	1-12-86 ...	Ditto ...	Ditto.
28	Sham Lal ...	Kanhya Lal ...	26-1-88 ...	18-4-88 ...	Ditto ...	Ditto.
30	Lakhshmi Narain ...	Angan Lal ...	26-1-88 ...	11-6-88 ...	Ditto ...	Ditth.
33	A. Grey ...	...	Mic: 1886 ...	10-4-89 ...	Ditto ...	Bombay.
34	Muhammad Sharif Khan	Muhammad Namdar Khan.	19-11-88 ...	28-5-89 ...	Ditto ...	N.-W. P.
35	Rang Lal ...	Girdhari Lal ...	28-1-89 ...	13-6-89 ...	Delhi ...	Ditto.
36	C. H. Oertel ...	...	7-7-86 ...	14-10-89 ...	Lahore ...	Ditto.
39	Ganpat Rai ...	Dial Shah ...	2 -1-90 ...	7-4-90 ...	Ditto ...	Ditto.
41	Bhagat Ram ...	Salig Ram ...	27-1-90 ...	21-6-90 ...	Jullundur ...	Ditto.
42	Nihal Chand ...	Hukam Chand ...	30-4-90 ...	13-8-90 ...	Gujránwála ...	Ditto.
49	Raj Narain ...	Raja Lal ...	10-5-91 ...	7-9-01 ...	Delhi ...	Ditto.
51	Clarke, H. E. ...	...	17-11-90 ...	13-8-91 ...	Amritsar ...	Ditto.
53	Shadi Ram ...	Kulwant Rai ...	10-6-91 ...	21-12-91 ...	Ludhiána ...	Ditto.
54	Gurcharn Singh ...	Basant Singh ...	22-4-91 ...	24-12-91 ...	Lahore ...	Ditto.
55	Harkishen Lal ...	Chela Ram ...	26-1-91 ...	18-4-02 ...	Ditto ...	Ditto.
57	Bulaki Rama ...	Mul Raj ...	17-10-91 ...	25-4-92 ...	Gujránwála ...	*Nil.*
58	H. Beechy ...	...	26-1-92 ...	21-10-92 ...	Lahore ...	N.-W. P.
59	G. R. Harris ...	...	10-6-91 ...	5-11-92 ...	Ditto ...	Ditto.
60	Muhammad Shafi ...	Din Muhammad ...	29- -91 ...	5-11-92 ...	Ditto ...	Ditto.
62	C. E. B. Petman* ...	...	30-4-90 ...	13-12-92 ...	Ditto ...	Bengal.
65	Moti Lal ...	Balam ...	26-1-93 ...	17-4-93 ...	Dharmsála (Kángra).	N.-W. P.
66	Amin-ud-din ...	Hissam-ud-din ...	14-6-93 ...	3-8-93 ...	Shahpur ...	*Nil.*
67	Mul Raj ...	Tara Chand ...	14-6-93 ...	5-8-93 ...	Amritsar ...	*Do.*
69	Prabh Dial ...	Ram Shah ...	29-6-91 ...	22-8-93 ...	Lyallpur ...	Bengal.
70	Prabu Das Singha ...	Bachan Singha ...	14-6 93 ...	7-9 93 ...	Ditto ...	N.-W. P.
71	Todar Mal ...	Ganda Mal ...	14-6-93 ...	27-10-93 ...	Amritsar ...	Ditto.
74	Vishnu Singh ...	Bhagat Singh ...	17-11-93 ...	1-8-94 ...	Lahore ...	Bengal.
75	Miran Bakhsh ...	Fir Bakhsa ...	6-6-9 ...	6-6-94 ...	Ditto ...	Bombay.
76	Lakhmi Das ...	Ram Das ...	26-1-94 ...	1-10-94 ...	Jhelum ...	Ditto.
77	Parkash Chand ...	Harbhagwan ...	11-5-92 ...	17-10-94 ...	Lahore ...	N.-W. P.
79	Janki Nath Kaul ...	Narain Kaul ...	19-11-94 ...	30-1-95 ...	Shahpur ...	*Nil.*
80	Daulat Ram ...	Mul Chand ...	6-6-94 ...	13-2-95 ...	Lahore ...	N.-W. P.
81	Broadway, A. B.† ...	...	19-11 94 ...	14-3-95 ...	Ráwalpindi ...	*Nil.*
82	Narak Chand ...	Bahadur Chand ...	27-1-95 ...	4-4-95 ...	Lahore ...	*Do.*
84	Arjan Singh ...	Jodh Singh ...	26-1-94 ...	15-4-95 ...	Ferozepore ...	N.-W. P.
86	Kirpal Singh ...	Wasta Singh ...	6-5-04 ...	18-6-95 ...	Lyallpur ...	Bengal.
87	Harkishen Das ...	Sainditta Mal ...	8-3-95 ...	5-7-95 ...	Rohtak ...	*Nil.*
91	Muhammad Ismail Khan	Muhammad Wazir Khan	10-6-91 ...	29-8-95 ...	Delhi ...	N.-W. P.
94	Aziz Ahmad ...	Fazl-ul-Baree ...	7-11-86 ...	21-4-96 ...	Ráwalpindi ...	Calcutta.
95	Duni Chand ...	Dial Shah ...	29-4-96 ...	25-6-96 ...	Lahore ...	*Nil.*
96	Sant Ram ...	Bindra Ban Shah ...	27-7-96 ...	20-7-96 ...	Gurdáspur ...	*Do.*
98	Ram Saran Das ...	Bhagat Ram ...	17-6-96 ...	7-8-90 ...	Amritsar ...	*Do.*
100	Bhola Nath ...	Lal Sahai Isa ...	17-6-96 ...	1-8-96 ...	Jhelum ...	*Do.*
101	Sundar Das ...	Shib Das ...	17-6-96 ...	15-8-96 ...	Lahore ...	*Do.*
102	Bishen Das ...	Sarb Dyal ...	17-6-96 ...	14-8-96 ...	Kángra ...	*Do.*
103	Dhanraj Shah ...	Fakir Chand ...	17-6-96 ...	17-8-96 ...	Jhelum ...	*Do.*
104	Anant Ram ...	Kashi Ram ...	17-6-96 ...	24 8-96 ...	Ferozepore ...	*Do.*
105	Ram Asra ...	Hari Chand ...	17-6-96 ...	26-8-96 ...	Jhelum ...	*Do.*
106	Gokal Chand ...	Devi Ditta Mal ...	17-6-96 ...	14-10-9 ...	Lahore ...	*Do.*
107	Partab Ram Chandra ...	Ram Chandra ...	17-6 96 ...	21-10-96 ...	Karnál ...	*Do.*
108	Man Singh ...	Kishen Singh ...	29-4-96 ...	22-10-96 ...	Amritsar ...	*Do.*
109	Morton, T. C. ...	...	17-6-96 ...	19-11-96 ...	Delhi ...	N.-W. P.
110	Narindra Lal Mittar ...	Brij Nath Mittar ...	26-1-97 ...	26-5-97 ...	Jullundur ...	*Nil.*

*Government Advocate.

†Assistant Legal Remembrancer.

Advocates of the Chief Court of the Punjab admitted under Act IX of 1884—continued.

1	2	3	4	5	6	7
Serial No. in Register.	Name.	Father's name.	Date of call to the Bar.	Date of admission.	Place of business.	Chartered High Court in which enrolled.
111	Gobind Ram ...	Atma Ram ...	3-6-97 ...	14-8-97 ...	Lahore ...	*Nil.*
113	Muhammad Nasib ...	Ali Ahmad ...	30-6-97 ...	20-8-97 ...	Hissar ...	*Do.*
114	Muhammad Umar ...	Rukn-ud-din ...	30-6-97 ...	10-9-97 ...	Amritsar ...	*Do.*
115	Muhammad Pir Bakhsh	Khuda Bakhsh ...	13-6-97 ...	7-10-97 ...	Simla ...	*Do.*
116	Parker, E. W. ...	...	...	25-10-07 ...	Lahore ...	*Do.*
119	Muhammad Ghulam Sadiq, K.B.	H. Ghulam Hassan ...	30-6-79 ...	14-2-98 ...	Siálkot ...	*Do.*
121	Abdul Aziz ...	Ilahi Bakhsh ...	22-6-98 ...	25-7-98 ...	Hoshiárpur ...	*Do.*
123	Hans Raj ...	Ganda Mal ...	22-6-98 ...	20-7-98 ...	Ráwalpindi	*Do.*
124	Dhanpat Rai ...	Devi Ditta Mal ...	22-6-98 ...	5-8-98 ...	Amritsar ...	*Do.*
125	Sewak Ram ...	Ganga Ram, R.B. ...	22-6-98 ...	18-8-98 ...	Lyallpur ...	*Do.*
126	Beni Parshad Khosla ...	Salig Ram, Rai Sahib ...	22-6-98 ...	20-8-98 ...	Lahore ...	*Do.*
130	Prem Lal ...	Mool Chand ...	22-5-98 ...	21-9-98 ...	Delhi ...	*Do.*
131	Devi Dyal ...	Ganga Ram ...	4-5-98 ...	11-10-98 ...	Lahore ...	*Do.*
132	Bepin Chandra Chatterjee.	Sir Protul Chandra Chatterjee.	22-6-98 ...	5-11-98 ...	Ditto ...	*Do.*
134	Muhammad Azim ...	Ahmad Bakhsh ...	22-6-98 ...	6-12-98 ...	Gurdáspur ...	*Do.*
136	Dosabhoy Merwanji Karaka.	Mervanji Hormusji Karaka.	3-7-89 ...	8-5-99 ...	Lahore ...	Bombay.
137	Roshan Lal ...	Khairati Lal ...	22-6-87 ...	17-6-99 ...	Ditto ...	N.-W. P.
138	Bhaghat Ram Puri ...	Nand Lal ...	26-4-99 ...	10-7-99 ...	Attock ...	*Nil.*
139	Mahtab Singh ...	Hazur Singh ...	14-6-99 ...	17-7-99 ...	Shahpur ...	*Do.*
140	Madhu Sudan Bhaghat	Narain Das ...	14-6-99 ...	25-7-99 ...	Attock ...	*Do.*
141	Des Raj ...	Jowahir Mal ...	14-6-99 ...	19-7-99 ...	Ráwalpindi ...	*Do.*
142	Muhammad Said ...	Abdul Aziz ...	14-6-99 ...	1-8-99 ...	Lyallpur ...	*Do.*
143	Narain Das ...	Lachman Das ...	14-6-99 ...	17-8-99 ...	Multán ...	*Do.*
144	Chaman Lal ...	Sahib Ditta ...	14-6-99 ...	15-9-99 ...	Amritsar ...	*Do.*
145	Brij Behari Lal ...	Rajjan Lal ...	14-6-99 ...	20-9-99 ...	Rohtak ...	*Do.*
146	Shankar Lal Bhatra ..	Nihal Chand ...	14-6-99 ...	26-9-99 ...	Ráwalpindi ...	*Do.*
147	Shadi Lal ...	Ramji Das ...	14-6-99 ...	19-10-99 ...	Lahore ...	*Do.*
148	Muhammad Abdul Aziz	Ghulam Samdani Khan	14-5-98 ...	14-11-98 ...	Ditto ...	*Do.*
149	Mehr Chand ...	Ram Saran Das ...	17-11-99 ...	24-1-00 ...	Gurdáspur ...	*Do.*
150	Pheroz Shaw Ruttonjee Minwala.	Ruttonji Piroz Shaw ...	26-6-95 ...	17-2-00 ...	Lahore ...	*Do.*
151	Abdul Kadir Mahroof ...	Muhammad Ali ...	26-1-00 ...	10-3-00 ...	Ditto ...	*Do.*
152	Hissam-ud-din ...	Fazl-ud-din ...	9-5-00 ...	13-6-00 ...	Ditto ...	*Do.*
155	Gurbakhsh Singh ...	Purduman Singh ...	9-5-00 ...	6-7-00 ...	Amritsar ...	*Do.*
157	Guru Das Nanda ...	Charat Ram Nanda ...	27-6-00 ...	3-8-00 ...	Gujránwála ...	*Do.*
158	Sultan Muhammad Khan.	Chaudhri Sahibzada ...	9-5-00 ...	11-8-00 ...	Siálkot ...	*Do.*
159	Sundar Das ...	Ladha Singh ...	27-6-00 ...	9-8-00 ...	Kángra ...	*Do.*
161	Sain Das Sethy ...	Ram Labhaya ...	27-6-00 ...	13-10-00 ...	Shahpur ...	*Do.*
162	Jaishi Ram ...	Payara Lal ...	27-6-00 ...	30-10-00 ...	Lahore (Kasúr)	*Do.*
166	Karm Narain ...	Jodh Singh ...	19-11-00 ...	28-2-01 ...	Gujránwála ...	*Do.*
167	Foujdar Singh ...	Hakim Singh ...	28-1-01 ...	19-3-01 ...	Amritsar ...	*Do.*
170	Kanwar Sain ...	Bheem Sain ...	28-1-01 ...	22-5-01 ...	Ráwalpindi ...	*Do.*
172	Lal Chand Mehra, M.A., LL.B. (Cantab.)	Hukm Chand ...	27-6-00 ...	14-8-01 ...	Amritsar ...	*Do.*
174	Fazl-i-Hussain ...	Hussain Bakhsh ...	19-6-01 ...	24-8-01 ...	Lahore ...	*Do.*
175	Muhammad Shah Nawaz	Zahur-ud-din ...	1-5-01 ...	31-10-01 ...	Ditto ...	*Do.*
179	Badr-ud-din ...	Umur-ud-din ...	18-11-01 ...	20-1-02 ...	Ráwalpindi ...	*Do.*
181	Gullu Ram ...	Nihal Chand ...	18-11-01 ...	28-1-02 ...	Lahore ...	*Do.*
183	Siraj-ud-din Ahmad ...	Karm-ud-din ...	27-1-02 ...	17-3-02 ...	Ráwalpindi ...	N.-W. P.
184	Khazan Singh Suri ...	Sundar Singh ...	27-1-02 ...	15-3-02 ...	Lyallpur ...	*Nil.*
185	Kanwar Harnam Singh	Kanwar Narain Singh ...	11-6-02 ...	21-7-02 ...	Ferozepore ..	*Do.*
186	Jagat Ram ...	Amolak Ram ...	11-6-02 ...	21-7-02 ...	Lyallpur ...	*Do.*
187	Atma Ram ...	Udai Rai ...	11-6-02 ...	23-8-02 ...	Ambála ...	*Do.*
188	Ahsan-ul-Haq ...	Ghulam Hussain ...	11-6-02 ...	18-10-02 ...	Jullundur ...	*Do.*
189	Manouver-ud-din ...	Firoz-ud-din ...	11-6-02 ...	20-10-02 ...	Jhelum ...	*Do.*
190	Ran Singh ...	Hari Ram ...	11-6-02 ...	10-11-02 ...	Hoshiárpur ...	*Do.*
191	Hira Lal Ahuja ...	Fateh Chand Ahuja, M.D.	11-6-02 ...	19-1-03 ...	Ludhiána ...	Allahabad.
192	Birch, S. ...	...	17-11-02 ...	21-1-03 ...	Amritsar ...	*Nil.*
193	A. C. Bahree ...	Ram Dyal ...	11-6-02 ...	19-1-03 ...	Lyallpur .	Allanabad.

Advocates of the Chief Court of the Punjab admitted under Act IX of 1884—continued.

1	2	3	4	5	6	7
Serial No. in Register.	Name.	Father's name.	Date of call to the Bar.	Date of admission.	Place of business.	Chatered High Court in which enrolled.
194	Abdul Majid Khan	R. Hahib Khan	23-4-02	20-2-03	Ráwalpindi	*Nil.*
195	Suraj Balram Sawhny	Ram Das, Sawhny	19-6-02	13-2-03	Shahpur	*Do.*
196	Eshwar Das	Amir Chand	26-1-03	27-3-03	Lahore	*Do.*
197	B. A. [illegible]evan Petman	...	26-1-03	1-5-03	Simla	*Do.*
199	Sant Ram Suri	Bisakhi Ram	24-6-03	15-10-03	Jullundur	*Do.*
200	Kehar Singh	Anokh Singh	24-6-03	[illegible]0 10-03	Ludhiána	*Do.*
201	Muhammad Fazal Elahi	Muhammad Chirag-ud-din.	17-11-03	2-2-04	Lahore	*Do.*
202	Amar Singh	Devi Singh	17-11-03	26-2-04	Hoshiárpur	*Do.*
203	Autar Singh	Narain Singh	26-1-04	21-3-04	Lahore	*Do.*
204	Harnam Das	Kishen Cnand	26-1-04	24-3-04	Ferozepore	*Do.*
205	Maharaj Singh	K. Harnam Singh	17-11-02	5-5-04	Lahore	N.-W. P.
206	Pestanji Dadabhoy	Dadabhoy Maneckji	15-6-04	20-7-04	Ditto	*Nil.*
207	Pyara Lal Malhotra	Kashi Ram	15-6-04	22-7-04	Ferozepore	*Do.*
208	Harendra Nath Sen	J. C. Sen	15-6-04	29-7-04	Lahore	*Do.*
210	Ma[illegible]ohar Lal	Sital Parshad	17-11-04	7-2-05	Ditto	*Do.*
211	Jalal-ud-din	Ala-ud-din	17-11-04	23-2 05	Ditto	*Do.*
213	Nihal Chand, Mahra	Hukm Chand	15-6-04	10-8-05	Jullundur and Gujránwála.	*Do.*
214	Morrison, H. W.	...	5-7-03	25-8-05	Lahore	*Do.*
215	Hans Raj	Salig Ram	5-7-05	30-8-05	Jullundur	*Do.*
216	Des Raj Sawhny	Hans Raj Sawhny	17-5-05	19-10-05	Ráwalpindi	*Do.*
217	Palmer, T. G. F.	...	23-4.02	5-12-05	Lahore	*Do.*
218	Nickles, T.	...	18-11-89	7-12-05	Simla	Allahabad.
219	Har Kishen Singh	Sobha Ram	17-11-04	15-2-06	Ráwalpindi	*Nil.*
220	Sheikh Dost Muhammad.	Haji Talia Muhammad	17-11-03	11-4-06	Hoshiárpur	*Do.*
221	Obbard, R.	...	18-11-01	16-1-07	Simla	*Do.*
222	Natha Ram, B. A.	...	19-11-06	4-2-07	Jullundur	*Do.*
223	Byram Ardasur Cooper	Ardasur Byram Cooper	9-11-05	4-2-07	Lahore	*Do.*
225	Ali Altof	Muhammad Ali	24-6-03	13-3-07	Lyallpur	*Do.*
226	Sheikh Abdul Qadir, B.A.	Sheikh Fateh Din	24-4-07	12-6-07	Delhi	*Do.*
227	Mian Haq Nawaz, B.A	M. Taj-ud-din	12-6-07	24-7-07	Lahore	*Do.*
228	Mian Muhammad Din	M. Ghulam Mohi-ud-din.	24-4-07	17-8-07	Ditto	*Do.*
229	Suraj Narain	Salig Ram	12-6-07	28-10-07	Delhi	Allahabad.
230	Bashir Ahmad	Pirzada Muhammad Hussain, K. B.	24-4-07	12-11-07	Ditto	*Nil.*
231	Ishwar Das, M.A.	Hira Nand	*Nil*	6-12-07	Lahore	*Do*
232	Sukh Dial, Rai Sahib	Gurmukh Singh	*Do.*	6-12-07	Ditto	*Do.*
233	Lal Chand, Rai Bahadur.	Prabh Diyal	*Do.*	4-1-08	Ditto	*Do.*
234	Ram Rattan, Manglanee	...	18-11-07	17-1-08	Amritsar	*Do.*
235	Sardar Kapur Singh	Sardar Dewan Singh	12-6-07	5-2-08	Jullundur	*Do.*
236	Nundy, A.	G. N. Nundy	0-1-74	5-3-08	Ráwalpindi	Allahabad.
238	Sanders, W. M. St. Leonard.	...	27-1-08	9-5-08	Simla	*Nil.*
239	Vaughan, J. C.	...	17-5-05	9-5-08	Lahore	Central Provinces.
240	Inayat-ullah	Ch. Nizam-ud-din Mahli	18-11-07	29-6-08	Gurdáspur	*Nil.*
241	Khushi Ram	Jai Gopal	1-7-08	12-9-08	Amritsar	*Do.*
242	Har Dayal	Hiru Ram	1-7-08	20-10-08	Hoshiárpur	*Do*
243	Muhammad Ikbal	Mir Muhammad	1-7-08	20-10-08	Lahore	*Do.*
244	Kewal Krishna	Devi Chand	1-7-08	9-11-08	Jullundur	*Do.*
245	Sir P. C. Chatterjee	Nobo Chandra Chatterjee.	*Nil*	21-11-08	Lahore	*Do.*
246	Tirath Ram Dhir	Bhara Mal	12-6 07	25-11-08	Jullundur	*Do.*
247	Charanjit Rai	Beli Ram	1-7 08	26-11-08	Siálkot	*Do.*
248	Nand Lal, B.A., LL.B.	Santokha Mal	1-7-08	11-1-09	Lahore	*Do.*
249	Badral Islam Ali Khan	Ashraf Ali Khan	26-1-09	25-3-09	Amritsar	*Do.*
250	Kidar Nath	Bishambar Nath	23-6-09	14-7-09	Ráwalpindi	*Do.*

Advocates of the Chief Court of the Punjab admitted under Act IX of 1884—concluded.

1	2	3	4	5	6	7
Serial No. in Register.	Name.	Father's name.	Date of call to the Bar.	Date of admission.	Place of business.	Chartered High Court in which enrolled.
251	Chuni Lal	Bhalabhai Desai	6-6-94	7-8-09	Delhi	Bombay.
252	Kanwar Narain	Sheo Narain	23-6-09	6-8-09	Lahore	*Nil.*
253	Girdhari Lal	Gopal Das	23-6-09	12-8-09	Amritsar	*Do.*
254	Brij Lal	Devi Das	23-6-09	1-11-09	Lahore	*Do.*
255	Mul Raj	Parma Nand	23-6-09	10-8-09	Ráwalpindi	*Do.*
256	Mohindar Singh	Mahar Singh	23-6-09	7-10-01	Ludhiána	*Do.*
257	Jaggan Nath	Maya Lal	1-7-08	18-12-09	Amritsar	*Do.*
258	Abdul Aziz	Ghulam Nabi	13-5-08	24-1-10	Lyallpur	Burma.
259	Arjan Nath Atal	Kishan Lal	17-11-09	8-1-10	Delhi	*Nil.*

Advocates whose whereabouts are not known or are not at present practising in the Punjab.

1	Dillon, C. C.	...	26-1-71	19-6-72	Allahabad	N.-W. P.
3	Morton, P.	...	6-6-74	28-9-74	Not known	*Nil.*
5	Surajbal Manphul	Manphul	18-11-72	6-3-75	Kashmir	N.-W.P.
6	Turner, A.	...	17-11-73	6-7-77	Retired	Bombay.
8	Rudra, A. C.	...	13-6-77	1-11-78	Ceylon	Bengal, Bombay and N.-W. P.
9	Bassett, J. C.	...	7-6-75	8-11-78	Not known	N.-W. P.
10	Smith, R. H.	...	26-1-59	29-10-79	Meerut	Ditto.
13	Alston, V. S.	...	3-7-78	28-4-80	Not known	*Nil.*
14	Leitner, G. W.	...	17-11-75	17-3-81	Ditto	*Do.*
15	Thompson, W. H.	...	26-1-72	29-3-81	Ditto	*Do.*
17	Bridges Lee, J.	...	28-6-76	21-4-83	Ditto	Bengal and N.-W.P.
22	Dyer, J.	...	3-5-82	31-1-87	Ditto	N.-W. P.
25	Grant, A.	...	17-11-85	10-12-87	Ditto	Ditto.
27	Robinson, S. M.	...	20-1-88	21-3-88	Judge, Chief Court, Burma.	Ditto.
29	Piyari Lal	Hira Lal	26-1-86	7-5-88	Ditto	Ditto.
40	Bagram, J. G.	...	25-4-88	26-5-90	Ditto	Bengal.
43	Daulat Ram	Mathra Das	30-4-90	18-12-90	Kapurthala	N.-W. P.
46	Thomson, H. C.	...	17-11-90	5-2-91	Not known	*Nil.*
56	Malawa Ram	Phina Ram	26-1-92	22-4-92	Ditto	*Do.*
61	Ali Hussain Khan, Kazilbash.	Muhammad Azim Khan	29-6-92	23-11-92	E. A. C.	N.-W. P.
63	Abdul Hakim Khan	Muhammad Azim Khan	29-6-92	20-12-93	N.-W. F. P.	Ditto.
68	Mohan Lal	Harji Ram	14-6-93	12-8-93	Not known	Ditto.
73	Shambu Nath Barry	Bhola Nath Barry	17-11-93	4-4-94	Ditto	Ditto.
78	Fida Muhammad Khan	Mahmud Khan	6-6-94	11-11-94	N.-W. F. P.	*Nil.*
83	Parma Nand	Rocha Ram	28-1-95	13-4-95	Ditto	*Do.*
85	Sultan Ahmad Khan	Ghulam Ahmad Khan	18-4-94	30-4-95	Gwalior	*Do.*
88	P. N. Rozdon	B. N. Rozdon	18-4-94	10-8-95	Not known	C. P.
89	Legett, S. P.	...	10-6-91	12-8-95	Ditto	*Nil.*
90	Prabh Dial	Rocha Ram	26-6-95	16-8-95	N.-W. F. P.	*Do.*
92	Umapada Roy	Kali Prosono Roy	26-6-95	30-10-95	Not known	*Do.*
93	Framroz Muncherji Dadina.	Muncherji Merwanji Dadina.	18-4-94	4-1-96	Ditto	*Do.*
99	Gopal Singh	Sukha Singh	17-6-96	8-8-96	N.-W. F. P.	*Do.*
117	Shyamapada Roy	K. P. Roy	17-11-96	3-11-97	Not known	*Do.*
118	Kashmiri Mal	Gopal Das	17-11-97	5-2-98	Ditto	*Do.*
120	Ahmad Hassan	Muhammad Bakhsh	26-1-08	23-3-98	Ditto	*Do.*
127	Mathra Das	Manick Rai	22-6-98	2-9-98	N.-W. F. P.	*Do.*
128	Harbhajan Singh	Hari Singh	22-6-98	2-9-98	Not known	*Do.*
129	Dhanwant Singh	Kirpal Singh	22-6-98	7-9-98	N.-W. F. P.	*Do.*
133	Rushton, E.	Roshton, W.	17-11-84	10-11-98	Not known	Calcutta and N.-W. P.
135	Champat Rai Jain	Bankey Rai	27-6-98	4-1-99	Hardoi	*Nil.*
153	B. K. Bomonji	Ratanji Bomonji	26-1-94	13-6-00	Not known	*Do.*
154	Akbar Omar	Umar Bakhsh	9-5-00	13-6-00	Ditto	*Do.*
163	Crouch, H. M.	...	9-5-00	2-11-00	Karachi	*Do.*

Advocates whose whereabouts are not known or are not at present practising in the Punjab—concluded.

1	2	3	4	5	6	7
Serial No. in Register.	Name.	Father's name.	Date of call to the Bar.	Date of admission.	Place of business.	Chartered High Court in which enrolled.
164	Bishen Lal Kaul ...	Gia Lal Kaul ...	26-1-98 ...	15-8-03 ...	Honorary Magistrate.	Allahabad.
165	Hukam Chand ...	Nikar Mal	19-11-00 ...	20-12-00 ...	Not known ...	*Nil.*
169	Muhammad Afzal ...	Muhammad Akram ...	28-1-01 ...	10-5-01 ...	Honorary Magistrate.	*Do.*
171	Raghabar Dayal ...	Shib Sahai	27-6-00 ...	31-5-01 ...	Karachi ...	Allahabad.
173	Tekoo Ram Ditta ...	Tekoo Ram ...	19-6-01 ...	22-8-01 ...	Peshâwar ...	*Nil.*
177	Gurdit Singh ...	Basant Singh ...	1-5-01 ...	18-10-01 ...	Ditto ...	*Do.*
178	O'Gorman, G. C. ...	...	18-11-01 ...	24-1-02 ...	Ditto ...	*Do.*
180	Rachhpal Singh ...	Umrao Singh ...	18-11-01 ...	24-1-02 ...	Honorary Magistrate.	*Do.*
198	Muhammad Said ...	Ghulam Farid Khan ...	21-?-03 ...	1-9-03 ...	In service ...	*Do.*
209	Abdul Salam Khan ...	Muhammad Aslam Khan	15-6-04 ...	19-8-04 ...	Peshâwar ...	*Do.*
212	Bodh Raj Sawhny ...	Hans Raj Sawhny ...	26-1-03 ...	3-4-05 ...	Kashmír ...	*Do.*
214	McDonald, D. St. John	...	26-1-06 ...	15-2-07 ...	ˆot known ...	*Do.*
237	Mian Abdul Hamid ...	Diwan Aziz Bakhsh ...	27-1-08 ...	26-3-08 ...	Kapúrthala ...	*Do.*

Pleaders and Mukhtars admitted under Act XVIII of 1879, *as amended by Act IX of* 1884.

PLEADERS, 1ST GRADE.

Name.	Father's name.	Place of business.	Date of admission.
Kannya Lal	Kashi Ram	Amritsar	9th ˆay 1868.
Ilahi Bakhsh	Rahim Bakhsh	Hoshiárpur	23rd March 1874.
C. G. Sutherland ...	...	Ambála	22nd April 1874.
Jagendra Chandra Basu ...	Grish Chandra Basu ...	Lahore	1st October 1878. *Granted permanent license.*
Baroda Kanth Lahiri, Rai ...	Nil Kanth Lahiri, Rai ...	Ludhiána	15th December 1879. *Granted permanent license.*
Saunders, W. M. ...	...	Simla	1st March 1880. *Granted permanent license.*
Gobind Ram	Sukh Dial	Lahore	1st January 1881.
Ali Ahmad	Chiragh Din	Gurdáspur	22nd April 1881.
Amrita Lal Roy	Khetar Mohan Roy ...	Lahore	1st July 1881.
Piyari Lal	Girdhari Lal	Delhi	7th January 1884.
Jhinda Ram	Gulab Rai	Lahore ...	8th April 1884.
Parma Nand	Asa Nand	Multán	10th November 1884.
Kashi Ram	Phiraya Lal	Ditto	2?th January 1885.
Kashi Ram	Bhowani Sahai	Ferozepore	20th February 1885.
Mahendro Nath Banerji ...	Prosono Kumar Banerji ...	Multán	6th March 1885. *Granted permanent license.*
Shah Muhammad ...	Amir Muhammad ...	Jullundur	4th September 1885.
Sheo Narain	Indar Narain	Lahore	26th January 1886.
Devi Chand	Mokand Lal	Jullundur	11th February 1886.
Salamat Rai	Bansi Ram	Ditto	20th February 1886.
Hansraj	Karam Chand	Ráwalpindi	6th March 1886.
Shazada Ram	Lalji Das	Ambála	24th March 1886.
Ahmad Bakhsh	Miran Bakhsh	Jullundur	Ditto.
Umar Bakhsh	Imam-ud-din	Lahore	25th April 1886.
Bhagwan Das	Sahib Chand	Shahpur	13th December 1886.
Jugal Kishore	Maharaj Singh	Delhi	18th December 1886.

Pleaders and Mukhtars admitted under Act XVIII of 1879, as amended by Act IX of 1884—continued.

Name.	Father's name.	Place of business.	Date of admission.
	PLEADERS, 1ST GRADE—CONTINUED.		
Lal Chand	Ramaya Mal	Jhang	8th February 1887.
Shankar Lal	Lekhraj	Hissar	24th March 1887.
Raushan Lal	Wali Ram	Lahore	9th May 1887.
Muhammad Fazal ud-din ...	Nabi Bakhsh	Ditto	9th May 1887.
Barkat Ali	Ghulam Mohi-ud-din ...	Gurgaon	20th June 1887. *Taken a 2nd grade license.*
Maya Das	Hakim Rai	Ráwalpindi	21st June 1887.
Thakur Das	Bhag Singh	Hoshiárpur	30th June 1887.
Sundar Singh	Gulab Singh	Amritsar and Pesháwar	4th August 1887.
Kishen Chand	Gopal Das	Lahore and N.-W. F. P.	11th November 1887.
Din Dial	Baldeo Sahai	Ferozzepore	10th December 1887.
Jagan Nath	Kanhya Lal	Hoshiárpur	9th January 1888.
Girdhari Lal	Kishen Lal	Delhi	Ditto.
Muhammad Din	Sheikh Muhammad ...	Jhelum	21st February 1888.
Shib Das	Dharm Chand	Montgomery	23rd February 1888.
Bhagwan Das	Kanhya Lal	Lahore	24th February 1888.
Daulat Rai	Jiwan Mal	Ráwalpindi	3rd March 1888.
Ram Krishna	Sayan Mal	Jullundur	9th March 1888. *Taken a 2nd grade license.*
Hirde Narain	Kishen Narain	Karnál	20th March 1888.
Ram Sukh Das	Jai Narain	Ferozepore	14th July 1888.
Ganesh Das	Ghasita Mal	Hoshiárpur	18th July 1888.
Karta Kishen	Kewal Kishen	Siálkot	14th November 1888.
Madan Gopal	Mehtab Rai	Jullundur	27th November 1888. *Taken a 2nd grade licence.*
Harbhagwan Das ...	Shankar Das	Jhelum	2nd July 1889.
Bakhshi Sohan Lal, R. B. ...	Bhao Mal	Lahore	1st August 1889.
Gul Muhammad	Kasim Ali Khan ...	Ferozepore	12th June 1889.
Ram Das	Gursahai Mal	Shahpur	1st March 1890.
Sangam Lal	Parag Das	Lahore	2nd April 1890.
Gopal Das	Maharaj Mal	Amritsar	8th July 1890.
Gopal Das Bhandari ...	Sarab Dyal	Ditto	Ditto.
Brij Lal	Ram Das	Shahpur	11th November 1890.
Barkat Ram	Pars Ram	Gujránwála	2nd January 1891.
Lewin, E. N. W.... ...	...	Delhi	12th January 1891.
Chajju Ram	Sobha Ram	Jullundur	4th February 1891. *Taken a 2nd grade license.*
Lajpat Rai	Radha Kishen	Lahore	7th March 1891
Herbert, A.	...	Ditto	12th March 1891.
Narinjan Das	Mathra Das	Ditto	Ditto.
Ram Chand, Thakur, R.S. ...	Shankar Das	Ditto	20th March 1891.
Behari Lal	Kishen Gopal	Amritsar	Ditto.
Attar Singh	Karm Singh	Ditto	6th April 1891.
Radha Ram	Kishen Chand	Ditto	Ditto.
Muhammad Shah ...	Makbul Shah	Multán	14th April 1891.
Sham Das	Parab Dial	Hoshiárpur	18th April 1891.
Niaz Muhammad Khan ...	Muhammad Sarbuland Khan	Jullundur	8th May 1891.
Alif Din	Fazal Din	Campbellpur	1st July 1891.
Kahn Chand	Sadhu Ram	Gujránwála	26th August 1891.
Mir Ahmad Shah ...	Shah Muhammad ...	Gurdáspur	2nd January 1892.
Hukam Chand	Bhola Nath	Lahore	Ditto.
Dwarka Das	Jagadar Mal	Ditto	6th January 1892.
Dhanpat Rai	Tota Ram	Ditto	6th April 1893.
Chatur Bhuj	Ramsarn Das	Amritsar	18th April 1893.
Chura Mani	Saudagar Mal	Hissar	20th April 1893.
Gajjan Singh	Narain Singh	Ludhiána	14th July 1893.
Sardari Mal	Wazir Chand	Gujránwála	1st August 1893.
Parduman Singh ...	Bhag Singh	Jullundur	15th August 1893.
K. C. Chattopadhaya ...	K. C. Chatterji	Lahore	13th January 1894.
Prabhu Dyal	Sukhdeo Bakhsh ...	Ditto	20th February 1894.
Harji Ram	Guranditta Mal ...	Ferozepore	22nd August 1894.
Brandon, A.	...	Lahore	4th December 1894.
Lakhpat Rai	Nihal Chand	Hissar	28th February 1895.
Kashi Ram	Rai Buta Mal	Ferozepore	1st March 1895.
Gurmukh Singh	Attar Singh	Ditto	5th March 1895.

Pleaders and Mukhtars admitted under Act XVIII of 1879, as amended by Act IX of 1884—continued.

PLEADERS, 1ST GRADE—CONTINUED.

Name.	Father's name.	Place of business.	Date of admission.
Mul Chand	Chanda Ram	Shahpur (also at Peshávar)	16th May 1895.
Heli Ram	Jiwan Mal	Siálkot	17th August 1895.
Surya Narain Ghose	Krishna Ballab Ghose	Multán	21st November 1895.
Ram Nath	Bhawani Sahai	Ferozepore	25th March 1895.
J. P. Chattopadhaya	A. P. Chatterji	Hissar	17th January 1896.
Ahmad Din	Allah Din	Lahore	15th February 1896.
Nasrulla Khan	Sikandar Khan	Siálkot	22nd February 1896.
Madho Ram	Kaithli Das	Ambála	24th March 1896.
Ghulam Safdar	Ghulam Sarwar	Ferozepore	26th March 1896.
Kashmiri Mal	Bhagwan Das	Ambála	10th April 1896.
Mangal Sain	Sham Das	Shahpur	30th April 1896.
Mohan Lal	Mutsaddi Mal	Amritsar	7th May 1896.
Jhanda Singh	Lehna Singh	Ambála	14th May 1896.
Dharam Das	Sobha Ram	Lahore	23rd July 1896. *Granted a permanent license.*
Kashmira Mal	Mehtab Rai	Amritsar	23rd July 1896.
Abid Ali	Nawazish Ali	Hoshiárpur	8th August 1896.
Ram Saran Das	Kaka Ram	Gurdáspur	17th November 1896.
Shankar Das	Jowala Sahai	Shahpur	15th December 1896.
Ghulab Chand	Narain Das	Ráwalpindi	17th December 1896.
Murli Dhar	Bhikam Sen	Ambála	18th December 1896.
E. M. Hearn	...	Simla and Ambála	13th January 1897.
Jawahar Lal	Kanhaya Lal	Hissar	4th March 1897.
Sita Ram Talwar	Hira Nand	Miánwáli	4th August 1897.
Abdul Kadir	Ghulam Ahmad	Lahore	10th September 1897.
Uttam Singh	Kishen Singh	Jullundur	6th November 1897. *Taken a 2nd grade license.*
Mohan Lal	Budh Singh	Lahore	1st December 1897.
Pirthwi Singh	Partab Singh	Ferozepore	8th December 1897.
Tilok Chand	Anokha Mal	Ludhiána	2nd March 1898. *Taken a 2nd grade license.*
Shib Charan Das	Prabh Dyal	Amritsar	16th March 1898.
Kidar Nath	Kali Charn	Delhi	26th April 1898.
Mukand Lal	Harnam Das	Ferozepore	12th May 1898.
Moti Ram	Sawaya Ram	Multán	13th June 1898.
Bahadur Chand	Mutsaddi Mal	Jhang	21st May 1898.
Beni Parshad	Pirag Das	Lahore	10th August 1898.
Durga Das	Bolaki Mal	Ditto	4th January 1899.
Anwar Ali	Karamat Ali	Delhi	24th January 1899.
Kharak Singh	Ganda Singh	Lahore	4th February 1899.
Muhammad Ilyas	Muhammad Hayat Khan	Jullundur	28th February 1899.
Dhani Ram	Ranjit Rai	Gurgaon	4th March 1899. *Granted a permanent license.*
Bhagat Ram	Basant Rai	Hoshiárpur	4th March 1899. *Taken a 2nd grade license.*
Bhana Ram	Kotu Mal	Ferozepore	25th April 1899.
Brij Lal	Chajju Mal	Kángra	Ditto.
Pirthi Nath	Behari Lal	Lyallpur	1st May 1899.
Kirpa Ram	Shiv Dyal	Amritsar	4th May 1899.
Dani Chand	Jawanda Mal	Ditto	Ditto.
Diwan Chand	Fateh Chand	Jhelum	23rd May 1899.
Hafiz Ullah	Asad Ullah	Amritsar	5th June 1899.
Gowind Das	Hira Nand	Lahore	1st July 1899.
Gyan Chand	Wazir Chand	Ráwalpindi	Ditto.
Moti Sagar	Sagar Chand	Delhi	13th July 1899.
Amolak Ram	Lachmi Sahai	Lyallpur	28th July 1899.
Hakim Rai	Ralia Ram	Gujránwála	25th October 1899.
Mool Chand	Nanak Chand	Lahore	2nd January 1900.
Beli Ram	Birbal	Hoshiárpur	3rd January 1900.
Sant Singh	Daya Singh	Siálkot	5th January 1900.
Gopal Chand	Shib Dyal	Lahore	14th February 1900.
Ghulam Nari	Ghulam Jilani	Lyallpur	1st March 1900.
Birch, F. W.	...	Lahore (and Peshávar)	29th May 1900.
Nabi Bakhsh	Hussain Bakhsh	Lahore	31st May 1900.
Ram Bhaj Datta	Radha Kishen	Ditto	2[illegible]th July 1900.
Radha Kishen	Ram Kishen	Montgomery	26th November 1900.

Pleaders and Mukhtars admitted under Act XVIII of 1879, as amended by Act IX of 1884—continued.

PLEADERS, 1ST GRADE—CONTINUED.

Name.	Father's name.	Place of business.	Date of admission.
Amar Das	Sarb Dyal	Siálkot	12th December 1900.
Anup Chand	Bhag Singh	Montgomery	17th December 1900.
Shahab-ud-din	Kaloo Khan	Lahore	18th December 1900.
Ganeshi Lal	Nathu Mal	Ambála	21st December 1900.
Tek Chand	Ram Kishen	Multán	Ditto.
Kamal-ud-din	Aziz-ud-din	Lahore	21st January 1901.
Saad-ud-din	Abdul Karim	Ditto and N.-W. F. P.	Ditto.
Amin Chand	Atma Ram	Siálkot	8th March 1901.
Khilanda Ram	Chimman Lal	Multán	23rd March 1901.
Shiv Das Kapur	Ganga Ram	Amritsar	2nd April 1901.
Bhowani Das	Ruchi Ram	Miánwáli	3rd April 1901.
Zia-ud-din	Najam-ud-din	Lahore	11th April 1901.
Devi Dial	Chuni Lal	Ditto	28th October 1901.
Moti Lal	Wali Ram	Ditto	2nd December 1901.
Trilochan Singh	Sewa Singh	Amritsar	7th December 1901.
Lachmi Narain	Wasdeo	Attock	9th December 1901.
Mathra Das Kapur	Diwan Chand	Lahore	Ditto.
Hazura Singh	Gopal Singh	Siálkot	16th December 1901.
Prabh Dyal	Mathra Das	Ditto	17th December 1901.
Manmatha Nath Mukerjee	Sasi Bhushan Mukerjee	Lahore	19th December 1901.
Kishen Lal	Punnu Lal	Miánwáli	20th December 1901.
Bhagat Ram Dogra	Rai Sahib Dr. Bhagwan Das	Ditto	3rd January 1902.
Lekh Raj	Baldeo Sahai	Gurgaon	7th February 1902. *Granted a permanent license.*
Manphul Singh	Sher Singh	Hissar	11th March 1902.
Abdul Haq	Arjmand	Multán	2nd July 1902.
Charan Das	Lachman Das	Siálkot	5th July 1902.
Jai Narain	Raja Lal	Delhi	4th August 1902.
Bachan Singh	Kharak Singh	Ludhiána	12th November 1902.
Basheshar Nath	Bhola Nath	Delhi	21st November 1902.
Ata-ullah	Ahsan-ullah	Ditto	2nd December 1902.
Faqir Chand	Beli Ram	Hoshiárpur	6th December 1902.
Ram Chand	Natha Ram	Lyallpur	Ditto.
Abdul Majid	Hissam-ud-din	Ditto	17th December 1902.
Badri Das	Megh Raj	Jullundur	Ditto.
Jagan Nath	Ram Ditta	Ráwalpindi	19th December 1902.
Balmokand	Wazir Chand	Multán	18th April 1903.
Sham Das	Ralya Ram	Amritsar	28th April 1903.
Chuni Lal	Trickta Sahai	Lahore	22nd June 1903.
Kesho Das	Harcharan Das	Montgomery	6th July 1903.
Fateh Chand	Bishan Das	Jhelum	1st August 1903.
Shamair Chand	Gian Chand	Rohtak	26th November 1903.
Dwarka Prasad	Nand Lal	Ambála	Ditto.
Bhagu Ram	Ganda Mal	Shahpur	Ditto.
Tirath Ram	Ramji Das	Lahore	30th November 1903.
Ganga Ram Suri	Shankar Das	Siálkot	10th December 1903.
Shiv Narain	Jai Narain	Delhi	11th December 1903.
Hari Chand	Mathra Das	Lahore	Ditto.
Bhagirath Lal	Chuni Lal	Gujránwála	16th December 1903.
Ajodhia Prasada	Ghulab Rai	Hoshiárpur	17th December 1903.
Muhammad Taj-ud-din	Ilahi Bakhsh	Lahore	18th December 1903.
Ichhar Chand	Shib Singh	Ditto	8th January 1904.
Ijaz Hussain	Sarfraz Hussain	Ambála	9th January 1904.
Jawala Parshad	Janki Parshad	Lahore	2nd July 1904.
Wazir Singh	Ramji Das	Delhi	11th August 1904.
Ram Saran Das	Manohar Lal	Rohtak	5th December 1904.
Shiv Ram	Jiwan Mal	Ferozepore	6th December 1904.
Harcharan Das	Amin Chand	Hissar	Ditto.
Jagan Nath	Badri Das	Rohtak	Ditto.
Ram Lal	Dr. Dhari Mal	Ferozepore	Ditto.
Abdul Ghani	Maula Bakhsh	Karnál	13th December 1904.
Barkat Ram	Nand Lal	Ditto	16th December 1904.
Ganda Mal	Uttam Chand	Amritsar	Ditto.
Beni Parshad	Mul Raj	Ambála	Ditto.
Beant Singh	Rai Sahib Surjan Singh	Ráwalpindi	19th December 1904.
Nanwan Mal	Hazari Mal	Hissar	Ditto.
Mula Mal	Ralia Ram	Gurdáspur	20th December 1904.

Pleaders and Mukhtars admitted under Act XVIII of 1879, as amended by Act IX of 1884—continued.

Name.	Father's name.	Place of business.	Date of admission.
	PLADERS, 1ST GRADE—CONTINUED.		
Ghulam Bhik	Qasim Ali	Ambála	21st December 1904.
Agarwala Madan Gopal K.	Kundan Lal	Lahore	5th January 1905.
Sewa Ram Singh	Gurdas Singh	Ráwalpindi	7th January 1905.
Ram Lal	Dhari Mal	Lahore	9th January 1905.
Dharm Chand	Behari Lal	Ditto	Ditto.
Shiv Narain	Ralia Ram	Amritsar	6th May 1905.
Gurbakhsh Singh	Sher Singh	Siálkot	3rd July 1905.
Jaimini Das	Kaura Ram	Dera Gházi Khan	4th August 1905.
Nawal Kishore	Gopal Sarn Das	Delhi	21st November 1905.
Mul Raj	Karm Chand	Gurdáspur	5th December 1905.
Dhani Ram	Peshawari Mal	Ditto	7th December 1905.
Sunder Lal	Radha Lal	Simla	9th December 1905.
M. L. Rallia Ram	Rallia Ram	Amritsar	1st January 1906.
Duni Chand Nangpal	Balmokand	Ditto	Ditto.
Gulab Din	Sheikh Buddha	Lahore	Ditto.
Lubbu Ram Aggarwal	Kanhaya Shah	Gurdáspur	Ditto.
Amar Nath Chopra	Sita Ram	Lahore	Ditto.
Balwant Rai	Shiv Dayal	Ditto	Ditto.
Amar Nath Bhatia	Jagan Nath	Ditto	Ditto.
Taj-ud-din Ahmad	Habibulla	Ditto	Ditto.
Abdul Haq	Ghulam Ahmad	Gujránwála	3rd January 1906.
Amar Nath	Bidhi Chand	Ditto	Ditto.
Fazal-ud-din	Hassan Muhammad	Ditto	6th January 1906.
Shiv Charan Das	Kanhya Lal	Jullundur	11th January 1906. *Taken a 2nd grade license.*
Kahan Singh	Chattar Singh	Ferozepore	17th January 1906.
Sant Singh	Jiwan Singh	Dera Gházi Khan	19th January 1906.
Gujar Mal	Thakar Das	Ditto	8th February 1906.
Shiv Deo Saran	Ganga Sarn Das	Gurgaon	16th February 1905.
Tej Singh	Hukam Singh	Multán	24th March 1906.
Hait Ram	Badri Parsada	Gurgaon	7th April 1906.
Duni Chand	Telu Mal	Ambála	Ditto.
Muhammad Omar	Muhammad Bakhsh	Kángra	10th April 1906
Sardha Ram Kapur	Sheoki Ram	Delhi	23rd April 1906. *Taken a 2nd grade license.*
Rup Chand	Sewa Ram	Multán	16th May 1906.
Ilahi Bakhsh	Alla Jawaya	Jhang	23rd May 1906.
Kishori Lal	Moti Lal	Gujrát	9th July 1906.
Kidar Nath Kapur	Jaggan Nath	Attock	10th July 1906.
Sarb Dayal Khanna	Tirath Ram	Amritsar	7th August 1906.
Mukhand Lal	Rai Raja Lal	Delhi	9th August 1906. *Granted permanent license.*
Kishen Dayal	Gauri Dayal	Ditto	29th October 1906.
Bhawan Ram	Sukha Nand	Montgomery	3rd November 1906.
Kamal-ud-din	Muhammad Ibrahim	Ferozepore	27th November 1906.
Mir Muhammad Khan	Mir Muhammad Hayat Khan	Simla	29th November 1906.
A. C. Bose	U. C. Bose	Delhi	6th December 1906. *Granted permanent license.*
Shiv Ram Das	Lal Chand	Multán	6th December 1906.
Moti Ram	Jham Rai	Ditto	Ditto.
Daulat Ram Suchdeva	Bhanjan Mal Suchdeva	Multán	Ditto.
Mehr Chand	Manohar Lal	Lahore	Ditto
Lachmi Narain	Lakhmi Das	Ráwalpindi	9th December 1906.
Uma Dutt Sharma	Chanda Bhan	Rohtak	13th December 1906.
Jowala Pershad	Sukh Deo Sahai	Ferozepore	14th December 1906.
Raghu Nath Sahai	Hakim Rai	Lahore	Ditto.
Shiv Narain Murgai	Nand Lal	Ferozepore	Ditto.
Rama Nand	Pheru Mal	Karnál	15th December 1906.
Uttam Chand Narda	Ralya Ram	Amritsar	18th December 1906.
Mela Ram Kapur	Tek Chand	Ditto	Ditto.
Kishen Chand	Anant Ram	Ditto	Ditto.
Muhammad Obedulla	Muhammad Rahim-ud-din	Lahore	19th December 1906.
Gurdas Ram	Ram Lobhaya	Attock	Ditto.
Nathu Ram	Gur Sahai Mal	Ditto	20th December 1906. *Taken a 2nd grade license.*
Hem Raj Wadhwa	Isher Das	Ditto	20th December 1906.
Wazir Chand Chopra	Ralla Ram	Ráwalpindi	Ditto.

Pleaders and Mukhtars admitted under Act XVIII of 1879, as amended by Act IX of 1884—continued.

PLEADERS, 1ST GRADE—CONTINUED.

Name.	Father's name.	Place of business.	Date of admission.
Hira Nand Khanna ...	Jowala Das ...	Jhang ...	5th December 1906.
Faqir Chand Widge ...	Ram Saran Das... ...	Campbellpur ...	11th December 1906. *Taken a 2nd Grade license.*
Bindraban Sudan ...	Ram Das ...	Lahore ...	2nd January 1907.
Ram Lal Mago ...	Shiv Das Mago ...	Ráwalpindi ...	Ditto.
Dhanpat Rai ...	Praga Mal ...	Jullundur ...	5th January 1907. *Taken a 2nd grade license.*
Sain Das Bhagat ...	Ram Chand ...	Ráwalpiudi ...	5th January 1907.
Bijai Singh ...	Arbel Singh ...	Siálkot ...	Ditto
Sunder Singh ...	Jawand Singh ...	Gujránwála ...	7th January 1907.
Ghulam Yasin ...	Ali Bakhsh ...	Jhang ...	9th January 1907.
Ghulam Yasin ...	Ali Bakhsh ...	Ditto ...	21st January 1907. *Taken a 2nd grade license.*
Dina Nath ...	Jodha Ram ...	Lahore ...	3rd June 1907.
Kirpa Ram Bhatia ...	Jiwan Mal ...	Gujrát ...	16th August 1907.
Baijnath Aggarwal ...	Jowahir Singh ...	Karnál ...	4th December 1907.
Kanwar Badri Kishen ...	Beni Kishen ...	Delhi ...	Ditto.
Tara Chand Kapur ...	Rai Moti Ram ...	Lyallpur ...	7th December 1907.
Pandit Rajendra Parshad ...	Pandit Ladli Parshad ...	Muzaffargarh ...	Ditto.
Bakhshi Tek Chand ...	Bakhshi Jaishi Rama ...	Lahore ...	9th December 1907.
Chaudhri Muhammad Amin	Chaudhri Nawab-ud-din ...	Siálkot ...	11th December 1907.
M. Ghulam Muhammad ...	M. Sultan Bakhsh Ruather...	Muzaffargarh ...	13th December 1907.
Khwaja Ghulam Mohy-ud-din	Khwaja Abdul Aziz ...	Amritsar ...	Ditto.
Mohan Singh ...	Wazir Singh ...	Siálkot ...	14th December 1907.
Mr. M. C. Mukerji ...	Mr. I. C. Mukerji ...	Lahore ...	16th December 1907.
Manohar Lal ...	Chaudhri Dip Chand ...	Rohtak ...	17th December 1907.
Sheikh Abdul Wahid ...	Sheikh Fateh Muhammad ...	Delhi ...	Ditto.
Parduman Das ...	Radha Kishen ...	Lahore ...	Ditto.
Ganga Ram Kapur ...	Ghudda Mal ...	Ditto ...	Ditto.
Pandit Brahma Naad ...	Pandit Shalagrama ...	Ludhiána ...	Ditto.
Bhai Narain Singh ...	Bhai Ram Singh ...	Gujránwála ...	Ditto.
Bawa Charan Singh ...	Bawa Bal Singh ...	Ferozepore ...	18th December 1907.
M. Muhammad Hussain Kakazai.	Malak Chriagh Din ...	Lahore ...	Ditto.
Sohan Lal ...	Dr. Bhagwan Das ...	Amritsar ...	20th December 1907.
Nanak Chand ...	Bodh Raj ...	Ráwalpindi ...	Ditto.
Kashi Ram Khorana ...	Devi Ditta Mal ...	Gujránwála ...	2nd January 1908.
Kirpa Ram ...	Har Dial Das ...	Ludhiána ...	25th March 1908.
Balmokand Bhatia ...	Ram Ditta Mal ...	Amritsar ...	26th March 1908.
Duni Chand ...	Ram Ditta Mal ...	Ludhiána ...	2nd April 1908. *Taken a 2nd grade license.*
Wazir Chand ...	Devi Dial ...	Lyallpur ...	7th May 1908.
Parma Nand ...	Wadhawa Shah ...	Lahore ...	2nd June 1908.
Atta Ulla ...	Miran Bakhsh ...	Gujrát ...	1st July 1908.
Ishwar Das ...	Ladha Mal ...	Ditto ...	Ditto
Mutsaddi Lal ...	Chaiju Singh ...	Multán ...	6th October 1908.
Muhammad Bakhsh ...	Pir Bakhsh ...	Ditto ...	17th November 1908.
Jetha Mal ...	Devi Chand ...	Jullundur ...	27th November 1908.
Ganda Singh ...	Sundar Singh ...	Siálkot ...	8th December 1908.
Sham Lal ...	Mangat Ram ...	Kángra ...	9th December 1908.
Ram Asra Mal ...	Thakur Das ...	Attock ...	10th December 1908.
Bheri Ram ...	Ram Labhaya Mal ...	Jhelum ...	11th December 1908.
Hargopal ...	Dhari Lal ...	Muzaffargarh ...	Ditto.
Nau Nihal Kishen ...	Ram Narain ...	Ditto ...	Ditto.
Devi Ditta Mal ...	Thakur Das ...	Lyallpur ...	16th December 1908.
Piyare Lal ...	Khota Ram ...	Muzaffargarh ...	Ditto.
Jai Singh ...	Sher Singh ...	Jhelum ...	18th December 1908.
Mohan Lal ...	Sainditta Mal ...	Ditto ...	21st December 1908.
Gurdas Singh ...	Dhera Mal ...	Campbellpur ...	Ditto. *Taken a 2nd grade license.*
Ganda Singh ...	Joti Ram ...	Gurdáspur ...	21st December 1908.
Ganda Mal ...	Bhagwan Singh ...	Amritsar ...	Ditto.
Ishar Das ...	Balmokand ...	Gurdáspur ...	Ditto.
Hanmant Das ...	Hira Lal ...	Kángra ...	23rd December 1908.
Gela Ram ...	Jhangi Ram ...	Muzaffargarh ...	9th January 1909.
Mohan Lal ...	Jai Gopal Singh ...	Amritsar ...	11th January 1909.
Mohan Lal ...	Nauranga Mal ...	Simla ...	3rd February 1909.

Pleaders and Mukhtars admitted under Act XVIII of 1879, as amended by Act IX of 1884—continued.

Name.	Father's name.	Place of business.	Date of admission.
PLEADERS, 1ST GARDE—CONCLUDED.			
Sri Krishana Deva	Dhan Singh	Hissar	12th March 1909.
Jiwan Lal	Din Dayal	Delhi	16th April 1909. *Granted a permanent license.*
Brij Bashi Lal	Kishan Chand	Ambála	20th November 1909.
Kalwant Sain	Amir Singh	Ditto	Ditto
Karam Chand	Beli Ram	Jullundur	8th December 1909.
Radha Ram	Bhupa Mal	Ditto	Ditto.
Prabh Dyal	Sundar Singh	Amritsar	10th December 1909.
Hari Krishna Datta	Harpat Rai	Hissar	Ditto.
Nihal Chand	Gopal Chand	Jullundur	Ditto.
Ram Rattan	Sham Das	Ferozepore	17th December 1909.
Rajindra Misra	Rup Lal	Amritsar	Ditto.
Durga Pershad	Dilbag Rai	Ferozepore	Ditto.
Jai Kishen Das	Sardari Lal	Ditto	Ditto.
Khushwaqt Rai	Jhandu Lal	Karnál	Ditto.
Jagan Nath	Khushal Chand	Ferozepore	Ditto.
Ata Muhammad	Saleh Muhammad	Gujránwála	18th December 1909.
Sita Ram	Lajpat Rai	Ferozepore	Ditto.
Moti Ram	Jagan Nath	Gurdáspur	Ditto.
Bullo Mal	Jawinda Mal	Ferozepore	5th January 1910.
Gurdit Singh	Sadhu Singh	Gurdáspur	Ditto.
Manak Chand	Mool Chand	Amritsar	Ditto.
Amir Singh	Khushal Singh	Jullundur	Ditto.
Niaz Muhammad	Faiz Muhammad	Hoshiárpur	14th January 1910.
Devi Das	Mahesh Das	Lahore	20th January 1910.
Madan Chand	Jamiat Rai	Ditto	Ditto.
Arjan Das	Mahesh Das	Amritsar	Ditto.
Debi Sahai	Hazari Lal	Rohtak	31st January 1910.
MUKHTARS, 1ST GRADE.			
Amir Chand	Devi Das	Multán	1st May 1879.
Pohlo Mal	Harnam Das	Ludhiána	8th February 1883.
Harbhagwan Das	Hazari Mal	Lahore	29th June 1883.
PLEADERS, 2ND GRADE.			
Girdhari Lal	Behari Lal	Delhi	9th July 1869.
Salig Ram	Kirpa Ram	Ditto	1st May 1882.
Gopi Nath	Pirbhu Diyal	Ditto	8th February 1900.
Krishna Lal	Piare Lal	Ditto	5th February 1901.
Abdul Aziz	Abdul Rahman	Ditto	10th February 1903.
Lakshmi Narain	Jaggan Nath	Ditto	15th February 1906.
S. N. Basu	B. M. Basu	Ditto	2nd February 1907.
Rup Ram	Jowahir Lal	Ditto	2nd July 1907 *Granted permanent license.*
Bhagwan Sahai	Mathu Lal	Ditto	21st January 1908.
R. N. Chatterji	K. P. Chatterji	Ditto	8th June 1908.
Ram Kishore	Janki Prasad	Ditto	16th February 1909.
Bhagwan Das	Chandar Bhan	Ditto	23rd February 1909.
Gulbahar Singh	Sardar Singh	Ditto	12th March 1909.
Bhagwat Sarp Varma	Lala Har Narayan Das	Ditto	18th June 1909. *Granted a permanent license.*
Bishen Dyal	Bishambar Dyal	Ditto	21st June 1909.
Brij Mohan Lal	Kanhya Lal	Ditto	22nd June 1909.
Dya Kishen	Jangli Mal	Ditto	9th July 1909.
Ram Chandra	Hari Singh	Ditto	11th August 1909.
MUKHTARS, 2ND GRADE.			
Din Dyal	Parme shri Das	Delhi	13th February 1879.
Gopal Das	Jagan Nath	Ditto	21st February 1881.
Murli Mohan	Jaishi Ram	Ditto	7th January 1884.
Jumna Das	Zorawar Singh	Ditto	15th February 1900.
Kanhaiya Lal	Gumani Lal	Ditto	24th February 1902.
Slake Chand	Mithan Lal	Ditto	23rd July 1908.
Chattar Behari Lal	Bansi Dhar	Ditto	31st March 1909.

Pleaders and Mukhtars admitted under Act XVIII of 1879, as amended by Act IX of 1884—continued.

Name.	Father's name.	Place of business.	Date of admission.
MUKHTARS, 2ND GRADE—CONCLUDED.			
Umrao Singh	Rikha Mal	Delhi	17th June 1909.
Murari Lal	Dwarka Das	Ditto	9th July 1909.
Muhammad Abdur Rahman	Siraj-ud-din	Ditto	Ditto
Bishan Sarup	Har Sarup	Ditto	Ditto
Zikrur Rahman	Fazal-ur-Rahman ...	Ditto	Ditto
Faizul Hassan	Badr-ud-din	Ditto	20th July 1909.
PLEADERS, 2ND GRADE.			
Barkat Ali	Ghulam Mohi-ud-din ...	Gurgaon	*See 1st grade.*
Chandu Lal	Chattar Bhuj Sahai ...	Ditto	*Ditto*
Roshan Lal	Baldeo Sahai	Ditto	27th February 1906.
Hait Ram	Badri Parshad	Ditto	*See 1st grade.*
Din Dial Sharma ...	Balkishen Sharma ...	Ditto	21st January 1908.
Radha Rawan Bhargava ...	Ram Chandra Bhargava ...	Ditto	Ditto.
Prabhu Dyal Aggarwal ...	Karori Mal	Ditto	6th July 1908.
MUKHTARS, 2ND GRADE.			
Makhan Lal	Ram Chand	Gurgaon	22nd Decembor 1902.
Kundan Lal	Prem Sukh	Ditto	22nd June 1909.
Jagdish Chandra ...	Ram Lal	Ditto	9th July 1909.
PLEADERS, 2ND GRADE.			
Tulsa Singh	Mohan Singh	Ambála	24th January 1881.
Joti Pershad	Gopal Sahai	Ditto	28th March 1883.
Badri Parshad	Ganeshi Lal	Ditto	25th January 1901.
Inder Sain	Salig Ram	Ditto	4th February 1901.
Tilak Ram	Ghasitu Lal	Ditto	17th February 1902.
Nazar Muhammad ...	Karim Bakhsh	Ditto	18th February 1902.
Ram Pershad	Banee Pershad	Ditto	27th February 1902.
Bishambar Nath	Dhana Mal	Ditto	28th April 1904.
Hira Lal	Ram Saran Das ...	Ditto	21st January 1908.
Badri Pershad	Shib Chand	Ditto	23rd January 1908.
Niranjan Pershad ...	Ram Parshad	Ditto	28th January 1908.
Amar Nath, Aggarwal ...	Jawala Singh	Ditto	6th May 1908.
Saadat Ali Shah	Sher Ali	Ditto	23rd February 1909.
Gopi Chand	Ganda Mal	Ditto	26th February 1909.
Tilok Chand	Anokha Mal	Ditto	*See first grade.*
Inder Muni	Shahzada Ram	Ditto	26th February 1909.
Rahim-ud-din	Allah Din	Ditto	17th March 1909.
Baldeo Sahai	Kishori Nand	Ditto	12th March 1909.
Natha Singh	Kahn Singh	Ditto	23rd July 1909.
MUKHTARS, 2ND GRADE.			
Kirpa Ram	Ram Lal	Ambala	24th January 1881.
Ramsaran Das	Hira Lal	Ditto	7th February 1886.
Banwari Lal	Mahtab Singh	Ditto	4th January 1899.
Amar Singh	Jowala Singh	Ditto	16th July 1907.
Ganpat Rai	Ganga Ram	Ditto	1st July 1908.
Phula Singh	Hamel Singh	Ditto	9th July 1909.
Tara Chand	Bansi Lal	Ditto	Ditto
PLEADERS, 2ND GRADE.			
Basant Lál	Duni Chand	Karnál	30th March 189-.
Baldeo Prasad	Krishen Prasad	Ditto	16th April 1900.
Gopal Das	Sarab Dial	Ditto	31st January 1902.
Lakshbir *alias* Radha Kishen	Khushali Mal	Ditto	23rd January 1906.
Ram Krishana	Banka Mal	Ditto	7th February 1906.
Makhan Lal	Amolak Ram	Ditto	1st June 1907.
Ram Chandra	Bakhtawar Singh ...	Ditto	10th July 1908.

Pleaders and Mukhtars admitted under Act XVIII of 1879, as amended by Act IX of 1884—continued.

Name.	Father's name.	Place of business.	Date of admission.
PLEADERS, 2ND GRADE—CONCLUDED.			
Rama Nand ...	... Kewal Ram ...	... Karnál ...	... 23rd February 1909.
Jagan Nath ...	... Ishq Lal ...	... Ditto ...	... 12th March 1909.
Piare Lal Aggarwal	... Ramji Das ...	... Ditto ...	... 14th November 1907. *Granted a permanent license.*
Hans Rai ...	... Kanshi Ram ...	... Ditto ...	... 16th June 1909.
Munna Lal ...	... Panna Lal ...	... Ditto ...	... 2nd February 1910.
MUKHTARS, 2ND GRADE.			
Buddhan Lal ...	... Sheo Parshad ...	... Karnál ...	... 26th April 1882.
Naubat Rai ...	... Ranpat Rai ...	... Ditto ...	... 12th February 1885.
Ram Chandra ...	... Bholor Mal ...	... Ditto ...	... 10th July 1903.
Muhammad Abdus Salam ...	Abdul Razzak ...	... Ditto ...	... 3rd August 1903.
Hari Shankra ...	... Munna Lal ...	... Ditto ...	... 27th January 1908.
Ganpat Rai ...	... Ganga Ram ...	... Ditto ...	... 1st July 1908.
Daya Ram ...	... Urdu Malli ...	... Ditto ...	... 9th July 1909.
PLEADERS, 2ND GRADE.			
Sohan Lal ...	... Shadi Ram ...	... Ludhiána ...	... 6th May 1882.
Tulsi Ram ...	... Sain Das ...	... Ditto ...	... Ditto.
Mansa Ram ...	... Hira Lal ...	... Ditto ...	... 18th January 1883.
Bansi Ram ...	... Dalpat Rai ...	... Ditto ...	... 20th January 1885.
Bam Deo ...	... Dhanpat Rai ...	... Ditto ...	... 25th February 1886.
Duni Chand ...	... Hira Das ...	... Ditto ...	... 8th March 1886.
Karim Bakhsh ...	... Kale Khan ...	... Ditto ...	... 21st January 1889.
Bhawani Shankar	... Shiv Karn ...	... Ditto ...	... 4th February 1892.
Puran Chand ...	... Sultani Mal ...	... Ditto ...	... 23rd February 1893.
Sukhram Das ...	... Anant Ram ...	... Ditto ...	... 22nd February 1896.
Tilok Chand ...	... Anokha Mal ...	... Ditto ...	... *See first grade.*
Devi Das ...	... Gauri Datt ...	... Ditto ...	... 7th February 1899.
Muhammad Ayub	... Muhammad Naqi	... Ditto ...	... 13th February 1900.
Daulat Ram Aggarwal	... Suba Mal ...	... Ditto ...	... 31st May 1905.
Ghulam Rasul ...	... Muhammad Hussan	... Ditto ...	... 1st February 1906.
Duni Chand ...	... Ram Ditta Mal ...	... Ditto ...	... *See first grade.*
Gopal Chand ...	... Nanak Chand ...	... Ditto ...	... 1st February 1908.
Kishen Gopal ...	... Kirpa Ram ...	... Ditto ...	... 17th February 1908.
Mela Ram ...	... Duni Chand ...	... Ditto ...	... 28th January 1908.
Nathu Ram ...	... Luddu Mal ...	... Ditto ...	... Ditto.
Hari Ram ...	... Sawan Mal ...	... Ditto ...	... 4th July 1908.
Attar Singh ...	... Khushal Singh ...	... Ditto ...	... 6th July 1908.
Dasaundha Singh	... Narain Singh ...	... Ditto ...	... 16th February 1909.
Amin Chand ...	... Raja Ram ...	... Ditto ...	... 17th February 1909.
Girdhari Lal ...	... Atma Ram ...	... Ditto ...	... 23rd February 1909.
Durga Pershad ...	... Amin Chand ...	... Ditto ...	... 2nd March 1910.
MUKHTARS, 2ND GRADE.			
Puran Chand ...	... Rallia Ram ...	... Ludhiána ...	... 3rd February 1880.
Kisheri Lal Gupta	... Mothra Das ...	... Ditto ...	... 14th May 1900.
Rashid Ahmad Qari	... Abdul Ali Qari ...	... Ditto ...	... 19th January 1907.
Khairati Ram ...	... Lahori Mal ...	... Ditto ...	... 17th February 1908.
Qasim Ali ...	... Ali Ahmad Qazi,	... Ditto ...	... 2nd April 1908.
Abdul Rahim ...	... Nizam Din ...	... Ditto ...	... 14th June 1909.
Tulsi Ram ...	... Rullia Ram ...	... Ditto ...	... 18th June 1909.
Dila Ram ...	... Moti Ram ...	... Ditto ...	... 22nd June 1909.
Abdul Haye Alvi	... Azamat Ali ...	... Ditto ...	... 9th July 1909.
PLEADERS, 2ND GRADE.			
Abdul Haq ...	... Ghulam Nabi ...	... Jullundur ...	... 30th January 1891.
Narain Das ...	... Sheo Dial Mal ...	... Ditto ...	... 20th March 1891.
Moti Ram ...	... Gujar Mal ...	... Ditto ...	... 26th February 1894.
Muhammad Bakhsh	... Karim Bakhsh ...	... Ditto ...	... 1st February 1898.
Imdad Ali ...	... Muhammad Fateh-ud-din	... Ditto ...	... 2nd February 1899.
Lakshman Das ...	... Gobind Ram ...	... Ditto ...	... 4th February 1899.

Pleaders and Mukhtars admitted under Act XVIII of 1879, *as amended by Act IX of* 1884—continued.

Name.	Father's name.	Place of business.	Date of admission
PLEADERS, 2ND GRADE—CONCLUDED.			
Chaman Lal	Nihal Chand	Jullundur	31st January 1900.
Ghulam Muhi-ud-din ...	Sharaf-ud-din	Ditto	4th February 1901.
Kharaiti Ram	Lalji Ram	Ditto	5th February 1901.
Moti Ram	Amin Chand	Ditto	29th January 1903.
Basant Singh	Sham Singh	Ditto	13th May 1903.
Ganga Bishen	Salamat Rai	Ditto	26th January 1904.
Kesar Singh	Gursaran Singh	Ditto	20th January 1905.
Shah Muhammad ...	Rahim Bakhsh	Ditto	21st January 1905.
Ghulam Jilani	Shadi Shah	Ditto	1st February 1907.
Ata Muhammad ...	Imam-ud-din	Ditto	23rd February 1907.
Labhu Ram	Nihal Chand	Ditto	11th May 1907.
Saraswati Ram	Jiwa Ram	Ditto	22nd May 1907.
Kashi Ram Uppal ...	Daulat Ram	Ditto	28th January 1908.
Balak Ram Anand ...	Nanak Chand	Ditto	30th January 1908.
Hasam-ud-din	Rukan-ud-din	Ditto	26th February 1908.
Fateh Din	Umar Bakhsh	Ditto	31st January 1908.
Hardial Singh	B. Takht Ram	Ditto	12th March 1908.
Ishar Singh	Bhagwan Singh	Ditto	5th June 1908.
Partab Singh	Teja Singh	Ditto	28th July 1908.
Labhu Ram	Basti Ram	Ditto	7th August 1908.
Hukam Chand	Ganesha Mal	Ditto	23rd February 1909.
Amir-ud-din	Jamal-ud-din Khan	Ditto	24th February 1909.
Gajjan Ram	Pala Mal	Ditto	9th March 1909.
Gursarn Das	Ralla Ram	Ditto	10th March 1909.
Ali Ahmad	Ali Muhammad	Ditto	10th May 1909.
Ram Krishna	Sayan Mal	Ditto	*See 1st grade.*
Madan Gopal	Mehtab Rai	Ditto	*Ditto*
Chajju Ram	Sobha Ram	Ditto	*Ditto*
Uttam Singh	Kishen Singh	Ditto	*Ditto*
Shiv Charan Das ...	Kanhaya Lal	Ditto	*Ditto.*
Dhanpat Rai	Praga Mal	Ditto	*Ditto.*
MUKHTARS, 2ND GRADE.			
Abdul Rahman	Nabi Bakhsh	Jullundur	9th February 1880.
Chuni Lal	Makhan Lal	Ditto	21st January 1883.
Gokal Chand	Surat Ram	Ditto	31st January 1884.
Pirdad Khan	Karmdad Khan	Ditto	15th March 1884.
Kishen Singh	Amar Singh	Ditto	20th January 1885.
Muhammad Badr-ud-din ...	Fateh Muhammad ...	Ditto	5th July 1902.
Labhu Ram	Bhana Mal	Ditto	22nd April 1907.
Ram Nath	Bhagwan Das	Ditto	26th February 1909.
Kishen Singh	Ishar Singh	Ditto	26th May 1909.
Karam Chand	Ghasita Ram	Ditto	15th July 1909.
PLEADERS, 2ND GRADE.			
Devi Dyal	Ganga Bishen	Hoshiárpur	26th June 1874.
Hiru Ram	Sarmukh Singh	Ditto	11th February 1881.
Ram Chand	Nihal Chand	Ditto	20th January 1883.
Kundan Lal	Daswandhi Mal	Hoshiárpur	16th March 1886
Rup Chand	Udho Ram	Ditto	11th February 1897.
Bhagat Ram	Dilbagh Rai	Ditto	1st February 1900.
Girdhar Lal	Ram Lal	Ditto	29th January 1901.
Amar Nath	Bhola Nath	Ditto	31st January 1901.
Gurdas Ram	Beli Ram	Ditto	18th January 1906.
Pars Ram	Sarmukh Das	Ditto	1st February 1906.
Hakumat Rai Bhandari ...	Batalia Ram	Ditto	11th May 1907.
Sada Nand	Khushal Chand	Ditto	21st January 1908.
Salamat Rai	Gainda Ral	Ditto	23rd July 1908.
Ram Lal	Radha Ram	Ditto	17th February 1909.
Jagan Nath	Surjan Das	Ditto	23rd February 1909.
Lachhman Das	Shib Dial	Ditto	Ditto.
Mela Ram	Bidhi Chand	Ditto	26th February 1909.
Milkhi Ram	Dev Raj	Ditto	16th June 1909.
Salig Ram	Panna Lal	Ditto	24th June 1909

Pleaders and Mukhtars admitted under Act XVIII of 1879, *as amended by Act IX of* 1884—continued.

Name	Father's name.	Place of business.	Date of admission.
	MUKHTARS, 2ND GRADE.		
Badri Nath	Bishambar Nath	Hoshiárpur	20th January 1883.
Ganga Ram	Anup Singh	Ditto	8th January 1884.
Tulsi Ram	Joti Ram	Ditto	9th April 1891.
Panna Lal Sharma	Pandit Hira Nand	Ditto	2nd February 1899.
Munshi Ram	Pala Mal	Ditto	31st January 1901.
Gurbakhsh Singh	Kirpal Singh	Ditto	11th June 1901.
Mehr Chand Joshi	Khazan Chand	Ditto	6th June 1902.
Lal-ud-din	Khuda Bakhsh	Ditto	31st March 1909.
Gauri Shankar	Sawan Mal	Ditto	14th June 1909.
Mathra Das	Kesar Ram	Ditto	Ditto.
Ram Narain	Nand Lal	Ditto	16th June 1909.
Chet Ram	Mahan Chand	Ditto	Ditto.
Sant Ram	Daya Ram	Ditto	9th July 1909.
Raj Mal	Kesar Ram	Ditto	Ditto.
	PLEADERS, 2ND GRADE.		
Durga Sahai	Kishen Sahai	Kángra	27th January 1908.
Lakshmi Narain	Ram Chand	Ditto	8th March 1909.
Harish Chandra	Chaina Mal	Ditto	9th July 1909.
	MUKHTARS, 2ND GRADE.		
Madho Ram	Nau Nihal	Kángra	3rd July 1906.
Hem Raj	Longu Mal	Ditto	23rd June 1909.
	PLEADERS, 2ND GRADE.		
Narain Singh	Hardit Singh	Amritsar	1st July 1872.
Plemer, J. L.	...	Ditto	14th August 1895.
Nur Ahmad	Fakir Ullah	Ditto	14th November 1901.
Hukam Singh	Bhagwan Singh	Ditto	3rd February 1903.
Hardial	Devi Ditta Mal	Ditto	23rd January 1906.
Muhammad Miraj Din	Fazl Din	Ditto	1st February 1906.
Sohan Lal Kapur	Harnam Das	Ditto	Ditto.
Kirpa Ram	Milkh Raj	Ditto	1st February 1907.
Barkat Ram Kohly	Ralla Ram Kohly	Ditto	21st January 1908.
Mehr Chand Bhalla	Bishen Das Bhalla	Ditto	9th March 1908.
Amar Nath	Moti Ram	Ditto	4th September 1908.
Muhammad Ramzan	Nur Muhammad	Ditto	16th February 1909.
Karim Bakhsh	Wali Muhammad	Ditto	23rd February 1909
Bhagat Ram	Dhan Raj	Ditto	Ditto.
Kishore Chand	Gopal Das	Ditto	Ditto.
Muhammad Amin	Amir Bakhsh	Ditto	24th February 1909.
Data Ram	Ram Lal	Ditto	19th June 1909.
	MUKHTARS, 2ND GRADE.		
Habibullah	Jamal-ud-din	Amritsar	1st July 1877.
Shiv Dyal	Tulsi Das	Ditto	16th February 1880.
Ghulam Muhammad	Ali Bakhsh	Ditto	17th February 1880.
Miran Bakhsh	Muhammad Bakhsh	Ditto	8th March 1880.
Dina Nath	Launkra Mal	Ditto	28th May 1880.
Samad Shah	Ahad Shah	Ditto	12th March 1881.
Bishen Das	Ganga Ram	Ditto	18th March 1881.
Mohkam Din	Imam-ud-din	Ditto	21st April 1882.
Murli Das	Sewak Ram	Ditto	Ditto.
Hafiz Inayat Ulla	Muhammad Ismail	Ditto	31st May 1882.
Gumani Lal	Lachman Das	Ditto	31st January 1883.
Dinga Singh	Sohela Singh	Ditto	12th February 1886.
Basant Singh	Lahna Singh	Ditto	23rd February 1886.
Man Singh	Karm Singh	Ditto	25th February 1886.
Gurditta Mal Mehra	Kotu Mal Mehra	Ditto	10th April 1900.
Jan Muhammad	Karim Bakhsh	Ditto	20th July 1900.
Lachman Singh	Attar Singh	Ditto	13th February 1906.
Rattan Chand	Sant Lal	Ditto	4th June 1908.
Shib Sarn	Achint Ram	Ditto	1st July 1908.
Kesho Ram	Lachman Das	Ditto	4th July 1908.
Imam-ud-Din	Amir-ud-din	Ditto	23rd February 1909.
Mahesh Das	Ghasita Ram	Ditto	5th April 1909.
Mazhar Husain	Husain Bakhsh	Ditto	16th June 1909.
Raghunath Das	Parma Nand	Ditto	14th June 1909.

Pleaders and Mukhtars admitted under Act XVIII of 1879, *as amended by Act IX of* 1884—continued.

Name.	Father's name.	Place of business.	Date of admission.
	PLEADERS, 2ND GRADE.		
Nabi Bakhsh ...	Rahim Bakhsh ...	Gurdáspur ...	2nd July 1872.
Maghar Ram ...	Chiranji Lal ...	Ditto ...	25th May 1882.
Harnam Das Datt ...	Radha Kishen Datt ...	Ditto ...	23rd January 1889.
Yakub Khan ...	Amir Khan ...	Ditto ...	27th February 1894.
Megh Raj ...	Moti Ram ...	Ditto ...	21st January 1899.
Sheikh Muhammad ...	Shah Din ...	Ditto ...	14th February 1902.
Bishambar Nath ...	Mukand Ram ...	Ditto ...	28th January 1907.
Jaswant Rai Datta ...	Chaudhri Radha Kishen Datta	Ditto ...	5th July 1907.
Labhu Ram ...	Ganda Mal ...	Ditto ...	21st July 1908.
Sant Ram ...	Sarn Das ...	Ditto ...	19th June 1909.
	MUKHTARS, 2ND GRADE.		
Muhammad Bakhsh ...	Ata Muhammad...	Gurdáspur ...	9th October 1871.
Ruldu Singh ...	Gulab Singh ...	Ditto ...	2nd February 1880.
Muhammad Azim ...	Nizam Din ...	Ditto ...	9th February 1880.
Sant Ram ...	Natha Singh ...	Ditto ...	16th May 1882.
Shiv Dial ...	Salig Ram ...	Ditto ...	31st January 1883.
Kahn Chand ...	Gurdit Chand ...	Ditto ...	20th April 1893.
Fazal Din ...	Sadar-ud-din ...	Ditto ...	22nd January 1903.
Beant Ram ...	Dila Ram ...	Ditto ...	28th April 1904.
Naubahar Hussain ...	Zohor-ul-Hussain ...	Ditto ...	1st June 1908.
Ali Muhammad ...	Buta Khan ...	Ditto ...	20th January 1909.
Yar Muhammad ...	Muhib Shah ...	Ditto ...	31st March 1909.
	PLEADERS, 2ND GRADE.		
Subhan Wardi ...	Mirza Imam Wardi ...	Siálkot ...	13th June 1872.
Natha Mal ...	Buta Mal ...	Ditto ...	18th December 1895.
Haveli Ram ...	Wazir Chand ...	Ditto ...	24th January 1902.
Boota Singh ...	Tirath Singh ...	Ditto ...	1st February 1902.
Imam-ud-din ...	Khan Muhammad ...	Ditto ...	11th March 1902.
Karm Chand ...	Lakshman Das ...	Ditto ...	4th February 1903.
Muhammad Karm Ilahi ...	Ghulam Qadir ...	Ditto ...	24th January 1905.
Thakur Das ...	Lajpat Rai ...	Ditto ...	28th January 1907.
Pandit Sarb Sukh ...	Pandit Ishwar Das ...	Ditto ...	2nd April 1908.
Hasan-ud-din ...	Nizam-ud-din ...	Ditto ...	Ditto.
Behari Lal ...	Hari Ram ...	Ditto ...	8th July 1908.
Anant Ram ...	Hira Nand ...	Ditto ...	14th June 1909.
Tara Chand ...	Lal Chand ...	Ditto ...	18th June 1909.
Kirpa Ram ...	Chanda Mal ...	Ditto ...	29th October 1909.
Charinjiva ...	Pala Ram ...	Ditto ...	22nd February 1910.
	MUKHTARS, 2ND GRADE.		
Karm Ilahi ...	Fateh Muhammad ...	Siálkot ...	11th July 1872.
Jai Ram ...	Bhag Singh ...	Ditto ...	13th April 1883.
Sardar Khan ...	Ikhlas Khan ...	Ditto ...	20th January 1885.
Ali Bakhsh ...	Wazir Khan ...	Ditto ...	19th February 1886.
Rajan Shah ...	Bagh Ali Shah ...	Ditto ...	19th March 1885.
Bulaki Ram ...	Gopal Das ...	Ditto ...	2nd January 1900.
Rahmat Ali ...	Shah Muhammad ...	Ditto ...	23rd March 1907.
Man[illegible]r Lal ...	Tara Chand ...	Ditto ...	13th July 1907.
Hem Raj ...	Bhagwan Das ...	Ditto ...	22nd February 1908.
Megh Raj ...	Mulk Raj ...	Ditto ...	8th July 1908.
Ghulam Haidar ...	Shams-ud-din ...	Ditto ...	4th June 1909.
Shiv Dev Singh ...	Bishen Singh ...	Ditto ...	18th June 1909.
Zahur Ilahi ...	Karm Ilahi ...	Ditto ...	9th July 1909.
Charan Das ...	Prabh Dial ...	Ditto ...	Ditto.

Pleaders and Mukhtars admitted under Act XVIII of 1879, as amended by Act IX of 1884—continued.

Name.	Father's name.	Place of business.	Date of admission.
	PLEADERS, 2ND GRADE.		
Arjan Singh	Hazur Singh	Gujránwála	26th March 1897.
Chandar Bhan	Kahan Chand	Ditto	15th March 1899.
Karm Chand	Hukam Chand	Ditto	8th February 1900.
Hari Chand	Thakur Das	Ditto	20th April 1900.
Ram Kanwar	Kanshi Ram	Ditto	24th January 1902.
Bhagwan Das	Guru Das	Ditto	1st February 1906.
Bulaqi Ram Chowla	Ganpat Rai Chowla	Ditto	19th January 1907.
Mohan Lal	Nihal Singh	Ditto	23rd January 1907.
Khadim Ali Shah	Ghulam Ali Shah	Ditto	2nd February 1907.
Nand Lal	Gobind Sahai	Ditto	21st January 1908.
Sundar Das Chopra	Sain Ditta Mal	Ditto	23rd January 1908.
Fatteh Hussain	Dost Ali	Ditto	27th January 1908.
Parman Singh	Sant Singh	Ditto	28th January 1908.
Charanjit Lal	Nihal Chand	Ditto	6th July 1908.
Abdul Aziz	Taj-ud-din	Ditto	Ditto.
Jagat Singh	Sahib Singh	Ditto	Ditto.
Sant Singh	Amar Singh	Ditto	15th July 1908.
Charan Das	Sawan Mal	Ditto	12th January 1909.
Gurdas Ram	Ram Narain	Ditto	23rd February 1909.
Shive Ram	Ram Narain	Ditto	4th February 1910.
	MUKHTARS, 2ND GRADE.		
Ahmad Ali	Muhammad Bakhsh	Gujránwála	15th March 1883.
Jodha Ram	Ganpat Rai	Ditto	8th January 1884.
Thakur Das	Amir Chand	Ditto	30th January 1899.
Karam Chand	Mathra Das	Ditto	13th February 1900.
M. Abdul Razzaq	Allah Din	Ditto	21st January 1904.
Amar Chand	Tirath Ram	Ditto	5th February 1908.
Vidya Nand	Kundan Mal	Ditto	26th February 1909.
Sri Gopal	Sri Nath	Ditto	16th June 1909.
Bhag Singh	Ghasita Singh	Ditto	19th July 1909.
Ladha Singh	Ditto	Ditto	22nd July 1909.
Ganga Ram	Dyal Chand	Ditto	Ditto.
Harcharn Das	Lal Chand	Ditto	9th August 1909.
	PLEADERS, 2ND GRADE.		
Miran Bakhsh	Murad Bakhsh	Montgomery	5th April 1888.
Daulat Ram	Rattan Chand	Ditto	29th January 1901.
Rup Chand	Amir Chand	Ditto	17th February 1903.
Lekh Raj	Tahl Das	Ditto	8th February 1906.
Lal Chand	Dharm Chand	Ditto	2nd February 1907.
Bhola Nath	Wishan Chand	Ditto	23rd February 1909.
R. K. Jinmeja	Ganda Singh	Ditto	1st March 1909.
Parkash Chandra	Sawan Mal	Ditto	9th July 1909.
Lachhman Das	Nanak Chand	Ditto	Ditto.
	MUKHTARS, 2ND GRADE.		
Sohan Lal	Gehla Ram	Montgomery	8th June 1908.
Karam Din	Fazal Din	Ditto	1st July 1908.
Tek Chand	Malku Ram	Ditto	4th July 1908.
Moti Lal	Kishori Lal	Ditto	16th June 1909.
Ram Kishen	Darbari Lal	Ditto	22nd June 1909.
	PLEADERS, 2ND GRADE.		
Dhanpat Rai	Ram Mal	Lahore	5th Februry 1883.
Sardari Lal	Ram Ditta Mal	Ditto	10th August 1888.
Amin Chand	Athar Mal	Ditto	26th January 1899.
Narain Das	Gopal Das	Ditto	17th March 1899.

Pleaders and Mukhtars admitted under Act XVIII of 1879, as amended by Act IX of 1884—continued.

Name.	Father's name.	Place of business.	Date of admission.
	PLEADERS, 2ND GRADE—CONCLUDED.		
Muhammad Ali	Fateh-ud-din	Lahore	6th July 1899.
B. Harnam Singh	S. Wasta Singh	Ditto	1st March 1905.
Muhammad Amin	Abdul Ghani	Ditto	19th January 1907.
Rahmat-ullah	Fazl Bakhsh	Ditto	Ditto.
Mirza Asghar Beg	Mirza Amir Beg	Ditto	14th May 1907.
Harbhagwan Das	S. Maya Singh	Ditto	20th May 1907.
Ushnak Rai	Ganpat Rai	Ditto	21st January 1908.
Ahmad-ud-din	Nur-ud din	Ditto	Ditto.
Anant Ram	Kanhiya Lal	Ditto	Ditto.
Darshan Dial	Jowala Ram	Ditto	23rd January 1908.
Shekh Abdul Hamid	Shekh Karm Ilahi	Ditto	30th January 1908.
Ghulam Muhammad	Abdul Ahad	Ditto	5th February 1908.
Munshi Fazal Ilahi	M. Bahadur Din	Ditto	5th March 1908.
Mathra Das	Diwan Chand	Ditto	28th July 1908.
Ghulam Mohy-ud-din Khan	Bure Khan	Ditto	7th August 1908.
Bhagwan Singh	Sant Singh	Ditto	26th August 1908.
Mehr Chand	Ram Rakha Mal	Ditto	11th December 1908.
Mahbub Beg	Karamat Beg	Ditto	16th February 1909.
Hakumat Rai	Barkat Rai	Ditto	17th February 1909.
Panna Lal	Munna Lal	Ditto	23rd February 1909.
Barkat Ram	Bishen Das	Ditto	26th February 1909.
Bulaki Ram Chopra	Sarb Dial	Ditto	3rd March 1909.
Narain Das	Maddi Mal	Ditto	14th April 1909.
Imam-ud-din	Mian Haji	Ditto	26th April 1909.
Nihal Chand	Kahan Chand	Ditto	14th June 1909.
Manmohan Nath	Bisheshwar Nath	Ditto	Ditto.
Nisar Ali	Karm Ilahi	Ditto	3rd February 1910.
Abdul Latif	Muhammad Ivaz	Ditto	9th February 1910.
	MUKHTARS, 2ND GRADE.		
Maya Das	Bhagwant Rai	Lahore	20th February 1875.
Abdul Karim	Muhammad Jamal	Ditto	6th August 1877.
Mehr Chand	Mekhu Mal	Ditto	6th February 1880.
Devi Ditta Mal	Lachman Das	Ditto	Ditto.
Muharram Ali Chisti	Ahmad Bakhsh Chisti	Ditto	11th January 1901.
Nand Lal Luthra	Roor Chand	Ditto	8th February 1902.
Ram Das	Duni Chand	Ditto	11th July 1906.
Mehtab Rai Behl	Hardit Singh	Ditto	20th April 1907.
Muhammad Sharif	M. Umar-ud-din	Ditto	7th March 1908.
Ujagar Singh	Jiwan Singh	Ditto	27th March 1908.
Dhani Rama	Munshi Rama	Ditto	1st June 1908.
Rahim Bakhsh	Ghulam Muhammad	Ditto	6th June 1908.
Kesho Das	Shankar Das	Ditto	17th June 1908.
Kishan Dyal	Maya Das	Ditto	2nd July 1908.
Tulsi Ram	Jiwan Mal	Ditto	8th July 1908.
Daulat Ram	Ram Chand	Ditto	20th January 1909.
Basant Ram	Kirpa Ram	Ditto	24th February 1909.
Muhammad Mehtab-ud-din	Rahim Bakhsh	Ditto	18th March 1909.
Muhammad Firoz-ud-din	Allah-ud-din	Ditto	23rd March 1909.
Jawhir Lal	Nand Kishore	Ditto	22nd April 1909.
Darbar Singh	Bhagat Singh	Ditto	26th April 1909.
Muhammad Sharif	Siraj-ud-din	Ditto	Ditto.
Ram Labhaya	Rattan Chand	Ditto	14th June 1909.
Narsingh Das	Narain Das	Ditto	Ditto.
Ghulam Hassan	Ghulam Husain	Ditto	16th June 1909.
Ghulam Muhammad Syan	Khuda Bakhsh	Ditto	Ditto.
Nath Ram	Ruldu Ram	Ditto	19th June 1909.
Dilawar Hussain	Vilayat Ali Shah	Ditto	9th July 1909.
Nasir Ali	Amir Shah	Ditto	Ditto.
Azim Ullah	Habibullah	Ditto	Ditto.
Jan Muhammad	Badr-ud-din	Ditto	20th July 1909.
Muhammad Daud	Ubaidullah	Ditto	8th March 1910.
	PLEADERS, 2ND GRADE.		
Sarmukh Singh	Jamiat Singh	Ferozepore	19th February 1897.
Natha Singh	Bal Singh	Ditto	25th January 1898.
Nasir Ali	Anwar Ali	Ditto	24th January 1902.

Pleaders and Mukhtars admitted under Act XVIII of 1889, *as amended by Act IX of* 1884—continued.

Name.	Father's name.	Place of business.	Date of admission.
PLEADERS, 2ND GRADE—CONCUDED.			
Jagan Nath	Jawahar Singh	Ferozepore	13th February 1903.
Daulat Ram	Polo Mal	Ditto	17th February 1903.
Vishnu Dutt	Rattan Lal	Ditto	21st January 1905.
Dina Nath	Lachman Das	Ditto	31st January 1905.
Khairati Ram, Khosla ...	Tara Chand	Ditto	17th January 1906.
Jai Gopal	Parma Nand	Ditto	Ditto.
Gowardhan Das	Ram Sukh Das	Ditto	19th January 1906.
Muhammad Hussain ...	Khair Muhammad	Ditto	3rd February 1906.
Pir Muhammad... ...	Jan Muhammad ...	Ditto	21st May 1906.
Ahmad Bakhsh ...	Khuda Bakhsh	Ditto	19th January 1907.
Lachman Das	Narinjan Das ...	Ditto	Ditto.
Dhanpat Rai Aggarwal ...	Radha Krishna ...	Ditto	17th May 1907.
Ram Dyal	Sri Ram	Ditto	21st May 1907.
Girdhari Lal	Madho Sudan Das ...	Ditto	21st January 1908.
Jaggan Nath Gulathia ...	Hazari Mal	Ditto	Ditto.
Jadav Nath	Girdhari Lal	Ditto	16th February 1909.
Amar Nath	Joti Mal	Ditto	Ditto.
Lal Singh	Sobha Singh	Ditto	8th April 1909.
Iqbal Singh	Gurdit Singh	Ditto	14th June 1909.
Pandit Shiv Darshan ...	Pandit Suraj Bhan ...	Ditto	17th June 1909.
MUKHTARS, 2ND GRADE.			
Hussain Bakhsh	Nadir Ali	Ferozepore	23rd June 1879.
Manohar Lal	Nand Lal	Ditto	22nd February 1881.
Bija Ram	Punnu Mal	Ditto	23rd January 1881.
Gopal Singh	Sahib Ditta Mal ...	Ditto	12th February 1900.
Murli Dhar	Duni Chand	Ditto	5th February 1901.
Bura Ram	Kashi Ram	Ditto	22nd January 1901.
Ghasita Ram	Sita Ram	Ditto	7th February 1903.
Mohan Lal	Mukand Lal	Ditto	18th June 1907.
Des Raj Saigal	Duni Chand Saigal ...	Ditto	27th January 1908.
Badr-ud-din	Jamal-ud-din	Ditto	30th March 1908.
Diwan Chand	Ram Dhan Das	Ditto	14th June 1909.
Muhammad Akbar Khan ...	Ahmad Bakhsh	Ditto	24th June 1909.
Ramji Das	Basant Rai	Ditto	9th July 1909.
Amar Singh	Narain Singh	Ditto	19th February 1910.
PLEADERS, 2ND GRADE.			
Rajjan Lal	Jowala Parshad	Hissar	30th January 1883.
Madho Ram	Nagar Mal	Ditto	4th April 1888.
Lachman Das	Jowala Mal	Ditto	22nd February 1901.
Kundan Lal	Kirpa Ram	Ditto	3rd April 1901.
Kishori Lal	Brij Lal	Ditto	7th February 1903.
Banke Rai	Mohar Singh	Ditto	11th February 1903.
Mokand Lal	Ram Narain	Ditto	7th February 1906.
Ganeshi Lal	Sheo Karn Das	Ditto	26th February 1906.
Chirag Din	Muhammad Ibrahim ...	Ditto	23rd January 1907.
Baij Nath	Mangat Rai	Ditto	20th May 1907.
Aziz-ud-din	Abdul Haq	Ditto	21st January 1908.
Nau Nihal	Gauri Lal	Ditto	5th Februay 1908.
Indra Sen	Ruldu Mal	Ditto	23rd February 1909.
Sham Lal	Rati Ram	Ditto	22nd March 1909.
Thakur Das	Badri Pershad	Ditto	19th June 1909.
MUKHTARS, 2ND GRADE.			
Mahbub Khan	Nathe Khan	Hissar	3rd July 1885.
Banawari Lal	Kishori Lal	Ditto	1st February 1905.
Piyare Lal	Devi Parshad	Ditto	8th July 1908.
Raj Krishna	Jagan Nath	Ditto	20th January 1909.
Shiva Pershad	Hargobind Rai	Ditto	9th July 1909.
PLEADERS, 2ND GRADE.			
Sham Lal	Rattan Lal	Rohtak	19th January 1906.
Kewal Krishan	Jia Lal	Ditto	26th February 1909.
Prabhu Dayal	Kanhaiya Lal	Ditto	17th June 1909.
Ram Swarupa	Mansa Ram	Ditto	9th July 1909.

Pleaders and Mukhtars admitted under Act XVIII of 1879, as admitted by Act IX of 1884—continued.

Name.	Father's name.	Place of business.	Date of admission.
	MUKHTARS, 2ND GRADE.		
Nawal Singh	Sheo Nath	Rohtak	7th February 1907.
Girdhari Lal	Mehtab Singh	Ditto	21st January 1908.
	PLEADERS, 2ND GRADE.		
Dukh Bhanjan Lal ...	Jai Ram Das	Multán	25th January 1900.
Ishar Das	Tola Ram	Ditto	31st January 1900.
Narsingh Das	Lachman Das	Ditto	8th February 1901.
Narain Das	Gela Ram	Ditto	29th January 1904.
Sarmukh Singh	Gobind Singh	Ditto	17th February 1903.
Lok Nath	Beli Ram	Ditto	9th March 1904.
Jetha Nand	Mangat Rai	Ditto	19th February 1906.
Kesho Das	Adu Ram	Ditto	20th May 1907.
Niaz Ali	Karm Din	Ditto	5th June 1908.
Ram Lal	Thana Ram	Ditto	6th July 1908.
Bhola Nath	Jhola Ram	Ditto	Ditto.
Tirath Ram	Tej Bhan	Ditto	Ditto.
Wasu Ram	Jumma Mal	Ditto	Ditto.
Krishna Chandra ...	Khanda Lal	Ditto	16th February 1909.
Bhana Ram	Uttam Chand	Ditto	24th February 1909.
Karam Narain	Parma Nand	Ditto	19th June 1909.
	MUKHTARS, 2ND GRADE.		
Piru Ram	Rup Chand	Multán	7th March 1900.
Kanwar Bhan Dua ...	Bhawani Das	Ditto	7th February 1906.
Ghan Sham Das	Salamat Rai	Ditto	8th June 1908,
	PLEADERS, 2ND GRADE.		
Rup Chand	Sadhu Ram	Dera Ghází Khan ...	3rd February 1897.
Sohan Lal	Reejhoo Ram	Ditto ...	31st January 1900.
Anup Chand	Jowala Das	Ditto ...	15th March 1906.
Dhalu Ram	Kishen Das	Ditto ...	11th February 1910.
	MUKHTARS, 2ND GRADE.		
Dhalu Ram	Kishen Das	Dera Ghází Khan ...	16th February 1901.
Fateh Chand	Hukam Chand ...	Ditto ...	6th July 1908.
	PLEADERS, 2ND GRADE.		
Wazir Chand	Jai Chand	Muzaffargarh	22nd February 1904.
Tharu Ram Khurana ...	Wasu Ram Khurana ...	Ditto	21st January 1908.
Fateh Chand Nirola ...	Rattan Chand Nirola ...	Ditto	23rd January 1908.
Amir Chand	Bhag Singh	Ditto	6th July 1908.
Jesa Ram	Tannu Ram	Ditto	26th February 1909.
Sadhu Ram	Lal Chand	Ditto	8th March 1909.
	MUKHTARS, 2ND GRADE.		
Lok Nath	Jaswant Singh	Muzaffargarh	11th April 1907.
Kanwar Bhan	Ganesh Das	Ditto	2nd July 1908.
	PLEADERS, 2ND GRADE.		
Dina Nath Ishar ...	Lal Sahai	Jhelum	31st January 1900.
Bhagwan Das Gadhion ...	Dhanpat Rai	Ditto	23rd February 1904.
Muhammad Abdul Rahim ...	Ghulam Muhammad ...	Ditto	5th February 1907.
Muhammad Nek A'am ...	Faiz Ahmad	Ditto	2nd September 1907.
Pandit Bikramajit ...	Trikta Sahai	Ditto	27th January 1908.
Nanak Chand	Mitha Shah	Ditto	6th May 1908.
Daya Ram	Ram Das	Ditto	10th April 1908.
Nanak Chand	Mitha Shah	Ditto	6th May 1908.
Ram Labhaya Mal ...	Gopi Chand	Ditto	15th July 1908.
Gyan Chand	Kashi Ram	Ditto	16th July 1908.
Amar Nath	Jai Kishen Das	Ditto	15th June 1909.
Natha Singh	Jawala Singh	Ditto	15th June 1909.

Pleaders and Mukhtars admitted under Act XVIII of 1879, *as amended by Act IX of* 1884—continued.

Name.	Father's name.	Place of business.	Date of admission.
	MUKHTARS, 2ND GRADE.		
Bishen Das	Duni Chand	Jhelum	22nd October 1878.
Karm Chand	Amir Chand	Ditto	5th February 1901.
Ram Chand	Gur Dhian	Ditto	17th April 1901.
Diwan Chand	Devi Dial	Ditto	25th January 1906.
Karam Ilahi	Sheikh Ahmad	Ditto	20th March 1907.
Prabhu Dyal	Thakur Das	Ditto	9th July 1909.
	PLEADERS, 2ND GRADE.		
Bishambar Das	Shamji Mal	Gujrát	16th February 1886.
Mul Raj	Wazir Chand	Ditto	1st February 1900.
Dewa Singh	Tara Singh	Ditto	12th February 1901.
Thakur Das	Devi Sahai	Ditto	7th February 1902.
Muhammad Musanif-ud-din	M. Sheikh Ahmad	Ditto	3rd February 1906.
Ganda Mal	Sukhram Das	Ditto	28th January 1907.
Shaikh Fazl Karim	Fateh Din	Ditto	21st January 1908.
Ramsaran Das	Diya Ram	Ditto	5th February 1908.
Muhammad Abdul Karim	Ilahi Bakhsh	Ditto	10th April 1908.
Harbans Lal	Jamirath Rai	Ditto	4th July 1908.
Lal Singh	Fateh Singh	Ditto	8th July 1908.
Teja Singh	Wasta Singh	Ditto	23rd February 1909.
Mul Raj	Damodar Das	Ditto	26th February 1909.
	MUKHTARS, 2ND GRADE.		
Sayad Amir Shah	Sayad Ausad Shah	Gujrát	21st January 1879.
Mufti Muhammad Din	M. Nur Ahmad	Ditto	23rd June 1905.
Daulat Rai	Ganga Ram	Ditto	29th January 1907.
Fazl Ilahi	Ilahi Bakhsh	Ditto	2nd June 1909.
Amir Khushroo	Karim-ud-din	Ditto	14th June 1909.
Ahmad Din	Nathu Khan	Ditto	9th July 1909.
	PLEADERS, 2ND GRADE.		
Marsa Ram	Sahib Ditta Mal	Ráwalpindi	31st January 1900.
Bhagat Ram	Ramditta Mal	Ditto	27th January 1902.
Aziz-ullah	Habib-ullah	Ditto	6th February 1902.
Gokal Chand	Chela Ram	Ditto	29th January 1907.
Mangal Sen	Ganpat Rai	Ditto	20th January 1908.
Ram Piara	Kanshi Ram	Ditto	6th July 1908.
Shiv Ram	Ganga Ram	Ditto	14th June 1909.
	MUKHTARS 2ND GRADE.		
Sundar Singh Sachar	Sewa Singh	Ráwalpindi	1st February 1907.
Mangal Sain	Prabh Dial	Ditto	1st June 1908.
Richpal Singh	Faujdar Singh	Ditto	23rd February 1909.
Gokal Chand	Hari Ram	Ditto	14th June 1909.
Qutab Din	Fazl Ahmad	Ditto	4th August 1909.
	PLEADERS, 2ND GRADE.		
Gyan Chand	Narinjan Das	Attock (Campbellpur)	31st January 1900.
Gurditta Mal Obrain	Nihal Chand	Ditto	7th February 1903.
Faqir Chand	Ram Saran Das	Ditto	11th December 1906. *See 1st grade.*
Nathu Ram	Gur Sahai Mal	Ditto	20th December 1906. *See 1st grade.*
Parma Nand	Nanak Chand	Ditto	30th January 1907.
Hira Nand Kumar	Sundar Kumar	Ditto	1st February 1908.
Mul Singh	Ishwar Singh	Ditto	17th February 1908.
Chaudhri Charanjit	Chaudhri Jowahir Mal	Ditto	5th March 1908.
Chela Ram	Bhagwan Das	Ditto	23rd June 1908.
Muhammad Asghar	Imam Bakhsh	Ditto	13th October 1908.
Gurdas Singh	Dhera Mal	Ditto	21st December 1908. *See 1st grade.*
Devi Das	Kishen Kaur	Ditto	23rd February 1909.
Sant Singh	Ganesh Singh	Ditto	15th June 1909.
Gokal Chand	Jiwan Lal	Ditto	14th June 1909.
Lorinda Mal	Aya Ram	Ditto	9th July 1909.

Pleaders and Mukhtars admitted under Act XVIII of 1879, *as amended by Act IX of* 1884—continued.

Name.	Father's name.	Place of business.	Date of admission.
		MUKHTARS, 2ND GRADE.	
Ramji Das	Devi Ditta	Attock (Campbellpur) ...	25th March 1886.
Hukam Chand	Hira Nand	Ditto ...	11th April 1907.
Dewan Chand	Mul Chand	Ditto ...	3rd July 1907.
Bishen Nath	Badri Nath	Ditto ...	9th July 1909.
		PLEADERS, 2ND GRADE.	
Muhammad Khan ...	Ahmed Khan	Miánwáli	10th March 1896.
Sita Ram	Raj Kaur	Ditto	10th February 1902.
Khushi Ram	Tulsi Das	Ditto	25th February 1902.
Manohar Lal Sadana ...	Jangi Ram	Ditto	21st January 1908.
Sant Ram	Jodha Ram	Ditto	3rd March 1908.
Kewal Krishna	Topan Mal	Ditto	23rd February 1909.
Kanwar Bhan	Chuhar Mal	Ditto	24th February 1909.
Gopal Das	Kewal Ram	Ditto	8th March 1909.
		MUKHTARS, 2ND GRADE.	
Ram Sarn	Nanak Chand	Miánwáli	19th January 1883.
Kanwar Bhan	Chuhar Mal	Ditto	25th January 1898.
Chetan Dutt	Piyare Lal	Ditto	14th February 1900.
Nur Bakhsh	Kadir Bakhsh	Ditto	19th December 1905.
Lal Chand	Maya Das	Ditto	19th March 1907.
Tulsi Das	Gela Ram	Ditto	14th February 1908.
		PLEADERS, 2ND GRADE.	
Govind Lal	Bishen Das	Shahpur	23rd February 1907.
Narain Das	Gursahai Mal	Ditto	13th March 1900.
Diwan Chand	Thakur Das	Ditto	30th January 1901.
Amir Chand	Dadu Ram	Ditto	31st January 1902.
Sahib Ditta Mal	Ram Lal	Ditto	17th February 1902.
Bhagwan Das	Jowala Sahai	Ditto	21st January 1904.
Sujan Singh	Khem Singh	Ditto	3rd February 1904.
Ralla Ram	Kanshi Ram	Ditto	11th March 1905.
Kirpa Ram Varma ...	Hira Nand	Ditto	23rd January 1907.
Ganda Mal Kohly ...	Khurram Rai	Ditto	21st January 190[illegible].
Sundar Das	Sain Ditta Mal ...	Ditto	23rd January 1908.
Bhagat Ram	Shiv Dayal	Ditto	6th July 1908.
Sarb Dayal	Kashi Ram	Ditto	Ditto.
Sita Ram	Tulsi Das	Ditto	10th March 1909.
		MUKHTARS, 2ND GRADE.	
Ghulam Muhammad ...	Choghatta Khan ...	Shahpur	20th April 1882.
Lal Chand	Nanak Chand	Ditto	13th June 1886.
Abdul Ali	Nizam-u-din	Ditto	23rd February 1903.
Ali Mardan Shah ...	Ghulam Nabi Shah ...	Ditto	14th March 1906.
Hans Raj Marhoutra ...	Des Raj Marhoutra ...	Ditto	19th June 1907.
Daya Ram	Ladha Ram	Ditto	17th February 1910.
		PLEADERS, 2ND GRADE.	
Gobind Ram	Bishan Das	Jhang	22nd February 1904.
Ghulam Yasin	Ali Bakhsh	Ditto	*See 1st grade.*
Devi Dial	Lal Chand	Ditto	20th May 1907.
Ram Ditta Mal Khungar ...	Ganga Ram	Ditto	22nd February 1908.
Jodh Singh	Devi Das	Ditto	27th March 1908.
Aya Ram	Kishen Chand	Ditto	6th July 1908.
Mool Chand	Karm Chand	Ditto	Ditto.
Karim Bakhsh	Amir-ud-din	Ditto	16th July 1908.
Narain Das	Mohan Lal	Ditto	Ditto
Hari Singh	Chet Singh	Ditto	23rd February 1909.
Gobind Ram	Chandar Bhan	Ditto	1st March 1909.
Ram Lal Khanna ...	Hanuman Das	Ditto	3rd March 1909.
Raja Ram Kinra	Atma Ram Kinra ...	Ditto	Ditto.
Kashi Ram Khorana ...	Nathu Ram	Ditto	Ditto.
Ramji Das Kapur ...	Kahan Das	Ditto	5th March 1909.

Pleaders and Mukhtars admitted under Act XVIII of 1879, *as amended by Act IX of* 1884—concluded.

Name.	Father's name.	Place of business.	Date of admission.
		MUKHTARS, 2ND GRADE.	
Hira Nand	Phirya Ram	Jhang	23rd February 1880.
Lal Chand	Kanhaya Lal	Ditto	20th January 1885.
Mathra Das	Shankar Das	Ditto	14th November 1899.
Amir Chand Nangpal	Ram Piyara Mal	Ditto	24th February 1908.
Ram Saran Das	Lal Chand	Ditto	15th June 1909.
Kirpa Ram	Maya Das	Ditto	12th August 1909.
		PLEADERS, 2ND GRADE.	
Mul Chand	Ram Mal	Lyallpur	31st January 1900.
Gyan Chand	Amir Chand	Ditto	Ditto.
Ram Lal	Ganesh Das	Ditto	29th January 1901.
Jamna Das	Ramditta Mal	Ditto	5th February 1901.
Hari Chand	Moti Ram	Ditto	4th February 1901.
Darya Bal	Rup Chand	Ditto	30th January 1902.
Hoshnak Rai	Das Ram	D'tto	3rd February 1902.
Karim Bakhsh	Allah Jiwaya	Ditto	9th March 1904.
Jai Ram Das	Harbhagwan Das	Ditto	19th January 1905.
Wazir Chand	Ram Shah	Ditto	1st February 1906.
Gurditta Ram	Ganga Singh	Ditto	23rd February 1906.
Daryabal Thakar	Naubat Rai Thakar	Ditto	27th January 1908.
Shankar Das Sondhi	R. S. Arjan Das	Ditto	30th January 1908.
Bodh Raj Vohra	Nihal Chand	Ditto	5th February 1908.
Diwan Chand	Jawand Singh	Ditto	21st May 1908.
Sardari Lal	Devi Dial	Ditto	4th June 1908.
Jhinda Ram	Ram Rattan	Ditto	14th July 1908.
Ram Lal	Ganesh Das	Ditto	31st August 1908.
Maya Ram	Jodha Ram	Ditto	17th February 1909.
Bishan Das	Hakim Rai	Ditto	23rd March 1909.
Bhagwan Das	Tara Chand	Ditto	8th April 1909.
		MUKHTARS, 2ND GRADE.	
Maya Das	Kanhiya Lal	Lyallpur	15th June 1908.

Supplementary list of Pleaders and Mukhtars of the 1st and 2nd grades who have failed to renew their certificates or have died since the publication of the last list, &c.

Name.	Father's name.	Place of business	Date of admission.
		PLEADERS, 1st GRADE.	
Jugal Kishor	Maharaj Singh	Delhi	18th December 1886.
Dougar Mal	Arjan Mal	Jullundur	15th November 1890.
Mohan Lal	Mutsaddi Mal	Amritsar	7th May 1896.
Chiman Lal	Moti Ram	Miánwáli	5th November 1904.
Jai Lal	Bhardari Ram	Simla	21st December 1904.
Sundar Lal	Radha Lal	Do.	9th December 1905.
Parshotam Lal	Kanhiya Lal	Miánwáli	14th February 1906.
Daulat Ram	Bhanjan Mal	Multán	6th December 1906.
Mehr Chand	Manohar Lal	Simla	29th November 1906.
Muhammad Hussain Khan	Chirag Din	Lahore	18th December 1907.
Nau Nit Ram	Kanwar Bhan	Mianwáli	18th December 1908.
Bhawani Pershad	Kishori Lal	Delhi	12th December 1908.

Supplementary list of Pleaders and Mukhtars of the 1st and 2nd grades who have failed to renew their certificates or have died since the publication of the last list, &c.—concluded.

Name.	Father's name.	Place of business.	Date of admission.
PLEADERS, 2ND GRADE.			
Girdhari Lal ...	Munshi Ram ...	Hoshiárpur ...	31st January 1900.
Maula Bakhsh ...	Muhammad Hayat ...	Lyallpur ...	23rd March 1901.
Hukam Singh ...	Bhagwan Singh ...	Amritsar ...	3rd February 1903.
Bhagat Ram ...	Nanak Chand ...	Ditto ...	9th February 1907.
Ghulam Mohy-ud-din ...	Bure Khan ...	Lahore ...	7th August 1908.
Pirthi Chand ...	Ghanya Lal ...	Hoshiárpur ...	31st March 1909.
Daya Krishna ...	Jangli Mal ...	Delhi ...	9th July 1909.
Ishwar Das ...	Tirath Ram ...	Jhelum ...	30th September 1909.
MUKHTARS, 2ND GRADE.			
Nathu Lal ...	Ram Dial ...	Gurgaon ...	30th March 1906.
Muhammad Hasan ...	Miran Bakhsh ...	Lahore ...	8th June 1908.
Fatteh Chand ...	Hakam Chand ...	Dera Ghází Khan ...	6th July 1908.
Raj Krishna ...	Jagan Nath ...	Hissar ...	20th January 1909.
Vidya Nand ...	Kundan Lal ...	Gujranwala ...	26th February 1909.
Gulshan Rai ...	Gokal Chand ...	Lahore ...	14th Ditto.
Diwan Chand ...	Fateh Chand ...	Gurdáspur ...	
Mangal Sen ...	Sant Ram ...	Lyallpur ...	16th June 1909.
Kishore Chand ...	Salig Ram ...	Amritsar ...	Ditto.
Milkhi Ram Shah ...	Ganda Mal ...	Gurdáspur ...	18th June 1909.
Lakksmi Narain ...	Chaina Mal ...	Ferozepore ...	9th July 1909.

The 20th April 1910.

No. 1786 G.—Notification.—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Babu Kesar Singh, son of S. Gursarn Singh, as a Pleader of the first grade, on the 6th of April 1910.

The 21st April 1910.

No. 1828 G.—Leave.—Khan Muzaffar Khan, Munsif of Gujrát in the Gujrát district, has obtained privilege leave on full pay for one month, with effect from 3rd May 1910, or from any subsequent date from which he may avail himself of the same.

No. 1830 G.—Appointment and posting.—Bhai Gyan Singh, an accepted candidate on Register "A" of the Chief Court, is hereby appointed to officiate as a Munsif of the third grade, *vice* Khan Muzaffar Khan, Munsif of Gujrát, proceeding on a month's leave, and is posted to Gujrát in the civil district of Gujrát.

No. 1833 G.—Powers.—In exercise of the powers conferred by section 26 of the Punjab Courts Act, 1884, Bhai Gyan Singh, officiating Munsif of the third grade, is hereby appointed to be a Munsif of the second class for the purpose of exercising jurisdiction (in accordance with notification No. 2514½, dated the 17th October 1884), so long as he shall continue to officiate as a Munsif.

The 25th April 1910.

No. 1907 G.—Notification.—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Shiva Narain, son of Lala Madho Narain, as a Pleader of the second grade, on the 21st April 1910.

By order, &c.,

A. L. DANSON,

Registrar of the Chief Court, Punjab.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

Circular Memo. No. 4.

Financial Commissioner's Office.

Dated Lahore, 21st April 1910.

A copy of the following is forwarded to all Commissioners and Deputy Commissioners in the Punjab, for information and guidance.

Sub-head 721.
File No. 583.

By order,

E. R. ABBOTT,

Senior Secretary to the Financial Commissioner, Punjab.

No. 745 (Finl.), dated 8th April 1910.

From—The Hon'ble Mr. E. D. MACLAGAN, C.S.I., I.C.S., Chief Secretary to Government, Punjab,

To—The Senior Secretary to the Financial Commissioner, Punjab.

I AM directed to invite attention to section 15 of the Paper Currency Act (II of 1910) and to Government of India notification No. 882 A., dated 18th February 1910 (published in the *Punjab Gazette* of February 25th, 1910, Part II, page 88), the result of which is that a currency note of over Rs. 50 will only be received in future in payment of Government dues if proffered within the circle of its issue. In order to avoid the trouble which the tender of such notes will entail in the payment of land revenue, I am to request that immediate steps may be taken to notify the new orders on the subject to all lambardars.

[*Translated.*]

NOTIFICATIONS.

The 21st April 1910.

No. 91.—Leave.—Munshi Mumtaz Hussain, officiating Tahsildar of the Thánesar tahsil of the Karnál Settlement, is granted 1 month's privilege leave with effect from 1st May 1910, or any subsequent date from which he may avail himself of it.

No. 92.—Leave.—The five weeks' extraordinary leave without allowance granted to Sardar Bahadur Khan, Tahsildar of the Sanánwán tahsil of the Muzaffargarh district, in this office notification No. 58, dated 16th March 1910, is hereby extended by 21 days.

The 25th April 1910.

No. 93.—Reversions.—The number of appointments in the 4th grade of Tahsildars having been reduced by one in consequence of the abolition of the Sámpla tahsil of the Rohtak district, with effect from the 1st April 1910, Munshi Khan Muhammad Khan, Tahsildar, 4th grade, sub. *pro tem.*, reverted to officiating Tahsildar with effect from that date.

No. 94.—Leave.—Pandit Mana Ram, Tahsildar of the Ballabgarh tahsil, of the Delhi Settlement, is granted 3 months' privilege leave, with effect from 1st June 1910 or any subsequent date from which he may avail himself of it.

No. 95.—Appointment.—Lala Amrit Rai, Settlement Naib Tahsildar, is appointed to officiate as Tahsildar of the Pathánkot tahsil of the Gurdáspur Settlement, *vice* Lala Brij Lal, officiating Tahsildar, granted privilege leave.

The 26th April 1910.

No. 96.—Leave.—Lala Gonda Ram, Tahsildar of Sadr tahsil of the Ludhiána Settlement, is granted 3 months' privilege leave with effect from 21st April 1910, or any subsequent date from which he may avail himself of it.

No. 97.—Posting.—Munshi Ali Ahmad, Settlement Tahsildar, is posted to the Sadr tahsil of the Ludhiána Settlement, *vice* Lala Gonda Ram, Tahsildar, granted privilege leave.

The 27th April 1910.

No. 98.—*Leave.*—Munshi Nawab Khan, Tahsildar of the Sadr tahsil of the Gujrát district, is granted 3 months' privilege leave with effect from 5th May 1910, or any subsequent date from which he may avail himself of it.

No. 99.—*Transfer.*—Lala Harbakhsh Rai, Tahsildar, is transferred from the Murree tahsil of the Ráwalpindi district, to the Sadr tahsil of the Gujrat district, *vice* Munshi Nawab Khan, Tahsildar, granted privilege leave.

No. 100.—*Appointment.*—Munshi Sher Khan, Superintendent of the Commissioner's Vernacular Office, Ráwalpindi, is appointed to officiate as Tahsildar of the Murree tahsil of the Ráwalpindi district, *vice* Lala Harbakhsh Rai, Tahsildar, transferred.

H. RAYNOR GOULDING,

Assistant Secretary to the Financial Commissioner, Punjab.

IRRIGATION DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 20th April 1910.

No. 2383 *E. I.*—*Transfer.*—Lala Naunidh Rai, Supervisor, 1st grade, from the 1st Division, Upper Chenab Canal, which he left on the afternoon of the 1st April 1910, to the 1st Division, Upper Jhelum Canal, which he joined on the forenoon of the 5th idem.

J. J. MULLALY,

Chief Engineer, Irrigation Works, Punjab.

The 26th April 1910.

No. 2599 *E. I.*—*Leave.*—Lala Ralia Ram, Sub-Engineer, attached to the Multán Canals Division, is allowed, under articles 260, 233 and 338 of the Civil Service Regulations, privilege leave for 2 months and 10 days, combined with furlough for 9 months and 21 days, or 12 months in all, with effect from the 19th January 1910.

W. B. GORDON,

Chief Engineer, Irrigation Works, Punjab.

BUILDINGS AND ROADS BRANCH.

NOTIFICATION.

The 26th April 1910.

No. 809 *E.*—*Leave.*—Mr. G. H. Curtis, Supervisor, attached to the Jullundur Provincial Division, is granted privilege leave for 3 months combined with leave on private affairs for 3 months, or a total period of 6 months, under articles 232 *(ii)* and 337 of the Civil Service Regulations, with effect from the forenoon of the 8th April 1910.

F. St. G. MANNERS SMITH,

Offg. Chief Engineer, Punjab, Public Works Department, Buildings and Roads Branch.

CIVIL VETERINARY DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 25th April 1910.

No. 823.—*Appointment.*—Officiating Veterinary Assistant Nur Khan is appointed on probation in the 3rd grade on augmentation of establishment, dated 1st April 1910.

No. 824.—*Appointment.*—Chaudhri Baldeo Singh is appointed Veterinary Assistant, 3rd grade, on probation, on augmentation of establishment, dated 16th April 1910.

No. 825.—*Appointment.*—Diwan Singh is appointed Veterinary Assistant, 3rd grade, on probation, on augmentation of establishment, dated 20th April 1910.

No. 826.—*Appointment.*—Ghous Muhammad is appointed Veterinary Assistant, 3rd grade, on probation, on augmentation of establishment, dated 20th April 1910.

No. 827.—*Appointment.*—Khazan Singh is appointed Veterinary Assistant, 3rd grade, on probation, *vice* Veterinary Assistant Muhammad Ali (III), promoted to the 2nd grade, dated 20th April 1910.

No. 828.—*Appointment.*—Karam Singh is apponted Veterinary Assistant, 3 grade, on probation, *vice* Veterinary Assistant Sunder Singh, promoted to the 2nd grade dated 20th April 1910.

No. 829.—*Appointment.*—Ahmad Din is appointed Veterinary Assistant, 3rd grade, on probation, *vice* Veterinary Assistant Lal Din, promoted to the 2nd grade, dated 20th April 1910.

No. 830.—*Appointment.*—Mushtaq Ahmad is appointed Veterinary Assistant, 3rd grade, sub. *pro tem.*, *vice* Veterinary Assistant Muhammad Ibrahim, promoted to the 2nd grade, dated 20th April 1910.

No. 831.—*Appointment.*—Abdullah Khan is appointed Veterinary Assistant, 3rd grade, sub. *pro tem*, *vice* Veterinary Assistant Muhammad Ali Khan, promoted to the 2nd grade, dated 20th April 1910.

No. 832.—*Appointment.*—Jalal Muhammad Khan is appointed Veterinary Assistant, 3rd grade, sub. *pro tem.*, *vice* Veterinary Assistant Abdul Latif Khan, promoted to the 2nd grade, dated 20th April 1910.

No. 833.—*Transfers.*—The following 3rd grade Veterinary Assistants are transferred from Lahore to Ferozepore :—

(1) Chaudhri Baldeo Singh.
(2) Diwan Singh.
(3) Mushtaq Ahmad.
(4) Jalal Muhammad Khan.

No. 834.—*Transfers.*—The following 3rd grade Veterinary Assistants are transferred from Lahore to Ráwalpindi :—

(1) Ghous Muhammad.
(2) Khazan Singh.
(3) Abdullah Khan.

No. 835.—*Posting.*—Third grade Veterinary Assistant Karam Singh is posted to Nawánshahr, district Jullundur.

No. 836.—*Transfer.*—Third grade Veterinary Assistant Bhagat Ram is transferred from Nawánshahr, district Jullundur, to Dehra, district Kángra.

No. 837.—*Confirmation.*—Third grade Veterinary Assistant Kartar Singh is confirmed in his appointment from the 12th April 1910.

No. 838.—*Leave.*—The privilege leave granted to Veterinary Assistant Muhammad Amin of Kohála,—*vide* notification No. 638, dated 5th April 1910,—is extended by one week.

No. 839.—*Reduction.*—Second grade Veterinary Assistant Sazawar of Shakargarh is temporarily reduced to the 3rd grade, for 3 months, from the forenoon of the 19th April 1910.

The 26th April 1910.

No. 844.—*Leave.*—Veterinary Inspector Talib Khan of Ráwalpindi is granted 3 months' privilege leave from the afternoon of the 5th April 1910.

No. 845.—*Transfer.*—First grade Veterinary Assistant Taj-ud-din is transferred from Jhelum to Ráwalpindi.

No. 846.—*Promotion.*—First grade Veterinary Assistant Taj-ud-din of Jhelum is appointed to officiate as Veterinary Inspector from the afternoon of the 5th April 1910.

No. 847.—*Transfer.*—Third grade Veterinary Assistant Muhammad Amin is transferred from Kohála, district Ráwalpindi, to Bhakkar, district Miánwáli.

No. 848.—*Transfer.*—Third grade Veterinary Assistant Abdul Rahman is transferred from Bhakkar, district Miánwáli, to Bhera, district Shahpur.

No. 849.—*Transfer.*—Second grade Veterinary Assistant Ghulam Ashraf is transferred from Bhera, district Shahpur, to Kohála, district Ráwalpindi.

G. K. WALKER, MAJOR,

Chief Superintendent, Civil Veterinary Department, Punjab.

MEDICAL DEPARTMENT.

NOTIFICATION.

The 21st April 1910.

No. 2875 *H.—Notification.*—The following promotions are notified:—

Name.	From	To	With effect from	REMARKS.
Babu Hem Chandra Ghose.	Assistant Surgeon, 1st grade.	Senior Assistant Surgeon.	4th October 1909	*Vice* Senior Assistant Surgeon Kishan Chand, appointed Civil Surgeon on the Punjab Provincial Establishment.
Pandit Bal Kishan Kaul.	Ditto	Ditto	9th October 1909	*Vice* Senior Assistant Surgeon Miran Bakhsh Utarid, appointed Civil Surgeon on the Punjab Provincial Establishment.

The 22nd April 1910.

No. 1064 *R.—Notification.*—The following appointments, postings and transfer have been made:—

Name.	Rank and Departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Khuda Bakhsh ...	3rd grade Hospital Assistant, No. 578.	General duty Gurgaon, forenoon, 1st April 1910.	North Western Railway, Rájpura, for duty in connection with the Hardwár Baisakhi fair, forenoon, 4th April 1910.	
Mukand Lal ...	3rd grade Hospital Assistant, No. 592.	General duty Delhi, afternoon, 31st March 1910.	North-Western Railway Station, Ambála cantonment, for duty in connection with the Hardwár Baisakhi fair, forenoon, 4th April 1910.	
Fazl Karim ...	3rd grade Hospital Assistant, No. 341.	General duty Jullundur, afternoon, 4th April 1910.	North-Western Railway Station at Hamira for duty in connection with the Hardwár Baisakhi fair, afternoon 4th April 1910.	

The 26th April 1910.

No. 1090 *R.—Notification.*—The following appointment has been made:—

Name.	Rank and Departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Uttam Chand ...	Senior grade Hospital Assistant, No 263	General duty, Ludhiána, 4th April 1910 (afternoon).	North-Western Railway Station, Ludhiána, for duty in connection with the Hardwár Baisakhi fair, 5th April 1910 (forenoon).	

No. 2966 *H.—Notification.*—The following appointments, postings and transfers have been made :—

Name.	Rank and Departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Khan Sahib Bahadur Shah.	Senior grade Hospital Assistant, No. 114.	General duty, Lahore, 8th April 1910 (afternoon).	Lieutenant-Governor's Camp dispensary, 9th April 1910 (forenoon).	Relieving Senior grade Hospital Assistant No. 324 Sharif Hussain, transferred.
Lal Chand ...	3rd grade Hospital Assistant, No. 663.	...	Firozpur-Jhirka dispensary, Gurgaon district, 5th April 1910 (afternoon).	On return from the leave granted in departmental notification No. 2035 H. dated 22nd March 1910.
Diwan Chand ...	4th grade Hospital Assistant (sub. *pro tem.*).	Firozpur-Jhirka dispensary, Gurgaon district, 5th April 1910 (afternoon).	Sohna dispensary, Gurgaon district, 14th April 1910 (afternoon).	Relieving 2nd grade Hospital Assistant No. 369 Hakim Singh, granted leave.
Abdul Aziz ...	3rd class (old scale) Hospital Assistant, No. 256.	...	City Branch dispensary, Karnál, 4th April 1910 (forenoon).	In addition to his own duties at the Jail and Police Hospitals, Karnál.
Kishen Lal ...	2nd grade Hospital Assistant, No. 516.	City Branch dispensary, Karnál 4th April 1910 (forenoon).	Pehowa fair, Karnál district, 4th April 1910 (afternoon).	
Kishan Lal ...	2nd grade Hospital Assistant, No. 516.	Pehowa fair, Karnál district, 9th April 1910 (afternoon).	City Branch dispensary, Karnál, 10th April 1910 (afternoon).	Relieving 3rd class (old scale) Hospital Assistant No. 256 Abdul Aziz (Jail and Police Hospitals) of the additional duties connected with the City branch dispensary.
Sharif Hussain...	Senior grade Hospital Assistant, No. 324.	Lieutenant-Governor's Camp dispensary, 9th April 1910 (forenoon).	New City Branch dispensary, Amritsar, 15th April 1910 (afternoon).	Relieving Senior grade Hospital Assistant No. 100 Karm Elahi, retiring from the service.
Mohindar Singh	4th grade Hospital Assistant, No. 819.	General duty, Lyallpur, 2nd March 1910 (afternoon).	Travelling Hospital Assistant, North-Western Railway, Sángla-Shahdara Section, Lyallpur, 3rd March 1910 (forenoon).	Relieving 4th grade Hospital Assistant No. 689 Narayan Singh, granted leave. This cancels so much of departmental notification No. 823 R., dated 22nd March 1910, as relates to Hospital Assistant Mohindar Singh.
Narayan Singh	4th grade Hospital Assistant, No. 689.	...	General duty, Ráwalpindi, 29th March 1910 (forenoon).	On return from the leave granted in departmental notification No. 2967 A., dated 26th April 1910.
Khilla Ram ...	4th grade Hospital Assistant, No. 823.	General duty, Lyallpur, 22nd March 1910 (afternoon).	Plague duty, Lyallpur district, 23rd March 1910 (forenoon).	
Jaspat Rai ...	3rd grade Hospital Assistant, No 609.	Lower Bari Doab Canal dispensary, Ballokl, Lahore district, 27th October 1909 (forenoon).	Lower Bari Doab Canal dispensary, Harappa, Montgomery district, 3rd November 1909 (forenoon).	This cancels so much of departmental notification No. 10077 H., dated 23rd November 1909, as relates to Hospital Assistant Jaspat Rai.
Karm Singh ...	4th grade Hospital Assistant, (sub. *pro tem.*)	General duty, Lyallpur, 13th April 1910 (forenoon).	Jail and Police Hospital, Shahpur, 17th April 1910 (forenoon).	Relieving 3rd class (old scale) Hospital Assistant No. 314 Akbar Khan, granted leave.
Bhagat Ram ...	4th grade Hospital Assistant, No. 725.	Nurpur dispensary, Shahpur district, 7th April 1910 (afternoon).	General duty, Shahpur, 15th April 1910 (forenoon).	

No. 2967 *H.—Leave.*—The following Hospital Assistants have been granted leave:—

Name.	Rank.	Departmental No.	Present appointment.	Period of leave.	Nature of leave.	With effect from	REMARKS.
Hakim Singh Mehta.	3rd grade Hospital Assistant.	369	Sohna dispensary, Gurgaon district.	3 months	Privilege	14th April 1910 (afternoon).	
Akbar Khan ...	3rd class (old scale) Hospital Assistant.	314	Jail and Police Hospitals, Shahpur.	1 month and 21 days.	Ditto	17th April 1910 (forenoon).	
Narayan Singh	4th grade Hospital Assistant.	689	Travelling Hospital Assistant, North-Western Railway, Sangla - Shahdara Section, Lyallpur.	26 days...	Leave without pay.	3rd March 1910 (forenoon).	

The 27th April 1910.

No. 2971 *H.—Notification.*—The following posting has been made :—

Name.	Rank and departmental No	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Amrik Singh ...	3rd grade Assistant Surgeon.	...	Fázilka dispensary, Ferozepore district, 10th April 1910 (forenoon).	On return from the privilege leave granted to him in departmental notification No. 2035 H., dated 22nd March 1910, relieving Assistant Surgeon Sukh Dayal, transferred.

No. 2972 *H.—Retirement.*—Senior grade Hospital Assistant No. 100 Karm Elahi New City Branch dispensary, Amritsar, is permitted to retire from the service with effect from the afternoon of the 15th April 1910.

T. E. L. BATE, COLONEL, I.M.S.,

Inspector-General of Civil Hospitals, Punjab.

Miscellaneous Notices and Advertisements.

In the Court of Small Causes, Delhi.

(INSOLVENCY JURISDICTION.)

Case No. 12 *of* 1910.

IN THE MATTER OF INSOLVENCY OF KARAM ILAHI, SON OF HAJI MUHAMMAD KHAN, OF DELHI, MASJID FATEHPOORI.

IT is hereby notified, under section 12 (2) of Act 3 of 1907, that an application filed by Karam Ilahi, to be adjudicated an insolvent, has been admitted in this court, and will be heard on the 16th of May 1910.

Dated this 20th of April 1910.

TASADDUQ HUSSAIN,

Judge.

[437-1.]

In the Court of A. H. Brasher, Esquire, I.C.S., District Judge, Lyallpur.

(INSOLVENCY JURISDICTION,

Case No. 3 *of* 1910.

IN THE MATTER OF THE INSOLVENCY OF FAUJDAR KHAN, SON OF SAIFULLA KHAN, CASTE AFGHAN, OF CHAK NO. 32, JHANG BRANCH.

NOTICE.

IT is hereby notified, under section XII, clause 11, Act III of 1907, that an application filed by Faujdar Khan, for being adjudicated insolvent, has been admitted in this court, and that it will be heard on 2nd May 1910 in this court at 10 A. M.

Given under my hand and seal of the court this 20th day of April 1910.

A. H. BRASHER,

District Judge.

[436-1.]

Maps for sale.

THE last quarterly list of maps relating to the Punjab available for sale at the Map Record and Issue Office, Calcutta, will be found in the Gazette of the 1st of April 1910, Part III. page 330.

Notice to Tenderers.

SEALED tenders for the supply of the undermentioned articles from 15th May 1910 to 30th April 1911 will be received by undersigned up to 1 P.M. on the 2nd May 1910 and opened at this office at that time.

2. Any further information required can be obtained on application to this office :—

		Rs.
Barley, 1st quality	...	1,277,500
Barley, 2nd quality	...	365,000

3. Tenders should be accompanied by a deposit of earnest money at the rate of Rs 2 per cent. on the total value of the stores tendered for.

MONA : }
The 23rd April 1910. }

E. C. LOCH, *Captain*,
Superintendent,
Mona Remount Depôt.

[429-1.]

In the Court of Sardar Bahadur Gulab Singh, District Judge, Hoshiarpur.

Miscellaneous Case No. 28 of 1910.

IN THE MATTER OF THE INSOLVENCY OF MIRAN BAKHSH, SON OF BUDHA, CASTE SHEIKH, OF SHAM CHAURASI, TAHSIL HOSHIARPUR,—APPLICANT.

Notice.

IT is hereby notified, under section 12 (2), of Act III of 1907, that an application filed by Miran Bakhsh, the above-named applicant, to be adjudicated an insolvent, has been admitted in this court, and will be heard on the 25th day of May 1910.

Given under my hand and the seal of the court this 16th day of April 1910.

GULAB SINGH,
District Judge, Hoshiarpur.

[430-1.]

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.

Published by Authority.

LAHORE, FRIDAY, MAY 6, 1910.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioner, Accountant-General, &c

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

NOTIFICATIONS.

The 27th April 1910.

No. 101.—*Transfers.*—The following transfers are made among Tahsildars in the Settlement Department:—

I. Munshi Mumtaz Hussain, officiating Tahsildar, from the Thánesar tahsil of the Karnál Settlement to the Hánsi tahsil of the Hissar Settlement.

II. Munshi Ram Labhaya, officiating Tahsildar, from the Hánsi tahsil of the Hissar Settlement to the Kulu tahsil of the Kángra Settlement.

The 28th April 1910.

No. 102.—*Leave.*—In supersession of this office notification No. 77, dated 8th April 1910, Pandit Amar Nath, Mattoo, Tahsildar of the Sadr tahsil of the Multán district, is granted 12 days' privilege leave, combined with six months' leave on medical certificate, under article 233 of the Civil Service Regulations, with effect from 1st April 1910.

The 2nd May 1910.

No. 103.—*Leave.*—Munshi Din Dayal, Tahsildar of the Naraingarh tahsil of the Ambála district, is granted two months' privilege leave with effect from 10th May 1910 or any subsequent date from which he may avail himself of it.

No. 104.—*Posting.*—On return from leave Lala Maharaj Parshad, Tahsildar, is posted to the Naraingarh tahsil of the Ambála district, *vice* Munshi Din Dayal, Tahsildar, granted privilege leave.

By order,

H. RAYNOR GOULDING,

Assistant Secretary to the Financial Commissioner, Punjab.

IRRIGATION DEPARTMENT.

NOTIFICATION.

The 27th April 1910.

No. 2617 E. I.—Transfer.—Pandit Sohan Lal, Sub-Engineer, 3rd grade, from the Delhi Division, Western Jumna Canal, to the Hissar Division, Western Jumna Canal, which he joined on the forenoon of the 19th March 1910 on return from leave.

The 2nd May 1910.

No. 2674 E. I.—Transfer.—Lala Munshi Ram (1), Overseer, 1st grade, from the Ferozepore Division, Sirhind Canal, which he left on the afternoon of the 8th April 1910, to the Ludhiána Division, Sirhind Canal, which he joined on the afternoon of the 10th idem.

W. B. GORDON,

Chief Engineer, Irrigation Works, Punjab.

EDUCATION DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 28th April 1910.

No. 2898.—Notification.—The following appointments, postings and transfers are notified :—

Name.	Rank.	Appointed	Posted or transferred to	With effect from	REMARKS.
L. Harya Ram ...	Second Master, Government O'Brien High School, Miánwáli.	District Inspector of Schools.	Muzaffargarh ...	...	On relief by B. Ladha Singh on his return from leave.
M. Fazl Mahmud	District Inspector of Schools, Muzaffargarh.	...	The Jullundur district	...	On relief by L. Harya Ram.
M. Abdul Latif ...	District Inspector of Schools, Jullundur.	...	The Kohát district ...	...	On relief by M. Fazl Mahmud.

The 29th April 1910.

No. 2934.—Transfers.—The following transfers are notified :—

Name.	Rank.	Appointed.	Transferred to	With effect from	REMARKS.
Lala Devi Ditta Mal	District Inspector of Schools, Gurdáspur.	...	The Gujránwála district.		
Lala Hukm Chand ...	District Inspector of Schools, Gujránwála.	...	The Gurdáspur district.		

No. 2942.—*Promotions and appointments.*—The following promotions and appointments are notified :—

Name.	Rank.	From	To	Appointed	With effect from	REMARKS.
L. Amir Chand	Officiating District Inspector of Schools, Attock.	II Class, Rs. 100 grade, officiating.	II Class, Rs. 100 grade, sub. *pro tem.*	District Inspector of Schools, Attock, sub *pro tem.*	1st April 1910.	Consequent on the grant of one year's leave without allowances to M. Fazil Muhammad Khan, District Inspector of Schools, Attock.
L. Hukm Chand	Science Master, Government High School, Amritsar.	III Class, Rs. 80 grade.	III Class, Rs. 90 grade, sub. *pro tem.*	...	1st April 1910.	
L. Parma Nand...	Science Master, Government High School, Hissar.	III Class, Rs. 70 grade.	III Class, Rs. 80 grade, sub. *pro tem.*	...	1st April 1910.	
B. Natha Singh	Fourth Master, Government High School, Ludhiána.	III Class, Rs. 60 grade.	III Class, Rs. 70 grade, sub. *pro tem.*	...	1st April 1910.	
M. Rahim Bakhsh	Officiating Assistant District Inspector of Schools, Shahpur.	III Class, Rs. 60 grade officiating.	III Class, Rs. 60 grade, sub. *pro tem.*	Assistant District Inspector of Schools, Shahpur, sub. *pro tem.*	1st April 1910.	
P. Jiwan Anand Rudra.	Science Master, Government High School, Jhang.	IV Class, Rs. 50 grade.	IV Class, Rs. 55 grade, sub. *pro tem.*	...	8th April 1910.	
M. Afzal Makhdum.	Officiating Fourth Master, Government O'Brien High School, Miánwáli.	...	...	Fourth Master, Government O'Brien High School, Miánwáli, sub. *pro tem.* in the IV Class, Rs. 50 grade.	1st April 1910.	

The 2nd May 1910.

No. 2963.—*Promotion and transfer*—The following promotions and transfers are notified :—

Name.	Rank.	From	To	Transferred to	With effect from	REMARKS.
M. Rahmat Ali	First Oriental Teacher, Government High School, Jhelum.	...	...	The Government Sreshta Niti High School, Ráwalpindi, as First Oriental Teacher.	...	He will continue on leave without allowances.
L. Amar Nath, B.A.	Fourth Master, Government High School, Jhelum.	IV Class, Rs. 45 grade.	IV Class, Rs. 50 grade, sub. *pro tem.*	...	1st May 1910	*Vice* M. Rahmat Ali, on leave.

The 3rd May 1910.

No. 2978.—*Re-award of scholarship.*—The High School scholarship of Rs. 20 per mensem awarded to Charles Joseph Brandon in notification No. 367, dated 18th January 1910, is re-awarded to Frederick Upjohn, St. Anthony's High School, Lahore.

J. C. GODLEY,

Director of Public Instruction, Punjab.

CIVIL VETERINARY DEPARTMENT, PUNJAB.

NOTIFICATIONS.

The 3rd May 1910.

No. 894.—*Transfer.*—First grade Veterinary Assistant Nur Bakhsh is transferred rom Lyallpur to Samundri.

No. 895.—*Transfer.*—Second grade Veterinary Assistant Faiz Ali is transferred from Samundri to Lyallpur.

No. 896.—*Transfer of head-quarters.*—The head-quarters of the Veterina Inspector, Shahpur division, are removed from Sargodha to Shahpur.

No. 897.—*Leave.*—Second grade Veterinary Assistant Fazal Ilahi of Miánwáli is granted one month's privilege leave from the afternoon of 17th April 1910.

V. DE. V. H. WOODLEY,

Offg. Chief Superintendent, Civil Veterinary Department, Punjab.

MEDICAL DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 27th April 1910.

No. 797 *P.*—*Notification.*—Temporary Hospital Assistant Tej Bhan, at present doing plague duty in the Ludhiána district, having qualified in English, is entitled to receive pay at the rate of Rs. 25 per mensem with effect from the 4th April 1910.

The 3rd May 1910.

No. 834 *P.*—*Appointment.*—Temporary Sub-Assistant Surgeon Furanggi Ram of the plague establishment, at present doing plague duty in the Ferozepore district, is appointed 4th grade Sub-Assistant Surgeon (sub. *pro tem.*) on the general establishment with effect from this date.

C. A. GILL, CAPTAIN, I.M.S.,

Chief Plague Medical Officer, Punjab.

The 2nd May 1910.

No. 3082 *H.*—*Promotions.*—The undermentioned Hospital Assistants of the 2nd grade are promoted to the 1st grade on a salary of Rs. 55 per mensem, with effect from this date :—

No. 414 Sukh Dayal.
No. 418 Rahmat Ulla.
No. 427 Imam-ud-din.

The 3rd May 1910.

No. 3119 *H.*—*Appointments, postings and transfers.*—The following appointments, postings and transfer have been made :—

Name.	Rank and Departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Tahl Das Mehta	4th grade Sub-Assistant Surgeon, No. 748.	General duty, Multán, 18th April 1910 (forenoon).	Plague duty, Multán district; 18th April 1910 (forenoon).	
Hira Nand ...	4th grade Sub-Assistant Surgeon (sub. *pro tem.*).	General duty, Muzaffargarh; 8th April 1910 (afternoon).	Plague duty, Muzaffargarh district; 8th April 1910 (afternoon).	
Sheo Ram Vaid	4th grade Sub-Assistant Surgeon, No. 840.	General duty, Lahore; 20th April 1910 (afternoon).	Plague duty, Sirhind Canal, Bhatinda division, Ferozepore district; 24th April 1910 (forenoon).	
Fazl Din ...	4th grade Sub-Assistant Surgeon, No. 831.	General duty, Hoshiárpur; 3rd April 1910 (afternoon).	Garhshankar Dispensary Hoshiárpur district; 4th April 1910 (afternoon).	
Sahib Ditta Mal	3rd grade Sub-Assistant Surgeon, No. 479.	Garhshankar Dispensary, Hoshiárpur district; 4th April 1910 (afternoon).	General duty clinical training), Civil Hospital, Hoshiárpur; 5th April 1910 (afternoon).	

Name.	Rank and Departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Bishan Singh ...	4th grade Sub-Assistand Surgeon, No. 738.	General duty (clinical training), Civil Hospital, Lyallpur; 12th April 1910 (afternoon).	Gangapur Dispensary, Lyallpur district; 16th April 1910 (forenoon).	
Hari Chand ...	4th grade Sub-Assistant Surgeon (pro. *pro tem.*).	Gangapur Dispensary, Lyallpur district; 16th April 1910 (forenoon).	Chenab Canal Dispensary, Bahlak, Lyallpur district; 19th April 1910 (afternoon).	
Mangal Singh ...	4th grade Sub-Assistant Surgeon, No. 735.	Chenab Canal Dispensary Bahlak, Lyallpur district; 19th April 1910 (afternoon).	General duty (clinical training), Civil Hospital, Lyallpur; 21st April 1910 (forenoon).	
Fazl Karim ...	2nd grade Sub-Assistant Surgeon, No. 341.	North-Western Railway Station, Hamirr, special duty in connection with the Hardwár and Baisakhi fairs passenger traffic; 20th April 1910 (afternoon).	General duty, Civil Hospital, Jullundur; 21st April 1910 (forenoon).	
Uttam Chand ...	Senior grade Sub-Assistant Surgeon, No. 263.	North-Western Railway Station, Ludhiána, special duty in connection with the Hardwár and Baisakhi fairs passenger traffic, 20th April 1910 (afternoon).	General duty, Civil Hospital, Ludhiána; 21st April 1910 (forenoon).	
Kahn Singh ...	3rd grade Sub-Assistant Surgeon, No. 468.	...	Jail Hospital, Campbellpur, Attock district; 23rd April 1910 (forenoon).	On return from the leave granted in departmental notifications Nos. 1099 H., dated 29th January 1909, 1214 H., dated 4th February, 1909, 3706 H., dated 15th April 1909, and 9519 H., dated 6th November 1909.
Tara Chand ...	2nd grade Sub-Assistant Surgeon, No. 524.	Jail Hospital, Campbellpur, Attock district; 23rd April 1910 (forenoon).	Police Hospital, Campbellpur, Attock district; 23rd April 1910 (forenoon).	
Ata Muhammad	3rd grade Sub-Assistant Surgeon, No 669.	Police Hospital, Campbellpur, Attock district; 23rd April 1910 (forenoon).	General duty, Civil Hospital, Campbellpur, Attock district; 23rd April 1910 (forenoon).	
Fazl Ali ...	4th grade Sub-Assistant Surgeon, No. 801.	General duty, Jullundur; 12th April 1910 (afternoon).	Lower Bari Doab Canal Dispensary, Balloki, Lahore district; 19th April 1910 (afternoon).	Relieving 1st grade Sub-Assistant Surgeon, No. 842 Muhammad Ibrahim, transferred.

The 4th May 1910.

No. 843 *P.—Appointment.*—Temporary Sub-Assistant Surgeon Tej Bhan of the plague establishment, at present doing plague duty in the Ludhiána district, is appointed as a 4th grade Hospital Assistant, sub. *pro tem.*, on the general establishment with effect from this date.

T. E. L. BATE, COLONEL, I.M.S.,

Inspector-General of Civil Hospitals, Punjab.

Miscellaneous Notices and Advertisements.

Maps for sale.

THE last quarterly list of maps relating to the Punjab available for sale at the Record and Issue Office, Calcutta, will be found in the Gazette of the 1st of April 1910, Part III, page 330.

Books for sale.

THE last list of books for sale at the Panjab University Book Depôt, Lahore, will be found in the Gazette of the 1st April 1910, pages 322-325.

GOVERNMENT PUBLICATIONS FOR SALE.

By the Superintendent of Government Printing, India, 8, Hastings Street. Calcutta.

[A General Catalogue of all Government Publications may be obtained gratis from the Government Central Press, Calcutta.]

[The amounts within parentheses are for packing and postage.]

List of books published from October 1909 *to March* 1910.

LEGISLATIVE DEPARTMENT.

The Indian Merchant Shipping Act, 1883 (Act V of 1883), as modified up to the 1st September 1909. 6a. (1a.)

The European Vagrancy Act, 1874 (IX of 1874), as modified up to 1st September 1909. 6a. 6p. (1a.)

The Vaccination Act, 1880 (Act No. XI I of 1880), as modified up to 1st September 1909. 4a. 9p. (1a.)

The Negotiable Instruments Act, 1881 (Act XXVI of 1881), as modified up to the 1st September 1909. 10a. (1a.)

Act No. III of 1898 (Lepers), as modified up to 1st September 1909. 4a. or 5d. (1a.)

Act No. XXI of 1850 (Removal of Caste Disabilities), with footnotes. 1a. 6p. (1a.)

Chronological Tables of the Indian Statutes, edition 1909. Royal 8vo. Cloth. R4 or 6s. (8a.)

Act No. 16 of 1899 (Northern India Canal and Drainage), with footnotes. 1a. (1a.)

Title-page, Contents and Index to Acts of 1909. 3a. 3p. (1a.)

Table showing Effect of Legislation in the Governor-General's Council during 1909 3a. 3p. (1a.)

Act IV of 1909 (Whipping). In Urdu. 3p. (1a), in Hindi 3p. (1a.)

Act VII of 1870 (Court-fee) modified up to 1st February 1909. In Urdu. 5a. 9p. (1a) In Hindi. 5a. 6p. (1a.)

Act V of 1909. In Urdu. 3p. (1a.) In Hindi. 3p. (1a.)

Act III of 1908. In Urdu. 3p. (1a.)

Act II of 1882 (Trust) modified up to 1st June 1909. In Hindi. 3a. 6p. (1a.)

Act XV of 1864 modified up to 30th June 1909. In Urdu. 3p. (1a.) In Hindi. 3p. (1a.)

Act X of 1865 (Succession) modified up to 1st April 1909. In Urdu. 11a. 3p. (2a.) In Hindi. 11a. 3p. (2a.)

Act VII of 1909 (Anand Marriage). In Urdu. 3p. (1a) In Hindi. 3p. (1a.)

Act XXI of 1850 (Caste Disabilities) modified up to 11th April 1850. In Urdu 3p. (1a.) In Hindi. 3p. (1a.)

Wighley's Digest of Indian Law Cases, 1901-03. R5 reduced to R3 per copy. (10a.)

Grey's Digest of Indian Law Cases, 1904. R1-4a. reduced to R1 per copy. (6a.)

Grey's Digest of Indian Law Cases, 1905. R1-4a reduced to R1 per copy. (6a.)

Grey's Digest of Indian Law Cases, 1906. R1-4a. reduced to R1 per copy. (6a.)

Bose's Digest of Indian Law Cases, 1907. R1-4a. reduced to R1 per copy. (6a.)

Set of Digests from 1901-1907. R10 reduced to R7 per set of five volumes. (R2.)

General Rules made by the High Court of Judicature at Fort William in Bengal under the Presidency Towns Insolvency Act, 1909. Price R1-2 or 1s. 9d (2a.)

"A Digest of India Law Cases containing High Court Reports and Privy Council Reports of Appeals from India, 1908, with Index of Cases by C. E. Grey 1910." Royal octavo. Cloth R2 or 3s. (6a).

List No. 2 of 1909, dated 31st December 1909, of Addenda et Corrigena to List of General Rules and Orders. 2a. 6p. (1a.)

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.

Published by Authority.

LAHORE, FRIDAY, MAY 13, 1910.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioner, Accountant-General, &c

CHIEF COURT, PUNJAB.

NOTIFICATIONS.

The 5th May 1910.

No 2033 G.—Notification.—The Hon'ble Judges of the C[illegible]t are [illegible]sed to make the following promotions amongst Munsifs :—

Name.	From	To	With effect from	Vice
Sheikh Ali Muhammad, B.A.	Munsif, sub. *pro tem.*, 2nd grade.	Munsif, 2nd grade, substantively.	11th January 1910.	Sheikh Siraj-ud-din, Munsif, confirmed as an Extra Assistant Commissioner, 7th grade.
Munshi Allah Yar Khan.	Munsif, sub *pro tem.*, 3rd grade.	Munsif, 3rd grade, substantively.		

No. 2087 G.—Appointment and posting—Lala Munshi Ram, B.A., an accepted candidate on Register "B" of the Chief Court, having qualified for an appointment by competition, is hereby appointed sub. *pro tem.* Munsif of the 3rd grade, on probation, *vice* Lala Ghanshyam Das, M.A., appointed Probationary Extra Assistant Commissioner, and is posted to Dera Ghâzi Khan in the civil district of Dera Ghâzi Khan.

No. 2092 G.—Powers.—In exercise of the powers conferred by section 25 of the Punjab Courts Act, 1884, Lala Munshi Ram, B.A., officiating Munsif of the 3rd grade, is hereby appointed to be a Munsif of the 2nd class for the purpose of exercising jurisdiction (in accordance with notification No. 2514½, dated the 17th October 1884), so long as he shall continue to officiate as a Munsif.

No. 2094 G.—Appointment and posting.—Lala Brij Lal, B.A., an accepted candidate on Register "A" of the Chief Court, is hereby appointed an additional Munsif of the 3rd grade,—*vide* Punjab Government letter No. 480, dated the 30th of March 1904, and is posted to Raya in the civil district of Siálkot.

By order, &c.,
A. L. DANSON,
Registrar.

The 5th May 1910.

No. 2097 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Durga Das Bhalla, B.A., son of Lala Rup Lal Bhalla, as a Mukhtar of the and grade, on the 3rd of May 1910.

By order, &c.,

W. H. E. FELLOW,

for *Registrar.*

The 6th May 1910.

No. 2106 *G.—Leave.*—Lala Bishen Das, Munsif ofl Rúpar in the Ambála district, has obtained privilege leave on full pay at the rate of Rs. 150 per mensem for one month with effect from 23rd May 1910, or from any subsequent date from which he may avail himself of the same.

No. 2108 *G.—Appointment aud posting.*—Pandit Ram Saran Das, an accepted candidate on Register "A" of the Chief Court, is hereby appointed to officiate as a Munsif of the 3rd grade, *vice* Lala Bishen Das, Munsif, proceeding on a month's privilege leave, with effect from 23rd May 1910 and is posted to Rúpar in the civil district of Ambála.

No. 2111 *G.—Powers.*—In exercise of the powers conferred by section 25 of the Punjab Courts Act, 1884, Pandit Ram Saran Das, officiating Munsif of the 3rd grade, is hereby appointed to be a Munsif of the 2nd class for the purpose of exercising jurisdiction (in accordance with notification No. 2514½, dated the 17th October 1884), so long as he shall continue to officiate as a Munsif.

By order, &c.,

A. L. DANSON,

Registrar.

The 9th May 1910.

No. 2140 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Dhani Ram, B.A., son of Lala Harcharan Das, as a Mukhtar of the 2nd grade, on the 25th April 1910.

By order, &.,

W. H. E. FELLOW,

for *Registrar,*

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

The 9th May 1910.

No. 105.—*Notification.*—With reference to Financial Commissioner's notification No. 24, dated 7th February 1910, it is hereby notified that, under section 155 (1) (*c*) of the Punjab Land Revenue Act (XVII of 1887) and with the sanction of the Governor-General in Council, the following rule has been substituted for No. 56* of the rules published with the Financial Commissioner's notification No. 142, dated the 9th November 1909:—

RULE.

For the service of every writ, warrant or other process for the collection of revenue under chapters VI and VII of the Punjab Land Revenue Act, 1887, a charge of Re. 1 shall be made where the revenue involved is more than Rs. 5 and annas 12 where the revenue involved is Rs. 5 or less.

*Rule 63 of the Land Revenue Rules printed on page 76 of the Punjab Land Acts.

The 10th May 1910.

No. 106.—*Leave.*—The one month's privilege leave granted to Lala Mahargi Parshad, Tahsildar of the Thánesar tahsil of the Karnál district, in this office notification No. 70, dated 1st April 1910, is hereby extended by one month.

By order,

H. RAYNOR GOULDING,

Assistant Secretary to the Financial Commissioner, Punjab.

IRRIGATION DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 9th May 1910.

No. 2791 *E. I.—Return* [illegible] *leave and posting.*—With reference to Irrigation Branch notification No. 747 E. I., dated [illegible] February 1909, Bhai Sultan Singh, Sub-Engineer, 1st grade, and Honorary Assist[illegible] Engineer, on return from combined leave joined the 3rd Division, Upper Bari Doab Cana[illegible] which he has been posted, on the forenoon of the 10th April 1910. [illegible] *May* 1[illegible]

[illegible] B. GORDON,

Chief Engineer, Irrigation Works, Punjab.

The 4th May 1910.

No. 2730 *E. I.—Transfer.*—Khan Sahib Ali Muhammad, Sub-Engineer, 1st grade, and Honorary Assistant Engineer, from the 1st Division, Upper Bari Doab Canal, which he left on the afternoon of the 9th April 1910, to the 1st Division, Lower Jhelum Canal, which he joined on the afternoon of the 18th idem.

W. E. T. BENNETT,

Chief Engineer, Irrigation Works, Punjab.

EDUCATION DEPARTMENT.

NOTIFICATION.

The 6th May 1910.

No. 3072.—*Reversions.*—The following reversions are notified :—

Name.	Rank.	From	To	With effect from	REMARKS.
M. Nur Bakhsh...	Arabic Teacher, Government High School, Gujrát.	II class, Rs. 100 grade, sub. *pro tem.*	III class, Rs. 90 grade, permanent.	21st April 1910.	Consequent on the return of Lala Chandar Bhan, Fourth Master, Central Model School, Lahore, from leave.
L. Hukam Chand	Science Master, Government High School, Amritsar.	III class, Rs. 90 grade, sub. *pro tem.*	III class, Rs. 80 grade, permanent.	Ditto.	
L. Parma Nand	Science Master, Government High School, Hissar.	III class, Rs. 80 grade, sub. *pro tem.*	III class, Rs. 70 grade, permanent.	Ditto.	
B. [illegible]atha Singh	Fourth Master, Government High School, Ludhiána.	III class, Rs. 70 grade, sub. *pro tem.*	III class, Rs. 60 grade, permanent.	Ditto.	

J. C. GODLEY,

Director of Public Instruction, Punjab.

PANJAB UNIVERSITY.

NOTIFICATION.

Date Sheet of the Medical Examination of the Panjab University for the year 1910.

I.—Written Examinations.

	6th M... to 10 A.M.	
Monday, 30th May	I.—Physiology	First Professional.
	II.—Pathology	Second Professional.
	II.—Pathology	Second M. B. and L. M. S.
Tuesday, 31st May ...	I.—Anatomy	First Professional.
	II.—Forensic Medicine and Toxicology ...	Second Professional.
	II.—Medical Jurisprudence	Second M. B. and L. M. S.
Wednesday, 1st June ...	I.—Materia Medica	First Professional.
	II.—Hygiene	Second Professional.
	II.—Hygiene	Second M. B. and L. M. S.
Thursday, 2nd June ...	II.—Medicine	Second M. B. and L. M. S.
Friday, 3rd June... ...	II.—Surgery	
Saturday, 4th June ...	II.—Surgery	
Monday, 6th June ...	II.—Midwifery and Diseases of Women and Children.	

II.—Oral Examinations.

Anatomy	6-30 A.M.	2nd June (*a*), 3rd June (*b*), 4th June (*c*).
Physiology	8 A.M.	2nd June (*b*), 3rd June (*c*), 4th June (*a*).
Materia Medica	7 A.M.	2nd June (*c*), 3rd June (*a*), 4th June (*b*).
Pathology	8 A.M.	2nd June (*a*), 3rd June (*b*).
Forensic Medicine	9 A.M.	2nd June (*b*), 3rd June (*a*).
Hygiene	9 A.M.	4th June (*a*), 6th June (*b*).
Medicine	6-30 A.M.	7th June (*a*), 8th June (*b*). 9th June (*c*), 10th June (*d*).
Surgery	6-30 A.M.	7th June (*b*), 8th June (*d*). 9th June (*a*), 10th Juno (*c*).
Pathology	8 A.M.	7th June (*c*), 8th June (*a*). 9th June (*d*), 10th June (*b*).
Midwifery and Diseases of Women and Children.	7 A.M.	7th June (*d*), 8th June (*c*). 9th June (*b*), 10th June (*a*).
Medical Jurisprudence	9 A.M.	11th June (*a*), 13th June (*b*). 14th June (*c*), 15th June (*d*).
Hygiene	9 A.M.	16th June (*a*), 17th June (*b*). 18th June (*c*), 20th June (*d*).

Candidates.

Second M. B. and L. M. S. = 72 ... 4 batches.
First Professional = 45 ... 3 ,,
Second Professional = 26 ... 2 ,,

(*a*), (*b*) and (*c*) Represent batches in which the candidates for these examinations are divided.

Additional Test in Chemistry.

Monday, 30th May—7 to 10 A.M. ... ... Written.
Tuesday, 31st May—7 A.M. ... ... Practical.

SENATE HALL, LAHORE:
The 11*th May*, 1910.

A. C. WOOLNER,
Registrar.

CIVIL VETERINARY DEPARTMENT, PUNJAB.

NOTIFICATIONS.

The 5th May 1910.

No. 911.—*Discharge.*—Third grade Veterinary Assistant Ghulam Hussain IV of Sharakpur is discharged from the afternoon of the 1st May 1910.

No. 912.—*Appointment.*—Mushtaq Ahmad is appointed Veterinary Assistant, 3rd grade, on probation, *vice* Veterinary Assistant Ghulam Hussain IV, discharged, dated 2nd May 1910.

No. 913.—*Appointment.*—Hari Chand is appointed Veterinary Assistant, 3rd grade, sub. *pro tem.*, *vice* Veterinary Assistant Mushtaq Ahmad, dated 2nd May 1910.

No. 914.—*Transfer.*—Third grade Veterinary Assistant Rahim Bakhsh is transferred from Lahore to Sharakpur.

No. 915.—*Transfer.*—Third grade Veterinary Assistant Hari Chand is transferred from Lahore to Ferozepore.

The 10th May 1910.

No. 931.—*Transfer.*—Third grade Veterinary Assistant Nand Singh is transferred from Samrála, district Ludhiána, to Ferozepore.

No. 932.—*Transfer.*—Second grade Veterinary Assistant Nitya Nand is transferred from Dera Gházi Khan to Jhang.

No. 933.—*Transfer.*—First grade Veterinary Assistant Muhammad Yasin I is transferred from Jhang to Dera Gházi Khan.

No. 934.—*Leave.*—Third grade Veterinary Assistant Kartar Singh of Sirsa, district Hissar, is granted one month's privilege leave from the forenoon of the 27th April 1910.

No. 935.—*Transfer.*—Third grade Veterinary Assistant Nasarullah was transferred from Muktsar, district Ferozepore, to Ferozepore.

No. 936.—*Transfer.*—Third grade Veterinary Assistant Nasarullah in re-transferred from Ferozepore to Sirsa, district Hissar.

No. 937.—*Transfer.*—Third grade Veterinary Assistant Ghous Muhammad is transferred from Ráwalpindi to Kamar Masháni, district Miánwáli.

No. 938.—*Transfer.*—Third grade Veterinary Assistant Abdullah Khan is transferred from Ráwalpindi to Jhelum.

V. DE V. H. WOODLEY,

Offg. Chief Superintendent, Civil Veterinary Department, Punjab.

MEDICAL DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 6th May 1910.

No. 3212 *H.—Notification.*—The following appointments, postings and transfer have been made :—

Name.	Rank and Departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge	REMARKS.
Lala Sukh Dayal	Assistant Surgeon.	Fázilka dispensary, Ferozepore.	Civil Hospital, Gurdáspur, 12th April 1910 (afternoon).	Relieving Assistant Surgeon Ghulam Mustafa of the additional duties connected therewith.
Mr. R. E. Murray, I.S.M.D.	Military Assistant Surgeon.	House Surgeon, Albert Victor Hospital, Lahore, 2nd April 1910 (afternoon).	Assistant to the Civil Surgeon, Delhi, 11th April 1910 (forenoon).	Relieving Assistant Surgeon Raja Ram Gobhila, transferred.
Lala Nand Lal...	Assistant Surgeon.	Plague duty, Jhelum district, 12th April 1910 (afternoon).	Police Training School Hospital, Phillaur, 14th April 1910 (forenoon).	Relieving Assistant Surgeon Bawa Mulraj, Bedi, transferred.
Bawa Mulraj, Bedi.	Ditto.	Police Training School Hospital Phillaur, 14th April 1910 (forenoon).	Civil Hospital, Delhi, 17th April 1910 (afternoon).	Relieving Senior Assistant Surgeon Lachman Das, transferred.
Sodhi Karam Singh.	Ditto.	General duty, Ráwalpindi, 15th April 1910 (afternoon).	Jhelum Canal dispensary, Rasúl, 18th April 1910 (forenoon).	Relieving Assistant Surgeon J. D. Rebeiro, transferred.
Raja Ram, Gobhila.	Ditto.	Assistant to the Civil Surgeon, Delhi, 11th April 1910 (forenoon).	Kálka-Simla Railway Hospital, Kálka, 18th April 1910 (forenoon).	Relieving Assistant Surgeon Mela Ram, transferred.
Lala Girdhari Lal	Ditto.	Officiating Civil Surgeon, Siálkot.	Civil Hospital, Ráwalpindi, 22nd April 1910 (afternoon).	Relieving Senior Assistant Surgeon Har Narayan, transferred.
Munshi Ilahi Bakhsh.	Ditto.	...	Dera Gházi Khan dispensary, 8th April 1910 (afternoon).	On return from privilege leave granted to him in departmental notification No. 1815 H., dated the 15th March 1910, and *vice* Assistant Surgeon Khushal Khan, transferred.
Munshi Khushal Khan.	Ditto.	Dera Gházi Khan dispensary, 8th April 1910 (afternoon).	Fort Munro dispensary, Dera Gházi Khan district, 14th April 1910 (afternoon).	

The 10th May 1910.

No 1200 *R.—Notification.*—The following appointment, postings and transfer have been made :—

Name.	Rank and Departmental No	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Labha Mal Sopti	3rd grade Sub-Assistant Surgeon No. 521.	...	Shorkot Road-hichoki Raliway dispensary, Kajwáni, Lyallpur district, 21st March 1910 (forenoon).	On return from the leave granted in departmental notification No. 663-R., dated 8th March 1910.
Muhammad Ibrahim.	1st grade Sub-Assistant Surgeon No. 842.	Lower Bari Doab Canal dispensary, Balloki, Lahore district, 19th April 1910 (afternoon).	North-Western Railway, Khánpur, 28th April 1910 (forenoon).	Relieving 2nd grade Sub-Assistant Surgeon No. 272 Labha Ram, transferred.

No. 3313 *H.—Leave.*—The following Sub-Assistant Surgeon has been granted leave :—

Name.	Rank.	Departmental No.	Present appointment.	Period of leave.	Nature of leave.	With effect from	REMARKS.
Ra[illegible]t Ali ...	3rd grade Sub-Assistant Surgeon.	No. 566	Chenab Canal dispensary, Nandipur, Gujránwála district.	One month	Privilege	28th April 1910 (afternoon).	

No. 3314 *H.—Notification.*—The following appointments, postings and transfer have been made :—

Name.	Rank and Departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Gyan Chand	4th grade Sub-Assistant Surgeon, No. 761.	Relieving Sub-Assistant Surgeon, North-Western Railway, Lahore, 4th April 1910 (forenoon).	Subordinate charge, Civil Hospital, Siálkot, 11th April 1910 (afternoon).	...
Abdulla Khan	2nd grade Sub-Assistant Surgeon, No. 508.	General duty (clinical training) Civil Hospital, Jullundur, 15th April 1910 (afternoon).	Banga dispensary, Jullundur district, 16th April 1910 (afternoon).	...
Labhu Ram	4th grade Sub-Assistant Surgeon, No. 717.	Banga dispensary, Jullundur district, 16th April 1910 (afternoon).	Ráhon dispensary, Jullundur district, 20th April 1910 (afternoon).	...
Uttam Chand	3rd grade Sub-Assistant Surgeon, No. 511.	Chenab Canal dispensary, Ukbána, Lyallpur district, 5th April 1910 (afternoon).	Chenab Canal dispensary, Lyallpur, 7th April 1910 (forenoon).	...
Dhan Singh	4th grade Sub-Assistant Surgeon, No. 760.	General duty, Gujránwála, 28th April 1910 (afternoon).	Chenab Canal dispensary, Nandipur, Gujránwála district, 28th April 1910 (afternoon).	Relieving 3rd grade Sub-Assistant Surgeon No. 566 Rahmat Ali, granted leave.
Khushi Ram	3rd grade Sub-Assistant Surgeon, No. 607.	Ráhon dispensary, Jullundur district, 20th April 1910 (afternoon).	General duty (clinical training), Civil Hospital, Jullundur, 23rd April 1910 (afternoon).	...
Fakir Chand	4th grade Sub-Assistant Surgeon, No. 576.	Shorkot Road-Chichoki Railway dispensary, Kajwáni, Lyallpur district, 21st March 1910 (forenoon).	Central Jail Hospital, Montgomery, 29th March 1910 (forenoon).	...

No. 3315 *H.—Notification.*—It is hereby notified, for general information, that the Government of India have sanctioned the substitution of the designation of "Sub-Assistant Surgeon" for that of "Hospital Assistant" heretofore in use.

T. E. L. BATE, COLONEL, I.M.S.,

Inspector-General of Civil Hospitals, Punjab.

Miscellaneous Notices and Advertisements.

Maps for sale.

THE last quarterly list of maps relating to the Punjab available for sale at the Map Record and Issue Office, Calcutta, will be found in the Gazette of the 1st of April 1910, Part III, page 330.

Books for sale.

THE last list of books for sale at the Panjab University Book Depôt, Lahore, will be found in the Gazette of the 1st April 1910, pages 322-325.

GOVERNMENT PUBLICATIONS FOR SALE.

By the Superintendent of Government Printing, India, 8, Hastings Street, Calcutta.

[A General Catalogue of all Government Publications may be obtained gratis from the Government Central Press, Calcutta.]

(The amounts within parentheses are for packing and postage.)

List of books published from October 1909 *to March* 1910.

LEGISLATIVE DEPARTMENT.

The Indian Merchant Shipping Act, 1883 (Act V of 1883), as modified up to the 1st September 1909. 6a. (1a.)

The European Vagrancy Act, 1874 (IX of 1874), as modified up to 1st September 1909. 6a. 6p. (1a.)

The Vaccination Act, 1880 (Act No. XIII of 1880), as modified up to 1st September 1909. 4a. 9p. (1a.)

The Negotiable Instruments Act, 1881 (Act XXVI of 1881), as modified up to the 1st September 1909. 10a. (1a.)

Act No. III of 1898 (Lepers), as modified up to 1st September 1909. 4a. or 5d. (1a.)

Act No. XXI of 1850 (Removal of Caste Disabilities), with footnotes. 1a. 6p. (1a.)

Chronological Tables of the Indian Statutes, edition 1909. Royal 8vo. Cloth. R4 or 6s. (8a.)

Act No. 16 of 1899 (Northern India Canal and Drainage), with footnotes. 1a. (1a.)

Title-page, Contents and Index to Acts of 1909. 3a. 3p. (1a.)

Table showing Effect of Legislation in the Governor-General's Council during 1909 3a. 3p. (1a.)

Act IV of 1909 (Whipping). In Urdu. 3p. (1a), in Hindi 3p. (1a.)

Act VII of 1870 (Court-fee) modified up to 1st February 1909. In Urdu. 5a. 9p. (1a.) In Hindi. 5a. 6p. (1a.)

Act V of 1909. In Urdu. 3p. (1a.) In Hindi. 3p. (1a.)

Act III of 1908. In Urdu. 3p. (1a.)

Act II of 1882 (Trust) modified up to 1st June 1909. In Hindi. 3a. 6p. (1a.)

Act XV of 1864 modified up to 30th June 1909. In Urdu. 3p. (1a.) In Hindi. 3p. (1a.)

Act X of 1865 (Succession) modified up to 1st April 1909. In Urdu. 11a. 3p. (2a.) In Hindi. 11a. 3p. (2a.)

Act VII of 1909 (Anand Marriage). In Urdu. 3p. (1a) In Hindi. 3p. (1a.)

Act XXI of 1850 (Caste Disabilities) modified up to 11th April 1850. In Urdu 3p. (1a.) In Hindi. 3p. (1a.)

Wighley's Digest of Indian Law Cases, 1901-03. R5 reduced to R3 per copy. (10a.)

Grey's Digest of Indian Law Cases, 1904. R1-4a. reduced to R1 per copy. (6a.)

Grey's Digest of Indian Law Cases, 1905. R1-4a reduced to R1 per copy. (6a.)

Grey's Digest of Indian Law Cases, 1906. R1-4a. reduced to R1 per copy. (6a.)

Bose's Digest of Indian Law Cases, 1907. R1-4a. reduced to R1 per copy. (6a.)

Set of Digests from 1901-1907. R10 reduced to R7 per set of five volumes. (R2.)

General Rules made by the High Court of Judicature at Fort William in Bengal under the Presidency Towns Insolvency Act, 1909. Price R1-2 or 1s. 9d (2a.)

"A Digest of India Law Cases containing High Court Reports and Privy Council Reports of Appeals from India, 1908, with Index of Cases by C. E. Grey 1910." Royal octavo. Cloth R2 or 3s. (6a).

List No. 2 of 1909, dated 31st December 1909, of Addenda et Corrigena to List of General Rules and Orders. 2a. 6p. (1a.)

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.

Published by Authority.

LAHORE, FRIDAY, MAY 20, 1910.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioner, Accountant-General, &c.

CHIEF COURT, PUNJAB.

NOTIFICATIONS.

The 10th May 1910.

No. 2165 *G.—Leave.*—Lala Prabhu Dial, Munsif of Samrála in the Ludhiána district, has obtained privilege leave on half pay for one month with effect from the 10th of May 1910, or from any subsequent date from which he may avail himself of the same.

No. 2167 *G.—Appointment and posting.*—Syad Nisar Kutab, an accepted candidate on Register " A " of the Chief Court, is hereby appointed to officiate as a Munsif of the 3rd grade, *vice* Lala Prabhu Dial, Munsif, proceeding on 1 month's leave, and is posted to Samrála in the civil district of Ludhiána.

No. 2169 *G.—Powers.*—In exercise of the powers conferred by section 26 of the Punjab Courts Act, 1884, Syad Nisar Kutab, officiating Munsif of the 3rd grade, is hereby appointed to be a Munsif of the 2nd class for the purpose of exercising jurisdiction (in accordance with notification No. 2514½, dated the 17th October 1884), so long as he shall continue to officiate as a Munsif.

The 11th May 1910.

No. 2192 *G.—Transfers.*—The Hon'ble Judges of the Chief Court are pleased to make the following transfers of Munsifs on the public service :—

1. *Lala Jaswant Rai Taneja* from Shahpur in the civil district of Shahpur to Ajnála in the civil district of Amritsar.

2. *Sheikh Ali Muhammad* from Ajnála in the civil district of Amritsar to Shahpur in the civil district of Shahpur.

The 12th May 1910.

No. 2215 *G.—Leave.*—Lala Tirath Ram, Munsif of Gujránwála in the Gujránwála district, has obtained privilege leave on half pay for three months combined with furlough, aggregating a period of two years, with effect from 1st of June 1910, or from any subsequent date from which he may avail himself of the same.

No. 2218 *G.—Appointment and posting.*—Khan Ahmad Hussain Khan, B.A, an accepted candidate on Register "A" of the Chief Court, is hereby appointed to officiate as a Munsif of the 3rd grade, *vice* Lala Tirath Ram, Munsif, proceeding on combined leave for two years, and is posted to Gujránwála in the civil district of Gujránwála.

No. 2222 *G.—Powers.*—In exercise of the powers conferred by section 25 of the Punjab Courts Act, 1884, Khan Ahmad Hussain Khan, officiating Munsif of the 3rd grade, is hereby appointed to be a Munsif of the 2nd class for the purpose of exercising jurisdiction (in accordance with notification No. 2514½, dated the 17th October 1884), so long as he shall continue to officiate as a Munsif.

By order, &c.,

A. L. DANSON,

Registrar.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

CIRCULAR LETTER No. 9.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE:

Dated Lahore, the 13th May 1910.

FROM

E. R. ABBOTT, ESQUIRE,

Senior Secretary to the Financial Commissioner, Punjab,

TO

ALL DEPUTY COMMISSIONERS AND SETTLEMENT OFFICERS IN THE PUNJAB.

SIR,

Sub-head 491.
File No. 54.

IN continuation of circular letter No. 1637, dated 4th June 1908, from the Director of Land Records, I am directed to invite your attention to the following :—

Paragraph 18 of the Land Record Department Report for the year ending 30th September 1909.

Extract from paragraph 9 of the Financial Commissioner's comments on the report.

Paragraph 6 of the orders of the Punjab Government.

2. The Government orders refer to previous orders passed on the report for the year ending 30th September 1907. These are reproduced below for convenience of reference :—

" The sadr kanungo's office work has been lightened by the appointment of one or two revenue inspection muharrirs in each district whose duty it is to produce records in civil and other courts when required. Attention is called by the Commissioner of Jullundur and the Deputy Commissioner of Ferozepore to an abuse which I have noticed elsewhere and which should be strongly resisted, whereby the sadr kanungo is made to prepare lengthy abstracts from the revenue records to help courts and pleaders who are ignorant of their way about jamabandis, &c. " (Paragraph 16 of Director of Land Records' report for 1906-07.)

" The Director has again noticed the demands made upon the time of the record-room staff in connection with the work of the courts, and His Honour requests that the Financial Commissioner will issue directions with regard to the abuse brought to notice in paragraph 16 of the report. The Lieutenant-Governor believes that an even greater evil exists in the frequent attendance of patwaris in judicial cases to give oral evidence of the contents of the records in their charge. The practice is objectionable, as not only leading to a great waste of the patwaris' time, but giving them a direct interest in fomenting litigation. In most cases extracts from the records would be sufficient and more satisfactory for the court which requires the evidence." (Paragraph 6 of Government orders on Director of Land Records' report for 1906-07).

The circular letter of 4th June 1908 referred to these orders.

3. The whole question was considered in 1892 (see Financial Commissioner's circular No. 3 of 1892), and orders were then issued by the Chief Court after consultation with the Financial Commissioner. These will be found in section XII of the Chief Court's Instructions to Judicial Officers, and the necessity of careful compliance with them should be pointed out, with the help of the District Judge, to all Civil Courts. They are equally applicable to Revenue Courts.

4. Patwaris ought not to be called away from their ordinary duties to give evidence in courts if the information required can be got from the certified extracts from their records which it is the duty of the parties to file. It is only where the meaning of the entries is obscure or doubtful that they should be summoned to explain them.

5. Though requisitions for the production of records-of-rights are addressed to the district kanungo, it should very rarely be necessary for him to attend courts in person. He has one or more assistants on Rs. 25 or Rs. 30, and additional muharrirs on Rs. 20 and Rs. 10 have been appointed mainly on account of the burden which the duty of producing records throws on the district kanungo's office. It is for the Deputy Commissioner to decide to what members of the district kanungos office staff the work of producing records called for by the courts at the sadr can properly be entrusted. Some of the muharrirs, especially those on Rs. 10, may be unable to give the courts that assistance " in tracing out entries required by the court " which they are entitled to ask for under the existing orders.

I have, &c.,

E. R. ABBOTT,

Senior Secretary to the Financial Commissioner, Punjab.

CIRCULAR MEMO. No. 5.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE :

Dated Lahore, the 14th May 1910.

FROM

H. S. WILLIAMSON, ESQUIRE,

Junior Secretary to the Financial Commissioner, Punjab,

TO

ALL COMMISSIONERS AND DEPUTY COMMISSIONERS IN THE PUNJAB.

UNDER Rule 61 (2) of the Opium Rules, the Financial Commissioner is pleased to issue the following orders in regard to the disposal of confiscated opium or morphia :—

(*i*) Confiscated opium under five tolas in weight shall be destroyed in the presence of the Deputy Commissioner or the officer in charge of Excise revenue without previous examination as to its fitness for human consumption. Confiscated opium over five tolas in weight shall, after examination (as directed in Opium Rule 61 (2)), (*a*) if fit for human consumption be forwarded to the Superintendent, Opium Factory, Gházipur ; (*b*) if unfit for human consumption, be destroyed as above.

(*ii*) Cases in which opium has been sent to Gházipur or has been destroyed by the Deputy Commissioner's order shall be reported to the Excise Commissioner without delay.

(*iii*) Confiscated morphia that is found to be fit for use should be sold under the Deputy Commissioner's orders to some person or persons licensed to deal in morphia. Confiscated morphia that is found to be unfit for use should under the Deputy Commissioner's orders be destroyed.

2. Financial Commissioner's Circular No. 1, dated 17th January 1899, is cancelled.

By order,

H. S. WILLIAMSON,

Junior Secretary to the Financial Commissioner, Punjab.

(*Translated.*)

NOTIFICATIONS.

The 14th May 1910.

No. 107.—Leave.—Pandit Amar Nath, Tahsildar of the Chakwál tahsil of the Jhelum district, is granted two months' privilege leave with effect from 1st June 1910, or any subsequent date from which he may avail himself of it.

No. 108.—Appointment.—Chaudhri Ali Akbar Khan, Tahsildar candidate, is appointed to officiate as Tahsildar of the Chakwál tahsil of the Jhelum district, *vice* Pandit Amar Nath, Tahsildar, granted privilege leave.

No. 109.—Erratum.—In this office notification No. 66, dated 22nd March 1910, for the words "Bhai Jiwan Singh, Naib Tahsildar, on appointment as Tahsildar, 4th grade, sub. *pro tem.*," *read* "Bhai Jiwan Singh, Tahsildar, on transfer from the Multán to the Jullundur division."

The 17th May 1910.

No. 110.—Leave.—Sardar Nazir-ud-din, Tahsildar of the Fatahabad tahsil of the Hissar district, is granted 15 days' privilege leave with effect from 6th April 1910.

By order,

H. RAYNOR GOULDING,

Assistant Secretary to the Financial Commissioner, Punjab.

ACCOUNTANT-GENERAL'S OFFICE.

List of Officers in Executive Charge of Treasuries in the Punjab and North-West Frontier Province during the month of April 1910.

No.	Names of treasuries.	Date of assumption of charge.	Names of officers.
1	Ambála ...	March 30, 1910 ...	Mr. A. Seymour, Extra Assistant Commissioner.
2	Amritsar ...	September 20, 1909 ...	Mr. L. A Bull, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	April 11, 1910 ...	Fakir Sayad Jalal-ud-din, Extra Assistant Commissioner.
3	Attock ...	June 14, 1909 ...	Munshi Barkat Ali, Extra Assistant Commissioner.
4	Bannu ...	March 23, 1910 ...	Rai Bahadur Risaldar Kashi Nand, Extra Assistant Commissioner.
5	Delhi ...	October 1, 1909 ...	Lala Shibu Mal, Extra Assistant Commissioner.
6	Dera Gházi Khan ...	November 5, 1909 ...	Shaikh Danishmand Sukrat, Extra Assistant Commissioner.
7	Dera Ismail Khan...	February 15, 1910 ...	Bhai Rup Singh, Extra Assistant Commissioner.
8	Ferozepore ...	April 6, 1908 ...	Mr. F. A. Connor, Extra Assistant Commissioner.
9	Gujránwála ...	January 15, 1910 ...	Diwan Som Nath, Extra Assistant Commissioner.
10	Gujrát ...	September 11, 1909 ...	Lala Sant Ram, Extra Assistant Commissioner.
11	Gurdáspur ...	January 24, 1910 ...	Mr. J. E. Keough, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	April 28, 1910 ...	Lala Radha Kishan, Extra Assistant Commissioner.
12	Gurgaon ...	February 16, 1910 ...	Lala Harsukh Rai, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	April 3, 1910 ...	Lala Har Narayan, Extra Assistant Commissioner.
13	Hazára ...	March 22, 1910 ...	K. Mohammad Khan, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	April, 4, 1910 ...	Bhai Lehna Singh, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	April 8, 1910 ...	K. Muhammad Khan, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	April 21, 1910 ...	Khan Habib Ullah Khan, Extra Assistant Commissioner.
14	Hissar ...	February 4, 1910 ...	Lala Chuni Lal, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	April 8, 1910 ...	M. Zaka-ud-din, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	April 14, 1910 ...	Lala Chuni Lal, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	April 20, 1910 ...	M. Zaka-ud-din, Extra Assistant Commissioner.
15	Hoshiárpur ...	September 25, 1909 ...	Mr. P. J. Anderson, Extra Assistant Commissioner.
16	Jhang ...	September 30, 1909 ...	Lala Sri Ram, Extra Assistant Commissioner.
17	Jhelum ...	March 1, 1910 ...	Mir Ibadullah, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	April 20, 1910 ...	Lala Harsukh Rai, Extra Assistant Commissioner.
18	Jullundur ...	March 6, 1910 ...	Mr. J. O'Neil Shaw, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	April 7, 1910 ...	Din Muhammad, Extra Assistant Commissioner.
19	Kángra ...	March 30, 1910 ...	Bhai Narayan Singh, B.A., Extra Assistant Commissioner.
20	Karnál ...	September 30, 1909 ...	Lala Gopal Das, Extra Assistant Commissioner.
21	Kohát ...	September 17, 1909 ...	Wazirzada Muhammad Akram Khan, Extra Assistant Commissioner.
22	Lahore ...	November 8, 1909 ...	Mr. T. B Deeks, Extra Assistant Commissioner.
23	Ludhiána ...	January 25, 1910 ...	Mr. R. F. Mitra, Extra Assistant Commissioner.
24	Lyallpur ...	March 2, 1910 ...	Mr. J. C. H. Macnair, Assistant Commissioner.
	Do. ...	April 6, 1910 ...	Pandit Raghunath Das, Extra Assistant Commissioner.
25	Miánwáli ...	January 3, 1910 ...	Lala Gobind Ram, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	April 13, 1910 ...	Maulvi Muhammad Shafi, Extra Assistant Commissioner.
26	Montgomery ...	March 16, 1910 ...	Lala Ghani Sham Das, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	April 13, 1910 ...	M. Faiz Bakhsh, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	April 26, 1910 ...	Mr. M. G. M. Young, Extra Assistant Commissioner.
27	Multán ...	March 14, 1910 ...	Akhund Abdul Shakur Khan, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	April 30, 1910 ...	Shaikh Khurshed Muhammad, Extra Assistant Commissioner.
28	Muzaffargarh ...	January 3, 1910 ...	Lala Mangal Sen, Extra Assistant Commissioner.
29	Peshawar ...	May 24, 1909 ...	Mr. G. Connor, Extra Assistant Commissioner.
30	Ráwalpindi ...	November 8, 1909 ...	Lala Rangi Lal, Extra Assistant Commissioner.
31	Rohtak ...	September 27, 1909 ...	Lala Chela Ram, Extra Assistant Commissioner.
32	Shahpur ...	October 1, 1909 ...	Lala Kanhaya Lal, Extra Assistant Commissioner.
33	Siálkot ...	September 11, 1909 ...	Shaikh Abdur Rahman, Extra Assistant Commissioner.
34	Simla ...	November 13, 1909 ...	Mr. B. H. Dobson, Assistant Commissioner.
35	Kurram ...	March 8, 1910 ...	M. Muhammad Firoz Khan.
	Do. ...	April 23, 1910 ...	S. Zafar Khan.
36	Gilgit ...	July 2, 1908 ...	M. Ghulam Muhammad.

LAHORE:
The 9th May 1910.

A. MONTAGU BRIGSTOCKE,
Accountant-General, Punjab.

EDUCATION DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 12th May 1910.

No. 3182.—*Notification.*—The appointment and transfers notified in the Punjab Education Department notification No. 2898, dated the 28th April 1910, are hereby cancelled.

No. 3184.—*Appointment.*—The following appointment is notified :—

Name.	Rank.	Appointed	Posted or transferred to	With effect from	REMARKS.
L. Harya Ram, B. A.	Second Master, Government O'Brien High School, Miánwáli.	To officiate as District Inspector of Schools, Amritsar.	...	...	*Vice* L. Lachhman Das, B.A., on privilege leave.

J. C. GODLEY,

Director of Public Instruction, Punjab.

CIVIL VETERINARY DEPARTMENT, PUNJAB.

NOTIFICATIONS.

The 16th May 1910.

No. 979.—*Leave.*—Veterinary Inspector Khushal Chand of Hoshiárpur is granted one month's privilege leave from the forenoon of the 9th May 1910.

No. 980.—*Promotion.*—First grade Veterinary Assistant Shah Muhammad Khan I of Hoshiárpur is appointed to officiate as Veterinary Inspector from the forenoon of the 9th May 1910.

No. 981.—*Confirmation.*—Third grade Veterinary Assistant Sher Muhammad is confirmed in his appointment from the 8th May 1910.

No. 982.—*Confirmation.*—Third grade Veterinary Assistant Ali Muhammad is confirmed in his appointment with effect from the 12th April 1910.

No 983.—*Confirmation.*—Third grade Veterinary Assistant Abdul Hakim is confirmed in his appointment with effect from the 16th May 1910.

No. 984.—*Leave.*—Second grade Veterinary Assistant Muhammad Yasin II of Gujránwála is granted three months' privilege leave from the forenoon of the 10th May 1910.

No. 985.—*Transfer.*—Second grade Veterinary Assistant Muhammad Muslim is transferred from Khánga Dográn to Gujránwalá.

No. 986.—*Leave.*—First grade Veterinary Assistant Ram Chand of Shahpur is granted three months' privilege leave from the afternoon of 4th May 1910.

No. 987.—*Leave.*—Second grade Veterinary Assistant Thaker Singh I of Lodhrán, district Multán, is granted one month's privilege leave from the forenoon of the 7th May 1910.

No. 988.—*Transfer.*—Third grade Veterinary Assistant Nand Singh is transferred from Ferozepore to Lodhrán, district Multán.

No. 989.—*Transfer.*—On return from leave granted to him in notification No. 345, dated 18th February 1910, Veterinary Assistant Hira Singh of Hazro is transferred to Ráwalpindi.

V. DE V. H. WOODLEY,

Offg. Chief Superintendent, Civil Veterinary Department, Punjab.

PANJAB PUBLIC LIBRARY.

V.—MEETING 1910.

Proceedings at a Meeting of the Committee held on Tuesday, the 19th April 1910, at 5 P.M.

PRESENT:

1. Rai Bahadur Sir P. C. Chatterji, M.A., D.L., LL.D., C.I.E., Kt., *President.*
2. The Rev. Mr. E. J. Warlow, M.A.
3. Dr. Hira Lal, L.M.S.
4. Rai Bahadur Mohan Lal.
5. Mian Siraj Din.
6. Rai Sahib K. B. Thapar, *Secretary.*

I. *Accounts.*—Abstract of accounts for March 1910 was laid on the table.

II. *Purchase of books.*—A list of books drawn up by the Secretary and scrutinised by the Special Committee appointed to consider lists of books proposed for purchase was considered and, with some additions and omissions, adopted.

III. It was resolved that the thanks of the Committee be conveyed to the District Boards of Jullundur and Shahpur for the increase of the grants made to the Library.

IV. With reference to letter dated the 1st instant from Mr. Robert Bowes, Cambridge, it was decided that the Secretary should prepare a list of books from the Catalogues supplied by Mr. Bowes, and, after consulting Sir David Masson, Lala Harkishan Lal and any others he should like to consult, lay it before the Committee.

V. The Secretary reported that the Chief Secretary to Government, Punjab, the Director of Public Instruction, Punjab, the Chief Engineer, Roads and Buildings, the Superintending Engineer, the Executive Engineer and the Health Officer, Lahore, the Vice Principal, Mayo School of Art, and the Secretary of the Library met at the site of the latrines on the 1st April 1910, and it was decided after a careful consideration of the whole case that the latrines should be removed from their present location, and new ones built not on the site shown in the plan already approved, but at another spot selected by the Hon'ble Mr. Maclagan, which is at a distance from the Library.

VI. Read and noted letter No. 1104, dated the 11th instant, from the Deputy Commissioner, Lahore, intimating that Government has conveyed sanction only to the temporary transfer of the nazul plot in question to the Punjab Public Library Committee and has added further that it is not possible at present to promise that the plot can be made over permanently or utilized for the extension of the Library.

VII. The Committee did not see their way to subscribe for a copy of the *Empire Review.*

VIII. The Committee decided not to exempt students of the Law College from payment of deposit.

IX. It was decided to ask Dr. Hira Lal to draw up a list of books on sanitation and hygiene for the Library—the cost not to exceed Rs. 500.

X. Letter, dated 8th March 1910, from Mr. M. Kande, Baroda, was ordered to be filed.

XI. The application of Lala Ram Saran Das, Head Master, M. B. School, Mozang, for exemption from deposit was not granted.

XII. With reference to a letter from Bhagat Ishwar Das, the Secretary stated that there was in the Library a fair collection of catalogues of Sanskrit works and manuscripts. It was decided to obtain a few more recent works on the subject.

XIII. The following announcements were made :—

New annual subscribers.

1. H. C. Sparke, Esq.
2. Diwan Lakhshmi Narain.
3. Pandit Moti Ram, B.A.
4. Sheikh Abdul Husain.
5. R. B. Whitehead, Esq.
6. Lala Nand Lal, B.A.
7. Lala Sukh Dial.
8. Major T. M. Shewn.
9. Lieut.-Colonel C. P. Egerton.
10. Lala Gobind Das, M.A.
11. Lala Madho Das Suri
12. Lala Raghunath Sahai.

New life member.

Bawa Natha Singh, C. E.

LAHORE:
The 22nd April 1910.

K. B. THAPAR,
Secretary, Panjab Public Library.

VI MEETING, 1910.

Proceedings at a meeting of the Committee held on Monday, the 2nd May 1910, at 5 P. M.

Present:

1. Sir P. C. Chatterji, M.A., D.L., LL.D., Rai Bahadur, C.I.E., Kt., *President.*
2. The Rev. Mr. E. J. Warlow, M.A.
3. Rai Sahib Bishan Das.
4. Rai Sahib K.B. Thapar, *Secretary.*

I. *Accounts.*—Abstract of Accounts for April 1910 was laid on the table.

II. *The Stock-taking.*—The report on the stock-taking held in April 1910 was discussed. Only one book was reported as not traceable. The Committee considered that the report was very satisfactory.

III. It was decided to thank the District Board of Rohtak for raising the annual grant made to the Library to Rs. 20. It was noted that the following local bodies regretted their inability to (*a*) make new grants, or (*b*) to raise those already made :—

(*a*)
1. Lyallpur District Board.
2. Kángra "
3. Delhi "
4. Karnál "
5. Hissar "
6. Hánsi Municipal Committee.
7. Rewári "
8. Rohtak "

(*b*)
9. Siálkot District Board.
10. Jhelum "
11. Ráwalpindi "
12. Gujránwála "
13. Gurdáspur "
14. Lahore "
15. Ferozepore "
16. Hoshiárpur "
17. Miánwáli "
18. Peshawar "

IV.—It was resolved to raise to Rs. 25 the salary of Pandit Charanjit Lal with effect from 1st May 1910.

V.—With reference to a number of torn and worn-out books laid on the table it was decided that they should be replaced.

Dated 4th May 1910.

K. B. THAPAR,
Secretary, Punjab Public Library, Lahore.

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.

Published by Authority.

LAHORE, FRIDAY, MAY 27, 1910.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioner, Accountant-General, &c.

CHIEF COURT, PUNJAB.

NOTIFICATIONS.

The 19th May 1910.

No. 2376 G.—Notification.—With reference to rule 7 of schedule B of No. XXV, Rules and Orders of the Chief Court of the Punjab, Volume I, it is hereby notified that one appointment to the post of Munsif is expected to become available during the year 1911 for candidates selected by competition from Register B.

No. 2378 G. Notification.—It is hereby notified that the next competitive examination of candidates for the post of Munsif, who have been accepted on Register B, will be held in the Chief Court building at Lahore on the 17th, 18th and 19th days of October 1910.

2. The papers will be set in the order named below, and three hours will be allowed for each paper:—

First day, 17th October 1910.	Morning, 10 A. M.—Composition. Afternoon, 2 P. M.—History of India.
Second day 18th, October 1910.	Morning, 10 A. M.—Civil Procedure Code and Law of Evidence. Afternoon, 2 P. M.—Court Fess Act, Contract Act, General Stamp Act, Specific Relief Act, Registration Act and Limitation Act.
Third day, 19th October 1910.	Morning, 10 A. M.—Mathematics, Arithmetic Algebra and Euclid. Afternoon, 2 P M.—Urdu Test for candidates who answer in English.

No. 2382 G.—Notification.—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Bhai Basant Singh, B. A., son of Bhai Sher Singh, as a Mukhtar of the second grade on the 22nd of April 1910.

By order, &c.,

A. L. DANSON,

Registrar.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

NOTIFICATION.

The 18th May 1910.

No. 111.—*Notification.*—The following list of Revenue Agents who are qualified to appear in the Revenue Courts of the Punjab is published for general information.

Commissioners and Deputy Commissioners should have the portion of the list appertaining to their divisions and districts carefully checked, and any omissions and mistakes that may be detected should at once be intimated to the Assistant Secretary to the Financial Commissioner, Punjab :—

Revenue Agents entitled to appear in the Financial Commissioner's Court.

Name.	Father's name.	Grade of Mukhtar.	Place of business.	Date of first admission as Revenue Agent.
Mahbub Khan	Nathe Khan	2nd grade	Hissar	7th May 1886.
Ram Saran Das	Hira Lal	Ditto	Jagadhri (Ambála)	16th June 1886.
Kirpa Ram (Rai Sahib)	Ram Lal	Ditto	Ambála	11th July 1892.
Lala Murli Das	Sewak Ram	1st grade	Amritsar	24th April 1882.
Mokam Din	Imam Din	Ditto	Ditto	Ditto.
Miran Bakhsh	Muhammad Bakhsh	Ditto	Ditto	1st July 1886.
Hafiz Anayat Ullah	Sheikh Ismail	Ditto	Ditto	12th June 1882.
B. Basant Singh	B. Lehna Singh	Ditto	Ditto	7th June 1886.
B. Dinga Singh	Baba Sohel Singh	Ditto	Tarn Taran	Ditto.
Sant Ram	Natha Singh	Ditto	(Amritsar).	10th January 1881.
Ali Bakhsh	Wazir Bakhsh	2nd grade	Gurdáspur	8th July 1885.
Rajan Shah	Bagh Ali Shah	Ditto	Siálkot	1st July 1886.
Amir Chand	Devi Das	1st grade	Jhang	1st May 1879.
Pandit Tulsi Ram Dutt	Pandit Joti Ram Dutt	2nd grade	Hoshiárpur	5th April 1897.
Maya Das	Bhagwant Ram	Ditto	Lahore	20th January 1887.
Har Bhagwan Das	Hazari Lal	1st grade	Ditto	21st January 1887.
Muhammad Azim	M. Nizam-ud-din	Ditto	Gurdáspur	13th July 1906.

Revenue Agents entitled to appear in the Courts of the Commissioners.

Name.	Father's name.	Grade of Mukhtar.	Place of business.	Date of first admission as Revenue Agent.
Din Dayal	Parmeshri Das	2nd grade	Delhi	13th February 1879
Gopal Das	Jagan Nath	Ditto	Ditto	21st February 1881
Murli Mohan	Jassi Mal	Ditto	Ditto	17th January 1884.
Kanhya Lal	Gumani Lal	Ditto	Ditto	2nd May 1903.
Jamna Das	Zorawar Singh	Ditto	Ditto	26th May 1904.
Bhagwan Das	Chandar Bhan	Ditto	Ditto	21st May 1908.
Ram Chandra Gupta	Bholar Mal	Ditto	Pánipat (Karnál)	1st December 1904.
Naubat Rai	Ranpat Rai	Ditto	Káithal (Karnál)	17th July 1887.
Hafiz Muhammad Abus Salam.	Hafiz Abdul Razak	Ditto	Pánipat (Karnál)	24th March 1905.
Badri Nath	Bashambar Nath	Ditto	Hoshiárpur	24th January 1883.
Puran Chand	Rallia Ram	Ditto	Ludhiána	13th February 1880
Rashid Ahmad, Qari, B.A.	M. Abdul Ali, Qari	Ditto	Ditto	22nd August 1908.
Kishori Lal Gupta	Mathra Das	Ditto	Ditto	5th December 1908.
Ghasita Ram	Sita Ram	Ditto	Ferozepore	19th August 1907
Shiv Dial	Salig Ram	Ditto	Gurdáspur	5th February 1883.
Jai Ram	Bhag Singh	Ditto	Siálkot	2nd July 1884.
Samad Shah	Ahd Shah	Ditto	Amritsar	8th April 1881.
Dina Nath	Launkra Mal	Ditto	Ditto	3rd June 1886.
Habib Ullah	Jamal-ud Din	Ditto	Ditto	11th June 1886.
Jan Muhammad	Karim Bakhsh	Ditto	Ajnála (Amritsar)	2nd June 1903.
M. Sundar Singh Sachar	M. Sewa Singh Sachar	Ditto	Ráwalpindi	13th November 1908.
Ghulam Muhammad	Chugatta Khan	Ditto	Bhera	22nd April 1882.
Lal Chand	Nanak Chand	Ditto	Shahpur	26th August 1886.
Qureshi Ali Mardan Shah.	Ghulam Nabi Shah	Ditto	Ditto	2nd April 1907.
Lal Chand	Kanhya Lal	Ditto	Jhang	30th January 1885.
Kesho Ram	Lachhmi Das	Ditto	Amritsar	12th June 1909.
Lala Ghansham Das, B.A.	Lala Salamat Rai	Ditto	Multán	11th June 1909.
Bakhshi Rachhpal Singh	Bakhshi Faujdar Singh	Ditto	Gujar Khan (Ráwalpindi).	3rd June 1909.
Kanwar Bhan	Chaudhri Ganesh Das	Ditto	Muzaffargarh	28th April 1909.
M. Muhammad Mehtab-ud-Din.	Shaikh Rahim Bakhash	Ditto	Lahore	3rd April 1909.
Bhai Ladha Singh	Bhai Ghasita Singh	Ditto	Gujránwála	28th July 1909.
Lala Kirpa Ram	Diwan Maya Das	Ditto	Jhang	20th February 1910.
Malik Lal-ud Din Ahmad	M. Khuda Bakhsh	Ditto	Hoshiárpur	20th April 1910.

Name.	Father's name.	Grade of Mukhtar.	Place of business.	Date of first admission as Revenue Agent.
Revenue Agents entitled to appear in the Court of the Deputy Commissioners.				
Banwari Lal	Kishori Lal	2nd grade	Hissar	20th June 1906.
Lala Pyari Lal	Devi Parshad	Ditto	Sirsa (Hissar)	19th December 1908.
Budhan Lal	Sheo Parshad	Ditto	Karnál	26th February 1884.
Lala Madho Ram	Lala Now Nihal	Ditto	Kángra	15th October 1907.
Ganga Ram	Rup Singh	Ditto	Hoshiárpur	6th January 1883.
Abdul Rahman	Nabi Bakhsh	Ditto	Jullundur	14th February 1884.
Pirdad Khan	Karimdad Khan	Ditto	Ditto	20th March 1884.
Hussain Bakhsh	Nadir Ali	Ditto	Ferozepore	12th November 1879.
Lala Manohar Lal	Nand Lal	Ditto	Ditto	23rd April 1881.
Bija Ram	Punna Lal	Ditto	Moga	12th July 1884.
Devi Ditta Mal	Lachman Das	Ditto	Lahore	19th February 1880.
Bishan Das	Ganga Ram	Ditto	Amritsar	16th April 1881.
Man Singh	Karm Singh	Ditto	Ditto	18th August 1886.
Lala Shib Dial	Tulsi Ram	Ditto	Ditto	15th July 1835.
Bant Ram	Dila Ram	Ditto	Batála	1st July 1905.
Sardar Khan	Ikhlas Khan	Ditto	Siálkot	10th February 1885.
Karm Ilahi	Fateh Muhammad	Ditto	Ditto	10th June 1886.
S. Nau Bahar Hussain	S. Zahur-ul-Hosain	Ditto	Batála	11th November 1908.
Ahmad Ali	Muhammad Bakhsh	Ditto	Gujránwála	10th February 1900.
Gosain Jodha Ram	Gosain Ganpat Rai	Ditto	Ditto	6th February 1903.
M. Rahmat Ali	Shah Muhammad	Ditto	Siálkot	8th January 1909.
Lala Lal Chand	Lala Maya Das	Ditto	Miánwáli	1st January 1908.
M. Nur Bakhsh	M. Kadir Bakhsh	Ditto	Ditto	12th June 1909.
Lala Harcharn Das	Lala Lal Chand	Ditto	Háfizabad	2nd September 1909.
Lala Kanwar Bhan	Mehta Bhawani Das Dua	Ditto	Multán	23rd April 1909.
Dila Ram	Moti Ram	Ditto	Ludhiána	15th July 1909.
Chaudhri Fazal Ilahi	Chaudhri Ilahi Bakhsh	Ditto	Gujrát	17th July 1909.
S. Amir Khusroo	S. Karim-ud-Din	Ditto	Ditto	26th November 1909.
Kishan Singh	Amar Singh	Ditto	Jullundur	10th February 1885.
Lala Bishen Das Talwar	Lala Hakim Rai	Ditto	Lyallpur	19th July 1909.
Poho Mal	Harnam Das	1st grade	Ludhiána	[illegible]th February 1901.
Lala Ramji Das	Devi Ditta	2nd grade	Campbellpur	9th October 1909.
Lala Diwan Chand	Lala Mul Chand	Ditto	Ditto	3rd August 1909.
Lala Labhu Ram	Lala Bhana Ram	Ditto	Jullundur	4th March 1910.
Mirza Qutab Din	Mirza Fazal Ahmad	Ditto	Ráwalpindi	9th March 1910.

Supplementary list showing the names of persons who have failed to renew their certificates since publication of the list of Revenue Agents.

Revenue Agents entitled to appear in the Financial Commissioner's Court.

Mehr Chand	Lala Makhan Mal	1st grade	Lahore	3rd May 1906.
Girdhari Lal	Kishan Gopal	Ditto	Ditto	2nd February 1905.
Ruldu Singh	Gulab Singh	Ditto	Gurdáspur	14th January 1895.
Muhammad Bukhsh	Ata Muhammad	Ditto	Ditto	14th January 1896.
Muhammad Azim	M. Nizam-ud-din	Ditto	Ditto	14th January 1895.

Revenue Agent of Commissioner's Court.

Din Dial Sharma	Balkishen Sharma	2nd grade	Gurgaon	29th March 1897.
Lala Amar Nath	Jowahir Singh	Ditto	Ambála	4th September 1906.
Mathra Das	Diwan Chand	Ditto	Lahore	5th February 1902.
Mirza Mahtab Beg	Mirza Karamat Ali	Ditto	Ditto	15th September 1903
M. Imam ud-din	Mian Haji	Ditto	Ditto	24th March 1905.
Parduman Das	Radha Kishen	Ditto	Ditto	11th June 1904.
Fazal Beg	Imam Beg	Ditto	Kasúr	22nd February 1885.
Abdul Aziz Manhar	Taj-ud-din	Ditto	Gujránwála	5th February 1901.
Nand Lal	Gobind Sahai	Ditto	Ditto	6th January 1901.
Muhammad Bakhsh	Karim Bakhsh	Ditto	Jullundur	30th March 1897.
Gokal Chand	Nanak Chand	Ditto	Ditto	10th August 1899.
Ghulam Jilani	Shadi Shah	Ditto	Ditto	25th March 1897.
Ramji Das	Devi Ditta	Ditto	Attock	27th August 1906.
Bodh Raj	Nihal Chand	Ditto	Lyallpur	July 1900.
Tirath Ram	Tej Bhan	Ditto	Multán	30th August 1901.
Jinda Ram	Ram Rattan	Ditto	Ditto	22nd November 1901.
Wasu Ram	Chaudhri Jamna Mal	Ditto	Ditto	8th February 1904.
Lala Ram Lal	Lala Thana Ram	Ditto	Ditto	26th November 1906.
Lala Bhola Nath	Lala Dhola Ram	Ditto	Ditto	6th November 1906.
Ganga Ram	Himmat Narain	Ditto	Jammu (Kashmir)	8th February 1888.
Kishan Gopal	Kirpa Ram	Ditto	Ludhiána	20th July 1886.
Kewal Kishan	Jiya Lal	Ditto	Rohtak	29th July 1901.
Sham Lal	Rati Ram	Ditto	Sirsa, (Hissar)	21st September 1903.
Natha Singh	Kahan Singh	Ditto	Ambála	6th February 1883.
Ali Ahmad	Ali Muhammad	Ditto	Jullundur	4th August 1897.
Muhammad Beg	Imam Beg	Ditto	Kasúr	5th January 1888.
Amir Shah	Asad Shah	Ditto	Gujrát	4th June 1879.
Thakur Bhana Ram	Thakur Uttam Chand	Ditto	Multán	12th June 1903.
Ram Lal	Hanuman	Ditto	Jhang	2nd May 1902.

Supplementary list showing the names of persons who have failed to renew their certificates since publication of the list of Revenue Agents—concluded.

Name.	Father's name.	Grade of Mukhtar	Place of business.	Date of first admission as Revenue Agent.
		Revenue Agents of Deputy Commissioner's Court.		
Lala Pirabhu Dial ...	Karori Mal ...	2nd grade ...	Gurgaon ...	1st August 1905.
Lala Makhan Lal ...	Lala Amolak Ram ...	Ditto ...	Karnál ...	4th February 1905.
Abdul Aziz ...	Abdul Satar ...	Ditto ...	Ditto ...	10th June 1886.
Nathu Ram ...	Budhu Ram ...	Ditto ...	Ambála ...	17th July 1905.
Labhu Ram ...	Nihal Chand ...	Ditto ...	Jullundur ...	11th June 1902.
Chaudhri Muhammad Asghar.	M. Imam Bakhsh ...	Ditto ...	Ditto ...	18th August 1903.
Bedi Partap Singh ...	Bedi Teja Singh ...	Ditto ...	Ditto ...	4th February 1905.
Gulan Ram ...	Pala Ram ...	Ditto ...	Dit o ...	8th May 1905.
Gopal Chand ...	Nanak Chand ...	Ditto ...	Ludhiána ...	6th April 1899.
Attar Singh ...	Khushal Singh ...	Ditto ...	Ditto ...	23rd February 1902.
Ishwar Singh ...	Bhagwan Singh ...	Ditto ...	Lahore ...	7th August 1905
Lala Raghunath Sahib ...	Hakim Rai ...	Ditto ...	Dit o ...	19th January 1907.
M. Obedulla ...	M. Ibrahim-ud-din ...	Ditto ...	Ditto ...	D tto.
Lala Mehr Chand ...	Lala Manohar Lal ...	Ditto ...	Ditto ...	Ditto.
Bulaki Ram ...	Lala Sukh Dial ...	Ditto ...	Ditto ...	15th March 1907.
Anant Ram ...	Kanhya Lal ...	Ditto ...	Chunián ...	3rd March 1899.
Lala Mukand Lal ...	Lala Bishen Das ...	Ditto ...	Wazirabád ...	7th January 1905.
Lala Churanjit Lal ...	Nihal Chand ...	Ditto ...	Ditto ...	January 1906.
Sunder Das ...	Lala Sain Ditta ...	Ditto ...	Ditto ...	1st January 1900.
Lala Fakir Chand ...	B. Ram Saran Das ...	Ditto ...	Campbellpur ...	8th February 1907.
Mul Singh ...	Ishar Singh ...	Ditto ...	Ditto ...	8th March 1897.
Daya Ram ...	Ram Das ...	Ditto ...	(Pind Dádan Khan) Jhelum.	25th February 1897.
Bikramjit ...	Trikata Sahai ...	Ditto ...	Ditto ...	15th March 1897.
Nanak Chand ...	Mitha Shah ...	Ditto ...	Chakwál, Jhelum	28th September 1898.
Lala Wazir Chand ...	Lala Rulla Ram ...	Ditto ...	Ráwalpindi ...	15th February 1907.
Salig Ram ...	Murli Dhar ...	Ditto ...	Multán ...	28th May 1897.
Lala Devi Dial ...	M. Maya Das ...	Ditto ...	Lyallpur (Samundri)	9th November 1905.
Amir Chand ...	Bhag Singh ...	Ditto ...	Muzaffargarh ...	5th June 1902.
Baldeo Sahai ...	Kishan Nand ...	Ditto ...	Ambála ...	3rd June 1897.
K. Saadat Ali Shah ...	K. Sher Ali ...	Ditto ...	Ditto ...	4th April 1906.
Lala Mathra Das ...	Lala Harbhagwan Das ...	Ditto ...	Jullundur ...	20th January 1905.
Hukam Chand ...	Ganesha Mal ...	Ditto ...	Ditto ...	17th December 1902.
P. Mela Ram Dut ...	P. Budhi Singh ...	Ditto ...	Garhshankar ...	21st March 1906.
Bhola Nath ...	Wishen Chand ...	Ditto ...	Montgomery ...	21st October 1899.
Bhagwan Das ...	Tara Chand ...	Ditto ...	Lyallpur (Toba Tek Singh).	14th March 190 .
Chaudhri Hari Singh ...	Chet Singh ...	Ditto ...	Jhang ...	1st April 1902.
Kashi Ram ...	Nathu Ram ...	Ditto ...	Ditto ...	26th September 1902.
Chaudhri Raja Ram ...	Chaudhri Atma Ram ...	Ditto ...	Ditto ...	24th July 1905.
Dhalu Ram ...	Kishan Das ...	Ditto ...	Dera Gházi Khan	21st March 1903.

The 19th May 1910.

No. 116.—*Notification.*—In exercise of the powers conferred upon him by clause (2) of section 70 of the Indian Stamp Act, 1899 (II of 1899), the Financial Commissioner of the Punjab is pleased to authorise all Collectors generally to stay any prosecution or compound any offence arising under sections 63, 65 and clause (*a*) of section 69 of the said Act.

By order,
H. S. WILLIAMSON,
Junior Secretary to the Financial Commissioner, Punjab.

The 18*th May* 1910.

No 112.—*Transfer.*—Mian Ata Muhammad, Tahsildar, is transferred from the Fateh Jang tahsil of the Attock district, to the Pindi Gheb tahsil of the same district, *vice* Chaudhri Faiz Bakhsh, officiating Tahsildar, deputed to foreign service in the Maler Kotla State.

No. 113.—*Appointment*—Malik Sher Muhammad Khan, Superintendent, Vernacular Office, Gujrát district, is appointed to officiate as Tahsildar of the Fateh Jang tahsil of the Attock district, *vice* Mian Ata Muhammad, Tahsildar, transferred.

The 19*th May* 1910.

No. 114.—*Leave.*—Lala Ganpat Rai, Tahsildar of the Unah tahsil of the Hoshiárpur district, is granted 1 month and 20 days' privilege leave with effect from 5th May 1910.

No. 115.—*Appointment.*—Mirza Inayat Ullah Khan, Naib Tahsildar of the Unah tahsil of the Hoshiárpur district, is appointed to officiate as Tahsildar of the same tahsil, *vice* Lala Ganpat Rai, Tahsildar, granted privilege leave.

By order,
H. RAYNOR GOULDING,
Assistant Secretary to the Financial Commissioner, Punjab.

ACCOUNTANT-GENERAL'S OFFICE.

Distribution Statement of the Receipts in the Punjab for March 1910, *Preliminary, and of the Budget Estimate for the year* 1909-10.

Revenue and Receipts.	Budget, 1909-10. Imperial.	Budget, 1909-10. Provincial.	Budget, 1909-10. Total.	Receipts in March 1910, Preliminary.	Receipts from 1st April to 31st March 1910, Preliminary. Imperial.	Receipts from 1st April to 31st March 1910, Preliminary. Provincial.	Receipts from 1st April to 31st March 1910, Preliminary. Total.
	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.
I—Land Revenue	1,12,64,000	1,60,76,000	2,73,40,000	6,83,048	1,96,10,044	1,17,66,026	3,13,76,070
II—Opium	2,60,000	...	2,60,000	53,210	4,46,361	...	4,46,361
IV—Stamps	23,30,000	23,30,000	46,60,000	4,03,759	23,53,189	23,53,189	47,06,378
V—Excise	25,25,000	25,25,000	50,50,000	6,45,083	21,61,714	21,61,714	43,23,428
VI—Provincial Rates	...	23,000	23,000	799	...	33,371	33,371
VII—Customs	11,000	...	11,000	632	6,611	...	6,611
VIII—Assessed Taxes	7,25,000	7,25,000	14,50,000	1,00,732	7,28,746	7,28,747	14,57,493
IX—Forest	6,31,000	6,30,000	12,61,000	1,52,008	4,44,541	4,44,541	8,89,082
X—Registration	...	3,17,000	3,17,000	28,966	...	3,21,714	3,21,714
XI—Tributes from Native States	2,77,000	...	2,77,000	1,908	3,76,890	...	3,76,890
XII—Interest	30,000	3,08,000	3,38,000	1,20,564	45,897	2,82,877	3,28,774
XVI A—Law and Justice—Courts of Law	...	3,75,000	3,74,000	40,386	...	4,06,081	4,06,081
XVI B— Do. do. —Jails	...	2,00,000	2,00,000	28,001	...	2,37,121	2,37,121
XVII—Police	...	5,57,000	5,57,000	83,571	...	5,74,123	5,74,123
XIX—Education	...	3,20,000	3,20,000	88,166	...	4,67,760	4,67,760
XX—Medical	...	28,000	28,000	28	...	46,407	46,407
XXI—Scientific and other Minor Departments	...	1,03,000	1,03,000	51,585	...	1,18,446	1,18,446
XXII—Receipts in aid of Superannuation, &c.	1,00,000	60,000	1,60,000	12,594	87,289	72,577	1,59,866
XXIII—Stationery and Printing	86,000	97,000	1,83,000	12,168	80,522	1,25,008	2,05,530
XXV—Miscellaneous	48,000	7,16,000	7,61,000	4,94,503	17,453	8,35,183	8,52,636
XXIX—Irrigation—Major Works, Direct Receipts	23,57,000	14,13,000	37,70,000	6,882	9,36,246	5,61,748	14,97,994
XXX—Irrigation—Minor Works and Navigation	...	1,000	1,000	...	...	1,081	1,081
XXXII—Civil Works	...	4,80,000	4,80,000	1,61,432	...	3,67,895	3,67,895
Total Revenue and Receipts ...	2,06,44,000	2,72,84,000	4,79,28,000	31,70,025	2,72,95,503	2,19,05,609	4,92,01,112
Add—Debt Accounts	...	...	...	3,29,43,863	...	...	34,47,42,312
Total ...	...	...	...	3,61,13,888	...	...	39,39,43,424
Opening Cash Balance ...	...	...	...	(a) 1,25,50,262	...	...	(b) 85,32,373
GRAND TOTAL ...	...	...	...	4,86,64,150	...	...	40,24,75,797

(a) On 1st March 1910.
(b) From 1st April 1909.

OFFICE OF ACCT.-GENL., PUNJAB,
LAHORE:
The 18*th May* 1910.

A. MONTAGU BRIGSTOCKE,
Accountant-General, Punjab.

Distribution Statement of the Expenditure in the Punjab for March 1910, Preliminary, and of the Budget Estimate for the year 1909-10.

Expenditure.	Budget Estimate for 1909-10.			Disbursements in March 1910, Preliminary.	Disbursements from 1st April to 31st March 1910, Preliminary.		
	Imperial.	Provincial.	Total.		Imperial.	Provincial.	Total.
	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.
1—Refunds and Drawbacks	84,000	68,000	1,52,000	26,641	73,801	66,562	1,40,363
2—Assignments and Compensations	75,000	32,000	1,07,000	2[illegible],970	76,[illegible]79	38,002	1,11,081
3—Land Revenue	...	47,45,000	47,45,000	3,86,[illegible]35	...	47,44,707	47,44,707
5—Stamps	81,000	82,000	1,63,000	1,[illegible]98	57,055	57,054	1,14,109
7—Excise	70,000	70,000	1,40,000	10,0[illegible]9	9,[illegible]37	39,[illegible]37	78,674
10—Assessed Taxes	6,000	6,000	12,000	98	5,495	5,494	10,989
11—Forest	4,25,000	4,25,000	8,50,000	57,108	2,92,0[illegible]4	2,92,[illegible]34	5,84,06[illegible]
12—Registration	...	1,15,000	1,15,000	10,516	...	1,17,320	1,17,320
13—Interest on Ordinary Debt	...	2,79,000	2,79,000	...	...	...	...
14—Interest on other Obligations	13,000	...	13,000	...	1,882	...	1,882
18—General Administration	2,77,000	10,83,000	13,60,000	1,[illegible]5,619	2,79,615	10,46,681	13,26,2[illegible]6
19 A—Law and Justice—Courts of Law	...	38,07,000	38,07,000	3[illegible]0,[illegible]22	...	38,07,[illegible]85	38,07,285
19 B— Do. do. —Jails	...	10,01,000	10,01,000	84,454	...	10,96,235	10,9[illegible],235
20—Police	...	52,06,000	52,06,000	4,74,918	...	53,2[illegible],1[illegible]0	53,2[illegible],180
22—Education	...	21,07,000	21,07,000	6,43,404	...	2[illegible],48,525	22,[illegible]8,525
23—Ecclesiastical	2,26,000	...	2,26,000	20,[illegible]4	2,32,812	...	2,32,8[illegible]2
24—Medical	...	15,02,000	15,02,000	1,85,977		13,62,039	13,62,039
25—Political	6,65,000	...	6,65,000	60,178	6,1[illegible],629	...	6,12,6[illegible]9
26—Scientific and other Minor Departments	65,000	5,59,000	6,24,000	1,74,928	73,911	6,95,870	7,69,781
27—Territorial and Political Pensions	1,56,000	...	1,56,000	7,345	1,43,351	...	1,43,351
28—Civil, Furlough and Absentee Allowances	...		...	...	...	...	
29—Superannuation Allowances and Pensions	13,000	16,63,000	16,76,000	1,45,6[illegible]3	10,383	16,70,788	16,81,171
30—Stationery and Printing	...	7,24,000	7,24,000	55,542	...	4,73,606	4,73,6[illegible]6
32—Miscellaneous	39,000	2,86,000	3,25,000	— 8,103	26,903	3,69,432	3,96,335
33—Famine Relief	2,000	...	2,000	...	7,479	...	7,479
36—Reduction or Avoidance of Debt	...	1,40,000	1,40,000	...	...	...	
42—Major Works—Working Expenses	3,000	18,06,000	18,09,000	1,571	6,903	4,142	11,045
43—Minor Works and Navigation	...	36,000	36,000	6,370	...	13,316	13,316
45—Civil Works	...	8,55,000	8,55,000	4,18,327	...	6,93,271	6,93,271
Total Expenditure ...	22,00,000	2,65,97,000	2,87,97,000	32,89,522	19,39,669	2,41,67,880	2,61,07,549
Add—Debt Accounts	...	...	...	3,60,95,214	...	...	36,70,88,834
Total ...	...	...	...	3,93,84,736	...	...	39,31,96,383
Balance on 31st March 1910 ...	...	...	...	9[illegible],79,414	...	...	92,79,414
GRAND TOTAL ...	...	...	...	4,86,64,150	...	...	40,24,75,797

OFFICE OF ACCT.-GENL., PUNJAB, LAHORE:
The 18th May 1910.

A. MONTAGU BRIGSTOCKE,
Accountant-General, Punjab.

IRRIGATION DEPARTMENT.

NOTIFICATION.

The 18th May 1910.

No. 049 *E. I.—Transfer.*—Pandit Bhagat Ram, Sub-Engineer, from the 4th Division, Upper Jhelum Canal, which he left on the afternoon of the 16th April 1910, to the 2nd Division, Lower Jhelum Canal, which he joined on the afternoon of the 17th idem.

W. E. T. BENNETT,

Offg. Chief Engineer, Irrigation Works, Punjab.

CIVIL VETERINARY DEPARTMENT, PUNJAB.

The 24th May 1910.

No. 1035.—*Resignation.*—Third grade Veterinary Assistant Moula Dad of Dipálpur, district Montgomery, resigned his appointment from the forenoon of 6th May 1910.

No. 1036.—*Appointment.*—Roshan Ali Khan is appointed Veterinary Assistant, 3rd grade, *vice* Veterinary Assistant Moula Dad, resigned, but will remain sub. *pro tem.* in the arrangement of Veterinary Assistant Muhammad Abdulla III, deputed to Kálka-Simla Tonga line, dated 6th May 1910.

No. 1037.—*Transfer.*—Third grade Veterinary Assistant Roshan Ali Khan is transferred from Lahore to Ferozepore.

No. 1038.—*Transfer.*—Third grade Veterinary Assistant Mushtaq Ahmed is transferred from Ferozepore to Dipálpur, district Montgomery.

No. 1039.—*Transfer.*—Third grade Veterinary Assistant Baldeo Singh is transferred from Ferozepore to Goháña, district Rohtak.

No. 1040.—*Transfer.*—Third grade Veterinary Assistant Diwan Singh is transferred from Ferozepore to Naráingarh, district Ambála.

No. 1041.—*Transfer.*—Third grade Veterinary Assistant Jalal Muhammad Khan is transferred from Ferozepore to Hissar.

No. 1042.—*Leave.*—Second grade Veterinary Assistant Ghulam Ashraf of Kohála is granted three months' leave on medical certificate from the afternoon of the 30th April 1910.

V. DE V. H. WOODLEY,

Offg. Chief Superintendent, Civil Veterinary Department, Punjab.

EDUCATION DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 18th May 1910.

No. 3256.—*Notification.*—The following candidates have passed the Middle Standard Examination for Industrial Schools held in March and April 1910.

The names are given in order of merit:—

Order of merit.	Name of candidate	Name of institution.	Total marks obtained.	REMARKS.
1	Muhammad Ihsan	Railway Technical School, Lahore ...	514	
2	Partapu Ram	Ditto ditto ...	505	
3	Hakim Din	Ditto ditto ...	486	
4	Karim Bakhsh	Ditto ditto ...	481	
5	Sakhiya Ram	D. B. Technical School, Ludhiána ...	475	
6	Abdul Rahman	M. B. Industrial School, Amritsar ...	462	
7	Kamal-ud-din	Railway Technical School, Lahore ...	458	
8	Charagh-ud-din	M. B. Industrial School, Amritsar ...	450	
9	Fazal Ahmad	Railway Technical School, Lahore ...	447	
10	Kishan Singh	D. B. Technical School, Ludhiána ...	416	
11	Abdul Majid	Railway Technical School, Lahore ...	415	
12	Makhan Singh	Ditto ditto ...	405	
13	Muhammad Mahdi	Ditto ditto ...	394	
14	Sant Ram	D. B. Technical School, Ludhiána ...	393	
15	Ali Muhammad	Railway Technical School, Lahore ...	385	
16	Fateh Ali Shah	M. B. Industrial School, Amritsar ...	371	
17	Niranjan Das	Railway Technical School, Lahore ...	370	
18	Jalal-ud-din	Ditto ditto ...	367	
19	Hukam Singh	M. B. Industrial School, Amritsar ...	361	
20	Doulat Ram	Railway Technical School, Lahore ...	351	
21	Abdullah II	M. B. Industrial School, Amritsar ...	346	
22	Muhammad Yusaf	Railway Technical School, Lahore ...	341	
23	Kamar-ud-din	M. B. Industrial School, Amritsar ...	340	
24	Abdul Hamid	Railway Technical School, Lahore ...	326	
25	Nasir Ali Shah	M. B. Industrial School, Amritsar ...	318	
26	Muhammad Din	Ditto ditto ...	302	
27	Ibrahim	Ditto ditto ...	301	
27	Ahmad Din	Mayo School of Art, Lahore ...	301	
28	Muhammad Ibrahim	M. B. Industrial School, Amritsar ...	294	
29	Dil Muhammad	Railway Technical School, Lahore ...	290	
30	Obaid Ullah	M. B. Industrial School, Amritsar ...	256	

No. 3259.—*Erratum*—In Education Department notification No. 6698, dated the 2nd November 1909, published at page 1107 of the *Punjab Government Gazette* dated the 5th November 1909, in column 4, *for* " IV class, Rs. 65 grade, permanent, " *read* " IV class, Rs. 55 grade, permanent," against the name of M. Ali Ahmad.

J. C. GODLEY,

Director of Public Instruction, Punjab.

MEDICAL DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 18th May 1910.

No. 3429 *H.—Promotion.*—Temporary Sub-Assistant Surgeon Harbhagwan Das (1) at present in temporary charge of the Jhajjar dispensary, Rohtak district, having passed the English Qualification Examination on the 25th April 1910, is appointed as a 4th grade Sub-Assistant Surgeon, sub. *pro tem.*, on Rs. 25 per mensem with effect from that date.

The 23rd May 1910.

No. 3497 *H.—Transfer.*—The services of Senior Sub-Assistant Surgeon Sayad Ali Naki, Indian Subordinate Medical Department, Bengal, having been transferred, permanently, to the Civil Medical Department, Punjab, by Director-General, Indian Medical Service, notification No. 30, dated the 25th April 1910, he was posted to the Lieutenant-Governor's Camp Dispensary, and assumed charge of his duties on the forenoon of the 2nd May 1910, relieving Senior Sub-Assistant Surgeon No. 114, Khan Sahib Bahadur Shah. Sub-Assistant Surgeon Sayad Ali Naki has been assigned the new departmental number 843.

C. J. BAMBER, LIEUTT., COLONEL, I.M.S.,

Offg. Inspector-General of Civil Hospitals, Punjab.

Miscellaneous Notices and Advertisements.

In the Court of Baba Mihan Singh Bedi, Judge, Insolvents Estates Court, at Amritsar.

Case No. 23 *of* 1910.

IN THE MATTER OF INSOLVENCY OF BAGA, SON OF BOOTA, CASTE KHOJA, OF KOTE MUHAMMAD KHAN, TAHSIL TARN TARAN, DISTRICT AMRITSAR.

Notice.

IT is hereby notified under section 12, clause II, of Act III of 1907, that an application filed by Baga, son of Boota, caste Khoja, of Kote Muhammad Khan, district Amritsar, for being adjudicated an insolvent, has been admitted in this court, and that it will be heard on the 15th June 1910.

Dated the 13th day of May 1910.

MIHAN SINGH,

Judge, Insolvents Estates Court.

[561-1].

Maps for sale.

THE last quarterly list of maps relating to the Punjab available for sale at the Map Record and Issue Office, Calcutta, will be found in the Gazette of the 1st of April 1910, Part III, page 330.

Books for sale.

THE last list of books for sale at the Panjab University Book Depôt, Lahore, will be found in the Gazette of the 1st April 1910, pages 322-325.

GOVERNMENT PUBLICATIONS FOR SALE.

By the Superintendent of Government Printing, India, 8, Hastings Street. Calcutta.

[A General Catalogue of all Government Publications may be obtained gratis from the Government Central Press, Calcutta.]

[The amounts within parentheses are for packing and postage.]

List of books published from October 1909 to March 1910.

LEGISLATIVE DEPARTMENT.

The Indian Merchant Shipping Act, 1883 (Act V of 1883), as modified up to the 1st September 1909. 6a. (1a.)

The European Vagrancy Act, 1874 (IX of 1874), as modified up to 1st September 1909 6a. 6p. (1a.)

The Vaccination Act, 1880 (Act No. XIII of 1880), as modified up to 1st September 1909. 4a. 9p. (1a.)

The Negotiable Instruments Act, 1881 (Act XXVI of 1881), as modified up to the 1st September 1909. 10a. (1a.)

Act No. III of 1898 (Lepers), as modified up to 1st September 1909. 4a. or 5d. (1a.)

Act No. XXI of 1850 (Removal of Caste Disabilities), with footnotes. 1a. 6p. (1a.)

Chronological Tables of the Indian Statutes, edition 1909. Royal 8vo. Cloth. R4 or 6s. (8a.)

Act No. 16 of 1899 (Northern India Canal and Drainage), with footnotes. 1a. (1a.)

Title-page, Contents and Index to Acts of 1909. 3a. 3p. (1a.)

Table showing Effect of Legislation In the Governor-General's Council during 1909. 3a. 3p. (1a.)

Act IV of 1909 (Whipping). In Urdu 3p. (1a), in Hindi 3p. (1a.)

Act VII of 1870 (Court-fee) modified up to 1st February 1909. In Urdu. 5a. 9p. (1a.) In Hindi. 5a. 6p. (1a.)

Act V of 1909. In Urdu. 3p. (1a.) In Hindi. 3p. (1a)

Act III of 1908. In Urdu. 3p. (1a.)

Act II of 1882 (Trust) modified up to 1st June 1909. In Hindi. 3a. 6p. (1a.)

Act XV of 1864 modified up to 30th June 1909. In Urdu. 3p. (1a.) In Hindi. 3p. (1a.)

Act X of 1865 (Succession) modified up to 1st April 1909. In Urdu. 11a. 3p. (2a.) In Hindi. 11a. 3p. (2a.)

Act VII of 1909 (Anand Marriage). In Urdu. 3p. (1a) In Hindi. 3p. (1a.)

Act XXI of 1850 (Caste Disabilities) modified up to 11th April 1850. In Urdu 3p. (1a.) In Hindi. 3p. (1a.)

Wighley's Digest of Indian Law Cases, 1901-03. R5 reduced to R3 per copy. (10a.)

Grey's Digest of Indian Law Cases, 1904. R1-4a. reduced to R1 per copy. (6a.)

Grey's Digest of Indian Law Cases, 1905. R1-4a reduced to R1 per copy. (6a.)

Grey's Digest of Indian Law Cases, 1906. R1-4a. reduced to R1 per copy. (6a.)

Bose's Digest of Indian Law Cases, 1907. R1-4a. reduced to R1 per copy. (6a.)

Set of Digests from 1901-1907. R10 reduced to R7 per set of five volumes. (R2.)

General Rules made by the High Court of Judicature at Fort William in Bengal under the Presidency Towns Insolvency Act, 1909. Price R1-2 or 1s. 9d (2a.)

"A Digest of India Law Cases containing High Court Reports and Privy Council Reports of Appeals from India, 1908, with Index of Cases by C. E. Grey 1910." Royal octavo. Cloth R2 or 3s. (6a).

List No. 2 of 1909, dated 31st December 1909, of Addenda et Corrigena to List of General Rules and Orders. 2a. 6p. (1a.)

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.

Published by Authority.

LAHORE, FRIDAY, JUNE 3, 1910.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioner, Accountant-General, &c

CHIEF COURT, PUNJAB.

NOTIFICATIONS.

The 30th May 1910.

No. 2543 *G.—Notification.*—It is hereby notified that Sheikh Firoz-ud Din, B.A., Bar.-at-Law, son of Sheikh Arjimand, has been duly admitted and enrolled by the Chief Court of the Punjab as an Advocate, and has been duly entered in the Court's Register of Advocates.

No. 2547 *G.—Transfers.*—The Judges of the Chief Court are pleased to make the following transfers of Munsifs on the public service :—

Name	From	To
1. Lala Tirath Ram	Gujránwála in the civil district of Gujránwála.	Bhakkar in the civil district of Miánwáli.
2. Sayad Nurallah Shah ...	Bhakkar in the civil district of Miánwáli.	Gujránwála in the civil district of Gujránwála.

No. 2551 *G.—Transfers.*—The Judges of the Chief Court are pleased to make the following transfers of Munsifs on the public service in supersession of this office notification No. 2192 G., dated the 11th of May 1910 :—

Name	From	To
Lala Jaswant Rai	Shahpur in the civil district of Shahpur.	Jhang in the civil district of Jhang.
Sheikh Ali Muhammad ...	Ajnála in the civil district of Amritsar.	Shahpur in the civil district of Shahpur.

No. 2555 *G.—Transfer.*—The Hon'ble Judges of the Chief Court are pleased to make the following transfer of Munsif on the public service :—

Khan Ahmad Hussain Khan from Pasrur in the civil district of Siálkot, to to Shahpur in the civil district of Shahpur.

No. 2560 *G.—Powers.*—In exercise of the powers conferred by section 26 of the Punjab Courts Act, 1884, Lala Jaswant Rai, Taneja, Munsif of the second class in the district of Jhang, is appointed a Munsif of the first class for the purpose of exercising jurisdiction (in accordance with notification No. 2514½, dated the 17th October 1884), so long as he shall continue to be a Munsif.

By order, &c.,

A. L. DANSON,

Registrar.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

NOTIFICATIONS.

The 24th May 1910.

No. 117.—*Notification.*—With reference to notification No. 85, dated the 12th April 1910, the following amendments to rules 12 (*i*) (1) and 13 (*i*) (1) of the rules published with notification No. 142, dated the 9th November 1909, under the Punjab Land Revenue Act, XVII of 1887, made by the Financial Commissioner under section 28 of the said Act, with the previous sanction of the Local Government, is published for general information :—

Amendments.

In rule 12 (*i*) (:) strike out the words "throughout the list of the tahsil."
Omit rule 13 (*i*) (1) entirely.

By order,

E. R. ABBOTT,

Senior Secretary to the Financial Commissioner, Punjab.

The 25th May 1910.

No. 118.—*Appointment.*—In supersession of this office notification No. 113, dated 18th May 1910, Munshi Sher Ali Khan, Tahsildar candidate, is appointed to officiate as Tahsildar of the Fatehjang tahsil of the Attock district, *vice* Mian Ata Muhammad, Tahsildar, transferred.

The 27th May 1910.

No. 119.—*Transfers and appointment.*—The following transfers and appointment are made among Tahsildars in the Delhi division :—

(*i*) Pandit Amar Nath, Tahsildar, is transferred from the Sirsa tahsil of the Hissar district to the Sadr tahsil of the same district, *vice* Pandit Jagdish Chand, officiating Tahsildar, deputed to the Pataudi State.

(*ii*) Munshi Hamid Ali, officiating Tahsildar, is tran ferred from the Nuh tahsil of the Gurgaon district, to the Sirsa tahsil of the Hissar district.

(*iii*) Lala Raghubar Sahai, Naib Tahsildar of the Rewári tahsil of the Gurgaon district, is appointed to officiate as Tahsildar of the Nuh tahsil of the same district.

No. 120.—*Leave.*—Lala Gurdas Mal, Tahsildar of the Gugera tahsil of the Montgomery district, is granted 1½ months' privilege leave, with effect from 1st July 1910, or any subsequent date from which he may avail himself of it.

No. 121.—*Transfer.*—Bawa Bhagat Singh, Tahsildar, is transferred from the Alipur tahsil of the Muzaffargarh district to the Gugera tahsil of the Montgomery district, *vice* Lala Gurdas Mal, Tahsildar, granted privilege leave.

No. 122.—*Appointment.*—Munshi Faiz Bakhsh, Naib Tahsildar of the Leiah tahsil of the Muzaffargarh district, is appointed to officiate as Tahsildar of the Alípur tahsil of the same district, *vice* Bawa Bhagat Singh, Tahsildar, transferred.

By order,

H. RAYNOR GOULDING,

Assistant Secretary to the Financial Commissioner, Punjab.

IRRIGATION DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 27th May 1910.

No. 0121 *E. I.—Transfer.*—Lala Nathu Ram (2), Supervisor, 2nd grade, from the Delhi Division, Western Jumna Canal, which he left on the afternoon of the 30th April 1910, to the Karnál Division, Western Jumna Canal, which he joined on the forenoon of the 2nd May 1910.

No. 0122 *E. I.—Transfer.*—Chaudhri Rahmat-ullah, Overseer, 2nd grade, from the 3rd Division, Lower Bari Doab Canal, which he left on the afternoon of the 3rd May 1910, to the Bhatinda Division, Sirhind Canal, which he joined on the forenoon of the 5th idem.

No. 0124 *E. I.—Transfer.*—Lala Lalta Prasad, Supervisor, 1st grade, from the 1st Division, Lower Jhelum Canal, which he left on the afternoon of the 19th April 1910, to the 1st Division, Upper Bari Doab Canal, which he joined on the afternoon of the 26th idem.

No. 0125 *E. I.—Transfer.*—Shaikh Muhammad Sadik, Supervisor, 2nd grade, from the 1st Division, Lower Bari Doab Canal, which he left on the forenoon of the 20th April 1910, to the Dera Gházi Khan Division, Indus Inundation Canals, which he joined on the afternoon of the 28th idem.

No. 0126 *E. I.—Transfer.*—Pandit Bishambar Nath, Sub-Engineer, from the Muzaffargarh Canals Division, which he left on the afternoon of the 21st April 1910, to the Lower Sutlej Inundation Canals Division, which he joined on the afternoon of the 29th idem.

W. B. GORDON,

Chief Engineer, Irrigation Works, Punjab.

EDUCATION DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 25th May 1910.

No. 3398.—*Notification.*—The following reversion is notified :—

Name.	Rank.	From	To	With effect from	REMARKS.
L. Sukh Dayal ...	Second Master, Government High School, Amritsar.	II Class, Rs. 120 grade, sub. *pro tem.*	II Class, Rs. 100 grade, permanent.	1st May 1910	Consequent on the return of B. Ladha Singh, Second Master, Government O'Brien High School, Miánwáli, from leave without allowances.

No. 3422.—Notification.—The following candidates have passed the Middle Standard Examination for Native Girls, held in March and April 1910.

The names are given in order of merit :—

Order of merit.	Name of candidate.	Name of institution.	Total marks obtained.	REMARKS.
1	Viro†	American Mission Girls' School, Gujránwála.	467	
2	Ishri†	M. B. Girls' School, Amritsar	460	
3	Viro	Victoria Girls' School, Lahore	439	
4	Saraswati†	M. B. Girl's School, Amritsar	435	
5	Santa Dei*	Private candidate, Lahore	432	
6	Grace Samuel*	Christian Girls' Middle School, Amritsar	423	
7	Vidyawati Devi	Arya Kanya Pathshala, Dera Ismail Khan.	422	
8	Naraino	M. B. Girls' School, Amitsar	420	
9	Emina†	Ditto ditto	406	
10	Bholi†	Ditto ditto	405	
	Begam Jan†	Ditto ditto	405	
11	Toti†	Ditto ditto	393	
12	Sheilawati*	Private candidate, Lahore	380	
13	Kaushalya Devi	Victoria Girls' School, Lahore	376	
14	Ramo	M. B. Girls' School, Amritsar	360	
15	Masuda Begum	Victoria Girls' School, Lahore	359	
	Raj Kaur	Arya Kanya Pathshala, Dera Ismail Khan.	359	
16	Ram Piari	Victoria Girls' School, Lahore	357	
17	Ram Rakhi Devi	Arya Kanya Pathshala, Dera Ismail Khan.	351	
18	Sushil Devi†	Arya Samaj Orphanage Middle Girls' School, Ferozepore cantonment.	350	
	Piyari Devi	Arya Kanya Pathshala, Dera Ismail Khan.	350	
19	Bhagwan Devi	Ditto ditto ditto	340	
20	Karam Dei	M. B. Girls' School, Amritsar	337	
21	Rawind Kour	D. B. Vernacular Middle Girls' School, Gujarwál.	335	
22	Dayawati†	Arya Samaj Orphanage Middle Girls' School, Ferozepore cantonment.	328	
23	Ved Kour Devi	Arya Kanya Pathshala, Dera Ismail Khan.	327	
24	Shushila Devi	M. B. Nagri Middle School, Multán	323	
25	Darepti	M. B. Girls' School, Gujránwála	315	
26	Jindo Bai	M. B. Nagri Middle School, Multán	309	
27	Wilayat Begum	Victoria Girls' School, Lahore	308	
28	Zabaida	American Mission Girls' School, Gujránwála.	306	
29	Piari	Christian Girls' Middle School, Amritsar	303	
30	Bhagwanti Devi	Arya Kanya Pathshala, Dera Ismail Khan.	300	
31	Ghulam Fatima†	M. B. Girls' School, Amritsar	292	
	Jiwan Bibi	American Mission Girls' School, Gujránwála.	292	
32	Jamna Bai	M. B. Nagri Middle School, Multán	288	
	Lachhmi	Victoria Girls' School, Patiála	288	
33	Grace Mathra Das	Christian Girls' Middle School, Amritsar	286	
34	Radho	American Mission Girls' School, Gujránwála.	280	
35	Shankar Devi†	M. B. Nagri Middle School, Multán	272	
36	Akki	Victoria Girls' School, Patiála	271	
37	Zainab	M. B. Girls' School, Gujránwála	268	
38	Taj Begam	Victoria Girls' School, Lahore	266	
39	Jai Devi†	Arya Samaj Orphanage Middle Girls' School, Ferozepore.	260	
	Haidari	Saifabadi Gate Girls' School, Patiála	260	
40	Begam	American Mission Girls' Boarding School, Siálkot.	257	
41	Christina Wiley	Ditto ditto	256	
42	Ophelia	Alexandra Girls' School, Amritsar	251	
43	Clara Isa Charan	Baptist Zenana Mission Boarding School, Delhi.	249	
44	Lajwanti	Alexandra Girls' School, Amritsar	245	
	Bhagwati†	Arya Samaj Orphanage Middle Girls' School, Ferozepore.	245	

* Indicates the candidates who passed in School Management and Practice of Teaching.

† Indicates the candidates who passed in School Management.

Order of merit.	Name of candidate.	Name of institution.	Total marks obtained.	REMARKS.
45	Nora	Alexandra Girls' School, Amritsar ...	242	
46	Shirin	Ditto ditto ...	240	
47	Ahmada Begum ...	M. B. Girls' School, Gujránwála ...	235	
48	Minnie Masih Charan ...	Baptist Zenana Mission Boarding School, Delhi	224	
49	Hasan Bibi†	M. B. Girls' School, Amritsar ...	221	
50	Chiragh Bibi	Private candidate, Lyallpur ...	220	
51	Elsie	Kinnaird High School for Girls, Lahore	205	
52	Louisa Nathu Mal ...	American Mission Girls' Boarding School, Siálkot.	201	
53	Barkat Bibi	Church of Scotland Christian Girls' Boarding School, Siálkot.	200	
54	Nur Khadija	M. B. Muhammadan Girls' School, Siálkot.	197	
55	Emma Thomas ...	American Mission Girls' Boarding School, Siálkot.	194	
56	Louisa Sant Masih ...	Ditto ditto ditto ...	187	
57	Lachhmi	Private candidate, Siálkot	176	
	Jamna Devi	Private candidate, Dera Ismail Khan ...	64	Appeared in Urdu only.

† Indicates the candidates who passed in School Management.

The 27th May 1910.

No. 3461.—*Promotions and transfers.*—The following promotions and transfers are notified :—

Name.	Rank.	From	To	Transferred to	With effect from	REMARKS.
M. Nur Bakhsh	Arabic Teacher, Government High School, Gujrát.	...	...	The Central Model School, Lahore, as First Oriental Teacher.	...	*Vice* M. Ghulam Rasul, temporarily transferred to the Aitchison College, Lahore.
B. Natha Singh	Fourth Master, Government High School, Ludhiána.	III Class, Rs. 60 grade, permanent.	III Class, Rs. 70 grade, sub. *pro tem*	...	11th May 1910, afternoon.	
M. Muhammad Ismail.	Second Arabic Teacher, Central Model School, Lahore.	...	...	The Government High School, Gujrát, as Arabic Teacher.	...	
M. Ali Ahmad	Oriental Teacher, Normal School, Ráwalpindi.	IV Class, Rs. 55 grade, permanent.	III Class, Rs. 60 grade, sub. *pro tem.*	...	11th May 1910, afternoon.	
L. Phaggu Mal	Third Master, Government High School, Ambála.	IV Class, Rs. 50 grade, permanent.	IV Class, Rs. 55 grade, sub. *pro tem.*	...	11th May 1910, afternoon.	
M. Rahmat Ali	First Oriental Teacher, Government High School, Dera Ghází Khan.	IV Class, Rs. 45 grade, permanent.	IV Class, Rs. 50 grade, sub. *pro tem.*	...	11th May 1910, afternoon	
M. Abdur Rahman.	Arabic Teacher, Government High School, Hoshiárpur.	V Class, Rs. 40 grade, permanent.	IV Class, Rs. 45 grade, sub. *pro tem.*	...	11th May 1910, afternoon.	

No. 3466.—*Notification.*—The following appointments, postings and transfers are notified :—

Name.	Rank.	Appointed.	Posted or transferred to	With effect from	REMARKS.
B. Puran Singh, Bedi	Third Master, Government High School, Pálampur.	Assistant District Inspector of Schools.	Gujránwála ...	...	*Vice* M. Abdul Haq, resigned.
M. Inayatullah ...	Assistant District Inspector of Schools, Gujránwála.	Third Master, Government High School.	Pálampur ...	...	He will continue working as District Inspector of Schools, Hazára, sub. *pro tem.*

No. 3515.—*Confirmation.*—M. Ghulam Rasul Khan, B.A., Assistant District Inspector of Schools Muzaffargarh, in the III Class, Rs. 60 grade, is confirmed in his appointment and grade, with effect from the 23rd September 1909.

J. C. GODLEY,

Director of Public Instruction Punjab.

CIVIL VETERINARY DEPARTMENT, PUNJAB.

NOTIFICATIONS.

The 30*th May* 1910.

No. 1068.—*Leave.*—Second grade Veterinary Assistant Muhammad Ali II, of Multán, is grantad three months' privilege leave from the forenoon of the 16th May 1910.

No. 1069.—*Transfer.*—Third grade Veterinary Assistant Bakhtawar Singh is transferred from Muzaffargarh to Multán.

No. 1070.—*Leave.*—Vet erinary Inspector Jethu Mal, of Karnál, is granted two months' privilege leave from the forenoon of the 19th May 1910.

No. 1071.—*Transfer.*—First grade Veterinary Assistant Inayat Karim is transferred from Delhi to Karnal.

No. 1072.—*Promotion.*—First grade Veterinary Assistant Inayat Karim of Delhi is appointed to officiate as Veterinary Inspector from the forenoon of the 19th May 1910.

No. 1073.—*Transfer.*—First grade Veterinary Assistant Gurbakhsh Singh is transferred from Ambála to Delhi.

No. 1074.—*Leave.*—Third grade Veterinary Assistant Hardit Singh, attached to the office of Superintendent, Civil Veterinary Department, South Punjab, Ferozepore, is granted four months' leave without pay from the forenoon of the 13th May 1910.

No. 1075.—*Appointment.*—Udey Singh II is appointed Veterinary Assistant, 3rd grade, sub. *pro tem.*, *vice* Veterinary Assistant Hardit Singh, dated 13th May 1910.

No. 1076.—*Leave.*—Third grade Veterinary Assistant Karam Singh, of Nawanshahr is granted four days' leave without pay from the forenoon of the 11th May 1910.

V. DE V. H. WOODLEY,

Offg. Chief Superintendent, Civil Veterinary Department, Punjab.

PANJAB UNIVERSITY.

NOTIFICATIONS.

M. A. EXAMINATION, 1910.

1. THE following candidates have passed the Examination for the Degree of Master of Arts for 1910. The names of candidates are given in order of merit :—

Merit No.	Roll No.	Registered No.	Name of candidate.	Race or creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institution.	REMARKS.
				ENGLISH.				
				II Class.				
1	4	E. f. 102	Hakim Mohammad Hussain, B.A.	Muhammadan ...	20·3	407	Forman Christian College, Lahore.	
2	1	D. s. 4	Jotish Chandra Chatterjee, B.A.	Christian ...	21·3	362	Private student, Delhi District.	
				III Class.				
3	6	D. a. 5	Narindar Singh, B.A. ...	Sikh ...	20·6	353	Government College, Lahore.	
4	7	E. i. 30	Timur, B. A. ...	Muhammadan ...	19·10	322	Ditto ditto.	
5	3	E. f. 42	Muhammad Abbas, B.A. ...	Ditto ...	21·3	300	Forman Christian College, Lahore.	
				HISTORY.				
				III Class.				
1	30	C. f. 27	Bawa Nanak Singh, M.A.	Sikh ...	20·11	333	Private student, Amritsar District.	
2	39	J. z. 50	Sayyid Muhsin Mirza, B.A.	Muhammadan ...	26·10	333	Private student, Lahore District.	
3	32	E. f. 32	Gopi Nath, B.A. ...	Brahman ...	20	345	Forman Christian College, Lahore.	
4	36	D. p. 2	Wilayat Ahmed, B.A. ...	Muhammadan ...	21·10	318	Government College, Lahore.	
5	37	E. g. 11	Haveli Ram, B.A. ...	N. B. H. ...	20·8	315	Ditto ditto.	
6	41	G. z. 181	Bishambar Das Loomba, B.A.	Do. ...	22·4	302	Private student, Lahore District.	
				MATHEMATICS.				
				II Class.				
1	15	G. t. 4	Narain Das, B A. ...	N. B. H. ...	23·10	362	Forman Christian College, Lahore.	
				III Class.				
2	22	J. z. 49	P. Samuels, B Sc. ...	Christian .	24·2	316	Private student, Lahore District.	
3	14	D. s. 1	Munshi Ram, B.A. ...	N. B. H. ...	21·11	314	St. Stephen's College, Delhi.	
4	19	E. d. 16	Budhu Ram, B.A. ...	Do. ...	20·9	303	Government College, Lahore.	
5	16	E. f. 44	Mul Raj, B.A. ...	Do. ...	21	300	Forman Christian College, Lahore.	
				PHILOSOPHY.				
				II Class.				
1	25	D. g. 3	Bhagwan Das Nangpal, B.A.	N. B. H. ...	22	380	Government College, Lahore.	
				III Class.				
2	26	D. d. 56	Amar Nath Bhasin, B.A. ...	N. B. H. ...	19·8	300	Government College, Lahore.	

SENATE HALL, LAHORE:
The 9th April, 1910.

A. C. WOOLNER,
Registrar, Panjab University.

M.Sc. Examination, 1910.

The following candidates have passed the Examination for the Degree of Master in Science for 1910. The names of candidates are given in order of merit :—

Merit No.	Roll No.	Registered No.	Name of candidate.	Race or creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institution.	Remarks.
				CHEMISTRY.				
				I Class.				
1	46	C. g. 21	Vidyasagar Mahendra, B.A.	N. B. H. ...	22	494	Government College, Lahore ...	...
				III Class.				
2	45	B. g. 16	Hashmat Rai Lund, M. Sc.	N. B. H. ...	23-1	415	Ditto ditto ...	...
3	43	C. l. 33	Mohammad Sana Ullah Bhatti, B.A.	Muhammadan ...	23	359	Ditto ditto ...	...
				PHYSICS.				
				III Class.				
1	50	C. g. 21	Sh. Feroz-ud-Din Murad, B.A.	Muhammadan ...	21-11	393	Private student, Lahore District.	...
				ZOOLOGY.				
				II Class.				
1	51	D. m. 12	Bashambar Das, B. Sc. ...	N. B. H. ...	23-8	467	Government College, Lahore ...	...

SENATE HALL, LAHORE:
The 9th April, 1910.

A. C. WOOLNER,
Registrar, Panjab University.

The following candidates have passed the Examination for the Degree of Bachelor of Teaching 1910. The names are given in order of merit :—

Merit No.	Roll No.	Registered No.	Name of candidate.	Race or creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Remarks.
			First Division.				
1	6	C. g. 29	Kishori Lal Soni, B.A.	N. B. H. ...	21-11	345	Central Training College, Lahore.
			Second Division.				
2	1	L. t. 31	Jagdish Sahai Dham, B.A.	N. B. H. ...	26-2	327	
3	7	C. a. 8	Ishar Das Mengi, B.A.	Do. ...	23-3	304	
4	2	L. t. 4	Bakhshi Harnam Singh, B.A. ...	Sikh	27-9	303	
5	3	A. g. 9	Mulk Raj Tuli, B.A.	N. B. H. ...	24-9	295	
6	8	L. t. 2	Bhagwan Das, B.A.	Do. ...	37-6	276	
			Third Division.				
7	5	D. a. 8	Abdul Hamid, B.A.	Muhammadan ...	23-10	250	Central Training College, Lahore.
8	4	H. t. 3	Sh. Ghulam Ali, B.A.	Do. ...	24	221	

SENATE HALL, LAHORE:
The 29th April, 1910.

A. C. WOOLNER,
Registrar, Panjab University

MEDICAL DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 27th May 1910.

No. 1014 *P.—Promotion.*—Temporary Sub-Assistant Surgeon Sheo Dev Singh, doing plague duty in the Ludhiána district, having qualified in English, is entitled to receive pay at the rate of Rs. 25 per mensem with effect from the 4th May 1910.

The 31st May 1910.

No. 1029 *P.—Notification.*—The following transfer has been made :—

Name.	Rank and Departmental number.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Jaisa Ram ...	Temporary Sub-Assistant Surgeon.	Plague duty, Ráwalpindi district, 12th May 1910 (afternoon).	Plague duty, Attock district; 17th May 1910 (forenoon).	

No. 3628 *H.—Resignation.*—Fourth grade Sub-Assistant Surgeon No. 689 Narayan Singh, on general duty at Ráwalpindi, is permitted to resign the service with effect from the forenoon of the 1st May 1910.

No. 3629 *H.—Leave.*—The following Sub-Assistant Surgeons have been granted leave :—

Name.	Rank.	Departmental No.	Present appointment.	Period of leave.	Nature of leave.	With effect from	REMARKS.
Lal Din ...	1st grade Sub-Assistant Surgeon.	374	General duty, Jhang.	3 months ...	On medical certificate.	11th April 1910 (forenoon).	
Kamal-ud-din ...	3rd class (old scale) Sub-Assistant Surgeon.	262	Sirhind Canal dispensary, Harigarh, Ambála district.	6 months ...	Privilege 3 months, combined with leave on medical certificate for 3 months.	30th April 1910 (afternoon).	
Des Raj ...	1st grade Sub-Assistant Surgeon.	400	Jhajjar dispensary, Rohtak district.	1 month ...	Privilege ...	25th April 1910 (afternoon).	
Anant Ram ...	2nd grade Sub-Assistant Surgeon.	498	Dalhousie dispensary, Gurdáspur district.	2 months and 15 days	Ditto ...	15th May 1910 (forenoon).	
Nazir Ahmad ...	3rd grade Sub-Assistant Surgeon.	656	Khanna dispensary, Ludhiána district.	1 month and 15 days.	Ditto ...	15th May 1910 (afternoon).	
Harnam Das ...	4th grade Sub-Assistant Surgeon.	752	Kamar Mashání dispensary.	1 month ...	Ditto ...	14th May 1910 (forenoon).	

No. 3630 *H.—Notification.*—The following appointments, postings and transfer have been made :—

Name.	Rank and Departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Abdul Ghaffar ...	4th grade Sub-Assistant Surgeon, No. 721.	Malaria class, Amritsar, 30th April 1910 (afternoon).	Malaria investigation duty, Ferozepore, 1st May 1910 (forenoon).	
Asa Ram ...	2nd grade Sub-Assistant Surgeon, No. 460.	Subordinate charge, Civil Hospital, Amritsar, 27th April 1910 (afternoon).	General duty, Jullundur, 5th May 1910 (forenoon).	
Ram Rattan ...	3rd grade Sub-Assistant Surgeon, No. 352.	...	General duty, Sirhind Canal dispensary, Gobindgarh, Ferozepore district, 27th April 1910 (afternoon).	On return from the leave granted in departmental notification No. 3032 H., dated 25th March 1909.
Ram Rattan ...	3rd grade Sub-Assistant Surgeon.	General duty, Sirhind Canal dispensary, Gobindgarh, Ferozepore district, 29th April 1910 (afternoon).	Sirhind Canal dispensary, Gobindgarh, Ferozepore district, 29th April 1910 (afternoon).	Relieving 4th grade Sub-Assistant Surgeon, No. 838, Duni Chand.
Jaswant Das ...	4th grade Sub-Assistant Surgeon, No. 805.	Kamália dispensary, Montgomery district, 4th May 1910 (forenoon).	General duty, Montgomery, 10th May 1910 (afternoon).	
Bhagat Ram ...	4th grade Sub-Assistant Surgeon, No. 725.	Núrpur dispensary Shahpur district, 6th April 1910 (afternoon).	General duty, Shahpur, 15th April 1910 (forenoon).	This cancels so much of the departmental notification No. 2966 H., dated 26th April 1910, as relates to Sub - Assistant Surgeon, No. 725, Bhagat Ram.
Tahl Das, Mehta	4th grade Sub-Assistant Surgeon, No. 748.	Plague duty, Multán district, 23rd May 1910 (forenoon).	General duty, Multán, 23rd May 1910 (forenoon).	
Labha Ram ...	2nd grade Sub-Assistant Surgeon, No. 272.	North-Western Railway, Khánpur, 28th April 1910 (forenoon).	General duty, Ráwalpindi, 6th May 1910 (afternoon).	
Imam-ud-din ...	4th grade (sub. *pro tem.*) Sub-Assistant Surgeon.	General duty, Lyallpur, 6th May 1910 (forenoon).	Kamar Masháni dispensary, Miánwáli district, 14th May 1910 (forenoon).	Relieving 4th grade Sub-Assistant Surgeon, No. 752, Harnam Das, granted one month's leave.
Ganesh Das ...	2nd grade Sub-Assistant Surgeon, No. 435.	...	Travelling Hospital Assistant, North-Western Railway, Amritsar-Pathankot and Patti-Tarn Taran sections, 12th May 1910 (forenoon).	On return from the leave granted in departmental notification No. 1287 H., dated 22nd February 1910.
Bhagat Ram ...	4th grade Sub-Assistant Surgeon, No. 725.	General duty, Shahpur, 26th April 1910 (afternoon).	Sukesar dispensary Shahpur district, 1st May 1910 (forenoon).	
Khan Sahib Bahadur Shah.	Senior grade Sub-Assistant Surgeon, No. 114.	Lieutenant - Governor's Camp dispensary, 2nd May 1910 (forenoon).	General duty, Lahore, 3rd May 1910 (forenoon).	
Hari Chand, Nayar.	4th grade Sub-Assistant Surgeon, No. 807.	Travelling Hospital Assistant North-Western Railway, Amritsar-Pathankot and Patti-Tarn Táran sections, 12th May 1910 (forenoon).	General duty, Amritsar, 12th May 1910 (forenoon).	

Name.	Rank and Departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Khuda Bakhsh ...	3rd grade Sub-Assistant Surgeon, No. 578.	Special duty in connection with the Hardwár and Amritsar Baisakhi fairs' passenger traffic, Rájpura, North-Western Railway, 20th April 1910 (afternoon).	General duty, Ambála, 22nd April 1910 (forenoon).	
Asa Ram ...	2nd grade Sub-Assistant Surgeon, No. 460.	General duty, Jullundur, 5th May 1910 (forenoon.)	Dalhousie dispensary, Gurdáspur district, 15th May 1910 (forenoon).	
Hira Nand ...	4th grade Sub-Assistant Surgeon (sub. *pro tem*).	Plague duty, Muzaffargarh district, 10th May 1910 (afternoon).	General duty, Muzaffargarh, 11th May 1910 (forenoon).	
Fateh Chand ...	3rd grade Sub-Assistant Surgeon, No. 633.	Special duty in connection with the Hardwár and Amritsar Baisakhi fairs' passenger traffic, Saháranpur, North-Western Railway, 22nd April 1910 (afternoon).	General duty, Delhi, 30th April 1910 (forenoon).	
Mukand Lal ...	3rd grade Sub-Assistant Surgeon, No. 592.	Special duty in connection with the Hardwár and Amritsar Baisakhi fairs' passenger traffic, Ambála cantonment, North-Western Railway, 20th April 1910 (afternoon).	General duty, Ambála, 21st April 1910 (forenoon).	
Rahim Bakhsh ...	4th grade Sub-Assistant Surgeon, No. 699.	...	Canal dispensary, Khánewal, Multán district, 28th April 1910 (forenoon).	On return from the Pasteur Institute, Kasauli, after anti-rabic treatment.
Lachhmi Narayan	4th grade Sub-Assistant Surgeon (sub. *pro tem.*)	Canal dispensary, Khánewal, Multán district, 28th April 1910 (forenoon).	General duty, Multán, 3rd May 1910 (forenoon).	
Shadi Ram ...	4th grade Sub-Assistant Surgeon, No. 79?.	General duty, Ambála, 26th April 1910 (afternoon).	Sirhind canal dispensary, Harigarh, Ambála district, 30th April 1910 (afternoon).	
Jalal-ud-din ...	4th grade Sub-Assistant Surgeon, No. 300.	...	Police Hospital, Miánwáli, 5th May 1910 (afternoon).	Holds the subordinate charge in addition to his own duties at the jail hospital, Miánwáli.
Hakumat Rai ...	3rd grade Sub-Assistant Surgeon, No. 515.	...	Muktsar dispensary, Ferozepore district, 7th May 1910 (afternoon).	On return from the leave granted in departmental notification No. 1287 H., dated 22nd February 1910.
Asa Ram ...	3rd grade Sub-Assistant Surgeon, No. 551.	...	Kamália dispensary, Montgomery district, 4th May 1910 (forenoon).	On return from the leave granted in departmental notification No. 2614 H., dated 12th April 1910.
Wali Muhammad	3rd grade Sub-Assistant Surgeon, No. 520.	Muktsar dispensary, Ferozepore district, 7th May 1910 (afternoon).	General duty, Ferozepore, 14th May 1910 (afternoon).	

C. J. BAMBER, LIEUT.-COL., I.M.S.,
Offg. Inspector-General of Civil Hospitals, Punjab.

Miscellaneous Notices and Advertisements.

Maps for sale.

THE last quarterly list of maps relating to the Punjab available for sale at the Map Record and Issue Office, Calcutta, will be found in the Gazette of the 1st of April 1910, Part III, page 330.

Books for sale.

THE last list of books for sale at the Panjab University Book Depôt, Lahore, will be found in the Gazette of the 1st April 1910, pages 322-325.

GOVERNMENT PUBLICATIONS FOR SALE.

By the Superintendent of Government Printing, India, 8, Hastings Street, Calcutta.

[A General Catalogue of all Government Publications may be obtained gratis from the Government Central Press, Calcutta.]

[The amounts within parentheses are for packing and postage.]

List of books published from October 1909 *to March* 1910.

LEGISLATIVE DEPARTMENT.

The Indian Merchant Shipping Act, 1883 (Act V of 1883), as modified up to the 1st September 1909. 6a. (1a.)

The European Vagrancy Act, 1874 (IX of 1874), as modified up to 1st September 1909. 6a. 6p. (1a.)

The Vaccination Act, 1880 (Act No. XIII of 1880), as modified up to 1st September 1909. 4a. 9p. (1a.)

The Negotiable Instruments Act, 1881 (Act XXVI of 1881), as modified up to the 1st September 1909. 10a. (1a.)

Act No. III of 1898 (Lepers), as modified up to 1st September 1909. 4a. or 5d. (1a.)

Act No. XXI of 1850 (Removal of Caste Disabilities), with footnotes. 1a. 6p. (1a.)

Chronological Tables of the Indian Statutes, edition 1909. Royal 8vo. Cloth. R4 or 6s. (8a.)

Act No. 16 of 1899 (Northern India Canal and Drainage), with footnotes. 1a. (1a.)

Title-page, Contents and Index to Acts of 1909. 3a. 3p. (1a.)

Table showing Effect of Legislation in the Governor-General's Council during 1909. 3a. 3p. (1a.)

Act IV of 1909 (Whipping). In Urdu. 3p. (1a), in Hindi 3p. (1a.)

Act VII of 1870 (Court-fee) modified up to 1st February 1909. In Urdu. 5a. 9p. (1a.) In Hindi. 5a. 6p. (1a.)

Act V of 1909. In Urdu. 3p. (1a.) In Hindi. 3p. (1a.)

Act III of 1908. In Urdu. 3p. (1a.)

Act II of 1882 (Trust) modified up to 1st June 1909. In Hindi. 3a. 6p. (1a.)

Act XV of 1864 modified up to 30th June 1909. In Urdu. 3p. (1a.) In Hindi. 3p. (1a.)

Act X of 1865 (Succession) modified up to 1st April 1909. In Urdu. 11a. 3p. (2a.) In Hindi. 11a. 3p. (2a.)

Act VII of 1909 (Anand Marriage). In Urdu. 3p. (1a.) In Hindi. 3p. (1a.)

Act XXI of 1850 (Caste Disabilities) modified up to 11th April 1850. In Urdu 3p. (1a.) In Hindi. 3p. (1a.)

Wighley's Digest of Indian Law Cases, 1901-03. R5 reduced to R3 per copy. (10a.)

Grey's Digest of Indian Law Cases, 1904. R1-4a. reduced to R1 per copy. (6a.)

Grey's Digest of Indian Law Cases, 1905. R1-4a reduced to R1 per copy. (6a.)

Grey's Digest of Indian Law Cases, 1906. R1-4a. reduced to R1 per copy. (6a.)

Bose's Digest of Indian Law Cases, 1907. R1-4a. reduced to R1 per copy. (6a.)

Set of Digests from 1901-1907. R10 reduced to R7 per set of five volumes. (R2.)

General Rules made by the High Court of Judicature at Fort William in Bengal under the Presidency Towns Insolvency Act, 1909. Price R1-2 or 1s. 9d. (2a.)

"A Digest of India Law Cases containing High Court Reports and Privy Council Reports of Appeals from India, 1908, with Index of Cases by C. E. Grey 1910." Royal octavo. Cloth R2 or 3s. (6a).

List No. 2 of 1909, dated 31st December 1909, of Addenda et Corrigena to List of General Rules and Orders. 2a. 6p. (1a.)

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.

Published by Authority.

LAHORE, FRIDAY, JUNE 10, 1910.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioner, Accountant-General, &c

CHIEF COURT, PUNJAB.

NOTIFICATIONS.

The 30th May 1910.

No. 2544 *G.—Notification.*—It is hereby notified that Mr. Ganesh Datta, B.A., M. R.A.C., Barrister-at-Law, son of Lala Minda Ram, has been duly admitted and enrolled by the Chief Court of the Punjab as an Advocate, and has been duly entered in the Court's Register of Advocates.

The 31st May 1910.

No. 2578 *G.—Notification.*—Chief Court notifications Nos. 2215 G., 2218 G. and 2222 G., dated the 12th May 1910, respectively, granting Lala Tirath Ram, Munsif, combined leave and appointing Khan Ahmad Hussain Khan to officiate and investing him with Munsif's powers, are hereby cancelled.

By order, &c.,
A. L. DANSON,
Registrar.

The 2nd June 1910.

No. 2617 *G.—Notification.*—Under the provisions of Rule XXV of Order XXVI Rules and Orders of the Chief Court of the Punjab, volume I, it is hereby notified for general information that Lala Amolak Ram (son of Lala Lachmi Sahai), a Pleader of the 2nd grade, practising in the Lyallpur district, having been adjudged by the Chief Court of the Punjab guilty of misconduct within the meaning of clause (*c*) of section 13 of Act XVIII of 1879, is suspended from practising as a Pleader for a period of two months, with effect from the 10th of May 1910. Lala Amolak Ram is prohibited from practising as a legal practitioner of any class in the Punjab during the above-mentioned period.

The 4th June 1910.

No. 2647 *G.—Notification.*—Lala Radha Krishna Puri, M.A., LL.B., son of Lala Khazana Mal, a Pleader of the 2nd grade, having quitted the service of the Idar State, is hereby permitted to resume his practice as a Pleader of the 2nd grade in the Attock district, in supersession of Chief Court notification No. 2904 G., dated the 2nd of July 1908, which is hereby cancelled.

By order, &c.,
W. H. E. FELLOWS,
for *Registrar.*

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

CIRCULAR LETTER No. 10.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE,
Dated Lahore, the 4th June 1910.

FROM

H. S. WILLIAMSON, ESQUIRE,
Junior Secretary to the Financial Commissioner, Punjab,

TO

ALL COMMISSIONERS AND DEPUTY COMMISSIONERS
IN THE PUNJAB.

SIR,

I AM directed to invite your attention to the Financial Commissioner's notification No. 116, dated 19th May 1910, in which powers have been delegated to Collectors generally to stay any prosecution or compound any offence arising under sections 63, 65, and clause (*a*) of section 69 of the Indian Stamp Act, 1899.

I have, &c.,
H. S. WILLIAMSON,
Junior Secretary to the Financial Commissioner, Punjab.

NOTIFICATIONS.

The 1st June 1910.

No. 123.—*Leave.*—Pandit Shambu Nath, Tahsildar of the Sharakpur tahsil of the Lahore district, is granted three months' privilege leave with effect from 16th June 1910, or any subsequent date from which he may avail himself of it.

No. 124.—*Appointment.*—Lala Harnam Das, officiating Tahsildar of the Pasrúr tahsil of the Siálkot district, is appointed to officiate as Tahsildar of the Sharakpur tahsil of the Lahore district, *vice* Pandit Shambu Nath, Tahsildar, granted privilege leave.

No. 125.—*Transfers.*—In partial supersession of this office notification No. 119, dated 27th May 1910, Sayad Muratib Ali, Tahsildar, is transferred from the Rewári tahsil of the Gurgaon district to the Sirsa tahsil of the Hissar district, and Munshi Hamid Ali, officiating Tahsildar, from the Nuh tahsil of the Gurgaon district to the Rewári tahsil of the same district.

The 2nd June 1910.

No. 127.—*Posting.*—On return from leave, Lala Gurdas Mal, Tahsildar, is posted to the Alipur tahsil of the Muzaffargarh district, *vice* Munshi Faiz Bakhsh, officiating Tahsildar, who reverts to his substantive appointment as Naib Tahsildar.

No. 128.—*Leave.*—Munshi Khan Mohammad Khan, officiating Tahsildar of the Shorkot tahsil of the Jhang district, is granted 15 days' extraordinary leave without allowances, under article 339 of the Civil Service Regulations, with effect from 26th May 1910.

No. 129.—*Appointment.*—Sayad Muhammad Shah, Naib Tahsildar of the Shorkot tahsil of the Jhang district, is appointed to officiate as Tahsildar of the same tahsil, *vice* Munshi Khan Mohammad Khan, officiating Tahsildar, granted extraordinary leave without allowances.

By order,
H. RAYNOR GOULDING,
Assistant Secretary to the Financial Commissioner, Punjab.

The 2nd June 1910.

No. 126.—*Notification.*—The open scholarships at the Punjab Agricultural College of the value of Rs. 10 are awarded as follows for the year 1910, on the result of an open compotition held at Lyallpur on the 10th May 1910, and following days:—

Division.	Name.	Father's name.	Caste.	Village.	District.
Delhi ...	Sadiq Hassan ...	Baqar Hassan ...	Ansari Sheikh...	Pánipat ...	Karnál.
Do. ...	Arjan Singh ...	Kartar Singh ...	Jat Sikh ...	Badi Marauli ...	Ambála.
Jullundur ...	Kartar Singh ...	Bhag Singh ...	Jat Sikh ...	Gill ...	Ludhiána.
Do. ...	Chandan Ram ...	Karta Ram ...	Brahman ...	Sihan Daud ...	Do.
Lahore ...	Kali Das ...	Lakhpat Ram ...	Mahajan ...	Charwa ...	Siálkot.
Do. ...	Muhammad Akbar	Ahmad Din ...	Rajput ...	Zafarwál ...	Do.
Ráwalpindi ...	Ali Muhammad ...	Subedar Peer Bakhsh.	Jat Muhammadan	Chak No 132 S.B., Lower Jhelum Canal Colony.	Shahpur.
Do. ...	Suhrab Khan ...	M. Alla Yar Khan	Pathan ...	Yaru Khel ...	Miánwáli.
Multán ...	Nazar Muhammad	M. Sharaf Din ...	Khokhar ...	Jhang ...	Jhang.
Do. ...	Khem Chandra ...	Ch. Tej Bhan ...	Arora ...	Alipur Shumáli ...	Muzaffargarh.

By order,

H. S. WILLIAMSON,

Junior Secretary to the Financial Commissioner, Punjab.

IRRIGATION DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 1st June 1910.

No. 0182 *E. I.*—*Leave.*—Mr. J. H. Burkett, Sub-Engineer, 1st grade, attached to the Multán Canals Division, is allowed, under article 233 (i), 260 and 338 (*b*) of the Civil Service Regulations, furlough, for 9th months' in extension of the leave granted to him in Irrigation branch notification No. 1374 E. I., dated 5th March 1910.

W. B. GORDON,

Chief Engineer, Irrigation Works, Punjab.

The 1st June 1910.

No. 0213 *E. I. F.*—*Extension of leave.*—Sheikh Abdul Rahim, Overseer, 2nd grade, attached to the Malakand Division, Upper Swat River Canal, is allowed, under articles 233, 260 and 338 of the Civil Service Regulations, furlough for 2 months in extension of the leave granted to him in Punjab Irrigation Branch Notification No. 1119 E.I.F., dated the 24th February 1910.

W. E. T. BENNETT,

Offg., Chief Engineer for Irrigation, N.-W. F. Province.

BUILDINGS AND ROADS BRANCH.

NOTIFICATION.

The 8th June 1910.

No. 981 *E.*—*Leave extension.*—The nine months' combined leave granted to Pandit Gujar Mal, Sub-Engineer, in this Department's notification No. 761 E., dated the 15th April 1909, is extended by 3 months' furlough, *viz.*, up to the 6th September 1910 inclusive, under Article 338 of the Civil Service Regulations.

F. St. G. MANNERS SMITH,

Offg. Chief Engineer, Punjab, Public Works Department, Buildings and Roads Branch.

EDUCATION DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 1st June 1910.

No. 3562.—*Notification.*—The following promotion and appointment are notified :—

Name.	Rank.	Promoted From	Promoted To	Appointed.	With effect from.	Remarks.
B. Lachman Singh.	4th Master, Government High School, Campbellpur.	IV Class Rs. 50 grade, sub. *pro tem.*	IV Class Rs. 50 grade permanent.	...	10th May 1910.	*Vice* Shaikh Zain ud-Abdin Head Master Model School Peshâwar, resigned.
M. Ilm-ud-din	Head Master, Model School, Peshâwar, sub. *pro tem.*	...	...	Head Master, Model School, Peshâwar, permanent, in the IV Class, Rs. 45 grade.	10th May 1910.	

The 4th June 1910.

No. 3605.—*Notification.*—The following promotions and appointment are notified :—

Name.	Rank.	From	To	Appointed.	With effect from	Remarks.
S. Fazl Ilahi	Science Master, Government Brandreth High School, Gujrânwâla.	III Class, Rs. 60 grade, sub. *pro tem.*	III Class, Rs. 60 grade, permanent.	...	16th May 1910	Consequent on the retirement of M. Mazhar Hussain, Arabic Teacher, Government High School Amritsar.
B. Harnam Singh.	Mathematical Teacher, Normal School, Jullundur.	IV Class, Rs. 55 grade, permanent.	III Class, Rs. 60 grade, sub. *pro tem.*	...	16th May 1910	...
L. Karm Chand	Officiating Head Master, District Board High School, Moga.	...	...	Second Additional Master, Government High School, Amritsar, in the IV Class, Rs. 55 grade.	16th May 1910	On six months' probation.

J. C. GODLEY,

Director of Public Instruction Punjab.

MEDICAL DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 2nd June 1910.

No. 1045 *P.—Resignation.*—Temporary Sub-Assistant Surgeon Jaisa Ram, doing plague duty in the Attock district, is permitted to resign the service with effect from the forenoon of the 19th May 1910.

No. 1048 *P.—Notification.*—The following appointments, postings and transfers have been made :—

Name.	Rank and Departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Lala Jawahir Lal ...	Temporary Assistant Surgeon.	Plague duty, Jhang, 6th May 1910 (afternoon).	Plague duty, Ambála, 16th May 1910 (forenoon).	

The 7th June 1910.

No. 3766 *H.—Notification.*—The following appointments, postings and transfers have been made :—

Name.	Rank and Departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Hari Chand	3rd grade Sub-Assistant Surgeon, No. 560.	General duty, Jhang, 14th April 1910 (afternoon).	Bahádurgarh dispensary, Rohtak district, 30th April 1910 (forenoon).	Appeared at the Departmental Examination for promotion held at Ráwalpindi from the forenoon of the 18th to the afternoon of the 21st of April 1910.
Duni Chand	4th grade Sub-Assistant Surgeon, No. 838.	Sirhind Canal dispensary, Gobindgarh, Ferozepore district, 29th April 1910 (afternoon).	General duty, Ferozepore, 6th May 1910 (afternoon).	

C. J. BAMBER, LIEUT.-COLONEL, I.M.S.,

Offg. Inspector-General of Civil Hospitals, Punjab.

Miscellaneous Notices and Advertisements.

Maps for sale.

THE last quarterly list of maps relating to the Punjab available for sale at the Map Record and Issue Office, Calcutta, will be found in the Gazette of the 1st of April 1910, Part III, page 330.

Books for sale.

THE last list of books for sale at the Panjab University Book Depôt, Lahore, will be found in the Gazette of the 1st April 1910, pages 322-325.

GOVERNMENT PUBLICATIONS FOR SALE.

By the Superintendent of Government Printing, India, 8, Hastings Street, Calcutta.

[A General Catalogue of all Government Publications may be obtained gratis from the Government Central Press, Calcutta.]

[The amounts within parenthesas are for packing and postage.]

List of books published from October 1909 to March 1910.

LEGISLATIVE DEPARTMENT.

The Indian Merchant Shipping Act, 1883 (Act V of 1883), as modified up to the 1st September 1909. 6a. (1a.)

The European Vagrancy Act, 1874 (IX of 1874), as modified up to 1st September 1909. 6a. 6p. (1a.)

The Vaccination Act, 1880 (Act No. XIII of 1880), as modified up to 1st September 1909. 4a. 9p. (1a.)

The Negotiable Instruments Act, 1881 (Act XXVI of 1881), as modified up to the 1st September 1909. 10a. (1a.)

Act No. III of 1898 (Lepers), as modified up to 1st September 1909. 4a. or 5d. (1a.)

Act No. XXI of 1850 (Removal of Caste Disabilities), with footnotes. 1a. 6p. (1a.)

Chronological Tables of the Indian Statutes, edition 1909. Royal 8vo. Cloth. R4 or 6s. (8a.)

Act No. 16 of 1899 (Northern India Canal and Drainage), with footnotes. 1a. (1a.)

Title-page, Contents and Index to Acts of 1909. 3a. 3p. (1a.)

Table showing Effect of Legislation In the Governor-General's Council during 1909. 3a. 3p. (1a.)

Act IV of 1909 (Whipping). In Urdu 3p. (1a), in Hindi 3p. (1a.)

Act VII of 1870 (Court-fee) modified up to 1st February 1909. In Urdu. 5a. 9p. (1a) In Hindi. 5a. 6p. (1a.)

Act V of 1909. In Urdu. 3p. (1a.) In Hindi. 3p (1a.)

Act III of 1908. In Urdu. 3p. (1a.)

Act II of 1882 (Trust) modified up to 1st June 1909. In Hindi. 3a. 6p.; (1a.)

Act XV of 1864 modified up to 30th Jnne 1909. In Urdu. 3p. (1a.) In Hindi. 3p. (1a.)

Act X of 1865 (Succession) modified up to 1st April 1909. In Urdu. 11a. 3p. (2a.) In Hindi. 11a. 3p. (2a.)

Act VII of 1909 (Anand Marriage). In Urdu. 3p. (1a) In Hindi. 3p. (1a.)

Act XXI of 1850 (Caste Disabilities) modified up to 11th April 1850. In Urdu 3p. (1a.) In Hindi. 3p. (1a.)

Wighley's Digest of Indian Law Cases, 1901-03. R5 reduced to R3 per copy. (10a.)

Grey's Digest of Indian Law Cases, 1904. R1-4a. reduced to R1 per copy. (6a.)

Grey's Digest of Indian Law Cases, 1905. R1-4a reduced to R1 per copy. (6a.)

Grey's Digest of Indian Law Cases, 1906. R1-4a. reduced to R1 per copy. (6a.)

Bose's Digest of Indian Law Cases, 1907. R1-4a. reduced to R1 per copy. (6a.)

Set of Digests from 1901-1907. R10 reduced to R7 per set of five volumes. (R2.)

General Rules made by the High Court of Judicature at Fort William in Bengal under the Presidency Towns Insolvency Act, 1909. Price R1-2 or 1s. 9d. (2a.)

"A Digest of India Law Cases containing High Court Reports and Privy Council Reports of Appeals from India, 1908, with Index of Cases by C. E. Grey 1910." Royal octavo. Cloth R2 or 3s. (6a).

List No. 2 of 1909, dated 31st December 1909, of Addenda et Corrigena to List of General Rules and Orders. 2a. 6p. (1a.)

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.

Published by Authority.

LAHORE, FRIDAY, JUNE 17, 1910.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioner, Accountant-General, &c.

CHIEF COURT, PUNJAB.

NOTIFICATIONS.

The 7th June 1910.

No. 2691 *G.—Leave.*—Lala Mul Chand I, Munsif of Fázilka, in the Ferozepore district, has obtained privilege leave on half pay for one-and-a-half months, with effect from the 16th of May 1910, or from any subsequent date from which he availed himself of it.

No. 2693 *G.—Appointment and Posting.*—Munshi Fazal-ur-Rahman, an accepted candidate on Register A of the Chief Court, is hereby appointed to officiate as a Munsif of the 3rd grade, *vice* Lala Mul Chand I, granted one-and-a-half months' leave with effect from the 16th of May 1910, and is posted to Fázilka in the civil district of Ferozepore.

No. 2695 *G.—Powers.*—In exercise of the powers conferred by section 26 of the Punjab Courts Act, 1884, Munshi Fazal-ur-Rahman, officiating Munsif of the 3rd grade, is hereby appointed to be a Munsif of the 2nd class for the purpose of exercising jurisdiction (in accordance with notification No. 2514½, dated the 17th of October 1884), so long as he shall continue to officiate as a Munsif.

The 11th June 1910.

No. 2743 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Shiv Shankar Bhargava, son of Lala Sham Sunder, as a Mukhtar of the 2nd grade, on the 27th of May 1910.

No 2758 *G.—Transfer.*—The Hon'ble Judges of the Chief Court are pleased to make the following transfer of a Munsif on the public service :—

Lala Mul Chand I, from Rohtak in the Civil District of Rohtak to Ráwalpindi in the civil district of Ráwalpindi.

The 13th June 1910.

No. 2762 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Mohan Lal Jagota, son of Lala Nanak Chand, as a Mukhtar of the 2nd grade, on the 10th of June 1910.

No. 2773 *G.—Leave.*—Lala Tirath Ram, Munsif of Gujránwála in the Gujránwála district, has obtained privilege leave on half pay for one month, with effect from 15th of June 1910, or from any subsequent date from which he may avail himself of the same.

No. 2777 *G.—Appointment and Posting.*—Kazi Muhammad Latif, an accepted candidate on Register A of the Chief Court, is hereby appointed to officiate as a Munsif of the 3rd grade, *vice* Lala Tirath Ram, Munsif, proceeding on a month's leave, and is posted to Bhakkar in the civil district of Miánwáli.

No. 2781 *G.—Powers.*—In exercise of the powers conferred by section 26 of the Punjab Courts Act, 1884, Kazi Muhammad Latif, officiating Munsif of the 3rd grade, is hereby appointed to be a Munsif of the 2nd class for the purpose of exercising jurisdiction (in accordance with notification No. 2514½, dated the 17th of October 1884), so long as he shall continue to officiate as a Munsif.

By order, &c.,

A. L. DANSON,

Registrar.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

CIRCULAR MEMO. No. 6.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE:

Dated Lahore, 8th June 1910.

To

ALL COMMISSIONERS AND DEPUTY COMMISSIONERS IN THE PUNJAB.

GOVERNMENT is aware of the large transactions carried on by companies or firms and by private persons trading in colony towns and, as it is desirable that these should be duly taxed under the Income Tax Act of 1886, the Financial Commissioner is pleased to issue the following directions for the guidance of all Deputy Commissioners concerned :—

(*i*) In connection with the assessment of the tax on companies and firms which have places of business in such towns and also elsewhere, the first matter to decide is, which is the "principal place of business" (section 3 (9) of the Act). Attention is invited to section 47 of the Act and ruling 1 under it on page 58, and to paragraph 16 of Financial Commissioner's circular no. 14 of 1886 on page 94 of the Income Tax Manual of 1909. The profits of companies are taxed under part II of the second schedule to the Act.

(*ii*) As regards the taxation of the profits made by private persons, a person must be assessed in the district in which he resides. In this connection attention is invited to ruling 1 on section 3 (9) of the Act on page 10, and to Financial Commissioner's circular no. 58 of 1886 on page 98 of the Income Tax Manual. As many persons trading in colony towns have shops elsewhere also, special care is required in carrying out the instructions in paragraph 2 of circular no. 58 of 1886.

By order,

H. S. WILLIAMSON,

(*Translated.*) *Junior Secretary to the Financial Commissioner, Punjab.*

NOTIFICATIONS.

The 11th June 1910.

No. 130.—*Leave.*—The one month's privilege leave granted to Lala Diwan Chand, Tahsildar of the Lodhrán tahsil of the Multán district, in this office notification No. 87, dated 14th April 1910, is hereby extended by 15 days.

The 13th June 1910.

No. 131.—*Leave.*—Lala Ganpat Rai, Tahsildar of the Sadr tahsil of the Jhelum district, is granted one month's privilege leave, with effect from 11th July 1910, or any subsequent date from which he may avail himself of it.

No. 132.—*Appointment.*—Munshi Harbel Singh, Naib Tahsildar of the Sadr tahsil of the Jhelum district, is appointed to officiate as Tahsildar of the same tahsil, *vice* Lala Ganpat Rai, Tahsildar, granted privilege leave.

By order,

H. RAYNOR GOULDING,

Assistant Secretary to the Financial Commissioner, Punjab.

The 14th June 1910.

No. 133.—*Examination.*—It is notified for general information that the persons named in the following statement have passed the Tahsildars' Examination held at Lahore on 25th April 1910 and following days :—

Serial No.	District.	Name.	Designation.	Criminal Law.	Civil Law.	Revenue Law.	Local Funds.	Patwaris' Mensuration Manual.	Subjects in which candidate must pass to complete the examination.
1	Kángra ...	M. Miran Bakhsh.	Naib Tahsildar.	...	Passed	...	...	...	Criminal and Revenue Law, Local Funds and Mensuration.
2	Hoshiárpur ...	M. Ude Chand.	Do.	...	...	Passed	...	...	Criminal and Civil Law, Local Funds and Mensuration.
3	Gurdáspur ...	M. Abdul Karim.	Do.	...	...	Passed	...	...	Civil Law.
4	Do. ...	M. Abdul Husain.	Do.	...	...	Passed	...	...	Criminal and Civil Law, and Local Funds.
5	Lahore ...	M. Mehdi Husain.	Naib Tahsildar (Manager, Sheikhupura Estate).	...	...	Passed	...	...	Criminal and Civil Law Local Funds and Mensuration.
6	Siálkot ...	Sheikh Zahur-ud-din.	Naib Tahsildar.	Passed	...	Passed	...	...	Civil Law, Local Funds and Mensuration.
7	Do. ...	M. Sampuran Singh.	Do.	...	Passed	...	...	...	Criminal and Revenue Law, Local Funds and Mensuration.
8	Hissar Settlement.	M. Lal Chand.	Officiating Settlement Naib Tahsildar.	...	...	...	...	Passed	Criminal and Civil Law.
9	Rohtak Settlement.	Mr. J. G. Howell.	Do.	...	...	...	Passed	Passed	Criminal and Civil Law.
10	Delhi Settlement.	M. Kishan Chand.	Field Kanungo (Settlement Naib Tahsildar candidate).	Passed	Passed	...	...	Passed	*Nil.*
11	Do. ...	M. Sultan Ahmad.	Sadr Kanungo (Settlement Naib Tahsildar candidate).	...	...	Passed	...	Passed	Criminal and Civil Law and Local Funds.
12	Karnál ...	M. Mahbub Ali.	Settlement Naib Tahsildar (Manager, Arnauli Estate).	...	...	Passed	Passed	...	Criminal and Civil Law.
13	Ludhiána Settlement.	Mehta Gobind Parshad.	Settlement Naib Tahsildar.	...	...	...	Passed	Passed	Criminal, Civil and Revenue Law.

Serial No.	District.	Name.	Designation.	Criminal Law.	Civil Law.	Revenue Law.	Local Funds.	Patwaris' Mensuration Manual.	Subjects in which candidate must pass to complete the examination.
14	Gurdáspur Settlement.	Kazi Fazl Ilahi.	Settlement Naib Tahsildar.	...	...	...	Passed	Passed	Criminal, Civil and Revenue Law.
15	Do. ...	M. Nabi Bakhsh.	Do.	...	...	Passed	...	...	Criminal and Civil Law, Local Funds and Mensuration.
16	Do. ...	M. Dhian Singh.	Do.	...	...	...	...	Passed	Criminal, Civil and Revenue Law and Local Funds.
17	Do. ...	M. Ganda Ram.	Officiating Settlement Naib Tahsildar.	...	...	...	Passed	Passed	Criminal, Civil and Revenue Law.
18	Do. ...	Faquir Sayad Najam-ud-din.	Settlement Naib Tahsildar.	...	...	...	...	Passed	*Nil.*
19	Gujránwála Settlement.	Mr. S. E. Thakar Das.	Do.	...	...	...	Passed	...	Revenue Law.
20	Do. ...	M. Kahan Chand.	Officiating Settlement Naib Tahsildar.	...	...	...	Passed	Passed	Criminal, Civil and Revenue Law.
21	Patiála State	Lala Diwan Chand.	Tahsildar...	...	Passed	...	...	...	Criminal Law.
22	Malakand Agency.	Qazi Abdul Ghani.	Superintendent Political Agency (Tahsildar candidate).	...	Passed	Passed	Passed	...	Criminal Law and Mensuration.
23	Dera Ismail Khan.	Mirza Agha Jan.	Naib Tahsildar.	...	...	Passed	...	...	Criminal and Civil Law, Local Funds and Mensuration.
24	Hazára ...	Diwan Nand Ram.	Officiating Tahsildar.	...	...	...	...	Passed	Criminal and Civil Law.
25	Do. ...	Sheikh Ata Ulla.	Manager, Khánpur Estate.	Passed	...	...	...	...	Civil Law and Local Funds.
26	Kohát ...	M. Sewa Ram.	Naib Tahsildar.	...	...	Passed	...	Passed	Criminal and Civil Law and Local Funds.

No. 134.—*Examination.*—The following persons who appeared at the Departmental Examination held at Lahore on the 25th April 1910 and following days have passed that examination by the Extra Assistant Commissioner Standard in the group or groups noted against their names, in comformity with the provisions of rule 10 of the rules for the examination of Tahsildars and others, published with this office notification No. 115, dated 25th May 1905 :—

Serial No.	District.	Name.	Designation.	Group A.	Group B.	Group C.
1	Hoshiárpur ...	M. Udç Chand ...	Naib Tahsildar...	...	Higher Standard.	...
2	Rohtak Settlement.	Mr. J. G. Howell ...	Officiating Settlement Naib Tahsildar.	...	...	(*a*) Higher Standard.
3	Delhi Settlement.	M. Sultan Ahmad ...	Sadr Kanungo (Settlement Naib Tahsildar candidate).	...	Higher Standard.	...
4	Kohát ...	M. Sewa Ram ...	Naib Tahsildar	...	Ditto	...
5	Malakand Agency.	Qazi Abdul Ghani ...	Superintendent, Political Agency (Tahsildar candidate).	...	Ditto	...

(*a*) Subject to his securing ⅔rds marks in "Treasury" at a subsequent examination, should he be accepted as a candidate for appointment as Extra Assistant Commissioner, and subject to the production of a certificate as to treasury training.

By order,

H. S. WILLIAMSON,

Junior Secretary to the Financial Commissioner, Punjab.

IRRIGATION DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 9th June 1910.

No. 0350 *E. I.*—*Transfer.*—Lala Har Bhagwan, Overseer, 2nd grade, from the Sutlej Survey Division, which he left on the afternoon of the 3rd May 1910, to the 2nd Division, Upper Bari Doab Canal, which he joined on the forenoon of the 11th idem.

No. 0351 *E. I.—Transfer.*—Lala Karm Chand, Supervisor, 1st grade, from the Bhatinda Division, Sirhind Canal, which he left on the afternoon of the 30th April 1910, to the 3rd Division, Upper Bari Doab Canal, which he joined on the forenoon of the 6th May 1910.

W. B. GORDON,

Chief Engineer, Irrigation Works, Punjab.

BUILDINGS AND ROADS BRANCH.

NOTIFICATION.

The 9th June 1910.

No. 86 *E. S.—Leave.*—Mr. G. J. Hilton, Supervisor, attached to the Lyallpur Provincial Division, is granted leave on medical certificate for six months under article 336 of the Civil Service Regulations, with effect from the 6th May 1910.

F. ST. G. MANNERS SMITH,

Offg. Chief Engineer, Punjab,

Public Works Department,

Buildings and Roads Branch.

EDUCATION DEPARTMENT.

NOTIFICATION.

The 7th June 1910.

No. 3651.—*Confirmation.*—Lala Thakur Das, Assistant District Inspector of Schools, Rohtak, is confirmed in his appointment and grade, with effect from the 31st May 1909.

The 13th June 1910.

No. 3749.—*Notification.*—The following promotions and appointments are notified :—

Name.	Rank.	From	To	Appointed	With effect from	REMARKS.
Lala Madho Das.	Junior English Teacher, Government High School, Montgomery.	V Class, Rs. 35 grade.	IV Class, Rs. 45 grade.	Sixth Master, Government High School, Dera Ghâzi Khan.	Date of assumption of charge.	*Vice* M I[illegible]n Bakhsh.

J. C. GODLEY,

Director of Public Instruction, Punjab.

Prospectus of the Lahore Medical College and Lahore Medical School for the year 1910.

PATRON:

His Honour the Lieutenant-Governor of the Punjab.

LAHORE MEDICAL COLLEGE.

STAFF OF THE COLLEGE.

Major D. W. Sutherland, M.D., C.M. (Edin.), M.R.C.P. (Lond.), F.R.S. (Edin.), I.M.S. (on leave).	Principal and Professor of Medicine and Diseases of Children, and First Physician to the Mayo Hospital.
Major H. G. Melville, M.D., C.M. (Edin.), F.R.C.S. (Edin.), I.M.S.	Professor of Materia Medica and Second Physician to the Mayo Hospital. Offg. Principal and Professor of Medicine and Diseases of Children, and First Physician to the Mayo Hospital.
Captain A. C. MacGilchrist, M A. (Glasgow), M.D , and Ch.B. (Edin.), M.R.C.P. (Lond.), I.M.S.	Offg. Professor of Materia Medica and Second Physician to the Mayo Hospital.
Major E. V. Hugo, M.D., B.S. (Lond.), F.R.C.S., I.M.S.	Professor of Surgery and Surgeon to the Mayo Hospital.
Major R. Heard, M.B., Ch.B. (R.U.I.,) I.M.S.	Professor of Midwifery and Diseases of Women.
Major H. Ainsworth, M.B., M.R.C.S., L.R.C.P., F.R.C.S. (Eng.), I.M.S.	Professor of Diseases of the Eye, Ear and Throat, and Eye, Ear and Throat Surgeon to the Mayo Hospital.
Captain W. C. H. Forster, M B., C.M., (Edin.), D.P.H. (Camb.), I.M.S.	Professor of Pathology.
Captain H. H. Broome, M.B., Ch.B. (Edin.), M.R.C.S. and L.R.C.P. (Lond.), I.M.S.	Professor of Anatomy.
C. C. Caleb, Esq., M.B., M.S. (Durh.), M.R.C.S. (Lond.).	Professor of Physiology.
Lieut.-Colonel C.J. Bamber, D.P.H. (Camb.), I.M S. (Sanitary Commissioner, Punjab).	Professor of Hygiene.
Lieut.-Colonel J. A. Cunningham, M.D., M.Ch. (R.U.I.), I.M.S. (Civil Surgeon, Lahore).	Professor of Forensic Medicine and Toxicology.
Major G. F. W. Ewens, M.D. (R.U.I.), M.R.C.S. (Eng.), L.R.C.P. and L.S. (Lond.), D.P.H. (Camb.), (Superintendent, Lunatic Asylum, Lahore) (on leave).	Professor of Mental Diseases.
Captain A. M. S. Peebles, M.D. (Edin.), I.M.S.	Offg. ditto.
Assistant Surgeon M. Mehraj-ud-din, L.M.S.	Assistant to the Professor of Anatomy.
Assistant Surgeon Lala Nihal Chand Sikri, L.M.S.	Junior Demonstrator of Anatomy.
Assistant Surgeon Lala Maharaj Kishen, L M.S.	Assistant to the Professor of Pathology.
Assistant Surgeon Lala Dhanpat Rai, L.M.S.	Assistant to the Professor of Physiology.
Assistant Surgeon Lala Guranditta Kapur, L.M.S.	Assistant to the Professor of Medicine.
Assistant Surgeon Lala Mohindro Lal Sayal, L.M.S.	Assistant to the Professor of Materia Medica.

1.—THE COLLEGE CURRICULUM.

The College year consists of one long Session commencing on 1st October each year and ending 15th June.

During the Summer vacation students will be retained for Hospital duty by batches, *viz.*, one batch doing duty for the 1st half of the vacation and the other batch for the 2nd half of the vacation.

2.—COURSE OF STUDIES.

First Year.

Lectures.—Anatomy, Physiology.

Dissections, Practical Physiology, Physiological Chemistry.

Second Year.

Lectures.—Materia Medica, Pathology.

Dissections, Experimental Physiology, Practical Pharmacy, Practical Pathology, *Post-mortem* Demonstrations.

The *First Professional Examination* takes place at the end of the second year.

Third Year.

Lectures.—Medicine, Surgery, Forensic Medicine, Hygiene.

In-patient and out-patient hospital practice, *Post-mortems*, Practical Pathology.

The *Second Professional Examination* takes place at the end of the third year.

Fourth Year.

Lectures.—Diseases of Eye, Ear and Throat, Midwifery and Diseases of Women.

Clinical Medicine, Clinical Surgery, Mental Diseases.

Operative Surgery, Demonstrations on use of Ophthalmoscope, Otoscope and Laryngoscope.

In-patient and out-patient hospital practice, *Post-mortems.*

The *Final Professional Examination* takes place at the end of the fourth year.

3.—ADMISSION TO THE COLLEGE.

A.—(M. B. B. S. Class).

1. Applications for admission must be made personally to the Principal on Saturday, the 24th September, and applicants must produce the following certificates :—

(*a*) Certificate of having passed the Intermediate Examination of the Science Faculty of the Punjab University, taking Biology as elective subject.

(*b*) Certificate of having passed the additional test in Chemistry prescribed under regulation (12) of the Intermediate Examination (Science Faculty) of the Punjab University,

or Certificate of having passed the B. Sc. Examination of the Punjab University, taking Chemistry as one subject,

or Certificate of having passed the B. Sc. Examination of the Allahabad, University taking Chemistry and Biology, and after 1909 Physics.

(*c*) Certificate of character from the Principal of the College that he last studied in.

(*d*) A descriptive roll in the form appended, attested by a person of well-known respectability.

Form of descriptive roll.

Name.

Religion, caste (if Hindu, whether Brahmin or non-Brahmin).

Father's name and occupation.

Residence.

Place of birth.

Date of birth.

Where educated.

University examination passed.

University registration number.

2. The Principal shall, if necessary, make a selection among the candidates for admission, and it shall be understood that an application for admission, supported by the required certificates, does not confer a right to be admitted to the College.

3. All regular students must pay a fee of Rs. 75 each, in advance, each year in October.

4. They will also be required to pay the following fees:—

	Rs.
(a) Fee for each course of Dissection	5
(b) Fee for each course of Practical Histology (Normal) ...	10
(c) Fee for each course of Practical Physiology	10
(d) Fee for each course of Physiological Chemistry	10
(e) Fee for each course of Practical Morbid Histology ...	10
(f) Fee for each course of Practical Bacteriology	10
(g) Fee for each course of Practical Pharmacy	10
(h) Hospital fee for each year	20

5. Fees once paid cannot be refunded.

6. Any matriculated student who leaves the College with the object of continuing his studies elsewhere may receive certificates of attendance at lectures on payment of fees at the following rate:—

For each certificate of attendance on a course of lectures or hospital instruction, Rs. 35.

7. Students must attend at least 75 per cent. of the class meetings in each class to enable them to obtain a certificate of attendance.

Deficiency in attendance of the required percentage of class meetings will entail forfeiture of a certificate of attendnce to which a student would have been entitled otherwise.

8. It shall be understood that the Principal is not bound to supply any information as to the number of attendances at lectures, hospital practice or demonstrations.

9. All male students are required to pay an annual subscription of Rs. 3 to the Athletic Club of the College and Re. 1 to the students' room.

4.—EXAMINATIONS.

1. Examinations are of two kinds:—*Sessional* and *University.*

2. *Sessional Examinations* are held at the end of each Session on the subjects lectured upon during the Session, each Professor examining in his own subject.

These examinations are written, and the marks awarded at them form the basis on which scholarships and prizes are awarded.

3. These examinations are compulsory for all students. Any student who, unless prevented by illness or other unavoidable cause, fails to appear in the Sessional Examinations, or who is reported by any Professor to be idle or incompetent, shall be liable to lose his certificate of attendance in the class concerned.

4. *University Examinations*, according to the revised Medical Regulations of the Punjab University (*vide* Appendix 7), are three in number:—

(a) the First Professional Examination held at the end of the second year;
(b) the Second Professional Examination held at the end of the third year; and
(c) the Final Professional Examination held at the end of the fourth year.

The examinations are both written and oral and are conducted by the Examiners appointed by the Senate of the Punjab University.

For particulars as to these examinations the Registrar of the Punjab University should be consulted.

5. The First Professional Examination was held for the first time in 1909, the Second Professional Examination shall be held for the first time in 1910 and the Final Professional Examination for the first time in 1911.

6. The Second L. M. S. and M. B. Examinations in accordance with the old regulations of the Punjab University, will be held for the last time in 1910.

5.—COLLEGE SCHOLARSHIPS.

1. College Scholarships are classed as—

(a) *Entrance Scholarships*, or those tenable during the first year.
(b) *Junior Scholarships*, or those tenable during the second and third years.
(c) *Senior Scholarships*, or those tenable during the fourth year.

2. Entrance Scholarships, which are six in number and of the value of Rs. 10 per month each, are awarded on the results of the examinations referred to in section III, and students who have passed a higher examination will always have preference over those who have passed a lower examination, and among students who have passed the same examination, preference will be given to those who stand highest on the list.

3. Junior Scholarships, which are 12 in number and are of the value of Rs. 12 per month each, are awarded according to the aggregate marks obtained by the 2nd and 1st year students in the First Professional and the Annual Examination, respectively. To qualify for these scholarships students must obtain 33 per cent. marks in each subject and 50 per cent. in the aggregate.

4. Senior Scholarships, which are six in number and of the value of Rs. 16 per month each, are awarded according to the aggregate marks obtained in the examination of third year, *viz.*, the Second Professional Examination.

5. Junior and Senior Scholarships and College Prizes will be given to those who have passed these examinations in due course.

6. The scale of scholarships according to the preliminary qualifications will be as follows :—

Scholarships obtainable.	If student has passed University Examination.			
	F. Sc. Examination.		*B. Sc. Examination.*	
	Lower Division.	First Division.	Lower Division.	First Division.
	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.
Entrance Scholarships	10	12	16	20
Junior ditto	12	14	18	22
Senior ditto	16	18	22	26

7. College Scholarships are held subject to the rules contained in Chapter VII of the Education Code relating to public scholarships so far as such rules are applicable. For the purposes of these rules the Principal of the College shall exercise the powers of the Director of Public Instruction.

8. Students not ordinarily resident in the Punjab are not eligible for College Scholarships

9. Each student who is awarded a Government Scholarship will be required to produce a certificate of physical fitness for Government service on the prescribed form signed by a Civil Surgeon or Commissioned Medical Officer.

10. The parents or guardians of students who may be successful in obtaining scholarships will be required to give security—(1) that the scholarship-holder will complete his course of study; (2) that he will, at the end of his course, execute, if required to enter Government employment, the form of agreement prescribed by Government, *vide* Appendix (A).

11. In filling up any vacancies which may occur in the grade of Assistant Surgeon, the Punjab Government will make a selection from the best students who pass highest in the final examination each year, provided they are pronounced physically fit for the service.

6.—Grey-Bahawalpur Scholarships.

1. In the year 1879 a sum of Rs. 10,000 was presented to the College by His Highness the Nawab of Baháwalpur in honour of Colonel L. J. H. Grey, C.S.I. The interest of this fund, as far as it will go, is devoted annually to scholarships awarded in the same way and held under the same conditions as College Scholarships.

2. These scholarships are tenable primarily in the College, but if not taken up in the College, the Principal may allot them to the School.

3. They are open, in the first instance, to students in the College or pupils in the School, as the case may be, who are residents of the Baháwalpur State, but, if there are no suitable applicants from the Baháwalpur State, residents of the Punjab may receive the scholarships.

4. Holders of these scholarships must sign an agreement and an indemnity bond, *vide* Appendix (B).

7.—UNITED PROVINCES OF AGRA AND OUDH SCHOLARSHIPS.

1. The United Provinces Scholarships held at the Lahore Medical College are classed as—

(*a*) *Entrance Scholarships*, or those tenable during the first year.
(*b*) *Junior Scholarships*, or those tenable during the second and third years.
(*c*) *Senior Scholarships*, or those tenable during the fourth year.

2. Entrance Scholarships are six in number and of the value of Rs. 10 each per mensem; they are awarded to students resident in the United Provinces of Agra and Oudh and nominated by the Inspector-General of Civil Hospitals of those Provinces.

3. Junior Scholarships, which are 12 in number and are of the value of Rs. 12 per month each, are awarded according to the aggregate marks obtained by the 2nd and 1st year students in the First Professional and the Annual Examinations, respectively. To qualify for these scholarships students must obtain 33 per cent. marks in each subject and 50 per cent. in the aggregate.

4. Senior Scholarships, which are six in number and of the value of Rs. 16 per month each, are awarded according to the aggregate marks obtained in the examination of the third year, *viz*, the Second Professional Examination.

5. Junior and Senior Scholarships and College Prizes will be given to those who have passed these examinations in due course.

6. The scale of scholarships according to the preliminary qualifications will be the following:—

SCHOLARSHIPS OBTAINABLE.	IF STUDENT HAS PASSED UNIVERSITY EXAMINATION.			
	F. Sc. Examination.		*B. Sc. Examination.*	
	Lower Division.	First Division.	Lower Division.	First Division.
	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.
Entrance Scholarships	10	12	16	20
Junior ditto	12	14	18	22
Senior ditto	16	18	22	26

7. All scholarships are held subject to the rules contained in Chapter VII of the Punjab Education Code, relating to public scholarships, so far as such rules are applicable. For the purposes of these rules, the Principal of the College shall exercise all the powers of the Director of Public Instruction.

8. The applications of candidates should reach the office of the Inspector-General of Civil Hospitals, United Provinces, by the 10th August at the latest.

The applications should be supported by the following certificates:—

(*a*) Certificate of having passed the Intermediate Examination of the Science Faculty of the Punjab University taking Biology as elective subject.
(*b*) Certificate of having passed the additional test in Chemistry prescribed under regulation (12) of the Intermediate Examination (Science Faculty) of the Punjab University,
or Certificate of having passed the B. Sc. Examination of the Punjab University taking Chemistry as one subject,
or Certificate of having passed the B. Sc. Examination of the Allahabad University, taking Chemistry and Biology, and after 1909 Physics.

(c) Certificate of character from the Principal of the College that he last studied in.

(d) A descriptive roll in the form appended, attested by a person of well known respectability.

Form of Descriptive roll.

Name.
Religion, caste (if Hindu, whether Brahmin or non-Brahmin).
Father's name and occupation.
Residence.
Place of birth.
Date of birth.
Where educated.
University examination passed.
University registration number.

9. The Inspector-General of Civil Hospitals, United Provinces of Agra and Oudh, will make the necessary selection and will forward the names of ths selected candidates, with the above-mentioned documents, to the Principal, Medical College, Lahore, by the 10th September.

10. Each student who is awarded a Government scholarship will be required to produce a certificate of physical fitness for Government service on the prescribed form signed by a Civil Surgeon or Commissioned Medical Officer.

11. The parents or guardians of students who may be successful in obtaining scholarships will be required to give security—(1) that the scholarship-holder will complete his course of study; (2) that he will, at the end of his course, execuse, if required to entes Government employment, the form of agreement prescribed by Government, *vide* Appendix (A).

12. No United Provinces Scholarships, Entrance, Junior or Senior, can be held or competed for by students who are not, or whose families are not, permanent residents in the United Provinces of Agra and Oudh.

13. In filling up any vacancies which may occur in the grade of Assistant Surgeon the United Provinces Government will make a selection from students who pass highest in the final examination of the year, provided they are pronounced to be physically fit for Government service.

8.—NORTH-WEST FRONTIER PROVINCE SCHOLARSHIPS.

One scholarship annually will be granted at the Lahore Medical College to a candidate who is a resident of the North-West Frontier Province, and studying for the degree of M. B. B. S.

The value, award and tenure of this scholarship will be subject to the same conditions and restrictions as those which apply to the scholarships for students of the Punjab.

Candidates, with the necessary documents as laid down in section (2) of the Prospectus should apply for this scholarship, not later than the 15th August, to the Administrative Medical Officer, North-West Frontier Province, Peshawar, by whom the selection will be made.

The said officer will communicate the name of the selected candidate to the Principal by the 10th September with all the necessary documents.

9.—LOCAL SCHOLARSHIPS.

Patiála.
Jammu.
Hoshiárpur.

1. Local scholarships, of varying value, tenable in the College, are paid through the Principal from the funds of the districts and Native States noted in the margin.

Holders of these scholarships are allowed to compete for College Scholarships and appointments at the prescribed examinations with the permission of local bodies paying for them.

3 Holders of these scholarships are required to sign an agreement.

10—B.—CERTIFICATE CLASS, FEMALE STUDENTS.

1. There are three departments of the College open to female students, *viz.*

College Department	Educating for University Degrees.
Certificate Class	Educating for College certificates of qualification.
Hospital Assistant Class	

The regulations under which students are admitted to these classes are as follows.

2. *College Department.*—Candidates desirous of obtaining a University Degree are required to produce certificates in every respect similar to those prescribed for male students, and to attend the full curriculum of studies laid down in the Calendar of the Punjab University.

3. *Certificate Class, educating up to a College certificate of qualification of higher grade than the Hospital Assistant Diploma.*—Candidates for admission to this class are required to be over seventeen years of age and to produce the following certificates:—(*a*) Certificate of having passed the Entrance Examination in Arts or Science of an Indian or other University, or an examination officially recognized as equivalent to the Entrance Examination; (*b*) Certificate of respectability and good conduct from a District Magistrate or other authority satisfactory to the Principal; and (*c*) the usual certificate of physical fitness for the service, in the prescribed form, signed by a Civil Surgeon or Commissioned Medical Officer.

Applications for admission must be made to the Principal personally with the necessary documents on the 24th September. Tuition will be free and the curriculum of study is as follows:—

First Year.

Lectures.—Anatomy, Physiology.
Dissections, Practical Physiology, Physiological Chemistry.
Class examinations at close of Session.

Second Year.

Lectures.—Physiology, Materia Medica, Pathology.
Dissections, Experimental Physiology, Practical Pharmacy, Practical Pathology, *Post-mortem*, Demonstrations.
Class examinations in all subjects at the close of Session, and pass examination in Anatomy, Physiology, and Materia Medica.

Third Year.

Lectures.—Medicine, Surgery, Forensic Medicine, Hygiene, Midwifery.
In-patient and out-patient hospital practice, *Post-mortem*, Practical Pathology.
Class examinations in all subjects at the close of Session, and pass examinations in Pathology, Forensic Medicine and Hygiene.

Fourth Year.

Lectures.—Diseases of Eye, Ear and Throat, Midwifery (with attendance on six labour cases) and Diseases of Women.
Clinical Medicine, Clinical Surgery.
Operative Surgery, Demonstrations on use of Ophthalmoscope, Otoscope and Laryngoscope.
In-patient and out-patient hospital practice, *Post-mortems*.
Pass examinations in Medicine (including Diseases of Children), Surgery, Midwifery and Diseases of Women.

Successful candidates will receive the certificate of the College qualifying them to practise Medicine, Surgery and Midwifery, for which a fee of Rs. 10 is charged.

Students of this class shall be subject to the following rules regarding their promotion from class to class:—

(1) *Class examinations at the close of the first year.*

If a student obtains less than 10 per cent. of the marks allotted in any two of the subjects of examination, she shall not be allowed to continue in the College.

(2) *Pass examinations at the close of the second year.*

Students who gain 33 per cent. or more of the marks allotted in each subject will be judged to have passed. If a student fails in any two subjects, or if she fails in one subject

only and obtains less than 25 per cent. of the marks in that subject, she will not be promoted to the next class. If a student fails in one subject only and gains 25 per cent. of the marks in that subject she will be promoted, but shall be required to submit to re-examination in that subject in addition to the examination in the other subjects at the close of the following year.

(3) *Pass examinations at the close of the fourth year.*

The same rule shall apply to this examination, except in the case of a student who fails in one subject only, and who gains 25 per cent. of the marks in that subject. In such a case the student shall be referred to her studies for a period six of months, at the end of which she shall be eligible for re-examination in that subject, on producing a certificate of having attended hospital practice during that period.

(4) *Certificate of attendance in classes.*

Every student must attend at least 75 per cent. of the class meetings in each class to enable her to obtain a certificate of attendance.

Any student who, unless prevented by illness or other unavoidable cause, fails to appear in the Sessional Examinations, or who is reported by any Professor to be idle or incompetent, shall be liable to lose her certificate of attendance in the class concerned.

Hospital Assistant Class.—Female students shall be subject to the same rules in every respect as male students of the Civil Class.

Scholarships and Stipends.

1. A number of scholarships and stipends are granted by the Central and United Provinces of Agra and Oudh, and Punjab Committees of the Countess of Dufferin Fund.

2. Funds permitting, the Punjab Branch of Countess of Dufferin Fund offer post graduate scholarships, of the same amount as the original scholarships to Dufferin scholars, on condition of their being attached for duty to the staff of the Lady Aitchison Hospital, Lahore, for a period not exceeding six months from the date of their passing the final examination in the Medical School.

3. A female medical scholarship has been instituted in memory of the late Queen by a committee of ladies in Manchester.

It is tenable in the Lahore Medical College and is of the value of Rs. 30 per mensem for the four years that the course for the M. B. B. S. qualification lasts.

LAHORE MEDICAL SCHOOL.

STAFF OF THE SCHOOL.

Assistant Surgeon Pandit Balkishan Kaul, L.M.S.	Lecturer on Medicine, Materia Medica and Hygiene, and Superintendent, School.
Senior Assistant Surgeon Rai Sahib Gurandita Mall, L.M.S., Assistant Chemical Examiner, Punjab.	Lecturer on Forensic Medicine and Midwifery.
Assistant Surgeon Lala Hira Lal, L.M.S. ...	Lecturer on Surgery.
Assistant Surgeon Mirza Yaqub Beg, L.M.S.	Lecturer on Anatomy, and Senior Demonstrator.
Military Assistant Surgeon E F. Hottinger ...	Lecturer on Pharmacy.
Assistant Surgeon Lala Dhanpat Rai, L.M.S....	Lecturer on Physiology.

II.—THE SESSION.

The school session consists of one long session commencing on 1st October each year and ending on 15th June.

During the summer vacation students will be retained for hospital duty by batches, *viz.*, one batch doing duty for the first half of the vacation and the other batch for the second half of the vacation.

A—Civil Division.

12.—COURSE OF STUDIES.

First Year.

Lectures.—Materia Medica and Pharmacy, Anatomy.

Dissections.

Second Year.

Lectures.—Materia Medica and Pharmacy, Anatomy, Physiology, Minor Surgery. Dissections.

The Junior Qualifying Examination takes place at the end of the second year.

Third Year.

Lectures.—Medicine, Surgery, Medical Jurisprudence, Midwifery.

In-patient and out-patient practice.

Fourth Year.

Lectures.—Medicine, Surgery, Medical Jurisprudence, Hygiene, Vaccination, Midwifery.

Clinical Lectures on Lunacy, Operative Surgery.

In-patient and out-patient practice.

Final Qualifying Examination and the test for English qualification take place at the end of the fourth year.

13.—ADMISSION TO THE SCHOOL.

1. Candidates for admission must be resident of the Punjab and between the ages of sixteen and twenty-one.

2. Candidates must present themselves before the Principal on Saturday, the 17th September, and must bring with them the following documents :—

(*a*) Certificate of having passed the Entrance Examination in Arts or Science or any higher examinations.

(*b*) Certificate of respectability signed by a Government officer not below the rank of Tahsildar, serving in the district in which the candidate ordinarily resides, or by some authority satisfactory to the Principal.

(*c*) Certificate of character signed by the Head Master of the School that candidate last studied in.

(*d*) Certificate of physical fitness for Government service in the prescribed form, signed by a Civil Surgeon or Commissioned Medical Officer.

(*e*) Descriptive roll in the following form signed by some person of well-known respectability resident in the district in which the candidate ordinarily resides :—

Name of applicant ____________

Father's name and occupation ____________

Religion ____________

(*N.B.*—If Hindu, whether Brahmin or non-Brahmin.)

Date of birth ____________

Place of birth ____________

Place of residence, District, Province, etc. ____________

Where educated ____________

Qualifications ____________

14.—EXAMINATIONS.

1. Examinations are of three kinds :—*Weekly, Annual* and *Qualifying*.

2. *Weekly examinations* are held after every five lectures by the Lecturers ; they are oral, and marks are given at each examination up to a maximum of 4.

3. *Annual examinations* are held at the end of each Session, except the Sessions of the second and fourth years. These examinations are written, and each Lecturer examines in his own subject. Marks up to 100 are given and added to the marks of the weekly examinations.

4. Any student who fails to obtain one-third of the total marks allotted at the annual examinations will be remanded for an extra course of study, and will not be permitted to go on to his next year of study. Stipend-holders who fail to obtain 50 per cent. of the marks allotted in each subject of the examination shall ordinarily lose their stipends.

5. The *qualifying examination* consists of two parts—a junior and final, both being oral, and conducted by the Professors of the College.

The junior examination is held at the end of the second Session and embraces the following subjects:—Materia Medica and Pharmacy, Anatomy, Minor Surgery, and Physiology.

The final examination takes place at the end of the fourth Session, and includes Medicine and Hygiene, Surgery, Midwifery and Forensic Medicine and the English qualification test.

Candidates obtaining less than 50 per cent. of the maximum marks allotted in each subject of the junior and final examinations are held to be disqualified.

A student failing in one or more subjects of the junior examination will be required to appear in all subjects of the examination in the following year, and will not be permitted to go on to the senior division until he passes the examination.

The results of the junior and final examinations, after compilation, will be submitted to the Inspector-General of Civil Hospitals, Punjab, for information and approval, and will thereafter be published to the students concerned.

6. Every student will be required to attend at least 75 per cent. of the class meetings in each subject in order to qualify him for promotion to the next year, and to appear in the annual junior and senior examinations. This rule will apply to all the students of the Hospital Assistant Class.

7. All male students of the School are required to contribute Rs. 3 per annum to the Althletic Club and Re. 1 to the Students' room.

15.—GOVERNMENT STIPENDS.

1. The following stipends are granted by Government to male students:—

Year.	Number.	Rate per mensem.
		Rs.
First Year or Entrance	15	6
Second "	15	8
Third "	15	10
Fourth "	15	12

2. The Entrance stipends will be awarded to residents of the Punjab who have passed the Entrance or higher examinations of the Punjab University, and preference will be given to those who stand highest on the list.

3. Stipends in the second, third and fourth years are awarded according to the aggregate marks obtained in all the Weekly and Annual examinations of the year immediately preceding, and in the award of stipends preference will be given to those students who pass these examinations at their first attempt.

4. Government stipends are held subject to the rule contained in the Education Code, Chapter VII. For the purposes of these rules the Principal of the College shall exercise the powers of the Director of Public Instruction.

5. The parents or guardians of students who may be successful in obtaining stipends will be required to give security—(1) that the stipend-holder will complete his course of study; (2) that he will, at the end of his course, execute, if required to enter Government employment, the form of agreement prescribed by Government (*vide* Appendix A).

6. Stipend-holders who pass the final examination for the diploma of Hospital Assistant will be employed by the Punjab Government as Civil Hospital Assistants, provided they pass the English qualification test and are pronounced physically fit for the service, and that they enter into the agreement required by rule 6 (*vide* Appendix C).

7. Although under ordinary circumstances, they will be required to serve only in the Province, they will be liable for temporary duty, either Civil or Military, elsewhere, should Government require their services to be so transferred.

8. A limited number of unpaid students will be admitted into this class, and preference will be given to those who stand highest on the list of Entrance passed candidates.

9. Civil and unpaid students are required to pay in advance a tuition fee of Rs. 25 for each academic year and a fee of Rs. 3 for each course of dissections at the commencement of each Session.

16.—HOSPITAL ASSISTANTS FOR BURMA.

rd

In addition to the Government stipends mentioned in section 12 of the Prospectus, a number not exceeding ten will be available for candidates desirous of enlisting for service in Burma as Civil Hospital Assistants, on the following conditions:—

1. Candidates must be Sikhs, Punjabi Mussalmans, or Punjabi Hindus, and between the ages of sixteen and twenty-one.

2. They must produce the certificates required by rule 2, section 10, of the Prospectus.

3. Each candidate will also, before finally qualifying, be required to pass an examination in English equivalent to that required by Government in the case of Hospital Assistants drawing English allowance.

4. Each candidate, or his guardian, will be required to sign a bond—*vide* Appendix (*a*),—binding himself to complete his studies and serve Government in Burma for a period of five years.

5. The admission of candidates is further subject to their passing physical examination and being pronounced fit for service in Burma.

6. These pupils will be required to pay in advance a tuition fee of Rs. 25 for each academic year and a fee of Rs. 3 for each course of dissections at the commencement of each Session.

The stipends offered are at the rate of Rs. 12 per mensem whilst under instruction.

The pay of Hospital Assistants in Burma is as under—

	Pay per mensem.	Burma allowances.	Maximum salary.
	Rs.		
Fourth Grade Hospital Assistant	25	Rs. 12-8-0 to be raised to Rs. 25 after six months' approved service	Rs. 37-8-0 rising to Rs. 50.
Third ditto ditto	35	Rs. 40 with effect from date of promotion.	Rs. 75.
Second ditto ditto	45	Rs. 40 with effect from date of promotion.	Rs. 85.
First ditto ditto	55	Rs. 45 with effect from date of promotion.	Rs. 100.
Senior ditto ditto	70	Rs. 45 with effect from date of promotion.	Rs. 115.

16 NOTE.—The difference between the lower and higher rate of Burma allowances represents an allowance for approved service. Approved service means good conduct and efficiency. The higher rate is granted after six months' probation in the fourth grade and is ordinarily allowed at once on promotion to higher grades, but the allowance for approved service is liable to be completely or partially forfeited at any time for misconduct. Passage-money from Lahore to Burma and a bonus of rupees fifty up to the year 1912 will be paid to those candidates who may be finally appointed as Hospital Assistants. Promotions to the third and second grades are made after every five years' service on passing the professional examinations.

Promotions to the first grade are made by selection after five years' service in the second grade and promotions to the senior grade are made by selection at any time after admission to the first grade.

17.—ADMISSION OF COMPOUNDERS INTO THE CIVIL HOSPITAL ASSISTANT CLASS OF THE LAHORE MEDICAL SCHOOL.

1. Two compounders are yearly admitted to the Civil Hospital Assistant Class. Candidates for these vacancies are selected by the Inspector-General of Civil Hospitals, Punjab, the qualifications required for admission being—

(a) that the candidate has passed the Entrance Examination, or its equivalent;
(b) that he has served as a compounder or probationer compounder for at least five years;
(c) that he is under thirty years of age.

2. The selected candidates will receive a subsistence allowance of Rs. 6 per mensem whilst attending the school and third class railway fare to Lahore on first joining. They are not allowed to compete for Civil Government stipends.

3. They will study in the School for three years, and their curriculum will be as follows:—

Course of Studies.

First Year.

Lectures.—Materia Medica and Pharmacy, Anatomy.
Dissections.

Second Year.

Lectures.—Materia Medica and Pharmacy, Anatomy, Minor Surgery, Physiology, Surgery, Medicine.
Dissections, Out-patient practice.
Junior Qualifying Examination takes place at the end of the second year.

Third Year.

Lectures.—Medicine, Surgery, Midwifery, Medical Jurisprudence, Hygiene, Vaccination.
Operative Surgery, Clinical Lectures on Lunacy, In-patient and Out-patient practice.

Final Qualifying Examination and the test for English qualification take place at the end of the second year.

4. Should such a candidate fail to pass the final qualifying examination after three years' study, he will be remanded for a further period of six months, at the option of the Principal, and if again unable to pass will revert to his appointment as compounder at the dispensary which he left.

5. The Principal has power to send back to his dispensary any compounder who habitually neglects his studies, or who is considered in any way unfit for promotion, and can also inflict fine for absence without leave or other offences committed against the discipline of the school and the hospital.

6. No tuition or dissection fee is charged to these students, but they are required to contribute eight annas per head per annum towards the support of the Athletic Club of the College.

18.—LOCAL STIPENDS.

Karnál.	Siálkot.
Bannu.	Dera Ismail Khan.
Gujránwála.	Shahpur.
Kohát.	Pesháwar.

1. Local stipends, of varying value, tenable in the School, are paid through the Principal from the District Fund of the districts noted in the margin.

2. Holders of local stipends are required to sign an agreement.

3. After passing the final examination, holders of local stipends are required to report themselves to the Deputy Commissioner of the district from which they came, and to wait in the district for employment for three months. If their services are required they will receive a salary of not less than Rs. 12 a month; but if they do not obtain any employment in their own district within three months they are free to seek it elsewhere.

4. Holders of local stipends are allowed to compete for Government stipends at the prescribed examinations, provided they be physically fit for Government service.

5. They are required to pay in advance a tuition fee of Rs. 25 per annum and a fee of Rs. 3 for each course of dissection at the commencement of each Session.

19.—NATIVE PRACTITIONER STIPENDS.

1. The Punjab Government offers twenty-two stipends, each of Rs. 6 a month' open to the sons or near relatives of *Hakims* and *Baids* in the Punjab.

2. Each candidate must bring a certificate of his being actually the son or near relative of a *Hakim* or *Baid*, signed by the Deputy Commissioner of the district in which his relative resides.

3. Such students on passing their final examination are free to reside wherever they choose, and to practice medicine on their own account, but have no right to Government appointments.

4. Holders of these stipends can compete for Government stipends at the prescribed examinations, provided they be physically fit for Government service.

5. The stipends of students who do not show progress may be stopped or reduced.

20.—NATIVE STATE STIPENDS.

1. The following stipends, each of Rs. 10 a month, for four years are given by the following Native Chiefs for the natives of their territories only :—

His Highness the Maharaja of Patiala 1

Ditto Raja of Poonch 1

2. The conditions on which these stipends are enjoyed are fixed from time to time by the Native States which grant them.

3. Students who enjoy these stipends are required to pay in advance a tuition fee of Rs. 25 per annum and a fee of Rs. 3 for each course of dissections at the commencement of each session.

21.—NORTH-WEST FRONTIER PROVINCE STIPENDS.

1. Two stipends are granted annually at the Lahore Medical School to candidates who are residents of the N.-W. F. Province and are studying for the Hospital Assistant diploma.

2. The value, award and tenure of these stipends are subject to the same conditions and restrictions as those which apply to the Punjab Civil stipend-holders, but the Administrative Medical Officer, N.-W. F. Province, has the power to relax the rules relating to the award of these stipends in special cases.

3. Candidates with necessary documents, as laid down in section 13 of the Prospectus, should apply for these stipends, not later than the 10th August, to the Administrative Medical Officer, by whom the selection will be made.

4. The said officer will communicate the names of selected candidates to the Principal by the 10th September, with the necessary documents.

22.—GREY-BAHAWALPUR SCHOLARSHIP.

These scholarships are primarily tenable in the College, but may be awarded in the School when they are not taken up in the College.

See under the head of "The College."

B.—Military Division.

23.—COURSE OF STUDIES.

First year.

Lectures.—Materia Medica and Pharmacy, Anatomy.
Dissections.

Second year.

Lectures.—Materia Medica and Pharmacy, Anatomy, Physiology, Minor Surgery.
Dissections.
The Junior Qualifying Examination takes place at the end of the second year.

Third year.

Lectures.—Medicine, Surgery, Medical Jurisprudence, Midwifery.
In-patient and Out-patient practice.

Fourth year.

Lectures.—Medicine. Surgery, Medical Jurisprudence, Hygiene, Vaccination Midwifery.

Clinical Lectures on Lunacy, Operative Surgery, In-patient and Out-patient practice.

Final Qualifying Examination and the test for English qualification take place at the end of the fourth year.

24.—ADMISSION TO THE SCHOOL.

1. Candidates for admission must be between the ages of sixteen and twenty and physically fit for Military service.

2. Candidates must present themselves before the Principal on Saturday, the 17th September, and must bring with them the following documents :—

(*a*) Certificate of having passed the Entrance Examination in Arts or Science or any University standard indicating a higher proficiency.

(*b*) Certificate of respectability, signed by a Government Officer not below the rank of a Tahsildar, serving in the district in which the candidate ordinarily resides, or by some other authority satisfactory to the Principal.

(*c*) Certificate of character, signed by the Head Master of the School that he last studied in.

(*d*) Certificate of physical fitness for Government service, in the prescribed form, signed by a Civil Surgeon or Commissioned Medical Officer.

(*e*) A descriptive roll in the following form, signed by some person of well-known respectability, resident in the district in which the candidate ordinarily resides:—

Name ____________

Father's name and occupation ____________

Religion, caste or tribe ____________

(*N. B.*—If Hindu, whether Brahmin or non-Brahmin.)

Date of birth ____________

Place of birth ____________

Place of residence, District, Province, etc. ____________

Where educated ____________

Qualifications ____________

3. In award of Military stipends in the first year, preference will be given to residents of the Punjab who have passed higher examination than the Entrance or who stand highest in the list of Entrance-passed candidates.

4. The position of each candidate at the beginning of the second year will be determined by the marks gained by him in the class as well as in the annual examinations of the first year.

5. A native Military pupil who abandons his studies without permission, or who refuses to sign the required declaration on the completion of the course, or who fails to pass the periodical College examinations, or who is idle or otherwise misconducts himself, shall be removed, and all certificates to which he may have become entitled shall be withheld.

6. The parents, guardians or friends of Military Medical pupils in receipt of Government stipends will be required to execute a bond,—*vide* Appendix D,—undertaking to refund to the State the cost of the pupil's education, if the latter refuse, on completion of the course, to accept service in the Indian Subordinate Medical Department and to sign the required declaration, or if he, before completion of the course, leaves the School without permission or is dismissed therefrom for misconduct.

7. Military pupils on passing the final qualifying examination, if declared physically fit for Military service, will have to sign a declaration.—*vide* Appendix E,—in presence of the Principal of the College and will be admitted to Government service as third class Hospital Assistants.

8. While in the School Military pupils will be paid at the following rates:—

	Pay.	Allowance for English qualification.	Total.
	Rs.	Rs.	Rs.
First Year	7	2	9 a month.
Second "	7	2	9 "
Third "	7	2	9 "
Fourth "	7	2	9 "

9. During their stay in School, Military pupils will be allowed free quarters, or hutting money in lieu. They will also receive a suit of uniform clothing biennially, and the books necessary for study.

10. No fee will be charged to the Military students.

11. All Military students will be required to reside in the School Boarding House.

25.—WARD ORDERLIES.

1. Ward Orderlies are eligible for admission to the Hospital Assistant class of this College, under the same rules as apply to ordinary candidates for admission to the Military Section of the said class, except with the modification that the maximum limit of age in the case of Ward Orderlies will be 25 years.

2. Ward Orderlies, while studying in the School, will receive their pay and allowances from the Commanding Officers of their regiments through the Principal. They will also receive from this College hutting allowance at the rate of six annas per mensem each, and books necessary for their study.

26.—GENERAL DISCIPLINARY RULES.

Attendance.

1. Every student is required to attend punctually at the hours notified for lectures dissection, clinical practice, and ward duties.

Class Room.

1. On the Professor or Teacher entering his class room the students shall rise and remain standing till they are desired to sit or till the teacher takes his seat.

2. No pupil shall be allowed to leave the lecture room without the permission of his Professor, or Teacher or until the class is dismissed.

3. Immediately after the assembly of the class the roll shall be called and the absence of any student noted. A student coming late in the class room will be marked absent unless his excuse is accepted by the teacher. Any student misbehaving in the class room or in the course of hospital duty shall at once be reported by the Professor or teacher to the Principal who will take such action of the case as he may deem proper.

4. Students are not permitted to remain in the lecture rooms except at the prescribed hours of lecture.

Examinations.

1. Students are not allowed to take into the examination hall text-books, notes or manuscripts of any kind.

Any student found infringing this rule or having recourse to unfair means will be expelled from the examination and the matter shall be reported to the Principal, who may take such further action in the case as he may consider proper.

Leave.

1. All leave of absence from the College or School (with the exception of sick leave) will be without scholarship.

2. Sick leave will only be granted on production of a medical certificate, and will be with scholarship for a period of six days only (*vide* Punjab Educational Code Leave Rules).

3. Leave even on medical certificate, beyond six days, will be without scholarship (*vide* Punjab Educational Code).

4. In all cases leave taken will be at the student's own risk, so far as the percentage of attendences is concerned, and even a medical certificate will not condone a deficiency in attendances.

5. Application for leave from the students of the University and Hospital Assistant classes will be entertained only if they are submitted through the proper channel, *viz.*,

in the case of the former class through a Professor under whom they are working and in the latter through the Superintendent of the School.

Forfeit of Scholarships.

The following conditions will entail forfeit of scholarship by scholarship-holders :—

(*a*) Failure to secure 33 per cent. of marks in each subject and 50 per cent. in the aggregate in the Sessional examinations. (University class).

(*b*) Failure to secure 50 per cent. of marks in each subject of the annual examinations (Hospital Assistant class, Civil students).

(*c*) Failure to make up the 75 per cent. of attendances which are requisite in each subject, and in each practical class and at hospital duties.

(*d*) Breaches of discipline, neglect of duties and reprehensible conduct.

Books, &c.

1. Every student shall provide himself with all the prescribed text books and other necessary appliances.

2. Every student to whom books or other property of Government is entrusted shall be held responsible for their preservation in good condition and in the event of their being lost or damaged, shall be required to replace them or defray their cost.

3. Any student breaking or damaging any College property shall be required to pay the cost of repair or replacement.

4. In case of wilful damage he or she shall be punished as the Principal may deem fit.

Correspondence.

1. Students are forbidden to address the Inspector-General of Civil Hospitals, or the Director-General, Indian Medical Service, direct. Any communications intended for these officers or any other higher authority having control over the College from time to time must be submitted through the principal who will forward them if he considers it desirable.

2. Every student desirous of addressing the Principal by letter must do so separately. Joint applications are entirely prohibited, and will not receive recognition.

3. Every student shall have the right of direct access to the Principal, should he wish to make a representation to that officer on any subject at times notified on the notice board outside the Principal's office.

General.

1. Students are required to observe order and quiet at all times in the College.

2. Every student shall salute the Professors and Teachers on the occasion of his first meeting them for the day within the College precincts by raising the right hand to the head.

3. Smoking within the College precincts is entirely prohibited.

4. No game of any sort is to be played during the College and hospital hours allotted for lectures and ward duties.

5. All irregularities, neglect of duties and breaches of discipline are to be brought to the notice of the Principal either by the Professor under whom the student is working or in the case of School students by the Superintendent.

6. Undisbursed scholarships and stipends, if not claimed within a month from the date of its payment, for which a further notice will be put up, will be refunded to Government.

7. In dealing with any given offence occurring in the College the Principal may decide whether it is to be met with—

An apology, verbal or written.
Fine.
Suspension of scholarship.
Suspension from the College.
Dismissal from the College.

8. The decision of the Principal is in all cases to be considered as final.

9. A College Council consisting of the Principal as President and members of the College staff as members will meet once a month or as often as occasion demands.

H. G. MELVILLE, M.D., MAJOR, I.M.S.,
Officiating Principal, Medical College, Lahore.

APPENDIX 1.

SECURITY BOND TAKEN FROM ENGLISH AND HOSPITAL ASSISTANT CLASS STUDENTS AWARDED GOVERNMENT SCHOLARSHIPS AND STIPENDS.

KNOW ALL MEN by these presents that I ——————, son of —————— caste ——————, resident of —————— am held and firmly bound unto the Secretary of State for India in Council in the sum of Rupees double the amount expended by Government on —————— education whilst in the Medical College, for which payment to be well and truly made at —————— to the said Secretary of State in Council, his successors or assigns, I bind myself, my heirs and legal representatives firmly by these presents.—Sealed with my seal, dated this —————— day of —————— 191——. Now the condition of the above-written bond or obligation which is executed under the orders of the Government of India, Home Department, contained in Resolution No. 7—658 of 12th October 1891, and is given for the performance of a public duty in which the public are interested within the meaning of the exception to Section 74, India Contract Act, 1872, is such that if —————— ——————, son of —————— ——————, caste —————— resident of ——————, who has entered as a Medical Student at the Lahore Medical College, shall, to the satisfaction of the Principal of the said College for the time being, whose opinion thereon shall be final and conclusive between all parties hereto, faithfully and diligently complete his course of study as a scholarship-holder or assisted student: And that the said —————— will, at the end of his course of study as aforesaid, execute, if required to enter Government employment, the form of agreement for Assistant Surgeons or Hospital Assistants (as the case may be) or if in default of such diligent completion of his studies or of the execution of such agreement as aforesaid the said —————— shall forthwith refund to Government the amount spent by Government on his professional education at the time when he relinquishes his studies or when he refuses to execute such agreement then the above written bond shall be void otherwise the same shall remain in full force and virtue.

——————
——————
—————— } Witnesses (*Signed*)
of ——————

APPENDIX 2.

LAHORE MEDICAL { COLLEGE / SCHOOL }

A.—SCHOLARSHIP INDEMNITY BOND.

KNOW ALL MEN that we (*a*) ——————, son of —————— ——————, caste ——————, resident of —————— and (*b*) ——————, son of ——————, caste ——————, resident of —————— are held and firmly bound unto the Bahawalpur Darbar, its successors and assigns in the sum of (Rs, (*c*) ——————, rupees (*c*) —————— hundred only, to be paid to the said Bahawalpur Darbar, its successors and assigns, for which payment, well and truly to be made, we bind ourselves, our heirs and legal representatives jointly, and each of us binds himself, his heirs and legal representatives severally firmly by these presents, dated at (*d*) —————— this (*d*) —————— day of —————— 19 .

WHEREAS by an agreement bearing even date with this Bond made between the Bahawalpur Darbar and (*e*) —————— the said (*e*) —————— has undertaken to accept a scholarship tenable at the Lahore Medical College/School upon the terms and conditions therein set forth and specified.

NOW THEREFORE the condition of the above written Bond is such that if the said (*e*) —————— shall duly and fully perform each and all of the terms and conditions of the said agreement and if the above bounden (*a*) —————— and (*b*) —————— shall save harmless and indemnify the Bahawalpur Darbar, its successors and assigns against all loss or damage in any way arising out of or connected with the said Agreement, then this Bond shall be void, otherwise the same shall remain in full force and effect, and it shall be lawful for the Bahawalpur Darbar, its successors or assigns to recover from the above bounden (*a*) —————— and (*b*) —————— or either of them, their heirs and legal representatives, the whole amount hereby secured in the same manner as if this Bond were an instrument of the same nature as a bond for the performance of a public duty given under the orders of the Local Government as provided in the exception to section 74 of the Indian Contract Act, 1872.

IN WITNESS WHEREOF the said (*a*) —————— and (*b*) —————— have hereunto subscribed their names at —————— this —————— day of —————— 19 .

Signed and delivered by the said (a) ——————
and (b) —————— ——————
in the presence of—
Witnesses { —————— / —————— } ——————

(*a*) *Principal* (who may be the student if he is not a minor or his guardian, if a minor).

(*b*) *Surety.*

(*c*) Here enter the highest total amount which would be received by or expended on the student during the period spent on his training.

(*d*) Place and date of execution.

(*e*) Here enter either the words [the said (*a*) ——————] or the words [—————— son of —————— resident of ——————, a minor under the lawful guardianship of and acting by and through the said (*a*) ——————] according as (*a*) is the student himself or the lawful guardian of the student.

LAHORE MEDICAL {COLLEGE / SCHOOL}.

B.—SCHOLARSHIP AGREEMENT.

MEMORANDUM OF AN AGREEMENT made this ______ day of ______ 19 , between the Bahawalpur Darbar (hereinafter called the *Government*) of the one part and (*a*) ______ of the other part.

THE SAID PARTIES do jointly and severally covenant and agree as follows, that is to say :—

1. Subject to the terms and conditions hereinafter set forth and specified, the Government will grant to (*b*) ______ the scholarship known as the (*c*) ______ scholarship tenable for (*d*) ______ years in the Lahore Medical College/School.

Provided that the value of the scholarship, the amount of money to be paid monthly to the said (*b*) ______ thereout, and the other conditions thereof shall be regulated by the terms of the endowment and the rules and practice of the said College/School in that behalf.

2. For and in consideration of the grant of the said scholarship the said (*b*) ______ undertakes—

Firstly—that, health permitting, he will study (*e*) ______ in the said College/School for a period of ______ years and will throughout that period submit to comply with and duly observe the rules, regulations and practice of the said College/School in all respects ;

Secondly—that he will, to the best of his abilities, endeavour to successfully pass all examinations, whether preliminary or final, necessary to qualify him for (*f*) ______, and

Thirdly—that if within three months of his obtaining the said (*f*) ______ he is required so to do, he will take such professional employment on such terms as may be offered to him under (*g*) ______ and will continue in such professional employment and duly discharge the duties appertaining thereto for a period of not less than two years next following the date on which his employment commences.

(*a*) If the student is over 18 years of age, here insert his name, father's name, caste and residence; if the student is a minor, here enter the name, father's name, caste and residence of his lawful guardian and add the words "lawful guardian, and acting for and on behalf of ______ son of ______ caste- ______ resident of ______ a minor."

(*b*) Name of student.

(*c*) Name of scholarship.

(*d*) Period.

(*e*) Name of subjects.

(*f*) Here enter the certificate, license or degree to be obtained.

(*g*) Here enter the name of the State or other authority under which he is to be employed.

3. The parties further agree that if the said (*b*) ______ shall at any time during the continuance of this agreemant—

(1) absent himself from the College/School without the leave of the Principal thereof ;

(2) be discharged from the College/School by the Principal for any breach of discipline or other misconduct ;

such absence or discharge shall be deemed to be a breach of a condition of this agreement.

4. In the event of any breach on the part of the said (*b*) ______ of any condition set forth and specified in clause 2 or clause 3 of this agreement the whole amount of money at any time paid to or expended on the said (*b*) ______ under this agreement shall be refunded to the said Government by the said (*b*) ______ and the signatories of the said Bond or all or any of them or the heirs and lawful representatives of all or any of them :

Provided that the amount to be so refunded shall in no case exceed the amount secured to the said Bahawalpur Darbar by the Bond of even date executed by ______ (Principal) and ______ (surety) for the purpose of carrying this agreement into effect and of indemnifying the said Government from all loss or damage arising thereout or under.

Dated ______ (Sd.) (*a*) ______

Witnesses. { 1. ______ 2. ______ }

APPENDIX 3.

KNOW ALL MEN by these presents that I ______________ son of ______________ of ______________ am held and firmly bound unto *The Secretary of State for India in Council* in the penal sum of Rupees four hundred (Rs. 400) to be paid to the said Secretary of State his certain Attorney Successors or Assigns for which payment to be well and truly made I bind myself my heirs executors administrators and representatives firmly by these presents sealed with my seal dated at ______________ this ______ day of ______________ 19 . And I the said ______________ do hereby for myself my heirs executors administrators and representatives covenant with the said Secretary of State his Successors and Assigns that if any suit shall be brought touching the subject matter of this bond or the conditions hereunder written in any Court subject to the Chief Court of the Punjab the same shall and may at the instance of the said Secretary of State be removed into tried and determined by the said Chief Court in its Original Civil Jurisdiction and the said ______________ will raise no objection to the removal trial and determination of the said suit as aforesaid.

Now the condition of the above written bond or obligation which is executed under the orders of the Government of ______________ and is given for the performance of a public duty in which the public are interested within the meaning of the exception to section 74 of Act IX of 1872 is such that if the above bounden ______________ shall faithfully and diligently serve the said Secretary of State his Successors and Assigns for the period of five years in the Subordinate Medical Department in the capacity of a Civil Hospital Assistant and shall and will willingly and submissively at all times obey all the lawful orders and commands of the said Secretary of State his successors and assigns and of any Commissioned Medical Officer of the Department for the time being under whom the above bounden may be appointed to serve and especially shall when ordered so to do forthwith and as ordered proceed to any part of British India or of its dependencies or of the States in alliance with it where his service shall be required and shall on no account (except in case of illness of which a certificate signed by a Commissioned Medical Officer shall be sufficient proof) without the orders or sanction of the said Secretary of State his successors or Assigns leave any station to which he shall have been appointed or in any way terminate his service before the end of the said five years and shall while at every such station well and truly and faithfully perform the duties of a Civil Hospital Assistant and shall also when required so to do and in the event of necessity arising serve on military duty and while engaged on such military duty will strictly conform to and obey and observe all Orders and Regulations prescribed for his conduct subject to the penalties for disobedience therein laid down or failing such shall well and truly pay to the said Secretary of State his Successors and Assigns the sum of Rs. 200 for every act of disobedience of such rules and regulations and on any default or breach of any of the provisions hereinbefore mentioned in respect of his duties which shall result in the termination of his service before the expiration of the period thereof shall well and truly pay to the said Secretary of State his Successors or Assigns the sum of Rs. 400 then the above written bond shall be void; otherwise the same shall remain in full force and virtue.

APPENDIX 4.

Whereas* ______________, of ______________ son of ______________, by caste ______________, a resident of ______________, has been selected by the Principal of the ______________ medical ______________ on behalf of the Hon'ble the Secretary of State for India in Council, for admission into the military class of the aforesaid medical ______________, for the purpose of studying medicine and surgery, and has selected for Government service.

Now this indenture, dated the ______________, between ______________ †, as surety of the said ______________ on the one part, and the Hon'ble the Secretary of State for India in Council on the other part, witnesseth that in consideration of the said ______________ being permitted to benefit from the instruction given in the said medical ______________, and from such emoluments as he may from time to time receive from the Government the said ______________ shall diligently attend the said medical ______________ for the space of four calendar years (or for such other period as may be fixed for the Military Hospital Assistant's course) from the date of these presents, and faithfully observe the rules prescribed for pupils attached to the military class of the said medical ______________

And it is further agreed and declared that in the event of the said ______________ passing the final examination qualifying him to serve as a military hospital assistant, he, the said ______________ will sign the declaration prescribed for a military hospital assistant.

And it is further agreed and covenanted by the said surety of the said ______________ that in the event of the said ______________, in breach of any of the above conditions, relinquishing his studies and leaving the said ______________ medical ______________ without the permission of the principal, or being dismissed from the said medical ______________ for gross misconduct, or failing to execute the aforesaid declaration, the said ______________, as surety for the said ______________, shall pay to the said Secretary of State for India in Council the amount spent by the Government on the professional education of the said ______________ up to the time when he relinquished his studies, or up to the time when he was dismissed, or up to the time when he refused to enter the service of the Government and to sign the aforesaid declaration, as the case may be.

Witnesses: (Signature).

* Name of student.

† Name of surety and relationship, or the word "friend."

APPENDIX 5.

DECLARATION ON APPOINTMENT TO THE INDIAN SUBORDINATE MEDICAL DEPARTMENT.

I ______________________________, born at
(name in full)
______________________________ on the
(place)
______________________________ declare that I will serve in the
(date, year)
Indian Subordinate Medical Department for so long as my services may be required in either the civil or military branch thereof. I further declare that I will be faithful to His Majesty, his Heirs and Successors, and will go wherever I am ordered, by land or sea, and obey all commands of officers set over me. I am aware that I shall be subject to military law* when serving in the military branch and that I shall not be permitted to resign the service at my own request until I have served three years as an Assistant Surgeon, or seven years as a Hospital Assistant, unless I refund all pay and cash allowances received from Government since the commencement of my medical training, and even then only if the exigencies of the service will admit of my discharge.

______________________________ (Signature).

Place ____________
Date ____________

______________________________ (Signature of Principal of Medical College.)

INSTRUCTIONS.

This declaration, which is to be signed by every assistant surgeon and hospital assistant before he can be gazetted to the I. S. M.D. must be executed in the presence of the Principal of the College and will then be forwarded by him to the D. G. I. M. S.

**Note.*—"Army Act" for Assistant Surgeons and "Indian Articles of War" for Hospital Assistants.

APPENDIX 6.

FORM OF AGREEMENT GIVEN BY CIVIL ASSISTANT SURGEONS ON ENTERING GOVERNMENT SERVICE.

KNOW ALL MEN by these presents that I ______________________ son of ______________________ of ______________________ am held and firmly bound unto *The Secretary of State for India in Council* in the penal sum of Rupees five hundred (Rs. 500) to be paid to the said Secretary of State, his certain attorney, successors or assigns for which payment to be well and truly made I bind myself, my heirs, executors, administrators and representatives, firmly by these presents sealed with my seal dated at ______________ this ______________ day of ______________ 19 . And I the said ______________ do hereby for myself, m heirs, executors, administrators and representatives covenant with the said Secretary of State, his successors and assigns, that if any suit shall be brought touching the subject-matter of this bond or the conditions hereunder written in any Court subject to the Chief Court of the Punjab the same shall and may at the instance of the said Secretary of State be removed into, tried and determined by, the said Chief Court in its original civil jurisdiction, and the said ______________ will raise no objection to the removal, trial, and determination of the said suit as aforesaid.

Now the condition of the above written bond or obligation which is executed under the orders of the Government of India and is given for the performance of a public duty in which the public are interested within the meaning of the exception to section 74 of Act IX of 1872 is such that if the above bounden ______________ shall faithfully and diligently serve the said Secretary of State, his successors, and assigns for the period of five years in the Subordinate Medical Department in the capacity of an Assistant Surgeon and shall and will willingly and submissively at all times obey all the lawful orders and commands of the said Secretary of State, his successors, and *assigns* and of any Commissioned Medical Officer of the Department for the time being under whom the above bounden may be appointed to serve and especially shall when ordered so to do forthwith and as ordered proceed to any part of British India or of its dependencies or of the States in alliance with it where his services shall be required and shall on no account (except in case of illness of which a certificate signed by a Commissioned Medical Officer shall be sufficient proof) without the orders or sanction of the said Secretary of State, his successors or assigns, leave any station to which he shall have been appointed or in any way terminate his service before the end of the said five years, and shall while at every such station well and truly and faithfully perform the duties of an Assistant Surgeon subject to a penalty of Rs. 500 and on any default or breach of any of provisions hereinbefore mentioned in respect to his duties ______________ shall well and truly upon demand pay to the said Secretary of State, his successors, or assigns the sum of Rupees five hundred (Rs. 500) for every such default or breach than the above written bond shall be void otherwise the same shall remain in full force and virtue.

Signed in our presence—

____
______________ } *Witnesses.*
____

Signature.

APPENDIX 7.

Regulations

For the Degrees of Bachelor of Medicine and Bachelor of Surgery (M. B. B. S.), and Doctor of Medicine, (M. D.), and Master of Surgery (M. S.),

[AS SANCTIONED BY THE SENATE ON THE 9TH MARCH 1907.]

BACHELOR OF MEDICINE AND BACHELOR OF SURGERY (M. B. B. S.).

1. An examination for the Degrees of Bachelor of Medicine and Bachelor of Surgery shall be held annually in Lahore, beginning on the second Monday in May, or on such date as may be fixed by the Syndicate. The examination shall consist of 3 parts, entitled respectively, the First, Second, and Final Professional Examination for Bachelor of Medicine and Bachelor Surgery.

THE FIRST PROFESSIONAL EXAMINATION.

2. This examination shall be open to any student who—

(*i*) has been enrolled during the two academical years preceding the examination in a College affiliated to the University in the Faculty of Medicine;

(*ii*) has passed not less than two academical years previously, (*a*) the Intermediate Examinations of the Science Faculty, taking Biology as his elective subject, and (*b*) the additional test in Chemistry prescribed under Regulation 12 of the Intermediate Examination (Science Faculty) or the B. Sc. Examination, taking Chemistry as one subject; or certificate of having passed the B. Sc. Examination of the Allahabad Univeraity, taking Chemistry and Biology, and after 1909, Physics.

(*iii*) has his name submitted to the Registrar by the Head of the College in which he is enrolled;

(*iv*) produces the following certificates signed by the Head of the College in which he is enrolled—

(1) of good character;

(2) of having attended not less than three quarters of the full courses of lectures delivered in each of the subjects of examination; the minimum number of attendances required for each subject being seventy-five;

(3) of having been engaged in dissection for two winter sessions in the course of which he must have dissected the whole human body once carefully;

(4) of having attended one course of Practical Histology, one course of Practical Physiological Chemistry, and one course of demonstrations in Experimental Physiology.

(5) of having studied Practical Pharmacy, and of having acquired a practical knowledge of the compounding of medicines:

Provided that no person shall be admitted to this examination more than three times in all; Provided further that the Syndicate shall have power to exclude any candidate from the examintion if it is satisfied that such candidate is not a fit person to be admitted thereto.

3. Every candidate shall forward his application to the Registrar at least fourteen days before the commencement of the examination, accompanied by a fee of thirty rupees. A candidate who fails to pass or present himself for examination shall not be entitled to claim a refund of the fee. A candidate who fails to pass or to present himself for examination may, subject to Regulation 2, be admitted to one or more subsequent examinations on payment of a like fee of thirty rupees on each occasion, and on producing a certificate proving that he has, subsequent to his last failing, attended one course of instruction in Practical Anatomy, one course of lectures in Physiology with practical work and one course of lectures in Materia Medica.

4. Every candidate shall be required to take up three subjects as follows:—

(1) Anatomy;

(2) Physiology;

(3) Materia Medica.

5. The following is the scale of marks allotted to each subject:—

	Marks.
Anatomy	300
Physiology	300
Materia Medica	300

6. The minimum number of marks required to pass this examination shall be 33 per cent. in each subject, both in the written and oral and practical parts of the examination, and 50 per cent, of the aggregate number of marks in all subjects. Candidates who gain 80 per cent. of the marks in any subject shall be declared to have passed "with honours" in that subject.

7. An outline of the tests in each subject is given in Appendix A. This outline can be changed from time to time by the Syndicate, with the approval of the Senate.

8. The courses of study prescribed by the Senate are specified in the Syllabus laid down in Appendix B. This syllabus can be modified from time to time by the Syndicate with the approval of the Senate.

9. As soon as possible after the examination the Registrar shall publish a list of canditates who have passed, arranged in order of merit.

Each successful candidate shall be granted a certificate.

THE SECOND PROFESSIONAL EXAMINATION.

10. This examination shall be open to any student who—

(i) has been enrolled during the academic year preceding the examination in a College affiliated to the University in the Faculty of Medicine:

(ii) has passed not less than one academic year previously the First Professional Examination:

(iii) has his name submitted to the Registrar by the Head of the College in which he is enrolled:

(iv) produces the following certificates signed by the Head of the College in which he is enrolled:—

(1) of good character;

(2) of having attended not less than three-quarters of the full course of lectures delivered in each of the subjects of examination; the minimum number of attendances required being for Pathology 75, for Forensic Medicine and Toxicology 38, and for Hygiene 23;

(3) of having assisted in the performance of six *post-mortem* examinations, and of having attended the practical demonstrations in the Dead-house for a period of two years;

(4) of having attended one course of practical instruction in Clinical Pathology and one course of demonstrations in Pathological Histology:

Provided that no person shall be admitted to this examination more than three times in all: Provided further that the Syndicate shall have power to exclude any candidate from the examination if it is satisfied that such candidate is not a fit person to be admitted thereto.

11. Every candidate shall forward his application to the Registrar at least fourteen days before the commencement of the examination, accompanied by a fee of thirty rupees. A candidate who fails to pass or present himself for examination shall not be entitled to claim a refund of the fee. A candidate who fails to pass or present himself for examination may, subject to Regulation 10, be admitted to one or more subsequent examinations on payment of a like fee of thirty rupees on each occasion, and on producing a certificate proving that he has, subsequent to his last failing, attended one course of lectures in each of the subjects of the examination, and one course of instruction in Practical Pathology.

12. Every candidate shall be required to take up three subjects as follows:—

(1) Pathology including Parasitoloy;

(2) Forensic Medicine and Toxicology;

(3) Hygiene.

13. The following is the scale of marks allotted to each subject:—

	Marks.
Pathology including Parasitology	300
Forensic Medicine and Toxicology...	150
Hygiene	150

14. The minimum number of marks required to pass this examination shall be 33 per cent. in each subject, both in the written and oral and practical portions of the examination, and 50 per cent. of the aggregate number of marks in all subjects. Candidates who gain 80 per cent. of the marks in any subject shall be declared to have passed "with honours" in that subject.

15. An outline of the tests in each subject is given in Appendix A. This outline can be changed from time to time by the Syndicate, with the approval of the Senate.

16. The courses of study prescribed by the Senate are specified in the Syllabus laid down in Appendix B. This Syllabus can be modified from time to time by the Syndicate with the approval of the Senate.

17. As soon as possible after the examination the Registrar shall publish a list of candidates who have passed, arranged in order of merit.

Each successful candidate shall be granted a Certificate.

THE FINAL PROFESSIONAL EXAMINATION.

18. This examination shall be open to any student who—

(*i*) has been enrolled during the academic year preceding the examination in a College affiliated to the Univesity in the Faculty of Medicine:

(*ii*) has passed not less than one academic year previously the Second Professional Examination:

(*iii*) has his name submitted to the Registrar by the Head of the College in which he is enrolled:

(*iv*) produces the following certificates signed by the Head of the College in which he is enrolled :—

(1) of good character;

(2) of having attended not less than three-quarters of the full courses of lectures delivered in each of the subjects of examination, the minimum number of attendances required being for Medicine including Diseases of Children 75, for Surgery 75, for Diseases of the Eye, Ear and Throat 38, and for Midwifery and Diseases of Women 53;

(3) of having, subsequently to having passed the First Professional Examination attended the Medical and Surgical Practice of a hospital connected with the College for a period of two years and demonstrations and lectures on Clinical Medicine and Clinical Surgery during this period;

(4) of having performed satisfactory clinical work in the Medical and Surgical wards of a hospital connected with the College for a period of two years;

(5) of having, subsequently to having passed the Second Professional Examination, attended for three months the practice of an Eye Hospital connected with the College, and a course of Ophthalmic demonstrations;

(6) of having, subsequently to having passed the Second Professional Examination, gone through a complete course of Surgical Operations on the Dead-body;

(7) of having attended a course of demonstrations on Mental Diseases:

Provided that no person shall be admitted to this examination more than three times in all: Provided further that the Syndicate shall have power to exclude any candidate from the examination if it is satisfied that such candidate is not a fit person to be admitted thereto.

19. Every candidate shall forward his application to the Registrar at least fourteen days before the commencement of the examination, accompanied by a fee of thirty rupees. A candidate who fails to pass or present himself for examination shall not be entitled to claim a refund of the fee. A candidate who fails to pass or present himself for examination may, subject to Regulation 18, be admitted to one or more subsequent examinations on payment of a like fee of thirty rupees on each occasion, and on producing a certificate, proving that he has, subsequent to his last failing, attended one course of lectures in each of the subjects of the examination and a further course of hospital practice and clinical instruction for one year.

20. Every candidate shall be required to take up four subjects as follows:—

(1) The Principles and Practice of Medicine, including Diseases of Children.

(2) The Principles and Practice of Surgery, and Operative Surgery.

(3) Diseases of the Eye, Ear and Throat.

(4) Midwifery and Diseases of Women.

21. The following is the scale of marks allotted to each subject:—

	Marks.
Medicine and Diseases of Children	300
Surgery and Operative Surgery	300
Diseases of the Eye, Ear and Throat	150
Midwifery and Diseases of Women	300

22. The minimum number of marks required to pass this examination shall be 33 per cent. in each subject, both in the written and oral and practical portions of the examination, and 50 per cent. of the aggregate number of marks in all subjects. Candidates who gain 80 per cent. of the marks in any subject shall be declared to have passed "with honours" in that subject.

23. An outline of the tests in each subject is given in Appendix A. This outline can be changed from time time to time by the Syndicate, with the approval of the Senate.]

24. As soon as possible after the examination the Registrar shall publish a list of candidates who has passed, arranged in order of merit.

Each successful candidate shall be granted a Diploma.

PANJAB UNIVERSITY.

NOTIFICATION.

B. A. EXAMINATION, 1910.

THE following candidates have passed the Examination for the Degree of Bachelor of Arts for 1910. The names of the candidates who have passed in the 1st and 2nd Divisions are given in order of merit and those of the 3rd Division according to Roll numbers:—

Merit No.	Registered No.	Roll No.	Name of candidate.	Race or creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institution.	Subjects in which a candidate passed.
			First Division.					
1	F. g. 19	257	Mohammad Husain (Qazi) ..	Muhammadan...	19	366	Government College, Lahore ...	M. (A)., M. (P).
2	F. d. 128	122	Girdhari Lal Gupta ...	N. B. H. ...	18-8	353	D. A.-V. College, Lahore ...	M. (A)., M. (P).
3	F. a. 20	68	Bakhshi Singh Siddhu ...	Sikh ...	22	349	Khalsa College, Amritsar ...	M. (A)., M. (P).
4	E. d. 34	123	Hem Raj	Brahman ...	23	337	D. A.-V. College, Lahore ...	M. (A)., M. (P).
5	F. f. 57	223	Milkhi Ram Dhand ...	N. B. H. ...	19	330	Forman Christian College, Lahore...	M. (A)., M. (P).
6	F. g. 30	258	Minhaj-ud-Din	Muhammadan .	19-8	326	Government College, Lahore ...	M. (A)., Phy.
7	F. d. 131	227	Gopal Das Bath ...	N. B. H. J. A.,	19-5	308	Forman Christian College, Lahore ..	M. (A)., Phy.
8	F. h. 14	24	Nanak Chand	Jain ...	20	298	St. Stephen's College, Delhi ...	M. (A)., M. (P).
9	F. h. 5	26	Prabhu Dayal Gupta ...	N. B. H. ...	22-3	295	Ditto ditto ...	M. (A), M. (P).
10	F. d. 77	81	Sant Lal	Do. ...	19-4	290	D. A.-V. College, Lahore ...	S., M. (A).
			Second Division.					
11	E. d. 57	27	Ranbir Chand	N. B. H. ...	16-3	288	St. Stephen's College, Delhi ...	M. (A)., M. (P).
12	F. f. 7	166	Ali Bakhsh	Muhammadan...	21-5	287	Forman Christian College, Lahore	A., M. (A).
13	F. f. 84	160	Thakur Das Vaid ...	Brahman ...	20-3	286	Ditto ditto ...	S., M. (A).
14	F. d. 29	280	Ganpat Rai	N. B. H. ..	19-4	286	Government College, Lahore ...	M. (A)., Phy.
15	F. r. 12	374	Teja Singh Vidwan ...	Sikh ...	21-1	284	Gordon Mission College, Rawalpindi	M. (A)., M. (P).
16	E. g. 26	357	Zahur Husain (Qazi) ...	Muhammadan...	21-2	281	Private Student, Lahore district ...	M. (A)., M. (P).
17	F. p. 15	413	Harbans Singh	S. J. A. ...	20 6	274	Mohindra College, Patiala ...	M. (A)., M. (P).
18	F. a. 8	67	Ganda Singh	Sikh ...	19-5	273	Khalsa College, Amritsar ...	M. (A)., M. (P).
19	F. d. 14	152	Bhagat Ram	N. B. H. ...	20-1	271	D. A.-V. College, Lahore ...	Ph., H.
20	H. z. 15	351	L. M. Stratford	Christian ...	32-5	270	Private Student, Lahore district ...	F., H.
21	F. q. 8	121	Mela Ram Malhotra ...	N. B. H. ...	20-7	269	D. A.-V. College, Lahore ...	M. (A)., M. (P.)
22	F. g. 41	260	Mehr Chand Mahajan ...	Do. ...	19-1	268	Government College, Lahore ...	Ch., H.
23	F. d. 30	82	Ganpat Ray Sharma ...	Brahman ...	22	262	D. A.-V. College, Lahore ...	S., M. (A).
24	E. d. 46	148	Narendra Singh ...	N. B. H. ...	16-10	261	Ditto ditto ...	M. (A)., Ph.
25	F. r. 17	214	Ata Ullah	Muhammadan...	20-4	258	Forman Christian College, Lahore	M. (A)., M. (P).
26	J. s. 26	35	Janki Prasad	Jain ...	22-2	257	St. Stephen's College, Delhi ...	Ph., H.
27	F. a. 26	66	Sohan Singh	S. J. A. ...	20-7	255	Khalsa College, Amritsar ...	M. (A)., M. (P).
28	E. f. 98	222	Vishnu Das	N. B. H. ...	20-5	255	Forman Christian College, Lahore	M. (A)., M. (P)
29	F. d. 165	388	Mulk Raj Gandotra ...	Do. ...	20-1	255	Prince of Wales' College, Jammu ...	M. (A)., Geology.
30	F. d. 61	133	Mehr Chand	Do. ...	19-8	252	D. A.-V. College, Lahore ...	M. (A)., Ch.
31	J. z. 47	417	Kate Bwye	Christian ...	22	251	Private Student, Ajmer district ...	Ph., H.
32	D. g. 25	134	Kanhya Lal Nanda ...	N. B. H. ...	21-6	249	D. A.-V. College, Lahore ...	M. (A)., H.
33	F. d. 35	153	Gobind Ram Khanna ...	Do. ...	21-2	249	Ditto ditto ...	Ph., H.
34	E. b. 6	209	Khem Chand	Do. ...	19-10	246	Forman Christian College, Lahore	P., Ph.
35	E. d. 59	297	Sada Nand Sardana ...	Do. ...	19	245	Government College, Lahore ...	M. (A)., Phy.
36	F. d. 2	238	Amar Nath Nanda ...	Do. ...	20-1	242	Forman Christian College, Lahore	M. (A)., Ph.
37	F. g. 9	247	Amar Nath Arora ...	Do. ...	18-4	243	Government College, Lahore ...	S., H.
38	F. r. 8	292	Abdul Hamid Shaikh ...	Muhammadan...	20	242	Ditto ditto ...	Biology.
39	F. a. 50	65	Amar Singh	Sikh ...	21-10	241	Khalsa College, Amritsar ...	M. (A)., M. (P).
40	F. r. 2	375	Ladli Pershad Rozdon ...	Brahman ...	21	241	Gordon Mission College, Rawalpindi	M. (A)., Ph
41	E. l. 13	256	Fateh Muhammad Sayad ...	Muhammadan...	23	240	Government College, Lahore ...	A., H.
42	F. d. 169	132	Prokash Chandra ...	N. B. H. ...	23-7	239	D. A.-V. College, Lahore ...	M. (A)., Ch
43	H. g. 122	293	Shaikh Khadim Mohyud-Din	Muhammadan...	22-11	238	Government College, Lahore ...	P., Ph.
44	B. d. 16	221	Uggar Sain	Jain ...	23	236	Forman Christian College, Lahore	M. (A)., M. (P).
45	D. d. 59	80	Chhabil Das	N. B. H. ...	20-1	235	D. A.-V. College, Lahore ...	S., M. (A).
46	D. d. 64	127	Ram Chandra	Do. ...	22-10	235	Ditto ditto ...	M. (A)., Ch.
47	D. d. 76	279	Parma Nand Bahl ...	Do. ...	20-8	234	Government College, Lahore ...	M. (A)., H.
48	F. d. 65	138	Parmanand Sachdev ...	Do. ...	20-9	233	D. A.-V. College, Lahore ...	M. (A)., H.
49	F. g. 58	259	Ram Lal Batra ...	Do. ...	20	233	Government College, Lahore ...	M. (A)., H.
50	E. d. 107	234	Manohar Lal Madhok ...	Do. ...	20-4	232	Forman Christian College, Lahore	M. (A)., H.
51	F. p. 10	399	Shiv Dass	N. B. H. ...	23	232	Mohindra College, Patiala ...	S., Ph.
52	E. g. 16	298	Niranjan Singh, II. ...	Do. ...	20	231	Government College, Lahore ...	M. (A)., M. (P).
53	F. d. 110	156	Chuni Lal Puri	Do. ...	19-5	230	D. A.-V. College, Lahore ...	Ph., H.

Merit No.	Registered No.	Roll No.	Name of candidate.	Race or creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institution.	Subjects in which a candidate passed.
			Second Division—concluded.					
54	E. s. 2	9	Bidhi Chand Tawakley ...	N. B. H. ...	21	229	St. Stephen's College, Delhi ...	P., M. (A).
55	F. d. [illegible]	276	Prabhu Dyal Khati ...	Do. ...	19-3	229	Government College, Lahore ...	M. (A)., Phy.
56	D. s. [illegible]	32	Kishan Chand Mehra ...	Do. ...	22-6	228	St. Stephen's College, Delhi ...	M. (A)., H.
57	F. d. 86	120	Tara Chand	Do. ...	20-6	228	D. A.-V. College, Lahore ...	M. (A)., M. (P).
58	F. g. 34	262	Salig Ram Singh ...	Do. ...	20-1	228	GovernmentCollege, Lahore ...	Ch., H.
59	E. r. 1	373	Uttam Singh	Sikh ...	20-3	228	Gordon Mission College, Rawalpindi	M. (A)., M. (P).
60	F. r. 6	376	Jaggat Singh	Do. ...	21	228	Ditto ditto	M. (A).. Ph.
61	G. z. 109	394½	Maharaj Krishna Dar ...	Brahman ...	23-7	228	Private Student, Jammu State ...	Ph., H.
62	F. d. 200	202	Yaga Datta Pury ...	N. B. H. ...	19-2	227	Forman Christian College, Lahore	P., H.
63	G. k. 13	403	Ali Mohammad	Muhammadan ...	21-2	226	Mohindra College, Patiala ...	P., M. (A).
64	E. f. 55	177	Mohd. Bakhtyar Ansari ...	Do. ...	20-9	225	Forman Christian College, Lahore ...	P., M. (A).
65	E. g. 20	294	Ram Narain Dhawan ...	N. B. H. ...	18-4	225	Government College, Lahore ...	Ch., Phy.
66	E. p. 4	412	Bhagwati Pershad ...	Do. ...	19	225	Mohindra College, Patiala ...	M. (A)., M. (P).
67	F. d. 92½	140	Amar Nath Chona ...	Do. ...	19-8	224	D. A.-V. College, Lahore ...	M. (A)., Ph.
68	E. s. 69	124	Bans Gopal Manu ...	N. B. H. J. A....	19-5	223	Ditto ditto ...	M. (A)., M. (P).
69	F. k. 4	240	Raj Kumar	N. B. H. ...	18-10	223	Forman Christian College, Lahore ...	Ph., H.
70	E. s. 9	36	Hirde Narain	Do. ...	21-2	222	St. Stephen's College, Delhi ...	Ph., H.
71	F. h. 19	13	Jamna Das	Do. ...	20-8	221	Ditto ditto ...	P., H.
72	F. d. 167	106	Naranjan Dass Datta ...	Brahman ...	21	221	D. A.-V. College, Lahore ...	P., H.
73	F. d. 154	125	Madho Ram	N. B. H. ...	22	221	Ditto ditto ...	M. (A)., Ch.
74	F. g. 45	265	Nathu Ram	Do. ...	20-5	221	Government College, Lahore ...	S., H.
75	C. q. 34	307	Hari Ram Kaura ...	Do. ...	20-4	221	Ditto ditto ...	M. (A), M. (P).
76	E. f. 28	232	Des Raj	N. B. H. R. A....	19-8	220	Forman Christian College, Lahore...	M. (A)., H.
77	E. d. 78	104	Daulat Ram Puri ...	N. B. H. ...	22	219	D. A.-V. College, Lahore ...	P., H.
78	A. f. 14	192	Fazl-i-Elahi	Muhammadan ...	21	219	Forman Christian College, Lahore...	P., H.
79	D. f. 30	300	Mohammad Said ...	Do. ...	21	219	Government College, Lahore ...	A., Ch.
80	F. f. 25	235	Dev Jang Kohli	N. B. H. ...	21-2	218	Forman Christian College, Lahore...	M. (A)., Ph.
81	F. k. 7	193	Daryai Lal Kapur ...	Do. ...	20	217	Ditto ditto ...	P., H.
82	F. r. 11	377	Suddhakar	Do. ...	21-6	217	Gordon Mission College, Rawalpindi	Ph., H.
83	F. d. 112	158	Das Ram Malik ...	Brahman ...	18-7	216	D. A.-V. College, Lahore ...	Ph., H.
84	F. k. 11	196	Mohammed Sadr-ud-Din ...	Muhammadan ...	22	216	Forman Christian College, Lahore ...	P., H.
85	G. l. 128	356	Tulsi Ram Gorawar ...	N. B. H. ...	24-9	216	Private Student, Lahore district ...	M. (A)., M. (P).
86	H. d. 161	107	Jagan Nath	Do. ...	31-10	215	D. A.-V. College, Lahore ...	P., H.
87	C. f. 24	394	Mulraj Mengi	Do. ...	22	214	Private Student, Jammu State ...	P., H.
88	G. z. 146	128	Tej Bhan	Do. ...	21-2	213	D. A.-V. College, Lahore ...	M. (A), Ch.
89	E. f. 54	233	Mohan Lal Mutreja ...	Do. ...	18	213	Forman Christian College, Lahore ...	M. (A)., H.
90	F. g. 5	252	Mohammad Ismail ...	Muhammadan...	19	213	Government College, Lahore ...	P., H.
91	F. d. 195	146	Ude Bhan	N. B. H. ...	20-4	212	D. A.-V. College, Lahore ...	M. (A)., Ph.
92	F. f. 82	185	Shadi Ram	Do. ...	20-5	212	Forman Christian College, Lahore ...	P., M. (A).
93	E. g. 30	255	Kartar Singh Ahluwalia ...	Sikh ...	19-10	212	Government College, Lahore ...	P., M. (A).
94	E. s. 27	8	Muhammad Taqi ...	Muhammadan ...	20-8	211	St. Stephen's College, Delhi ...	A., Ph.
95	D. d. 6	76	Bhawani Das Sahgal ...	N. B. H. ...	20-5	210	Private Student, Amritsar district...	M. (A)., Ch.
			Third Division.					
	E. d. 27	1	Durga Prasad	Brahman ...	20-7	206	Private Student, Gurgaon district ...	S., M. (A).
	A. g. 14	18	Syed Abdul Ghani ...	Muhammadan ...	23-2	179	St. Stephen's College, Delhi ...	P., Ph.
	D. s. 16	33	Dina Nath	Christian ...	24-4	187	Ditto ditto ...	Ph., H.
	D. s. 5	38	Brij Behari Tawakley ...	N. B. H. ...	19	209	Private Student, Delhi district ...	M. (A)., Phy.
5	B. s. 2	39	Shambhu Datta Sharma ...	Brahman ...	24-6	207	Ditto ditto ...	M. (A)., H.
	J. z. 37	41	Munshi Ram	N. B. H. ...	37-6	209	Private Student, Ambala district ...	P., H.
	I. z. 33	44	Jesa Ram	Do. ...	24-4	187	Private Student, Firozpur district ...	M. (A)., H.
	J. z. 40	50	Mohan Lal	Do.	22-1	188	Private Student, Ludhiana district ...	P., Ph.
	C. g. 38	57	Golam Yasin	Muhammadan ...	21-3	200	Khalsa College, Amritsar ...	P., Ph.
10	F. a. 18	64	Jasbir Singh (Moga Singh) ...	S. J. A. ...	21-9	206	Ditto ...	P., Ph.
	E. d. 23	83	Dina Nath Agnihotri ...	Brahman ...	20	209	D. A.-V. College, Lahore ...	S., M. (A).
	E. d. 4	84	Amar Nath Sud	N. B. H. ...	19-3	203	Ditto ditto ...	S., Ch.
	F. d. 129	94	Girdhari Lal Adlakha ...	Do. ...	22	203	Ditto ditto ...	P., M. (A).
	D. d. 75	95	Mulk Raj Sharma ...	Brahman ...	22	172	Ditto ditto ...	P., M. (A).
15	D. d. 36	98	Sukh Dial Saini ...	N. B. H. ...	20-9	195	Ditto ditto ...	P., Ch.
	D. d. 63	99	Kanshi Ram Kochhar ...	Do. ...	21-10	197	Ditto ditto ...	P., H.
	D. d. 38	103	Yog Bir Singh Mehta ...	Brahman ...	23-8	170	Ditto ditto ...	P., H.
	G. z. 171	105	Wazir Chand	N. B. H. ...	24-5	178	Ditto ditto ...	P., H.
	F. d. 1[illegible]	108	Kirpa Ram Kapoor ...	Do. ...	21-5	194	Ditto ditto ...	P., Ph.
20	F. d. 1[illegible]	110	Hari Singh Dosaj ...	Do. ...	19-3	200	Ditto ditto ...	P., Ph.
	F. d. 141	114	Ishwar Das Gorowara ...	Do. ...	20-5	179	Ditto ditto ...	P., Ph.
	F. d. 170	115	Piyare Lal	Do. ...	20	173	Ditto ditto ...	M. (A)., M. (P).
	E. d. 33	117	Hari Chand Soni ...	Do. ...	20-3	197	Ditto ditto ...	M. (A)., Ch.
	D. d. 13	130	Din Dyal Khanna ...	Do. ...	20-6	185	Ditto ditto ...	M. (A)., Ch.
25	D. d. 52	143	Partap Chandra Ahuja ...	Do. ...	20-8	197	Ditto ditto ...	M. (A)., Ch.
	E. d. 31	145	Gurdit Singh	Sikh ...	20-6	189	Ditto ditto ...	M. (A)., Ph.
	E. d. 30	149	Ganpat Rai Gupta ...	N. B. H. ...	19-3	204	Ditto ditto ...	M. (A)., Ph.

Merit No.	Registered No.	Serial No.	Name of candidate.	Race or creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institution.	Subjects in which a candidate passed.
			Third Division—concluded.					
	E. f. 73	171	Abdul Hamid	Muhammadan...	24-3	196	Forman Christian College, Lahore ...	A., Ph.
	E. f. 101	176	Muhammad Baqir ...	Do. ...	19 9	205	Ditto ditto ...	P., M. (A).
30	F. f. 33	186	Gokal Chand Chopra ...	N. B. H. ...	18-9	183	Ditto ditto ...	P., M. (A).
	F. f. 11	187	Bhagwan Das Palta ...	Do. ...	19-7	195	Ditto ditto ...	P., H.
	R. f. 19	194	Ibrahim Khalil	Muhammadan...	22	203	Ditto ditto ...	P., H.
	D. f. 50	199	Qamar-ud Din	Do. .	20	206	Ditto ditto ...	P., H.
	E. f. 57	205	Ghulam Mohammad Toor ...	Muhammadan...	20-3	208	Ditto ditto ...	P., Ph.
35	F. f. 31	208	Gopal Das ..	N. B. H. ...	20-3	202	Ditto ditto ...	P., Ph.
	E. f. 13	211	Ebenezer Ahmad Shah ...	Christian ...	21	195	Ditto ditto ..	P., Ph.
	F. a. 27	212	Hardayal Singh ...	Sikh ...	21-4	190	Ditto ditto ...	P., Ph.
	E. f. 1	213	Muti Ullah	Muhammadan ..	20-3	193	Ditto ditto ...	M (A)., M. (P).
	F. f. 20	215	Dayall Ram	N B. H. ..	19-4	197	Ditto ditto ...	M. (A)., M. (P).
40	E. h. 4	217	Kishan Narayan	Do. ...	23-2	188	Ditto ditto ...	M. (A), M. (P).
	F. q. 2	218	Mehr Chand Vedera ...	Do. ...	19-11	196	Ditto ditto ...	M. (A)., Phy.
	F. i. 3	229	Jamal-ud-Din Ahmad ...	Muhammadan ..	18	191	Ditto ditto ...	M (A)., Ch.
	E. f. 4	231	Pindi Das Talwar ...	N. B. H. ...	21-2	207	Ditto ditto ...	M. (A). Ph.
	E. d. 114	236	Narinjan Das	Do. ...	...	189	Ditto ditto ...	P., H.
45	E. g. 46	296	Brij Lal Aggarwal ...	Do. ...	20-4	173	Government College, Lahore ...	S., Ch.
	E. g 21	259	Prabhu Dyal Dhawan ...	Do. ...	20-3	192	Ditto ditto ...	M (A)., Phy.
	E. d. 49	302	Ram Lubhaya Dhawan ..	Do. ...	20-4	194	Ditto ditto ...	P., H.
	C. g 45	303	Gulam Mohyuddin ...	Muhammadan ...	21	176	Ditto ditto ...	M. (A)., Phy.
	E. g. 28	309	Bawa Naranjan Singh, I' ...	N. B. H. ...	21	204	Ditto ditto ...	A., M. (A).
50	C. i. 4	310	Muhammad Din ...	Muhammadan ...	23-11	205	Islamia College, Lahore ...	A., H.
	D. i. 11	311	Mohammad Ata Ullah ...	Do. ...	21	192	Ditto ditto ...	P., M. (A).
	E. i. 19	313	Lal Din	Do. ...	22	192	Ditto ditto ...	P., M. (A).
	E. d. 109	335	Mela Ram Chandhiok ...	N. B. H. ...	18-10	170	Private Student, Lahore district ...	P., M. (A).
	E. f. 91	338	Charanjit Lal	Do. ...	22-5	204	Ditto ditto ...	P., H.
55	J. z. 41	343	Saiyid Mohammad Riza ...	Muhammadan ...	24 8	179	Ditto ditto ...	P., H.
	G. z. 204	345	Brij Lall Chaudhri ...	N. B. H. ...	22	204	Ditto ditto ..	P., Ph.
	G. l. 147	347	Fateh Chand	Do. ...	23 9	169	Ditto ditto ...	M. (A)., H.
	E. c. 1	359	G. Jhans	Christian ...	21-8	192	Ditto ditto ...	P., H.
	G. z. 83	366	Ganda Mal Sethi ...	N. B. H. ...	23	180	Private Student, Sialkot district ...	P., M. (A).
60	C. d. 20	369	Shyam Lal Sawhney ...	Do. ...	21-6	190	Private Student, Jhelum district ...	P., H.
	I. z. 38	370	Ram Das	Do. ...	31-11	191	Ditto ditto ...	S., M. (A).
	F. d. 18	372	Bhim Sen	Do. ...	19-9	206	Gordon Mission College, Rawalpindi	S., M. (A).
	J. z. 45	380	Damodar Narayan Samant ..	Brahman ...	27	209	Private Student, Multan district ...	Ph., H.
	E. d. 29	391	Ganga Ram	Do ...	23-8	195	Prince of Wales' College, Jammu ..	A., Ph.
65	F. p. 13	402	Mahmud Hasan	Muhammadan ...	21-4	201	Mohindra College, Patiala ...	P., H.
	E. p. 13	407	Keshab Chandar Sain Handa	N. B. H. ...	23-3	200	Ditto ditto ...	P., H.
	D. g 46	408	Salig Ram Seekand ...	Do. ...	21-3	188	Ditto ditto ...	P., H.
	F. p. 1	414	Chamba Ram	Do. ...	21 1	205	Ditto ditto ...	M. (A)., Ph.

SENATE HALL, LAHORE: A. C. WOOLNER,

The 30th April, 1910. *Registrar, Panjab University.*

B. O. L. EXAMINATION, 1910.

The following candidate has passed the Examination for the Degree of Bachelor of Oriental Learning for 1910:—

Merit No.	Registered No.	Roll No.	Name of candidate.	Race or creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institution.	Subjects in which a candidate passed.
			Third Division.					
1	E. o. 1	418	Jan Mohammad	Muhammadan...	21	204	Oriental College, Lahore ...	A., P., M. (A).

SENATE HALL, LAHORE: A. C. WOOLNER,

The 3rd May, 1910. *Registrar, Panjab University.*

B. SC. EXAMINATION, 1910.

The following candidates have passed the Examination for the Degree of Bachelor in Science for 1910. The names of the candidates are given in order of merit:—

Merit No.	Registered No.	Roll No.	Name of candidate.	Race or creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institution.	Subjects in which a candidate passed.
				Second Division.				
1	F. f. 39	421	Jagan Nath Kukar ...	N. B. H. ...	19·4	250	Forman Christian College, Lahore...	M., Astronomy.
2	D. f. 60	433	Madan Mohan Lal ...	Do. ...	20·8	245	Government College, Lahore ...	Biology
3	F. a. 12	431	Prem Singh ...	Sikh ...	20	231	Ditto ditto ...	Ch., Phy.
4	F. a. 1	428	Anokh Singh ...	Do. ...	22	230	Ditto ditto ...	Ch., Phy.
5	F. f 21	420	P. A. Dogra ...	Brahman ...	18·9	220	Forman Christian College, Lahore...	M., Astronomy.
				Third Division.				
6	F. f. 79	419	Sant Ram	N. B. H. ...	20·9	200	Forman Christian College, Lahore...	M., Astronomy.

SENATE HALL, LAHORE:
The 3rd May, 1910.

A. C. WOOLNER,
Registrar, Panjab University.

PANJAB UNIVERSITY.

NOTIFICATION.

The following candidates have passed the Proficiency in Sanskrit (Prajna) Examination for 1910. The names are given in three divisions, each in order of merit :—

Merit No.	Roll No	Registered No	Name of Candidate.	Race or Creed.	Age	Total number of marks obtained.	Institution.
			First Division.				
1	57	J. z. 79	Jai Ram Sharma ...	Brahman ...	15·4	391	Private Student, Lahore District.
2	9	J. z. 58	Pushkar Dutta Sharma ...	Do. ...	20·1	374	Ditto, Rohtak District.
3	53	J. z. 80	Durga Devi ...	Do. ...	17·2	362	Ditto, Lahore District.
			Second Division.				
4	21	J. z. 224	Lahouri Ram Sharma ...	Brahman ...	17·1	341	Private Studeut, Hoshiarpur District.
5	25	J. z. 228	Govind Ram Sharma ...	Do. ...	16	334	Ditto, ditto.
6	20	J. z. 223	Dina Nath Sharma ...	Do. ...	18·5	328	Ditto, ditto.
7	3	J. z. 54	Banshidhar Sharma ...	Do. ...	21	325	Ditto, Hissar District.
8	75	J. z. 92	Shivram Das Sharma ...	Do. ...	15·6	324	Ditto, Jhang District.
9	43	I. o. 20	Mohan Lal Sharma ...	Do. ...	13·6	321	Oriental College, Lahore.
10	50	I. o. 13	Gurudatta Sharma ...	Do. ...	15·10	319	Ditto, ditto.
11	24	J. z. 227	Gokul Chand Sharma ...	Do. ...	17	314	Private Student, Hoshiarpur District.
12	86	J. z. 102	Baldev Dutt Sharma Joshi ...	Do. ...	15	308	Ditto, Bahawalpur State.
13	55	H. o. 44	Kashi Nath Sharma ...	Do. ...	19	301	Oriental College, Lahore.
14	14	J. z 63	Amar Nath Sharma ...	Do. ...	24	300	Private Student, Hoshiarpur District.
15	72	J. z. 90	Vishvanath Varma ...	N. B. H. ...	16	299	Ditto, Multan District.
16	70	I. z. 135	Navnit Datt Sharma ...	Brahman ...	13	297	Ditto, ditto.
17	78	J. z. 94	Ram Krishna Sharma ...	Do. ...	18	291	Ditto, Dera Ismail Khan District.
18	81	J. z. 97	Jaggan Nath ...	Do. ...	15·2	288	Ditto, Peshawar District.
19	17	J. z. 66	Brahmanand Sharma, II. ...	Do. ...	17	284	Ditto, Hoshiarpur District.
20	53	I. z. 121	Hiralal Jhingan ...	Do. ...	15	283	Oriental College, Lahore.
21	13	J. z. 62	Durga Datta Sharma ...	Do. ...	19	281	Private Student, Hoshiarpur District.
22	19	J. z. 68	Har Datt Sharma ...	Do. ...	15	276	Ditto, ditto.
23	49	H. o. 57	Balkrishna Sharma ...	Do. ...	17	274	Oriental College, Lahore.
			Third Division.				
24	96	I. k. 23	Mangtoo Ram Sharma ...	Brahman ...	14·2	269	Randhir College, Kapurthala.
25	100	I. k. 26	Kadareshwar Sharma ...	Do. ...	16·10	266	Ditto, ditto.
26	23	J. z. 226	Lakshmi Dhar Sharma ...	Do. ...	22	263	Private Student, Hoshiarpur District.
27	80	J. z. 96	Gauri Shankar ...	Do. ...	16·3	262	Ditto, Peshawar District.
28	18	J. z. 67	Brahmanand Sharma, I. ...	Do. ...	17	261	Ditto, Hoshiarpur District.
29	61	J. z. 83	Baldev Datt Sharma ...	Do. ...	18	259	Ditto, Shahpur District.

Merit No.	Roll No.	Registered No.	Name of Candidate.	Race or Creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institution.
			Third Division—concluded.				
30	62	I. z. 128	Seva Prasad Sharma	... Brahman ...	12	259	Private Student, Multan District.
31	51	J. z. 225	Amratsaria Ram Sharma ...	Do. ...	18-4	258	Ditto, Hoshiarpur District.
32	37	H. z. 92	Shiv Karan Sharma ...	Do. ...	18-7	253	Ditto, Amritsar District.
33	42	H. o. 43	Shri Narayan	Do. ...	14	251	Oriental College, Lahore.
34	97	I. k. 28	Japsi Sharma	Do. ...	16-10	251	Randhir College, Kapurthala.
35	99	I. k. 27	Braj Lal Sharma ...	Do. ...	24-10	248	Ditto, ditto.
36	101	J. z. 111	Kshamanand Sharma ...	Do. ...	17-8	247	Private Student, Kapurthala State.
37	54	I. o. 19	Chiman Lal Sharma ...	Do. ...	12	239	Oriental College, Lahore.
38	45	G. o. 92	Shuk Dev Sharma ...	Do. ...	20	238	Ditto, ditto.
39	35	J. z. 77	Jaggan Nath Sharma ...	Do. ...	17	236	Private Student, Amritsar District.
40	2	J. z. 53	Bhuri Datta Sharma ...	Do. ...	17	234	Ditto, Hissar District.
41	4	I. z. 148	Vishwambhar Dyalu ...	Do. ...	17	234	Ditto, ditto.
42	12	J. z. 61	Shiv Ram Sharma ...	Do. ...	18-9	234	Ditto, Kangra District.
43	38	I. z. 122	Jyoti Ram Sharma ...	Do. ...	18	233	Oriental College, Lahore.
44	71	J. z. 89	Murlidhar Sharma ...	Do. ...	13	233	Private Student, Multan District.
45	41	H. o. 41	Deokinandan Sharma ...	Do. ...	14	232	Oriental College, Lahore.
46	39	G. z. 270	Dhani Ram	Do. ...	20-2	229	Ditto, ditto.
47	47	H. o. 58	Ratna Lal Sharma ...	Do. ...	18	228	Ditto, ditto.
48	31	J. z. 74	Mulkh Raj Sharma ...	Do. ...	16	227	Private Student, Jullundur District.
49	82	J. z. 98	Ram Piara	Do. ...	17-2	227	Ditto, Peshawar District.
50	108	J. z. 118	Raja Ram Sharma ...	Do. ...	23-3	224	Ditto, Patiala State.
51	94	I. z. 150	Gugan Ram Sharma ...	Do. ...	20	223	Ditto, Jind State.
52	102	J. z. 112	Raghunath Bhutt ...	Do. ...	16	222	Ditto, Kashmir State.
53	63	J. z. 84	Chatur Bhuj Sharma ...	Do. ...	14	221	Ditto, Multan District.
54	16	J. z. 65	Mohan Lal Sharma ...	Do. ...	17	220	Ditto, Hoshiarpur District.
55	87	J. z. 103	Kirpa Ram Sharma ...	Do. ...	12	220	Ditto, Jammu State.
56	1	J. z. 52	Shrinivas Sharma ...	Do. ...	18	219	Ditto, Hissar District.
57	66	I. z. 134	Yashwant Sharma ...	Do. ...	17	217	Ditto, Multan District.
58	90	J. z. 106	Rup Chand Sharma ...	Do. ...	16	215	Ditto, Jammu State.
59	98	J. z. 107	Vasudev Sharma ...	Do. ...	19	215	Ditto, ditto.
60	109	J. z. 119	Hari Krishna	Do. ...	20	213	Ditto, Patiala State.
61	30	J. z. 73	Harish Chandra Sharma ...	Do. ...	16	212	Ditto, Jullundur District.
62	84	J. z. 100	Krishan Lal Sharma ...	Do. ...	13-3	210	Ditto, Peshawar District.
63	8	J. z. 57	Mam Chand Saraf ...	N. B. H. ...	25	205	Ditto, Rohtak District.
64	15	J. z. 64	Vidyadhar Sharma ...	Brahman ...	22	205	Ditto, Hoshiarpur District.
65	93	J. z. 109	Bhairav Dutt Sharma ...	Do. ...	16	203	Ditto, Jind State.
66	29	G. z. 260	Kundan Lal Sharma ...	Do. ...	23	201	Ditto, Jullundur District.

SENATE HALL, LAHORE:
The 5th May, 1910.

A. C. WOOLNER,
Registrar, Panjab University.

The following candidates have passed the High Proficiency in Sanskrit (Visharda) Examination for 1910. The names are given in three divisions, each in order of merit:—

Merit No.	Roll No.	Registered No.	Name of Candidate	Race or Creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institution.
			First Division.				
1	14	G. c. 91	Sunder Das Sharma ...	Brahman ...	19	410	Oriental College, Lahore.
			Second Division.				
2	4	H. z. 89	Khushi Ram Sharma ...	Brahman ...	20	358	Private Student, Hoshiarpur District.
3	12	H. z. 157	Durga Dutt Sharma ...	Do. ...	21	343	Oriental College, Lahore.
4	18	H. c. 38	Bala Sahai Mishra ...	Do. ...	17-6	339	Ditto, ditto.
5	17	G. o. 103	Yogendra Krishna Dourga Datti	Do. ...	16	335	Ditto, ditto.
6	3	G. z. 254	Lakshman Das Vaishya ...	N. B. H. ...	19-3	332	Private Student, Hoshiarpur District.
7	13	I. o. 9	Ram Chandra Sharma Gour	Brahman ...	19	330	Oriental College, Lahore.
8	25	H. z. 107	Nand Lal Varma ...	N. B. H. ...	21	330	Private Student, Multan District.
9	32	G. z. 282	Takan Das Sharma ...	Brahman ...	15	323	Ditto, ditto.
10	15	H. z. 101	Thakur Dutt Sharma ...	Do. ...	15	312	Oriental College, Lahore.
11	26	G. z. 148	Goswami Gowardhan Dutt Sharma	Do. ...	26	303	Private Stadent, Multan District.
			Third Division.				
12	46	G. v. 6	Bir Bal	Brahman ...	21	299	Private Student, Kashmir State.
13	24	G. k. 8	Bhagwan Das Sharma Divedi	Do. ...	22	290	Ditto, Multan District.
14	33	I. z. 164	Shiv Lal	Do. ...	17 3	288	Ditto, Peshawar District.
15	43	G. z. 287	Bhagwat Dutt Sharma ...	Do. ...	21	284	Randhir College, Kapurthala State.
16	8	G. z. 332	Goswami Govardhan Dutt Sharma	Do. ...	23	276	Private Student, Amritsar District.
17	51	I. z. 167	Raghav Pandit ...	Do. ...	20	273	Ditto, Kashmir State.
18	30	G. z. 291	Chandra Bhanu Sharma ...	Do. ...	20	268	Ditto, Multan District.
19	27	H. z. 110	Krishna Dutt Sharma ...	Do. ...	19	266	Ditto, ditto.
20	21	G. o. 76	Tik Lal Reu ...	Do. ...	22	265	Ditto, Lahore District.
21	10	G. z. 275	Thakur Das Sharma Jetli ...	Do. ...	19	263	Ditto, Amritsar District.
22	23	H. z. 97	Shiv Ram Sharma ...	Do. ...	20	259	Ditto, Shahpur District.
23	11	G. o. 89	Dutta Ram Sharma ...	Do. ...	19	258	Oriental College, Lahore.
24	52	J. z. 165	Vasudev Rajank ...	Do. ...	19	258	Private Student, Kashmir State.
25	20	G. o. 79	Anant Ram Sharma ...	Do. ...	20	257	Ditto, Lahore District.
26	5	H. z. 138	Kunj Lal Sharma ...	Do. ...	26	255	Ditto, Jullundur District.

SENATE HALL, LAHORE:
The 5th May, 1910.

A. C. WOOLNER,
Registrar, Panjab University.

The following candidates have passed the Honours in Sanskrit (Shastri) Examination for 1910. The names are given in two divisions, each in order of merit :—

Merit No.	Roll No.	Registerd No.	Name of Candidate.	Race of Creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institution.
			Second Division.				
1	23	G. o. 75	Ishwari Dutta Daurga Dutti	Brahman ...	18	403	Oriental College, Lahore.
2	14	J. z. 141	Vishnu Lal Jha ...	Do. ...	16	400	Private Student, Amritsar District.
3	18	G. o. 77	Vishnu Dutta Sharma ...	Do. ...	17	389	Oriental College, Lahore.
4	49	G. z. 393	Hira Ballabh Sharma ...	Do. ...	27	370	Private Student, Bulandshahr District.
5	2	I. z. 170	Piyare Lal Sharma ...	Do. ...	20	364	Ditto, Hissar District.
			Third Division.				
6	21	G. o. 7	Hira Nand Sharma ...	Brahman ...	17	356	Oriental College, Lahore.
7	27	G. o. 18	Ram Du'are Sharma ...	Do. ...	21	348	Private Student, Lahore District.
8	38	G. k. 29	Jaggan Nath Varma ...	N. B. H. ...	19·5	346	Randhir College, Kapurthala State.
9	36	J. z. 143	Ram Charan Acharya ...	Brahman ...	28	342	Private Student, Bahawalpur State.
10	50	H. z. 166	Ram Sunder Das Sharma ...	Do. ...	21	341	Ditto, Pilibhi District.
11	44	H. z. 156	Gopi Nath Pandit ...	Do. ...	20-10	339	Ditto, Kashmi State.
12	31	G. z. 286	Dwarka Nath Sharma ...	Do. ...	18	337	Ditto, Multan District.
13	35	I. z. 163	Mangal Sain ...	Do. ...	31-7	325	Ditto, Peshawa District.
14	40	H. z. 93	Upendra Nath Sharma ...	Do. ...	20	324	Ditto. Jammu State.
15	1	I. z. 169	Parshotam Vyas ...	Do. ...	24	321	Ditto, Hissar District.
16	25	H. z. 158	Pande Chheda Lal Sharma ...	Do. ...	23	320	Oriental College, Lahore.
17	4	J. z. 136	Shri Datt Sharma ...	Do. ...	25	318	Private Student, Rohtak District.
18	22	H. o. 27	Mast Ram Sharma ...	Do. ...	24	318	Oriental College, Lahore.
19	30	G. k. 9	Atma Ram Sharma ...	Do. ...	21	316	Private Student, Lyallpur District.
20	7	J. z. 138	Kesari Pershad (Blind) ...	Do. ...	21	307	Ditto, Firozpur District.
21	13	H. z. 139	Narsingh Datt Sharma ...	Do. ...	20	306	Ditto, Amritsar District.
22	16	H. z. 162	Hans Raj Sharma ...	Do. ...	12	300	Ditto, ditto.

SENATE HALL, LAHORE :
The 5th May, 1910.

A. C. WOOLNER,
Registrar, Panjab University.

The following candidates have passed the Proficiency in Arabic (Maulvi) Examination for 1910. The names are given in two Divisions, each in order of merit :—

Merit No.	Roll No.	Registered No.	Name of Candidate.	Race or Creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institution.
			Second Division.				
1	7	L. o. 27	Abdul Fazal Muhammad Ashraf	Muhammadan ...	19	335	Oriental College, Lahore.
2	9	J. r. 154	Zain-ul-abi-Din ...	Do. ...	15	302	Private student, Lahore district.
3	8	J. r. 153	Sultan Ahmad	Do. ...	18	295	Ditto ditto.
4	3	J. r. 149	Tufail Ahmad	Do. ...	17	283	Private student, Delhi district.
			Third Division.				
5	4	J. r. 150	Najam-ul-Nabi Khan ...	Muhammadan ...	18	263	Private student, Delhi district.
6	1	L. r. 53	Rashid-ud-din	Do. ...	15	250	Ditto ditto.

SENATE HALL, LAHORE :
The 5th May, 1910.

A. C. WOOLNER,
Registrar, Panjab University.

The following candidates have passed the High Proficiency in Arabic (Maulvi Alim) Examination for 1910. The names are given in two Divisions, each in order of merit :—

Merit No.	Roll No.	Registered No.	Name of Candidate.	Race or Creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institution.
			Second Division.				
1	6	H. r. 77	Mohammad Yamin ...	Muhammadan ...	19-3	345	Oriental College, Lahore.
2	4	L. r. 70	S. Siraj-ul-Hasan ...	Do. ...	23	319	Private student, Delhi district.
			Third Division.				
3	1	L. r. 54	Abdul Latif	Muhammadan ...	19	285	Private student, Delhi district.
4	7	J. r. 156	Sayyed Zawwar Husain ...	Do. ...	18	262	Ditto Lahore district.
5	3	L. r. 55	Mahmud Ali	Do. ...	20	261	Ditto Delhi district.
6	5	G. o. 24	Abdul Sattar	Do. ...	20	261	Oriental College, Lahore.
7	2	L. r. 52	Matlub Shah	Do. ...	18	254	Private student, Delhi district.

SENATE HALL, LAHORE :
The 5th May, 1910.

A. C. WOOLNER,
Registrar, Panjab University.

The following candidates have passed the Honours in Arabic (Maulvi Fazil) Examination for 1910. The names are given in two Divisions, each in order of merit :—

Merit No.	Roll No.	Registered No.	Name of Candidate.	Race or Creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institution.
			Second Division.				
1	10	G. o. 118	Abul Khair Mohd. Mukhtar Nabi Rajpoot	Muhammadan ...	21	396	Oriental College, Lahore.
2	5	L. r. 65	Rahmat Ullah	Do. ...	17	374	Private student, Delhi district.
3	14	H. o. 5	Mohammad Siddiq ...	Do. ...	17-3	364	Ditto Lahore district.
			Third Division.				
4	5	J. r. 160	Mahmud Hasan... ...	Muhammadan ...	23	348	Private student, Delhi district.
5	15	H. o. 4	Mohd. Yasin	Do. ...	28	328	Ditto Lahore district.
6	12	H. o. 3	Sahibzada Mohd. Umar Khan	Do. ...	21	327	Oriental College, Lahore.
7	13	L. o. 22	Mohd. Amir Hasan ...	Do. ...	21	319	Ditto ditto.

SENATE HALL, LAHORE :
The 5th May, 1910.

A. C. WOOLNER,
Registrar, Panjab University.

The following candidates have passed the Proficiency in Persian (Munshi) Examination for 1910 The names are given in three Divisions, each in order of merit :—

Merit No.	Roll (St)	Registered No.	Name of Candidate.	Race or Creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institution.
			First Division.				
1	4	J. z. 169	Hamid Hasan Qadri ...	Muhammadan ...	19	476	Private Student, Delhi District.
2	22	J. z. 184	Ata Ullah Khan ...	Do. ...	15·5	384	Ditto, Mianwali District.
3	21	J. z. 183	Mohammad Hayat ...	Do. ...	23·2	369	Ditto, Shahpur District.
			Second Division.				
4	19	J. z. 181	Dost Mohamad ...	Muhammadan ...	36 2	357	Private Student, Attock District.
5	2	J. z. 63	Syed Mahmud Ali ...	Do. ...	20	353	Ditto, Delhi District.
6	5	J. z 170	Sayyed Maqbul Hasan ...	Do. ...	13	352	Ditto, ditto.
7	23	J. z. 185	Fateh Ali ...	Do. ...	36	347	Ditto, Jhelum District.
8	18	J. z. 180	Devi Dyal ...	Brahman ...	17·5	320	Ditto, Attock District.
9	6	J. z. 171	Ahmad Nabi ...	Muhammadan ...	15	297	Ditto, Delhi District.
10	11	J. z. 176	Latif Husain ...	Do. ...	19·9	279	Ditto, Ambala District.
11	17	J. z. 179	Monammad Afzal ...	Do. ...	19	273	Ditto, Sialkot District.
			Third Division.				
12	8	J. z. 173	Saadat Ali ...	Muhammadan ...	16	267	Private Student, Delhi District.
3	9	J. z. 174	Mohammad Faiyaz-ud-din ...	Do. ...	20	258	Ditto, ditto.
4	15	H. o. 70	Sayyed Sharif Husain ...	Do. ...	14	244	Oriental College, Lahore.
15	7	J. z. 172	Sayyed Zulfiqar Ali ...	Do. ...	18	242	Private Student, Delhi District.
16	13	J. z. 178	Ahmad Ali ...	Do. ...	32	236	Ditto, Firozpur District
17	3	I. z. 52	Matlub Shah ...	Do. ...	18	222	Ditto, Delhi District.
18	14	H. o. 69	Habibullah ...	Do. ...	20	211	Oriental College, Lahore.
19	24	J. z. 186	Mohd. Abdul Halim Khan ...	Do. ...	19·10	209	Private Student, Patiala State.
20	12	J. z. 177	Sayyed Bashir Ahmad ...	Do. ...	19	202	Ditto, Ludhiana District.

SENATE HALL, LAHORE:
The, 5th May, 1910.

A. C. WOOLNER,
Registrar, Panjab University.

The following candidates have passed the High Proficiency in Persian (Munshi Alim) Examination for 1910. The names are given in three Divisions, each in order of merit :—

Merit No.	Roll No.	Registered No.	Name of Candidate.	Race or Creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institution.
			First Division.				
1	20	J. z. 192	Sayyed Ghulam Mohy-ud-Din	Muhammadan ..	23·11	411	Private Student, Bahawalpur State.
			Second Division.				
2	1	J. z. 69	Mohammad Abdul Kaiyum Khan	Muhammadan ..	16	343	Private Student, Delhi District.
3	21	J. z. 193	Muhammad Hasib Ullah Quraishi	Do. ...	23 2	332	Ditto, Rajputana District.
4	10	G. o. 32	Sheikh Ghulam Mohammad	Do. ...	23	326	Oriental College, Lahore.
5	11	G. o. 141	Ghulam Ahmad	Do. ...	18	324	Ditto, ditto.
6	6	J. z. 188	Agha Mohammad Yaqub Beg	Do. ...	23·3	305	Private Student, Delhi District.

Merit No.	Roll No.	Registered No.	Name of Candidate.	Race or Creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institution.
			Third Division.				
7	9	I. z. 76	Chiragh Din	Muhammadan...	23	292	Private Student, Gurdaspur District.
8	19	H. z. 59	Mohammad Khan ...	Do. ...	43 11	292	Ditto, Hazara District.
9	5	J. z. 187	Mutlub-ul-Hasan ...	Do. ...	22	287	Ditto, Delhi District.
10	3	I. z. 73	Aziz-ullah Khan ...	Do. ...	15	284	Ditto, ditto.
11	18	I. z. 82	Mirza Mohammad Said ...	Do. ...	26-3	282	Ditto, Jhang District.
12	2	G. z. 530	Amjad Ali	Do. ...	15	278	Ditto, Delhi District.
13	16	I. z. 79	Qasim Ali Shah... ...	Do. ...	25-2	263	Ditto, Gujrat District.
14	7	I. z. 68	Mohd. Zafar Ali ...	Do. ...	38-7	250	Ditto, Delhi District.
15	8	H. z. 45	Sayyed Husain Ali ...	Do. ...	24	249	Ditto, Ludhiana District.

SENATE HALL, LAHORE:
The 5th May, 1910.

A. C. WOOLNER,
Registrar, Panjab University.

The following candidates have passed the Honours in Persian (Munshi Fazil) Examination for 1910. The names are given in two Divisions, each in order of merit:—

Merit No.	Roll No.	Registered No.	Name of Candidate.	Race or Creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institution.
			Second Division.				
1	21	G. o. 113	Sayyed Mohd. Baqir ...	Muhammadan...	23	383	Private Student, Lahore District.
2	39	J. z. 207	Abdur Rahim ...	Do. ...	35	381	Ditto, Dera Ismail Khan District.
			Third Division.				
3	38	J. z. 206	Allah Bakhsh Khan ...	Muhammadan...	30-8	359	Private Student, Muzaffargarh District.
4	13	J. z. 198	Abdullah Kashmiri ...	Do. ...	35	346	Ditto, Gurdaspur District.
5	40	B. t. 2	Mohammad Abdulla Khan, B.A.	Do. ...	24·9	330	Ditto, Kashmir State.
6	32	D. i. 4	Qazi Fazal Haq, B.A. ...	Do. ...	22-9	321	Ditto, Jhelum District.
7	24	J. z. 200	Mohammad Faiyaz Khan ...	Do. ...	19·1	317	Ditto, Lahore District.
8	33	I. z. 81	Nand Lal ...	Brahman ...	33·2	308	Ditto, Attock District.
9	41	G. z. 568	Qazi Shah Wali ...	Muhammadan...	37	307	Ditto, Faridkot State.
10	11	G. z. 567	Pandit Gurdas Ram ...	Brahman ...	23·1	306	Ditto, Hoshiarpur District.
11	23	G. o. 114	Abdul Jabbar ...	Muhammadan...	21	305	Ditto, Lahore District.
12	17	G. o. 134	Mohammad Din ...	Do. ...	21	301	Oriental College, Lahore.
13	6	G. o. 139	Syed Fazl-i-Sattar ...	Do. ...	21	300	Private Student, Delhi District.

SENATE HALL, LAHORE:
The 25th May, 1910.

A. C. WOOLNER,
Registrar, Panjab University.

PANJAB UNIVERSITY.

NOTIFICATION.

The following candidates have passed the Vernacular languages Examinations for 1910. The names are given in order of merit :—

Merit No.	Roll No.	Registered No.	Name of Candidate.	Race or Creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institution.
			Proficiency in Urdu Examination.				
1	2	J. z. 208	Khair-ul-nisa ...	Muhammadan ...	24-8	401	Private Student, Patiala State.
2	1	G. z. 480	Sayyid Safdarali Shah ...	Do. ...	26-2	384	Ditto Montgomery district.
			Proficiency in Hindi Examination.				
1	2	G. o. 96	Amarnath Sharma ...	Brahman ...	17	355	Private Student, Lahore district.
2	1	H. o. 47	Kashi Ram Sharma ...	Do. ...	16-4	256	Ditto do.
			Proficiency in Panjabi Examination (Budhiman).				
1	1	J. z. 209	Bhagwant Singh ...	Sikh ...	17	352	Private Student, Ludhiana district.
			High Proficiency in Panjabi Examination (Vidwan).				
1	3	J. z. 212	Jawand Singh ...	Sikh ...	26	418	Private Student, Gujranwala district.
2	5	J. z. 214	Kartar Singh ...	Do. ...	15-5	400	Ditto do.
3	6	J. z. 215	Gopal Singh ...	Do. ...	18-2	391	Ditto do.
4	8	I. z. 182	Harinam Singh ...	Do. ...	15-3	386	Ditto do.
5	9	I. z. 185	Bir Singh ...	Do. ...	16-5	351	Ditto do.
6	12	J. z. 218	Sant Singh Mehta ...	Do. ...	23-7	342	Ditto Rawalpindi district.
7	1	J. z. 210	Attar Singh ...	Do. ...	20	334	Ditto Amritsar district.
8	10	J. z. 217	Kishen Singh ...	Do. ...	16-8	322	Ditto Gujranwala district.
9	2	J. z. 211	Gokal Singh ...	Do. ...	21	318	Ditto Lahore district.
10	7	J. z. 216	Sucha Singh ...	Do. ...	23	294	Ditto Gujranwala district.
			Honours in Panjabi Examination (Gyani).				
1	5	I. z. 192	Sadhu Singh ...	Sikh ...	14-10	445	Private Student, Gujranwala district.
2	3	G. o. 59	Bhai Indar Singh ...	Do. ...	23	382	Oriental College, Lahore.
3	6	G. z. 694	Sant Singh ...	Do ...	16	370	Private Satudent, Gujranwala district.
4	4	G. z. 685	Tulsi Ram ...	Brahman ...	21-5	365	Ditto do.
5	9	J. z. 221	Wazir Singh ...	Sikh ...	23-5	355	Ditto do.

SENATE HALL, LAHORE:
The 5th May, 1910.

A. C. WOOLNER,
Registrar, Panjab University.

CIVIL VETERINARY DEPARTMNT, PUNJAB.

NOTIFICATIONS.

The 14th June 1910.

No. 1118.—*Leave.*—The one month's privilege leave granted to Veterinary Assistant Thaker Singh I of Lodhrán,—*vide* notification No. 987, dated the 16th May 1910, published on page 464, part III of the *Punjab Gazette*, dated the 20th May 1910,—is extended by 15 days.

No. 1119.—*Transfer.*—Third grade Veterinary Assistant Udey Singh II is transferred from Ferozepore to Leiah, district Muzaffargarh.

No. 1120.—*Transfer.*—Third grade Veterinary Assistant Durga Das is transferred from Karnál to the office of Superintendent, Civil Veterinary Department, South Punjab at Ferozepore.

No. 1121.—*Transfer.*—Third grade Veterinary Assistant Faiz-ul-Hasan is transferred from Rewári, district Gurgáon to Karnál.

No. 1122.—*Confirmation.*—Third grade Veterinary Assistant Waryam Singh is confirmed in his appointment from the 12th June 1910.

V. DE V. H. WOODLEY,

Offg. Chief Superintendent, Civil Veterinary Department, Punjab.

MEDICAL DEPARTMENT.

NOTIFICATION.

The 9th June 1910.

No. 1416 *R.*—*Erratum.*—In departmental notification No. 1064-R., dated the 22nd April 1910, *for* "3rd grade" shown against Fazl Karim *read* "2nd grade".

The 14th June 1910.

No. 3878.—*Leave.*—The following Assistant Surgeons have been granted leave :—

Name.	Rank.	Department al No.	Present appointment.	Period of leave.	Nature of leave.	With effect from	Remarks.
Mr. G. E. Shaw ...	Military Assistant Surgeon.	...	Assistant to the Civil Surgeon, Delhi.	3 months ...	Privilege leave under article 260 of the Civil Service Regulations.	11th February 1910 (forenoon).	
Lala Raghunath Sahai Shankara.	Assistant Surgeon.	...	Bhakkar dispensary, Miánwáli.	1 month and 26 days.	Ditto	4th May 1910 (afternoon).	
Lala Ramji Das ...	Ditto	...	Civil Hospital, Maghiána, Jhang.	1 month ...	Ditto	11th May 1910 (afternoon).	

No. 3879 *H.—Notification.*—The following appointments, postings and transfers have been made :—

Name.	Rank and Departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Mr. J. D. Rebeiro	Assistant Surgeon	Jhelum Canal dispensary, Rasul, 18th April 1910 (forenoon).	Rájanpur dispensary, Dera Ghází Khan, 25th April 1910 (afternoon).	Relieving Assistant Surgeon Thakur Kidar Nath, transferred.
Lala Karta Ram	Ditto ..	Plague duty, Gurgaon, 22nd April 1910 (afternoon).	Civil Hospital, Gujránwála, 27th April 1910 (afternoon).	Relieving Senior Assistant Surgeon Inayat-ullah Nasir, transferred.
Chaudhri Mela Ram, B.A., M.B.	Ditto ...	Kálka-Simla Railway Hospital, Kálka, 18th April 1910 (afternoon).	Civil Hospital, Siálkot, 27th April 1910 (afternoon).	...
Lala Ganga Bishan.	Ditto ...	Plague duty, Ambála, 20th April 1910 (afternoon).	Anæsthetist and Junior House Surgeon, Mayo Hospital, Lahore, 30th April 1910 (afternoon).	Relieving Assistant Surgeon Hari Shankar, transferred.
Pandit Hari Shankar.	Ditto ...	Anæsthetist and Junior House Surgeon, Mayo Hospital, Lahore, 30th April 1910 (afternoon).	House Surgeon, Ophthalmic Ward, Mayo Hospital, Lahore, 2nd May 1910 (forenoon).	Relieving Assistant Surgeon Sohan Singh, transferred.
Bhai Sohan Singh.	Ditto ...	House Surgeon, Ophthalmic Ward, Mayo Hospital, Lahore, 2nd May 1910 (forenoon).	Junior Demonstrator of Anatomy, Medical College, Lahore, 2nd May 1910 (forenoon).	Relieving Assistant Surgeon Mehraj-ud-din, transferred.
Munshi Mehraj-ud-din.	Ditto ...	Junior Demonstrator of Anatomy, Medical College, Lahore, 2nd May 1910 (forenoon).	Bhakkar dispensary, Miánwáli district 4th May 1910 (afternoon).	Relieving Assistant Surgeon Raghunath Sahai Shankara, proceeding on leave.
Thakur Kidar Nath.	Ditto ...	Rájanpur dispensary, Dera Ghází Khan, 25th April 1910 (afternoon).	Civil Hospital, Gujránwála, 5th May 1910 (forenoon).	Relieving Assistant Surgeon Karta Ram, transferred.
Lala Karta Ram	Ditto ...	Civil Hospital, Gujránwála, 5th May 1910 (forenoon).	Civil Hospital, Maghiána, Jhang, 11th May 1910 (afternoon).	Relieving Assistant Surgeon Ramji Das, proceeding on leave.

No. 3880 *H.—Leave.*—The following Sub-Assistant Surgeons have been granted leave :—

Name.	Rank.	Departmental No.	Present appointment.	Period of leave.	Nature of leave.	With effect from	REMARKS.
Ishwar Das ...	4th grade Sub-Assistant Surgeon.	809	Plague duty, Gujránwála district.	2 months ...	Privilege ...	18th May 1910 (afternoon).	
Sadhu Singh ...	4th grade Sub-Assistant Surgeon (sub. *pro. tem.*).	...	Biluch Levy Hospital, Dera Ghází Khan.	2 months ...	Without pay ...	25th May 1910 (forenoon).	

No. 3881 *H.—Notification.*—The following appointments, postings and transfers have been made :—

Name.	Rank and Departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Thandi Ram ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 732.	...	Biluch Levy Hospital, Dera Gházi Khan, 25th May 1910 (forenoon).	Holds charge in addition to his own duties at the Police Hospital, Dera Gházi Khan,
Rahmat Ali ...	Senior grade Sub-Assistant Surgeon, No. 469.	...	Jagráon Dispensary, Ludhiána district, 22nd May 1910 (afternoon).	On return from the leave granted in departmental notification No. 2614 H., of 12th April 1910.
Anant Ram ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 692.	Jagráon dispensary, Ludhiána district, 22nd May 1910 (afternoon).	General duty, Ludhiána 22nd May 1910 (afternoon).	...
Asghar Hussain	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 767.	Police Hospital, Miánwáli, 5th May 1910 (afternoon).	General duty, Hissar 15th May 1910 (forenoon).	...
Ditto ...	Ditto ...	General duty, Hissar, 25th May 1910 (afternoon).	Ratiya Dispensary, Hissar district, 25th May 1910 (forenoon).	...
Rahmat Ali ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon, No. 566.	...	Chenab Canal dispensary, Nandipur, Gujránwála district, 29th May 1910 (forenoon).	On return from the leave granted in departmental notification No. 3313 H., dated 10th May 1910.
Dhan Singh ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 760.	Chenab Canal Dispensary, Nandipur, Gujránwála district, 29th May 1910 (forenoon).	General duty, Gujránwála, 30th May 1910 (forenoon).	...
Mukand Lal ...	Third grade Sub Assistant Surgeon, No. 592.	General duty, Ambála, 14th May 1910 (afternoon).	Sirhind Canal Dispensary, Harigarh, Ambála district, 23rd May 1910 (afternoon).	...
Shadi Ram ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 793.	Sirhind Canal dispensory, Harigarh, Ambála district, 23rd May 1910 (afternoon).	General duty, Ambála, 25th May 1910 (forenoon).	
Ghulam Nabi ...	Second grade Sub-Assistant Surgeon, No. 448.	...	Jail and police hospital, Hoshiárpur, 24th May 1910 (afternoon).	On return from the leave granted in departmental notification No. 2376 H., dated 5th April 1910.
Nand Lal ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 821.	Central Jail Hospital, Montgomery, 17th May 1910 (afternoon).	Jail Hospital, Ferozepore, 20th May 1910 (afternoon).	...
Shamsher Singh	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 781.	Jail Hospital, Ferozepore, 20th May 1910 (afternoon).	Central Jail Hospital, Montgomery, 28th May 1910 (afternoon).	...
Ram Das ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 825.	Plague duty, Delhi, 19th May 1910 (afternoon).	General duty, Hissar, 28th May 1910 (forenoon).	...
Basheshar Das ...	Second grade Sub-Assistant Surgeon, No. 402.	General duty, Ráwalpindi, 31st May 1910 (afternoon).	Jail and Lock-up Hospitals, Ráwalpindi, 31st May 1910 (afternoon).	Relieving 3rd grade Sub-Assistant Surgeon No. 539 Jaggan Nath (Police Hospital, Ráwalpindi) of the additional charge.

NAME.	Rank and Departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Farang Ram ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, (sub. *pro tem.*).	Plague duty, Ferozepore district, 31st May 1910 (afternoon).	General duty, Ferozepore, 1st June 1910 (forenoon).	...
Sheo Ram Vaid	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 840.	General duty, Lahore, 20th April 1910 (afternoon).	Plague duty, Sirhind Canal, Bhatinda Division, Ferozepore, district, 21st April 1910 (forenoon).	This cancels so much of departmental notification No. 3119 H., dated 3rd May 1910, as relates to 4th grade Sub-Assistant Surgeon No. 840 Sheo Ram Vaid.

C. J. BAMBER, LIEUT.-COLONEL, I.M.S.,

Offg. Inspector-General of Civil Hospitals, Punjab.

PANJAB PUBLIC LIBRARY.

VII.—MEETING 1910.

Proceedings at a meeting of the Committee of the Punjab Public Library held on Monday, the 6th June 1910, at 6 P.M.

PRESENT:

1. Rai Bahadur Sir P. C. Chatterji, M.A., D.L., LL.D., C.I.E., Kt., *President*.
2. A. C. Woolner, Esq., M.A.
3. G. A. Wathen, Esq., M.A.
4. Rai Sahib Bishen Das.
5. Rai Sahib K. B. Thapar,—*Secretary*.

I. *Accounts.*—Abstract of accounts for May 1910 was laid on the table.

II. A list of books proposed purchase for the Library, drawn up by the Secretary and scrutinised by the special Sub-Committee, was considered and after some additions and omissions adopted.

III. The Committee regretted their inability to accept the books offered by Mr. Trevaskis, as a set off against his subscription for life membership. They would be glad to accept them as a gift.

IV. It was resolved that the thanks of the Committee be conveyed to the Municipal Committee, Sialkote, for their donation of Rs. 50 a year to the Library.

V. The Secretary reported that the following local bodies had regretted their inability to subscribe towards the funds of the Library:—

Hoshiarpur Municipal Committee.
Karnal ditto.
Panipat ditto.
Lyallpur ditto.
Simla ditto.
Sirsa ditto.
Delhi ditto.
Jhang ditto.
Ambala ditto.
Dera Ghazi Khan District Board.
Ambala ditto.
Attock ditto.

VI. Read Punjab Government endorsement No. 408 C. and I., dated the 18th May 1910, intimating that His Honour the Lieutenant-Governor had been pleased to sanction an initial grant of Rs. 3,000 and an annual grant of Rs. 400 for the purchase of books, etc., for the new Commercial and Industrial Library; and that His Honour had been further pleased to nominate the Director of Industries, Punjab, to be an *ex-officio* member of the Committee of the Punjab Public Library. It was resolved that the letter should be noted and the thanks of the Committee of the Library conveyed to the Punjab Government. It was decided to appoint a sub-committee consisting of the following gentlemen to prepare and scrutinise list of books for the Commercial Section of the Library:—

1. W. S. Hamilton, Esq., I.C.S.
2. A. Latifi, Esq., I.C.S.
3. G. A. Wathen, Esq.
4. Lala Harkishen Lal.
5. Rai Sahib Bishen Das.
6. Rai Sahib K. B. Thapar.

VII. With reference to a reference made by the Public Works Department, Lahore, regarding the turfing of the open ground on the two sides of the Library it was resolved to ask Government to bear the cost.

VIII. It was reported that 4 out of the books reported as not traceable at the stock-taking held in October 1909 had been discovered.

IX. It was resolved that the books and the money due from the following persons who are dead be written off:—

(1) Lala Behari Lal.

(2) Pandit Iqbal Nath.

X. It was resolved that Mr. Percy Brown be asked to replace or pay for the books taken out by him and not returned.

XI. The Committee regretted their inability to exempt from payment of deposit Pandit Devi Dayal Tikha, a student in the 3rd year class of the Dyal Singh College, Lahore.

XII. The following announcements were made :—

New annual subscribers.

Mr. Siddheshwar, B.A.
Lala Sri Krishan Pal.
Sirdar Uttam Singh, B.A.
Mian Muhammad Anwar-ud-din.
Lala Charanjit Lal, Pleader.
Chaudhri Bhagwan Singh.
Lala Piyare Lal, B.A.
E. Bennett, Esq.
Maulvi Ghulam Ahmad Khan.
R. R. Maconachie, Esq.
Pandit Thakar Das.

New Life Members.

Sirdar Karm Singh.
Rai Bahadur Lala Baij Nath.
B. Batra, Esquire.

LAHORE :
The 7th June 1910.

K. B. THAPAR,
Secretary, Panjab Public Library.

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.

Published by Authority.

LAHORE, FRIDAY, JUNE 24, 1910.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioner, Accountant-General, &c.

CHIEF COURT, PUNJAB.

NOTIFICATIONS.

The 15th June 1910.

No. 2812 *G.—Leave.*—Munshi Abdus Samad, Munsif of Ludhiána in the Ludhiána district, has obtained privilege leave on full pay for one month, with effect from the 4th of July 1910, or from any subsequent date from which he may avail himself of the same.

No. 2814 *G.—Appointment and posting.*—Sayad Nisar Qutab, an accepted candidate on Register A of the Chief Court, is hereby appointed to officiate as a Munsif of the 3rd grade, *vice* Munshi Abdus Samad, proceeding on one month's leave, and is posted to Ludhiána in the civil district of Ludhiána.

No. 2816 *G.— Powers.*—In exercise of the powers conferred by section 26 of the Punjab Courts Act, 1884, Sayad Nisar Qutab, officiating Munsif of the 3rd grade, is hereby appointed to be a Munsif of the 2nd class for the purpose of exercising jurisdiction (in accordance with notification No. 2514½, dated the 17th of October 1884), so long as he shall continue to officiate as a Munsif.

The 17th June 1910.

No. 2851 *G.—Powers.*—In exercise of the powers conferred by section 26 of the Punjab Courts Act, 1884, Pandit Maharaj Kishen, Munsif of the 2nd class in the district of Amritsar, is appointed a Munsif of the 1st class for the purpose of exercising jurisdiction (in accordance with notification No. 2514½, dated the 17th October 1884), so long as he shall continue to be a Munsif.

The 20th June 1910.

No. 2874 *G.—Transfers.*—The Judges of the Chief Court are pleased to make the following transfers of Munsifs on the public service :—

Name.	From	To
1. Lala Tuhi Ram	Karnál in the civil district of Karnál.	Háfizabad in the civil district of Gujránwála.
2. Sayad Muhammad Baqar ...	Háfizabad in the civil district of Gujránwála.	Karnál in the civil district of Karnál.

By order, &c.,

A. L. DANSON,

Registrar.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

NOTIFICATIONS.

The 16th June 1910.

No. 135.—*Appointment.*—In supersession of this office notification No. 104, dated 2nd May 1910, Lala Durga Shankar, Naib Tahsildar, is appointed to officiate as Tahsildar of the Narayangarh tahsil of the Ambála district, *vice* Munshi Din Dayal, Tahsildar, granted privilege leave.

No. 136.—*Leave.*—Lala Sham Lal, Tahsildar of the Gohána tahsil of the Rohtak district, is granted six months' leave on medical certificate with effect from 2nd June 1910.

No. 137.—*Posting.*—On return from leave, Lala Maharaj Parshad, Tahsildar, is posted to the Gohána tahsil of the Rohtak district, *vice* Lala Sham Lal, Tahsildar, granted leave on medical certificate

The 17th June 1910.

No. 138—*Leave.*—Lala Wali Ram, officiating Tahsildar, on special duty in the Sadr Tahsil of the Lahore district, is granted privilege leave for one month and ten days with effect from 3rd May 1910.

No. 139.—*Leave.*—Bakhshi Amir Singh, officiating Tahsildar of the Sadr tahsil of the Miánwáli district, is granted two months' privilege leave with effect from 3rd August 1910 or any subsequent date from which he may avail himself of it.

No. 140.—*Appointment.*—Maulvi Muhammad Sami, Naib Tahsildar of the Kahúta tahsil of the Ráwalpindi district, is appointed to officiate as Tahsildar of the Sadr tahsil of the Miánwáli district, *vice* Bakhshi Amir Singh, officiating Tahsildar, granted privilege leave.

The 20th June 1910.

No. 141.—*Posting.*—On the termination of his special duty in the Sadr tahsil of the Lahore district, Lala Wali Ram, officiating Tahsildar, is re-posted temporarily to the Kaithal tahsil of the Karnál settlement.

The 21st June 1910.

No. 142.—*Leave.*—In supersession of this office notification No. 136, dated 16th June 1910, Lala Sham Lal, Tahsildar of the Gohána tahsil of the Rohtak district, is granted 1½ month's privilege leave, combined with 4½ months' leave on medical certificate, under article 233 of the Civil Service Regulations, with effect from 2nd June 1910.

By order,

H. RAYNOR GOULDING,

Assistant Secretary to the Financial Commissioner, Punjab.

ACCOUNTANT-GENERAL'S OFFICE.

Distribution Statement of the Receipts in the Punjab for April 1910, *and of the Budget Estimate for the year* 1910-11.

Revenue and Receipts.	Budget, 1910-11.			Receipts in	Receipts from 1st April to 30th April 1910.		
	Imperial.	Provincial.	Total.		Imperial.	Provincial.	Total.
	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.
I—Land Revenue	1,15,82,000	1,64,58,000	2,80,40,000	...	95 529	57,317	1,52,846
II—Opium	4,25,000	...	4,25,000	...	44 591	...	44,591
IV—Stamps	27,09,000	27,09,000	54,18,000	...	1,78,618	1,78,618	3,57,236
V—Excise	25,77,000	25,77,000	51,54,000	...	2,73,231	2,73 231	5,46,462
VI—Provincial Rates	...	25,000	25,000	...	...	1,447	1,447
VII—Customs	13,000	...	13,000	...	267	...	267
VIII—Assessed Taxes	7,90,000	7,90,000	15,80,000	...	23,586	23,585	47,171
IX—Forest	5,82,000	5,82,000	11,64,000	...	11,706	11,706	23,412
X—Registration	...	3,44,000	3,44,000	...	...	24,743	24,743
XI—Tributes from Native States	2,77,000	...	2,77,000	...	924	...	924
XII—Interest	31,000	3,01,000	3,32,000	...	2,005	1,354	3,359
XVI A—Law and Justice—Courts of Law	...	3,90,000	3,90,000	...	...	46,589	46,589
XVI B— Do. do. —Jails	...	2,21,000	2,21,000	...	...	8,065	8,065
XVII—Police	...	5,76,000	5,76,000	...	...	43,489	43,489
XIX—Education	...	3 60,000	3,60,000	...	...	22,837	22,8 7
XX—Medical	...	38,000	38,000	...	...	5,360	5,360
XXI—Scientific and other Minor Departments	...	1,13,000	1,13,000	...	...	9,294	9,294
XXII—Receipts in aid of Superannuation, &c.	95,000	72,000	1,67,000	...	7,992	6,771	14,763
XXIII—Stationery and Printing	81,000	98,000	1,79,000	...	41,998	1,468	43,466
XXV—Miscellaneous	24,000	7,89,000	8,13,000	...	557	23,583	24,140
XXIX—Irrigation—Major Works, Direct Receipts	25,68,000	15,41,000	41,09,000	...	2,014	1,209	3,223
XXX—Irrigation—Minor Works and Navigation	...	7,000	7,000	...	...	39	39
XXXII—Civil Works	...	5,16,000	5,16,000	...	...	24,096	24,096
Total Revenue and Receipts	2,17,54,000	2,85,07,000	5,02,61,000	...	6,83,018	7,64,801	14,47,819
Add—Debt Accounts	...	...	...	...	...	...	3,14,48,652
Total	...	...	...	...	...	...	3,28,96,471
Opening Cash Balance	...	...	...	...	...	...	(a) 92,79,414
Grand Total	...	...	...	...	...	...	4,21,75 885

(a) On 1st April 1910.

OFFICE OF ACCT.-GENL., PUNJAB,
LAHORE:
The 18*th June* 1910.

A. MONTAGU BRIGSTOCKE,
Accountant-General, Punjab.

Distribution Statement of the Expenditure in the Punjab for April 1910, and of the Budget Estimate for the year 1910-11.

Expenditure.	Budget Estimate for 1910-11.			Disbursements in	Disbursements from 1st April to 30th April 1910.		
	Imperial.	Provincial.	Total.		Imperial.	Provincial.	Total.
	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.
1—Refunds and Drawbacks	77,000	68,000	1,45,000	...	6,884	5,888	12,772
2—Assignments and Compensations	81,000	33,000	1,14,000	...	4,227	1,286	5,513
3—Land Revenue	...	49,35,000	49,35,000	...	...	5,42,371	5,42,371
6—Stamps	92,000	93,000	1,85,000	...	3,655	3,654	7,309
7—Excise	82,000	82,000	1,64,000	...	3,139	3,139	6,278
10—Assessed Taxes	6,000	5,000	11,000	...	425	425	850
11—Forest	4,28,000	4,28,000	8,56,000	...	21,719	21,719	43,438
12—Registration	...	1,20,000	1,20,000	...	...	10,002	10,002
13—Interest on Ordinary Debt	...	2,30,000	2,30,000	...	...	...	...
14—Interest on other Obligations	22,000	...	22,000	...	...	...	...
18—General Administration	2,85,000	11,16,000	14,01,000	...	30,246	89,902	1,20,148
19 A—Law and Justice—Courts of Law	...	39,98,000	39,98,000	...	...	3,34,107	3,34,107
19 B— Do. do. —Jails	...	11,37,000	11,37,000	...	...	86,371	86,371
20—Police	...	57,03,000	57,03,000	...	...	4,57,487	4,57,487
22—Education	...	23,72,000	23,72,000	...	...	1,62,501	1,62,501
23—Ecclesiastical	2,32,000	...	2,32,000	...	20,200	...	20,200
24—Medical	...	17,67,000	17,67,000	...	...	1,10,566	1,10,566
25—Political	6,50,000	...	6,50,000	...	34,645	...	34,645
26—Scientific and other Minor Departments	76,000	7,08,000	7,84,000	...	9,159	36,467	45,626
27—Territorial and Political Pensions	1,49,000	...	1,49,000	...	7,633	...	7,633
28—Civil, Furlough and Absentee Allowances	...	...	...	...	...	...	...
29—Superannuation Allowances and Pensions	12,000	17,10,000	17,22,000	...	820	1,45,938	1,46,758
30—Stationery and Printing	...	7,48,000	7,48,000	...	...	20,550	20,550
32—Miscellaneous	35,000	3,10,000	3,45,000	...	967	1,18,791	1,19,758
33—Famine Relief	...	...	...	...	...	...	...
36—Reduction or Avoidance of Debt	...	1,40,000	1,40,000	...	...	...	...
42—Major Works—Working Expenses	1,000	19,33,000	19,34,000	...	191	114	305
43—Minor Works and Navigation	...	34,000	34,000	...	...	148	148
45—Civil Works	...	9,91,000	9,91,000	...	...	23,732	23,732
Total Expenditure ...	22,28,000	2,86,61,000	3,08,89,000	...	1,43,910	21,75,158	23,19,068
Add—Debt Accounts	...	...	...	...	...	...	3,19,30,055
Total ...	...	...	...	...	...	...	3,42,49,123
Balance on 30th April 1910 ...	...	...	...	...	...	...	79,26,762
Grand Total ...	...	...	...	...	...	...	4,21,75,885

Office of Acct.-Genl., Punjab,
Lahore:
The 18th June 1910.

A. MONTAGU BRIGSTOCKE,
Accountant-General, Punjab.

IRRIGATION DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 15th June 1910.

No. 0445 *E. I.—Transfer.*—Lala Jaswant Rai, Overseer, 1st Grade, from the 3rd Division, Lower Bari Doab Canal, which he left on the afternoon of the 11th May 1910, to the Dera Gházi Khan Division, Indus Inundation Canals, which he joined on the forenoon of the 21st idem.

The 20th June 1910.

No. 0578 *E. I.—Transfer.*—Lala Nathu Ram (1), Supervisor, 2nd grade, from the Karnál division, Western Jumna Canal, which he left on the afternoon of the 12th May 1910, to the Ludhiána division, Sirhind Canal, which he joined on the afternoon of the 17th idem.

W. B. GORDON,

Chief Engineer, Irrigation Works, Punjab.

EDUCATION DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 13th June 1910.

No. 3752.—*Notification.*—The following promotions and reversions are notified:—

Name.	Rank.	From	To	With effect from	REMARKS.
Mr. T. A. Brooks	Head Master, Government High School, Simla.	I Class, Rs. 400 grade, sub. *pro tem.*	I Class, Rs. 350 grade, permanent.	24th May 1910	Consequent on the grant of leave on medical certificate to Mr. Tydeman.
Khan Fazl Muhammad Khan.	Head Master, Government High School, Bhera (on deputation in the Civil Department).	I Class, Rs. 350 grade, sub. *pro tem.*	I Class, Rs. 300 grade, permanent.	Ditto.	
Mr. H. Hargreaves.	Head Master, Government High School, Amritsar.	Ditto	Ditto	Ditto.	
L. Khushi Ram	Head Master, Government High School, Gurdáspur.	I Class, Rs. 300 grade, sub. *pro tem.*	I Class, Rs. 250 grade, permanent.	Ditto.	
L. Jaisa Ram ...	Head Master, Government High School, Ferozepore.	I Class, Rs. 250 grade, sub. *pro tem.*	I Class, Rs. 200 grade, permanent.	Ditto.	
L. Ram Chandra	Head Master, Government High School, Karnál.	I Class, Rs. 200 grade, sub. *pro tem.*	I Class, Rs. 200 grade, officiating.	Ditto.	
L. Bishan Das, Puri.	Head Master, Normal School, Jullundur.	II Class, Rs. 160 grade, sub. *pro tem.*	II Class, Rs. 140 grade, permanent.	Ditto.	
K. Mir Ahmad Shah, S. U.	First Oriental Teacher, Central Training College, Lahore.	II Class, Rs. 140 grade, sub. *pro tem.*	II Class, Rs. 120 grade, permanent.	Ditto.	
M. Muhammad Ishak.	Head Master, Government High School, Campbellpur.	II Class, Rs. 120 grade, sub. *pro tem.*	II Class, Rs. 100 grade, permanent.	Ditto.	

Name.	Rank.	From	To	With effect from	REMARKS.
L. Guranditta Mal.	First Mathematical Teacher, Central Training College, Lahore.	II Class, Rs. 100 grade, sub. *pro tem.*	II Class, Rs. 100 grade, officiating.	Ditto.	
L. Sant Ram ...	Science Master, Government High School, Delhi.	III Class, Rs. 90 grade, sub. *pro tem.*	III Class, Rs. 80 grade, permanent.	Ditto.	
M. Muhammad Nawaz Khan.	Third Master, Government High School, Dera Ghází Khan.	III Class, Rs. 80 grade, sub. *pro tem.*	III Class, Rs. 70 grade, permanent.	Ditto.	
B. Natha Singh	Fourth Master, Government High School, Ludhiána.	III Class, Rs. 70 grade, sub. *pro tem.*	III Class, Rs. 60 grade, permanent.	Ditto.	
L. Khushi Ram	Head Master, Government High School, Gurdáspur.	I Class, Rs. 250 grade, permanent.	I Class, Rs. 300 grade, sub. *pro tem.*	28th May 1910	Consequent on the appointment of Mr. Hargreaves as sub. *pro tem.* Head Master, Central Model School, Lahore.
L. Jaisa Ram ...	Head Master, Government High School, Ferozepore.	I Class, Rs 200 grade, permanent.	I Class, Rs. 250 grade, sub. *pro tem.*	28th May 1910.	
L. Ram Chandra	Head Master, Government High School, Karnál.	I Class, Rs. 200 grade, officiating.	I Class, Rs. 200 grade, sub. *pro tem.*	Ditto.	
L. Bishan Das Puri.	Head Master, Normal School, Jullundur.	II Class, Rs. 140 grade, permanent.	II Class, Rs. 160 grade, sub. *pro tem.*	Ditto.	
K. Mir Ahmad Shah, S. U.	First Oriental Teacher, Central Training College, Lahore.	II Class, Rs. 120 grade, permanent.	II Class, Rs. 140 grade, sub. *pro tem.*	Ditto.	
M. Muhammad Ishak.	Head Master, Government High School, Campbellpur.	II Class, Rs. 100 grade, permanent.	II Class, Rs. 120 grade, sub. *pro tem.*	Ditto.	
L. Sukh Dayal...	Second Master, Government High School, Amritsar.	Ditto ditto.	I Class, officiating	Ditto ...	Promoted *vice* Mr. Tydeman, on leave, and appointed officiating Head Master, Government High School, Amritsar, *vice* Mr. Hargreaves.
L. Guranditta Mal	First Mathematical Teacher, Central Training College, Lahore.	II Class, Rs. 100 grade, officiating.	II Class, Rs. 100 grade, sub. *pro tem.*	Ditto.	
L. Sant Ram ...	Science Master, Government High School, Delhi.	III Class, Rs. 80 grade, permanent.	III Class, Rs. 90 grade, sub. *pro tem.*	Ditto.	
M. Muhammad Nawaz Khan.	Third Master, Government High School, Dera Ghází Khan.	III Class, Rs. 70 grade, permanent.	III Class, Rs. 80 grade, sub. *pro tem.*	Ditto.	
B. Natha Singh	Fourth Master, Government High School, Ludhiána.	III Class, Rs. 60 grade, permanent.	III Class, Rs. 70 grade, sub. *pro tem.*	Ditto.	

No. 3754.—*Notification.*—The following appointments, postings and transfers are notified :—

Name.	Rank.	Appointed	Posted or transferred to	With effect from	REMARKS.
B. Suhel Singh ...	Head Master, Government High School, Montgomery.	...	The Government Brandreth High School, Gujránwála.	...	He will continue as Assistant Inspector of Schools, sub. *pro tem.*
B. Bishan Singh ...	Head Master, Government High School, Siálkot.	...	The Government Sreshta Niti High School, Ráwalpindi.	...	*Vice* L. Gokul Chand, deceased.
M. Khurshid Ahmad	Head Master, Government Brandreth High School, Gujránwála.	...	The Government High School, Siálkot.	...	*Vice* B. Bishan Singh.
M. Fazl Hussain ...	Head Master, Government High School, Rewári (working at Montgomery).	...	The Government High School, Montgomery.	...	*Vice* B. Suhel Singh.
L. Bhagwan Das...	Head Master, Government High School, Rewári, sub. *pro tem.*	...	The Government High School, Rewári, as Head Master, permanent.	...	*Vice* M. Fazl Hussain.
L. Sohan Lal ...	Second Master, Government Sreshta Niti High School, Ráwalpindi.	...	The Government High School, Jullundur, as Second Master.	...	He will work as Head Master, Government Brandreth High School, Gujránwála, subject to the lien of B. Suhel Singh.
B. Lachhman Singh	Second Master, Government High School, Jullundur.	...	The Government Sreshta Niti High School, Ráwalpindi, as Second Master.	...	*Vice* L. Sohan Lal.
B. Bhagat Singh ...	Third Master, Government Sreshta Niti High School, Ráwalpindi.	...	The Government High School, Jhelum, as Third Master.		
Diwan Sohan Lal	Third Master, Government High School, Jhelum.	...	The Government Sreshta Niti High School, Ráwalpindi, as Third Master.		
M. Muhammad Ishak.	Head Master, Government High School, Campbellpur.	District Inspector of Schools.	Ráwalpindi.		
L. Harkishan Das	District Inspector of Schools, Ráwalpindi (working as Head Master, Government High School, Lyallpur).	Head Master, Government High School.	Campbellpur ...	...	He will continue as Head Master, Government High School, Lyallpur, sub. *pro tem.*
L. Ram Chand ...	Assistant District Inspector of Schools, Amritsar (working as District Inspector of Schools, Ráwalpindi, sub. *pro tem.*).	...	The Simla district as Assistant District Inspector.		

Name.	Rank.	Appointed.	Posted or transferred to	With effect from.	REMARKS.
L. Shankar Das ...	Assistant District Inspector of Schools, Simla.	...	The Amritsar district as Assistant District Inspector.	...	He will work as Second Master, Government High School, Simla, *vice* M. Mushtak Ahmad Zahaidi.
M. Mushtak Ahmad, Zahaidi.	Second Master, Government High School, Simla, sub. *pro tem.*	...	The Government High School, Jullundur, as Second Master.	...	*Vice* L. Sohan Lal.

No. 3756.—*Notification.*—The following promotions and appointments are notified :—

Name.	Rank.	From	To	Appointed.	With effect from	REMARKS.
M. Fateh-ud-din	Head Master, Government High School, Dera Ghâzi Khan.	I Class, Rs. 200 grade, sub. *pro tem.*	I Class, Rs. 200 grade, permanent.	...	13th June 1910.	Consequent on the death of L. Gokul Chand, Head Master, Government Sreshta Niti High School, Râwalpindi.
L. Ladhu Mal ...	District Inspector of Schools, Delhi.	II Class, Rs. 160 grade, permanent.	I Class, Rs. 200 grade, sub. *pro tem.*	...	Ditto.	
M. Makbul Shah	Head Master, Government High School, Rohtak.	II Class, Rs. 160 grade, sub. *pro tem.*	II Class, Rs. 160 grade, permanent.	...	Ditto.	
L. Nihal Chand	District Inspector of Schools, Lahore.	II Class, Rs. 140 grade, permanent.	II Class, Rs. 160 grade, sub. *pro tem.*	...	Ditto.	
L. Bhagwan Das	Head Master, Government High School, Rewâri, sub. *pro tem.*	II Class, Rs. 140 grade, sub. *pro tem.*	II Class, Rs. 140 grade, permanent.	...	Ditto.	
L. Khazan Chand	District Inspector of Schools, Lyallpur.	II Class, Rs. 120 grade, permanent.	II Class, Rs. 140 grade, sub. *pro tem.*	...	Ditto.	
L. Shiv Saran Das.	District Inspector of Schools, Ferozepore.	II Class, Rs. 100 grade, permanent.	II Class, Rs. 120 grade, sub. *pro tem.*	...	Ditto.	
Mr. K. L. Rallia Ram.	...	...	...	Head Master, Government High School, Campbellpur, in the II Class, Rs. 100 grade, sub. *pro tem.*	...	Subject to the lien of L. Har Kishan Das.

J. C. GODLEY,

Director of Public Instruction, Punjab.

Prospectus of the Lahore Medical College and Lahore Medical School for the year 1910.

PATRON:

His Honour the Lieutenant-Governor of the Punjab.

LAHORE MEDICAL COLLEGE.

STAFF OF THE COLLEGE.

Major D. W. Sutherland, M.D., C.M. (Edin.), M.R.C.P. (Lond.), F.R.S. (Edin.), I.M.S. (on leave).	Principal and Professor of Medicine and Diseases of Children, and First Physician to the Mayo Hospital.
Major H. G. Melville, M.D., C.M. (Edin.), F.R.C.S. (Edin.), I.M.S.	Professor of Materia Medica and Second Physician to the Mayo Hospital. Offg. Principal and Professor of Medicine and Diseases of Children, and First Physician to the Mayo Hospital.
Captain A. C. MacGilchrist, M.A. (Glasgow), M.D., and Ch.B. (Edin.), M.R.C.P. (Lond.), I.M.S.	Offg. Professor of Materia Medica and Second Physician to the Mayo Hospital.
Major E. V. Hugo, M.D., B.S. (Lond.), F.R.C.S., I.M.S.	Professor of Surgery and Surgeon to the Mayo Hospital.
Major R. Heard, M.B., Ch.B. (R.U.I.,) I.M.S.	Professor of Midwifery and Diseases of Women.
Major H. Ainsworth, M.B., M.R.C.S., L.R.C.P., F.R.C.S. (Eng.), I.M.S.	Professor of Diseases of the Eye, Ear and Throat, and Eye, Ear and Throat Surgeon to the Mayo Hospital.
Captain W. C. H. Forster, M.B., C.M., (Edin.), D.P.H. (Camb.), I.M.S.	Professor of Pathology.
Captain H. H. Broome, M.B., Ch.B. (Edin.), M.R.C.S. and L.R.C.P. (Lond.), I.M.S.	Professor of Anatomy.
C. C. Caleb, Esq., M.B., M.S. (Durh.), M.R.C.S. (Lond.).	Professor of Physiology.
Lieut.-Colonel C.J. Bamber, D.P.H. (Camb.), I.M.S. (Sanitary Commissioner, Punjab).	Professor of Hygiene.
Lieut.-Colonel J. A. Cunningham, M.D., M.Ch. (R.U.I.), I.M.S. (Civil Surgeon, Lahore).	Professor of Forensic Medicine and Toxicology.
Major G. F. W. Ewens, M.D. (R.U.I.), M.R.C.S. (Eng.), L.R.C.P. and L.S. (Lond.), D.P.H. (Camb.), (Superintendent, Lunatic Asylum, Lahore) (on leave).	Professor of Mental Diseases.
Captain A. M. S. Peebles, M.D. (Edin.), I.M.S.	Offg. ditto.
Assistant Surgeon M. Mehraj-ud-din, L.M.S.	Assistant to the Professor of Anatomy.
Assistant Surgeon Lala Nihal Chand Sikri, L.M.S.	Junior Demonstrator of Anatomy.
Assistant Surgeon Lala Maharaj Kishen, L.M.S.	Assistant to the Professor of Pathology.
Assistant Surgeon Lala Dhanpat Rai, L.M.S.	Assistant to the Professor of Physiology.
Assistant Surgeon Lala Guranditta Kapur, L.M.S.	Assistant to the Professor of Medicine.
Assistant Surgeon Lala Mohindro Lal Sayal, L.M.S.	Assistant to the Professor of Materia Medica.

1.—THE COLLEGE CURRICULUM.

The College year consists of one long Session commencing on 1st October each year and ending 15th June.

During the Summer vacation students will be retained for Hospital duty by batches, *viz.*, one batch doing duty for the 1st half of the vacation and the other batch for the 2nd half of the vacation.

2.—COURSE OF STUDIES.

First Year.

Lectures.—Anatomy, Physiology.

Dissections, Practical Physiology, Physiological Chemistry.

Second Year.

Lectures.—Materia Medica, Pathology.

Dissections, Experimental Physiology, Practical Pharmacy, Practical Pathology, *Post-mortem* Demonstrations.

The ***First Professional Examination*** takes place at the end of the second year.

Third Year.

Lectures.—Medicine, Surgery, Forensic Medicine, Hygiene.

In-patient and out-patient hospital practice, *Post-mortems*, Practical Pathology.

The *Second Professional Examination* takes place at the end of the third year.

Fourth Year.

Lectures.—Diseases of Eye, Ear and Throat, Midwifery and Diseases of Women.

Clinical Medicine, Clinical Surgery, Mental Diseases.

Operative Surgery, Demonstrations on use of Ophthalmoscope, Otoscope and Laryngoscope.

In-patient and out-patient hospital practice, *Post-mortems.*

The *Final Professional Examination* takes place at the end of the fourth year.

3.—ADMISSION TO THE COLLEGE.

A.—(M. B. B. S. Class).

1. Applications for admission must be made personally to the Principal on Saturday, the 24th September, and applicants must produce the following certificates :—

(*a*) Certificate of having passed the Intermediate Examination of the Science Faculty of the Punjab University, taking Biology as elective subject.

(*b*) Certificate of having passed the additional test in Chemistry prescribed under regulation (12) of the Intermediate Examination (Science Faculty) of the Punjab University,

or Certificate of having passed the B. Sc. Examination of the Punjab University, taking Chemistry as one subject,

or Certificate of having passed the B. Sc. Examination of the Allahabad, University taking Chemistry and Biology, and after 1903 Physics.

(*c*) Certificate of character from the Principal of the College that he last studied in.

(*d*) A descriptive roll in the form appended, attested by a person of well-known respectability.

Form of descriptive roll.

Name.

Religion, caste (if Hindu, whether Brahmin or non-Brahmin).

Father's name and occupation.

Residence.

Place of birth.

Date of birth.

Where educated.

University examination passed.

University registration number.

2. The Principal shall, if necessary, make a selection among the candidates for admission, and it shall be understood that an application for admission, supported by the required certificates, does not confer a right to be admitted to the College.

3. All regular students must pay a fee of Rs. 75 each, in advance, each year in October.

4. They will also be required to pay the following fees:—

		Rs.
(a)	Fee for each course of Dissection	5
(b)	Fee for each course of Practical Histology (Normal) ...	10
(c)	Fee for each course of Practical Physiology	10
(d)	Fee for each course of Physiological Chemistry	10
(e)	Fee for each course of Practical Morbid Histology ...	10
(f)	Fee for each course of Practical Bacteriology	10
(g)	Fee for each course of Practical Pharmacy	10
(h)	Hospital fee for each year	20

5. Fees once paid cannot be refunded.

6. Any matriculated student who leaves the College with the object of continuing his studies elsewhere may receive certificates of attendance at lectures on payment of fees at the following rate:—

For each certificate of attendance on a course of lectures or hospital instruction, Rs. 35.

7. Students must attend at least 75 per cent. of the class meetings in each class to enable them to obtain a certificate of attendance.

Deficiency in attendance of the required percentage of class meetings will entail forfeiture of a certificate of attendnce to which a student would have been entitled otherwise.

8. It shall be understood that the Principal is not bound to supply any information as to the number of attendances at lectures, hospital practice or demonstrations.

9. All male students are required to pay an annual subscription of Rs. 3 to the Athletic Club of the College and Re 1 to the students' room.

4.—EXAMINATIONS.

1. Examinations are of two kinds:—*Sessional* and *University*.

2. *Sessional Examinations* are held at the end of each Session on the subjects lectured upon during the Session, each Professor examining in his own subject.

These examinations are written, and the marks awarded at them form the basis on which scholarships and prizes are awarded.

3. These examinations are compulsory for all students. Any student who, unless prevented by illness or other unavoidable cause, fails to appear in the Sessional Examinations, or who is reported by any Professor to be idle or incompetent, shall be liable to lose his certificate of attendance in the class concerned.

4. *University Examinations*, according to the revised Medical Regulations of the Punjab University (*vide* Appendix 7), are three in number:—

(a) the First Professional Examination held at the end of the second year;
(b) the Second Professional Examination held at the end of the third year; and
(c) the Final Professional Examination held at the end of the fourth year.

The examinations are both written and oral and are conducted by the Examiners appointed by the Senate of the Punjab University.

For particulars as to these examinations the Registrar of the Punjab University should be consulted.

5. The First Professional Examination was held for the first time in 1909, the Second Professional Examination shall be held for the first time in 1910 and the Final Professional Examination for the first time in 1911.

6. The Second L. M. S. and M. B. Examinations in accordance with the old regulations of the Punjab University, will be held for the last time in 1910.

5.—COLLEGE SCHOLARSHIPS.

1. College Scholarships are classed as—

(a) *Entrance Scholarships*, or those tenable during the first year.
(b) *Junior Scholarships*, or those tenable during the second and third years.
(c) *Senior Scholarships*, or those tenable during the fourth year.

2. Entrance Scholarships, which are six in number and of the value of Rs. 10 per month each, are awarded on the results of the examinations referred to in section III, and students who have passed a higher examination will always have preference over those who have passed a lower examination, and among students who have passed the same examination, preference will be given to those who stand highest on the list.

3. Junior Scholarships, which are 12 in number and are of the value of Rs. 12 per month each, are awarded according to the aggregate marks obtained by the 2nd and 1st year students in the First Professional and the Annual Examination, respectively. To qualify for these scholarships students must obtain 33 per cent. marks in each subject and 50 per cent. in the aggregate.

4. Senior Scholarships, which are six in number and of the value of Rs. 16 per month each, are awarded according to the aggregate marks obtained in the examination of third year, *viz.*, the Second Professional Examination.

5. Junior and Senior Scholarships and College Prizes will be given to those who have passed these examinations in due course.

6. The scale of scholarships according to the preliminary qualifications will be as follows:—

SCHOLARSHIPS OBTAINABLE.	IF STUDENT HAS PASSED UNIVERSITY EXAMINATION.			
	F. Sc. Examination.		*B. Sc. Examination.*	
	Lower Division.	First Division.	Lower Division.	First Division.
	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.
Entrance Scholarships	10	12	16	20
Junior ditto	12	14	18	22
Senior ditto	16	18	22	26

7. College Scholarships are held subject to the rules contained in Chapter VII of the Education Code relating to public scholarships so far as such rules are applicable. For the purposes of these rules the Principal of the College shall exercise the powers of the Director of Public Instruction.

8. Students not ordinarily resident in the Punjab are not eligible for College Scholarships

9. Each student who is awarded a Government Scholarship will be required to produce a certificate of physical fitness for Government service on the prescribed form signed by a Civil Surgeon or Commissioned Medical Officer.

10. The parents or guardians of students who may be successful in obtaining scholarships will be required to give security—(1) that the scholarship-holder will complete his course of study; (2) that he will, at the end of his course, execute, if required to enter Government employment, the form of agreement prescribed by Government, *vide* Appendix (A).

11. In filling up any vacancies which may occur in the grade of Assistant Surgeon, the Punjab Government will make a selection from the best students who pass highest in the final examination each year, provided they are pronounced physically fit for the service.

6.—GREY-BAHAWALPUR SCHOLARSHIPS.

1. In the year 1879 a sum of Rs. 10,000 was presented to the College by His Highness the Nawab of Baháwalpur in honour of Colonel L. J. H. Grey, C.S.I. The interest of this fund, as far as it will go, is devoted annually to scholarships awarded in the same way and held under the same conditions as College Scholarships.

2. These scholarships are tenable primarily in the College, but if not taken up in the College, the Principal may allot them to the School.

3. They are open, in the first instance, to students in the College or pupils in the School, as the case may be, who are residents of the Baháwalpur State, but, if there are no suitable applicants from the Baháwalpur State, residents of the Punjab may receive the scholarships.

4. Holders of these scholarships must sign an agreement and an indemnity bond, *vide* Appendix (B).

7.—UNITED PROVINCES OF AGRA AND OUDH SCHOLARSHIPS.

1. The United Provinces Scholarships held at the Lahore Medical College are classed as—

(*a*) *Entrance Scholarships*, or those tenable during the first year.
(*b*) *Junior Scholarships*, or those tenable during the second and third years.
(*c*) *Senior Scholarships*, or those tenable during the fourth year.

2. Entrance Scholarships are six in number and of the value of Rs. 10 each per mensem; they are awarded to students resident in the United Provinces of Agra and Oudh and nominated by the Inspector-General of Civil Hospitals of those Provinces.

3. Junior Scholarships, which are 12 in number and are of the value of Rs. 12 per month each, are awarded according to the aggregate marks obtained by the 2nd and 1st year students in the First Professional and the Annual Examinations, respectively. To qualify for these scholarships students must obtain 33 per cent. marks in each subject and 50 per cent. in the aggregate.

4. Senior Scholarships, which are six in number and of the value of Rs. 16 per month each, are awarded according to the aggregate marks obtained in the examination of the third year, *viz.*, the Second Professional Examination.

5. Junior and Senior Scholarships and College Prizes will be given to those who have passed these examinations in due course.

6. The scale of scholarships according to the preliminary qualifications will be the following:—

SCHOLARSHIPS OBTAINABLE.	IF STUDENT HAS PASSED UNIVERSITY EXAMINATION.			
	F. Sc. Examination.		*B. Sc. Examination.*	
	Lower Division.	First Division.	Lower Division.	First Division.
	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.
Entrance Scholarships	10	12	16	20
Junior ditto	12	14	18	22
Senior ditto	16	18	22	26

7. All scholarships are held subject to the rules contained in Chapter VII of the Punjab Education Code, relating to public scholarships, so far as such rules are applicable. For the purposes of these rules, the Principal of the College shall exercise all the powers of the Director of Public Instruction.

8. The applications of candidates should reach the office of the Inspector-General of Civil Hospitals, United Provinces, by the 10th August at the latest.

The applications should be supported by the following certificates:—

(*a*) Certificate of having passed the Intermediate Examination of the Science Faculty of the Punjab University taking Biology as elective subject.
(*b*) Certificate of having passed the additional test in Chemistry prescribed under regulation (12) of the Intermediate Examination (Science Faculty) of the Punjab University,
or Certificate of having passed the B. Sc. Examination of the Punjab University taking Chemistry as one subject,
or Certificate of having passed the B. Sc. Examination of the Allahabad University, taking Chemistry and Biology, and after 1909 Physics.

(c) Certificate of character from the Principal of the College that he last studied in.

(d) A descriptive roll in the form appended, attested by a person of well known respectability.

Form of Descriptive roll.

Name.
Religion, caste (if Hindu, whether Brahmin or non-Brahmin).
Father's name and occupation.
Residence.
Place of birth.
Date of birth.
Where educated.
University examination passed.
University registration number.

9. The Inspector-General of Civil Hospitals, United Provinces of Agra and Oudh, will make the necessary selection and will forward the names of ths selected candidates, with the above-mentioned documents, to the Principal, Medical College, Lahore, by the 10th September.

10. Each student who is awarded a Government scholarship will be required to produce a certificate of physical fitness for Government service on the prescribed form signed by a Civil Surgeon or Commissioned Medical Officer.

11. The parents or guardians of students who may be successful in obtaining scholarships will be required to give security—(1) that the scholarship-holder will complete his course of study; (2) that he will, at the end of his course, execuse, if required to enter Government employment, the form of agreement prescribed by Government, *vide* Appendix (A).

12. No United Provinces Scholarships, Entrance, Junior or Senior, can be held or competed for by students who are not, or whose families are not, permanent residents in the United Provinces of Agra and Oudh.

13. In filling up any vacancies which may occur in the grade of Assistant Surgeon the United Provinces Government will make a selection from students who pass highest in the final examination of the year, provided they are pronounced to be physically fit for Government service.

8.—NORTH-WEST FRONTIER PROVINCE SCHOLARSHIPS.

One scholarship annually will be granted at the Lahore Medical College to a candidate who is a resident of the North-West Frontier Province, and studying for the degree of M. B. B. S.

The value, award and tenure of this scholarship will be subject to the same conditions and restrictions as those which apply to the scholarships for students of the Punjab.

Candidates, with the necessary documents as laid down in section (2) of the Prospectus should apply for this scholarship, not later than the 15th August, to the Administrative Medical Officer, North-West Frontier Province, Peshawar, by whom the selection will be made.

The said officer will communicate the name of the selected candidate to the Principal by the 10th September with all the necessary documents.

9.—LOCAL SCHOLARSHIPS.

Patiála.
Jammu.
Hoshiárpur.

1. Local scholarships, of varying value, tenable in the College, are paid through the Principal from the funds of the districts and Native States noted in the margin.

2. Holders of these scholarships are allowed to compete for College Scholarships and appointments at the prescribed examinations with the permission of local bodies paying for them.

3. Holders of these scholarships are required to sign an agreement.

10—B.—CERTIFICATE CLASS, FEMALE STUDENTS.

1. There are three departments of the College open to female students, *viz*.

College Department	Educating for University Degrees.
Certificate Class	Educating for College certificates of qualification.
Hospital Assistant Class	

The regulations under which students are admitted to these classes are as follows.

2. *College Department.*—Candidates desirous of obtaining a University Degree are required to produce certificates in every respect similar to those prescribed for male students, and to attend the full curriculum of studies laid down in the Calendar of the Punjab University.

3. *Certificate Class, educating up to a College certificate of qualification of higher grade than the Hospital Assistant Diploma.*—Candidates for admission to this class are required to be over seventeen years of age and to produce the following certificates :—(*a*) Certificate of having passed the Entrance Examination in Arts or Science of an Indian or other University, or an examination officially recognized as equivalent to the Entrance Examination ; (*b*) Certificate of respectability and good conduct from a District Magistrate or other authority satisfactory to the Principal ; and (*c*) the usual certificate of physical fitness for the service, in the prescribed form, signed by a Civil Surgeon or Commissioned Medical Officer.

Applications for admission must be made to the Principal personally with the necessary documents on the 24th September. Tuition will be free and the curriculum of study is as follows :—

First Year.

Lectures.—Anatomy, Physiology.
Dissections, Practical Physiology, Physiological Chemistry.
Class examinations at close of Session.

Second Year.

Lectures.—Physiology, Materia Medica, Pathology.
Dissections, Experimental Physiology, Practical Pharmacy, Practical Pathology, *Post-mortem*, Demonstrations.
Class examinations in all subjects at the close of Session, and pass examination in Anatomy, Physiology, and Materia Medica.

Third Year.

Lectures.—Medicine, Surgery, Forensic Medicine, Hygiene, Midwifery.
In-patient and out-patient hospital practice, *Post-mortem*, Practical Pathology.
Class examinations in all subjects at the close of Session, and pass examinations in Pathology, Forensic Medicine and Hygiene.

Fourth Year.

Lectures.—Diseases of Eye, Ear and Throat, Midwifery (with attendance on six labour cases) and Diseases of Women.
Clinical Medicine, Clinical Surgery.
Operative Surgery, Demonstrations on use of Ophthalmoscope, Otoscope and Laryngoscope.
In-patient and out-patient hospital practice, *Post-mortems*.
Pass examinations in Medicine (including Diseases of Children), Surgery, Midwifery and Diseases of Women.

Successful candidates will receive the certificate of the College qualifying them to practise Medicine, Surgery and Midwifery, for which a fee of Rs. 10 is charged.

Students of this class shall be subject to the following rules regarding their promotion from class to class :—

(1) *Class examinations at the close of the first year.*

If a student obtains less than 10 per cent. of the marks allotted in any two of the subjects of examination, she shall not be allowed to continue in the College.

(2) *Pass examinations at the close of the second year.*

Students who gain 33 per cent. or more of the marks allotted in each subject will be judged to have passed. If a student fails in any two subjects, or if she fails in one subject

only and obtains less than 25 per cent. of the marks in that subject, she will not be promoted to the next class. If a student fails in one subject only and gains 25 per cent. of the marks in that subject she will be promoted, but shall be required to submit to re-examination in that subject in addition to the examination in the other subjects at the close of the following year.

(3) *Pass examinations at the close of the fourth year.*

The same rule shall apply to this examination, except in the case of a student who fails in one subject only, and who gains 25 per cent. of the marks in that subject. In such a case the student shall be referred to her studies for a period six of months, at the end of which she shall be eligible for re-examination in that subject, on producing a certificate of having attended hospital practice during that period.

(4) *Certificate of attendance in classes.*

Every student must attend at least 75 per cent. of the class meetings in each class to enable her to obtain a certificate of attendance.

Any student who, unless prevented by illness or other unavoidable cause, fails to appear in the Sessional Examinations, or who is reported by any Professor to be idle or incompetent, shall be liable to lose her certificate of attendance in the class concerned.

Hospital Assistant Class.—Female students shall be subject to the same rules in every respect as male students of the Civil Class.

Scholarships and Stipends.

1. A number of scholarships and stipends are granted by the Central and United Provinces of Agra and Oudh, and Punjab Committees of the Countess of Dufferin Fund.

2. Funds permitting, the Punjab Branch of Countess of Dufferin Fund offer post graduate scholarships, of the same amount as the original scholarships to Dufferin scholars, on condition of their being attached for duty to the staff of the Lady Aitchison Hospital, Lahore, for a period not exceeding six months from the date of their passing the final examination in the Medical School.

3. A female medical scholarship has been instituted in memory of the late Queen by a committee of ladies in Manchester.

It is tenable in the Lahore Medical College and is of the value of Rs. 30 per mensem for the four years that the course for the M. B. B. S. qualification lasts.

LAHORE MEDICAL SCHOOL.

STAFF OF THE SCHOOL.

Assistant Surgeon Pandit Balkishan Kaul, L.M.S.	Lecturer on Medicine, Materia Medica and Hygiene, and Superintendent, School.
Senior Assistant Surgeon Rai Sahib Gurandita Mall, L.M.S., Assistant Chemical Examiner, Punjab.	Lecturer on Forensic Medicine and Midwifery.
Assistant Surgeon Lala Hira Lal, L.M.S.	Lecturer on Surgery.
Assistant Surgeon Mirza Yaqub Beg, L.M.S.	Lecturer on Anatomy, and Senior Demonstrator.
Military Assistant Surgeon E. F. Hottinger	Lecturer on Pharmacy.
Assistant Surgeon Lala Dhanpat Rai, L.M.S.	Lecturer on Physiology.

II.—THE SESSION.

The school session consists of one long session commencing on 1st October each year and ending on 15th June.

During the summer vacation students will be retained for hospital duty by batches, *viz.*, one batch doing duty for the first half of the vacation and the other batch for the second half of the vacation.

A—Civil Division.

12.—COURSE OF STUDIES.

First Year.

Lectures.—Materia Medica and Pharmacy, Anatomy.

Dissections.

Second Year.

Lectures.—Materia Medica and Pharmacy, Anatomy, Physiology, Minor Surgery. Dissections.

The Junior Qualifying Examination takes place at the end of the second year.

Third Year.

Lectures.—Medicine, Surgery, Medical Jurisprudence, Midwifery.

In-patient and out-patient practice.

Fourth Year.

Lectures.—Medicine, Surgery, Medical Jurisprudence, Hygiene, Vaccination, Midwifery.

Clinical Lectures on Lunacy, Operative Surgery.

In-patient and out-patient practice.

Final Qualifying Examination and the test for English qualification take place at the end of the fourth year.

13.—ADMISSION TO THE SCHOOL.

1. Candidates for admission must be resident of the Punjab and between the ages of sixteen and twenty-one.

2. Candidates must present themselves before the Principal on Saturday, the 17th September, and must bring with them the following documents:—

(a) Certificate of having passed the Entrance Examination in Arts or Science or any higher examinations.

(b) Certificate of respectability signed by a Government officer not below the rank of Tahsildar, serving in the district in which the candidate ordinarily resides, or by some authority satisfactory to the Principal.

(c) Certificate of character signed by the Head Master of the School that candidate last studied in.

(d) Certificate of physical fitness for Government service in the prescribed form signed by a Civil Surgeon or Commissioned Medical Officer.

(e) Descriptive roll in the following form signed by some person of well-known respectability resident in the district in which the candidate ordinarily resides:—

Name of applicant ____________________

Father's name and occupation ____________________

Religion ____________________

(N.B.—If Hindu, whether Brahmin or non-Brahmin.)

Date of birth ____________________

Place of birth ____________________

Place of residence, District, Province, etc. ____________________

Where educated ____________________

Qualifications ____________________

14.—EXAMINATIONS.

1. Examinations are of three kinds:—*Weekly, Annual* and *Qualifying.*

2. *Weekly examinations* are held after every five lectures by the Lecturers; they are oral, and marks are given at each examination up to a maximum of 4.

3. *Annual examinations* are held at the end of each Session, except the Sessions of the second and fourth years. These examinations are written, and each Lecturer examines in his own subject. Marks up to 100 are given and added to the marks of the weekly examinations.

4. Any student who fails to obtain one-third of the total marks allotted at the annual examinations will be remanded for an extra course of study, and will not be permitted to go on to his next year of study. Stipend-holders who fail to obtain 50 per cent. of the marks allotted in each subject of the examination shall ordinarily lose their stipends.

5. The *qualifying examination* consists of two parts—a junior and final, both being oral, and conducted by the Professors of the College.

The junior examination is held at the end of the second Session and embraces the following subjects:—Materia Medica and Pharmacy, Anatomy, Minor Surgery, and Physiology.

The final examination takes place at the end of the fourth Session, and includes Medicine and Hygiene, Surgery, Midwifery and Forensic Medicine and the English qualification test.

Candidates obtaining less than 50 per cent. of the maximum marks allotted in each subject of the junior and final examinations are held to be disqualified.

A student failing in one or more subjects of the junior examination will be required to appear in all subjects of the examination in the following year, and will not be permitted to go on to the senior division until he passes the examination.

The results of the junior and final examinations, after compilation, will be submitted to the Inspector-General of Civil Hospitals, Punjab, for information and approval, and will thereafter be published to the students concerned.

6. Every student will be required to attend at least 75 per cent. of the class meetings in each subject in order to qualify him for promotion to the next year, and to appear in the annual junior and senior examinations. This rule will apply to all the students of the Hospital Assistant Class.

7. All male students of the School are required to contribute Rs. 3 per annum to the Althletic Club and Re. 1 to the Students' room.

15.—GOVERNMENT STIPENDS.

1. The following stipends are granted by Government to male students:—

Year.	Number.	Rate per mensem.
		Rs.
First Year or Entrance	15	6
Second "	15	8
Third "	15	10
Fourth "	15	12

2. The Entrance stipends will be awarded to residents of the Punjab who have passed the Entrance or higher examinations of the Punjab University, and preference will be given to these who stand highest on the list.

3. Stipends in the second, third and fourth years are awarded according to the aggregate marks obtained in all the Weekly and Annual examinations of the year immediately preceding, and in the award of stipends preference will be given to those students who pass these examinations at their first attempt.

4. Government stipends are held subject to the rule contained in the Education Code, Chapter VII. For the purposes of these rules the Principal of the College shall exercise the powers of the Director of Public Instruction.

5. The parents or guardians of students who may be successful in obtaining stipends will be required to give security—(1) that the stipend-holder will complete his course of study; (2) that he will, at the end of his course, execute, if required to enter Government employment, the form of agreement prescribed by Government (*vide* Appendix A).

6. Stipend-holders who pass the final examination for the diploma of Hospital Assistant will be employed by the Punjab Government as Civil Hospital Assistants, provided they pass the English qualification test and are pronounced physically fit for the service, and that they enter into the agreement required by rule 6 (*vide* Appendix C.

7. Although under ordinary circumstances, they will be required to serve only in the Province, they will be liable for temporary duty, either Civil or Military, elsewhere, should Government require their services to be so transferred.

8. A limited number of unpaid students will be admitted into this class, and preference will be given to those who stand highest on the list of Entrance passed candidates.

9. Civil and unpaid students are required to pay in advance a tuition fee of Rs. 25 for each academic year and a fee of Rs. 3 for each course of dissections at the commencement of each Session.

16.—HOSPITAL ASSISTANTS FOR BURMA.

In addition to the Government stipends mentioned in section 12 of the Prospectus, a number not exceeding ten will be available for candidates desirous of enlisting for service in Burma as Civil Hospital Assistants, on the following conditions :—

1. Candidates must be Sikhs, Punjabi Mussalmans, or Punjabi Hindus, and between the ages of sixteen and twenty-one.

2. They must produce the certificates required by rule 2, section 10, of the Prospectus.

3. Each candidate will also, before finally qualifying, be required to pass an examination in English equivalent to that required by Government in the case of Hospital Assistants drawing English allowance.

4. Each candidate, or his guardian, will be required to sign a bond—*vide* Appendix (*a*),—binding himself to complete his studies and serve Government in Burma for a period of five years.

5. The admission of candidates is further subject to their passing physical examination and being pronounced fit for service in Burma.

6. These pupils will be required to pay in advance a tuition fee of Rs. 25 for each academic year and a fee of Rs. 3 for each course of dissections at the commencement of each Session.

The stipends offered are at the rate of Rs. 12 per mensem whilst under instruction.

The pay of Hospital Assistants in Burma is as under—

	Pay per mensem.	Burma allowances.	Maximum salary.
	Rs.		
Fourth Grade Hospital Assistant	25	Rs. 12-8-0 to be raised to Rs. 25 after six months' approved service	Rs. 37-8-0 rising to Rs. 50.
Third ditto ditto	35	Rs. 40 with effect from date of promotion.	Rs. 75.
Second ditto ditto	45	Rs. 40 with effect from date of promotion.	Rs. 85.
First ditto ditto	55	Rs. 45 with effect from date of promotion.	Rs. 100.
Senior ditto ditto	70	Rs. 45 with effect from date of promotion.	Rs. 115.

NOTE.—The difference between the lower and higher rate of Burma allowances represents an allowance for approved service. Approved service means good conduct and efficiency. The higher rate is granted after six months' probation in the fourth grade and is ordinarily allowed at once on promotion to higher grades, but the allowance for approved service is liable to be completely or partially forfeited at any time for misconduct. Passage-money from Lahore to Burma and a bonus of rupees fifty up to the year 1912 will be paid to those candidates who may be finally appointed as Hospital Assistants. Promotions to the third and second grades are made after every five years' service on passing the professional examinations.

Promotions to the first grade are made by selection after five years' service in the second grade and promotions to the senior grade are made by selection at any time after admission to the first grade.

17.—ADMISSION OF COMPOUNDERS INTO THE CIVIL HOSPITAL ASSISTANT CLASS OF THE LAHORE MEDICAL SCHOOL.

1. Two compounders are yearly admitted to the Civil Hospital Assistant Class. Candidates for these vacancies are selected by the Inspector-General of Civil Hospitals, Punjab, the qualifications required for admission being—

(a) that the candidate has passed the Entrance Examination, or its equivalent;
(b) that he has served as a compounder or probationer compounder for at least five years;
(c) that he is under thirty years of age.

2. The selected candidates will receive a subsistence allowance of Rs. 6 per mensem whilst attending the school and third class railway fare to Lahore on first joining. They are not allowed to compete for Civil Government stipends.

3. They will study in the School for three years, and their curriculum will be as follows :—

Course of Studies.

First Year.

Lectures —Materia Medica and Pharmacy, Anatomy,.
Dissections.

Second Year.

Lectures.—Materia Medica and Pharmacy, Anatomy, Minor Surgery, Physiology, Surgery, Medicine.
Dissections, Out-patient practice.

Junior Qualifying Examination takes place at the end of the second year.

Third Year.

Lectures.—Medicine, Surgery, Midwifery, Medical Jurisprudence, Hygiene, Vaccination.
Operative Surgery, Clinical Lectures on Lunacy, In-patient and Out-patient practice.

Final Qualifying Examination and the test for English qualification take place at the end of the second year.

4. Should such a candidate fail to pass the final qualifying examination after three years' study, he will be remanded for a further period of six months at the option of the Principal, and if again unable to pass will revert to his appointment as compounder at the dispensary which he left.

5. The Principal has power to send back to his dispensary any compounder who habitually neglects his studies, or who is considered in any way unfit for promotion, and can also inflict fine for absence without leave or other offences committed against the discipline of the school and the hospital.

6. No tuition or dissection fee is charged to these students, but they are required to contribute eight annas per head per annum towards the support of the Athletic Club of the College.

18.—LOCAL STIPENDS.

Karnál.	Siálkot.
Bannu.	Dera Ismail Khan.
Gujránwála.	Shahpur.
Kohát.	Peshâwar.

1. Local stipends, of varying value, tenable in the School, are paid through the Principal from the District Fund of the districts noted in the margin.

2. Holders of local stipends are required to sign an agreement.

3. After passing the final examination, holders of local stipends are required to report themselves to the Deputy Commissioner of the district from which they came, and to wait in the district for employment for three months. If their services are required they will receive a salary of not less than Rs. 12 a month; but if they do not obtain any employment in their own district within three months they are free to seek it elsewhere.

4. Holders of local stipends are allowed to compete for Government stipends at the prescribed examinations, provided they be physically fit for Government service.

5. They are required to pay in advance a tuition fee of Rs. 25 per annum and a fee of Rs. 3 for each course of dissection at the commencement of each Session.

19.—NATIVE PRACTITIONER STIPENDS.

1. The Punjab Government offers twenty-two stipends, each of Rs. 6 a month, open to the sons or near relatives of *Hakims* and *Baids* in the Punjab.

2. Each candidate must bring a certificate of his being actually the son or near relative of a *Hakim* or *Baid*, signed by the Deputy Commissioner of the district in which his relative resides.

3. Such students on passing their final examination are free to reside wherever they choose, and to practice medicine on their own account, but have no right to Government appointments.

4. Holders of these stipends can compete for Government stipends at the prescribed examinations, provided they be physically fit for Government service.

5. The stipends of students who do not show progress may be stopped or reduced.

20.—NATIVE STATE STIPENDS.

1. The following stipends, each of Rs. 10 a month, for four years are given by the following Native Chiefs for the natives of their territories only :—

His Highness the Maharaja of Patiala ...	... ...	1
Ditto Raja of Poonch ...	... ...	1

2. The conditions on which these stipends are enjoyed are fixed from time to time by the Native States which grant them.

3. Students who enjoy these stipends are required to pay in advance a tuition fee of Rs. 25 per annum and a fee of Rs. 3 for each course of dissections at the commencement of each session.

21.—NORTH-WEST FRONTIER PROVINCE STIPENDS.

1. Two stipends are granted annually at the Lahore Medical School to candidates who are residents of the N.-W. F. Province and are studying for the Hospital Assistant diploma.

2. The value, award and tenure of these stipends are subject to the same conditions and restrictions as those which apply to the Punjab Civil stipend-holders, but the Administrative Medical Officer, N.-W. F. Province, has the power to relax the rules relating to the award of these stipends in special cases.

3. Candidates with necessary documents, as laid down in section 13 of the Prospectus, should apply for these stipends, not later than the 10th August, to the Administrative Medical Officer, by whom the selection will be made.

4. The said officer will communicate the names of selected candidates to the Principal by the 10th September, with the necessary documents.

22.—GREY-BAHAWALPUR SCHOLARSHIP.

These scholarships are primarily tenable in the College, but may be awarded in the School when they are not taken up in the College.

See under the head of "The College."

B.—Military Division.

23.—COURSE OF STUDIES.

First year.

Lectures.—Materia Medica and Pharmacy, Anatomy.
Dissections.

Second year.

Lectures.—Materia Medica and Pharmacy, Anatomy, Physiology, Minor Surgery.
Dissections.
The Junior Qualifying Examination takes place at the end of the second year.

Third year.

Lectures.—Medicine, Surgery, Medical Jurisprudence, Midwifery.
In-patient and Out-patient practice.

in the case of the former class through a Professor under whom they are working and in the latter through the Superintendent of the School.

Forfeit of Scholarships.

The following conditions will entail forfeit of scholarship by scholarship-holders :—

(*a*) Failure to secure 33 per cent. of marks in each subject and 50 per cent. in the aggregate in the Sessional examinations. (University class).

(*b*) Failure to secure 50 per cent. of marks in each subject of the annual examinations (Hospital Assistant class, Civil students).

(*c*) Failure to make up the 75 per cent. of attendances which are requisite in each subject, and in each practical class and at hospital duties.

(*d*) Breaches of discipline, neglect of duties and reprehensible conduct.

Books, &c.

1. Every student shall provide himself with all the prescribed text books and other necessary appliances.

2. Every student to whom books or other property of Government is entrusted shall be held responsible for their preservation in good condition and in the event of their being lost or damaged, shall be required to replace them or defray their cost.

3. Any student breaking or damaging any College property shall be required to pay the cost of repair or replacement.

4. In case of wilful damage he or she shall be punished as the Principal may deem fit.

Correspondence.

1. Students are forbidden to address the Inspector-General of Civil Hospitals, or the Director-General, Indian Medical Service, direct. Any communications intended for these officers or any other higher authority having control over the College from time to time must be submitted through the principal who will forward them if he considers it desirable.

2. Every student desirous of addressing the Principal by letter must do so separately. Joint applications are entirely prohibited, and will not receive recognition.

3. Every student shall have the right of direct access to the Principal, should he wish to make a representation to that officer on any subject at times notified on the notice board outside the Principal's office.

General.

1. Students are required to observe order and quiet at all times in the College.

2. Every student shall salute the Professors and Teachers on the occasion of his first meeting them for the day within the College precincts by raising the right hand to the head.

3. Smoking within the College precincts is entirely prohibited.

4. No game of any sort is to be played during the College and hospital hours allotted for lectures and ward duties.

5. All irregularities, neglect of duties and breaches of discipline are to be brought to the notice of the Principal either by the Professor under whom the student is working or in the case of School students by the Superintendent.

6. Undisbursed scholarships and stipends, if not claimed within a month from the date of its payment, for which a further notice will be put up, will be refunded to Government.

7. In dealing with any given offence occurring in the College the Principal may decide whether it is to be met with—

An apology, verbal or written.
Fine.
Suspension of scholarship.
Suspension from the College.
Dismissal from the College.

8. The decision of the Principal is in all cases to be considered as final.

9. A College Council consisting of the Principal as President and members of the College staff as members will meet once a month or as often as occasion demands.

H. G. MELVILLE, M.D., MAJOR, I.M.S.,

Officiating Principal, Medical College, Lahore.

APPENDIX 1.

SECURITY BOND TAKEN FROM ENGLISH AND HOSPITAL ASSISTANT CLASS STUDENTS AWARDED GOVERNMENT SCHOLARSHIPS AND STIPENDS.

KNOW ALL MEN by these presents that I ____________, son of ____________ caste ____________, resident of ____________ am held and firmly bound unto the Secretary of State for India in Council in the sum of Rupees double the amount expended by Government on ____________ education whilst in the Medical College, for which payment to be well and truly made at ____________ to the said Secretary of State in Council, his successors or assigns, I bind myself, my heirs and legal representatives firmly by these presents.—Sealed with my seal, dated this ____________ day of ____________ 191 .

Now the condition of the above-written bond or obligation which is executed under the orders of the Government of India, Home Department, contained in Resolution No. 7—668 of 12th October 1891, and is given for the performance of a public duty in which the public are interested within the meaning of the exception to Section 74, India Contract Act, 1872, is such that if ____________, son of ____________, caste ____________ resident of ____________, who has entered as a Medical Student at the Lahore Medical College, shall, to the satisfaction of the Principal of the said College for the time being, whose opinion thereon shall be final and conclusive between all parties hereto, faithfully and diligently complete his course of study as a scholarship-holder or assisted student: And that the said ____________ will, at the end of his course of study as aforesaid, execute, if required to enter Government employment, the form of agreement for Assistant Surgeons or Hospital Assistants (as the case may be) or if in default of such diligent completion of his studies or of the execution of such agreement as aforesaid the said ____________ shall forthwith refund to Government the amount spent by Government on his professional education at the time when he relinquishes his studies or when he refuses to execute such agreement then the above written bond shall be void otherwise the same shall remain in full force and virtue.

____
____________ } *Witnesses* (*Signed*)
____
of ____________

APPENDIX 2.

LAHORE MEDICAL { COLLEGE / SCHOOL }

A.—SCHOLARSHIP INDEMNITY BOND.

KNOW ALL MEN that we (*a*) ____________, son of ____________, caste ____________, resident of ____________ and (*b*) ____________, son of ____________ caste ____________, resident of ____________ are held and firmly bound unto the Bahawalpur Darbar, its successors and assigns in the sum of (Rs. (*c*) ______, rupees (*c*) ______ hundred only, to be paid to the said Bahawalpur Darbar, its successors and assigns, for which payment, well and truly to be made, we bind ourselves, our heirs and legal representatives jointly and each of us binds himself, his heirs and legal representatives severally firmly by these presents, dated at (*d*) ____________ this (*d*) ____________ day of ____________ 19 .

WHEREAS by an agreement bearing even date with this Bond made between the Bahawalpur Darbar and (*e*) ____________ the said (*e*) ____________ has undertaken to accept a scholarship tenable at the Lahore Medical College/School upon the terms and conditions therein set forth and specified.

NOW THEREFORE the condition of the above written Bond is such that if the said (*e*) ____________ shall duly and fully perform each and all of the terms and conditions of the said agreement and if the above bounden (*a*) ____________ and (*b*) ____________ shall save harmless and indemnify the Bahawalpur Darbar, its successors and assigns against all loss or damage in any way arising out of or connected with the said Agreement, then this Bond shall be void, otherwise the same shall remain in full force and effect, and it shall be lawful for the Bahawalpur Darbar, its successors or assigns to recover from the above bounden (*a*) ____________ and (*b*) ____________ or either of them, their heirs and legal representatives, the whole amount hereby secured in the same manner as if this Bond were an instrument of the same nature as a bond for the performance of a public duty given under the orders of the Local Government as provided in the exception to section 74 of the Indian Contract Act, 1872.

IN WITNESS WHEREOF the said (*a*) ____________ and (*b*) ____________ have hereunto subscribed their names at ____________ this ____________ day of ____________ 19 .

Signed and delivered by the
said (*a*) ____________
and (*b*) ____________ } ____________
in the presence of— ____________

Witnesses { ____________
____

(*a*) *Principal* (who may be the student if he is not a minor or his guardian, if a minor).
(*b*) *Surety*.
(*c*) Here enter the highest total amount which would be received by or expended on the student during the period spent on his training.
(*d*) Place and date of execution.
(*e*) Here enter either the words [the said (*a*) ______] or the words [______ son of ______ resident of ______ a minor under the lawful guardianship of and acting by and through the said (*a*) ______] according as (*a*) is the student himself or the lawful guardian of the student.

LAHORE MEDICAL {COLLEGE / SCHOOL}.

B.—SCHOLARSHIP AGREEMENT.

MEMORANDUM OF AN AGREEMENT made this ________ day of ________ 19 , between the Bahawalpur Darbar (hereinafter called the *Government*) of the one part and (a) ________ of the other part.

THE SAID PARTIES do jointly and severally covenant and agree as follows, that is to say :—

1. Subject to the terms and conditions hereinafter set forth and specified the Government will grant to (b) ________ the scholarship known as the (c) ________, ________ scholarship tenable for (d) ________ years in the Lahore Medical College/School.

Provided that the value of the scholarship, the amount of money to be paid monthly to the said (b) ________ thereout, and the other conditions thereof shall be regulated by the terms of the endowment and the rules and practice of the said College/School in that behalf.

2. For and in consideration of the grant of the said scholarship the said (b) ________ undertakes—

Firstly—that, health permitting, he will study (e) ________ in the said College/School for a period of ________ years and will throughout that period submit to comply with and duly observe the rules, regulations and practice of the said College/School in all respects ;

Secondly—that he will, to the best of his abilities, endeavour to successfully pass all examinations, whether preliminary or final, necessary to qualify him for (f) ________ ________, and

Thirdly—that if within three months of his obtaining the said (f) ________ ________ he is required so to do, he will take such professional employment on such terms as may be offered to him under (g) ________ and will continue in such professional employment and duly discharge the duties appertaining thereto for a period of not less than two years next following the date on which his employment commences.

(a) If the student is over 18 years of age, here insert his name, father's name, caste and residence; if the student is a minor here enter the name, father's name, caste and residence of his lawful guardian and add the words "lawful guardian, and acting for and on behalf of ________ son of ________ caste- ________ resident of ________ a minor."

(b) Name of student.

(c) Name of scholarship.

(d) Period.

(e) Name of subjects.

(f) Here enter the certificate, license or degree to be obtained.

(g) Here enter the name of the State or other authority under which he is to be employed.

3. The parties further agree that if the said (b) ________ shall at any time during the continuance of this agreement—

(1) absent himself from the College/School without the leave of the Principal thereof ;

(2) be discharged from the College/School by the Principal for any breach of discipline or other misconduct ;

such absence or discharge shall be deemed to be a breach of a condition of this agreement.

4. In the event of any breach on the part of the said (b) ________ of any condition set forth and specified in clause 2 or clause 3 of this agreement the whole amount of money at any time paid to or expended on the said (b) ________ under this agreement shall be refunded to the said Government by the said (b) ________ and the signatories of the said Bond or all or any of them or the heirs and lawful representatives of all or any of them :

Provided that the amount to be so refunded shall in no case exceed the amount secured to the said Bahawalpur Darbar by the Bond of even date executed by ________ ________ (Principal) and ________ (surety) for the purpose of carrying this agreement into effect and of indemnifying the said Government from all loss or damage arising thereout or under.

Dated ________ (Sd.) (a) ________

Witnesses. { 1. ________ / ________ / 2. ________ / ________ }

APPENDIX 3.

KNOW ALL MEN by these presents that I __________________ son of ____________ of ____________________ am held and firmly bound unto *The Secretary of State for India in Council* in the penal sum of Rupees four hundred (Rs. 400) to be paid to the said Secretary of State his certain Attorney Successors or Assigns for which payment to be well and truly made I bind myself my heirs executors administrators and representatives firmly by these presents sealed with my seal dated at ____________ this __________ day of __________ 19 . And I the said ____________ do hereby for myself my heirs executors administrators and representatives covenant with the said Secretary of State his Successors and Assigns that if any suit shall be brought touching the subject matter of this bond or the conditions hereunder written in any Court subject to the Chief Court of the Punjab the same shall and may at the instance of the said Secretary of State be removed into tried and determined by the said Chief Court in its Original Civil Jurisdiction and the said ____________ will raise no objection to the removal trial and determination of the said suit as aforesaid.

Now the condition of the above written bond or obligation which is executed under the orders of the Government of ________________ and is given for the performance of a public duty in which the public are interested within the meaning of the exception to section 74 of Act IX of 1872 is such that if the above bounden ________________________ shall faithfully and diligently serve the said Secretary of State his Successors and Assigns for the period of five years in the Subordinate Medical Department in the capacity of a Civil Hospital Assistant and shall and will willingly and submissively at all times obey all the lawful orders and commands of the said Secretary of State his successors and assigns and of any Commissioned Medical Officer of the Department for the time being under whom the above bounden may be appointed to serve and especially shall when ordered so to do forthwith and as ordered proceed to any part of British India or of its dependencies or of the States in alliance with it where his service shall be required and shall on no account (except in case of illness of which a certificate signed by a Commissioned Medical Officer shall be sufficient proof) without the orders or sanction of the said Secretary of State his successors or Assigns leave any station to which he shall have been appointed or in any way terminate his service before the end of the said five years and shall while at every such station well and truly and faithfully perform the duties of a Civil Hospital Assistant and shall also when required so to do and in the event of necessity arising serve on military duty and while engaged on such military duty will strictly conform to and obey and observe all Orders and Regulations prescribed for his conduct subject to the penalties for disobedience therein laid down or failing such shall well and truly pay to the said Secretary of State his Successors and Assigns the sum of Rs. 200 for every act of disobedience of such rules and regulations and on any default or breach of any of the provisions hereinbefore mentioned in respect of his duties which shall result in the termination of his service before the expiration of the period thereof shall well and truly pay to the said Secretary of State his Successors or Assigns the sum of Rs. 400 then the above written bond shall be void; otherwise the same shall remain in full force and virtue.

APPENDIX 4.

Whereas* , of son of , by caste , a resident of ; has been selected by the Principal of the medical on behalf of the Hon'ble the Secretary of State for India in Council, for admission into the military class of the aforesaid medical , for the purpose of studying medicine and surgery, and has selected for Government service.

Now this indenture, dated the , between †, as surety of the said on the one part, and the Hon'ble the Secretary of State for India in Council on the other part, witnesseth that in consideration of the said being permitted to benefit from the instruction given in the said medical , and from such emoluments as he may from time to time receive from the Government the said shall diligently attend the said medical for the space of four calendar years (or for such other period as may be fixed for the Military Hospital Assistant's course) from the date of these presents, and faithfully observe the rules prescribed for pupils attached to the military class of the said medical

And it is further agreed and declared that in the event of the said passing the final examination qualifying him to serve as a military hospital assistant, he, the said will sign the declaration prescribed for a military hospital assistant.

And it is further agreed and covenanted by the said surety of the said that in the event of the said , in breach of any of the above conditions, relinquishing his studies and leaving the said medical without the permission of the principal, or being dismissed from the said medical for gross misconduct, or failing to execute the aforesaid declaration, the said , as surety for the said , shall pay to the said Secretary of State for India in Council the amount spent by the Government on the professional education of the said up to the time when he relinquished his studies, or up to the time when he was dismissed, or up to the time when he refused to enter the service of the Government and to sign the aforesaid declaration, as the case may be.

Witnesses: (Signature).

* Name of student.

† Name of surety and relationship, or the word "friend."

APPENDIX 5.

DECLARATION ON APPOINTMENT TO THE INDIAN SUBORDINATE MEDICAL DEPARTMENT.

I ______________________________ (name in full), born at ______________________________ (place) on the ______________________________ (date, year) declare that I will serve in the Indian Subordinate Medical Department for so long as my services may be required in either the civil or military branch thereof. I further declare that I will be faithful to His Majesty, his Heirs and Successors, and will go wherever I am ordered, by land or sea, and obey all commands of officers set over me. I am aware that I shall be subject to military law* when serving in the military branch and that I shall not be permitted to resign the service at my own request until I have served three years as an Assistant Surgeon, or seven years as a Hospital Assistant, unless I refund all pay and cash allowances received from Government since the commencement of my medical training, and even then only if the exigencies of the service will admit of my discharge.

______________________________ (Signature).

Place ______________
Date ______________

______________________________ (Signature of Principal of Medical College.)

INSTRUCTIONS.

This declaration, which is to be signed by every assistant surgeon and hospital assistant before he can be gazetted to the I. S. M.D. must be executed in the presence of the Principal of the College and will then be forwarded by him to the D. G. I. M. S.

**Note.*—"Army Act" for Assistant Surgeons and "Indian Articles of War" for Hospital Assistants.

APPENDIX 6.

FORM OF AGREEMENT GIVEN BY CIVIL ASSISTANT SURGEONS ON ENTERING GOVERNMENT SERVICE.

KNOW ALL MEN by these presents that I ______________________________ son of ______________________________ of ______________________________ am held and firmly bound unto *The Secretary of State for India in Council* in the penal sum of Rupees five hundred (Rs. 500) to be paid to the said Secretary of State, his certain attorney, successors or assigns for which payment to be well and truly made I bind myself, my heirs, executors, administrators and representatives, firmly by these presents sealed with my seal dated at ______________ this ______________ day of ______________ 19 . And I the said ______________ do hereby for myself, my heirs, executors, administrators and representatives covenant with the said Secretary of State, his successors and assigns, that if any suit shall be brought touching the subject-matter of this bond or the conditions hereunder written in any Court subject to the Chief Court of the Punjab the same shall and may at the instance of the said Secretary of State be removed into, tried and determined by, the said Chief Court in its original civil jurisdiction, and the said ______________________________ will raise no objection to the removal trial, and determination of the said suit as aforesaid.

Now the condition of the above written bond or obligation which is executed under the orders of the Government of India and is given for the performance of a public duty in which the public are interested within the meaning of the exception to section 74 of Act IX of 1872 is such that if the above bounden ______________________________ shall faithfully and diligently serve the said Secretary of State, his successors, and assigns for the period of five years in the Subordinate Medical Department in the capacity of an Assistant Surgeon and shall and will willingly and submissively at all times obey all the lawful orders and commands of the said Secretary of State, his successors, and *assigns* and of any Commissioned Medical Officer of the Department for the time being under whom the above bounden may be appointed to serve and especially shall when ordered so to do forthwith and as ordered proceed to any part of British India or of its dependencies or of the States in alliance with it where his services shall be required and shall on no account (except in case of illness of which a certificate signed by a Commissioned Medical Officer shall be sufficient proof) without the orders or sanction of the said Secretary of State, his successors or assigns, leave any station to which he shall have been appointed or in any way terminate his service before the end of the said five years, and shall while at every such station well and truly and faithfully perform the duties of an Assistant Surgeon subject to a penalty of Rs 500 and on any default or breach of any of provisions hereinbefore mentioned in respect to his duties ______________ shall well and truly upon demand pay to the said Secretary of State his successors, or assigns the sum of Rupees five hundred (Rs. 500) for every such default or breach then the above written bond shall be void otherwise the same shall remain in full force and virtue.

Signed in our presence—

____
______________ } *Witnesses.*
____

Signature.

APPENDIX 7.

Regulations

For the Degrees of Bachelor of Medicine and Bachelor of Surgery (M. B. B. S.), and Doctor of Medicine, (M. D.), and Master of Surgery (M. S.),

[AS SANCTIONED BY THE SENATE ON THE 9TH MARCH 1907.]

BACHELOR OF MEDICINE AND BACHELOR OF SURGERY (M. B. B. S.).

1. An examination for the Degrees of Bachelor of Medicine and Bachelor of Surgery shall be held annually in Lahore, beginning on the second Monday in May, or on such date as may be fixed by the Syndicate. The examination shall consist of 3 parts, entitled respectively, the First, Second, and Final Professional Examination for Bachelor of Medicine and Bachelor Surgery.

THE FIRST PROFESSIONAL EXAMINATION.

2. This examination shall be open to any student who—

(*i*) has been enrolled during the two academical years preceding the examination in a College affiliated to the University in the Faculty of Medicine;

(*ii*) has passed not less than two academical years previously, (*a*) the Intermediate Examinations of the Science Faculty, taking Biology as his elective subject, and (*b*) the additional test in Chemistry prescribed under Regulation 12 of the Intermediate Examination (Science Faculty) or the B. Sc. Examination, taking Chemistry as one subject; or certificate of having passed the B. Sc Examination of the Allahabad Univeraity, taking Chemistry and Biology, and after 1909, Physics.

(*iii*) has his name submitted to the Registrar by the Head of the College in which he is enrolled;

(*iv*) produces the following certificates signed by the Head of the College in which he is enrolled—

(1) of good character;

(2) of having attended not less than three quarters of the full courses of lectures delivered in each of the subjects of examination; the minimum number of attendances required for each subject being seventy-five;

(3) of having been engaged in dissection for two winter sessions in the course of which he must have dissected the whole human body once carefully;

(4) of having attended one course of Practical Histology, one course of Practical Physiological Chemistry, and one course of demonstrations in Experimental Physiology.

(5) of having studied Practical Pharmacy, and of having acquired a practical knowledge of the compounding of medicines:

Provided that no person shall be admitted to this examination more than three times in all; Provided further that the Syndicate shall have power to exclude any candidate from the examintion if it is satisfied that such candidate is not a fit person to be admitted thereto.

3. Every candidate shall forward his application to the Registrar at least fourteen days before the commsncement of the examination, accompanied by a fee of thirty rupees. A candidate who fails to pass or present himself for examination shall not be entitled to claim a refund of the fee. A candidate who fails to pass or to present himself for examination may, subject to Regulation 2, be admitted to one or more subsequent examinations on payment of a like fee of thirty rupees on each occasion, and on producing a certificate proving that he has, subsequent to his last failing, attended one course of instruction in Practical Anatomy, one course of lectures in Physiology with practical work and one course of lectures in Materia Medica.

4. Every candidate shall be required to take up three subjects as follows:—

(1) Anatomy;

(2) Physiology;

(3) Materia Medica.

5. The following is the scale of marks allotted to each subject:—

	Marks.
Anatomy	300
Physiology	300
Materia Medica	300

6. The minimum number of marks required to pass this examination shall be 33 per cent. in each subject, both in the written and oral and practical parts of the examination, and 50 per cent. of the aggregate number of marks in all subjects. Candidates who gain 80 per cent. of the marks in any subject shall be declared to have passed "with honours" in that subject.

7. An outline of the tests in each subject is given in Appendix A. This outline can be changed from time to time by the Syndicate, with the approval of the Senate.

8. The courses of study prescribed by the Senate are specified in the Syllabus laid down in Appendix B. This syllabus can be modified from time to time by the Syndicate with the approval of the Senate.

9. As soon as possible after the examination the Registrar shall publish a list of canditates who have passed, arranged in order of merit.

Each successful candidate shall be granted a certificate.

THE SECOND PROFESSIONAL EXAMINATION.

10. This examination shall be open to any student who—

(i) has been enrolled during the academic year preceding the examination in a College affiliated to the University in the Faculty of Medicine:

(ii) has passed not less than one academic year previously the First Professional examination:

(iii) has his name submitted to the Registrar by the Head of the College in which he is enrolled:

(iv) produces the following certificates signed by the Head of the College in which he is enrolled:—

(1) of good character;

(2) of having attended not less than three-quarters of the full course of lectures delivered in each of the subjects of examination; the minimum number of attendances required being for Pathology 75, for Forensic Medicine and Toxicology 38, and for Hygiene 23;

(3) of having assisted in the performance of six *post-mortem* examinations, and of having attended the practical demonstrations in the Dead-house for a period of two years;

(4) of having attended one course of practical instruction in Clinical Pathology and one course of demonstrations in Pathological Histology:

Provided that no person shall be admitted to this examination more than three times in all: Provided further that the Syndicate shall have power to exclude any candidate from the examination if it is satisfied that such candidate is not a fit person to be admitted thereto.

11. Every candidate shall forward his application to the Registrar at least fourteen days before the commencement of the examination, accompanied by a fee of thirty rupees. A candidate who fails to pass or present himself for examination shall not be entitled to claim a refund of the fee. A candidate who fails to pass or present himself for examination may, subject to Regulation 10, be admitted to one or more subsequent examinations on payment of a like fee of thirty rupees on each occasion, and on producing a certificate proving that he has, subsequent to his last failing, attended one course of lectures in each of the subjects of the examination, and one course of instruction in Practical Pathology.

12. Every candidate shall be required to take up three subjects as follows:—

(1) Pathology including Parasitoloy;

(2) Forensic Medicine and Toxicology;

(3) Hygiene.

13. The following is the scale of marks allotted to each subject:—

	Marks.
Pathology including Parasitology	300
Forensic Medicine and Toxicology...	150
Hygiene	150

14. The minimum number of marks required to pass this examination shall be 33 per cent. in each subject, both in the written and oral and practical portions of the examination, and 50 per cent. of the aggregate number of marks in all subjects. Candidates who gain 80 per cent. of the marks in any subject shall be declared to have passed "with honours" in that subject.

15. An outline of the tests in each subject is given in Appendix A. This outline can be change from time to time by the Syndicate, with the approval of the Senate.

16. The courses of study prescribed by the Senate are specified in the Syllabus laid down in Appendix B. This Syllabus can be modified from time to time by the Syndicate with the approval of the Senate.

17. As soon as possible after the examination the Registrar shall publish a list of candidates who have passed, arranged in order of merit.

Each successful candidate shall be granted a Certificate.

THE FINAL PROFESSIONAL EXAMINATION.

18. This examination shall be open to any student who—

(*i*) has been enrolled during the academic year preceding the examination in a College affiliated to the Univesity in the Faculty of Medicine:

(*ii*) has passed not less than one academic year previously the Second Professional Examination:

(*iii*) has his name submitted to the Registrar by the Head of the College in which he enrolled:

(*iv*) produces the following certificates signed by the Head of the College in which he is enrolled:—

(1) of good character;

(2) of having attended not less than three-quarters of the full courses of lectures delivered in each of the subjects of examination, the minimum number of attendances required being for Medicine including Diseases of Children 75, for Surgery 75, for Diseases of the Eye, Ear and Throat 38, and for Midwifery and Diseases of Women 35;

(3) of having, subsequently to having passed the First Professional Examination attended the Medical and Surgical Practice of a hospital connected with the College for a period of two years and demonstrations and lectures on Clinical Medicine and Clinical Surgery during this period;

(4) of having performed satisfactory clinical work in the Medical and Surgical wards of a hospital connected with the College for a period of two years;

(5) of having, subsequently to having passed the Second Professional Examination, attended for three months the practice of an Eye Hospital connected with the College, and a course of Ophthalmic demonstrations;

(6) of having, subsequently to having passed the Second Professional Examination, gone through a complete course of Surgical Operations on the Dead-body;

(7) of having attended a course of demonstrations on Mental Diseases:

Provided that no person shall be admitted to this examination more than three times in all: Provided further that the Syndicate shall have power to exclude any candidate from the examination if it is satisfied that such candidate is not a fit person to be admitted thereto.

19. Every candidate shall forward his application to the Registrar at least fourteen days before the commencement of the examination, accompanied by a fee of thirty rupees. A candidate who fails to pass or present himself for examination shall not be entitled to claim a refund of the fee. A candidate who fails to pass or present himself for examination may, subject to Regulation 18, be admitted to one or more subsequent examinations on payment of a like fee of thirty rupees on each occasion, and on producing a certificate proving that he has, subsequent to his last failing, attended one course of lectures in each of the subjects of the examination and a further course of hospital practice and clinical instruction for one year.

20. Every candidate shall be required to take up four subjects as follows:—

(1) The Principles and Practice of Medicine, including Diseases of Children.

(2) The Principles and Practice of Surgery, and Operative Surgery.

(3) Diseases of the Eye, Ear and Throat.

(4) Midwifery and Diseases of Women.

21. The following is the scale of marks allotted to each subject:—

	Marks.
Medicine and Diseases of Children	300
Surgery and Operative Surgery	300
Diseases of the Eye, Ear and Throat	150
Midwifery and Diseases of Women	300

22. The minimum number of marks required to pass this examination shall be 33 per cent. in each subject, both in the written and oral and practical portions of the examination, and 50 per cent. of the aggregate number of marks in all subjects. Candidates who gain 80 per cent. of the marks in any subject s[illegible] be declared to have passed "with honours" in that subject.

23. An outline of the tests in each subject is given in Appendix A. This outline can be changed from time time to time by the Syndicate, with the approval of the Senate.

24. As soon as possible after the examination the Registrar shall publish a list of candidates who has passed, arranged in order of merit.

Each successful candidate shall be granted a Diploma.

PANJAB UNIVERSITY.

NOTIFICATION.

The following candidates have passed the Honours Examination in B. A. for 1910. The names of candidates are given in order of merit:—

Merit No.	Roll No.	Registered No.	Name of candidate.	Institution.	Total marks obtained.
			English.		
1	9	E. s. 2	Bidhi Chand Tawakley ...	St. Stephen's College, Delhi ...	153
			Philosophy.		
1	375	F. r. 2	Ladli Pershad Rozdon ...	Gordon Mission College, Rawalpindi.	183
2	35	J. s 26	Janki Prasad ...	St. Stephen's College, Delhi ...	168
3	152	F. d. 14	Bhagat Ram ...	D. A.-V. College, Lahore ...	160
4	376	F. r. 6	Jaggat Singh ...	Gordon Mission College, Rawalpindi.	156
			Physics.		
1	227	F. d. 131	Gopal Das Bath ...	Forman Christian College, Lahore.	233
2	258	F. p. 30	Minhaj-ud Din ...	Government College, Lahore ...	227
3	280	F. d. 29	Ganpat Rai ...	Ditto ...	199
			Pure Mathematics.		
1	123	E. d. 34	Hem Raj ...	D. A.-V. College, Lahore ...	273
2	223	F. f. 57	Milkhi Ram Dhand ...	Forman Christian College, Lahore.	272
3	122	F. d. 128	Girdhari Lal Gupta ...	D. A.-V. College, Lahore ...	245
4	27	E. d. 57	Ranbir Chand ...	St. Stephen's College, Delhi ...	220
5	26	F. h. 5	Prabhu Dayal Gupta ...	Ditto ...	205
6	121	F. q. 8	Mela Ram Malhotra ...	D. A.-V. College, Lahore ...	198
7	222	E. f. 98	Vishnu Das ...	Forman Christian College, Lahore.	190
			Applied Mathematics.		
1	68	F. a. 20	Bakhshi Singh Siddhu ...	Khalsa College, Amritsar ...	311
2	67	F. a. 8	Ganda Singh ...	Ditto ...	207
3	81	F. d. 77	Sant Lal ...	D. A.-V. College, Lahore ...	194
			Sanskrit.		
1	82	F. d. 30	Ganpat Ray Sharma ...	D. A.-V. College, Lahore ...	193
2	160	F. f. 84	Thakur Das Vaid ...	Forman Christian College, Lahore.	156
3	265	F. g. 45	Nathu Ram ...	Government College, Lahore ...	152
			Arabic.		
1	166	F. f. 7	Ali Bakhsh ...	Forman Christian College, Lahore	206
2	256	E. i. 13	Fateh Muhammad Sayad ...	Government College, Lahore ...	150
			Persian.		
1	205	E. f. 57	Ghulam Mohammad Toor ...	Forman Christian College, Lahore	181
			History.		
1	153	F. d. 35	Gobind Ram Khanna ...	D. A.-V. College, Lahore ...	170
2	234	E. d. 107	Manohar Lal Madhok ...	Forman Christian College, Lahore	160
			Chemistry.		
1	133	F. d. 61	Mehr Chand ...	D. A.-V. College, Lahore ...	195
2	260	F. g. 41	Mehr Chand Mahajan ...	Government College, Lahore ...	190
3	132	F. d. 169	Prokash Chandra ...	D. A.-V. College, Lahore ...	179
4	262	F. g. 34	Salig Ram Singh ...	Government College, Lahore ...	170

SENATE HALL, LAHORE:
The 30th April, 1910.

A. C. WOOLNER,
Registrar Panjab, University.

The following candidates have passed the Honours Examination in B. Sc. for 1910:—

Merit No.	Roll No.	Registered No.	Name of candidate.	Institution.	Total marks obtained.
			Astronomy.		
1	421	F. f. 39	Jagan Nath Kukar ...	Forman Christian College, Lahore.	173
			Physics.		
1	428	F. a. 1	Anokh Singh ...	Government College, Lahore ...	188
			Chemistry.		
1	431	F. a. 12	Prem Singh ...	Government College, Lahore ...	167

SENATE HALL, LAHORE:
The 9th May, 1910.

A. C. WOOLNER,
Registrar, Panjab University.

CIVIL VETERINARY DEPARTMENT, PUNJAB.

NOTIFICATION.

The 20th June 1910.

No 1152.—*Leave.*—Second grade Veterinary Assistant Sunder Singh of Kulu is granted one month's privilege leave from the forenoon of the 7th June 1910.

V. DE V. H. WOODLEY,

Offg. Chief Superintendent, Civil Veterinary Department, Punjab.

MEDICAL DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 21st June 1910.

No. 3980-*H.*—*Notification.*—Under dispensary rule vi, the Inspector-General of Civil Hospitals, Punjab, sanctions the opening of a 3rd grade dispensary, class A (2), at Ratiya in the Hissar district with effect from the 26th May 1910.

No. 320 *S.—Leave.*—The following Sub-Assistant Surgeons have been granted leave :—

Name.	Rank.	Departmental No.	Present appointment.	Period of leave.	Nature of leave.	With effect from	REMARKS.
Imam-ud-din...	2nd grade Sub-Assistant Surgeon.	251	Rangpur dispensary, Muzaffargarh district.	1 month	Privilege leave.	1st June 1910 (forenoon).	
Mangal Sen ...	2nd grade Sub-Assistant Surgeon.	415	...	5 months and 16 days.	Furlough on private affairs.	22nd March 1910 (forenoon).	In continuation of the leave granted in departmental notifications No. 6439 H, dated 17th July 1909, No. 7910 H., dated 9th September 1909, No. 8589 H., dated 1st October 1909, and No. 2327 H., dated 2nd April 1910.
Sudh Das ...	4th grade Sub-Assistant Surgeon.	710	Kádirábad dispensary, Gujrát district.	45 days...	Privilege	6th June 1910 (afternoon).	
Sundar Das ...	4th grade Sub-Assistant Surgeon.	695	Narot dispensary, Gurdáspur district.	3 months	Privilege	5th March 1910 (afternoon).	
Labha Ram ...	2nd grade Sub-Assistant Surgeon.	272	General duty, Ráwalpindi.	70 days...	Privilege	10th June 1910 (forenoon).	
Kahan Singh...	3rd grade Sub-Assistant Surgeon.	468	...	15 months	Privilege for 3 months, combined with leave on medical certificate for 1 year.	21st January 1909 (afternoon).	This cancels departmental notifications No. 1099 H., dated 29th January 1909, No. 1214 H., dated 4th February 1909, No. 3706 H., dated 15th April 1909, and No. 9519 H., dated 6th November 1909.
Feroz-ud-din ...	3rd grade Sub-Assistant Surgeon.	585	Jail Hospital, Ambála.	1 month...	Privilege	3rd May 1910 (afternoon).	
Deputy Mal ...	2nd grade Sub-Assistant Surgeon.	392	Canal dispensary, Kukkarhatta, Multán district.	3 months	Privilege	9th June 1910 (afternoon).	
Amin Chand...	2nd grade Sub-Assistant Surgeon.	453	Malaudh dispensary, Ludhiána district.	3 months	Privilege	10th June 1910 (forenoon).	

The 21st June 1910.

No. 321 *S.—Notification.*—The following appointments, postings and transfer have been made:—

Name.	Rank and departmental number.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Tej Bhan ...	4th grade Sub-Assistant Surgeon (sub. *pro tem.*).	Plague duty, Ludhiána district, 14th May 1910 (afternoon).	Khanna dispensary, Ludhiána district, 15th May 1910 (afternoon).	Relieving 3rd grade Sub-Assistant Surgeon No. 656 Nazir Ahmad, granted leave.
Hussain Shah ...	2nd grade Sub-Assistant Surgeon, No. 474.	General duty, Karnál, 4th June 1910 (afternoon).	Cholera duty, Chini, Simla district, 5th June 1910 (forenoon).	
Diwan Chand, Chopra.	4th grade (sub. *pro tem.*) Sub-Assistant Surgeon.	General duty, Gujrát, 31st May 1910 (afternoon).	Kádirábad dispensary, Gujrát district, 6th June 1910 (afternoon).	
Ata Muhammad	3rd grade Sub-Assistant Surgeon, No. 669.	General duty, Campbellpur (Attock), 5th May 1910 (forenoon).	Plague duty, Attock district, 5th May 1910 (forenoon).	
Khan Chand ...	4th grade Sub-Assistant Surgeon No. 813.	General duty, Dharamsála, 30th May 1910 (forenoon).	General duty, Campbellpur, (Attock) 9th June 1910 (afternoon).	
Harbhagwan Das, (1).	Sub. *pro tem.* 4th grade Sub-Assistant Surgeon	Bahádurgarh dispensary, Rohtak district, 30th April 1910 (forenoon).	Jhajjar dispensary, Rohtak district, 1st May 1910 (forenoon).	
Des Raj ...	1st grade Sub-Assistant Surgeon. No. 400.	...	Jhajjar dispensary, Rohtak district, 25th May 1910 (afternoon).	On return from the leave granted in departmental notification No. 2629 H., dated 31st May 1910.
Harbhagwan Das, (1).	Sub. *pro tem.* 4th grade Sub-Assistant Surgeon.	Jhajjar dispensary, Rohtak district, 25th May 1910 (afternoon).	General duty, Rohtak, 28th May 1910 (afternoon).	
Sundar Das ...	4th grade Sub-Assistant Surgeon, No. 695.	...	Narot dispensary, Gurdáspur district, 5th June 1910 (afternoon).	On return from the leave granted in departmental notification No. 320 S., dated 21st June 1910.
Mian Muhammad	4th grade Sub-Assistant Surgeon, No. 829.	Narot dispensary, Gurdáspur district, 5th June 1910 (afternoon).	Dinanagar dispensary, Gurdáspur district, 7th June 1910 (afternoon).	
Bansi Ram ...	2nd grade Sub-Assistant Surgeon, No. 462.	Dinanagar dispensary, Gurdáspur district, 7th June 1910 (afternoon).	General duty (clinical training) Civil Hospital, Gurdáspur, 8th June 1910 (forenoon).	
Lal Singh ...	2nd grade Sub-Assistant Surgeon, No. 316.	General duty, Lahore, 1st June 1910 (forenoon).	Police Hospital, Lahore, 1st June 1910 (forenoon).	
Jaswant Rai ...	4th grade Sub-Assistant Surgeon, No. 802.	...	Jail Hospital, Ambála, 3rd May 1910 (afternoon).	Held charge in addition to his own duties at the Police Hospital, Ambála.
Faroz-ud-din ...	3rd grade Sub-Assistant Surgeon, No. 585.	...	Jail Hospital, Ambála, 4th June 1910 (forenoon)	On return from the leave granted in departmental notification No. 320 S., dated 21st June 1910, relieving 4th grade Sub-Assistant Surgeon No. 802 Jaswant Rai (Police Hospital) of the additional charge.

Name.	Rank and departmental number.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Akbar Khan ...	3rd class (old scale) Sub-Assistant Surgeon No. 314.	...	Jail and Police Hospitals, Shahpur, 7th June 1910 (forenoon).	On return from the leave granted in departmental notification No. 2967-H, dated 22nd April 1910.
Lachhmi Narayan.	Sub. *pro. tem.* 4th grade Sub-Assistant Surgeon.	General duty, Multán, 5th June 1910 (forenoon).	Canal dispensary, Kukkarhatta, Multán district, 9th June 1910 (afternoon).	
Harbhagwan Das (1)	Sub. *pro tem.* 4th grade Sub-Assistant Surgeon.	General duty, Hissar, 25th July 1909 (forenoon).	Canal dispensary, Narnaund, Hissar district, 1st August 1909 (forenoon).	This cancels so much of departmental notification No. 7573-H, dated 24th August 1909, as relates to Temporary Hospital Assistant Harbhagwan Das.

C. J. BAMBER, LIEUT.-COL., I.M.S.,

Offg. Inspector-General of Civil Hospitals, Punjab.

JAIL DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 17th June 1910.

No. 95.—*Leave.*—The following Jailor has been granted leave :—

Name.	Present appointment.	Period of leave.	Nature of leave.	With effect from	REMARKS.
Babu Suchet Singh	Jailer, 5th grade, Shahpur Jail.	3 months ...	Privilege leave	10th June 1910.	

No 96.—*Appointment.*—The following appointments, postings and transfers have been made :—

Name.	Present appointment.	Appointment to which posted.	With effect from	REMARKS.
Lala Nand Lal, II ...	Deputy Jailor, Montgomery Central Jail.	Acting Jailor, 5th grade, Shahpur Jail.	10th June 1910 ...	*Vice* Babu Suc[illegible] Singh, grantec[illegible] months' privilege leave.

G. F. W. BRAIDE, LIEUT.-COL., I.M.S.,

Inspector-General of Prisons, Punjab.

Government Gazette
PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.
Published by Authority.
LAHORE, FRIDAY, JULY 1, 1910.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioner, Accountant-General, &c

CHIEF COURT, PUNJAB.

NOTIFICATIONS.

The 22nd June 1910.

No. 2917 *G.—Posting.*—Lala Ralla Ram, Munsif of the 3rd grade, on return from leave, is posted to Pasrúr in the civil district of Siálkot. He assumed charge of his duties on the afternoon of the 9th of June 1910.

No. 2919 *G.—Transfers.*—The Hon'ble Judges of the Chief Court are pleased to make the following transfers of Munsifs on the public service :—

Khan Muzaffar Khan, from Gujrát in the civil district of Gujrát, to Murree in the civil district of Ráwalpindi.

Lala Mul Chand II, from Ráwalpindi in the civil district of Ráwalpindi, to Gujrát in the civil district of Gujrát.

By order, &c.,
A. L. DANSON,
Registrar.

The 22nd June 1910.

No. 2931 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Sahib Ram, B.A., son of Lala Daulat Ram, as a Mukhtar of the 2nd grade, on the 20th of July 1910.

The 23rd June 1910.

No. 2953 *G.—Leave.*—Munshi Nisar Ahmad, Munsif of Dasúya in the Hoshiárpur district, has obtained privilege leave on half pay for one month and fifteen days, with effect from the 1st of July 1910, or from any subsequent date from which he may avail himself of the same.

No. 2956 *G.—Appointment and posting.*—Khan Ahmad Hussain Khan, an accepted candidate on Register A of the Chief Court, is hereby appointed to officiate as a Munsif of the 3rd grade, *vice* Munshi Nisar Ahmad, Munsif, proceeding on privilege leave for one month and fifteen days, and is posted to Dasúya in the civil district of Hoshiárpur.

No. 2961 *G.—Powers.*—In exercise of the powers conferred by section 26 of the Punjab Courts Act, 1884, Khan Ahmad Hussain Khan, officiating Munsif of the 3rd grade, is hereby appointed to be a Munsif of the 2nd class for the purpose of exercising jurisdiction (in accordance with notification No. 2514½, dated the 17th of October 1884), so long as he shall continue to officiate as a Munsif.

The 27th June 1910.

No. 2985 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Madan Mohan Seth, son of Lala Sikandar Lal, as a Pleader of the 2nd grade, on the 7th of June 1910.

By order, &c.,

W. H. E. FELLOWS,

for *Registrar.*

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

CIRCULAR LETTER No. 11.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE:

Dated Lahore, the 27th June 1910.

FROM

H. S. WILLIAMSON, ESQUIRE,

Junior Secretary to the Financial Commissioner, Punjab,

To

ALL COMMISSIONERS AND DEPUTY COMMISSIONERS IN THE PUNJAB.

SIR,

AMONG the Standing Orders of the Financial Commissioner which were brought into force from the 1st April 1910 attention is drawn to No. 62—Record Rooms. This circular has been under revision for many years, and never issued as a revised revenue circular at all. In an authorised form it was, till April of this year, to be found only in the old volume of revenue circulars under the head 42—Administrative. It has now been brought up to date and record-keepers should be instructed to read it carefully. Attention is also drawn to part E 'Inspection of records' which embodies what is still in force of the old land revenue rules 295 to 304. An important change which has led to other changes in the subject-matter of the old rules is in rule 36 "the fee shall be paid by means of court fee adhesive stamps affixed to the application." This is in accordance with Government orders issued while the circular was under revision. If this order has not yet been carried out, all Deputy Commissioners should see that it is enforced from the 1st July.

I have, &c.,

H. S. WILLIAMSON,

Junior Secretary to the Financial Commissioner, Punjab.

NOTIFICATION.

The 28th June 1910.

No. 143.—*Leave.*—The 1½ months' privilege leave granted to Lala Brij Lal, officiating Tahsildar of the Pathánkot tahsil of the Gurdáspur settlement, in this office notification No. 69, dated 31st March 1910, is hereby extended by 5 days.

By order,

H. RAYNOR GOULDING,

Assistant Secretary to the Financial Commissioner, Punjab.

IRRIGATION DEPARTMENT.

NOTIFICATION.

The 22nd June 1910.

No. 0678 *E. I.—Leave.*—Lala Mitr Sen, Overseer, 2nd grade, attached to the 5th Division, Upper Jhelum Canal, is allowed, under articles 233, 260 and 338 of the Civil Service Regulations, privilege leave for 3 months combined with furlough for 12 months, or 1 year and 3 months in all, with effect from 7th July 1910 or subsequent date.

W. E. T. BENNETT,

Offg. Chief Engineer, Irrigation Works, Punjab.

EDUCATION DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 20th June 1910.

No. 3832.—*Notification.*—The following appointments, postings and transfers are notified :—

Name.	Rank.	Appointed.	Posted or transferred to	With effect from	REMARKS.
B. Suhel Singh	Head Master, Government Brandreth High School, Gujránwála.	...	The Government Sreshta Niti High School, Ráwalpindi.	...	He will continue working as Assistant Inspector of Schools.
B. Bishan Singh	Head Master, Government Sreshta Niti High School, Ráwalpindi.	...	The Government High School, Siálkot.	...	
M. Khurshid Ahmad.	Head Master, Government High School, Siálkot.	...	The Government Brandreth High School, Gujránwála.	...	
L. Sohan Lal ...	Second Master, Government High School, Jullundur.	...	The Government Sreshta Niti High School, Ráwalpindi, as Head Master.	...	Subject to the lien of B. Suhel Singh.

The 22nd June 1910.

No. 3866.—*Notification.*—The following reversion is notified :—

Name.	Rank.	From	To	With effect from	REMARKS.
L. Phaggu Mal...	Third Master, Government High School, Ambála.	IV Class, Rs. 55 grade, sub. *pro tem.*	IV Class, Rs. 50 grade, permanent.	1st June 1910	Consequent on the return of L. Sham Das Seventh Master, Government High School, Multán, from leave without allowances.

No. 3883.—*Promotions and transfers.*—The following promotions and transfers are notified :—

Name.	Rank.	From	To	Transferred to	With effect from	REMARKS.
L. Sham Das	Seventh Master, Government High School, Multán.	IV Class, Rs. 55 grade, permanent.	III Class, Rs. 60 grade, sub. *pro tem.*	...	15th June 1910.	Consequent on the grant of leave without pay to M. Ghulam Hussain, Drawing Master, Government Brandreth High School, Gujránwála.
L. Phaggu Mal	Third Master, Government High School, Ambála.	IV Class, Rs. 50 grade, permanent.	IV Class, Rs. 55 grade, sub. *pro tem.*	...	15th June 1910.	
L. Ramji Das	Fourth Master, Government High School, Hoshiarpur.	IV Class, Rs. 45 grade, permanent.	V Class, Rs. 50 grade, sub. *pro tem.*	The Model School, Delhi, as Head Master.	15th June 1910.	
L. Kirpa Shankar.	Head Master, Model School, Delhi.	...	...	The Government High School, Hoshiárpur, as Fourth Master.	...	
M. Ghulam Mustafa.	Drawing Master, Government High School, Gurdáspur.	V Class, Rs. 40 grade, permanent.	IV Class, Rs. 45 grade, sub. *pro tem.*	...	15th June 1910.	

The 25th June 1910.

No. 3940.—*Confirmation.*—Mr. G. M. Haidar, Second Clerical and Commercial Master, Government High School, Bhera, is confirmed in his appointment and grade.

No. 3945.—*Examination.*—The results of the Senior and Junior Vernacular Certificate Examinations for Female Teachers, held in May 1910, are published for general information:—

Senior Vernacular Certificate Examination for Female Teachers, 1910.

Order of merit.	Name of candidate.	Name of institution.	Fixed subjects. Vernacular. Urdu.	Hindi.	Gurmukhi.	Arithmetic.	Needlework.	History and Geography.	Practical Physiology.	School Management.	Practice of Teaching.	Alternative subjects. Mathematics.	Physical Science.	Sanskrit.	Persian.	Total marks obtained.	Remarks.
		Maximum marks ...	100	100	100	75	100	100	100	150	150	100	100	100	100	875	
		Minimum marks ...	40	40	40	30	40	40	40	60	60	40	40	40	40	350	
1	Alice Mark ...	Alexandra Girls' School, Amritsar ...	69	...	...	49	95	73	85	95	130	...	...	...	65	661	Passed in the First Division.
2	Sobha Devi ...	M. B. Girls' School, Amritsar ...	...	84	...	64	90	62	75	77	100	...	...	64	...	616	Ditto.
3	Grace ...	Christian Girls' School, Amritsar ...	70	...	...	61	82	67	68	72	70	...	71	...	...	561	Ditto.
4	Jaswanti ...	Ditto ditto ...	59	...	...	46	85	67	78	91	81	...	49	...	...	556	Ditto.
5	Mangli ...	A. P. Mission Girls' School, Gujránwála.	...	...	67	44	60	65	75	74	100	...	55	...	...	540	Ditto.
6	Kulsam ...	M. B. Girls' School, Amritsar ...	80	...	...	60	88	60	53	69	75	...	...	...	45	531	Ditto.
7	Said Begum ...	Ditto ditto ...	83	...	...	59	85	75	52	61	64	...	...	...	49	529	Ditto.
8	Cecilia ...	Christian Girls' School, Amritsar ...	53	...	...	37	75	65	80	71	75	...	46	...	...	502	Passed in the Second Division.
9	Lalo Bhulla Mal ...	American Mission Girls' School, Siálkot	45	...	...	51	85	53	64	60	90	...	53	...	...	501	Ditto.
10	Mubarak Hakim-ud-din ...	Ditto ditto ...	59	...	...	42	60	64	66	67	85	...	...	...	56	499	Ditto.
11	Esther ...	Christian Girls' School, Amritsar ...	58	...	...	32	50	65	71	66	70	...	44	...	...	497	Ditto.
12	Mercy ...	Ditto ditto ...	48	...	...	44	75	50	64	66	88	...	50	...	...	485	Ditto.
13	Jiwan Bibi ...	Normal School for Women, Lahore ...	64	...	...	51	70	45	68	77	60	...	...	...	42	477	Ditto.
14	Amina ...	M. B. Girls' School, Amritsar ...	80	...	...	52	60	57	48	63	60	...	...	...	56	476	Ditto.
15	Norah ...	Christian Girls' School, Amritsar ...	54	...	...	38	75	58	58	77	68	...	42	...	...	470	Ditto.
	Nisbin ...	Private Candidate, Siálkot ...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	87	87	Passed.
	Julia Bhag Mal ...	American Mission Girls' School, Siálkot	...	...	...	...	...	51	...	...	...	...	...	...	...	51	Ditto.
	Fizan Begum ...	Private Candidate, Lahore ...	...	...	...	50	...	...	...	...	...	...	...	...	...	50	Ditto.
	Hassan Haveli ...	American Mission Girls' School, Siálkot	65	...	...	35	80	47	69	60	64	...	30	...	...	...	Failed. May re-appear next year in Physical Science only.
	Vidayawati ...	Private Candidate, Ferozepore ...	...	89	...	52	68	44	61	70	80	...	...	...	...	...	Failed. May re-appear next year in Sanskrit only.
	Imam Bibi ...	A. P. Mission Girls' School, Gujránwála.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Absent.

Junior Vernacular Certificate Examination for Female Teachers, 1910.

Order of merit.	Name of candidate.	Name of institution.	Vernacular. Urdu.	Hindi.	Gurmukhi.	Persian.	Domestic Economy.	Arithmetic.	Needlework.	Geography.	Common Things.	School Management.	Practice of Teaching.	Total marks obtained.	Remarks.
		Maximum marks ...	100	100	100	100	100	100	100	100	50	150	150	850	
		Minimum marks ...	40	40	40	40	40	40	40	40	20	60	60	340	
1	Santi Phaggu Mal ...	American Mission Girls' School, Siálkot...	75	...	...	...	67	65	82	51	21	61	112	533	Passed in the First Division.
2	Sheilawati	Normal School for Women, Lahore ...	...	74	...	...	43	71	65	60	24	74	105	516	Ditto.
3	Santa Dei	Ditto ditto ...	...	64	...	...	63	67	65	54	31	69	90	503	Passed in the Second Division.
4	Fazl Bibi Aziz-ud-din ...	American Mission Girls' School, Siálkot...	72	...	...	...	54	63	85	40	21	62	105	502	Ditto.
5	Parbatti	Normal School for Women, Lahore ...	...	60	...	...	64	63	60	55	31	64	90	487	Ditto.
	Amy Hakim Rai	American Mission Girls' School, Siálkot...	81	...	...	...	48	70	90	30	20	62	1 2	...	Failed. May re-appear next year in Geography only.
	Kauri	Normal School for Women, Lahore ...	...	...	63	...	30	40	60	24	27	22	66	...	Failed finally.
	Darcpi	A. P. Mission Girls' School, Gujránwála ...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Absent.

The 27th June 1910.

No. 3958.—*Notification.*—The following promotions and appointments are notified :—

Name.	Rank.	From	To	Appointed.	With effect from	REMARKS.
B. Harnam Singh	Science Master, Government High School, Gujrát.	III Class, Rs. 60 grade, permanent.	III Class, Rs. 70 grade, sub. *pro tem.*	...	1st June 1910.	Consequent on the resignation of M. M. Nur Hussain, sub. *pro tem.* Second Science Master, Central Model School, Lahore.

No. 3960.—*Notification.*—The following appointments, postings and transfers are notified :—

Name.	Rank.	Appointed.	Posted or transferred to	With effect from	REMARKS.
L. Khushi Ram	Assistant District Inspector of Schools, Jhelum.	Second Science Master, Central Model School.	Lahore ...	...	His lien is transferred to the post of Third Master, Government High School, Jullundur.
L. Jai Ram Das	Officiating Second Master, Government High School, Jhelum.	Assistant District Inspector of Schools.	Jhelum.		
B. Bhagat Singh	Third Master, Government High School, Jhelum.	Officiating Second Master, Government High School.	Jhelum.		
M. Muhammad Afzal Makhdum	Fourth Master, Government O'Brien High School, Miánwáli.	Officiating Third Master, Government High School.	Jhelum.		
M. Rahim Bakhsh	Assistant District Inspector of Schools, Shahpur, sub. *pro tem.*	...	The Government O'Brien High School, Miánwáli, as Fourth Master.		
L. Amir Chand...	Assistant District Inspector of Schools, Shahpur.	Science Master, Government High School.	Jhelum ...	...	He will continue as District Inspector of Schools, Attock, sub. *pro tem.*, and L. Rura Ram will hold his appointment in the Government High School, Jhelum, subject to his lien.
M. Mushtak Ahmad.	...	Assistant District Inspector of Schools.	Shahpur ...	...	On six months' probation, *vice* L. Amir Chand in the grade of Rs 60 vacated by M. Nur Hussain, resigned.

J. C. GODLEY,

Director of Public Instruction, Punjab.

Prospectus of the Lahore Medical College and Lahore Medical School for the year 1910.

PATRON:

His Honour the Lieutenant-Governor of the Punjab.

LAHORE MEDICAL COLLEGE.

STAFF OF THE COLLEGE.

Major D. W. Sutherland, M.D., C.M. (Edin.), M.R.C.P. (Lond.), F.R.S. (Edin.), I.M.S. (on leave).	Principal and Professor of Medicine and Diseases of Children, and First Physician to the Mayo Hospital.
Major H. G. Melville, M.D., C.M. (Edin.), F.R.C.S. (Edin.), I.M.S.	Professor of Materia Medica and Second Physician to the Mayo Hospital. Offg. Principal and Professor of Medicine and Diseases of Children and First Physician to the Mayo Hospital.
Captain A. C. MacGilchrist, M.A. (Glasgow), M.D., and Ch.B. (Edin.), M.R.C.P. (Lond.), I.M.S.	Offg. Professor of Materia Medica and Second Physician to the Mayo Hospital.
Major E. V. Hugo, M.D., B.S. (Lond.), F.R.C.S., I.M.S.	Professor of Surgery and Surgeon to the Mayo Hospital
Major R. Heard, M.B., Ch.B. (R.U.I.,) I.M.S.	Professor of Midwifery and Diseases of Women.
Major H. Ainsworth, M.B., M.R.C.S., L.R.C.P., F.R.C.S. (Eng.), I.M.S.	Professor of Diseases of the Eye, Ear and Throat, and Eye, Ear and Throat Surgeon to the Mayo Hospital.
Captain W. C. H. Forster, M.B., C.M., (Edin.), D.P.H. (Camb.), I.M.S.	Professor of Pathology.
Captain H. H. Broome, M.B., Ch.B. (Edin.), M.R.C.S. and L.R.C.P. (Lond.), I.M.S.	Professor of Anatomy.
C. C. Caleb, Esq., M.B., M.S. (Durh.), M.R.C.S. (Lond.).	Professor of Physiology.
Lieut.-Colonel C. J. Bamber, D.P.H. (Camb.), I.M.S. (Sanitary Commissioner, Punjab).	Professor of Hygiene
Lieut.-Colonel J. A. Cunningham, M.D., M.Ch. (R.U.I.), I.M.S. (Civil Surgeon, Lahore).	Professor of Forensic Medicine and Toxicology.
Major G. F. W. Ewens, M.D. (R.U.I.), M.R.C.S. (Eng.), L.R.C.P. and L.S. (Lond.), D.P.H. (Camb.), (Superintendent, Lunatic Asylum, Lahore) (on leave).	Professor of Mental Diseases.
Captain A. M. S. Peebles, M.D. (Edin.), I.M.S.	Offg. ditto.
Assistant Surgeon M. Mehraj-ud-din, L.M.S.	Assistant to the Professor of Anatomy.
Assistant Surgeon Lala Nihal Chand Sikri, L.M.S.	Junior Demonstrator of Anatomy.
Assistant Surgeon Lala Maharaj Kishen, L.M.S.	Assistant to the Professor of Pathology.
Assistant Surgeon Lala Dhanpat Rai, L.M.S.	Assistant to the Professor of Physiology.
Assistant Surgeon Lala Guranditta Kapur, L.M.S.	Assistant to the Professor of Medicine.
Assistant Surgeon Lala Mohindro Lal Sayal, L.M.S.	Assistant to the Professor of Materia Medica.

1.—THE COLLEGE CURRICULUM.

The College year consists of one long Session commencing on 1st October each year and ending 15th June.

During the Summer vacation students will be retained for Hospital duty by batches, *viz.*, one batch doing duty for the 1st half of the vacation and the other batch for the 2nd half of the vacation.

2.—COURSE OF STUDIES.

First Year.

Lectures.—Anatomy, Physiology.

Dissections, Practical Physiology, Physiological Chemistry.

Second Year.

Lectures.—Materia Medica, Pathology.

Dissections, Experimental Physiology, Practical Pharmacy, Practical Pathology, *Post-mortem* Demonstrations.

The *First Professional Examination* takes place at the end of the second year.

Third Year.

Lectures.—Medicine, Surgery, Forensic Medicine, Hygiene.

In-patient and out-patient hospital practice, *Post-mortems*, Practical Pathology.

The *Second Professional Examination* takes place at the end of the third year.

Fourth Year.

Lectures.—Diseases of Eye, Ear and Throat, Midwifery and Diseases of Women.

Clinical Medicine, Clinical Surgery, Mental Diseases.

Operative Surgery, Demonstrations on use of Ophthalmoscope, Otoscope and Laryngoscope.

In-patient and out-patient hospital practice, *Post-mortems.*

The *Final Professional Examination* takes place at the end of the fourth year.

3.—ADMISSION TO THE COLLEGE.

A.—(M. B. B. S. Class).

1. Applications for admission must be made personally to the Principal on Saturday, the 24th September, and applicants must produce the following certificates :—

(*a*) Certificate of having passed the Intermediate Examination of the Science Faculty of the Punjab University, taking Biology as elective subject.

(*b*) Certificate of having passed the additional test in Chemistry prescribed under regulation (12) of the Intermediate Examination (Science Faculty) of the Punjab University,

or Certificate of having passed the B. Sc. Examination of the Punjab University, taking Chemistry as one subject,

or Certificate of having passed the B. Sc. Examination of the Allahabad, University taking Chemistry and Biology, and after 1909 Physics.

(*c*) Certificate of character from the Principal of the College that he last studied in.

(*d*) A descriptive roll in the form appended, attested by a person of well-known respectability.

Form of descriptive roll.

Name.

Religion, caste (if Hindu, whether Brahmin or non-Brahmin).

Father's name and occupation.

Residence.

Place of birth.

Date of birth.

Where educated.

University examination passed.

University registration number.

2. The Principal shall, if necessary, make a selection among the candidates for admission, and it shall be understood that an application for admission, supported by the required certificates, does not confer a right to be admitted to the College.

3. All regular students must pay a fee of Rs. 75 each, in advance, each year in October.

4. They will also be required to pay the following fees:—

		Rs.
(a)	Fee for each course of Dissection	5
(b)	Fee for each course of Practical Histology (Normal) ...	10
(c)	Fee for each course of Practical Physiology	10
(d)	Fee for each course of Physiological Chemistry	10
(e)	Fee for each course of Practical Morbid Histology ...	10
(f)	Fee for each course of Practical Bacteriology	10
(g)	Fee for each course of Practical Pharmacy	10
(h)	Hospital fee for each year	20

5. Fees once paid cannot be refunded.

6. Any matriculated student who leaves the College with the object of continuing his studies elsewhere may receive certificates of attendance at lectures on payment of fees at the following rate:—

For each certificate of attendance on a course of lectures or hospital instruction, Rs. 35.

7. Students must attend at least 75 per cent. of the class meetings in each class to enable them to obtain a certificate of attendance.

Deficiency in attendance of the required percentage of class meetings will entail forfeiture of a certificate of attendnce to which a student would have been entitled otherwise.

8. It shall be understood that the Principal is not bound to supply any information as to the number of attendances at lectures, hospital practice or demonstrations.

9. All male students are required to pay an annual subscription of Rs. 3 to the Athletic Club of the College and Re. 1 to the students' room.

4.—EXAMINATIONS.

1. Examinations are of two kinds:—*Sessional* and *University*.

2. *Sessional Examinations* are held at the end of each Session on the subjects lectured upon during the Session, each Professor examining in his own subject.

These examinations are written, and the marks awarded at them form the basis on which scholarships and prizes are awarded.

3. These examinations are compulsory for all students. Any student who, unless prevented by illness or other unavoidable cause, fails to appear in the Sessional Examinations, or who is reported by any Professor to be idle or incompetent, shall be liable to lose his certificate of attendance in the class concerned.

4. *University Examinations*, according to the revised Medical Regulations of the Punjab University (*vide* Appendix 7), are three in number:—

(a) the First Professional Examination held at the end of the second year;
(b) the Second Professional Examination held at the end of the third year; and
(c) the Final Professional Examination held at the end of the fourth year.

The examinations are both written and oral and are conducted by the Examiners appointed by the Senate of the Punjab University.

For particulars as to these examinations the Registrar of the Punjab University should be consulted.

5. The First Professional Examination was held for the first time in 1909, the Second Professional Examination shall be held for the first time in 1910 and the Final Professional Examination for the first time in 1911.

6. The Second L. M. S. and M. B. Examinations in accordance with the old regulations of the Punjab University, will be held for the last time in 1910.

5.—COLLEGE SCHOLARSHIPS.

1. College Scholarships are classed as—

(a) *Entrance Scholarships*, or those tenable during the first year.
(b) *Junior Scholarships*, or those tenable during the second and third years.
(c) *Senior Scholarships*, or those tenable during the fourth year.

2. Entrance Scholarships, which are six in number and of the value of Rs. 10 per month each, are awarded on the results of the examinations referred to in section III, and students who have passed a higher examination will always have preference over those who have passed a lower examination, and among students who have passed the same examination, preference will be given to those who stand highest on the list.

3. Junior Scholarships, which are 12 in number and are of the value of Rs. 12 per month each, are awarded according to the aggregate marks obtained by the 2nd and 1st year students in the First Professional and the Annual Examination, respectively. To qualify for these scholarships students must obtain 33 per cent. marks in each subject and 50 per cent. in the aggregate.

4. Senior Scholarships, which are six in number and of the value of Rs. 16 per month each, are awarded according to the aggregate marks obtained in the examination of third year, *viz.*, the Second Professional Examination.

5. Junior and Senior Scholarships and College Prizes will be given to those who have passed these examinations in due course.

6. The scale of scholarships according to the preliminary qualifications will be as follows:—

SCHOLARSHIPS OBTAINABLE.	IF STUDENT HAS PASSED UNIVERSITY EXAMINATION.			
	F. Sc. Examination.		*B. Sc. Examination.*	
	Lower Division.	First Division.	Lower Division.	First Division.
	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.
Entrance Scholarships	10	12	16	20
Junior ditto	12	14	18	22
Senior ditto	16	18	22	26

7. College Scholarships are held subject to the rules contained in Chapter VII of the Education Code relating to public scholarships so far as such rules are applicable. For the purposes of these rules the Principal of the College shall exercise the powers of the Director of Public Instruction.

8. Students not ordinarily resident in the Punjab are not eligible for College Scholarships.

9. Each student who is awarded a Government Scholarship will be required to produce a certificate of physical fitness for Government service on the prescribed form signed by a Civil Surgeon or Commissioned Medical Officer.

10. The parents or guardians of students who may be successful in obtaining scholarships will be required to give security—(1) that the scholarship-holder will complete his course of study; (2) that he will, at the end of his course, execute, if required to enter Government employment, the form of agreement prescribed by Government, *vide* Appendix (A).

11. In filling up any vacancies which may occur in the grade of Assistant Surgeon, the Punjab Government will make a selection from the best students who pass highest in the final examination each year, provided they are pronounced physically fit for the service.

6.—GREY-BAHAWALPUR SCHOLARSHIPS.

1. In the year 1879 a sum of Rs. 10,000 was presented to the College by His Highness the Nawab of Baháwalpur in honour of Colonel L. J. H. Grey, C.S.I. The interest of this fund, as far as it will go, is devoted annually to scholarships awarded in the same way and held under the same conditions as College Scholarships.

2. These scholarships are tenable primarily in the College, but if not taken up in the College, the Principal may allot them to the School.

3. They are open, in the first instance, to students in the College or pupils in the School, as the case may be, who are residents of the Baháwalpur State, but, if there are no suitable applicants from the Baháwalpur State, residents of the Punjab may receive the scholarships.

4. Holders of these scholarships must sign an agreement and an indemnity bond, *vide* Appendix (B).

7.—UNITED PROVINCES OF AGRA AND OUDH SCHOLARSHIPS.

1. The United Provinces Scholarships held at the Lahore Medical College are classed as—

(*a*) *Entrance Scholarships*, or those tenable during the first year.
(*b*) *Junior Scholarships*, or those tenable during the second and third years.
(*c*) *Senior Scholarships*, or those tenable during the fourth year.

2. Entrance Scholarships are six in number and of the value of Rs. 10 each per mensem; they are awarded to students resident in the United Provinces of Agra and Oudh and nominated by the Inspector-General of Civil Hospitals of those Provinces.

3. Junior Scholarships, which are 12 in number and are of the value of Rs. 12 per month each, are awarded according to the aggregate marks obtained by the 2nd and 1st year students in the First Professional and the Annual Examinations, respectively. To qualify for these scholarships students must obtain 33 per cent. marks in each subject and 50 per cent. in the aggregate.

4. Senior Scholarships, which are six in number and of the value of Rs. 16 per month each, are awarded according to the aggregate marks obtained in the examination of the third year, *viz.*, the Second Professional Examination.

5. Junior and Senior Scholarships and College Prizes will be given to those who have passed these examinations in due course.

6. The scale of scholarships according to the preliminary qualifications will be the following:—

SCHOLARSHIPS OBTAINABLE.	IF STUDENT HAS PASSED UNIVERSITY EXAMINATION.			
	F. Sc. Examination.		*B. Sc. Examination.*	
	Lower Division.	First Division.	Lower Division.	First Division.
	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.
Entrance Scholarships	10	12	16	20
Junior ditto	12	14	18	22
Senior ditto	16	18	22	26

7. All scholarships are held subject to the rules contained in Chapter VII of the Punjab Education Code, relating to public scholarships, so far as such rules are applicable. For the purposes of these rules, the Principal of the College shall exercise all the powers of the Director of Public Instruction.

8. The applications of candidates should reach the office of the Inspector-General of Civil Hospitals, United Provinces, by the 10th August at the latest.

The applications should be supported by the following certificates:—

(*a*) Certificate of having passed the Intermediate Examination of the Science Faculty of the Punjab University taking Biology as elective subject.

(*b*) Certificate of having passed the additional test in Chemistry prescribed under regulation (12) of the Intermediate Examination (Science Faculty) of the Punjab University,

or Certificate of having passed the B. Sc. Examination of the Punjab University taking Chemistry as one subject,

or Certificate of having passed the B. Sc. Examination of the Allahabad University, taking Chemistry and Biology, and after 1909 Physics.

(c) Certificate of character from the Principal of the College that he last studied in.

(d) A descriptive roll in the form appended, attested by a person of well known respectability.

Form of Descriptive roll.

Name.
Religion, caste (if Hindu, whether Brahmin or non-Brahmin).
Father's name and occupation.
Residence.
Place of birth.
Date of birth.
Where educated.
University examination passed.
University registration number.

9. The Inspector-General of Civil Hospitals, United Provinces of Agra and Oudh, will make the necessary selection and will forward the names of the selected candidates, with the above-mentioned documents, to the Principal, Medical College, Lahore, by the 10th September.

10. Each student who is awarded a Government scholarship will be required to produce a certificate of physical fitness for Government service on the prescribed form signed by a Civil Surgeon or Commissioned Medical Officer.

11. The parents or guardians of students who may be successful in obtaining scholarships will be required to give security—(1) that the scholarship-holder will complete his course of study; (2) that he will, at the end of his course, execuse,' if required to enter Government employment, the form of agreement prescribed by Government, *vide* Appendix (A).

12. No United Provinces Scholarships, Entrance, Junior or Senior, can be held or competed for by students who are not, or whose families are not, permanent residents in the United Provinces of Agra and Oudh.

13. In filling up any vacancies which may occur in the grade of Assistant Surgeon the United Provinces Government will make a selection from students who pass highest in the final examination of the year, provided they are pronounced to be physically fit for Government service.

8.—NORTH-WEST FRONTIER PROVINCE SCHOLARSHIPS.

One scholarship annually will be granted at the Lahore Medical College to a candidate who is a resident of the North-West Frontier Province, and studying for the degree of M. B. B. S.

The value, award and tenure of this scholarship will be subject to the same conditions and restrictions as those which apply to the scholarships for students of the Punjab.

Candidates, with the necessary documents as laid down in section (2) of the Prospectus should apply for this scholarship, not later than the 15th August, to the Administrative Medical Officer, North-West Frontier Province, Peshawar, by whom the selection will be made.

The said officer will communicate the name of the selected candidate to the Principal by the 10th September with all the necessary documents.

9.—LOCAL SCHOLARSHIPS.

Patiála.
Jammu.
Hoshiárpur.

1. Local scholarships, of varying value, tenable in the College, are paid through the Principal from the funds of the districts and Native States noted in the margin.

2. Holders of these scholarships are allowed to compete for College Scholarships and appointments at the prescribed examinations with the permission of local bodies paying for them.

3. Holders of these scholarships are required to sign an agreement.

10—B.—CERTIFICATE CLASS, FEMALE STUDENTS.

1. There are three departments of the College open to female students, *viz.*

College Department ...	... ...	Educating for University Degrees.
Certificate Class ...	... ...	Educating for College certificates of qualification.
Hospital Assistant Class	... ...	

The regulations under which students are admitted to these classes are as follows.

2. *College Department.*—Candidates desirous of obtaining a University Degree are required to produce certificates in every respect similar to those prescribed for male students, and to attend the full curriculum of studies laid down in the Calendar of the Punjab University.

3. *Certificate Class, educating up to a College certificate of qualification of higher grade than the Hospital Assistant Diploma.*—Candidates for admission to this class are required to be over seventeen years of age and to produce the following certificates :—(*a*) Certificate of having passed the Entrance Examination in Arts or Science of an Indian or other University, or an examination officially recognized as equivalent to the Entrance Examination ; (*b*) Certificate of respectability and good conduct from a District Magistrate or other authority satisfactory to the Principal ; and (*c*) the usual certificate of physical fitness for the service, in the prescribed form, signed by a Civil Surgeon or Commissioned Medical Officer.

Applications for admission must be made to the Principal personally with the necessary documents on the 24th September. Tuition will be free and the curriculum of study is as follows :—

First Year.

Lectures.—Anatomy, Physiology.
Dissections, Practical Physiology, Physiological Chemistry.
Class examinations at close of Session.

Second Year.

Lectures.—Physiology, Materia Medica, Pathology.
Dissections, Experimental Physiology, Practical Pharmacy, Practical Pathology, *Post-mortem*, Demonstrations.
Class examinations in all subjects at the close of Session, and pass examination in Anatomy, Physiology, and Materia Medica.

Third Year.

Lectures.—Medicine, Surgery, Forensic Medicine, Hygiene, Midwifery.
In-patient and out-patient hospital practice, *Post-mortem*, Practical Pathology.
Class examinations in all subjects at the close of Session, and pass examinations in Pathology, Forensic Medicine and Hygiene.

Fourth Year.

Lectures.—Diseases of Eye, Ear and Throat, Midwifery (with attendance on six labour cases) and Diseases of Women.
Clinical Medicine, Clinical Surgery.
Operative Surgery, Demonstrations on use of Ophthalmoscope, Otoscope and Laryngoscope.
In-patient and out-patient hospital practice, *Post-mortems.*
Pass examinations in Medicine (including Diseases of Children), Surgery, Midwifery and Diseases of Women.

Successful candidates will receive the certificate of the College qualifying them to practise Medicine, Surgery and Midwifery, for which a fee of Rs. 10 is charged.

Students of this class shall be subject to the following rules regarding their promotion from class to class :—

(1) *Class examinations at the close of the first year.*

If a student obtains less than 10 per cent. of the marks allotted in any two of the subjects of examination, she shall not be allowed to continue in the College.

(2) *Pass examinations at the close of the second year.*

Students who gain 33 per cent. or more of the marks allotted in each subject will be judged to have passed. If a student fails in any two subjects, or if she fails in one subject

only and obtains less than 25 per cent. of the marks in that subject, she will not be promoted to the next class. If a student fails in one subject only and gains 25 per cent. of the marks in that subject she will be promoted, but shall be required to submit to re-examination in that subject in addition to the examination in the other subjects at the close of the following year.

(3) *Pass examinations at the close of the fourth year.*

The same rule shall apply to this examination, except in the case of a student who fails in one subject only, and who gains 25 per cent. of the marks in that subject. In such a case the student shall be referred to her studies for a period six of months, at the end of which she shall be eligible for re-examination in that subject, on producing a certificate of having attended hospital practice during that period.

(4) *Certificate of attendance in classes.*

Every student must attend at least 75 per cent. of the class meetings in each class to enable her to obtain a certificate of attendance.

Any student who, unless prevented by illness or other unavoidable cause, fails to appear in the Sessional Examinations, or who is reported by any Professor to be idle or incompetent, shall be liable to lose her certificate of attendance in the class concerned.

Hospital Assistant Class.—Female students shall be subject to the same rules in every respect as male students of the Civil Class.

Scholarships and Stipends.

1. A number of scholarships and stipends are granted by the Central and United Provinces of Agra and Oudh, and Punjab Committees of the Countess of Dufferin Fund.

2. Funds permitting, the Punjab Branch of Countess of Dufferin Fund offer post graduate scholarships, of the same amount as the original scholarships to Dufferin scholars, on condition of their being attached for duty to the staff of the Lady Aitchison Hospital, Lahore, for a period not exceeding six months from the date of their passing the final examination in the Medical School.

3. A female medical scholarship has been instituted in memory of the late Queen by a committee of ladies in Manchester.

It is tenable in the Lahore Medical College and is of the value of Rs. 30 per mensem for the four years that the course for the M. B. B. S. qualification lasts.

LAHORE MEDICAL SCHOOL.

STAFF OF THE SCHOOL.

Assistant Surgeon Pandit Balkishan Kaul' L.M.S.	Lecturer on Medicine, Materia Medica and Hygiene, and Superintendent, School.
Senior Assistant Surgeon Rai Sahib Guranditta Mall, L.M.S., Assistant Chemical Examiner, Punjab.	Lecturer on Forensic Medicine and Midwifery.
Assistant Surgeon Lala Hira Lal, L.M.S. ...	Lecturer on Surgery.
Assistant Surgeon Mirza Yaqub Beg, L.M.S.	Lecturer on Anatomy, and Senior Demonstrator.
Military Assistant Surgeon E. F. Hottinger ...	Lecturer on Pharmacy.
Assistant Surgeon Lala Dhanpat Rai, L.M.S....	Lecturer on Physiology.

II.—THE SESSION.

The school session consists of one long session commencing on 1st October each year and ending on 15th June.

During the summer vacation students will be retained for hospital duty by batches, *viz*, one batch doing duty for the first half of the vacation and the other batch for the second half of the vacation.

A—Civil Division.

12.—COURSE OF STUDIES.

First Year.

Lectures.—Materia Medica and Pharmacy, Anatomy.

Dissections.

Second Year.

Lectures.—Materia Medica and Pharmacy, Anatomy, Physiology, Minor Surgery. Dissections.

The Junior Qualifying Examination takes place at the end of the second year.

Third Year.

Lectures.—Medicine, Surgery, Medical Jurisprudence, Midwifery.

In-patient and out-patient practice.

Fourth Year.

Lectures.—Medicine, Surgery, Medical Jurisprudence, Hygiene, Vaccination, Midwifery.

Clinical Lectures on Lunacy, Operative Surgery.

In-patient and out-patient practice.

Final Qualifying Examination and the test for English qualification take place at the end of the fourth year.

13.—ADMISSION TO THE SCHOOL.

1. Candidates for admission must be resident of the Punjab and between the ages of sixteen and twenty-one.

2. Candidates must present themselves before the Principal on Saturday, the 17th September, and must bring with them the following documents:—

(*a*) Certificate of having passed the Entrance Examination in Arts or Science or any higher examinations.

(*b*) Certificate of respectability signed by a Government officer not below the rank of Tahsildar, serving in the district in which the candidate ordinarily resides, or by some authority satisfactory to the Principal.

(*c*) Certificate of character signed by the Head Master of the School that candidate last studied in.

(*d*) Certificate of physical fitness for Government service in the prescribed form signed by a Civil Surgeon or Commissioned Medical Officer.

(*e*) Descriptive roll in the following form signed by some person of well-known respectability resident in the district in which the candidate ordinarily resides:—

Name of applicant ____________________

Father's name and occupation ____________________

Religion ____________________

(*N.B.*—If Hindu, whether Brahmin or non-Brahmin.)

Date of birth ____________________

Place of birth ____________________

Place of residence, District, Province, etc. ____________________

Where educated ____________________

Qualifications ____________________

14.—EXAMINATIONS.

1. Examinations are of three kinds:—*Weekly*, *Annual* and *Qualifying*.

2. *Weekly examinations* are held after every five lectures by the Lecturers; they are oral, and marks are given at each examination up to a maximum of 4.

3. *Annual examinations* are held at the end of each Session, except the Sessions of the second and fourth years. These examinations are written, and each Lecturer examines in his own subject. Marks up to 100 are given and added to the marks of the weekly examinations.

4 Any student who fails to obtain one-third of the total marks allotted at the annual examinations will be remanded for an extra course of study, and will not be permitted to go on to his next year of study. Stipend-holders who fail to obtain 50 per cent. of the marks allotted in each subject of the examination shall ordinarily lose their stipends.

5. The *qualifying examination* consists of two parts—a junior and final, both being oral, and conducted by the Professors of the College.

The junior examination is held at the end of the second Session and embraces the following subjects:—Materia Medica and Pharmacy, Anatomy, Minor Surgery, and Physiology.

The final examination takes place at the end of the fourth Session, and includes Medicine and Hygiene, Surgery, Midwifery and Forensic Medicine and the English qualification test.

Candidates obtaining less than 50 per cent. of the maximum marks allotted in each subject of the junior and final examinations are held to be disqualified.

A student failing in one or more subjects of the junior examination will be required to appear in all subjects of the examination in the following year, and will not be permitted to go on to the senior division until he passes the examination.

The results of the junior and final examinations, after compilation, will be submitted to the Inspector-General of Civil Hospitals, Punjab, for information and approval, and will thereafter be published to the students concerned.

6. Every student will be required to attend at least 75 per cent. of the class meetings in each subject in order to qualify him for promotion to the next year, and to appear in the annual junior and senior examinations. This rule will apply to all the students of the Hospital Assistant Class.

7. All male students of the School are required to contribute Rs. 3 per annum to the Althletic Club and Re. 1 to the Students' room.

15.—GOVERNMENT STIPENDS.

1. The following stipends are granted by Government to male students :—

Year.	Number.	Rate per mensem.
		Rs.
First Year or Entrance	15	6
Second "	15	8
Third "	15	10
Fourth "	15	12

2. The Entrance stipends will be awarded to residents of the Punjab who have passed the Entrance or higher examinations of the Punjab University, and preference will be given to those who stand highest on the list.

3. Stipends in the second, third and fourth years are awarded according to the aggregate marks obtained in all the Weekly and Annual examinations of the year immediately preceding, and in the award of stipends preference will be given to those students who pass these examinations at their first attempt.

4. Government stipends are held subject to the rule contained in the Education Code, Chapter VII. For the purposes of these rules the Principal of the College shall exercise the powers of the Director of Public Instruction.

5. The parents or guardians of students who may be successful in obtaining stipends will be required to give security—(1) that the stipend-holder will complete his course of study; (2) that he will, at the end of his course, execute, if required to enter Government employment, the form of agreement prescribed by Government (*vide* Appendix A).

6. Stipend-holders who pass the final examination for the diploma of Hospital Assistant will be employed by the Punjab Government as Civil Hospital Assistants, provided they pass the English qualification test and are pronounced physically fit for the service, and that they enter into the agreement required by rule 6 (*vide* Appendix C.

7. Although under ordinary circumstances, they will be required to serve only in the Province, they will be liable for temporary duty, either Civil or Military, elsewhere, should Government require their services to be so transferred.

8. A limited number of unpaid students will be admitted into this class, and preference will be given to those who stand highest on the list of Entrance passed candidates.

9. Civil and unpaid students are required to pay in advance a tuition fee of Rs. 25 for each academic year and a fee of Rs. 3 for each course of dissections at the commencement of each Session.

16.—HOSPITAL ASSISTANTS FOR BURMA.

In addition to the Government stipends mentioned in section 12 of the Prospectus, a number not exceeding ten will be available for candidates desirous of enlisting for service in Burma as Civil Hospital Assistants, on the following conditions:—

1. Candidates must be Sikhs, Punjabi Mussalmans, or Punjabi Hindus, and between the ages of sixteen and twenty-one.

2. They must produce the certificates required by rule 2, section 10, of the Prospectus.

3. Each candidate will also, before finally qualifying, be required to pass an examination in English equivalent to that required by Government in the case of Hospital Assistants drawing English allowance.

4. Each candidate, or his guardian, will be required to sign a bond—*vide* Appendix (*a*),—binding himself to complete his studies and serve Government in Burma for a period of five years.

5. The admission of candidates is further subject to their passing physical examination and being pronounced fit for service in Burma.

6. These pupils will be required to pay in advance a tuition fee of Rs. 25 for each academic year and a fee of Rs. 3 for each course of dissections at the commencement of each Session.

The stipends offered are at the rate of Rs. 12 per mensem whilst under instruction.

The pay of Hospital Assistants in Burma is as under—

	Pay per mensem.	Burma allowances.	Maximum salary.
	Rs.		
Fourth Grade Hospital Assistant	25	Rs. 12-8-0 to be raised to Rs. 25 after six months' approved service	Rs. 37-8-0 rising to Rs. 50.
Third ditto ditto	35	Rs. 40 with effect from date of promotion.	Rs. 75.
Second ditto ditto	45	Rs. 40 with effect from date of promotion.	Rs. 85.
First ditto ditto	55	Rs. 45 with effect from date of promotion.	Rs. 100.
Senior ditto ditto	70	Rs. 45 with effect from date of promotion.	Rs. 115.

NOTE.—The difference between the lower and higher rate of Burma allowances represents an allowance for approved service. Approved service means good conduct and efficiency. The higher rate is granted after six months' probation in the fourth grade and is ordinarily allowed at once on promotion to higher grades, but the allowance for approved service is liable to be completely or partially forfeited at any time for misconduct. Passage-money from Lahore to Burma and a bonus of rupees fifty up to the year 1912 will be paid to those candidates who may be finally appointed as Hospital Assistants. Promotions to the third and second grades are made after every five years' service on passing the professional examinations.

Promotions to the first grade are made by selection after five years' service in the second grade and promotions to the senior grade are made by selection at any time after admission to the first grade.

17.—ADMISSION OF COMPOUNDERS INTO THE CIVIL HOSPITAL ASSISTANT CLASS OF THE LAHORE MEDICAL SCHOOL.

1. Two compounders are yearly admitted to the Civil Hospital Assistant Class. Candidates for these vacancies are selected by the Inspector-General of Civil Hospitals, Punjab, the qualifications required for admission being—

(a) that the candidate has passed the Entrance Examination, or its equivalent;
(b) that he has served as a compounder or probationer compounder for at least five years;
(c) that he is under thirty years of age.

2. The selected candidates will receive a subsistence allowance of Rs. 6 per mensem whilst attending the school and third class railway fare to Lahore on first joining. They are not allowed to compete for Civil Government stipends.

3. They will study in the School for three years, and their curriculum will be as follows :—

Course of Studies.

First Year.

Lectures—Materia Medica and Pharmacy, Anatomy,.
Dissections.

Second Year.

Lectures.—Materia Medica and Pharmacy, Anatomy, Minor Surgery, Physiology, Surgery, Medicine.
Dissections, Out-patient practice.
Junior Qualifying Examination takes place at the end of the second year.

Third Year.

Lectures.—Medicine. Surgery, Midwifery, Medical Jurisprudence, Hygiene, Vaccination.
Operative Surgery, Clinical Lectures on Lunacy, In-patient and Out-patient practice.

Final Qualifying Examination and the test for English qualification take place at the end of the second year.

4. Should such a candidate fail to pass the final qualifying examination after three years' study, he will be remanded for a further period of six months at the option of the Principal, and if again unable to pass will revert to his appointment as compounder at the dispensary which he left.

5. The Principal has power to send back to his dispensary any compounder who habitually neglects his studies, or who is considered in any way unfit for promotion, and can also inflict fine for absence without leave or other offences committed against the discipline of the school and the hospital.

6. No tuition or dissection fee is charged to these students, but they are required to contribute eight annas per head per annum towards the support of the Athletic Club of the College.

18.—LOCAL STIPENDS.

Karnál.	Siálkot.
Bannu.	Dera Ismail Khan.
Gujránwála.	Shahpur.
Kohát.	Peshawar.

1. Local stipends, of varying value, tenable in the School, are paid through the Principal from the District Fund of the districts noted in the margin.

2. Holders of local stipends are required to sign an agreement.

3. After passing the final examination, holders of local stipends are required to report themselves to the Deputy Commissioner of the district from which they came, and to wait in the district for employment for three months. If their services are required they will receive a salary of not less than Rs. 12 a month; but if they do not obtain any employment in their own district within three months they are free to seek it elsewhere.

4. Holders of local stipends are allowed to compete for Government stipends at the prescribed examinations, provided they be physically fit for Government service.

5. They are required to pay in advance a tuition fee of Rs. 25 per annum and a fee of Rs. 3 for each course of dissection at the commencement of each Session.

19.—NATIVE PRACTITIONER STIPENDS.

1. The Punjab Government offers twenty-two stipends, each of Rs. 6 a month, open to the sons or near relatives of *Hakims* and *Baids* in the Punjab.

2. Each candidate must bring a certificate of his being actually the son or near relative of a *Hakim* or *Baid*, signed by the Deputy Commissioner of the district in which his relative resides.

3. Such students on passing their final examination are free to reside wherever they choose, and to practice medicine on their own account, but have no right to Government appointments.

4. Holders of these stipends can compete for Government stipends at the prescribed examinations, provided they be physically fit for Government service.

5. The stipends of students who do not show progress may be stopped or reduced.

20.—NATIVE STATE STIPENDS.

1. The following stipends, each of Rs. 10 a month, for four years are given by the following Native Chiefs for the natives of their territories only :—

His Highness the Maharaja of Patiala	1
Ditto Raja of Poonch	1

2. The conditions on which these stipends are enjoyed are fixed from time to time by the Native States which grant them.

3. Students who enjoy these stipends are required to pay in advance a tuition fee of Rs. 25 per annum and a fee of Rs. 3 for each course of dissections at the commencement of each session.

21.—NORTH-WEST FRONTIER PROVINCE STIPENDS.

1. Two stipends are granted annually at the Lahore Medical School to candidates who are residents of the N.-W. F. Province and are studying for the Hospital Assistant diploma.

2. The value, award and tenure of these stipends are subject to the same conditions and restrictions as those which apply to the Punjab Civil stipend-holders, but the Administrative Medical Officer, N.-W. F. Province, has the power to relax the rules relating to the award of these stipends in special cases.

3. Candidates with necessary documents, as laid down in section 13 of the Prospectus, should apply for these stipends, not later than the 10th August, to the Administrative Medical Officer, by whom the selection will be made.

4. The said officer will communicate the names of selected candidates to the Principal by the 10th September, with the necessary documents.

22.—GREY-BAHAWALPUR SCHOLARSHIP.

These scholarships are primarily tenable in the College, but may be awarded in the School when they are not taken up in the College.

See under the head of "The College."

B.—Military Division.

23.—COURSE OF STUDIES.

First year.

Lectures.—Materia Medica and Pharmacy, Anatomy.
Dissections.

Second year.

Lectures.—Materia Medica and Pharmacy, Anatomy, Physiology, Minor Surgery.
Dissections.
The Junior Qualifying Examination takes place at the end of the second year.

Third year.

Lectures.—Medicine, Surgery, Medical Jurisprudence, Midwifery.
In-patient and Out-patient practice.

Fourth year.

Lectures.—Medicine. Surgery, Medical Jurisprudence, Hygiene, Vaccination Midwifery.

Clinical Lectures on Lunacy, Operative Surgery, In-patient and Out-patient practice.

Final Qualifying Examination and the test for English qualification take place at the end of the fourth year.

24.—ADMISSION TO THE SCHOOL.

1. Candidates for admission must be between the ages of sixteen and twenty and physically fit for Military service.

2. Candidates must present themselves before the Principal on Saturday, the 17th September, and must bring with them the following documents :—

(*a*) Certificate of having passed the Entrance Examination in Arts or Science or any University standard indicating a higher proficiency.

(*b*) Certificate of respectability, signed by a Government Officer not below the rank of a Tahsildar, serving in the district in which the candidate ordinarily resides, or by some other authority satisfactory to the Principal.

(*c*) Certificate of character, signed by the Head Master of the School that he last studied in.

(*d*) Certificate of physical fitness for Government service, in the prescribed form, signed by a Civil Surgeon or Commissioned Medical Officer.

(*e*) A descriptive roll in the following form, signed by some person of well-known respectability, resident in the district in which the candidate ordinarily resides :—

Name ____________________

Father's name and occupation ____________________

Religion, caste or tribe ____________________

(*N. B.*—If Hindu, whether Brahmin or non-Brahmin.)

Date of birth ____________________

Place of birth ____________________

Place of residence, District, Province, etc. ____________________

Where educated ____________________

Qualifications ____________________

3. In award of Military stipends in the first year, preference will be given to residents of the Punjab who have passed higher examination than the Entrance or who stand highest in the list of Entrance-passed candidates.

4. The position of each candidate at the beginning of the second year will be determined by the marks gained by him in the class as well as in the annual examinations of the first year.

5. A native Military pupil who abandons his studies without permission, or who refuses to sign the required declaration on the completion of the course, or who fails to pass the periodical College examinations, or who is idle or otherwise misconducts himself, shall be removed, and all certificates to which he may have become entitled shall be withheld.

6. The parents, guardians or friends of Military Medical pupils in receipt of Government stipends will be required to execute a bond,—*vide* Appendix D,—undertaking to refund to the State the cost of the pupil's education, if the latter refuse, on completion of the course, to accept service in the Indian Subordinate Medical Department and to sign the required declaration, or if he, before completion of the course, leaves the School without permission or is dismissed therefrom for misconduct.

7. Military pupils on passing the final qualifying examination, if declared physically fit for Military service, will have to sign a declaration.—*vide* Appendix E,—in presence of the Principal of the College and will be admitted to Government service as third class Hospital Assistants.

8. While in the School Military pupils will be paid at the following rates :—

	Pay.	Allowance for English qualification.	Total.
	Rs.	Rs.	Rs.
First Year	7	2	9 a month.
Second "	7	2	9 "
Third "	7	2	9 "
Fourth "	7	2	9 "

9. During their stay in School, Military pupils will be allowed free quarters, or hutting money in lieu. They will also receive a suit of uniform clothing biennially, and the books necessary for study.

10. No fee will be charged to the Military students.

11. All Military students will be required to reside in the School Boarding House.

25.—WARD ORDERLIES.

1. Ward Orderlies are eligible for admission to the Hospital Assistant class of this College, under the same rules as apply to ordinary candidates for admission to the Military Section of the said class, except with the modification that the maximum limit of age in the case of Ward Orderlies will be 25 years.

2. Ward Orderlies, while studying in the School, will receive their pay and allowances from the Commanding Officers of their regiments through the Principal. They will also receive from this College hutting allowance at the rate of six annas per mensem each, and books necessary for their study.

26.—GENERAL DISCIPLINARY RULES.

Attendance.

1. Every student is required to attend punctually at the hours notified for lectures dissection, clinical practice, and ward duties.

Class Room.

1. On the Professor or Teacher entering his class room the students shall rise and remain standing till they are desired to sit or till the teacher takes his seat.

2. No pupil shall be allowed to leave the lecture room without the permission of his Professor, or Teacher or until the class is dismissed.

3. Immediately after the assembly of the class the roll shall be called and the absence of any student noted. A student coming late in the class room will be marked absent unless his excuse is accepted by the teacher. Any student misbehaving in the class room or in the course of hospital duty shall at once be reported by the Professor or teacher to the Principal who will take such action of the case as he may deem proper.

4. Students are not permitted to remain in the lecture rooms except at the prescribed hours of lecture.

Examinations.

1. Students are not allowed to take into the examination hall text-books, notes or manuscripts of any kind.

Any student found infringing this rule or having recourse to unfair means will be expelled from the examination and the matter shall be reported to the Principal, who may take such further action in the case as he may consider proper.

Leave.

1. All leave of absence from the College or School (with the exception of sick leave) will be without scholarship.

2. Sick leave will only be granted on production of a medical certificate, and will be with scholarship for a period of six days only (*vide* Punjab Educational Code Leave Rules).

3. Leave even on medical certificate, beyond six days, will be without scholarship (*vide* Punjab Educational Code).

4. In all cases leave taken will be at the student's own risk, so far as the percentage of attendences is concerned, and even a medical certificate will not condone a deficiency in attendances.

5. Application for leave from the students of the University and Hospital Assistant classes will be entertained only if they are submitted through the proper channel, *viz.*,

in the case of the former class through a Professor under whom they are working and in the latter through the Superintendent of the School.

Forfeit of Scholarships.

The following conditions will entail forfeit of scholarship by scholarship-holders :—

(*a*) Failure to secure 33 per cent. of marks in each subject and 50 per cent. in the aggregate in the Sessional examinations. (University class).

(*b*) Failure to secure 50 per cent. of marks in each subject of the annual examinations (Hospital Assistant class, Civil students).

(*c*) Failure to make up the 75 per cent. of attendances which are requisite in each subject, and in each practical class and at hospital duties.

(*d*) Breaches of discipline, neglect of duties and reprehensible conduct.

Books, &c.

1. Every student shall provide himself with all the prescribed text books and other necessary appliances.

2. Every student to whom books or other property of Government is entrusted shall be held responsible for their preservation in good condition and in the event of their being lost or damaged, shall be required to replace them or defray their cost.

3. Any student breaking or damaging any College property shall be required to pay the cost of repair or replacement.

4. In case of wilful damage he or she shall be punished as the Principal may deem fit.

Correspondence.

1. Students are forbidden to address the Inspector-General of Civil Hospitals, or the Director-General, Indian Medical Service, direct. Any communications intended for these officers or any other higher authority having control over the College from time to time must be submitted through the principal who will forward them if he considers it desirable.

2. Every student desirous of addressing the Principal by letter must do so separately. Joint applications are entirely prohibited, and will not receive recognition.

3. Every student shall have the right of direct access to the Principal, should he wish to make a representation to that officer on any subject at times notified on the notice board outside the Principal's office.

General.

1. Students are required to observe order and quiet at all times in the College.

2. Every student shall salute the Professors and Teachers on the occasion of his first meeting them for the day within the College precincts by raising the right hand to the head.

3. Smoking within the College precincts is entirely prohibited.

4. No game of any sort is to be played during the College and hospital hours allotted for lectures and ward duties.

5. All irregularities, neglect of duties and breaches of discipline are to be brought to the notice of the Principal either by the Professor under whom the student is working or in the case of School students by the Superintendent.

6. Undisbursed scholarships and stipends, if not claimed within a month from the date of its payment, for which a further notice will be put up, will be refunded to Government.

7. In dealing with any given offence occurring in the College the Principal may decide whether it is to be met with—

An apology, verbal or written.
Fine.
Suspension of scholarship.
Suspension from the College.
Dismissal from the College.

8. The decision of the Principal is in all cases to be considered as final.

9. A College Council consisting of the Principal as President and members of the College staff as members will meet once a month or as often as occasion demands.

H. G. MELVILLE, M.D., MAJOR, I.M.S.,
Officiating Principal, Medical College, Lahore.

APPENDIX 1.

SECURITY BOND TAKEN FROM ENGLISH AND HOSPITAL ASSISTANT CLASS STUDENTS AWARDED GOVERNMENT SCHOLARSHIPS AND STIPENDS.

KNOW ALL MEN by these presents that I————————, son of ———————— caste————————, resident of ———————— am held and firmly bound unto the Secretary of State for India in Council in the sum of Rupees double the amount expended by Government on ———————— education whilst in the Medical College, for which payment to be well and truly made at ———————— to the said Secretary of State in Council, his successors or assigns, I bind myself, my heirs and legal representatives firmly by these presents.—Sealed with my seal, dated this ———————— day of ————191 ———— Now the condition of the above-written bond or obligation which is executed under the orders of the Government of India, Home Department, contained in Resolution No. 7—668 of 12th October 1891, and is given for the performance of a public duty in which the public are interested within the meaning of the exception to Section 74, India Contract Act, 1872, is such that if ———————— ————————, son of ————————, caste ———————— resident of ————————, who has entered as a Medical Student at the Lahore Medical College, shall, to the satisfaction of the Principal of the said College for the time being, whose opinion thereon shall be final and conclusive between all parties hereto, faithfully and diligently complete his course of study as a scholarship-holder or assisted student: And that the said ———————— ———————— will, at the end of his course of study as aforesaid, execute, if required to enter Government employment, the form of agreement for Assistant Surgeons or Hospital Assistants (as the case may be) or if in default of such diligent completion of his studies or of the execution of such agreement as aforesaid the said ———————— shall forthwith refund to Government the amount spent by Government on his professional education at the time when he relinquishes his studies or when he refuses to execute such agreement then the above written bond shall be void otherwise the same shall remain in full force and virtue.

————————
————————
———————— } *Witnesses*
of————————

(*Signed*)

APPENDIX 2.

LAHORE MEDICAL { COLLEGE / SCHOOL }

A.—SCHOLARSHIP INDEMNITY BOND.

KNOW ALL MEN that we (*a*)————————, son of ———————— ————————, caste ————————, resident of ———————— and (*b*) ————————, son of ————————, caste ————————, resident of ———————— are held and firmly bound unto the Bahawalpur Darbar, its successors and assigns in the sum of (Rs. (*c*) ————, rupees (*c*) ———— hundred only, to be paid to the said Bahawalpur Darbar, its successors and assigns, for which payment, well and truly to be made, we bind ourselves, our heirs and legal representatives jointly and each of us binds himself, his heirs and legal representatives severally firmly by these presents, dated at (*d*) ———————— this (*d*) ———————— day of ———————— 19 .

WHEREAS by an agreement bearing even date with this Bond made between the Bahawalpur Darbar and (*e*) ———————— ———————— has undertaken to accept a scholarship tenable at the Lahore Medical College/School upon the terms and conditions therein set forth and specified.

NOW THEREFORE the condition of the above written Bond is such that if the said (*e*) ———————— shall duly and fully perform each and all of the terms and conditions of the said agreement and if the above bounden (*a*) ———————— and (*b*) ———————— shall save harmless and indemnify the Bahawalpur Darbar, its successors and assigns against all loss or damage in any way arising out of or connected with the said Agreement, then this Bond shall be void, otherwise the same shall remain in full force and effect, and it shall be lawful for the Bahawalpur Darbar, its successors or assigns to recover from the above bounden (*a*) ———————— and (*b*) ———————— or either of them, their heirs and legal representatives, the whole amount hereby secured in the same manner as if this Bond were an instrument of the same nature as a bond for the performance of a public duty given under the orders of the Local Government as provided in the exception to section 74 of the Indian Contract Act, 1872.

IN WITNESS WHEREOF the said (*a*) ———————— and (*b*) ———————— have hereunto subscribed their names at ———————— this ———————— day of ———————— 19 .

Signed and delivered by the
said (*a*) ————————
and (*b*) ————————
in the presence of—

Witnesses { ————————
————————

————————————————
————————————————

(*a*) *Principal* (who may be the student if he is not a minor or his guardian, if a minor).
(*b*) *Surety.*
(*c*) Here enter the highest total amount which would be received by or expended on the student during the period spent on his training.
(*d*) Place and date of execution.
(*e*) Here enter either the words [the said (*a*)———— ————] or the words [———— son of———— resident of ———————— a minor under the lawful guardianship of and acting by and through the said (*a*)————] according as (*a*) is the student himself or the lawful guardian of the student.

LAHORE MEDICAL {COLLEGE / SCHOOL}.

B.—SCHOLARSHIP AGREEMENT.

MEMORANDUM OF AN AGREEMENT made this ______ day of ______ 19 , between the Bahawalpur Darbar (hereinafter called the *Government*) of the one part and (*a*) ______ of the other part.

THE SAID PARTIES do jointly and severally covenant and agree as follows, that is to say:—

1. Subject to the terms and conditions hereinafter set forth and specified, the Government will grant to (*b*) ______ the scholarship known as the (*c*) ______ scholarship tenable for (*d*) ______ years in the Lahore Medical College/School.

Provided that the value of the scholarship, the amount of money to be paid monthly to the said (*b*) ______ thereout, and the other conditions thereof shall be regulated by the terms of the endowment and the rules and practice of the said College/School in that behalf.

2. For and in consideration of the grant of the said scholarship the said (*b*) ______ undertakes—

Firstly—that, health permitting, he will study (*e*) ______ in the said College/School for a period of ______ years and will throughout that period submit to comply with and duly observe the rules, regulations and practice of the said College/School in all respects;

Secondly—that he will, to the best of his abilities, endeavour to successfully pass all examinations, whether preliminary or final, necessary to qualify him for (*f*) ______, and

Thirdly—that if within three months of his obtaining the said (*f*) ______ he is required so to do, he will take such professional employment on such terms as may be offered to him under (*g*) ______ and will continue in such professional employment and duly discharge the duties appertaining thereto for a period of not less than two years next following the date on which his employment commences.

(*a*) If the student is over 18 years of age, here insert his name, father's name, caste and residence; if the student is a minor, here enter the name, father's name, caste and residence of his lawful guardian and add the words "lawful guardian, and acting for and on behalf of ______ son of ______ caste- ______ resident of ______ a minor."

(*b*) Name of student.

(*c*) Name of scholarship.

(*d*) Period.

(*e*) Name of subjects.

(*f*) Here enter the certificate, license or degree to be obtained.

(*g*) Here enter the name of the State or other authority under which he is to be employed.

3. The parties further agree that if the said (*b*) ______ shall at any time during the continuance of this agreemant—

(1) absent himself from the College/School without the leave of the Principal thereof;

(2) be discharged from the College/School by the Principal for any breach of discipline or other misconduct;

such absence or discharge shall be deemed to be a breach of a condition of this agreement.

4. In the event of any breach on the part of the said (*b*) ______ of any condition set forth and specified in clause 2 or clause 3 of this agreement the whole amount of money at any time paid to or expended on the said (*b*) ______ under this agreement shall be refunded to the said Government by the said (*b*) ______ and the signatories of the said Bond or all or any of them or the heirs and lawful representatives of all or any of them:

Provided that the amount to be so refunded shall in no case exceed the amount secured to the said Bahawalpur Darbar by the Bond of even date executed by ______ (Principal) and ______ (surety) for the purpose of carrying this agreement into effect and of indemnifying the said Government from all loss or damage arising thereout or under.

Dated ______ (Sd.) (*a*) ______

Witnesses. { 1. ______ / ______ / 2. ______ / ______ }

APPENDIX 3.

KNOW ALL MEN by these presents that I ________ son of ________ of ________ am held and firmly bound unto *The Secretary of State for India in Council* in the penal sum of Rupees four hundred (Rs. 400) to be paid to the said Secretary of State his certain Attorney Successors or Assigns for which payment to be well and truly made I bind myself my heirs executors administrators and representatives firmly by these presents sealed with my seal dated at ________ this ________ day of ________ 19 . And I the said ________ do hereby for myself my heirs executors administrators and representatives covenant with the said Secretary of State his Successors and Assigns that if any suit shall be brought touching the subject matter of this bond or the conditions hereunder written in any Court subject to the Chief Court of the Punjab the same shall and may at the instance of the said Secretary of State be removed into tried and determined by the said Chief Court in its Original Civil Jurisdiction and the said ________ will raise no objection to the removal trial and determination of the said suit as aforesaid.

Now the condition of the above written bond or obligation which is executed under the orders of the Government of ________ and is given for the performance of a public duty in which the public are interested within the meaning of the exception to section 74 of Act IX of 1872 is such that if the above bounden ________ shall faithfully and diligently serve the said Secretary of State his Successors and Assigns for the period of five years in the Subordinate Medical Department in the capacity of a Civil Hospital Assistant and shall and will willingly and submissively at all times obey all the lawful orders and commands of the said Secretary of State his successors and assigns and of any Commissioned Medical Officer of the Department for the time being under whom the above bounden may be appointed to serve and especially shall when ordered so to do forthwith and as ordered proceed to any part of British India or of its dependencies or of the States in alliance with it where his service shall be required and shall on no account (except in case of illness of which a certificate signed by a Commissioned Medical Officer shall be sufficient proof) without the orders or sanction of the said Secretary of State his successors or Assigns leave any station to which he shall have been appointed or in any way terminate his service before the end of the said five years and shall while at every such station well and truly and faithfully perform the duties of a Civil Hospital Assistant and shall also when required so to do and in the event of necessity arising serve on military duty and while engaged on such military duty will strictly conform to and obey and observe all Orders and Regulations prescribed for his conduct subject to the penalties for disobedience therein laid down or failing such shall well and truly pay to the said Secretary of State his Successors and Assigns the sum of Rs. 200 for every act of disobedience of such rules and regulations and on any default or breach of any of the provisions hereinbefore mentioned in respect of his duties which shall result in the termination of his service before the expiration of the period thereof shall well and truly pay to the said Secretary of State his Successors or Assigns the sum of Rs. 400 then the above written bond shall be void; otherwise the same shall remain in full force and virtue.

APPENDIX 4.

Whereas* , of son of , by caste , a resident of , has been selected by the Principal of the medical on behalf of the Hon'ble the Secretary of State for India in Council, for admission into the military class of the aforesaid medical , for the purpose of studying medicine and surgery, and has selected for Government service.

Now this indenture, dated the , between †, as surety of the said on the one part, and the Hon'ble the Secretary of State for India in Council on the other part, witnesseth that in consideration of the said being permitted to benefit from the instruction given in the said medical , and from such emoluments as he may from time to time receive from the Government the said shall diligently attend the said medical for the space of four calendar years (or for such other period as may be fixed for the Military Hospital Assistant's course) from the date of these presents, and faithfully observe the rules prescribed for pupils attached to the military class of the said medical

And it is further agreed and declared that in the event of the said passing the final examination qualifying him to serve as a military hospital assistant, he, the said will sign the declaration prescribed for a military hospital assistant.

And it is further agreed and covenanted by the said surety of the said that in the event of the said , in breach of any of the above conditions, relinquishing his studies and leaving the said medical without the permission of the principal, or being dismissed from the said medical for gross misconduct, or failing to execute the aforesaid declaration, the said , as surety for the said , shall pay to the said Secretary of State for India in Council the amount spent by the Government on the professional education of the said up to the time when he relinquished his studies, or up to the time when he was dismissed, or up to the time when he refused to enter the service of the Government and to sign the aforesaid declaration, as the case may be.

Witnesses: (Signature).

* Name of student.

† Name of surety and relationship, or the word "friend."

APPENDIX 5.

DECLARATION ON APPOINTMENT TO THE INDIAN SUBORDINATE MEDICAL DEPARTMENT.

I ____ , born at
(name in full)

____ on the
(place)

____ declare that I will serve in the
(date, year)

Indian Subordinate Medical Department for so long as my services may be required in either the civil or military branch thereof. I further declare that I will be faithful to His Majesty, his Heirs and Successors, and will go wherever I am ordered, by land or sea, and obey all commands of officers set over me. I am aware that I shall be subject to military law* when serving in the military branch and that I shall not be permitted to resign the service at my own request until I have served three years as an Assistant Surgeon, or seven years as a Hospital Assistant, unless I refund all pay and cash allowances received from Government since the commencement of my medical training, and even then only if the exigencies of the service will admit of my discharge.

____
(Signature).

Place ____________

Date ____________

____
(Signature of Principal of Medical College.)

INSTRUCTIONS.

This declaration, which is to be signed by every assistant surgeon and hospital assistant before he can be gazetted to the I. S. M.D. must be executed in the presence of the Principal of the College and will then be forwarded by him to the D. G. I. M. S.

**Note.*—"Army Act" for Assistant Surgeons and "Indian Articles of War" for Hospital Assistants.

APPENDIX 6.

FORM OF AGREEMENT GIVEN BY CIVIL ASSISTANT SURGEONS ON ENTERING GOVERNMENT SERVICE.

KNOW ALL MEN by these presents that *I* ____________ son of ____________ of ____________ am held and firmly bound unto *The Secretary of State for India in Council* in the penal sum of Rupees five hundred (Rs. 500) to be paid to the said Secretary of State, his certain attorney, successors or assigns for which payment to be well and truly made I bind myself, my heirs, executors, administrators and representatives, firmly by these presents sealed with my seal dated at ____________ this ____________ day of ____________ 19 . And I the said ____________ do hereby for myself, my heirs, executors, administrators and representatives covenant with the said Secretary of State, his successors and assigns, that if any suit shall be brought touching the subject-matter of this bond or the conditions hereunder written in any Court subject to the Chief Court of the Punjab the same shall and may at the instance of the said Secretary of State be removed into, tried and determined by, the said Chief Court in its original civil jurisdiction, and the said ____________ will raise no objection to the removal trial, and determination of the said suit as aforesaid.

Now the condition of the above written bond or obligation which is executed under the orders of the Government of India and is given for the performance of a public duty in which the public are interested within the meaning of the exception to section 74 of Act IX of 1872 is such that if the above bounden ____________ shall faithfully and diligently serve the said Secretary of State, his successors, and assigns for the period of five years in the Subordinate Medical Department in the capacity of an Assistant Surgeon and shall and will willingly and submissively at all times obey all the lawful orders and commands of the said Secretary of State, his successors, and *assigns* and of any Commissioned Medical Officer of the Department for the time being under whom the above bounden may be appointed to serve and especially shall when ordered so to do forthwith and as ordered proceed to any part of British India or of its dependencies or of the States in alliance with it where his services shall be required and shall on no account (except in case of illness of which a certificate signed by a Commissioned Medical Officer shall be sufficient proof) without the orders or sanction of the said Secretary of State, his successors or assigns, leave any station to which he shall have been appointed or in any way terminate his service before the end of the said five years, and shall while at every such station well and truly and faithfully perform the duties of an Assistant Surgeon subject to a penalty of Rs. 500 and on any default or breach of any of provisions hereinbefore mentioned in respect to his duties ____________ shall well and truly upon demand pay to the said Secretary of State, his successors, or assigns the sum of Rupees five hundred (Rs. 500) for every such default or breach than the above written bond shall be void otherwise the same shall remain in full force and virtue.

Signed in our presence—

____
____
____________ } *Witnesses.*

Signature.

APPENDIX 7.

Regulations

For the Degrees of Bachelor of Medicine and Bachelor of Surgery (M. B. B. S.), and Doctor of Medicine, (M. D.), and Master of Surgery (M. S.),

[AS SANCTIONED BY THE SENATE ON THE 9TH MARCH 1907.]

BACHELOR OF MEDICINE AND BACHELOR OF SURGERY (M. B. B. S.).

1. An examination for the Degrees of Bachelor of Medicine and Bachelor of Surgery shall be held annually in Lahore, beginning on the second Monday in May, or on such date as may be fixed by the Syndicate. The examination shall consist of 3 parts, entitled respectively, the First, Second, and Final Professional Examination for Bachelor of Medicine and Bachelor Surgery.

THE FIRST PROFESSIONAL EXAMINATION.

2. This examination shall be open to any student who—

(*i*) has been enrolled during the two academical years preceding the examination in a College affiliated to the University in the Faculty of Medicine;

(*ii*) has passed not less than two academical years previously, (*a*) the Intermediate Examinations of the Science Faculty, taking Biology as his elective subject, and (*b*) the additional test in Chemistry prescribed under Regulation 12 of the Intermediate Examination (Science Faculty) or the B. Sc. Examination, taking Chemistry as one subject; or certificate of having passed the B. Sc Examination of the Allahabad Univeraity, taking Chemistry and Biology, and after 1909, Physics.

(*iii*) has his name submitted to the Registrar by the Head of the College in which he is enrolled;

(*iv*) produces the following certificates signed by the Head of the College in which he is enrolled—

(1) of good character;

(2) of having attended not less than three quarters of the full courses of lectures delivered in each of the subjects of examination; the minimum number of attendances required for each subject being seventy-five;

(3) of having been engaged in dissection for two winter sessions in the course of which he must have dissected the whole human body once carefully;

(4) of having attended one course of Practical Histology, one course of Practical Physiological Chemistry, and one course of demonstrations in Experimental Physiology.

(5) of having studied Practical Pharmacy, and of having acquired a practical knowledge of the compounding of medicines:

Provided that no person shall be admitted to this examination more than three times in all; Provided further that the Syndicate shall have power to exclude any candidate from the examintion if it is satisfied that such candidate is not a fit person to be admitted thereto.

3. Every candidate shall forward his application to the Registrar at least fourteen days before the commencement of the examination, accompanied by a fee of thirty rupees. A candidate who fails to pass or present himself for examination shall not be entitled to claim a refund of the fee. A candidate who fails to pass or to present himself for examination may, subject to Regulation 2, be admitted to one or more subsequent examinations on payment of a like fee of thirty rupees on each occasion, and on producing a certificate proving that he has, subsequent to his last failing, attended one course of instruction in Practical Anatomy, one course of lectures in Physiology with practical work and one course of lectures in Materia Medica.

4. Every candidate shall be required to take up three subjects as follows :—

(1) Anatomy;

(2) Physiology;

(3) Materia Medica.

5. The following is the scale of marks allotted to each subject :—

	Marks.
Anatomy	300
Physiology	300
Materia Medica	300

6. The minimum number of marks required to pass this examination shall be 33 per cent. in each subject, both in the written and oral and practical parts of the examination, and 50 per cent, of the aggregate number of marks in all subjects. Candidates who gain 80 per cent. of the marks in any subject shall be declared to have passed "with honours" in that subject.

7. An outline of the tests in each subject is given in Appendix A. This outline can be changed from time to time by the Syndicate, with the approval of the Senate.

8. The courses of study prescribed by the Senate are specified in the Syllabus laid down in Appendix B. This syllabus can be modified from time to time by the Syndicate with the approval of the Senate.

9. As soon as possible after the examination the Registrar shall publish a list of candidates who have passed, arranged in order of merit.

Each successful candidate shall be granted a certificate.

THE SECOND PROFESSIONAL EXAMINATION.

10. This examination shall be open to any student who—

(*i*) has been enrolled during the academic year preceding the examination in a College affiliated to the University in the Faculty of Medicine:

(*ii*) has passed not less than one academic year previously the First Professional Examination:

(*iii*) has his name submitted to the Registrar by the Head of the College in which he is enrolled:

(*iv*) produces the following certificates signed by the Head of the College in which he is enrolled:—

(1) of good character;

(2) of having attended not less than three-quarters of the full course of lectures delivered in each of the subjects of examination; the minimum number of attendances required being for Pathology 75, for Forensic Medicine and Toxicology 38, and for Hygiene 23;

(3) of having assisted in the performance of six *post-mortem* examinations, and of having attended the practical demonstrations in the Dead-house for a period of two years;

(4) of having attended one course of practical instruction in Clinical Pathology and one course of demonstrations in Pathological Histology:

Provided that no person shall be admitted to this examination more than three times in all: Provided further that the Syndicate shall have power to exclude any candidate from the examination if it is satisfied that such candidate is not a fit person to be admitted thereto.

11. Every candidate shall forward his application to the Registrar at least fourteen days before the commencement of the examination, accompanied by a fee of thirty rupees. A candidate who fails to pass or present himself for examination shall not be entitled to claim a refund of the fee. A candidate who fails to pass or present himself for examination may, subject to Regulation 10, be admitted to one or more subsequent examinations on payment of a like fee of thirty rupees on each occasion, and on producing a certificate proving that he has, subsequent to his last failing, attended one course of lectures in each of the subjects of the examination, and one course of instruction in Practical Pathology.

12. Every candidate shall be required to take up three subjects as follows:—

(1) Pathology including Parasitoloy;

(2) Forensic Medicine and Toxicology;

(3) Hygiene.

13. The following is the scale of marks allotted to each subject:—

	Marks.
Pathology including Parasitology	300
Forensic Medicine and Toxicology...	150
Hygiene	150

14. The minimum number of marks required to pass this examination shall be 33 per cent. in each subject, both in the written and oral and practical portions of the examination, and 50 per cent. of the aggregate number of marks in all subjects. Candidates who gain 80 per cent. of the marks in any subject shall be declared to have passed "with honours" in that subject.

15. An outline of the tests in each subject is given in Appendix A. This outline can be change from time to time by the Syndicate, with the approval of the Senate.

16. The courses of study prescribed by the Senate are specified in the Syllabus laid down in Appendix B. This Syllabus can be modified from time to time by the Syndicate with the approval of the Senate.

17. As soon as possible after the examination the Registrar shall publish a list of candidates who have passed, arranged in order of merit.

Each successful candidate shall be granted a Certificate.

THE FINAL PROFESSIONAL EXAMINATION.

18. This examination shall be open to any student who—

(*i*) has been enrolled during the academic year preceding the examination in a College affiliated to the University in the Faculty of Medicine:

(*ii*) has passed not less than one academic year previously the Second Professional Examination:

(*iii*) has his name submitted to the Registrar by the Head of the College in which he enrolled:

(*iv*) produces the following certificates signed by the Head of the College in which he is enrolled:—

(1) of good character;

(2) of having attended not less than three-quarters of the full courses of lectures delivered in each of the subjects of examination, the minimum number of attendances required being for Medicine including Diseases of Children 75, for Surgery 75, for Diseases of the Eye, Ear and Throat 38, and for Midwifery and Diseases of Women 35;

(3) of having, subsequently to having passed the First Professional Examination attended the Medical and Surgical Practice of a hospital connected with the College for a period of two years and demonstrations and lectures on Clinical Medicine and Clinical Surgery during this period;

(4) of having performed satisfactory clinical work in the Medical and Surgical wards of a hospital connected with the College for a period of two years;

(5) of having, subsequently to having passed the Second Professional Examination, attended for three months the practice of an Eye Hospital connected with the College, and a course of Ophthalmic demonstrations;

(6) of having, subsequently to having passed the Second Professional Examination, gone through a complete course of Surgical Operations on the Dead-body;

(7) of having attended a course of demonstrations on Mental Diseases:

Provided that no person shall be admitted to this examination more than three times in all: Provided further that the Syndicate shall have power to exclude any candidate from the examination if it is satisfied that such candidate is not a fit person to be admitted thereto.

19. Every candidate shall forward his application to the Registrar at least fourteen days before the commencement of the examination, accompanied by a fee of thirty rupees. A candidate who fails to pass or present himself for examination shall not be entitled to claim a refund of the fee. A candidate who fails to pass or present himself for examination may, subject to Regulation 18, be admitted to one or more subsequent examinations on payment of a like fee of thirty rupees on each occasion, and on producing a certificate proving that he has, subsequent to his last failing, attended one course of lectures in each of the subjects of the examination and a further course of hospital practice and clinical instruction for one year.

20. Every candidate shall be required to take up four subjects as follows:—

(1) The Principles and Practice of Medicine, including Diseases of Children.

(2) The Principles and Practice of Surgery, and Operative Surgery.

(3) Diseases of the Eye, Ear and Throat.

(4) Midwifery and Diseases of Women.

21. The following is the scale of marks allotted to each subject:—

	Marks.
Medicine and Diseases of Children	300
Surgery and Operative Surgery	300
Diseases of the Eye, Ear and Throat	150
Midwifery and Diseases of Women	300

22. The minimum number of marks required to pass this examination shall be 33 per cent. in each subject, both in the written and oral and practical portions of the examination, and 50 per cent. of the aggregate number of marks in all subjects. Candidates who gain 80 per cent. of the marks in any subject shall be declared to have passed "with honours" in that subject.

23. An outline of the tests in each subject is given in Appendix A. This outline can be changed from time to time by the Syndicate, with the approval of the Senate.

24. As soon as possible after the examination the Registrar shall publish a list of candidates who has passed, arranged in order of merit.

Each successful candidate shall be granted a Diploma.

MEDICAL DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 28th June 1910.

No. 4079 H.—Appointments, postings and transfer.—The following appointments, postings and transfer have been made :—

Name.	Rank and departmental number.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Arjan Singh ...	4th grade Sub-Assistant Surgeon, No. 788.	North-Western Railway, Sutlej Bridge Works, Phillaur, Jullundur district; 5th June 1910 (afternoon).	General duty, Jullundur; 13th June 1910 (forenoon).	
Hari Chand, Nayar.	4th grade Sub-Assistant Surgeon, No. 807.	General duty, Amritsar; 11th June 1910 (afternoon).	Dhaunkal fair, Gujránwála district; 11th June 1910 (afternoon).	
Sahib Ditta Mal	3rd grade Sub-Assistant Surgeon, No. 479	General duty (clinical training), Civil Hospital, Hoshiárpur; 5th June 1910 (afternoon).	Garhshankar dispensary, Hoshiárpur district; 6th June 1910 (forenoon).	
Fazal Din ...	3rd grade Sub-Assistant Surgeon, No. 831.	Garhshankar dispensary, Hoshiárpur district; 6th June 1910 (forenoon).	General duty, Hoshiárpur; 7th June 1910 (forenoon).	
Duni Chand ...	4th grade Sub-Assistant Surgeon, No. 838.	General duty, Ferozepore; 2nd June 1910 (afternoon).	Canal dispensary, Harappa, Montgomery district; 11th June 1910 (forenoon).	
Harnam Das ...	4th grade Sub-Assistant Surgeon, No. 752.	...	Kamar Mashání dispensary, Miánwáli district; 14th June 1910 (forenoon).	On return from the leave granted in departmental notification No. 3629 H., dated 31st May 1910.
Tahl Das, Mehta	4th grade Sub-Assistant Surgeon, No. 748.	General duty (clinical training), Civil Hospital, Multán; 4th December 1908 (forenoon).	Canal dispensary, Kahror, Multán district; 5th December 1908 (afternoon).	This cancels departmental notification No. 8458 H., dated 18th December 1908.
Ram Kishan ...	4th grade Sub-Assistant Surgeon, No. 753.	Canal dispensary, Kahror, Multán district; 9th December 1908 (forenoon).	General duty, Civil Hospital, Multán; 10th December 1908 (forenoon).	This cancels departmental notification No. 8458 H., dated 18th December 1908.
Bakhtawar Lal...	4th grade Sub-Assistant Surgeon, No. 782.	Malaria duty, Ambála district; 5th October 1909 (afternoon).	Mani Májra dispensary, Ambála district; 5th October 1909 (afternoon).	*Vice* 4th grade Sub-Assistant Surgeon No. 687 Daswandhi Ram, deceased. This cancels so much of departmental notification No. 9113 H., dated 19th October 1909 as relates to Sub-Assistant Surgeon Bakhtawar Lal.

No. 4080 *H.—Leave.*—The following Sub-Assistant Surgeons have been granted leave :—

Name.	Rank.	Departmental No.	Present appointment.	Period of leave.	Nature of leave.	With effect from	REMARKS.
Rahim Bakhsh	4th grade Sub-Assistant Surgeon.	699	Canal dispensary, Khánewál, Multán district.	23 days ..	Extra privilege leave under Government of India, Home Department, letters No. 55, dated 17th January 1909, and No. 639, dated 18th June 1909.	5th to the 27th April 1910, both days inclusive.	
Jaspat Rai ...	3rd grade Sub-Assistant Surgeon.	609	Canal dispensary, Harappa, Montgomery district.	2 months and 15 days.	Privilege ...	12th June 1910 (forenoon).	
Mujib ud-din	2nd grade Sub Assistant Surgeon.	4[illegible]	Plague duty, Delhi.	2 years...	Without pay	17th June 1910 (afternoon).	
Bishambhar Nath.	Senior grade Sub-Assistant Surgeon.	285	...	3 months	On medical certificate.	16th June 1910 (forenoon).	In continuation of the three months' privilege leave granted in departmental notification No. 2162 H., dated 30th March 1910.

No. 379 *S.—Posting.*—In supersession of departmental notification No. 3497 H., dated the 23rd May 1910, and with reference to the Director-General, Indian Medical Service, notification No. 66, dated the 22nd June 1910, 1st class Senior Hospital Assistant No. 628 Saiyid Ali Naki, I.S.M.D., Bengal, on arrival, was posted to the Lieutenant-Governor's camp dispensary, and assumed charge of his duties on the forenoon of the 2nd May 1910, relieving Senior Sub-Assistant Surgeon No. 114 Khan Sahib Bahadur Shah.

C. J. BAMBER, LIEUT.-COLONEL, I.M.S.,

Offg. Inspector-General of Civil Hospitals, Punjab.

Miscellaneous Notices and Advertisements.

Notice.

FROM 1st July 1910 the head-quarters of the Inspector-General of Agriculture in India will be at Pusa instead of at Nagpur. It is therefore requested that all communications with the undersigned should from that date be addressed to him at Pusa Bengal. All parcels intended for his office and sent by railway should be consigned to Waini, B. and N.-W. Railway.

B. COVENTRY,

SIMLA: } *Offg. Inspector-General of Agriculture in India.*
The 7th June 1910. }

[681·1.]

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.

Published by Authority.

LAHORE, FRIDAY, JULY 8, 1910.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioner, Accountant-General, &c.

CHIEF COURT, PUNJAB.

NOTIFICATIONS.

The 28th June 1910.

No. 2987 *G.—Powers.*—In exercise of the powers conferred by section 26 of the Punjab Courts Act, 1884, Lala Tuhi Ram, Munsif of the second class in the district of Gujránwála, is appointed a Munsif of the first class for the purpose of exercising jurisdiction (in accordance with notification No. 2514½, dated the 17th of October 1884), so long as he shall continue to be a Munsif.

The 29th June 1910.

No. 3011 *G.—Powers.*—In exercise of the powers conferred by section 26 of the Punjab Courts Act, 1884, Sayad Muhammad Baqar, Munsif of the second class in the district of Karnál, is appointed a Munsif of the first class for the purpose of exercising jurisdiction (in accordance with notification No. 2514½, dated the 17th of October 1884), so long as he shall continue to be a Munsif.

No. 3023 *G.—Leave.*—The privilege leave on half pay granted to Lala Mul Chand I, Munsif of Fázilka in the Ferozepore district, in Chief Court notification No. 2691 G., dated the 7th of June 1910, is hereby extended by a further period of one and-a-half months.

No. 3025 *G.—Examination.*—The following Munsifs and candidates for the post of Munsif are declared to have passed the Departmental Examination prescribed for Assistant and Extra Assistant Commissioners, which was held at Lahore on the 25th of April 1910 and following days, in the groups and by the standards noted below :—

No.	Name.	Group A.	Group B.	Group C.	Group E.	Remarks.
1	Ghulam Hassan Khan, Kazilbash.	Lower Standard.	...	...	...	
2	Khan Ahmad Khan ...	...	Lower Standard.	...	...	
3	Bawa Jhanda Singh ...	Lower Standard.	Lower Standard.	...	...	
4	Lala Basant Lal ...	Higher Standard.	...	...	...	
5	Mehta Lekh Raj ...	Lower Standard.	...	...	..	
6	Lala Uma Pershad ...	...	Lower Standard.	...	...	
7	Munshi Ghulam Mustafa Shah.	...	Lower Standard.	...	...	
8	Lala Nand Lal ...	...	...	Higher Standard.	...	

2. This declaration is notified under rule XIV of the rules published in Punjab Government notification No. 845, dated the 18th of May 1909.

No. 3032 *G.—Examination.*—The undernoted person is declared to have passed the Departmental Examination of Munsifs, held at Lahore on the 25th of April 1910, and following days, under rule V of No. XXV, Rules and Orders, volume I, in the groups noted against his name :—

Number.	Names.	Group A.	Group B.
1	Khan Ahmad Khan	Passed.	...

The 1st July 1910.

No. 3041 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Bhai Amir Singh Sahni, B.A., son of Bhai Prem Singh Sahni as a Mukhtar of the 2nd grade, on the 1st of June 1910.

No. 3042 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Hukam Chand, B.A., son of Malik Khushal Mal, as a Mukhtar of the 2nd grade, on the 20th June 1910.

No. 3043 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Gobind Sahai, Kapur, B.A., son of Lala Raja Ram, as a Mukhtar of the 2nd grade, on the 20th of June 1910.

No. 3044 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Bhai Ram Singh, Kapur, son of S. Krishen Singh, as a Mukhtar of the 2nd grade, on the 20th of June 1910.

No. 3045 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Har Kishen Das, Nayar, son of Lala Mathra Das, as a Mukhtar of the 2nd grade, on the 20th of June 1910.

No. 3046 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Des Raj, B.A., son of Lala Nathu Mal, as a Mukhtar of the 2nd grade, on the 20th of June 1910.

No. 3047 *G.—Notification*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Ram Chand Gupta, son of Lala Hotu Ram, as a Mukhtar of the 2nd grade, on the 20th of June 1910.

No. 3048 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Sayad Abdulla Shah, son of Sayad Nur Shah, as a Mukhtar of the 2nd grade, on the 27th of June 1910.

No. 3049 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Seva Ram, Makhija, B.A., son of Lala Khem Chand, as a Mukhtar of the 2nd grade, on the 27th of June 1910.

No. 3050 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Mufti Sayad Abdul Qayum, son of Mufti Shah Muhammad, as a Mukhtar of the 2nd grade, on the 27th of June 1910.

The 2nd July 1910.

No. 3057 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Sheikh Ghulam Nabi, B.A., son of Maulvi Fateh Din, as a Mukhtar of the 2nd grade, on the 1st of July 1910.

By order, &c.,

W. H. E. FELLOWS,

for *Registrar.*

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

CIRCULAR LETTER No. 12.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE:

Dated Lahore, 29th June 1910.

FROM

H. S. WILLIAMSON, ESQUIRE,

Junior Secretary to the Financial Commissioner, Punjab,

To

ALL COMMISSIONERS AND DEPUTY COMMISSIONERS IN THE PUNJAB.

SIR,

CIVIL Courts sometimes issue orders attaching money awarded to owners of land compulsorily acquired by Government before payment has been tendered to the owners. The Financial Commissioner considers that such orders are illegal, as a Collector acquiring land is bound by section 31 (1) of Act I of 1894 "to tender payment of the compensation to the persons entitled thereto according to the award". A Collector receiving such an attachment order should request the Civil Court to withdraw it on the above ground. If the Court is of a contrary opinion and the attachment order is not withdrawn, the case should be reported for orders. The Financial Commissioner will then take steps to get a judicial decision regarding the point in dispute.

I have, &c.,

H. S. WILLIAMSON,

Junior Secretary to the Financial Commissioner, Punjab.

CIRCULAR LETTER NO. 13.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE,

Dated Lahore, 1st July 1910.

FROM

E. R. ABBOTT, ESQUIRE,

Senior Secretary to the Financial Commissioner, Punjab,

To

ALL COMMISSIONERS AND DEPUTY COMMISSIONERS IN THE PUNJAB.

SIR,

I AM directed to invite your attention to the instructions given in paragraph 18 A of Financial Commissioner's Standing Order No. 31, prescribed by Correction Slip No. 49 S. O., dated 1st July 1910. It is of great importance to ascertain whether the estimate, framed by the Settlement Officer at settlement, of the demand brought out by his rates, is being realized in practice in areas under systems of fluctuating assessments, and I am to request that Deputy Commissioners and Commissioners will take steps to ensure that the statement is correctly prepared. The statement need not be prepared for assessment circles in which any portion of the fluctuating land revenue assessment is made by the Irrigation Department.

2. The D II statement which is due to this office by August 15th should not, however, be delayed for this inquiry; and, if in submitting the statement for 1909-10, it is found that the calculation of the entry for column 4 will cause delay, that column may be left blank until the following year.

I have, &c.,

E. R. ABBOTT,

Senior Secretary to the Financial Commissioner, Punjab.

CIRCULAR LETTER NO. 14.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE,

Dated Lahore, the 2nd July 1910.

FROM

E. R. ABBOTT, ESQUIRE,

Senior Secretary to the Financial Commissioner, Punjab,

To

ALL COMMISSIONERS AND DEPUTY COMMISSIONERS IN THE PUNJAB.

SIR,

I AM directed by the Financial Commissioner to explain that the ordinary inspections of the Director's Assistants are confined to records filed, and registers maintained, in tahsil and district offices. But for special reasons, it is open to any Deputy Commissioner through the Commissioner, or to the Commissioner himself, to apply to the Director of Land Records for the services of one of the Assistants to make a detailed inspection of revenue records within patwaris' circles in any tract, or to assist the Revenue Assistant in supervising the preparation of jamabandis. The deputation for such purposes could only as a rule be for three weeks or for a month. While employed as above the Director's Assistant would work under the orders of the Deputy Commissioner and submit his reports to the Director through the Deputy Commissioner and Commissioner.

I have, &c.,

E. R. ABBOTT,

Senior Secretary to the Financial Commissioner, Punjab.

(*Translated.*)

NOTIFICATIONS.

The 30th June 1910.

No. 144.—*Leave.*—Pandit Shiv Nand, Tahsildar of the Núrpur tahsil of the Kángra district, is granted two months' privilege leave with effect from 7th July 1910 or any subsequent date from which he may avail himself of it.

No. 145.—*Appointment.*—Munshi Nazir Ahmad, Tahsildar candidate, is appointed to officiate as Tahsildar of the Núrpur tahsil of the Kángra district, *vice* Pandit Shiv Nand, Tahsildar, granted privilege leave.

The 1st July 1910.

No 146.—*Appointments.*—The following appointments are made among Tahsildars in the Multán division :—

(1) Sheikh Amanat Ali, Naib Tahsildar of the Toba Tek Singh tahsil of the Lyallpur district, is appointed to officiate as Tahsildar of the same tahsil, *vice* Pandit Hirde Narayan, Tahsildar, retiring with effect from 1st July 1910.

(2) Sayad Muhammad Nawaz Shah, Naib Tahsildar of the Chiniot tahsil of the Jhang district, is appointed to officiate as Tahsildar of the same tahsil, *vice* Lala Radha Kishan, Tahsildar, retiring with effect from 1st July 1910.

The 2nd July 1910.

No. 147.—*Leave.*—The 15 days' extraordinary leave without allowances granted to Munshi Khan Muhammad Khan, Officiating Tahsildar of the Shorkot tahsil of the Jhang district, in this office notification No. 128, dated 2nd June 1910, is hereby extended by a week.

The 5th July 1910.

No. 149.—*Leave.*—Munshi Wadhawa Singh, Tahsildar of the sadr tahsil of the Siálkot district, is granted one month's privilege leave, with effect from 1st July 1910 or any subsequent date from which he may avail himself of it.

No. 150.—*Appointment.*—Lala Niranjan Das, Naib Tahsildar of the sadr tahsil of the Siálkot district, is appointed to officiate as Tahsildar of the same tahsil, *vice* Munshi Wadhawa Singh, Tahsildar, granted privilege leave.

No. 151.—*Leave.*—Bakhshi Prem Singh, Tahsildar of the sadr tahsil of the Ferozepore district, is granted two months' privilege leave, with effect from the 20th July 1910, or the subsequent date from which he may avail himself of it.

No. 152.—*Appointment.*—Munshi Azad Bakhsh, Naib Tahsildar of the Nawáshahr tahsil of the Jullundur district, is appointed to officiate as Tahsildar of the sadr tahsil of the Ferozepore district, *vice* Bakhshi Prem Singh, Tahsildar, granted privilege leave.

By order,

H. RAYNOR GOULDING,

Assistant Secretary to the Financial Commissioner, Punjab.

The 4th July 1910.

No. 148.—*Examination.*—It is hereby notified in accordance with Standing Order No. 12, Appendix A, paragraph II, that the next examination of Naib Tahsildar and Settlement Naib Tahsildar candidates will be held at Lahore on the 8th August 1910 and the following day.

By order,

H. S. WILLIAMSON,

Junior Secretary to the Financial Commissioner, Punjab.

IRRIGATION DEPARTMENT.

NOTIFICATION.

The 29th June 1910.

No. 0751 *E. I.—Erratum.*—In Irrigation Department notification No. 0182 E. I., dated 1st June 1910, published at page 513 of *Punjab Gazette*, Part III, dated 10th June 1910, *for* "Mr. J. H. Burkett" *read* "Mr. J. H. Burke," and *for* "9th months'" *read* "9 months."

W. B. GORDON,
Secretary to Government, Punjab.

The 28th June 1910.

No. 0717 *E. I.—Leave.*—Lala Nand Kishore, Overseer, 2nd grade, attached to the 3rd Division, Lower Bari Doab Canal, is allowed, under article 336 of the Civil Service Regulations leave on medical certificate for three months, with effect from the 30th May 1910.

The 1st July 1910.

No. 0775 *E. I.—Transfer.*—Babu Raghbir Singh, Supervisor, 1st grade, from the 1st Division, Upper Chenab Canal, which he left on the afternoon of the 10th June 1910, to the 2nd Division, Upper Chenab Canal, which he joined the same afternoon.

The 4th July 910.

No. 0833 *E. I.—Transfer.*—Lala Rattan Chand, Overseer, 1st grade, from the 2nd Division, Lower Jhelum Canal, which he left on the afternoon of the 3rd June 1910, to the 3rd Division, Lower Jhelum Canal, which he joined on the forenoon of the 5th idem.

W. E. T. BENNETT,
Offg. Chief Engineer, Irrigation Works, Punjab.

EDUCATION DEPARTMENT.

NOTIFICATION.

The 27th June 1910.

No. 3965.—*Notification.*—The following appointments, postings and transfers are notified :—

Name.	Rank.	Appointed.	Posted or transferred to	With effect from	REMARKS.
M. Ali Muhammad.	Assistant District Inspector of Schools, Ráwalpindi district.	...	The Ferozepore district.	...	
Lala Karm Narayan.	Assistant District Inspector of Schools, Ferozepore district.	...	The Ludhiána district.	...	
B. Amar Singh ...	Assistant District Inspector of Schools, Ludhiána district.	...	The Ráwalpindi district.	...	
M. Abdul Hak ...	...	Officiating Assistant District Inspector of Schools in the III Class, Rs. 60 grade.	Ferozepore district...	...	*Vice* M. Ali Muhammad, on leave.

The 4th July 1910.

No. 4133.—*Notification.*—The following promotions and appointments are notified :—

Name.	Rank.	From	To	Appointed	With effect from	REMARKS.
M. Muhammad Hussain.	Science Master, Government High School, Pálampur.	IV class, Rs. 55 grade, permanent.	II class, Rs 60 grade, sub. *pro tem.*	...	1st July 1910	...
M. Muhammad Sadr-ud-din.	...	...	...	Third Master, Government High School, Pálampur, in the IV class, Rs. 55 grade, sub. *pro tem.*	1st July 1910	Subject to the lien of M. Inayat-ullah.

J. C. GODLEY,
Director of Public Instruction, Punjab.

CIVIL VETERINARY DEPARTMENT, PUNJAB.

NOTIFICATIONS.

The 30th June 1910.

No. 1191.—*Transfer.*—Third grade Veterinary Assistant Nasar-ullah was transferred from Sirsa, district Hissar, to Ballabgarh, district Delhi.

No. 1192.—*Transfer.*—Third grade Veterinary Assistant Nasar-ullah was transferred from Ballabgarh to Gurgaon.

No. 1193.—*Transfer.*—Third grade Veterinary Assistant Nasar-ullah was transferred from Gurgaon to Ballabgarh, district Delhi.

No. 1194.—*Transfer.*—Third grade Veterinary Assistant Bishen Singh is transferred from Ballabgarh to Multán.

No. 1195.—*Leave.*—The leave without pay granted to Veterinary Assistant Muhammad Fazl,—*vide* notification No. 1416, dated 21st July 1909, is extended by one year.

The 4th July 1910.

No. 1224.—*Dismissal.*—Third grade Veterinary Assistant Hira Singh is dismissed from the forenoon of the 25th June 1910.

No. 1225.—*Appointment.*—Third grade Veterinary Assistant Abdullah Khan is brought on the permanent establishment, *vice* Veterinary Assistant Hira Singh.

No. 1226.—*Appointment.*—Third grade Veterinary Assistant Udey Singh II is made sub. *pro tem.*, *vice* Veterinary Assistant Abdullah Khan.

No. 1227.—*Appointment.*—Ittar Din is appointed Veterinary Assistant, 3rd grade, sub. *pro tem*, *vice* Veterinary Assistant Udey Singh II in the arrangement of Veterinary Assistant Herdit Singh, on leave without pay, dated the 25th June 1910.

No. 1228.—*Confirmation.*—Third grade Veterinary Assistant Bishen Singh is confirmed in his appointment from the 1st July 1910.

No. 1229.—*Leave.*—First grade Veterinary Assistant Muhammad Abdulla I of Lyallpur was granted one month's privilege leave from the forenoon of the 7th June 1910.

The 5th July 1910.

No. 1237.—*Leave.*—Second grade Veterinary Assistant Lal Singh of Hazro, district Attock, is granted one month's privilege from the forenoon of the 19th June 1910.

No. 1238.—*Leave.*—First grade Veterinary Assistant Fakir Nasir-ud-din of Ferozepore is granted 10 days' privilege leave from the forenoon of the 23rd June 1910.

No. 1239.—*Transfer.*—Third grade Veterinary Assistant Hari Chand is transferred from the office of Superintendent, Civil Veterinary Department, South Punjab, at Ferozepore, to the Veterinary Hospital, Ferozepore.

No. 1240.—*Leave.*—Second grade Veterinary Assistant Abdul Ghani of Dera Ghâzi Khan was granted 21 days' privilege leave from the forenoon of the 24th May 1910.

V. DE V. H. WOODLEY,

Chief Superintendent, Civil Veterinary Department, Punjab.

MEDICAL DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 29th June 1910.

No. 1255 *P.*—*Resignation.*—Temporary Sub-Assistant Surgeon Kewal Ram, doing plague duty in the Lyallpur district, was permitted to resign the service with effect from the afternoon of the 3rd June 1910.

The 2nd July 1910.

No. 4192 *H.*—*Retirement.*—Senior grade Sub-Assistant Surgeon No. 227 Agia Ram, Police Hospital, Lahore, is permitted to retire from the service, with effect from the forenoon of the 1st June 1910.

The 5th July 1910.

No. 4213 *H.*—*Notification.*—The following appointments, postings and transfers have been made:—

Name.	Rank and departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Tahl Das Mahta	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 748.	General duty, Multân, 4th June 1910 (forenoon).	Lalgar's dispensary, Multân district, 11th June 1910 (afternoon).	Relieving 4th grade Sub-Assistant Surgeon No. 643 Bhagwan Das, transferred.
Shadi Ram ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 793.	General duty, Ambâla, 4th June 1910 (afternoon).	Jail Hospital, Ludhiâna, 10th June 1910 (afternoon).	Relieving 2nd grade No. 473 Ghulam Muhammad, transferred.
Ishwar Singh ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 705.	Travelling duty, North-West rn Railway, Multân section, 2nd February 1910 (forenoon).	Khânpur-Chachrân Railway, Jajja, 6th February 1910 (afternoon).	
Imam-ud-din ...	Sub. *pro tem.*, 4th grade Sub-Assistant Surgeon.	Kamar Mashâni dispensary, Miânwâli district, 14th June 1910 (forenoon).	General duty, Miânwâli, 18th June 1910 (forenoon).	
Dhan Singh ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 760.	General duty, Gujrânwâla, 4th June 1910 (afternoon).	Phukliân dispensary, Siâlkot district, 13th June 1910 (forenoon).	
Ghulam Muhammad.	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 808.	Phukliân dispensary, Siâlkot district, 13th June 1910 (forenoon).	General duty, Siâlkot, 20th June 1910 (forenoon).	
Wali Muhammad	Third grade Sub-Assistant Surgeon, No. 520.	General duty, Ferozepore, 4th June 1910 (afternoon).	Chenab Canal dispensary, Nanoâna, Gujrânwâla district, 12th June 1910 (afternoon).	Relieving 3rd grade Sub-Assistant Surgeon No. 561 Bindra Ban, transferred.
Sheo Ram, Vaid	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 840.	Plague duty, Sirhind Canal, Bhatinda sub-division, 11th June 1910 (afternoon).	General duty, Civil Hospital, Ferozepore, 20th June 1910 (forenoon).	

C. J. BAMBER, LIEUT.-COLONEL, I.M.S.,

Offg. Inspector-General of Civil Hospitals, Punjab.

PANJAB UNIVERSITY.

I.—Proceedings of the Senate of the Panjab University held in the Senate Hall, Lahore, on Wednesday, the 6th April, 1910, at 4-30 P.M.

PRESENT:

Revd. J. C. R. Ewing, M.A., D.D., LL.D., *Vice-Chancellor.*
The Right Revd. G. A. Lefroy, D.D., Bishop of Lahore.
Hon'ble Mr. J. C. Godley, M.A.
Bhai Dan Singh, B.A.
Maulvi Abdul Hakim, Shams-ul-Ulma.
Hon'ble Mian Muhammad Shafi, K.B., *Barrister-at-Law.*
Lala Sundar Das Suri, M.A.
C. C. Caleb, Esq., M.B., M.S.
M. Fazl Din, *Pleader.*
Lala Hans Raj, B.A.
S. Robson, Esq., M.A.
Hon'ble Mr. Shadi Lal, R.B., M.A., B.C.L., *Barrister-at-Law.*
A. C. Woolner, Esq., M.A.
Bhagat Ishwar Das, M.A., *Advocate.*
Rev. A. H. Hildesley, M.A.
Maulvi Hakim Ali, B.A.
Rai Bahadur Lala Beli Ram.
Allah Bakhsh, Khan Bahadur.
The Hon'ble Raja Sir Harnam Singh, Ahluwalia, K.C.I.E.
R. S. Lala Ruchi Ram Sahni, M.A.
Sayed Muhammad Ali Jafri, M.A.
B. Mouat Jones, Esq., M.A.
Charles Golaknath, Esq., B.A., LL.B., *Barrister-at-Law.*
Major J. Stephenson, M.B., F.R.C.S., I.M.S.
Fazl-i-Husain, Esq., B.A., *Barrister-at-Law.*
G. A. Wathen, Esq., M.A.
S. K. Rudra, Esq., M.A.
P. N. Dutt, Esq., B.A.
Sh. Abdul Aziz, B.A.
Hon'ble Mr. Justice D. C. Jhonstone.
M. Crosse, Esq., M.A.
M. Shams-ud Din.
L. Devi Dial, B.A.
K. B. Ghulam Muhammad Hussain Khan, B.A.
S. K. Datta, Esq., B.A., M.B., Ch.B.
Hon'ble Lala Sultan Singh.
Sardar Sunder Singh Majithia.
L. Hira Lal, L.M.S.
L. Harkishan Lal, B.A., *Barrister-at-Law.*
L. Durga Das, B.A., LL.B.
L. Dhanpat Rai, B.A., LL.B.
Major H. G. Melville, I.M.S.
Shaikh Muhd. Iqbal, M.A., Ph.D., *Barrister-at-Law.*
Bhai Gopal Singh Chowla, M.A.
Shaikh Abdul Qadir, B.A., *Barrister-at-Law.*
M. Abdul Aziz, Esq., B.A.

1. Read the first proposal on the agenda paper, *viz.*—

That the Budget Estimates of the several accounts of the University for the year 1910-11, as recommended by the Syndicate (*vide* paragraphs 2 and 4 of the Syndicate Proceedings, dated the 11th March, 1910), be approved (*vide* Appendix I.)

Bhagat Ishwar Das read from the preamble of the Act of Incorporation (No. XIX of 1882) the statement of the special objects of the Lahore University College, subsequently styled the Panjab University College, which was constituted a University, *viz.*, 'of promoting the diffusion of European Science, as far as possible, through the medium of the vernacular languages of the Panjab, improving and extending vernacular languages generally, affording encouragement to the enlightened study of the Eastern classical languages and literature, and associating the learned and influential classes of the Province with the officers of Government in the promotion and supervision of popular education. Bhagat Ishwar Das then moved a motion to the effect that with the Budget Estimates each year the Senate should be furnished with a report showing what had been done and what had been spent during the year towards carrying out these special objects of the University.

M. Fazl Din seconded the motion, which was carried.

The Budget Estimates as proposed by the Syndicate were then passed unanimously.

2. The second proposal—

That the recommendations of the Syndicate regarding Courses of Reading for 1912, (*vide* paragraph 13 of the Syndicate Proceedings, dated the 24th January, and paragraphs 1 and 3 of the Syndicate Proceedings, dated the 18th March, 1910), be approved.

was carried without discussion (*vide* Appendix II).

3. The third proposal—

That the recommendations of the Syndicate relating to the distribution of subjects in the two English Papers for the Matriculation Examination (*vide* paragraph 14 of the Syndicate Proceedings, dated the 24th January, 1910), be approved.

as carried without discussion.

4. The fourth proposal was that certain amendments be made in the Regulations—

(*vide* paragraph 16 of the Syndicate Proceedings, dated the 24th January, and paragraphs 10 12 and 13 of the Syndicate Proceedings, dated the 18th February, and paragraphs 1, 2 and 3 of the Syndicate Proceedings, dated the 23rd March, 1910).

These were discussed separately.

(*i*) The first amendment was to abolish the oral test in English of the B. A. and B. Sc. Examinations.

Mr Robson spoke at length to the effect that the present test should not be abolished but improved, that it should be made more practical

Mr Crosse seconded this proposal.

The Hon'ble Mr. Muhammad Shafi spoke in favour of the Syndicate's proposal.

Mr. Devi Dayal spoke of the length of time a satisfactory test would take, and of its difficulty.

Mr. Wathen considered that, as the question largely turned on the possibility of a satisfactory test, the Board of Studies in English should have been consulted, and moved that the matter be referred to that Board for opinion.

The Lord Bishop seconded this proposal, saying that the reasons brought forward for abolishing the test were not convincing to his mind.

M. Hakim Ali spoke in favour of an oral examination.

Mr. Robson having withdrawn his motion, with the permission of the Chair, Mr. Wathen's motion was put to the vote and carried by 23 votes to 14.

(*ii*) The next amendment provided for the re-examination in one subject of a candidate who failed in one subject, obtaining 25 per cent. of the marks in that subject, and 45 per cent. of the aggregate, provided that such candidate must attend at least two-thirds of the lectures delivered in the one subject in a College during the year preceding his appearance.

M. Abdul Aziz proposed and Mr. Durga Das seconded an amendment to the effect that 45 per cent. should be required, not in the aggregate of three subjects, but in the aggregate of the two subjects in which he had obtained pass marks.

Mr. Crosse spoke against the amendment, which he said would tend to lower the standard, and react unfavourably on the schools.

This amendment being put to the vote, there voted for 20 and against 19. The Vice-Chancellor not voting. The amendment was declared to be carried.

Mr. Ruchi Ram then proposed and Mr. Abdul Aziz seconded an amendment to the effect that attendance in a college should be only required in the case of a student failing in a Science subject.

Mr. Ishwar Das supported the amendment, alluding to the "wastage" in Indian University Examinations mentioned in the quinquennial report of the Director-General of Education.

Mr. Robson gave another explanation of the large number of failures.

The Registrar spoke against the amendment. The object of the Syndicate's proposal was not to increase the pass percentage by concessions ; it was based on the idea that it was better for a student who failed in one subject, but passed well in two, to spend the next year working at his weak subject ; to make up this marked deficiency in one subject he needed further teaching. The educational aspect of the proposal appeared to be in danger of being lost sight of. He thought that attempts to increase the concession as a mere concession might be regarded as amounting to what was known as "passing by compartments." 'Passing by compartments' would naturally be regarded as a very radical proposal in an Indian University.

Mr. Rudra and M. Hakim Ali spoke against the amendment. On being put to the vote the amendment was lost.

The Vice-Chancellor then said he was sorry that Mr. Abdul Aziz's motion had been carried. He did not feel that the proposal as thus amended was essentially the same as the proposal of the Syndicate which had been circulated to Fellows for opinion.

The Hon'ble Mr. Shadi Lal then proposed, and B. Dan Singh seconded a motion that the matter be referred back to the Syndicate for further consideration.

Mr. Shadi Lal's proposal was carried by 22 votes to 14.

(*iii*) The next amendment provided for the admission of Bachelors of Science of the Allahabad University under certain conditions to the 1st Professional Examination in Medicine.

This was approved unanimously.

(*iv*) Two amendmends referred to the Law Examination :—

(*a*) The first of these provided that '50 per cent. in the aggregate' should not be required for passing the 1st Examination in Law or the LL. B. Examination. This amendment was approved.

(*b*) The second was to insert a clause, as in the B. A. Examination, that if a student obtains 50 per cent. of the aggregate, but fails in one subject only by not more than 5 marks, he shall be deemed to have passed.

A discussion arose as to whether in the case of the 1st Examination in Law this would supersede the present rule by which a candidate who fails in one paper only, but obtains two-thirds or more of the aggregate in the six papers in which he passes, may reappear in one paper only.

Mr. Fazl Husain and Mr. Abdul Qadir suggested that the matter should be referred back to the Syndicate for a statement on this point.

The Hon'ble Mr. Shadi Lal and Mr. Golaknath stated that the intention of the proposal was that the rule in question should be superseded, and that the Syndicate's proposal could be taken to include the omission of that rule.

The question being put to the vote, it was decided by 19 votes to 12 that the proposal included the omission of the rule about re-examination in one paper.

The proposal as thus defined was then carried.

(*v*) The next amendment consisted of a revised draft of the Inter-Collegiate Rules (*vide* Appendix III *a*).

Mr. Durga Das proposed, and Mr. Abdul Aziz seconded, an amendment to substitute "15th May" for "8th May" throughout, on the ground that the time left for students to make all arrangements for joining a college was too short.

Lala Hans Raj supported this amendment. He agreed that it was advantageous for every student to join at the beginning of the term. A great improvement had been effected since the days when students were allowed to join as late as December. He thought, however, the present reduction from six weeks was too drastic.

Mr. Robson spoke against the amendment. It was inconsistent to say the term began on the 1st May, but that there was no need to join till a fortnight later. If only the Senate would pass the rule, practically all students could and would join on the 1st May, and all genuine cases of difficulty could be met by the permission of the Syndicate.

Mr. Durga Das' amendment was then put to the vote and carried by 25 votes to 14.

Mr. Abdul Aziz then proposed the retention of clause (*c*): "If a student wishes to change his college on the ground of religious scruples."

Mr. Robson explained that every genuine case of religious difficulty would be met as before by the Syndicate's permission to migrate, but the inclusion of this clause in the rules had led to its misuse in certain cases.

Mr. Aziz's amendment was lost by a large majority.

The revised rules were then put to the Senate and carried unanimously.

(*vi*) The next amendment dealt with the election of Boards of Studies (*vide* Appendix III *b*).

The Syndicate's proposals were carried unanimously.

5. The Senate then dealt with four motions for disaffiliation under sub-section (4) of Section 24 of the Indian Universities Act of 1904.

The first three concerned institutions in Simla, *viz.*—

(*a*) Auckland House,

(*b*) St. Bede's College,

(*c*) Bishop Cotton School.

In each case the opinion of the Syndicate that the rights conferred by affiliation should be withdrawn was endorsed by the Senate.

The fourth motion was for the disaffiliation of the Hindu College, Delhi.

The Syndicate had reported in favour of total disaffiliation: but had recorded that as regards the B. A. Classes the opinion was unanimous, whereas the recommendation for disaffiliation of the Intermediate Classes had been carried by one vote.

The Vice-Chancellor then stated that he had in his hands a subscription list according to which leading citizens of Delhi undertook to provide nearly Rs. 500 a month for two years to keep the college going as a second grade college for that period. He was informed that it was intended to make a fresh effort during that period to collect funds to place the institution on a sound financial footing.

He had also received from Kolhapur a telegram from the Mantri to His Holiness the Jagadguru of Hampi undertaking to pay off the college debt.

The Hon'ble Mr. Sultan Singh said that a new interest had been awakened in the matter of the Hindu College since the references to the subject by His Honour the Lieutenant-Governor at the recent Darbar.

The matter had been taken up by the general Hindu public of Delhi. A separate committee had been formed to collect funds. The amounts already promised were to meet the current expenses of carrying on the Intermediate Classes. This was to gain time for raising sufficient funds to make the College self-supporting. It was recognised that, if after two years these efforts should have proved unsuccessful, total disaffiliation would follow as a matter of course.

The Hon'ble Mr. Shadi Lal proposed, and Khan Bahadur Ghulam Muhammad Hussain Khan seconded, a motion that the Senate record the opinion that the Hindu College, Delhi, should remain affiliated for the Intermediate Courses of the Arts Faculty.

Affiliation could not be given for a limited period of time, but it could be understood that the question would be reconsidered if satisfactory arrangements had not been made in two years.

Mr. Robson proposed that the question be referred back to the Syndicate.

Several members pointed out that if this was done, the uncertainty of the position would be a set-back to the efforts now being made on behalf of the College.

The question was then put in regard to the B. A. Classes whether the Senate endorsed the opinion of the Syndicate that the rights of affiliation should be withdrawn, and the Senate was unanimous in endorsing the opinion of the Syndicate in this respect.

Mr. Shadi Lal's motion was then put and carried by a large majority.

The remaining proposals of the Syndicate were passed without discussion, *viz.*—

6.—That the recommendations of the Syndicate regarding the extension of affiliation of Sri Pratap Hindu College, Srinagar, to include Intermediate Course in Arabic, be approved (*vide* paragraph 8 of the Syndicate Proceedings, dated the 24th January, 1910).

7.—That the report of Government Auditor for the year ending 31st March, 1909, be approved (*vide* paragraph 1 of the Syndicate Proceedings, dated the 11th March, 1910).—*Vide* Appendix IV.

8.—That the list of Examiners for the B. T. Examination of 1910, appointed by the Syndicate, be approved (*vide* paragraph 8 of the Syndicate Proceedings, dated the 11th March, 1910).—*Vide* Appendix V.

9.—That the list of Oral Examiners for the Examinations of 1910, appointed by the Syndicate, be approved (*vide* paragraph 1 of the Syndicate Proceedings, dated the 18th February, 1910).—*Vide* Appendix VI.

10.—That the recommendations of the Syndicate relating to the assigning of Fellows to Faculties, be approved (*vide* paragraph 5 of the Syndicate Proceedings, dated the 18th March, 1910).—*Vide* Appendix VII.

11.—That the list of Examiners for the Medical Examinations of 1910, appointed by the Syndicate, be approved (*vide* paragraph 6 of the Syndicate Prooeedings, dated the 24th January, 1910).—*Vide* Appendix VIII.

12.—That the list of Examiners for the First Examination in Civil Engineering, appointed by the Syndicate, be approved (*vide* paragraph 9 of the Syndicate Proceedings, dated the 11th March, 1910).—*Vide* Appendix IX.

13.—That the appointment of Lala Harnam Das as the University Auditor be approved (*vide* paragraph 1 of the Syndicate Proceedings, dated the 11th March, 1910).

14.—That the admission of certain students as private candidates to the various Examinations of 1910, be approved (*vide* paragraph 5 of the Syndicate Proceedings, dated the 18th February, 1910).—*Vide* Appendix X.

A. C. WOOLNER,

Registrar, Panjab University.

APPENDIX I.

Proceedings of Board of Accounts at a meeting held in the Senate Hall, Lahore, on Saturday, the 5th March, 1910, at 6 P.M.

PRESENT:

Revd. J. C. R. Ewing, M.A., D.D., LL.D., *Vice-Chancellor (in the chair)*.
The Hon'ble Mr Shadi Lal, R.B., M.A., B.C.L., Bar.-at-Law.
A. C. Woolner, Esq., M.A., Registrar.

1. The Board considered the Government Auditor's Report on the year 1908-09 as contained in letter No. 1086, dated the 5th of October, 1909, from the Accountant-General, Panjab, to the Chief Secretary to Government, Panjab, forwarded under No. 1532, Home-General, dated 28th October, 1909.

The Accountant-General had recommended that the General Endowment Fund should be amalgamated with the Current Account. The Board considered that this was inadvisable, as the capital of the General Endowment Fund was not available for general purposes to the same extent as the Securities held under the Current Account. The recommendation that the Pension Contribution Fund should be merged in the Current Account was approved by the Board.

With reference to the objection that certain Exminers' bills did not bear the signature of the drawers, the Board was of the opinion that the signature on the receipt was sufficient; such bills were frequently drawn up in the office to expedite payment, and this arrangement appeared more satisfactory.

With regard to the objection that fees paid to Examiners resident in the mufassil are not reported to the Collector of that district, the Board noted that a list was sent to the Income Tax Officer, Lahore District, in accordance with his letter No. 210 of 21st November, 1896, and that other Examiners were scattered all over India.

2. The Board considered that, as the University audit of the accounts was considerably in arrear owing to delay in appointing an auditor after the death of the late auditor, some arrangement should be made at once. It was resolved to recommend the immediate appointment of Lala Harnam Das, retired Superintendent of the Accountant-General's Office, Lahore.

3. The Board considered three applications for promotion from members of the University Office staff.

Resolved to recommend that M. Abdulla, Accountant, be placed on the Rs. 120 to Rs. 150 grade, drawing Rs. 126 from 1st April, 1910; that Pandit Tribhawan Parshad be placed in the Rs. 40 to Rs. 60 grade, drawing Rs. 44 from 1st April, 1910; and that the pay of the second Daftri be raised from Rs. 10 to Rs. 11 per mensem.

4. The Registrar laid before the Board statements of the income and expenditure of the various University accounts during the year 1908-09, revised estimates for the year 1909-10, and estimates of the probable income and expenditure for the year 1910-11.

After some modifications of the estimates had been made it was resolved to submit the Budget to the Syndicate.

5. In connection with the Budget Estimate it was noted that, owing to the reduction in the number of candidates for the Medical Examinations, the University would be running those examinations at a loss.

Rosolved that the attention of the Syndicate be called to this matter.

6. It was agreed to recommend that the following sums out of the expected balance on April 1st, 1911, in various Special Trust Funds be invested in Government Promissory Notes:—

Special Endowed Trust Account—

No. 5. Mayo-Patiala Readership, Rs. 700.
No. 27. Prince Albert Victor-Patiala Scholarships, Rs. 700.

7. The President of the Board appointed Mr. A. C. Woolner under Regulation 23 of Chapter XV to pass and sign the accounts books of the University.

CONFIRMED.

J. C. R. EWING,
Chairman.

A. C. WOOLNER,
Registrar.

SUMMARY OF BUDGET ESTIMATES, 1910-11.

Heads of accounts.	Income.	Expenditure.	Surplus.	Deficit.	REMARKS.
	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	
A. Fees Account	1,17,350	1,18,719	...	1,369	
B. Inspection, Travelling allowance Account.	10,000	6,300	3,700	...	
C. Law College Account ...	21,200	26,378	...	5,178	
D. Oriental College Account ...	27,950	29,910	...	1,960	
E. University Library Account	399	3,388	...	2,989	
F. Miscellaneous	16,803	4,383	12,420	...	
Total ...	1,93,702	1,89,078	16,120	11,496	

		Cash.	G. P. Notes.
Balance on 1st April, 1910	... ...	89,212	89,000
Income for 1910-11 ...	... ...	1,93,702	...
Total	...	2,82,914	89,000
Expenditure for 1910-11	... ...	1,89,078	...
Balance on 31st March, 1911	... ...	93,836	89,000

A.—BUDGET ESTIMATES OF FEES

Heads and Sub-heads of Income.	INCOME. 1908-09. Actual Receipts.	1909-10. Revised Budget.	1910-11. Estimated Income.	REMARKS.
	Rs.	Rs.	Rs.	
FEES OF EXAMINATIONS—				
1. *In Oriental Languages* ...	2,453	2,300	2,000	
2. *Arts Examinations*—				
(*a*) Matriculation	45,602	53,200	53,000	
(*b*) Intermediate	18,900	18,900	19,000	
(*c*) B. A., B. Sc., and B. O. L. ...	12,200	14,500	14,000	
(*d*) M. A., M. Sc., and M. O. L. ...	2,300	2,600	2,500	
(*e*) B. T.	180	240	150	
3. *Law Examinations*—				
(*a*) First Examination... ...				
(*b*) LL. B.	15,895	11,000	12,000	
(*c*) Other Examinations under old rules.				
4. *Medical Examinations*	4,255	5,000	4,000	
5. *Engineering Examinations* ...	4,080	4,000	4,000	
6. *Registration fees*—				
(*a*) Realised from College Students	2,558	1,600	1,600	
(*b*) Fee from Graduates ...	...	5,000	2,000	
Miscellaneous—				
(*a*) Sale-proceeds of Text-Books, Calendars and Prospectuses.	2,045	2,000	2,000	
(*b*) Refunds from Scholarships, &c.	672	500	500	
(*c*) Duplicate Certificate fee ...				
(*d*) Diploma fee	629	600	600	
(*e*) Hire of gowns, &c. ...				
GRAND TOTAL ...	1,11,769	1,21,440	1,17,350	

ACCOUNT FOR THE YEAR 1910-11.

EXPENDITURE.

Heads and Sub-heads of Expenditure.	Actuals for 1908-09.	Revised Estimates for 1909-10.	Proposed Estimates for 1910-11.	REMARKS.
	Rs.	Rs.	Rs.	
I.—				
(a) University Scholarships	5,482	5,500	6,300	
II.—EXAMINATIONS—				
(a) Remunerations to Examiners and Superintendents				
1. Oriental Languages	3,089	3,300	2,500	
2. Matriculation				
3. Intermediate				
4. B. A., B. Sc., and B. O. L.	47,646	53,000	47,000	
5. M. A., M. Sc., and M. O. L. ..				
6. B. T.				
7. Law	6,376	4,675	4,200	
8. Medical	4,076	3,664	4,000	
9. Engineering	1,511	1,528	1,500	
10. Middle School	35	...	...	
(b) Printing Papers—				
1. Oriental				
2. Matriculation				
3. Intermediate				
4. B. A., B. Sc., and B. O. L.				
5. M. A., M. Sc., and M. O. L. ...	..	...	...	Included in (c)
6. B. T.				
7. Law				
8. Medical				
9. Engineering				
(c) Cost of conducting Examinations—				
1. Oriental	1,024	1,200	500	
2. Matriculation				
3. Intermediate				
4. B. A. B. Sc., and B. O. L.	13,362	13,800	14,000	
5. M. A., M. Sc., and M. O. L. ...				
6. B. T.				
7. Law	264	80	100	
8. Medical	497	440	600	
9. Engineering	211	290	300	
III.—UNIVERSITY ESTABLISHMENT AND MISCELLANEOUS EXPENSES—				
1.—a. Registrar and Assistant Registrar (*vide* detail (A)).	11,699	11,160	11,160	
b. Registrar's Office Establishment (*vide* detail (A)).	9,464	9,550	10,261	
c. Transfer to Provident Fund Account ...	1,639	1,700	1,800	
d. Printing Charges—				
Proceedings				
Forms, Notice, &c.	2,899	5,000	3,100	
Calendars and Prospectuses	2,100	2,700	2,700	
e. Printing of approved books	575	200	500	
Stationery				
Postage	2,700	2,700	2,500	
Contingencies				
2.—Audit of Accounts	350	350	350	
3.—Convocation expenses	300	976	300	
4.—Stock of gowns	...	218	100	
5.—Medical assistance	228	250	250	
IV.—BUILDING AND FURNITURE—				
a. Senate Hall Petty Establishment (*vide* detail).	911	984	1,008	
b. Furniture and Repairs	324	400	500	
c. Provision for Tables, Stools, and Darris for examination purposes.	...	2,000	2,000	
d. House rent for a building hired for a stock of Tables and Stools.	1,350	480	360	
e. One year's premium upon an insurance for Senate Hall and the New University Hall.	438	329	330	
V.—REFUND OF FEES	597	600	500	
Total	1,19,147	1,27,074	1,18,719	

	Rs.
Total Income	1,17,350
Expenditure	1,18,719
Deficit	1,369

A.—DETAIL OF THE BUDGET ESTIMATES OF THE PANJAB UNIVERSITY FOR 1910-11.

Budget Heads and Sub-heads.		Detail of Expenditure.	Proposed Grants, 1910-11.	Total.
			Rs.	Rs.
A. III.—University Establishment.				
1	(a)	Registrar, at Rs. 430 a month	5,160	
		Assistant Registrar, at Rs. 350 a month	4,200	
		Personal allowance, at Rs. 150 per mensem	1,800	
				11,160
	(b)	Head Clerk, at Rs. 200	2,400	
		Accountant at Rs 120 for one month and Rs. 126 for 11 months	1,506	
		*Two Clerks, at Rs. 84 for one month and Rs. 90 for 11 months.	1,960	
		One Clerk, at Rs. 66 per mensem for 8 months and Rs. 72 per mensem for four months.	816	
		Cashier, at Rs. 30	360	
		One Clerk, at Rs. 60	720	
		One Clerk, at Rs. 40 per mensem for 1 month and Rs. 44 per mensem for 11 months.	524	
		Two Clerks, at Rs. 30	720	
		One Clerk, at Rs. 36 for 8 months and Rs. 38 for 4 months ...	440	
		Daftri, at Rs. 14 per month	168	
		Assistant Daftri, at Rs. 10 per mensem for one month and Rs. 11 for 11 months.	131	
		Jamadar, at Rs. 11	132	
		Four Chaprasis, at Rs. 32	384	
				10,261
V.—Buildings and Furniture.		Senate Hall Petty Establishment, &c.—		
	(a)	Mali (Gardener), at Rs. 9	108	
		Three Chaukidars, at Rs. 7	252	
		Bearer, at Rs. 11	132	
		Sweeper, at Rs. 10	120	
		Bhishti, at Rs. 7	84	
		Chaukidar for godown of Tables and Stools, at Rs. 6 per mensem.	72	
		Pankha Coolies, six, for 6 months, each at Rs. 5 per mensem.	180	
		Watchmaker at Rs. 5	60	
				1,008

* One on half pay for 4½ months.

B.—BUDGET ESTIMATE OF INSPECTION, TRAVELLING AND GENERAL ADMINISTRATION FUND ACCOUNT FOR THE YEAR 1910-11.

Heads and Sub-heads of Income and Expenditure.	1908-09. Actual Receipts.	1909-10. Revised Budget.	1910-11. Budget.	REMARKS.
	Rs.	Rs.	Rs.	
INCOME.				
I.—Government of India Grant ...	10,000	10,000	10,000	
Total	10,000	10,000	10,000	
EXPENDITURE.				
I.—Inspection of Colleges—				
(a) Remuneration of Inspectors ...	1,700	1,700	2,000	
(b) Travelling Allowance of Inspectors.	1,288	1,300	1,500	
(c) Printing of Inspection Reports	(a)	800	800	(a) Included in Fees Account, paragraph III (d).
II.—Travelling Allowance of Fellows ...	1,471	1,500	2,000	
Total	4,459	5,300	6,300	

	Rs.
Income	10,000
Expenditure	6,300
Surplus	3,700

C.—BUDGET ESTIMATES OF LAW COLLEGE ACCOUNTS.

Heads and Sub-heads of Income and Expenditure.	1908-09. Actuals.	1909-10. Revised Budget.	1910-11. Proposed Budget.	REMARKS.
INCOME.	Rs.	Rs.	Rs.	
1. Admission fee	5,895	6,055	6,000	
2. Tuition fee	17,289	14,900	14,000	
3. Boarding-house fee	389	510	1,200	
Total	23,573	21,465	21,200	
EXPENDITURE.				
Lecturing Staff (see detail) ...	13,560	15,000	16,800	
2. Establishment	1,292	1,402	1,464	
3. Rent	600	1,500	1,500	
4. Office Contingencies	170	170	150	
5. Provident Fund	451	1,416	1,464	
6. Library	39	200	200	
7. (a) Boarding-house Rent, Establishment and Contingencies.	2,635	4,400	4,800	
(b) Famine allowance	32	...	...	
Total	18,779	24,088	26,378	

		Rs.
Income		21,200
Expenditure		26,378
Deficit		5,178

C.—Detail of the Budget Estimate of the Panjab University Law College Account for 1910-11.

Budget Heads and Sub-heads.	Detail of Expenditure.	Proposed Grants, 1910-11.	Total.
		Rs.	Rs.
	Principal, at Rs. 600 per mensem...	7,200	
	Two Lecturers, at Rs. 400 per mensem each	9,600	16,800
	Law Librarian and Clerk, at Rs. 60 per mensem	720	
	Cashier, at Rs. 30	360	
	Two Chaprasis, at Rs. 7 per mensem	168	
	Daftri, Rs. 10 per mensem	120	
	Bhishti, at Rs. 4 per mensem	48	
	Sweeper, at Rs 4 per mensem	48	1,464
	Contingencies, at Rs. 10 per mensem	120	
	Pankha Coolies	30	
	Provident Fund Contribution of Principal, Readers, Law Clerk and Chaprasis.	1,464	
	Rent for Law College building at Rs. 125 per mensem	1,500	
	Boarding-house Rent, Establishment for Rs. 400 per mensem ...	4,800	
	Law Library	200	8,114
	Total ...	26,378	26,378

D.—BUDGET ESTIMATES OF ORIENTAL COLLEGE ACCOUNTS FOR THE YEAR 1910-11.

Heads and Sub-heads of Income and Expenditure.	Actuals, 1908-09.	Revised Budget, 1909-10	Proposed Budget for 1910-11.	REMARKS.
	Rs.	Rs.	Rs	
INCOME.				
1. Government Grant—				
(a) General	21,500	21,500	21,500	
(b) For tuition of Government College classes	5,880	5,880	5,880	
2. Fees—				
Tuition	230	110	120	
Boarding	66	30	30	
3. University endowments	4,378	4,378	420	
Total ...	32,054	31,898	27,950	
EXPENDITURE.				
1. Staff Salaries (see detail)	22,847	22,700	19,432	
2. Provident Funds	1,776	1,776	1,500	
3. (a) Scholarships	1,962	1,900	2,352	
(b) Stipends...	849	900	1,000	
4. (a) Office and Petty Establishment ...	1,019	1,020	1,020	
(b) Contingencies and Fankha Coolies, &c. ...	369	600	600	
5. Library	502	500	500	
6. Athletics	179	195	180	
7. Boarding-house	1,037	1,300	1,326	
8. Encouragement of Vernacular Literature ...	...	2,000	2,000	
Famine allowance	84	...	...	
Total ...	30,624	32,891	29,910	

	Rs.
Income	
Expenditure	27,950
Deficit	29,910
	1,960

Details of Probable Expenditure for the year 1910-11.

DETAILS.		GROSS AMOUNT. Rate per mensem.	GROSS AMOUNT. Total per annum.	B—AMOUNT ASSIGNED FOR UNDER TUITION OF GOVERNMENT COLLEGE CLASSES. Rate per mensem.	B—AMOUNT ASSIGNED FOR UNDER TUITION OF GOVERNMENT COLLEGE CLASSES. Total per annum.	REMARKS.
		Rs. A. P.	Rs. A. P.	Rs. A. P.	Rs. A. P.	
COLLEGE STAFF.						
Principal ...	B.	570 0 0	6,840 0 0	350 0 0	4,200 0 0	M. A., B. A., Sanskrit Translation and Essays 2 to 3 periods a day.
Head Pandit ...	...	140 0 0	1,680 0 0	...	...	
Second Pandit ...	...	75 0 0	900 0 0	...	...	
Third Pandit ...	...	35 0 0	420 0 0	...	...	
Additional Sanskrit Teacher	B	91 14 0	1,102 8 0	91 14 0	1,102 8 0	B. A., F. A., Sanskrit.
Head Maulvi ...	...	120 0 0	1,440 0 0	...	...	
Second Maulvi ...	...	50 0 0	600 0 0	...	...	
First Additional Teacher	...	42 8 0	510 0 0	...	...	Taking furlough.
Arabic Teacher (Arts)	B.	35 0 0	420 0 0	35 0 0	420 0 0	B. A., F. A., Arabic.
Head Munshi ...	...	120 0 0	1,440 0 0	...	...	
Second Munshi ...	...	75 0 0	900 0 0	...	...	
Second Additional Teacher	...	25 0 0	300 0 0	...	...	Taking furlough.
Persian Teacher (Arts)	B.	50 0 0	600 0 0	50 0 0	600 0 0	
Head Bhai ...	...	25 0 0	300 0 0	...	...	Endowment, Rs. 22 per mensem.
Second Bhai ...	...	20 0 0	240 0 0	...	...	Endowment, Rs. 13 per mensem.
First English Teacher	...	75 0 0	900 0 0	...	...	
Second English Teacher	...	35 0 0	420 0 0	...	...	
Hindi Master ...	...	17 8 0	210 0 0	...	...	Taking furlough.
Urdu Master ...	...	17 8 0	210 0 0	...	...	Ditto.
Total	...	...	10,432 8 0	...	6,322 8 0	
OFFICE.						
Clerk and Librarian	...	45 0 0	...	...	...	
Assistant Librarian ...	...	15 0 0	...	...	...	
One Chaprasi, at Rs. 8 and one at Rs. 7.		15 0 0	900 0 0	...	...	
PETTY ESTABLISHMENT.						
Waterman, Hindu ...	...	5 0 0	...	...	...	
" Muhammadan	...	5 0 0	120 0 0	...	...	
BOARDING-HOUSE ESTABLISHMENT.						
Allowance to Superintendent ..		10 0 0	...	...	...	
Repair to Boarding-house	...	30 0 0	...	...	...	
Medical assistance ...	...	5 0 0	...	...	...	
Two Hindu and two Muhammadan Cooks.		20 0 0	...	...	...	
Servant ...	...	3 0 0	...	...	...	
Two Hindu Kahars	...	10 0 0	...	...	...	
Bhisti	...	4 8 0	...	...	...	
Chaukidar ...	...	5 0 0	...	...	...	
Sweeper	...	4 0 0	...	...	...	
Conservancy arrangements	...	9 0 0	...	...	...	
Contingencies ...	...	2 0 0	...	...	...	
Furniture ...	...	8 0 0	1,325 0 0	...	...	

E.—BUDGET ESTIMATE OF UNIVERSITY LIBRARY ACCOUNT FOR THE YEAR, 1910-11.

Heads and Sub-heads of Income and Expenditure.	Actuals. 1908 09.	Revised Budget, 1909-10.	Proposed Budget for 1910-11.	REMARKS.
	Rs.	Rs.	Rs.	
INCOME.				
1. Interest on Hall and Library Fund, Rs. 11,000 ...	...	384	384	
2. Fines	5	69	15	
Total ...	5	453	399	
EXPENDITURE.				
1. (a) New Books	...	...	...	
(b) Periodicals	1,000	1,000	1,150	
(c) Binding	120	200	2 0	
(d) Printing	...	300	300	
2. Staff :—				
(a) Library Clerk	820	940	1,005	
(b) Assistant Clerk	90	240	240	
(c) Petty Establishment	95	96	96	
3. (a) Furniture	2,417	80	200	
(b) Contingencies and Punkha Coolies ...	100	60	60	
(c) Famine Allowance	18	...	...	
(d) Provident Fund	94	120	137	
Total ...	4,755	3,036	3,388	

	Rs.
Income	399
Expenditure	3,388
Deficit	2,989

F.—BUDGET ESTIMATE OF MISCELLANEOUS ACCOUNTS OF THE PANJAB UNIVERSITY FOR THE YEAR, 1910-11.

Heads and Sub-heads of Income and Expenditure.	Actuals, 1908-09.	Revised Budget, 1909-10.	Proposed Budget for 1910-11.	REMARKS.
	Rs.	Rs.	Rs.	
INCOME.				
1. Interest on invested balance in hands, Rs. 2,00,700	5,959	7,024	7,024	
2. Contribution towards pay of Vedic Lecturer ..	360	360	360	
3. Subscriptions—				
(a) Local Funds	300	300	300	
(b) Individuals	2,300	2,300	2,300	
4. Interest of G. P. Notes of Gl. End. Fund Accounts, Rs 1,89,600.	6,619	6,619	6,619	
5. Sale-proceeds of waste papers, &c.	186	422	200	
Total ...	15,724	17,025	16,803	
EXPENDITURE.				
1. Vedic and Yunani Lecturers	1,304	1,800	1,800	
2. Famine Relief Allowance	245	...	...	
3. Sports Tournament	3,000	2,460	2,000	
6. Contribution for meeting deficiency of certain Trusts.	483	260	483	
7. Deposits repaid	127	100	100	
Total ...	5,159	4,620	4,383	

	Rs.
Income	16,803
Expenditure	4,383
Surplus	12,420

G.—ESTIMATES OF INCOME AND EXPENDITURE OF SPECIAL ENDOWED TRUSTS, 1910-11.

1.—*Alfred-Patiala Translatorship* (*Rs.* 21,100).

Receipts.	Amount.	Expenditure.	Amount.	REMARKS.
	Rs. A. P.		Rs. A. P.	
Balance on 1st April, 1910	411 15 1	Pay of Reader for full year at Rs. 60 per mensem.	720 0 0	
Interest on 3½ per cent. Loan of 1865, Rs. 20,000, for 12 months only, *less* Bank Commission.	729 11 0	Expected balance on 31st March, 1911.	428 9 9	
Interest on 3½ per cent. Loan of 1842-43, Rs. 200, for 12 months only, *less* Bank Commission.	6 15 8			
Total ...	1,148 9 9	Total ...	1,148 9 9	

2.—*Alexandra Readership* (*Rs.* 11,950).

Receipts.	Amount.	Expenditure.	Amount.	REMARKS.
	Rs. A. P.		Rs. A. P.	
Balance on 1st April, 1910	...	Pay for Reader for full year, at Rs. 75 per mensem	900 0 0	For contribution from Current Account *see* Senate Resolution No. 11 of 27th November, 1890.
Interest on 3½ per cent. Loan of 1865, Rs. 11,950, for 12 months only, *less* Bank Commission.	417 3 0	Expected balance on 31st March, 1911.	...	
Contribution from Current Account to make up the full pay.	482 13 0			
Total ...	900 0 0	Total ...	900 0 0	

3.—*McLeod-Kashmir Sanskrit Readership* (*Rs.* 31,600).

Receipts.	Amount.	Expenditure.	Amount.	REMARKS.
	Rs. A. P.		Rs. A. P.	
Balance on 1st April, 1910	319 15 9	Pay of Reader for full year, at Rs. 91-14-0 per mensem.	1,102 8 0	
Interest on 3½ per cent. Loan of 1865, Rs. 31,600, for 12 months only, *less* Bank Commission.	1,103 6 6	Expected balance on 31st March, 1911.	320 10 3	
Total ...	1,423 2 3	Total ...	1,423 2 3	

4.—*Kapurthala Natural Science Readership* (*Rs.* 25,200).

Receipts.	Amount.	Expenditure.	Amount.	REMARKS.
	Rs. A. P.		Rs. A. P.	
Balance on 1st April, 1910	165 6 11	Pay of Reader for full year, at Rs. 72-14-8 per mensem.	875 0 0	
Interest on 3½ per cent. Loan of 1865, Rs. 25,200, for 12 months only, *less* Bank Commission.	879 13 0	Expected balance on 31st March, 1911.	170 3 11	
Total ...	1,045 3 11	Total ...	1,045 3 11	

5.—*Mayo-Patiala Engineering Readership* (*Rs.* 16,500).

Receipts.	Amount.	Expenditure.	Amount.	REMARKS.
	Rs. A. P.		Rs. A. P.	
Balance on 1st April, 1910	149 14 6	Pay of Reader ...	...	
Interest on 3½ per cent. Loan of 1865, Rs. 14,500, for 12 months only, *less* Bank Commission.	500 3 0	Expected balance on 31st March, 1911.	725 9 6	Out of the expected balance, Rs. 700 to be invested in G. P. Notes.
Interest on 3½ per cent. Loan of 1854-55, Rs. 2,000, for 12 months only, *less* Bank Commission.	69 8 0			
Total ...	725 9 6	Total ...	725 9 6	

6.—*McLeod Panjab Arabic Readership* (*Rs.* 25,100).

Receipts.	Amount.	Expenditure.	Amount.	REMARKS.
	Rs. A. P.		Rs. A. P.	
Balance on 1st April, 1910.	290 5 7	Pay of Reader for full year, at Rs. 72-14-8 per mensem.	875 0 0	
Interest on 3½ per cent. Loan of 1865, Rs. 25,100, for 12 months only, *less* Bank Commission.	876 5 0	Balance on 31st March, 1911.	291 10 7	
Total ...	1,166 10 7	Total ...	1,166 10 7	

7.—*Alfred-Nabha-Jind Scholarships* (*Rs.* 11,500).

Receipts.	Amount.	Expenditure.	Amount.	REMARKS.
	Rs. A. P.		Rs. A. P.	
Balance on 1st April, 1910	116 1 1	Two Scholarships of Rs. 14 per mensem each for full year, or Rs. 28 per mensem in all.	336 0 0	
Interest on 3½ per cent. Loan of 1865, Rs. 10,700, for 12 months only, *less* Bank Commission.	373 9 4			
Interest on 3½ per cent. Loan of 1842-43 for Rs. 500 for 12 months only, *less* Bank Commission.	17 7 0	Expected balance on 31st March, 1911.	181 1 5	
Interest on 3½ per cent. Loan of 1854-55, Rs. 300, for 12 months only, *less* Bank Commission.	10 0 0			
Total ...	517 1 5	Total	517 1 5	

8.—*Bahawalpur Arabic Scholarship* (*Rs.* 11,000).

Receipts.	Amount.	Expenditure	Amount.	REMARKS.
	Rs. A. P.		Rs. A. P.	
Balance on 1st April, 1910	180 14 6	Scholarship for full year, at Rs. 30 per mensem.	360 0 0	
Interest on 3½ per cent. Loan of 1865 for Rs. 10,200 for 12 months only, *less* Bank Commission.	356 1 11	Expected balance on 31st March, 1911.	204 15 4	
Interest on 3½ per cent. Loan of 1842-43 for Rs. 800 for 12 months only, *less* Bank Commission.	27 14 11			
Total ...	564 15 4	Total ...	564 15 4	

9.—*Amritsar McLeod Memorial Scholarship* (*Rs.* 5,600).

Receipts.	Amount.	Expenditure.	Amount.	REMARKS.
	Rs. A. P.		Rs. A. P.	
Balance on 1st April, 1910	83 14 1	Scholarship for full year, at Rs. 16 per mensem.	192 0 0	
Interest on 3½ per cent. Loan of 1865, for Rs. 4,200 for 12 months only, *less* Bank Commission.	140 9 2	Expected balance on 31st March, 1911.	87 6 9	
Interest on 3½ per cent. Loan of 1842-43, for Rs. 900 for 12 months only, *less* Bank Commission.	31 8 0			
Interest on 3½ per cent. Loan of 1879 for Rs. 500 for 12 months only, *less* Bank Commission.	17 7 6			
Total ...	279 6 9	Total ...	279 6 9	

10.—*Fuller Exhibition* (*Rs.* 10,850).

Receipts.	Amount.	Expenditure.	Amount.	REMARKS.
	Rs. A. P.		Rs. A. P.	
Balance on 1st April, 1910	159 12 1	Scholarship for full year, at Rs. 30-10-0 per mensem.	367 8 0	
Interest on 3½ per cent. Loan of 1865, for Rs. 10,050 for 12 months only, *less* Bank Commission.	350 13 8	Expected balance on 31st March, 1911.	171 0 3	
Interest on 3½ per cent. Loan of 1842-43, for Rs. 800 for 12 months only, *less* Bank Commission.	27 14 6			
Total ...	538 8 3	Total ...	538 8 3	

11.—*Jhind Panjabi Scholarship* (*Rs.* 6,700).

Receipts.	Amount.	Expenditure.	Amount.	REMARKS.
	Rs. A. P.		Rs. A. P.	
Balance on 1st April, 1910	285 3 10	Scholarship for full year, at Rs. 13 per mensem.	156 0 0	
Interest on 3½ per cent. Loan of 1865, for Rs. 5,700 for 12 months only, *less* Bank Commission.	199 0 6			
Interest on 3½ per cent. Loan of 1842-43, Rs. 500, for 12 months only, *less* Bank Commission.	17 8 0	Expected balance on 31st March, 1911.	362 12 4	
Interest on 3½ per cent. Loan of 1854-55, Rs. 500, for 12 months only, *less* Bank Commission.	17 0 0			
Total ...	518 12 4	Total ...	518 12 4	

12.—*Patiala Gurmukhi Teaching and Scholarship Fund* (*Rs.* 15,100).

Receipts.	Amount.	Expenditure.	Amount.	REMARKS.
	Rs. A. P.		Rs. A. P.	
Balance on 1st April, 1910	248 1 2	Pay of Gurmukhi Teachers, at Rs. 35 per mensem for full year.	420 0 0	
Interest on 3½ per cent. Loan of 1865, for Rs. 14,000 for 12 months only, *less* Bank Commission.	520 0 0	Scholarship for full year, at Rs. 6 per mensem.	72 0 0	
Interest on 3½ per cent. Loan of 1854-55, Rs. 200, for 12 months only, *less* Bank Commission.	6 8 0	Expected balance on 31st March, 1911.	282 9 2	
Total ...	774 9 2	Total ...	774 9 2	

13.—*Brandreth-Leitner Prize* (*Rs.* 500).

Receipts.	Amount.	Expenditure.	Amount.	REMARKS.
	Rs. A. P.		Rs. A. P.	
Balance on 1st April, 1910	65 7 4	Prize ...	20 0 0	The balance to be utilized in keeping up the value of the prize at the hitherto provided rate of Rs. 20.
Interest on 3½ per cent. Loan of 1865 for Rs. 500 for 12 months only, *less* Bank Commission.	17 7 0	Expected balance on 31st March, 1911.	62 14 4	
Total ...	82 14 4	Total ...	82 14 4	

14.—*Jaishi Ram Medal* (*Rs.* 2,000).

Receipts.	Amount.	Expenditure.	Amount.	REMARKS.
	Rs. A. P.		Rs. A. P.	
Balance on 1st April, 1910	81 15 0	Cost of Medal ...	60 0 0	
Interest on 3½ per cent. Loan of 1865 for Rs. 2,000 for 12 months only, *less* Bank Commission.	69 13 0	Balance on 31st March, 1911.	91 12 0	
Total ...	151 12 0	Total ...	151 12 0	

15.—*Maclagan Medal* (*Rs.* 2,000).

Receipts.	Amount.	Expenditure.	Amount.	REMARKS.
	Rs. A. P.		Rs. A. P.	
Balance on 1st April, 1910	71 1 0	Cost of Medal ...	75 4 0	The balance to be utilized in keeping up the value of Medal at Rs. 75.
Interest on 3½ per cent. Loan of 1865 for Rs. 2,000 for 12 months only, *less* Bank Commission.	69 13 0	Expected balance on 31st March, 1911.	65 10 0	
Total ...	140 14 0	Total ...	140 14 0	

16.—*Inayat Ali-Watson Medal* (*Rs.* 950).

Receipts.	Amount.	Expenditure.	Amount.	REMARKS.
	Rs. A. P.		Rs. A. P.	
Balance on 1st April, 1910	87 2 10	Prize ...	30 0 0	
Interest on 3½ per cent. Loan of 1865 for Rs. 950 for 12 months only, *less* Bank Commission.	33 3 6	Expected balance on 31st March, 1911.	90 6 4	
Total ...	120 6 4	Total ...	120 6 4	

17.—*Inayat Ali Griffin Prize* (*Rs.* 19,50).

Receipts.	Amount.	Expenditure.	Amount.	REMARKS.
	Rs. A. P.		Rs. A. P.	
Balance on 1st April, 1910	99 12 10	Prize	30 0 0	
Interest on 3½ per cent. Loan of 1865 for Rs. 1 350 for 12 months only, *less* Bank Commission.	47 1 6	Expected balance on 31st March, 1911.	137 6 4	
Interest on 3½ per cent. Loan of 1842-43 for Rs. 400 for 12 months only, *less* Bank Commission.	14 0 0			
Interest on 3½ per cent. Loan of 1854-55. for Rs. 200 for 12 months only. *less* Bank Commission.	6 8 0			
Total ...	167 6 4	Total ...	167 6 4	

18.—*Alwar Gold Medal* (*Rs.* 2,500).

Receipts.	Amount.	Expenditure.	Amount.	REMARKS.
	Rs. A. P.		Rs. A. P.	
Balance on 1st April, 1910	52 12 3	Cost of Medal ...	130 0 0	Excess cost of Medal is annually met by the donor.
Interest on 3½ per cent. Loan of 1865 for Rs. 2,500 for 12 months only, *less* Bank Commission.	87 4 0	Expected balance on 31st March, 1911.	52 12 3	
Contribution from H. H. the Maharaja of Alwar to make up the deficiency of the cost of the Medal for 1908.	42 12 0			
Total ...	182 12 3	Total ...	182 12 3	

19.—*Rai Kanhaya Lal-Pollard Prize* (*Rs.* 1,000).

Receipts.	Amount.	Expenditure.	Amount.	REMARKS.
	Rs. A. P.		Rs. A. P.	
Balance on 1st April, 1910	115 15 3	Prize	35 0 0	The balance to be utilized in keeping up the value of the prize at Rs. 35.
Interest on 3½ per cent. Loan of 1865 for Rs. 1,000 for 12 months only, *less* Bank Commission.	34 14 6	Expected balance on 31st March, 1911.	115 13 9	
Total ...	150 13 9	Total ...	150 13 9	

20.—*Khalifa Muhammad Husain-Aitchison Medal* (*Rs.* 3,100).

Receipts.	Amount.	Expenditure.	Amount.	REMARKS.
	Rs. A. P.		Rs. A. P.	
Balance on 1st April, 1910	160 1 6	Cost of Medal ...	105 0 0	
Interest on 3½ per cent. Loan of 1865 for Rs. 3,100 for 12 months only, *less* Bank Commission.	108 3 6	Expected balance on 31st March, 1911.	163 5 0	
Total ...	268 5 0	Total ...	268 5 0	

21.—*Khalifa Muhammad Husain Jubilee Medal* (*Rs.* 4,400).

Receipts.	Amount.	Expenditure.	Amount.	REMARKS.
	Rs. A. P.		Rs. A. P.	
Balance on 1st April, 1910	266 10 11	Cost of Medal	105 0 0	
Interest on 3½ per cent. Loan of 1865 for Rs. 2,500 for 12 months only, *less* Bank Commission.	87 4 0	Expected balance on 31st March, 1911.	314 11 11	
Interest on 3½ per cent. Loan of 1842-43, Rs. 1,200 for 12 months only, *less* Bank Commission.	41 13 0			
Interest on 3½ per cent. Loan of 1879, Rs. 500, for 12 months only, *less* Bank Commission.	17 8 0			
Interest on 3½ per cent. Loan of 1854-55, Rs. 200, for 12 months only, *less* Bank Commission.	6 8 0			
Total ...	419 11 11	Total ...	419 11 11	

22.—*Aitchison-Ram Rattan Sanskrit Scholarship* (*Rs.* 29,500).

Receipts.	Amount.	Expenditure.	Amount.	REMARKS.
	Rs. A. P.		Rs. A. P.	
Balance on 1st April, 1910	86 12 9	Two Scholarships for full year, at Rs. 16 per mensem each.	384 0 0	
Interest on 3½ per cent. Loan of 1842-43 for Rs. 28,200 for 12 months only, *less* Bank Commission.	986 8 4	Two Scholarships for full year, at Rs. 25 per mensem each.	600 0 0	
Interest on 3½ per cent. Loan of 1865 for Rs. 500 for 12 months only, *less* Bank Commission.	17 6 8	Expected balance on 31st March, 1911	134 3 9	
Interest on 3½ per cent. Loan of 1879, Rs. 500, for 12 months only, *less* Bank Commission.	17 8 0			
Interest on 3½ per cent. Loan of 1854, Rs. 300, for 12 months only, *less* Bank Commission.	10 0 0			
Total	1,118 3 9	Total ...	1,118 3 9	

23.—*Wakefield Memorial Prize* (*Rs.* 1,100).

Receipts.	Amount.	Expenditure.	Amount.	REMARKS.
	Rs. A. P.		Rs. A. P.	
Balance on 1st April, 1910	90 2 1	Prize	35 0 0	
Interest on 3½ per cent. Loan of 1879 for Rs. 1,000 for 12 months only, *less* Bank Commission.	34 8 0	Expected balance on 31st March, 1911.	93 2 1	
Interest on 3½ per cent. Loan of 1842-43, for Rs. 100 for 12 months only, *less* Bank Commission.	3 8 0			
Total ...	128 2 1	Total ...	128 2 1	

24.—*Cooper Medal* (*Rs.* 500).

Receipts.	Amount.	Expenditure.	Amount.	REMARKS.
	Rs A. P.		Rs. A. P.	
Balance on 1st April, 1910	61 7 9	Probable cost of Medal to be awarded.	15 0 0	
Interest on 3½ per cent. Loan of 1842-43, Rs. 500, for 12 months only, *less* Bank Commission.	17 6 8	Expected balance on 31st March, 1911.	63 14 1	
Total ...	78 14 1	Total ...	78 14 1	

25.—*Patiala-Sime Medal* (*Rs.* 3,000).

Receipts.	Amount.	Expenditure.	Amount.	REMARKS.
	Rs. A. P.		Rs. A. P.	
Balance on 1st April, 1910	42 7 0	Probable cost of Medal	105 0 0	
Interest on 3½ per cent. Loan of 1854-55 for Rs. 3,000 for 12 months only, *less* Bank Commission.	104 8 0	Expected balance on 31st March, 1911.	41 15 0	
Total ...	146 15 0	Total ...	146 15 0	

26.—*Faqir Sayad Jamal-ud-din Medal* (*Rs.* 1,000).

Receipts.	Amount.	Expenditure.	Amount.	REMARKS.
	Rs. A. P.		Rs. A. P.	
Balance on 1st April, 1910	2 5 1	Probable cost of Medal	35 2 0	The balance to be utilized in keeping up the value of the Medal at Rs. 35.
Interest on 3½ per cent. Loan of 1865, Rs. 1,000, for 12 months only, *less* Bank Commission.	34 14 6	Expected balance on 31st March, 1911.	2 1 7	
Total ...	37 3 7	Total ...	37 3 7	

27.—*Prince Albert Victor -Patiala Scholarships* (*Rs.* 60,200).

Receipts.	Amount.	Expenditure.	Amount.	REMARKS.
	Rs. A. P.		Rs. A. P.	
Balance on 1st April, 1910	529 10 6	Scholarships, 4 at Rs. 10 per mensem.	480 0 0	Out of the expected balance, Rs. 700 to be invested in Government Promissory Notes.
Interest on 3½ per cent. Loan of 1865, Rs. 57,600, for 12 months only, *less* Bank Commission.	2,011 0 0	Scholarships, 4 at Rs. 12 per mensem	576 0 0	
		Scholarships, 4 at Rs. 20 per mensem.	960 0 0	
Interest on 3½ per cent. Loan of 1879, Rs. 500, for 12 months only, *less* Bank Commission.	17 6 0	Expected balance on 31st March, 1911.	614 15 8	
Interest on 3½ per cent. Loan of 1842-43, Rs. 1,100, for 12 months only, *less* Bank Commission.	38 7 2			
Interest on 3½ per cent. Loan of 1854-55, Rs. 500, for 12 months only, *less* Bank Commission.	17 2 0			
Interest on 3½ per cent. Loan of 1900-01, Rs. 500, for 12 months only, *less* Bank Commission.	17 6 0			
Total ...	2,630 15 8	Total ...	2,630 15 8	

28.—*D. B. Bhagwan Dass Bullo Mal Gold Medal* (*Rs.* 2,100).

Receipts.	Amount.	Expenditure.	Amount.	REMARKS.
	Rs. A. P.		Rs. A. P.	
Balance on 1st April, 1910	58 14 3	Cost of Medal ...	75 0 0	
Interest on 3½ per cent. Loan of 1865, Rs. 700, for 12 months only, *less* Bank Commission.	24 6 8	Expected balance on 31st March, 1911.	54 14 3	
Interest on 3½ per cent. Loan of 1842-43, Rs. 500, for 12 months only.	17 8 0			
Interest on 3½ per cent. Loan of 1854-55, Rs. 900, for 12 months only.	29 1 4			
Total ...	129 14 3	Total ...	129 14 3	

29.—*Shrimati Dhan Devi and Shrimati Jai Kaur Medal* (*Rs.* 1,000).

Receipts.	Amount.	Expenditure.	Amount.	REMARKS.
	Rs. A. P.		Rs. A. P.	
Balance on 1st April, 1910	58 8 8	Cost of Medal ...	30 2 0	
Interest on 3½ per cent. Loan of 1854-55, Rs. 1,000, for 12 months only, *less* Bank Commission.	34 13 4	Expected balance on 31st March, 1911.	63 4 0	
Total ...	93 6 0	Total ...	93 6 0	

30.—*Rai Sahib Munshi Gulab Singh-Denzil Ibbetson Diamond Jubilee Purse* (*Rs.* 2,900).

Receipts.	Amount.	Expenditure.	Amount.	REMARKS.
	Rs. A. P.		Rs. A. P.	
Balance on 1st April, 1910	14 10 4	Prize ...	100 0 0	
Interest on 3½ per cent. Loan of 1865, Rs. 2,900, for 12 months only, *less* Bank Commission.	101 3 6	Expected balance on 31st March, 1911.	15 13 10	
Total ...	115 13 10	Total ...	115 13 10	

31.—*K. B. Sheikh Nanak Bakhsh Medal* (*Rs.* 1,000).

Receipts.	Amount.	Expenditure.	Amount.	REMARKS.
	Rs. A. P.		Rs. A. P.	
Balance on 1st April, 1910	49 2 4	Cost of Medal ...	30 0 0	
Interest on 3½ per cent. Loan of 1854-55, Rs. 1,000, or 12 months only, *less* Bank Commission.	34 13 4	Expected balance on 31st March, 1911.	53 15 8	
Total ...	83 15 8	Total ...	83 15 8	

32.—*Sahibzada Muhammad Obaidulla Khan Medal* (*Rs.* 1,000).

Receipts.	Amount.	Expenditure.	Amount.	REMARKS.
	Rs. A. P.		Rs. A. P.	
Balance on 1st April, 1910	100 5 6	Cost of one Medal ...	30 0 0	Syndicate Resolution No. 8, dated 21st January, 1898.
Interest on 3½ per cent. Loan of 1854-55, Rs. 1,000, *less* Bank Commission.	34 13 4	Expected balance on 31st March, 1911.	105 2 10	
Total ...	135 2 10	Total ...	135 2 10	

33.—*Malik Das Ram Topan Mal Silver Medal* (*Rs.* 500).

Receipts.	Amount.	Expenditure.	Amount.	REMARKS.
	Rs. A. P.		Rs. A. P.	
Balance on 1st April, 1910	63 12 0	Cost of Medal ...	15 0 0	Syndicate Resolution No. 2, dated 23rd June, 1899.
Interest on 3½ per cent. Loan of 1865, Rs. 500, *less* Bank Commission.	17 8 0	Expected balance on 31st March, 1911.	66 4 0	
Total ...	81 4 0	Total ...	81 4 0	

34.—*R. B. Beli Ram Ram Chand-Victoria Memorial Prize* (*Rs.* 400).

Receipts.	Amount.	Expenditure.	Amount.	REMARKS.
	Rs A. P.		Rs. A. P.	
Balance on 1st April, 1910	21 0 0	Prize for 1910 ...	14 0 0	Syndicate Resolution No. 8, dated 12th July, 1901.
Interest on 3½ per cent. Loan of 1865, Rs. 400, for 12 months only, *less* Bank Commission.	14 0 0	Expected balance on 31st March, 1911.	21 0 0	
Total ...	35 0 0	Total ...	35 0 0	

35.—*R. B. Lala Sagar Chand Silver Medal* (*Rs.* 500).

Receipts.	Amount.	Expenditure.	Amount.	REMARKS.
	Rs. A. P.		Rs. A. P.	
Balance on 1st April, 1910	31 0 11	Prize for 1910 ...	15 0 0	Syndicate Resolution No. 8, dated 19th July, 1902.
Interest on 3½ per cent. Loan of 1854-55, Rs. 500, for 12 months only, *less* Bank Commission.	17 8 0	Expected balance on 31st March, 1911.	33 8 11	
Total ...	48 8 11	Total ...	48 8 11	

36.—*Anjuman-i-Islamia Arnold Silver Medal* (*Rs.* 400).

Receipts.	Amount.	Expenditure.	Amount.	REMARKS.
	Rs. A. P.		Rs. A. P.	
Balance on 1st April, 1910	6 7 6	Medal for 1910 ...	14 0 0	Syndicate Resolution No. 23, dated 24th February, 1905.
Interest on 3½ per cent. Loan of 1842-43, Rs. 400, for 12 months only, *less* Bank Commission.	13 8 0	Expected balance on 31st March, 1911.	5 15 6	
Total ...	19 15 6	Total ...	19 15 6	

37.—*Sir Kanwar Harnam Singh-Rivaz Medal* (*Rs.* 2,000).

Receipts.	Amount.	Expenditure.	Amount.	REMARKS.
	Rs. A. P.		Rs. A. P.	
Overdraft on 1st April, 1910	15 13 7	Medal for 1911 ...	70 3 0	Syndicate Resolution No. 1, dated 7th April, 1905.
Interest on 3½ per cent. Loan of 1842-43, Rs. 2,000 for 12 months, *less* Bank Commission.	69 13 2	Overdraft for 1911 ...	16 3 5	
Total ...	53 15 7	Total ...	53 15 7	

38.—*Dr. Rahim Khan's Memorial Fund* (*Rs.* 1,500).

Receipts.	Amount.	Expenditure.	Amount.	REMARKS.
	Rs. A. P.		Rs. A. P	
Balance on 1st April, 1910	20 4 1	Cost of Medal ...	50 2 0	
Interest on G. P. Notes of 1854-55 for Rs. 1,500 for 12 months only, *less* Bank Commission.	52 8 0	Expected balance on 31st March, 1911.	22 10 1	
Total ...	72 12 1	Total ...	72 12 1	

39.—*Dr. Bishen Dass Medal* (*Rs.* 400).

Receipts.	Amount.	Expenditure.	Amount.	REMARKS.
	Rs. A. P		Rs. A. P.	
Balance on 1st April, 1910	34 6 11	Cost of Medal ...	14 0 0	
Interest on G. P. Notes of 1842-43 for Rs. 400 for 12 months only, *less* Bank Commission.	14 0 0	Expected balance on 31st March, 1911.	34 6 11	
Total ...	48 6 11	Total ...	48 6 11	

40.—*Rivaz-Mela Ram Medal* (*Rs.* 2,900).

Receipts.	Amount	Expenditure.	Amount.	REMARKS.
	Rs. A. P.		Rs. A. P.	
Balance on 1st April, 1910	76 9 3	Cost of Medal ...	100 0 0	
Interest on 3½ per cent. Loan of 1842-43, Rs. 1,000, for 12 months only, *less* Bank Commission.	54 13 4	Expected balance on 31st March, 1911.	77 9 3	
Ditto 1879, Rs. 1,000, ditto.	34 13 4			
Ditto 1900-01 Rs. 900, ditto.	31 5 4			
Total ...	177 9 3	Total ...	177 9 3	

41.—*Davis Pakhoke Medal (Rs. 700).*

Receipts.	Amount.	Expenditure.	Amount.	REMARKS.
	Rs. A. P.		Rs. A. P.	
Balance on 1st April, 1910	37 2 11	Cost of Medal ...	25 0 0	
Interest on 3½ per cent. Loan of 1900-01, Rs. 700, *less* Bank Commission.	24 8 0	Expected balance on 31st March, 1911.	36 10 11	
Total ...	61 10 11	Total ...	61 10 11	

42.—*Karam Devi-R. B. Beli Ram Memorial Medal (Rs. 500).*

Receipts.	Amount.	Expenditure.	Amount.	REMARKS.
Balance on 1st April, 1910	10 0 0	Cost of Medal ...	16 0 9	
Interest on 3½ per cent. Loan of 1885, Rs. 500.	17 8 0	Expected balance on 31st March, 1911.	11 8 0	
Total ...	27 8 0	Total ...	27 8 0	

43.—*Lord Minto-Inam Ali Medal (Rs. 500).*

Receipts.	Amount.	Expenditure.	Amount.	REMARKS.
	Rs. A. P.		Rs. A. P.	
Balance on 1st April, 1910	17 8 0	Cost of Medal ...	15 0 0	
Interest on 3½ per cent. Loan of 1854-55 for Rs. 500 for 12 months.	17 8 0	Balance on 31st March, 1911.	20 0 0	
Total ...	35 0 0	Total ...	35 0 0	

44.—*Patiala Ranbir Medal (Rs. 3,000).*

Receipts.	Amount.	Expenditure.	Amount.	REMARKS.
	Rs. A. P.		Rs. A. P.	
Balance on 1st April, 1910	8 0 0	Probable cost of Medal ...	105 0 0	
Interest on 3½ per cent. Loan of 1854-55 for Rs. 3,000 for 12 months only, *less* Bank Commission.	104 8 0	Expected balance on 31st March, 1911.	7 8 0	
Total ...	112 8 0	Total ...	112 8 0	

ABSTRACT ESTIMATE OF INCOME AND EXPENDITURE OF SPECIAL ENDOWED TRUSTS.

		Rs. A. P.
Balance on 1st April, 1910		4,817 3 9
Income on account of—		
(*a*) Interest on 3½ pent. Loan of 1842-43, 1854-55, 1865, 1879 and 1900-01		11,398 3 8
(*b*) Contribution from Current Account, &c.		545 0 0
	Total ...	16,760 7 5
	Deduct Expenditure ...	10,874 13 0
Balance expected on 31st March, 1911		5,885 10 5

H.—ESTIMATES OF INCOME AND EXPENDITURE OF UNENDOWED SPECIAL SUBSCRIPTIONS AND DONATIONS, 1910-11.

1.—*Nabha Gurmukhi Scholarships* (*Rs.* 2,100).

Receipts.	Amount.	Expenditure.	Amount.	REMARKS.
	Rs. A. P.		Rs. A. P.	
Balance on 1st April, 1910	528 13 1	Gurmukhi Scholarships for full year Rs. 10 per mensem.	192 0 0	
Subscription for 1909-10	200 0 0	Expected balance on 31st March, 1911.	609 5 1	
Interest on 3½ per cent. Loan of 1842-43, Rs. 1,600, for 12 months only.	55 4 0			
Interest on 3½ per cent. Loan of 1854-55, Rs. 500, for 12 months only.	17 4 0			
Total ...	801 5 1	Total ...	801 5 1	

2.—*Rai Bahadur Protul Chandra Chatterji's Prize.*

Receipts.	Amount.	Expenditure.	Amount.	REMARKS.
	Rs. A. P.		Rs. A. P.	
Balance on 1st April, 1910	50 0 0	Prize for 1910 ...	50 0 0	
Subscription for 1910-11	...	Expected balance on 31st March, 1911.	...	
Total ...	50 0 0	Total ...	50 0 0	

3.—*McLeod Purse.*

Receipts.	Amount.	Expenditure.	Amount.	REMARKS.
	Rs. A. P.		Rs. A. P.	
Balance on 1st April, 1910	...	Purse for 1910-11 ...	100 0 0	
Subscription for 1910-11...	100 0 0	Balance on 31st March, 1911.	...	
Total ...	100 0 0	Total ...	100 0 0	

4.—*H. H. Kanwar Sahib Patiala Medal.*

Receipts.	Amount.	Expenditure.	Amount.	REMARKS.
	Rs. A. P.		Rs. A. P.	
Balance on 1st April, 1910	...	Medal for 1910-11 ...	100 0 0	
Subscription for 1911 ...	100 0 0	Balance on 31st March, 1911.	...	
Total ...	100 0 0	Total ...	100 0 0	

ABSTRACT OF ESTIMATED INCOME AND EXPENDITURE OF UNENDOWED SPECIAL SUBSCRIPTIONS AND DONATIONS.

		Rs. A. P.
Balance on 1st April, 1910	...	578 13 1
Unendowed Subscriptions and Donations ...	...	400 0 0
Interest on Government Promissory Notes ...	...	72 8 0
Total	...	1,051 5 1
Deduct Expenditure	...	442 0 0
Expected balance on 31st March, 1911 ...	...	609 5 1

I.—ESTIMATES OF INCOME AND EXPENDITURE OF THE GENERAL ENDOWMENT FUND FOR 1910-11.

Receipts.	Amount.	Expenditure.	Amount.	REMARKS.
	Rs. A. P.		Rs. A. P.	
Balance on 1st April, 1910	...	Payable to Oriental College Account.	6,619 0 0	
Interest on 3½ per cent. Loan of 1865. Rs. 1,89,600, les Bank Commission.	6,619 0 0	Expected balance on 31st March, 1911.	...	
Total ...	6,619 0 0	Total ...	6,619 0 0	

J.—ESTIMATES OF INCOME AND EXPENDITURE OF THE BUILDING FUND.

Receipts.	Amount.	Expenditure.	Amount.	REMARKS.
	Rs. A. P.		Rs. A. P.	
Balance on 1st April, 1910	1,11,700 0 0	Balance on 31st March, 1911.	1,11,700 0 0	
Grant for 1910-11 ...	...			
Total ...	1,11,700 0 0	Total ...	1,11,700 0 0	

K.—ESTIMATES OF INCOME AND EXPENDITURE OF THE HALL AND LIBRARY FUND.

Receipts.	Amount.	Expenditure.	Amount.	REMARKS.
	Rs. A. P.		Rs. A. P.	
Balance on 1st April, 1910	11,000 0 0	Library	...	
Grant for 1910-11 ...	...	Balance on 31st March, 1911.	11,000 0 0	
Total ...	11,000 0 0	Total ...	11,000 0 0	

APPENDIX II.

Proceedings of a meeting of the Board of Studies in Latin, Greek, French and German.

B. A.—FRENCH

Proposed outlines—

PASS PAPERS—

	Marks.
(a) Translation and explanation of passages from set books—Pœtry, drama.	35
History of French Literature	40
	75
(b) Translation and explanation of passages from set books—Prose...	40
Translation from English into French	35
	75

HONOURS PAPERS—

(a) More searching questions on History of Literature ...	60
French Essay	40
	100
(b) Elements of French Philology	60
Translation of unseen passages from French into English ...	40
	109

Books proposed for 1910-11—

PASS (a) Corneille	... ...	... Horace (edited by Saintsbury, Clarendon Press).
Victor Hugo...	...	... Hernani (edited by C. Kemshead, Clarendon Press).
Rostand ...	...	... L'Aiglon.
Emile Faguet	...	... Literary History of France (Oxford University Press).
(b) Gautier ...	...	... Scenes of Travel (selected and edited by G. Saintsbury, Clarendon Press).
G. Masson ...	...	... Louis XIV and his Contemporaries; as described in Extracts from the best Memoirs of the Seventeenth Century (Clarendon Press).

Also recommended—

HONOURS—(a) Saintsbury	...	... A Short History of French Literature. (Clarendon Press).
(b) Darmesteter	...	... Historical French Grammar,
or, Brachet ...	...	... Historical Grammar of the French Language (translated by Kitchin, Clarendon Press).

A. C. WOOLNER

Convener.

Courses of Reading for B. T. Examination.

Mental and Moral Science:—

James' "Text-Book of Psychology" (omitting Chapters III—VIII.)

Brackenbury's "Primer of Psychology."

Welton's "Logical Bases of Education."

Welton and Blandford's "Moral Training through Discipline."

General Principles of Teaching—

Bayley's "The Educative Process" (Macmillan).

Particular Methods—

Adamson's "Practice of Instruction."

History of Education—

Monroe's Briefer History of Education, Chapters III, IV, VI—XIV.

Bosanquet's "The Education of the Young in the Republic of Plato."

Intermediate—ENGLISH.

Scott	... ...	... Kenilworth.
Froude	... ...	... Selections, edited by P. S. Allen.
Stevenson	... ...	... Inland Voyage.
Helps	... ...	... Friends in Council, *First Series.*
Wordsworth ...	... ...	... Pœms, edited by Clara L. Thomson.

B. A. and B. Sc.—ENGLISH.

Shakespeare	... 1. A Midsummer Night's Dream.
	2. Henry V.
Hales	... Longer English Poems.
Macaulay	... Trevelyan's Selections.
Thackeray	... The Newcomes.
Knight	... Where Three Empires Meet.
Lamb	... Essays of Elia, *First Series.*

M. A. ENGLISH—

As in 1911.

HONOURS—

As in 1911.

Matriculation Examination.

History of India (Outlines).

Geography—No change.

Intermediate Examination.

(*a*) History of England.

(*b*) History of Greece and Rome.

(*c*) A Special Period of Indian History (Hindu and Muhammadan periods to alternate).

B. A. Examination—HISTORY.

Paper A.—
(*a*) History of England—General.
(*b*) History of England—A Special Period.

Paper B.—
(*a*) History of India—The British Period (1757—1900).
(*b*) History of Modern Europe.

B. A. Examination (Honours)— HISTORY.

Paper A —
(*a*) History of Ancient India.
(*b*) History of the Moghuls.

Paper B.—The English Constitution.

B. A. Examination—ECONOMICS.

Paper I.—Political Economy.

Paper II.—Application of Economic Principles to Indian Topics.

B. A. Examination (Honours)—ECONOMICS.

Paper I.—Economics Higher Course.

Paper II.—Special Economic Topics, such as Banking and Exchange, to be fixed from year to year.

Books recommended for 1912 :—

Intermediate.

(*a*) Tout's Smaller Book, II.

(*b*) Fyffe's Greece and Creighton's Rome.

(*c*) Marsden's Hindu Period.

B. A. Examination—HISTORY.

Paper A.—{ (a) Special Period English, 1660—1789
(b) Tout's Advanced History of England.

Paper B.—{ (a) Special Period of Indian History, 1757—1900.
(b) History of Modern Europe.
Mayer's Modern Age.

B. A. Examination (Honours)—HISTORY.

Paper A.—{ Smith's Ancient India.
Elphinstone's Moghul Period.

Paper B.—Lowell's English Constitution.

B. A. Examination—ECONOMICS.

Paper I.—Seager's Political Economy.
Hadley's Economics.

Paper II.—Morrison's Industrial Organisation.
Ranade's Essays.
Land Revenue Policy of Indian Government.

B. A. Examination (Honours)—ECONOMICS.

Paper I.—Aristotle's Politics (Weldon's translation).
Marshall's Principles of Economics.

Paper II.—Dumbar's History of Banking.
Gosch'sen Foreign Exchange.

Courses of Reading for Clerical and Commercial Examination.

1. The Board decided to retain the Courses in I English, II. *a*, *b*, and *c*, and V, VI and VII.

2. As regards II (*d*) Commerical Correspondence,
III (*a*) Commercial Geography,
IV (*a*) Book-keeping,

it was resolved that Principles and Practice of Book-keeping by K. S. Aiyar should replace the present prescribed books.

In Commercial Geography it was resolved that Pitman's Commercial Geography should replace the books at present prescribed.

In Commercial Correspondence it was decided to add Commercial Correspondence and Office Routine (First Year's Course) to Hawkins' Manual.

Courses of reading in Mathematics for 1912:—

Matriculation.

The same as in 1911.

Intermediate.

The same as in 1911.

B. A.

(*a*). Page 153, Calendar 1909-10, III. Mathematics.—After "two written papers of three hours each" make the following alterations:—

Statics-Hydrostatics	...	75
Dynamics	...	75

(*b*) Page 298 Calendar 1909-10. (*c*) Hydrostatics.—Omit "equilibrium of a revolving liquid" (last line).

B. A. Honours.

The same as in 1911.

M. A.

Page 316 No. 11. Substitute "Vortex Motion" for "The Theory of Sound."

M A. Courses for 1912:—

I. Higher Algebra—as in Hall and Knight.

Theory of Equation—as in 1st Volume of Burnside and Panton.

Determinants—as in Burnside.

Trigonometry Plane—as in Hobson, Chapters VI, VII, XIII—XVII.

II. Pure Geometry—as in Askwith, omitting Chapter XI.

Plane Analytical Geometry—as in Askwith's Conics.

Solid Geometry—as in Charles Smith's Solid Geometry.

III. Differential Calculus—as in Edward's Treatise and Integral Calculus—as in Todhunter (omitting Calculus of Variation).

Differential Equations—Murray.

IV. (1) Statics—as in Routh, Volume I.

(2) Hydrostatics—as in Besant, omitting Chapter X.

(3) The more important portions of Attractions—as in Routh's Statics, Volume II.

V. (1) Particle Dynamics—as in Routh's Dynamics.

(2) Rigid Dynamics, omitting cases of Motion in 3 dimensions—as in Routh's Volume I.

(3) Hydrodynamics and Sound—as in Basset's Elementary Treatise, omitting Chapter V.

VI. Spherical Trigonometry—as in Todhunter and Leathern up to the Solution of Triangles.

Astronomy—as in Godfrey, omitting Chapter III.

Optics—as in Herman, Chapters I—VII and IX.

Newton's Principia has been left out.

(*a*) *For the Intermediate Examination.*

(1) Logic—Stock's.

(2) Psychology—Brackenbury's.

(*b*) *For the B. A. Examination*—PASS COURSE.

(1) 1st Paper—

		Marks.
Psychology—James' Text Book	...	50
Logic—Carveth Reades	... ...	30

(2) 2nd Paper—

Ethics—Seth's "Ethical Principles"	...	40
Natural Theology Knight's "Aspects of Theism"		30

(*c*) *For the B. A.* (*Honours*)—COURSE.

(1) First Paper—

Mayor's History of Ancient Philosophy.

Berkeley's Dialogues.

(2) Second Paper—

Fullerton's Introduction to Philosophy.

(d) For the M. A. Examination.

(i) First Paper—Logic—

Mill's Logic.

Bosanquet's Logic.

(ii) Second Paper—Psychology—

James' Principles of Psychology.

Kant's Critique of Pure Reason.

Ribot's English Psychology.

(iii) Third Paper—Ethics—

Aristotle's Nickomachœan Ethics.

Kant's Metaphysic of Ethics.

T. H. Green's Prolegomena to Ethics.

Mill's Utilitarianism.

Sidgwick's History of Ethics.

Sorley's "Recent Tendencies in Ethics."

(iv) Fourth Paper—History of Philosophy—

Weber's—"History of Philosophy."

Taylor's—," Elements of Metaphysics."

Max Müller's—"Systems of Indian Philosophy."

Grigg's Philosophical Classics—"Hegel."

(v) Fifth Paper—Natural Theology—

Martineau—Study of Religion.

Caird—Philosophy of Religion.

Deussen—Philosophy of Upanishads.

B. A. Honours in Arabic.

History of Arabic Literature by Nicholson in place of History of Arabic Literature by Clement Huart.

The following recommendations relating to the Courses of Reading for 1912 in Sanskrit were accepted :—

SANSKRIT (ARTS FACULTY)—

Matriculation.

To substitute Raj Krishna Bannerjee's Grammar of Sanskrit for Dr. Bhandarkar's Second Book of Sanskrit; but to recommend this book of Dr. Bhandarkar's to teachers for setting exercises.

Intermediate.

For Kalidasa Kumára Sambhavani substitute Bhartrihari Niti and Sataka and Vairágya Sataka.

B. A.

For Bána Kádambari substitute Harshcaritam.

Honours.

As for 1911.

M. A.

For Viramitrodaya (Dayavibhaga Kánda) substitute Mitakshara (Vyarahára Adhyáya Dayabhága).

In the Munshi and Munshi Fazil Examinations the recommendations of the Board were accepted :—

Munshi Examination.

Mehr-i-Nimroz in place of Nasikh-ut-Tawarikh.

Munshi Fazil Examination.

Jangnama Nimat Khan-i-Ali in place of Tarikh-i-Mujam.

Sanskrit and Hindi Board of Studies.—Recommendations of the Board as to courses were accepted.

Prajna.

As for 1911.

Visharada.

For Bharavi's Kiratarjuniya substitute Bhagavadgita, Books 7—18, and Kiratarjuniya, Books I, G. V.

Shastri.

As for 1911.

Hindi.

Proficiency.

High Proficiency.

As for 1911.

Panjabi Board of Studies.—Recommendations which were as follows were accepted :—

Budhiman or Proficiency.

I. Grammar.—(*a*) Panjabi Vyakarn Bodh portion printed in bold type (Mohan Singh).

(*b*) Pingal Manjari (Bihari Lal).

II. Literature, Poetry.—(*a*) Japji and Jápji.

(*b*) Saruktawali (Har Dyal).

(*c*) Kafiz by Ishar Das.

III. Do., Prose.—(*d*) Life of Guru Angad (Khalsa College Series).

(*e*) Tarak Sangra (Bhanu Datt).

IV. Drama.—Hanuman Natak.

V. Translation.—No fixed books.

VI. Composition.—No fixed books.

Widwan or High Proficiency.

I. Grammar.—(*a*) Panjabi Vyakarn Bodh, whole (Mohan Singh).

(*b*) Rup Dip Pingal.

II. Literature, Poetry.—(*a*) Sri Rag from Adi Granth.
(*b*) Varan Bhai Gurdas.
(*c*) Salok Baba Farid from Adi Granth.

III. Do., Prose.—(*a*) Vidya Ratnakar (Bihari Lal).
(*b*) Vedant Sar (Bhanu Datt).
(*c*) Janam Sákhi (Bhai Mani Singh).

IV. Drama.—Probodh Chandra Natak.

V. Translation.—No fixed books.

VI. Composition.—No fixed books.

Gyani or Honours.

I. Grammar.—(*a*) Panjabi Vyakarn Bodh (Mohan Singh).
(*b*) Chhand Ratnawli.
(*c*) Bani Beora (without tables) (Khalsa Tract Society).

II. Literature, Poetry,—(*a*) 22 Vars from Adi Granth.
(*b*) Bhagtan di Bani from Adi Granth.
(*c*) Kafian Bulla Shah.

III. Do., Prose.—(*a*) Panch Tantar (Yogi Shiv Nath).
(*b*) Anek Darshan (Bihari Lal).
(*c*) Lectures by Bhai Sardul Singh, Gyani.

IV. Drama.—Bachitar Natak by Guru Gobind Singh.

20 Swayás by Guru Gobind Singh.

V. Translation.—No fixed books.

VI. Composition.—No fixed books.

I.—Proceedings of the Science Faculty at a meeting held at the Senate Hall, Lahore, on Tuesday, the 25th January, 1910, at 6 P.M.

PRESENT:

C. C. Caleb, Esq., M.B., M.S., *Dean* (*in the chair*).
Major J. Stephenson, I M.S.
S. Robson, Esq., M.A.
The Hon'ble Mr. Shadi Lal, R.B., M.A., B.C.L., *Barrister-at Law*.
B. Mouat Jones, Esq., M.A.
L. Devi Dayal, B.A.
S. K. Datta, Esq., B.A., M.B., Ch.B.
L. Hira Lal, L.M.S.
Rev. D. J. Fleming, M.A., M.Sc., *Secretary*.

1. B. Mouat Jones, Esq., M.A., was elected to represent the Faculty on the Syndicate of the University in the place of R. S. Lala Ruchi Ram, resigned.

2. The following were elected as added members of the Faculty:—

L. Chetan Anand, M.A.
M. C. Mukerji, Esq., M.A.
D. N. Wadia, Esq., M.A.
L. Shiv Ram Kashyap, M.Sc.
H. S. Sales, Esq.

3. The proceedings of a meeting of the Board of Studies in Physics and Chemistry, held on the 18th of October, 1909, were considered, and the following resolutions were passed:—

(*a*) That in the opinion of this Faculty the examinations in Practical Physics and Chemistry in the Arts Faculty should be made the same as for the Science Faculty, in the Intermediate and Degree examinations; and that the subject be referred to a combined meeting of the Arts and Science Faculties for consideration.

(*b*) That Watson's "Elementary Practical Physics" (Longmans) be suggested for the Practical Physics of the Intermediate Examinations in place of Wilberforce and Fitzpatrick's "Laboratory Note-book of Elementary Physics."

(*c*) That in the Practical Chemistry Examinations for the M. Sc., B. A., B. Sc., Intermediate, Arts and Science Faculties, candidates must present Note-books containing their original notes made in the laboratory, dated and initialled by their Professor, of experiments performed in the course of their studies; that the directions under the Courses of Reading as printed in the Calendar for 1912 be changed in accordance with this; and that notice of this change be sent to each College concerned.

(*d*) That in the Practical Physics examinations for the M. Sc., B.A., B. Sc., Intermediate, Arts and Science Faculties, candidates must present Note-books containing the original data and a concise account of each experiment, dated and initialled by their Professor; that the directions under the Courses of Reading as printed in the Calendar for 1912 be changed in accordance with this; and that notice of this change be sent to the Colleges concerned.

(*e*) That Tutorial Mechanics be substituted for Lodge's "Mechanics" in the list of suggested books under the Courses of Reading for Physics in the Immediate Arts and Science Faculties, and in the B. A. and B. Sc.

(*f*) That in all practical examinations in Physics and Chemistry, Examiners shall place an increasing emphasis upon the original laboratory Note-books of the candidates.

4. The proceedings of a meeting of the Board of Studies in Physics and Chemistry, held on the 18th of January, 1910, were considered and the recommendations adopted (see Appendix A).

5. The minutes of a meeting of the Board of Studies in Biology and Physiology held on 2nd November, 1909, were considered, and it was resolved—

(a) That the following text-books be substituted for the Matriculation Examinations in Physiology and Hygiene in the Oriental, Arts and Science Faculties :—

First Stage Human Physiology by Meachen (Organised Science Series), University Tutorial Press, Ltd.
First Stage Hygiene by Lyster (Organised Science Series), University Tutorial Press, Ltd.

(b) That in the Course of Reading for the Honours (page 307) instead of "Protozoa" be substituted "Cells, heredity, and evolution."

6. The Proceedings of a meeting of the Board of Studies in Geology, held on the 18th of December, 1909, were considered and the recommendations adopted (see Appendix B).

CONFIRMED,

C. C. CALEB,

Dean.

D. J. FLEMING,

Secretary.

Appendix A.

Recommendations of the Board of Studies in Physics and Chemistry, dated 18th January, 1910.

The following changes were recommended :—

Page 289, Practical Physics.—Insert after Scale and Vernier "Calipers; Measurement of Angles."

Page 302, 17th line.—Take out semi-colon "(;)" after "Constant Volume."

Page 303 (a), Honours Physics.—Instead of "(omitting Chapters XIV—XVII) put (omitting Chapters XVI and XVII).

(b).—Instead of Hadley's "Magnetism and Electricity for Students" put in Whetham's "Theory of Experimental Electricity."

(c).—Change under Emtag's Light "(omitting Chapters IV, VI, VII, XIV, XVI—XVII)" to "(omitting Chapters VII and XVI)."

B. MOUAT JONES.

A. S. HEMMY.

D. J. FLEMING.

Appendix B.

Proceedings of a meeting of the Board of Studies in Geology, held in the Senate Hall, Lahore, on Saturday, the 18th December, 1909, at 11 A. M.

PRESENT :

D. N. Wadia, Esq., M.A., B.Sc.

A. S. Hemmy, Esq., B.A., M.Sc., *Convener.*

Courses fixed for the Intermediate Examination, 1912 :—

From the syllabus delete the following :—"Pseudo Fossils"; p. 293, "Evidences of difference of Geological age in Plutonic rocks"; p. 294, "Distinctive characters of gneisses, granulities and schists."

In the "Oral and Practical Examination" add :—Blow pipe analysis of chemicals and easy minerals.

Books suggested :—

Delete "Geology for Beginners (Watts)."

Add :—Class Book of Geology :—Sir A. Geikie (Macmillan).

Courses fixed for the B. A. and B. Sc. Examination :—

In the syllabus, p. 309, after "the chief living and extinct groups of the Animal and Vegetable Kingdoms" add "and their affinities."

Delete "and zones" after "Sub-divisions of systems of Strata."

After "their general correlation with strata in Europe" delete "North America and other parts of the world" and add "and India."

Delete "Formation of peculiar types of Volcanic products."

In place of the present syllabus for practical work :—

Practical work :—Identification and description of rocks, minerals and fossils; preparation of sections of rocks and minerals and their examination with the petrological microscope. Identification of crystal systems and symmetry from models, and their orthographic projection. Drawing of geological maps and sections. Blow-pipe analysis of minerals.

In the practical examination, candidates must present an account, initialled and dated by the Professor of Laboratory and field work performed in the course of their studies. He must also present to the examiner three microscopic slides of rock sections prepared by himself and certified by his teacher as such.

Books suggested :—

Systematic Mineralogy	... Banermann (Longmans).
Mineralogy ...	... Rutley.
Text-Book of Geology	... Sir A. Geikie (Macmillan).
Study of Rocks ...	... Rutley (Longmans).
Manual of Geology of India...	R. D. Oldham (Govt. Press, Calcutta).

For practical Laboratory work G. A. J. Cole's "Aids in Practical Geology (Griffin)" is suggested.

For the Honours Examination a fuller and more detailed acquaintance with the syllabus is required, indicating somewhat more extended reading. The following additional books are suggested for reference :—

Petrology for Students	... Harker (Cambridge University Press).
Volcanoes	... Bonney.
Earthquakes	... Dutton.
Elementary Palæontology	... Wood (C. U. P.)

A. S. HEMMY,

Convener.

In my opinion this course, whilst suitable for the B. Sc. in which it forms two subjects, is too much for the B. A. in which it forms one subject, and I recommend that Mineralogy should be omitted from the B. A. course.

D. N. WADIA.

APPENDIX III (A).

Draft of Revised Inter-Collegiate Rules.

[*Calendar, page* 94.]

REGULATION 7.

The following rules shall be observed in all Colleges affiliated in the Faculties of Oriental Learning, Arts, or Science :—

Rule 1.—Intermediate and Degree classes shall be opened on the 1st day of May. To join any of these classes after the 8th May, the sanction of the Syndicate shall be required.

Rule 2.—No student who has joined one College shall be admitted to another College during the same academic year unless—

(i)—he has obtained a leaving certificate. This certificate is not to be given by his Principal until the transfer has been sanctioned by the Syndicate;

(ii)—one or other of the following conditions is satisfied, namely :—

(*a*) if a change of residence by his father or guardian has made it necessary for a student to change his College,

(*b*) if a student has joined a College without the permission of his father or guardian; and

(iii)—has obtained through his Principal the permission of the Syndicate.

No application for transfer shall be entertained unless the student's statement is supported by his Principal.

Rule 3.—If a student's name is struck off the rolls of his College, the student may be re-admitted to the same class at the discretion of his Principal.

Rule 4.—If a student of a First, Third or Fifth Year class is struck off the rolls of a College for any reason other than misconduct, he may be admitted to the First, Third or Fifth Year class respectively of any College on any date between and including the first and the eighth days of any subsequent May on the production of a leaving certificate.

Rule 5.—A student reading in the Second, Fourth, or Sixth Year class of a College shall not be admitted to another College unless he satisfies the conditions (*i*), (*ii*) and (*iii*) of Rule 2.

Rule 6.—A student who has completed his course for a University Examination may rejoin his own College: but he shall not be re-admitted after the 8th May unless his Principal is satisfied that he could not have rejoined earlier, nor shall he in any case be re-admitted later than the 1st Jnly without the permission of the Syndicate. Or such a student may join the Second, Fourth, or Sixth Year class, as the case may be, of any other College on production of a leaving certificate; but he shall not be so admitted later than the 8th May without the permission of the Syndicate.

Rule 7.—In the case of Bachelor of Teaching classes, of Oriental Titles classes and of classes for Examinations in Vernacular Languages, the last date for joining or rejoining a class without the permission of the Syndicate shall be the 15th June: and in the case of Engineering classes the last date shall be the 1st July.

In other respects students of these classes shall be subject to Rules 2, 3, 4 and 6.

Rule 8.—In Colleges where fees are charged, students shall be charged, fees from the first of May except in the case of the classes enumerated in Rule 7, the students of which shall be charged fees from the 1st June.

A. C. WOOLNER,
Registrar.

APPENDIX III (B).

Report of a Sub-Committee of the Syndicate appointed to consider certain proposals for the revision of the Regulations for the Election of Boards of Studies.

A MEETING WAS HELD ON FRIDAY, THE 29TH OCTOBER, 1909, AT 5 P.M.

Present :

R. B. Shadi Lal, Esq., M.A., B.C.L., *Barrister-at-Law.*

B. Mouat Jones, Esq., M.A.

A. C. Woolner, Esq., M.A., *Registrar.*

1. Mr. Jones in his letter to the Registrar, dated the 27th May, 1909, had proposed certain modifications of the Regulations for the Election of Boards of Studies, on the principle that the Board for any subject should not be elected by members of a Faculty, the examinations in which did not include that subject, as, *e.g.*, he regarded as anomalous the voting for a Science Board by members of the Oriental Faculty and the voting for an Oriental Language Board by members of the Science Faculty.

2. The Sub-Committee accepted this principle which had been adopted in the case of Law and Medicine, but owing to the overlapping of subjects, had not been applied to

the other Boards. It was accordingly resolved to recommend to the Syndicate an amendment of Regulation 2 of Chapter V to provide for the Boards being elected by the Faculties as follows :—

No.	*Board.*		*Faculty.*
1.	English	...	Oriental, Arts and Science.
2.	Latin, etc.	...	Arts.
3.	Sanskrit and Hindi	...	Oriental and Arts.
4.	Arabic, etc.	...	Oriental and Arts.
5.	Hebrew	...	Arts.
6.	Panjabi	...	Oriental and Arts.
7.	Bengali	...	Oriental and Arts.
8.	Philosophy	...	Arts.
9.	History and Geography	...	Oriental and Arts.
10.	Mathematics and Astronomy	...	Arts and Science.
11.	Physics and Chemistry	...	Arts and Science.
12.	Botany, Zoology and Physiology	...	Arts and Science.
13.	Geology and Agriculture	...	Arts and Science.
14.	Commercial subjects	...	Arts.
15.	Teaching	...	Arts.
16.	Engineering and Drawing	...	Arts and Science.

3. To meet any possible apprehension that this method of election might consume more time owing to the variety of electorate, it was resolved to point out (1) that in the case of a vote being taken, the number of voters in the case of most of the Boards will now be fewer, and (2) that all these 16 Boards could be conveniently elected on one day as follows :—

(*a*) Arts Faculty elects Boards Nos. 2, 5, 8, 14 and 15.

(*b*) Arts and Science Faculties elect Nos. 10, 11, 12, 13 and 16.

(*c*) Arts, Science, and Oriental Faculties elect No. 1.

(*d*) Arts and Oriental elect Nos. 3, 4, 6, 7 and 9.

4. It was also resolved to recommend to the Syndicate that this opportunity be taken to substitute "June" for November in the same Regulation. It had, in the opinion of the Committee, proved unsatisfactory in several ways to change the Boards in November.

November fell in about the middle of the time during which Courses of Reading were fixed, with the result that if a Board's recommendations were referred back for reconsideration, it could easily happen, and had actually happened, that the matter had to stand over until a new Board had had time to consider the matter.

A. C. WOOLNER,

Registrar.

APPENDIX IV.

Copy of a letter No. 1086, *dated the* 5*th of October,* 1909, *from the Accountant-General, Panjab, to the Chief Secretary to Government, Punjab.*

I HAVE the honour to report that the accounts of the Panjab University for the financial year 1908-09 have been test-audited in accordance with the instructions contained in the Panjab Government letter No. 1029, dated the 28th June, 1889, to my address.

The accounts kept during the year are the same as before, and are detailed below :—

(1) Current Account.
(2) Special Endowed Trusts Account.
(3) Unendowed Special Subscriptions and Donations.
(4) The General Endowment Fund Account.
(5) The Oriental College Account.
(6) Pension Contribution Fund Account.
(7) Provident Fund Account.

For each of these accounts a separate cash book and separate floating account is maintained with the Bank of Bengal, Lahore.

The books of accounts Nos. (1) and (5) were examined for three months and those of the other accounts for twelve months. For these months the vouchers for payments were examined as well as the counterfoils of receipts granted and both vouchers and counterfoils were compared with the entries in the cash book and found correct. The transactions for these months were traced from the cash book into the ledgers, and it was found that the postings had been correctly made. By an examination of this nature the Auditor has satisfied himself generally that the expenditure incurred has been duly authorised, that the financial rules have been observed except in the matter of expenditure in excess of budget grants, and that the audit carried out by the auditor appointed by the University has been generally correct. I append a statement of certain irregularities noticed.

An explanation of the excess over budget grants has been furnished by the University officials in the form of a statement which is herewith attached.

It has been ascertained that the Government grants to the University have been legitimately expended on the object for which they were sanctioned except the Building grant which is held in Government securities owing to building operations not having been yet commenced. The safe custody receipt of the Bank of Bengal, Lahore, for the Government securities deposited with the Bank has been compared with the entries relating to those securities in the accounts of the University. The securities stand in the books at the nominal value of Rs. 7,29,900. Of this account, Rs. 3,21,500 appertain to the Special Endowment Fund Account ; Rs. 1,89,600 to the General Endowment Fund ; Rs. 1,81,700 to the Current Account ; Rs. 2,000 to the Pension Contribution Fund ; Rs. 2,100 to the Unendowed Special Subscriptions and Donations ; and Rs. 33,000 to the Provident Fund Account. The securities include Government Promissory Notes for Rs. 32,700 purchased during the year, of which Rs 20,000 were purchased for the current account, Rs. 7,600 for the Provident Fund Account, Rs. 4,600 for the Special Endowed Trust Account, and Rs. 500 for the Unendowed Special Subscriptions and Donations account ; while the Promissory Notes worth Rs. 500 were sold from the Pension Contribution Fund Account, the invested funds of which now stand at Rs. 2,000 as already stated.

The interest accruing on the General Endowment Fund is credited to the Current Account and utilized for expenditure under that head, and as no transactions are recorded under the former head, I think this account might be amalgamated with the Current Account and Securities held under it transferred to the Current Account with the sanction of the Senate.

As no further receipts are realized on account of the Pension Contribution Fund which has been superseded by the Provident Fund, I think no useful purpose is now served by keeping it as a separate account. The account might also merge into the current account, and securities to the nominal value of Rs. 2,000 held under it be transferred to the Current Account with the sanction of the Senate.

As regards the financial position of the University, the transactions for the year, after excluding the special grant of Rs. 50,000 given by Government for the improvement of College Education, Building and Furniture and the expenditure of Rs. 43,723-12-0 incurred against this grant during the year, were as follows :—

	Rs.	A.	P.
Receipts	2,41,021	1	7
Expenditure	2,22,781	7	6
Surplus ...	18,239	10	1

I submit the usual general Cash Balance Statement.

The audit fee of Rs. 100 will be credited as usual as a receipt under the head "XXV—Miscellaneous, Fees for Government Audit," in the Provincial Accounts. As it was found necessary to depute an officer to perform the test audit in addition to his ordinary duties and out of office hours, an honorarium of that amount has been granted to him.

Endorsement by the Panjab Government.

No. 1532 (Home—General), dated Lahore, the 28th October, 1909.

COPY, with copy of enclosures, forwarded to the Registrar, Panjab University, for information, with reference to his letter No. 1231, dated the 4th of August, 1909.

List of Objections and Irregularities.

(1) Bills of Establishment charges are prepared in duplicate; this is unnecessary and may be discontinued.

(2) *Oriental College.*—Correction on page 107 of the ledger has not been attested, *i.e.*, the alteration of the item of Rs. 20-12-10 to Rs. 22-8-0.

(3) In case of fees paid to the Examiners who are residents in the mufassils a report is not sent to the Collector of that district for recovery of income-tax; this should be done in future.

(4) The bills detailed below do not bear the signature of the drawers :—

No. 214, dated 6th June, 1908, for Rs. 101 on account of B. T. Examination fee paid to Mr. G. S. Brett.

No. 215, dated 6th June, 1908, for Rs. 101 on account of B. T. Examination fee paid to Mr. Nelson Fraser.

No. 216, dated 6th June, 1908, for Rs. 223 on account of B. T. Examination fee paid to Mr. H. T. Knowlton.

No. 217, dated 6th June, 1908, for Rs. 316 on account of fee for Law Examination paid to Lala Chuni Lal.

No. 241, dated 6th June, 1908, for Rs. 96 on account of fees paid to Lala Khushi Ram for Intermediate Oral Examination.

No. 242, dated 9th June, 1908, on account of fees paid for Intermediate Examination to Lala Sain Dass for Rs. 97.

No. 243, dated 9th June, 1908, on account of fees paid for Intermediate Examination to Mr. C. H. Rice for Rs. 72.

No. 244, dated 9th June, 1908, on account of fees paid for Intermediate Examination to Lala Chetan Anand for Rs. 76.

No. 245, dated 9th June, 1908, on account of fees paid for Intermediate Examination to Mr. P. C. Mukerji for Rs. 25.

No. 246, dated 9th June, 1908, on account of fees paid for Intermediate Examination to Lala Khushi Ram for Rs. 25.

No. 247, dated 9th June, 1908, on account of fees paid for Intermediate Examination to Lala Ram Parshad, Khosla, for Rs. 52.

(5) *Bill No.* 218, *dated 6th June,* 1909.—The correction in the bill has not been attested by the drawer.

(6) Bill No. 221, dated 6th June, 1909, for Rs. 305-2-0 includes Rs. 12-10-0 charged by Mian Fazl Muhammad Khan, Head Master, Government School, Karnal, for postage, safe keeping of papers, carriage fare, etc.; no details are given as to how much is included on account of safe keeping, and it is questionable whether charges for *safe keeping* of papers are admissible in addition to charges paid for exmining the papers.

(7) Bill No. 812, dated the 25th January, 1909, travelling allowance bill of Raja Harnam Singh, is wanting.

(8) The Register prescribed for recording advances has not been brought into use.

Statement showing the Excess Expenditure over the Budget provision for 1908-09.

Serial No.	Heads of Expenditure.	Actual Expenses.	Budget.	Excess.	Explanation as to cause of excess.
		Rs. A. P.	Rs. A. P.	Rs. A. P.	
	Current Account.				
1	Deposits repaid	127 6 0	...	127 6 0	This expenditure does not require a budget provision.
2	Calcutta University Jubilee Convocation expenses ...	200 0 0	...	200 0 0	This payment was made under the special sanction of the Syndicate (Resolution No. 6, dated 7th April, 1908).
	Special Endowment Fund Account.				
1	Cost of Medals	1,448 5 9	1,264 6 0	183 15 9	This is due to an unexpected expenditure of Rs. 375 on account of cost of a Medal die.
	Oriental College Account.				
1	College and School Staff	10,664 2 0	10,580 0 0	84 2 0	Due to an allowance of Rs. 10 per mensem sanctioned to a teacher during the year.
2	Office Establishment	899 0 0	888 0 0	11 0 0	Due to increment of Re. 1 per mensem sanctioned to a peon.
3	Printing Papers	128 12 0	120 0 0	8 12 0	This is because a last year's bill was paid during the year under report.

General Cash Balance Statement of the Accounts of the Panjab University for the year 1908-09.

Serial No.	Accounts.	Opening balance.	Incomo.	Total.	Expenditure.	Closing balance.	REMARKS.
		Rs. A. P.	Rs. A. P.	Rs. A. P.	Rs. A. P.	Rs. A. P.	
1	Current Account including Building Fund Account.	(a) 2,38,629 14 5	(b) 2,38,903 2 11	4,77,533 1 4	2,12,156 13 7	(c) 2,65,376 3 9	
2	Special Endowed Trust Account ...	5,172 12 5	13,045 14 0	18,218 10 5	14,253 10 4	(d) 3,965 0 1	
3	General Endowed Account	...	6,619 0 0	6,619 0 0	6,619 0 0	(e) ...	
4	Unendowed Special Subscriptions and Donations Account.	650 13 7	572 8 0	1,223 5 7	757 0 6	(f) 466 5 1	
5	Oriental College Account	1,179 4 8	22,352 8 5	23,531 13 1	23,386 4 9	145 8 4	
6	Pension Fund Account	137 13 8	558 0 3	695 13 11	235 1 0	(g) 460 12 11	
7	Provident Fund Account	2,277 14 2	8,970 0 0	11,247 14 2	9,097 5 4	(h) 2,150 8 10	
	Total ...	2,48,048 8 11	2,91,021 1 7	5,39,069 10 6	2,66,505 3 6	2,72,564 7 0	

(a) Includes Rs. 1,61,700 in Government Promissory Notes.
(b) " " 50,000 received from Government besides Ordinary Grant as under:—
    (1) Improvement of Collegiate education ... Rs. 20,000
    (2) Building and furniture ... ... " 30,000
(c) " " 1,81,700 in Government Promissory Notes.
(d) Has besides Rs. 3,21,500 " " "
(e) " 1,89,600 " " "
(f) " 2,100 " " "
(g) " 2,000 " " "
(h) " 33,000 " " "

APPENDIX V.

The Board recommend that the following Examiners be appointed:—

History of Education ... ... Mr. N. Sanderson.
Mental and Moral Science... ... ... Mr. H. G. Wyatt.
Methods of Teaching and School Management ... Mr. W. T. Wright.
Particular Methods of Teaching ... ... Mr. E. Tydeman.
Practical Skill in Teaching ... ... Mr. H. T. Knowlton.

APPENDIX VI.

List of Oral Examiners for the Arts Examinations, 1910.

Name of Examination.	Subject.	Name of Examiner.
		DEGREE EXAMINATIONS.
B. A.	English ...	Revd. E. D. Lucas, M.A., Forman Christian College, Lahore. S. Robson, Esq. M.A., Principal, Government College, Lahore.

Centre.	Subject.	Name of Examiner.
		INTERMEDIATE EXAMINATION.
Lahore	English ...	S. Robson, Esq., M.A., Principal, Government College, Lahore. G. A. Wathen, Esq., M.A., Professor, Government College, Lahore. D. M. Donaldson, Esq., B.A., Forman Christian College, Lahore. H. T. Knowlton, Esq., I.E.S., Principal, Central Training College, Lahore. Revd. E. D. Lucas, M.A., Professor, Forman Christian College, Lahore.
Amritsar	Do. ...	Superintendent of Examination.
Delhi	Do. ...	Ditto ditto.
Srinagar	Do. ...	Ditto ditto.
Simla	Do. ...	Ditto ditto.
		MATRICULATION EXAMINATION.
Lahore	English ...	Lala Hans Raj, B.A., Principal, D. A.-V., College, Lahore. Superintendent of Examination. Lala Ram Parshad Khosla, M.A., Assistant Professor. Government College, Lahore. Sheikh Nur Ilahi, M. A., Assistant Professor, Government College, Lahore. D. M. Donaldson, Esq., B.A., Professor, Forman Christian College, Lahore. Maulvi R. Siraj-ud-din, B.A., Assistant Professor, Forman Christian College, Lahore.

List of Oral Examiners for the Arts Examinations, 1910—continued.

Centre.	Subject.	Name of Examiner.
		MATRICULATION EXAMINATION—(*concluded*).
Delhi	English	Revd. C. F. Andrews, M.A., Professor, St. Stephen's College, Delhi. C. H. C. Sharp, Esq., B.A., Professor, St. Stephen's College, Delhi. Superintendents of Examination.
Amritsar	Do. ...	The Principal, Mission High School, Amritsar. The Principal, Khalsa College, Amritsar. Superintendent of Examination, Centre (*a*). Superintendent of Examination, Centre (*b*).
Multan	Do. ...	Superintendent of Examination. The Head Master, Government High School, Multan.
Bhera	Do. ...	Superintendent of Examination.
Jullundur	Do. ...	Ditto ditto.
Ludhiana	Do. ...	Ditto ditto. The Manager, Mission High School, Ludhiana.
Rawalpindi ...	Do. ...	Superintendent of Examination and Revd. R. Maxwell, M.A., Gordon Mission College, Rawalpindi.
Dera Ismail Khan ...	Do. ...	Superintendent of Examination.
Jhang ...	Do. ...	Ditto ditto.
Srinagar (Kashmir) ...	Do. ...	Ditto ditto.
Gujrat	Do. ...	Ditto ditto.
Ambala	Do. ...	Superintendent of Examination and the Head Master Mission High School, Ambala.
Sialkot	Do. ...	Superintendent of Examination.
Peshawar	Do. ...	Ditto ditto.
Bannu	Do. ...	Ditto ditto.
Hoshiarpur ...	Do. ...	Ditto ditto.
Gujranwala ...	Do. ...	Ditto ditto.
Jammu	Do. ...	Ditto ditto.
Mianwali	Do. ...	Ditto ditto.
Firozpur ...	Do. ...	Ditto ditto.
Dera Ghazi Khan ...	Do. ...	Ditto ditto.
Palampur ...	Do. ...	Ditto ditto.
Quetta	Do. ...	Ditto ditto.

Name of Examination.	Subject.	Name of Examiner.
		DEGREE EXAMINATIONS.
M. Sc.	Physics ...	A. S. Hemmy, Esq., B.A., M.Sc., Professor, Government College, Lahore.
M. Sc.	Chemistry ...	B. M. Jones, Esq., M.A., Professor, Government College, Lahore.

List of Oral Examiners for the Arts Examinations, 1910—continued.

Name of Examination.	Subject.	Name of Examiner.
	DEGREE EXAMINATIONS—(*concluded*).	
M. Sc.	Zoology ...	Major J. Stephenson, I.M.S., Government College, Lahore and Dr. C. C. Caleb, M.B., M.S., Professor, Medical, College, Lahore.
B. A.	Physics ...	A. S. Hemmy, Esq., B.A., M.Sc., Professor, Government College, Lahore. Revd. D. J. Fleming, M.A., M.Sc., Professor, Forman Christian College, Lahore.
B. A.	Chemistry ...	M. C. Mukerjee, Esq., B.A., LL. B., Forman Christian College, Lahore, and Lala Ruchi Ram Sahni, R.S., M.A., Professor, Government College, Lahore.
B. A.	Geology ...	A. S. Hemmy, Esq., B.A., M.Sc., Government College, Lahore. M. A. Aziz, Esq., B.A., Principal, Islamia College, Lahore.

Centre.	Subject.	Name of Examiner.
	INTERMEDIATE EXAMINATION.	
Lahore	Chemistry ...	Lala Ruchi Ram Sahni, R.S., M.A., Government College, Lahore. M. C. Mukerjee, Esq., B.A., LL.B., Professor, Forman Christian College, Lahore. M. Hakim Ali, B.A., Professor, Islamia College Lahore. P. C. Mukerjee, Esq., M.A., Professor, St. Stephen's College, Delhi.
Lahore	Physics ...	Lala Sham Chand, B.Sc., Central Training College, Lahore Lala Seva Ram, M.Sc., Professor, D. A.-V. College, Lahore. Lala Khub Ram, M.A., Professor, St. Stephen's College, Delhi. Lala Manohar Lal, B.A., B.T., Gordon Mission College, Rawalpindi. B. Hari Singh Chima, M.A., B.Sc., Professor, Khalsa College, Amritsar.
Delhi	Physics ...	Lala Chetan Anand, M.A., Assistant Professor, Government College, Lahore.
	Chemistry ...	Lala Khushi Ram, M.A., Head Master, Government High School, Gurdaspur.
	MATRICULATION EXAMINATION.	
Lahore	Science ...	P. Samuels, Esq., B.Sc., Demonstrator, Foreman Christian College, Lahore. Sheikh Taj Muhammad, M.Sc., Government College, Lahore. Lala Ruchi Ram Sahni, R.S., M.A., Assistant Professor, Government College, Lahore. E. Tydeman, Esq., B.A., Central Model High School, Lahore.
Delhi	Do. ...	P. C. Mukerjee, Esq., M.A., Professor, St. Stephen's College, Delhi. Lala Khub Ram, M.A., St. Stephen's College, Delhi. The Science Master, Government High School, Delhi. The Science Master, St. Stephen's High School, Delhi.

List of Oral Examiners for the Arts Examinations, 1910—continued.

Centre.	Subject.	Name of Examiner.
		MATRICULATION EXAMINATION—(*continued*).
Amritsar	Science ...	Bhai Kishen Singh, B.A., Head Master, P. B. N. High School, Amritsar. Professor of Science, Khalsa College, Amritsar. The Science Master, Mission High School, Amritsar.
Multan	Do. ...	The Science Master, Church Mission High School, Multan. The Science Master, Government High School, Multan.
Bhera	Do. ...	Lala Jairam Das, B.A., Science Master, Government High School, Jhelum. The Science Master, Mission High School, Rawalpindi.
Jullundur ...	Do. ...	The Science Master, Government High School, Jullundur. The Science Master, Mission High School, Jullundur.
Ludhiana ...	Do. ...	N. C. Ghose, Esq., B.A., Head Master, Christian Boys' High School, Ludhiana. The Science Master, Government High School, Ludhiana.
Rawalpindi ...	Do. ...	The Science Master, Government S. N. High School, Rawalpindi. The Professor of Science, Gordon Mission College, Rawalpindi.
Dera Ismail Khan ...	Do. ...	Assistant Surgeon in charge of Civil Dispensary, Dera Ismail Khan.
Jhang	Do. ...	Superintendent of Examination and the Science Master, Government High School, Jhang.
Srinagar ...	Do. ...	Lala Gyani Ram, B.A., Professor, Sri Pratap Hindu College, Srinagar.
Gujrat	Do. ...	The Science Master, Government High School, Gujrat. Ditto, Mission High School, Gujrat.
Ambala... ...	Do. ...	The Science Master, Government High School, Ambala. The Science Master, Mission High School, Ambala. Lala Rattan Lal, M.A., Government High School, Simla.
Sialkot	Do. ...	Lala Harnam Singh, B.A., Murray College, Sialkot. The Science Master, Government High School, Sialkot.
Peshawar ...	Do. ...	Dr. A. A. Lankester, Peshawar.
Bannu ...	Do. ...	Superintendent of Examination.
Hoshiarpur ...	Do. ...	Lala Kirpa Ram, B.A., Head Master, S. D. High School, Hoshiarpur. Lala Devi Chand, B.A., Head Master, A. S. High School, Hoshiarpur.
Gujranwala ...	Do. ...	The Science Master, Mission High School, Gujranwala. The Science Master, Government B. High School, Gujranwala.
Jammu	Do. ...	The Professor of Physics and Chemistry, Prince of Wales College, Jammu.
Mianwali ...	Do. ...	Assistant Surgeon in charge of Civil Dispensary, Mianwali.
Firozpur ...	Do. ...	1st Science Master, Central Model High School, Lahore. The Science Master, Harbhagwan Memorial High School, Firozpur.

List of Oral Examiners for the Arts Examinations, 1910—concluded.

Centre.	Subject.	Name of Examiner.
	MATRICULATION EXAMINATION—(*concluded*).	
Dera Ghazi Khan ...	Science ...	Superintendent of Examination.
Palampur ...	Do. ...	Lala Khushi Ram, M.A., Government High School, Gurdaspur.
Quetta	Do. ...	Superintendent of Examination.
	MATRICULATION EXAMINATION (SCIENCE FACULTY).	
Lahore ...	Physics and Chemistry	Lala Chetan Anand, M.A., Assistant Professor, Government College, Lahore.
	Physiology and Hygiene	S. K. Datta, Esq., B.A., M.B., Ch.B., Forman Christian College, Lahore.
Lahore	Botany and Zoology ...	Lala Shiv Ram Kashyap, M.Sc., Government College, Lahore.
Amritsar ...	Physics and Chemistry	Bhai Kishen Singh, B.A., Head Master, P. B. N. High School, Amritsar, and B. Hari Singh Chima, M.A., B.Sc., Khalsa College, Amritsar.
Rawalpindi ...	Do.	Lala Manohar Lal, B.A., B.T., Professor, Gordon Mission College, Rawalpindi.
	INTERMEDIATE (SCIENCE FACULTY).	
Lahore ...	Botany ...	Dr. C. C. Caleb, M.B., M.S., Professor, Medical College, Lahore.
	Zoology ...	Major J. Stephenson, I.M.S., Professor, Government College, Lahore.
Lahore ...	Physics ...	A. S. Hemmy, Esq., B.A., M.Sc., Professor, Government College, Lahore.
		Lala Sham Chand, B.Sc., Central Training College, Lahore.
		Lala Manohar Lal, B.A., B.T., Professor, Gordon Mission College, Rawalpindi.
	Chemistry ...	B. M. Jones, Esq., M.A., Professor, Government College, Lahore.
Lahore	Geology ...	A. S. Hemmy, Esq., B.A., M.Sc., Professor, Government College, Lahore.
	B. SC. EXAMINATION.	
Lahore ...	Physics ...	A. S. Hemmy, Esq., B.A., M.Sc., Professor, Government College, Lahore, and Revd. D. J. Fleming, M.A., M.Sc., Professor, Forman Christian College, Lahore.
	Chemistry ...	B. M. Jones, Esq., M.A., Professor, Government College and M. C. Mukerjee, Esq., B.A., LL.B., Professor, Forman Christian College, Lahore.
Lahore	Botany ...	Dr. C. C. Caleb, M.B., M.S., Professor, Medical College, Lahore, and D. Milne, Esq., Lyallpur.
Lahore	Zoology ...	Major J. Stephenson, I.M.S., Government College, Lahore, and S. K. Datta, Esq., B.A., M.B., Ch.B., Forman Christian College, Lahore.
	ADDITIONAL TEST IN CHEMISTRY.	
Lahore	Written ...	A. S. Hemmy, Esq., B.A., M.Sc., Professor, Government College, Lahore.
Lahore	Oral and Practical ...	B. M. Jones, Esq., M.A., Professor, Government College, Lahore.

B. M. JONES,

Convener, Board of Studies in Physics and Chemistry.

APPENDIX VII.

Distribution of Fellows to the several Faculties recommended by the Syndicate at a meeting held on the 18th March, 1910.

Fellows.	Oriental.	Arts.	Law.	Medicine.	Science.
1. The Vice-Chancellor	O	A	L	M	S
2. The Chief Judge of the Chief Court of the Panjab	...	...	L	...	...
3. The Bishop of Lahore	O	A	...	...	...
4. The Director of Public Instruction in the Panjab	O	A	L	M	S
5. The representative of His Highness the Maharaja of Kashmir (Bhai Dan Singh, B.A.)	O	A	...	...	...
6. The representative of His Highness the Maharaja of Patiala (Sayad Tafazzul Hussain).	O	...	...	...	...
7. The representative of His Highness the Nawab of Bahawalpur (Maulvi Mohammad Din, B.A.).	O	A	...	...	...
8. The representative of His Highness the Raja of Nabha (Lala Tulsi Ram).	O	...	...	...	...
9. The representative of His Highness the Raja of Jind (Dr. B. L. Dhingra).	...	...	...	M	...
10. The representative of His Highness the Raja of Kapurthala (Diwan Hari Chand).	O	...	...	...	...
11. His Highness Raja-i-Rajgan Sir Hira Singh, G.C.I.E., G.C.S.I., Chief of Nabha.	O	...	...	...	...
12. Dr. H. U. Weitbrecht, Ph.D., Lahore	O	A	...	...	...
13. Diwan Narendra Nath, D.B., M.A., Deputy Commissioner, Gujrat ...	O	...	L	...	...
14. Lieutenant-Colonel F. F. Perry, F.R.C.S., L.R.C.P., I.M.S., Honorary Surgeon to the Viceroy, Principal, Medical College, Lahore.	...	...	...	M	S
15. Haji Maulvi Mufti Muhammad Abdulla, Shams-ul-Ulama, Oriental College, Lahore.	O	...	...	...	...
16. Maulvi Abdul Hakim, Shams-ul-Ulama, Oriental College, Lahore, ...	O	...	...	...	...
17. Pandit Siva Datta, Mahamahopadhyaya, Shastri, Oriental College, Lahore.	O	...	...	...	...
18. Hon'ble Mr. Justice H. A. B. Rattigan, B.A., Barrister-at-Law, Lahore ...	...	...	L	...	...
19. Hon'ble Mian Muhammad Shafi, K.B., Barrister-at-Law Lahore ...	O	A	L	...	...
20. Lala Sundar Das Suri, M.A., Inspector of Schools, Multan ...	O	A	...	...	...
21. A. S. Hemmy, Esq., B.A., M.Sc., Government College, Lahore ...	...	A	...	...	S
22. C. C. Caleb, Esq., M.B., M.S., Professor, Medical College, Lahore ...	...	...	...	M	S
23. M. Fazl Din, Pleader, Lahore	O	...	L	...	...
24. Lala Hans Raj, B.A., Principal, D. A.-V. College, Lahore ...	O	A	...	...	...
25. S. Robson, Esquire, M.A., Principal, Government College, Lahore ...	...	A	...	...	S
26. His Highness Sir Pratap Singh, Bahadur, G.C.S.I., Chief of Jammu and Kashmir.	O	...	...	...	...
27. Maulvi Muhammad Husain, S.U., Forman Christian College, Lahore ..	O	...	...	...	...
28. Hon'ble Mr. Shadi Lal, R.B., M.A., B.C.L., Bar.-at-Law, Lahore ...	O	A	L	...	...
29. A. C. Woolner, Esq., M.A., Principal, Oriental College, Lahore ...	O	A	...	...	...

Distribution of Fellows to the several Faculties recommended by the Syndicate at a meeting held on the 18th March, 1910—continued.

	Fellows.	Oriental.	Arts.	Law.	Medicine.	Science.
30.	Major D. W. Sutherland, M.D., F.R.S.E., M.R.C.P., I.M.S., Medical College, Lahore.	...	...	...	M	...
31.	Bhagat Ishwar Das, M.A., Advocate, Lahore	O	A	L	...	...
32.	Revd. A. H. Hildesley, M.A., Principal, Lawrence Military Asylum, Sanawar.	...	A	...	...	...
33.	The Hon'ble Sir Arthur Reid, M.A., Kt., Bar.-at-Law, Judge, Chief Court, Panjab, Lahore.	...	...	L	...	...
34.	F. A. Leslie-Jones, Esquire, M.A., Principal, Aitchison Chiefs' College, Lahore.	...	A	...	...	...
35.	Gurcharn Singh, Esq. B.A., LL.B., Bar-at Law, Lahore	O	A	L	...	...
36.	Revd. H. J. Hoare, B.A., Principal, Edwardes' Church Mission College, Peshawar.	...	A	...	...	...
37.	Maulvi Hakim Ali, B.A., Islamia College, Lahore	O	...	...	...	S
38.	Rai Bahadur Lala Beli Ram, Medical College, Lahore	...	...	...	M	S
39.	Bhai Jawahir Singh, Secretary, Khalsa College Council, Lahore	O	...	...	...	...
40.	Sayed Mumtaz Ali, "Rifah-i-'Am" Press, Lahore	O	A	...	...	...
41.	Colonel Thomas Elwood Lindesay Bate, C.I.E., Inspector-General of Civil Hospitals, Punjab.	...	...	...	M	S
42.	Allah Bakhsh, Khan Bahadur, retired Assistant to the Political Officer on duty with Ayub Khan.	O	...	...	...	...
43.	The Hon'ble Mr. Justice Frederick Alexander Robertson, Bar-at-Law, I.C.S., Judge, Chief Court, Panjab.	...	...	L	...	...
44.	The Hon'ble Raja Sir Harnam Singh, Ahluwalia, K.C.I.E.	O	A	...	...	...
45.	R. S. Lala Ruchi Ram Sahni, M.A., Professor, Government College, Lahore.	O	A	...	...	S
46.	Sayed Muhammad Ali Jafri, M.A., Head Master, Government High School, Bhera.	O	A	...	...	...
47.	B. Mouat Jones, Esq., M.A., Professor, Government College, Lahore	...	A	...	...	S
48.	The Hon'ble Mr. James Wilson, M.A., C.S.I., Financial Commissioner, Panjab.	...	A	L	...	...
49.	Rai Bahadur Lala Lal Chand, M.A., Advocate, Chief Court, Panjab, Lahore.	O	A	L	...	...
50.	Charles Golaknath, Esq., B.A., LL.B., Bar-at-Law, Principal, Law College, Lahore.	O	...	L	...	...
51.	Major J. Stephenson, M.B., F.R.C.S., I.M.S., Professor, Government College, Lahore.	...	A	...	M	S
52.	Fazl-i-Husain, Esquire, B.A., Bar-at-Law, Lahore	O	A	L	...	...
53.	Lieutenant-Colonel D. St. J. D. Grant, M.B., Chemical Examiner to Government, Panjab.	...	...	...	M	...
54.	G. A. Wathen, Esq., M.A., Professor, Government College, Lahore.	...	A	...	...	...
55.	Bedi Gurbakhsh Singh of Kallar	O	...	...	...	...

Distribution of Fellows to the several Faculties recommended by the Syndicate at a meeting held on the 18th March, 1910—concluded.

Fellows.	Oriental.	Arts.	Law.	Medicine.	Science.
56. M. M. Pandit Banke Rai of Delhi	O	...	...	...	...
57. Revd. J. C. R. Ewing, M.A., D.D., LL.D., Principal, Forman Christian College, Lahore.	O	A	...	...	...
58. S. K. Rudra, Esq., M. A., Principal, St. Stephen's College, Delhi ...	...	A	...	...	...
59. Hon'ble Mr. Justice M. Muhammad Shah Din, B.A., K.B., Bar-at-Law, Additional Judge, Chief Court, Panjab.	O	A	L	...	...
60. P. N. Dutt, Esq., B.A., Assistant Registrar, Panjab University, Lahore.	O	A	...	...	...
61. Sh. Abdul Aziz, B.A., Editor, "The Observer," Lahore	O	A	...	...	...
62. Hon'ble Mr. Justice D. C. Johnstone, Judge, Chief Court, Panjab ...	...	A	L	...	...
63. Hon'ble Mr. W. B. Gordon, C.I.E., Chief Engineer, Public Works Department.	...	...	...	...	S
64. M. Crosse, Esquire, M.A., Inspector of Schools, Lahore Division ...	...	A	...	...	...
65. H. T. Knowlton, Esquire, Principal, Central Training College, Lahore	...	A	...	...	...
66. M. Shams-ud Din, Secretary, Anjuman-i Himayat-i-Islam, Lahore ...	O	...	...	—	...
67. Lala Devi Dial, B.A., Professor, D. A.-V. College, Lahore	...	A	...	...	S
68. K. B. Ghulam Muhammad Hussain Khan, B.A., of Delhi	O	...	...	..	...
69. S. K. Datta, Esq., B.A., M.B., Ch.B. (Edin.), Prefessor, Forman Christian College, Lahore.	...	...	...	M	S
70. Hon'ble Lala Sultan Singh, Delhi	O	...	...	...	...
71. Sardar Sunder Singh Majithia	O	...	...	...	...
72. L. Hira Lal, L.M.S., Lecturer, Medical College, Lahore	...	...	...	M	S
73. M. S. D. Butler, Esq., M. A., C.I.E., Deputy Commissioner, Lahore ...	...	A	L	...	..
74. Lala Harkishan Lal, B.A., Bar-at-Law, Lahore	...	A	L	...	...
75. Revd. Mr. T. Grahame Bailey, Lahore	O	A	...	...	...
76. Sir P. C. Chatterji, R.B., M.A., D.L., C.I.E., Kt.	O	A	L	...	...
77 Revd. D. J. Fleming, M.A., M.Sc., Forman Christian College, Lahore...	...	A	...	...	S
78. Lala Durga Das, B.A., LL.B., Lahore	...	A	L	...	...
79. Lala Dhanpat Rai, B.A., LL.B., Lahore	...	A	L	...	...
80 Major H. C. Melville, I.M.S., Medical College, Lahore	...	...	...	M	S
81. Shaikh Muhammad Iqbal, M. A, Ph.D., Lahore	O	A	...	...	...
82. Bhai Gopal Singh Chowla, M.A., Government College, Lahore ...	...	A	...	...	S
83. M. G. V. Cole, Esq., M.A, Principal, Khalsa College, Amritsar ...	...	A	...	...	...
84. Sheikh Abdul Qadir, B.A., Bar-at-Law, Lahore	O	...	L	...	...
85. M. Abdul Aziz, Esq., B A., Principal, Islamia College, Lahore ...	...	A	...	...	S

APPENDIX VIII.

List of Examiners for the Medical Examinations of 1910.

Subjects.	Examiners.
FIRST PROFESSIONAL EXAMINATIOM.	
Materia Medica, written	The Professor of Materia Medica, Grant Medical College, Bombay.
" " oral	The Pofessor of Materia Medica, Medical College, Lahore.
Anatomy, written	The Professor of Anatomy, Medical College, Madras.
" oral	The Professor of Anatomy, Medical College, Lahore.
Physiology, written	The Professor of Physiology, Medical College, Calcutta.
" oral	The Professor of Physiology, Medical College, Lahore.
SECOND PROFESSIONAL EXAMINATION.	
Pathology and Parasitology, written ...	The Professor of Pathology, Medical College, Calcutta.
" (oral and practical) ...	The Professor of Pathology, Medical College, Lahore.
Forensic Medicine and Toxicology, written	The Chemical Examiner to Government, Panjab.
" " oral ...	Ditto ditto.
Hygiene, written	Ditto ditto.
" oral	Ditto ditto.
SECOND L.M.S. AND M. B. EXAMINATIONS.	
Surgery, written	The Professor of Surgery, Medical College, Madras.
" oral	The Professor of Surgery, Medical College, Lahore.
Midwifery and Diseases of Women and Children, written.	The Professor of Midwifery, Grant Medical College, Bombay.
Midwifery and Diseases of Women and Children, oral.	The Professor of Midwifery, Medical College, Lahore.
Medicine and Pathology, written ...	The Professor of Medicine, Grant Medical College, Bombay.
Medicine, oral ...	The Professor of Medicine, Medical College, Lahore.
Pathology oral ...	The Professor of Pathology, Medical College, Lahore.
Medical Jurisprudence and Hygiene, written	The Chemical Examiner to Government, Panjab.
Medical Jurisprudence, oral ...	Ditto ditto
Hygiene, oral ...	Ditto ditto

LAHORE:
The 23rd November, 1909.

H. G. MELVILLE, *M. D., Major, I. M. S.*

APPENDIX IX.

The following gentlemen have been selected Examiners for the first Examination in Civil Engineering to be held in May, 1910.

1. Arithmetic	Lala Wazir Chand Chopra, Executive Engineer, Gujranwala.
2. Geometry	Ditto ditto.
3. Mensuration	Ditto ditto.
4. Estimating, ...	Mr. E. S. Heard, B.A., B.E., Assistant Engineer, Lahore.
5. Architectural Drawing	Ditto ditto.
6. Building Material and General Construction.	Lala Raja Ram, B. and R. Branch, Assistant Engineer, Delhi.
7. Scales and Figures	Ditto ditto.
8. Surveying	H. S. Sales, Esq, Bridge Engineer, North-Western Railway, Lahore.
9. Hindustani	Sardar Gurbaksh Singh, B.A., Assistant Engineer, Lahore.
10. Writing and Dictation	H. S. Sales, Esq, Bridge Engineer, North-Western Railway, Lahore.
11. Oral and Practical Examination ...	Ditto ditto.

APPENDIX X.

List of Candidates applying for permission to appear as Private Candidates to the various Examinations for 1910-11.

Serial No.	Name of applicant.	Examination for which permission is required.	Grounds of application	Station.	REMARKS.
1	Jowala Sahai Sharma.	Visharada	Requests permission for admission to the Examination.	Jammu...	Recommended.
2	Amin Chand Soni ...	B. A. ...	Failed last year from the D. A.-V. College. Attaches medical certificate of illness.	Firozpur	Do.
3	Abdur Rahman ...	Intermediate.	Is a *bonâ-fide* teacher	Lyallpur	Do.
4	Imam Ali ...	Do. ...	Ditto ditto	Rawalpindi.	Do.
5	Indar Singh Sahgal	Proficiency in Panjabi.	Requests permission for admission to the Examination.	Dipalpur	Do.
6	Atma Ram ...	Gyani and Shastri.	Requests permission for admission to the Examination.	Lyallpur	Do.
7	Q. Fazli-Haq, B.A.	Munshi Fazil.	Is a graduate of the Panjab University. Requests permission for admission to the Examination.	Jhelum...	Do.
8	Mohd. Abdul Mannan	Maulvi Fazil.	Requests permission for admission to the Examination.	Peshawar district.	Do.
9	Shambhu Datta Sharma	B. A. ...	Failed last year from the St. Stephen's College. Could not rejoin College on account of pecuniary difficulties.	Delhi ...	Do.
10	Budh Ram ...	Intermediate.	Is a *bonâ-fide* teacher	Lahore ...	Do.
11	Hari Har Swarup ...	Shastri ...	Requests permission for admission to the Examination.	Jhajjar ...	Do.
12	Harnam Singh ...	Intermediate.	Is a late student of the Khalsa College. Could not appear at the Examination last year owing to some special reasons.	Jajjiyani (Amritsar).	Do.
13	Behari Lal ...	Do.	Failed last year from the D. A.-V. College. Could not rejoin College owing to his father's death.	Firozpur	Do.
14	Abdul Rahim ...	Munshi Fazil.	Is a *bonâ-fide* teacher	Rewari ...	Do.
15	Narindar Singh, II.	Intermediate.	Failed from the Khalsa College in 1908 ...	Amritsar	Do.
16	P. Tik Lal ...	Visharada	Requests permission to appear at the Examination.	Lahore ...	Do.
17	Mohd. Din Jan ...	B. A.	Is a *bonâ-fide* teacher ...	Haripur	Do.
18	Barkat Ali ...	Intermediate.	Ditto ditto	Lahore ...	Do.
19	Hari Singh Sodhi ...	B. A. ...	Ditto ditto	Rawalpindi.	Do.
20	Nand Lal, B.A. ...	M. A. ...	Ditto ditto	D. I. Khan.	Do.
21	Hari Das ...	Intermediate.	Ditto ditto	Bhatinda	Do.

List of Candidates applying for permission to appear as Private Candidates to the various Examinations for 1910-11—continued.

Serial No.	Name of applicant.	Examination for which permission is required.	Grounds of application.	Station.	REMARKS.
22	Syed Mohsin Mirza	M. A. ...	Is a *bona-fide* teacher	Lahore ...	Recommended.
23	Dharam Chand ...	B. A. ...	Ditto ditto	Do. ...	Do.
24	Khazan Chand ...	Intermediate.	Ditto ditto	Gujranwala.	Do.
25	Ghulam Husain ...	Do. ...	Ditto ditto	Do ...	Do.
26	Kahn Singh ...	Do. ...	Ditto ditto	Ludhiana	Do.
27	Mohan Lal ...	B. A. ...	Ditto ditto	Do. ...	Do.
28	Mohd. Zaman ...	Intermediate.	Ditto ditto	Lahore ...	Do.
29	Jai Ram Sharma ...	Prajna ...	Requests permission for admission to the Examination.	Do. ...	Do.
30	Dina Nath Sharma	B.A. ...	Failed in the Examination last year from the D, A.-V. College. Could not rejoin on account of poverty.	Do. ...	Do.
31	Shiv Datta Sharma	Intermediate (Sc. F.).	Failed from the Forman Christian College, in 1908. Could not rejoin on account of illness. Attaches certificate of H. A.	Do. ...	Do.
32	Satya Prashad Sharma	Shastri...	Requests permission for admission to the Examination.	Do. ...	Do.
33	Ganga Ram Sharma	Visharda	The Manager, Sanatan Dharm Pathshlaa, Hissar, requests permission for admission to the Examination on behalf of his pils.	Hissar ...	Do.
34	Rama Krishna Varma	Do.			
35	Srinawas Sharma ...	Prajna ...			
36	Bhuredat Sharma ...	Do. ...			
37	Mohan Ram Sharma	Do. ...			
38	Lakshmi Narain Sharma	Do. ...			
39	Ganga Charan Sharma	Do. ...			
40	Kunj Lal ...	Visharda	The Secretary, Sanatan Dharm Vedic Pathshala, requests permission on behalf of the candidates.	Jullundur	Do.
41	Rikhi Ram ...	Do.			
42	Madho Ram ...	Do.			
43	Moti Ram ...	Do.			
44	Ram Gosain ...	Do.			
45	Kundan Lal ...	Prajna ...			
46	Har Datt ...	Do. ...			

List of Candidates applying for permission to appear as Private Candidates to the various Examinations for 1910-11—continued.

Serial No.	Name of applicant.	Examination for which permission is required.	Grounds of application.	Station.	REMARKS.
47	Mulkh Raj ...	Prajna ...	The Secretary, Sanatan Dharm Vedic Pathshala, requests permission on behalf of the candidates.	Jullundur	Recommended.
48	Hari Chand ...	Do. ...			
49	Narayan Datt ...	Do. ...			
50	Nathu Ram ...	Do. ...			
51	Ved Beas ...	Do. ...			
52	Kishima Nand ...	Do. ...	Requests admission to the Examination ...	Kapurthala.	Do.
53	Anant Ram ...	Vishárda	Ditto ditto ...	Lahore ...	Do.
54	Abdul Jabbar Khan	Munshi Fazil.	Ditto ditto ...	Wazirabad.	Do.
55	Mohd. Siddiq ...	Maulvi Fazil.	Ditto ditto ...	Delhi ...	Do.
56	Nur Mohammad ...	Do.	Ditto ditto ...	Do. ...	Do.
57	Muhammad Sabir...	Munshi Fazil.	Ditto ditto ...	Lahore ...	Do.
58	Shri Datta Sharma	Shastri ...	Ditto ditto ...	Jhajjar ...	Do.
59	P. Bhola Nath Sharma	Do. ...	Ditto ditto ...	Lahore ...	Do.
60	Kirpa Ram Sharma	Prajna ...	Ditto ditto ...	Kangra district.	Do.
61	S. Zavvar Husain	Maulvi Alim.	Ditto ditto ...	Lahore ...	Do.
62	Tulsi Ram ...	M. A. ...	Is a *bona-fide* teacher	Gujranwala.	Do.
63	Indar Singh ...	Intermediate in English only.	Ditto	Do.	Do.
64	M. Muhammad Din	B. A. ...	Ditto	Lahore ...	Do.
65	Istiphan S. Singh ...	Do. ...	Ditto	Ludhiana	Do.
66	R. K. Chatterji ...	Do. ...	Ditto	Sialkot ...	Do.
67	Abdulla Khan ...	Intermediate.	Ditto	Multan ...	Do.
68	Habibullah Khan...	Munshi Fazil.	Requests admission to the Examination ...	Do. ...	Do.
69	Bogha Ram Piplani	Intermediate.	Failed from the D. A.-V. College in 1909. Could not rejoin College owing to the death of his elder brother.	Lahore ...	Do.
70	P. Raja Ram ...	Prajna...	Requests admission to the Examination ...	Ludhiana	Do.
71	Miss Stratford ...	B.A. ...	Wants to appear at the Examination ...	Lahore ...	Do.
72	Shiv Ram Das Sharma	Prajna ...	Requests for admission to the Examination	Jhang ...	Do.

List of Candidates applying for permission to appear as Private Candidates to the various Examinations for 1910-11—continued.

Serial No.	Name of applicant.	Examination for which permission is required.	Grounds of application.	Station.	REMARKS.
73	Karam Chand Sharma	Prajna ...	Requests for admission to the Examination	Jhang ...	Recommended.
74	Narain Datt ...	Intermediate.	Failed in 1909 from the D. A.-V. College. Could not rejoin owing to family circumstances.	Lahore ..	Do.
75	Fazal Sattar ...	Munshi Fazil.	Requests for admission to the Examination	Do. ...	Do.
76	Ram Chand ...	Intermediate.	Is a *boná-fide* teacher	Leiah ...	Do.
77	Mohd. Shafi ...	B. A. ...	Ditto ditto ...	Lahore ...	Do.
78	S. Mohammad Riza	Do. ..	Ditto ditto ...	Do. ...	Do.
79	Tota Ram Sharma	Shastri ...	Requests permission for admission to the Examination.	Delhi ...	Do.
80	Abu Mahmud Md. Ramzan	Maulvi Fazil.	Ditto ditto	Ludhiana	Do.
81	Fazl Sattar ...	Munshi Fazil.	Ditto ditto	Lahore ...	Do.
82	Shafiq Ahmad ...	Do.	Ditto ditto	Do. ...	Do.
83	M. Mohd. Khan ...	Munhsi Alim.	Ditto ditto	Haripur	Do.
84	B. Chanda Singh ...	Intermediate.	Is a *boná-fide* teacher	Sibi ...	Do.
85	Mirza Mohd. Husain	Munshi Fazil.	Requests admission to the Examination ...	Lahore ...	Do.
86	Mohd. Husain ...	Do.	Ditto ditto ...	Do. ...	Do.
87	M. Fazl Husain ...	Intermediate.	Is a *boná-fide* teacher	Hazro ...	Do.
88	Mohamad Alam ...	M. A.	Ditto ditto	Chakwal	Do.
89	Faiz Ahmad ...	Intermediate.	Ditto ditto	Gujar Khan	Do.
90	Pt. Ram Partap ...	Shastri...	Ditto ditto	Bassi ...	Do.
91	Q. Abdullah ...	Intermediate.	Ditto ditto	Qadian...	Do.
92	Ahsan-ul-Haq ...	Munshi Alim.	Requests for admission to the Examination	Lahore...	Do.
93	Pt. Tilak Ram Sharma.	B. A.	Is a *boná-fide* teacher	Sangrur...	Do.
94	Mukand Lal ...	Intermediate.	Failed in 1909 from the Government College. Could not appear owing to his uncle's death.	Lahore ...	Do.
95	M. Abdul Rahim ...	Munshi Fazil.	Requests admission to the Examination ...	Kulachi...	Do.
96	Dharm Veer ...	Intermediate.	Is a *boná-fide* teacher	Lahore ...	Do.

List of Candidates applying for permission to appear as Private Candidates to the various Examinations for 1910-11—continued.

Serial No.	Name of applicant.	Examination for which permission is required.	Grounds of application.	Station.	REMARKS.
97	Nur Ahmed ...	Munshi	Requests admission to the Examination ...	Multan ...	Recommended.
98	Dost Mohd. ...	Do.	Ditto ditto ...	Pind gheb	Do.
99	Tej Bhan ...	B. A.	Failed last year from the D. A.-V. College	Multan...	Do.
100	Ladha Singh ...	Munshi Fazil.	Requests admission to the Examination ..	Lahore...	Do.
101	Mohd. Umar Faruqi	B. A. of 1911.	Ditto ditto ...	Jammu...	Do.
102	Brij Lall Chaudhri	B. A.	Ditto ditto ...	Hathor...	Do.
103	M. Uttam Chand ...	Do.	Appeared from the D. A.-V. College last year but failed. Owing to certain family circumstances could not rejoin College.	Lahore...	Do.
104	Inait Husain ...	Intermediate.	Failed last year from the Government College. Could not rejoin College on account of sickness. Attaches medical certificate.	Do. ...	Do.
105	Allah Dad Khan ...	M. A.	Is a *bonâ-fide* teacher	Bahawalpur.	Do.
106	S. Mohd. Maqsud Ali	Maulvi Fazil.	Requests admission to the Examination ...	Delhi ...	Do.
107	Mohd. Azim-ud Din	Do.	Ditto ditto ...	Meerut...	Do.
108	Abdul Rahim ...	Do.	Ditto ditto ...	Delhi ...	Do.
109	Rugh Nath Zadu ...	Shastri	The Head Master, S. P. H. Collegiate School, requests permission on behalf of the candidates.	Srinagar	Do.
110	Isha Lal ...	Visharda			
111	Beer Bal ...	Do.			
112	Govindh Bhatt ...	Prajna			
113	Tarak Bhatt ...	Do.			
114	Makund Bayu, I. ...	Do.			
115	Makund Bayu, II. ...	Do.			
116	M. Ashraf ...	Maulvi Fazil.	Requests admission to the Examination ...	Delhi ...	Do.
117	Mohamed Yasin ...	Do.	Ditto ditto ...	Lahore ...	Do.
118	Bhairo Dutt ...	Prajna	The Manager, S. D. Pathshala, requests permission on behalf of the candidates.	Jind ...	Do.
119	Gugan Ram ...	Do.			
120	Mathura Das Sharma	B. A. ...	Is a legal Practitioner. The District Magistrate certifies to that effect.	Hoshiárpur.	Do.
121	Diwan Chand ...	Do.	Ditto ditto	Campbellpur.	Do.
122	Mohd. Ibrahim Ali...	Intermediate.	Is a *bonâ-fide* teacher. Attaches certificate to that effect.	Mansehra	Do.
123	S. A. Aziz ...	B. A. ...	Ditto ditto	...	Do.

List of Candidates applying for permission to appear as Private Candidates to the various Examinations for 1910-11—continued.

Serial No.	Name of applicant.	Examination for which permission is required.	Grounds of application.	Station.	REMARKS
124	Amar Nath ...	Visharada	The Head Master of Pathshala Rai Mul Singh requests permission on behalf of the candidates.	Gujranwala.	Recommended.
125	Gokal Chand ...	Do.			
126	Gopal Das ...	Do.			
127	Jhanda Singh ...	Widwan	Requests admission to the Examination ...	Nizampore	Do.
128	Sana Ullah ...	Munshi Alim.	Ditto ditto	Zira ...	Do.
129	Choeth Ram ...	B. A. ...	Is a *boná-fide* teacher	Multan...	Do.
130	Damodar Narayan Samant	Do. ...	Ditto ditto	Do. ...	Do.
131	Jagdish Ram Sharma	M. A. ...	Ditto ditto	Chamba	Do.
132	Lachhman Datt ...	Visharada	Requests admission to the Examination ...	Lahore ...	Do.
133	Ghulam Ahmed Khan	Munshi ...	Ditto ditto ...	Islamabad (Kashmir).	Do.
134	Ahmed Khan ..	Do. ...	Ditto ditto ...	Do. ..	Do.
135	M. Muhd. Shah ...	Do. ...	Ditto ditto ...	Do. ...	Do.
136	Abdul Rahman ...	Munshi Fazil.	Ditto ditto ...	Lahore ...	Do.
137	Abdul Qasim Muhd. Husain	Do.	Ditto ditto ...	Do. ...	Do.
138	Kesri Parshad ...	Shastri ...	Ditto ditto ...	Firozpur Cantonment.	Do.
139	Allah Bakhsh ...	Maulvi Fazil.	Ditto ditto ...	Delhi ...	Do.
140	Shaikh Mohd. Ibrahim	Munshi Alim.	Ditto ditto ...	Gujranwala.	Do.
141	Mirza Nur-ud-Din	Munshi Fazil.	Ditto ditto ...	Rawalpindi.	Do.
142	Narayan Datt Sharma	Shastri ...	Ditto ditto ...	Patiala State.	Do.
143	Abdul Rahman ...	Munshi Fazil.	Ditto ditto ...	Lahore ...	Do.
144	S. Mohd Baqir ...	Do.	Ditto ditto ...	Do. ..	Do.
145	Abdul Jabbar ...	Do.	Ditto ditto ...	Do. ...	Do.
146	Ghulam Mohi-ud-din	Munshi Alim.	Ditto ditto ...	Khanpur (Bahawalpur).	Do.
147	Parma Nand ...	Shastri ...	Ditto ditto ...	Jhang ...	Do.
148	Devi Ditta Mal ...	Prajna ...	Ditto ditto ...	Chiniote	Do.

List of Candidates applying for permission to appear as Private Candidates to the various Examinations for 1910-11—continued.

Serial No.	Name of applicant.	Examination for which permission is required.	Grounds of application.	Station.	REMARKS.
149	M. Abdullah ...	Munshi Fazil.	Requests admission to the Examination ...	Rawalpindi.	Recommended.
150	Kanshi Ram ...	Proficiency in Hindi.	Ditto ditto ...	Lahore...	Do.
151	Hari Ram ...	Intermediate.	Is a *bona-fide* teacher	Do. ...	Do.
152	Bawa Nanak Singh	M. A. in History.	Is a Professor in the Khalsa College. The Principal recommends.	Amritsar	Do.
153	Maharaj Krishna ...	B. A. ...	Is a failed student. Principal, F. C. College, recommends him.	Jammu...	Do.
154	Md. Abdul Rahman	Munshi Alim.	Seeks permission to appear in the Examination.	Lahore...	Do.
155	Wazir Singh ...	Widwan	Ditto ditto	Montgomery.	Do.
156	Allah Bakhsh Khan	Munshi Fazil.	Ditto ditto	Jatoi (Muzaffargarh.)	Do.
157	Chaju Ram ...	Shastri ...	Ditto ditto	Barnala...	Do.
158	Nirmal Datt ...	Do. ...	The Manager, Anglo-Sanskrit High School, Multan, asks to allow these candidates to appear in the Examinations.	Multan...	Do.
159	Uttam Chandra ...	Do. ...			
160	Sewa Pershad ...	Prajna ...			
161	Chattur Bhuj ...	Do. ...			
162	Mohan Lal ...	Do. ...			
163	Bhagwan Das ...	Visharada			
164	G. H. Jahans ...	B. A. ...	Is a teacher. The Inspector of Schools, Lahore Circle, certifies.	Lahore ...	Do.
165	Ghansham Das ...	Do. ...	Is a teacher. The Inspector-General, Peshawar, certifies.	Dera Ismail Khan.	Do.
166	Zahur Husain ...	Do. ...	Is a failed student. The Principal, Government College, Lahore, recommends.	Lahore ...	Do.
167	Mr. P. Samuels ...	M.A. ...	Is a Professor. The Principal, F. C. College, Lahore, certifies.	Do. ...	Do.
168	Ghulam Mohayud-Din	Munshi Fazil.	Seeks permission to appear in the Examination.	Rawalpindi.	Do.
169	Man Chand ...	Prajna ...	Ditto ditto ...	Rohtak...	D
170	Pushkar Datt ...	Do. ...	Ditto ditto ...	Do. ...	Do.
171	Satnam ...	Proficiency in Urdu.	Ditto ditto ...	Montgomery.	Do.

List of Candidates applying for permission to appear as Private Candidates to the various Examinations for 1910-11—continued.

Serial No.	Name of applicant.	Examination for which permission is required.	Grounds of application.		Station.	REMARKS.
172	Gurdit Singh ...	High Proficiency in Panjabi.	Seeks permission to appear in the Examination.		Patiala State.	Recommended.
173	Ram Charan Acharya.	Shastri...	Ditto	ditto	Bahawalpur.	Do.
174	Narayan Datt Sharma.	Do. ...	Ditto	ditto	Patiala State.	Do.
175	Hira Singh Anand...	Additional Test in Chemistry.	Is a failed candidate of G. M. College, Rawalpindi.		Lahore ...	Do.
176	Pandit Budha Ram	High Proficiency in Hindi.	Seeks permission to appear in the Examination.		Zira ...	Do.
177	Pandit Budha Ram	Visharada	Ditto	ditto	Do. ...	Do.
178	Dwarka Nath ...	Shastri ...	Ditto	ditto	Multan...	Do.
179	Yadu Kul Bhushan	Do. ...	Ditto	ditto	Do. ...	Do.
180	Ramanand ...	Do. ..	Ditto	ditto	Do. ...	Do.
181	Ganeshi Dutt ...	Do ...	Ditto	ditto	Do. ..	Do.
182	Chander Bhan ...	Visharada	Ditto	ditto	Do. ...	Do.
183	Nand Lal ...	Do. ...	Ditto	ditto	Do. ...	Do.
184	Takan Dutt ...	Do. ...	Ditto	ditto	Do. ...	Do.
185	Krishen Dutt ...	Do. ...	Ditto	ditto	Do. ...	Do.
186	Harbhagvan ...	Do. ...	Ditto	ditto	Do. ...	Do.
187	Ghananand ...	Do. ...	Ditto	ditto	Do. ...	Do.
188	Gwardhan Dutt ...	Do. ...	Ditto	ditto	Do. ...	Do.
189	Prem Nath ...	Do. ...	Ditto	ditto	Do. ...	Do.
190	Hira Nand ...	Prajna ...	Ditto	ditto	Do. ...	Do.
191	Naonit Dutt ..	Do. ..	Ditto	ditto	Do. ...	Do.
192	Niyamat Rai ...	Do. ...	Ditto	ditto	Do. ...	Do.
193	Murli Dhar ...	Do. ...	Ditto	ditto	Do. ...	Do.
194	Yashwant Rai ...	Do. ...	Ditto	ditto	Do. ...	Do.
195	Dyal Chand ...	Do ...	Ditto	ditto	Do. ...	Do.
196	Topan Dutt ...	Do. ...	Ditto	ditto	Do. ...	Do.
197	Harbhagwan ...	Do. ...	Ditto	ditto	Do. ..	Do
198	Seth Chand ...	Do. ...	Ditto	ditto	Do. ...	Do.

List of Candidates applying for permission to appear as Private Candidates to the various Examinations for 1910-11—continued.

Serial No.	Name of applicant.	Examination for which permission is required.	Grounds of application.	Station.	REMARKS.
199	Hukam Chand ...	Prajna ...	Seeks permission to appear in the Examination.	Multan...	Recommended.
200	Devi Dutt ...	Do. ...	Ditto ditto	Do. ...	Do.
201	Lakhman Dutt ...	Do. ...	Ditto ditto	Do. ...	Do.
202	Ram Nath ...	Do. ...	Ditto ditto	Do. ...	Do.
203	Bal Krishen ...	Do. ...	Ditto ditto	Do. ...	Do.
204	Girdhari Lal ...	Do. ...	Ditto ditto	Do. ...	Do.
205	Darbari Lal ...	Do. ...	Ditto ditto	Do. ...	Do.
206	Purushottum Byas...	Shastri...	Ditto ditto	Bhiwani...	Do.
207	Piyare Lal ...	Do. ...	Ditto ditto	Do. ...	Do.
208	Ramji Lal Sharma	Prajna ...	Ditto ditto	Do. ...	Do.
209	Raja Ram Sharma	Do. ...	Ditto ditto	Do. ...	Do.
210	Praya Dutt Sharma	Do. ...	Ditto ditto	Do. ...	Do.
211	Bishambhar Dayalu	Do. ...	Ditto ditto	Do. ...	Do.
212	Sadanand ...	Shastri...	Ditto ditto	Lahore ...	Do.
213	Md. Yaqub Beg ...	Munshi Alim.	Ditto ditto	Delhi ...	Do.
214	Syed Md. Safdar Ali Shah	Proficiency in Urdu.	Ditto ditto	Dipalpur	Do.
215	Jesa Ram ...	First in Civil Engineering.	Is a failed candidate	Multan...	Do.
216	Jamal-ud-Din ...	B. A. ...	Is a failed student. The Principal, Government College, Lahore, recommends.	Lahore ..	Do.
217	Ghulam Nabi ...	Munshi Fazil.	Seeks permission to appear in the Examination.	Do. ...	Do.
218	Md. Sadiq Husain	Maulvi Alim.	Ditto ditto	Do. ...	Do.
219	Bashir Ahmad ...	Munshi...	Ditto ditto	Ludhiana	Do.
220	Syed Md. Abbas Rizwi	Munshi Fazil.	Ditto ditto	Lahore...	Do.
221	Patya Prasad Sharma	Shastri ...	Ditto ditto	Do. ..	Do.
222	Mohd. Nur ...	Maulvi Fazil.	Ditto ditto	Do. ...	Do.
223	Dewan Chand Kumbria	Additional Test in Chemistry.	Is a failed candidate	Do. ...	Do.
224	Abdul Rahman ...	Munshi Fazil.	Seeks permission to appear in the Examination.	Do. ...	Do.

List of Candidates applying for permission to appear as Private Candidates to the various Examinations for 1910-11—concluded.

Serial No.	Name of applicant.	Examination for which permission is required.	Grounds of application.	Station.	REMARKS.
225	Laqaullah ...	Maulvi ...	Seeks permission to appear in the Examination.	Sonipat...	Recommanded.
226	Bansi Dhar Sharma	Prajna ...	Ditto ditto	Bhiwani	Do.
227	Syed Mohd. Ishaq	Maulvi Fazil.	Ditto ditto	Qadian...	Do.
228	Badri Nath Sharma	Prajna ...	Ditto ditto	Bahawalpur.	Do.
229	Maqbul Ahmad Khan	High Proficiency in Urdu.	Ditto ditto	Lahore ...	Do.
230	Sultan Ahmad ...	Maulvi ...	Ditto ditto	Do. ...	Do.

Miscellaneous Notices and Advertisements.

THE following is republished for general information :—

Extract from the Proceedings of the Government of India in the Home Department (Public), No. 2831-42, *dated 8th December* 1899.

The Secretary of State for India has brought to the notice of the Government of India that it not infrequently happens that natives of India, students or others, who have proceeded to England, desire to obtain passports to enable them to travel to foreign countries in which the possession of a passport is necessary or desirable, and that difficulty often arises from want of evidence to show that the applicant is a British subject and therefore entitled to a passport. Appeals for assistance are also frequently addressed to His Lordship by destitute Indians, who desire to return to their country and by students who, owing to embarrassed circumstances, are unable to complete their course of education.

2. In order to enable the Secretary of State to deal with such cases satisfactorily the Governor General in Council has decided that it is necessary to press upon Indian students and others visiting England the desirability of providing themselves, before their departure from India, with an authoritative certificate of identity, signed by the head of the district in the case of residents of British India and by the Political Officer in that of residents of Native States. For a student the certificate should be signed by the head of his last school or college and countersigned by the District Officer.

E. D. MACLAGAN,

Chief Secretary to Government, Punjab.

[582-*t.-f.-o.*]

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.

Published by Authority.

LAHORE, FRIDAY, JULY 15, 1910.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioner, Accountant-General, &c

CHIEF COURT, PUNJAB.

NOTIFICATIONS.

The 5th July 1910.

No. 3097 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Lachman Das, B.A., son of Lala Badri Das, as a Mukhtar of the 2nd grade, on the 27th of June 1910.

No. 3098 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Karam Chand Kalrah, B.A., son of Lala Khan Chand, as a Mukhtar of the 2nd grade, on the 30th of June 1910.

No. 3099 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Jugal Kishore, B.A., son of Lala Chiranji Lal, as a Mukhtar of the 2nd grade, on the 4th of July 1910.

No. 3100 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Dhanpat Rai, son of Lala Gela Ram, as a Mukhtar of the 2nd grade, on the 4th July 1910.

The 6th July 1910.

No. 3122 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Hafiz Ilahi Bakhsh, son of Maulvi Ghulam Dastgir, as a Mukhtar of the 2nd grade, on the 4th of July 1910.

The 7th July 1910.

No. 3129 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Parmeshri Das, B.A., son of Lala Sharampat Rai, as a Mukhtar of the 2nd grade, on the 5th of July 1910.

By order, &c.,

W. H. E. FELLOWS,

Deputy Registrar.

The 7th July 1910.

CORRECTION SLIP NO. 229.

Add the following as a new paragraph to Section XXIII, Circular Orders, Volume III, on page 110 : —

3. Interrogatories should always be framed by the Court issuing the letter of request and not be left to the foreign tribunals—(Government of India, Home Department, No. 888, dated the 17th of June 1910).

The 8th July 1910.

No. 3157 *G.—Notification.*—It is hereby notified that Har Bakhsh Singh, Barrister-at-Law, son of Sardar Bahadur Gulab Singh, has been duly admitted and enrolled by the Chief Court of the Punjab as an Advocate, and has been duly entered in the Court's Register of Advocates.

By order, &c.,

A. L. DANSON,

Registrar.

The 8th July 1910.

No. 3158 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Sodhi Charan Singh, son of Sodhi Jagat Singh, as a Mukhtar of the 2nd grade, on the 4th July 1910.

The 9th July 1910.

No. 3177 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Bhai Sohan Singh I, son of Bhai Partap Singh, as a Mukhtar of the 2nd grade, on the 28th of June 1910.

No. 3178 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Naunihal Kishen Khosla, son of Lala Mulk Raj, as a Mukhtar of the 2nd grade, on the 6th of July 1910.

By order, &c.,

W. H. E. FELLOWS,

Deputy Registrar.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

CIRCULAR LETTER No. 15.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE:

Dated Lahore, the 6th July 1910.

FROM

E. R. ABBOTT, ESQUIRE,

Senior Secretary to the Financial Commissioner, Punjab,

To

ALL DEPUTY COMMISSIONERS IN THE PUNJAB.

SIR,

I AM directed to invite your attention to the note to column 3 of Revenue Register No. 6, at page 5 of Standing Order No. 24, in which it is prescribed that separate details are required in columns 4 to 8 for agricultural (*i.e.*, notified) tribes and for "others." These figures have not hitherto been prescribed, and will be required for the general statement prescribed as form No. II for the annual revenue report at page 26 of Standing Order No. 53.

2. As Revenue Register No. 6 is a quadrennial return, I am directed to instruct you to arrange for a special excerption of the necessary figures in the case of villages for which quadrennial returns will not in the usual course be compiled this year.

I have, &c.,

E. R. ABBOTT,

Senior Secretary to the Financial Commissioner, Punjab.

CIRCULAR LETTER NO. 16.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE:

Dated Lahore, the 6th July 1910.

FROM

E. R. ABBOTT, ESQUIRE,

Senior Secretary to the Financial Commissioner, Punjab,

To

ALL COMMISSIONERS, SETTLEMENT COMMISSIONER,
ALL DEPUTY COMMISSIONERS AND SETTLEMENT OFFICERS
IN THE PUNJAB.

SIR,

PATWARIS are frequently required to give certified copies of entries in their jamabandis, khasra girdawari, and mutation registers. The Financial Commissioner has lately in his Circular Letter No. 3 of 1910 drawn attention to the importance of these copies being exact copies of the entries in the records. The only additions permissible are those required by paragraph 37-A of Standing Order No. 15. Again in partition cases patwaris have to prepare statements A and B referred to in paragraphs 9 and 11 of Standing Order No. 27. At present these copies and statements are prepared in different forms and sizes and the result is that they often become damaged and the files untidy. Moreover the copies are often bulky and much time is wasted in preparing them by hand. The Financial Commissioner desires that Deputy Commissioners (or Settlement Officers in districts under settlement) shall have a supply of blank forms lithographed at the

Mufid-i-'Am Press in the shape most suitable for their district on fool scap or A paper for the following copies and forms :—

(1) Extract from settlement record and last jamabandi (chaubis khana form).
(2) Jamabandi—4 entries, *i.e.* 12 years.
(3) Khasra girdawari—if required.
(4) Statement A—Partition.
(5) Statement B—Partition.

At the top of the first 3 forms the scale of fees chargeable should be briefly but clearly noted as a check on excessive charges. Patwaris should be forbidden to give copies except on these lithographed forms. The forms may be charged for in the patwari contingent bill. They should then be stocked by the office kanungos and issued to patwaris free as required.

I have, &c.,

E. R. ABBOTT,

Senior Secretary to the Financial Commissioner, Punjab.

[*Translated.*]

CIRCULAR LETTER NO. 17.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE :

Dated Lahore, the 13th July 1910.

FROM

E. R. ABBOTT, ESQUIRE,

Senior Secretary to the Financial Commissioner, Punjab,

TO

ALL COMMISSIONERS AND DEPUTY COMMISSIONERS IN THE PUNJAB.

SIR,

I AM directed to invite your attention to Correction Slip No. 48 S. O., dated 29th June 1910, to paragraph 20 of Standing Order No. 30, by which Collectors may now themselves remit land revenue up to Rs. 500 per harvest on account of damage done by locusts or hail.

2. It will also be noticed that the annual report of remissions of arrears of rent in Government estates has been abolished. A report is required in future only when such remissions occur.

I have, &c.,

E. R. ABBOTT,

Senior Secretary to the Financial Commissioner, Punjab.

NOTIFICATIONS.

The 9th July 1910.

No. 153.—*Leave.*—Lala Ganpat Rai, Tahsildar of the Una tahsil of the Hoshiárpur district, is granted 4 months and 10 days' leave on medical certificate in combination with the 1 month and 20 days' privilege leave sanctioned in this office notification No. 114, dated 19th May 1910.

The 12th July 1910.

No. 154.—*Leave.*—Lala Gonda Ram, Tahsildar of the Sadr tahsil of the Ludhiána Settlement, is granted 6 months' furlough in continuation of the 3 months' privilege leave sanctioned in this office notification No. 96, dated 26th April 1910.

By order,

H. RAYNOR GOULDING,

Assistant Secretary to the Financial Commissioner, Punjab.

ACCOUNTANT-GENERAL'S OFFICE.

List of Officers in Executive Charge of Treasuries in the Punjab and North-West Frontier Province during the month of May 1910.

No.	Names of treasuries.	Date of assumption of charge.	Names of officers.
1	Ambála ...	March 30, 1910 ...	Mr. A. Seymour, Extra Assistant Commissioner.
2	Amritsar ...	April 11, 1910 ...	Fakir Sayad Jalal-ud-din, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	May 16, 1910 ...	Mr. A. A. L. Roberts, Assistant Commissioner.
3	Attock ...	June 14, 1909 ...	Munshi Barkat Ali, Extra Assistant Commissioner.
4	Bannu ...	March 23, 1910 ...	Rai Bahadur Risaldar Kashi Nand, Extra Assistant Commissioner.
5	Delhi ...	October 1, 1909 ...	Lala Shibu Mal, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	May 27, 1910 ...	Lala Hari Chand, Extra Assistant Commissioner.
6	Dera Gházi Khan ...	November 5, 1909 ...	Shaikh Danishmand Sukrat, Extra Assistant Commissioner.
7	Dera Ismail Khan...	February 15, 1910 ...	Bhai Rup Singh, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	May 4, 1910 ...	Khan Sahib Abdul Hakim Khan, Extra Assistant Commissioner.
8	Ferozepore ...	April 6, 1908 ...	Mr. F. A. Connor, Extra Assistant Commissioner.
9	Gujránwála ...	January 15, 1910 ...	Diwan Som Nath, Extra Assistant Commissioner.
10	Gujrát ...	September 11, 1909 ...	Lala Sant Ram, Extra Assistant Commissioner.
11	Gurdáspur ...	April 28, 1910 ...	Lala Radha Kishan, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	May 2, 1910 ...	Mr. J. E. Keough, Extra Assistant Commissioner.
12	Gurgaon ...	April 3, 1910 ...	Lala Har Narayan, Extra Assistant Commissioner.
13	Hazára ...	April 21, 1910 ...	Khan Habib Ullah Khan, Extra Assistant Commissioner.
14	Hissar ...	April 20, 1910 ...	M. Zaka-ud-din, Extra Assistant Commissioner.
15	Hoshiárpur ...	September 25, 1909 ...	Mr. P. J. Anderson, Extra Assistant Commissioner.
16	Jhang ...	September 30, 1909 ...	Lala Sri Ram, Extra Assistant Commissioner.
17	Jhelum ...	April 20, 1910 ...	Mr. Harsukh Rai, Extra Assistant Commissioner.
18	Jullundur ...	April 7, 1910 ...	Din Muhammad, Extra Assistant Commissioner.
19	Kángra ...	March 30, 1910 ...	Bhai Narayan Singh, B.A., Extra Assistant Commissioner.
20	Karnál ...	September 30, 1909 ...	Lala Gopal Das, Extra Assistant Commissioner.
21	Kohát ...	September 17, 1909 ...	Wazirzada Muhammad Akram Khan, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	May 20, 1910 ...	Lala Devi Das, Extra Assistant Commissioner.
22	Lahore ...	November 8, 1909 ...	Mr. T. B. Deeks, Extra Assistant Commissioner.
23	Ludhiána ...	January 25, 1910 ...	Mr. R. F. Mitra, Extra Assistant Commissioner.
24	Lyallpur ...	April 6, 1910 ...	Pandit Raghunath Das, Extra Assistant Commissioner.
25	Miánwáli ...	May 13, 1910 ...	Lala Ganga Ram, Sub-Judge.
	Do. ...	April 13, 1910 ...	Maulvi Muhammad Shafi, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	May 16, 1910 ...	Maulvi Muhammad Shafi, Extra Assistant Commissioner.
26	Montgomery ...	April 26, 1910 ...	Mr. M. G. M. Young, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	May 14, 1910 ...	Lala Ghani Sham Das, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	May 7, 1910 ...	M. Faiz Bakhsh, Extra Assistant Commissioner.
27	Multán ...	April 30, 1910 ...	Shaikh Khurshed Muhammad, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	May 2, 1910 ...	Akhund Abdul Shakur Khan, Extra Assistant Commissioner.
28	Muzaffargarh ...	January 3, 1910 ...	Lala Mangal Sen, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	May 6, 1910 ...	Lala Topan Ram, Sub-Judge.
29	Pesháwar ...	May 24, 1909 ...	Mr. G. Connor, Extra Assistant Commissioner.
30	Ráwalpindi ...	November 8, 1909 ...	Lala Rangi Lal, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	May 3, 1910 ...	Mr. Abdul Majid Khan, Extra Assistant Commissioner.
31	Rohtak ...	September 27, 1909 ...	La'a Chela Ram, Extra Assistant Commissioner.
32	Shahpur ...	October 1, 1909 ...	Lala Kanhaya Lal, Extra Assistant Commissioner.
33	Siálkot ...	September 11, 1909 ...	Shaikh Abdur Rahman, Extra Assistant Commissioner.
34	Simla ...	November 13, 1909 ...	Mr. B. H. Dobson, Assistant Commissioner.
35	Kurram ...	May 4, 1910 ...	M. Muhammad Firoz Khan.
	Do. ...	April 23, 1910 ...	S. Zafar Khan.
36	Gilgit ...	July 2, 1908 ...	M. Ghulam Muhammad.

LAHORE:
The 9th June 1910.

A. MONTAGU BRIGSTOCKE,
Accountant-General, Punjab.

IRRIGATION DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 8th July 1910.

No. 0924 *E. I.—Transfer.*—Shaikh Muhammad Sadik, Supervisor 2nd grade, from the Dera Gházi Khan division, Indus Canals, which he left on the afternoon of the 8th June 1910, to the Multán Canals division, which he joined on the afternoon of the 17th idem.

The 9th July 1910.

No. 0971 *E. I.—Transfer.*—Lala Gulab Rai, Supervisor, 2nd grade, from the Khanki Division, Lower Chenab Canal, which he left on the afternoon of the 9th June 1910, to the Lyallpur Division, Lower Chenab Canal, which he joined on the forenoon of the 11th idem.

The 11th July 1910.

No. 0989 *E. I.—Erratum.*—In Irrigation Branch Memorandum No. c875-E. I., dated the 20th July 1909, regarding the transfer of Bhai Karam Singh, Overseer, *for* "afterncon of 2nd July 1909" *read* "afternoon of 27th June 1909".

W. B. GORDON,

Chief Engineer, Irrigation Works, Punjab.

BUILDINGS AND RAODS BRANCH.

NOTIFICATIONS.

The 7th July 1910.

No. 197 *E. S.—Leave.*—Khowaja Latif Hussain, Sub-Engineer, attached to the Ferozepore Provincial Division, is granted privilege leave for 3 months, combined with furlough for 1 year, or a total period of 15 months, under articles 260, 338 and 233 of the Civil Service Regulations, with effect from such date as he may be relieved of his duties by Babu Surindra Nath Mitra, Sub-Engineer, on transfer from the Jullundur Provincial Division.

The 12th July 1910.

No. 1123 *E.—Leave.*—In supersession of the notification by this Department No. 809 E., dated 26th April 1909, Mr. G. H. Curtis, Supervisor, attached to the Jullundur Provincial Division, was granted privilege leave for 3 months, combined with leave on private affairs for 3 months, or a total period of 6 months, under articles 233 (*ii*), 260 and 337 of the Civil Service Regulations, with effect from the forenoon of the 5th April 1910.

F. St. G. MANNERS SMITH,

Offg. Chief Engineer, Punjab,

Public Works Department,

Buildings and Roads Branch.

EDUCATION DEPARTMENT.

NOTIFICATION.

The 19th May 1910.

No. 3306.—*Notification.*—The following candidates have passed the Vernacular Middle School Examination held in February 1910:—

AMBALA DISTRICT.

Serial No.	Roll No.	Names of Schools and Candidates.	Races or Creed.	Date of birth.	Total marks obtained.	Optional Subjects in which a candidate passed.
		AMBALA DISTRICT.				
		DERA BASI, KALSIA STATE.				
	1	Radha Kishan ...	Jain	12-7-1893	416	P., Sc.
	2	Rikhi Ram ...	Jain	3-8-1896	388	Do.
	3	Slek Chand ...	B.	15-3-1894	338	D .
	4	Bishan Singh ...	N. B. H. R. A.	18-2-1892	413	Do.
	5	Amir-ud-din ...	M.	31-7-1894	347	Do.
	6	Ralia Ram ...	B.	2-9-1894	391	Do.
	8	Telu Ram ...	B.	1-1-1894	344	Do.
	9	Subedar ...	M.	6-7-1895	323	Do.
		D. B. SCHOOL, MANIMAZRA.				
	12	Naurata Ram ...	B.	2-11-1892	394	P., Sc.
10	13	Pitambar Lal ...	B.	15-3-1895	256	P.
	14	Kartar Singh ...	N. B. H. R. A.	1-6-1892	292	P.
	15	Raja Ram ...	N. B. H. R. A.	15-2-1895	249	P.
	16	Arjan Ram ...	B.	1-8-1892	234	P.
	17	Joti Ram ...	N. B. H.	1-2-1892	204	*Nil.*
	19	Chiranji Lal ...	N. B. H.	1-7-1894	252	P.
	21	Fakir Chand ...	N. B. H. R. A.	15-1-1894	195	*Nil.*
		D. B. SCHOOL, KHARRAR.				
	22	Chiranjan Singh ...	S. J. A.	1-11-1892	544	P., Sc.
	23	Kishan Singh ...	N. B. H. J. A.	21-1-1892	445	Do.
	24	Naurata Ram ...	N. B. H.	4-7-1894	467	Do.
20	25	Rodhal Ram ...	B.	1-12-1895	452	Do.
	26	Irayat-ullah ...	M.	9-5-1890	356	P.
	27	Rahmat-ullah ...	M.	10-4-1895	416	P., Sc.
	28	Sada Ram ...	B.	28-2-1894	371	Do.
	29	Fakir Chand ...	B.	21-4-1893	356	Do.
	30	Saisu Ram ...	N. B. H.	31-10-1890	390	Do.
	31	Kartar Singh ...	S. J. A.	22-9-1891	344	Do.
	32	Asa Ram ...	B.	1-6-1891	252	P.
	33	Harda Ram ...	N. B. H.	17-12-1891	222	*Nil.*
		AMBALA DISTRICT—CONTINUED.				
		D. B. SCHOOL, MORINDA.				
	37	Puran Singh ...	S. J. A.	22-1-1894	515	P., Sc.
30	38	Ram Partap ...	B.	2-8 1894	461	Do.
	39	Har Gobind Ram ...	B.	1-5-1894	430	Do.
	40	Imam-ud-din ...	M.	8-12-1893	351	Do.
	41	Karta Ram ...	N. B. H.	7-6 1895	526	Do.
	42	Jagardar Singh ...	S. J. A.	22-9-1894	428	Do.
	43	Jattu Ram ...	N. B. H.	13-3-1894	319	Do.
	44	Ram Kishan ...	N. B. H.	24-4-1895	379	Do.
	45	Beru Ram ...	N. B. H.	7-6-1895	338	Do.
	46	Jati Ram ...	B.	23-8-1891	286	Do.
	47	Indar Singh ...	S. J. A.	16-6-1891	240	*Nil.*
40	48	Wallayati Ram ...	N. B. H.	8-11-1890	257	P.
	50	Lachhman Singh ...	N. B. H.	2-11-1893	256	P.
	51	Basanta Ram ...	N. B. H.	1-1-1895	187	*Nil.*
	53	Asa Ram ...	N. B. H.	6-12-1894	274	P., Sc.
		D. B. SCHOOL, NARAINGARH.				
	56	Babu Ram, II ...	N. B. H.	24-5-1897	439	P., Sc.
	57	Jan Muhammad Khan	M	13-9-1893	419	Do.
	58	Madan Sarup ...	N. B. H.	7-2-1896	402	Do.
	59	Kewal Ram ...	B.	1-5-1891	415	Do.
	60	Babu Ram, I ...	N. B. H.	1-11-1892	342	Do.
	61	Fakhr-ud-din ...	M.	8-8-1895	273	P.
50	63	Sharif Husain ...	M.	11-7-1892	246	P.
	64	Raghu Ram ...	B.	16-1-1894	267	P.
	66	Raja Ram ...	N. B. H.	1-2-1893	288	Sc., Ag.
	67	Farzand Ali ...	M.	15-5-1896	238	Ag.
		D. B. SCHOOL, MULLANA.				
	71	Nathu Ram ...	N. B. H.	1-7-1894	250	P.
	72	Bisakhi Ram ...	N. B. H.	1-6-1893	413	P., Sc.
	73	Babu Ram ...	N. B. H.	1-7-1894	345	Do.
	74	Atar Chand ...	N. B. H.	2-9-1896	367	Do.
	75	Pitambar Singh ...	N. B. H. R. A.	30-11-1891	225	P.
	76	Devi Chand ...	N. B. H.	7-8-1891	294	P.
60	77	Rikhi Ram ...	N. B. H.	1-6-1894	270	P.

AMBALA, AMRITSAR AND LAHORE.

Serial No.	Roll No.	Names of Schools and Candidates.	Race or Creed.	Date of birth.	Total marks obtained.	Optional Subjects in which a candidate passed.
		AMBALA DISTRICT —CONCLUDED.				
		D. B. SCHOOL, BILASPUR.				
	78	Abdurrahman	M.	5-11-1893	471	P., Sc.
	79	Relu Ram	N. B. H	13-9-1892	310	Do.
	80	Prabhu Ram	N. B. H.	6-3-1894	281	Do.
		M. B. SCHOOL, SADHAURA.				
	82	Alamdar Hussain	M.	5-3-1893	478	P., Sc.
	83	Imtiyaz Hussain	M.	24-4-1894	327	P.
	84	Ali Jan	M.	3-12-1893	301	P.
	85	Muhammad Shafi	M.	15-4-1893	328	P., Sc.
		SANGHOL SCHOOL, PATIALA STATE.				
	86	Kundan Lal	B.	15-5-1893	393	P., Ag.
		AMRITSAR DISTRICT.				
		D. B. SCHOOL, RAMDAS.				
	89	Fazal Hakk	M.	15-5-1895	461	P., Sc.
70	90	Rattan Chand	N. B. H.	9-2-1895	355	Do.
	91	Pooran Chand	N. B. H.	1-5-1894	305	P.
	92	Muhammad Ismail	M.	1-5-1893	269	P.
	93	Chand Bhan	N. B. H.	14-6-1894	292	Sc.
	95	Harkishan Das	N. B. H.	1-9-1895	245	Sc.
	96	Bishan Das	N. B. H.	21-5-1892	202	*Nil.*
	97	Muhammad Akram	M.	8-6-1895	239	P.
	98	Hans Raj	N. B. H.	26-11-1895	218	*Nil.*
	99	Jhanda Singh	N. B. H.	25-6-1894	316	P. Sc.
	100	Nathu Ram	N. B. H.	27-8-1893	224	*Nil.*
80	101	Din Muhammad	M.	2-2-1897	276	P.
	102	Muhammad Ikram	M.	15-5-1896	304	Sc.
	105	Ghulam Ahmad	M.	18-9-1895	267	Sc.
		D. B. SCHOOL, BATALA.				
	106	Jagan Nath, II	B.	12-5-1894	460	P., Sc.
	107	Ramji Das	N. B. H.	1-1-1895	386	Do.
	108	Durga Das	B.	1-11-1895	330	Do.
	109	Shambhu Nath	B.	1-1-1892	369	Do.
	110	Buta Ram	B.	14-11-1895	295	P.
	111	Lal Chand	B.	3-7-1892	381	P., Sc.
	112	Diwan Chand	B.	25-11-1894	318	P.
90	113	Budh Singh	S. J.	11-4-1895	338	P., Sc.
	114	Jagan Nath, I	N. B. H.	5-2-1897	374	Do.
	116	Sohan Singh	S. J	5-4-1894	283	Sc.
	117	Karm Singh	S. J.	17-10-1891	294	Sc.
	118	Wadhawa Ram	B.	4-2-1892	291	P., Sc.
	120	Fazal-ud-din	M.	25-9-1894	273	P.
	121	Gur Prasad	B.	6-12-1897	228	Sc.
	122	Amin Chand	N. B. H.	20-11-1893	217	Sc.
		LAHORE DISTRICT.				
		D. B. SCHOOL, SUR SINGH.				
	123	Sarwan Nath	B	8-12-1894	517	P., Sc.
	124	Man Singh	S. J. A.	30-4-1890	458	Do.
100	125	Ram Lal	B.	6-7-1894	510	Do.
	126	Hukam Chand	N. B. H.	7-3-1896	419	Do.
		LAHORE DISTRICT —CONCLUDED.				
		D. B. SCHOOL SUR SINGH—*concluded.*				
	127	Allahdad	M. J. A.	4-7-1894	502	P., Sc.
	128	Natha Singh	S. J. A.	31-8-1896	499	Do.
	129	Durga Das	B.	24-7-1894	431	Do.
	130	Bahadur Singh	S.	1-9-1892	356	Do.
		AMRITSAR DISTRICT.				
		D. B. SCHOOL, FATEHABAD.				
	132	Mulkh Raj	B.	11-8-1895	502	P., Sc.
	133	Asa Ram	N. B. H.	16-6-1896	389	Do.
	134	Amar Nath	B.	1-9-1891	385	Do.
	135	Harnam Singh	S. J. A.	25-6-1896	382	Do.
110	137	Ram Singh	S.	1-11-1895	351	Do.
	138	Sandhe Khan	M.	1-9-1893	250	P.
	139	Lachhman Singh	S.	1-3-1897	299	P.
	140	Nawab Din	M.	22-2-1895	233	P.
	142	Gurdit Singh	S.	14-11-1894	188	*Nil.*
	144	Dina Nath	N. B. H.	7-11-1894	184	*Nil.*
		D. B. SCHOOL, RAJA SANSI.				
	145	Siraj-ud-din	M.	4-4-1893	523	P., Sc.
	146	Nawab Singh	S. J. A.	8-2-1894	397	Do.
	147	Balwant Singh	S. J. A.	24-10-1894	379	Do.
	148	Kartar Singh, I	S. J. A.	23-6-1895	365	Do.
120	149	Kartar Singh, II	S. J. A.	3-4-1896	349	P.
	150	Durga Das	B.	1-11-1895	366	P., Sc.
	151	Gauri Shankar	B.	10-6-1895	279	Do.
	153	Harbachan Singh	S. J. A.	2-11-1894	215	P.
		D. B. SCHOOL, WAIROWAL.				
	155	Lal Chand	N. B. H.	5-2-1894	490	P., Sc.
	156	Jagan Nath Kaliah	B.	7-12-1892	422	Do.
	157	Hari Ram	N. B. H.	15-8-1896	333	P.
	158	Parmanand	N. B. H.	5-12-1895	329	P., Sc.
	159	Abdullah Khan	M.	15-6-1894	322	Do.
	160	Abdul Majid	M.	14-7-1896	374	Do.
130	161	Madho Ram	B.	8-3-1896	372	Do.
	162	Ghulam Muhammad	M.	21-6-1894	358	Do.
	163	Sohan Lal	B.	1-6-1894	291	Do.
	164	Rakha Ram	N. B. H.	10-8-1894	270	Do.
	165	Amar Nath	N. B. H.	1-4-1892	224	*Nil.*
	166	Nawab-ud Din	M.	21-8-1889	262	P., Sc.
	167	Mahnga Mal	N. B. H.	12-1-1894	364	Do.
	168	Milkhi Ram	N. B. H.	19-7-1896	283	P.
	169	Muhammad Hasan	M.	6-12-1894	303	P., Sc.
	172	Mulk Raj	N. B. H.	10-1-1896	222	P.
140	174	Ram Ratan	B.	1-3-1894	231	[illegible]
	175	Jagan Nath, Nola	B.	19-6-1893	238	P.
		LAHORE DISTRICT.				
		M. B. SCHOOL, PATTI.				
	178	Babu Ram	N. B. H.	30-7-1894	454	P., Sc.
	179	Puran Singh	S. J. A.	2-6-1893	292	P.
	180	Mahbub Alam	M.	11-9-1893	276	P.
	181	Nasir Ali Beg	M.	8-1-1894	361	P., Sc.

LAHORE, AMRITSAR, ATTOCK AND DELHI.

Serial No.	Roll No.	Names of Schools and Candidates.	Race or Creed.	Date of birth.	Total marks obtained.	Optional Subjects in which a candidate passed.
		LAHORE DISTRICT—CONCLUDED.				
		M. B. SCHOOL, PATTI—*concluded.*				
	182	Abdul Karim ...	M.	1-9-1893	402	P., Sc.
	183	Ilahi Bakhsh ...	M.	16-6-1893	464	Do.
	184	Daya Ram ...	B.	30-9-1893	262	Do.
	185	Muhammad Akram Beg.	M.	5-12-1894	334	Do.
150	186	Allah Bakhsh ...	M.	1-9-1894	292	Do.
	187	Munshi Ram ...	N. B. H.	23-9-1894	297	P.
		AMRITSAR DISTRICT.				
		D. B. SCHOOL, AJNALA.				
	188	Hans Raj ...	N. B. H.	4-6-1895	555	P., Sc.
	189	Tara Singh ...	S. J.	7-8-1894	145	Do.
	190	Muhammad Bakhsh ...	M.	14-12-1895	504	Do.
	191	Thakur Das ...	B.	1-10-1894	484	Do.
	192	Barkat Ali ...	M.	2-12-1894	401	Do.
	193	Ghulam Rasul ...	M.	26-5-1895	481	Do.
	194	Gurdas Mal ...	B.	5-11-1890	467	Do.
	195	Teja Singh ...	S. J.	24-11-1894	510	Do.
160	196	Waryam Singh ...	S. J.	2-11-1893	480	Do.
	197	Ghulam Muhammad ...	M.	15-5-1892	430	Do.
	198	Dabir Hussain ...	M.	3-10-1895	480	Do.
	199	Gurcharn Singh ...	S. J.	3-12-1895	425	Do.
	200	Ikbal Hussain ...	M.	2-8-1896	444	Do.
	201	Muhammad Shafi ...	M.	12-5-1893	412	Do.
	202	Muhammad Siddik ...	M.	20-11-1889	437	Do.
	203	Bua Ditta ...	N. B. H.	1-3-1896	346	Do.
	204	Allah Din ...	M.	8-11-1893	356	Do.
		ATTOCK DISTRICT.				
		D. B. SCHOOL, ADHWAL.				
	206	Bahadur Khan ...	M. R. A.	1-1-1896	371	P.
170	207	Sohan Singh ...	S.	1-7-1894	431	P.
	208	Hira Nand ...	N. B. H.	6-3-1893	357	P.
	209	Kartar Singh ...	S.	8-12-1895	323	P.
	211	Karm Ilahi ...	M. R. A.	9-1-1891	280	P.
	212	Suchcha Singh ...	S.	2-7-1894	297	P.
	213	Gulab Khan ...	M. A.	1-8-1894	293	P.
	215	Hira Singh ...	S.	1-11-1894	333	P.
	216	Gopal Singh ...	S. A.	1-9-1893	291	P.
	218	Jawahar Mal ...	N. B. H.	26-9-1894	262	P.
	219	Mehr Singh ...	S.	1-2-1896	302	P.
180	220	Shah Nawaz ...	M. R. A.	2-1-1891	197	*Nil.*
	221	Bhagwan Singh ...	S.	3-6-1897	184	*Nil.*
		D. B. SCHOOL, PINDIGHEB.				
	223	Ram Saran, I ...	N. B. H.	4-8-1896	455	P.
	224	Sita Ram ...	N. B. H.	30-5-1895	256	*Nil.*
	226	Harbans Lal ...	N. B. H.	23-8-1895	373	P.
	227	Budha Khan ...	M.	7-8-1896	322	P.
	228	Ram Saran, II ...	N. B. H.	1-7-1894	318	P.
	236	Muhammad Zubair ...	M.	16-5-1892	297	P.
		D. B. SCHOOL, HASAN ABDAL.				
	238	Muhammad Jan ...	M.	12-1-1893	377	P.
		ATTOCK DISTRICT—CONCLUDED.				
		D. B. SCHOOL, HASAN ABDAL—*concluded.*				
	240	Nil Rattan Bose ...	B.	13-12-1897	196	*Nil.*
		FATEHJANG D. B. SCHOOL.				
190	241	Hari Ram ...	N. B. H.	1-2-1895	386	P., Sc.
	242	Ram Chand ...	N. B. H.	30-5-1894	303	P.
	243	Bal Mukund ...	N. B. H.	30-5-1893	250	P., Sc.
		DELHI DISTRICT.				
		D. B. SCHOOL, MAHRAULI.				
	248	Muhammad Said ...	M.	17-11-1896	464	P., Sc.
	249	Hari Singh ...	B.	26-10-1893	495	Sc., Ag.
	250	Mahfuzullah ...	M.	11-3-1894	465	P., Sc.
	252	Abhhe Ram ...	B.	1-12-1892	424	Do.
	253	Ramkishan Dev, Gupat	N. B. H.	6-1-1893	417	Sc., Ag.
	254	Jag Jit ...	B.	1-7-1893	532	Do.
	255	Ram Chandar ...	B.	5-2-1896	409	Do.
200	256	Balwant Singh ...	B.	27-6-1894	385	P., Sc.
	257	Payare Lal, I ...	B.	1-12-1893	339	Do.
	258	Ganga Ram ...	N. B. H.	5-1-1894	429	Sc., Ag.
	259	Payare Lal, II ...	B.	16-2-1893	327	Do.
	260	Munshi Lal ...	B.	9-8-1891	402	Do.
	261	Jagan Nath ...	B.	12-2-1895	337	P., Sc.
	262	Nand Lal ...	N. B. H.	1-8-1891	392	Do.
	263	Ramji Lal ...	B.	1-11-1891	349	Sc., Ag.
	264	Mayya Ram ...	N. B. H. J.	3-12-1895	336	Sc.
	265	Khem Chand ...	B.	1-10-1894	312	P., Sc.
210	266	Kunj Lal ...	B.	14-11-1893	289	Sc.
	267	Panna Lal ...	N. B. H.	1-5-1896	342	P., Sc.
	268	Ram Kishan ...	B.	15-6-1892	336	Sc., Ag.
	269	Jodha Mal ...	N. B. H.	16-1-1893	406	Do.
	272	Ram Narayan ...	B.	13-7-1893	384	Do.
	273	Bihari Lal ...	B.	2-11-1891	241	Sc.
	274	Ram Chandar ...	B.	18-8-1893	245	P.
		M. B. SCHOOL, BALLABGARH.				
	275	Chhajju Mal ...	N. B. H.	15-6-1893	475	P., Sc.
	276	Bansi Lal ...	N. B. H.	24-5-1893	541	Sc., Ag.
	277	Hira Lal ...	N. B. H.	5-7-1893	341	P., Sc.
220	278	Yad Ram ...	N. B. H.	22-4-1893	381	Do.
	279	Ram Sarup ...	N. B. H.	17-5-1893	359	Do.
	280	Bharat Singh ...	N. B. H.	3-7-1894	323	Do.
	282	Hiyat Khan ...	M.	16-1-1892	271	Sc.
	286	Sheo Singh ...	N. B. H.	1-1-1896	187	*Nil.*
		M. B. SCHOOL, FARIDABAD.				
	288	Mangal Sain ...	N. B. H.	21-12-1895	384	P.
	290	Sheo Narayan ...	B.	30-10-1895	337	P.
	291	Pem Raj ...	N. B. H. R. A.	28-4-1895	415	P., Ag.
	292	Kishen Chand ...	B.	20-7-1895	289	P.
	293	Niyadar Mal ...	B.	11-12-1894	280	P., Ag.
		D. B. SCHOOL, NAJAFGARH.				
230	296	Sudhan Singh ...	B.	11-8-1895	599	Sc., Ag.

DELHI, GURGAON, DERA GHAZI KHAN AND FEROZEPORE DISTRICTS.

Serial No.	Roll No.	Names of Schools and Candidates.	Race or Creed.	Date of birth.	Total marks obtained.	Optional Subjects in which a candidate passed.
		DELHI DISTRICT—CONCLUDED.				
		D. B. SCHOOL, NAJAFGARH—*concluded.*				
	297	Lal Chard ...	B.	2-5-1894	494	P., Ag.
	298	Pirthi Singh ...	N. B. H.	23-11-1895	468	Do.
	299	Sher Singh ...	N. B. H. J. A.	1-10-1894	404	Do.
	300	Banwari Lal ...	N. B. H.	21-8-1893	334	Sc.
	301	Kehri Singh ...	N. B. H. R. A.	25-9-1893	368	P., Ag.
	302	Thhan Singh ...	B.	10-6-1895	444	Do
	303	Kesho Ram ...	N. B. H.	5-1-1896	294	Sc., Ag.
	304	Niyadar Singh ...	N. B. H. J. A.	2-1-1890	353	Do.
	305	Karori Mal ...	N. B. H.	7-11-1894	383	Sc.
240	306	Muhammad Rafi ...	M.	30-7-1894	392	Sc., Ag.
	307	Mangat Ram Narayana	N. B. H. R. A.	11-1-1894	307	Ag.
	308	Tara Chand ...	N. B. H.	13-2-1896	2°9	P.
	309	Amin Chand ...	J.	28-9-1893	349	Sc.
	310	Mangat Ram Matrawal	N. B. H. J. A.	8-7-1895	260	Ag.
	311	Rizk Ram ...	N. B. H. J. A.	30-8-1893	277	P.
	312	H rɔhul Singh ...	B.	1-4-1805	223	*Nil.*
	313	Ram Sarup ...	N. B. H. J. A.	15-7-1893	309	P., Ag.
	314	Har Lal ...	B.	21-2-1890	365	Sc., Ag.
	315	Candar Bhan ...	Jain	7-8-1892	309	Do.
		GURGAON DISTRICT.				
		M. B. SCHOOL, PALWAL.				
50	317	Jugal Kishor ...	N. B. H.	2-3-18ç2	271	P.
	318	Makhan Lal ...	N. B. H.	1-5-1890	232	P.
	319	Ram Singh ...	N. B. H.	1-3-1895	335	P., Sc.
	320	Lekh Ram ...	N. B. H.	12-11-1894	269	P.
	321	Shankar Lal ...	N. B. H.	8-11-1891	200	*Nil.*
	323	Allah Din ...	J.	27-3-1894	370	P., Sc.
		D. B. SCHOOL, HASANPUR.				
	328	Chatar Singh ...	N. B. H. J. A.	28-4-1893	488	P., Sc.
	329	Din Dayal, Brahman...	B.	20-11-1894	280	P.
	331	Hira Lal ...	N. B. H.	1-1-1892	271	Sc.
	332	Din Dayal, Mahajan	N. B. H.	5-3-1895	256	P.
260	334	Umrao Singh ...	N. B. H	22-10-1893	221	*Nil.*
		D. B. SCHOOL, NUH.				
	336	Mangali Khan ...	M.	16-1-1891	510	Sc., Ag.
	337	Minhaj-ud-din ...	M.	3-12-1895	337	P., Sc.
	338	Danishmand Khan ...	M.	1-2-1892	507	Sc., Ag.
	339	Mahmud Khan ...	M.	17-9-1891	375	P., Sc.
	340	Muhammad Ayub Khan.	M.	31-12-1896	329	Do.
	341	Maksud Ali ...	M.	11-11-1891	364	Do.
	343	Sheo Lal ...	N. B. H	20-5-1898	281	P.
	344	Pir Khan ...	M.	23-1-1892	396	Sc., Ag.
	345	Muhammad Ahsan ...	M.	2-3-1891	222	P.
270	346	Karim Khan ...	M.	5-4-1891	332	P., Sc.
	347	Abdullah ...	M.	1-7-1893	343	Do.
	348	Rughi Khan ...	M.	2-8-1891	242	P.
		GURGAON DISTRICT—CONCLUDED.				
		D. B. SCHOOL, NUH—*concluded.*				
	351	Bhajan Lal ...	N. B. H.	21-5-1894	330	Sc., Ag.
	353	Aziz Muhammad Khan.	M.	13-6-1894	190	*Nil.*
	355	Nisar Ahmad Khan ...	M.	16 6 1894	228	P.
		DELHI DISTRICT.				
		PRIVATE CANDIDATES.				
	359	Parmeshri Das ...	N. B. H	3-4-1894	247	*Nil.*
	361	Chuni Lal ...	B.	22-3-1893	232	P.
	363	Atma Ram Gupat ...	N. B. H	15-1-1894	226	*Nil.*
		DERA GHAZI KHAN DISTRICT.				
		D. B. SCHOOL, TAUNSA.				
	364	Ghulam Hassan ...	M.	13-9-1889	599	P., Ag.
	365	Chauthu Ram, I ...	N. B. H	27 11-1893	597	Do.
280	366	Nur Muhammad ...	M.	23 1-1896	499	Do.
	367	Ala-ud-din ...	M.	20-7-1898	384	P., Sc.
	368	Karim Bakhsh ...	M.	23 9-1891	420	Do.
	369	Abdur Rahman ...	M.	20 5-1896	307	P.
	370	Sat Ram ...	N. B. H	14-7-1896	293	P.
	371	Sewa Ram ...	N. B. H	2-9-1893	478	P., Ag.
	372	Allah Ditta ...	M.	2-6-1895	445	P., Sc.
	373	Muhammad Khan ...	M.	19-12-1893	342	P.
	374	Lal Chand ...	N. B. H.	6-12-1895	420	P., Sc.
290	375	Muhammad Hassu ...	M.	26-5-1891	425	Do.
	376	Mul Chand ...	N. B. H	27-5-1895	356	Ag.
	377	Ram Partab ...	N. B. H.	28-11-1894	282	Ag.
	378	Nautan Ram, I ...	N. B. H.	11-3-1895	207	*Nil.*
	379	Jhangi Ram ...	N. B. H.	23-6-1894	411	P., Ag.
	380	Chauthu Ram, II ...	N. B. H.	23-6-1895	307	P.
	381	Hamid Khan ...	M.	9-11-1895	367	P., Sc.
	382	Gul Muhammad ...	M.	15 6-1894	204	*Nil.*
	383	Ahmad Khan ...	M.	27-5-1895	213	*Do.*
	384	Nautan Ram, II ...	N. B. H.	12-10-1896	369	P., Ag.
300	385	Ghulam Haidar, I ...	M.	23-2-1895	280	Ag.
	386	Ghulam Haidar, II ...	M.	6-10-1890	332	P., Sc.
	387	Ghulam Hussain, I ...	M.	19-2-1890	219	*Nil.*
	389	Ghulam Hussain, II ...	M.	1-6-1894	198	*Do.*
	390	Ghulam Muhammad ...	M.	1-5-1895	292	*Do.*
	391	Daulat Ram ...	N. B. H.	13-10-1894	238	*Do.*
	392	Hassu Khan ...	M.	25-12-1891	243	*Do.*
	394	Ahmadu ...	M.	1 6-1894	.62	P.
	399	Khuda Bakhsh ...	M.	20-6-1893	270	P.
	400	Dildar ...	M.	1-11-1892	226	*Nil.*
310	403	Kewal Ram ...	N. B. H.	23-7-1896	323	P.
		D. B. SCHOOL, ROJHAN.				
	404	Khuda Bakhsh ...	M.	21-5-1892	437	P., Ag.
	405	Gaman Khan ...	M.	1-2-1896	399	Do.
	406	Nasir Bakhsh Khan ...	M.	16-7-1894	441	Do.
	407	Ghulam Muhammad Khan.	M.	1-2-1897	411	Do.
		FEROZEPORE DISTRICT.				
		D. B. SCHOOL, MUKTSAR.				
	411	Lal Singh ...	N. B. H.	18-6-1894	332	P.

FEROZEPORE, GUJRANWALA AND GUJRAT DISTRICTS.

Serial No.	Roll No.	Names of Schools and Candidates.	Race or Creed.	Date of birth.	Total marks obtained.	Optional Subjects in which a candidate passed.
		FEROZEPORE DISTRICT—concluded.				
		D. B. School, Muktasar—*concluded.*				
	412	Sri Ram ...	B.	30-9-1893	296	P. Sc.
	413	Prem Singh ...	S. J. A.	6-6-1891	313	Do.
		D B School, Dharmkot.				
	414	Ram Rakha ...	N. B. H.	3-2-1889	289	P.
	415	Chiranji Ram ...	N. B. H.	1-10-1894	370	P., Sc.
320	416	Haidar Ali Shah ...	M.	6-8-1892	353	P.
	418	Muhammad Akil ...	M.	15-8 1893	290	P.
	419	Sansar Singh ...	S.	1-7-1891	206	*Nil.*
	422	Nand Ram ...	B.	31-[illegible]-1892	190	*Do.*
	423	Dewa Singh ...	S. J.	1-8-1895	300	P., Sc.
	425	Rahmat-ullah ...	M.	5-1-1892	268	Sc.
		D. B. School, Buttar.				
	427	Niranjan Singh ...	S.	14-3-1891	341	P., Sc.
	428	Girdhari Lal ...	N. B. H.	8-4-1895	428	Do.
	430	Sher Singh ...	S. J.	17-1-1891	309	D.
	431	Sher Muhammad ...	M.	25-2-1896	258	P.
330	433	Abdul Hakim ...	M.	4-4 1891	243	Sc.
		GUJRANWALA DISTRICT.				
		D. B. School, Khangah Dogran.				
	439	Kirpal Singh ...	S. J.	25-9-1892	421	P.
	440	Wassan Singh ...	S.	12-12-1891	328	P.
	441	Jiwan Mal ...	N. B. H.	1-10-1894	262	P.
	442	Sultan Ahmad Beg ...	M.	5-1-1896	271	P.
	444	Hari Chand ...	N. B. H.	12-2-1893	235	P.
		D. B. School, Sodhra.				
	446	Abdul Aziz ...	M.	2-5-1896	115	P., Sc
	447	Allah Bakhsh ...	M.	12-7-1895	320	Do.
	448	Abdul Ghani, I ...	M.	17-6-1895	410	Do.
	449	Ahmad Din ...	M.	4-10-1895	307	P.
340	450	Sultan Muhammad ...	M.	6 6-1890	374	P., Sc
	451	Abdul Ghani, II ...	M.	6-8-1894	282	P.
	452	Allah Wadhaya ...	M.	5-2-1894	289	P.
	453	Fakhr-ud-din ...	M.	8-10-1894	276	P.
	454	Nehal Singh ...	S.	4-10-1895	313	P.
	455	Devi Das ...	N. B. H.	15 6-1895	254	P.
	456	Nand Lal ...	N. B. H	18-2-1894	258	P.
	457	Inayat-ullah ...	M.	31-8-1890	335	P.
	458	Des Raj ...	N. B. H.	2-5-1896	305	P., Sc.
	459	Boote Khan ...	M.	28-10-1891	230	P.
350	460	Bal Mukund ...	B.	1-8-1895	266	P.
	463	Amar Nath ...	N. B. H.	18-8-1895	242	P.
	464	Ghulam Nabi ...	M.	10-12-1894	272	P.
	472	Abdur Rahman ...	M.	1-7-1894	248	P., Sc
		D. B. School, Kila Didar Singh.				
	473	Murad Ali ...	M.	2-4-1891	251	P.
	474	Bindra Ban ...	B.	28-9-1895	355	P., Sc.
	475	Farzand Ali ...	M.	8-2-1897	400	Do.
	476	Lakhpat Rai ...	N. B. H.	1-4-1893	406	Do.
	477	Diwan Chand ...	B.	11-1-1893	388	Do.
	478	Sardari Mal ...	N. B. H.	1-6-1894	365	Do.

Serial No.	Roll No.	Names of Schools and Candidates.	Race or Creed.	Date of birth.	Total marks obtained.	Optional Subjects in which a candidate passed.
		GUJRANWALA DISTRICT—concluded.				
360		D. B. School, Kila Didar Singh—*concluded.*				
	479	Gopal Singh ...	S.	6 4-1895	353	P., Sc.
	480	Bullhe Shah ...	M.	8-11-1895	362	Do.
	481	Maula Bakhsh ...	M.	12-7-1895	363	Do.
	482	Bishambhar Das ...	N. B. H.	2-1-1897	310	P.
	484	Mathra Das ...	B.	27-6-1893	319	P., Sc.
	485	Hayat Muhammad ...	M.	1-8-1894	326	P.
	486	Shahab-ud-din ...	M.	30-9-1894	330	P., Sc.
	488	Sant Ram ...	B.	10-2-1896	241	P.
		D. B. School, Pindi Bhattian.				
	491	Panjab Ram ...	N. B. H.	7-11-1894	521	P., Sc.
	492	Dayal Chand ...	N. B. H.	15-2-1894	458	Do.
370	493	Parshotam Das ...	N. B. H.	3-8-1897	431	Do.
	494	Sultan Mahmud ...	M.	1-11-1895	230	*Nil.*
	495	Lakhmi Das ...	B.	1-2-1892	261	P., Sc.
	498	Abdul Hakk ...	M.	7 6-1894	199	*Nil.*
		D. B. School, Ramnagar.				
	500	Giyan Singh ...	S.	14-1-1895	604	P., Sc.
	502	Khushal Singh ...	S.	24-12-1895	388	Do.
	503	Ram Labhaya ...	N. B. H.	18-12-1891	199	*Nil.*
	504	Ralla Ram ...	N. B. H.	2-3-1894	302	P.
	505	Atta-ullah ...	M.	7-9-1892	361	P., Sc.
	506	Hussain Bakhsh ...	M.	1-9-1893	275	P.
380	507	Kanshi Ram ...	B.	1-11-1893	291	P., Sc.
	508	Fazl Hussain ...	M.	3-10-1894	295	P.
	509	Hakam Singh ...	S.	1-9-1895	275	P.
	511	Hans Raj ...	N. B. H.	6-9-1895	256	P.
	512	Jawand Singh ...	S.	3-[illegible]-1893	220	P.
	513	Akbar Shah ...	M.	17-9-1894	284	P.
	515	Diwan Chand ...	B.	1-1-1894	213	P.
	516	Rup Chand ...	N. B. H.	15-3-1894	235	P.
	517	Nand Lal ...	N. B. H.	28-8-1895	265	P.
		D. B. School, Jandiala Sher Khan.				
	518	Badri Nath ...	B.	2-[illegible]-1893	410	P.
390	518a	Muhammad Hussain	M.	1-4-1894	398	P.
	519	Jagan Nath ...	N. B. H.	2-1-1896	349	P.
	520	Athhar Mal ...	B.	11-11-1893	356	P.
	521	Bahadar Singh ...	S. J. A.	22-4-1891	298	P.
	522	Jai Singh ...	S.	7-12-1895	322	P.
	523	Ghulam Rasul ...	M.	11-7-1896	231	P.
	524	Waryam Singh ...	S. J. A.	1-8-1893	307	P.
	525	Hasan Muhammad ...	M.	1-6-1890	285	P.
		GUJRAT DISTRICT.				
		D. B. School, Kharian.				
	526	Fazl Ilahi ...	M.	11-3-1895	540	P., Sc.
	527	Darshan Singh ...	S.	3-5-1894	565	Do.
400	528	Rahmat Khan ...	M.	28-5-1893	517	Do.
	529	Sahib Dad ...	M.	2-9-1894	196	Do.

GUJRAT AND GURDASPUR DISTRICTS, JAMMU STATE AND HOSHIARPUR AND HISSAR DISTRICTS.

Serial No.	Roll No.	Names of Schools and Candidates.	Race or Creed.	Date of birth.	Total marks obtained.	Optional Subjects in which a candidate passed.
		GUJRAT DISTRICT —CONCLUDED.				
		D. B. SCHOOL, KHARIAN—*concluded*.				
	530	Muhammad Fazil ...	M.	30-3-1893	510	P., Sc.
	531	Diwan Chand ...	B.	7-3-1896	434	P.
	532	Muhammad Afzal Khan.	M.	6-1-1897	433	P., Sc.
	533	Sultan Ahmad ...	M.	13 6-1893	439	Do.
	534	Mela Ram, Bedi ...	N. B. H.	3-3-1896	407	Do.
	535	Habibullah ...	M.	25-7-1892	373	Do.
	536	Alam Din ...	M.	21-4-1890	233	P.
	537	Hayat Muhammad ...	M.	15-8-1895	346	P., Sc.
410	538	Giyan Chand ...	N. B. H.	1-6-1892	341	Do.
	539	Godar Singh ...	S.	4-4-1896	354	Do.
	541	Ghulam Hussain ...	M.	6-12-1893	357	Do.
	542	Muhammad Alam ...	M.	26-8-1890	243	*Nil.*
	543	Tirath Ram ...	B.	23-4-1892	335	P.
	546	Murad Ali Shah ...	M.	11-2 1894	217	P.
	547	Muhammad Azam ...	M.	15-2-1896	366	P., Sc.
		D. B. SCHOOL, KUNJAH.				
	553	Budha Khan ...	M.	28-8-1805	523	P., Sc.
	554	Sardari Lal ...	N. B. H.	17-12-1894	477	Do.
	555	Jagat Ram ...	N. B. H.	10-3-1897	436	Do.
420	556	Ladha Mal ...	N. B. H.	28-5-1895	436	Do.
	557	Muhammad Din, I ...	M.	11-4-1894	383	Do.
	558	Mohan Lal ...	N. B. H.	1-1-1895	410	Do.
	559	Sant Singh ...	S.	30-12-1892	382	Do.
	560	Nihal Chand ...	N. B. H.	1-1-1893	313	P.
	561	Diwan Chand ...	N. B. H.	14-6-1891	331	P.
	562	Sardari Mal ...	N. B. H.	9-4-1891	254	P.
	564	Giyan Chand ...	N. B. H.	13-6-1805	301	P.
	565	Mian Khan ...	M.	13-11-1892	277	P.
	567	Harnam Singh ...	S.	16-7-1894	253	P.
430	568	Hussain Shah ...	M.	20-9-1892	305	P.
	569	Muhammad Din, II ...	M.	6-12-1893	324	P.
	571	Muhammad Khan ...	M.	1-11-1894	308	P.
		D. B. SCHOOL, PHALIA.				
	577	Muhammad Chiragh ...	M.	4-8-1895	368	P., Sc.
	578	Muhammad Sharif ...	M.	13 5-1896	439	Do.
	579	Ghulam Haidar ...	M.	2-3-1806	443	Do.
	580	Khan Muhammad ...	M.	20-2-1893	85	Do.
	581	Muhammad Asghar ...	M.	30-6-1895	396	Do.
	582	Sant Ram ...	N. B. H.	30-6 1802	323	Do.
	583	Kanshi Ram ...	N. B. H.	27-6-1895	350	Do.
440	584	Ganesh Das ...	B.	1-7-1896	305	Do.
	585	Sundar Singh ...	S.	13-11-1893	278	P.
		GURDASPUR DISTRICT.				
		D. B. SCHOOL, KANJRUR.				
	587	Bhola Nath ...	B.	28-11-1895	450	P., Se.
	588	Sohan Lal ...	N. B. H.	2-5-1891	379	Do.
	589	Pirthi Nath ...	B.	17-9-1895	166	Do.
	590	Harbans Lal ...	B.	5-11-1896	359	P.
	591	Sadar Ahmad ...	M.	30-1-1895	402	P., Sc.
	592	Jamal-ud-din ...	M.	7-12-1890	412	Do.
	593	Tej Ram ...	S. J. A.	4-12-1893	351	P.
	594	Gurdit Singh ...	B.	1-8-1894	346	P., Sc.
450	595	Sant Singh ...	N. B. H.	8-3 1891	216	*Nil.*
		GURDASPUR DISTRICT—CONCLUDED.				
		M. B. SCHOOL, SUJANPUR.				
	596	Abdullah ...	M.	29 4 1894	459	P., Sc.
	597	Farman Ali ...	M.	5-5-1896	357	Do
	598	Kishan Chand ...	N. B. H.	21 7-1892	363	D..
	599	Birj Lal ...	B.	10-10-1893	282	*Nil.*
	600	Fateh Muhammad ...	M.	10-11-1897	250	*D.*
	601	Nathu Ram ...	N. B. H.	15 7-1894	326	P., Sc.
		JAMMU STATE.				
		SCHOOL, KATHUA.				
	604	Massu Ram ...	B.	19-3-1892	335	P.
	605	Fateh-ud-din ...	M.	13-1-1890	245	*Nil.*
	606	Ismail ...	M.	16-2-1898	230	P.
		D. B. SCHOOL, KALANAUR.				
460	607	Devi Sharn ...	B.	25-12-1895	517	P., Sc.
	608	Jagan Nath ...	N. B. H.	[illegible]-1-1894	472	Do.
	609	Basant Ram ...	N. B. H	11-2-1895	458	Do.
	610	Chuni Lal ...	N. B. H.	3-7-1895	467	Do.
	611	Sheo Kumar ...	B.	2-3-1898	350	Do.
	612	Din Muhammad ...	M.	30-7-1196	324	P.
	613	Bua Ditta ...	N. B. H.	1-1-1895	262	P.
	614	Mehr Chand ...	N. B. H.	2-1-1897	383	P., Sc.
	615	Piara Singh ...	S. J.	1-1-1890	386	Do.
	616	Dina Nath ...	N. B. H.	14-6-1894	250	*Nil.*
470	617	Muhammad Nazir ...	M.	30-4-1894	378	P., Sc.
	618	Daulat Ram ...	N. B. H.	27-5-1894	256	*Nil.*
	619	Habibullah ...	M.	15-10 1891	190	*Do.*
	620	Hans Raj ...	N. B. H.	1-8-1894	438	P., Sc.
		HOSHIARPUR DISTRICT.				
		M. B. SCHOOL, MUKERIAN.				
	621	Sardar Ali ...	M. A.	12-6-1894	511	P., Sc.
	622	Madho Ram ...	N. B. H.	5-7-1895	451	Do.
	623	Hans Raj ...	B.	1 3-1895	381	P.
	624	Jaikarn Das ...	B.	5-8-1894	380	P.
	625	Ratan Chand ...	N. B. H.	3-10-1894	383	P., Sc.
	626	Ghulam Rasul ...	M. A.	1-2-1896	384	P.
480	627	Hans Raj ...	N. B. H.	7-6-1895	313	P.
	628	Jaishi Ram ...	B.	1-11-1895	300	P.
	629	Balmukand ...	B.	1-4-1894	288	P.
		HISSAR DISTRICT.				
		D. B. SCHOOL, TOHANA.				
	632	Mohan Lal ...	N. B. H.	12-5-1889	502	P., Sc.
	633	Ram Chandar ...	B.	1-6-1892	343	Do.
	634	Nizam Ali ...	M. A.	14-3-1893	295	Do.

HISSAR AND HOSHIARPUR DISTRICTS, KAPURTHALA STATE AND HOSHIARPUR DISTRICT.

Serial No.	Roll No.	Names of Schools and Candidates.	Race or Creed.	Date of birth.	Total marks obtained.	Optional Subjects in which a candidate passed.
		HISSAR DISTRICT—CONCLUDED.				
		D. B. SCHOOL, TOHANA—*concluded.*				
	636	Randhir Singh ...	S. J. A.	27-0-1890	303	P., Sc.
	637	Bhagwan Das ...	N. B. H.	1-8-1894	284	Do.
	638	Sheo Nath ...	N. B. H. J. A.	10-7-1891	317	Do.
	639	Dost Muhammad Khan.	M. A	26-9-1893	246	P.
490	641	Mangat Ram ...	B.	12-11-1893	289	P., Sc.
		D. B. SCHOOL, BARWALA.				
	643	Jug Lal	N. B. H.	1-6-1892	373	P., Sc.
	644	Mumtaz Hasan ...	M.	16-3-1897	244	Sc.
	645	Azim-ud-din ...	M.	9-12-1893	250	P., Sc.
	646	Daulat Ram ...	N. B. H.	9-7-1892	288	Sc.
	648	Gopi Chand ...	N. B. H.	23-2-1893	245	Sc.
		D. B. SCHOOL, HANSI.				
	653	Amar Singh ...	B.	7-8-1893	163	P., Sc.
	654	Fatehyab Beg ...	M.	18-9-1803	378	Do.
	655	Imdad Ali ...	M.	18-11-1895	279	P.
	656	Raza Muhammad ...	M.	10-5-1893	242	P.
		PRIVATE CANDIDATES.				
500	662	Sohan Lal ...	N. B. H.	15-5-1895	294	*Nil.*
	663	Ram Gopal ...	N. B. H.	13-3-1894	202	*Do.*
		HOSHIARPUR DISTRICT.				
		M. B. SCHOOL, DASUHA.				
	664	Sharf-ud-din ...	M.	6-3-1894	450	P., Sc.
	665	Pala Ram ...	N. B. H.	1-4-1893	425	D..
	666	Shah Muhammad ...	M.	5-10-1894	430	Do
	667	Barkat Ali Shah, I ...	M.	2-8-1895	339	Do.
	668	Amar Chand ...	N. B. H.	15-0- 896	421	Do.
	669	Sheo Dayal ...	S.	11-6-1894	313	P.
	670	Bhalla Ram ...	S.	1-8-1894	355	P., Sc.
	671	Tulsi Ram ...	N. B. H.	1-1-1894	114	P.
510	672	Khushi Ram ...	B.	27-12-1895	406	P., Sc.
	673	Mehr Chand ...	S.	4-3-1895	321	Do.
	674	Ram Rakha ...	S.	11-1-1896	354	Do.
	675	Babu Ram ...	N. B. H. R. A.	2-12-1895	351	P.
	677	Ram Ratan ...	N. B. H.	22-3 1890	214	*Nil.*
	679	Khair-ud-din ...	M.	26-7-1894	290	Sc.
	687	Abdul Aziz Khan ...	M.	15-12-1895	232	P.
		M. B. SCHOOL, UNA.				
	697	Sundar Singh ...	N. B. H. J. A.	10-3-1894	481	P., Sc.
	698	Ram Lal ...	N. B. H.	9-2-1891	362	P., Sc.
	699	Behari Lal, I ...	B.	17-11-1895	113	Do.
520	700	Bhagat Ram ...	B.	21-6-1894	257	*Nil.*
	701	Sant Ram ...	N. B. H.	7-7-1894	328	P., Sc.
	702	Mayya Ram ...	N. B. H.	15-10-1893	357	Do.
	703	Bansi Lal ...	B.	2-1-1894	344	Do.
	704	Kashi Ram ...	N. B. H.	12-10-1893	369	Do.
	705	Dev Raj ...	B.	1-8 1894	276	P.
	707	Hans Raj ...	B.	3-1-1888	205	*Nil.*
	708	Dhani Ram ...	N. B. H.	22-5-1892	213	*Do.*
		HOSHIARPUR DISTRICT—*concluded.*				
		M. B. SCHOOL, UNA—*concluded.*				
	709	Sheo Ram ...	B.	3-12-1894	253	*Nil.*
	711	Bishan Chand ...	B.	20-3-1893	244	*Do.*
530	712	Amin Chand ...	B.	12-5-1891	210	*Do.*
	713	Rikhiya Ram ...	B.	28-8-1891	214	*Do.*
	714	Sant Ram *alias* Maghi Ram.	B.	15-5-1891	2.0	*Do.*
	715	Sansar Chand ...	B.	10-2-1893	326	P., Sc.
		D. B. SCHOOL, GARH SHANKER.				
	720	Tufail Muhammad Khan.	M.	27-9-1894	451	P., Sc.
	721	Ahmad Khan ...	M.	30-3-1892	461	Do.
	722	Akbar Khan ...	M.	13-2-1892	284	P.
	723	Ramji Das ...	B.	16-3-1896	336	P.
	724	Indar Ram ...	N. B. H. J. A.	23-12-1893	337	P.
	725	Amar Nath ...	B.	2-1-1896	314	Ag.
540	726	Sultan Muhammad ...	M.	6-1-1895	249	*Nil.*
	727	Chiragh Muhammad Khan.	M.	1-2-1895	308	P.
	728	Nand Singh ...	S.	19-1-1895	232	*Nil.*
	733	Jan Muhammad Khan.	M.	5-6-1892	209	*Do.*
	735	Ahmad Khan ...	M.	1-2-1895	273	Ag.
	736	Amritsaria Ram ...	B.	24-9-1890	276	Ag.
	737	Amar Chand ...	N. B. H. R. A.	21-6-1892	313	Ag.
	738	Ali Ahmad ...	M.	6-6-1893	378	P., Sc.
		KAPURTHALA STATE.				
		BHUNGA SCHOOL.				
	739	Mela Ram ...	N. B. H.	21-1-1895	365	P., Ag.
	740	Sita Ram ...	B.	28-12-1891	376	Do.
550	741	Khushi Muhammad ...	M.	19-12-1892	313	Do.
	744	Lachhman Das ...	B.	31-5 1891	374	Do.
	745	Labhu Ram ...	N. B. H.	15-3-1893	328	Do.
	746	Gojar Ram ...	B.	3-8-1894	254	P.
	748	Khairayah Ram ...	N. B. H.	29-7-1889	217	*Nil.*
	749	Taj-ud-din ...	M.	1-11-1895	280	P., Ag.
		HOSHIARPUR DISTRICT.				
		D. B. SCHOOL, MAHALPUR.				
	754	Chanchal Singh ...	S. J. A.	25-8-1893	465	P., Sc.
	755	Niranjan Singh ...	S.	8-5-1892	454	Do.
	756	Wali Muhammad ...	M.	30-6-1894	471	Do.
	757	Ram Lok ...	B.	30-1-1895	400	Do.
	758	Ram Ratan ...	N. B. H.	2-3-1894	446	Do.
560	759	Ali Bakhsh ...	M.	2-11-1892	322	Do.
	760	Charanji Lal ...	N. B. H.	1-4-1896	410	Do.
	761	Umrao Ali ...	M.	1-5-1893	500	Do.
	762	Bhagat Ram ...	N. B. H.	10-1-1894	320	P.
	763	Amar Nath ...	N. B. H.	12-4-1893	174	P., Sc.
	764	Karm Chand, I ...	B.	20-11-1894	407	Do.
	765	Amin Chand ...	B.	30-9-1892	287	Sc.
	766	Ram Lal, I ...	N. B. H.	20-7-1891	312	P., Sc.
	767	Dilawar Singh ...	S. J. A.	4-3-1895	325	P.

HOSHIARPUR, JHANG, LYALLPUR AND JHELUM DISTRICTS, AND JAMMU STATE.

Serial No.	Roll No.	Names of Schools and Candidates.	Race or Creed.	Date of birth.	Total marks obtained.	Optional Subjects in which a candidate passed.
		HOSHIARPUR DISTRICT—*concluded.*				
		D. B. SCHOOL, MAHALPUR—*concluded.*				
	768	Ram Lal, II ...	N. B. H.	11-2-1894	319	P.
	769	Jai Ram Das ...	B.	1-1-1894	308	P.
	770	Rup Lal ...	N. B. H.	17-5-1856	374	P. Sc.
	771	Dhani Ram ...	B.	3-9-1894	351	Do.
	772	Karm Chand, II ...	B.	1-9-1896	304	Do.
	773	Chuni Lal ...	B.	27-10-1894	225	*Nil.*
	774	Gauri Shankar ...	B.	1-9-1895	317	P.
	775	Ram Nath ...	N. B. H.	12-4-1894	271	P.
	776	Ganga Ram ...	N. B. H. J. A.	1-2-1893	253	*Nil.*
	777	Girdhari Lal ...	B.	1-4-1894	356	P., Sc.
	778	Sher Singh ...	S. J. A.	29-1-1893	200	*Nil.*
	781	Lachhman Das ...	N. B. H.	30-11-1895	194	*Do.*
	783	Nathu Ram ...	B.	28-12-1894	241	P.
	784	Sant Ram ...	B.	1-11-1891	207	*Nil.*
		M. B. SCHOOL, HARIANA.				
	788	Daya Ram ...	N. B. H. R. A.	1-4-1893	408	P., Sc.
	789	Amar Chand ...	N. B. H.	3-5-1895	391	Do.
	790	Bhagat Singh ...	N. B. H.	1-5-1892	381	Do.
	791	Mathra Das ...	B.	2-7-1892	229	*Nil.*
	792	Sita Ram ...	N. B. H.	28-1-1895	274	
	793	Ali Muhammad ...	M.	2-4-1894	254	*Do.*
	794	Pohlu Ram ...	B.	27-6-1894	266	P.
	795	Alamgir ...	M.	17-6-1894	257	P.
	798	Khushi Ram ...	N. B. H.	29-3-1893	225	P.
	803	Ata Muhammad Khan	M.	1-4-1894	305	*Nil.*
	812	Sheo Ditta ...	B.	30-3-1894	194	P., Sc. *Nil.*
		JHANG DISTRICT.				
		D. B. SCHOOL, AHMADPUR SAYAL.				
	824	Kanhaya Lal ...	N. B. H.	5-12-1894	483	P., Ag.
	825	Thakur Das ...	N. B. H.	7-9-1896	522	Do.
	826	Ganga Ram ...	N. B. H.	5-5-1892	429	Sc., Ag.
	827	Hukam Chand ...	N. B. H.	19-3-1891	376	Ag.
	828	Bal Krishan ...	N. B. H.	21-11-1893	310	Ag.
	829	Sardar Bakhsh ...	M.	31-3-1892	248	Ag.
	830	Mehr Singh ...	S.	8-4-1893	440	Sc., Ag.
	831	Charan Das ...	N. B. H.	22-12-1891	261	Ag.
	832	Allah Bakhsh ...	M.	12-10-1893	362	P., Ag.
	834	Santa Ram ...	N. B. H.	28-8-1893	394	Sc., Ag.
	835	Ram Das ...	N. B. H.	3-10-1896	418	P., Ag.
	836	Sajjan Ram ...	N. B. H.	8-6-1893	305	Ag.
	837	Shewa Nand ...	B.	3-9-1894	369	Ag.
	838	Ganesh Das ...	N. B. H.	18-11-1894	442	Sc., Ag.
	839	Ladha Ram ...	N. B. H.	4-8-1895	311	Ag.
	840	Karam Hussain ...	M.	20-9-1893	285	Ag.
	842	Ghulam Hussain ...	M.	1-6-1893	413	P., Ag.
	843	Hakk Nawaz Khan ...	M.	15-6-1893	270	Ag.
	844	Allah Dad ...	M.	23-7-1894	386	P., Ag.
	845	Ali Muhammad ...	M.	1-10-1892	440	Do.
	846	Sultan M[illegible] ...	M.	1-7-1893	421	Do.
		D. B. SCHOOL, SHORKOT.				
	847	Ganga Ram ...	N. B. H.	19-11-1892	468	Sc., Ag.
	848	Chinioti Ram ...	N. B. H.	25-9-1895	414	Do.
	849	Ram Lal, Tahra ...	N. B. H.	21-2-1894	290	Ag.
		JHANG DISTRICT—*concluded.*				
		D. B. SCHOOL, SHORKOT—*concluded.*				
	850	Narayan Das ...	N. B. H.	13-7-1892	320	Sc., Ag.
620	852	Ganpat Rai ...	N. B. H.	4-10-1894	433	Do.
	855	Ram Chand ...	N. B. H.	2-12-1894	345	Do.
	858	Chiranjiv ...	B.	23-4-1892	273	Ag.
	859	Ramditta Mal ...	N. B. H.	20-8-1895	332	Sc., Ag.
	861	Ram Kishen ...	N. B. H.	5-10-1895	290	Ag.
		LYALLPUR DISTRICT.				
		D. B. SCHOOL, GOJRA.				
	863	Muhammad Ismail ...	M.	11-4-1895	558	Sc., Ag.
	864	Muhammad Yakub ...	M.	1-11-1892	570	Do.
	865	Sundar Singh ...	S. J. A.	10-5-1894	538	P., Ag.
	866	Din Muhammad ...	M.	6-9-1892	493	Do.
		D. B. SCHOOL, BAHMNIWALA.				
	867	Diwan Chand ...	B.	21-9-1895	548	Sc., Ag.
630	868	Sayyad Ahmad ...	M.	20-12-1890	438	Do.
	869	Thakur Das ...	N. B. H.	1-8-1895	408	Do.
	870	Ghulam Muhammad ...	M.	20-6-1891	362	Do.
	873	Mayya Singh ...	S. J.	1-2-1894	384	Do.
	874	Ishar Singh ...	S. J.	28-2-1891	383	P., Ag.
		JHANG DISTRICT.				
		PRIVATE CANDIDATES.				
	876	Nand Lal ...	N. B. H.	1-5-1896	410	Sc., Ag.
	879	Naubat Ram ...	N. B. H.	23-9-1896	452	P., Ag.
		JHELUM DISTRICT.				
		D. B. SCHOOL, BHAUN.				
	881	Nanak Chand ...	N. B. H.	20-5-1895	544	P., Sc.
	882	Sher Khan ...	M.	15-12-1895	470	Do.
	883	Taura Khan ...	M.	3-12-1894	425	Do.
640	884	Zaman Khan ...	M.	23-11-1892	444	Do.
	885	Sant Singh ...	S.	25-2-1894	482	Do.
	886	Ram Singh ...	N. B. H.	10-12-1894	331	Do.
	887	Fazl Karim ...	M.	2-8-1891	317	P.
	888	Nur Shah ...	M.	3-2-1895	334	P., Sc.
	890	Anup Chand ...	N. B. H.	4-11-1895	246	P.
	891	Ghulam Hasan ...	M.	4-4-1895	310	Sc.
		JAMMU STATE.				
		BHIMBAR SCHOOL.				
	903	Mul Raj ...	N. B. H.	17-4-1896	309	S.
	904	Amir Shah ...	M.	13-11-1892	383	P.
	905	Pretam Das ...	N. B. H.	9-7-1895	306	S.
650	906	Rup Lal ...	B.	29-3-1893	367	P., S.
	907	Ghulam Nabi ...	M.	28-2-1894	290	P.
		KOTLI SCHOOL, MIRPUR DISTRICT.				
	917	Hukam Chand ...	B.	23-6-1892	377	P.
	918	Chuni Lal ...	N. B. H.	13-5-1895	304	P.
	919	Fateh Muhammad ...	M.	11-4-1893	405	P.

JAMMU STATE, JHELUM AND JULLUNDUR DISTRICTS.

Serial No.	Roll No.	Names of Schools and Candidates.	Race or Creed.	Date of birth.	Total marks obtained.	Optional Subjects in which a candidate passed.
		JAMMU STATE—*concluded*.				
		KOTLI SCHOOL, MIRPUR DISTRICT—*concluded*.				
	920	Kalu Ram ...	B.	12-5-1893	369	P.
	922	Mangat Ram ...	N. B. H.	15-5-1894	291	P.
	923	Anant Ram ...	N. B. H.	12-9-1892	375	P.
		JHELUM DISTRICT.				
		D. B. SCHOOL, ROHTAS.				
	924	Des Raj ...	N. B. H.	10-11-1893	485	P., Sc.
	925	Diwan Chand ...	N. B. H.	5-3-1893	529	Do.
650	926	Sultan Ali ...	M.	1-9-1894	465	Do.
	927	Ghulam Ali ...	M.	16-3-1893	499	Do.
	928	Ram Labhaya ...	N. B. H.	19-6-1896	453	Do.
	929	Ghulam Jilani ...	M.	29-2-1897	376	Do.
	930	Nathu Ram ...	N. B. H.	21-6-1896	374	Do.
	931	Khazan Chand ...	N. B. H.	24-9-1893	431	Do.
	932	Nawab Ali ...	M.	5-1-1894	392	Do.
	933	Muhammad Khan ...	M.	1-2-1896	279	P.
	934	Amir Hussain ...	M.	24-6-1896	402	P., Sc.
	935	Muhammad Malik ...	M.	1-3-1894	337	Do.
670	936	Raja Ram ...	N. B. H.	6-9-1895	232	*Nil*.
	937	Muhammad Fazil Shah	M.	13-8-1895	271	P.
	938	Dil Muhammad ...	M.	20-3-1892	272	P., Sc.
	941	Muhammad Latif ...	M.	7-6-1895	269	P.
	942	Mir Alim ...	M.	22-2-1891	336	P., Sc.
	946	Fazl Karim ...	M.	11-2-1895	292	Do.
	947	Fateh Muhammad ...	M.	1-3-1889	303	Do.
	949	Charn Das ...	N. B. H.	3-12-1894	242	P.
	950	Sayyad Ahmad ...	M.	7-1-1894	249	P.
		PRIVATE CANDIDATE.				
	956	Sher Muhammad ...	M.	2-3-1892	296	P., Sc.
		JULLUNDUR DISTRICT.				
		D. B. SCHOOL, PHARALA.				
680	957	Hakim-ud-din ...	M.	25-8-1892	442	P., Sc.
	958	Pohu Ram ...	B.	24-12-,893	439	Do.
	959	Mehr Chand ...	N. B. H. J. A.	2-12-1895	428	Do.
	961	Muhammad Sharif ...	M.	6-12-1895	366	Do.
	962	Kartar Singh ...	S. R. A.	22-8-1892	302	P.
	963	Nauhriya Ram ...	B	23-6-1893	330	P., Sc.
	964	Sri Ram ...	B	6-7-1894	249	Sc.
	965	Hans Raj ...	B	2-6-1894	322	P., Sc.
	967	Muhammud Ishak ...	M.	27-10-1895	277	Do.
	968	Sant Ram ...	B.	24-5-1894	302	Do.
690	971	Dhappat Ram ...	B.	1-10-18,2	252	Sc.
	972	Rulia Ram ...	B.	16-11-1895	331	P., Sc.
	974	Jagat Singh ...	S. R. A.	1-2-1893	219	P.
	976	Pheru Singh ...	S. J. A.	31-3-1895	249	Sc.
		D. B. SCHOOL, NAWASHAHR.				
	983	Durga Das ...	B.	22-2-1894	316	P., S.
	984	Ram Rakhha ...	B.	30-5-1892	398	Do.
	985	Din Muhammad ...	M	24-8-1895	316	P.
	986	Ganga Ram ...	N.B.H. J. A.	28-6-1895	310	P.
		JULLUNDUR DISTRICT—CONTINUED.				
		D. B. SCHOOL NAWASHAHR—*concluded*.				
	987	Des Raj ...	N.B.H.	9-1-1894	262	P.
	989	Daulat Ram ...	B.	5-1-1892	232	*Nil*.
700	990	Sundar Das ...	N.B.H.	3-9-1892	286	P.
	991	Mir Hasan ...	M.	30-5-1891	251	*Nil*.
	592	Daulat Ram ...	B.	2-10-1891	259	P.
	993	Abdur Rahman ...	M.	1-9-1894	258	P.
	994	Mul Raj ...	B.	3-6-1894	344	P., S.
	995	Bhag Ram ...	B.	16-8-1891	271	P., Sc.
	996	Hans Raj ...	B.	13-9-1893	236	P.
	999	Karam Chand ...	B.	30-4-1893	228	P.
	1000	Abdul Aziz ...	M.	1-11-1893	218	P.
		D. B. SCHOOL, SHAHKOT.				
	1010	Rahim Bakhsh ...	M.	1-12-1893	395	P., Sc.
710	1011	Sundar Singh ...	S.	3-1-1893	415	Do.
	1012	Tirath Ram ...	N.B.H.	10-4-1895	435	Do.
	1013	Kam Kishan ...	N.B.H.	2-7-1896	491	Do.
	1014	Fazl Karim ...	M.	27-9-1891	319	P.
	1015	Akbar Din ...	M.	28-2-1893	214	*Nil*.
	1016	Jan Muhammad ...	M.	23-6-1890	186	*Do*.
	1017	Fateh Muhammad Khan	M.	5-3-1888	244	P.
	1021	Abdul Majid ...	M.	14-2-1895	316	P.
	1023	Ahmad Bakhsh ...	M.	2-11-1893	298	P.
	1025	Hem Raj ...	N.B.H.	14-9-1895	225	*Nil*.
720	1028	Muhammad Inayat-ullah.	M.	31-10-1897	211	*Do*.
	1029	Fateh Muhammad, I ...	M.	13-2-1893	192	*Do*.
		D. B. SCHOOL, ADAMPUR				
	1031	Aziz-ud-din ...	M.	28-11-1891	332	P., Sc.
	1032	Sultan Ali ...	M.	27-10-1896	501	Do.
	1033	Abdul Aziz ...	M.	3-11-1893	332	Do.
	1034	Chhajju Ram ...	B.	5-6-1893	309	P.
	1035	Sher Muhammad ...	M.	21-5-1893	337	P., Sc.
	1037	Basant Ram ...	B.	1-4-1894	245	*Nil*.
	1038	Ghulam Jilani ...	M.	1-3-1893	231	P.
	1039	Ghulam Muhammad ...	M.	1-12-1892	290	P., Sc.
730	1041	Ali Muhammad ...	M.	3-4-1896	365	Do.
	1044	Babu Ram ...	N.B.H.	17-2-1897	204	*Nil*.
	1046	Abdullah ...	M.	1-6-1895	181	*Do*.
		D. B. SCHOOL, BANGA.				
	1048	Babu Ram ...	B.	6-5-1895	347	P., Sc.
	1049	Durga Das ...	N.B.H.	1-7-1895	414	Do.
	1050	Bakhshish Singh ...	S.	6-2-1893	449	Do.
	1051	Hans Raj ...	B.	4-3-1895	436	Do.
	1052	Jiwan ...	M.	2-8-1893	361	Do.
	1053	Mela Ram ...	N.B.H.	30-8-1895	213	Sc.
	1054	Rura Ram ...	N.B.H.	1-10-1891	240	*Nil*.
740	1055	Ram Saran Das ...	B.	1-3-1896	326	P., Sc.
	1057	Jiwan Ram ...	B.	5-5-1894	238	P.
	1058	Sulaiman Khan ...	M.	1-3-1894	209	*Nil*.
	1059	Nathu Ram ...	N.B.H.	11-6-1891	297	Sc.
	1062	Jagan Nath, I ...	N.B.H.	18-1-1895	222	*Nil*.
	1063	Kastar Singh ...	S J.	15-11-1891	346	P., Sc.
	1064	Mehr Chand ...	N.B.H.	11-2-1893	323	Do.
	1065	Ram Rakha ...	B.	11-4-1894	397	Sc.

KAPURTHALA STATE, JULLUNDUR DISTRICT, JAMMU STATE AND KARNAL DISTRICT.

Serial No.	Roll No.	Names of Schools and Candidates.	Race or Creed.	Date of birth.	Total marks obtained.	Optional subjects in which a candidate passed.
		KAPURTHALA STATE—CONCLUDED.				
		NADALA SCHOOL.				
	1085	Khair-ud-din ...	M.	-11-1894	361	P.
	1086	Udho Ram ...	B.	25-4-1892	441	P., Ag.
750	1087	Muhammad Ramzan	M.	15-12-1893	374	Do.
	1088	Durga Das ...	N. B. H.	24-10 1894	397	Do.
	1089	Abdul Aziz ...	M.	3-3-1894	280	P.
	1092	Rahmat Ali ...	M.	2-9 1895	252	P.
	1093	Ghulam Ali ...	M.	16 10-1894	228	P.
		JULLUNDUR DISTRICT.				
		NUR MAHAL M. B. SCHOOL.				
	1094	Mushtak Rai ...	N. B. H.	6-9-1895	412	P., Sc.
	1095	Bhagat Singh ...	S. J. A.	22-2-1894	386	Do.
	1096	Fazl Muhammad ...	M.	27-6-1895	397	Do.
	1097	Jagan Nath ...	N. B. H.	1-2-1894	497	Do.
	1098	Durga Das ...	N. B. H.	1-5-1892	396	Do.
760	1099	Fakir Chand ...	N. B. H.	11-2-1894	359	Do.
	1100	Baij Nath ...	N. B. H.	20-1-1898	294	P.
	1101	Mohan Lal ...	N. B. H.	1-4-1894	294	P.
	1102	Ram Chand ...	N. B. H.	16-1-1895	308	P., Sc.
	1103	Dhirat Ram ...	B.	30-6-1894	260	P.
	1104	Sher Muhammad ...	M.	4-4-1895	251	P.
	1106	Ratan Chand ...	B.	1-7-1892	217	P.
		KAPURTHALA STATE.				
		KALA SINGHIAN SCHOOL.				
	1109	Teiu Ram ...	N. B. H.	12-6-1893	431	P., Ag.
	1110	Ude Chand ...	B.	31-5-1896	265	P.
	1113	Ilahi Bakhsh ...	M. J. A.	22-7-1893	251	P.
		JAMMU STATE.				
		HIRANAGAR SCHOOL.				
770	1124	Bhag Mal ...	N. B. H.	7-1-1893	417	P.
	1125	Ram Chand ...	N. B. H.	30-5-1895	332	P.
	1126	Mangat Singh ...	N. B. H. R. A.	13-2-1893	278	P.
	1127	Girdhari Lal ...	N. B. H.	25-4-1892	313	P.
	1128	Kanth Singh ...	N. B. H. R. A.	25-7-1890	260	P.
	1129	Devi Ditta Mal ...	B.	21-12-1890	222	P.
	1131	Nathu Singh ...	N. B. H. R. A.	15-10-1890	193	...
		MANAWAR SCHOOL.				
	1133	Ata Ilahi ...	M. A.	3-3-1892	499	P., Ag.
	1134	Lal Din ...	M. A.	27-11-1893	420	Do.
	1135	Muhammad Din ...	M. A.	29-7-1894	404	Do.
780	1136	Sain Das ...	B.	1-9-1894	369	Do.
		HAMIRPUR SIDHAR SCHOOL.				
	1137	Ishar Das, Mahajan ...	N. B. H.	17-4-1895	261	P.
	1138	Khazana Mal ...	N. B. H.	16-3-1892	260	P.
	1139	Nur Alam ...	M.	21-8-1891	277	P.
	1141	Bartia Mal ...	N. B. H.	17-4-1893	208	P.
		JAMMU STATE—CONCLUDED.				
		RANBIRSINGHPUR SCHOOL.				
	1144	Sadhu Ram ...	N. B. H.	1-11-1892	312	P.
	1147	Khuda Bakhsh ...	M.	29-3-1897	287	...
	1148	Jagat Ram ...	B.	21-8-1891	318	P.
		RIASI SCHOOL.				
	1149	Daya Ram ...	B.	0-10-1894	309	S.
	1150	Nanak Chand ...	N. B. H	0-2-1891	332	S.
790	1151	Bali Ram ...	N. B. H.	0-4-1890	236	P.
	1153	Tej Ram ...	N. B. H.	0-1-1893	261	P.
	1154	Amar Nath ...	B.	0-2-1891	236	...
		GURRAH SALATIAN SCHOOL.				
	1157	Munshi Ram ...	B.	23-10-1894	365	P.
	1158	Tarpat Singh ...	N. B. H R. A.	11-11-1891	331	P.
	1159	Sochet Singh ...	N. B. H. R. A.	28-10-1893	182	...
	1160	Sri Niwas	B.	3-1-1888	260	P.
	1161	Dina Nath ...	B.	3-8-1892	353	P., S.
	1162	Rup Singh ...	N. B. H. R. A.	22-9-1890	176	...
	1163	Bajattar Singh ...	N. B. H. R. A.	19-10-1894	185	...
		RAMNAGAR SCHOOL.				
800	1168	Dina Nath ...	N. B. H.	17-8-1896	209	...
		KARNAL DISTRICT.				
		LADWA D. B. SCHOOL.				
	1170	Kundan Lal ..	N. B. H.	2-10-1889	440	P., Sc.
	1171	Nasir-ud-din ...	M.	12-9-1890	439	Do.
	1172	Lachhmi Chand ...	N. B. H.	29-8-1893	407	Do.
	1173	Data Ram ...	N. B. H.	18-7-1890	403	Do.
	1174	Kidar Nath ...	N. B. H.	1-7-1893	365	Do.
	1175	Kanshi Ram ...	B.	23-3-1896	386	Do.
		THANESAR M. B. SCHOOL.				
	1177	Hari Chand ...	B.	1-2-1892	334	P.
	1178	Inam-ullah ...	M.	15-4-1893	324	P.
	1181	Banarsi Das ...	N. B. H.	5-12-1895	288	P.
810	1182	Abdul Ghani ...	M.	16-4-1893	248	P.
	1183	Altaf Hussain, I ...	M.	14-8-1889	324	P., Sc.
	1184	Muhammad Ismail Khan, I.	M.	1-1-1893	351	Do.
	1189	Gita Ram ...	B.	10-9-1895	294	P.
		GHARAUNDA D. B. SCHOOL.				
	1190	Gita Ram, I ...	B.	1-1-1893	337	P.
	1191	Anant Ram ...	B.	7-9-1890	262	Sc.
	1192	Nano Ram ...	B.	4-11-1890	301	P.
	1193	Shagan Chand ...	B.	1-4-1896	279	P.
	1194	Gita Ram, II ...	B.	28-6-1893	217	...
	1195	Ram Prasad ...	N. B. H.	11-9-1892	263	P.
820	1196	Daya Ram ...	B.	16-6-1893	359	P., Sc.
	1197	Mul Chand ...	B.	1-4-1893	299	P.
	1198	Des Raj ...	B.	1-1-1891	361	P., Sc.

KARNAL, KANGRA, LAHORE AND LUDHIANA DISTRICTS.

Serial No.	Roll No.	Names of Schools and Candidates.	Race or Creed.	Date of birth.	Total marks obtained.	Optional subjects in which a candidate passed.
		KARNAL DISTRICT—CONCLD.				
		PUNDRI D. B. SCHOOL.				
	1199	Kashi Ram ...	B.	6-1-1894	459	P. Sc.
	1200	Bhagat Ram ...	B.	11-4-1893	283	Do.
	1201	Nathu Ram ...	B.	8-3-1895	383	Do.
	1202	Jagat Ram ...	N. B. H.	4-12-1893	397	Do.
	1203	Rura Mal ...	N. B. H.	7-2-1894	331	Do.
	1204	Kula Dhar ...	B.	6-2-1891	325	Do.
		SHAHABAD M. B. SCHOOL.				
	1212	Ibrahim Khan ...	M.	3-12-1890	391	P., Sc.
830	1213	Gopi Ram ...	N. B. H.	1-1-1894	212	...
	1214	Mushtak Ahmad ...	M.	1-5-1895	289	P.
	1215	Ikram Khan ...	M.	8-1-1894	369	P., Sc.
	1216	Nisar Ahmad ...	M.	1-4-1892	354	Do.
	1217	Abdul Ghani ...	M.	27-7-1894	379	Do.
	1218	Karam Chand ...	N. B. H.	1-11-1892	352	Do.
	1219	Muhammad Alim ...	M.	28-5-1893	306	Do.
	1222	Muhammad Ramzan ...	M.	15-12-1893	286	Do.
		KUNJPURA D. B. SCHOOL.				
	1223	Data Ram, I ...	N. B. H.	5-2-1896	501	P., Sc.
	1224	Harphul ...	B.	4-4-1893	556	Do.
840	1225	Muhammad Alamgir ...	M.	17-3-1891	421	Do.
	1226	Mukhi Ram ...	B.	6-9-1894	440	Do.
	1227	Data Ram, II ...	N. B. H.	1-5-1895	264	Do.
		PRIVATE CANDIDATES.				
	1229	Muhammad Ismail ...	M. J.	14-4-1886	285	Ag.
	1230	Muhammad Usman ...	M.	1-8-1885	304	P.
		KANGRA DISTRICT.				
		KULU D. B. SCHOOL.				
	1233	Dalip Singh ...	N. B. H. R. A.	19-8-1891	384	P., Sc.
	1235	Kishori Lal ...	N. B. H.	20-8-1894	350	P.
	1236	Lalu Ram ...	N. B. H.	1-5-1892	427	P., Sc.
	1237	Shahzada Chand ...	N. B. H.	2-5-1896	413	Do.
	1238	Mansa Nand ...	B.	20-4-1890	395	Do.
850	1239	Lila Dhar ...	B.	23-3-1889	298	Do.
		LAHORE DISTRICT.				
		SHARAKPUR D. B. SCHOOL.				
	1244	Muhammad Shafi ...	M.	20-5-1893	471	P., Sc.
	1245	Labhu Ram ...	N. B. H.	8-1-1893	428	Do.
	1246	Diwan Chand, I ...	N. B. H.	20-5-1893	357	Do.
	1247	Muhammad Amin ...	M.	18-6-1895	378	Do.
	1248	Bhagat Ram ...	N. B. H.	8-2-1894	299	P.
	1249	Sher Muhammad ...	M.	22-7-1893	313	P., Sc.
	1250	Arjan Singh ...	S.	20-1-1894	229	P.
	1251	Ghulam Muhammad ...	M.	18-2-1892	312	P., Sc.
	1252	Shadi Muhammad ...	M.	13-1-1891	288	Sc.
860	1253	Balwant Singh ...	S. J. A.	29-2-1896	24[illegible]	Sc.
	1254	Kidar Nath ...	N. B. H.	11-7-1896	201	P., Sc.
	1255	Muhammad Din ...	M.	20-5-1893	256	P.
	1256	Harnam Das ...	N. B. H.	27-3-1893	252	Sc.
	1258	Bihari Lal ...	N. B. H.	18-11-1893	217	Sc.
		LAHORE DISTRICT—CONCLD.				
		BAGHBANPUR D. B. SCHOOL.				
	1259	Mul Raj ...	N. B. H.	4-2-1895	436	P., Sc.
	1260	Muhammad Ibrahim, I	M.	8-5-1894	389	Do.
	1261	Muhammad Ismail ..	M.	13-3-1892	247	P.
	1262	Muhammad Ibrahim, II	M.	7-7-1896	275	P.
	1263	Kirpa Ram ...	N. B. H.	2-4-1896	22[illegible]	P.
870	1264	Bhagwan Das ...	N. B. H.	10-10-1892	242	P.
	1265	Sadik Hussain ...	M.	5-10-1895	273	P.
	1267	Ahmad Din ...	M.	22-5-1894	217	P.
	1268	Gurdit Singh ...	B.	19-2-1891	204	...
	1270	Gokal Chand ...	B.	17-9-1895	235	Sc.
		KHEM KARAN M. B. SCHOOL.				
	1274	Bishen Das ...	B.	25-1-1898	407	P., Sc.
	1275	Muhammad Umar ...	M.	15-12-1895	305	Do.
	1276	Durga Das ...	N. B. H	9-9-1894	381	Do.
	1277	Girdhari Lal ...	N. B. H.	14-7-1896	359	Do.
	1279	Feroze Din ...	M.	21-9-1894	261	P.
		BADHANA D. B. SCHOOL.				
880	1280	Aziz-ud-din ...	M.	16-1-1894	574	P., Sc.
	1281	Wassan Singh ...	S. J. A	4-5-1893	475	Do.
	1282	Das Ram ...	B.	2-6-1894	387	Do.
	1283	Shah Din ...	M.	8-1-1893	466	Do.
	128[illegible]	Faiz Bakhsh ...	M.	10-5-1895	387	Do.
	1285	Ibrahim ...	M.	19-9-1893	326	Do.
	1286	Sardar Ali ...	M.	10-9-1894	317	Do.
		PRIVATE CANDIDATE.				
	1287	Sadhu Singh ...	S. J. A.	8-6-1892	248	Sc.
		LUDHIANA DISTRICT.				
		KHANNA M. B. SCHOOL.				
	1288	Chirag-ud-din ...	M.	15-10-1895	340	P.
	1289	Chiranji Lal ...	N. B. H	1-7-1894	309	P.
890	1290	Mukand Lal ...	B.	4-8-1895	362	P., Sc.
	1291	Labhu Ram ...	N. B. H.	4-5-1895	276	P.
	1292	Abdul Ghafur ...	M.	6-4-1895	250	P.
	1293	Muhammad Ramzan ..	M.	6-4-1894	289	P.
	1294	Har Chand Singh ...	S. J. A.	1-8-1890	202	...
		MACHHIWARA D. B. SCHOOL.				
	1296	Babu Ram, Bania ...	N. B. H.	30-4-1896	408	P., Sc.
	1297	Babu Ram, Kausia ...	N. B. H.	23-3-1890	272	P.
	1298	Nawazish Ali ...	M.	14-2-1897	255	P.
	1299	Sri Ram ...	N. B. H	4-7-1893	400	P., Sc.
	1300	Ramji Das ...	N. B. H	31-5-1894	305	P.
900	1302	Ahmad Ali ...	M.	11-12-1890	305	P., Sc.
		RAIPUR D. B. SCHOOL.				
	1310	Arjan Singh, I ...	S. J. A.	15-1-1894	316	P.
	1311	Kaula Singh ...	S. J. A.	3-1-1894	248	P.
	1314	Daya Ram ...	B.	10-2-1895	213	P.
	1317	Dangli Ram ...	B.	6-12-1892	271	P., Sc.
	1318	Gajjan Singh ...	S. J. A.	16-2-1893	320	Do.
	1319	Harnam Singh ...	S. J. A.	1-11-1892	227	P.
	1320	Dewa Singh ...	S. J. A.	13-9-1895	279	P., Sc.
	1326	Har Chand Singh ...	S.	9-2-1895	249	P.

LUDHIANA DISTRICT, PATIALA STATE, MIANWALI AND MONTGOMERY DISTRICTS.

Serial No.	Roll No.	Names of Schools and Candidates.	Race or Creed.	Date of birth.	Total marks obtained.	Optional subjects in which a candidate passed.
		LUDHIANA DISTRICT—CONTD.				
		MALAUDH D. B. SCHOOL.				
	1328	Imam-ud-din ...	M.	20 5-1894	330	P.
910	1329	Azmat Ali ...	M.	23-10-1892	213	...
	1330	Sohan Lal ...	N. B. H.	14-9-1895	297	P.
		GOJARWAL D. B. SCHOOL.				
	1332	Diwan Singh ...	S. J. A.	22-10-1893	377	P.
	1333	Hari Singh ...	S.	1-4-1896	445	P., Sc.
	1334	Hazura Singh ...	S. J. A.	11-11-1893	413	Do.
	1335	Puran Singh ...	S. J. A.	5-5-1893	240	...
	1336	Jagandar Singh ...	S.	1-4-1895	360	P., Sc.
	1337	Behari Ram ...	B.	21-12-1894	287	P.
	1338	Ram Partab ...	B.	21-10-1893	258	P.
	1339	Mahandar Singh ...	S.	3-10-1894	225	...
920	1341	Lahori Ram ...	N. B. H.	6-7-1892	322	P.
	1342	Budh Singh ...	S. J. A.	3-3-1895	212	...
		SAHNEWAL D. B. SCHOOL.				
	1352	Kishori Lal ...	N. B. H.	1 6-1893	482	P., Sc.
	1353	Chanan Singh ...	N. B. H	7 9-1894	246	...
	1354	Niranjan Singh ...	S. J. A	25-6-1894	260	Sc.
	1355	Amar Chand, Kapal ...	N. B. H.	9-3-1896	268	...
	1356	Ram Lal ...	N. B. H.	4-12-1894	188	...
	1358	Ralia Singh ...	N. B. H.	7-3-1893	271	P.
	1367	Dhian Singh ...	S. J. A.	31-1-1894	255	Sc.
		SHAHNA VICTORIA DIAMOND JUBILEE D. B. SCHOOL.				
	1369	Milkhi Ram ...	N. B. H.	25-9-1893	349	P., Sc.
930	1370	Nathu Ram ...	N. B. H.	9-,-1895	289	P.
	1372	Ajmer Singh ...	S. J.	4-3-1894	306	P.
		RAIKOT M. B. SCHOOL.				
	1375	Arjan Das ...	B.	1-6-1891	351	Sc.
	1376	Badal Singh ...	N. B. H. J. A.	2 9-1892	383	P., Sc.
	1377	Indar Singh ...	S. J.	1-9-1893	381	Do.
	1378	Banarsi Das ...	N. B. H.	4-2-1896	321	Do.
	1379	Harnam Singh ...	S. J.	21-5-1891	297	Sc.
	1380	Kishori Lal ...	N. B. H	10-1-1892	295	Sc.
	1381	Ishar Singh ...	S. J.	1-[illegible]-1894	319	P.
	1382	Muhammad Shafi ...	M.	13-5-1895	392	P., Sc.
940	1383	Suchcha Singh ...	S. J.	8-6-1893	324	Sc
	1384	Barkat Khan ...	M.	1-2-1896	3[illegible]0	P., Sc.
	1385	Ramji Das ...	N. B. H.	3-2-1893	295	Do.
		SWADDI D. B. SCHOOL.				
	1388	Bishan Singh ...	S. J. A.	4-12-1892	497	P., Sc.
	1389	Niranjan Singh ...	S. J. A.	16-7-1895	4[illegible]5	Do.
	1390	Daswandha Singh ...	S. J. A.	1-12-1893	44[illegible]	Do.
	1391	Harnam Singh ...	S. J. A.	1-3-1893	42	Do.
	1392	Karam Singh ...	S. J. A.	14-5 1894	33[illegible]	Do.
	1393	Nau Nehal Singh ...	S. J. A.	6-3 1897	326	P.
	1394	Kishan Chand ...	B.	1-12-1895	25[illegible]	...
950	1395	Kahan Singh ...	S. J. A.	29-9- 895	264	P.
	1396	Bir Singh ...	S. J. A.	7-2-1 93	30[illegible]	...
	1397	Ram Lal ...	B.	14-8 1894	26[illegible]	P.
	1398	Gurdas Ram ...	N. B. H	2 7-1891	27[illegible]	P.
	1399	Sri Ram ...	N. B. H	18-8-1894	23[illegible]	P.
		LUDHIANA DISTRICT—CONCLD.				
		SWADDI D. B. SCHOOL—*concld.*				
	1400	Brij Lal ...	N. B. H.	4-6-18[illegible]5	224	...
	1401	Shadi Ram ...	B.	6-[illegible]2-1894	211	P.
	1402	Munshi Ram ...	N. B. H	30-8-1892	228	...
	1403	Bachan Singh ...	S. J. A.	20-10-1892	220	...
		BADDOWAL D. B. SCHOOL.				
	1405	Madan Gopal ...	B.	1-4-1895	449	P., Sc.
960	1406	Aziz Muhammad ...	M.	1-2-1894	310	P.
	1407	Kishori Lal ...	N. B. H.	27-6-1895	248	P.
	1408	Kishan Singh ...	S.	6-4-1894	263	P.
	1410	Labhu Singh ...	S.	17-4-1894	237	...
	1411	Hari Chand ...	N. B. H.	15-5-1894	256	...
	1412	Niamat ullah ...	M.	24-10-1894	231	...
	1415	Gobind Singh ...	S. J. A.	30-11-1894	187	...
	1417	Basant Singh ...	S. J. A.	15-5-1893	184	...
	1418	Sohan Lal ...	N. B. H.	1-4-1893	185	...
		PATIALA STATE.				
		GHANAURI KALAN SCHOOL.				
	1419	Jagir Singh ...	S. J. A.	1-2-1894	487	P., Ag.
970	1420	Narayan Singh ...	S. J. A.	9-9-1894	406	Do.
		TALWANDI SCHOOL.				
	1421	Abdul Hakim Khan ...	M.	18-4-1895	245	P.
		MIANWALI DISTRICT.				
		ISA KHEL D. B. SCHOOL.				
	1423	Kalyan Das ...	N. B. H.	2-1-1895	656	P., Ag.
	1424	Kemal Das ...	N. B. H	30-6-1890	48[illegible]	P., Sc.
	1425	Devi Dayal ...	N. B. H.	12-8-1895	46[illegible]	P., Ag.
	1426	Ram Chand ...	N. B. H.	24-11-1894	40[illegible]	P., Sc.
	1427	Dayal Chand ...	N. B. H	26-2-1893	34[illegible]	Sc., Ag.
	1428	Ram Chand ...	N. B. H.	30-12-1892	45[illegible]	Do.
	1429	Jiwan Das ...	N. B. H.	12-3-1894	40[illegible]	Do.
	1430	Udho Ram ...	N. B. H.	2-10-1894	34[illegible]	P., Sc.
	1431	Chandi Ram ...	N. B. H	1-8-1893	26[illegible]	Ag.
980	1432	Sukhaya Ram ...	B.	1-3-1894	32[illegible]	P., Ag.
	1433	Khushal Chand ...	B.	9-12-1895	31[illegible]	Ag.
	1436	Muhammad Azim Khan	M.	7-12-1890	54[illegible]	P., Ag.
	1437	Gul Abbas Shah ...	M.	19-2-1892	28[illegible]	Ag.
	1438	Fakir Muhammad Khan	M.	20-12-1889	[illegible]	P., Ag.
		PRIVATE CANDIDATE.				
	1439	Kul Ahmad ...	M.	1-2-1891	23[illegible]	P.
		MONTGOMERY DISTRICT.				
		SAYADWALA D. B. SCHOOL.				
	1440	Hukam Chand ...	N. B. H.	25-9-1892	439	P. S.
	1441	Hakim Rai ...	N. B. H.	1-10-1893	474	Do.
	1442	Machi Ram ...	N. B. H.	3 9-1893	302	Do.

MONTGOMERY, MULTAN MUZAFFARGARH AND KANGRA DISTRICTS.

Serial No.	Roll No.	Names of Schools and Candidates.	Race or Creed.	Date of birth.	Total marks obtained.	Optional subjects in which a candidate passed.
		MONTGOMERY DISTRICT—CONCLD.				
		SAYADWALA D. B. SCHOOL—*concld.*				
990	1443	Fazl Hak ...	M.	7-7-1893	371	P., Sc.
	1444	Ganga Ram ...	B.	26-9-1893	362	Do.
	1447	Bhagwan Das ...	N. B. H.	24-9-1895	273	P.
		PAKPATTAN M. B SCHOOL.				
	1448	Nirmal Chand ...	N. B. H.	20-11-1894	462	P., Sc.
	1449	Karam Chand ...	N. B. H.	21-6-1893	402	Do.
	1450	Dina Nath ...	N. B. H.	5-8-1893	309	Do.
	1451	Jagan Nath ...	N. B. H.	21-5-1895	439	Do.
	1452	Ram Lal ...	N. B. H.	28-5-1895	244	P.
		MULTAN DISTRICT.				
		KAHROR D. B. SCHOOL.				
	1456	Narayan Das ...	N. B. H.	1-5-1895	545	P., Ag.
	1457	Gela Ram ...	N. B. H.	2-12-1897	402	Do.
1000	1458	Ahmad Bakhsh ...	M.	2-11-1890	56	P., Sc.
	1459	Khuda Bakhsh ...	M.	1-8-1894	440	P., Ag.
	1460	Sheo Dayal, I ...	N. B. H.	16-1-1891	447	Do.
	1461	Radho Ram ...	N. B. H.	2-4-1897	386	Do.
	1462	Nazar Muhammad ...	M.	1-6-1894	402	Do.
	1463	Zakar Muhammad ...	M.	1-5-1892	372	Do.
	1464	Ghulam Muhammad ...	M.	10-4-1895	208	Do.
	1465	Lok Nath ...	N. B. H.	22-7-1892	162	Ag.
	1466	Pir Bakhsh ...	M.	30-6-1891	275	P.
	1467	Sheo Dayal, II ...	N. B. H.	10-10-1892	260	Ag.
1010	1468	Abdul Hakim ...	M.	11-10-1895	378	P., Ag.
	1469	Devi Das ...	N. B. H.	6-7-1896	329	Ag.
		TALAMBA D. B. SCHOOL.				
	1471	Yar Muhammad ...	M.	1-1-1894	467	P., Sc.
	1472	Hari Chand ...	N. B. H.	16-10-1893	340	Do.
	1473	Allah Bakhsh ...	M.	14-6-1896	301	Do.
	1474	Udho Das ...	N. B. H.	25-12-1895	386	Do.
	1475	Dharam Chand ...	N. B. H.	22-4-1891	410	P., Ag.
	1476	Ram Lal ...	N. B. H.	30-9-1890	388	Do.
	1477	Wazir Chand ...	N. B. H.	14-11-1894	283	P.
	1478	Karm Narayan ...	N. B. H.	1-6-1888	38	P., Ag.
1020	1479	Nand Lal ...	N. B. H.	1-12-1890	354	Do.
	1480	Sukhu Ram ...	N. B. H.	31-7-1892	355	Do.
	1481	Jiwan Das ...	B.	26-2-1896	342	P., Sc.
	1483	Chanan Ram ...	N. B. H.	4-11-1892	384	P., Ag.
	1484	Kishan Chand ...	N. B. H.	15-11-1895	352	Do.
	1485	Ram Lal ...	B.	1-9-1893	301	P., Sc.
	1486	Ram Narayan ...	B.	28-2-1894	310	P., Ag.
	1487	Ahmad Yar ...	M.	15-9-1890	296	Do.
	1488	Jaswant Ram ...	N. B. H.	15-3-1895	209	Ag.
	1489	Muhammad Bakhsh ...	M.	16-12-1899	302	P., Ag.
		SARAI SIDHU D. B. SCHOOL.				
1030	1492	Gulab Singh ...	S.	17-1-1894	513	Sc., Ag.
	1493	Karam Chand ...	N. B. H.	5-1-1894	481	Do.
	1494	Ahmad Bakhsh ...	M.	14-2-1893	476	P., Ag.
	1496	Maya Das, I ...	N. B. H.	14-10-1893	327	Ag.
	1497	Bhag Ram ...	N. B. H.	10-2-1893	417	Sc., Ag.
	1498	Kanhaya Ram ...	N. B. H.	1-12-1893	410	Do.
	1499	Thakur Das ...	N. B. H.	24-11-1892	415	Do.
		MULTAN DISTRICT—CONCLD.				
		SARAI SIDHU D. B. SCHOOL—*concld.*				
	1500	Nur Muhammad, I ...	M.	20-12-1891	372	Sc., Ag.
	1501	Panju Ram ...	N. B. H.	13-10-1892	287	Ag.
	1502	Lachhman Das ...	N. B. H.	13-6-1894	289	Ag.
1040	1503	Khan Muhammad ...	M.	7-11-1895	241	Ag.
	1504	Narayan Das ...	N. B. H.	1-11-1893	377	Ag.
	1505	Ram Chand ...	B.	4-4-1896	375	Sc. Ag.
	1507	Mangal Sain ...	N. B. H.	1-6-1890	319	Ag.
	1508	Maya Das, II ...	N. B. H.	4-4-1894	343	Ag.
	1509	Nabi Bakhsh ...	M.	30-1-1896	285	P., Ag.
	1510	Karim Bakhsh ...	M.	1-8-1892	317	Ag.
	1511	Ram Ditta ...	N. B. H.	4-12-1894	324	Ag.
	1512	Muhammad Bakhsh ...	M.	4-1-1891	296	P., Ag.
	1513	Abdul Hakk ...	M.	30-9-1893	316	Do.
1050	1515	Sultan ...	M.	12-8-1892	299	Ag.
	1518	Abdul Aziz ...	M.	1-7-1892	305	Ag.
		MUZAFFARGARH DISTRICT.				
		KOT ADU D. B. SCHOOL.				
	1521	Mahmud Khan ...	M.	1-2-1895	541	P., Ag.
	1522	Dayal Chand ...	N. B. H.	1-5-1894	482	P., Sc.
	1523	Shanun Ram ...	N. B. H.	1-2-1894	472	Do.
	1524	Gur Dayal ...	N. B. H.	9-12-1895	440	Do.
	1525	Kaura Khan ...	M.	2-5-1891	455	P., Ag.
	1526	Kalandar Khan ...	M.	6-9-1891	434	Do.
	1527	Ghulam Rasul Khan ...	M.	1-8-1896	381	P., Sc.
	1528	Faiz Muhammad ...	M.	1-1-1895	467	Do.
	1529	Muhammad Bakhsh ...	M.	10-8-1894	361	Do.
1060	1530	Dev Dat ...	N. B. H.	21-4-1894	382	Do.
	1531	Laloo Ram ...	B.	1-10-1890	390	Do.
	1532	Mul Chand ...	B.	25-1-1895	409	P., Ag.
	1533	Lok Nath ...	N. B. H.	11-11-1894	350	Do.
	1534	Nehal Chand ...	N. B. H.	7-2-1896	296	P., Sc.
	1535	Dharam Chand ...	N. B. H.	20-3-1895	296	Do.
	1536	Muhammad Yar ...	M.	10-5-1891	392	P., Ag.
	1537	Harnam Das ...	N. B. H.	15-10-1895	347	Do.
		KANGRA DISTRICT.				
		SUJANPUR TIRAH D. B. SCHOOL.				
	1541	Charnun Ram ...	B.	1-1-1891	531	P., Sc.
070	1542	Gopi Ram ...	B.	25-5-1892	503	Do.
	1543	Tulsi Ram ...	N. B. H. R. A.	15-8-1895	428	Do.
	1544	Sidhu Ram ...	B.	6-10-1890	437	Do.
	1545	Atma Ram ...	N. B. H.	21-7-1893	310	P.
	1546	Ishar Das ...	B.	5-7-1893	356	P., Sc.
	1547	Hari Das ...	N. B. H.	1-10-1891	418	Do.
	1548	Anant Ram ...	N. B. H.	18-5-1894	404	Do.
	1549	Chuhru Ram ...	B.	24-6-1894	354	Do.
	1550	Mulk Ram ...	B.	3-4-1894	400	Do.
	1551	Prem Das ...	N. B. H.	15-2-1894	315	Do.
1080	1552	Salig Ram ...	B.	13-4-1895	287	P.
	1553	Nand Lal ...	B.	10-12-1889	224	P.
	1557	Hari Singh ...	B.	9-1-1890	27	P.
	1558	Ram Sahai ...	N. B. H.	15-2-1895	36[illegible]	P., Sc.

KANGRA, SHAHPUR, RAWALPINDI, KASHMIR STATE, GURGAON AND ROHTAK DISTRICTS.

Serial No.	Roll No.	Names of Schools and Candidates.	Race or Creed.	Date of birth.	Total marks obtained.	Optional subjects in which a candidate passed.
		KANGRA DISTRICT—CONCLD.				
		NADAUN D. B. SCHOOL.				
	1559	Jai Kishen ...	B.	6-9-1892	539	P., Sc.
	1560	Khiyali Ram ...	B.	6-3-1894	539	Do.
	1561	Kali Das ...	B.	24-4-1894	485	Do.
	1562	Bhagat Ram ...	N. B. H.	25 9-1893	537	Do.
	1563	Nazir Khan ...	M.	17-5-1896	525	Do.
	1564	Matlub Khan ...	M.	6-7-1896	5 8	Do.
1090	1565	Wazir Chand ...	N. B. H.	20-10- 893	462	Do.
	1566	Udham Singh ...	N. B. H. R. A.	8-11-1893	453	Do.
	1567	Mohan Singh ...	S. I. A.	5 6-1894	359	Do.
	1568	Lal Singh ...	N. B. H. R. A.	22-1-1891	484	Do.
	1569	Khazana Ram ...	N. B. H.	28-10-1890	375	Do.
	1570	Thakur Das ...	N. B. H. R. A.	8-5 1892	331	Do.
	1571	Hamir Singh ...	N. B. H. R. A.	25-4-1894	386	Do.
	1572	Kanshi Ram ...	B.	17-3-1891	353	Do.
	1574	Harnam Das ...	B.	23-2-1893	362	Do.
	1575	Moti Ram ...	B.	7-6-1895	360	Do.
1100	1576	Raghu Ram ...	B.	15-11-1891	281	P.
	1577	Dayal Chand ...	N. B. H.	1-11-1895	362	P., Sc.
	1579	Lachhman Singh ...	N. B. H. R. A.	10-4-1890	324	Do.
		SHAHPUR DISTRICT.				
		NAUSHARHA D. B. SCHOOL.				
	1580	Attar Singh ...	S.	23-8-1895	515	P., Sc.
	1581	Ghulam Farid ...	M.	1-3-1895	508	Do.
	1582	Ram Saran ...	N. B. H.	1-12-1893	478	Do.
	1583	Prem Das ...	B.	16-4-1894	377	Do.
	1584	Bhab Khan ...	M.	11-12-1891	413	Do.
	1585	Kirpal Singh ...	S.	12-5-1895	390	Do.
	1586	Gaiyan Chand ...	N. B. H.	4-2-1892	283	Sc.
1110	1587	Sher Baz ...	M.	1-10-1895	381	P., Sc.
	1588	Harnam Singh ...	S.	14-11-1896	288	Do.
	1590	Mahbub Alam ...	M.	20-5-1896	267	Do.
		RAWALPINDI DISTRICT.				
		GULIANA D. B. SCHOOL.				
	1595	Hari Singh ...	S.	3-10-1893	442	P. Sc.
	1596	Ram Das, I ...	B.	30-11- 892	431	Do.
	1597	Muhammad Rasul ...	M.	11-2-1896	449	Do.
	1598	Sham Singh ...	S.	31-7-1896	382	P.
	1599	Ram Das. II ...	B.	1-6-1895	327	P.
	1600	Balwant Singh ...	S.	2-4-1894	333	P.
	1601	Harnam Singh ...	S.	1-2-1896	326	P.
1120	1602	Autar Singh, I ...	S.	2-11-1892	340	P., Sc.
	1603	Labh Singh ...	S.	2-7-1891	298	P.
	1604	Badar Din ...	M.	1-1-1894	316	P., Sc.
	1605	Nanak Singh, I ...	S.	5-11-1893	327	P.
	1606	Daleep Chand ...	B.	18-5-1895	338	P.
	1609	Jagan Nath ...	B.	10-1-1895	241	P.
	1611	Parelad Singh ...	S.	1-8-1894	283	Sc.
	1612	Nanak Singh, II ...	S.	1-2-1895	237	P.
	1615	Muhammad Fazl ...	M.	12-3-1897	312	P., Sc.
	1616	Autar Singh, II ...	S.	1-2-1895	328	Do.
1130	1621	Amir Alim ...	M.	1-8-1896	181	...
	1623	Mela Singh ...	S.	2-4-1895	321	P., Sc.
		RAWALPINDI DISTRICT—CONCLD.				
		KALAR D. B. SCHOOL.				
	1624	Ijaz Ali Shah ...	M.	1-8-1894	306	P., Sc.
	1625	Gustasp Khan ...	M.	2 1-1895	328	P.
	1626	Ram Singh ...	S.	3-12-1892	321	P., Sc.
	1631	Ganga Singh ...	S.	19-10-1891	242	Sc.
	1632	Muhammad Hussain ...	M.	13-1-1894	239	P.
		KASHMIR STATE.				
		MUZAFFARABAD SCHOOL.				
	1638	Ali Ahmad ...	M.	12-7-1893	28[illegible]	P.
		GURGAON DISTRICT.				
		FIROZPUR-JHIRKA M. B. SCHOOL.				
	1639	Nur Bakhsh ...	M.	2-3-1893	514	P., Sc.
	1640	Abdussattar ...	M.	7-9-1894	452	Do.
1140	1641	Khiyali Ram ...	N. B. H.	1-9-1893	372	Do.
	1642	Galla Singh ...	N. B. H.	5-5-1895	376	Do.
	1643	Amin Khan ...	M.	22-11-1895	431	Do.
	1644	Gurdit Singh ...	N. B. H.	1-9-1892	371	Do.
	1645	Budhe Khan ...	M.	8-11- 893	334	Do.
	1646	Abdur Ghuffar ...	M.	11-0- 895	353	Do.
	1647	Abdur Razzak ...	M.	6 6-1893	315	Do.
	1648	Piyare Lal ...	N. B. H.	8-1-1805	282	Do.
	1649	Dhan Singh ...	N. B. H.	1-5-1892	237	Sc.
	1650	Muhammad Siddik, I	M.	11-11-1892	267	P., Sc.
1150	1651	Muhammad Siddik, II	M.	1-6-1893	419	Do.
	1655	Chandar Singh ...	N. B. H.	1 3-1895	219	Sc.
		SOHNA D. B. SCHOOL.				
	1658	Kunj Behari Lal ...	N. B. H.	15 10-1894	440	P., Sc.
	1659	Bishambar Dayal ...	N. B. H.	9-2-1894	447	Do.
	1660	Diwan Singh ...	N. B. H. R.	20-5-1891	396	Do.
	1661	Arjan Singh ...	N. B. H. R.	8-11-1893	356	Do.
	1662	Med Singh ...	N. B. H. R.	1-5-1895	406	Do.
	1663	Hulasi Ram ...	N. B. H. R.	22-4-1894	311	Do.
	1664	Piyare Lal ...	B.	1-12-1894	269	P.
	1665	Yakub Ali ...	M.	16-2-1895	226	P.
1160	1666	Hakim Ali Khan ...	M.	1-7-1893	230	P.
	1667	Asghar Ali ...	M.	8-4-1892	205	P. Sc.
	1669	Chokh Raj ...	B.	10-1-1895	2[illegible]	Do.
	1670	Abdul Rahim ...	M.	1-8-1893	33[illegible]	Do.
	1672	Abdul Kayyum ...	M.	10-9-1892	189	...
		ROHTAK DISTRICT.				
		MAHM D. B. SCHOOL.				
	1675	Muhammad Ahsan ...	M.	8-10-1890	214	...
		NARWANA PATIALA STATE SCHOOL.				
	1681	Bansi Lal ...	N. B. H.	26-5-1894	348	P., Ag.
	1682	Kalu Ram ...	Jain	1-8-1890	380	Do.

ROHTAK AND SIALKOT DISTRICTS.

Serial No.	Roll No.	Names of Schools and Candidates.	Race or Creed.	Date of birth.	Total marks obtained.	Optional subjects in which a candidate passed.
		ROHTAK DISTRICT—CONCTD.				
		BERI M. B. SCHOOL.				
	1684	Dhan Pal ...	B.	1-8-1894	429	P., Sc.
	1685	Badri Prasad ...	B.	26-7-1896	299	P.
1170	1686	Amin Lal ...	B.	15-5-1897	262	P., Sc.
	1687	Jai Lal ...	N. B. H.	6-9-1893	351	Do.
	1688	Mani Lal ...	B.	18-2-1895	155	Do.
	1689	Risal Singh ...	N. B. H. J. A.	12-2-1895	126	Do.
	1690	Balwant Singh ...	N. B. H. J. A.	14-7-1896	237	P.
	1694	Lakhhi Ram ...	B.	20-5-1893	206	Sc. Ag.
	1695	Chandu Lal ...	N. B. H.	1-1-1892	354	P., Sc.
		BAHADURGARH M. B. SCHOOL.				
	1696	Baldeo Singh ...	N. B. H. J. A.	7-11-1895	467	P., Sc.
	1697	Duli Chand ...	N. B. H. J. A.	2-3-1897	441	Do.
	1698	Tulsi Ram ...	N. B. H.	10-6-1893	374	Do.
1180	1699	Debi Ram ...	N. B. H. J. A.	26-9-1895	363	Do.
	1700	Saib Dayal ...	N. B. H. J. A.	14-4-1895	390	Do.
	1701	Ratan Singh ...	N. B. H. J. A.	15-8-1894	195	Do.
	1702	Ram Singh ...	N. B. H. J. A.	12-7-1893	254	P.
	1703	Jug Lal ...	N. B. H.	10-2-1893	256	P., Sc.
	1704	Jot Ram ...	B.	13-2-1894	359	Do.
	1705	Chandgi Ram ...	B.	12-5-1893	275	Do.
	1708	Piyare Lal ...	N. B. H. J. A.	18-4-1895	251	P.
	1709	Mukandi Lal ...	N. B. H.	2-11-1892	301	P., Sc.
	1713	Ram Nath ...	N. B. H. J. A.	1-2-1896	153	Do.
1190	1714	Kundan Lal ...	B.	6-1-1894	222	P.
	1715	Bhagirath Lal ...	B.	2-9-1894	315	P., Sc.
		KALANAUR D. B. SCHOOL.				
	1718	Abdul Latif Khan, I ...	M.	1-2-1893	406	P., Sc.
	1719	Fazl Ali Khan ...	M.	13-3-1893	314	Do.
	1720	Abdul Latif Khan, II ...	M.	20-1-1895	359	Do.
	1721	Alim Ali Khan ...	M.	18-5-1891	253	P.
		KHARKHAUDA D. B. SCHOOL.				
	1722	Sayad Taha ...	M.	20-9-1895	335	P., Sc.
	1723	Umrao Singh ...	N. B. H. J.	24-1-1895	404	Do.
	1724	Jit Ram ...	B.	3-5-1890	340	Do.
	1725	Dalip Singh ...	N. B. H.	11-2-1892	416	Do.
1200	1726	Molhi Ram ...	N. B. H.	18-6-1892	339	P.
	1728	Chandgi Ram, I ...	N. B. H. J.	14-3-1895	415	P., Sc.
	1730	Niadat Singh ...	N. B. H.	18-12-1893	334	Do.
	1731	Chandgi Ram, II ...	B.	10-8-1895	285	P.
	1732	Jai Ram ...	N. B. H.	1-11-1894	295	P.
	1733	Tulsi Ram ...	B.	7-12-1894	406	P.
	1734	Dhumi Ram ...	N. B. H.	4-10-1895	336	P., Sc.
	1735	Kishen Chand ...	N. B. H.	22-7-1893	426	Do.
	1736	Tika Ram ...	B.	4-9-1891	257	Do.
	1740	Kundan Lal ...	N. B. H.	7-1-1893	367	Do.
		ROHTAK DISTRICT—CONCLD.				
		BADLI D. B. SCHOOL.				
1210	1745	Ram Richhpal ...	B.	1-4-1895	469	P., Sc.
	1747	Daya Ram ...	N. B. H.	5-10-1892	392	Do.
	1748	Maya Ram ...	N. B. H. J. A.	6-5-1892	312	Do.
	1749	Sarup Singh ...	N. B. H. J. A.	1-12-1894	273	Do.
	1750	Rampat ...	N. B. H. J. A.	3-1-1894	296	Do.
	1751	Sri Chand, I ...	B.	3-9-1892	186	Do.
	1753	Kundan Lal ...	N. B. H. J. A.	7-4-1894	461	Sc.
	1754	Kesho Ram ...	B.	10-7-1894	335	P., Sc.
	1755	Kanshi Ram ...	B.	2-1-1895	266	L. O.
	1756	Mohan Lal ...	B.	12-3-1894	348	Do.
1220	1757	Chandar Bhan, I ...	B.	11-1-1891	417	Sc.
	1761	Ram Sarup ...	B.	10-5-1894	215	Sc.
		PRIVATE CANDIDATE.				
	1768	Ganga Dat ...	B.	21-11-1893	195	...
		SIALKOT DISTRICT.				
		GHOTA FATEHGARH D. B. SCHOOL.				
	1771	Mansa Ram ...	B.	17-10-1893	579	P., Sc.
	1772	Inayat Ali ...	M.	21-9-1888	475	Do.
	1773	Gyan Chand ...	N. B. H.	19-6-1894	456	Do.
	1774	Chuni Lal ...	N. B. H.	19-9-1892	395	Do.
	1775	Gangi Bishan ...	B.	1-7-1894	341	P.
	1776	Dhani Ram ...	N. B. H.	9-1-1895	458	P., Sc.
	1777	Pirthak Ram ...	N. B. H.	2-4-1894	132	P.
1230	1778	Kali Das ...	B.	2-5-1893	340	P., Sc.
	1779	Jiwan Mal ...	B.	30-9-1892	305	P.
	1780	Tirath Ram ...	B.	15-2-1896	407	P., Sc.
	1781	Bakhshi Ram ...	B.	1-8-1896	355	P.
	1782	Beli Ram ...	N. B. H.	1-8-1894	368	Sc.
	1783	Matab Singh ...	S.	11-7-1894	398	P., Sc.
	1784	Shankar Das ...	N. B. H.	6-10-1894	329	P.
	1785	Ram Rakha ...	N. B. H.	18-10-1891	162	...
	1786	Hira Singh ...	S. J.	19-3-1894	308	Sc.
	1787	Ragh Bans Das ...	B.	30-3-1892	179	...
1240	1788	Haidar Hussain ...	M.	1-6-1895	337	P., Sc.
	1789	Ahmad Din ...	M.	1-7-1895	254	P.
	1790	Muhammad Hussain ...	M.	26-7-1891	295	P.
	1792	Diwan Chand, Brahman.	B.	1-10-1893	193	...
	1793	Ram Nath ...	B.	25-6-1891	250	...
	1794	Partab Singh ...	S. J.	18-12-1896	254	P.
	1796	Diwan Chand, Khatri	N. B. H.	5-7-1895	274	P.
	1797	Ganga Ram ...	B.	9-7-1894	181	...
	1798	Jagan Nath ...	B.	14-3-1895	136	P.
	1799	Gopal Singh ...	N. B. H.	1-10-1891	244	
1250	1800	Diwan Chand, Arora ...	N. B. H.	13-7-1892	291	
	1802	Buta Mal ...	N. B. H.	13-10-1894	185	...
	1803	Mula Mal ...	N. B. H.	5-10-1894	271	...
	1805	Mathra Das ...	B.	14-10-1895	194	...
	1808	Muhammad Fazil ...	M.	1-4-1896	202	...
	1815	Allah Din ...	M.	31-1-1895	343	Sc.
		SAMBARIAL D. B. SCHOOL.				
	1817	Ahmad Din ...	M.	16-1-1895	415	P., Sc.
	1818	Nawab-ud-din ...	M.	18-2-1895	303	Do.

SIALKOT DISTRICT, KASHMIR STATE, HAZARA, DERA ISMAIL KHAN, KOHAT, BANNU AND PESHAWAR DISTRICTS.

Serial No.	Roll No.	Names of Schools and Candidates.	Race or Creed.	Date of birth.	Total marks obtained.	Optional subjects in which a candidate passed.
		SIALKOT DISTRICT—CONCLD.				
		SAMBARIAL D. B. SCHOOL—*concld.*				
	1819	Abdul Latif ...	M.	26-5-1895	472	P., Sc
	1820	Inayat-ullah ...	M.	6-4-1894	368	Do.
1260	1821	Ghulam Nabi ...	M.	17-3-1893	380	Do.
	1822	Amar Nath ...	B.	20-9-1895	285	P.
	1823	Ghulam Ali ...	M.	9-8-1894	275	P.
	1824	Muhammad Ismail ...	M.	15-5-1893	275	P.
	1825	Ahmad Hasan ...	M.	31-5-1894	363	P., Sc.
	1826	Sheo Dayal ...	B.	10-5-1895	315	P.
	1827	Mahbub Alam ...	M.	1-7-1894	342	P. Sc.
	1828	Nathu Khan ...	M.	2-11-1891	259	P.
	1829	Hadi Hussain ...	M.	1-1-1895	211	P.
	1830	Khurshid Ahmad ...	M.	28-10-1894	273	...
1270	1832	Muhammad Alam ...	M.	31-10-1891	272	P.
	1833	Mastan Singh ...	S. J. A.	15-5-1893	212	...
	1834	Ram Lal ...	N. B. H.	30-6-1895	210	...
		KILA SOBHA SINGH D. B. SCHOOL.				
	1836	Amar Chand ...	N. B. H.	17-7-1894	403	P., Sc.
	1837	Mul Singh ...	S.	18-10-1894	187	Do.
	1838	Muhammad Abdulla ...	M.	3-3-1896	21	Do.
	1839	Babu Mal ...	N. B. H.	31-8-1893	209	P.
	1840	Widhawa Mal ...	N. B. H.	1-7-1893	2??	P.
	1841	Beli Ram ...	N. B. H.	6-1-1896	268	
	1842	Natha Mal ...	B.	1-10-1892	2?0	P. Sc.
1280	1844	Bulaki Ram ...	N. B. H.	15-6-1892	251	P.
	1845	Diwan Chand, Khatri	N. B. H.	1-10-1892	2?0	P.
	1846	Abdul Hakk ...	M.	10-3-1895	22?	P.
	1847	Bua Ditta ...	B.	19-10-1893	273	P.
	1848	Muhammad Akbar ...	M.	1-1-1896	928	P., Sc.
	1849	Wazir Chand ...	N. B. H.	12-1-1891	216	P.
	1850	Jalal-ud-din, I ...	M. R. ?.	1-11-1896	312	P., Sc.
	1852	Mela Ram, Mahajan ...	N. B. H.	?-11-188?	227	
	1855	Sher Muhammad ...	M.	14-4-1891	323	P., Sc.
	1859	Balbir Singh ...	S. J. A.	2-4-1894	35?	Do.
		SANKHATRA B. D. SCHOOL.				
1290	1860	Anant Ram ...	N. B. H.	27-2-1894	425	P., Sc.
	1861	Wadhawa Mal ...	N. B. H.	2-7-1895	468	Do.
	1862	Kishen Gopal ...	N. B. H.	27-?-1895	?35	P.
	1863	Sana-ullah ...	M.	4-12-1893	388	P., Sc.
	1864	Farangi Mal ...	N. B. H.	7-1-1895	249	P.
	1866	Gauri Mal ...	N. B. H.	1-3-1897	223	...
	1870	Ghulam Nabi ...	M.	1-2-1893	210	...
		PRIVATE CANDIDATES.				
	1874	Sher Singh ...	S. J. A.	13-6-1889	248	...
		KASHMIR STATE				
		SHUPPIAN, SCHOOL.				
	1875	Abdullah ...	M.	25-11-1891	360	P.
	1876	Mahadev Ram ...	N. B. H.	26-9-1892	370	P.
		HAZARA DISTRICT.				
		BAFFA M. B. SCHOOL.				
1300	1877	Ghulam Ahmad ...	M.	20-5-1891	?04	P., Sc.
	1878	Ayub Khan ...	M.	11-9-1893	343	Do.
	1879	Shah Zaman ...	M.	2-3-1892	334	Do.
		HAZARA DISTRICT—CONCLD.				
		KOT NAJIB-ULLAH D. B. SCHOOL.				
	1880	Diwan Chand	N. B. H.	1-10-1892	521	P., Sc.
	1881	Kishen Chand ...	N. B. H.	26-12-1879	436	Do.
	1882	Raushan Din ...	M. A.	1-3-1893	334	Do.
	1883	Jit Lal ...	B.	5-7-1894	329	Do.
	1884	Abdul Hakk ...	M. A.	21-5-1892	310	Do.
	1885	Abdul Majid ...	M. A.	23-2-1893	278	Do.
	1886	Muhammad Aslam Khan.	M. A.	19-4-1892	298	Do.
		DERA ISMAIL KHAN DISTRICT.				
		TANK M. B. SCHOOL.				
1310	1888	Beli Ram ...	N. B. H. A.	4-12-1897	480	P., Sc.
	1889	Asu Ram ...	N. B. H. A	18-5-1894	427	Do.
	1890	Thakar Das ...	N. B. H. A.	12-4-1893	480	Do.
	1891	Mangha Ram ...	N. B. H. A.	28-7-1893	341	Do.
	1892	Hashim Ali ...	M.	19-2-1895	353	Do.
	1893	Jangi Ram ...	N. B. H.	1?-6-1894	292	Sc.
	1896	Garsham Das ...	N. B. H. A.	1-2-1889	198	...
		KOHAT DISTRICT				
		HANGU D. B. SCHOOL.				
	1898	Mehr Das ...	N. B. H.	6-1-1894	381	P., Sc.
		BANNU DISTRICT.				
		MINA KHEL D. B. SCHOOL.				
	1904	Talok Chand ...	N. B. H.	16-3-1893	573	P., Sc.
	1905	Ganesh Das ...	N. B. H.	1-4-1895	491	Do.
1320	1906	Tulsi Das ...	N. B. H.	30-5-1896	490	Do.
	1907	Kahan Ram ...	N. B. H.	1-7-1895	444	Do.
	1908	Khem Chand, Kalan ...	N. B. H.	?7-2-1894	156	Do.
	1909	Nihalu Ram ...	N. B. H.	24-4-1894	413	Do.
	1910	Tek Chand ...	N. B. H.	13-2-1895	396	Do.
	1911	Chandar Bhan ...	N. B. H.	15-?-1895	430	Do.
	1912	Paira Ram ...	N. B. H.	17-10-1894	376	Do.
	1913	Khem Chand, Khurd	N. B. H.	8-4-1895	360	Do.
	1914	Aya Ram ...	N. B. H.	27-5-1895	366	Do.
	1916	Naurang Khan ...	M.	10-4-1897	356	Do.
1330	1917	Bhawani Das ...	N. B. H.	29-1-1896	306	P.
	1918	Sobha Ram ...	N. B. H.	14-12-1893	279	P.
	1920	Isar Das ...	N. B. H.	9-11-1897	271	P.
	1922	Kotu Ram ...	N. B. H.	29-6-1893	272	...
		PESHAWAR DISTRICT.				
		TANGI SCHOOL.				
	1923	Hastam Khan ...	M.	1-3-1895	332	P.
	1924	Muhammad Afzal ...	M.	1-6-1896	392	P.
	1926	Mirza Khan ...	M.	1-12-1894	227	P.
		CHARSADDA SCHOOL.				
	1927	Rahmat-ullah ...	M.	9-1-1895	428	P., Sc.
	1928	Shah Sawar Muhammad.	M.	20-11-1893	407	P., Sc.

PESHAWAR DISTRICT.

Serial Number.	Roll No.	Names of Schools and Candidates.	Race or Creed.	Date of birth.	Total marks obtained.	Optional subjects in which a candidate passed.
		PESHAWAR DISTRICT—CONTD.				
		CHARSADDA, SCHOOL.—concld.				
	1929	Abdur Rauf ...	M.	9-5-1894	333	P., Sc.
1340	1931	Abdul Kadir ...	M.	14-11-1895	189	P.
	1932	Muhammad Amir ...	M.	3-10-1896	291	P.
	1933	Abdul Mannan ...	M.	2-3-1894	332	P.
	1934	Fazl Akbar ...	M.	10-6-1897	249	P.
	1936	Abdul Akbar ...	M.	26-9-1893	246	P.
		NOWSHERA KALAN SCHOOL.				
	1937	Azim-ullah Khan ...	M.	19-4-1891	200	P.
	1938	Sayad-ul-Abrar ...	M.	4-1-1893	388	P., S.

Serial No.	Roll No.	Names of Schools and Candidates.	Race or creed.	Date of birth.	Total marks obtained.	Optional subjects in which a candidate passed.
		PESHAWAR DISTRICT—CONCLD.				
		AKORA KHATAK SCHOOL.				
	1945	Ghulam Haidar ...	M.	4-9-1894	505	P., Ar.
	1946	Sahib-ud-daula ...	M.	8-2-1892	431	Do.
		ZAIDA SCHOOL.				
	1949	Rafi-ud-din ...	M.	12-5-1891	497	P., Ar.
1350	1950	Nur-ud-din ...	M.	17-1-1896	539	Do.
	1951	Sayad Akbar ...	M.	9-6-1895	524	Do.
	1952	Ghulam Hasan ...	M.	6-5-1890	156	Do.
	1953	Hashim Khan ...	M.	1-8-1893	160	Do.
	1954	Ahmad Khan ...	M.	11-2-1893	176	Do.
	1955	Habib-ullah ...	M.	7-6-1890	129	Do.
	1956	Abdul Ghani ...	M.	2-3-1894	193	Do.
1357	1957	Dilbar Shah ...	M.	1-5-1891	392	Do.

NOTE—

P.—Persian;

Sc.—Elementry Science;

S.—Sanskrit;

Ar.—Arabic;

Ag.—Agriculture.

N.-B. H.—Non-Brahman Hindu;

B.—Brahman.

N.-B. H. J. A.—Non-Brahman Hindu Jat Agriculturist;

N.-B. H. R. A.—Non-Brahman Hindu Rajput Agriculturist;

S.—Sikh in column of "Race or Creed."

S. J. A.—Sikh Jat Agriculturist;

S. R. A.—Sikh Rajput Agriculturist.

M.—Muhammadan.

M. J.—Muhammadan Jat.

M. A.—Muhammadan Agriculturist.

M. R. A.—Muhammadan Rajput Agriculturist.

N.-B. H. A. A.—Non-Brahman Hindu Ahir Agriculturist of the Gurgaon district;

The 9th July 1910.

No. 4264.—Transfer.—The following transfer is notified :—

Name.	Rank.	Appointed.	Posted or transferred to	With effect from	REMARKS.
L. Dhian Das ...	Science Master, Government High School, Dera Ghazi Khan.	...	The Government High School, Jhelum, as Additional Master.	...	*Vice* M. Fazal-i-Hak, resigned

The 6th July 1910.

No. 4202.—*Notification.*—The following promotions and transfers are notified :—

Name.	Rank.	From	To	Transferred to	With effect from	REMARKS.
L. Barkat Chand	Eleventh Master, Government High School, Amritsar.	IV Class, Rs. 50 grade, sub *pro tem.*	IV Class, Rs. 50 grade, permanent.	...	1st July 1910.	*Vice* L. Sheo Dayal, Seventh Master, Government High School, Multán.
M. Sharif Hussain	Second Arabic Teacher, Central Model School, Lahore.	IV Class, Rs. 45 grade, permanent.	IV Class, Rs. 50 grade, sub. *pro tem.*	...	1st July 1910.	
L. Sidhu Ram ...	Junior English Teacher, Government High School, Dera Gházi Khan.	V Class, Rs. 35 grade.	IV Class, Rs. 45 grade, permanent.	The Government High School, Multán, as Seventh Master.	Date of assumption of charge.	He will relieve L. Tej Bhan Sethi.

The 12th July 1910.

No. 4300.—*Notification*—The following Schedule of the dates of the various departmental examinations to be held during 1910 and 1911 is published for general information :—

Schedule of the dates of various Departmental Examinations to be held during 1910 *and* 1911.

Serial No.	Name of examination.	Last date of submission of applications for admission.	Date of commencement of the examination.	REMARKS.
1	Middle Standard Examination for Industrial Schools.	20th January 1911 ...	4th week of March 1911.	
2	Vernacular Middle School Examination.	1st November 1910 ...	1st week of February 1911.	
3	Middle Standard Examination for native girls.	20th January 1911 ...	4th week of March 1911.	
4	Examination for Male Teachers.*	1st February 1911 ...	1st week of April 1911.	
5	Examination for Gymnastic Instructors.†	Ditto ...	On the conclusion of Examination for Male Teachers.	
6	Examinations for Drawing Masters.†	Ditto ...	Ditto ditto.	
7	Examinations for Female Teachers.†	1st March 1911 ...	2nd week in May 1911.	
8	European School Examinations.‡	1st October 1910 ...	1st week of December 1910.	
9	European Teachers' Certificate Examination.	Ditto ...	Ditto.	
10	Language Examination for European Officers.	(15th August 1910 ...	October 1910.	
		15th February 1911) ...	April 1911.	

* Include the following examinations :—
(1) Senior Anglo-Vernacular.
(2) Junior Anglo-Vernacular.
(3) Senior Vernacular.
(4) Junior Vernacular.

† Include the Senior and the Junior Examination.
‡ Include the following :—
(1) Primary Scholarship Examination.
(2) Middle School Examination.
(3) High School Examination.

J. C. GODLEY,

Director of Public Instruction, Punjab.

PANJAB UNIVERSITY.

NOTIFICATION.

THE following candidates have passed the Additional Test in Chemistry Examination for 1910. The names are given in order of merit:—

Merit No.	Roll No.	Registered No.	Name of Candidate.	Race or Creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institution.	REMARKS.
1	53	F. g. 26	Shankar Lall	N. B. H.	19-7	109	Government College, Lahore.	
2	51	F. d. 52	Karm Narain Bahl	Do.	18-11	105	Ditto ditto.	
3	20	H. g. 15	Sobha Ram Puri	Do.	17-4	101	Ditto ditto.	
4	59	H. r. 6	Daya Ram Kumar	Do.	19	99	Gordon Mission College, Ráwalpindi.	
5	4	H. f. 80	Nanak Chand Mohan	Brahman	18-7	95	Forman Christian College, Lahore.	
6	62	G. d. 118	Girdhari Lal Nijhawan	N. B. H.	19-6	93	Gordon Mission College, Ráwalpindi.	
7	25	H. g. 25	Harnam Singh Bhalla	Do.	18-9	90	Government College, Lahore.	
8	16	H. g. 11	Amar Singh Dogra	Do.	18-10	87	Ditto ditto.	
	17	H. g. 12	Tirath Ram Khannah	Do.	17 6	87	Ditto ditto.	
	33	H. g. 107	Siri Kishan Kapur	Do.	17	87	Ditto ditto.	
	56	F. d. 153	Madanlal Rikhye	Brahman	21-6	87	Private student, Lahore District.	
12	15	H. g. 6	Prem Nath Suri	N. B. H.	18-11	86	Government College, Lahore.	
13	3	H. f. 15	Benarsi Das	Do.	18-4	84	Forman Christian College, Lahore.	
14	6	H. f. 78	Munshi Ram A.	Do.	17-4	82	Ditto ditto.	
	26	H. g. 27	Roshan Lal Khera	Do.	17-5	82	Government College, Lahore.	
	27	H g. 28	Damodar Dass Bhon	Do.	21	82	Ditto ditto.	
	46	G. g. 76	Jai Diyal Gadi	Do.	17-4	82	Ditto ditto.	
18	24	H. g. 22	Abdul Hamid Butt	Muhammadan	17	81	Ditto ditto.	
	50	G. g. 45	Salig Ram Khanna	N. B. H.	18-1	81	Ditto ditto.	
20	48	F. d. 72	Rala Ram Varma	Do.	21-5	80	Ditto ditto.	
21	9	H. f. 96	Raghbir Singh Bhargava	Brahman	18-1	79	Forman Christian College, Lahore.	
22	34	H. g. 108	Daulat Ram Bhalla, II.	N. B. H.	18-11	78	Government College, Lahore.	
23	29	H. g. 55	Amar Chand Mehra	Do.	17-8	73	Ditto ditto.	
24	52	E. d. 20	Chuni Lal Khanna	Do.	19	72	Ditto ditto.	
25	12	H. f. 108	Sundar Das Handa	Do.	18-3	71	Forman Christian College, Lahore.	
	39	G. g. 10	Raghu Nath Dosage	Do.	17-8	71	Government College, Lahore.	
	45	G. d. 73	Sunder Lal Bhandari	Do.	20-10	71	Ditto ditto.	
28	41	I. g. 121	Nain Singh Gurkha	Do.	20-9	70	Ditto ditto.	
	43	F. p. 14	Manoharlal Bhargwa	Brahman	19-8	70	Ditto ditto.	
30	5	H. f. 63	Ladli Prasada	N. B. H.	88-3	68	Forman Christian College, Lahore.	
31	13	D. f. 72	Shiva Raj Singh	Do.	20-11	67	Ditto ditto.	
32	55	G. z. 27	Hira Singh Anand	Sikn	20-3	66	Private student, Lahore District.	
33	63	F. g. 32	Jagdish Ram	Brahman	20	64	Gordon Mission College, Ráwalpindi	
34	42	I. g. 122	Rama Shanker Bhargava	Do.	20	63	Government College, Lahore.	
	47	F. d. 143	Jodha Ram Arora	N. B. H.	19-5	63	Ditto ditto.	
	61	F. g. 66	Baldev Singh Gill	Sikh	20	63	Gordon Mission College, Ráwalpindi.	
37	22	H. g. 18	Ram Nath Khosla	N. B. H.	17-9	62	Government College, Lahore.	
	23	H. g. 19	Madan Gopal Bhandari	Do.	18-1	62	Ditto ditto.	
	35	H. g. 115	Raja Singh Launba	S. J. A.	19-8	62	Ditto ditto.	
	58	G. z. 668	Mahtab Singh	Sikh	19-6	62	Gordon Mission College, Ráwalpindi.	
41	7	G. f. 75	Mohammad Yusaf	Muhammadan	18-4	59	Forman Christian College, Lahore.	
	19	H. g. 14	Jamit Singh Rajput	N. B. H.	17-9	59	Government College, Lahore.	
43	32	H. g. 100	Malik Anup Singh	Sikh	18-4	57	Ditto ditto.	
	38	G. g. 11	Gangaram Khanna	N B. H.	18-11	57	Ditto ditto.	

SENATE HALL, LAHORE:
The 9th June, 1910.

A. C. WOOLNER,
Registrar, Panjab University.

MEDICAL DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 5th July 1910.

No. 447 *S.—Promotions.*—The Inspector-General of Civil Hospitals is pleased to make the following promotions among Sub-Assistant Surgeons :—

Name.	From	To	With effect from	REMARKS.
Hardwari Lal, No. 552	Sub-Assistant Surgeon, 3rd grade.	Sub-Assistant Surgeon, 2nd grade.		
Sham Das, No. 558	Sub-Assistant Surgeon, 3rd grade.	Sub-Assistant Surgeon, 2nd grade.	31st March 1910.	
Permeshri Das, No. 563	Sub-Assistant Surgeon, 3rd grade.	Sub-Assistant Surgeon, 2nd grade.		
Beli Ram, No. 443	Sub-Assistant Surgeon, 3rd grade.	Sub-Assistant Surgeon, 2nd grade.		
Kartar Singh, No. 513	Sub-Assistant Surgeon, 3rd grade.	Sub-Assistant Surgeon, 2nd grade.		
Labha Mal, Sopti, No. 521 ...	Sub-Assistant Surgeon, 3rd grade.	Sub-Assistant Surgeon, 2nd grade.		
Jagdish Ram, No. 525	Sub-Assistant Surgeon, 3rd grade.	Sub-Assistant Surgeon, 2nd grade.	15th April 1910.	
Muhammad Ramzan, No. 527 ...	Sub-Assistant Surgeon, 3rd grade.	Sub-Assistant Surgeon, 2nd grade.		
Jaisa Ram, No. 535	Sub-Assistant Surgeon, 3rd grade.	Sub-Assistant Surgeon, 2nd grade.		
Sundar Das, No. 695	Sub-Assistant Surgeon, 4th grade.	Sub-Assistant Surgeon, 3rd grade.		
Kamal Din, No. 697	Sub-Assistant Surgeon, 4th grade.	Sub-Assistant Surgeon, 3rd grade.		
Prithmi Chand, Mohan, No. 701 ...	Sub-Assistant Surgeon, 4th grade.	Sub-Assistant Surgeon, 3rd grade.		
Tara Chand, No. 702	Sub-Assistant Surgeon, 4th grade.	Sub-Assistant Surgeon, 3rd grade.	6th April 1910.	
Narayan Das, No. 703	Sub-Assistant Surgeon, 4th grade.	Sub-Assistant Surgeon, 3rd grade.		
Diwan Chand, No. 704	Sub-Assistant Surgeon, 4th grade.	Sub-Assistant Surgeon, 3rd grade.		
Sham Das, No. 688	Sub-Assistant Surgeon, 4th grade.	Sub-Assistant Surgeon, 3rd grade.		
Muhammad Azim Khan, No. 690 ...	Sub-Assistant Surgeon, 4th grade.	Sub-Assistant Surgeon, 3rd grade.	15th April 1910.	

The 6th July 1910.

No. 1586 *R.—Appointments, postings and transfers.*—The following appointments, postings and transfers have been made:—

Name.	Rank.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Mr. J. W. Butt...	Third class Military Assistant Surgeon.	Military duty, Lahore Fort.	North-Western Railway Hospital, Moghalpura, Lahore Cantonment East; 23rd May 1910 (forenoon).	Relieving 2nd class Military Assistant Surgeon W. D. Salt, transferred.
Mr. W. D. Salt	Second class Military Assistant Surgeon.	North-Western Railway Hospital, Moghalpura, Lahore Cantonment East; 23rd May 1910 (forenoon).	North-Western Railway Hospital, Lahore; 23rd May 1910 (forenoon).	*Vice* 2nd class Military Assistant Surgeon J. Malir, on leave.

The 11th July 1910.

No. 1310 *P.—Leave.*—The following Assistant Surgeons have been granted leave:—

Name.	Rank.	Period of leave.	Nature of leave and rules under which granted.	With effect from	REMARKS.
Lala Diwan Chand ...	Temporary Assistant Surgeon, on plague duty, Gujránwála.	60 days ...	Privilege leave under articles 242 (a) and 260 of the Civil Service Regulations.	15th June 1910 (afternoon).	
Munshi Ghulam Mustafa.	Temporary Assistant Surgeon, on plague duty, Amritsar.	2 months ...	Privilege leave under articles 242 (a) and 260 of the Civil Service Regulations.	18th June 1910 (forenoon).	

No. 4330 *H.—Appointments, postings and transfers.*—The following appointments, postings and transfers have been made:—

Name.	Rank.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Lala Umrao Raja Lal.	First grade Assistant Surgeon.	...	Civil Hospital, Multán; 1st June 1910 (forenoon).	On return from privilege leave granted to him in departmental notification No. 1638 H., dated 8th March 1910, relieving Assistant Surgeon Muhammad Sharif.
Munshi Muhammad Sharif.	Second grade Assistant Surgeon.	Civil Hospital, Multán; 1st June 1910 (forenoon).	General duty, Multán; 1st June 1910 (forenoon).	
Chaudhri Ghulam Mustafa.	Second grade Assistant Surgeon.	Officiating Civil Surgeon, Gurdáspur; 8th June 1910 (forenoon).	Civil Hospital, Gurdáspur; 8th June 1910 (forenoon).	Relieving Assistant Surgeon Sukh Dayal.
Lala Sukh Dayal	Third grade Assistant Surgeon.	Civil Hospital, Gurdáspur; 8th June 1910 (forenoon).	General duty, Gurdáspur; 8th June 1910 (forenoon).	
Lala Hari Chand	Temporary Assistant Surgeon.	Plague duty, Lyallpur; 10th June 1910 (afternoon).	House Surgeon, Civil Hospital, Amritsar; 12th June 1910 (forenoon).	Relieving Senior Assistant Surgeon Hari Chand, transferred.
Lala Ramji Das	Second grade Assistant Surgeon.	...	Civil Hospital, Maghiána, Jhang; 12th June 1910 (forenoon).	On return from privilege leave, relieving Assistant Surgeon Karta Ram, transferred.

Name.	Rank.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Lala Karta Ram	Third grade Assistant Surgeon.	Civil Hospital, Maghiána, Jhang; 12th June 1910 (forenoon).	Mayo Salt Mines dispensary, Khewra; 13th June 1910 (afternoon).	Relieving Assistant Surgeon Diwan Chand, Chaula, transferred.
Lala Diwan Chand, Chaula.	Third grade Assistant Surgeon.	Mayo Salt Mines dispensary, Khewra; 13th June 1910 (afternoon).	General duty, Mayo Hospital, Lahore; 15th June 1910 (forenoon).	
		General duty, Mayo Hospital, Lahore; 23rd June 1910 (afternoon).	Clinical Assistant to the Professor of Surgery, Medical College, and House Surgeon, Mayo Hospital, Lahore; 23rd June 1910 (afternoon).	Relieving Assistant Surgeon Kishan Singh, placed on general duty.
Bhai Kishan Singh.	Third grade Assistant Surgeon.	Clinical Assistant to the Professor of Surgery, Medical College, and House Surgeon, Mayo Hospital, Lahore; 23rd June 1910 (afternoon).	General duty, Mayo Hospital, Lahore; 24th June 1910 (forenoon).	
Munshi Muhammad Sharif.	Second grade Assistant Surgeon.	General duty, Multán; 9th June 1910 (forenoon).	Civil Hospital, Shahpur; 17th June 1910 (forenoon).	Relieving Assistant Surgeon Jagat Narayan, transferred.

No. 4331 *H.—Leave.*—Fourth grade Sub-Assistant Surgeon No. 768, Attar Singh, Naráingarh dispensary, Ambála district, was granted privilege leave for 1 month and 5 days from the forenoon of the 26th December 1909 to the afternoon of the 30th January 1910.

No. 4335 *H.—Leave.*—The following Sub-Assistant Surgeons have been granted leave :—

Name.	Rank.	Departmental No.	Present appointment.	Period of leave.	Nature of leave.	With effect from	REMARKS.
Sham Das ...	Second grade Sub-Assistant Surgeon.	504	Dájal dispensary, Dera Gházi Khan district.	1 month	Privilege ...	23rd June 1910 (afternoon).	
Khushal Chand	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon.	793	Alipur dispensary, Muzaffargarh district.	3 months	Ditto ...	23rd June 1910 (forenoon).	
Parmeshri Das	Third grade Sub-Assistant Surgeon.	563	Police Hospital, Ludhiána.	2 months and 20 days.	Ditto ...	20th June 1910 (afternoon).	
Lahna Singh	Third grade Sub-Assistant Surgeon.	653	Police and Civil Hospitals, Gurdáspur.	1 month	Ditto ...	25th June 1910 (forenoon).	
Bansi Dhar ...	Senior grade Sub-Assistant Surgeon.	375	...	1 year ...	Without pay	11th August 1910 (forenoon).	In continuation of the leave granted in departmental notifications No. 5378 H., dated 10th August 1908 and No. 6093 H., dated 5th July 1909.
Har Bhagwan Das (II).	Sub. *pro tem.* 4th grade Sub-Assistant Surgeon.	...	Plague duty, Gurgaon district.	1 month	Privilege ...	14th June 1910 (afternoon).	
Karm Chand	Senior grade Sub-Assistant Surgeon.	297	Hánsi dispensary, Hissar district.	2 months	Ditto ...	24th June 1910 (afternoon).	
Gurmukh Singh	Second grade Sub-Assistant Surgeon.	487	Botála dispensary, Gujránwála district.	3 months	Ditto ...	27th June 1910 (afternoon).	

The 11th July 1910.

No. 4336 *H.—Appointments, postings and transfers.*—The following appointments postings and transfers have been made :—

Name.	Rank and departmental number.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Ghulam Nabi ...	2nd grade Sub-Assistant Surgeon No. 448.	...	Jail and Police Hospitals, Hoshiarpur; 24th May 1910 (afternoon)	On return from the leave granted in departmental notification No. 2375 H., dated 5th April 1910.
Achhru Singh ...	3rd grade Sub-Assistant Surgeon No. 530.	General duty, Campbellpur; 3rd June 1910 (afternoon).	Ahmedpur dispensary, Jhang district; 9th June 1910 (afternoon).	Relieving 1st grade Sub-Assistant Surgeon No. 405 Wazir Chand, transferred.
Harnam Singh, Kukreja.	1st grade Sub-Assistant Surgeon No. 382.	...	General duty, Rāwalpindi; 20th June 1910 forenoon).	On return from the leave granted in departmental notifications Nos. 8626 H., dated 23rd December 1908, 2824 H., dated 19th March 1909, 8457 H., dated 28th September 1909, and 1852 H., dated 16th March 1910.
Akbar Khan ...	3rd class, old scale, Sub-Assistant Surgeon No. 314	General duty, Shahpur; 7th June 1910 (forenoon).	General duty, Multān; 11th June 1910 (forenoon).	
Faranggi Ram ...	Sub. *pro tem.*, 4th grade Sub-Assistant Surgeon	General duty, Ferozepore 19th June 1910 (afternoon).	General duty, Moga dispensary, Ferozepore district; 20th June 1910 (forenoon).	
Har Bhagwan Das I	Sub. *pro tem.* 4th grade Sub-Assistant Surgeon.	General duty, Rohtāk; 10th June 1910 (afternoon).	Police Hospital, Miānwāli; 21st June 1910 (forenoon).	Relieving 4th grade Sub-Assistant Surgeon No. 300 Jalal-ud-din (Jail Hospital) of the additional charge.
Devi Ditta ...	3rd grade Sub-Assistant Surgeon No. 319.	General duty, Lahore; 14th June 1910 (afternoon).	Dajal dispensary, Dera Ghāzi Khan district; 23rd June 1910 (afternoon).	Relieving 2nd grade Sub-Assistant Surgeon No. 504 Shan Lal, granted leave.
Jaswant Das ...	4th grade Sub-Assistant Surgeon No. 805	General duty, Montgomery district; 10th June 1910 (afternoon).	Alipur dispensary, Muzaffargarh district; 23rd June 1910 (forenoon).	Relieving 4th grade Sub Assistant Surgeon No 792 Khushal Chand granted leave.
Uttam Chand ...	Senior grade Sub-Assistant Surgeon No. 263.	General duty, Ludhiāna; 20th June 1910 (afternoon).	Police Hospital, Ludhiāna, 20th June 1910 (afternoon),	Relieving 3rd grade Sub-Assistant Surgeon No. 563 Parmeshri Das, granted leave.
Mangal Singh ...	4th grade Sub-Assistant Surgeon No. 725.	General duty (clinical training), Civil Hospital, Lyallpur; 20th June 1910 (afternoon).	Canal dispensary, Bahlak, Lyallpur district; 21st June 1910 (forenoon).	
Hari Chand ...	Sub. *pro tem.* 4th grade Sub-Assistant Surgeon.	Canal dispensary, Bahlak, Lyallpur district; 21st June 1910 (forenoon).	Canal dispensary, Tarkhani, Lyallpur district; 24th June 1910 (afternoon).	
Rup Lal ...	4th grade Sub-Assistant Surgeon No. 58;.	Canal dispensary, Tarkhani, Lyallpur district; 24th June 1910 (afternoon).	General duty (clinical training), Civil Hospital, Lyallpur; 26th June 1910 (afternoon).	

Name.	Rank add departmental number.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted aud date of assuming charge.	REMARKS.
Fazl Karim ...	2nd grade Sub-Assistant Surgeon No. 341.	General duty, Jullundur; 19th June 1910 (forenoon).	Cholera duty, Jullundur district: 19th June 1910 (forenoon).	
Fazl Karim ...	2nd grade Sub-Assistant Surgeon No. 341.	Cholera duty, Jullundur district; 29th June 1910 (afternoon).	General duty, Jullundur; 29th June 1910 (afternoon).	
Hira Nand ...	4th grade Sub-Assistant Surgeon (sub. *pro tem*)	General duty, Muzaffargarh; 26th May 19 o (forenoon)	Rangpur dispensary, Muzaffargarh district; 1st June 1910 (forenoon).	

The 12th July 1910.

No. 550 *S.—Deputation.*—The services of 2nd grade Sub-Assistant Surgeon No. 430 Dasaundhi Khan, Police and Ripon Hospitals, Simla, have been placed at the disposal of the Government of India, Foreign Department, with effect from the forenoon of the 1st July 1910.

C. J. BAMBER, LIEUT.-COLONEL, I.M.S.,

Offg. Inspector-General of Civil Hospitals, Punjab.

Miscellaneous Notices and Advertisements.

THE following is republished for general information :—

Extract from the Proceedings of the Government of India in the Home Department (Public), No. 2831-42, *dated 8th December* 1899.

The Secretary of State for India has brought to the notice of the Government of India that it not infrequently happens that natives of India, students or others, who have proceeded to England, desire to obtain passports to enable them to travel to foreign countries in which the possession of a passport is necessary or desirable, and that difficulty often arises from want of evidence to show that the applicant is a British subject and therefore entitled to a passport. Appeals for assistance are also frequently addressed to His Lordship by destitute Indians, who desire to return to their country and by students who, owing to embarrassed circumstances, are unable to complete their course of education.

2. In order to enable the Secretary of State to deal with such cases satisfactorily the Governor-General in Council has decided that it is necessary to press upon Indian students and others visiting England the desirability of providing themselves, before their departure from India, with an authoritative certificate of identity, signed by the head of the district in the case of residents of British India and by the Political Officer in that of residents of Native States. For a student the certificate should be signed by the head of his last school or college and countersigned by the District Officer.

E. D. MACLAGAN,

Chief Secretary to Government, Punjab.

[582-*t.-f.*-*o.*]

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.

Published by Authority.

LAHORE, FRIDAY, JULY 22, 1910.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioner, Accountant-General, &c.

CHIEF COURT, PUNJAB.

NOTIFICATIONS.

The 15th July 1910.

No. 3289 *G.—Leave.*—Mr. E. Lewis, Munsif of the 3rd grade and Registrar of the Small Cause Court at Lahore, has obtained privilege leave on full pay for thirty-two days from the 11th of July 1910 or from any subsequent date from which he may avail himself of the same.

No. 3291 *G.—Appointment and transfer.*—Bhai Ishwar Singh, B.A., an accepted candidate on Register A of the Chief Court, is hereby appointed to officiate as a Munsif of the 3rd grade, *vice* Mr. E. Lewis, proceeding on thirty-two days' privilege leave, and is posted to the Small Cause Court at Lahore in the civil district of Lahore.

No. 3293 *G.—Powers.*—In exercise of the powers conferred by section 26 of the Punjab Courts Act, 1884, Bhai Ishwar Singh, B.A., officiating Munsif of the 3rd grade, is hereby appointed to be a Munsif of the 2nd class for the purpose of exercising jurisdiction (in accordance with notification No. 2514½, dated the 17th of October 1884), so long as he shall continue to officiate as a Munsif.

The 16th July 1910.

No. 3299 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Sheikh Iftikhar Ali, B.A., LL. B., son of Sheikh Amir Ali, B.A., as a Pleader of the 2nd grade, on the 15th of July 1910.

No. 3300 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Sheikh Abdul Karim, B.A., LL.B., son of Sheikh Ghulam Haidar, as a Pleader of the 2nd grade, on the 15th of July 1910.

No. 3318 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Pnnjab has been pleased to admit Pandit Bhawani Shankar, B.A., son of Pandit Sri Kishen, as a Mukhtar of the 2nd grade, on the 16th of July 1910.

The 18th July 1910.

No. 3323 *G.—Notification.*—The Hon'ble Judges of the Chief Court are pleased to make the following promotions amongst Munsifs :—

Vice Fakir Sayad Jalal-ud-din, Munsif, confirmed as an Extra Assistant Commissioner of the 7th grade, with effect from the 11th of April 1910.

Lala Bishen Das, Munsif, 3rd grade, to be confirmed.

By order, &c.,

A. L. DANSON,

Registrar.

The 12th July 1910.

No. 3230 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Tahl Ram, B.A., son of Lala Das Ram, as a Mukhtar of the 2nd grade, on the 4th of July 1910.

No. 3231 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Ram Nath, son of Lala Ganga Bishen, as a Mukhart of the 2nd grade, on the 7th of July 1910.

The 13th July 1910.

No. 3241 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Banwari Lal, son of Lala Kishori Lal, as a Pleader of the 2nd grade, on the 8th of July 1910.

No. 3242 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Bhagat Ram Murgai, B.A., son of Lala Devi Ditta Mal, as a Mukhtar of the 2nd grade, on the 12th of July 1910.

The 14th July 1910.

No. 3272 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Rala Ram Takyar, son of Lala Moti Ram Takyar, as a Mukhtar of the 2nd grade, on the 13th of July 1910.

The 15th July 1910.

No. 3296 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Janeshar Das, B.A., son of Lala Charan Das, as a Mukhtar of the 2nd grade, on the 13th of July 1910.

No. 3298 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Bhai Kahan Singh Dhown, son of Bhai Attar Singh, as a Pleader of the 2nd grade, on the 9th of March 1910.

The 18th July 1910.

No. 3333 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Sayad Dilawar Husain, B.A., LL.B., son of Sayad Wilayat Ali Shah, as a Pleader of the 2nd grade, on the 15th of July 1910.

No. 3334 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Pandit Rajmul Sharma, B.A., LL.B., son of Pandit Kesar Ram, as a Pleader of the 2nd grade, on the 15th of July 1910.

No. 3335 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Jamna Das, B.A., LL.B., son of Lala Chuni Lal, as a Pleader of the 2nd grade, on the 16th of July 1910.

No. 3336 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Mufti Muhammad Din, son of Mufti Nur Ahmad, as a Pleader of the 2nd grade, on the 8th of July 1910.

No. 3337 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Kundan Lal Aggarwal, son of Lala Anant Ram, as a Mukhtar of the 2nd grade, on the 13th of July 1910.

No. 3338 *G.—Notification*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Tara Chand Taela, B.A., son of Lala Chandu Lal, as a Mukhtar of the 2nd grade, on the 13th of July 1910.

No. 3339 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Conrt of the Punjab has been pleased to admit Lala Thakur Das, son of Lala Wadhawa Shah, as a Mukhtar of the 2nd grade, on the 13th of July 1910.

No. 3340 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Munshi Fazl Muhammad Khan, B.A., son of Munshi Fazl Karim Khan, as a Mukhtar of the 2nd grade, on the 15th of July 1910.

No. 3341 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has beed pleased to admit Pir Ghulam Jilani, B.A., son of Sheikh Khair-ud-din, as a Mukhtar of the 2nd grade, on the 16th of July 1910.

By order, &c.,

W. H. E. FELLOWS,

Deputy Registrar.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

Programme of the Tour of the Financial Commissioner of the Punjab during the months of July and August 1910.

Month and date.		Day of the week.	From	To	REMARKS.
July 1910 ...	27th	Wednesday ...	Simla ...	Lahore ...	Departure 15 P.M.
	28th	Thursday ...			Arrival 7-1 A.M.
	29th	Friday ...	Halt.		
	30th	Saturday ...	Lahore ...	Amritsar ...	Departure 7-40 A.M. Arrival 8-44 A.M.
	31st	Sunday ...	Halt.		
August 1910 ...	1st	Monday ...	Halt.		
	2nd	Tuesday ...	Amritsar ...	Jullundur City...	Departure 16-51 P.M. Arrival 19-23 P.M.
	3rd	Wednesday ...	Halt.		
	4th	Thursday ...	Jullundur City...	Delhi ...	Departure 0-44 A.M. Arrival 8 28 A.M.

By order,

H. RAYNOR GOULDING,

Assistant Secretary to the Financial Commissioner, Punjab.

NOTIFICATIONS.

The 14th July 1910.

No. 155.—*Leave.*—The two months' privilege leave granted to Munshi Nazir Husain, officiating Tahsildar of the Goháaa tahsil of the Rohtak settlement, in this office notification No. 86, dated 12th April 1910, is hereby extended by one month.

No. 156.—*Transfer.*—Pir Gulab Shah, Tahsildar, is transferred from the Sadr tahsil of the Delhi settlement to the Núh tahsil of the Gurgaon district, *vice* Lala Raghubar Sahai, officiating Tahsildar, who reverts to his substantive appointment of Naib Tahsildar.

The 15th July 1910.

No. 157.—*Leave.*—Kazi Mazhar Husain, Tahsildar of the Sadr tahsil of the Rohtak settlement, is granted privilege leave for 1 month and 22 days with effect from the 30th June 1910.

The 16th July 1910.

No. 158.—*Leave.*—Bhai Tara Singh, Tahsildar of the Sadr tahsil of the Montgomery district, is granted leave on private affairs for one month with effect from 1st August 1910, or any subsequent date from which he may avail himself of it.

No. 159.—*Appointment.*—Lala Lachhman Das, Naib Tahsildar of the Sarai Sidhu sub-tahsil of the Multán district, is appointed to officiate as Tahsildar of the Sadr tahsil of the Montgomery district, *vice* Bhai Tara Singh, Tahsildar, granted leave on private affairs.

The 18th July 1910.

No. 160.—*Leave.*—Lala Kishan Chand, Tahsildar of the Hamírpur tahsil of the Kángra district, is granted three months' privilege leave combined with three months' furlough, under article 233 of the Civil Service Regulations, with effect from 1st October 1910, or any subsequent date from which he may avail himself of it.

By order,

H. RAYNOR GOULDING,

Assistant Secretary to the Financial Commissioner, Punjab.

IRRIGATION DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 12th July 1910.

No. 01008 *E. I.*—*Transfer.*—Haji Nur Ahmad Khan, Overseer, 3rd grade, from the Muzaffargarh Canals Division, which he left on the afternoon of the 11th June 1910, to the Dera Ghàzi Khan Division, Indus Canals, which he joined on the forenoon of the 20th idem.

No. 01010 *E. I.*—*Transfer.*—Pandit Amir Singh, Overseer, 3rd grade, from the Delhi Division, Western Jumna Canal, which he left on the afternoon of the 13th June 1910, to the Multán Canals Division, which he joined on the forenoon of the 23rd idem.

W. B. GORDON,

Chief Engineer, Irrigation Works, Punjab.

The 12th July 1910.

No. 01009 *E. I.*—*Transfer.*—Mr. W. C. Thompson, Supervisor, 2nd grade, from the 4th Division, Upper Chenab Canal, which he left on the afternoon of the 26th June 1910, to the 2nd Division, Lower Bari Doab Canal, which he joined on the afternoon of the 27th idem.

The 16th July 1910.

No. 01110 *E. I.*—*Transfer.*—Munshi Fateh Muhammad, Overseer, 3rd grade, from the 1st Division, Upper Chenab Canal, which he left on the forenoon of the 21st June 1910, to the 3rd Division, Upper Chenab Canal, which he joined on the forenoon of the 28th idem.

No. 01111 *E. I.*—*Transfer.*—Babu Sant Singh, Supervisor, 1st grade, from the 1st Division, Upper Chenab Canal, which he left on the afternoon of the 27th June 1910, to the 3rd Division, Upper Chenab Canal, which he joined on the afternoon of the 28th idem.

W. E. T. BENNETT,

Offg. Chief Engineer, Irrigaion Works, Punjab.

EDUCATION DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 12th July 1910.

No. 4320.—*Notification.*—The following promotion and transfer is notified :—

Name.	Rank.	From	To	Transferred to	With effect from	REMARKS.
Lala Jaisa Ram	Sixth Master, Government High School, Ferozepore.	IV class, Rs. 45 grade, permanent.	IV class, Rs. 50 grade, permanent.	The Central Model School Lahore, as Sixth Master.	Date of assumption of charge.	*Vice* M. Muhammad Riza, resigned.

EDUCATION DEPARTMENT.

NOTIFICATION.

The 14th July 1910.

No. 4345.—Examinations.—The results of the Certificate Examinations for Male Teachers and Gymnastic Instructors, held in April 1910, are published for general information.

Senior Anglo-Vernacular Certificate Examination, 1910.

Order of Merit.	Name of candidate and institution.	Father's name.	Residence. Village.	Residence. Tahsil.	Residence. District.	Subjects. English.	Science.	Mathematics.	Principles of Teaching and Principles and Practice of Education.	Practice of Teaching and Kindergarten.	Total.	Remarks.
	Maximum Marks	...	...	...	...	250	150 or 175	175	200	200	975 or 1,000	
	Minimum Marks	...	...	...	...	100	60, or 70	70	80	80	390 or 400	
	Central Training College, Lahore.											
	First Division.											
1	Brij Narain, M. A. ...	Lala Suraj Narain ...	Delhi ...	Delhi ...	Delhi ...	181	83	83	158	174	684	
2	Sidhu Ram Kathuriya ...	Lala Radhu Ram ...	Hairo East ...	Sanghar ...	D. G. Khan ...	183	102	127	152	119	683	J. G.
3	Bawa Sunder Singh, B. A. ...	Bawa Charn Singh ...	Kapúrthala ...	Kapúrthala ...	Kapúrthala ...	165	96	114	142	111	628	J. G.
4	Vitasta Prashad ...	Pandit Duni Chand ...	Barki ...	Gujar Khan ...	Ráwalpindi ...	140	95	116	143	118	618	J. G.
5	Raushan Lal* ...	Diwan Ragha Ram ...	Johnpur ...	Johnpur ...	D. G. Khan ...	175	98	94	120	114	601	J. G.
	Second Division.											
6	Bishan Das Khosla, B. A.* ...	Lala Shambhu Nath ...	Batála ...	Batála ...	Gurdáspur ...	153	103	90	118	133	597	J. G.
7	Madho Das ...	Lala Sham Das ...	D. G. Khan ...	D. G. Khan ...	D. G. Khan ...	166	78	96	120	124	584	J. G.
8	Lal Chand Puri* ...	Lala Lachhman Das ...	Ghartal ...	Daska ...	Siálkot ...	120	95	135	101	120	572	J. G.
9	Ab'ur Rahim* ...	M. Ilm-ud-din ...	Wadhála Sandhuan	Do. ...	Do. ...	178	82	71	118	122	571	J. G.
10 {	Shiv Nath Anand ...	Lala Ishar Das ...	Siálkot ...	Siálkot ...	Do. ...	129	93	90	118	134	564	J. G.
	Sohan Lal* ...	Lala Gopal Das ...	Wazírabad ...	Wazírabad ...	Gujránwála ...	163	78	99	103	121	564	
11	Harbhajan Singh ...	B. Mewa Singh ...	Háfizabad ...	Háfizabad ...	Do. ...	149	87	92	102	131	551	J. G.
12	Madhusudan Singh, B. A. ...	B. Gulab Singh ...	Ferozepore cant. ...	Ferozepore ...	Ferozepore ...	176	61	88	102	131	558	J. G.
13	Banarsi Das ...	Lala Mehr Chand Das ...	Rohtak ...	Rohtak ...	Rohtak ...	163	84	83	102	122	554	J. G.
14	Brij Kanwar ...	P. Brij Ballab Singh ...	Delhi ...	Delhi ...	Delhi ...	136	79	104	87	131	537	

Candidate marked* have taken up an Advanced Course in Science.
J. G. means passed the Junior Gymnastic Certificate Examination.

Senior Anglo-Vernacular Certificate Examination, 1910—concluded.

Order of Merits.	Name of candidate and institution.	Father's name.	Residence. Village.	Tahsil.	District.	Subjects. English.	Science.	Mathematics.	Principles of Teaching and Principles and Practice of Education.	Practice of Teaching and Kindergarten.	Total.	Remarks.
	Maximum Marks ...	...	...	...	...	250	150 or 175	175	200	200	975 or 1,000	
	Minimum Marks ...	...	...	...	...	100	60 or 70	70	80	50	390 or 400	
	Central Training College, Lahore—*concluded.*											
	Second Division—concluded.											
15	Muhammad Azim	M. Muhammad Din	Lahore	Lahore	Lahore	147	69	73	110	134	533	J. G.
16 {	Dhanpat Rai, B. A.	Lala Takan Das	Garh Mahárája	Shorkot	Jhang	157	84	90	99	101	531	
16 {	Parma Nand, B. A.	Lala Ka m Chand	Duniapur	Lodhrán	Multán	162	72	77	114	106	531	J. G.
17	Kishan Singh*	B. Natha Singh	Kapúrthala	Kapúrthala	Kapúrthala	122	90	87	105	104	508	
18	Panna Lal, B. A.	Lala Sohan Lal	Delhi	Delhi	Delhi	146	60	77	85	110	478	
	Private Candidates.											
	Second Division.											
1	Daya Ram, B. A.	Lala Surjan Das	Malakwal	Bhera	Shahpur	155	85	125	111	97	573	
2	Sham Behari Narayan, B. A.	Lala Suraj Narain	Delhi	Delhi	Delhi	161	76	74	102	115	528	
3	Harbhagat Singh *alias* Narayan Singh, B. A.	Ch. Gurdit Singh	Muktsar	Muktsar	Ferozepore	145	86	113	89	86	519	
4	Zia-ud-din, B. A.	M. Ahmad Din	Chakwál	Chakwál	Jhelum	142	83	106	89	96	516	
5	Bhagwan Singh Soni	Bhai Gurmukh Singh	Tarn Táran	Tarn Táran	Amritsar	141	79	81	80	94	475	
	Fazl Ilahi, B. A.	M. Aziz Ahmad	Talwandi Musa Khan.	Daska	Siálkot	...	76	...	...	...	76	
	Central Training College, Lahore.											
	Failed in one subject only.											
	Deputy Lal Nigham, B. A.	Lala Kishori Lai	Delhi	Delhi	Delhi	146	66	45	85	128	...	
	Private Candidates.											
	Failed in one subject only.											
	Abdul Karim, B. A.	M. Ghulam Mohy-ud-din	Rajar	Khusháb	Shahour	157	A	70	86	94	...	
	Mansa Ram	Lala Rallia Ram	Jandiála	Amritsar	Amritsar	134	43	85	93	88	...	
	Failed finally.											
	I. C. Chattarji	Mr. J. N. Chattarji	Lahore	Lahore	Lahore	...	...	54	...	...	...	
	Bhagwan Singh	B. Hari Singh	Hasola	Chakwál	Jhelum	118	56	84	72	93	...	
	Ahmad Din, B. A.	M. Umr Bakhsh	Dulam Kahlnán	Zafarwál	Siálkot	130	58	100	80	73	...	
	Sayad Muhammad Anwar	Sayad Nur Shah	Mahatpur	Nakodar	Jullundur	145	71	64	94	78	...	
	Absent.											
	Ghulam Muhammad, B. A.	Ch. Diwan Muhammad	Debpari	Siálkot	Siálkot	...	...	...	...	...	...	
	Frederick Jiwan Mal, B. A.	Revd. Jiwan Mal	Gujránwála	Gujránwála	Gujránwála	...	...	...	...	...	...	
	Niaz Ali, B. A.	Hakim Ilamdin	Herchoki	Do.	Do.	...	...	...	...	...	...	
	Muhammad Ramzan	M. Allah Ditta	Mahtam	D. G. Khan	D. G. Khan	...	...	...	...	...	...	

Candidates marked* have taken up an Advanced Course in Science.
J. G. means passed the Junior Gymnastic Certificate Examination.

Clerical and Commercial Certificate Examination, 1910.

Order of Merit.	Name of candidate and institution.	Father's name.	Residence. Village.	Residence. Tahsil.	Residence. District.	Compulsory subjects. English.	Compulsory subjects. Commercial, Arithmetic and Book-keeping.	Compulsory subjects. Geography.	Compulsory subjects. Précis-writing and Correspondence.	Compulsory subjects. Principles of Teaching and Principles and Practice of Education.	Compulsory subjects. Practice of Teaching and Kindergarten.	Optional subjects. Shorthand-writing.	Optional subjects. Type-writing.	Grand Total.	Remarks.
	Maximum Marks ...	...	...	...	...	250	175	75	100	200	200	100	50	1,150	
	Minimum Marks ...	...	...	...	...	100	70	30	40	80	80	40	20	460	
	Central Training College, Lahore.														
	First Division.														
1	Muhammad Din, B.A. ...	M. Ghasita ...	Lahore ...	Lahore ...	Lahore ...	168	105	51	44	125	127	45	30	695	
	Second Division.														
2	Balak Ram ...	L. Sundar Mal ...	Lahore ...	Lahore ...	Lahore ...	158	106	44	47	101	132	...	25	613	
	Private Candidates.														
	Second Division.														
	Sohan Singh ...	B. Jawand Singh ...	Daska ...	Daska ...	Siálkot ...	...	126	...	...	...	...	...	...	126	
	Ram Krishan ...	Lala Shankar Das ...	Ráhon ...	Nawashahr ...	Jullundur ...	...	70	...	...	...	...	...	...	70	
	Private Candidate.														
	Failed finally.														
	Fazl Ilahi ...	M. Ghulam Rasul ...	Kot Bháwani Das.	Gujránwala ...	Gujránwála ...	138	92	33	34	75	108	A	A	...	

Junior Anglo-Vernacular Certificate Examination, 1910.

Order of Merit.	Name of candidate and institution.	Father's name.	Residence. Village.	Residence. Tahsil.	Residence. District.	Subjects. English.	Subjects. Arithmetic and Geometry.	Subjects. School Management.	Subjects. Geography.	Subjects. Practice of Teaching and Kindergarten.	Total.	Remarks.
	Maximum Marks ...	...	...	...	...	225	100	150	75	175	725	
	Minimum Marks ...	...	...	...	...	90	40	60	30	70	290	
	Central Training College, Lahore.											
	First Division.											
1	Khushi Ram* ...	Lala Adu Ram ...	Mahtamnagar ...	Fázilka ...	Ferozepore ...	157	90	114	50	103	514	J. G.
	Kinnaird Girls' School, Lahore.											
2	Kamolini Sircar ...	Mr. K. P. Sircar ...	Batála ...	Batála ...	Gurdáspur ...	165	65	92	45	142	509	
	Central Training College, Lahore.											
3	Kishan Singh* ...	B. Hira Singh ...	Rurka ...	Jagraon ...	Ludhiána ...	160	70	102	45	131	508	J. G.
4	Ram Lobhaya Mal Sawhny*	Lala Ganesh Das ...	Jhamra ...	Pind Dádan Khan	Jhelum ...	162	87	111	51	92	503	J. G.
5	Muhammad Nawaz* ...	M. Ahmad Yar Khan ...	D. I. Khan ..	D. I. Khan ...	D. I. Khan ...	155	84	98	52	90	479	J. G.
6	Abdul Hakk* ...	M. Abdur Rahman ...	Bubak Marali ...	Raya ...	Siálkot ...	163	78	84	42	105	477	J. G.
7	Niamat-ullah Gauhar* ...	M. Nathe Khan ...	Kádián ...	Batála ...	Gurdáspur ...	154	86	110	35	88	473	J. G.
8	Moti Ram Acharya ...	Pandit Ram Saran ...	Harípur ...	Dera Gopípur ...	Kángra ...	159	81	90	41	99	470	
9 {	Neki Ram* ...	Pandit Har Chand ...	Kamar-ud-dinnagar	Delhi ...	Delhi ...	152	89	86	40	102	469	J. G.
	Niranjan Singh* ...	B. Harkarn Singh ...	Ferozepore ...	Ferozepore ...	Ferozepore ...	150	73	102	49	95	469	J. G.
10 {	Jamna Das Roy ...	Pandit Mohan Lal Roy ...	Kapúrthala ...	Kapúrthala	Kapúrthala ...	166	67	68	39	127	467	
	Sadhu Ram* ...	Lala Nanak Chand ...	Jagádhri ...	Jagádhri ...	Ambála ...	154	87	88	49	89	467	J. G.
11 {	Lal Khan* ...	M. Makhan Khan ...	Pind Dádan Khan ...	Pind Dádan Khan	Jhelum ...	139	79	92	54	102	466	J. G.
	Niranjan Das* ...	Lala Gurranditta Mal ...	Hájiwála ...	Gujrát ...	Gujrát ...	151	74	96	42	103	466	J. G.
12 {	Khanda Ram* ...	Lala Ditta Ram ...	Alipur ...	Muzaffargarh ...	Muzaffargarh ...	148	67	104	41	101	461	J. G.
	Motan Ram* ...	Ch. Khem Chand ...	Ahsanpur ...	Sinánwán ...	Ditto ...	139	88	106	49	79	461	
13	Durga Das Jaini* ...	Lala Chuhar Mal ...	Ráhon ...	Nawashahr ...	Jullundur ...	145	87	94	41	93	[illegible]	J. G.
	Kinnaird Girls' School, Lahore.											
	[illegible]	[illegible] ...	Lyallpur ...	Lyallpur ...	Lyallpur ...	153	52	95	42	117	459	

	Central Training College, Lahore.										
15	Tek Singh* ...	B. Sant Singh ...	Bannu ...	Banan ...	Bannu ...	140	61	97	49	111	458	J. G.
16	Nand Kishore* ...	Lala Labhu Ram ...	Gunachaur ...	Nawashahr ...	Jullundur ...	143	81	98	43	91	456	J. G.
17	Piyare Lal* ...	Pandit Murli Lal ...	Jagádhri ...	Jagádhri ...	Ambála ...	139	87	82	46	101	455	J. G.
18	Deoki Nandan Verma* ...	Lala Badri Parsad ...	Rohtak ...	Rohtak ...	Rohtak ...	133	73	105	45	96	452	
	Richhpal Singh* ...	B. Devi Singh ...	Lahore ...	Lahore ...	Lahore ...	144	81	82	41	104	452	
19	Ghulam Mohy-ud-din* ...	M. Faqir Muhammad ...	Gaggar Kalán ...	Jhelum ...	Jhelum ...	146	77	92	42	94	451	
	Muhammad Amin* ...	Ch. Karm-ud-din ...	Bhera ...	Bhera ...	Shahpur ...	132	91	106	32	90	451	
20	Suraj Narain ...	Lala Shiv Charan ...	Ferozepore ...	Ferozepore ...	Ferozepore ...	158	88	76	40	82	444	J. G.
21	Muhammad Ismail I ...	M. Abdul Samad ...	Srinagar ...	Srinagar ...	Kashmír ...	142	88	84	36	93	443	J. G.
22	Duni Chand* ...	Lala Tek Chand ...	Isa Khel ...	Isa Khel ...	Miánwáli ...	128	81	93	38	102	442	J. G.
23	Lal Din* ...	M. Ilahi Bakhsh ...	Bahan ...	Raya ...	Siálkot ...	137	91	63	45	104	440	S. G.
24	Amir Hussain Shah* ...	Sayyid Sher Shah ...	Sohal ...	Gurdáspur ...	Gurdáspur ...	138	68	100	51	81	438	S. G.
25	Am'r Din ...	M. Fateh-ud-din ...	Fajawál ...	Kapúrthala ...	Kapúrthala ...	144	84	88	37	83	436	J. G.
	Nand Singh* ...	B. Hukam Singh ...	Kalar Kahár ...	Jhelum ...	Jhelum ...	137	70	87	43	99	436	J. G.
	Second Division.											
26	Bhagwan Das II* ...	Lala Sakhir Chand ...	Rámpur ...	Háfizabad ...	Gujránwála ...	132	73	95	32	100	432	
	Kinnaird Girls' School, Lahore.											
	Roxana Alfred ...	Mr. A. Alfred ...	Haidarabad in Sind			140	82	69	41	100	432	
	Central Training College, Lahore.											
27	Tirath Singh Bedi* ...	B. Attar Singh ...	Dera Bába Nának ...	Batála ...	Gurdáspur ...	146	63	59	36	87	431	J. G.
	Girdhari Lal* ...	Lala Ralia Ram ...	Saroki ...	Wazirabad ...	Gujránwála ...	146	82	84	42	77	431	
28	Nazir Ahmad* ...	M. Feroz-ud-din ...	Daska ...	Daska ...	Siálkot ...	143	64	51	43	89	430	J. G.
	Thakar Singh ...	B. Partap Singh ...	Bhankarpur ...	Kharar ...	Ambála ...	128	88	81	41	92	430	J. G.
29	Rup Chand* ...	Lala Tek Chand ...	Kot Kaisráni ...	Sanghar ...	Dera Gházi Khan	143	69	100	37	80	429	J. G.
	Kinnaird Girls School, Lahore.											
	Mona Sircar ...	Mr. K. P. Sircar ...	Batála ...	Batála ...	Gurdáspur ...	151	54	86	36	102	429	
	Central Training College, Lahore.											
30	Gobind Ram* ...	Pandit Gopal Das ...	Bhágpur ...	Gujar Khan ...	Ráwalpindi ...	141	69	92	47	77	426	J. G.
	Nand Lal* ...	Lala Daulat Ram ...	Lallián Kalán ...	Jullundur ...	Jullundur ...	142	47	98	44	95	426	J. G.
31	Jaswant Ram* ...	Lala Hotu Ram ...	Dera Ismail Khan ...	Dera Ismail Khan	Dera Ismail Khan	145	41	97	51	90	424	J. G.

* Entrance passed. Admitted to the examination by special concession, and will not receive a departmental teacher's certificate until they satisfy the ordinary conditions.

S. G. means passed the Senior Gymnastic Certificate Examination.

J. G. means passed the Junior Gymnastic Certificate Examination.

Junior Anglo-Vernacular Certificate Examination, 1910—concluded.

Order of Merit.	Name of candidate and institution.	Father's name.	Residence.			Subjects.					Total.	Remarks.
			Village.	Tahsil.	District.	English.	Arithmetic and Geometry.	School Management.	Geography.	Practice of Teaching and Kindergarten.		
	Maximum Marks ...	...	...	...	...	225	100	150	75	175	725	
	Minimum Marks ...	...	...	...	...	90	40	60	30	70	290	
	Central Training College, Lahore—concluded.											
32	Muhammad Abdullah* ...	M. Abdul Ghani ...	Lahore ...	Lahore ...	Lahore ...	117	78	98	42	88	423	J. G.
33	Hans Raj* ...	Lala Lal Chand ...	Mukerián ...	Dasúya ...	Hoshiárpur ...	131	72	105	38	74	420	J. G.
	Kinnaird Girls' School, Lahore.											
33	Benoyba'a Bannerji ...	Mr. H. L. Bannerji ...	Ráwalpindi ...	Ráwalpindi ...	Ráwalpindi ...	146	58	80	31	105	420	
	Central Training College, Lahore.											
34	Harbans Lal Luthra* ...	B. Sant Singh ...	Sáhíwál ...	Shahpur ...	Shahpur ...	133	65	103	38	80	419	J. G.
35	Dayal Das* ...	Lala Moti Ram ...	Dera Ismail Khan ...	Dera Ismail Khan	Dera Ismail Khan	148	53	82	31	104	418	J. G.
36	Amar Nath Abbi* ...	Lala Waziria Mal ...	Núrmahal ...	Phillaur ...	Jullundur ...	148	66	81	38	82	415	J. G.
36	Harnam Singh* ...	B. Dula Singh ...	Manpur ...	Daska ...	Siálkot ...	1[illegible]8	75	74	30	98	415	J. G.
37	Daulat Ram Dosagi* ...	Lala Duni Chand ...	Moron ...	Phillaur ...	Jullundur ...	1[illegible]3	67	83	40	91	414	J. G.
38	Gayan Chand* ...	Lala [illegible]apat Rai ...	Kaláswála ...	Pasrúr ...	Siálkot ...	134	54	93	38	93	412	J. G.
38	Raj Pal *alias* Neb Raj* ...	Lala Darbari Ram ...	Ahmadpur ...	Shorkot ...	Jhang ...	136	66	77	41	92	412	J. G.
38	Ram Nath* ...	Lala Jagan Nath ...	Háfizabad ...	Háfizabad ...	Gujránwála ...	140	61	91	48	72	412	J. G.
39	Ram Chand* ...	Lala Gokal Chand ...	Eminabad ...	Gujránwála ...	Ditto ...	145	60	87	38	81	411	J. G.
40	Daulat Ram Gupta* ...	Lala Atma Ram ...	Jagádhri ...	Jagádhri ...	Ambála ...	141	76	69	36	84	406	J. G.
41	Radha Kishan Batra* ...	Lala Ishar Das ...	Leiah ...	Leiah ...	Muzaffargarh ...	1[illegible]9	65	75	43	89	401	J. G.
42	Bishan Das* ...	Lala Khushal Chand ...	Patti ...	Kasúr ...	Lahore ...	123	61	83	33	93	398	
43	Mehdi Akbar* ...	H. Daulat Ali ...	Mubárakpur ...	Kharar ...	Ambála ...	119	81	76	36	85	397	J. G.
44	Gulshan Rai* ...	Lala Sri Ram ...	Gohána ...	Gohána ...	Rohtak ...	125	64	91	30	86	396	J. G.
45	Bhagwan Das I* ...	Lala Pars Ram ...	Payal ...	Patiála ...	Patiála ...	117	68	87	35	85	392	J. G.
46	Muhammad Ismail II* ...	M. Muhammad Ibrahim ...	Chudiála ...	Ambála ...	Ambála ...	138	61	73	31	83	3[illegible]6	
47	Muhammad Mus[illegible]* ...	M. Abdur Razak ...	Jullundur ...	Jullundur ...	Jullundur ...	141	63	66	32	82	384	J. G.
48	Jai Ram Das* ...	Pandit Ram Saran ...	Ballomazra ...	Kharar ...	Ambála ...	121	72	82	32	76	383	J. G.
48	Ram Richpal* ...	Lala Jobri Mal ...	Rewári ...	Rewári ...	Gurgaon ...	1[illegible]2	80	72	32	77	383	
48	Ram Chand Sharma* ...	Pandit Dhan[illegible]at Rai ...	Dera Bába Nanak ...	Batála ...	Gurdáspur ...	128	57	72	39	[illegible]7	383	J. G.
49	Tilok Ram ...	Lala Multan Chand ...	Barnála ...	...	Patiála ...	119	82	66	41	73	381	

50	Amar Nath Khular* ...	Lala Sukh Dyal ...	Jammu ...	Jammu ...	Jammu ...	137	65	63	34	81	380	J. G.
51	Rakku Ram* ...	Lala Rama Nand ...	Kuláchi ...	Kuláchi ...	Dera Ismail Khan	120	80	60	33	84	377	J. G.
52 {	Durga Datta* ...	Pandit Ayudhiya Lal ...	Harípur ...	Dera Gopípur ...	Kángra ...	119	63	76	31	83	[illegible]72	J. G.
	Jiwan Mal Datt* ...	Razada Guranditta Mal ...	Bund ...	Ráwalpindi ...	Ráwalpindi ...	1[illegible]8	53	74	33	84	372	
53 {	Doulat Ram I* ...	Lala Moti Ram ...	Mahlánwáli ...	Hoshiárpur ...	Hoshiárpur ...	117	76	72	30	75	370	J. G.
	Sant Ram* ...	Lala Sawan Ram ...	Nandpur ...	Ludhiána ...	Ludhiána ...	112	60	68	37	93	[illegible]70	
54	Chandan Singh* ...	B. Mahtab Singh ...	Ráni Mázra ...	Kharar ...	Ambála ...	103	71	60	30	103	367	
55	Ganga Bishan Sahai* ...	Lala Mohan Lal ...	Sunan ...	Patiála ...	Patiála ...	127	46	65	30	89	357	J. G.
56	Amar Nath Dosagi* ...	Lala Guranditta Mal ...	Phagwára ...	Jullundur ...	Jullundur ...	109	47	87	34	77	354	J. G.
57	Kotu Ram* ...	Lala Hirda Ram ...	Lassára ...	Phillaur ...	Ditto ...	115	59	61	36	81	352	J. G.
58	Malawa Ram* ...	Lala Girdhari Lal ...	Kapúrathla ...	Kapúrthala ...	Kapúrthala ...	119	48	71	30	83	351	J. G.
59	W. M. Azariah* ...	Mr. P. N. Ditta ...	Daska ...	Daska ...	Siálkot ...	102	62	69	34	80	347	
	Private Candidates.											
	Second Division.											
	Manohar Lal* ...	Lala Karta Ram ...	Jagráon ...	Jagráon ...	Ludhiána ...	144	82	73	33	72	404	
	Grace Sadik ...	Mr. Sadik ...	Ajnála ...	Ajnála ...	Amritsar ...	...	59	...	...	...	59	
	Central Training College, Lahore.											
	Failed in one subject only.											
	Imam Din ...	M. Karim Bakhsh ...	Nangal Umlána ...	Nakodar ...	Jullundur ...	101	72	73	24	83	...	
	Maya Das ...	Lala Karam Chand ...	Lahore ...	Lahore ...	Lahore ...	107	66	63	23	74	...	
	Central Training College, Lahore.											
	Failed finally.											
	Onkar Chandra ...	Lala Kishan Narayan ...	Hissar ...	Hissar ...	Hissar ...	130	36	74	26	90	...	
	Umr Din ...	M. Nihal-ud-din ...	Khojípur ...	Ranbírsinghpur ...	Jammu ...	108	53	54	32	80	...	
	Shankar Lal ...	Lala Pholo Ram ...	Jandiála ...	Amritsar ...	Amritsar ...	109	39	83	24	73	...	
	Private Candidates.											
	Failed finally.											
	Budhe Khan ...	Ch. Abdullah Khan ...	Jassar ...	Raya ...	Siálkot ...	117	74	73	28	72	...	
	Ram Chandra ...	Lala Panju Mal ...	Chahal ...	Gujránwála ...	Gujránwála ...	105	6[illegible]	59	22	64	...	
	Chanda Singh ...	B. Dharam Singh ...	Shauna ...	Nikodar ...	Jullundur ...	122	75	54	32	69	...	
	Kinnaird Girls' School, Lahore.											
	Absent.											
	Paulina Jonathan, Mrs. ...	Mr. Jeremy ...	Lahore ...	Lahore ...	Lahore ...	...	...	...	...	...	...	

*Entrance passed. Admitted to the examination by special concession, and will not receive departmental teacher's certificate until they satisfy the ordinary conditions.

J. G. means passed the Junior Gymnastic Certificate Examination.

Senior Vernacular Certificate Examination, 1910.

Order of Merit	Name of Candidate and Institution.	Father's name.	Residence. Village.	Residence. Tahsil.	Residence. District.	Subjects. Urdu.	Persian.	Mathematics.	Elementary Science.	History and Geography.	School Management.	Practice of Teaching and Kindergarten.	Total.	Remarks.
	Maximum Marks ...	...	...	...	...	100	100	175	150	100	150	175	950	
	Minimum Marks ...	...	...	...	...	40	40	70	60	40	60	70	380	
	Central Training College, Lahore.													
	First Division.													
1	Har Gopal ...	Pandit Narain Das ...	Mandhal ...	Nawashahr ...	Jullundur ...	66	67	121	103	72	89	128	646	
2	Kirpa Ram ...	Lala Duni Chand ...	Riasi		Jammu State ...	77	67	112	101	61	103	123	644	J. G.
6	Kartar Singh ...	B. Deva Singh ...	Surg Dhan ...	Jhelum ...	Jhelum ...	68	46	134	102	65	95	132	642	
4	Mul Chand ...	Ch. Uttam Chand ...	Ahmadpur Siál ...	Shorkot ...	Jhang ...	69	73	140	84	60	61	124	611	S. G.
5	Des Raj ...	Lala Ram Ditta Mal	Naushehra ...	Khusháb ...	Shahpur ...	61	79	103	91	54	78	141	607	J. G.
6	Nizam-ud-din ...	Sh. Suba Khan ...	Kharar ...	Kharar ...	Ambála ...	63	74	109	79	52	84	134	595	
7	Sami-ullah ...	M. Abdur Rahim ...	Akora ...	Nowshehra ...	Peshávar ...	63	72	110	86	57	82	123	593	S. G.
8	Devi Dayal II ...	Lala Daulat Ram ...	Jalálpur Kamlána	Shorkot ...	Jhang ...	60	73	120	90	62	77	109	591	
9	Ghulam Yusaf .	M. Saif Ali ...	Mota ...	Jhelum ...	Jhelum ...	65	55	104	87	56	100	123	590	J. G.
10	Kashi Ram ...	Lala Kalu Ram ...	Docaban ..	Ambála ...	Ambála ...	74	58	82	122	49	76	125	586	S. G.
11	Mela Ram ...	P. Shankar Das. ...	Simal Mazára ...	Garhshankar ...	Hoshiárpur ...	70	54	99	78	60	100	121	582	J. G.
12	Sahj Ram ...	Ch. Bhogi Ram ...	Bhopa'na ...	Sámpla ...	Rohtak ...	58	57	108	104	56	80	114	577	
13	Muhammad Hayat ...	Ch. Ghulam Muhd. ...	Ranjha ...	Jhelum ...	Jhelum ...	63	69	94	98	64	83	101	572	J. G.
	Second Division.													
14	Asghar Ali ...	S. Sultan Ali ...	Firozpur Jhirka ...	Firozpur Jhirka ...	Gurgaon ...	72	49	111	95	57	71	114	569	S. G.
14	Hussain Bakhsh ...	M. Alla Ditta ...	Kot Gurbakhsh ...	Ajnála ...	Amritsar ...	61	67	96	87	60	89	109	569	S. G.
15	Amir Muhammad ...	M. Said Khan ...	Lakki ...	Lakki ...	Bannu ...	65	64	91	65	69	87	125	566	S. G.
16	Lachhman Das ...	L. Guran Ditta Mal ...	Sohdra ...	Wazirabad ...	Gujránwála ...	60	52	107	91	58	93	103	564	S. G.
17	Fakir Ali ...	Sh. Khair-ud-din ...	Saurian ...	Ajnála ...	Amritsar ...	59	63	102	88	48	94	107	561	
18	Natha Singh ...	B. Sher Singh ...	Akhnur ...		Jammu State ...	65	59	89	89	50	100	108	560	
19	Wadhawa Ram ...	P. Jalla Ram ...	Masrúr ...	Shakargarh ...	Gurdáspur ...	59	44	80	97	61	95	123	559	J. G.
20	Maru Mal ...	P. Chain Sukh ...	Najafgarh ...	Delhi ...	Delhi ...	54	62	131	87	51	64	106	555	
20	Prab Dayal ...	L. Ladha Ram ...	Bhimbar ..	Bhimbar ...	Mírpur State ...	55	65	93	97	56	84	[illegible]	555	
20	Rahmat Ullah ...	Sh. Abdur Rahman ...	Isa Khel ...	Isa Khel ...	Miánwáli ...	46	66	94	95	52	79	[illegible]	555	S. G.
20	Ram Lal ...	M. Ganga Ram ...	Khoki Lakhi ...	Shorkot ...	Jhang ...	55	55	99	85	47	75	[illegible]	555	
21	Tulsi Ram ...	P. Uma Dat ...	Jaunti ...	Delhi ...	Delhi ...	52	56	97	93	55	80	120	553	
22	Ghulam Muhammad III ...	S. Nathu Shah ...	Posi ...	Garhshankar ...	Hoshiárpur ...	61	57	104	86	56	89	99	552	J. G.
23	Har Gobind ...	Lala Mul Chand ...	Tor Dher ...	Swabi ...	Peshávar ...	56	48	101	85	59	84	118	551	

24	Mir Ghulam ...	M. Shah Wali ...	Dhokwahli ...	Gujar Khan ...	Ráwalpindi ...	66	52	86	90	55	92	104	545	
25 {	Maula Dad ...	Ch. Budhe Khan ...	Dhidha Kalán ...	Gujrát ...	Gujrát ...	59	52	97	85	54	80	115	542	J. G.
	Ranga Ram ...	Ch. Hazari Mal ...	Gasam Bati ...	Kabírwála ...	Multán ...	60	80	101	88	52	61	100	542	
26	Jasa Ram ...	L. Dilbar Ram ...	Ahmadpur Siál ...	Shorkot ...	Jhang ...	63	45	103	89	57	73	108	538	
27	Devi Dayal I ...	P. Chanan Ram ...	Hans ...	Jagráon ...	Ludhiána ...	60	82	79	77	40	88	108	536	
28	Tola Ram ...	Lala Bhim Sen ...	Isa Khel ...	Isa Khel ...	Miánwáli ...	54	70	116	77	40	68	109	534	
29	Banarsi Das ...	P. Ganshi Lal ...	Najafgarh ...	Delhi ...	Delhi ...	44	60	93	90	48	78	121	533	
30	Ram Swarup ...	Lala Rangi Mal ...	Beri ...	Rohtak ...	Rohtak ...	59	52	89	93	48	70	119	530	S. G.
31	Khair-ud-din ...	Ch. Shera ...	Bairsal Kalán ...	Samrála ...	Ludhiána ...	68	52	98	90	47	82	92	529	J. G.
32	Sant Singh I ...	B. Jit Singh ...	Dheri ...	Fatahjang ...	Attock ...	64	43	109	84	48	71	109	528	S. G.
33	Wali Muhammad ...	Ch. Badr-ud-din ...	Kanián Kalán ...	Nakodar ...	Jullundur ...	65	53	106	94	46	73	90	527	
34	Sant Singh II ...	B. Dial Singh ...	Gangáwála ...	Fatahjang ...	Attock ...	48	56	97	97	51	60	117	526	S. G.
35	Fazl Dad Khan ...	M. Sandhe Khan ...	Kotla Afghána ...	Shakargarh ...	Gurdáspur ...	60	44	86	83	54	85	110	523	J. G.
36	Khurshid Ali ...	Sh. Gulam Nabi ...	Chonián ...	Jullundur ...	Jullundur ...	58	51	94	83	52	80	102	520	S. G.
37 {	Abdul Razzakk ...	M. Fazal Ullah ...	Utmanzai ...	Charsadda ...	Pesháwar ...	60	40	90	82	55	79	107	513	
	Kalim-ullah ...	M. Allah Ditta ...	Ahsanpur ...	Sinánwán ...	Muzaffargarh ...	63	49	78	90	48	69	116	513	
38	Ram Kishan ...	L. Nauratan Lal ...	Bhakkar ...	Bhakkar ...	Miánwáli ...	58	49	81	90	51	71	102	502	
39	Chiragh ud-din ...	M. Fakir Bakhsh ...	Motla Gujjrán ...	Ajnála ...	Amritsar ...	62	57	75	68	62	71	106	501	J. G.
40	Chuni Lal ...	L. Udni Ram ...	Mahrauli ...	Delhi ...	Delhi ...	52	50	101	88	40	60	104	495	
41	Bauhru Mal ...	Ch. Medh Singh ...	Badshahpur ...	Gargaon ...	Gurgaon ...	51	42	108	72	50	71	96	490	
42	Bhagat Ram ...	Lala Devi Chand ...	Bhindar ...	Zíra ...	Ferozepore ...	56	57	78	75	62	64	95	487	
43	Dalip Singh ...	B. Khem Singh ...	Baichu ...	Bhunga ...	Kapúrthala ...	53	48	91	70	49	76	99	486	
44	Nand Lal ...	Lala Gopi Mal ...	Khizarabad ...	Kharar ...	Ambála ...	55	49	75	93	49	65	94	477	
45	Lal Chand *alias* Lalu Ram	L. Mulaka Shah ...	Shahpur ...	Shakargarh ...	Gurdáspur ...	64	40	73	76	48	62	103	466	J. G.
46	Shah Nawaz ...	Ch. Fateh Ali ...	Jaura Jalálpur ...	Gujrát ...	Gujrát ...	54	46	86	72	50	60	93	464	
47	Rahim Khan ...	Kh. Ahmad Khan ...	Fírozpur Jhirka ...	Fírozpur Jhirka ...	Gurgaon ...	51	66	70	79	45	61	88	460	
48	Kharka Ram ...	P. Ditta Ram ...	Nari ...	Una ...	Hoshiárpur ...	45	40	77	89	40	63	90	444	
	Private Candidates. *Second Division.*													
	Din Muhammad ...	M. Ghulam Mohy-ud-din	Dasúya ...	Dasúya ...	Hoshiárpur ...	...	47	...	...	...	...	...	47	
	Amin Chand	P. Shiba Ram ...	Charatgarh ...	Una ...	Do. ...	...	40	...	...	...	...	...	40	
	Muhammad Alam ...	M. Ghulam Husain ...	Rohtas ...	Jhelum ...	Jhelum ...	...	...	99	...	...	...	...	99	
	Kishan Chand ...	Lala Ram Saran ...	Moga ...	Moga ...	Ferozepore ...	...	...	89	...	...	...	...	89	
	Lakhmi Chand ...	L. Anup Rai ...	Pind gheb ...	Pindigheb ...	Attock ...	...	...	...	77	...	...	...	77	
	Muhammad Husain ...	M. Amir Khan ...	Dharra Dhakhli Mansahra.	Mansahra ...	Hazára ...	...	...	85	...	...	...	...	85	
	Central Training College, Lahore. *Failed in one subject only.*													
	Amrik Rai ...	M. Gulab Rai ...	Khárián ...	Khárián ...	Gujrát ...	54	51	76	53	55	75	101	...	
	Labh Singh ...	B. Wadhawa Singh ...	Babowáli ...	Shakargarh ...	Gurdáspur ...	65	51	59	85	50	83	112	...	
	Munshi Khan ...	L. Ishar Das ...	Kotli Muhammad Sadik.	Pasrúr ...	Siálkot ...	64	32	103	94	52	69	101	...	
	Failed finally.													
	Barkhandi Lal ...	P. Chhote Lal ...	Punahána ...	Fírozpur Jhirka ...	Gurgaon ...	57	57	86	88	51	54	102	...	
	Ghulam Muhammad I ...	M. Rukn-ud-din ...	Ditwála ...	Zíra ...	Ferozepore ...	52	40	82	67	50	54	120	...	
	Ghulam Muhammad II ...	M. Nizam-ud-din ...	Karábewála ...	Do. ...	Do. ...	49	51	86	81	49	51	107	...	J. G.
	Hazrat Gul ...	M. Muhd. Gul ...	Utmanzai ...	Charsadda ...	Pesháwar ...	38	45	75	61	37	54	90	...	
	Khurshid Alam ...	H. Hayat Shah ...	Tharpál ...	Raya ...	Siálkot ...	47	37	68	73	35	70	107	...	S. G.
	Muhammad Ismail ...	M. Imam-ud-din ...	Husainpur ...	Jullundur ...	Jullundur ...	58	37	60	78	43	75	118	...	S. G.
	Manohar Lal ...	P. Balmokand ...	Nawawshahr ...	Nawashahr ...	Do. ...	48	49	78	75	43	47	107	...	S. G.
	Rahim Bakhsh ...	Ch. Kakim Ali ...	Ralián ...	Hoshiárpur ...	Hoshiárpur ...	45	66	68	73	39	69	91	...	
	Sansar Chand ...	L. Pholu Mal ...	Una ...	Una ...	Do. ...	52	67	108	97	51	46	110	...	J. G.
	Private Candidates. *Failed finally.*													
	Badri Nath ...	P. Kirpa Ram ...	Amritsar ...	Amritsar ...	Amritsar ...	...	34	...	...	...	...	...	...	
	Cancelled.													
	Jiwan Khan ...	M. Murad Khan ...	Murzpur ...	Nowshehra ...	Jullundur ...	...	...	...	...	...	...	...	...	

S. G. means passed the Senior Gymnastic Certificate Examination.
J. G. means passed the Junior Gymnastic Certificate Examination.

Junior Vernacular Certificate Examination, 1910.

Order of merit.	Name of candidate.	Normal School.	Father's name.	Residence. Village.	Residence. Tahsil.	Residence. District.	Subjects. Urdu.	Persian.	Mathematics.	Geography.	Agriculture and Mensuration.	School Management.	Practice of Teaching and Kindergarten.	Hindi or Punjabi.	Total.	Remarks.
	Maximum Marks ...	...	...	...	...	...	100	100	150	75	100	150	175	100	850	
	Pass Marks ...	...	...	...	...	...	40	40	60	30	40	60	75	40	340	
	First Division.															
1	Jagan Nath ...	Delhi ...	Gokal Chand ...	Ghraunda ...	Karnál ...	Karnál ...	56	...	134	36	66	135	110	84	621	J. G.
2	Ghulam Yahya ...	Pesháwar ...	Rasul Khan ...	Balakot ..	Mansehra ...	Hazára ...	70	72	122	54	74	118	105	...	615	
3	Hurmat Ali ...	Multán ...	Ibrahim ...	Dasuha, Chak No. 242.	Lyallpur ...	Lyallpur ...	68	72	118	50	68	117	120	...	613	
4	Ganga Ram ...	Ráwalpindi ...	Kanshi Ram ...	Bhaun ...	Chakwál ...	Jhelum ...	57	64	122	55	71	136	96	...	601	
	Abdullah ...	Lahore ...	Imam Din ...	Panj Garain ...	Pasrúr ..	Siálkot ...	63	59	126	38	62	125	128	...	601	J. G.
5	Daulat Singh ..	Do. ...	Dayal Chand ...	Pindi Bhattián...	Háfizabad ...	Gujránwála ...	58	...	117	46	72	112	117	74	596	J. G.
6	Sajawal Khan ...	Ráwalpindi ...	Gulab ...	Jand ..	Chakwál ...	Jhelum ...	55	69	141	45	60	131	93	...	594	
7	Ghulam Muhammad ...	Pesháwar ...	Sheikh Ahmad ...	Khanpur ...	Haripur ...	Hazára ...	64	65	118	47	62	114	117	...	587	
8	Kalu Ram ...	Delhi ...	Ram Saran Das ...	Thánesár ...	Thánesar ...	Karnál ...	66	63	106	43	66	115	119	...	583	
9	Rati Ram ...	Do. ...	Badam Singh ...	Murthal ...	Sonepat ...	Delhi ...	54	60	120	49	70	100	127	...	580	J. G.
10	Munshi Ram ...	Jullundur ...	Ralla Ram ...	Boparai ...	Bholath ...	Kapúrthala State	62	69	109	50	59	118	110	...	577	
11	Parmatma Ram ...	Delhi ...	Bihari Lal ..	Asoud ...	Kaithal ...	Karnál ...	50	...	108	45	60	121	115	77	576	J. G.
12	Ali Ahmad ...	Jullundur ...	Badrud Din ...	Kalyánpur ...	Jullundur ...	Jullundur ...	50	65	114	44	55	116	129	...	573	
13	Abdul Majid ...	Multán ...	Ibrahim ...	Makhdúmpur ...	Kabírwála ...	Multán ...	61	65	98	54	6[illegible]	99	135	...	572	J. G.
14	Ali Bakhsh ...	Jullundur ...	Gulab Khan ...	Makandpur ...	Nawashahr ...	Jullundur ...	61	51	110	46	61	112	129	...	570	
15	Allah Bakhsh ...	Multán ...	Ghulam Muhammad	Daera Dínpanah	Sinanwan ...	Muzaffargarh ...	66	61	139	40	64	112	85	...	567	
	Kanshi Ram ...	Ráwalpindi ...	Devi Ditta Mal ...	Khárián ...	Khárián ...	Gujrát ...	59	60	118	47	64	120	99	...	567	
16	Hasham Ali ...	Jullundur ...	Ralla ...	Ghurka ...	Phillaur ...	Jullundur ...	54	49	112	46	70	117	113	...	561	
	Shankar Das ...	Do. ...	Gokal Chand ...	Phambián ...	Hoshiárpur ...	Hoshiárpur ...	60	63	103	50	67	108	110	...	561	J. G.
	Dina Nath ...	Do. ...	Shankar Das ...	Chauki Muniar	Hamírpur ...	Kángra ...	60	51	120	49	59	106	116	...	561	
17	Khushi Muhammad ...	Ráwalpindi ...	Budha Khan ...	Mookrián ...	Gujrát ...	Gujrát ...	62	59	111	38	68	115	107	...	560	
18	Muhammad Ali, I ...	Jullundur ...	Karm Bakhsh ...	Kotli Khurd ..	Dasúya ...	Hoshiárpur ...	65	59	123	51	64	111	85	...	558	J. G.
19	Sawan Mall ...	Lahore ...	Ude Chand ...	Gaugahar ...	Raya ...	Siálkot ...	56	...	101	38	67	110	116	69	557	J. G.
20	Sultan Alam ...	Ráwalpindi ...	Sahib Dad ...	Gatariála ...	Khárián ...	Gujrát ...	61	65	99	47	59	106	117	...	554	
21	Ghulam Haidar ...	Pesháwar ...	Aqal Jang ...	Shinkyári ...	Mansehra ...	Hazára ...	62	65	92	54	62	128	88	...	551	J. G.
22	Abdul Hakim	Ráwalpindi ...	Ghulam Husain ...	Trikha ...	Gujrát ...	Gujrát ...	53	64	116	50	65	101	96	...	550	
23	Ganpat Rai	Multán ...	Daulat Ram ...	Sadu Ga ara ...	Gujránwála ...	Gujránwála ...	55	65	129	49	71	85	92	...	547	J. G.
24	Lahori Ram ...	Jullundur ...	Beli Ram ...	Nawáshahr ...	Nawashahr ...	Jullundur ...	51	58	89	48	63	115	122	...	546	
	Abdur Razak ...	Pesháwar ...	Hasibullah ...	Tangi Burazai ...	Chársada ...	Peshawar ...	59	59	101	42	62	117	106	...	546	
25	Har Bhagwan Das ...	Multán ...	Megh Raj ...	Bullo ...	Jhang ...	Jhang ...	56	58	105	43	66	113	104	...	545	J. G.

26	Sundar Das	Jullundur	Hira Ram	Bhunga	Bhunga	Kapúrthala	67	66	104	42	58	94	112	...	543	
	Ghulam Abbas	Lahore	Gauhar Shah	Badhal Qazián	Rambhir Singh pura.	Jammu	58	66	108	46	64	109	92	...	543	
27	Marohar Lal	Do.	Bir Singh	Biláspur	Jagádhri	Ambála	58	...	110	48	60	96	58	71	511	
	Muhammad Ali II	Jullundur	Ahmad Bakhsh	Baijpur Araira	Bholath	Kapúrthala State	59	62	108	38	68	114	92	...	541	
	Rikhi Ram	Multán	Kirpa Ram	Behbalpur	Garhshankar	Hoshiárpur	66	59	107	39	54	107	109	...	541	J. G.
	Hakim Rai	Do.	Nihal Chand	Pákpattan	Pákpattan	Montgomery	61	64	115	42	54	114	91	...	541	J. G.
	Ahmad Din	Ráwalpindi	Nanak Bakhsh	Dhok Kariyála	Khárián	Gujrát	55	65	118	44	52	86	120	...	541	J. G.
28	Ganga Ram	Jullundur	Rala Ram	Bahan	Hoshiárpur	Hoshiárpur	50	54	115	35	60	112	114	...	540	J. G.
	Habibullah	Peshάwar	Muhammad Ibrahim	Tajal	Mansehra	Hazára	58	69	94	37	57	104	121	...	540	J. G.
29	Hakim Shah	Do.	Ghalib Shah	Zayarat Koka Khel.	Nawshera	Peshάwar	69	67	101	39	62	119	82	...	539	J. G.
30	Labhoo Ram	Jullundur	Nathu Ram	Alampur Kotla	Dasúya	Hoshiárpur	61	62	101	43	67	107	97	...	538	
	Noo Din	Do.	Jiwan	Chakoke	Bholath	Kapúrthala	56	46	96	35	67	120	118	...	538	J. G.
	Sant Ram I	Ráwalpindi	Sobha Ram	Pindi Gheb	Pindigheb	Attock	58	59	122	47	57	91	104	...	538	
31	Lachhman Das II	Jullundur	Fathanu Ram	Khangana	Pálampur	Kángra	69	63	59	43	63	100	100	...	537	J. G.
	Isa Khan	Multán	Muhammad Anwar Khan.	Chah Buiwála	Sinánwán	Muzaffargarh	59	60	107	42	64	115	90	...	537	
	Shib Dial	Do.	Daulat Ram	Sadu Garaya	Gujránwála	Gujránwála	61	62	121	48	62	93	90	...	537	J. G.
	Ahmad Din, Sayyed	Ráwalpindi	Ghulam Muhammad	Dhul	Gujrát	Gujrát	60	62	111	43	64	94	103	...	537	J. G.
	Mir Muhammad Shah	Do.	Mir Abdullah Shah	Pauchar	Jhelum	Jhelum	56	69	116	40	54	94	109	...	537	J. G.
32	Kaura Khan	Multán	Khan Muhammad Khan.	Shah Sadar Din	Dera Gházi Khan	Dera Gházi Khan	57	60	116	48	66	98	91	...	536	J. G.
	Sadhu Ram	Ráwalpindi	Niadar Mal	Buriya	Jagádhri	Ambála	56	71	112	42	55	88	112	...	336	
33	Ali Gauhar	Lahore	Hayat Muhammad	Nangal Kamla	Pasrúr	Siálkot	59	50	107	47	54	114	104	...	535	
34	Ram Rakha	Jullundur	Sobha Ram	Mustafabad	Dhilwán	Kapúrthala State	57	57	121	46	65	114	75	...	533	J. G.
35	Khuda Bakhsh II	Multán	Muhammad Ramzan	Ahmadpur Sayal	Shorkot	Jhang	65	62	88	40	72	104	101	...	532	S. G.
36	Lal Khan	Do.	Ali Gauhar	Lálu	Sanghar	Dera Gházi Khan	58	64	109	33	55	102	108	...	531	S. G.
	Fateh Din	Jullundur	Imam Din	Tayyalpur	Dhilwán	Kapúrthala State	62	50	95	48	60	103	113	...	531	
37	Mahan Singh	Do.	Charan Singh	Khudda	Dasúya	Hoshiárpur	62	61	87	45	64	120	91	...	530	
	Ghulam Muhammad	Do.	Khuda Bakhsh	Chiekoa	Garhshankar	Do.	53	54	104	45	58	124	91	...	530	J. G.
	Ali Kadar	Ráwalpindi	Ahmad Din	Hasála	Chakwál	Jhelum	54	56	126	33	59	106	95	...	530	
38	Nabi Bakhsh	Jullundur	Umar Bakhsh	Akhara	Jullundur	Jullundur	51	49	123	46	66	100	93	...	528	
	Fazal Din	Lahore	Iran Ditta	Sursingh	Kasúr	Lahore	50	61	113	40	63	96	105	...	528	S. G.
	Chajju Mal	Do.	Prabh Dyal	Ryási	Ryási	Ryási	56	...	94	41	58	105	109	65	528	
39	Jiwa Ram	Jullundur	Dev Raj	Núr Mahal	Phillaur	Jullundur	57	59	97	41	59	122	92	...	527	J. G.
	Mela Ram	Lahore	Atma Ram	Badhána	Lahore	Lahore	57	...	112	37	61	108	91	61	527	S. G.
	Amin Khan	Peshάwar	Mauza Khan	Lahore	Swabi	Peshάwar	66	73	95	37	49	102	105	...	527	
40	Mal Ram	Delhi	Telu Ram	Fatehpore	Kaithal	Karnál	54	...	91	41	53	109	113	65	526	
	Ali Muhammad	Jullundur	Nabi Bakhsh	Ikhláspur	Shakargarh	Gurdáspur	57	61	100	44	53	113	98	...	526	J. G.
	Chhajju Ram	Lahore	Ganda Ram	Mehta	Amritsar	Amritsar	44	...	92	30	59	111	121	69	526	J. G.
	Abdul Haq	Multán	Sadar-ud-din	Shah Dayál	Kabírwála	Multán	58	51	116	42	59	99	101	...	526	
	Sayyed Wali Shah	Peshάwar	Dilawar Shah	Zarabi	Swabi	Peshάwar	68	64	96	41	58	115	84	...	526	
41	Abdul Hamid	Do.	Taj Din	Kálabat	Do.	Do.	46	64	122	46	63	89	95	...	525	J. G.
42	Dungar Singh	Delhi	Bhola Singh	Sehi	Ballabgarh	Hissar	50	...	113	38	59	99	85	80	524	
	Bakhsha Ram	Multán	Gopal Das	Fatehpur	Mailsi	Multán	57	55	90	38	66	124	94	...	524	J. G.
43	Munshi Ram	Lahore	Ram Rakha	Ghata Fatehgarh	Raya	Siálkot	59	...	100	34	65	91	122	52	523	
	Mahan Singh	Ráwalpindi	Chattar Singh	Mardwál	Khusháb	Shahpur	57	55	121	35	63	105	85	...	523	
44	Kundan Ram	Jullundur	Mula Ram	Begowál	Pail	Patiála	59	45	101	48	57	99	112	...	521	J. G.
	Narain Das	Multán	Charanjit	Ahmadpur Sayál	Shorkot	Jhang	62	66	107	38	61	85	102	...	521	
45	Shibrari	Delhi	Husain Bakhsh	Sadhora	Naráingarh	Ambála	67	53	94	43	65	104	93	...	520	
46	Khem Chand	Multán	Gulab Rai	Kahror	Lodhrán	Multán	57	59	105	36	66	97	99	...	519	J. G.
	Khuda Bakhsh I	Do.	Allah Bakhsh	Shorkot	Shorkot	Jhang	54	58	102	41	65	112	87	...	519	J. G.
47	Hari Singh	Jullundur	Nihal Singh	Butála	Amritsar	Amritsar	56	43	111	40	53	107	107	...	517	J. G.
48	Mehdi Hasan	Do.	Niaz Ahmad	Kutála	Sirhind	Patiála State	63	60	106	47	59	96	85	...	516	
	Amir Din	Do.	Shadi	Kála Bakra	Jullundur	Jullundur	50	47	111	43	66	80	119	...	516	
	Jawahir Lal	Do.	Goshaun	Mandi	Mandi	Kángra	58	57	77	51	58	118	97	...	516	J. G.

Junior Vernacular Certificate Examination, 1910—continued.

Order of merit.	Name of candidate	Normal School.	Father's Name.	Residence. Village.	Residence. Tahsil.	Residence. District.	Urdu.	Persian.	Mathematics.	Geography.	Agriculture and Measuration.	School Management.	Practice of Teaching and Kindergarten.	Hindi or Punjabi.	Total.	Remarks.
	Maximum marks ...	...	...	...	...	...	100	100	150	75	100	150	175	100	850	
	Pass marks ...	...	...	...	...	...	40	40	60	30	40	60	70	40	340	
	First Division—contd.															
49	Nawab Khan ...	Delhi ...	Miran Bakhsh ...	Bam Nâra ...	Rúpar ...	Ambála ...	56	59	101	36	55	115	93	...	515	J. G.
49	Ram Rachpal Singh ...	Do. ...	Thakur Das ...	Barot ...	Kaithal ...	Karnál ...	42	...	91	25	52	110	116	69	515	J. G.
49	Muhammad Hasan I ...	Jullundur ...	Q. Ghulam Mohy-ud din.	Aláwalpur ...	Jullundur ...	Jullundur ...	51	54	105	40	60	96	109	...	515	J. G.
49	Balkishan Das ...	Do. ...	Narain Das ...	Mokerián ...	Dasúya ...	Hoshiárpur ...	56	52	103	39	55	110	100	...	515	
50	Fazal Ahmad ...	Do. ...	Husain Bakhsh ...	Babrál ...	Shakargarh ...	Gurdáspur ...	53	53	79	39	62	124	103	...	513	J. G.
50	Anant Ram I ...	Do. ...	Chet Ram ...	Shallang ...	Kulu ...	Kángra ...	54	40	86	41	61	105	126	...	513	J. G.
50	Nur-ud-din ...	Lahore ...	Ali Rahmat ...	Chanderke ...	Raya ...	Siálkot ...	56	53	101	37	60	83	123	...	513	
50	Shamas Khan ...	Peshâwar ...	Dilawar Khan ...	Nawshera Kalán	Nawshera ...	Peshâwar ...	55	64	102	34	63	102	93	...	513	J. G.
51	Muhammad Hussain ...	Lahore ...	Muhammad Din ...	Talwandi Músa Khan.	Daska ...	Siálkot ...	54	50	123	40	66	87	92	...	512	J. G.
51	Parma Nand ...	Do. ...	Harbhaj ...	Dera Bakhshián	Gujar Khan ...	Ráwalpindi ...	51	...	102	46	53	109	95	56	512	
51	Behari Lal ...	Ráwalpindi ...	Duni Chand ...	Sukklo ...	Do. ...	Do. ...	53	45	120	44	67	102	81	...	512	
52	Gyan Chand ...	Multán ...	Karam Chand ...	Yárewála ...	Shorkot ...	Jhang ...	58	44	104	38	61	101	104	...	511	J. G.
52	Ajab Khan ...	Peshâwar ...	Faizullah Khan ...	Turangzai ...	Chársadda ...	Peshâwar ...	57	60	104	37	53	101	94	...	511	
53	Hussain Khan ...	Lahore ...	Sazawar Khan ...	Akarpura ...	Batála ...	Gurdáspur ...	57	60	90	35	68	100	99	...	510	
53	Har Bhagwan ...	Do. ...	Chuni Lal ...	Malak Nangal	Amritsar ...	Amritsar ...	52	...	103	34	64	126	78	53	510	J. G.
53	Lal Khan ...	Ráwalpindi ...	Mian Haji ...	Pindigheb ...	Pindigheb ...	Attock ...	51	45	116	37	65	108	88	...	510	
	Second Division.															
54	Azizul Hak ...	Ráwalpindi ...	Fakir Muhammad ...	Ladhara ...	Ráwalpindi ...	Ráwalpindi ...	55	51	92	35	62	111	103	...	509	
55	Rup Ram ...	Delhi ...	Makhan Lal ...	Ponahána ...	Firozpur Jhirka.	Gurgaon ...	52	56	105	38	56	113	88	...	508	
55	Karam Chand ...	Lahore ...	Devi Ditta Mal ...	Machhána ...	Raya ...	Siálkot ...	59	...	91	37	65	90	117	49	508	J. G.
55	Sayyid Karim Shah ...	Ráwalpindi ...	Pir Shah ...	Chak Abdul Khâliq.	Jhelum ...	Jhelum ...	51	48	83	40	62	107	117	...	508	
56	Hardeo Sahai ...	Delhi ...	Bhagwan Sahai ...	Dabhri ...	Delhi ...	Delhi ...	53	...	117	38	57	76	98	68	507	J. G.
56	Mulk Raj ...	Lahore ...	Beli Ram ...	Sohdra ...	Wazírabad ...	Gujránwála ...	47	...	117	37	52	106	98	[illegible]	507	
56	Din Muhammad ...	Do. ...	Hasu Khan ...	Nagoke ...	Tarn Táran ...	Amritsar ...	49	52	112	30	52	116	96	...	507	

57	Har Chand Rai	Delhi	Bhawani Sahai	Khori	Rewári	Gurgaon	57	...	79	49	60	91	92	78	506	
	Brij Kishore	Do.	Hardat	Hasanpur	Palwal	Do.	56	...	75	35	51	97	115	73	505	
58	Narain Das	Multán	Nibahu Ram	Jhok Wains	Multán	Multán	63	53	94	33	67	109	80	...	505	J.G.
	Teja Singh	Ráwalpindi	Sundar Singh	Guliána	Gujar Khan	Ráwalpindi	51	53	107	43	53	94	104	...	505	
	Mehdi Khan	Do.	Ahmad Khan	Thoa Bahadar	Chakwál	Jhelum	45	52	122	47	60	74	104	...	504	
59	Diwan Chand	Jullundur	Kashi Ram	Mukerián	Dasúya	Hoshiárpur	59	46	98	33	57	114	92	...	504	
	Ata Muhammad	Ráwalpindi	Wali Ahmad	Shádiwál	Gujrát	Gujrát	52	58	100	39	65	83	106	...	503	
60	Harbela Ram	Do.	Ram Ditta	Naushera	Khusháb	Shahpur	47	50	108	40	65	109	83	...	503	
	Nazir Ahmad	Jullundur	Din Muhammad	Bonhal	Shakargarh	Gurdáspur	59	52	95	47	55	95	99	...	502	J. G.
	Bagha Ram	Ráwalpindi	Jawaya Ram	Trag	Isa Khel	Miánwáli	51	56	111	34	65	89	93	...	502	
61	Nadir Shah	Do.	Fateh Shah	Murli	Chakwál	Jhelum	46	51	108	46	59	101	91	...	502	
	Sidhu Ram	Pesháwar	Khala Ram	Titter Khel	Zakki	Bannu	61	61	77	42	57	107	97	...	502	
	Nazar Ali	Jullundur	Hasham Ali Beg	Kabírpur Mughlán.	Bhunga	Kapúrthala State.	55	62	9[illegible]	34	60	99	99	...	499	
62	Ram Nath	Do.	Bishambar Das	Thugána	Garhshankar	Hoshiárpur	47	44	100	36	60	113	99	...	499	J. G.
	Haji Mohammad	Multán	Faizullah	Taunsa	Sanghar	Dera Ghází Khan	63	49	80	37	59	111	100	...	499	
	Sidhu Ram	Jullundur	Arjan Das	Haripur	Dera Gopipur	Kángra	58	54	96	34	61	85	110	...	498	
	Nizam Din II	Do.	Faqir Muhammad	Kotla Afghanán	Shakargarh	Gurdáspur	53	51	97	30	51	93	123	...	498	
	Kamal Din	Do.	Imam Din	Bhaddaur	Nakodar	Jullundur	61	48	100	41	49	105	94	...	498	
63	Lal Chand	Multán	Bhagwan Das	Hansa Migliáni	Kabí wála	Multán	54	53	100	34	68	94	95	...	498	J. G.
	Teju Ram	Do.	Ram Chand	Kahror	Lodhrán	Do	60	53	103	30	59	97	96	...	498	J. G.
	Tara Chand	Do.	Ganga Ram	Qaim Dára	Shorkot	Jhang	54	51	115	43	65	76	95	...	498	J. G.
	Tara Chand	Ráwalpindi	Ganesh Das	Naushera	Khusháb	Shahpur	40	55	114	42	61	102	84	...	498	J. G.
	Nand Lal	Delhi	Bhag Mal	Bijwasan	Delhi	Delhi	55	58	89	43	65	85	102	...	497	J. G.
64	Dina Nath	Lahore	Sharm Pat	Bhatti Goraya	Raya	Siálkot	50	...	103	39	63	110	93	42	497	
	Anant Ram	Do.	Ganpat Rai	Sankhatra	Zafarwál	Do.	45	...	103	36	58	92	110	45	494	
65	Mul Raj	Multán	Tulsi Ram	Bandála	Amritsar	Amritsar	54	60	95	37	55	92	101	...	494	
	Har Lal	Delhi	Jowahar Lal	Muhammadpore Majra.	Jhajjar	Rohtak	51	53	98	32	55	102	100	...	492	
66	Muhammad Amin	Jullundur	Nawab Shah	Rasúlpur Kalán	Nakodar	Jullundur	49	42	89	36	46	116	120	...	492	
	Muhammad Husain	Multán	Muhammad Musa	Qadirpur Daskkan.	Lodhrán	Multán	65	56	100	40	70	77	83	...	492	J. G.
	Chhotu Ram	Delhi	Daya Ram	Manoli	Kharar	Ambála	54	...	85	30	45	109	93	73	490	
	Ramsaran Das	Do.	Sri Ballab	Bhanakpur	Ballabgarh	Delhi	52	58	95	35	54	87	109	...	490	J. G.
67	Umar Din	Jullundur	Jiwan	Talwára	Bhaloth	Kapúrthala State.	54	48	128	33	53	88	85	...	490	
	Ghulam Jilani	Ráwalpindi	Syed Rasul	Budho	Attock	Attock	48	63	98	39	52	95	95	...	490	
	Chetan Ram	Peshâwar	Hukam Chand	Karor	Leiah	Muzaffargarh	58	59	89	38	58	98	90	...	490	
68	Shah Nawaz II	Ráwalpindi	Alif Khan	Chauntra	Fatehjang	Attock	47	55	106	43	66	79	93	...	489	
	Ram Chandra	Delhi	Jog Ram	Janti Kalán	Sonepat	Delhi	58	...	86	44	64	78	91	66	488	
	Chuni Lal	Jullundur	Hari Ram	Kotla Afghanán	Shakargarh	Gurdáspur	49	48	79	34	61	120	97	...	488	
69	Tulsi Ram	Lahore	Duni Chand	Gaggarbhána	Amritsar	Amritsar	52	...	72	37	66	109	98	54	488	J. G.
	Atar Singh	Multán	Hira Singh	Satghara	Gugera	Montgomery	64	55	102	39	58	88	82	...	488	J. G.
	Diwan Ali	Ráwalpindi	Abbas Ali	Adrah	Gujar Khan	Ráwalpindi	52	59	109	38	62	71	97	...	488	
	Hiyatullah	Jullundur	Dost Muhammad	Muman Khurd	Gurdáspur	Gurdáspur	55	49	84	41	60	106	92	...	487	
70	Ram Ratan	Lahore	Sham Das	Fatehabad	Tarn Táran	Amritsar	54	...	99	33	59	91	97	54	487	
	Muhammad Husain	Do.	Sher Shah	Fakhhoke	Raya	Siálkot	47	43	114	40	54	100	89	...	487	
	Girdhar Lal	Delhi	Dhani Ram	Sewli	Palwal	Gurgaon	57	59	106	47	56	73	88	...	486	
71	Paran Chand I	Jullundur	Sundar Singh	Itharpur	Hoshiárpur	Hoshiárpur	59	55	89	37	59	95	83	...	486	
	Gul Muhammad	Ráwalpindi	Khuda Bakhsh	Pindigheb	Pindigheb	Attock	54	49	106	30	61	77	109	...	486	
	Ghulam Kadir	Jullundur	Ghulam Muhammad	Bhel	Jullundur	Jullundur	52	46	78	35	58	117	99	...	485	J. G.
72	Ram Lal	Multán	Thakar Das	Kot Chutta	D. G. Khán	D. G. Khan	54	49	110	30	54	94	88	...	485	
	Jaishi Ram	Jullundur	Shibditta Ram	Bharali	Dera Gopipur	Kángra	57	46	90	45	69	91	85	...	484	J. G.
73	Guran Datta	Lahore	Chint Ram	Miánwind	Tarn Táran	Amritsar	54	...	122	35	45	95	82	47	484	J. G.
	Ram Chand	Multán	Jaisa Ram	Ihsánpur	Sanawán	Muzaffargarh	53	52	111	43	58	87	80	...	484	
	Muhammad Hasan II	Jullundur	Muhammad Din	Fattapur	Batála	Gurdáspur	56	45	78	32	65	108	99	...	483	
74	Haveli Ram	Lahore	Kirpa Ram	Dargáhiwála	Wazírabad	Gujránwála	49	...	102	36	58	96	92	50	483	
	Abdul Hakim	Peshâwar	Abdul Aziz	Nawasheur	Abbott-abad	Hazára	51	59	86	30	52	101	104	...	483	J. G.

Junior Vernacular Certificate Examination, 1910—continued.

Order of Merit.	Name of candidate.	Normal School.	Father's name.	Residence. Village.	Residence. Tahsil.	Residence. District.	Urdu.	Persian.	Mathematics.	Geography.	Agriculture and Mensuration.	School Management.	Practice of Teaching and Kindergarten.	Hindi or Panjabi.	Total.	Remarks.
	Maximum marks ...	...	...	...	...	...	100	100	150	75	100	150	175	100	850	
	Pass marks ...	...	...	...	...	...	40	40	60	30	40	60	70	40	340	
	Second Division—continued.															
75	Mazher Muhammad Beg.	Delhi ...	Ata Muhammad Beg	Kunjpura ...	Karnál ...	Karnál ...	65	59	87	34	55	76	106	...	482	J. G.
	Nand Lal ...	Do. ...	Khushi Ram ...	Badli ...	Jhajjar ...	Rohtak ...	54	...	115	43	49	89	70	62	482	J. G.
	Abdul Haq ...	Lahore ...	Maqbul Hussain ...	Rámdás ...	Ajnála ...	Amritsar ...	49	46	111	38	54	70	114	...	482	J. G.
	Fateh Din ...	Do. ...	Ismail ...	Dharm Kote ..	Zíra ...	Ferozepore ...	59	45	98	40	53	94	92	...	482	S. G.
76	Cheranji Lal ...	Delhi ...	Mohan Lal ...	Balabgarh ...	Balabgarh ...	Delhi ...	51	52	105	40	53	80	100	...	481	
77	Kure Singh ...	Do. ...	Sukh Lal ...	Hassangarh ...	Sámpla ...	Rohtak ...	55	...	88	36	54	93	87	69	480	
78	Hafizullah ...	Do. ...	Muhammad Yaqub	Tohána ...	Fatehábad ...	Hissar ...	56	63	72	38	48	117	85	...	479	
	Sardar Khan ...	Do ...	Basharat Khan ...	Tauru ...	Nuh ...	Gurgaon ...	63	61	95	35	47	92	86	...	479	
	Hari Kesh ...	Do. ...	Bhagwan Das ...	Sambhli ...	Karnál ...	Karnál ...	60	65	93	36	58	83	84	...	479	J. G.
	Thakar Das ...	Multán ...	Ram Krishna ...	Sayedwá'a ...	Gugera ...	Montgomery ...	60	53	102	36	59	82	87	...	479	
	Hari Singh ...	Ráwalpindi ...	Ganesh Das ...	Chauntra ...	Fatehjang ...	Attock ...	47	41	108	34	57	94	98	...	479	
79	Alif Din ...	Do. ...	Bahawal Bakhsh ...	Dara Kiyal ...	Gujar Khan ...	Ráwalpindi ...	44	47	110	34	60	69	114	...	478	
	Fakir Chand ...	Lahore ...	Sahib Dayal ...	Fatehábad ...	Tarn Táran ...	Amritsar ...	51	...	111	31	49	67	117	52	478	
	Hukam Chand ...	Delhi ...	Pirbhu Dayal ...	Chand ...	Bhiwáni ...	Hissar ...	55	56	112	34	53	74	94	...	478	
	Bhola Singh ...	Do. ...	Pirbhu Dayal ...	Najafgarh ...	Delhi ...	Delhi ...	52	...	92	32	58	83	98	63	478	
	Ali Muhammad ...	Do. ...	Farjam Ali ..	Barwála ...	Hissar ...	Hissar ...	53	59	80	31	47	108	100	...	478	
80	Muhammad Taqi ...	Do. ...	Ghulam Naqi ...	Bharei ..	Kharar ...	Ambála ...	54	59	88	39	58	96	82	...	476	
	Ghumman Ram ...	Jullundur ...	Mula Ram ...	Gulpur ...	Garhshankar ...	Hoshiárpur ...	55	46	100	44	64	91	76	...	476	
	Puran Chand II ...	Do. ..	Ram Bhaj ...	Kanjrúr ...	Shakargarh ...	Gurdáspur ...	54	45	81	35	59	110	92	...	476	
81	Durga Das ...	Do. ...	Faturu Ram ...	Sujánpur Tira ...	Hamírpur ...	Kángra ...	57	46	73	36	61	109	93	...	475	
82	Fateh Din ...	Lahore ...	Muhammad Din ...	Diláwarpur ...	Khárián ...	Gujrát ...	51	52	92	30	64	95	90	...	474	
	Hukam Chand ...	Peshávar ...	Bodhu Ram ...	Shaháb Khel ...	Zakki ...	Bannu ...	48	48	80	30	54	112	102	...	474	J. G.
83	Ghafur Khan ...	Delhi ...	Ghulam Mustafa ...	Maham ...	Rohtak ...	Rohtak ...	56	57	84	43	52	81	100	...	473	
	Prithi Lal ...	Do. ...	Bihari Lal ...	Ikhláspur ...	Shakargarh ...	Gurdáspur ...	49	50	85	38	60	106	84	...	473	
	Durga Das ...	Lahore ...	Khaju Mal ...	Ryási ...	Ryási ...	Ryási ...	44	...	91	38	68	77	108	[illegible]	473	
	Shib Dial ...	Multán ...	Hira Ram ...	Pír Abdur Rahman.	Shorkot ...	Jhang ...	58	53	95	34	67	88	78	...	473	
	Makhan Singh ...	Ráwalpindi ...	Mool Singh ...	Thoa Khálsa ...	Kahúta ...	Ráwalpindi ...	45	40	117	30	68	80	93	...	473	
84	Ilam Din ...	Jullundur ...	Fateh Muhammad ..	Kallah ...	Shakargarh ...	Gurdáspur ...	51	49	77	31	63	112	89	...	472	J. G.
	Lal Din ...	Do. ...	Karim Bakhsh ...	Dinpur Khurd ...	Ditto ...	Do. ...	55	42	71	50	65	77	112	...	472	

85	Abdul Karim ...	Do. ...	Makhan ...	Chandarke Rajpután.	Raya ...	Siálkot ...	58	60	65	31	45	121	91	...	471	J. G.
	Umar Hayat ...	Lahore ...	Fazl Din ...	Pindi Bhattián	Háfizabad ...	Gujránwála ...	52	54	99	41	64	74	87	...	471	
	Din Muhammad ...	Do. ...	Budha ...	Dahoori ...	Lahore ...	Lahore ...	53	46	109	35	50	83	95	...	471	J. G.
86	Madho Ram ...	Jullundur ...	Gangu Ram ...	Khun Khun Kalán	Dasúya ...	Hoshiárpur ...	54	43	75	38	63	93	104	...	470	
	Phuman Khan ...	Do. ...	Gujjar Mal ...	Rattan ...	Do. ...	Do. ...	54	47	86	33	51	100	97	...	470	J. G.
	Amar Chand ...	Do. ...	Puran Chand ...	Hariána ...	Hoshiárpur ...	Do. ...	52	50	86	33	54	92	103	...	470	J. G.
	Umar Khitab ...	Peshâwar ...	Muhammad Hayat Khan.	Saddo Khel ...	Charsadda ...	Peshâwar ...	49	57	95	37	52	71	109	...	470	
87	Ahsan Ullah Khan ...	Delhi ...	Ahmad Ullah Khan	Kunjpura ...	Karnál ...	Karnál ...	63	59	85	32	51	87	92	...	469	
	Fateh Muhammad ...	Jullundur ...	Samme Khan ...	Baihram ...	Nawashahr ...	Jullundur ...	49	51	97	41	63	97	71	...	469	J. G.
	Muhammad Hussain ...	Lahore ...	Haji Ahmad ...	Durjcheina ...	Daska ...	Siálkot ...	46	42	83	38	66	80	114	...	469	
88	Budhe Khan ...	Do. ...	Imam Din ...	Ghata Fatehgarh	Raya ...	Do. ...	55	51	91	37	58	92	84	...	468	
89	Mohan Lal ...	Do. ...	Gurditta Ram ...	Sathiála ...	Amritsar ...	Amritsar ...	46	...	87	38	52	111	85	48	467	J. G.
	Noor Muhammad ...	Multán ...	Allah Bakhsh ...	Taunsa ...	Sanghar ...	D. G. Khan ...	52	48	98	35	58	81	95	...	467	
	Muhammad Din II ...	Jullundur ...	Ghulam Rasul ...	Phagwári ...	Shakargarh ...	Gurdáspur ...	53	45	78	37	56	107	91	...	467	J. G.
90	Fazal Husain ...	Lahore ...	Hashim Ali ...	Sankkatra ...	Zafarwál ...	Siálkot ...	47	45	87	37	51	97	99	...	465	J. G.
91	Mangat Rai ...	Jullundur ...	Hari Gopal ...	Salandhi ...	Samrala ...	Ludhiána ...	53	43	81	44	49	97	97	...	464	J. G.
	Gopal Das ...	Multán ...	Jhangi Ram ...	Dana ...	Sanghar ...	D. G. Khan ...	53	55	90	38	55	86	87	...	464	J. G.
	Ghulam Hussain ...	Ráwalpindi ...	Muhammad Din ...	Shádewál ...	Gujrát ...	Gujrát ...	42	46	93	41	60	74	103	...	464	
92	Gursaran Singh ...	Jullundur ...	Hari Singh ...	Bhari ...	Samrála ...	Ludhiána ...	54	40	89	32	55	79	114	...	463	
93	Gagan Ram ...	Delhi ...	Shadi Ram ...	Rehna ...	Sámpla ...	Rohtak ...	57	...	76	31	52	94	90	62	462	J. G.
94	Lachman Das ...	Do. ...	Baldeo Sahai ...	Rámgarh ...	Naráingarh ...	Ambála ...	44	54	91	42	46	101	81	...	461	
	Pohkar Ram ...	Do. ...	Sheo Nath ...	Tigrána ...	Baiwáni ...	Hissar ...	50	...	89	40	48	81	97	56	461	
	Mathra Das ...	Jullundur ...	Ganga Ram ...	Bhinder ...	Zíra ...	Ferozepore ...	54	45	91	44	55	80	92	...	461	J. G.
	Muhammad Hasan ...	Peshâwar ...	Muhammad Shah ...	Zarahi ...	Swabi ...	Peshâwar ...	45	55	82	30	52	92	105	...	461	
95	Nawab Din ...	Lahore ...	Fazl Din ...	Gandiwind ...	Tarn Táran ...	Amritsar ...	53	49	95	30	54	99	80	...	460	
	Ghaus Ali Shah ...	Ráwalpindi ...	Mulk Shah ...	Umarwál ...	Gujrát ...	Gujrát ...	45	56	84	39	53	89	94	...	460	
96	Muhammad Akbar Khan.	Delhi ...	Samand Khan ...	Dera Basi ...	Kharar ...	Ambála ...	53	50	78	31	49	99	99	...	459	
	Sampat Ram ...	Do. ...	Gaya Lal ...	Hasanpur ...	Palwal ...	Gurgaon ...	48	...	63	30	48	102	98	70	459	
	Gian Chand ...	Jullundur ...	Naurang Singh ...	Posi ...	Garhshankar ...	Hoshiárpur ...	53	45	87	44	60	89	81	...	459	J. G.
	Pokhar Singh ...	Do. ...	Ram Singh ...	Haus ...	Jagraon ...	Ludhiána ...	57	42	71	37	53	99	100	...	459	
	Jalal Din	Lahore ...	Rahmat Ali ...	Kalyána ...	Rambhir Singhpura.	Jammu ...	47	41	91	36	55	99	90	...	459	
97	Jaswant Ram ...	Peshâwar ...	Pyara Ram ...	Kála Khan ...	Zakki ...	Bannu ...	40	48	98	33	53	81	100	...	453	
98	Daulat Ram ...	Lahore ...	Phagu Mal ...	Khem Karan ...	Kasúr ...	Lahore ...	60	...	98	33	54	106	101	...	452	
	Muhammad Abdullah	Do. ...	Labhoo ...	Súrsingh ...	Do. ...	Do. ...	64	52	60	33	50	106	87	...	452	J. G.
99	Sewa Ram ...	Delhi ...	Ghasita Ram ...	Kunjpura ...	Karnál ...	Karnál ...	47	46	102	35	45	74	101	...	450	
	Nand Singh ...	Jullundur ...	Atu Ram ...	Rámpur ...	Garhshankar ...	Hoshiárpur ...	46	50	83	32	56	95	88	...	450	
	Sita Ram ...	Lahore ...	Udo Chand ...	Beri ...	Rohtak ...	Rohtak ...	49	...	80	32	48	86	93	62	450	J. G.
	Diwan Singh ...	Do. ...	Sangat Singh ...	Mirpur ...	Mirpur ...	Mirpur ...	47	...	98	30	57	85	87	46	450	
100	Yusaf Khan ...	Delhi ...	Ahmad Khan ...	Ferozepur nawah	Nuh ...	Gurgaon ...	56	56	93	32	62	60	89	...	448	
101	Prabh Dial ...	Jullundur ...	Munshi Ram ...	Kainthon ...	Dasúya ...	Hoshiárpur ...	53	40	60	38	57	102	97	...	447	
102	Bua Ditta ...	Lahore ...	Bhagat Ram ...	Ghata Fatehgarh	Raya ...	Siálkot ...	57	...	95	34	57	77	83	43	446	J. G.
	Ishar Singh ...	Do. ...	Sucha Singh ...	Nathána ...	Moga ...	Ferozepore ...	45	...	106	30	56	80	78	50	446	
103	Fazal Hussain ...	Jullundur ...	Muhammad Shah ...	Sultánpur ...	Sultánpur ...	Kapúrthala ...	55	43	89	32	56	68	101	...	444	
	Shah Nawaz I ...	Ráwalpindi ...	Karm Bakhsh ...	Bhakhral ...	Kahúta ...	Ráwalpindi ...	45	45	92	3[illegible]	65	72	86	...	444	
104	Pirbhu Ram ...	Delhi ...	Bir Bhan ...	Mankan ...	Naraingarh ...	Ambála ...	46	40	77	32	53	82	111	...	441	J. G.
	Ram Sahai ...	Ráwalpindi ...	Dhanpat Rai ...	Sukkho ...	Gujar Khan ...	Ráwalpindi ...	46	50	92	31	58	72	92	...	441	
	Niaz Muhammad ...	Peshâwar ...	Sarbaland Khan ...	Hangu ...	Hangu ...	Kohát ...	49	54	75	36	51	83	93	...	441	J. G.
105	Allah Wasaya ...	Multán ...	Allah Bakhsh ...	Taunsa ...	Sanghar ...	D. G. Khan ...	55	50	79	39	61	66	90	...	440	J. G.
106	Muhammad Bakhsh ...	Lahore ...	Manna Khan ...	Kokri Kalán ...	Moga ...	Ferozepore ...	41	42	87	37	52	94	86	...	439	J. G.
107	Sakhi Muhammad ...	Ráwalpindi ...	Ilahi Bakhsh ...	Mohra Kalyál ...	Jhelum ...	Jhelum ...	44	40	108	30	55	71	89	...	437	
108	Seva Singh ...	Do. ...	Ratan Singh ...	Adhwál ...	Fatehjang ...	Attock ...	53	54	91	30	45	69	94	...	436	J. G.
109	Har Gopal ...	Lahore ...	Lachhman Das ...	Narli ...	Kasúr ...	Lahore ...	51	...	96	31	55	72	81	40	434	S. J.
110	Sudaman Ram ...	Jullundur ...	Ganpat Rai ...	Droh ...	Pálampur ...	Kángra ...	49	48	66	39	54	85	92	...	433	J. G.
111	Nathu Ram ...	Lahore ...	Ralya Ram ...	Chahal Kuhna ...	Gujránwála ...	Gujránwála ...	45	...	88	30	46	88	92	42	432	J. G.
	Chuni Lal ...	Do. ...	Ram Chandar ...	Ganje Sindhu ...	Lahore ...	Lahore ...	48	...	105	31	53	85	110	...	432	
	Chandar Bhan ...	Ráwalpindi ...	Pusnun Ram ...	Wan Bhachrán ...	Miánwáli ...	Miánwáli ...	49	...	99	43	56	92	99	...	432	

Junior Vernacular Certificate Examination, 1910—continued.

Order of merit.	Name of candidate	Normal School.	Father's name.	Residence. Village.	Residence. Tahsil.	Residence. District.	Subjects. Urdu.	Persian.	Mathematics.	Geography.	Agriculture and Mensuration.	School Management.	Practice of Teaching and Kindergarten.	Hindi or Punjabi		
	Maximum marks ...	...	...	...	...	...	100	100	150	75	100	150	175	100	850	
	Pass marks ...	...	...	...	...	...	40	40	60	30	40	60	70	40	340	
	Second Division—concluded.															
112	Tara Singh ...	Ráwalpindi ...	Dula Singh ...	Naushehra ...	Khusháb ...	Sháhpur ...	48	53	83	35	49	69	91	...	428	
113	Muhammad Khan ...	Peshávar	Aziz Khan ...	Regi ...	Peshávar ...	Peshávar ...	48	53	65	30	48	82	99	...	425	
114	Deoki Nandan ...	Delhi ...	Bhikan Lal ...	Fatehpur Biloch	Ballabgarh ...	Delhi ...	47	43	104	33	48	67	80	...	422	J. G.
115	Azimullah ...	Peshávar ...	Shafi-ullah ...	Garhi Ismailzai	Mardán ...	Peshávar ...	47	49	72	30	40	94	87	...	419	
116 {	Guru Das ...	Lahore ...	Kalyan Das ...	Sehdra ...	Wazirabad ...	Gujránwála ...	54		93	32	45	112	79	...	415	J. G.
	Ishar Singh ...	Ráwalpindi ...	Niranjan Das ...	Ghungrila ...	Gujar Khan ...	Ráwalpindi ...	51	43	96	30	49	67	79	...	415	
117 {	Muhammad Husain ...	Delhi ...	Muhammad Ali ...	Khedla ...	Nuh ...	Gurgaon ...	47	49	83	35	41	62	95	..	412	J. G.
	Ganga Bishan ...	Do. ...	Narain Das ...	Gurgaon ...	Gurgaon	Do. ...	54	...	65	30	47	61	100	55	412	
118	Shahab Din ...	Lahore ...	Alla Ditta ...	Batála ...	Amritsar ...	Amritsar ...	49	...	83	34	54	96	95	...	411	J. G.
119	Ahmad Din ...	Do. ...	Madad Ali ...	Khewa Bajwah	Pasrúr ...	Siálkot ...	43	...	100	33	63	88	83	...	410	J. G.
120	Sant Ram II ...	Ráwalpindi ...	Jiwan Mal ...	Phália ...	Phália ...	Gujrát ...	49	41	80	33	50	60	92	...	405	
121	Shib Dial ...	Peshávar ...	Bal Chand ...	Bannu —	Bannu ...	Bannu ...	49	41	60	30	43	72	100	...	395	J. G.
122	Allah Ditta ...	Jullundur ...	Mehra ...	Aláwalpur ...	Jullundur ...	Jullundur ...	41	41	77	30	46	75	80	...	390	
123	Duni Chand ...	Do. ...	Tota Ram ...	Bharali ...	Dera Gopipur	Kángra ...	47	...	81	38	65	72	86	...	389	J. G.
124	Nizam Din I ...	Do. ...	Mahtab Din ...	Adampur ...	Jullundur ...	Jullundur ...	40	...	66	30	57	71	124	...	388	
125	Amir Hamza ...	Peshávar ...	Muhammad Shadman.	Shaháb Khel ...	Lakki ...	Bannu ...	45	42	62	30	57	60	90	...	386	J. G.
125	Gurdyal Mal ...	Do. ...	Lal Chand ...	Lakki ...	Do. ...	Do. ...	40	...	82	30	48	80	94	...	374	J. G.
127	Tehl Ram ..	Do. ...	Mukand Ram ...	Dharma Khel ...	Bannu ...	Do. ...	57	53	...	32	50	83	91	...	366	J. G.
128	Allahdad ...	Ráwalpindi ...	Badr-ud-din ...	Jhandiwála ...	Gujrát ...	Gujrát ...	40	...	96	30	46	60	92	...	364	J. G.
	Zamindari passed candidates.															
1	Fateh Nasib Khan ...	Delhi ...	Nabi Bakhsh ...	Hasanpore ...	Palwal ..	Gurgaon ...	...	65	116	34	67	...	...	...	282	
2	Ram Jas ...	Do. ...	Hira Lal ...	Qábulpore ...	Rohtak ..	Rohtak ...	...	55	115	47	62	...	...	...	279	
3	Chhajju Mal ...	Do. ...	Brinda Ban ..	Hatin ...	Nuh ...	Gurgaon ...	...	...	87	37	65	...	...	77	266	
4	Gopal Das ...	Do. ..	Kanhaya Ram ...	Rámgarh ...	Naráingarh ...	Ambála ...	...	59	97	38	66	...	...	...	260	
5	Het Ram ...	Do. ...	Nathan Singh ...	Asalatpore ...	Delhi. ...	Delhi ...	...	51	108	34	66	...	...	...	259	
6	Charanji Lal ...	Do. ...	Pat Ram ...	Badli ...	Jhajjar ...	Rohtak ...	...	51	102	38	61	...	...	...	252	
7	Panha Lal ...	Jullundur ...	Anant Ram ...	Sujánpur Tira ...	Hamirpur ...	Kángra ...	...	46	100	37	62	...	...	...	245	
8	Bhagwan Sahai ...	Delhi ...	Phakurya ..	Sayyad-ul-Ajaib ...	Ballabgarh ...	Delhi ...	...	58	88	33	64	...	...	...	243	
9	Suraj Bhan ...	Do. ...	Prabbu Dayal ...	Asandha ...	Sámpla ...	Rohtak ...	..	42	96	42	62	...	..	...	242	J. G.
10	Rabi Shankar ...	Do. ...	Ram Narain ...	Bahádurgarh ...	Do. ...	Do. ...	...	52	89	31	66	...	...	[illegible]	238	S. G.
11	Ram Chandra ...	[illegible]o. ...	Ganda Ram ...	Sohána ...	Kharar ...	Ambála ...	...	49	79	41	55	...	...	...	224	
	Private candidates.															
1	Gulam Ahmad ...	Hoshiárpur ...	Jiwan Khan ...	Begampur Chandála.	Hoshiárpur ...	Hoshiárpur ...	51	47	91	36	52	110	116	...	503	
2	Abdul Kabir ...	Peshávar ...	Jahangir ...	Khunda ...	Swábi ...	Peshávar ...	52	63	109	41	67	71	87	...	490	

3	Walayat Khan ...	Hazára ...	Ahmad Khan ...	Labán Bandi ...	Haripur ...	Hazára ...	44	58	69	30	44	86	119	...	450	
4	Bashir Ahmad ...	Jullundur ...	Ghulam Rasul ...	Rasila Khurd...	Jhelum ...	Jhelum ...	48	51	73	34	50	94	80	...	430	
5	Tikaya Ram ...	Miánwáli ...	Chandra Bhan ...	Isa Khel ...	Isa Khel ...	Miánwáli ...	55	49	91	30	43	60	91	...	419	S. G.
6	Sohan Lal ...	Delhi .	Birham Datta ...	Saidpore ...	Sonipat ...	Delhi ...	57	47	70	33	54	78	76	[illegible]	415	
7	Hari Chand ...	Gujrát ...	Shankar Das ...	Phália ...	Phalia ...	Gujrát ...	44	47	91	32	55	60	74	...	403	
8	Mangal Singh ...	Ambala ...	Nanak ...	Bahoowal ...	Rupar ...	Ambála ...	48	...	60	30	53	87	76	41	395	
9	Buta Ram *alias* Ram Prasad Singh.	Hoshiárpur ...	Khushal Chand ...	Kaithan —	Dasúya ...	Hoshiárpur ...	...	43	78	42	65	...	...	...	228	
10	Abdul Karim ...	Rohtak ...	Amirullah ...	Bahádurgarh ...	Sámpla ...	Rohtak ...	...	42	69	30	45	...	...	...	186	
11	Sant Singh ...	Shahpur ...	Jawala Singh ...	Naushera ...	Khusháb ...	Shahpur ...	...	...	97	...	...	...	...	...	97	
12	Diwan Chand ...	Attock ...	Narain Das ...	Adhowál ...	Fateh Jang ...	Attock ...	...	...	83	...	...	...	...	...	83	
13	Sham Das ...	Shahpur ...	Ramditta Mal ...	Naushera ...	Khusháb ...	Shahpur ...	...	...	78	...	...	...	...	...	78	
14	Bishan Singh ...	Do. ...	Sundar Singh ...	Do. ...	Do. ...	Do. ...	...	...	76	...	...	...	...	...	76	
15	Allah Lal ...	Gujrát ...	Walidad ...	Pilahwári ...	Khárián ...	Gujrát ...	...	...	69	...	...	...	...	...	69	
16	Ganga Prasad ...	Gurgaon ...	Ganpat Ram ...	Sohna ...	Gurgaon ...	Gurgaon ...	...	...	...		47	...	...	...	47	
17	Dharam Chand ...	Muzaffargarh ...	Poshar Das ...	Katádu ...	Sinánwán ...	Muzaffargarh ...	...	...	...	34	...	...	...	...	34	
18	Latif Husain ...	Patiála State ...	Muhammad Aboo Said.	Sanúr ...	Patiála ...	Patiála ...	...	...	...	32	...	...	...	...	32	
19	Faqir Muhammad ...	Jullundur ..	Ghulam Ali ...	Bahram ...	Jullundur ...	Jullundur ...	...	...	...	30	...	..	...	...	30	
20	Bhandu Mal ...	Rohtak ...	Pat Ram ...	Bodli ...	Jhajhar ...	Rohtak ...	...	...	...	30	...	...	...	...	30	
21	Mangha Ram ...	Muzaffargarh ...	Lala Tikkan Ram ...	Dera Din Panah	Sinánwán ...	Muzaffargarh ...	...	-	18	...	...	...	...	..	18	Appeared in Algebra and Geometry only.
22	Hashmat Ali ...	Ambála ...	Chheju ...	Khizrabád ...	Kharar ...	Ambála ...	...	...	12	...	...	...	...	...	12	Ditto.
23	Male Khan ...	Gurgaon ...	Phul Khan ...	Pachainká ...	Nuh ...	Gurgaon ...	...	...	12	...	...	...	...	...	12	Ditto.
	Failed in one subject only.															
	Muhammad Din I ...	Jullundur ...	Allahdad ...	Ada ...	Shakargarh ...	Gurdáspur ...	52	42	51	30	53	94	97	...	...	J. G.
	Nathu Khan ...	Ráwalpindi ...	Sher Muhammad ...	Rohtas ...	Jhelum ...	Jhelum ...	32	...	92	34	46	69	103	...	...	
	Idris Khan ...	Peshawar ...	Muhammad Nizam Khan.	Shaháb Khel ...	Zakki ...	Bannu ...	44	...	76	22	31	68	101	...	...	J. G.
	Private candidates.															
	Sita Ram ...	Jullundur ...	Shiv Lal ...	Nawashahr ...	Nawashahr ...	Jullundur ...	46	...	45	33	40	67	75	...	...	
	Devat Ram ...	Rohtak ...	Shadi Ram ...	Gangána ...	Gohána ...	Rohtak ...	34	45	83	35	61	77	90	...	...	
	Kishen Singh ...	Lahore ...	Atar Singh ...	Bhagiana Kalán	Chunián ...	Lahore ...	46	30	44	32	54	81	76	...	...	
	Failed finally.															
	Basdeo Ram ...	Delhi ...	Data Ram	Sohána ...	Kharar ...	Ambála ...	36	41	76	24	53	84	95	...	...	
	Jhanda Mal ...	Do. ...	Mohan Lal ...	Mandethi ...	Sampla ...	Rohtak ...	52	47	35	26	44	87	102	...	...	
	Bhag Mal ...	Jullundur ...	Pheru Mal ...	Fatehabad ...	Tarn Táran ...	Amritsar ...	48	41	70	24	38	48	80	...	...	
	Jhande Khan ...	Lahore ...	Karam Ilahi ...	Haripur ...	Rambhirsingh-pura.	Jammu ...	51	41	102	50	63	62	69	...	...	
	Behari Lal ...	Peshawar ...	Pokhar Das ...	Isa Khel ...	Lakki ...	Bannu ...	46	47	55	27	50	71	90	...	...	J. G.
	Hari Singh ...	Do. ...	Gyan Chand ...	Gah ...	Chakwal ...	Jhelum ...	53	39	a	a	a	...	94	...	...	
	Private candidates.															
	Lakhi Ram ...	Delhi ...	Ghasita Mal ...	Tigaon ...	Ballabgarh ...	Delhi ...	48	44	97	26	35	72	68	...	...	
	Muhammad Khan ...	Gujrát ...	Mauladad ...	Alamgarh ...	Gujrát ...	Gujrát ...	36	42	70	25	41	67	62	...	...	
	Buta Ram ...	Amritsar ...	Lal Chand ...	Pandherjamál ...	Amritsar ...	Amritsar ...	45	33	80	36	41	60	72	...	...	
	Gurdit Singh ...	Siálkot ...	Hira Singh ...	Sekhwán ...	Raya ...	Siálkot ...	54	45	79	30	37	75	67	...	...	
	Absentee.															
	Dhan Singh ...	Rohtak ...	Gobind Ram ...	Bodli ...	Jhajar ...	Rohtak ...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	
	Zamindari certificate Examination															
	Jugal Kishore ...	Jullundur ...	Charaman ...	Hasanpur ...	Palwál ...	Gurgaon ...	...	...	91	...	...	...	...	...	91	

S. G. means passed the Senior Gymnastic Certificate Examination.
J. G. means passed the Junior Gymnastic Certificate Examination.

Additional List of Candidates who have passed the Senior Gymnastic Certificate Examination, 1910.

Serial No.	Name of candidate and institution.	Father's name.	Residence. Village.	Tahsil.	District.	Remarks.
	Normal School, Delhi.					
	Mustafa Khan	Wazir Khan	Sohna	Nuh	Gurgaon.	
	Privates Candidates.					
	Pardaman Singh	Basakha Singh	Bhagawál	Hoshiárpur	Hoshiárpur.	
	Prabhu Ram	Gopi Ram	Biláspur	Jagádhri	Ambála.	
	Mathra Das	Tola Ram	Thoa	Kohála	Ráwalpindi.	
	Prabhu Dial	Ramji Lal	Badlí	Jhajjar	Rohtak.	
	Ilm-ud-din	Muhammad Sadik	Pasrúr	Pasrúr	Siálkot.	
	Sisu Ram	Bishno Ram	Khiharábad	Kharar	Ambála.	
	Kanwar Husain	Karam Bakhsh	Kálewál	Kharar	Do.	
	Chuni Lal	Nihal Chand	Mahrauli	Ballabgarh	Delhi	
	Ghulam Muhammad	Hidayatullah	Sai Míráli	Kabírwála	Multán.	
	Fazal Ahmad	Rahmatullah	Guliána	Gujar Khan	Ráwalpindi.	
	Bhagwan Singh	Badhawa Singh	Joara	Dasúya	Hoshiárpur.	
	Syad Mehdi Shah	Lal Shah	Talagang	Talagang	Attock.	
	Hayat Muhammad	Muhammad Yar	Gratal	Ditto	Ditto	
	Nand Lal	Phul	Jalári	Hamírpur	Kángra.	
	Abdur Rahman	Abdul Wahab	Pesháwar	Pesháwar	Pesháwar.	
	Nur Muhammad Khan	Doodey Khan	Katála	Samrála	Ludhiána.	
	Abnashi Ram	Pt. Prabh Dyal	Khusháb	Khusháb	Shahpur.	
	Wali Muhammad	Abdulla Khan	Atrauli	Atrauli	Aligarh.	
	Jhande Khan	Ghulab Khan	Ram Das	Ajnála	Amritsar.	
	Jamal Khan	Haji Khan	Nilgarh	Khánpur	Baháwalpur State.	
	Nur Ahmad	Wilayat Ahmad	Patiála	Patiála	Patiála.	
	Gauhar Singh	Rura Mal	Kukrála	Bawal	Nabha State.	
	Ghulam Muhammad Khan	Hamid Khan	Taunsa	Sanghar	Dera Gházi Khan.	

Additional List of Candidates who have passed the Junior Gymnastic Certificate Examination, 1910.

Serial No.	Name of Candidate and Institution.	Father's name.	Residence. Village.	Residence. Tahsil.	Residence. District.	Remarks.
	Central Training College, Lahore.					
1	Ishar Das, B.A.	Jagat Ram	Riasi		Jammu State.	
2	Kishori Lal, B.A.	Sant Lal	Ludhiána	Ludhiána	Ludhiána.	
3	Jethoo Ram	Ralia Ram	Sihánwand	Do.	Do.	
	Normal School, Delhi.					
4	Bishan Das	Kalu Ram	Kishangarh	Naraingarh	Ambála.	
5	Barkat Khan	Hakim Khan	Sealba	Kharar	Do.	
6	Imam-ud-din	Husain Bakhsh	Sadhaura	Naraingarh	Do.	
7	Charanji Lal	Salig Ram	Fatehpur Biloch	Ballabgarh	Delhi.	
	Normal School, Jullundur.					
8	Lachhman Das I	Nanak Chand	Ramdas	Ajnála	Amritsar.	
9	Dhanna Singh	Waryam Singh	Dhanipind	Phillaur	Jullundur.	
10	Salig Ram	Radha Kishan	Suraba	Ludhiána	Ludhiána.	
11	Nand Lal	Jagat Ram	Mani Karn	Kulu	Kángra.	
	Normal School, Lahore.					
12	Rahim Bakhsh	Allah Din	Sur Singh	Kasúr	Lahore.	
13	Barkat Ali	Shah Muhammad	Lakhodehr	Lahore	Do.	
14	Indrias	Rajo	Clarkabad	Chunián	Do.	
15	Ghulam Muhammad	Allah Jawaya	Salhoke Chatha	Wazirabad	Gujránwála.	
16	Fateh Muhammad	Ranga	Chak Sudev	Siálkot	Sialkot.	
	Bawa Ditta	Kirpa Ram	Mehta	Amritsar	Amritsar.	
	Normal School, Multan.					
17	Qadir Bakhsh	Ahmad Khan	Wahaba	Sangarh	Dera Gházi Khan.	
18	Lal Singh	Khem Singh	Ahmadpur Syál	Shorkot	Jhang.	
19	Jhangi Ram	Mula Ram	Buhar	Sangarh	Dera Ghazi Khan.	
	Normal School, Rawalpindi.					
20	Ahmad Din	Allah Ditta	Mangat	Phália	Gujrát.	
21	Allah Ditta	Allah Din	Malka	Khárian	Do.	
22	Bhawani Das	Uttam Chand	Isa Khel	Isa Khel	Miánwáli.	
23	Pikan Ram	Bhoja Ram	Behal	Bhakkar	Do.	
24	Ghulam Husain	Imam Bakhsh	Ranjha	Jhelum	Jhelum.	

Additional List of Candidates who have passed the Junior Gymnastic Certificate Examination, 1910—concluded.

Serial No.	Name of Candidate and Institution.	Father's name.	Residence. Village.	Tahsil.	District.	Remarks.
	Normal School, Ráwalpindi—concluded.					
25	Bostan	Ahmad Ali	Suragdán	Jhelum	Jhelum.	
26	Raghu Nath Das	Himmat Singh	Kallar	Kahúta	Ráwalpindi.	
27	Hasan Din	Jiwan	Matiál	Jhelum	Jhelum.	
28	Sher Muhammad	Karm Din	Bhakkar	Bhakkar	Miánwáli.	
29	Hari Chand	Fakir Chand	Dehriála Seganam	Gujar Khan	Ráwalpindi.	
30	Muhammad Din	Ahmad Ali	Kathra	Jhelum	Jhelum.	
31	Muhammad Din	Ghulam Muhammad	Bega	Khárián	Gujrát.	
32	Harnam Singh	Amir Singh	Chauntra	Fatahjang	Attock.	
33	Nur Din	Rukan Din	Khaláspur	Jhelum	Jhelum.	
34	Nawab Khan	Karm Dad	Mehra Chaudhrian	Gujar Khan	Ráwalpindi.	
35	Dhera Singh	Pujara Singh	Daulatála	Do.	Do.	
36	Sultan Alam	Sahib Dad	Gatariála	Khárián.	Gujrát.	
	Private Candidates.					
37	Lal Singh	Sher Singh	Dhurnal	Talagang	Campbellpur	Appeared at Peshâwar centre.
38	Jiwan Das	Gurdas Mal	Ráwalpindi	Ráwalpindi	Ráwalpindi	Do. Ráwalpindi centre.
39	Abdul Ghani	Umar Din	Dhedoowáli	Daska	Siálkot	Do. Lahore centre.
40	Sajjan Singh	Takhat Singh	Medhásan	Idar	Idar State	Do. do. do.
41	Arjan Singh	Gopal Singh	Chhakar	Khárián	Gujrát	Do. Rawalpindi centre.
42	Budhoo Ram	Bhagwan Singh	Do.	Do.	Do.	Do. do. do.
43	Des Raj	Barkat Rai	Sahdra	Wazírabad	Gujránwála	Do. do. do.
44	Tharia Ram	Todar Das	Jámpur	Jámpur	Dera Ghâzi Khan	Do. Multán centre.
45	Lal Muhammad	Wali Ahmad	Marinda	Rúpar	Ambála	Do. Lahore do.
46	Ram Rakha	Dasandhi Ram	Mukandpur	Nawashahr	Jullundur	Do. Jullundur do.
47	Alah Bakhsh	Maula Bakhsh	Silkápra	Kharar	Ambála	Do. [illegible]re do.
48	Fakir Chand	Khushal Chand	Nawashahr	Nawashahr	Jullundur	Do. Jullundur do.
49	Badr-ud-din	Sandhe Shah	Patiála	Patiála	Patiála	Do. Lahore do.
50	Nauhria Ram	Roora Mal	Nawashahr	Nawashahr	Jullundur	Do. Jullundur do.
51	Hardiál Singh	Amin Lal	Sanant	Delhi	Delhi	Do. Delhi do.
52	Karam Ilahi	Rahmat	Khem Karn	Kasúr	Lahore	Do. Lahore do.
53	Muhammad Munir Khan	Dalawar Khan	Rámpur Bashir	Rámpur	Simla	Do. Delhi do.

No. 4350.—*Notification.*—The following promotions are notified:—

Name.	Rank.	From	To	Appointed	With effect from	REMARKS.
M. Nur Bakhsh	First Oriental Teacher, Central Model School, Lahore.	III Class, Rs. 90 grade, permanent.	II Class, Rs. 100 grade.	...	8th July 1910	Consequent on the resignation of M. Mushtak Ahmad Zahaidi.
Lala Hukam Chand.	Science Master, Government High School, Amritsar.	III Class, Rs. 80 grade, permanent.	III Class, Rs. 90 grade, sub. *pro tem.*	...	8th July 1910	
Lala Parma Nand.	Science Master, Government High School, Hissar.	III Class, Rs. 70 grade, permanent.	III Class, Rs. 80 grade, sub. *pro tem.*	...	8th July 1910.	
Lala Jagdish Sahai.	Third Master, Normal School, Ráwalpindi.	III Class, Rs. 60 grade, permanent.	III Class, Rs. 70 grade, sub. *pro tem.*	...	8th July 1910.	
Lala Budh Ram.	Science Master, Government High School, Karnál.	IV Class, Rs. 55 grade, permanent.	III Class, Rs. 60 grade, sub. *pro tem.*	...	8th July 1910.	

No. 4355.—*Notification.*—The following List of European Schools in the Punjab recognised by the Education Department is published for general information:—

List of European Schools in the Punjab recognised by the Education Department.

Serial No.	Name of School.	Class of School.	Government Aided or Unaided.	Grade recognised.
1	Bishop Cotton School, Simla ...	High ...	Aided ...	High.
2	Auckland House School, Simla ...	Do. ...	Do. ...	Do.
3	Ayrcliff High School, Simla ...	Do. ...	Do. ...	Do.
4	Convent Boarding School, Simla ...	Do. ...	Do. ...	Middle.
5	St. Francis School, Simla ...	Middle ...	Do. ...	Do.
6	Christ Church School, Simla ...	Do. ...	Do. ...	High.
7	The Loreto Mixed Day and Boarding School, Simla.	High ...	Do. ...	Middle.
8	Mayo Industrial School, Simla ...	Middle ...	Do. ...	High.
9	Lawrence Military Asylum, Sanáwar, for Boys.	High ...	Government ...	Do.
10	Lawrence Military Asylum, Sanáwar, for Girls.	Do. ...	Do. ...	Do.
11	Lawrence Memorial School, Murree, for Boys.	Do. ...	Aided ...	Do.
12	Lawrence Memorial School, Murree, for Girls.	Do. ...	Do. ...	Do.
13	St. Denys School, Murree ...	Do. ...	Do. ...	Do.
14	Convent School, Murree ...	Do. ...	Do. ...	Middle.
15	Ditto, Dalhousie ...	Middle ...	Do. ...	High.
16	St. Anthony's School, Lahore ...	High ...	Do. ...	Do.
17	Boys' High School, Lahore ...	Do. ...	Do. ...	Do.
18	Cathedral Girls' School, Lahore ...	Do. ...	Do. ...	Middle.
19	Cathedral Orphanage Boys' School, Lahore.	Middle ...	Do. ...	Do.
20	Cathedral Orphanage Girls' School, Lahore.	Do. ...	Do. ...	Do.
21	Railway Night School, Lahore ...	Do. ...	Do. ...	Primary.
22	Railway Day School, Lahore ...	Primary ...	Do. ...	Middle.
23	Convent School, Lahore ...	Middle ...	Do. ...	Do.
24	Ditto Siálkot ...	Do. ...	Do. ...	Do.
25	Ditto Ráwalpindi ...	Do. ...	Do. ...	Do.
26	Station School, Ráwalpindi ...	Do. ...	Do. ...	Do.
27	Convent School, Multán ...	Do. ...	Do. ...	Do.
28	Station School, Multán ...	Do. ...	Do. ...	Primary.
29	Ditto Ambála ...	Primary ...	Do. ...	Do.
30	Railway School, Sirsa ...	Do. ...	Do. ...	Middle.
31	Station School, Delhi ...	Middle ...	Do. ...	

No. 4364.—*Notification.*—The following appointments, postings and transfers are notified :—

Name.	Rank.	Appointed.	Posted or transferred to	With effect from	REMARKS.
B. Lachhman Singh ...	Junior English Master, Government High School, Campbellpur.	...	The Government High School, Gujrát, as Additional Master.	...	
M. Tahmasap Khan ...	...	Junior English Master, Government High School.	Campbellpur ...	...	In the IV Class, Rs. 45 grade.

The 16*th July* 1910.

No. 4382.—*Notification.*—The following promotion is notified :—

Name.	Rank.	From	To	With effect from	REMARKS.
L. Hukam Chand	Science Master, Government High School, Amritsar.	III Class, Rs. 90 grade, sub. *pro tem.*	II Class, officiating.	28th May 1910.	*Vice* L. Sukh Dayal appointed to officiate as Head Master, Government High School, Amritsar, in the I class.

No. 4385.—*Notification.*—The following promotions and reversions are notified :—

Name.	Rank.	From	To	With effect from	REMARKS.
L. Ladha Ram, Talwar.	First Clerical and Commercial Master, Government High School, Ludhiana.	III Class, Rs. 80 grade, sub. *pro tem.*	III Class, Rs. 70 grade, permanent.	4th July 1910.	
B. Bhag Singh	Second Master, Government High School, Campbellpur.	III Class, Rs. 70 grade, permanent.	III Class, Rs. 80 grade, sub. *pro tem.*	9th July 1910.	

No. 4438.—*Notification.*—The following promotions are notified :—

Name.	Rank.	From	To	With effect from	REMARKS.
M. Abdur Rahman.	Fourth Master, Government High School, Siálkot.	IV Class, Rs 50 grade, permanent.	IV Class, Rs. 55 grade, sub. *pro tem.*	11th July 1910.	*Vice* L. Sant Ram, First Additional Master, Government High School, Siálkot, resigned.
B. Sohan Singh	Fifth Master, Government High School, Siálkot.	IV Class, Rs. 45 grade, permanent.	IV Class, Rs. 50 grade, sub. *pro tem.*	Ditto.	
L. Kunj Lal ...	Junior English Master, Government High School, Amritsar.	V Class, Rs. 40 grade, permanent.	IV Class, Rs. 45 grade, sub. *pro tem.*	Ditto.	

J. C. GODLEY,

Director of Public Instruction, Punjab.

PANJAB UNIVERSITY.

NOTIFICATION.

THE following changes in the Regulations made by the Senate have been sanctioned by the Government.

SENATE HALL, LAHORE :
The 8th July, 1910.

A. C. WOOLNER,
Registrar, Panjab University.

REGULATIONS FOR THE DEGREE OF BACHELOR OF MEDICINE AND BACHELOR OF SURGERY (M. B. B. S.), AND DOCTOR OF MEDICINE (M. D.), AND MASTER OF SURGERY (M. S.).

(*Only those paragraphs have been printed in which changes are proposed.*)

The first Professional Examination.

OLD REGULATIONS.

2. This examination shall be open to any student who—

(*ii*) has passed not less than two academical years previously, (*a*) the Intermediate Examination of the Science Faculty, taking Biology as his elective subject, and (*b*) the additional test in Chemistry prescribed under Regulation 12 of the Intermediate Examination (Science Faculty)—*or* the B. Sc. Examination, taking Chemistry as one subject ;

REVISED REGULATIONS.

2. This examination shall be open to any student who—

(*ii*) has passed not less than two academical years previously (*a*) the Intermediate Examination of the Science Faculty, taking Biology as his elective subject, and (*b*) the additional test in Chemistry prescribed under Regulation 12 of the Intermediate Examination (Science Faculty)—*or* the B. Sc. Examination, taking Chemistry as one subject ; or has passed not less than two years previously the B. Sc. Examination of the Allahabad University, taking Chemistry and Biology, and after 1909 Physics.

THE following changes in the Regulations made by the Senate have been sanctioned by the Government.

SENATE HALL, LAHORE:
The 8th July, 1910.

A. C. WOOLNER,
Registrar, Panjab University.

REGULATIONS RELATING TO AFFILIATED COLLEGES.

OLD REGULATIONS.

7. The following inter-collegiate rules shall be observed in all colleges affiliated in the Faculties of Oriental Learning, Arts, or Science :—

(1) Students shall be admitted* except in cases provided for by Rule 3, only into the first and third year classes, or classes for the degree of Master, and into these classes not later than one-month-and-a-half after the announcement of the results of the Matriculation and Intermediate examinations, and of the examinations for the degree of Bachelor.

Exception.—A student may rejoin the second or fourth year class or a class for the degree of Master of his own college. Such students shall not be re-admitted after the period herein prescribed unless the Principal is satisfied that they could not have joined within such period.

(2) Students shall be charged fees from the first of May.

*The Syndicate has ruled that "admitted" means "admitted in person."

REVISED REGULATIONS.

7. The following rules shall be observed in all colleges affiliated in the Faculties of Oriental Learning, Arts or Science :—

Rule 1.—Intermediate and Degree classes shall be opened on the 1st day of May. To join any of these classes after the 15th May, the sanction of the Syndicate shall be required.

Rule 2.—No student who has joined one college shall be admitted* to another college during the same academic year,

unless (i) he has obtained a leaving certificate. This certificate is not to be given by his Principal until the transfer has been sanctioned by the Syndicate:

(ii) one or other of the following conditions is satisfied, namely ;—

(*a*) If a change of residence by his father or guardian has made it necessary for a student to change his college.

(*b*) If a student has joined a college without the permission of his father or guardian :

and (iii) has obtained through his Principal the permission of the Syndicate.

No application for transfer shall be entertained unless the student's statement is supported by his Principal.

*The Syndicate has ruled that "admitted" means "admitted in person."

(3) No student who has joined one college shall be admitted to another unless he has obtained a leaving certificate and one or other of the following conditions is satisfied, namely :—

(*a*) If a change of residence by his father or guardian has made it necessary for a student to change his college.

(*b*) If a student has taken up a subject not provided for in the college he has joined.

(*c*) If a student wishes to change his college on the ground of religious scruples.

(*d*) If a student wishes to change his college after completing his course for a University examination.

(*e*) If a student has joined a college without the written permission of his father or guardian.

Note.—In cases (*a*), (*b*) and (*c*) the student's statement alone shall not be accepted, but it must be supported by the Principal of the college from which the student comes.

Rule 3.—If a student's name is struck off the rolls of his college, the student may be re-admitted to the same class at the discretion of his Principal.

Rule 4.—If a student of a First, Third or Fifth Year class is struck off the rolls of a college for any reason other than misconduct, he may be admitted to the First, Third or Fifth Year class respectively of any college on any date between and including the first and the fifteenth days of any subsequent May on the production of a leaving certificate.

Rule 5.—A student reading in the Second, Fourth or Sixth Year class of a college shall not be admitted to another college unless he satisfies the conditions (i), (ii) and (iii) of Rule 2.

Rule 6.—A student who has completed his course for a University Examination may rejoin his own college: but he shall not be re-admitted after the 15th May unless his Principal is satisfied that he could not have rejoined earlier, nor shall he in any case be re-admitted later than the 1st July without the permission of the Syndicate. Or such a student may join the Second, Fourth or Sixth Year class, as the case may be, of any other college, on production of a leaving certificate; but he shall not be so admitted later than the 15th May without the permission of the Syndicate.

Rule 7.—In the case of Bachelor of Teaching classes, of Oriental Titles classes, and of classes for Examinations in Vernacular Languages, the last date for joining or rejoining a class without the permission of the Syndicate shall be the 15th June; and in the case of Engineering classes the last date shall be the 1st July.

In other respects students of these classes shall be subject to Rules 2, 3, 4 and 6.

Rule 8.—In colleges where fees are charged, students shall be charged fees from the first of May except in the case of the classes enumerated in Rule 7, the students of which shall be charged fees from the 1st June.

8. The Syndicate shall have power to authorise migration from one college to another, or other admissions to colleges not allowed by Regulation 7.

8. The Syndicate shall have power to authorise migration from one college to another, or other admissions to colleges not allowed by Regulation 7.

THE following changes in the Regulations made by the Senate have been sanctioned by the Government.

SENATE HALL, LAHORE :
The 8th July, 1910.

A. C. WOOLNER,
Registrar, Panjab University.

REGULATIONS REGARDING ELECTION OF BOARDS OF STUDIES.

(*Only tho e paragraphs have teen printed in which changes are proposed.*)

OLD REGULATIONS.

*V.—Boards of Studies.**

1. There shall be Boards of Studies in the following branches of knowledge :—

(1) English; (2) Latin, Greek, French and German; (3) Sanskrit and Hindi; (4) Arabic, Persian, Urdu and Pashto; (5) Hebrew; (6) Panjabi; (7) Bengali; (8) Philosophy; (9) History, Geography and Political Economy; (10) Mathematics and Astronomy; (11) Physics and Chemistry; (12) Botany, Zoology and Physiology (13); Geology and Agriculture; (14) Commercial subjects; (15) Teaching; (16) Engineering and Drawing; (17) Law; (18) Medicine.

Boards (1), (3), (4), (10), (17) and (18) shall consist of five members, the rest of three members each.

2. Boards of Studies shall be elected annually in November: Boards (1) to (15) inclusive by a meeting of the combined Oriental, Arts and Science Faculties; Board (16) by the Faculty of Science; Board (17) by the Law Faculty; and Board (18) by the Medical Faculty.

A member of any Faculty may be elected to any Board of Studies.

Each Board shall have power to fill up any vacancy that occurs during the year.

Each Board shall appoint its own Convener.

* Regulations under section 25 (2) (*d*) of the Indian Universities Act.

REVISED REGULATIONS.

*V.—Boards of Studies.**

1. There shall be Boards of Studies in the following branches of knowledge :—

(1) English; (2) Latin, Greek French and German; (3) Sanskrit and Hindi; (4) Arabic, Persian, Urdu and Pashto; (5) Hebrew; (6) Panjabi; (7) Bengali; (8) Philosophy; (9) History, Geography and Political Economy; (10) Mathematics and Astronomy; (11) Physics and Chemistry; (12) Botany, Zoology and Physiology; (13) Geology and Agriculture; (14) Commercial subjects; (15) Teaching; (16) Engineering and Drawing; (17) Law; (18) Medicine.

Boards (1), (3), (4), (9), (10), (17) and (18) shall consist of five members, the rest of three members each.

2. Boards of Studies shall be elected annually in June—

	Board.		*Faculty.*
(1)	English	...	Oriental, Arts and Science.
(2)	Latin, etc.	...	Arts.
(3)	Sanskrit and Hindi	...	Oriental and Arts.
(4)	Arabic, etc.	...	Oriental and Arts.
(5)	Hebrew	...	Arts.
(6)	Panjabi	...	Oriental and Arts.
(7)	Bengali	...	Oriental and Arts.
(8)	Philosophy	...	Arts.
(9)	History and Geography	...	Oriental and Arts.
(10)	Mathematics and Astronomy		Arts and Science.
(11)	Physics and Chemistry	...	Arts and Science.
(12)	Botany, Zoology and Physiology		Arts and Science.
(13)	Geology and Agriculture	...	Arts and Science.
(14)	Commercial subjects	...	Arts.
(15)	Teaching	...	Arts.
(16)	Engineering and Drawing	...	Arts and Science.
(17)	Law	...	Law.
(18)	Medical	...	Medical.

A member of any Faculty may be elected to any Board of Studies.

Each Board shall have power to fill up any vacancy that occurs during the year.

Each Board shall appoint its own Convener.

* Regulations under section 25 (2) (*d*) of the Indian Universities Act.

CIVIL VETERINARY DEPARTMENT, PUNJAB.

NOTIFICATIONS.

The 18th July 1910.

No. 1282.—*Leave.*—Third grade Veterinary Assistant Abdul Majid Khan of Pathankote is granted one month's privilege leave from the forenoon of the 11th July 1910.

No. 1283.—*Reinstatement.*—Veterinary Assistant Rahim Bakhsh of Sharakpur is reinstated in the 3rd grade with effect from the forenoon of the 13th July 1910.

No. 1284.—*Reinstatement*—Third grade Veterinary Assistant Sazawar of Shakargarh is reinstated in the 2nd grade with effect from the forenoon of the 19th July 1910.

The 19th July 1910.

No. 1294.—*Leave.*—First grade Veterinary Assistant Sarwan Das of Karnál was granted privilege leave for 9 days from the forenoon of the 28th June 1910.

No. 1295.—*Leave.*—The privilege leave granted to Veterinary Assistant Sunder Singh, of Kulu,—*vide* notification No. 1152, dated the 20th June 1910,—is reduced by three days.

V. DE V. H. WOODLEY,

Chief Superintendent, Civil Veterinary Department, Punjab.

MEDICAL DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 15th July 1910.

No. 603 *S.*—*Retirement.*—Second class (old scale) Sub-Assistant Surgeon No. 140 Gurmukh Rai, Western Jumna Canal dispensary, Narnaund, is permitted to retire from the service with effect from the forenoon of the 27th June 1910.

The 19th July 1910.

No. 1680 *R.*—*Appointments, postings and transfers.*—The following appointments, postings and transfers have been made:—

Name.	Rank and Departmental number.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Lala Trilok Chand Nanda.	Temporary Assistant Surgeon.	Plague duty, Gujrát district; 19th June 1910 (afternoon).	North-Western Railway Hospital, Lála Músa; 19th June 1910 (afternoon).	Relieving Military Assistant Surgeon S. G. Langhorne proceeding on leave.
Lala Kewal Kishan Mehta.	Assistant Surgeon, sub. *pro tem.*	North-Western Railway Hospital, Naulakha (Lahore); 20th June 1910 (afternoon).	North-Western Railway Hospital, Dhuri; 30th June 1910 (afternoon).	Relieving Assistant Surgeon Mulraj transferred.
Lala Som Datt...	Temporary Assistant Surgeon.	Plague duty, Hoshiárpur; 22nd June 1910 (afternoon).	Kálka-Simla Railway Hospital, Kálka; 26th June 1910 (forenoon).	Relieving Assistant Surgeon Raja Ram, Gabhila, transferred.
Pandit Mulraj ...	Assistant Surgeon.	North-Western Railway Hospital, Dhuri; 30th June 1910 (afternoon).	North-Western Railway Hospital, Naulakha (Lahore; 8th July 1910 (afternoon).	...

No. 1682 *R.*—*Leave.*—The following Assistant Surgeon has been granted leave:—

Name.	Rank.	Period of leave.	Nature of leave and rules under which granted.	With effect from	REMARKS.
Mr. S. G. Langhorne	Military Assistant Surgeon, North-Western Railway Hospital, Lála Músa.	90 days ...	Privilege leave under article 260, Civil Service Regulations.	19th June 1910 (afternoon).	...

No. 1320 *P.—Leave.*—The following Assistant Surgeon has been granted leave :—

Name.	Rank.	Period of leave.	Nature of leave and rules under which granted.	With effect from	REMARKS.
Temporary Assistant Surgeon Jawahir Lal.	On plague duty, Ambála.	45 days ...	Privilege leave under article 260, Civil Service Regulations.	2nd July 1910 (forenoon).	

No. 4498 *H.—Leave.*—The following Assistant Surgeons have been granted leave :—

Name.	Rank.	Period of leave.	Nature of leave and rules under which granted.	With effect from	REMARKS.
Assistant Surgeon Dhanpat Rai.	Assistant to the Professor of Physiology, Medical College, Lahore.	45 days ...	Privilege leave under article 260, Civil Service Regulations.	2nd July 1910 (forenoon).	
Assistant Surgeon Nihal Chand Sikri.	Junior Demstrator on Anatomy, Medical College, Lahore.	38 days ...	Privilege leave under Article 260, Civil Service Regulations.	2nd July 1910 (forenoon).	
Assistant Surgeon Lachhman Das.	Civil Hospital, Miánwáli	6 months	Three months' privilege leave combined with three months' leave on medical certificate under articles 260, 233 and 236, Civil Service Regulations.	30th June 1910 (afternoon).	
Military Assistant Surgeon G. E. Shaw.	Assistant to the Civil Surgeon, Delhi.	4 months ...	Furlough leave under article 606, Note 2, Civil Service Regulations, and paragraph 435. A. R. I., Volume I.	...	In continuation of the three months' privilege leave granted in departmental notification No. 3878 H., dated 14th June 1910.
Assistant Surgeon Dalip Singh, Teja.	Jagadhri dispensary, Ambala district.	2 months ...	Privilege leave under article 260, Civil Service Regulations	5th July 1910 (afternoon).	...

No. 4499 *H.—Appointments, postings and transfers.*—The following appointments, postings and transfers have been made :—

Name.	Rank.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Lala Sukh Dayal	Third grade, Assistant Surgeon.	General duty, Gurdáspur ; 19th June 1910 (afternoon).	House Surgeon, Civil Hospital, Amritsar ; 24th June 1910 (forenoon).	
Lala Jagat Narayan	Second grade, Assistant Surgeon.	Civil Hospital, Shahpur ; 17th June 1910 (forenoon).	General duty, Ambála ; 23rd June 1910 (forenoon).	
B. Harnam Singh	Temporary Assistant Surgeon.	Plague duty, Ferozepore ; 21st June 1910 (afternoon).	Civil Hospital Midawáli ; 30th June 1910 (afternoon).	Relieving Assistant Surgeon Lachhman Das, granted leave.
Lala Raja Ram Gobhila.	Third grade, Assistant Surgeon.	Kálka-Simla Railway Hospital, Kálka ; 26th June 1910 (forenoon).	Civil Hospital, Hissár ; 3rd July 1910 (forenoon).	
Lala Raghunath Sahai Shankara.	Assistant Surgeon	...	Fázilka dispensary, Ferozepore ; 9th July 1910 (forenoon).	On return from the leave granted to him in departmental notification No. 3878 H., dated 14th June 1910.

No. 4500 *H.—Appointments, postings and transfers.*—The following appointments, postings and transfers have been made :—

Name.	Rank and departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Mahan Singh ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon, No. 652.	...	General duty, Gujránwála ; 1st July 1910 (forenoon).	On return from the leave granted in departmental notifications No. 4524 H., dated 29th June 1908, and No. 2733 H., dated 17th March 1910.
Nathu Ram ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 832.	Plague duty, Simla district ; 4th July 1910 (afternoon).	Ripon and Police Hospitals, Simla ; 5th July 1910 (forenoon).	
Anant Ram ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 692.	General duty, Ludhiána ; 8th June 1910 (forenoon).	Malaudh dispensary, Ludhiána district ; 10th June 1910 (forenoon).	
Musahib Khan...	First grade Sub-Assistant Surgeon, No. 357.	Khálra dispensary, Lahore district ; 1st June 1910 (afternoon).	Jaranwála (Chak No. 353) dispensary, Lahore district ; 11th June 1910 (forenoon).	
Rahmatullah ...	First grade Sub Assistant Surgeon, No. 418.	Jaranwála (Chak No. 353) dispensary, Lyallpur district ; 11th June 1910 (forenoon).	Police Hospital, Lahore ; 20th June 1910 (forenoon).	
Narayan Das ...	Second grade Sub-Assistant Surgeon, No. 344.	Jail and Police Hospitals, Hoshiárpur ; 24th May 1910 (afternoon).	Khálra dispensary, Lahore district ; 1st June 1910 (afternoon).	
Wazir Chand ...	First grade Sub-Assistant Surgeon, No. 405.	Ahmadpur dispensary, Jhang district ; 9th June 1910 (afternoon).	Upper Chenab Canal dispensary, Mángtánwála, Lahore district ; 23rd June 1910 (forenoon).	
Mathura Das ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon, No. 618.	Upper Chenab Canal dispensary, Mángtánwála, Lahore district ; 23rd June 1910 (afternoon).	General duty, Lahore ; 2nd July 1910 (forenoon).	

Name.	Rank and departmental number.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Sundar Singh ...	Second grade Sub-Assistant Surgeon No. 482.	Civil Hospital, Ludhiána; 20th June 1910 (forenoon).	Western Jumna Canal dispensary, Narnaund, Hissar district; 27th June 1910 (forenoon).	
Muhammad Afzal	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon No. 744.	Central Jail Hospital, Lahore; 8th June 1910 (afternoon).	Taunsa dispensary, Dera Gházi Khan district; 18th June 19 0 (afternoon).	
Khair-ud-din ...	First class (old scale) Sub-Assistant Surgeon, No. 359.	Taunsa dispensary, Dera Gházi Khan district; 18th June 1910 (afternoon).	Central Jail Hospital, Lahore; 29th June 1910 (forenoon).	
Ghulam Hassan	Third grade Sub-Assistant Surgeon, No. 523.	General duty, Jullundur; 16th June 1910 (afternoon).	General duty, Central Jail Hospital, Lahore; 17th June 1910 (forenoon).	
Lal Singh ...	Second grade Sub-Assistant Surgeon, No. 316.	Police Hospital, Lahore; 20th June 1910 (forenoon).	Butála dispensary, Gujránwála district; 27th June 1910 (afternoon).	
Arjan Singh ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 788.	General duty, Jullundur; 20th June 1910 (afternoon).	Jail Hospital, Jullundur; 20th June 1910 (afternoon).	
Ishwar Das ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon, No. 471.	Jail Hospital, Jullundur; 20th June 1910 (afternoon).	Ráhon dispensary, Jullundur district; 26th June 1910 (afternoon).	
Labhu Ram ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 717.	Ráhon dispensary, Jullundur district; 25th June 1910 (afternoon).	Kartárpur dispensary, Jullundur district; 2nd July 1910 (forenoon).	
Gurdit Singh ...	Second grade Sub-Assistant Surgeon, No. 472.	Kartárpur dispensary, Jullundur district; 2nd July 1910 (forenoon).	General duty, (clinical training), Civil Hospital, Jullundur; 2nd July 1910 (forenoon).	
Sheo Ram Vaid	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 849.	General duty, Ferozepore; 29th June, 1910 (forenoon).	Dharamkot dispensary, Ferozepore district; 30th January 1910 (afternoon).	
Imam ud-din ...	Second grade Sub-Assistant Surgeon, No. 251.	...	Rangpur dispensary, Muzaffargarh district; 30th June 1910 (afternoon).	On return from the leave granted in departmental notification No. 320 S., dated 21st June 1910.
Imam-ud-din ...	Sub. *pro tem.* 4th grade Sub-Assistant Surgeon.	General duty, Miánwáli; 21st June 1910 (afternoon).	Naushahra dispensary, Shahpur district; 30th June 1910 (afternoon)	
Ghulam Muhammad.	Second grade Sub-Assistant Surgeon, No. 473.	Jail Hospital, Ludhiána; 10th June 1910 (afternoon).	Canal dispensary, Satghara, Montgomery district; 20th June 1910 (afternoon).	
Chandu Lal ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon, No. 642.	Canal dispensary, Satghara, Montgomery district; 20th June 1910 (afternoon).	Canal dispensary, Hulla, Lahore district; 28th June 1910 (forenoon).	
Bindra Ban ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon, No. 561.	Chenab Canal dispensary, Nanoana, Gujránwála district; 12th June 1910 (afternoon).	Sarai Sidhu dispensary, Multán district; 19th June 1910 (afternoon).	
hagwan Das ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 643.	Lálgarh dispensary, Dera Gházi Khan district; 11th June 1910 (afternoon).	Hajipur dispensary, Hoshiárpur district; 22nd June 1910 (forenoon).	

No. 4501 *H.—Leave.*—The following Sub-Assistant Surgeons have been granted leave :—

Name.	Rank.	Departmental No.	Present appointment.	Period of leave.	Nature of leave.	With effect from	REMARKS.
Khushi Ram ...	Third grade Sub Assistant Surgeon.	607	General duty, (clinical training Civil Hospital, Jullundur.	6 months	Privilege three months and leave on private affairs three months.	20th June 1910 (forenoon).	
Khuda Bakhsh	Third grade Sub-Assistant Surgeon.	578	General duty, Ambála.	2 months	Privilege ...	21st June 1910 (forenoon).	
Jan Muhammad.	Third grade Sub-Assistant Surgeon.	604	Dharmkot dispensary, Ferozepore district.	2 months	Ditto ...	30th June 1910 (afternoon).	
Karm Elahi ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon.	648	Naushahra dispensary, Shahpur district.	2 months	Ditto ...	30th June 1910 (afternoon).	
Ghasita Ram...	Second grade Sub-Assistant Surgeon.	492	Sarai Sidhu dispensary, Multán district.	15 months	Privilege three months and furlough one year.	19th June 1910 (afternoon).	
Tara Chand ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon.	702	Hájipur dispensary, Hoshiárpur district.	1 year ...	Without pay	22nd June 1910 (forenoon).	
Naurata Ram	Third grade Sub-Assistant Surgeon.	593	...	6 months	Ditto ...	23rd July 1910 (afternoon).	In continuation of the leave granted in departmental notifications No. 5210 H., dated 3rd August 1908, No. 37 H., dated 2nd January 1909 and No. 6263 H., dated 10th July 1909.
Hakim Singh, Mehta.	Second grade Sub-Assistant Surgeon.	369	Sohna dispensary, Gurgaon district.	3 months	Privilege ...	14th April 1910 (afternoon).	This cancels so much of departmental notification No. 2967 H., dated 25th April 1910, as relates to Sub-Assistant Surgeon Hakim Singh, Mehta.
Harnam Singh, K[illegible]ja.	First grade Sub-Assistant Surgeon.	382	General duty, Ráwalpindi.	3 months	Medical certificate.	28th June 1910 (forenoon).	

C. J. BAMBER, LIEUT.-COL., I.M.S.,

Offg. Inspector-General of Civil Hospitals, Punjab.

PANJAB PUBLIC LIBRARY.

VIII.—MEETING, 1910.

Proceedings at a meeting of the Committee of the Panjab Public Library held on Monday, the 4th July 1910, at 6 P.M.

PRESENT:

1. Rai Bahadur Sir P. C. Chatterji, M.A., D.L., LL D., C.I.E, Kt., *President.*
2. The Rev. Dr. J. C. R. Ewing, M.A.
3. G. A. Wathen, Esq., M.A.
4. Rai Sahib Bishen Das.
5. Rai Sahib K. B. Thapar,—*Secretary.*

I. *Accounts.*—Abstract of Accounts for June 1910 was laid on the table.

II. *Purchase of books.*—A list of books proposed for purchase for the Library drawn up by the Secretary, and scrutinised by the special Sub-Committee was considered and, after some additions and omissions, adopted.

It was decided to replace a number of books which had been worn out by excessive use.

III. It was reported that the following local bodies had replied regretting their inability to contribute towards the funds of the Library:—

Amritsar District Board.	
Muzaffargarh	Do.
Gujránwála Municipal Committee.	
Kasur	Do.
Gohána	Do.
Ferozepore	Do.
Gujrát	Do.
Montgomery	Do.

IV. The following announcements were made:—

New Life Members.

D. Johnstone, Esq., I.C.S.
Lala Hakumat Rai, *Pleader.*

New annual subscribers.

Lala Ganpat Rai.
J. Morris, Esq.
G. A. Ball, Esq.
M. Z. D. Ahmad, M.A.
Lala Ram Lal, B.A., LL.B.
M. Muhammad Yasin Shah.
Lala Girdhari Lal.

LAHORE:
The 5th July 1910.

K. B. THAPAR,
Secretary, Panjab Public Library.

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.

Published by Authority.

LAHORE, FRIDAY, JULY 29, 1910.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioner, Accountant-General, &c.

CHIEF COURT, PUNJAB.

NOTIFICATIONS.

The 19th July 1910.

No. 3354 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Sheikh Azim Ullah, B.A., LL.B., son of Sheikh Habib Ullah, as a Pleader of the 2nd grade, on the 16th of July 1910.

The 21st July 1910.

No. 3398 *G.—Posting.*—On return from privilege leave of absence granted to him in notification No. 1552 G., dated the 5th of April 1910, Pandit Maharaj Kishen, Munsif, is posted to Ajnála in the civil district of Amritsar, where he assumed charge on the forenoon of the 11th of July 1910.

The 23rd July 1910.

No. 3453 *G.—Leave.*—The privilege leave of absence granted to Lala Tirath Ram, Munsif, in notification No. 2773 G., dated the 13th of June 1910, is hereby extended by a period of 15 days.

No. 3457 *G.—Confirmation.*—Lala Munshi Ram, M.A., Munsif of the 3rd grade, sub. *pro tem.* is hereby confirmed in his appointment with effect from the 7th of May 1910.

No. 3460 *G.—Powers.*—In exercise of the powers conferred by section 26 of the Punjab Courts Act, 1884, Lala Ganesh Das, Munsif of the second class, in the district of Montgomery, is appointed a Munsif of the first class for the purposes of exercising jurisdiction (in accordance with notification No. 2514½, dated the 17th October 1884), so long as he shall continue to be a Munsif.

By order, &c.,

A. L. DANSON,

Registrar.

The 20th July 1910.

No. 3385 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Bhai Darbar Singh, B.A., LL.B., son of Bhai Bhagat Singh, as a Pleader of the 2nd grade, on the 18th of July 1910.

No. 3386 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Tara Chand, Agarwal, B.A., LL.B., son of Lala Bansi Lal, as a Pleader of the 2nd grade, on the 18th of July 1910.

No. 3387 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Gokal Chand, Sethi, B.A., LL.B., son of Lala Hari Ram, Sethi, as a Pleader of the 2nd grade, on the 18th of July 1910.

No. 3388 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Dhani Ram Thapar, B.A., LL.B., son of Lala Munshi Ram Thapar, as a Pleader of the 2nd grade, on the 18th of July 1910.

No. 3389 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Megh Raj, Puri, B.A., LL.B., son of Lala Mulk Raj, Puri, as a Pleader of the 2nd grade, on the 18th of July 1910.

No. 3390 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Gulshan Rai, B.A., LL.B., son of Lala Gokal Chand, as a Pleader of the 2nd grade, on the 18th of July 1910.

The 21st July 1910.

No. 3407 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Jaishi Ram Mahajan, B.A., LL.B., son of Lala Tara Chand as a Pleader of the 2nd grade, on the 16th of July 1910.

No. 3408 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Jai Ram Das, B.A., LL.B., son of Chaudhri Nihala Ram *alias* Tota Ram, as a Pleader of the 2nd grade, on the 18th of July 1910.

No. 3409 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Nand Lal Manchanda, B.A., LL.B., son of Lala Bolaki Ram, as a Pleader of the 2nd grade, on the 19th of July 1910.

No. 3410 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Tek Chand, B.A., LL.B., son of Lala Malku Ram, as a Pleader of the 2nd grade, on the 19th of July 1910.

The 23rd July 1910.

No. 3446 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Ushnak Rai, B.A., LL.B., son of of Lala Ganpat Rai, as a Pleader of the 1st grade on the 8th of July 1910.

No. 3447 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Pandit Ram Rakha, B.A., LL.B., son of Pandit Sant Ram, as a Pleader of the 2nd grade on the 18th of July 1910.

No. 3448 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Pandit Prabhu Dayal Sharma, B.A., LL.B., son of Pandit Kanhaya Lal, as a Pleader of the 2nd grade, on the 19th of July 1910.

No. 3449 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Pandit Lal Chand, Mallarihansa, B.A., LL.B., son of Pandit Chhakkan Lal, as a Pleader of the 2nd grade, on the 21st of July 1910.

No. 3450 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Sayad Muhsin Shah, B.A., son of Hafiz Maulvi Aziz-ud-din, as a Mukhtar of the 2nd grade, on the 21st of July 1910.

The 25th July 1910.

No. 3470 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Mahesh Das Bahel, B.A., LL.B., son of Lala Ghasita Ram, as a Pleader of the 2nd grade, on the 18th of July 1910.

No. 3471 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Ganpat Rai, B.A., LL.B., son of Lala Ganga Ram, as a Pleader of the 2nd grade, on the 20th July 1910.

No. 3472 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Murli Dhar, B.A., LL.B., son of Lala Basanta Mal, as a Pleader of the 2nd grade, on the 20th of July 1910.

No. 3473 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Mela Ram Anand, B.A., LL.B., son of Lala Beli Ram, as a Pleader of the 2nd grade, on the 21st of July 1910.

No. 3474 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Lakshmi Narayan Sudan, B.A., LL.B., son of Lala Hira Nand Sudan, as a Pleader of the 2nd grade, on the 23rd of July 1910.

No. 3477 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Kishor Chand Khanna, B.Sc., LL.B., son of Lala Salig Ram, as a Pleader of the 2nd grade, on the 23rd of July 1910.

By order, &c.,

W. H. E. FELLOWS,

Deputy Registrar.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

NOTIFICATIONS.

The 19th July 1910.

No. 161.—*Leave.*—Munshi Nabi Ahmad, Tahsildar of the Bhera tahsil of the Shahpur district, is granted 15 days' privilege leave, with effect from 8th August 1910, or any subsequent date from which he may avail himself of it.

No. 162.—*Appointment.*—Bawa Arjan Singh, Naib Tahsildar of the Bhera tahsil of the Shahpur district, is appointed to officiate as Tahsildar of the same tahsil, *vice* Munshi Nabi Ahmad, Tahsildar, granted privilege leave.

The 26th July 1910.

No. 163—*Posting.*—On return from leave, Pandit Amar Nath, Tahsildar, is posted to the Murree tahsil of the Ráwalpindi district, relieving Munshi Sher Khan, officiating Tahsildar, transferred to foregin service.

No. 164.—*Posting and transfers.*—The following posting and transfers are made among Tahsildars in the Ráwalpindi division:—

(*i*) On return from leave, Munshi Nawab Khan, Tahsildar, is re-posted to the Sadr tahsil of the Gujrát district.

(*ii*) Lala Harbakhsh Rai, Tahsildar, is transferred from the Sadr tahsil of the Gujrát district to the Kharian tahsil of the same district.

(*iii*) Sardar Hamdam, Tahsildar, is transferred from the Khárián tahsil of the Gujrát district to the Fatehjang tahsil of the Attock district, relieving Munshi Sher Ali Khan, officiating Tahsildar, who reverts to his substantive appointment.

By order,

H. RAYNOR GOULDING,

Assistant Secretary to the Financial Commissioner, Punjab.

ACCOUNTANT-GENERAL'S OFFICE.

List of Officers in Executive Charge of Treasuries in the Punjab and North-West Frontier Province during the month of June 1910.

No.	Names of treasuries.	Date of assumption of charge.	Names of officers.
1	Ambála ...	March 30, 1910 ...	Mr. A. Seymour, Extra Assistant Commissioner.
2	Amritsar ...	May 16, 1910 ...	Mr. A. A. L. Roberts, Assistant Commissioner.
3	Attock ...	June 14, 1909 ...	Munshi Barkat Ali, Extra Assistant Commissioner.
4	Bannu ...	March 23, 1910 ...	Rai Bahadur Risaldar Kashi Nand, Extra Assistant Commissioner.
5	Delhi ...	May 27, 1910 ...	Lala Hari Chand, Extra Assistant Commissioner.
6	Dera Gházi Khan ...	November 5, 1909 ...	Shaikh Danishmand Sukrat, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	June 27, 1910 ...	Mian Lal Singh, Extra Assistant Commissioner.
7	Dera Ismail Khan...	May 4, 1910 ...	Khan Sahib Abdul Hakim Khan, Extra Assistant Commissioner.
8	Ferozepore ...	April 6, 1908 ...	Mr. F. A. Connor, Extra Assistant Commissioner.
9	Gujránwála ...	January 15, 1910 ...	Diwan Som Nath, Extra Assistant Commissioner.
10	Gujrát ...	September 11, 1909 ...	Lala Sant Ram, Extra Assistant Commissioner.
11	Gurdáspur ...	May 2, 1910 ...	Mr. J. E. Keough, Extra Assistant Commissioner.
12	Gurgaon ...	April 3, 1910 ...	Lala Har Narayan, Extra Assistant Commissioner.
13	Hazára ...	April 21, 1910 ...	Khan Habib Ullah Khan, Extra Assistant Commissioner.
14	Hissar ...	April 20, 1910 ...	M. Zaka-ud-din, Extra Assistant Commissioner.
15	Hoshiárpur ...	September 25, 1909 ...	Mr. P. J. Anderson, Extra Assistant Commissioner.
16	Jhang ...	September 30, 1909 ...	Lala Sri Ram, Extra Assistant Commissioner.
17	Jhelum ...	April 20, 1910 ...	Mr. Harsukh Rai, Extra Assistant Commissioner.
18	Jullundur ...	April 7, 1910 ...	Din Muhammad, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	June 5, 1910 ...	Mr. J. O'Neil Shaw, Extra Assistant Commissioner.
19	Kángra ...	March 30, 1910 ...	Bhai Narayan Singh, B.A., Extra Assistant Commissioner.
20	Karnál ...	September 30, 1909 ...	Lala Gopal Das, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	June 12, 1910 ...	Muhammad Ata-ullah Khan, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	June 23, 1910 ...	Lala Gopal Das, Extra Assistant Commissioner.
21	Kohát ...	May 20, 1910 ...	Lala Devi Das, Extra Assistant Commissioner.
22	Lahore ...	November 8, 1909 ...	Mr. T. B. Deeks, Extra Assistant Commissioner.
23	Ludhiána ...	January 25, 1910 ...	Mr. R. F. Mitra, Extra Assistant Commissioner.
24	Lyallpur ...	April 6, 1910 ...	Pandit Raghunath Das, Extra Assistant Commissioner.
25	Miánwáli ...	May 16, 1910 ...	Maulvi Muhammad Shafi, Extra Assistant Commissioner.
26	Montgomery ...	May 14, 1910 ...	Lala Ghani Sham Das, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	June 30, 1910 ...	M. Faiz Bakhsh, Extra Assistant Commissioner.
27	Multán ...	May 2, 1910 ...	Akhund Abdul Shakur Khan, Extra Assistant Commissioner.
28	Muzaffargarh ...	May 6, 1910 ...	Lala Topan Ram, Sub-Judge.
29	Peshawar ...	May 24, 1909 ...	Mr. G. Connor, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	June 22, 1910 ...	M. Muhammad Khan, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	June 27, 1910 ...	Mr. G. Connor, Extra Assistant Commissioner.
30	Ráwalpindi ...	May 3, 1910 ...	Mr. Abdul Majid Khan, Extra Assistant Commissioner.
31	Rohtak ...	September 27, 1909 ...	Lala Chela Ram, Extra Assistant Commissioner.
32	Shahpur ...	October 1, 1909 ...	Lala Kanhaya Lal, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	June 7, 1910 ...	Lala Shibu Mal, Extra Assistant Commissioner.
33	Siálkot ...	September 11, 1909 ...	Shaikh Abdur Rahman, Extra Assistant Commissioner.
34	Simla ...	November 13, 1909 ...	Mr. B. H. Dobson, Assistant Commissioner.
35	Kurram ...	May 4, 1910 ...	M. Muhammad Firoz Khan.
36	Gilgit ...	July 2, 1908 ...	M. Ghulam Muhammad.

LAHORE:
The 11th July 1910.

A. MONTAGU BRIGSTOCKE,
Accountant-General, Punjab.

ACCOUNTANT-GENERAL'S OFFICE.

Distribution Statement of the Receipts in the Punjab for May 1910, and of the Budget Estimate for the year 1910-11.

Revenue and Receipts.	Budget, 1910-11. Imperial.	Budget, 1910-11. Provincial.	Budget, 1910-11. Total.	Receipts in May 1910.	Receipts from 1st April to 31st May 1910. Imperial.	Receipts from 1st April to 31st May 1910. Provincial.	Receipts from 1st April to 31st May 1910. Total.
	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.
I—Land Revenue	1,15,82,000	1,64,58,000	2,80,40,000	6,69,704	5,14,094	3,08,456	8,22,550
II—Opium	4,25,000	...	4,25,000	40,333	84,924	...	84,924
IV—Stamps	27,09,000	27,09,000	54,18,000	3,86,[illegible]68	3,71,802	3,71,801	7,43,[illegible]05
V—Excise	25,77,000	25,77,000	51,54,000	4,08,156	4,77,309	4,77,309	9,54,618
VI—Provincial Rates	...	25,000	25,000	90	...	1,537	1,537
VII—Customs	13,000	...	13,000	262	529	...	529
VIII—Assessed Taxes	7,90,000	7,90,000	15,80,000	57,873	52,522	52,522	1,05,044
IX—Forest	5,82,000	5,82,000	11,64,000	33,248	28,330	28,330	56,660
X—Registration	...	3,44,000	3,44,000	23,363	...	48,105	48,105
XI—Tributes from Native States	2,77,000	...	2,77,000	11,[illegible]36	12,460	...	12,[illegible]60
XII—Interest	31,000	3,01,000	3,32,000	221	2,225	1,356	3,581
XVI A—Law and Justice—Courts of Law	...	3,90,000	3,90,000	37,051	...	83,040	83,040
XVI B— Do. do. —Jails	...	2,2[illegible],000	2,11,000	10,672	...	18,737	18,737
XVII—Police	...	5,76,000	5,76,000	43,565	...	87,054	87,054
XIX—Education	...	3,60,000	3,60,000	26,035	...	49,472	49,472
XX—Medical	...	38,000	38,000	2,691	...	8,052	8,052
XXI—Scientific and other Minor Departments	...	1,13,000	1,13,000	3,598	...	12,892	12,892
XXII—Receipts in aid of Superannuation, &c.	95,000	72,000	1,67,000	12,565	15,853	11,475	27,328
XXIII—Stationery and Printing	81,000	98,000	1,79,000	3,963	42,766	4,664	47,430
XXV—Miscellaneous	24,000	7,89,000	8,13,000	25,588	1,186	4[illegible],542	46,7[illegible]8
XXIX—Irrigation—Major Works, Direct Receipts	25,68,000	15,41,000	41,09,000	181	2,127	1,277	3,404
XXX—Irrigation—Minor Works and Navigation	...	7,000	7,000	27	...	66	66
XXXII—Civil Works	...	5,16,000	5,16,000	21,044	...	45,139	45,139
Total Revenue and Receipts	2,17,54,000	2,85,07,000	5,02,61,000	18,18,7[illegible]7	16,06,117	16,60,418	3[illegible],66,555
Add—Debt Accounts	...	...	...	2,95,85,795	...	...	6,10,34,448
Total	...	...	...	3,14,[illegible]4,532	...	...	6,43,01,003
Opening Cash Balance	...	...	...	(a) 79,26,702	...	...	(b) 92,79,414
Grand Total	...	...	...	3,93,3[illegible],234	...	...	7,35,80,417

(a) On 1st May 1910.
(b) On 1st April 1910.

OFFICE OF ACCT.-GENL., PUNJAB,
LAHORE:
The 18th July 1910.

A. MONTAGU BRIGSTOCKE,
Accountant-General, Punjab.

Distribution Statement of the Expenditure in the Punjab for May 1910, and of the Budget Estimate for the year 1910 11.

Expenditure.	Budget Estimate for 1910 11. Imperial.	Provincial.	Total.	Disbursements in May 1910.	Disbursements from 1st April to 31st May 1910. Imperial.	Provincial.	Total.
	Rs	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.
1—Refunds and Drawbacks	77,000	68,000	1,45,000	13,177	14,839	11,110	25,949
2—Assignments and Compensations	81,000	33,000	1,14,000	742	4,609	1,646	6,255
3—Land Revenue	...	49,35,000	49,35,000	3,05,9 6	...	8,48,287	8,48,287
6—Stamps	92,000	93,000	1,85,000	8,607	7,958	7,958	15,916
7—Excise	82,000	82,000	1,64,000	9,033	7,055	7,655	15,210
10—Assessed Taxes	6,000	5,000	11,000	810	830	830	1,660
11—Forest	4,28,000	4,28,000	8,56,000	43,105	43,117	43,316	86,633
12—Registration	...	1,20,000	1,20,000	9,397	...	19,399	19,399
13—Interest on Ordinary Debt	...	2,30,000	2,30,000	...	...	...	...
14—Interest on other Obligations	22,000	...	22,000	...	...	...	...
18—General Administration	2,85,000	11,16,000	14,01,000	1,11,442	52,240	1,79,350	2,31,590
19 A—Law and Justice—Courts of Law	...	39,98,000	39,98,000	3,37,627	...	6,71,734	6,71,734
19 B— Do. do. —Jails	...	11,37,000	11,37,000	53,613	...	1,69,985	1,69,985
20—Police	...	57,03,000	57,03,000	4,56,585	...	9,54,072	9,54,072
22—Education	...	23,72,000	23,72,000	1,53,393	...	3,15,894	3,15,894
23—Ecclesiastical	2,32,000	...	2,32,000	19,811	40,011	...	40,011
24—Medical	...	17,67,000	17,67,000	92,547	..	2,03,113	2,03,113
25—Political	6,50,000	...	6,50,000	42,835	77,480	...	77,480
26—Scientific and other Minor Departments	76,000	7,08,000	7,84,000	49,523	16,4?5	78,714	95,149
27—Territorial and Political Pensions	1,49,000	...	1,49,000	7,312	14,945	...	14,945
28—Civil, Furlough and Absentee Allowances	...	...	...	...	...	...	...
29—Superannuation Allowances and Pensions	12,000	17,10,000	17,22,000	1,36,559	1,135	2,82,192	2,83,327
30—Stationery and Printing	...	7,48,000	7,48,000	23,444	...	43,994	43,994
32—Miscellaneous	35,000	3,10,000	3,45,000	30,559	3,284	1,47,034	1,50,318
33—Famine Relief	...	...	...	...	...	...	...
36—Reduction or Avoidance of Debt	...	1,40,000	1,40,000	...	...	...	...
42—Major Works—Working Expenses	1,000	19,33,000	19,34,000	942	779	467	1,246
43—Minor Works and Navigation	...	34,000	34,000	172	...	320	320
45—Civil Works	...	9,91,000	9,91,000	1,55,633	...	1,79,565	1,79,365
Total Expenditure ...	22,28,000	2,86,61,000	3,08,89,000	21,32,884	2,85,517	41,66,435	44,51,952
Add—Debt Accounts	...	...	...	2,83,01,595	...	...	6,02,31,650
Total ...	...	...	...	3,04,34,479	...	...	6,46,83,602
Balance on 31st May 1910 ...	...	...	...	88,96,815	...	...	88,96,815
Grand Total ...	...	...	...	3,93,31,294	...	...	7,35,80,417

OFFICE OF ACCT.-GENL., PUNJAB,
LAHORE:
The 18th July 1910.

A. MONTAGU BRIGSTOCKE,
Accountant-General, Punjab.

IRRIGATION DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 21st July 1910.

No. 01195 *E. I.—Transfer.*—Lala Nathu Ram (2), Supervisor, 2nd grade, from the Karnal Division, Western Jumna Canal, which he left on the afternoon of the 28th June 1910, to the Delhi Division, Western Juman Canal, which he joined on the afternoon of the 29th idem.

W. B. GORDON,

Chief Engineer, Irrigation Works, Punjab.

The 19th July 1910.

No. 01166 *E. I.—Transfer.*—Lala Rattan Chand, Overseer, 1st grade from the 3rd Division, Lower Jhelum Canal, which he left on the forenoon of the 29th June 1910, to the 2nd Division, Lower Jhelum Canal, which he joined on the afternoon of the same date.

W. E. T. BENNETT,

Offg. Chief Engineer, Irrigation Works, Punjab.

EDUCATION DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 19th July 1910.

No. 4452.—*Promotions.*—The following promotions are notified:—

Name.	Rank.	From	To	With effect from	REMARKS.
B. Ishar Singh ...	Science Master, Government High School, Ambála.	III Class, Rs. 60 grade, sub. *pro tem.*	III Class, Rs 60 grade, permanent.	12th July 1910	*Vice* M. Ghulam Husain, Kindergarten Master, Central Training College, Lahore, resigned.
Pandit Ram Kishan.	Fourth Master, Government High School, Rohtak.	IV Class, Rs. 55 grade, sub. *pro tem.*	IV Class, Rs. 55 grade, permanent.	12th July 1910.	
Lala Salig Ram...	Fifth Master, Government High School, Jullundur.	IV Class, Rs 50 grade, permanent.	IV Class Rs. 55 grade, sub. *pro tem.*	12th July 1910	
Mian Pir Bakhsh ...	First Oriental Teacher, Government High School, Ambála.	IV Class, Rs. 50 grade, sub. *pro tem.*	IV Class, Rs. 50 grade, permanent.	12th July 1910	
Lala Thakur Das	First Clerical and Commercial Master Government Brandreth High School, Gujránwála.	IV Class, Rs. 45 grade, permanent.	IV Class, Rs. 50 grade, sub. *pro tem.*	12th July 1910.	

No. 4455.—*Notification.*—The following appointments, postings and transfers are notified :—

Name.	Rank.	Appointed	Posted or transferred.	With effect from	REMARKS.
Lala Hari Ram ...	Second Drawing Master, Railway Technical School, Lahore (working temporarily as Kindergarten Master, Central Training College, Lahore).	...	The Central Training College, Lahore, as permanent Kindergarten Master.	...	*Vice* M. Ghulam Hussain, resigned.
Lala Sukh Ram Das.	Drawing Master, Government High School, Pálampur, (working temporarily as Second Drawing Master, Railway Technical School, Lahore).	...	The Railway Technical School, Lahore, as permanent Second Drawing Master.	...	...
M. Nabi Bakhsh.	Sub. *pro tem.* Drawing Master, Government High School, Pálampur.	Permanent Drawing Master, Government High School, Pálampur, in the IV Class, Rs. 45 grade.	...	12th July 1910.	Consequent on the confirmation of M. Pir Bakhsh, First Oriental Teacher, Government High School, Ambála, in the IV Class, Rs. 50 grade.
M. Feroze-ud-din	Kindergarten Master, Central Model School, Lahore	...	The Government High School, Hissar, as Drawing Master.	...	He will continue on leave.
Lala Harkishan Das.	Drawing Master, Government High School, Hissar (working as Kindergarten Master, Central Model School, Lahore).	...	The Central Model School, Lahore, as permanent Kindergarten Master.	...	...

The 20th July 1910.

No. 4469.—*Notification*—The following candidates were successful in the Drawing Masters' Certificate Examination held in April 1910:—

Drawing Masters' Senior Certificate Examination, 1910.

Serial No.	Name of candidate.	Institution, etc.	Certificate awarded for: Free-hand Drawing.	Free hand Drawing on the Black Board.	Model Drawing.	Model Drawing on the Black Board.	Geometrical Drawing.	Drawing to scale.	Remarks.
		Maximum marks ...	75	25	125	25	50	50	
		Minimum marks ...	30	10	50	10	20	20	
1	Daulat Ali ...	Mayo School of Art, Lahore ...	47	15	64	13	20	27	Passed in 2nd Division.
2	Fazl Din ...	Ditto, ditto ...	40	15	50	10	20	26	Passed in all subjects separately.
3	Karm Chand ...	Ditto, ditto ...	42	15	...	...	20	30	
4	Jagat Narain ...	Ditto, ditto ...	47	15	...	...	20	29	
5	Muhammad Ismail ...	Ditto, ditto ...	40	15	60	10	...	29	
6	Ghulam Nabi ...	Ditto, ditto ...	35	10	...	...	20	25	
7	Jai Deo ...	Ditto, ditto ...	45	16	61	11	...	25	
8	Muhammad Sharif ...	Ditto, ditto ...	46	18	59	12	...	29	
9	Durga Datta ...	Ditto, ditto ...	36	10	...	...	20	27	
10	Muhammad Din ...	Ditto, ditto ...	33	8	...	...	20	27	
11	Ahmad Din ...	Ditto, ditto ...	40	15	...	...	...	27	
12	Wazir Singh ...	Ditto, ditto ...	40	15	...	...	...	28	
13	Allah Bakhsh ...	Ditto, ditto ...	45	15	...	...	...	28	
14	Husain Bakhsh ...	Ditto, ditto ...	40	15	...	...	...	25	
15	Ram Dayal ...	Ditto, ditto ...	40	15	...	...	...	27	
16	Shahab Din ...	Ditto, ditto ...	31	...	...	...	...	28	
17	Girdhari Lal ...	Ditto, ditto ...	40	15	...	...	...	27	
18	Manzoor Ali ...	Ditto, ditto ...	35	10	...	...	...	25	
19	Bakhshish Hakk ...	Ditto, ditto ...	44	15	...	...	...	27	
20	Zia ud-din ...	Ditto, ditto ...	33	8	...	...	...	29	
21	Abdur Rashid ...	Ditto, ditto ...	40	15	...	...	...	29	
22	Chiranji Lal ...	Ditto, ditto ...	...	...	...	...	20	30	
23	N. N. Chakrevarti ...	Ditto, ditto ...	40	15	...	...	...	25	
24	Nihal Singh ...	Ditto, ditto ...	42	15	...	...	...	27	
25	Muhammad Saddik ...	Ditto, ditto ...	40	15	...	...	...	25	
26	Bhagat Ram ...	Ditto, ditto ...	40	15	...	...	...	25	
27	Girdhari Lal ...	Ditto, ditto ...	40	15	...	...	...	25	
28	Ghulam Rasul ...	Ditto, ditto ...	...	...	...	...	...	27	
29	Tarlok Nath ...	Ditto, ditto ...	...	...	...	...	...	25	
30	Kanhya Lal ...	Ditto, ditto ...	40	15	...	...	...	...	
31	Abdul Ghani ...	Ditto, ditto ...	...	...	...	...	22		
32	Abdul Hakk ...	Ditto, ditto ...	42	15	...	...	...	...	
33	Chuni Lal ...	Ditto, ditto ...	...	...	54	12	...	...	
34	Hazara Singh ...	Ditto, ditto ...	...	...	...	...	20	...	
35	Asgar Ali ...	Ditto, ditto ...	41	15	...	...	...	...	
36	Joseph Waz ...	Ditto, ditto ...	40	15	...	...	...	...	
37	Barkat Ali ...	Ditto, ditto ...	...	...	...	...	...	27	
38	Shah Din ...	Ditto, ditto ...	...	...	...	...	...	28	
39	Ahmad Din ...	Ditto, ditto ...	...	...	...	...	...	26	
40	Barkat-ullah ...	Ditto, ditto ...	...	...	...	...	...	25	
41	Ian Din ...	Ditto, ditto ...	...	...	15	10	...	...	

Private candidates.

Serial No.	Name of candidate.	Institution, etc.	Free-hand Drawing.	Free hand Drawing on the Black Board.	Model Drawing.	Model Drawing on the Black Board.	Geometrical Drawing.	Drawing to scale.	Remarks.
1	Muhammad Din ...	Siálkot district ...	40	15	64	12	21	25	Passed in 2nd Division.
2	Abdul Rahim ...	Meerut „ ...	42	15	60	12	20	30	Ditto ditto.
3	Sawan Singh ...	Siálkot „ ...	40	15	51	11	30	42	Passed in all subjects separately.
4	Ganda Singh ...	„ „ ...	41	15	55	13	...	30	
5	Mehraj ud-din ...	Lahore „ ...	40	15	...	...	27	20	
6	Karam Chand ...	Gujránwala „ ...	45	15	62	12	...	29	

Drawing Masters' Senior Certificate Examination, 1910—concluded.

Serial No.	Name of candidate.	Institution, etc.	Certificate awarded for: Free-hand Drawing.	Free-hand Drawing on the Black Board.	Model Drawing.	Model Drawing on the Black Board.	Geometrical Drawing.	Drawing to scale.	REMARKS.
	Private candidates - concld.								
7	Gopi Cand ...	Rawalpindi district ...	33	8	...	...	20	25	
8	M. Kamar-al-Islam ...	Delhi " ...	38	10	...	...	...	25	
9	Atma Ram ...	Amritsar " ...	35	10	56	11	...	...	
10	Kesar Singh ...	" " ...	35	10	...	...	...	25	
11	Hari Chand ...	Lahore district ...	40	15	...	...	...	29	
12	Zulfikar Ali ...	" " ...	40	15	...	...	...	29	
13	Jai Chand ...	" " ...	46	15	...	...	...	29	
14	Muhammad Abdul Hakim	Ambála " ...	33	8	...	...	20	...	
15	Khagendra Nath Gupta ...	Calcutta " ...	39	8	...	...	...	29	
16	J. V. Franklin ...	Delhi " ...	43	18	...	...	...	...	
17	Abdul Majid Khan ...	Montgomery district ...	...	...	...	...	20	...	
18	Lachhman Sarup ...	Saharanpur " ...	...	...	51	11	...	...	
19	Jagan Nath Chopra ...	Siálkot district ...	...	...	...	...	...	29	
20	Sadhu Singh ...	Amritsar " ...	...	...	...	...	...	25	
21	Arjan Dass ...	" " ...	43	18	...	...	...	...	
22	Sohan Lal ...	" " ...	40	15	...	...	...	...	
23	Gulab Singh ...	" " ...	...	...	...	...	...	25	
24	Daulat Ali ...	Lahore " ...	...	...	...	...	...	29	
25	Narsing Das ...	" " ...	...	...	...	...	...	25	
26	Ram Nath ...	" " ...	...	...	...	...	...	29	
27	Abdulla Khan ...	Ambála " ...	...	...	71	13	...	...	
28	Hakimullah ...	Meerut " ...	...	...	...	...	20	...	
29	Muhammad Roshan Din ...	Gurdáspur " ...	...	...	...	...	...	29	
30	Fakir Chand ...	" " ...	...	...	...	...	...	25	
31	Jaimal Singh ...	" " ...	...	...	...	...	...	25	

Drawing Masters' Junior Certificate Examination, 1910.

Serial No.	Name of candidate.	Institution, etc.	Certificate awarded for: Free-hand Drawing from the scale.	Free-hand Drawing on the Black Board.	Model Drawing.	Model Drawing on the Black Board.	Geometrical Drawing.	REMARKS.
		Maximum marks ...	75	25	100	25	50	
		Minimum marks ...	30	10	40	10	20	
1	Kalu Ram ...	Normal School, Delhi ...	46	16	61	10	28	Passed in all subjects.
2	Shibrati ...	Ditto, ditto ...	...	...	50	10	35	
3	Gopal Das ...	Ditto, ditto ...	35	15	...	...	20	
4	Fateh Nasib Khan ...	Ditto, ditto ...	43	16	...	...	41	
5	Brij Kishore ...	Ditto, ditto ...	35	13	...	...	30	
6	Ram Chandar (Delhi)	Ditto, ditto ...	33	10	...	...	20	
7	Har Lal ...	Ditto, ditto ...	33	13	...	...	20	
8	Kure Singh ...	Ditto, ditto ...	31	11	...	...	20	
9	Parmatma Ram ...	Ditto, ditto ...	35	15	...	...	39	
10	Jagan Nath ...	Ditto, ditto ...	35	10	...	...	38	
11	Ahsan-ullah Khan ...	Ditto, ditto ...	49	14	...	...	20	
12	Ram Rachhpal ...	Ditto, ditto ...	35	12	...	...	23	
13	Hardeo Sahai ...	Ditto, ditto ...	47	11	...	...	24	
14	Chiranji Lal (Ballabgarh) ...	Ditto, ditto ...	35	13	...	...	22	
15	Muhammad Hussain ...	Ditto, ditto ...	32	10	...	...	20	

Drawing Masters' Junior Certificate Examination, 1910—continued.

Serial No.	Name of candidate.	Institution, etc.	Certificate awarded for: Free-hand Drawing from the scale.	Free-hand Drawing on the Black Board.	Model Drawing.	Model Drawing on the Black Board.	Geometrical Drawing.	Remarks.
16	Chiranji Lal (Ambála)	Normal School, Delhi ...	41	13	...	...	20	
17	Chiranji Lal (Fatehpur) ...	Ditto, ditto ...	36	13	...	...	25	
18	Barkat Khan	Ditto, ditto	35	13	...	...	22	
19	Muhammad Said Khan ...	Ditto, ditto ...	44	14	...	...	29	
20	Nawab Khan	Ditto, ditto ...	34	14	...	...	...	
21	Prabhu Ram	Ditto, ditto ...	30	10	...	...	...	
22	Ram Chandra (Ambála) ...	Ditto, ditto ...	...	...	...	...	20	
23	Ali Muhammad	Ditto, ditto ...	35	15	...	...	...	
24	Suraj Bhan	Ditto, ditto ...	35	14	...	...	...	
25	Ghafur Khan	Ditto, ditto ...	...	...	...	...	34	
26	Seva Ram	Ditto, ditto ...	...	...	...	...	21	
27	Deoki Nandan	Ditto, ditto ...	33	13	...	...	...	
28	Rabie Shankar	Ditto, ditto ...	35	14	...	...	...	
29	Hukam Chand	Ditto, ditto ...	...	...	...	...	20	
30	Ram Saran Dass	Ditto, ditto ...	...	...	...	...	21	
31	Dungar Singh	Ditto, ditto ...	...	...	...	...	22	
32	Rati Ram	Ditto, ditto ...	...	...	...	...	25	
33	Yusaf Khan	Ditto, ditto ...	23	13	...	...	...	
34	Girdhari Lal	Ditto, ditto ...	35	14	...	...	...	
35	Hari Kesh	Ditto, ditto ...	34	12	...	...	...	
36	Manohar Lal	Ditto, ditto ...	...	...	...	...	20	
37	Madho Ram	Ditto, ditto ...	37	12	...	...	...	
38	Bishen Dass	Ditto, ditto ...	32	12	...	...	...	
39	Anwar-ul Hakk	Ditto, ditto ...	...	...	...	...	28	
40	Lahori Ram	Normal School, Jullundur ...	31	14	...	...	26	
41	Muhammad Amin	Ditto, ditto ...	48	8	...	...	21	
42	Anant Ram I.	Ditto, ditto ...	37	12	...	...	23	
43	Kamal Din	Ditto, ditto ...	37	14	46	10	...	
44	Muhammad Ali	Ditto, ditto ...	35	10	...	...	24	
45	Durga Das	Ditto, ditto ...	...	...	...	...	20	
46	Panna Lal	Ditto, ditto ...	...	...	...	...	23	
47	Nand Lal	Ditto, ditto ...	...	...	...	...	29	
48	Muhammad Hussain II ...	Ditto, ditto ...	...	...	...	...	20	
49	Labhu Ram	Ditto, ditto ...	33	13	...	...	...	
50	Amir-ud Din	Ditto, ditto ...	33	13	...	...	...	
51	Dina Nath	Ditto, ditto ...	31	10	...	...	...	
52	Kundan Ram	Ditto, ditto ...	30	10	...	...	...	
53	Jowahar Lal	Ditto, ditto ...	30	10	...	...	...	
54	Muhammad Din	Ditto, ditto ...	...	...	...	...	20	
55	Fazl Hussain (son of Nur Hussain)	Normal School, Lahore ...	34	11	45	10	20	Passed in all subjects.
56	Chajju Ram	Ditto, ditto ...	37	8	58	10	31	
57	Muhammad Bakhsh... ...	Ditto, ditto ...	40	11	48	10	20	
58	Muhammad Hussain (son of Muhammad Din).	Ditto, ditto ...	...	...	49	11	20	
59	Abdul Hakk	Ditto, ditto ...	54	16	...	...	34	
60	Har Bhagwan	Ditto, ditto ...	40	15	53	11	...	
61	Chajju Mal	Ditto, ditto ...	33	8	...	...	20	
62	Nawab Din	Ditto, ditto ...	...	...	42	10	20	
63	Muhammad Hussain —	Ditto, ditto ...	43	13	...	...	...	
64	Ahmad Din	Ditto, ditto ...	32	10	...	...	...	
65	Abdul Karim	Ditto, ditto ...	35	10	...	...	...	
66	Dina Nath	Ditto, ditto ...	42	12	...	...	...	
67	Nur-ud Din	Ditto, ditto ...	32	10	...	...	...	
68	Anant Ram	Ditto, ditto ...	38	13	...	...	...	
69	Muhammad Husain (son of Muhammad Shah).	Ditto, ditto ...	44	14	...	...	...	
70	Abdullah	Ditto, ditto ...	43	13	...	...	...	
71	Munshi Ram	Ditto, ditto ...	...	...	...	...	23	
72	Mahtab Din, son of Fazl Din ...	Ditto, ditto ...	35	10	...	...	...	
73	Rattan Singh	Ditto, ditto ...	...	...	...	...	26	
74	Kanar Singh	Ditto, ditto ...	38	10	...	...	...	
75	Ram Rattan	Ditto, ditto ...	39	10	...	...	...	
76	Fazl Din	Ditto, ditto ...	...	...	47	10	...	
77	Tulsi Ram	Ditto, ditto ...	35	10	...	...	...	
78	Mela Ram	Ditto, ditto ...	...	...	...	...	20	
79	Fateh Din	Ditto, ditto ...	...	...	47	10	...	
80	Bhakhtawar Singh ...	Ditto, ditto ...	35	10	...	...	...	
81	Isar Singh	Ditto, ditto ...	...	...	...	...	20	
82	Umar Hayat	Ditto, ditto ...	35	10	...	...	...	

Drawing Masters' Junior Certificate Examination, 1910—continued.

Serial No.	Name of candidate.	Institution, etc.	Certificate awarded for: Free-hand Drawing from the scale.	Free hand Drawing on the Black Board.	Model Drawing.	Model Drawing on the Black Board.	Geometrical Drawing.	Remarks.
83	Ghulam Muhammad ...	Normal School, Lahore ...	...	...	47	8	...	
84	Ghulam Abbas	Ditto, ditto ...	33	8	...	...	...	
85	Rikhi Ram	Normal School, Multán ...	33	8	...	...	31	
86	Khem Chand	Ditto, ditto ...	33	18	...	...	20	
87	Khuda Bakhsh I ...	Ditto, ditto ...	31	10	...	...	24	
88	Allah Bakhsh	Ditto, ditto ...	30	8	...	...	45	
89	Teju Ram	Ditto, ditto ...	31	11	...	...	24	
90	Gobind Ram	Ditto, ditto ...	33	10	...	...	23	
91	Isa Khan	Ditto, ditto ...	33	10	...	...	...	
92	Gyan Chand	Ditto, ditto ...	41	14	...	...	...	
93	Lal Khan	Ditto, ditto ...	40	12	...	...	...	
94	Thakur Das	Ditto, ditto ...	32	12	...	...	...	
95	Shankar Singh	Ditto, ditto ...	35	10	...	...	...	
96	Muhammad Hussain... ...	Ditto, ditto ...	...	...	...	...	21	
97	Gopal Dass	Ditto, ditto ...	...	...	...	...	20	
98	Ram Lal	Ditto, ditto ...	36	14	...	...	...	
99	Tara Chand	Ditto, ditto ...	...	...	...	...	20	
100	Narain Das (Multán)... ...	Ditto, ditto ...	...	...	...	...	20	
101	Moti Ram	Ditto, ditto ...	33	10	...	...	...	
102	Naubahar Shah	Ditto, ditto ...	...	...	...	...	41	
103	Kishen Chand	Ditto, ditto ...	...	...	...	...	21	
104	Tulsi Das	Ditto, ditto ...	35	10	...	...	...	
105	Sain Das	Ditto, ditto ...	31	10	...	...	...	
106	Bal Kishen	Ditto, ditto ...	...	...	...	...	22	
107	Imam Bakhsh	Ditto, ditto ...	...	...	...	...	20	
108	Mir Muhammad Shah ...	Normal School, Ráwalpindi ...	34	12	50	10	22	Passed in all subjects.
109	Abdur Rahman	Ditto, ditto ...	38	15	...	...	25	
110	Allah Ditta	Ditto, ditto ...	34	12	...	...	20	
111	Sayad Kazim Shah	Ditto, ditto ...	35	8	...	...	20	
112	Alif Din	Ditto, ditto ...	...	...	40	10	21	
113	Nathu Khan	Ditto, ditto ...	33	13	...	...	20	
114	Abdul Malik	Ditto, ditto ...	39	10	51	11	...	
115	Moazzam Shah	Ditto, ditto ...	32	12	...	...	35	
116	Sadhu Ram	Ditto, ditto ...	30	10	...	...	20	
117	Sant Ram	Ditto, ditto ...	30	10	...	...	32	
118	Muhammad Bakhsh	Ditto, ditto ...	30	10	...	...	27	
119	Ghulam Akbar Shah ...	Ditto, ditto ...	33	10	...	...	30	
120	Raghunath Das	Ditto, ditto ...	38	14	...	...	23	
121	Kalu Ram	Ditto, ditto ...	33	10	...	...	22	
122	Hasham Khan	Ditto, ditto ...	34	12	...	...	26	
123	Ghulam Hussain	Ditto, ditto ...	...	...	...	...	20	
124	Ata Muhammad	Ditto, ditto ...	...	...	...	...	23	
125	Ahmad Din Sayad	Ditto, ditto ...	33	8	...	...	...	
126	Partab Singh	Ditto, ditto ...	...	...	...	...	22	
127	Bhai Khan	Ditto, ditto ...	36	11	...	...	...	
128	Atma Ram	Ditto, ditto ...	32	8	...	...	...	
129	Nur Din	Ditto, ditto ...	...	...	...	...	20	
130	Ghulam Muhammad ...	Ditto, ditto ...	...	...	...	...	24	
131	Shah Nawaz	Ditto, ditto ...	...	...	...	...	20	
132	Hari Chnad	Ditto, ditto ...	...	...	...	...	37	
133	Mahan Singh	Ditto, ditto ...	...	...	...	...	22	
134	Abdul Hakim	Ditto, ditto ...	...	...	...	...	25	
135	Aziz-ul Hakk	Ditto, ditto ...	...	...	...	...	20	
136	Sher Muhammad	Ditto, ditto ...	...	...	...	...	35	
137	Abdul Hamid	Normal School, Peshawar ...	35	10	...	...	20	
138	Ghulam Yahya	Ditto, ditto ...	38	10	...	...	20	
139	Amin Khan	Ditto, ditto ...	33	10	...	...	...	
140	Ghulam Muhammad	Ditto, ditto ...	34	10	...	...	...	
141	Shams Khan	Ditto, ditto ...	3[illegible]	10	...	...	...	
142	Sayad Wali Shah	Ditto, ditto ...	...	...	...		21	
143	Hakim Shah	Ditto, ditto ...	35	10	...	...	...	
144	Sidhu Ram	Ditto, ditto ...	30	10	...	...	...	
145	Tehl Ram	Ditto, ditto ...	32	12	...	...	...	
146	Sidhu Ram	Central Training College, Lahore	40	10	40	10	25	Passed in all subjects.
147	Bishan Das, B.A.	Ditto, ditto.	37	15	...	...	21	
148	Har Bhajan Singh	Ditto, ditto.	33	10	...	...	26	

Drawing Masters' Junior Certificate Examination, 1910—continued.

Serial No.	Name of candidate.	Institution, etc.	Certificate awarded for: Free-hand Drawing from the scale.	Free-hand Drawing on the Black Board.	Model Drawing.	Model Drawing on the Black Board.	Geometrical Drawing.	Remarks.
149	Muhammad Azim	Central Training, College, Lahore	32	7	...	...	20	
150	Madho Das	Ditto, ditto	...	...	42	10	34	
151	Ghulm Mohy-ud-din ...	Ditto, ditto	35	10	...	...	20	
152	Girdhari Lal	Ditto, ditto	40	12	...	...	21	
153	Kanshi Ram	Ditto, ditto	30	19	...	...	24	
154	Neki Ram	Ditto, ditto	32	10	...	...	34	
155	Niranjan Singh	Ditto, ditto	34	10	...	...	27	
156	Piare Lal	Ditto, ditto	37	10	...	...	22	
157	Ram Chand I	Ditto, ditto	31	10	...	...	22	
158	Suraj Narayan	Ditto, ditto	34	10	...	...	31	
159	Thakur Singh	Ditto, ditto	46	18	...	...	43	
160	Des Raj	Ditto, ditto	30	10	...	...	20	
161	Ghulam Muhammad II ...	Ditto, ditto	30	10	...	...	27	
162	Ghulam Muhammad III ...	Ditto, ditto	30	10	...	...	24	
163	Kartar Singh	Ditto, ditto	30	10	...	...	29	
164	Mir Ghulam	Ditto, ditto	...	...	41	11	23	
165	Natha Singh	Ditto, ditto	32	10	...	...	24	
166	Prabh Dayal	Ditto, ditto	35	10	...	...	28	
167	Sansar Chand	Ditto, ditto	30	10	...	...	25	
168	Brij Narayan M.A.	Ditto, ditto	32	10	...	...	...	
169	Muhammad Din B.A.	Ditto, ditto	...	...	...	...	22	
170	Sundar Singh, B.A.	Ditto, ditto	...	...	...	...	20	
171	Abdur Rahim	Ditto, ditto	30	8	...	...	...	
172	Lal Chand, Puri	Ditto, ditto	...	...	...	...	20	
173	Vitasta Prasad	Ditto, ditto	...	...	...	...	31	
174	Amar Nath, Khular	Ditto, ditto	...	...	...	...	24	
175	Daulat Ram, Gupta	Ditto, ditto	...	...	...	...	22	
176	Duni Chand	Ditto, ditto	...	...	...	...	21	
177	Durga Das Jaini	Ditto, ditto	...	...	...	...	46	
178	Gunga Bishan Sahai	Ditto, ditto	...	...	...	...	20	
179	Gobind Ram	Ditto, ditto	...	...	...	...	29	
180	Hans Raj	Ditto, ditto	...	...	...	...	20	
181	Harbans Lal	Ditto, ditto	...	...	...	...	20	
182	Jiwan Mal Dat	Ditto, ditto	...	...	...	...	24	
183	Lal Din	Ditto, ditto	...	...	51	10	...	
184	Lal Khan	Ditto, ditto	...	...	...	...	20	
185	Mahdi Akbar	Ditto, ditto	...	...	43	13	...	
186	Muhammad Abdulla	Ditto, ditto	...	...	...	...	32	
187	Muhammad Ismail Hafiz ...	Ditto, ditto	30	8	...	...	...	
188	Muhammad Ismail	Ditto, ditto	...	...	...	...	20	
189	Motan Ram	Ditto, ditto	...	...	...	...	24	
190	Muhammad Niwaz	Ditto, ditto	...	...	...	...	28	
191	Niranjan Das	Ditto, ditto	...	...	...	...	20	
192	Onkar Chandra	Ditto, ditto	...	...	...	...	28	
193	Raj Pal	Ditto, ditto	35	11	...	...	...	
194	Radha Kishan Batra ...	Ditto, ditto	...	...	...	...	22	
195	Ram Lubhaya Mal, Sahni ...	Ditto, ditto	...	...	...	...	20	
196	Rukku Ram	Ditto, ditto	...	...	...	...	21	
197	Rachhpal Singh	Ditto, ditto	...	...	...	...	22	
198	Ram Chand II	Ditto, ditto	...	...	...	...	20	
199	Tilak Ram	Ditto, ditto	...	...	...	...	30	
200	Tek Singh	Ditto, ditto	...	...	...	...	21	
201	Amir Muhammad	Ditto, ditto	...	...	...	...	21	
202	Asghar Ali	Ditto, ditto	35	10	...	...	...	
203	Abdur Razzak	Ditto, ditto	35	15	...	...	...	
204	Bhagat Ram	Ditto, ditto	31	10	...	...	...	
205	Banarsi Das	Ditto, ditto	30	10	...	...	...	
206	Dalip Singh	Ditto, ditto	32	10	...	...	...	
207	Fa[illegible]dad Khan	Ditto, ditto	...	...	...	...	20	
208	Har Gobind	Ditto, ditto	...	...	...	...	31	
209	Hussain Bakhsh	Ditto, ditto	...	...	...	...	21	
210	Jesa Ram	Ditto, ditto	...	...	...	...	31	
211	Khair-ud-din	Ditto, ditto	...	...	...	...	21	
212	Kirpa Ram	Ditto, ditto	...	...	...	...	32	
213	Khurshed Alam	Ditto, ditto	37	13	...	...	...	

Drawing Masters' Junior Certificate Examination, 1910—concluded.

Serial No.	Name of candidate.	Instutition, etc.	Certificate awarded for: Free-hand Drawing from the scale.	Free-hand Drawing on the Black Board.	Model Drawing.	Model Drawing on the Black Board.	Geometrical Drawing.	Remarks.
214	Lachhman Das	Central Training College, Lahore	34	14	...	...	...	
215	Lal Chand *alias* Lalu Ram ...	Ditto, ditto	...	...	...	...	20	
216	Muhammad Ismail	Ditto, ditto	...	...	...	...	28	
217	Mul Chand	Ditto, ditto	30	10	...	...	...	
218	Muhammad Din	Ditto, ditto	32	10	...	...	...	
219	Manohar Lal	Ditto, ditto	...	...	...	...	26	
220	Maula Dad	Ditto, ditto	...	...	...	...	21	
221	Ram Sarup	Ditto, ditto	...	...	...	...	22	
222	Nizam-ud-din	Ditto, ditto	...	...	...	...	20	
223	Tola Ram	Ditto, ditto	...	...	...	...	20	
224	Tulsi Ram	Ditto, ditto	...	...	...	...	20	
225	Alice Mark	Alexadra Girls' School, Amritsar	47	20	47	16	...	
		Private Candidates.						
226	Nur Muhammad	Karnál District	40	12	46	11	38	Passed in all subjects.
227	Allah Wasaya	Multán "	38	13	...	...	37	
228	Balak Ram	Delhi "	30	10	...	...	36	
229	Feroze Din	Gujranáwla District ...	...	...	40	10	22	
230	Indra Narayan Gupta ...	Delhi District	36	12	...	...	...	
231	Grace Sadik	Amritsar District	...	...	42	12	...	

No. 4482.—*Transfers.*—The following transfers are notified :—

Name.	Rank.	Appointed	Posted or transferred to	With effect from	Remarks.
S. Fazl Ilahi ...	District Inspector of Schools, Dera Gházi Khan District.	... ...	The Ráwalpindi District.	...	
L. Ram Chand...	District Inspector of Schools, Ráwalpindi District, sub. *pro tem.*	... ...	The Dera Gházi Khan District.	...	

J. C. GODLEY,

Director of Public Instruction Punjab.

CIVIL VETERINARY DEPARTMENT, PUNJAB.

NOTIFICATIONS.

The 25th July 1910.

No. 1346.—*Leave.*—Second grade itinerating Veterinary Assistant Faiz Ali of Lyallpur is granted one month's privilege leave from the forenoon of the 28th June 1910.

No. 1347.—*Reversion.*—M. Taj-ud-din, officiating Veterinary Inspector, Ráwalpindi Division, reverts to Veterinary Assistant, 1st grade, with effect from the forenoon of the 6th July 1910.

No. 1348.—*Transfer.*—First grade Veterinary Assistant Taj-ud-din is transferred from Ráwalpindi to Jhelum.

V. DE V. H. WOODLEY,

Chief Superintendent, Civil Veterinary Department, Punjab.

MEDICAL DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 19th July 1910.

No. 657 *S.—Appointment.*—The undermentioned passed medical pupils of the Medical School, Lahore, are appointed as 4th grade Sub-Assistant Surgeons, sub. *pro tem.*, on a salary of Rs. 25 per mensem with effect from the forenoon of the 13th June 1910 :—

Tola Ram.

Narayan Das.

Allah Bakhsh.

Dhani Ram Anand.

No. 658 *S.—Leave.*—With reference to departmental notification No. 657 S., dated 19th July 1910, the following 4th grade Sub-Assistant Surgeons, sub. *pro tem.*, were granted, under the provisions of note 1 to article 52 (*a*), Civil Service Regulations, leave on full pay for 30 days, with effect from the forenoon of the 13th June 1910 :—

Tola Ram.

Narayan Das.

Allah Bakhsh.

Dhani Ram Anand.

No. 659 *S.—Promotion.*—Temporary Sub-Assistant Surgeon Diwan Chand, doing plague duty in the Hoshiárpur district, having qualified in English, is entitled to receive pay at the rate of Rs. 25 per mensem, with effect from the 26th May 1910.

The 22nd July 1910.

No. 737 *S.—Reversion.*—On the termination of his service in the Foreign Department on the afternoon of the 4th July 1910, 1st grade Sub-Assistant Surgeon No. 325 Fatteh Muhammad reported himself to the Civil Surgeon, Lahore, for general duty, on the afternoon of the 14th July 1910.

The 26th July 1910.

No. 4629 *H.—Leave.*—The following Assistant Surgeon has been granted leave :—

Name.	Rank.	Period of leave.	Nature of leave and rules under which granted.	With effect from	REMARKS.
Assistant Surgeon Yaqub Beg.	Lecturer on Anatomy and Senior Demonstrator, Medical School, Lahore.	54 days ...	Privilege leave under article 260 of the Civil Service Regulations.	12th July 1910 (afternoon).	

No. 4630 *H.—Appointments, postings and transfers.*—The following appointments postings and transfers have been made :—

Name.	Rank and departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Lala Ram Narain	Assistant Surgeon, 1st grade.	Civil Hospital, Hissar; 3rd July 1910 (forenoon).	Civil Hospital, Multán; 12th July 1910 (forenoon).	Relieving 1st grade Assistant Surgeon Umrao Raja Lal, transferred.
Bhai Amrik Singh, M.B.	Assistant Surgeon, 3rd grade.	Fázilka dispensary, Ferozepore district; 9th July 1910 (forenoon).	General duty, Mayo Hospital, Lahore; 16th July 1910 (forenoon).	
Lala Jagat Narain.	Assistant Surgeon, 3rd grade.	General duty, Civil Hospital, Ambála; 2nd July 1910 (afternoon).	Jagádhri dispensary, Ambála district; 5th July 1910 (afternoon).	Relieving 1st grade Assistant Surgeon Dalip Singh, granted leave.

No. 1356 *P.—Appointment, posting and transfer.*—The following appointment posting and transfer has been made :—

Name.	Rank and departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Lala Trilok Chand Nanda.	Temporary Assistant Surgeon.	North-Western Railway Hospital, Lálámúsa; 13th July 1910 (forenoon).	Plague duty, Gujrát; 13th July 1910 (forenoon).	

No. 1724 *R.—Appointment, posting and transfer.*—The following appointment, posting and transfer has been made :—

Name.	Rank and Departmental number.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Mr. H. J. J. Fordham.	Military Assistant Surgeon.	Military duty ...	North-Western Railway Hospital, Lála Músa; Gujrát district, 13th July 1910 (forenoon).	Relieving Temporary Assistant Surgeon Trilok Chand Nanda, transferred.

The 27th July 1910.

No. 4652 *H.—Reinstatement.*—With reference to departmental notification No. 6593 H., dated the 21st July 1909, 4th grade Sub-Assistant Surgeon No. 547 Mahtab-ud-din is reinstated in the 3rd grade with effect from the 15th July 1910.

C. J. BAMBER, LIEUT.-COLONEL, I.M.S.,

Offg. Inspector-General of Civil Hospitals, Punjab.

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.

Published by Authority.

LAHORE, FRIDAY, AUGUST 5, 1910.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioner, Accountant-General, &c.

CHIEF COURT, PUNJAB.

NOTIFICATIONS.

The 26th July 1910.

No. 3479 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Gokal Chand, Dhawan, B.A., LL.B., son of Lala Duni Chand, as a Pleader of the 2nd grade on the 25th of July 1910.

The 27th July 1910.

No. 3498 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Jugal Kishore, B.A., LL.B, son of Munshi Ramji Das, as a Pleader of the 2nd grade on the 19th of July 1910.

No. 3499 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Umrao Singh, Tank, B.A., LL.B., son of Lala Rikha Mal, as a Pleader of the 2nd grade on the 21st of July 1910.

No. 3500 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Diwan Chand, Saini, B.A., LL.B., son of Lala Fateh Chand, as a Pleader of the 2nd grade on the 23rd of July 1910.

No. 3501 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Jowala Das, B.A., LL.B., son of Lala Moti Ram, as a Pleader of the 2nd grade on the 25th of July 1910.

The 28th July 1910.

No. 3520 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Rup Narain, B.A., LL.B., son of Rai Sahib Lala Tilok Chand, as a Pleader of the 2nd grade on the 23rd of July 1910.

No. 3521 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Pandit Ram Lal, Prabhakara, B.A., LL.B., son of Pandit Radha Kishen, as a Pleader of the 2nd grade on the 25th of July 1910.

No. 3522 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Pandit Raghbir Chand, M.A., LL.B., son of Pandit Ram Chand, as a Pleader of the 2nd grade on the 25th of July 1910.

No. 3523 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Rudra Sain, B.A., son of Lala Amir Singh, as a Mukhtar of the 2nd grade on the 16th of July 1910.

The 29th July 1910.

No. 3555 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Pandit Devi Dayal, Joshi, M.A., LL.B., son of Pandit Jagan Nath, as a Pleader of the 2nd grade, on the 23rd of July 1910.

No. 3556 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Pandit Jagdish Chandra, B.A., LL.B., son of Pandit Ram Lal, as a Pleader of the 2nd grade on the 25th of July 1910.

By order, &c.,

W. H. E. FELLOWS,

Deputy Registrar.

The 1st August 1910.

No. 3565 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Mulk Raj, Puri, B.A., LL.B., son of Lala Devi Dayal, as a Pleader of the 2nd grade on the 20th of July 1910.

No. 3566 *G.—Notificati n.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Pandit Karam Chand, Joshi, B.A., LL.B., son of Pandit Mathra Das, as a Pleader of the 2nd grade on the 20th of July 1910.

No. 3567 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Sheikh Zahur Ilahi, B.A., LL.B., son of Sheikh Karm Ilahi, as a Pleader of the 2nd grade on the 23rd July 1910.

No. 3568 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Tara Chand, Sarod, son of Lala Prabh Dial, as a Mukhtar of the 2nd grade on the 25th of July 1910.

No. 3569 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Chaudhri Nur Alam Khan, B.A., son of Chaudhri Basawa Khan, as a Mukhtar of the 2nd grade on the 28th of July 1910.

By order, &c.,

F. LeMEUR,

for *Registrar.*

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

CIRCULAR LETTER No. 18.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE :

Dated Lahore, the 27th July 1910.

FROM

E. R. ABBOTT, ESQUIRE,

Senior Secretary to the Financial Commissioner, Punjab,

TO

ALL COMMISSIONERS AND DEPUTY COMMISSIONERS,
THE SETTLEMENT COMMISSIONER AND ALL
SETTLEMENT OFFICERS IN THE PUNJAB.

SIR,

I AM directed to invite your attention to Correction Slip No. 71 S. O., dated 27th July 1910, prescribing the inclusion in Form XXI at page 38 of Standing Order 53 of a return showing the number of wells fallen out of use for which remissions have been granted under the rules applicable.

I have, &c.,

E. R. ABBOTT,

Senior Secretary to the Financial Commissioner, Punjab.

NOTIFICATIONS.

The 29th July 1910.

No. 165.—*Leave.*—The two months' privilege leave granted to Pandit Amar Nath, Tahsildar of the Chakwal tahsil of the Jhelum district, in this office notification No. 107, dated 14th May 1910, is hereby extended by 15 days.

No. 166.—*Notification.*—The following appointment and transfer are made among Tahsildars in the Multán division :—

(1) Pandit Manohar Lal, Naib Tahsildar of the Sinánwán tahsil of the Muzaffargarh district, is appointed to officiate as Tahsildar of the same tahsil, *vice* Lala Lal Chand, Tahsildar, transferred.

(2) Lala Lal Chand, Tahsildar, is transferred from the Sinánwán tahsil of the Muzaffargarh district, to the Chiniot tahsil of the Jhang district, *vice* Sayad Muhammad Nawaz Shah, officiating Tahsildar, who reverts to his substantive appointment as Naib Tahsildar.

The 2nd August 1910.

No. 167.—*Appointment and posting.*—Pandit Sri Kishan Kaul, Naib Tahsildar of the Fatahabad tahsil of the Hissar settlement, is appointed to officiate as a Tahsildar and is posted to the Hamírpur tahsil of the Kángra settlement.

No. 168.—*Leave.*—Munshi Kifayat Ali Khan, officiating Tahsildar of the Guhla sub-tahsil of the Karnal settlement, is granted one month and sixteen days' privilege leave with effect from 12th June 1910.

No. 169.—*Leave.*—The one month's privilege leave granted to Lala Ganpat Rai, Tahsildar of the Sadr tahsil of the Jhelum district, in this office notification No. 131, dated 13th June 1910, is extended by one month and twelve days.

No. 170.—*Leave.*—Bakhshi Diwan Chand, Tahsildar of the Pind Dádan Khan tahsil of the Jhelum district, is granted two months' privilege leave with effect from the date from which he may avail himself of it.

No. 171.—*Appointment.*—Munshi Sher Ali Khan, officiating Tahsildar of the Fatahjang tahsil of the Attock district, is appointed to officiate as Tahsildar of the Pind Dádan Khan tahsil of the Jhelum district, *vice* Bakhshi Diwan Chand, Tahsildar, granted privilege leave.

No. 172.—*Promotions.*—The Financial Commissioner is pleased to make the following promotions among Tahsildars :—

I. *With effect from 20th May* 1910, *vice* Munshi Fateh Singh, Tahsildar, 2nd grade, and Extra Assistant Commissioner, sub. *pro tem.*, confirmed in the latter appointment :—

Munshi Khazan Singh, sub. *pro tem.*, in the 2nd grade, is confirmed in that grade.

Lala Sewa Ram, sub. *pro tem.*, in the 3rd grade, is confirmed in that grade.

Lala Khushal Mal, sub. *pro tem*, in the 4th grade, is confirmed in that grade.

II. *With effect from 1st July* 1910, *vice* Lala Radha Kishan, Tahsildar, 4th grade, retired :—

Lala Girdhari Lal, sub. *pro tem.*, in the 4th grade, is confirmed in that grade.

Munshi Khan Mohammed Khan, officiating Tahsildar, is appointed Tahsildar, 4th grade, sub. *pro tem.*

III. *With effect from 1st July* 1910, *vice* Lala Hirde Narayan, Tahsildar, 4th grade, retired :—

Lala Dharu Lal, sub. *pro tem.*, in the 4th grade, is confirmed in that grade.

Bakhshi Amir Singh, officiating Tahsildar, is appointed Tahsildar 4th grade, sub. *pro tem.*

IV. *With effect from 1st July* 1910, *vice* Munshi Mohammed Umar, Tahsildar, 4th grade, sub. *pro tem*, retired :—

Lala Harnam Das, officiating Tahsildar, is appointed Tahsildar, 4th grade, sub. *pro tem.*

V. *With effect from 7th July* 1910, *vice* Lala Gonda Ram, Tahsildar, 4th grade, sub. *pro tem.*, deceased :—

Pandit Jagdish Chand, Naib Tahsildar, is appointed Tahsildar, 4th grade, sub. *pro tem.*, and remains seconded while employed on Foreign Service.

Lala Parma Nand, officiating Tahsildar, is appointed Tahsildar, 4th grade, sub. *pro tem.*

By order,

H. RAYNOR GOULDING,

Assistant Secretary to the Financial Commissioner, Punjab.

IRRIGATION DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 25th July 1910.

No. 01238 *E. I.—Transfer.*—Mr. D. L. Ellis, Overseer, 2nd grade, from the 1st Division, Upper Bari Doab Canal, which he left on the afternoon of the 25th June 1910, to the 3rd Division, Upper Jhelum Canal, which he joined on the forenoon of the 30th idem.

The 27th July 1910.

No. 01269 *E.I.—Transfer.*—Pandit Bhagat Ram, Sub-Engineer, 3rd grade, from the 2nd Division, Lower Jhelum Canal, which he left on the forenoon of the 10th July 1910, to the 5th Division, Upper Jhelum Canal, which he joined on the afternoon of the 11th idem.

W. E. T. BENNETT,

Offg. Chief Engineer, Irrigation Works, Punjab.

EDUCATION DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 28th July 1910.

No. 4620.—*Notification.*—The following postings and transfers are notified :—

Name.	Rank.	Posted or transferred to	With effect from	REMARKS.
L. Harya Ram ...	District Inspector of Schools, Amritsar.	The Kángra district ...	...	On relief by L. Lachhman Das, District Inspector, Amritsar, on his return from privilege leave.
L. Tolhu Ram ...	District Inspector of Schools, Kángra.	The Jullundur district	...	
M. Abdul Latif ...	District Inspector of Schools, Jullundur.	The Kohat district ...	...	He will relieve M. Ghulam Hassan, officiating District Inspector of Schools Kohát.

The 29th July 1910.

No. 4642.—*Notification.*—Shaikh Chiragh-ud-din, B.A., Head Master, Normal School, Pesháwar, in the grade of Rs. 120, is confirmed in his appointment and grade with effect from the 28th June 1910.

J. C. GODLEY,

Director of Public Instruction, Punjab.

PANJAB UNIVERSITY.

NOTIFICATION.

THE following candidates have passed the Matriculation (Arts Faculty) Examination for 1910. The nam of candidates who have passed in 1st and 2nd Divisions are given in order of merit, and those of the 3rd Divisi according to Roll Numbers :—

Merit No.	Roll No.	Name of Candidate.	Race or Creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institution.	Elective and optional subjects in which candidate passed.
			First Division.				
1	7	Sheo Dhan Singh ...	N. B. H. ...	17-9	540	Government High School, Hissar ...	P., Sc.
2	540	Har Dyal ...	N. B. H. R. A. ...	17-3	531	Palampur Government High School ...	S., Sc.
3	1508	Atma Ram ...	N. B. H. ...	17-9	514	D. A.-V. High School, Lahore ...	S., Sc.
4	2222	M. Mohamad Husain ...	Muhammadan ...	17-4	511	Wazirabad V. D. J. High School ...	P., Sc.
5	1363	Teja Singh ...	Sikh ...	16-10	510	Khalsa Collegiate School, Amritsar ...	P., D.
6	1502	Daulat Ram Sharma ...	Brahman ...	16-4	406	D. A.-V. High School, Lahore ...	S., Sc.
7	2960	Ram Ditta Mali ...	N. B. H. ...	20-2	488	Government O'Brien High School, Mianwali.	S., Sc.
8	2126	Parduman Singh ...	Sikh ...	20-2	481	Khalsa High School, Gujranwala ...	P., Sc.
9	1626	Vidya Nath Sahai Bhatnagar ...	N. B. H. ...	16-10	475	Dyal Singh High School, Lahore ...	S., Sc.
10	923	Ram Lal ...	Do. ...	16-1	474	Victor High School, Jullundur Cantonment.	S., H.
11	2069	Mubarik Ali ...	Muhammadan ...	16-1	471	Eminabad A. S. High School ...	P., Sc.
12	1043	Brij Lall Mahajan ...	N. B. H. ...	17-7	468	Government High School, Sialkot ...	S., Sc.
13	2431	Amar Das ...	Do. ...	17-8	463	Bhera Government High School ...	S., Sc.
14	3071	Lachhman Dass Dutt ...	Brahman ...	11-1	460	National High School, Peshawar ...	P., Sc.
15	302	Nawal Kishore ...	Do. ...	16-5	458	Mission High School, Ambala City ...	P., Sc.
	1176	Abdul Majid ...	Muhammadan ...	17	458	Government High School, Gurdaspur ...	A., Sc.
17	2226	Bindra Ban Gorowarah ...	N. B. H. ...	19-1	457	Wazirabad V. D. J. High School ...	P., Sc.
18	787	Jagan Nath ...	Brahman ...	16-11	456	Government High School, Jullundur City.	S., Sc.
	2064	Faqir Chand ...	N. B. H. ...	17-5	456	Eminabad A. S. High School ...	S., Sc.
20	489	Mangal Sain ...	Brahman ...	16	455	Harbhagwan Memorial High School, Firozpur	S., Sc.
	1093	Kailash Chandra ...	N. B. H. ...	16	455	Private Student, Ludhiana District ...	S., H.
22	608	Lal Chand ...	Do. ...	15-3	454	Government High School, Hoshiarpur	S., Sc.
23	2931	Ram Chandra ...	Do. ...	17-9	453	Ditto, Muzaffargarh.	S., Sc.
24	2855	Shiv Ram Das ...	Do. ...	16-3	451	Government High School, Jhang ...	P., Sc.
25	3077	Faqir Chand, I. ...	Do. ...	15-11	450	National High School, Peshawar ...	P., Sc.
26	1557	Hira Nand Baweja ...	Do. ...	16-5	449	D. A.-V. High School, Lahore ...	S., D.
	3224	Yog Dhiyan ...	Do. ...	17	449	Sandeman High School, Quetta ...	P., Sc.
28	843	Chanan Singh ...	S. J. A. ...	17-2	448	Mission High School, Jullundur City	P., Sc.
	1464	Hamid Khan ...	Muhammadan ...	15-2	448	Central Model High School, Lahore ...	A., Sc.
30	962	Qudrat Ullah ...	Do. ...	19-4	447	Government High School, Ludhiana ...	A., Sc.
	2399	Inder Sain Sabherwal ...	N. B. H. ...	16-1	447	Bhera A. S. High School ...	S., Sc.
32	2267	Vidyanand ...	Do. ...	23-1	446	Private Student, Gujranwala District	S., H.
33	1118	Barkat Ali ...	Muhammadan ...	18-5	445	Batala A. L. O. E. High School ...	P., Sc.
34	2825	Bhupal Singh ...	N. B. H. ...	16-7	444	Government High School, Jhang ...	S., Sc.
35	559	Rala Ram ...	Brahman ...	17-11	440	Palampur Government High School	P., D.
	1372	Daya Ram ...	N. B. H. ...	16-6	440	Hindu Sabha High School, Amritsar	P., U.
	2776	Jamnu Ram Das ...	Do. ...	17-11	440	Government High School, Multan City	P., Sc.
38	2269	Pratap Chandra ...	Do. ...	15-2	439	Private Student, Gujranwala District	S., D.
	2430	Maya Das ...	Do. ...	16-9	439	Bhera Government High School ...	S., Sc.
	2517	Mohammad Nazim Siddiqi ...	Muhammadan ...	7-2	439	Government High School, Jhelum ...	P., Sc.
41	2750	Hari Chand Sahgal ...	N. B. H. ...	20-9	438	Ditto, Multan City	S., Sc.
42	273	Gita Ram Garg ...	Do. ...	15-6	437	Ditto, Karnal ...	S., Sc.
43	1376	Barkat Ali ...	Muhammadan ...	19	435	M. A.-O. High School, Amritsar ...	P., Sc.
	2223	Amar Chand Narula ...	N. B. H. ...	17-9	435	Wazirabad V. D. J. High School ...	P., Sc.
	2364	Mohan Lal ...	Brahman ...	17-2	435	Government High School, Lyallpur ...	S., Sc.
46	56	Makkhan Lal Gupta ...	N. B. H. ...	16-4	434	Rewari Government High School ...	S., Sc.
	2459	Jawand Singh ...	Sikh ...	17-2	434	U. P. Mission High School, Gujranwala.	P., Sc.
48	1117	Pal Singh ...	S. J. A. ...	17-3	433	Batala A. L. O. E. High School ...	P., Sc.
49	974	Ibrahim ...	Muhammadan ...	18-10	432	Government High School, Ludhiana ...	P., Sc.
	1986	Khair ud-din ...	Do. ...	20-2	432	Pasrur D. B. Montgomery High School.	A., Sc.
	2030	Sundar Dass ...	N. B. H. ...	19-6	432	Scotch Mission High School, Sialkot ...	P., Sc.
	2445	Fazal Ilahi, II. ...	Muhammadan ...	15-9	432	Bhera Government High School ...	P., Sc.
	3161	Jagan Nath ...	N. B. H. ...	17-10	432	Victoria Bharatri High School, Dera Ismail Khan.	P., Sc.

MATRICULATION EXAMINATION (ARTS FACULTY), 1910—CONTINUED.

Merit No.	Roll No.	Name of Candidate.	Race or Creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institution.	Elective and optional subjects in which a candidate passed.
		First Division—continued.					
54	629	Nigahia Ram	N. B. H. J. A.	19-4	430	Government High School, Hoshiarpur.	P., Sc.
55	3069	Chander Bal Kapoor	N. B. H.	16-3	428	National High School, Peshawar	P., Sc.
56	883	Gurbakhish Rai	Do.	18-4	426	Sain Das A. S. High School, Jullundur City.	S., Sc.
	2089	Teja Singh, I, Bhindar	S. J. A.	16-6	426	Government Brandreth High School, Gujranwala.	P., Sc.
58	2411	Badri Nath	Brahman	16-3	425	Bhera A. S. High School	S., H.
	2973	Sumat Parshad Jain	Jain	18	425	Government O'Brien High School, Mianwali.	P., Sc.
60	493	Mohan Lall	N. B. H.	17	423	Harbhagwan Memorial High School, Firozpur.	S., Sc.
61	304	Ram Sarup Sharma	Brahman	15-1	422	A. S. High School, Ambala City	S., H.
	3560	Badri Nath	N. B. H.	16-8	422	Model High School, Patiala	P., Sc.
63	324	Atma Ram	Do.	19	421	Government High School, Ambala City.	S., Sc.
	374	Atma Ram	N. B. H. J. A.	18-5	421	Mission High School, Ambala City	S., Sc.
	2294	Mohd. Yaqub	Muhammadan	17-1	421	Government High School, Gujrat	P., Sc.
66	2598	Nagendra Mohan Prasada	Brahman	16	419	D. A.-V. High School, Rawalpindi	P., Sc.
	3336	Bharat Ram Agarwal	N. B. H.	17-8	419	Sangrur Raj High School	S., Sc.
68	2160	Nand Lal, I.	Do.	17-1	418	U. P. Mission High School, Gujranwala.	P., Sc.
69	491	Suraj Bhan	Do.	17-1	416	Harbhagwan Memorial High School, Firozpur.	S., Sc.
	746	Jamail Singh	S. R. A.	17-11	416	Doaba High School, Jullundur City	P., Sc.
	3034	Ghulam Mohamed	Muhammadan	17-3	416	Islamia High School, Peshawar	A., P.
72	292	Lachhman Sarup	N. B. H.	17-7	415	Private Student, Karnal District	S., H.
73	1627	Jagan Nath	Jain	17-5	414	Dyal Singh High School, Lahore	S., Sc.
	3550	Keshori Lal Varma	N. B. H.	17	414	Model High School, Patiala	S., Sc.
75	1751	Nand Lal Khanna	Do.	16-4	413	Kasur M. B. High School	S., Sc.
76	1759	Amolak Ram	Do.	15-3	412	Ditto ditto	P., Sc.
77	328	Mohamed Sharif Khan	Muhammadan	20-5	411	Government High School, Ambala City.	A., Sc.
78	26	Uggar Sain	Jain	16-4	400	Government High School, Rohtak	P., Sc.
	373	Alfred Price	Christian	16-2	409	Mission High School, Ambala City	S., Sc.
	1566	Gyan Chand Verma	N. B. H.	16-4	409	D. A.-V. High School, Lahore	P., Sc.
	1688	Muhammad Rashid	Muhammadan	16-3	409	Islamia High School, Lahore	P., Sc.
	3342	Nathu Rama Aggarwal	N. B. H.	17-8	409	Sangrur Raj High School	P., Sc.
83	63	A. E. Jackson	Christian	18-1	408	Rewari Government High School	P., Sc.
	1294	Bishan Dass	N. B. H.	16-6	408	Hindu Sabha High School, Amritsar	S., H.
	2205	Mahmud Ahmad	Muhammadan	16-5	408	Wazirabad Scotch Mission High School.	P., Sc.
	2847	Wazir Chand	N. B. H.	15-8	408	Government High School, Jhang	P., Sc.
	3553	Matu Ram Gupta	Do.	18-6	408	Model High School, Patiala	P., Sc.
88	298	Phaggu Ram	Do.	24-5	407	A. S. High School, Ambala City	S., Sc.
89	632	Sher Singh	S. J. A.	17-6	406	Government High School, Hoshiarpur.	P., Sc.
	2822	Sunder Das	N. B. H.	15-4	406	Government High School, Jhang	S., Sc.
91	9	Jiwan Singh	Sikh	15-2	405	Government High School, Hissar	P., Sc.
	325	Govind Ram	Brahman	19-4	405	Government High School, Ambala City.	S., Sc.
	960	Kanshi Ram	N. B. H.	19-1	405	Government High School, Ludhiana	S., Sc.
	987	Khuda Bakhsh	Muhammadan	18	405	Ditto ditto	P., A.
	1961	Ganpat Rai	N. B. H.	16-7	405	Government High School, Sialkot	P., Sc.
96	1151	Mohd. Latif	Muhammadan	17-6	404	Batala M. B. High School	A. Sc.
	2225	Lahna Singh Patpatia	Sikh	7-7	404	Wazirabad V. D. J. High School	P., Sc.
98	2856	Jiwan Dass Talwar	N. B. H.	16-1	403	Government High School, Jhang	P., Sc.
	2957	Mansa Ram	Do.	16-8	403	Government O'Brien High School, Mianwali.	S., Sc.
	3165	Bhagwan Das	Do.	16-3	403	Victoria Bharatri High School, Dera Ismail Khan.	P., Sc.
101	305	Muni Lal Ahluwalia	Do.	18-5	402	A. S. High School, Ambala City	P., Sc.
	492	Des Raj	Do.	15-10	402	Harbhagwan Memorial High School, Firozpur.	S., Sc.
	1360	Saudagar Singh	Sikh	10-1	402	Khalsa Collegiate School, Amritsar	P., D.
	1687	Abdul Hakim, II.	Muhammadan	16-7	402	Islamia High School, Lahore	P., Sc.
105	202	Ramendra Kumar Sen	N. B. H.	17-2	401	St. Stephen's Mission High School, Delhi.	S., Bg.
106	1143	Nazir Ihsan Ullah	Christian	18-9	400	Batala Baring High School	P., Sc.
107	885	Sansar Chand	N. B. H.	16-1	399	Sain Das A. S. High School, Jullundur City.	S., Sc.
	2975	Madan Gopal Soni	Do.	16-5	399	Government O'Brien High School, Mianwali.	P., Sc.

MATRICULATION EXAMINATION (ARTS FACULTY), 1910—CONTINUED.

Merit No.	Roll No.	Name of Candidate.	Race or Creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institution.	Elective and optional subjects in which a candidate passed.
			First Division—continued.				
109	802	Jamila Ram	N. B. H. R. A.	19-11	398	Government High School, Jullundur City.	P., Se.
	804	Kashmiri Ram	Brahman	18-7	398	Ditto ditto	P., Se.
	2121	Bhola Nath	Do.	19-8	398	Khalsa High School, Gujranwala	P., Se.
	2538	Mohan Singh	Sikh	16-1	398	City High School, Patiala	P., Se.
113	2831	Gobind Ram Rudra	Brahman	17-3	397	Government High School, Jhang	S., Se.
	2876	M. Lutf Ali Khan	Muhammadan	16-5	397	Government High School, Dera Ghazi Khan.	A., Se.
115	531	Kishan Lal	N. B. H.	16-4	396	Private Student, Firozpur District	P., U.
	2326	Tarlok Nath Malhotra	Do.	19-2	396	Scotch Mission High School, Gujrat	P., Se.
	3186	Mani Ram Kalra	Do.	21-5	396	Private Student, Dera Ismail Khan District.	P., U.
	3701	Arun Prokash Banerji	Brahman	16-2	396	Private Student, Lucknow District	S., Bg.
119	1801	Maharaj Nath	Do.	15-4	394	Mission High School, Lahore	P., U.
	2211	Ganga Ram	N. B. H.	17-7	394	Wazirabad V. D. J. High School	P., Se.
121	334	Amar Singh, L.	Sikh	20-4	393	Government High School, Ambala City.	P., Se.
	669	Ram Das	N. B. H.	20-2	393	S. D. High School, Hoshiarpur	S., Se.
	1039	Gopeswar Bhattacharjee	Brahman	18-6	393	Mission High School, Ludhiana	S., Bg.
	1127	Mohammad Jan	Muhammadan	16-10	393	Batala A. L. O. E. High School	P., Se.
	1147	Karam Chand Agarwal	N. B. H.	17-8	393	Batala M. B. High School	S., Se.
	3078	Gurdas Ram Charnalia	Do.	18-1	393	National High School, Peshawar	P., Se.
	3223	Chanan Ram	Brahman	17-9	393	Sandeman High School, Quetta	P., Se.
	3421	Ishwar Trichhal	Do.	16	393	S. P. Hindu Collegiate School, Srinagar.	S., H.
129	3422	Madhusudan Kaul	Do.	20-2	392	Ditto ditto	S., H.
130	901	Hari Ram	N. B. H.	19-9	391	Sain Das A. S. High School, Jullundur City.	P., Se.
	2363	Partap Singh	S. J. A.	18-5	391	Government High School, Lyallpur.	S., Se.
	2826	Data Ram	N. B. H.	18-2	391	Government High School, Jhang	S., Se.
133	16	Sheo Parshad	Jain	18-7	390	Government High School, Hissar	P., U.
	1450	Diwan Chand Peshawaria	N. B. H.	17-3	390	Central Model High School, Lahore	S., Se.
	2173	Goverdhan Lal	Do.	17-1	390	U. P. Mission High School, Gujranwala.	P., Se.
	2204	Ghulam Ahmad	Muhammadan	19-11	390	Wazirabad Scotch Mission High School.	P., Se.
137	3559	Brij Lall Sharma	Brahman	15-9	389	Model High School, Patiala	P., Se.
138	803	Karm Chand Jaidka	N. B. H.	15-5	388	Government High School, Jullundur City.	P., Se.
	1226	Amar Nath	Do.	18-7	388	Church Mission High School, Amritsar.	S., H.
	2955	Har Gopal Chopra	Do.	18-5	388	Government OB'rien High School, Mianwali.	S., Se.
141	789	Wazir Chand	Do.	15-11	385	Government High School, Jullundur City.	S., Se.
	1911	Bansi Lal	Do.	16-4	385	Government High School, Montgomery.	P., D.
	2072	Hari Singh Paul	Do.	16-7	385	Eminabad A. S. High School	P., Se.
	2347	Mahta Chaman Lal	Brahman	16-11	385	Scotch Mission High School, Gujrat	P., U.
	3129	Edwin Theodore	Christian	15-2	385	Church Mission High School, Dera Ismail Khan.	P., Se.
146	2216	Atma Singh	Sikh	17-4	384	Wazirabad V. D. J. High School	S., Se.
	2507	Dhyan Chand	N. B. H.	17-7	384	Government High School, Jhelum	S., D.
	2827	Prabhu Dial Varma	Do.	17-5	384	Government High School, Jhang	S., Se.
149	797	Aziz Bakhsh	Muhammadan	19-4	383	Government High School, Jullundur City.	A., D.
	2519	Salig Ram Datt	Brahman	17-2	383	Government High School, Jhelum	P., Se.
	2835	Ghulam Mohammad	Muhammadan	15-7	383	Ditto, Jhang	A., Se.
	3847	Pt. Jagaddhar Bhatt	Brahman	18-6	383	State High School, Srinagar	S., H.
153	100	Sashi Lal Mukerjee	Do.	18-2	382	Bengali Boys' High School, Delhi	S., Bg.
	2027	Masud Khan	Muhammadan	15-1	382	Scotch Mission High School, Sialkot	A., Se.
	2169	Abdul Bari	Do.	16-3	382	Government High School, Lyallpur	A., Se.
	3060	Zafar Ahmad	Do.	23-2	382	M. B. High School, Peshawar	P., A.
157	496	Rishi Datt	Brahman	19-4	381	Harbhagwan Memorial High School, Firozpur.	S., D.
	1516	Amolak Ram Khannah	N. B. H.	15-1	381	D. A.-V. High School, Lahore	S., Se.
	1681	Md. Naim-ur-Rehman	Muhammadan	16-2	381	Islamia High School, Lahore	A., Se.
	2774	Girdhar Datt Kalra	N. B. H.	15-6	381	Government High School, Multan City.	P., Se.

MATRICULATION EXAMINATION (ARTS FACULTY), 1910—CONTINUED.

Merit No.	Roll No.	Name of Candidate.	Race or Creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institution.	Elective and optional subjects in which a candidate passed.
		First Division—concluded.					
161	732	Vishnu Datta Chopra	N. B. H.	15-4	380	Doaba High School, Jullundur City	S., H.
161	2755	Ram Lal Relan	Do.	18-7	380	Government High School, Multan City.	S., D.
161	3405	Gopinath	Brahman	19-8	380	Church Mission High School, Srinagar.	P., U.
161	3446	Shridhar Kaul	Do.	17-7	380	State High School, Srinagar	S., H.
165	1199	Sundar Singh	Sikh	19-2	379	Government High School, Gurdaspur	P., D.
165	1369	Mohammad Bashir	Muhammadan	16-5	379	M. A.-O. High School, Amritsar	P., Sc.
165	2932	Tharia Ram	N. B. H.	20-7	379	Government High School, Muzaffargarh.	S., Sc.
168	1481	Daulat Ram	Do.	17-3	378	Central Model High School, Lahore	P. Sc.
168	1926	Muhammad Akbar	Muhammadan	17-8	378	A. M. High School, Sialkot	A., Sc.
168	2392	Bart Singh	Sikh	17-7	378	Khalsa High School, Lyallpur	P., Sc.
171	20	Siri Kishan	N. B. H.	18-7	377	Government High School, Hissar	P., U.
171	375	Sita Ram	Do.	19-7	377	Mission High School, Ambala City	S., Sc.
171	1362	Charanjeet Singh	S. J. A.	20-8	377	Khalsa Collegiate School, Amritsar	P., D.
171	2446	Ram Lal Chopra	N. B. H.	17	377	Bhera Government High School	P., Sc.
171	3249	Harbans Rai	Do.	15-5	377	Sadiq-Egerton High School, Bahawalpur	P., Sc.
171	3700	Harinafar Banurji	Brahman	18	377	Private Student, Lucknow District	S., Bg.
177	735	Madan Mohan Sharma	Do.	19-7	376	Doaba High School, Jullundur City	P., Sc.
177	1944	Ayudhia Nath	Do.	20 2	376	Government High School, Sialkot	S., Sc.
179	8	Din Dayal	N. B. H.	15-4	375	Government High School, Hissar	P., Sc.
179	1049	Vishen Singh	Do.	20-4	375	Mission High School, Ludhiana	P., Sc.
179	1511	Ram Kishan Chhibber	Brahman	16-1	375	D. A.-V. High School, Lahore	S., Sc.
179	2398	Shiv Charan Das	N. B. H.	15-5	375	Bhera A. S. High School	S., Sc.
		Second Division.					
183	1774	Norah Thakar Das	Christian	16-7	374	Kinnaird Girls' High School, Lahore	U., Sc.
184	2963	Mohammad Akbar Khan	Muhammadan	18-10	373	Government O'Brien High School, Mianwali.	A., Sc.
184	2978	Hukam Chand	N. B. H.	18-3	373	Ditto ditto	P., Sc.
186	2166	Ajab Singh	Sikh	17-9	372	U. P. Mission High School, Gujranwala.	P., Sc.
186	3064	Faqir Chand, III.	N. B. H.	16-4	372	National High School, Peshawar.	S., Sc.
188	419	Bhagwan Singh	S. J. A.	19-5	371	Rupar M. B. High School	P., Sc.
188	1194	Ragnu Nath Dass	N. B. H.	18	371	Government High School, Gurdaspur	P., U.
188	1368	Dilawar Ali	Muhammadan	16-6	371	M. A.-O. High School, Amritsar	P., Sc.
188	1474	Gopal Dass Nayar	N. B. H.	17-7	371	Central Model High School, Lahore	P., Sc.
188	1518	Ram Nath Rajpoot	Do.	16-9	371	D. A.-V. High School, Lahore	S., Sc.
188	2293	Dwarka Nath	Brahman	16-5	371	Government High School, Gujrat	P. Sc.
188	2966	Ali Mohammad	Muhammadan	18-4	371	Government O'Brien High School, Mianwali.	A., D.
188	3079	Shiv Ram	N. B. H.	18-10	371	National High School, Peshawar	P., Sc.
196	969	Ram Lal Bhalla	Do.	16-4	370	Government High School, Ludhiana	P., Sc.
196	1020	Shadi Ram	Do.	16-7	370	J. P. Arya High School, Ludhiana	P., Sc.
196	1301	Giyan Chand	Do.	17-2	370	Hindu Sabha High School, Amritsar	P., U.
196	1378	Bashir Ahmad	Muhammadan	15-5	370	M.A.-O. High School, Amritsar	P., U.
196	1769	Grace Talib ud-din	Christian	17	370	Kinnaird Girls' High School, Lahore	P., Sc.
196	2268	Mohendra Nath	N. B. H.	15-4	370	Private Student, Gujranwala District	S., H.
196	2930	Duni Chand	Do.	20-8	370	Government School, Muzaffargarh	S., Sc.
196	3187	Wisanda Ram	Do.	21-1	370	Church Mission High School, Bannu	S., Sc.
204	1675	Inayat Ullah, II.	Muhammadan	18-7	369	Islamia High School, Lahore	A., Sc.
204	1679	Sultan Ali, I.	Do.	18-1	369	Ditto, ditto	A., Sc.
204	2120	Jiwan Singh	Sikh	19 5	369	Khalsa High School, Gujranwala	P., Sc.
204	3369	Chirag Din	Muhammadan	21-0	369	Randhir Collegiate School, Kapurthala.	P., Sc.
208	468	Mohamed Yakub Khan	Do.	16-10	368	Government High School, Firozpur	P., Sc.
208	521	Sham Lall	N. B. H.	21-1	368	Moga D. B. High School	P., Sc.
208	1280	Mohd. Tufail Khan	Muhammadan	19-5	368	Government High School, Amritsar	P., U.
208	3699	Syama Charan Banurji	Brahman	19-6	368	Private Student, Lucknow District	S., Bg.
212	880	Ramji Dass	N. B. H.	19-1	367	Sain Das A. S High School, Jullundur City.	S., Sc.
212	1485	Dewan Chand	Do.	17-10	367	Central Model High School, Lahore	P., U.
212	15·3	Ashutosh Mukerjee	Brahman	17-5	367	D. A.-V. High School, Lahore	S., H.
212	1952	Mohammad Majid	Muhammadan	16	367	Government High School, Sialkot	A., D.
216	307	Kirpa Kam Baber	N. B. H.	17-9	366	A. S. High School, Ambala City	P., Sc.
216	621	Hans Raj Rishi	Brahman	17-6	366	Government High School, Hoshiarpur	P., Sc.
216	733	Saran Dass	Do.	19	366	Doaba High School, Jullundur City	S., P.
216	2823	Har Datt	Do.	16	366	Government High School, Jhang	S., Sc.
216	3061	Fateh Haider Shah	Muhammadan	20-11	366	M. B. High School, Peshawar	P., A.

MATRICULATION EXAMINATION (ARTS FACULTY), 1910—CONTINUED.

Merit No.	Roll No.	Name of Candidate.	Race or Creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institution.	Elective and optional subjects in which a candidate passed.
		Second Division—continued.					
221	1949	Nasir Din	Muhammadan	15-8	365	Government High School, Sialkot	A., Sc.
	2768	Bishambar Sahai Kayastha	N. B. H.	15-7	365	Ditto, ditto Multan City	P., Sc.
	3250	Matwala Ram	Do.	18-1	365	Sadiq-Egerton High School, Bahawalpur.	P., Sc.
224	17	Tulsi Ram	Do.	19-5	364	Government High School, Hissar	P., U.
	1330	Gujjar Singh	S. J. A.	21-6	364	Khalsa Collegiate School, Amritsar	P., U.
	1445	Kishan Chand	N. B. H.	16-3	364	Central Model High School, Lahore	S., Sc.
	2940	Khan Chand	Do.	18	364	Government High School, Muzaffargarh	P., Sc.
	3107	Padam Sain	Jain	18-1	364	M. B. High School, Kohat	P., Sc.
229	2	Maman Singh	N. B. H. J. A.	18-6	363	Government High School, Hissar	S., Sc.
	204	Sayyad Sajjad Hussain	Muhammadan	19-11	363	St. Stephen's Mission High School, Delhi.	A., U.
	1016	Din Dayal	N. B. H.	17-3	363	J. P. Arya High School, Ludhiana	P., Sc.
232	1067	Anokh Singh	S. J. A.	21-4	362	Khalsa High School, Ludhiana	P., Sc.
	1238	Mohan Singh Hoon	Sikh	17-3	362	Church Mission High School, Amritsar.	P., U.
	2167	Sheo Nath	N. B. H.	16-4	362	U. P. Mission High School, Gujranwala.	P., Sc.
	2416	Anant Ram Chaudhry	Do.	18.8	362	Bhera A. S. High School	P., Sc.
	3566	Mohd. Monir	Muhammadan	16-11	352	Model High School, Patiala	P., Sc.
237	1585	Chiman Lal, I.	N. B. H.	17-6	361	D. A.-V. High School, Lahore	P., Sc.
	2014	Sanjhi Mal Magautra	Brahman	18-3	361	Scotch Mission High School, Sialkot.	S., Sc.
	2018	Lakhmi Ram	N. B. H.	17-11	361	Ditto ditto	S., Sc.
	2170	Balwant Singh	Sikh	18-5	361	U. P. Mission High School, Gujranwala.	P., Sc.
	2781	Ram Narain Dua	N. B. H.	16-8	361	Government High School, Multan City.	P., Sc.
	3563	Gokal Chand Mathur	Do.	15-9	361	Model High School, Patiala	P., Sc.
243	18	Brij Lal	Do.	17-1	360	Government High School, Hissar	P., U.
	975	Yusaf Ali	Muhammadan	20 3	360	Government High School, Ludhiana	P., Sc.
	1159	Asgar Hussain	Ditto	21-8	360	Batala M. B. High School	P., U.
	1897	Mohan Lal	N. B. H.	16-8	360	Government High School, Montgomery.	P., Sc.
	2175	Amar Chand	Do.	16-1	360	U. P. Mission High School, Gujranwala.	P., Sc.
	3536	Tajammul Hussain	Muhammadan	17 7	360	City High School, Patiala.	P., Sc.
249	628	Nand Singh	Sikh	18-9	359	Government High School, Hoshiarpur.	P., Sc.
	1267	Kirpal Singh Doon	Do.	17-10	359	Government High School, Amritsar	P., Sc.
	1365	Farzand Ali	Muhammadan	18-3	359	M. A.-O. High School, Amritsar	A., D.
	1494	Imtiaz Ali	Do.	16-11	359	Central Model High School, Lahore	P., U.
	2360	Bhagat Ram	N. B. H. J. A.	20 9	359	Government High School, Lyallpur	S., Sc.
254	364	Jagdish Rai	N. B. H.	18-11	358	Jagadhri M. B. High School	S., Sc.
	1977	Dhanpat Rai Jai	Do.	18	358	Government High School, Sialkot	P., D.
	3163	Wishan Dass	Do.	16-11	358	Victoria Bharatri High School, Dera Ismail Khan.	P., Sc.
257	1385	Ahmad Ali Zamir	Muhammadan	18	357	M. A.-O. High School, Amritsar	P., U.
	1465	Fateh Khan Bhatti	Do.	15-2	357	Central Model High School, Lahore	A., Sc.
	1565	Guran Ditta	N. B. H.	16-6	357	D.-A. V. High School, Lahore	P., Sc.
	1859	Kirpa Ram Anand	Do.	21-9	357	Private Student, Lahore District	P., Sc.
	1927	Mohammad Shafi	Muhammadan	18	357	A. M. High School, Sialkot	A., Sc.
262	2201	Jagjodh Singh	Sikh	21-3	356	U. P. Mission High School, Gujranwala.	P., Pb.
	3285	Jaishi Ram Mehta	N. B. H.	22	356	Private Student, Chamba State	P., U.
264	501	Ram Chand Agarwal	Do.	16-3	355	Harbhagwan Memorial High School, Firozpur.	P., Sc.
	541	Suchet Chand	N. B. H. R. A.	20-3	355	Palampur Government High School	S., Sc.
	1225	Sotakhan Singh	Sikh	17-4	355	Church Mission High School, Amritsar.	S., H.
	1468	Mohammad Sharif	Muhammadan	19-8	355	Central Model High School, Lahore	P., Sc.
	2088	Ujagar Singh	S. J. A.	16-5	355	Government Brandreth High School, Gujranwala.	P., Sc.
	2286	Bihari Lal	N. B. H.	17-11	355	Government High School, Gujrat	S., Sc.
	2702	Amar Singh	Sikh	25-10	355	Private Student, Rawalpindi District	P., Pb.
	2851	Giyan Chand	N. B. H.	17-11	355	Government High School, Jhang	P., Sc.
272	409	Rawal Singh	S. J. A.	19-5	354	Mission High School, Ambala City	P., U.
	614	Allah Bakhsh	Muhammadan	22-3	354	Government High School, Hoshiarpur.	P., Sc.
	2705	Khem Chandraw	N. B. H.	17-3	354	A. S. High School, Multan	S., Sc.
	3340	Murari Lall Sharma	Brahman	17-2	354	Sangrur Raj High School	S., D.

MATRICULATION EXAMINATION (ARTS FACULTY), 1910—CONTINUED.

Merit No.	Roll No.	Name of Candidate.	Race or Creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institution.	Elective and optional subject in which a candidate passed.
			Second Division—continued.				
276	222	Chandan Singh ...	N. B. H. J. A. ...	16-1	353	St. Stephen's Mission High School, Delhi.	P., Sc.
	1314	Harbakhsh Singh Siddhu ...	S. J. A. ...	19-9	353	Khalsa Collegiate School, Amritsar ...	P., Sc.
	2015	Viru Mal Aul ...	N. B. H. ...	17-2	353	Scotch Mission High School, Sialkot...	S., Sc.
279	417	Murari Lall ...	Do. ...	19-6	352	Rupar M. B. High School ...	P., Sc.
	1498	S. Ghulam Abbas ...	Muhammadan ...	19-10	352	Central Model High School, Lahore...	P., D.
	1776	Gulzar Muhammed Ali ...	Do. ...	17-3	352	Kinnaird Girls' High School, Lahore	U., Sc.
	2547	Dilawar Ali ...	Do. ...	16-8	352	Pind Dadan Khan M. B. High School	A., Sc.
283	5	Ghulam Mohi-ud-din ...	Do. ...	17-1	351	Government High School, Hissar ...	A., Sc.
	1013	Amar Nath, I. ...	N. B. H. ...	16-2	351	J. P. Arya High School, Ludhiana ...	S., H.
	1128	Sant Singh Bedi ...	Sikh ...	18-8	351	Batala A. L. O. E. High School ...	P., Sc.
	1335	Shiv Singh ...	Brahman ...	18	351	Khalsa Collegiate School, Amritsar...	P., U.
	1349	Balwant Singh Shahpuria ...	Sikh ...	18-9	351	Ditto ditto ...	P., Pb.
	2242	Dewan Chand Rajput ...	N. B. H. ...	19-11	351	Wazirabad V. D. J. High School ...	P., U.
289	19	Shikru Mal ...	Jain ...	19-11	350	Government High School, Hissar ...	P., U.
	502	Narain Dass ...	N. B. H. ...	17-8	350	Harbhagwan Memorial High School, Firozpur.	P., Sc.
	740	Amir Din ...	Muhammadan ...	20-3	350	Doaba High School, Jullundur City ...	P., Sc.
	1193	Fazl Din ...	Do. ...	20-3	350	Government High School, Gurdaspur	P., U.
	2979	Mangha Ram ...	N. B. H. ...	18-9	350	Government O'Brien High School, Mianwali.	P., Sc.
	3430	Ujagar Singh ...	Sikh ...	19-10	350	S. P. Hindu Collegiate School, Srinagar.	P., U.
295	799	Baboo Ram Sethi ...	N. B. H. ...	20-10	349	Government High School, Jullundur City.	P., Sc.
	1113	Mohan Lal Prashar ...	Brahman ...	20-10	349	Batala A. L. O. E. High School ...	S., H.
	1856	Hasham Ali ...	Muhammadan ...	22-11	349	Private Student, Lahore District ...	P., Sc.
	3122	Gurdiyal ...	Brahman ...	20-3	349	Church Mission High School, Dera Ismail Khan.	P., Sc.
	3237	Diwan Chand, I. ...	N. B. H. ...	16-6	349	Sandeman High School, Quetta ...	P., U.
300	230	Jugal Kishore Mathur ...	Do. ...	19-5	348	St. Stephen's Mission High School, Delhi.	P., Sc.
	2323	Jai Ram Dass ...	Do. ...	20	348	Scotch Mission High School, Gujrat...	P., Sc.
	3351	Hans Raj ...	Do. ...	19-1	348	Phagwara High School ...	S., H.
303	437	Mohd. Islam ...	Muhammadan ...	15-4	347	Government High School, Firozpur ...	P., D.
	796	Fazl Qadir ...	Do. ...	17-2	347	Government High School, Jullundur City.	A., D.
	808	Habib Ullah ...	Do. ...	18-3	347	Ditto ditto ...	P., Sc.
	1941	Brij Lal Abrol ...	N. B. H. ...	17	347	Government High School, Sialkot ...	S., Sc.
	2176	Sardari Mal, II. ...	Do. ...	19-9	347	U. P. Mission High School, Gujranwala	P., Sc.
	3304	Biswa Nath Vadahra ...	Do. ...	17-4	347	Sri Ranbir High School, Jammu ...	P., Sc.
309	793	Nimat Khan ...	Muhammadan ...	22-10	346	Government High School, Jullundur City.	A., P.
	1571	Balwant Singh ...	N. B. H. ...	15-11	346	D. A.-V. High School, Lahore ...	P., Sc.
	1560	Gian Chand ...	Do. ...	16-3	346	Government High School, Sialkot ...	P., Sc.
	2228	Diwan Chand Gorowara ...	Do. ...	17-7	346	Wazirabad V. D. J. High School ...	P., Sc.
	3278	Puran Chandra Puri ...	Do. ...	17-7	346	State High School, Chamba ...	P., U.
314	228	Salig Ram *alias* Molar Ram ...	N. B. H. J. A. ...	18-5	345	St. Stephen's Mission High School, Delhi.	P., Sc.
	3372	Hukam Chand, I. ...	N. B. H. ...	16-8	345	Randhir Collegiate School, Kapurthala	P., Sc.
316	421	Ram Kishan ...	Do. ...	17-5	344	Rupar M. B. High School ...	P., Sc.
	747	Lachhman Singh, II. ...	S. J. A. ...	18-6	344	Doaba High School, Jullundur City ...	P., Sc.
	1458	Keshwa Nand Peshawaria ...	N. B. H. ...	18	344	Central Model High School, Lahore ...	S., H.
	2147	Mahan Singh ...	Sikh ...	19-2	344	Khalsa High School, Gujranwala ...	P., Pb.
	3127	Ghulam Rasul Shah ...	Muhammadan ...	17-7	344	Church Mission High School, Dera Ismail Khan.	P., Sc.
	3130	Thakar Das Taneja ...	N. B. H. ...	16-2	344	Ditto ditto ...	P., Sc.
	3745	Ganesh Sinha Sharma ...	Brahman ...	17-8	344	Private Student, Saran District ...	S., H.
	3762	Syed Ahmed ...	Muhammadan ...	16-11	344	Private Student, Hyderabad State ...	A., Sc.
324	159	Parma Nand ...	Brahman ...	18-3	343	Government High School, Delhi ...	P., Sc.
	280	Bal Sarup Bhatnagar ...	N. B. H. ...	18-4	343	Ditto, ditto Karnal ...	P., Sc.
	359	Abdul Latif ...	Muhammadan ...	18-3	343	Hindu Muhammadan High School, Ambala City	P., U.
	763	Fazal Mohamad ...	Do. ...	16-1	343	Doaba High School, Jullundur City ...	P., U.
	929	Niamat Rai ...	N. B. H. ...	16-2	343	Victor High School, Jullundur Cantonment.	P., Sc.
	1405	Puran Chand Khanna ...	Do. ...	15-8	343	P. B. N. High School, Amritsar ...	P., Sc.
	2028	Rahmat Ullah ...	Muhammadan ...	20-9	343	Scotch Mission High School, Sialkot...	A., Sc.
	2362	Chuni Lal ...	N. B. H. ...	20-4	343	Government High School, Lyallpur ...	S., Sc.
	2997	Sewa Singh ...	Sikh ...	17-1	343	Abbottabad A. V. A. S. High School	P., Sc.

MATRICULATION EXAMINATION (ARTS FACULTY), 1910—CONTINUED.

Second Division—continued.

Merit No.	Roll No.	Name of Candidate.	Race or Creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institution.	Elective and optional subjects in which a candidate passed.
333	326	Shahzada Ram	N. B. H.	17-1	342	Government High School, Ambala City	S., D.
	2357	Zia-ud-din	Muhammadan	18-2	342	Scotch Mission High School, Gujrat	P., A.
	2442	Muhammad Said	Do.	16-9	342	Bhera Government High School	A., U.
	2448	Karam Chand	N. B. H.	18-7	342	Ditto ditto	P., Se.
	2479	Mehdi Khan	Muhammadan	20-4	342	Dalwal Mission High School	P., Se.
	3233	Narain Dass	N. B. H.	18-1	342	Sandeman High School, Quetta	P., U.
	3606	Diwan Chand	Do.	18-9	342	V. J. State High School, Punch	P., Sc.
340	1912	Tilok Chand	Do.	19-5	341	Government High School, Montgomery	P., D.
	2272	Boota Ram Kewal	Brahman	31-2	341	Private Student, Gujranwala District	P., U.
	2389	Dina Nath	N. B. H.	19-5	341	Government High School, Lyallpur	P., D.
	2934	Bhola Ram	Brahman	19	341	Ditto, Muzaffargarh.	S., H.
	2981	Suhrab Khan	Muhammadan	16-10	341	Government O'Brien High School, Mianwali.	P., Sc.
	3419	Rada Krishen Rama	Brahman	16-11	341	S. P. Hindu Collegiate School, Srinagar.	S., H.
346	1389	Mohammad Amin, I.	Muhammadan	15-2	340	M. A.-O. High School, Amritsar	P., U.
	1967	Ishar Dass	N. B. H.	20-10	340	Government High School, Sialkot	P., Se.
	2026	Abdur Rahman	Muhammadan	16-6	340	Scotch Mission High School, Sialkot	A., Sc.
	2224	Parakash Chandra Pa'patis	N. B. H.	20-4	340	Wazirabad V. D. J. High School	P., Sc.
350	282	Mohd. Aiyub Ali Khan	Muhammadan	18-5	339	Government High School, Karnal	P., U.
	513	Sayad Munawar Hussain	Do.	20-11	339	Harbhagwan Memorial High School, Firozpur.	P., U.
	786	Durga Das	N. B. H.	16-6	339	Government High School, Jullundur City.	S., Sc.
	1183	Madhu Sudan Lal Datta	Brahman	16-1	339	Government High School, Gurdaspur	P., Sc.
	1237	Jowahir Singh Jaaj	Sikh	21-3	339	Church Mission High School, Amritsar	P., U.
	2229	Hanwant Bir Singh Chhachhi	Do.	17-4	339	Wazirabad V. D. J. High School	P., Sc.
	2486	Sahib Ditta Mal Sawhni	N. B. H.	20-2	339	Dalwal Mission High School	P., Sc.
	2512	Mohammad Akbar	Muhammadan	19-3	339	Government High School, Jhelum	P., Sc.
	2758	Mohammad Humayun	Do.	17	339	Government High School, Multan City	A., Sc.
	3073	Manohar Lal	N. B. H.	17-6	339	National High School, Peshawar	P., Sc.
360	218	Puran Singh Varma	N. B. H. J. A.	19-10	338	St. Stephen's Mission High School, Delhi.	P., Sc.
	322	Banwari Lal	N. B. H.	19-6	338	Government High School, Ambala City	S., Sc.
	553	Khub Singh	N. B. H. R. A	21-4	338	Palampur Government High School	P., Sc.
	754	Munshi Khan	Muhammadan	21-11	338	Government High School, Jullundur City.	A., P.
	970	Basant Singh	Sikh	20-7	338	Government High School, Ludhiana	P., Sc.
	1919	Mula Mal	N. B. H.	20	338	A. M. High School, Sialkot	S., Sc.
	1947	Durga Das	Do.	18	338	Government High School, Sialkot	S., D.
	1957	Gokal Chand	Do.	19-7	338	Ditto ditto	P., Sc.
	2902	Barkat Ali (Jaswal)	Muhammadan	18-5	338	Ditto, Dera Ghazi Khan.	P., Sc.
	3033	Fazal Mahmud, I.	Do.	20-10	338	Islamia High School, Peshawar	A., P.
370	181	Sukh Ram Sharma	Brahman	21-3	337	Government High School, Delhi	P., U.
	198	Mithan Lal	Do.	17-11	337	St. Stephen's Mission High School, Delhi.	S., H.
	610	Ram Lal	Do.	20-1	337	Government High School, Hoshiarpur	S., H.
	963	Abdul Majid	Muhammadan	17-11	337	Ditto, ditto Ludhiana	A., Sc.
	1504	Sultan Singh	Sikh	15-11	337	D. A.-V. High School, Lahore	S., Sc.
	2016	Nanak Chand	N. B. H.	16-1	337	Scotch Mission High School, Sialkot	S., Sc.
	2172	Labh Chand	Do.	19	337	U. P. Mission High School, Gujranwala.	P., Sc.
	2210	Fazal Hasan	Muhammadan	19-8	337	Wazirabad Scotch Mission High School.	P., Sc.
	2283	Allah Ditta	Do.	19	337	Dinga Sardar Hakim Singh High School.	P., U.
379	874	Faqir Chand	N. B. H.	20-11	336	Mission High School, Jullundur City	P., S.
	952	Edward Browne	Christian	18-9	336	Christian Boys' High School, Ludhiana	P., Sc.
	1125	Allah Rakkha	Muhammadan	20-2	336	Batala A. L. O. E. High School	P., Sc.
	2405	Kundan Lal	N. B. H.	16-4	336	Bhera A. S. High School	S., Sc.
	2518	Qabal Singh	Sikh	16-11	336	Government High School, Jhelum	P., Sc.
	2956	Sewa Ram	N. B. H.	17-11	336	Government O'Brien High School, Mianwali.	S., Sc.
	2958	Lalit Mohan Bannerji	Brahman	18-1	336	Ditto ditto	S., Sc.
	3366	Mohammad Din	Muhammadan	17-10	336	Randhir Collegiate School, Kapurthala.	P., Sc.
	3603	Mohan Lal	Brahman	19-9	336	Private Student, Patiala State	P., U.

MATRICULATION EXAMINATION (ARTS FACULTY), 1910—CONTINUED.

Merit No.	Roll No.	Name of Candidate.	Race or Creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institution.	Elective and optional subjects in which a candidate passed.
			Second Division—continued.				
388	1562	Daya Ram Malik	N. B. H.	15·2	335	D. A.-V. High School, Lahore	P., Sc.
	2516	Guru Das	Do.	18·3	335	Government High School, Jhelum	P., Sc.
	3150	Shiv Diyal	Do.	17·5	335	Keen M. B. High School, Dera Ismail Khan.	P., Sc.
391	117	Muhammad Husain	Muhammadan	17·8	334	Government Anglo-Arabic High School, Delhi.	A., U.
	378	Joti Parshad	N. B. H.	17·7	334	Mission High School, Ambala City	S., Sc.
	1111	Tek Chand	Do.	17·8	334	Batala A. L. O. E. High School	S., H.
	2168	Husain Ali	Muhammadan	22·1	334	U. P. Mission High School, Gujranwala.	P., Sc.
	2972	Jai Diyal	N. B. H.	17·7	334	Government O'Brien High School, Mianwali.	P., Sc.
	3266	Ram Kishan	Do.	19·1	334	Sadiq-Egerton High School, Bahawalpur.	P., H.
397	448	Sarda Parshad	Brahman	16·6	333	Government High School, Simla	P., Sc.
	1300	Kripal Singh	Sikh	17·6	333	Hindu Sabha High School, Amritsar	P., U.
	1446	Ram Lall Kumar	N. B. H.	18·4	333	Cenral Model High School, Lahore	S., Sc.
	1638	Radha Kishan	Do.	21·11	333	Dyal Singh High School, Lahore	P., Sc.
	2246	Prem Nath Chopra	Do.	15 1	333	Wazirabad V. D. J. High School	P., U.
	2897	Hawan Lal Dawra	Do.	16·2	333	Government High School, Dera Ghazi Khan.	P., Sc.
403	31	Surat Singh	N. B. H. J. A.	21 7	332	Government High Snhool, Rohtak	P., U.
	290	Gita Ram Aggarwal	N. B. H.	19·4	332	Government High School, Karnal	P., D.
	651	Nur Muhammad	Muhammadan	17·11	332	Islamia High School, Hoshiarpur	P., Sc.
	1191	Ghulam Farid Khan	Do.	18·4	332	Government High School, Gurdaspur	P., U.
	1195	Mohammed Ismail	Do.	20·1	332	Ditto ditto	P., U.
	1239	Wali Muhammad	Do.	16·10	332	Church Mission High School, Amritsar.	P., U.
	1296	Hardit Singh	Sikh	20·9	332	Hindu Sabha High School, Amritsar	P., Sc.
	1353	Basant Singh	S. J. A.	19·1	332	Khalsa Collegiate School, Amritsar	P., Pb.
	1598	Hari Krishen Mehra	N. B. H.	17·1	332	D. A. V. High School, Lahore	P., U.
	2053	Ahmad Beg	Muhammadan	20·8	332	Private Student, Sialkot District	A., U.
	2414	Ganpat Rai	N. B. H.	21·9	332	Bhera Government High School	P., Sc.
	2677	Mohd. Akbar	Muhammadan	17·5	332	U. P. Mission High School, Rawalpindi.	P., U.
	3292	Devi Chand	N. B. H.	17·10	332	Mirpur State High School	P., U.
416	1102	Kanshi Ram Suri	Do.	24·1	331	Government High School, Gurdaspur	P., U.
	1273	Jafar Ali	Muhammadan	16·3	331	M. A.-O. High School, Amritsar	P., Sc.
	1318	Gardit Singh Sadhar	Sikh	18·10	331	Khalsa Collegiate School, Amritsar.	P., Sc.
	1322	Chanan Singh	S. J. A.	22·6	331	Ditto ditto	P., Sc.
	1782	Durga Das Sondhi	N. B. H.	17 7	331	Mission High School, Lahore	S., H.
	2759	Sayad Husain Ahmad Shah	Muhammadan	15·4	331	Government High School, Multan City.	A., Sc.
	3146	Ghulam Husain	Do.	19·1	331	Keen M. B. High School, Dera Ismail Khan.	A., Sc.
	3308	Bishember Dass	Brahman	15·6	331	Sri Ranbir High School, Jammu	P., Sc.
424	142	Nizam-ud-din	Muhammadan	18·2	330	Government Anglo-Arabic High School, Delhi.	P., U.
	244	M. Riaz-ud-din Khan	Do.	19·11	330	St. Stephen's Mission High School, Delhi.	P., U.
	439	Budh Singh	Sikh	20·10	330	Private Student, Ambala District	P., U.
	1810	Harnam Singh	Do.	22·5	330	Mission High School, Lahore	P., U.
	2071	Mahtab Din	Muhammadan	19·4	330	Eminabad A. S. High School	P., Sc.
	2219	Ram Gopal Verma	N. B. H.	17 8	330	Wazirabad V. D. J. High School	S., H.
	2227	Milkhi Ram	Do.	16·11	330	Ditto ditto	P., Sc.
	2883	Sh. Fazl Mohd.	Muhammadan	19·4	330	Government High School, Dera Ghazi Khan.	A., D.
	3001	Jiwan Dass Bakhshi	N. B. H.	18·10	330	Abbottabad, A. V. A. S High School	P., U.
	3076	Khushi Ram Kaisth	Do.	18·3	330	National High School, Peshawar	P., Sc.
434	389	S. Shabbir Husain	Muhammadan	18·9	329	Mission High School, Ambala City	A., P.
	518	Gajindar Singh	S. J. A.	17·11	329	Moga D. B. High School	P., Sc.
	1343	Hira Singh	Sikh	17·5	329	Khalsa Collegiate School, Amritsar	P., Pb.
	1633	Puran Chand	Brahman	16·10	329	Dyal Singh High School, Lahore	S., H
	1741	Ahmad Hosain	Muhammadan	17·8	329	Islamia High School, Lahore	P., D.
	2033	Piyare Lal	N. B. H.	19 8	329	Scotch Mission High School, Sialkot	P., Sc.
	2281	Bihari Lal	Do.	19·4	329	Dinga Sardar Hakim Singh High School.	P., U.
	2467	Chuni Lal Dhown	Do.	16·1	329	Chakwal D. B. High School	P., Sc.
	2618	Shiv Dev Singh	Brahman	19 7	329	D. A.-V. High School, Rawalpindi	P., U.
	2838	Qadir Bakhsh	Muhammadan	19	329	Government High School, Jhang	A., P.
	3448	Chandra Dhar	Brahman	18·2	329	State High School, Srinagar	P., Sc.

MATRICULATION EXAMINATION (ARTS FACULTY), 1910—CONTINUED.

Merit No.	Roll No.	Name of Candidate.	Race or Creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institution.	Elective and optional subjects in which a candidate passed.
			Second Division—continued.				
	271	Jogi Dass Agarwal Jain	Jain	18-3	328	Government High School, Karnal	S.
	1554	Sri Ram Bhargava	Brahman	18-4	328	D. A. V. High School, Lahore	S., H.
	3052	Lachhman Dass	N. B. H.	15-7	328	M. B. High School, Peshawar	P., H.
	3059	Bahram Khan	Muhammadan	18-4	328	Ditto ditto	P., A.
445	3147	Ghulam Qadir	Do.	16-10	328	Keen M. B. High School, Dera Ismail Khan.	A., Sc.
	3514	Atma Ram	Brahman	16-1	328	Bassi High School	P., U.
	3523	Kundan Lall	N. B. H.	16-8	328	Bhatinda Rajindra High School	S., Sc.
	934	Patel Jethabhai Motibhai	Do.	19-10	327	Private Student, Jullundur District	S., Phy. & Hg.
	1015	Gokal Chandar Sharma	Brahman	22-3	327	I. P. Arya High School, Ludhiana	S., H.
452	2202	Teja Singh	S. J. A.	18-11	327	U. P. Mission High School, Gujranwala	P., Pb.
	2456	Hayat Ahmad	Muhammadan	18-2	327	Bhera Government High School	P., U.
	2716	Salamat Rai	N. B. H.	15-8	327	A. S. High School, Multan	P., Sc.
	3426	Sri Kanth Thusu	Brahman	16-1	327	S. P. Hindu Collegiate School, Srinagar.	P., U.
	418	Karam Bakhsh	Muhammdan	16-6	326	Rupar M. B. High School	P., Sc.
	666	Dilbagh Rai Jaswal	N. B. H. R. A.	18-6	326	S. D. High School, Hoshiarpur	S., Sc.
	1524	Gurmukh Singh Mongla	N. B. H.	17-5	326	D. A.-V. High School, Lahore	S., H.
	1940	Alam Shah	Muhammadan	20-8	326	A. M. High School, Sialkot	P., U.
458	2237	Amar Nath Sondhi	N. B. H.	17-2	326	Wazirabad V. D. J. High School	P., U.
	2393	Jamna Dass	Do.	18-2	326	Khalsa High School, Lyallpur	P., Sc.
	3156	Banwari Lal	Do.	16-2	326	Keen M. B. High School, Dera Ismail Khan.	P., U.
	3343	Nand Kishor	Do.	15-11	326	Sangrur Raj High School	P., Sc.
	299	Mohan Lall Gautama	Brahman	19-10	325	A. S. High School, Ambala City	S., U.
	1150	Nanak Chand	N. B. H.	18-5	325	Batala M. B. High School	S., H.
	1680	Mohd. Usaf	Muhammadan	15-6	325	Islamia High School, Lahore	A., Sc.
	1935	Milkhi Ram	N. B. H.	20-3	325	A. M. High School, Sialkot	P., Sc.
465	2302	Niaz Ahmad	Muhammadan	16-1	325	Government High School, Gujrat	P., U.
	2324	Rahmat Ullah	Do.	17-5	325	Scotch Mission High School, Gujrat	P., Sc.
	2402	Phiraya Lal	N. B. H.	16-11	325	Bhera A. S. High School	S., Sc.
	2970	Bhola Ram Minocha	Do.	15-7	325	Government O'Brien High School, Mianwali.	P., Sc.
	3169	Manghu Lal	Do.	16-7	325	Victoria Bharatri High School, Dera Ismail Khan.	P., Sc.
	35	Maman Singh Jain	Do.	20-8	324	Government High School, Rohtak	P., U.
	194	Net Ram *alias* Note Ram	Do.	18-3	324	St. Stephen's Mission High School, Delhi.	S., Sc.
	864	Md. Mahbub Hasan	Muhammadan	18-5	324	Mission High School, Jullundur City	P., U.
	1250	Lakha Singh Ahluwalia	N. B. H.	20-11	324	Government High School, Amritsar	S., H.
	1530	Chuni Lal Nayar	Do.	17-10	324	D. A.-V. High School, Lahore	S., H.
	1646	Shamsur Rahman Sabri	Muhammadan	19-1	324	Dyal Singh High School, Lahore	P., U.
	1770	Mubariza Roshan Khan	Christian	18-3	324	Kinnaird Girls' High School, Lahore	U., Sc.
475	1916	Shiv Charan Singh	Sikh	17-4	324	Government High School, Sialkot	P., Pb.
	2313	Ghulam Husain Sadiqi	Muhammadan	18-2	324	Scotch Mission High School, Gujrat	P., U.
	2447	Jiwan Mal	N. B. H.	18-11	324	Bhera Government High School	P., Sc.
	2466	Ishar Dat	Do.	19-3	324	Chakwal D. B. High School	P., Sc.
	2697	Gopal Singh	Sikh	21-11	324	Private Student, Rawalpindi District	P., U.
	3063	Charanjit Mall Bhaseen	N. B. H.	16-6	324	National High School, Peshawar	S., Sc.
	3166	Mohan Lal	Do.	16-9	324	Victoria Bharatri High School, Dera Ismail Khan.	P., Sc.
	3443	Maheshur Raina	Brahman	18-6	324	State High School, Srinagar	S., H.
	488	Shri Ram	Do.	20-1	323	Government High School, Firozpur	P., D.
	835	Muhammad Bashir Faruqi	Muhammadan	16-10	323	Ditto, Jullundur City.	P., D.
	1469	Sher Singh Chutani	N. B. H.	16-3	323	Central Model High School, Lahore	P., Sc.
	1506	Nand Lal	Do.	17-4	323	D. A.-V. High School, Lahore	S., Sc.
	2358	Barkat Rai	Do.	18-6	323	Government High School, Lyallpur	S., D.
	2434	Ram Lall Sethi	Do.	20	323	Bhera Government High School	S., H.
490	2676	Fazal Ahmad	Muhammadan	18-1	323	U. P. Mission High School, Rawalpindi	P., U.
	2936	Jaswant Singh	Sikh	18	323	Government High School, Muzaffargarh	S., D.
	3022	Prem Singh	Do.	17-5	323	Ed. Church Mission High School, Peshawar.	P., Sc.
	3028	Ali Ahmad	Muhammadan	19	323	Ditto ditto	P., U.
	3047	Fazal Ilahi	Do.	20-5	323	M. B. High School, Peshawar	P., Sc.
	3191	Wishan Dass	N. B. H.	17-4	323	Church Mission High School, Bannu	P., Sc.
	327	Abdul Rashid	Muhammadan	17	322	Government High School, Ambala City	A., Sc.
	330	Gur Bakhsh Singh	S. J. A.	15-3	322	Ditto, ditto	P., Sc.
	1356	Nirmal Singh	Sikh	18	322	Khalsa Collegiate School, Amritsar	P., Pb.
502	1948	Sanjhi Mall	N. B. H.	16	322	Government High School, Sialkot	S., D.
	2243	Sohan Lal Nayar	Do.	20-4	322	Wazirabad V. D. J. High School	P., U.
	2958	Amar Nath Chaddah	Do.	20-4	322	Ditto ditto	P., U.

MATRICULATION EXAMINATION (ARTS FACULTY), 1910—CONTINUED.

Merit No.	Roll No.	Name of Candidate.	Race or Creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institution.	Elective and optional subjects in which candidate passed.
			Second Division—continued.				
	3149	Nand Lal	N. B. H.	17 7	322	Keen M. B. High School, Dera Ismail Khan.	P., Sc.
302	3420	Ram Chand Kak	Brahman	18-9	322	S. P. Hindi Collegiate School, Srinagar	S., H.
	3737	A. Lakshmi Narayen	N. B. H.	21-1	322	Private Student, Ranchi District	S., H.
	1	Lekh Ram	N. B. H. J. A.	23-8	321	Government High School, Hissar	P., Sc.
	377	Salig Ram Sharma	Brahman	17-3	321	Mission High School, Ambala City	S., Sc.
	413	Shugan Chand	N. B. H. R. A.	21 3	321	Ditto ditto	P., U.
	810	Dina Nath Aggarwal	N. B. H.	17 5	321	Government High School, Jullundur City	P., Sc.
	1060	Ram Kishan	S. J. A.	19-11	321	Mission High School, Ludhiana	P., D.
	1062	Gopal Singh	Sikh	18 2	321	Khalsa High School, Ludhiana	S., Sc.
311	1178	Ali Ahmad	Muhammadan	18 2	321	Government High School, Gurdaspur	A., U.
	1309	Lal Singh	Sikh	16-10	321	Khalsa Collegiate School, Amritsar	S., Pb.
	1414	Mohammad Yosaf	Muhammadan	16-9	321	P. B. N. High School, Amritsar	P., U.
	1438	Daulat Ram	Brahman	20	321	Private Student, Amritsar District	P., U.
	1460	Parma Nand	N. B. H.	16-6	321	Central Model High School, Lahore	S., D.
	1817	Safdar Ali	Muhammadan	17 10	321	Mission High School, Lahore	P., U.
	3142	Notan Dass	N. B. H.	19-1	321	Keen M. B. High School, Dera Ismail Khan.	S., Sc.
	6	Mohammad Ismail	Muhammadan	17 7	320	Government High School Hissar	A., U.
	422	Mit Singh	S. J. A.	20	320	Rupar M. B. High School	P., Sc.
	1136	Muhammed Husain Chishty	Muhammadan	20-8	320	Batala A. L. O. E. High School	P., U.
	1141	Charles Jacob	Christian	17-5	320	Batala Baring High School	P., Sc.
	2087	Labha Mal Sachdev	N. B. H.	19-4	320	Government Brandreth High School, Gujranwala.	P., Sc.
	2538	Gurbakhsh Singh Sodhi	Sikh	19-1	320	Government High School, Jhelum	P., Pb.
324	2870	G. Hrishi Kesha Shamji Potra	N. B. H.	19-2	320	Ditto, Dera Ghazi Khan.	S., Sc.
	2933	Hari Krishan	Brahman	15-11	320	Ditto Muzaffargarh	S., Sc.
	2947	J. Khair Mohd.	Muhammadan	21-8	320	Ditto ditto	P., U.
	3097	Majidullah Khan	Do.	23-11	320	Private Student, Peshawar District	P., A.
	3140	Hizbullah	Do.	21	320	Church Mission High School, Dera Ismail Khan.	P., A.
	3509	Salig Ram	Jain	17-6	320	D. B. High School, Nahan	S., H.
	101	Anil Chandra Banerjee	Brahman	16-3	319	Bengali Boys' High School, Delhi	S., Bg.
	1261	Harjas Ram	N. B. H.	18-5	319	Government High School, Amritsar	P., Sc.
	1406	Bakhshish Singh	Sikh	18-1	319	P. B. N. High School, Amritsar	P., Sc.
	1441	Mohammad Yusuf	Muhammadan	18-6	319	Private Student, Amritsar District	P., U.
336	2000	Sohan Lal	N. B. H.	19-6	319	Pasrur D. B. Montgomery High School	P., U.
	2501	Mehta Sarban Lal	Brahman	16-9	319	Dalwal Mission High School	P., H.
	2846	Nazar Muhammad Khokhar	Muhammadan	19-4	319	Government High School, Jhang	P., Sc.
	3192	Neb Raj	N. B. H.	19-3	319	Church Mission High School, Bannu	P., Sc.
	3234	Shiv Ram Dass	Brahman	18-10	319	Sandeman High School, Quetta	P., U.
	314	Shiv Charn Das	N. B. H.	21-4	318	A. S High School, Ambala City	P., U.
	365	Krishan Datt	Brahman	17-2	318	Jagadhri M. B. High School	P., Sc.
	568	Brahma Nand	N. B. H.	17-10	318	A. S. High School, Hoshiarpur	S., H.
	882	Hukam Chandra Gupta	Do.	17-10	318	Sain Das A S. High School, Jullundur City.	S., Sc.
	1114	Nazir Husain	Muhammadan	16 1	318	Batala A. L. O. E. High School	A., Sc.
	1512	Pripuran Lal	Brahman	15-3	318	D. A.-V. High School, Lahore	S., Sc.
	1532	Jaswant Rai Bahal	N. B. H.	20-3	318	Ditto ditto	S., H.
345	1812	Siri Ram	Do.	15-1	318	Mission High School, Lahore	P., U.
	2592	Bishan Dass	Do.	18-5	318	D. A.-V. High School, Rawalpindi	S., D.
	2872	Chaman Lal	Do.	18-2	318	Government High School, Dera Ghazi Khan.	S., Sc.
	2989	Devi Dass	Do.	17	318	Government O'Brien High School, Mianwali.	P., D.
	3162	Chetan Ram	Brahman	18 6	318	Victoria Bharatri High School, Dera Ismail Khan.	P., Sc.
	3511	Akbar Ali	Muhammadan	19-3	318	Bassi High School	P., U.
	1123	Mohammad Alim	Do.	15 1	317	Batala A. L. O E. High School	P., Sc.
	1149	Chuni Lal	N. B. H.	18-3	317	Batala M. B. High School	S., H.
	1252	Mohammad Ishaq Faruqi	Muhammadan	17 10	317	Government High School, Amritsar	A., U.
	2200	Sohna Mal	Brahman	20-1	317	U. P. Mission High School, Gujranwala.	P., Pb.
358	2312	Mohammad Khan	Muhammadan	19-3	317	Government High School, Gujrat	P., D.
	2336	Jagan Nath Sabharwal	N. B. H.	18-5	317	Scotch Mission High School, Gujrat	P., U.
	2531	Bishan Das	Brahman	18-4	317	Government High School, Jhelum	P., U.
	2845	Kundan Lal	N. B. H.	18-6	317	Ditto Jhang	P., Sc.
	3027	Safdar Khan	Muhammadan	18-8	317	Ed. Church Mission High School, Peshawar.	P., U.

MATRICULATION EXAMINATION (ARTS FACULTY), 1910—CONTINUED.

Second Division—continued.

Merit No.	Roll No.	Name of Candidate.	Race or Creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institution.	Elective and optional subjects in which a candidate passed.
558	3118	Bhagwan Dass	N. B. H.	18	317	Church Mission High School, Dera Ismail Khan.	S., Se.
	3196	Atam Singh	Do.	19·3	317	Church Mission High School, Bannu	P., Se.
	309	Shiv Lal	Brahman	19·8	316	A. S. High School, Ambala City	P., U.
	313	Tilak Ram Aggarwal	N. B. H.	24·5	316	Ditto ditto	P., U.
	760	Gurdass Ram	Do.	19·8	316	Doaba High School, Jullundur City	P., U.
	1023	Teju Ram, II.	Do.	21·2	316	J. P. Arya High School, Ludhiana	P., U.
	1517	Hira Lal Bhabra	Jain	15·6	316	D. A.-V. High School, Lahore	S.
	1742	Jahangir Khan	Muhammadan	18·1	316	Islamia High School, Lahore	P., D.
569	2457	Bhagwan Das	N. B. H.	23·4	316	Bhera Government High School	P., U.
	2600	Amar Nath Madhok	Do.	18·4	316	D. A.-V. High School, Rawalpindi	P., Se.
	3062	Kanshi Ram Bhaseen	Do.	18·11	316	National High School, Peshawar	S., Se.
	3072	Chuni Lall Warma	Do.	19·3	316	Ditto ditto	P., Se.
	3141	Raghnath Lal	Do.	20·1	316	Keen M. B. High School, Dera Ismail Khan.	S., Se.
	3516	Lachchu Ram	Do.	23·1	316	Basti High School	P., U.
	333	Data Ram	Brahman	17·11	315	Government High School, Ambala City.	P., Se.
	1017	Karta Ram	N. B. H.	19·5	315	J. P. Arya High School, Ludhiana	P., Se.
581	2017	Jagan Nath	Brahman	18·6	315	Scotch Mission High School, Sialkot	S., Se.
	2241	Gian Chand Dang	N. B. H.	18·11	315	Wazirabad V. D. J. High School	P., U.
	2391	Amar Nath Sethi	Do.	10·1	315	Khalsa High School, Lyallpur	P., Se.
	2368	Fida Hussain	Muhammadan	16·9	315	Campbellpur Government High School	A., Se.
	167	Ram Sarup	N. B. H. A. A.	20·9	314	Government High School, Delhi	P., U.
	759	Dina Nath Sharma	Brahman	19·8	314	Doaba High School, Jullundur City	P., U.
	805	Mela Ram Gupta	N. B. H.	17·6	314	Government High School, Jullundur City	P., Se.
	2155	Ranbir Singh	Sikh	16·6	314	Khalsa High School, Gujranwala	P., Pb.
	2217	Washeshar Nath Handa	N. B. H.	15·5	314	Wazirabad V. D. J. High School	S., H.
587	2482	Mehta Shiv Ram	Brahman	17·4	314	Dalwal Mission High School	P., Se.
	2490	Jai Ram Sarna	N. B. H.	15·3	314	Ditto ditto	P., U.
	3137	Khuda Bakhsh Khan	Muhammadan	21·6	314	Church Mission High School, Dera Ismail Khan.	P., U.
	3291	Muhammad Ismail	Do.	19·5	314	Mirpur State High School	P., U.
	3551	Sohan Lall Gupta	N. B. H.	18·11	314	Model High School, Patiala	S., Se.
	1600	Dina Nath	Brahman	16·6	313	D. A.-V. High School, Lahore	P., U.
	1746	Syed Ghulam Mujtaba	Muhammadan	18	313	Islamia High School, Lahore	P., D.
597	1772	Margaret Williams	Christian	19	313	Kinnaird Girls' High School, Lahore	U., Se.
	2129	Hari Ram	N. B. H.	18·6	313	Khalsa High School, Gujranwala	P., Se.
	31	Ashiq Ali	Muhammadan	21·6	312	Government High School, Rohtak	P., U.
	767	Lachhman Singh, I.	S. R. A.	20·5	312	Doaba High School, Jullundur City	P., U.
	965	Rahim Bakhsh	Muhammadan	15·9	312	Government High School, Ludhiana	A., Se.
	1467	Aulad Ali Gilani	Do.	15·5	312	Central Model High School, Lahore	A., U.
601	1962	Hem Raj	N. B. H.	15·3	312	Government High School, Sialkot	P., Se.
	2521	Ali Muhammad Khan	Muhammadan	21·9	312	Government High School, Jhelum	P., U.
	2815	Asha Nand	N. B. H.	20·6	312	Private Student, Multan District	P., U.
	159	Khushhal Chand	Do.	19·1	311	St. Stephen's Mission High School, Delhi.	S., H.
	236	Bhagwat Dayal	Brahman	18·10	311	Ditto ditto	P., U.
	845	E. Julian Sinclair	Christian	16·8	311	Mission High School, Jullundur City	P.
	925	Balwant Singh	Sikh	15·11	311	Victor High School, Jullundur Cantonment.	P., Se.
608	1134	Sultan Mohd. Jan	Muhammadan	22·11	311	Batala A. L. O. E. High School	P., U.
	2174	Harbans Lal	N. B. H.	13·6	311	U. P. Mission High School, Gujranwala.	P., Se.
	2365	Shamsher Singh	Sikh	18	311	Government High School, Lyallpur	S., H.
	3416	Sarwanand Pandit	Brahman	17·2	311	S. P. Hindu Collegiate School, Srinagar	S., U.
	200	Amarendra Nath Bandopadhoya	Do.	18·3	310	St Stephen's Mission High School, Delhi.	S., Bg.
	1340	Ujagar Singh	S. J. A.	19·5	310	Khalsa Collegiate School, Amritsar	P., Pb.
	1381	Mohamad Abdul Aziz	Muhammadan	18·6	310	M. A.-O. High School, Amritsar	P., U.
	1520	Chamman Lall Gupta	N. B. H.	16·9	310	D. A.-V. High School, Lahore	S., Se.
	1633	Mohammad Din	Muhammadan	16·3	310	Islamia High School, Lahore	P., Se.
	1827	Kahan Chand	N. B. H.	17·6	310	S. D. High School, Lahore	S., H.
616	1850	Sunder Singh	Sikh	21·3	310	Private Student, Lahore District	S., H.
	2005	Agya Ram Nanda	N. B. H.	19·5	310	Eminabad A. S. High School	S., Se.
	2309	Gauri Shanker	Do.	15·2	310	Government High School, Gujrat	P., U.
	2461	Bhagat Ram Wadhwa	Do.	17·4	310	Private Student, Shahpur District	S., H.
	2619	Bawa Harnam Singh	Sikh	17·5	310	D. A.-V. High School, Rawalpindi	P., U.
	3189	Saadat Masih	Christian	17·11	310	Church Mission High School, Bannu	P., Se.
	3429	Tej Ram	Brahman	17·7	310	S. P. Hindu Collegiate School, Srinagar	P., U.

MATRICULATION EXAMINATION (ARTS FACULTY), 1910—CONTINUED.

Merit No.	Roll No.	Name of Candidate.	Race or Creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institution.	Elective and optional subjects in which a candidate passed.
			Second Division—continued.				
629	517	Chet Ram	N. B. H.	17-8	309	Moga D. B. High School	P., Sc.
	773	Bakhshi Ram	Do.	17-4	309	Doaba High School, Jullundur City	P., U.
	1025	Amir Chand Aggarwal	Do.	23	309	J. P. Arya High School, Ludhiana	P., U.
	1186	Ahmad Hussain	Muhammadan	17	309	Government High School, Gurdaspur	P., Sc.
	1201	Bashir Ahmad, I.	Do.	16-10	309	Qadian Talim-ul-Islam High School	A., Sc.
	1277	Mohammad Shaffi, I.	Do.	16-9	309	Government High School, Amritsar	P., U.
	1282	Har Dyal	N. B. H.	17	309	Ditto ditto	P., U.
	2097	Sardari Mal	Do.	15-10	309	Government Brandreth High School, Gujranwala.	P., Sc.
	2100	Barkat Ali	Muhammadan	21-1	309	Ditto ditto	P., U.
	2573	Ferman Elahi	Do.	17-1	309	Campbellpur Government High School	P., Sc.
	2937	Piyara Ram	N. B. H.	18-11	309	Government High School, Muzaffargarh.	P., Sc.
640	134	Md. Ajmal Husain	Muhammadan	17-1	308	Government Anglo Arabic High School, Delhi.	P., U.
	581	Swami Dass Sharma	Brahman	17-4	308	A. S High School, Hoshiarpur	P., H.
	841	Shah Mohamed Khan	Muhammadan	16-10	308	Mission High School, Jullundur City	A., Sc.
	1197	Harnam Singh	Sikh	17 8	308	Government High School, Gurdaspur	P., D.
	2675	Bal Mokand	Brahman	19-3	308	U. P. Mission High School, Rawalpindi.	P., U.
	3048	Jamiat Singh	Sikh	19	308	M. B. High School, Peshawar	P., Sc.
646	203	Subodh Gopal Ghosh	N. B. H.	16-8	307	St. Stephen's Mission High School, Delhi	S., Bg.
	250	Banso Gopal Bannerjee	Brahman	18-8	307	Private Student, Delhi District	S., Bg.
	563	Kidar Nath Bhandari	N. B. H.	16-5	307	A. S. High School, Hoshiarpur	S.
	1535	Narshing Dass	Do.	17-10	307	D. A.-V. High School, Lahore	S., H.
	1946	Mohan Lal Puri	Do.	16-10	307	Government High School, Sialkot	S., H.
	2141	Mulk Raj	Brahman	16 10	307	Khalsa High School, Gujranwala	P., U.
	2159	Prithi Raj	N. B. H.	16-3	307	Wazirabad V. D. J. High School	P., H.
	2690	Shiam Narain	Do.	19-1	307	U. P. Mission High School, Rawalpindi.	P., U.
	2843	Ram Lal Kapur	Do.	18-2	307	Government High School, Jhang	P., Sc.
	2954	Hari Chand, I.	Do.	17-6	307	Government O'Brien High School, Mianwali.	S., Sc.
	2984	Lajpat Rai	Do.	15-1	307	Ditto ditto	P., U.
	3445	Arjan Das	Do.	17-10	307	State High School, Srinagar	S., H.
658	312	Parshotam Das	Do.	19-9	306	A. S. High School, Ambala City	P., U.
	1240	Muhammad Jamil	Muhammadan	17	306	Church Mission High School, Amritsar.	P., U.
	1708	Mubarik Ali	Do.	16-4	306	Islamia High School, Lahore	P., U.
	1958	Mohan Lal Dogra	Brahman	22-3	306	Government High School, Sialkot	P., Sc.
	2108	Dina Nath Kapur	N. B. H.	16-2	306	Ditto, Gujrat	P., U.
	3164	Shanu Lal	Do.	15-10	306	Victoria Bharatri High School, Dera Ismail Khan.	P., Sc.
	3311	Rup Lal Bakshy	Brahman	16.2	306	Sri Ranbir High School, Jammu	P., Sc.
665	827	Akhtar Ali	Muhammadan	15-9	305	Government High School, Jullundur City.	P., D.
	1658	Ghulam Zakria Khan	Do.	18-2	305	Dyal Singh High School, Lahore	P., U.
	1727	Abdul Aziz, III.	Do.	19-10	305	Islamia High School, Lahore	P., A.
	1937	Rachhpal Singh	Sikh	21-3	305	A. M. High School, Sialkot	P., U.
	2107	Fazal Husain	Muhammadan	18-10	305	Government Brandreth High School, Gujranwala.	P., U.
	2946	R. Hem Raj	N. B. H.	19-2	305	Government High School, Muzaffargarh.	P., U.
	2964	Fateh Khan, I.	Muhammadan	19-10	305	Government O'Brien High School, Mianwali.	A., Sc.
	3159	Hukam Chand	N. B. H.	24-2	305	Church Mission High School, Bannu	P., U.
	3401	Raghoo Nath Dhar	Brahman	18 9	305	Church Mission High School, Srinagar.	P., U.
674	64	Shadi Ram	Do.	17-3	304	Rewari Government High School	P.
	68	Parma Nand	N. B. H.	19-6	304	Ditto ditto	P., D.
	315	Maghi Ram Varma	N. B. H. J. A.	19	304	A. S. High School, Ambala City	P., U.
	1168	Janmej Singh	N. B. H. R. A.	16-9	304	Government High School, Gurdaspur	S., Sc.
	1797	Altaf Ali	Muhammadan	18-8	304	Mission High School, Lahore	P., U.
	1862	Rakha Ram Gakhar	N. B. H.	16-4	304	Private Student, Lahore District	P., U.
	1924	Benarsi Das	Jain	16-11	304	A. M. High School, Sialkot	S., H.
	2488	Bakhshi Tirath Ram	N. B. H.	16-7	304	Dalwal Mission High School	P., U.
	2575	Ghulam Sarwar	Muhammadan	17-7	304	Campbellpur Government High School	P., Sc.
	3168	Nihal Chand	N. B. H.	16-4	304	Victoria Bharatri High School, Dera Ismail Khan.	P., Sc.

MATRICULATION EXAMINATION (ARTS FACULTY), 1910—CONTINUED.

Second Division—continued.

Merit No.	Roll No.	Name of Candidate.	Race or Creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institution.	Elective and optional subjects in which a candidate passed.
	92	Shri Ram Gupta	N. B. H.	19-7	303	A. S. V J. High School, Delhi	P., U.
	420	Hans Raj	N. B. H. R. A.	20-1	303	Rupar M. B. High School	P., Se.
	924	Vishwambhar Dayal	N. B. H.	15-8	303	Victor High School, Jullundur Cantonment.	S., H.
	1380	Mohammad Yunas	Muhammadan	15-6	303	M. A.-O. High School, Amritsar	P., U.
	1393	Hamidullah	Do.	10-8	303	Ditto ditto	P., U.
	1415	Gopal Das	N. B. H.	19	303	P. B. N. High School, Amritsar	P., U.
684	1424	M. Abdul Rahman Answari	Muhammadan	19-5	303	Ditto ditto	P., A.
	1854	Ata Mohd.	Do.	18-11	303	Private Student, Lahore District	A., U.
	2123	Harnam Singh	Sikh	17-9	303	Khalsa High School, Gujranwala	P., Se.
	2169	Suedar Singh	Do.	18-4	303	U. P. Mission High School, Gujranwala	P., Se.
	2238	Mool Raj Malhotra	N. B. H.	10-9	303	Wazirabad V. D. J. High School	P., U.
	2342	Abdul Wahid	Muhammadan	24	303	Scotch Mission High School, Gujrat	P., U.
	2510	Abdul Wahid	Do.	16-10	303	Government High School, Jhelum	A., Se.
	3417	Shridhar Kaul	Brahman	17-2	303	S. P. Hindu Collegiate School, Srinagar	S., U.
	415	Daya Singh	S. J. A.	17-11	302	Rupar M. B. High School	S., Se.
	681	Parmeshari Das	N. B. H.	10-8	302	S. D. High School, Hoshiarpur	P., U.
	891	Diwan Chand	S. J. A.	18-7	302	Sain Das A. S. High School, Jullundur City.	S., H.
	1453	Kashi Nath Sharma	Brahman	21-6	302	Central Model High School, Lahore	S., H.
	1710	Syed Mohammad Shah	Muhammadan	15-7	302	Islamia High School, Lahore	P., U.
	1775	Rozanna Alfred	Christian	18-3	302	Kinnaird Girls' High School, Lahore	U., Se.
698	2044	Sunder Singh	S. J. A.	19-4	302	Scotch Mission High School, Sialkot	P., U.
	2652	Nanak Singh Anand	Sikh	18-3	302	Government S. N. High School, Rawalpindi.	P., Pb.
	3066	Karm Chand	N. B. H.	17-6	302	National High School, Peshawar	S., Pb.
	3152	Dur Mohd. Khan	Muhammadan	20-7	302	Keen M. B. High School, Dera Ismail Khan.	P., U.
	3433	Beshember Nath Raina	Brahman	15-3	302	S. P. Hindu Collegiate School, Srinagar	P., U., S.
	297	Wishnu Sharma	Do.	20-1	301	A. S. High School, Ambala City	P., U.
	406	Sham Behari Lall	N. B. H.	22	301	Mission High School, Ambala City	P., U.
	1383	Nawab Din	Muhammadan	21-1	301	M. A.-O. High School, Amritsar	P., Se.
	1472	Ram Sarup	Brahman	19-6	301	Central Model High School, Lahore	A., D.
	1895	Haibat Khan	Muhammadan	19-9	301	Government High School, Montgomery	S., H.
709	2067	Diwan Chand Manchanda	N. B. H.	19-5	301	Eminabad A. S. High School	P., Se.
	2093	Thandu Ram	Do.	18-3	301	Government Brandreth High School, Gujranwala.	P., U.
	2249	Hira Nand	Brahman	21-2	301	Wazirabad V. D. J. High School	P., Se.
	2375	Zal Dadabhai Cooper	Parsi	19-8	301	Government High School, Lyallpur	P., U.
	2723	Kesar Das Mandan	N. B. H.	18-5	301	A. S. High School, Multan	P., U.
	1213	Iftikhar-ud Din	Muhammadan	16-6	300	Qadian Talim-ul-Islam High School	P.
	1222	Rosalie Ihsan Ullah	Christian	16-7	300	Alexandra High School, Amritsar	P.
	2070	Mulk Raj	N. B. H.	17-5	300	Eminabad A. S. High School	P., Se.
719	2775	Ram Lal Khanna	Do.	15-4	300	Goverement High School, Multan City.	
	2828	Bhagwan Das	Brahman	16-5	300	Government High School, Jhang	S., Se.
	3075	Jaswant Singh	Sikh	18-5	300	National High School, Peshawar	P., Se.
	3230	Jagan Nath, II.	N. B. H.	18	300	Sandeman High School, Quetta	P., U.
	268	Md. Naim-ud-din Saied Mirza	Muhammadan	5-11	299	Private Student, Delhi District	P., U.
	549	Har Dev	N. B. H.	20	299	Palampur Goverement High School	P.
	738	Muhammad Bute Khan	Muhammadan	22-11	299	Doaba High School, Jullundur City	P., Se.
	1292	Sita Ram Magon	N. B. H.	20-10	299	Hindu Sabha High School, Amritsar	S., H.
	1352	Thaneshwar Singh	Sikh	18-1	299	Khalsa Collegiate School, Amritsar	P., Pb.
	1384	Mir Ziaullah Mahmood	Muhammadan	20-10	299	M. A.-O. High School, Amritsar	P., U.
	1604	Radhka Lal Mehta	N. B. H.	17-6	299	D. A.-V. High School, Lahore	P., U.
726	1970	Ch. Sardar Khan	Muhammadan	21-1	299	Government High School, Sialkot	P., U.
	2068	Brij Lal Nindrajog	N. B. H.	17-5	299	Eminabad A. S. High School	S., H.
	2765	Ghulam Murtaza Qureshi	Muhammadan	16-3	299	Goverement High School, Multan City	A., D.
	2993	Mela Ram	N. B. H.	18-6	299	Abbottabad A. V. A. S. High School	S., Se.
	3370	Munshi Ram	Brahman	18-3	299	Randhir Collegiate School, Kapurthala.	P., Se.
	3393	Shanker Koul	Do.	18-6	299	Church Mission High School, Srinagar	P., U.
	3402	Kanth Joo Mala	Do.	18-1	299	Ditto ditto	P., U.
	776	Ram Lal	Do.	20-2	298	Doaba High School, Jullundhar City	P., U.
	1122	Abdul Rahim	Muhammadan	23-5	298	Batala A. L. O. E. High School	P., Se.
	1459	B. N. Roy	N. B. H.	16-10	298	Central Model High School, Lahore	S., H.
740	1845	Jaggan Nath	N. B. H. R. A.	18-11	298	Private Student, Lahore District	S., H.
	2612	Mohammad Amin	Muhammadan	19	298	D. A.-V. High School, Rawalpindi	P., U.
	3322	Mohd. Yusaf Faruqi	Do.	18-6	298	Sri Ranbir High School, Jammu	P., U.

MATRICULATION EXAMINATION (ARTS FACULTY), 1910—CONTINUED.

Merit No.	Roll No.	Name of Candidate.	Race or Creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institution.	Elective and optional subjects in which a candidate passed.
			Second Division—continued.				
	321	Bhagat Ram Gupta	N. B. H,	16-2	297	Government High School, Ambala City.	ʳ., Sc.
	545	Dhani Ram	Do.	17-2	297	Palampur Government High School	S., Sc.
	1002	Mohammad Sami Khan	Muhammadan	21-2	297	Islamia High School, Ludhiana	P., U.
	1421	PanaLal Khanna	N. B. H.	15	297	P. B. N. High School, Amritsar	P., H.
	1930	Zamir Ali	Muhammadan	17	297	A. M. High School, Sialkot	A., U.
746	2002	Nathu Ram	Brahman	18-4	297	Pasrur D. B. Montgomery High School	P., U.
	2239	Banarsi Lal	N. B. H.	18-6	297	Wazirabad V. D. J. High School	P, U.
	2244	Jagan Nath Puri	Do.	17-11	297	Ditto ditto	P., U.
	2857	Kashi Ram Bagahi	Do.	16-7	297	Government High School, Jhang	P., U.
	3512	Hazura Singh	S. J. A.	17-7	297	Bassi High School	P., U.
	3531	Hidayat Ullah	Muhammadan	10-2	297	Bhatinda Rajindra HighSchool	P., U.
	494	Ram Chand Bazaz	N. B. H.	16-5	296	Harbhagwan Memorial High School, Firozpur.	S., U.
	673	Mathura Das Bhargav	Brahman	19-11	296	S. D High School, Hoshiarpur	S., U.
	1068	Ran Singh	S. J. A.	18	296	Khalsa High School, Ludhiana	P., Sc.
	1519	Jai Deva Saigal	N. B. H.	15-7	296	D. A.-V. High School, Lahore	S.
	1544	Dharam Deva	Do	20	296	Ditto ditto	S., H.
	1677	Mohamed Yasin, I.	Muhammadan	15	296	Islamia High School, Lahore	A., Sc.
	1777	Amolak Ram	N. B. H.	17-10	296	Mission High School, Lahore	S., H.
	1779	Panna Lal Kapur	Do.	18	296	Ditto ditto	S., H.
757	2203	Hidayat Ali	Muhammadan	16-7	296	Wazirabad Scotch Mission High School.	P.
	2732	Rattan Lall Darr	Brahman	17-11	296	Church Mission High School, Multan	S., H.
	2917	Ahmad Ali	Muhammadan	17-11	296	Government High School, Dera Ghâzi Khan.	P., U.
	3031	Daud Khan	Do.	20-11	296	Ed. Church Mission High School, Peshawar.	P., Pa.
	3404	Shridev Kaul	Brahman	18-1	296	Church Mission High School, Srinagar	P., U.
	3546	Ram Prashad Khanna	N. B. H.	17-7	296	City High School, Patiala	P., H.
	3643	Kameshwari Singh	Do.	19-6	296	Private Student, Barelli District	P., U.
	197	Ragnbar Parshada	Do.	20-8	295	St. Stephen's Mission High School, Delhi.	S., U.
	329	Zafar Hussain	Muhammadan	19-1	295	Government High School, Ambala City	A., U.
	469	Lal Singh Sodhi	Sikh	16 6	295	Government High School, Firozpur	P., Sc.
	889	Ram Narain	N. B. H.	19	295	Sain Das A. S. High School, Jullundur City.	S., H.
	1029	Nand Lal	Do.	23-3	295	J. P. Arya High School, Ludhiana	P., U.
	1074	Gauri Shankar	Do.	20-8	295	Khalsa High School, Ludhiana	P., U.
	1110	Kali Dass	Do.	17-6	295	Batala A. L. O. E. High School	S., Sc.
	1167	Behari Lal	Do.	15 6	295	Government High School, Gurdaspur	S.
772	1288	Ram Sarn	Do.	18-11	295	Government High School, Amritsar	P., D.
	1480	Mian Muhammad Hanif	Muhammadan	18 10	295	Central Model High School, Lahore	P., Sc.
	1875	Dina Nath	N. B. H.	19	295	Private Student, Lahore District	P., U.
	1968	Ahmad Din	Muhammadan	16-10	295	Government High School, Sialkot	P., Sc.
	2082	Ibrahim Husain	Do.	16-7	295	Government Brandreth High School, Gujranwala.	A., D.
	2572	Fateh Khan	Do.	19-5	295	Campellpur Government High School	P., Sc.
	2753	Mastan Chand Bahal	N. B. H.	19-9	295	Government High School, Multan City	S., H.
	3058	Mohd. Amin	Muhammadan	15-3	295	M. B. High School, Peshawar	P., A.
	3380	Lachhman Singh	Sikh	18-1	295	Randhir Collegiate School, Kapurthala	P., U.
	98	Hem Chandra Banerji	Brahman	16-2	294	Bengali Boys' High School, Delhi	S., Bg.
	206	Jagan Nath Kapoor	N. B. H.	15-1	294	St. Stephen's Mission High School, Delhi.	P.
	616	Amar Singh	S. J. A.	18	294	Government High School Hoshiarpur	P.
	834	Laiq Ram Bhalla	N. B. H.	18-5	294	Government High School, Jullundur City.	P., D.
	1164	Mani Ram	Do.	20-3	294	Batala M. B. High School	P.
	1553	Sukhbir Singh	Do.	16-11	294	D. A.-V. High School, Lahore	S., H.
	1950	Zafar Husain	Muhammadan	19-8	294	Government High School, Sialkot	A., U.
	2066	Ajudhia Nath Nanda	N. B. H.	17-3	294	Eminabad A. S. High School	S., H.
789	2180	Khark Singh Sekhu	S. J. A.	18-2	294	U. P. Mission High School, Gujranwala.	P., U.
	2191	Sardari Mal Chopra	N. B. H.	16-1	294	Ditto ditto	P., U.
	2253	Bhim Sen Sacher	Do.	15-5	294	Wazirabad V. D. J. High School	P., U.
	2808	Parma Nand Arora	Do.	18-4	294	Government High School Multan City	P., D.
	2985	Pt. Amar Nath (Sharma)	Brahman	:6 2	294	Government O'Brien High School, Mianwali.	P., U.
	3042	Sardar Hussain	Muhammadan	20-10	294	Islamia High School, Peshawar	P., A.
	3323	Mian Sant Singh	N. B. H.	20-8	2,4	Sri Ranbir High School, Jammu	P., U.
04	3	Des Raj	Do.	19-11	293	Government High School, Hissar	S., H.

MATRICULATION EXAMINATION (ARTS FACULTY), 1910—CONTINUED.

Merit No.	Roll No.	Name of Candidate.	Race or Creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institution.	Elective and optional subjects in which a candidate passed.
		Second Division—continued.					
	131	Mirza Mahmud Said Beg	Muhammadan	20 3	293	Government Anglo-Arabic High School, Delhi.	P., U.
	497	Shankar Lal	Brahman	19-7	293	Harbhagwan Memorial High School, Firozpur.	S., D.
	562	Tulsi Ram	N. B. H.	23-2	293	Private Student, Kangra District	P., U.
	729	Mani Ram	Do.	17-11	293	Doaba High School, Jullundur City	S.
804	1293	Lakhmi Chand	Do.	18	293	Hindu Sabha High School, Amritsar	S., H.
	1327	Mangal Singh	Sikh	18-1	293	Khalsa Collegiate School, Amritsar	P.
	2118	Gian Singh Sehgal	Do.	18-2	293	Khalsa High School, Gujranwala	S., Ph.
	2165	Jiwan Mall	N. B. H.	17-2	293	U. P. Mission High School, Gujranwala	P., Sc.
	2861	Karm Naryan Sharma	Brahman	20-7	293	Government High School, Jhang	P., U.
	2994	Lakhpat Rai	N. B. H.	17	293	Abbottabad A. V. A. S. High School	S., Sc.
	3119	Siri Ram Vij	Do.	18-2	293	Sri Kanbir High School, Jammu	P., U.
	851	Ram Rakha, II.	Brahman	17-7	292	Mission High School, Jullundur City	P., U.
	900	Megh Raj	Do.	20-5	292	Sain Das A. S. High School, Jullundur City.	P.
	1112	Salig Ram	N. B. H.	19-3	292	Batala A. L. O. E. High School	S., H.
	1205	Nisar Ahmad	Muhammadan	18-10	292	Qadian Talim-ul-Islam High School	A., P.
	1750	Inayat Ullah	Do.	17-6	292	Islamia High School, Lahore	P., D.
816	2078	Faqir Ahmad	Do.	16	292	Government Brandreth High School, Gujranwala.	A., Sc.
	2427	Kanshi Ram	N. B. H.	22 10	292	Bhera A. S. High School	P., U.
	2462	Abdulmajeed Ahmad	Muhammadan	17-5	292	Private Student, Shahpur District	P., U.
	2980	Wasu Ram	N. B. H.	17-10	292	Government O'Brien High School, Mianwali.	P., Sc.
	3213	Sadhu Singh	Sikh	16-2	292	V. J. M. B. High School, Edwardesabad.	P., Sc.
	3390	Maharaj Dass	N. B. H.	19 1	292	Private Student, Kapurthala State	P., U.
	87	Prem Narayan	Do.	17-2	291	A. S. V. J. High School, Delhi	P., U.
	588	Bishan Nath	Brahman	16-2	291	Bajwara S. B. Amin Chand High School	S., H.
	1303	Rangi Ram	Do.	19-7	291	Hindu Sabha High School, Amritsar	P., U.
	1418	Sayyed Abdul Rashid	Muhammadan	21-11	291	P. B. N. High School, Amritsar	P., U.
	1447	Shiv Datt Ram	N. B. H.	20-7	291	Central Model High School, Lahore	S., Sc.
	1701	Shams-ud-din	Muhammadan	20-1	291	Islamia High School, Lahore	P., U.
	2022	Ishar Dass	N. B. H.	16-4	291	Scotch Mission High School, Sialkot	S., H.
827	2282	Gian Chand	Do.	17-10	291	Dinga Sardar Hakim Singh High School.	P., U.
	3124	Jamnu Ram	Do.	16-9	291	Church Mission High School, Dera Ismail Khan.	P., Sc.
	3155	Parshotam Dass Gupta	Do.	17-2	291	Keen M. B. High School, Dera Ismail Khan.	P., U.
	3280	Diwan Chand	Do.	17-2	291	State High School, Chamba	P., U.
	3411	Ahmad Shah	Muhammadan	18-7	291	Islamia High School, Srinagar	A., P.
	3585	Abdul Hakim Khan	Do.	20-10	291	Model High School, Patiala	P., A.
	22	Umrao Singh	Brahman	17-4	290	Government High School, Rohtak	S., H.
	23	Shivji Ram	Do.	17-5	290	Ditto ditto	S., H.
	302	Manohar Lall	Do.	21-3	290	A. S. High School, Ambala City	S., U.
	839	Abdul Khaliq Khan	Muhammadan	18	290	Government High School, Jullundur City.	P., D.
	1032	Vidya Dhar	N. B. H.	17-9	290	J. P. Arya High School, Ludhiana	P., U.
	1054	Faiz Ulla Beg	Muhammadan	17-11	290	Mission High School, Ludhiana	P., U.
840	1061	Atma Ram	Sikh	19-10	290	Ditto ditto	P., U.
	1129	Ajudhia Nath	N. B. H.	17-2	290	Batala A. L. O. E. High School	P., Sc.
	1276	Badar Din	Muhammadan	17-9	290	Government High School, Amritsar	P., U.
	2240	Jawanda Mall Arora	N. B. H.	19	290	Wazirabad V. D. J. High School	P., U.
	2617	Raghbir Saran	Jain	16-7	290	D. A.-V. High School, Rawalpindi	P., U.
	2622	Sujan Singh	Sikh	16-10	290	Ditto ditto	P., Pb.
	2873	G. Priya Lal Shamji Potra	N. B. H.	16-5	290	Government High School, Dera Ghazi Khan.	S., D.
	3765	Md. Rahmatullah Sharief	Muhammadan	22-11	290	Private Student, Hyderabad State	A., U.
	453	Shiv Saran Dass	Brahman	19-9	289	Government High School, Simla	P., U.
	762	Karm Chand Ghrit Kaushika	Do.	16-4	289	Doaba High School, Jullundur City	P., U.
	863	Mela Singh	N. B. H. R. A.	23-8	289	Mission High School, Jullundur City.	P., U.
854	881	Nanak Chand	N. B. H.	17-2	289	Sain Das A. S. High School, Jullundur City.	S.
	1030	Telu Ram Aggarwal	Do.	21-11	289	J. P. Arya High School, Ludhiana	P., U.
	1611	Ram Chand	Brahman	18-2	289	D. A.-V. High School, Lahore	P., H.
	2025	Bishamber Nath	N. B. H.	19-6	289	Scotch Mission High School, Sialkot.	S., H.
	2031	Devi Dial Puri	Do.	17-4	289	Ditto ditto	P., Sc.

MATRICULATION EXAMINATION (ARTS FACULTY), 1910—CONTINUED.

Merit No.	Roll No.	Name of Candidate.	Race or Creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institution.	Elective and optional subjects in which candidate passed.
			Second Division—continued.				
	2220	Mohammad Ali	Muhammadan	22-9	289	Wazirabad V. D. J. High School	A., U.
	2384	Des Raj	N. B. H.	17-5	289	Government High School, Lyallpur	P., U.
	2403	Jawahir Mall	Do.	18-4	289	Bhera A. S. High School	S., Sc.
	2849	Faqir Chand	Brahman	15-7	289	Government High School, Jhang	P., Sc.
	2986	Muhammad Husain Khan	Muhammadan	20-4	289	Government O'Brien High School, Mianwali.	P., U.
854	3302	Ram Sarn Dass Malhotra	N. B. H.	21-11	289	Sri Ranbir High School, Jammu	S., H.
	3394	Tara Chand Pandith	Brahman	20-1	289	Church Mission High School, Srinagar.	P., U.
	3677	Bhola Nath Jain	Jain	24-11	289	Private Student, Bulandshahr District	P., U.
	1040	Kartar Singh Gill	S. J. A.	18-4	288	Mission High School, Ludhiana	P.
	1097	Atma Ram	N. B. H.	22-10	288	Private Student, Ludhiana District	P., U.
	1411	Ragbir Singh	Do.	18	288	P. B. N. High School, Amritsar	P., U.
	1467	Sahib Dyal	Brahman	18-1	288	Central Model High School, Lahore.	S., H.
	2192	Shanti Sarup	N. B. H.	17-9	288	U. P. Mission High School, Gujranwala.	P., U.
870	2218	Manga Ram Anand	Do.	17-10	288	Wazirabad V. D. J. High School	S., H.
	2814	Ladha Ram *alias* Hari Chand	Do.	27-9	288	Private Student, Multan District	P., U.
	2844	Devi Diyal Kapur	Do.	19	288	Government High School, Jhang	P., Sc.
	3200	Mohammad Hayat Solomon	Christian	24-3	288	Church Mission High School, Bannu.	P., U.
	3517	Thamman Ram	N. B. H.	18-5	288	Bassi High School	P., U.
	3739	Khurshid Ali Khan	Muhammadan	21-9	288	Private Student, Saharanpore District	P., U.
	25	Kishan Chand	N. B. H.	18	287	Government High School, Rohtak	P.
	39	Aman Ulhaq	Muhammadan	21	287	Ditto ditto	., U.
	144	Afzal Husain	Do.	21-3	287	Government Anglo-Arabic High School, Delhi.	P., U.
	146	Mustafa Husain	Do.	24-3	287	Ditto ditto	P., A.
	528	Jiwan Singh	S. J. A.	20-4	287	Moga D. B. High School	P., Pb.
881	1133	Nadir Ali Khan	Muhammadan	19-2	287	Batala A. L. O. E. High School	P., U.
	1146	Puran Chand	N. B. H.	15	287	Batala M. B. High School	S.
	2152	Gian Singh Chawla	Sikh	15-4	287	Khalsa High School, Gujranwala	P., Pb.
	2745	Ch. Sadhu Ram	Brahman	19-10	287	Church Mission High School, Multan.	P., U.
	2953	Sh. Allah Bakhsh	Muhammadan	16-1	287	Private Student, Muzaffargarh District	P., U.
	3171	Thakar Dass	N. B. H.	15-9	287	Victoria Bharatri High School, Dera Ismail Khan.	P., U.
	77	Ram Chandar Verma	Do.	18-5	286	A. S. V. J. High School, Delhi	S., H.
	1224	Amin Chand	Do.	17-5	286	Church Mission High School, Amritsar.	S., H.
892	1722	Abdul Hakim, I.	Muhammadan	17-2	286	Islamia High School, Lahore	P., U.
	2805	Ilahi Bakhsh	Do.	18-4	286	Government High School, Multan City.	P., D.
	3016	Hukam Chand	N. B. H.	19-4	286	Ed. Church Mission High School, Peshawar.	S., H.
	3035	Amir Shah	Muhammadan	20	286	Islamia High School, Peshawar	P., U.
	82	Deoki Nandan Gupta	N. B. H.	20-7	285	A. S. V. J. High School, Delhi	P., U.
	788	Ram Partap Bhandari	Do.	16-5	285	Government High School, Jullundur City.	S.
	916	Amar Nath	Do.	19-5	285	Sain Das A. S. High School, Jullundur City.	P., H.
	1169	Gauri Mal Maothar	Brahman	19 11	285	Government High School, Gurdaspur.	S., U.
898	1307	Jagat Ram Seth	N. B. H.	21-4	285	Hindu Sabha High School, Amritsar.	P., H.
	1689	M. A. Aziz, IV.	Muhammadan	18 9	285	Islamia High School, Lahore	P., Sc.
	1939	Ganpat Rai	N. B. H.	20-1	285	A. M. High School, Sialkot	P., U.
	2255	Qadir Bakhsh	Muhammadan	23-9	285	Wazirabad V. D. J. High School	P., U.
	2439	Fazal Ilahi, I.	Do.	17-9	285	Bhera Government High School	A., Sc.
	3583	Bachittar Singh	Sikh	19-10	285	Model High School, Patiala	P., U.
	675	Gursarn Das Rangra	Brahman	19-2	284	S. D. High School, Hoshiarpur	S., H.
	847	Fazal Karim Khan	Muhammadan	16-9	284	Mission High School, Jullundur City.	P.
	957	Tej Singh	Sikh	20-2	284	Government High School, Ludhiana	S.
	966	M. Abdullah Khan	Muhammadan	16-1	284	Ditto ditto	A., D.
908	1207	Bava Mohammad Abdulla	Do.	20-4	284	Qadian Talim-ul-Islam High School	A., P.
	1455	Chhota Lal Kapoor	N. B. H.	17-4	284	Central Model High School, Lahore	S., H.
	1956	Harnam Singh Bajwa	S. J. A.	19-9	284	Government High School, Sialkot	P.
	1964	Nimat Ullah	Muhammadan	17-1	284	Ditto ditto	P., Sc.
	2032	Firoz Din, II.	Do.	19-5	284	Scotch Mission High School, Sialkot.	P., Sc.

MATRICULATION EXAMINATION (ARTS FACULTY), 1910—CONTINUED.

Second Division—continued.

Merit No.	Roll No.	Name of Candidate.	Race or Creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institution.	Elective and optional subjects in which candidate passed.
	2086	Mohan Lal Malhotra	N. B. H.	18·5	284	Government Brandreth High School, Gujranwala.	P., Sc.
	2251	Sh. Mohammad Hussain	Muhammadan	19·8	284	Wazirabad V. D. J. High School	P., U.
	2382	Karim Bakhsh	Do.	18·8	284	Government High School, Lyallpur	P., U.
	2513	Nur Ahmad, II.	Do.	17·5	284	Ditto, Jhelum	P.
	2561	Mahbub Sarwar	Do.	24·4	284	Private Student, Jhelum District	P., U.
908	2839	Amir Bakhsh	Do.	16·10	284	Government High School, Jhang	A., D.
	3019	Mohd. Ibrahim	Do.	18	284	Ed. Church Mission High School, Peshawar.	A., Pa.
	3053	Muhammad Nazir	Do.	21·11	284	M. B. High School, Peshawar	P., A.
	3087	Radha Kishan	N. B. H.	16·3	284	National High School, Peshawar	P., U.
	3596	Mast Ram	Do.	18·11	284	Payal High School	P., U.
	3679	Raja Ram Singh Varma	N. B. H. R. A.	17·7	284	Private Student, Bulandshahr District	P., U.
	758	Piare Lal Sarin	N. B. H.	17·2	283	Doaba High School, Jullundur City	P., U.
	791	Ram Parshad Dhirar	Do.	20·8	283	Government High School, Jullundur city	S., H.
	842	Pirzada Mohd. Abdul Hamid	Muhammadan	15·3	283	Mission High School, Jullundur City	A., U.
	988	Ghulam Qadir	Do.	19·1	283	Government High School, Ludhiana	P., D.
	1084	Ram Rakha	N. B. H.	16·11	283	Khalsa High School, Ludhiana	P., U.
	1430	Mul Raj	Do.	18	283	Private Student, Amritsar District	P., U.
928	1858	Dandumal Udharam	Do.	17·11	283	Ditto, Lahore District	P., Sc.
	2005	Mulk Raj	Brahmin	19·5	283	Pasrur D. B. Montgomery High School.	P., Pb.
	2916	Muhammad Afzal	Muhammadan	17·7	283	Government High School, Dera Ghazi Khan.	P., U.
	2951	Pujara Ram	N. P. H.	23·2	283	Private Student, Muzaffargarh District	P., U.
	3096	Sultan Mohamed	Muhammadan	21·7	283	Ditto, Peshawar District	P., Pa.
	3363	Sita Ram	Brahman	16·6	283	Randhir Collegiate School, Kapurthala	S.
	3801	Jagannath Dass Mahindera	N. B. H.	16·1	283	Private Student, Hyderabad State	P.
	67	Amir Khan	Muhammadan	20	282	Rewari Government High School	P., D.
	237	Mahabir Parshada	N. B. H.	16·11	282	St. Stephen's Mission High School, Delhi.	P., U.
	393	Raja Ram Agarwal	Do.	18·8	282	Mission High School, Ambala City	P., Sc.
	1107	Takhat Singh	S. J. A.	21·2	282	Private Student, Ludhiana District	P., D.
	1245	Hari Chand	N. B. H.	16·9	282	Government High School, Amritsar	S., H.
	1329	Harbhagat Singh	Sikh	17·7	282	Khalsa Collegiate School, Amritsar	P.
	1695	Mufti Abdul Hamid	Muhammadan	17·8	282	Islamia High School, Lahore	P., U.
	1828	Jagdish Rai	Brahman	18·10	282	S. D. High School, Lahore	S., H.
	1936	Mubarik Ali	Muhammadan	23·9	282	A. M. High School, Sialkot	P., U.
941	2359	Mela Ram	N. B. H.	19·7	282	Private Student, Gujrat District	P., U.
	2432	Ishwar Das Mahta	Brahman	18·3	282	Dalwal Mission High School	P., U.
	2542	Jai Ram	N. B. H.	18·3	282	Government High School, Jhelum	P., Pb.
	2586	Lekh Raj	Do.	16·6	282	Private Student, Attock District	P., U.
	2611	Nand Gopal	Do.	17·4	282	D. A.-V. High School, Rawalpindi	P., H.
	2691	Mohd. Akram	Muhammadan	20	282	U. P. Mission High School, Rawalpindi.	P., U.
	3051	Abdul Aziz	Do.	22·6	282	M. B. High School, Peshawar	P., U.
	3202	Ganda Singh	Sikh	15·11	282	Church Mission High School, Bannu	P., H.
	3449	Mahisher Mugloo	Brahman	18·1	282	State High School, Srinagar	P., Sc.
	3518	Ram Narain	N. B. H.	17·11	282	Bassi High School	P., U.
	123	Pir Wilayat Shah	Muhammadan	18·4	281	Government Anglo-Arabic High School, Delhi.	P.
	165	Banarsi Dass	Brahman	19·3	281	Government High School, Delhi	P., U.
	311	Amar Singh	N. B. H.	22·1	281	A. S. High School, Ambala City	P., U.
	465	Amar Nath	Do.	15·10	281	Government High School, Firozpur	S.
	617	Amin Chand	Brahman	21·2	281	Ditto, Hoshiarpur	P.
	951	Beltashazzar Ahmad Shah	Christian	17·1	281	Christian Boys' High School, Ludhiana	P.
	1101	Nur Ahmad Bahar	Muhammadan	17·10	281	D. A.-V. High School, Lahore	P., U.
	1616	N. C. Mookerjee	Brahman	17·10	281	Dyal Singh High School, Lahore	P., U.
	1734	Abdul Latif	Muhammadan	15·2	281	Islamia High School, Lahore	P.
960	1745	Abdul Aziz, II.	Do.	17·1	281	Ditto ditto	P.
	1807	Hans Raj	N. B. H.	17·1	281	Mission High School, Lahore	P., U.
	1824	Jai Nath	Do.	17	281	S. D. High School, Lahore	S.
	1865	Thakar Das	Do.	20·5	281	Private Student, Lahore District	P., U.
	1888	Karta Singh Chowhan	Do.	18·3	281	Ditto ditto	P., D.
	1929	Mohd. Abdullah	Muhammadan	17·6	281	A. M. High School, Sialkot	A., U.
	1904	Aman Ullah	Do.	23·3	281	Pasrur D. B. Montgomery High School	P.
	2182	Ghulam Yasin	Do.	20	281	U. P. Mission High School, Gujranwala.	P., U.
	3020	Dilawar Khan	Do.	19	281	Ed. Church Mission High School, Peshawar.	A., Pa.

MATRICULATION EXAMINATION (ARTS FACULTY), 1910—CONTINUED.

Second Division—continued.

Merit No.	Roll No.	Name of Candidate.	Race or Creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institution.	Elective and optional subjects in which a candidate passed.
	55	Sri Ram	Brahman	16-1	280	Rewari Government High School	S.
	985	Mangal Singh	S. J. A.	19-9	280	Government High School, Ludhiana	P., U.
	1086	Mangal Singh	Do.	22	280	Khalsa High School, Ludhiana	P., Pb.
	1188	Mehr Chand	Brahman	16-9	280	Government High School, Gurdaspur	P.
	1374	Abdul Rahim Khan	Muhammadan	16-10	280	M. A.-O. High School, Amritsar	P.
	1300	Mohammad Hafiz	Do.	19-1	280	Ditto ditto	P., U.
978	1507	Buta Mal Bhatia	N. B. H.	19-3	280	D. A.-V. High School, Lahore	S.
	1630	Anand Behari	Brahman	19	280	Dyal Singh High School, Lahore	S., H.
	1878	Shaikh Ghulam Mohammad	Muhammadan	24-3	280	Private Student, Lahore district	P., U.
	2250	Ram Lal Mehta	N. B. H.	17-3	280	Wazirabad V. D. J. High School	P., U.
	2701	Harnam Singh	Sikh	20-9	280	Private Student, Rawalpindi District	P., Pb.
	3178	Sobh Raj	N. B. H.	15-8	280	Victoria Bharatri High School, Dera Ismail Khan.	P., U.
	3431	Ragho Raina	Brahman	20	280	S. P. Hindu Collegiate School, Srinagar	P., U.
	809	Fazl Mohammad Khan	Muhammadan	18-10	279	Government High School, Jullundur City.	P., Sc.
	1051	Ram Lall Berrie	N. B. H.	19-5	279	Mission High School, Ludhiana	P., U.
	1395	Manzur Wahid	Muhammadan	18-8	279	M. A.-O. High School, Amritsar	P., U.
	1650	Abdullah Jathaul	Do.	19-3	279	Dyal Singh High School, Lahore	P., U.
	1682	Sultan Ali, II.	Do.	18-3	279	Islamia High School, Lahore	A., U.
991	2338	Hayat Mohammad	Do.	21-1	279	Scotch Mission High School, Gujrat	P., U.
	2724	Devi Datt Rajput Bhatia	N. B. H.	17-10	279	A. S. High School, Multan	P., U.
	2766	Diwan Chand	Do.	16-11	279	Government High School, Multan City	P., Sc.
	2944	Dharm Chand	Do.	17-1	279	Government High School, Muzaffargarh.	P., U.
	3179	Naunit Ram	Do.	15 10	279	Victoria Bharatri High School, Dera Ismail Khan.	P., U.
	3287	Charn Dass Prashar	Brahman	17-4	279	Mirpur State High School	S., H.
	631	Sant Ram	N. B. H.	18-1	278	Government High School, Hoshiarpur	P.
	888	Ram Lal	Do.	18 10	278	Sain Das A.-S. High School, Jullundur City.	S., H.
	893	Har Narain	Brahman	17-3	278	Ditto ditto	S., H.
	1157	Abedullah	Muhammadan	17-3	278	Batala M. B. High School	P., U.
	1158	Mohammad Sharif	Do.	18-9	278	Ditto	P., U.
1002	1657	Madan Gopal Man	N. B. H. J. A.	16-11	278	Dyal Singh High School, Lahore	P., U.
	1683	Zafar Husain Shah	Muhammadan	17-3	278	Islamia High School, Lahore	A., P.
	2235	Harnam Singh Chachhi	Sikh	19-1	278	Wazirabad V. D. J. High School	P., U.
	2655	Manohar Singh	Do.	16-5	278	Government S. N. High School, Rawalpindi.	P., Pb.
	2666	Din Mohammad	Muhammadan	21-7	278	Mamuji Islamia High School, Rawalpindi.	P., A.
	3088	Bhim Sain	Brahman	17-10	278	National High School, Peshawar	P., U.
	3505	Ram Parshad	N. B. H.	17-9	278	D. B. High School, Nahan	S.
	408	Munshi Ram Verma	Do.	19 6	277	Mission High School, Ambala City	P., U.
	730	Shiva Datta	Brahman	17-2	277	Doaba High School, Jullundur City	S.
	777	Bhagwati Das	N. B. H.	22	277	Ditto ditto	P., U.
	1120	Achhru Ram	Do.	15-11	277	Batala A. L. O. E. High School	P., Sc.
1014	1247	Barkat Ram	Do.	19 2	277	Government High School, Amritsar	S., H.
	2266	Mohd. Fazail-ul Rahman	Muhammadan	16-4	277	Wazirabad V. D. J. High School	P.
	3132	Karim Dad Khan	Do.	17-1	277	Church Mission High School, Dera Ismail Khan.	P., Sc.
	3243	Nand Lal	N. B. H.	16	277	Sandeman High School, Quetta	P, H.
	246	Mool Chand	Do.	18	276	St. Stephens' Mission High School, Delhi.	P., U.
	553	Alfred M. Daulah	Christian	18-4	276	Christian Boys' High School, Ludhiana.	P., Sc.
	1011	Ram Chandra	N. B. H.	16 6	276	J. P. Arya High School, Ludhiana	S., H.
	1568	Balmokand Vahi	Do.	16-9	276	D. A.-V. High School, Lahore	P.
1022	1647	Ganga Saran Rastogi	Do.	19-10	276	Dyal Singh High School, Lahore	P., U.
	2569	Amar Ilahi	Muhammadan	17-2	276	Campbellpur Government High School	A., U.
	3158	Sahib Singh	Sikh	17 1	276	Keen M. B. High School, Dera Ismail Khan	P., D.
	3248	Mohammad Husain	Muhammadan	15-8	276	Sadiq-Egerton High School, Bahawalpur.	A., U.
	3820	Gopi Chand Agarwal	N. B. H.	17	276	Private Student, Rampur State	S., H.
	310	Jyoti Swarup Bhatnagar	Do.	20-11	275	A. S. High School, Ambala City	P., U.
1031	819	Ahmad Beg	Muhammadan	20-6	275	Government High School, Jullundur City.	P., U.
	1579	Balkishan Kapur	N. B. H.	17-4	275	D. A.-V. High School, Lahore	P.
	2042	Piyara Singh	Sikh	16-4	275	Scotch Mission High School, Sialkot	P., U.

MATRICULATION EXAMINATION (ARTS FACULTY), 1910—COTINUED.

Merit No.	Roll No.	Name of Candidate.	Race or Creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institution.	Elective and optional subjects in which a candidate passed.
			Second Division—continued.				
	2105	Tafazzul Hussain	Muhammadan	19	275	Government Brandreth High School, Gujranwala.	P., U.
	2130	Churi Lal	N. B. H.	19-8	275	Khalsa High School, Gujranwala	P., Sc.
	2196	Buta Mall	Do.	17-11	275	U. P. Mission High School, Gujranwala.	P., U.
1031	2291	Partap Rai	Do.	15-4	275	Government High School, Gujrat	S.
	2320	Balwant Rai Kochhar	Do.	16-9	275	Scotch Mission High School, Gujrat	P.
	2511	Khial Gul	Muhammadan	10-9	275	Government High School, Jhelam	P.
	3444	Sat Lal Rana	Brahmsu	16-1	275	State High School Srinagar	S., H.
	3460	Tara Chand Kaul	Do.	17-6	275	Ditto ditto	P., H.
	3571	Amar Nath	N. B. H.	20-1	275	Model High School, Patiala	P., U.
	175	Shambhu Dayal	Brahman	20-9	274	Government High School, Delhi	P., U.
	661	Mian Mohd. Khan	Muhammadan	18-10	274	Islamia High School, Hoshiarpur	P., U.
	744	Bhagwan Dass	N. B. H.	15-2	274	Doaba High School, Jullundur City	P.
	1843	Makhan Lal	Do.	18-4	274	Private Student, Lahore District	S., H.
	1954	Kartar Singh Sundhu	S. J. A.	18	274	Government High School, Sialkot	P., Sc.
	2023	Behari Lal	N. B. H.	16-5	274	Scotch Mission High School, Sialkot	S., H.
1044	2351	Oudh Behari Lal	Do.	16-5	274	Scotch Mission High School, Gujrat	P., U.
	2829	Shiv Lal Nijhawan	Do.	16-10	274	Government High School, Jhang	S., Sc.
	2871	Hotu Ram	Do.	16-11	274	Government High School, Dera Ghazi Khan.	S.
	3023	Gokal Chand	Do.	20-4	274	Ed. Church Mission High School, Peshawar.	P., Sc.
	3286	Prem Nath	Do.	25-10	274	Private Student, Chamba State	P., U.
	59	Barkat Ram	Do.	16-2	273	Rewari Government High School	P.
	1584	Beli Ram	Do.	18-3	273	D. A.-V. High School, Lahore	P.
	1737	Gulam Mohay-Ud-Din, II.	Muhammadan	16-11	273	Islamia High School, Lahore	P., D.
	1778	Dinanath	N. B. H.	19-11	273	Mission High School, Lahore	S., H.
	2055	Mohammad Hayat	Muhammadan	22-4	273	Private Student, Sialkot District	P., U.
	2102	Ahmad Shah	Do.	21-6	273	Government Brandreth High School, Gujranwala.	P., U.
1055	2334	Firoz Din	Do.	19	273	Scotch Mission High School, Gujrat	P.
	2647	Shah Dad Khan	Do.	18-1	273	Government S. N. High School, Rawalpindi.	P., U.
	3172	Abdul Majid	Do.	16-10	273	Victoria Bharatri High School, Dera Ismail Khan.	P., U.
	3290	Ragbir Singh	N. B. H.	21-5	273	Mirpur State High School	P., U.
	3506	Raghawa Nand	Brahman	17-1	273	D. B. High School, Nahan	S., Sc.
	977	Sayyid Mohd. Kazim	Muhammadan	19-1	272	Government High School, Ludhiana	P.
	1047	Ikram-ud-Din	Do.	19-10	272	Mission High School, Ludhiana	P.
	1087	Kehar Singh	S. J. A.	22-10	272	Khalsa High School, Ludhiana	., Ph.
	1281	Sampuran Singh Maggo	Sikh	19-3	272	Government High School, Amritsar	P., U.
	1136	Niranjan Singh, L. W.	Do.	20-4	272	Khalsa Collegiate School, Amritsar	P., Ps.
1066	1451	A. C. Chatterjee	Brahman	15-3	272	Central Model High School, Lahore	S.
	1492	Shamsher Singh	Sikh	18-5	272	Ditto ditto	P., U.
	2252	Fazl Ilahi	Muhammadan	22-2	272	Wazirabad V. D. J. High School	P., U.
	2596	Vishnu Datta, II.	Brahman	17-1	2'2	D. A.-V. High School, Rawalpindi	P., Sc.
	3159	Durga Das Sahgal	N. B. H.	18-3	272	Keen M. B. High School, Dera Ismail Khan.	P., D.
	177	Harphul Singh Sharma	Brahman	21-10	271	Government High School, Delhi	P., U.
	1483	Diwan Chand Sachdev	N. B. H.	15-3	271	Central Model High School, Lahore	P.
	1629	Ram Sarup	Brahman	10-3	271	Dyal Singh High School, Lahore	S., H.
	1813	Gopallal	N. B. H.	18-8	271	Mission High School, Lahore	P., U.
	2378	Panjab Rai	Do.	17	271	Government High School, Lyallpur	., U.
	2502	Diwan Bhola Ram	Do.	6-6	271	Daiwal Mission High School	P., H.
	2680	Diwan Chand	Jain	18-9	271	U. P. Mission High School, Rawalpindi.	P., U.
1076	2760	Abdul Razaq	Muhammadan	17-8	271	Government High School, Multan City.	A., U.
	2858	Sayyid Imam Shah	Do.	19-3	271	Government High School, Jhang	P., U.
	3080	Faqir Chand, IV.	N. B. H.	18	271	National High School, Peshawar	P., U.
	3228	Gian Chand	Do.	16-7	271	Sandeman High School, Quetta	P., U.
	3502	Bhagwan Dass	Do.	17-4	271	State High School, Nabha	., U.
	12	Badri Pershad	Do.	16-1	270	Government High School, Hissar	P., Sc.
	619	Durga Das	N. B. H. R. A.	19-11	270	Government High School, Hoshiarpur	P.
	1052	Durga Ditt	Brahman	19-1	270	Mission High School, Ludhiana	P., U.
1088	1101	Shiv Ram	N. B. H.	21	270	Private Student, Ludhiana District	., U.
	1235	Mohammad Yaqub	Muhammadan	18-11	270	Church Mission High School, Amritsar.	P., U.
	1463	Fazl Shah	Do.	17-7	270	Central Model High School, Lahore	A.

MATRICULTION EXAMINATIDN (ARTS FACULY), 1910—CONTINUED.

Second Division—continued.

Merit No.	Roll No.	Name of Candidate.	Race or Creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institution.	Elective subjects of candidate
	1876	Trilok Singh	N. B. H.	21-7	270	Private Student, Lahore District	P., U.
	1920	Bhag Raj	Do.	18-11	270	A. M. High School, Sialkot	S., U.
	2103	Fateh Mohd.	Muhammadan	17-8	270	Government Brandreth High School, Gujranwala.	P., U.
	2939	Ram Kishan	N. B. H.	18-5	270	Government High School, Muzaffargarh.	P., Sc.
1088	3089	Jiwan Dass Baveja	Do.	18-4	270	National High School, Peshawar	P., U.
	3450	Hari Chand	Brahman	19-4	270	State High School, Srinagar	P., Sc.
	3589	Siri Krishan	N. B. H.	20-1	270	Payal High School	P., U.
	3695	Madan Mohanlal	Do.	21-2	270	Private Student, Farrukhabad District.	P., U.
	3708	Har Sarup	Brahman	21-2	270	Private Student, Meerut District	S., H.
	3817	Gulab Rai	N. B. H.	18-5	270	Ditto, Jodhpur State	P., U.
	118	Shaikh Abdul Khaliq	Muhammadan	15-6	269	Government Anglo Arabic High School, Delhi.	A., U.
	564	Laxami Dutta Gupta	N. B. H.	21-1	269	A. S. High School, Hoshiarpur	S.
	598	Charag Ahmad	Muhammadan	19-10	269	Bajwara S.B. Amin Chand High School	P., U.
1104	2355	Kirpa Ram Sobti	N. B. H.	20	269	Scotch Mission High School, Gujrat	P., Pb.
	2619	Gauri Datt Bhargava	Brahman	20-5	260	D. A.-V. High School, Rawalpindi	P., U.
	3229	Bikram Singh	S. K. A.	17	269	Sandeman High School, Quetta	P., U.
	3438	Govind Ram	Brahman	20-7	269	S. P. Hindu Collegiate School, Srinagar.	P., D.
	3439	Basdeva	Do.	19	269	State High School, Srinagar	S., Sc.
	44	Sarup Singh	N. B. H.	18-9	268	Government High School, Rohtak	P.
	478	Ali Kausar	Muhammadan	22-2	268	Ditto, Firozpur	P., U.
	507	Rattan Chand	N. B. H.	17-7	268	Harbhagwan Memorial High School, Firozpur.	P., U.
	664	Sardar Mohammad	Muhammadan	23-8	268	Islamia High School, Hoshiarpur	P., U.
	695	Lajja Ram Aggarwal	N. B. H.	18 5	268	S. D. High School, Hoshiarpur	P., U.
	784	Rup Kishaur	Do.	15-9	268	Doaba High School, Jullundur City	P., H.
	864	Gulam Gaus	Muhammadan	22-7	268	Mission High School, Jullundur City	P., U.
1112	1253	Muhammad Shafi, II.	Do.	17-6	268	Government High School, Amritsar	A., D.
	1305	Sita Ram	N. B. H.	20-3	268	Hindu Sabha High School, Amritsar	P., U.
	1487	Aziz Shafi	Muhammadan	15-9	268	Central Model High School, Lahore	P., U.
	2051	Sujan Singh	Sikh	18 4	268	Scotch Mission High School, Sialkot	P., Pb.
	2214	Alla Ditta	Muhammadan	20-10	268	Wazirabad Scoth Mission High School	P.
	2297	Dina Nath Verma	N. B. H.	17 10	268	Government High School, Gujrat	P., U.
	2350	Syed Faiz-ul Hassan	Muhammadan	19-6	268	Scotch Mission High School, Gujrat	P., U
	2422	Sardar Muhammad	Do.	17-11	268	Bhera A S High School	P., U.
	2595	Malak Daya Ram	N. P. H	20-5	268	D. A.-V. High School, Rawalpindi	P.
	3685	Chowdhri Sher Singh	N. B. H. R. A.	20-8	268	Private Student, Dehra Dun District	P., U.
	476	Indar Singh	Sikh	19	267	Government High School, Firozpur	., U.
	486	Lekh Raj	Brahman	20-8	267	Ditto ditto	P., D.
	663	Ch. Mohd. Karim Bax Paswal.	Muhammadan	22-[illegible]	267	Islamia High School, Hoshiarpur	P. U.
	691	Dhani Ram Vasudeva	Brahman	18-9	267	S. D. High School, Hoshiarpur	P., U.
	1636	Ghulam Dastgir	Muhammadan	21-3	267	Dyal Singh High School, Lahore	A., U.
1129	1786	Ghulam Mahbub	Do.	10-2	267	Mission High School, Lahore	A., U.
	2197	Wali Dad	Do.	19-7	267	U. P. Mission High School, Gujranwala	P., U.
	2428	Bodh Raj Malik	N. B. H.	18-7	267	Bhera A. S. High School	P., H.
	2968	Shah Muhammad	Muhammadan	17-9	267	Government O'Brien High School, Mianwali.	P., Sc.
	3368	Jarmani Dass	N. B. H.	16-6	267	Randhir Collegiate School, Kapurthala.	P.
	187	Rashid Ud-din	Muhammadan	18 5	266	Government High School, Delhi	P., D.
	1665	Kishan Singh	S. K. A.	18 11	266	Khalsa High School, Ludhiana	P., Sc.
	2024	Nand Lal	N. B. H.	20 11	266	Scotch Mission High School, Sialkot	S., H.
1139	2199	Gian Singh Gujral	Sikh	16 4	266	U. P. Mission High School, Gujranwala	P., U.
	3407	Lachman Dhar	Brahman	17-7	266	Church Mission High School, Srinagar	P., U.
	3639	H. M. Amjad Hussain	Muhammadan	16 6	266	Private Student, Badaun District	P., U.
	3696	Abdul Rauf Siddiqi	Do.	20-3	266	Ditto, Gorakhpur District	P., U.
	854	Golam Mohammed	Muhammadan	18-5	265	Mission High School, Jullundur City	P., U.
	1456	Madan Lal Peshaweria	N. B. H.	18-4	265	Central Model High School, Lahore	S., H.
	1659	Mathra Das	Do.	20-6	265	Dyal Singh High School, Lahore	P., U.
1146	1871	Har Chand Bahadur	Do.	20-3	265	Private Student, Lahore District	P., U.
	2128	Diwan Chand	Do.	20-3	265	Khalsa High School, Gujranwala	P., Sc.
	2591	Des Raj, II.	Do.	19-9	265	D. A.-V. High School, Rawalpindi	S., D.
	3392	Tara Chand Raina	Brahman	18-3	265	Church Mission High School, Srinagar.	P., U.

MATRICULATION EXAMINATION (ARTS FACULTY), 1910—CONTINUED.

Merit No.	Roll No.	Name of Candidate.	Race or Creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institution.	Elective and optional subjects in which a candidate passed.
		Second Division—continued.					
1146	3562	Daulat Ram Gupta ...	N. B. H. ...	10-10	265	Model High School, Patiala ...	P.
	257	Mohd. Abdul Mannan ...	Muhammadan ...	18-1	264	Private Student, Delhi District ...	P., U.
	485	Bashir Ahmad ...	Do. ...	17-3	264	Government High School, Firozpur ...	P., D.
	687	Ram Chand Baishist... ...	Brahman ...	17-11	264	S. D. High School, Hoshiarpur ...	P., U.
	1354	Ishar Singh (Sidhu) ...	S. J. A. ...	17 3	264	Khalsa Collegiate School, Amritsar	P., Pb.
	1531	Munshi Ram Bhabra ...	Jain ...	18-2	264	D. A.-V. High School, Lahore ...	S., H.
	2344	Raghu Nath ...	N. B. H. ...	18-4	264	Scotch Mission High School, Gujrat.	P., U.
	2533	Diwan Chand ...	Do. ...	18-6	264	Government High School, Jhelum ...	P., U.
1154	2579	Gopi Chand ...	Do. ...	22-2	264	Campbellpur Government High School.	P., U.
	2668	Sujan Singh ...	Sikh ...	18-2	264	U. P. Mission High School, Rawalpindi	S., Pb.
	2987	Karam Chand ...	N. B. H. ...	16-10	264	Government O'Brien High School, Mianwali.	P., U.
	3436	Dina Nath ...	Brahman ...	20.8	264	S. P. Hindu Collegiate School, Srinagar.	P., U.
	3582	Devinder Singh ...	Sikh ...	16-8	264	Model High School, Patiala ...	P., U.
	3819	Hari Lal ...	Brahman ...	18	264	Private Student, Partabgarh State ...	P., U.
	27	Abdul Rahim ...	Muhammadan ...	15-1	263	Government High School, Rohtak ...	P.
	609	Shiv Lal Joshi ...	Brahman ...	15-5	263	Government High School, Hoshiarpur.	S.
	778	Hakam Rai ...	S. J. A. ...	17-4	263	Doaba High School, Jullundar City ...	P., U.
	879	Ratan Chand Khosla ...	N. B. H. ...	18-1	263	Sain Das A. S. High School, Jullundur City.	S.
1167	1655	Brahm Datta Chaudhri ...	Brahman ...	17-2	263	Dyal Singh High School, Lahore ...	P., U.
	1849	Brij Lal Ghai ...	N. B. H. ...	18-8	263	Private Student, Lahore District ...	S., H.
	1938	Badha Mal ...	Brahman ...	23	263	A. M. High School, Sialkot ...	P., U.
	2396	Kartar Singh, II. ...	Sikh ...	17-9	263	Khalsa High School, Lyallpur ...	P., Pb.
	2901	Bala Ram Batra ...	N. B. H. ...	19-6	263	Government High School, Dera Ghazi Khan.	P.
	374	Ganda Ram ...	Brahman ...	17-10	262	A. S. High School, Hoshiarpur ...	P.
	657	Rana Ata Mohd. Khan ...	Muhammadan ...	23-3	262	Islamia High School, Hoshiarpur ...	P., U.
	908	Mahbub Alim ...	Do. ...	21-8	262	Sain Das A. S. High School, Jullundur City.	P., U.
	911	Harnam Chand Sharma ...	Brahman ...	18-10	262	Ditto ditto	P.
	961	Salig Ram ...	Do. ...	16-2	262	Government High School, Ludhiana	S., H.
	1043	Raghbir Singh ...	S. J. A. ...	20-5	262	Mission High School, Ludhiana ...	P.
	1548	Som Kirti ...	N. B. H. ...	18-1	262	D. A.-V. High School, Lahore ...	S., H.
	2143	Raj Inder Singh ...	Sikh ...	16	262	Khalsa High School, Gujranwala ...	P., Pb.
1176	2361	Dalpat Rai ...	N. B. H. ...	20-6	262	Government High School, Lyallpur	S., Sc.
	2616	Manohar Lall Isar ...	Brahman ...	18-5	262	D. A.-V. High School, Rawalpindi ...	P., U.
	3181	Behari Lal ...	N. B. H. ...	19 5	262	Victoria Bharatri High School, Dera Ismail Khan.	P.
	3201	Gopal Das ...	Do. ...	20	262	Church Mission High School, Bannu	P., U.
	3427	Shivji Khan ...	Brahman ...	16-10	262	S. P. Hindu Collegiate School, Srinagar.	P., U.
	3527	Shambhu Ram ...	N. B. H. ...	21-2	262	Bhatinda Rajindra High School ...	P.
	3572	Tilok Chand ...	Do. ...	18-2	262	Model High School, Patiala ...	P., U.
	3824	Basdave Saran ...	Do. ...	16-5	262	Private Student, Rampur State ...	P.
	149	Basant Ram ...	Brahman ...	21-9	261	Government High School, Delhi ...	S.
	689	Mansa Singh Bedi ...	Sikh ...	18	261	S. D. High School, Hoshiarpur ...	P., U.
	1165	Bashir Ahmad ...	Muhammadan ...	17-9	261	Batala M. B. High School ...	P.
	1286	Mehar Singh ...	N. B. H. ...	19-4	261	Government High School, Amritsar	P., D.
	1287	Jahangiri Mal ...	Do. ...	19-3	261	Ditto ditto ...	P., D.
	1587	Bansi Ram Sharma ...	Brahman ...	16-7	261	D. A.-V. High School, Lahore ...	P.
	1602	Keshori Lall Puri ...	N. B. H. ...	17-2	261	Ditto, ditto ...	P., U.
	2145	Gian Singh Tuli ...	Sikh ...	17-5	261	Khalsa High School, Gujranwala ...	P., Pb.
1192	2309	Abdul Kadir, II., Pandit ...	Muhammadan ...	19-2	261	Government High School, Jhelum ...	A.
	2559	Bansi Lall ...	N. B. H. ...	17-11	261	Private Student, Jhelum District ...	S., H.
	2613	Pindi Dass Sawhney ...	Do. ...	21-8	261	D. A.-V. High School, Rawalpindi ...	P., U.
	2683	Pindi Dass ...	Jain ...	18	261	U. P. Mission High School, Rawalpindi	P., U.
	3083	Lachman Das Kapoor ...	N. B. H. ...	17-7	261	National High School, Peshawar ...	P., U.
	3209	Khair Mohmed ...	Muhammadan ...	18-4	261	V. J. M. B. High School, Edwardesabad	A., U.
	3565	Jagan Nath ...	N. B. H. ...	16-11	261	Model High School, Patiala ...	P.
	36	Buta Singh Jain ...	Jain ...	18-7	260	Government High School, Rohtak ...	P., U.
	122	Mohd. Hanif ...	Muhammadan ...	20-2	260	Government Anglo-Arabic High School, Delhi.	P.
1207	1024	Kheta Ram ...	N. B. H. ...	18-11	260	J. P. Arya High School, Ludhiana ...	P., U.
	1090	Baghel Singh ...	Sikh ...	15-6	260	Khalsa High School, Ludhiana ...	P., Pb.

MATRICULATION EXAMINATION (ARTS FACULTY), 1910—CONTINUED

Merit No.	Roll No.	Name of Candidate.	Race or Creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institution.	Elective and optional subjects in which candidate passed.
			Second Division—continued.				
	1339	Gurbakhsh Singh	Sikh	19-4	260	Khalsa Collegiate School, Amritsar	P., Pb.
	1478	Balak Ram Sawhny	N. B. H.	15-1	260	Central Model High School, Lahore	P.
	1491	Karam Chand Soni	Do.	19·5	260	Ditto ditto	P., U.
	1837	Kishen Nath	Do.	15-6	260	S. D. High School, Lahore	P., U.
1207	2001	Des Raj	Do.	20-5	260	Pasrur D. B. Montgomery High School.	P., U.
	2043	Diwan Chand	Do.	17-7	260	Scotch Mission High School, Sialkot	P., U
	2110	Wazir Chand Chopra	Do.	21-1	260	Government Brandreth High School, Gujranwala.	P., U.
	2945	Vishan Chand	Do.	21	260	Government High School, Muzaffargarh.	P., U.
	3014	Abdul Khaliq	Muhammadan	16-1	260	Abbottabad V. M. M. B. High School	P., A.
	3074	Faqir Chand, II.	N. B. H.	16-3	260	National High School, Peshawar	P., Sc.
	3115	S. Mohd. Hanif	Muhammadan	17·7	260	M. B. High School, Kohat	P., Pa.
	3333	Hans Raj Sahajpal	Brahman	19-3	260	Private Student, Jammu State	P., U.
	3574	Karm Chand	N. B. H.	18-2	260	Model High School, Patiala	P., U.
	510	Gopal Das	Do.	18-4	259	Harbhagman Memorial High School, Firozpur.	P., U.
	653	Mohd. Abdul Razzaque	Muhammadan	17-9	259	Islamia High School, Hoshiarpur	P.
1224	1154	Ghulam Mohammad	Do.	19·7	259	Batala M. B. High School	P.
	1486	Jalal-ud-din	Do.	21-3	259	Central Model High School, Lahore	P., U.
	1640	Gulam Husain	Do.	18 6	259	Dyal Singh High School, Lahore	P., U.
	2606	Mulk Raj	N. B. H.	16 11	259	D. A.-V. High School, Rawalpindi	P., U.
	2719	Sohan Lal	Do.	19-6	259	A. S. High School, Multan	P., U.
	76	Tara Pado Pramanick	Do.	16.10	258	A. S. V. J. High School, Delhi	S.
	753	Ram Ratan Ghrit Kaushika	Brahman	16-11	258	Doaba High School, Jullundur City	P., U.
	1211	Abdul Haqq	Muhammadan	19-6	258	Qadian Talim-ul-Islam High School	P., U.
	1278	Ganga Ram Kapur	N. B. H.	19-8	258	Government High School, Amritsar	P., U.
	1304	Ruldu Ram	Brahman	21-6	258	Hindu Sabha High School, Amritsar	P., U.
	1740	Abdul Rashid	Muhammadan	18-5	258	Islamia High School, Lahore	P.
	1836	Jaggan Nath	N. B. H.	18-3	258	S. D. High School, Lahore	P., U.
	2056	Din Mohammad	Muhammadan	18-10	258	Private Student, Sialkot District	P., U.
	2139	Lekh Ram Seth	N. B. H.	17-3	258	Khalsa High School, Gujranwala	P., U.
	2190	Bodh Raj Kohli	Do.	10-10	258	U. P. Mission High School, Gujranwala	P., U.
1231	3110	Asadullah Jan	Muhammadan	18-3	258	M. B. High School, Kohat	P., U.
	3218	S. Barkat Hussain Shah	Do.	17·7	258	V. J. M. B. High School, Edwardesabad.	P., U.
	3256	Rab Nawaz	Do.	19	258	Sadiq-Egerton High School, Bahawalpur.	P., U.
	3361	Shiv Kumar	N. B. H.	15-10	258	Randhir Collegiate School, Kapurthala.	S.
	3486	Ragow Koul Watloo	Brahman	21-8	258	Private Student, Kashmir State	P., U.
	3515	Zahur Mohammad	Muhammadan	17-11	258	Bassi High School	P., U.
	3610	Shiva Shankar	N. B. H.	19-6	258	Private Student, Agra District	P., U.
	566	Baini Prasad	Do.	16-8	257	A. S. High School, Hoshiarpur	S., H
	680	Daulat Ram	Jain	16-4	257	S. D. High School, Hoshiarpur	P.
	867	Karm Chand	Brahman	20-3	257	Mission High School, Jullundur City	P., H.
	917	Durga Das Pasi	N. B. H.	19·2	257	Sain Das A. S. High School, Jullundur City.	P.
	1391	Ghulam Mohi-ud Din	Muhammadan	18-10	257	M. A.-O. High School, Amritsar	P., U.
1248	1490	Gurcharan Dass Varma Puri	N. B. H.	17-6	257	Central Model High School, Lahore	P., U.
	2261	Karam Narain Gorowarah	Do.	19-11	257	Wazirabad V. D. J. High School	P., Pb.
	2464	Kalyan Das	Do.	17·4	257	Chakwal D. B. High School	P., Sc.
	2514	Diwan Chand, II.	Do.	16·7	257	Government High School, Jhelum	P.
	3263	Devi Ditt Mehra	Do.	20	257	Sadiq-Egerton High School, Bahawalpur.	P., U.
	3318	Barkat Ram	Do.	19	257	Sri Ranbir High School, Jammu	P., U.
	3713	Chhedi Lall Garga	Do.	20-6	257	Private Student, Meerut District	P., U.
	164	Pivare Lal Burman	Do.	18-1	256	Government High School, Delhi	P.
	1223	Karam Singh	Sikh	18-11	256	Church Mission High School, Amritsar	S., H.
	1347	Partab Singh	Do.	20-1	256	Khalsa Collegiate School, Amritsar.	P., Pb.
1260	1479	Besar Ram	N. B. H.	19-2	256	Central Model High School, Lahore	P.
	1982	Nand Lal	Do.	17-2	256	Pasrur D. B. Montgomery High School	S.
	2853	Jiwan Das Soni	Do.	21-4	256	Government High School, Jhang	P., Sc.
	3774	Syed Abdus Samad	Muhammadan	19-11	256	Private Student, Hyderabad State	P., U.
1267	183	Maqsud Ali	Do.	19-11	255	Government High School, Delhi	P.
	205	Sham Kishore	N. B. H.	18-3	255	St. Stephen's Mission High School, Delhi.	P.

MATRICULATION EXAMINATION (ARTS FACULTY), 1910—CONTINUED.

Second Division—continued.

Merit No.	Roll No.	Name of Candidate.	Race or Creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institution.	Elective and optional subjects in which a candidate passed.
1267	575	Mela Ram	Brahman	18	255	A. S. High School, Hoshiarpur	P.
	768	Abdul Wahad	Muhammadan	20-4	255	Doaba High School, Jullundur City	P., U.
	822	Ali Bakhsh	Do.	19-8	255	Government High School, Jullundur City.	P., U.
	860	Shadi Ram	N. B. H.	17-9	255	Mission High School, Jullundur City	P., U.
	1124	Jalal-ud Din	Muhammadan	19-7	255	Batala A. L. O. E. High School	P.
	1932	Nur Husain	Do.	15-2	255	A. M. High School, Sialkot	P., Se.
	2075	Brij Lal Nanda	N. B. H.	17-1	255	Eminabad A. S. High School	P., Se.
	2793	Allah Nawaz Khan	Muhammadan	18-4	255	Government High School, Multan City	P., U.
	3098	Thakur Dass	N. B. H.	18-7	255	M. B. High School, Kohat	S., H.
	3253	Muhammad Akbar Mastoi	Muhammadan	17-4	255	Sadiq-Egerton High School, Bahawalpur.	P., U.
	3468	Lala Beshamber Tikoo	Brahman	19-11	255	Private Student, Kashmir State	S., U.
1280	565	Hem Raj	N. B. H.	16-7	254	A. S. High School, Hoshiarpur	S.
	606	Ram Nath	Brahman	18-2	254	Government High School, Hoshiarpur	S.
	823	Abdur Rahim	Muhammadan	18-7	254	Ditto, Jullundur City	P., U.
	1366	Mohammad Tufail	Do.	18-3	254	M. A.-O. High School, Amritsar	P.
	1377	Feroz Din	Do.	15-6	254	Ditto ditto	P.
	1388	Inayatullah	Do.	17-5	254	Ditto ditto	P., U.
	1747	Mohd. Sharif, II.	Do.	16-10	254	Islamia High School, Lahore	P., D.
	2009	Mohammad Ghani	Do.	21	254	Pastur D. B. Montgomery High School	P.
	2233	Amar Nath Puri	N. B. H.	17-10	254	Wazirabad V. D. I. High School	P.
	2748	Ghulam Qadir	Muhammadan	19-4	254	Church Mission High School, Multan	P.
	2804	Ghulam Rasul	Do.	16-3	254	Government High School, Multan City	P., D.
	2889	Moti Lal Malik	N. B. H.	16-2	254	Government High School, Dera Ghazi Khan.	P.
	3406	Amar Nath Thusu	Brahman	19-1	254	Church Mission High School, Srinagar	P., U.
	3569	Rajindero Nath Mukerjee	Do.	17-11	254	Model High School, Patiala	P., U.
	3843½	Nand Lal	N. B. H.	18-7	254	Private Student, Patiala State	P., U.
	256	Hafiz Mohammad Hamid Ali Khan.	Muhammadan	19-7	253	Ditto, Delhi District	P., U.
1295	321	Rachna Ram	N. B. H.	18-3	253	A. S. High School, Ambala City	P., U.
	905	Gopi Nath	Do.	16-7	253	Sain Das A. S. High School, Jullundur City.	P.
	980	Bishan Dass	Do.	17-6	253	Government High School, Ludhiana	P.
	1100	Mohammad Usman	Muhammadan	17-2	253	M. A.-O. High School, Amritsar	P.
	1908	Gursahai Lal	N. B. H.	17-8	253	Government High School, Montgomery	P.
1301	28	Ahmad Khan	Muhammadan	17-2	252	Ditto, Rohtak	P., U.
	132	S. Mazhar Naqi	Do.	19-1	252	Government Anglo-Arabic High School Delhi.	P., U.
	158	Balmokand Sharma	Brahman	21-2	252	Government High School, Delhi	P.
	1026	Basdev Ram	N. B. H.	19-3	252	J. P. Arya High School, Ludhiana	P., U.
	1059	Mazhar Hassan	Muhammadan	19-11	252	Mission High School, Ludhiana	P., U.
	1749	Tare Khan	Do.	20-2	252	Islamia High School, Lahore	P.
	1771	Elizabeth Roshan Khan	Christian	16-6	252	Kinnaird Girls' High School, Lahore	U.
	1793	Mohamad Hussain	Muhammadan	19-6	252	Mission High School, Lahore	P.
	2137	Mohammad Ibrahim	Do.	18-6	252	Bhera Government High School	A., Se.
	2491	Hari Chand	N. B. H.	20-10	252	Dalwal Mission High School	P., U.
	2605	Jalal Shah	Muhammadan	18-8	252	Mamuji Islamia High School, Rawalpindi.	P., A.
	2859	Shiv Ram Kakar	N. B. H.	20-3	252	Government High School, Jhang	P., U.
	3338	Mool Chand	Do.	20-3	252	Sangrur Raj High School	S., H.
	3504	Chiranji Lal	Do.	19-5	252	Payal High School	P., U.
	3678	Ganeshi Lall Sharma	Brahman	17-4	252	Private Student, Bulandshahr District	P., U.
1316	219	Hari Kishan Dass	N. B. H.	18-2	251	St. Stephen's Mission High School, Delhi.	P.
	704	Maula Bax Calla	Muhammadan	22-1	251	Private Student, Hoshiarpur District	P.
	837	Sham Singh	S. J. A.	18-6	251	Government High School, Jullundur City.	P.
	840	Banarsi Das	N. B. H.	19-10	251	Mission High School, Jullundur City	S., H.
	1153	Daulat Ram Agarwal	Do.	18-6	251	Batala M. B. High School	P.
	1241	Diwan Chand	Do.	22-9	251	Church Mission High School, Amritsar	P.
	1718	Rahmat Ullah	Muhammadan	19-2	251	Islamia High School, Lahore	P., U.
	1832	Nanak Chand	N. B. H.	16-3	251	S. D. High School, Lahore	P., U.
	2305	Gian Chand	Do.	19-4	251	Government High School, Gujrat	P., U.
	2340	Mohammad Akbar Khan	Muhammadan	21	251	Scotch Mission High School, Gujrat	P., U.
	2366	Lakhmi Dass	N. B. H.	17-2	251	Government High School, Lyallpur	S., H.
	2590	Ragnandan Singh	Sikh	19-3	251	D. A.-V. High School, Rawalpindi	S., H.
	2721	Rajan Shah	Muhammadan	18-1	251	A. S. High School, Multan	P., U.
	3174	Jetha Nand	N. B. H.	16-11	251	Victoria Bharatri High School, Dera Ismail Khan.	P., U.

MATRICULATION EXAMINATION (ARTS FACULTY), 1910—CONTINUED.

Second Division—concluded.

Merit No.	Roll No.	Name of Candidate.	Race or Creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institution.	Elective and optional subjects in which candidate passed.
1316	3470	Daya Ram Kaul	Brahman	21-8	251	Private Student, Kashmir State	P., U.
	3580	Kehar Singh	Sikh	18-2	251	Model High School, Patiala	P., U.
1382	535	Dharm Chand	N. B. H.	22-4	250	Private Student, Firozpur District	P., U.
	637	Mohammad Afzal Khan	Muhammadan	24-5	250	Government High School, Hoshiarpur	P., U.
	780	Bant Ram	S. R. A.	18-11	250	Doaba High School, Jullundhur City	P., U.
	1088	Amar Singh	S. J. A.	20-8	250	Khalsa High School, Ludhiana	P., Pb.
	1527	Dhram Singh	Sikh	20-10	250	D. A.-V. High School, Lahore	S., H.
	1738	Ahmad Din	Muhammadan	17-11	250	Islamia High School, Lahore	P.
	2260	Pindi Dass Suri	N. B. H.	17	250	Wazirabad V. D. J. High School	P.
	2495	Muhkim Din	Muhammadan	17-5	250	Dalwal Mission High School	P., U.
	2962	Kala Ram	N. B. H.	18-3	250	Government O'Brien High School, Mianwali.	S.

Third Division.

Merit No.	Roll No.	Name of Candidate.	Race or Creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institution.	Elective and optional subjects in which candidate passed.
	1	Ranjit Singh	N. B. H.	15-3	227	Government High School, Hissar	S.
	52	Madho Parshad	Do.	15-4	231	Rewari Government High School	S.
	57	Jag Mohan Lal Gupta	Do.	18-4	232	Ditto ditto	S.
	60	Sheo Parshad	Brahman	18-9	248	Ditto ditto	P.
5	71	Rup Kishan Mahta	N. B. H.	19-5	219	A. S. V. J. High School, Delhi	S.
	72	Sham Kishan Mathur	Do.	16-7	248	Ditto ditto	S.
	81	Ram Richpal	Do.	17-6	231	Ditto ditto	P.
	88	Bishan Diyal Varma	Do.	22-1	236	Ditto ditto	P., U.
	93	Rikhi Ram Sharma	Brahman	19-3	236	Ditto ditto	P., U.
10	114	Mushir Ali Khan	Muhammadan	16-5	242	Government Anglo-Arabic High School, Delhi.	A.
	121	Mohammed Masih	Do.	18-5	193	Ditto ditto	P.
	147	Mohd. Razi Husain	Do.	19-3	241	Ditto ditto	P.
	148	Durga Pershad	N. B. H.	17-3	230	Government High School, Delhi	S.
	161	Bhikari Lal	Do.	18-2	216	Ditto ditto	P.
15	182	Muhammad Zakariya	Muhammadan	19-2	220	Ditto ditto	P.
	184	Mumtaz Uddin	Do.	18-1	217	Ditto ditto	P.
	207	S. Sultan Husain	Do.	21-11	214	St. Stephen's Mission High School, Delhi.	P.
	209	Pahlad Das Kapur	N. B. H.	17-5	249	Ditto ditto	P.
	212	Ram Bihari	Do.	16-9	227	Ditto ditto	P.
20	217	Radhka Narain Mathur	Do.	16	224	Ditto ditto	P.
	219	S. P. Singh	Christian	18-3	242	Ditto ditto	P.
	221	Brahm Datt Sharma	Brahman	20-2	215	Ditto ditto	P.
	223	Daulat Ram	N. B. H.	17-7	232	Ditto ditto	P.
	225	Krishan Chander Varma	Do.	16-2	229	Ditto ditto	P.
25	226	Kishan Pershad	Brahman	16-9	231	Ditto ditto	P.
	235	Rangi Lal Kapur	N. B. H.	16-11	239	Ditto ditto	P.
	253	Mohan Lal	Do.	19-8	205	Private Student, Delhi District	P.
	275	Raj Kishor Bhatnagar	Do.	17-3	228	Government High School, Karnal	S.
	277	Mam Raj	Do.	18-2	241	Ditto ditto	S.
30	278	Khem Singh	Brahman	20-5	236	Ditto ditto	P.
	285	Parshotam Das	N. B. H.	19-9	206	Ditto ditto	P.
	289	Peyare Lal	Brahman	15-11	192	Ditto ditto	P.
	331	Baroo Lal Jaini	N. B. H.	17	228	Government High School, Ambala City	P.
	332	Mina Ram	Do.	17-4	241	Ditto ditto	P.
35	339	Pardhan Singh	Sikh	21-9	248	Ditto ditto	P., Pb.
	340	Mohamed Jamil	Muhammadan	17-5	228	Ditto ditto	P.
	351	Bishesher Nath Gour	Brahman	21	214	Hindu-Muhammadan High School, Ambala Cantonment.	P.
	355	Atma Ram	N. B. H.	19-6	236	Ditto ditto	P.
	366	Bhagwant Kishore	Do.	18-1	240	Jagadhri M. B. High School	P.
40	376	Har Parshad Varma	Do.	19-10	215	Mission High School, Ambala City	S.
	381	Shanti Sarup Swami	Brahman	18-8	228	Ditto ditto	S., H.
	394	Nand Kishore Sharma	Do.	15-4	244	Ditto ditto	P.
	395	Abdul Hamid Khan	Muhammadan	16-7	214	Ditto ditto	P.
	396	Jiwan Ram Gupta	N. B. H.	18-8	233	Ditto ditto	P.
45	428	Kapur Singh	Sikh	19-1	238	Rupar M. B. High School	P., Pb.
	445	Kirhu Ram	N. B. H.	16-6	215	Government High School, Simla	S.
	450	Mohammad Jan	Muhammadan	17-8	222	Ditto ditto	P.
	454	Zahir Ahmad Zahidie	Do.	20-1	247	Ditto ditto	P., U.
	463	Vivian Godwin Robert	Christian	17-1	231	Private Student, Simla District	Latin.

MATRICULATION EXAMINATION (ARTS FACULTY), 1910—CONTINUED.

Serial No.	Roll No.	Name of Candidate.	Race or Creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institution.	Elective and optional subjects in which a candidate passed.
			Third Division—continued.				
50	465	Bal Mukand	Brahman	15-11	235	Government High School, Firozpur	S.
	467	Shiv Parshad Puri	N. B. H.	17-11	211	Ditto ditto	S.
	470	Mohd. Ismail	Muhammadan	17-3	214	Ditto ditto	P.
	471	Sapuran Singh	Sikh	16-6	247	Ditto ditto	P.
	490	Jog Raj	N. B. H.	18-8	237	Harbhagwan Memorial High School, Firozpur.	S.
55	498	Bal Raj	Brahman	19	230	Ditto ditto	P.
	499	Joti Pershad Bhatnagar	N. B. H.	20	215	Ditto ditto	P.
	500	Murari Lal	Do.	16	196	Ditto ditto	P.
	505	Ata Ullah Khan	Muhammadan	17-5	226	Ditto ditto	P., U.
	508	Manohar Lal	N. B. H.	17-5	246	Ditto ditto	P., U.
60	514	Biru Mal Bhalla	Do.	15-4	225	Ditto ditto	P.
	516	Arjan Singh	S. I. A.	20-9	214	Moga D. B. High School	P.
	529	Hardit Singh	Do.	19-0	204	Private Student, Firozpur District	P.
	542	Ram Lall Sharma	Brahman	20-8	247	Palampur Government High School	S.
	550	Behari Lall	N. B. H.	18-1	248	Ditto ditto	P.
65	551	Bhawani Sahai	Do.	18-6	242	Ditto ditto	P.
	555	Kirpa Ram	N. B. H. R. A.	21-1	189	Ditto ditto	P.
	561	Nathoo Ram	N. B. H.	19-6	201	Private Student, Kangra District	P.
	573	Bhagwan Singh Bedi	Do.	18-10	205	A. S. High School, Hoshiarpur	P.
	576	Kirpa Ram	Brahman	19-2	240	Ditto ditto	P.
70	577	Puran Chand Sharma	Do.	19	220	Ditto ditto	P.
	582	Lachhman Singh Parmar	N. B. H. R. A.	19-2	225	Ditto ditto	P.
	586	Bakhshi Ram Ahluvalia	N. B. H.	20-5	245	Ditto ditto	P., H.
	589	Hans Raj	Brahman	18	215	Bajwara S. B. Amin Chand High School	P.
	592	Jagan Nath	Do.	16-9	213	Ditto ditto	P.
75	594	Izzat Rai	Do.	17-11	211	Ditto ditto	P.
	601	Mohamad Ali	Muhammadan	23-4	248	Ditto ditto	P., U.
	604	Diwan Chand	N. B. H.	19-8	217	Ditto ditto	P.
	620	Ghulam Qadir	Muhammadan	20-9	217	Government High School, Hoshiarpur	P.
	622	Imam-ud-Din	Do.	19-1	235	Ditto ditto	P.
80	623	Jwala Sahai Sharma	Brahman	17-8	191	Ditto ditto	P.
	627	Mahdi Khan	Muhammadan	20	218	Ditto ditto	P.
	633	Suba Singh	S. I. A.	19-10	221	Ditto ditto	P.
	640	Sh. Mohammad Hasan	Muhammadan	19-1	231	Islamia High School, Hoshiarpur	A.
	641	Mohd. Hussain, II.	Do.	18-11	213	Ditto ditto	A.
85	647	Sher Mohammed Khan	Do.	18-1	232	Ditto ditto	P.
	650	Khwaja Wali Mohammad	Do.	16-5	240	Ditto ditto	P.
	658	Niamat Khan	Do.	20-0	239	Ditto ditto	P., U.
	694	Babu Ram Bedi	N. B. H.	20-2	232	S. D. High School, Hoshiarpur	P., U.
	728	Amar Chand	Brahman	16-9	230	Doaba High School, Jullundur City	S.
90	736	Nand Lal	N. B. H.	17-1	210	Ditto ditto	P.
	739	Kanad Dev Verma	Do.	15-11	204	Ditto ditto	P.
	741	Arant Ram	Do.	19-6	213	Ditto ditto	P.
	742	Gautam	Do.	17-3	243	Ditto ditto	P.
	745	Puran Chand	Do.	18-9	220	Ditto ditto	P.
95	761	Chhanga Ram	Do.	17-7	248	Ditto ditto	P., U.
	790	Lahori Mal Trikha	Brahman	15-11	237	Government High School, Jullundur City.	S.
	795	Ata Muhy-Ud-Din	Muhammadan	15-11	231	Ditto ditto	A.
	807	Ujagar Singh	S. I. A.	17-11	216	Ditto ditto	P.
	833	Lachhman Singh	N. B. H. R. A.	22	227	Ditto ditto	P.
100	844	Mushtaq Mohammad	Muhammadan	16-10	232	Mission High School, Jullundur City	P.
	855	Mohammad Abdullah	Do.	18-7	244	Ditto ditto	P., U.
	856	Muhammad Khan	Do.	20-8	238	Ditto ditto	P., U.
	859	Raghnandan Singh	S. I. A.	15-10	242	Ditto ditto	P., U.
	861	Faqir Mohammed Khan	Muhammadan	17-5	240	Ditto ditto	P., U.
105	871	Waryam Singh	Sikh	19	218	Ditto ditto	P.
	873	Har Charan Singh	S. I. A.	19-7	208	Ditto ditto	P.
	875	Gulam Rasul	Muhammadan	16-11	210	Ditto ditto	P.
	876	Ali Mohammad	Do.	15-6	201	Ditto ditto	P.
	877	Fazal Mohammad	Do.	15-9	193	Ditto ditto	P.
110	878	Lal Mohammad	Do.	19-2	247	Ditto ditto	P.
	884	Bashamber Dass	N. B. H.	17-8	208	Sain Das A. S. High School, Jullundur City.	S.
	886	Kishori Lal	Do.	21	245	Ditto ditto	S., H.
	902	Ram Nath	Do.	15-2	205	Ditto ditto	P.
	903	Nasir Ahmad	Muhammadan	17-6	201	Ditto ditto	P.
115	904	Har Gopal	N. B. H.	17-3	235	Ditto ditto	P.
	912	Jagat Ram	Brahman	18-5	239	Ditto ditto	P.
	913	Achhra Ram	N. B. H.	18-4	242	Ditto ditto	P.
	915	Churanji Lall	Do.	15-9	193	Ditto ditto	P.

MATRICULATION EXAMINATION (ARTS FACULTY), 1910—CONTINUED.

Third Division—continued.

Serial No.	Roll No.	Name of Candidate.	Race or Creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institution.	Elective and op... subjects in wh... candidate pa...
	918	Salig Ram ...	Brahman ...	18-10	231	Sain Das A. S. High School, Jullundur City.	P.
120	920	Walaiti Ram ...	N. B. H. ...	18-1	212	Ditto ditto ...	P.
	921	B. S. Bakhtawar Singh ...	S. J. A. ...	22-1	223	Ditto ditto ...	P.
	928	Thakar Das ...	N. B. H. ...	16	215	Victor High School, Jullundur Cantonment.	P.
	940	Mehrwanji ...	Parsi ...	15-7	234	Private Student, Jullundur District ...	P., U.
	944	Mulk Raj ...	N. B. H. ...	21-3	230	Ditto ditto ...	P., U.
125	956	Harbans Lal Beri ...	Do. ...	18-11	211	Government High School, Ludhiana ...	S.
	964	K. Habib Hasan ...	Muhammadan ...	17-4	226	Ditto ditto ...	A.
	967	Erwin Swift ...	Christian ...	19-1	200	Ditto ditto ...	P.
	968	Mohammad Bakhsh ...	Muhammadan ...	20-11	219	Ditto ditto ...	P.
	976	Sawan Ram ...	Jain ...	19 7	217	Ditto ditto ...	P.
130	986	K. Sadiq Hasan ...	Muhammadan ...	17-4	221	Ditto ditto ...	P.
	991	Soofi Ghulam Rasul Zahidi ...	Do. ...	16-11	205	Islamia High School, Ludhiana ...	P.
	1007	Allah Bakhsh, II. ...	Do. ...	19-3	236	Ditto ditto ...	P.
	1018	Labbhu Ram ...	Brahman ...	20-1	207	J. P. Arya High School, Ludhiana ...	P.
	1043	Sri Ram ...	N. B. H. ...	22-2	220	Mission High School, Ludhiana ...	P.
135	1044	Bishan Sarup ...	Brahman ...	18-5	214	Ditto ditto ...	P.
	1045	Alim-ud din ...	Muhammadan ...	16-2	237	Ditto ditto ...	P.
	1063	Hari Singh ...	Sikh ...	20-1	227	Khalsa High School, Ludhiana ...	S.
	1065	Pritam Singh ...	Do. ...	18 6	248	Ditto ditto ...	P.
	1104	N. Ishar Dass ...	N. B. H. ...	17-9	249	Private Student, Ludhiana District ...	P., U.
140	1116	Niaz Ahmad ...	Muhammadan ...	19-11	240	Batala A. L. O. E. High School ...	A.
	1121	Mohammad Raza Khan ...	Do. ...	20-4	215	Ditto ditto ...	P.
	1130	Bhagat Ram ...	N. B. H. ...	15-10	216	Ditto ditto ...	P.
	1142	Amrit Nath ...	Christian ...	19-1	189	Batala Baring High School ...	P.
	1155	Ali Mohammad ...	Muhammadan ...	16-6	235	Batala M. B. High School ...	P.
145	1161	Guran Ditta Mal ...	N. B. H. ...	19-8	249	Ditto ditto ...	P.
	1174	Bhagat Ram ...	Do. ...	17-9	221	Government High School, Gurdaspur...	S.
	1177	Abdul Hai ...	Muhammadan ...	16-2	238	Ditto ditto ...	A.
	1182	Khushi Ram ...	N. B. H. ...	16	232	Ditto ditto ...	P.
	1187	Barak Allah ...	Muhammadan ...	15-4	242	Ditto ditto ...	P.
150	1189	Dina Nath ...	N. B. H. ...	18	233	Ditto ditto ...	P.
	1198	Ajab Singh ...	N. B. H. R. A. ...	17-1	242	Ditto ditto ...	P.
	1208	Amar Nath ...	Brahman ...	19-6	213	Qadian Talim-ul-Islam High School ...	P.
	1214	Mohd. Shafi Khan ...	Muhammadan ...	18	235	Ditto ditto ...	P.
	1215	Abdul Hamid Khan ...	Do. ...	19 2	239	Ditto ditto ...	P.
155	1227	Ram Lal Bimmat ...	N. B. H. ...	17-10	205	Church Mission High School, Amritsar.	P.
	1228	Qamar-ud-Din ...	Muhammadan ...	16 8	191	Ditto ditto ...	P.
	1230	Sham Singh ...	Sikh ...	19-3	247	Ditto ditto ...	P.
	1233	Gopal Dass Bhalla ...	N. B. H. ...	17-8	202	Ditto ditto ...	P.
	1242	Ram Saran Khatri ...	Do. ...	20	187	Government High School, Amritsar ...	S.
160	1258	Beas Dev ...	Brahman ...	17-8	225	Ditto ditto ...	P.
	1260	Jalal-ud Din ...	Muhammadan ...	20-11	242	Ditto ditto ...	P.
	1264	Sheikh Abdullah ...	Do. ...	18	214	Ditto ditto ...	P.
	1265	Mufti Nasir Ahmad ...	Do. ...	17-8	238	Ditto ditto ...	P.
	1266	Damodar Das Rampal ...	Brahman ...	15-9	220	Ditto ditto ...	P.
165	1285	Har Dit Mal ...	Do. ...	24-3	200	Ditto ditto ...	P.
	1289	Duni Chand ...	N. B. H. ...	16-4	234	Hindu Sabha High School, Amritsar	S.
	1299	Gopal Das ...	Do. ...	19-1	197	Ditto ditto ...	P.
	1306	Shiv Lal ...	Do. ...	16-11	220	Ditto ditto ...	P.
	1312	Iqbal Husain ...	Muhammadan ...	17-2	208	Khalsa Collegiate School, Amritsar ...	P.
170	1313	Jagat Singh ...	Sikh ...	18-2	225	Ditto ditto ...	P.
	1319	Mahan Singh ...	S. J. A. ...	19-3	234	Ditto ditto ...	P.
	1320	Kishan Singh ...	Do. ...	20-9	247	Ditto ditto ...	P.
	1323	Rajindar Singh ...	Sikh ...	18-4	196	Ditto ditto ...	P.
	1324	Amar Singh Sidhu ...	Do. ...	18.2	223	Ditto ditto ...	P.
175	1328	Arjan Singh Ladywala ...	Do. ...	21-4	242	Ditto ditto ...	P.
	1357	Balwant Singh (Padhania) ...	Do. ...	23-2	211	Ditto ditto ...	P.
	1361	Rattan Singh ...	Do. ...	16-11	203	Ditto ditto ...	P.
	1367	Amar Chand ...	Brahman ...	19-1	227	M. A.-O. High School, Amritsar ...	P.
	1371	Afzal Haq ...	Muhammadan ...	17-10	209	Ditto ditto ...	P.
180	1386	Abdul Rahman Khan ...	Do. ...	17-5	246	Ditto ditto ...	P., U.
	1394	Taj ud-Din ...	Do. ...	17-1	239	Ditto ditto ...	P., U.
	1399	Mohammad Amin, II. ...	Do. ...	17-7	216	Ditto ditto ...	P.
	1402	Ghulam Mustaffa ...	Do. ...	16-11	228	Ditto ditto ...	P.
	1409	Mian Ahmad ...	Do. ...	16-2	216	P. B. N. High School, Amritsar ...	P.
185	1425	Rahmat Ullah ...	Do. ...	16-5	230	Ditto ditto ...	P.
	1428	Brij Lal ...	N. B. H. ...	22-6	242	Private Student, Amritsar District ...	P., U.
	1452	N. C. Chatterjee ...	Brahman ...	16-5	221	Central Model High School, Lahore ...	S.

MATRICULATION EXAMINATION (ARTS FACULTY), 1910—CONTINUED.

Serial No.	Roll No.	Name of Candidate.	Race or Cree	Age.	Total number of marks obtained.	Institution.	Elective and optional subjects in which a candidate passed.
			Third Division—continued.				
	1466	Abdul Salam	Muhammadan	17·8	245	Central Model High School, Lahore	A.
	1482	Mohammad Aslam	Do.	17·8	219	Ditto ditto	P.
190	1489	Wala Gauhar	Do	18·2	231	Ditto ditto	P.
	1509	Krishan Kumar	N. B. H.	15·8	214	D. A.-V. High School, Lahore	S.
	1550	Ramjee Prasad Munshi	Brahman	17·3	233	Ditto ditto	S., H.
	1572	Sundar Singh Dhai	N. B. H.	17·4	214	Ditto ditto	P.
	1575	Balmukand Suri	Do.	17·11	214	Ditto ditto	P.
195	1578	Ghulam Rasul	Muhammadan	19·5	225	Ditto ditto	P.
	1584	Madan Lal Malik	N. B. H.	17·5	247	Ditto ditto	P.
	1586	Ishar Dass Mullick	Do.	17·10	194	Ditto ditto	P.
	1622	Kishan Chand Khatri	Do.	17·6	233	Ditto ditto	P.
	1623	Munshi Ram Maghan	Do.	18·10	219	Ditto ditto	P.
200	1624	Bulaqa Singh	S. J. A.	19·7	231	Ditto ditto	P.
	1625	Sardari Lall	N. B. H.	17·5	241	Dyal Singh High School, Lahore	S.
	1631	Manohar Lal Wanchoo	Brahman	17·4	247	Ditto ditto	S., H.
	1639	Janki Nath	N. B. H.	22·3	211	Ditto ditto	P.
	1728	Sadiq Ali Shah	Muhammadan	16·11	203	Islamia High School, Lahore	P.
205	1729	Qamar Din, II.	Do.	18·2	194	Ditto ditto	P.
	1744	Abdul Aziz, I.	Do.	17·9	235	Ditto ditto	P.
	1757	Shahab-ud-Din	Do.	17·5	204	Kasur M. B. High School	A.
	1761	Faiz Muhammad	Do.	18·11	245	Ditto ditto	P.
	1764	Kundan Lall	N. B. H.	16·1	207	Ditto ditto	P.
210	1773	Farkhanda Salik	Christian	10·3	229	Kinnaird Girls' High School, Lahore	U.
	1783	Jai Kishen Dass	N. B. H.	16·10	212	Mission High School, Lahore	S.
	1788	Dhanpat Rai, II.	Do.	17·6	237	Ditto ditto	P.
	1791	Chiragh Din, II.	Muhammadan	18·10	223	Ditto ditto	P.
	1814	Nihal Chand Puri	N. B. H.	21·3	240	Ditto ditto	P., U.
215	1820	Sant Singh	Sikh	16·11	203	Ditto ditto	P.
	1821	Bishambhar Sahai Gupta	N. B. H.	20·5	191	Ditto ditto	P.
	1829	Shamsher Sinha Soraf	Do.	19·5	243	Private Student, Lahore District	S.
	1840	Nawal Singh	Do.	17·6	240	Ditto ditto	S.
	1845	Ram Narain	Do.	20·9	246	Ditto ditto	S., H.
220	1852	Som Nath Sharma	Brahman	20·5	249	Ditto ditto	S., U.
	1857	Dittu Singh	Sikh	26·3	219	Ditto ditto	P.
	1874	Sar Buland	Muhammadan	21·6	240	Ditto ditto	P., U.
	1885	Ram Lall Suri	N. B. H.	18·6	217	Ditto ditto	P.
	1887	Shive Narain	Do.	17·7	236	Ditto ditto	P., Ph.
225	1899	Mukand Lal	Do.	17·4	225	Government High School, Montgomery.	P.
	1903	Sher Muhammad	Muhammadan	21·4	220	Ditto ditto	P.
	1906	Karam Narain	Brahman	18·8	232	Ditto ditto	P.
	1934	Udham Singh	Sikh	21·5	221	A. M. High School, Sialkot	P.
	1942	Mukand Lall Abbi	N. B. H.	17·9	235	Government High School, Sialkot	S.
230	1953	Noranta Ram	Brahman	21·6	196	Ditto ditto	P.
	1959	Jit Singh	Sikh	19·6	211	Ditto ditto	P.
	1966	Jota Singh	Do.	18·2	229	Ditto ditto	P.
	1975	Mul Raj Ghulati	N. B. H.	17	224	Ditto ditto	P.
	1987	Abdul Rahman Khan	Muhammadan	18·10	192	Pasrur D. B. Montgomery High School.	A.
235	1988	Fateh Mohd.	Do.	18·6	241	Ditto ditto	A.
	1995	Munshi Ram	Brahman	17·3	219	Ditto ditto	P.
	1999	Kunj Lal	Jain	16·6	241	Ditto ditto	P.
	2003	Mohd. Ali	Muhammadan	18·9	231	Ditto ditto	P., U.
	2041	Faqir Chand	N. B. H.	18	224	Scotch Mission High School, Sialkot	P., U.
240	2046	Jagdish Chunder	Do.	15·6	200	Ditto ditto	P.
	2047	Chhota Lal	Jain	17·7	225	Ditto ditto	P.
	2050	Nirmal Singh	Sikh	17·1	226	Ditto ditto	P.
	2059	Anant Ram	N. B. H.	17·7	194	Private Student, Sialkot District	P.
	2073	Boota Mall Uppal	Do.	19·8	215	Eminabad A. S. High School	P.
245	2074	Ram Rakha Mal P.	Do.	19·3	218	Ditto ditto	P.
	2090	Zinat Rai Wadhawan	Do.	16·8	247	Government Brandreth High School, Gujranwala.	P.
	2122	Sardari Mall Khurana	Do.	17·8	217	Khalsa High School, Gujranwala	P.
	2131	Balwant Singh Nalwa	Sikh	17·9	238	Ditto ditto	P.
	2132	Mahbub Alam	Muhammadan	18·7	187	Ditto ditto	P.
250	2146	Karam Singh	Sikh	15·7	202	Ditto ditto	P.
	2148	Ishar Singh	Do.	16·11	239	Ditto ditto	P., Ph.
	2153	Nand Singh	Do.	20·7	219	Ditto ditto	P., Ph.
	2158	Hira Lal	Brahman	19·4	240	U. P. Mission High School, Gujranwala	S., U.
	2163	Jagdev Singh	Sikh	15·7	181	Ditto ditto	P.
255	2171	Nand Lal, II.	Brahman	19·11	220	Ditto ditto	P.
	2181	Barkat Masih	Christian	19·1	239	Ditto ditto	P., U.

MATRICULATION EXAMINATION (ARTS FACULTY), 1910—CONTINUED.

Serial No.	Roll No.	Name of Candidate.	Race or Creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institution.	Elective and optional subjects in which candidate passed.
			Third Division—continued.				
	2183	Mohd. Ibrahim	Muhammadan	19	227	U. P. Mission High School, Gujranwala	P., U.
	2185	Muhammad Ismail	Do.	18-9	246	Ditto ditto	P., U.
	2194	Abdul Rashid	Do.	17	248	Ditto ditto	P., U.
260	2215	Khuda Dad	Do.	23-2	226	Wazirabad Scotch Mission High School.	P.
	2230	Ram Kishan	N. B. H.	23-8	243	Wazirabad V. D. J. High School	P.
	2236	Triloki Nath Raina	Brahman	20-9	248	Ditto ditto	P., U.
	2254	Mohammed Hussain	Muhammadan	21-0	241	Ditto ditto	P., U.
	2256	Firoz-ud-din	Do.	17-11	227	Ditto ditto	P., U.
265	2262	Bhagwan Dass	N. B. H.	18-11	219	Ditto ditto	P.
	2264	Abdul Rahman	Muhammadan	17	240	Ditto ditto	P.
	2265	Fateh Khan	Do.	17-9	240	Ditto ditto	P.
	2287	Shahzada Ram Chada	N. B. H.	21-6	221	Government High School, Gujrat	S.
	2290	Sukh Dev Raj	Do.	16-1	230	Ditto ditto	S.
270	2313	Abdul Karim	Muhammadan	15-6	245	Ditto ditto	P.
	2316	Amar Singh	Sikh	18-5	206	Ditto ditto	P.
	2325	Imam-ud-din	Muhammadan	18-4	236	Scotch Mission High School, Gujrat	P.
	2329	Mohammad Ibrahim	Do.	16-7	244	Ditto ditto	P.
	2331	Fazal Karim Dar	Do.	22-7	240	Ditto ditto	P.
275	2345	Sheikh Abdul Rashid	Do.	18-10	236	Ditto ditto	P., U.
	2420	Devi Dass	N. B. H.	20-1	241	Bhera A. S. High School	P., U.
	2465	Ghulam Rasul	Muhammadan	18-3	228	Chakwal D. B. High School	P.
	2468	Takaya Ram	N. B. H.	15-5	229	Ditto ditto	P.
	2469	Bodh Raj	Do.	17-10	215	Ditto ditto	P.
280	2470	Saudagar Mal	Do.	17-5	227	Ditto ditto	P.
	2471	Kartar Singh	Sikh	17-0	211	Ditto ditto	P.
	2481	D. Dina Nath	N. B. H.	19-8	233	Dalwal Mission High Scoool	P.
	2485	Bhai Kasturi Singh	Brahman	18-10	205	Ditto ditto	P.
	2491	Jiwan Mal Mehta	N. B. H.	15-11	244	Ditto ditto	P., U.
285	2503	Bhai Charan Dass	Brahman	17-9	206	Ditto ditto	P.
	2504	Sundar Das	Do.	18-3	243	Government High School, Jhelum	S., Pb.
	2541	Shiv Ram Sawhney	N. B. H.	17-11	221	Ditto ditto	P.
	2548	Raja Ram	Brahman	15-2	184	Pind Dadan Khan M. B. High School	P.
	2549	Feroz Khan	Muhammadan	19-9	249	Ditto ditto	P.
290	2558	Mushtaq Ahmad	Do.	15-3	198	Ditto ditto	P.
	2588	Lajpat Rai	N. B. H.	15-11	236	D. A.-V. High School, Rawalpindi	S.
	2599	Muhammad Khan	Muhammadan	17-6	215	Ditto ditto	P.
	2602	Hardutt Singh Bhargava	Brahman	15-3	193	Ditto ditto	P.
	2620	Ram Saran Sudan	Do.	20-2	232	Ditto ditto	P., U.
295	2624	Ayodhiya Pershad	N. B. H.	16-2	231	Denny's High School, Rawalpindi	P., U.
	2637	Shiva Narain	Brahman	16-8	2.6	Government S. N. High School, Rawalpindi.	S.
	2641	Ishar Dass Khanna	N. B. H.	18-10	208	Ditto ditto	P.
	2670	Jaswant Singh	Sikh	18-5	248	U. P. Mission High School, Rawalpindi	P.
	2672	Gopal Singh	Do.	18-3	225	Ditto ditto	P.
300	2673	Bejoy Kristo Hajra	N. B. H.	16-1	234	Ditto ditto	P.
	2674	Sami Ullah	Muhammadan	15-7	215	Ditto ditto	P.
	2679	Bodh Raj Jaini	Jain	20-8	240	Ditto ditto	P., U.
	2685	Panjab Singh	Sikh	17-8	221	Ditto ditto	P., U.
	2693	Sita Ram	N. B. H.	20-1	230	Ditto ditto	P.
305	2694	Autar Singh	Sikh	16-10	193	Ditto ditto	P.
	2696	Arjan Singh	Do.	21-7	191	Ditto ditto	P.
	2710	Atma Nand	N. B. H.	15-7	226	A. S. High School, Multan	P.
	2711	Bal Kishan (Butra)	Do.	16	213	Ditto ditto	P.
	2728	Chothu Ram Dahra	Do.	17-9	238	Ditto ditto	P., H.
310	2730	Tilok Chand	Do.	17-4	228	Ditto ditto	P.
	2762	Ghulam Qadir	Muhammadan	19-0	188	Government High School, Multan City	A.
	2760	Feroz-ud-Din Qureshi	Do.	17-8	247	Ditto ditto	P., S
	2778	Hari Chand Wadhwa	N. B. H.	16-5	201	Ditto ditto	P.
	2802	Har Gobind Sardana	Do.	16-6	228	Ditto ditto	P.
315	2807	Radhu Ram	Do.	17-2	248	Ditto ditto	P.
	2810	Bhola Nath	Do.	21-2	237	Private Student, Multan District	S., U.
	2817	Ram Lal	Do.	21-9	207	Ditto ditto	P.
	2818	*Faqir Khuda Bakhsh*	*Muhammadan*	24-10	*55*	*Ditto ditto*	*English only.*
	2819	*Nand Kishore Shastri*	*Brahman*	20-2	*64*	*Ditto ditto*	*English only.*
320	2830	Malik Devi Dial	N. B. H.	15-2	205	Government High School, Jhang	S.
	2885	Roshan Lal Tandon	Do.	20	227	Government High School, Dera Ghazi Khan.	P.
	2886	Shanun Ram Tandon	Do.	6-7	242	Ditto ditto	P.
	2887	Khem Chand Chawala	Do.	20-6	194	Ditto ditto	P.
	2892	Diwan Dharm Chand	Do.	18-3	233	Ditto ditto	P.

MATRICULATION EXAMINATION (ARTS FACULTY), 1910—CONTINUED.

Serial No.	Roll No.	Name of Candidate.	Race or Creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institution.	Elective and optional subjects in which a candidate passed.
			Third Division—continued.				
325	2904	Ghulam Husain Popalzai	Muhammadan	22	192	Government High School, Dera Ghazi Khan.	P.
	2905	Hira Nand	N. H. B.	18-2	224	Ditto ditto	P.
	2907	Wisakhu Ram Rajpal	Do.	20-9	204	Ditto ditto	P.
	2911	Allah Bakhsh	Muhammadan	19 3	247	Ditto ditto	P., U.
	2922	S. Mohd. Hassan Shah	Do.	22	242	Ditto ditto	P.
330	2938	Labhu Ram Thakar	N. B. H.	20-1	242	Government High School, Muzaffargarh	P.
	2943	Zahur-ul-Hasan	Muhammadan	17-4	248	Ditto ditto	P., U.
	2949	Mohd. Umar Wada	Do.	17-11	236	Ditto ditto	P.
	2967	Tahla Ram Dhingra	N. B. H.	15-10	186	Government O'Brien High School, Mianwali.	P.
	2971	Shah Nawaz Khan	Muhammadan	24	230	Ditto ditto	P.
335	2976	Devi Dial Khera	N. B. H.	19-10	217	Ditto ditto	P.
	2983	Ghannu Ram	Do.	18-6	211	Ditto ditto	P.
	2990	Tek Chand	Do.	21-5	224	Ditto ditto	P.
	3026	Dhani Ram	Do.	20-4	211	Ed. Church Mission High School, Peshawar.	P., U.
	3038	Abdul Jabbar	Muhammadan	23	201	Islamia High School, Peshawar	P.
340	3044	Yakub Khan	Do.	18-7	220	M. B. High School, Peshawar	P.
	3046	Sayyid Mahmud	Do.	18-5	204	Ditto ditto	P.
	3054	Fazal Ahmad	Do.	15-8	205	Ditto ditto	P.
	3055	Abdul Rashid	Do.	16-5	194	Ditto ditto	P.
	3065	Prithmi Chand Kapoor	N. B. H.	17-7	216	National High School, Peshawar	S.
345	3067	Ram Labhhya Wadhwa	Do.	20-7	217	Ditto ditto	S.
	3085	Hasan Din	Muhammadan	19-1	229	Ditto ditto	P., U.
	3093	Mati Ullah	Do.	23-9	248	Private Student, Peshawar District	P., U.
	3157	Ram Lall Mullick	N. B. H.	17-9	234	Keen M. B. High School, Dera Ismail Khan.	P., H.
	3176	Hamid Ali	Muhammadan	18-9	241	Victoria Bharatri High School, Dera Ismail Khan.	P., U.
350	3190	Charles Benjamin	Christian	17-10	197	Church Mission High School, Bannu	P.
	3193	Ram Dass	N. B. H.	15-2	239	Ditto ditto	P.
	3206	Sant Ram	Do.	18-4	239	V. J. M. B. High School, Edwardesabad.	S., U.
	3215	Bhagwan Dass	Do.	15-9	245	Ditto ditto	P., U.
	3227	Ranbir Singh	Sikh	17-7	220	Sandeman High School, Quetta	P.
355	3257	Nimat Ali	Muhammadan	18-5	236	Sadiq-Egerton High School, Bahawalpur.	P., U.
	3258	Muhkam Chand Sutcher	N. B. H.	15-4	229	Ditto ditto	P., U.
	3264	P. Rameshwer Nath	Brahman	19-10	218	Ditto ditto	P., H.
	3268	Kishan Ram	N. B. H.	19-2	225	Ditto ditto	P.
	3272	Mukand Lal	Do.	15-7	220	Ditto ditto	P.
360	3273	Muhammad Akbar Joya	Muhammadan	17-6	241	Ditto ditto	P.
	3297	Malik Hari Kishan Datt	Brahman	15-11	242	Sri Ranbir High School, Jammu	S.
	3309	Achuroo Ram	N. B. H.	18-2	244	Ditto ditto	P.
	3310	Chhajju Ram Khosla	Do.	17-1	198	Ditto ditto	P.
	3341	Baldev Singh	Sikh	17-5	218	Sangrur Raj High School	P.
365	3348	Qasim Ali	Muhammadan	19-11	228	Ditto ditto	P.
	3357	Tufail Muhammad Khan	Do.	22-5	242	Phagwara High School	P., U.
	3358	Shadi Ram	Brahman	20-11	236	Ditto ditto	P., H.
	3359	Salig Ram	Do.	20-4	212	Randhir Collegiate School, Kapurthala.	S.
	3362	Bashambar Dass	N. B. H.	15-7	235	Ditto ditto	S.
370	3365	Thakar Dass	Brahman	22-8	223	Ditto ditto	S.
	3371	Peshawari Mall	N. B. H.	17-5	248	Ditto ditto	P.
	3386	Partap Singh	Sikh	20-5	224	Ditto ditto	P.
	3387	Ishwar Singh	Do.	18-7	176	Ditto ditto	P.
	3397	Mahishur Kazdan	Brahman	16-1	243	Church Mission High School, Srinagar	P., U.
375	3399	Tara Chand Trechel	Do.	21-4	249	Ditto ditto	P., U.
	3403	Nanak Chand	Do.	18-2	240	Ditto ditto	P., U.
	3408	Damodhar	Do.	16-5	237	Ditto ditto	P.
	3409	Sham Sunder Dhar	Do.	16	241	Ditto ditto	P.
	3410	Shivji Koul	Do.	18-1	233	Ditto ditto	P.
380	3418	Madno Lal Pt.	Do.	17-6	210	S. P. Hindu Collegiate School, Srinagar.	S.
	3423	Canna Moza	Do.	21-10	226	Ditto ditto	P., U.
	3425	Servanand Raina	Do.	19	213	Ditto ditto	P.
	3428	Gopi Chand Raina	Do.	15-5	233	Ditto ditto	P., U.
	3435	Madho Kaul	Do.	18-11	232	Ditto ditto	P., U.
385	3437	Vishamber Nath Trakroo	Do.	19-10	224	Ditto ditto	P.
	3442	Suraj Zitshu	Do.	19-2	201	State High School, Srinagar	S.

MATRICULATION EXAMINATION (ARTS FACULTY) 1910—CONCLUDED.

Serial No.	Roll No.	Name of Candidate.	Race of Creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institution.	Elective and optional subjects in which candidate passed.
			Third Division—concluded.				
	3452	Sarup Singh ...	N. B. H. ...	18-9	222	State High School, Srinagar ...	P.
	3456	Feroze Chand ...	Do. ...	16-8	242	Ditto ditto ...	P., U.
	3461	Tej Ram ...	Do. ...	18-1	248	Ditto ditto ...	P.
390	3464	Nand Lall Tickoo ...	Brahman ...	17-3	219	Ditto ditto ...	P.
	3465	Hari Ram Dar ...	Do. ...	19	241	Ditto ditto ...	P.
	3480	Thakur Rainah ...	Do. ...	24-4	246	Private Student, Kashmir State ...	P., U.
	3495	Ali Hussain ...	Muhammadan ...	19-6	249	D. J. High School, Maler Kotla ...	P., U.
	3507	Ganga Ram ...	N. B. H. ...	16-5	237	D. B. High School, Nahan ...	S.
395	3508	Radha Kishan ...	Brahman ...	19-4	243	Ditto ditto ...	S.
	3521	Ram Chandra ...	N. B. H. ...	20-1	243	Bhatinda Rajindra High School ...	S.
	3522	Ram Gopal ...	Do. ...	18-7	246	Ditto ditto ...	S.
	3530	Chanda Singh ...	S. J. A. ..	18-1	247	Ditto ditto ...	P., U.
	3539	Sohan Lall ...	N. B. H. ...	16-11	236	City High School, Patiala ...	P.
400	3555	Chandu Lall ...	Do. ...	17-8	212	Model High School, Patiala ...	P.
	3556	Fatah Chand ...	Do. ...	17-5	226	Ditto ditto ...	P.
	3588	Kapuri Ram ...	Brahman ...	21-1	213	Payal High School ...	P.
	3590	Kundan Lall ...	Do. ..	22-3	243	Ditto ditto ...	P, U.
	3624	Roop Kishore ...	N. B. H. ...	15-2	228	Private Student, Aligarh District ...	S.
405	*3735*	*Syed Md. Moin-ud-din Hyder* ...	*Muhammadan* ...	*20-5*	*62*	*Ditto, Patna District* ...	*English only.*
	3755	*P. Lalita Prasad Sharma* ...	*Brahman* ...	*21 6*	*69*	*Ditto, Bharatpur State* ...	*English only.*
	3761	*Brahmchari Shankaranand Shastri Kavyateerth*	*N. B. H.* ...	*16-5*	*58*	*Ditto, Gwalior State* ...	*English only.*
	3704	T. Har Pershad ...	Do. ...	15-10	209	Ditto, Hyderabad State ...	P.
	3797	Mohomed Farook ...	Muhammadan ...	16-2	226	Ditto, ditto ...	P.
410	3802	Dhonday Rao Chincholikar ...	Brahman ...	16-3	210	Ditto, ditto ..	P.
	3814	*Zubaid Ahmad*	*Muhammadan* ...	*19-5*	*58*	*Ditto, Jaipur State* ...	*English only.*
412	3821	Madan Mohan Lall ...	Brahman ...	16-6	233	Ditto, Rampur State ...	S.

SENATE HALL, LAHORE : A. C. WOOLNER,

The 16th April, 1910. *Registrar, Panjab University.*

MATRICULATION EXAMINATION (ORIENTAL FACULTY), 1910.

THE following candidates have passed the Matriculation Examination (Oriental Faculty) for 1910. The names of candidates are given in order of merit :—

Merit No.	Roll No.	Name of Candidate.	Race or Creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institution.	Optional subjects in which a candidate passed.
			Third Division.				
1	3848	Nand Lal ...	N. B. H. ...	28	259	Private Student, Gurdaspur District ...	U., A.
2	3847	Ghulam Nabi ...	Muhammadan ...	17-1	204	Oriental College, Lahore ...	U., A.
3	3844	Nemat Ullah ...	Do. ...	17-10	188	Ditto ditto ...	U., A.
4	3846	Muhammad Tufail ...	Do. ...	17-5	188	Ditto ditto ...	U., A.
5	3845	Asmat Ullah ...	Do. ...	17-4	172	Ditto ditto ...	U., A.

SENATE HALL, LAHORE : A. C. WOOLNER,

The 18th April, 1910. *Registrar, Panjab University.*

MATRICULATION EXAMINATION (SCIENCE FACULTY), 1910.

THE following candidates have passed the Matriculation (Science Faculty) Examination for 1910. The names of candidates are given in order of merit :—

Merit No.	Roll No.	Name of Candidate.	Race or Creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institution.	Elective and optional subjects in which a candidate passed.
			First Division.				
1	3936	Atar Chand Batra ...	N. B. H. ...	15-5	453	Khalsa High School, Gujranwala ...	D.
2	3958	Sher Singh Sawhny ...	Sikh ...	16-3	451	U. P. Mission High School, Rawalpindi.	D.
3	3965	Phundan Ram Arora ...	N. B. H. ...	17-10	448	Government High School, Multan City.	D.
4	3878	Ragbeer Singh ...	Sikh ...	16-6	446	Khalsa Collegiate School, Amritsar ...	D.
5	3905	Har Charan Dass Kumar ...	N. B. H. ...	16	443	Central Model High School, Lahore ...	D.
6	3881	Shivcharn Singh ...	S. J. A. ...	16-8	442	Khalsa Collegiate School, Amritsar ...	D.
7	3972	Gursarn Singh Sindhoo ...	Sikh ...	16-1	437	Model High School, Patiala ...	D.
8	3937	Mul Singh Bazaz ...	Do. ...	19-5	436	Khalsa High School, Gujranwala ...	D.
9	3876	Niranjan Singh ...	Do. ...	17-3	435	Khalsa Collegiate School, Amritsar ...	D.
10	3926	Bhim Sain ...	N. B. H. ...	15-3	420	Government High School, Sialkot ...	D.
11	3893	Jagan Nath Bhalla ...	Do. ...	17-8	417	Central Model High School, Lahore ...	D.
12	3946	Prakash Chand ...	Do. ...	15-4	414	D. A.-V. High School, Rawalpindi ...	D.
13	3930	Krishan Gopal Chopra ...	Do. ...	15-9	413	Government Brandreth High School, Gujranwala.	Phy. & Hg.
14	3897	Labhu Ram ...	Brahman ...	19-6	406	Central Model High School, Lahore	D.
15	3868	Arjan Singh, I. ...	Sikh ...	20-10	402	Private Student, Amritsar District ...	D.
16	3852	Balak Ram Gohl ...	N. B. H. ...	15-6	401	Government High School, Amritsar ...	D.
17 {	3912	Ujjal Singh ...	Sikh ...	16-7	399	Central Model High School, Lahore	D.
	3961	S. N. Bali ...	Brahman ...	15-3	399	U. P. Mission High School, Rawalpindi.	D.
19	3964	Budhu Ram Arora ...	N. B. H. ...	18-11	396	Government High School, Multan City.	D.
20	3856	Kidar Nath Chopra ...	Do. ...	16-11	395	Central Model High School, Lahore	D.
21	3956	Dalip Singh ...	Sikh ...	20-4	394	U. P. Mission High School, Rawalpindi.	Biology.
22	3856	Hukam Chand Soni ...	N. B. H. ...	19-7	389	Government High School, Amritsar ...	D.
23	3890	Shanti Lal ...	Do. ...	16-3	385	Central Model High School, Lahore ...	D.
24	3891	Giyan Singh ...	Sikh ...	17-4	384	Ditto ditto ...	D.
25 {	3880	Sahib Singh ...	Do. ...	18-1	383	Khalsa Collegiate School, Amritsar ...	D.
	3902	Janki Nath Sahal ...	N. B. H. ...	17-2	383	Central Model High School, Lahore ...	D.
27 {	3860	Nabi Bakhsh ...	Muhammadan ...	18-3	379	Government High School, Amritsar ...	D.
	3927	Shamshad Ali Khan ...	Do. ...	19-8	379	Ditto, Sialkot ...	D.
29	3898	Cedric Maydas ...	Christian ...	16-11	377	Central Model High School, Lahore ...	D.
30	3907	Daya Ram Thaper ...	N. B. H. ...	15-11	375	Ditto ditto ...	D.
			Second Division.				
31	3858	Ganpat Ram ...	N. B. H. ...	16-8	369	Government High School, Amritsar	D.
32	3853	Karam Chand Pasi ...	Do. ...	17-5	368	Ditto ditto ...	D.
33	3917	Narain Singh ...	Sikh ...	17	367	Mission High School, Lahore ...	D.
34	3939	Natinjan Singh Sethi ...	Do. ...	16-3	366	Khalsa High School, Gujranwala ...	D.
35	3895	Barkat Ali ...	Muhammadan ...	19-6	364	Central Model High School, Lahore ...	D.
36 {	3892	Bhagwan Dass Saith ...	N. B. H. ...	20-5	362	Ditto ditto ...	D.
	3948	Sant Ram ...	Do. ...	16-3	362	D. A.-V. High School, Rawalpindi.	D.
38	3938	Dalip Singh ...	S. J. A. ...	15-10	359	Khalsa High School, Gujranwala ...	D.
39	3967	Uttam Chand Arora ...	N. B. H. ...	18-2	356	Government High School, Multan City.	D.
40 {	3857	Ilwan Singh ...	Do. ...	19	354	Government High School, Amritsar	D.
	3910	Har Charn Dass Buchar ...	Do. ...	16	354	Central Model High School, Lahore	D.
42	3968	Sh. Abdul Rasul Dhingra ...	Muhammadan ...	16-7	353	Government High School, Multan City.	D.
43	3879	Jaimal Singh ...	Sikh ...	20	352	Khalsa Collegiate School, Amritsar	D.
44 {	3855	Dharam Singh ...	N. B. H. ...	19-2	348	Government High School, Amritsar	D.
	3,62	Madan Lal ...	Do. ...	15-11	348	U. P. Mission High School, Rawalpindi.	D.
46	3906	Faiz-ul-Hasan ...	Muhammadan ...	17-11	342	Central Model High School, Lahore.	D.
47	3900	Amar Nath ...	Brahman ...	15-2	340	Ditto ditto ...	D.
48 {	3866	Girdhari Lal ...	N. B. H. ...	15-3	337	Government High School, Amritsar ...	D.
	3960	Uttam Chand ...	Do. ...	18-10	337	U. P. Mission High School, Rawalpindi.	D.
50	3885	Didar Singh ...	Sikh ...	18-11	334	Khalsa Collegiate School, Amritsar ...	D.
51	3861	Partap Singh ...	N. B. H. ...	17	332	Government High School, Amritsar ...	D.
52 {	3884	Uttam Singh Chadha ...	Sikh ...	17-5	329	Khalsa Collegiate School, Amritsar ...	D.
	3947	Bhup Singh ...	Brahman ...	17-11	329	D. A.-V. High School, Rawalpindi ...	D.

MATRICULATION EXAMINATION (SCIENCE FACULTY), 1910—CONCLUDED.

Merit No.	Roll No.	Name of Candidate.	Race or Creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institution.	Elective and sub,ects in which candidate passed.
		Second Division—concluded.					
54	3959	Gopal Chand Suri	N. B. H.	19-11	325	U. P. Mission High School, Rawalpindi.	D.
	3966	Raghu Nath Rai Vij Khatri	Do.	17-5	325	Government High School, Multan City.	D.
56	3915	Mangal Sain	Do.	20-1	324	D. A.-V. High Scoool, Lahore	D.
57	3909	Ram Narain	Do.	16-11	317	Central Model High School, Lahore	D.
	3943	Jagdish Sahae	Do.	15-8	317	D. A.-V. High School, Rawalpindi	D.
59	3867	Inder Singh	Sikh	20-1	315	Khalsa Collegiate School, Amritsar	D.
60	3920	Hari Chand	N. B. H.	17-3	312	Mission High School, Lahore	D.
	3969	Baboo Ram Verma	Do.	19-1	312	Model High School, Patiala	D.
62	3874	Dharam Singh	Sikh	16-6	308	Khalsa Collegiate School, Amritsar	D.
	3925	Jagan Nath	N. B. H.	17-7	308	Government High School, Sialkot	D.
64	3928	Ram Chand Sethi	Do.	19-8	304	Ditto ditto	D.
65	3955	Harnam Singh	Sikh	20-5	302	Government S. N. High School, Rawalpindi.	D.
66	3883	Narain Singh	S. J. A.	20-8	285	Khalsa Collegiate School, Amritsar	Nil.
	3901	L. M. Dutt	N. B. H.	17-6	285	Central Model High School, Lahore	D.
68	3914	Bhag Singh Arora	Sikh	15-7	282	D. A.-V. High School, Lahore	D.
69	3918	Dhanpat Rai Beri	N. B. H.	16-1	281	Mission High School, Lahore	D.
70	3935	Shanti Sagar Mahindra	Do.	16-3	277	Government Brandreth High School, Gujranwala.	D.
71	3877	Mohan Singh	Sikh	15-11	276	Khalsa Collegiate School, Amritsar	D.
		Third Division.					
72	3971	Hardyal Singh	Sikh	19-5	272	Model High School, Patiala	Nil.
73	3872	Santokh Singh	S. J. A.	16-11	269	Khalsa Collegiate School, Amritsar	Nil.
74	3945	Amar Nath Bhambri	N. B. H.	19-6	245	D. A.-V. High School, Rawalpindi	Nil.
75	3851	Basant Ram Barma	Do.	18	239	A. S. High School, Hoshiarpur	Nil.
76	3970	Gurcharan Singh	Sikh	16-11	238	Model High School, Patiala	Nil.
77	3942	Harkishan Singh Malik	Do.	20-1	219	D. A.-V. High School, Rawalpindi	Nil.
78	3929	Shiv Dev Singh	Do.	18-4	210	Government High School, Sialkot	Nil.
79	3862	Sita Ram Puri	N. B. H.	17-10	209	Government High School, Amritsar	Nil.

SENATE HALL, LAHORE :

The 18th April, 1910.

A. C. WOOLNER,

Registrar, Panjab University.

CLERICAL AND COMMERCIAL EXAMINATION, 1910.

THE following candidates have passed the Clerical and Commercial Examination for 1910. The names of candidates are given in order of merit :—

Merit No.	Roll No.	Name of Candidate.	Race or Creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institution.	Optional subjects in which a candidate passed.
		First Division.					
1	43	Mohammad Ahsan	Muhammadan	21-8	400	Government Clerical and Commercial School, Amritsar.	Pho.
2	70	Mani Ram Puri	N. B. H.	20-7	366	Private Student, Amritsar District	Pho.
3	99	Qadar Dad	Muhammadan	19-9	362	Private Student, Gujranwala District	U.
4	128	Chet Ram	N. B. H.	19-11	340	City High School, Patiala	Pho.

CLERICAL AND COMMERCIAL EXAMINATION, 1910—CONCLUDED.

Merit No.	Roll No.	Name of Candidate.	Race or Creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institution.	Optional subjects in which a candidate passed.
			Second Division.				
5	1	Chandu Lal ...	Jain ...	21-5	331	Government High School, Delhi ...	Pho.
6	90	Barkat Ram ...	Brahman ...	18-4	327	Government Brandreth High School, Gujranwala.	Pho.
7	42	Harnam Dass Varma ...	N. B. H. ...	17-4	325	Government Clerical and Commercial School, Amritsar.	Pho.
8	64	Sohan Lall Chopra ...	Do. ...	21-8	317	Ditto ditto	Na.
9	56	Wisakhi Ram ...	Do. ...	20-7	315	Ditto ditto	Na.
10	28	Bal Kishan ...	Do. ...	18-9	313	Harbhagwan Memorial High School, Firozpur.	U.
11	87	Mukand Lall Sleja ...	Do. ...	18	309	Government High School, Sialkot ...	U.
12	127	Mohd. Ibrahim ...	Muhammadan ...	19-10	308	City High School, Patiala ...	Pho.
13	96	Mohd. Ayub ...	Do. ...	16-11	294	Government Brandreth High School, Gujranwala.	Pho.
14	84	Gopi Chand ...	Brahman ...	16-5	284	Government High School, Sialkot ...	Pho.
15	104	Mehr Chand ...	N. B. H. ...	15-9	282	Bhera Government High School ...	Pho.
16	23	Bakhtawar Singh ...	N. B. H. R. A. ...	21-11	280	Government High School, Firozpur ...	U.
17	112	Khuda Bakhsh ...	Muhammadan ...	18-10	278	Private Student, Multan District ...	Pho.
18 {	39	Madhosudan Lal ...	Brahman ...	18-8	274	Government High School, Ludhiana ...	*Nil.*
	60	Nand Lall Joshi ...	Do. ...	21	274	Government Clerical and Commercial School, Amritsar.	Na.
20	101	Bhagat Ram Chandhok ...	N. B. H. ...	15-9	271	Bhera Government High School ...	*Nil.*
21	116	Kesho Nath ...	Brahman ...	19	264	State High School, Srinagar ...	Pho.
22	59	Bashamber Dass Sharma ...	Do. ...	18-10	263	Government Clerical and Commercial School, Amritsar.	Na.
23 {	91	Bihari Lall ...	N. B. H. ...	16-5	255	Government Brandreth High School, Gujranwala.	Pho.
	117	Sona Pandit ...	Brahman ...	17-1	255	State High School, Srinagar ...	*Nil.*
25	131	Mahmoud Jan Khan ...	Muhammadan ...	20-5	251	Private Student, Moradabad District ...	Pho.
26	66	Rattan Chand Rampall ...	Brahman ...	20-3	250	Government Clerical and Commercial School, Amritsar.	Na.
27	22	Abdul Aziz ...	Muhammadan ...	20-3	249	Government High School, Firozpur ...	*Nil.*
28 {	74	M. Ilm-ud-Din ...	Do. ...	18-11	247	Central Model High School, Lahore ...	Pho.
	105	Chuni Lal ...	N. B. H. ...	15-11	247	Bhera Government High School ...	*Nil.*
30	26	Sher Mohamed Khan ...	Muhammadan ...	21-10	246	Government High School, Firozpur ...	U.
31	44	M. Abdul Wahid ...	Do. ...	16-5	245	Government Clerical and Commercial School, Amritsar.	*Nil.*
			Third Division.				
32	115	Suraj Bal ...	Brahman ...	2[illegible]-2	239	State High School, Srinagar. ...	*Nil.*
33	86	Ram Bheja Anand ...	N. B. H. ...	19-6	237	Government High School, Sialkot ...	Pho.
35 {	125	Kundan Lal ...	Do. ...	20-5	237	City High School, Patiala.	*Nil.*
	63	Milkhi Ram Varma ...	Do. ...	17-11	233	Government Clerical and Commercial School, Amritsar.	Na.
36	24	Guran Ditta Uppal ...	Do. ...	18-7	231	Government High School, Firozpur ...	U.
37 {	37	Shambhu Nath ...	Do. ...	15-6	230	Government High School, Ludhiana ...	*Nil.*
	75	Mohammad Usuf ...	Muhammadan ...	18-2	230	Central Model High School, Lahore ...	*Nil.*
39	2	Sham Behari Lal ...	N. B. H. ...	19	226	Government High School, Delhi ...	*Nil.*
40 {	71	Raghu Nath Singh ...	Brahman ...	27-8	224	Private Student, Amritsar District ...	*Nil.*
	103	Bhagat Ram Gandhi ...	N. B. H. ...	16-1	224	Bhera Government High School ...	*Nil.*
42	91	Mela Ram ...	Brahman ...	18-10	222	Government Brandreth High School, Gujranwala.	*Nil.*
43 {	4	S. Timothy ...	Christian ...	20-3	220	Government High School, Delhi ...	*Nil.*
	114	Suraj Bhatt ...	Brahman ...	21-6	220	State High School, Srinagar ...	Pho.
45 {	80	Abdul Rashid ...	Muhammadan ...	18-2	215	Central Model High School, Lahore ...	*Nil.*
	102	Ram Lall Chandhok ...	N. B. H. ...	16-3	215	Bhera Government High School ...	*Nil.*
47	121	Amar Chand Dar ...	Brahman ...	19-5	203	Private Student, Kashmir State ...	*Nil.*
48	38	Amar Nath ...	N. B. H. ...	18-3	185	Government High School Ludhiana ...	*Nil.*
49	50	Ata Mohammad ...	Muhammadan ...	20-2	178	Government Clerical and Commercial School, Amritsar.	*Nil.*

SENATE HALL, LAHORE :
The 18th April, 1910.

A. C. WOOLNER,
Registrar, Panjab University.

CIVIL VETERINARY DEPARTMENT, PUNJAB.

NOTIFICATIONS.

The 27th July 1910.

No. 1362.—*Leave.*—First grade Veterinary Assistant Muhammad Yasin (I) of Dera Ghází Khan was granted one month's privilege leave from the forenoon of the 25th June 1910.

No. 1363.—*Transfer.*—Third grade Veterinary Assistant Nand Singh is transferred from Lodhrán, district Multán, to Dera Ghází Khan.

No. 1364.—*Leave.*—Third grade Veterinary Assistant Barkat Ali of Jámpur, district Dera Ghází Khan, is granted one month's privilege leave from the forenoon of the 15th July 1910.

No. 1365.—*Transfer.*—Third grade Veterinary Assistant Roshan Ali Khan is transferred from Ferozepore to Jámpur, district Dera Ghází Khan.

V. DE V. H. WOODLEY,

Offg. Chief Superintendent, Civil Veterinary Department, Punjab.

MEDICAL DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 26th July 1910.

No. 765 *S.—Appointment.*—The following appointment has been made :—

Name.	Rank and departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Mr. E. D. Shave ...	Military Assistant Surgeon.	North-Western Railway Hospital, Lála Músa; 6th April 1910 (afternoon).	Teacher of Practical Pharmacy, Medical School, and Superintendent of dispensary, Mayo Hospital, Lahore; 14th April 1910 (forenoon).	Relieving Military Assistant Surgeon E. F. Hottinger, transferred.

No. 767 *S.—Appointment.*—The following appointment has been made :—

Name.	Rank and Departmental number.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Mr. S. G. Langhorne.	Military Assistant Surgeon.	Military duty, 6th April 1910.	North-Western Railway Hospital, Lála Músa; 6th April 1910 (afternoon).	Relieving Military Assistant Surgeon E. D. Shave, transferred.

The 27th July 1910.

No. 802 *S.—Promotion.*—First class (old scale) Sub-Assistant Surgeon No. 378, Tafazul Hussain, at present attached to the Pasrúr dispensary, Siálkot district, having qualified in English, is brought on the list of 1st grade Sub-Assistant Surgeons on the new scale on Rs. 55 per mensem with effect from the 19th July 1910.

No. 4686 *H.—Appointments and postings.*—The following appointments an postings have been made :—

Name.	Rank and Departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Ganga Bishen ...	Assistant Surgeon, 3rd grade.	Plague duty, Ambála; 20th April 1910 (afternoon).	General duty, Mayo Hospital, Lahore; 22nd April 1910 (forenoon).	This cancels so much of Departmental notification No. 3879, dated 14th June 1910, as relates to Assistant Surgeon Ganga Bishen.
Ganga Bishen ...	Assistant Surgeon, 3rd grade.	General duty, Mayo Hospital, Lahore; 30th April 1910 (afternoon).	Anæsthetist and Junior House Surgeon, Mayo Hospital, Lahore; 30th April 1910 (afternoon).	

The 1st August 1910.

No. 4739 *H.—Leave.*—The following Sub-Assistant Surgeons have been granted leave :—

Name.	Rank.	Departmental No.	Present appointment.	Period of leave.	Nature of leave.	With effect from	REMARKS.
Lehna Singh	Third grade Sub-Assistant Surgeon.	653	...	15 days ..	Privilege	25th July 1910 (forenoon).	In continuation of the leave granted in departmental notification No. 4135 H., dated 6th July 1910.
Gopal Das ..	Second class (old scale) Sub-Assistant Surgeon.	296	Upper Chenab Canal dispensary, Marala, Siálkot district.	3 weeks	Privilege	10th July 1910 (afternoon).	
Thandi Ram	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon.	732	Police Hospital, Dera Gházi Khan.	3 months	Privilege	16th July 1910 (afternoon).	
Muhammad Nizam Din	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon.	857	Pattoki dispensary, Lahore district.	1 month	Privilege	15th July 1910 (afternoon).	

No. 4740 *H.—Appointments, postings and transfers.*—The following appointments, postings and transfers have been made :—

Name.	Rank and departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Ghulam Muhammad.	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 808.	General duty, Siálkot; 9th July 1910 (afternoon).	Upper Chenab Canal dispensary Maráia, Siálkot district; 10th July 1910 (afternoon).	
Ghulam Hassan	Third grade Sub-Assistant Surgeon, No. 523.	General duty, Jullundur; 16th June 1910 (afternoon).	General duty, Central Jail Hospital, Lahore; 17th June 1910 (forenoon).	
Ghulam Hassan	Third grade, Sub-Assistant Surgeon, No. 523.	General duty, Central Jail Hospital, Lahore; 29th June 1910 (forenoon).	General duty, Lahore; 30th June 1910 (afternoon).	
Salig Ram ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 754.	General duty, Lahore; 2nd July 1910 (forenoon).	Kot Khai dispensary, Simla district; 13th July 1910 (afternoon).	

The 2nd August 1910.

No. 4742 *H.—Appointment.*—The following appointment has been made:—

Name.	Rank and departmental number.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Mr. A. C. Victor ...	Military Assistant Surgeon.	Military duty ...	Assistant Deputy Superintendent, Punjab Lunatic Asylum, Lahore; 18th July 1910 (forenoon.)	Relieving Military Assistant Surgeon F. H. Foy, granted leave.

No. 4743 *H.—Leave.*—The following Assistant Surgeon has been granted leave:—

Name.	Rank.	Period of leave.	Nature of leave and rules under which granted.	With effect from	REMARKS.
Military Assistant Surgeon, F. H. Foy.	Assistant Deputy Superintendent, Punjab Lunatic Asylum, Lahore.	Two months ...	Privilege leave under article 260 of the Civil Service Regulations.	18th July 1910 (forenoon).	

No. 4745 *H.—Resignation.*—With reference to the Punjab Government notification No. 505 (M. & S.), dated the 9th July 1910, 3rd grade Assistant Surgeon Kishan Singh on general duty at the Mayo Hospital, Lahore, was relieved of his duties on the afternoon of the 22nd July 1910.

The 2nd August 1910.

No. 1758 *R.—Appointment.*—The following appointment, has been made:—

Name.	Rank and departmental number.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Lala Pyare Lal Tandan	Temporary Assistant Surgeon.	Plague duty, Jullundur; 16th July 1910 (afternoon).	Southern Punjab Railway Hospital, Jind; 21st July 1910 (forenoon).	Relieving Assistant Surgeon Karam Chand, transferred.

C. J. BAMBER, LIEUT.-COL., I.M.S.,

Offg. Inspector-General of Civil Hospitals, Punjab.

JAIL DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 27th July 1910.

No. 124.—Leave.—The following Jailor has been granted leave :—

Name.	Present appointment.	Period of leave.	Nature of leave.	With effect from	REMARKS.
Lala Bharat Ram	Jailor, 5th grade	3 months ...	Privilege ...	23rd July 1910	

No. 125.—Appointment.—The following appointment has been made :—

Name.	Rank.	Present appointment.	Appointment to which posted.	With effect from	REMARKS.
Lala Tulsi Ram ...	Assistant Jailor, District Jail.	1st grade, Lahore	Officiating Jailor, 5th grade.	23rd July 1910	*Vice* Lala Bharat Ram, Jailor, 5th grade, granted three months' privilege leave.

G. F. W. BRAIDE, LIEUT.-COL., I.M.S.,
Inspector-General of Prisons, Punjab.

Miscellaneous Notices and Advertisements.

THE following is republished for general information :—

Extract from the Proceedings of the Government of India in the Home Department (Public), No. 2831-42, dated 8th December 1899.

The Secretary of State for India has brought to the notice of the Government of India that it not infrequently happens that natives of India, students or others, who have proceeded to England, desire to obtain passports to enable them to travel to foreign countries in which the possession of a passport is necessary or desirable, and that difficulty often arises from want of evidence to show that the applicant is a British subject and therefore entitled to a passport. Appeals for assistance are also frequently addressed to His Lordship by destitute Indians, who desire to return to their country and by students who, owing to embarrassed circumstances, are unable to complete their course of education.

2. In order to enable the Secretary of State to deal with such cases satisfactorily the Governor-General in Council has decided that it is necessary to press upon Indian students and others visiting England the desirability of providing themselves, before their departure from India, with an authoritative certificate of identity, signed by the head of the district in the case of residents of British India and by the Political Officer in that of residents of Native States. For a student the certificate should be signed by the head of his last school or college and countersigned by the District Officer.

E. D. MACLAGAN,
Chief Secretary to Government, Punjab.

[552-L.-800]

NOTICE.

SANITARY DEPARTMENT, PUNJAB.

NOTIFICATION.

THE Sanitary Commissioner maintains a register of candidates for sanitary appointments such as Health Officer and Sanitary Inspector, and will be glad to advise municipalities and other bodies requiring the services of such officials.

Duly qualified persons who wish to have their names registered should address the Sanitary Commissioner, Punjab, Lahore, submitting attested copies of diplomas and certificates, which will not be returned.

E. WILKINSON, MAJOR, I.M.S.,
Sanitary Commissioner, Punjab.

[997-T.F.O.]

Books for sale.

THE last list of books for sale at the Panjab University Book Depôt, Lahore, will be found in the Gazette of the 1st July 1910, pages 648-651.

Maps for sale.

THE last quarterly list of maps relating to the Punjab available for sale at the Map Record and Issue Office, Calcutta, will be found in the Gazette of the 1st of July 1910, Part III, page 656.

GOVERNMENT PUBLICATIONS FOR SALE.

By the Superintendent of Government Printing, India, 8, Hastings Street, Calcutta.

[A General Catalogue of all Government Publications may be obtained gratis from the Government Central Press, Calcutta.]

[The amounts within parentheses are for packing and postage.]

List of books published from January to June 1910.

LEGISLATIVE DEPARTMENT.

Table showing Effect of Legislation in the Governor-General's Council during 1909. 3*a*. 3*p*. (1*a*.)

Act IV of 1909 (Whipping). In Urdu 3*p*. (1*a*), in Hindi 3*p*. (1*a*.)

Act VII of 1870 (Court-fee) modified up to 1st February 1909. In Urdu. 5*a*. 9*p*. (1*a*.) In Hindi. 5*a*. 6*p*. (1*a*.)

Act V of 1909. In Urdu. 3*p*. (1*a*.) In Hindi. 3*p*. (1*a*.)

Act III of 1908. In Urdu. 3*p*. (1*a*.)

Act II of 1882 (Trust) modified up to 1st June 1909. In Hindi. 3*a*. 6*p*. (1*a*.)

Act XV of 1864 modified up to 30th June 1909. In Urdu. 3*p*. (1*a*.) In Hindi. 3*p*. (1*a*.)

Act X of 1865 (Succession) modified up to 1st April 1909. In Urdu. 11*a*. 3*p*. (2*a*.) In Hindi. 11*a*. 3*p*. (2*a*.)

Act VII of 1909 (Anand Marriage). In Urdu. 3*p* (1*a*.) In Hindi. 3*p*. (1*a*.)

Act XXI of 1850 (Caste Disabilities). In Urdu 3*p*. (1*a*.) In Hindi. 3*p*. (1*a*.)

Wighley's Digest of Indian Law Cases, 1901-03. R5 reduced to R3 per copy. (10*a*.)

Grey's Digest of Indian Law Cases, 1904. R1-4*a*. reduced to R1 per copy. (6*a*.)

Grey's Digest of Indian Law Cases, 1905. R1-4*a*. reduced to R1 per copy. (6*a*.)

Grey's Digest of Indian Law Cases, 1906. R1-4*a*. reduced to R1 per copy. (6*a*.)

Bose's Digest of Indian Law Cases, 1907. R1-4*a* reduced to R1 per copy. (6*a*.)

Set of Digests from 1901-1907. R10 reduced to R7 per set of five volumes. (R2.)

General Rules made by the High Court of Judicature at Fort William in Bengal under the Presidency Towns Insolvency Act, 1909. Price R1-2*a* or 1*s*. 9*d*. (2*a*.)

A Digest of Indian Law Cases containing High Court Reports and Privy Council Reports of Appeals from India, 1908, with Index of Cases by C. E. Grey 1910. Royal octavo. Cloth R2 or 3*s*. (6*a*).

List No. 2 of 1909, dated 31st December 1909, of Addenda et Corrigenda to List of General Rules and Orders. 2*a*. 6*p*. (1*a*.)

The Indian Arms Act, 1878 (Act XI of 1878), as modified up to the 1st March 1910. 5*a*. 6*p*. (1*a*.)

Corrigendum to Volume II of the Unrepealed General Acts, edition 1909.

Corrigendum to the Sea Customs Act, 1878 (VIII of 1878), as modified up to 1st June 1908.

The General Clauses Act (X of 1897) as modified up to 1st February 1910. 5*a*. 6*p*. (1*a*. 6*p*.)

Act 26 of 1881. In Urdu and Hindi. As. 4 (1*a*.) each.

Act 13 of 1880. In Urdu and Hindi. As. 1-3 (1*a*) each.

Act 1 of 1910. In Urdu and Hindi. 6*p*. (1*a*) each.

Act 3 of 1910. In Urdu and Hindi. 3*p*. (1*a*) each.

Act 6 of 1910. In Urdu and Hindi. 3*p*. (1*a*) each.

Act 4 of 1910. In Urdu and Hindi. 3*p*. (1*a*) each.

Act 7 of 1910. In Urdu and Hindi. 3*p*. (1*a*.) each.

Act 8 of 1910. In Urdu and Hindi. 3*p*. (1*a*.) each.

Act 12 of 1910. In Urdu and Hindi. (3*p*.) (1*a*.) each.

Act 3 of 1910. In Urdu and Hindi. 3*p*. (1*a*.) each.

Act 2 of 1910. In Urdu and Hindi. 6*p*. (1*a*.) each.

Act 5 of 1910. In Urdu and Hindi. 3*p*. (1*a*.) each.

Act II of 1857 (Calcutta University), as modified up to 1st June 1910. 2*a*. (1*a*.)

The Indian Factories Act, 1881 (XV of 1881), as modified up to the 1st April 1910. 5*a*. (1*a*. 6*p*.)

The Succession Certificate Act, 1889 (VII of 1889), as modified up to 1st June 1910. 5*a*. 6*p*. (1*a*.)

The Cantonment (House-accommodation) Act 1902 (II of 1902), as modified up to 1st June 1910. 6*a*. 6*p*. (1*a*.)

The Cattle-trespass Act, 1871 (I of 1871), as modified up to the 1st May 1910. 6*a*. (1*a*.)

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.

Published by Authority.

LAHORE, FRIDAY, AUGUST 12, 1910.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioner, Accountant-General, &c

CHIEF COURT, PUNJAB.

NOTIFICATIONS.

The 2nd August 1910.

No. 3602 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Ram Lal Dandana, B.A., son of Lala Ganesh Das, as a Pleader of the 1st grade, on the 27th of July 1910.

No. 3603 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Darya Bal, B.A., son of Lala Rup Chand, as a Pleader of the 1st grade, on the 27th of July 1910.

No. 3604 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Malik Hoshnak Rai Kapur, B.A., son of Malik Das Ram, as a Pleader of the 1st grade, on the 27th of July 1910.

No. 3605 *G.—Notification*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Mool Chand Kapur, B.A., son of Lala Ram Mal, as a Pleader of the 2nd grade, on the 27th of July 1910.

No. 3606 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Milkhi Ram, B.A., LL.B., son of Lala Ganda Mal Shah, as a Pleader of the 2nd grade, on the 29th of July 1910.

No. 3607 *G.—Notification*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Karam Chand Baihal, B.A., LL.B., son of Lala Ghasita Ram, as a Pleader of the 2nd grade, on the 26th of July 1910.

No. 3613 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Shankar Das, B.A., LL.B., son of S. Sohel Singh, as a Pleader of the 2nd grade, on the 1st of August 1910.

The 3rd August 1910.

Ne. 3624 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Mian Abdul Haye Alvi, B.A., LL.B., son of Mian Azmat Ali, as a Pleader of the 2nd grade, on the 18th of July 1910.

Tno 4th August 1910.

No. 3659 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Munshi Abdur Rahim, B.A., LL.B., son of Munshi Nizam-ud-din, as a Pleader of the 2nd grade, on the 29th of July 1910.

No. 3660 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Ratan Lal Gupta, B.A., LL.B., son of Munshi Daya Ram, as a Pleader of the 2nd grade, on the 2nd of August 1910.

No. 3661 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Amin Chond Sobti, B.A., son of Lala Vir Bhan, as a Mukhtar of the 2nd grade, on the 4th of August 1910.

The 5th August 1910.

No. 3673 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Ram Kanwar, B.A., LL.B., son of Lala Murli Dhar, as a Pleader of the 2nd grade, on the 28th of July 1910.

No. 3674 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Chetan Anand, B.A., LL.B., son of Chaudhri Daulat Ram, as a Pleader of the 2nd grade, on the 29th of July 1910.

No. 3675 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Mithan Lal, B.A., son of Babu Shambhu Dyal, as a Mukhtar of the 2nd grade, on the 28th of July 1910.

No. 3676 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Hem Raj, B.A., son of Lala Narain Das, as a Mukhtar of the 2nd grade, on the 4th of August 1910.

The 6th August 1910.

No. 3686 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Muhammad Abdur Rahman, B.A., LL.B., son of Haji Siraj-ud-din, as a Pleader of the 2nd grade, on the 28th of July 1910.

No. 3687 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Mahabir Prasad, B.A., LL.B., son of Babu Gopal Das, as a Pleader of the 2nd grade, on the 2nd of August 1910.

No. 3688 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Pandit Jyoti Prasad, M.A., LL.B., son of Pandit Dwarka Das, as a Pleader of the 2nd grade, on the 2nd of August 1910.

No. 3690 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Ramji Das, B.A., LL.B., son of Lala Basant Rai, as a Pleader of the 2nd grade, on the 26th of July 1910.

The 8th August 1910.

No. 3714 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chiet Court of the Punjab has been pleased to admit Bhai Ujagar Singh, B.A., LL.B., son of Bhai Puran Singh, as a Pleader of the 2nd grade, on the 6th of August 1910.

By order, &c.,

F. LeMEUR,

for *Registrar.*

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

CIRCULAR LETTER No. 19.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.
Dated Lahore, the 4th August 1910.

FROM

E. R. ABBOTT, ESQUIRE,
Senior Secretary to the Financial Commissioner, Punjab,

To

ALL DEPUTY COMMISSIONERS IN THE PUNJAB.

SIR,

IN continuation of my circular letter No. 8, dated 16th April 1910, I am directed to forward the following summary of the conditions under which "free grants-in-aid of irrigation works in specially precarious tracts" can be given, from which it will be seen that such grants are of very limited application.

2. In paragraphs 190 and 207 of Part I of the Report of the Irrigation Commission a recommendation was made that in selected areas, which had suffered severely in recent famines and had not since obtained by irrigation or otherwise protection sufficient to guarantee them against the recurrence of similar calamities, landowners should be encouraged to apply for loans on ordinary conditions sufficient to pay for a portion of the cost of private irrigation works (*i.e.*, usually wells), and that Government should make a free grant of the remainder of the cost, the proportion of the free grant to the total cost depending on the property of the applicant and the marginal profit from irrigation, the suggested maximum being half the total amount required, up to a limit of Rs. 500. The Government of India, in paragraph 10 of resolution No. 6, dated 30th November 1905, agreed to free grants being made under such circumstances, *i.e.*, when they are supplied to works, the success of which is calculated to reduce future expenditure on famine relief. Subsequently, in Government of India circular No. 22, dated 20th June 1906, it was decided that the expenditure incurred on account of these free grants-in-aid, which is not likely to be large, should be charged to the head "43—Minor Works and Navigation." In letter No. 1001, dated 3rd July 1908, the Government of India further agreed that, as the law does not provide for the recovery by summary process of such free-grants in case of misuse, the free grant should be limited to half the estimated cost of the work, and that the applicant should be required to take the whole estimated cost as a *takavi* loan, on the understanding that, on the completion of the work, the amount fixed for the free grant would not be recovered.

3. As a result the following procedure was sanctioned by Government in Punjab Government letter No. 168 (Revenue and Agriculture—Irrigation), dated 23rd December 1908:—

(*a*) The money advanced as a repayable loan should be treated in the ordinary course under the Land Improvement Loans Act, a separate agreement being taken regarding it.

(*b*) The money advanced as a free grant should be debited to head "43—Minor Works and Navigation," but as between Government and the recipient, the grant should be treated exactly as if it were a loan under the Act (*i.e.*, a separate agreement embodying the ordinary terms as to interest, security, &c., should be taken from the recipient), but on the expressed understanding that the amount will not be recovered unless the Collector orders recovery to be made on the ground that the work has not been completed according to the conditions laid down for the grant, or that the recipient has applied the grant to purposes other than that for which it was sanctioned.

(*c*) The agreement, thus taken from the recipient of a grant as if it were a loan, should be entered on a separate page of the registers mentioned in paragraph 33 (*a*) and (*b*), of revised revenue circular No. 55, but such grant should not be shown in the other *takavi* registers or included in the quarterly *takavi* returns until they have been misused, *i.e.*, until they actually become recoverable.

(*d*) If the grant is properly applied, therefore, the transaction will never enter into the *takavi* accounts ; when the work is completed, a simple note to that effect should be made under the agreement on the separate page of the *takavi* registers (*a*) and (*b*), and in the accounts the grant will remain as a debit to " 43—Minor Works and Navigation."

By order,

E. R. ABBOTT,

Senior Secretary to the Financial Commissioner, Punjab.

NOTIFICATIONS.

The 3rd August 1910.

No. 173.—*Notification*.—Suhrab Khan, son of M. Allahyar Khan, caste Pathan, of Miánwáli district, Ráwalpindi division, a scholarship holder of the Punjab Agricultural College, has resigned the scholarship awarded to him in notification No. 126, dated 2nd June 1910, and the vacant scholarship has been awarded to Kishen Singh, son of Rattan Singh, caste Jat Sikh, of Ludhiána district, in the Jullundur division.

By order, &c.,

H. S. WILLIAMSON,

Junior Secretary to the Financial Commissioner, Punjab.

The 4th August 1910.

No. 174.—*Posting*.—On completion of his work in the Kaithal tahsil of the Karnál settlement Lala Wali Ram, officiating Tahsildar, is posted to the Batála tahsil of the Gurdáspur settlement *vice* Lala Lachhman Das, Tahsildar, on leave.

The 6th August 1910.

No. 175.—*Appointment*.—Munshi Kasim Ali, Naib Tahsildar of the Rangpur sub-tahsil of the Muzaffargarh district, is appointed to officiate as Tahsildar of the Sinánwán tahsil of the same district, *vice* Pandit Manohar Lal, officiating Tahsildar, who reverts to his substantive appointment of Naib Tahsildar.

No. 176.—*Leave*.—Bawa Bhagat Singh, Tahsildar of the Gugera tahsil of the Montgomery district, is granted 2 months' privilege leave, with effect from the date from which he may avail himself of it.

No 177.—*Appointment*.—Sayad Muhammad Nawaz Shah, officiating Tahsildar of the Chiniot tahsil of the Jhang district, is appointed to officiate as Tahsildar of the Gugera tahsil of the Montgomery district, *vice* Bawa Bhagat Singh, Tahsildar, granted privilege leave.

The 8th August 1910.

No. 178.—*Posting*.—On completion of work in Sámpla tahsil of the Rohtak Settlement, Munshi Harnam Singh, Tahsildar, is posted to the Dera tahsil of the Kángra Settlement.

The 9th August 1910.

No. 179.—*Appointment*.—In supersession of this office notification No. 171, dated 2nd August 1910, Lala Mahesh Das, Naib Tahsildar of the Gujar Khán tahsil of the Ráwalpindi district, is appointed to officiate as Tahsildar of the Pind Dádan Khan tahsil of the Jhelum district, *vice* Bakhshi Diwan Chand, Tahsildar, granted privilege leave.

The 10th August 1910.

No. 180.—*Leave*.—Sardar Hamdam, Tahsildar of the Khárián tahsil, of the Gujrát district, in granted 1 month and 15 days' privilege leave with effect from 10th August 1910, or any subsequent date from which he may avail himself of it.

No. 181.—*Leave*.—Sayad Maratib Ali, Tahsildar of the Sirsa tahsil of the Hissar district, is granted 3 months' privilege leave, with effect from 1st August 1910, or any subsequent date from which he may avail himself of it.

No. 182.—*Appointment*.—Lala Raghubar Sahai, officiating Tahsildar of the Núh tahsil of the Gurgaon district, is appointed to officiate as Tahsildar of the Sirsa tahsil of the Hissar district, *vice* Sayad Maratib Ali, Tahsildar, granted privilege leave.

By order,

H. RAYNOR GOULDING,

Assistant Secretary to the Financial Commissioner, Punjab.

IRRIGATION DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 6th August 1910.

No. 01459 *E. I.—Transfer.*—Lala Kanhia Lal, Overseer, 1st grade, from the Jhang division, Lower Chenab Canal, which he left on the afternoon of the 4th July 1910, to the Burala division, Lower Chenab Canal, which he joined on the afternoon of the 7th idem.

W. B. GORDON,

Chief Engineer, Irrigation Works, Punjab.

The 2nd August 1910.

No. 01354 *E. I.—Erratum.*—In Irrigation Branch notification No. 01009 E. I., dated 12th July 19 0, regarding the transfer of Mr. W. C. Thompson, Supervisor, *for* " which he left on the afternoon of the 26th June 1910," *read* " which he left on the afternoon of the 25th June 1910."

No. 01369 *E. I.—Appointment.*—The following Apprentice Overseers from the Thomason College, Roorkee, having completed their course of practical training are, under the orders of the Government of India, appointed as Overseers, 3rd grade, with effect from the 16th July 1910, and posted to the divisions shown against their names :—

Khuda Bakhsh, 4th Division, Upper Jhelum Canal.

Attar Chand, 1st Division, Lower Bari Doab Canal.

W. E. T. BENNETT,

Offg. Chief Engineer, Irrigation Works, Punjab.

EDUCATION DEPARTMENT.

NOTIFICATION.

The 2nd August 1910.

No. 4671.—*Notification.*—The following promotion and appointment is notified :—

Name.	Rank.	From	To	Appointed	With effect from	REMARKS.
M. Abdur Rahman ...	Seventh Master, Government High School, Amritsar, sub. *pro tem.*	III Class, Rs. 60 grade, sub. *pro tem.*	III Class, Rs. 60 grade, permanent.	Assistant District Inspector of Schools, Shahpur.	Date of assumption of charge.	*Vice* M. Mushtak Ahmad.

The 8th August 1910.

No. 4743.—*Promotions.*—The following promotions are notified :—

Name.	Rank.	From	To	With effect from	REMARKS.
M. Mohsin Mirza.	Third Master, Central Model School, Lahore.	II Class, Rs. 140 grade, permanent.	II Class, Rs 160 grade, sub. *pro tem.*	1st August 1910	*Vice* Miss Stratford, promoted.
M. Abdus Sattar	District Inspector of Schools, Peshâwar.	II Class, Rs. 120 grade, permanent.	II Class, Rs. 140 grade, sub. *pro tem.*	Ditto	
Pandit Hem Raj.	District Inspector of Schools, Hoshiârpur.	II Class, Rs. 100 grade, permanent.	II Class, Rs. 120 grade, sub. *pro tem.*	Ditto	
Lala Sheo Ram	Science Master, Government High School, Ludhiâna.	II Class, Rs. 100 grade, sub. *pro tem.*	II Class, Rs. 100 grade, permanent.	Ditto	*Vice* Mrs. Rosselet, who will continue to hold the grade of Rs. 100 sub. *pro tem. vice* Pandit Hem Raj.
Lala Ralla Ram	First Oriental Teacher, Government High School, Ludhiâna.	III Class, Rs. 90 grade, permanent.	II Class, Rs. 100 grade, sub. *pro tem.*	Ditto	
M. Abdul Ali ...	Second Science Master, Central Training College, Lahore.	III Class, Rs. 80 grade, permanent.	III Class, Rs. 90 grade, permanent.	Ditto	
Lala Bhanna Ram.	Science Master, Government High School, Muzaffargarh.	III Class, Rs. 80 grade, sub. *pro tem.*	III Class, Rs. 80 grade, permanent.	Ditto	
B. Ganga Singh	Third Master, Government High School, Amritsar.	III Class, Rs. 70 grade, permanent.	III Class, Rs. 80 grade, sub. *pro tem.*	Ditto	
Lala Rura Ram	Science Master, Government High School, Jhelum, sub. *pro tem.*	III Class, Rs. 70 grade, sub. *pro tem.*	III Class, Rs. 70 grade, permanent.	Ditto	His lien will be on the post of Third Master, Government High School, Dera Ghâzi Khan, the designation of the permanent Third Master of that School being changed to Second Master. He will, however, continue to work as Science Master, Government High School, Jhelum.
Lala Jawala Das	Third Master, Government High School, Lyallpur.	III Class, Rs. 60 grade, permanent.	III Class, Rs. 70 grade, sub. *pro tem.*	Ditto.	
M. Rahmat Ali	Officiating Second Master, Government High School, Dera Ghâzi Khan.	III Class, Rs. 60 grade, officiating.	III Class, Rs. 60 grade, sub. *pro tem.*	...	He will hold the post of Third Master, Government High School, Dera Ghâzi Khan, sub. *pro tem.*, subject to the lien of Lala Rura Ram.

J. C. GODLEY,
Director of Public Instruction, Punjab.

PANJAB UNIVERSITY.

NOTIFICATION.

The following candidates have passed the First Examination in Civil Engineering for 1910. The names are given in order of merit :—

Merit No.	Roll No.	Registered No.	Name of candidate.	Race or creed.	Age.	Total marks obtained.	Institution.	Division.	Remarks.
1	64	H. j. 80	Partap Singh ...	Sikh ...	18-9	799	D. A.-V. College, Lahore ...	Upper.	
2	135	H. w. 48	Karam Singh ...	Do. ...	20-4	796	Government School of Engineering, Lahore.	Ditto.	
3	150	H. w. 63	Malik Mohammad Sharif	Muhammadan ...	21-5	778	Ditto	Lower.	
4	13	H. j. 88	Rup Chandra Mehra ...	N. B. H. ...	18-10	760	D. A.-V. College, Lahore ...	Upper.	
	102	C. z. 1	Bhagwati Charan Das ...	Do. ...	22-11	760	Government School of Engineering, Lahore.	Ditto.	
6	6	H. d. 60	Hari Chand ...	Do. ...	20-10	741	D. A.-V. College, Lahore ...	Lower.	
7	126	H. w. 37	Janki Nath ...	Do. ...	20	724	Government School of Engineering, Lahore.	Upper.	
8	59	H. j. 14	Brij Lal Anand ...	Do. ...	17-10	718	D. A.-V. College, Lahore ...	Lower.	
9	159	H. w. 78	Ram Das Dhingra ...	Do. ...	19-4	717	Government School of Engineering, Lahore.	Upper.	
10	156	H. w. 74	Pera Ram ...	Do. ...	20-7	716	Ditto	Ditto.	
11	44	H. j. 83	Ramlal ...	Do. ...	18-8	713	D. A.-V. College, Lahore ...	Ditto.	
	105	H. w. 15	Dhani Ram Dasuage ...	Do. ...	18-11	713	Government School of Engineering, Lahore.	Ditto.	
13	100	H. w. 11	Bakhshi Ram ...	Brahman ...	21	700	Ditto	Ditto.	
	173	H. w. 90	Ujagar Singh ...	Sikh ...	20-5	700	Ditto	Ditto.	
15	49	F. d. 76	Sakhir Chandra Mehra ...	N. B. H. ...	19-5	698	D. A.-V. College, Lahore ...	Lower.	
16	82	H. j. 24	Des Raj ...	Do. ...	19-4	697	Ditto ...	Ditto.	
	84	H. j. 90	Siri Ram ...	Brahman ...	21-1	697	Ditto ...	Upper.	
18	81	H. j. 38	Habib Ullah ...	Muhammadan ...	22-5	693	Ditto ...	Lower.	
19	63	H. j. 74	Narain Das ...	N. B. H. ...	22	691	Ditto ...	Upper.	
	124	H. w. 35	Inder Sen Verma ...	Do. ...	21-8	691	Government School of Engineering, Lahore.	Ditto.	
	139	H. w. 52	Kewal Ram Khanna ...	Do. ...	19-5	691	Ditto	Ditto.	
22	80	H. j. 55	Karm Chand ...	Do. ...	20-2	688	D. A.-V. College, Lahore ...	Ditto.	
23	7	H. j. 26	Durga Das ...	Do. ...	19-3	681	Ditto ...	Lower.	
24	131	H. w. 44	Jagjot Singh Kohli ...	Do. ...	20-6	680	Government School of Engineering, Lahore.	Ditto.	
25	98	H. w. 9	Babu Ram Pathak ...	Brahman ...	21-8	674	Ditto	Ditto.	
	137	H. w. 50	Kharaiti Ram ...	Do. ...	21	674	Ditto	Ditto.	
27	122	G. d. 124	Hans Raj Hora ...	N. B. H.	20-5	672	Ditto	Upper.	
28	145	H. w. 57	Manzur Ali Murad ...	Muhammadan ...	20-6	670	Ditto	Ditto.	
29	152	H. w. 68	Mul Chand Khurana ...	N. B. H. ...	22-2	669	Ditto	Lower.	
30	158	H. w. 76	Ram Autar Bhardoaj ...	Do. ...	19-9	668	Ditto	Ditto.	
31	144	H. w. 56	Ladha Ram Sethi ...	Do. ...	20-3	667	Ditto	Upper.	
32	94	H. w. 5	Aziz-ud-Din ...	Muhammadan ...	20-4	665	Ditto	Ditto.	
33	61	G. j. 37	Narain Das Malhotra ...	N. B. H. ...	19-9	662	D. A.-V. College, Lahore ...	Lower.	
34	14	H. j. 59	Khushi Ram ...	Do. ...	17-11	661	Ditto ...	Ditto.	
35	107	H. w. 17	Dewan Chand Najar ...	Do. ...	20-10	658	Government School of Engineering, Lahore.	Upper.	
	166	H. w. 84	Sohan Lall ...	Do. ...	20-5	658	Ditto	Lower.	
37	130	H. w. 43	Jagindar Singh ...	Sikh ...	21-11	656	Ditto	Ditto.	
	147	H. w. 6[illegible]	Mohd. Abdullah ...	Muhammadan ...	19-9	656	Ditto	Ditto.	
39	129	H. w. 42	Jiwan Dass Chhabra ...	N. B. H. ...	22-6	655	Ditto	Ditto.	
40	136	H. w. 49	Khem Chand Khurana ...	Do. ...	19-2	653	Ditto	Upper.	
41	118	H. w. 30	Hamid-ud-Din ...	Muhammadan ...	21	647	Ditto	Ditto.	
42	15	G. d. 100	Chanda Singh ...	Sikh ...	20-11	643	D. A.-V. College, Lahore ...	Lower.	
43	4	H. j. 60	Kaura Lall ...	N. B. H. ...	23-7	640	Ditto ...	Ditto.	
44	121	H. w. 33	Hira Lal Agarwal ...	Do. ...	22-5	634	Government School of Engineering, Lahore.	Ditto.	
45	24	H. j. 70	Mohammad Fazl Karim	Muhammadan ...	20-6	630	D. A.-V. College, Lahore ...	Ditto.	
46	133	H. w. 45	Kanshi Ram ...	N. B. H. ...	22	628	Government School of Engineering, Lahore.	Upper.	
47	142	H. w. 54	Lachhmi Sahai ...	Do. ...	22-1	627	Ditto	Lower.	
48	62	H. j. 32	Ganpat Rai ...	Do. ...	21-9	625	D. A.-V. College, Lahore ...	Upper.	
49	3	H. j. 86	Remal Das ...	Do. ...	23-9	623	Ditto ...	Lower.	
	157	H. w. 75	Piara Lal ...	Do. ...	21-9	623	Government School of Engineering, Lahore.	Upper.	
51	43	H. j. 34	Girdhari Lal ...	Do. ...	18-11	622	D. A.-V. College, Lahore ...	Ditto.	
52	11	H. j. 49	Jai Kishan ...	Do. ...	23-2	621	Ditto ...	Lower.	
	69	H. j. 95	Shanti Sarup ...	Do. ...	19-3	621	Ditto ...	Ditto.	
	127	H. w. 58	Jaimal Singh ...	Do. ...	20-10	621	Government School of Engineering, Lahore.	Ditto.	

Merit No.	Roll No.	Registered No.	Name of candidate.	Race or creed.	Age.	Total marks obtained.	Institution.	Division.	REMARKS.
55	25	H. j. 52	Jetha Nand Chawla ...	N. B. H. ...	20-4	616	D. A.-V. College, Lahore ...	Lower.	
56	113	H. w. 23	Ganesh Dass, II. ...	Do. ...	21 3	609	Government School of Engineering, Lahore	Ditto.	
57	87	H. j. 76	Nathu Ram Madan ...	Do. ...	21	605	D. A.-V. College, Lahore ...	Ditto.	
	110	H. w. 20	Fazal Hussain Choban...	Muhammadan...	22-2	605	Government School of Engineering, Lahore.	Ditto.	
59	19	H. j 84	Ram Rakha Mal Malhotra	N. B. H. ...	22-7	604	D. A.-V. College, Lahore ...	Ditto.	
	75	H. j. 100	Radha Ram ...	Do. ...	20 7	604	Ditto ...	Ditto.	
61	51	H. j. 25	Duni Chand ...	Do. ...	19 5	602	Ditto ...	Ditto.	
62	40	H. j. 113	Lakshmi Narain ...	Do. ...	18-1	600	Ditto ...	Ditto.	
	112	H. w. 22	Ganesh Das, I. ...	Do. ...	20-1	600	Government School of Engineering, Lahore.	Ditto.	
64	167	H. w 86	Sujan Singh ...	Sikh ...	20-7	599	Ditto	Ditto.	
65	79	H. j. 31	Faqir Chand ...	N. B. H. ...	19 1	598	D. A.-V. College, Lahore ...	Ditto.	
66	128	H. w. 40	Jekal Singh ...	Sikh ...	20-8	595	Government School of Engineering, Lahore.	Ditto.	
67	115	H. w. 27	Gauri Shankar ...	N. B. H. ...	19-8	594	Ditto	Ditto.	
68	91	G. d. 126	Harbans Lal Dhanda ...	Do. ...	20-5	593	D. A.-V. College, Lahore ...	Ditto.	
	103	H. w. 13	Daryai Lal Chopra ...	Do. ...	20-9	593	Government School of Engineering, Lahore.	Ditto.	
70	16	H. j. 90	Sampooran Singh ...	Sikh ...	19-5	592	D. A.-V. College, Lahore ...	Ditto.	
	56	H. f. 76	Mohamad Sharif ...	Muhammadan...	20-1	592	Ditto ...	Ditto.	
72	27	H. j. 82	Ram Chand ...	N. B. H. ...	20 2	591	Ditto ...	Ditto.	
	175	H. w. 92	Wazir Chand Kochhar ...	Do. ...	20 3	591	Government School of Engineering, Lahore.	Ditto.	
74	143	H. w. 55	Lok Nath ...	Do. ...	21-1	590	Ditto	Ditto.	
75	123	H. w. 34	M. Inayat Ullah Khan...	Muhammadan...	21-6	589	Ditto	Ditto.	
	174	H. w. 91	Vidya Dhar Sharma ...	Brahman ...	19-10	589	Ditto	Ditto.	
77	97	H. w. 8	Badri Nath Puri ...	N. B. H. ...	20 8	585	Ditto	Ditto.	
78	148	H. w 61	Mathra Das ...	Do ...	22-11	584	Ditto	Ditto.	
79	114	H. w. 25	Ghaus Mohammed ...	Muhammadan...	19-5	579	Ditto	Ditto.	
80	47	H. j 105	Sadhu Ram ...	N. B. H. ...	21-1	578	D. A.-V. College, Lahore ...	Ditto.	
81	46	H. j. 36	Gobind Ram ...	Do. ...	18-10	574	Ditto ...	Ditto.	
82	57	H. j. 58	Kashi Ram Verma ...	Do. ...	10-3	573	Ditto ...	Ditto.	
83	1	H. j. 92	Shadi Ram ...	Do. ...	20 6	572	Ditto ...	Ditto.	
84	34	H. j. 37	Gian Chand Passi ...	Do. ...	19-8	560	Ditto ...	Ditto.	
	119	H. w. 31	Hira Nand Issar ...	Brahman ...	22-2	569	Government School of Engineering, Lahore.	Ditto.	
86	90	H. j. 60	Mohamad Abdullah ...	Muhammadan...	20-6	568	D. A.-V. College, Lahore ...	Ditto.	
	151	H. w. 66	Mohd. Hafiz ...	Do. ...	20-3	568	Government School of Engineering, Lahore.	Ditto.	
88	170	G. f. 97	Taj-ud-Din ...	Do. ...	22 8	565	Ditto	Ditto.	
89	108	F. d. 121	Dhirt Ram Sud ...	N. B. H.	22-9	560	Ditto	Ditto.	
	134	H. w. 47	Karam Ilahi ...	Muhammadan...	20	560	Ditto	Ditto.	
91	76	H. j. 48	Jai Dyal ...	N. B. H. ...	18-5	555	D. A.-V. College, Lahore ...	Ditto.	
92	29	H. j. 101	Sundar Lal Ubheroi ...	Sikh ...	22-8	554	Ditto ...	Ditto.	
	132	G. w. 19	Jai Chand ...	Brahman ...	22-7	554	Government School of Engineering, Lahore.	Ditto.	
94	88	H. j. 7	Bansi Dhar ...	N. B. H. ...	21-11	552	D. A-V. College, Lahore ...	Ditto.	
95	36	H. j. 81	Ram Dhan Mehra ...	Do. ...	19-1	550	Ditto ...	Ditto.	
96	21	H. j. 64	Lok Nath Bajaj ...	Do ...	17-10	549	Ditto ...	Ditto.	
	138	H. w. 51	Khidmat Rai ...	Do. ...	22-5	549	Government School of Engineering, Lahore.	Ditto.	
	177	H. w. 94	Zorawar Chand ...	Do. ...	22	549	Ditto	Ditto.	
99	70	H. j. 50	Jawaharlal Sehgal ...	Do. ...	20 7	547	D. A.-V. College, Lahore ...	Ditto.	
100	153	H. w 69	Mohad. Nazir Ahmed ...	Muhammadan...	22	546	Government School of Engineering, Lahore.	Ditto.	
101	65	H. j. 108	Abdul Karim, I. ...	Do. ...	17	541	D. A.-V. College, Lahore ...	Ditto.	
	169	H. w. 88	Tirath Ram Chopra ...	N. B. H. ...	22-10	541	Government School of Engineering, Lahore.	Ditto.	
	171	G. w. 76	Tulsi Ram ...	Do. ...	22-8	541	Ditto	Ditto.	
104	60	H. j 112	Khidmat Rai ...	Do. ...	19-3	540	D. A.-V. College, Lahore ...	Ditto.	
105	26	H. j. 30	Hakim Singh ...	Sikh ...	21-11	537	Ditto ...	Ditto.	
106	106	H. w. 16	Dina Nath ...	Brahman ...	21-1	534	Government School of Engineering, Lahore.	Ditto.	
107	125	H. w. 36	Ishar Singh ...	Sikh ...	22	532	Ditto	Ditto.	
108	120	H. w. 32	Hussain Khan ...	Muhammadan...	22-9	526	Ditto	Ditto.	
109	58	H. j. 79	Panjab Singh ...	Sikh ...	22	523	D. A.-V. College, Lahore ...	Ditto.	
	116	H. w. 28	Ghulam Mohd., I. ...	Muhammadan...	20	523	Government School of Engineering, Lahore.	Ditto.	
	149	H. w. 62	Mohammad Umar ...	Do. ...	21-4	523	Ditto	Ditto.	
112	41	H. j. 78	Nirmal Chand ...	N. B. H. ...	20-10	510	D. A.-V. College, Lahore ...	Ditto.	
113	31	H. j. 17	Churanji Lal Kohli ...	Do. ...	19-4	508	Ditto ...	Ditto.	
114	161	G. w. 30	Rahim Bakhsh ...	Muhammadan...	20-9	507	Government School of Engineering, Lahore.	Ditto.	

NATE HALL, LAHORE:
he 13th June, 1910.

A. C. WOOLNER,
Registrar, Panjab University.

INTERMEDIATE (A. F.) EXAMINATION 1910—*continued.*

Merit No.	Roll No.	Registered No.	Name of Candidate.	Race or Creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institution.	Elective subject in which a candidate passed besides the fixed subject (English)
			Second Division—continued.					
115	26	H. s. 10	Padam Chand Tuli	N. B. H.	17·1	276	St. Stephen's College, Delhi	P., M., Ch.
	487	G. z. 156	Mohd. Zaman	Muhammadan	20·2	276	Private Student, Lahore District	A., M., P.
	495	G. z. 164	Daulat Ram Bery	N. B. H.	22·8	276	Ditto ditto	P., M., H.
	497	J. z. 12	Sundar Dass	Brahman	20·4	276	Ditto ditto	P., M., H.
119	21	F. h. 7	Raj Nath	N. B. H.	21·4	275	St. Stephen's College, Delhi	S., M., Ph.
	328	H. f. 81	Nazir Ahmad	Muhammadan	17·10	275	Forman Christian College, Lahore	F., M., Ch.
121	10	H. s. 18	Mohan Behari	N. B. H.	17·3	274	St. Stephen's College, Delhi	S., M., Ph.
	281	H. d. 106	Kewal Ram Handula	Do.	19·8	274	D. A.-V. College, Lahore	P., M., H.
123	29	H. s. 8	Bhawani Shankar Bhatnagar	Do.	18·7	273	St. Stephen's College, Delhi	P., M., Ch.
	82	G. a. 10	Atma Singh	S. J. A.	20	273	Khalsa College, Amritsar	P., M., Ch.
	284	H. d. 157	Topan Das	N. B. H.	21·8	273	D. A.-V. College, Lahore	P., M., H.
	311	H. f. 68	Mallu Rama	Do.	17·	273	Forman Christian College, Lahore	S., M., Ch.
	604	H. k. 13	Benarsi Das	Do.	18·9	273	Randhir College, Kapurthala	S., M., Ch.
	613	H. k. 23	Gurwant Rai	Do	17·6	273	Ditto	P., M., Ch.
	676	H. p. 44	Munshi Shaikh	Muhammadan	23·1	273	Mohindra College, Patiala	P., M., H.
130	43	H. s. 7	Balu Ram Gupta	N. B. H.	20·6	271	St. Stephen's College, Delhi	P., M., Ph.
	197	H. a. 56	Ajib Singh	S. J. A.	21·5	271	Khalsa College, Amritsar	P., M., H.
	507	H. u. 1	Edith Winifred Gray	Christian	18·1	271	Private Student, Lahore District	P., M., Ph.
	510	G. f. 49	Jawala Sahai	Brahman	20·6	271	Murray College, Sialkot	S., Ch., H.
	692	H. p. 40	Abdur Rahman	Muhammadan	18·4	271	Mohindra College, Patiala	P., M., H.
	693	H. p. 2	Piara Singh	Sikh	18·4	271	Ditto	P., M., H.
136	37	H. s. 33	Bindra Ban	N. B. H.	17·7	269	St. Stephen's College, Delhi	P., M., Ph.
	225	H. j. 20	Daulat Ram Gaur	Brahman	18·4	269	D. A.-V. College, Lahore	P., M., Ch.
	440	H. i. 0	Mohd. Ramzan	Muhammadan	18·10	269	Islamia College, Lahore	A., M., Ch.
139	78	H. a. 38	Kundan Singh Ahuja	Sikh	18·9	268	Khalsa College, Amritsar	P., M., Ch.
	299	H. d. 151	Raja Ram Narang	N. B. H.	18·10	268	D. A. V. College, Lahore	P., M., H.
141	324	H. f. 62	Lal Chand	Do.	17·9	267	Forman Christian College, Lahore	P., M., Ch.
	414	F. v. 5	Shiv Kishan Kaul	Brahman	17·10	267	Government College, Lahore	S., M., H.
	555	H. e. 7	Syid Ali Haidar Shah	Muhammadan	18	267	Sd. Church Mission College, Peshawar.	P., M., H.
144	41	H. s. 16	Kishan Chand	N. B. H.	17·1	265	St. Stephen's College, Delhi	P., M., Ph.
	99	H. a. 60	Bikram Singh Uppal	Sikh	18·2	265	Khalsa College, Amritsar	P., M., Ph.
	210	H. d. 114	Lal Chand Khanna	N. B. H.	19·1	265	D. A.-V. College, Lahore	P., M., Ch.
	237	H. d. 95	Hirde Narain Mathur	Do	18·4	265	Ditto	P., M., Ch.
	372	H. f. 110	Sukha Nand Diwan	Do	18·10	265	Forman Christian College, Lahore	P., M., H.
	628	H. k. 7	Hem Raj	Brahman	19	265	Randhir College, Kapurthala	P., M., H.
150	314	H. f. 121	Walaiti Ram Jain	Jain	18·3	264	Forman Christian College, Lahore	P., M., H.
	528	H. q. 4	Jamshed Ali	Muhammadan	19·6	264	Murray College, Sialkot	P., M., H.
152	348	G. f. 87	Augustine Ralla Ram	Christian	21·1	263	Forman Christian College, Lahore	P., M., Ph.
	354	H. f. 52	Jafar Husain Shah	Muhammadan	20·1	263	Ditto	P., M., H.
	433	G. g. 32	Harbans Singh (Sikond) Ahluwalia	Sikh	18·6	263	Government College, Lahore	P., M., H.
	667	G. a. 15	Tara Singh Bedi	Do.	19·4	263	Mohindra College, Patiala	P., M., Ch.
156	22	H. s. 1	Amar Singh	Christian	21·1	262	St. Stephen's College, Delhi	A., M., H.
	114	H. a. 54	Waishno Dass Puri	N. B. H.	18·8	262	Khalsa College, Amritsar	P., M., H.
	136	F. f. 55	Mohamad Hasan	Muhammadan	17·10	262	Private Student, Amritsar District	P., M., H.
	420	H. g. 96	Ata-ul-Rahman	Do.	17·5	262	Government College, Lahore	P., Ch., H.
	533	H. s. 18	Thakar Das Wadhwa	N. B. H.	20·1	262	Private Student, Shahpur District	P., M., H.
	590	H. x. 13	Tara Chand	Do.	19·5	262	Prince of Wales College, Jammu	P., M., H.
	620	H. k. 14	Dwarka Das Ranade	Brahman	18·2	262	Randhir College, Kapurthala	P., M., H.
163	247	H. f. 101	Said Hasan	Muhammadan	17	261	Forman Christian College, Lahore	P., M., Ph.
	658	G. a. 67	Sohan Singh Bhindar	S. J. A.	23·2	261	Mohindra College, Patiala	S., M., Ph.
165	44	H. s. 10	Balbir Singh	N. B. H.	20·6	260	St. Stephen's College, Delhi	P., M., H.
	195	H. d. 110	Kundan Lal Chopra	Do.	18	260	D. A.-V. College, Lahore	P., M., Ch.
	228	H. d. 73	Devi Dial Gulati	Do.	19·2	260	Ditto	P., M., Ch.
	637	H. v. 4	Kh. Mohamad Maqbul	Muhammadan	22·5	260	Sri Pratap Hindu College, Srinagar.	P., M., Ph.
169	247	H. d. 145	Sewak Ram	N. B. H.	19·3	259	D. A.-V. College, Lahore	P., M., Ph.
170	73	H. a. 16	Arjan Singh	Sikh	18·4	258	Khalsa College, Amritsar	S., M., Ph.
	189	H. d. 48	Tirath Ram	N. B. H.	18·7	258	D. A.-V. College, Lahore	S., M., H.
	405	H. g. 58	Gian Singh Arora	Sikh	20	258	Government College, Lahore	P., M., Ch.
	513	H. q. 6	Gulam Hasain	Muhammadan	18·6	258	Murray College, Sialkot	A., M., Ch.
	643	H. v. 5	Shridar Kaul	Brahman	20·1	258	Sri Pratap Hindu College, Srinagar.	P., M., H.
175	235	G. d. 130	Harish Chandra Gupta	N. B. H.	18·2	257	D. A.-V. College, Lahore	P., M., Ch.
	501	J. z. 15	Ganda Ram	Do.	23·3	257	Private Student, Lahore District	P., M., H.
	521	G. a. 54	Labh Singh	Sikh	19·10	257	Murray College, Sialkot	P., M., Ph.
	613	H. k. 8	Gurcharn Das	N. B. H.	20·3	257	Randhir College, Kapurthala	P., M., Ch.

INTERMEDIATE (A. F.) EXAMINATION, 1910—*continued.*

Merit No.	Roll No.	Registered No.	Name of Candidate.	Race or Creed	Age.	Total number of marks obtained.	Institution	Elective subjects in which candidate passed besides the first subject (English).
			Second Division—concluded.					
179	180	G. d 36	Ishar Das Kohati	N B. H.	18·5	256	D. A.-V. College, Lahore	S., M., H.
	408	H. g. 61	Banwari Lal Gaur	Brahman	17-11	256	Government College, Lahore	P., M., Ch.
	598	H. x. 2	Sohni Ram Sha ma	Do.	20-8	256	Prince of Wales College, Jammu...	P., M., G.
182	191	H. d. 37	Nathu Ram Bogti	N. B. H. R. A.	20-8	255	D. A.-V. College, Lahore	S., Ch., H.
	550	J. z. 24	Ram Chand Bhatia	N. B. H.	24-9	255	Private Student, Muzaffargarh District.	P., M., H.
184	170	H. d. 3	Bhagwan Das Negi	Do.	19 2	254	D. A.-V College, Lahore	S., M., Ph.
	540	H. r. 3	Abdul Haqq	Muhammadan	18-2	254	Gordon Mission College, Rawalpindi.	P., M., H.
	671	H. p. 13	Muhamed Ata Ulla Shaikh	Do.	19-9	254	Mohindra College, Patiala	P., M., Ph.
187	259	H. d. 164	Ram Lal Salu'a	N. B. H.	19-8	253	D. A.-V. College, Lahore	P., M., H.
	364	H. f. 66	Mohamed Shafi	Muhammadan	18-3	253	Forman Christian College, Lahore	P., M., H.
	522	G. q. 4	Diwan Chand	N. B. H.	18-9	253	Murray College, Sialkot	P., M., H.
190	427	H. g. 111	Khalil-ur-Rahman	Muhammadan	18-4	252	Government College Lahore	P., M., Ph.
	640	H. v. 1	Mahesher Kaul, II.	Brahman	20-11	252	Sri Pratap Hindu College, Srinagar	P., M., H.
192	217	H. d. 67	Chuni Lal Mehta	N. B. H.	18	251	D. A.-V. College, Lahore	P., M., Ch.
	610	H. k. 2	Ajaib Ali Shah	Muhammadan	19-5	251	Randhir College, Kapurthala	P., M., Ch.
194	188	H. d. 29	Kishan Chand Anand	N. B. H.	17-4	250	D. A.-V. College, Lahore	S., M., H.
	246	H. d. 66	Chuni Lal, I.	Do.	17-4	250	Ditto	P., M. Ph.
	695	H. p. 8	Mohammad Nasir Khan	Muhammadan...	22-4	250	Mohindra College, Patiala	P., M., H.
			Third Division.					
	6	H. h. 4	Jag Mohan Lal	N. B. H.	19-7	214	Hindu College, Delhi	S., M., H.
	7	G. h. 11	Bhagwan Das	Do.	22-3	241	Ditto	P., M., Ch.
	11	G. s. 32	Kishori Lal	Brahman	20-2	243	St. Stephen's College, Delhi	S., M., Ch.
	17	H. s. 6	Bhagwan Das Kela	N. B. H.	18-10	247	Ditto	S., M., Ch.
5	33	G. d. 162	Nau Nihal Chand	Do.	19-1	246	Ditto	P., M. Ch.
	53	J. z. 2	Ab. Sadrud Din	Muhammadan ...	26	241	Private Student, Delhi District ...	A., M., P.
	72	J. z. 8	Qazi Abdullah	Do.	21-2	237	Private Student, Gurdaspur District	A., M., H.
	97	H. a. 37	Lachhman Singh	S. J. A.	20-11	248	Khalsa College, Amritsar	P., M., Ph.
	110	H. a. 11	Sultan Singh Chimah	Sikh	10-10	232	Ditto	P., M., H.
10	140	G. j. 55	Tara Chand	N. B. H.	18 7	241	D. A.-V. College, Lahore	S., M., Ch.
	149	H. d. 30	Krishna Dial Sharma	Brahman	18-2	239	Ditto	S., M., Ch.
	174	H. d. 18	Hari Gopal Sharma	Do.	17-4	211	Ditto	S., M., Ph.
	185	F. d. 24	Devi Dyal Trikha	Do.	20-5	220	Ditto	S., M., H.
	198	G. d. 167	Raghunath Lall Batra	N. B. H.	19	240	Ditto	P., M., Ch.
15	239	H. d. 85	Gulabchand Kapur	Do.	18	233	Ditto	P., M., Ph.
	243	H. d. 103	Jotiparshad	Do.	17	234	Ditto	P., M., Ph.
	251	G. d. 184	Tara Chand Jain	Jain	21-5	240	Ditto	P., M., Ph.
	253	G. d. 78	Was Dew	Brahman	19 8	233	Ditto	P., M., Ph.
	260	H. d. 149	Shiv Dial Anand, II.	N. B. H.	19-5	237	Ditto	P., M., H.
20	264	H. d. 16	Bahal Singh	N. B. H. A. A	20-2	247	Ditto	P., M., H.
	277	H. d. 85	Gurditta Mal	N. B. H.	19·5	231	Ditto	P., M., H.
	285	H. d. 137	Ram Rattan	Do.	17-3	245	Ditto	P., M., H.
	305	F. d. 144	Jugal Kishore Milhotra	Do.	21	237	Ditto	P., Ch., H.
	338	E. f. 66	Krishna Chander	Do.	18-3	240	Forman Christian College, Lahore	P., M., Ph.
25	339	C. q. 2	S. M. Baligh-ud Din	Muhammadan	19	242	Ditto	P., M., Ph.
	346	F. f. 88	Uttam Narain Razdan	Brahman	20-2	232	Ditto	P., M., Ph.
	381	H. f 16	Balwant Singh Mitchel	Sikh	18-4	238	Ditto	P., M., H.
	404	H. g. 57	Sarn Dass Sahge.	N. B. H.	18	225	Government College, Lahore	P., M., P.
	412	H. g. 72	Aziz Bakhsh	Muhammadan	18-9	236	Ditto	P., M., H.
30	415	H. g. 78	Kishan Singh Mongiya	Sikh	18·7	2.8	Ditto	P., M., Ch.
	426	H. g. 109	Mohammad Nazir Khan	Muhammadan...	18-8	248	Ditto	P., M., Ph.
	431	G. g. 79	Taj-ud-din	Do.	20-1	235	Ditto	P., M., Ph.
	435	G. g. 87	Ahmad Ali	Do.	19 7	221	Ditto	P., Ch., H.
	439	H. i. 14	Rahmat Ali	Do.	18-3	249	Islamia College, Lahore	A., M., Ch.
35	441	H. i. 32	Gulam Muhammad Chaudri	Do.	18-9	229	Ditto	A., M., Ch.
	445	H. i. 23	M. Abdul Ali	Do.	17-1	248	Ditto	A., M., Ph.
	450	H. i. 24	Muhammad Shakir	Do.	17-11	226	Ditto	P., M., Ch.
	451	H. i. 13	Mohommad Abdul Sattar	Do.	19-5	236	Ditto	P., M., Ch.
	459	H. i. 2	Sultan Mohammad Khan	Do.	17 6	248	Ditto	P., M., Ch.
40	457	H. i. 40	Mirza Abdul Majid	Do.	18 5	237	Ditto	P., M., Ch.
	461	H. i. 19	Ghulam Mohammad Khan	Do.	19-6	233	Ditto	P., M., Ph.
	462	H. i. 28	Mohammad Ishaq	Do.	17-4	229	Ditto	P., M., Ph.
	468	H. i. 30	Ghulam Mohy-ud Din	Do.	18-9	234	Ditto	P., M., H.
	474½	G. o. 49	*Sayyid Muratib Ali Shah*	Do.	18-9	54	Oriental College, Lahore	English only
45	478	E. g. 6	Thakur Kundan Lal	N. B. H.	20-4	244	Private Student, Lahore District	S., M., Ph.

PANJAB UNIVERSITY.

NOTIFICATION.

INTERMEDIATE (A. F.) EXAMINATION, 1910.

THE following candidates have passed the Intermediate (Arts Faculty) Examination for 1910. The names of candidates who have passed in 1st and 2nd Divisions are given in order of merit, and those of the 3rd Division according to Roll Numbers :—

Merit No.	Roll No.	Registered No.	Name of Candidate.	Race or Creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institution.	Elective subject in which a candidate passed besides the fixed subject (English).
				First Division.				
1	62	H. n. 1	Miriam E. Weingartner	Christian	18	444	St. Bede's College, Simla	L., M., Ph.
2	159	H. d. 49	Wazir Singh	N. B. H.	17-2	417	D. A.-V. College, Lahore	S., M., Ch.
3	3	H. h. 1	Prabhu Dayal	Do.	16-0	403	Hindu College, Delhi	S., M., Ph.
4	294	H. d. 68	Daulat Ram Badhwar	Do.	19-4	381	D. A.-V. College, Lahore	P., M., H.
5	15	H. s. 22	Parma Nand Jain	Jain	19 9	379	St. Stephen's College, Delhi	S., M., Ch.
6	389	H. g. 5	Hem Chandra Jain	Do.	18	377	Government College, Lahore	P., M., Ph.
7	155	H. d. 9	Duni Chand Puri	N. B. H.	19-10	365	D. A.-V. College, Lahore	S., M., Ch.
8	363	H. f. 64	Mohammad Nawaz	Muhammadan	19-4	363	Forman Christian College, Lahore	P., M., H.
8	417	H. g. 85	Abdur Rahman	Do.	18-8	363	Government College, Lahore	P., M., Ch.
10	14	H. s. 11	Chhaju Ram Gupta	N. B. H.	21	360	St. Stephen's College, Delhi	S., M., Ch.
11	173	H. d. 24	Jai Kishan Sh.	Brahman	20-5	359	D. A.-V. College, Lahore	S., M., Ph.
12	13	H. s. 23	Pramatha Nath Basu	N. B. H.	17 4	354	St. Stephen's College, Delhi	S., M., Ch.
12	186	H. d. 41	Raja Ram	Do.	19	351	D. A.-V. College, Lahore	S., M., H.
14	391	H. g. 9	Aziz-ud Din	Muhammadan	18-2	348	Government College, Lahore	P., M., Ch.
14	609	H. k. 11	Jai Ram Das	N. B. H.	17-9	345	Randhir College, Kapurthala	S., M., H.
16	569	H. f. 103	Sewa Ram	Do.	19-11	343	Forman Christian College, Lahore	P., M., H.
16	661	H. p. 46	Abdul Sattar	Muhammadan	19-3	343	Mohindra College, Patiala	A., H., M.
18	269	H. d. 151	Som Nath	N. B. H.	22-3	342	D. A.-V. College, Lahore	P., M., H.
19	229	H. d. 158	Tulsi Ram	Do.	18-10	341	Ditto	P., M., Ch.
20	485	G. g. 82	Sayd Inait Hussain	Muhammadan	19	340	Private Student, Lahore District	A., M. H.
				Second Division.				
21	212	H. d. 50	Ajudhia Nath	N. B. H.	17-2	339	D. A.-V. College, Lahore	P., M., Ch.
21	398	H. g. 37	Banarsi Das Jaini	Jain	19	339	Government College, Lahore	S., M., Ch.
23	395	H. g. 32	Shashi Kiran Saroff	N. B. H.	17-5	337	Ditto	P., M., Ch.
24	605	H. g. 92	Bindra Ban	Do.	19	336	Randhir College, Kapurthala	S., M., H.
25	141	H. d. 42	Ram Lal Sharma	Brahman	19-8	335	D. A.-V. College, Lahore	S., M., Ch.
25	152	H. d. 28	Kedar Nath	N. B. H.	18	335	Ditto	S., M., Ch.
25	393	H. g. 24	Ishar Singh	S. J. A.	20 9	335	Government College, Lahore	S., M., Ch.
28	407	H. g. 60	Bashir Ahmad	Muhammadan	16-10	331	Ditto	A., H., Ch.
29	4	H. h. 2	Manomohan Bandyopadhyay	Brahman	19 9	327	Hindu College, Delhi	S., M., Ph.
29	39	H. s. 24	Raj Narain	N. B. H.	19-1	327	St. Stephen's College, Delhi	P., M., Ph.
31	397	H. g. 34	Zafarullah	Muhammadan	17	326	Government College, Lahore	A., Ch., H.
32	325	H. f. 75	Mahmud Ali	Do	18-2	325	Forman Christian College, Lahore	P., M., Ch.
33	373	H. f. 114	Tulsi Das	Brahman	18-5	324	Ditto	P., M., H.
33	406	H. g. 59	Attar Chand Chawala	N. B. H.	17-10	324	Government College, Lahore	S., M., Ch.
35	83	H. s. 7	Beant Singh	S. J. A.	20 3	323	Khalsa College, Amritsar	P., M., Ch.
35	276	H. d. 55	Bal Mukand Kalra	N. B. H.	18-2	323	D. A.-V. College, Lahore	P., M., Ch.
35	274	H. d. 163	Bhag Ram	Do.	21-4	323	Ditto	P., M., H.
35	312	H. f. 83	Nathu Ram	Do.	19 4	323	Forman Christian College, Lahore	S., M., Ch.
39	31	H. s. 21	Prabhu Dass	Christian	17-9	319	St. Stephen's College, Delhi	P., M., Ch.
39	262	H. d. 65	Mehta Chela Ram	N. B. H.	17-3	319	D. A.-V. College, Lahore	P., M., H.
41	23	H. s. 9	Birj Narayan	Do.	17	317	St. Stephen's College, Delhi	P., M., Ch.
42	610	H. k. 15	Lal Chandra Jhanb	Do.	19 5	316	Randhir College, Kapurthala	A., M., Ch.
42	633	H. v. 14	Muhammad Husain	Muhammadan	20-10	316	Sri Partap Hindu College, Srinagar.	A., M., P.
44	256	H. d. 104	Kanwar Bhan Narools	N. B. H.	17-4	315	D. A.-V. College, Lahore	P., M., Ph.
44	602	H. k. 1	Ganda Singh	Sikh	18-2	315	Randhir College, Kapurthala	S., M., Ch.
44	680	H. p. 31	Daulat Ram Beqqa	Brahman	18-4	315	Mohindra College, Patiala	P., M., H.
47	204	H. d. 105	Karm Chand	N. B. H.	22	313	D. A.-V. College, Lahore	P., M., Ch.
48	161	G. d. 65	Ram Lal Sawhny	Do.	17-9	311	Ditto	S., M., Ph.
49	438	H. i. 33	Zahur-ud Din	Muhammadan	17-1	310	Islamia College, Lahore	A., M., Ch.
50	18	H. s. 20	Parmeshri Das Gupta	N. B. H.	19-9	309	St. Stephen's College, Delhi	S., M., Ph.
50	567	H. b. 6	Champat Rai Mehta	N. B. H.	17	309	Sadiq-Egerton College, Bahawalpur.	P., M., Ph.

INTERMEDIATE (A. F.) EXAMINATION, 1910—*continued.*

Merit No.	Roll No.	Registered No.	Name of Candidate.	Race or Creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institution.	Elective subjects in which a candidate passed besides the fixed subject (English).
			Second Division—continued.					
52	59	H. n. 16	Norah Meehan	Christian	28	305	St. Bede's College, Simla	L., M., Ph.
	301	F. d. 151	Lal Chand Chopra	N. B. H.	18	305	D. A.-V. College, Lahore	P., M., H.
54	629	H. k. 9	Shri Ram Sharma	Brahman	19-2	304	Randhir College, Kapurthala	P., M., H.
55	390	H. g. 8	Brij Lal Saigal	N. B. H.	17-8	303	Government College, Lahore	S., M., Ph.
	627	H. k. 17	Harsahai Mahandru	Do.	18-6	303	Randhir College, Kapurthala	P., M., H.
57	411	H. g. 70	Ata Mohammad	Muhammadan	17-6	302	Government College, Lahore	P., M., Ph.
58	151	G. d. 42	Jas Raj	N. B. H.	18-4	301	D. A.-V. College, Lahore	S., M., Ch.
59	50	H. s. 25	Satish Chandra Chatterji	Christian	18-1	299	St. Sephen's College, Delhi	P., Ch., Ph.
	212	H. d. 107	Khanda Ram Kalra	N. B. H.	17-8	299	D. A.-V. College, Lahore	P., M., Ch.
	265	H. d. 129	Pran Nath	Brahman	19-7	299	Ditto	P., M., H.
	289	H. d. 70	Daulat Ram Gajri	N. B. H.	17-2	299	Ditto	P., M., H.
63	25	H. s. 3	Baldeva Singh	N. B. H. J. A.	21-9	298	St. Stephen's College, Delhi	P., M., Ch.
	36	H. s. 31	Ram Gopal Jain	Jain	19-4	298	Ditto	P., M., Ph.
65	145	H. d. 23	Jai Krishen Nanda	N. B. H.	18-6	297	D. A.-V. College, Lahore	S., M., Ch.
	416	H. g. 82	Dhalu Ram Chopra	Do.	20	297	Government College, Lahore	S., Ch., H.
	632	H. v. 13	Kashi Nath	Brahman	21-2	297	Sri Pratap Hindu College, Srinagar.	S., M., Ph.
68	52	G. s. 28	Qurban Ullah	Christian	20-4	295	St. Stephen's College, Delhi	P., Ch., H.
	162	H. d. 21	Jagan Nath Aggarwal	N. B. H.	18-7	295	D. A.-V. College, Lahore	S., M., Ph.
	169	H. d. 31	Megh Warn	Brahman	19-10	295	Ditto	S., M., Ph.
71	61	H. n. 4	Prudence Stoddart	Christian	21	294	St. Bede's College, Simla	L., M., Ph.
	428	H. g. 112	Dina Nath Rampal	Brahman	16-9	294	Government College, Lahore	P., M., Ch.
73	176	G. d. 9	Amin Chand Mehta	N. B. H.	18-10	293	D. A.-V. College, Lahore	S., M., Ph.
74	215	H. d. 60	Behari Lal	Do.	18-5	292	Ditto	P., M., Ch.
	331	H. f. 112	Sham Lall Chawla	Do.	16-8	292	Forman Christian College, Lahore	P., M., Ch.
	524	F. a. 53	Barkat Singh	Sikh	22-9	292	Murray College, Sialkot	P., M., H.
	607	H. g. 73	Atma Anand Sharma	Brahman	17-4	292	Randhir College, Kapurthala	S., M., H.
78	334	G. a. 69	Balwant Rai	N. B. H.	17-1	291	Forman Christian College, Lahore	P., M., Ch.
	503	G. f. 10	Abdul Ghani	Muhammadan	20-2	291	Private Student, Lahore District	P., M., H.
80	231	H. d. 133	Ram Chand	N. B. H.	18	290	D. A.-V. College, Lahore	P., M., Ch.
	313	H. f. 82	Naina Rama *alias* Anand Prakash	Do.	20-4	290	Forman Christian College, Lahore	S., M., Ch.
	351	H. f. 18	Barakat Rahmat Ullah *alias* Barakat Ullah	Christian	18-5	290	Ditto	P., M., Ph.
83	160	H. d. 27	Kamala Pati Roy	Brahman	13	289	D. A.-V. College, Lahore	S., M., Ch.
	611	H. k. 6	Arjan Singh Aujala	S. J. A.	18-9	289	Randhir College, Kapurthala	P., M., Ch.
85	290	H. d. 139	Rattan Singh Bhandari	N. B. H.	19-2	288	D. A.-V. College, Lahore	P., M., H.
86	402	H. g. 44	Durga Dass Ahluwalia	Do	17	287	Government College, Lahore	P., M., Ch.
87	51	H. s. 29	Nanak Chand Sharma	Brahman	21-5	286	St. Stephen's College, Delhi	P., Ch., Ph.
	132	H. a. 1	Gulab Singh	Sikh	21-1	286	Khalsa College, Amritsar	P., Ch., Ph.
	639	H. v. 2	Pandith Dina Nath Fotadar	Brahman	19-11	286	Sri Pratap Hindu College, Srinagar.	P., M., H.
90	150	G. g. 81	Ramji Das	N. B. H.	19	285	D. A.-V. College, Lahore	S., M., Ch.
	283	H. d. 109	Kundan Lal Agarwal	Do.	18-4	285	Ditto	P., M., H.
	361	H. f. 35	Fazal Karim Khan	Muhammadan	10-2	285	Forman Christian College, Lahore	P., M., H.
93	27	G. s. 12	William Miran Bakhsh	Christian	20	284	St. Stephen's College, Delhi	P., M., Ch.
	288	H. d. 53	Atma Ram Bansal	N. B. H.	18-1	284	D. A.-V. College, Lahore	P., M., H.
	403	H. g. 53	Ram Richhpal Mathur	Do.	17-0	284	Government College, Lahore	P., M., Ch.
96	1	G. h. 12	Asghar Ali	Muhammadan	25-8	283	Private Student, Gurgaon District	P., M., H.
	222	G. d. 140	Kailash Chandra Gupta	N. B. H.	15-5	283	D. A.-V. College, Lahore	P., M., Ch.
	322	G. f. 51	Jamna Das	Do.	18-6	283	Forman Christian College, Lahore	P., M., Ch.
	394	H. g. 31	Abdul Qadir Sheikh	Muhammadan	16-11	283	Government College, Lahore	P., M., Ch.
	500	J. z. 14	Budh Ram	Brahman	24-4	283	Private Student, Lahore District	P., M., H.
	504	J. z. 17	Bhagwan Das Raheja	N. B. H.	21	283	Ditto ditto	P., M., H.
102	64	H. n. 7	Ethel Murphy	Christian	19	282	St. Bede's College, Simla	F., M., Ph.
103	380	H. f. 21	Balwant Singh Grewal, II.	S. J. A.	18-8	281	Forman Christian College, Lahore	P., M., H.
	539	H. r. 15	Mohd. Sarwar Tarkheli	Muhammadan	20-7	281	Gordon Mission College, Rawalpindi	P., M., H.
	642	G. v. 17	Pt. Mahishur Kaul	Brahman	20-9	281	Sri Pratap Hindu College, Srinagar.	P., M., H.
106	175	H. d. 22	Jagan Nath Bahar	N. B. H.	21-3	280	D. A.-V. College, Lahore.	S., M., Ph.
107	20	H. s. 5	Bhagwan Das, I.	Do.	20	279	St. Stephen's College, Delhi	S., M., Ph.
	95	H. a. 24	Sahib Singh	Sikh	17-9	279	Khalsa College, Amritsar	P., M., Ph.
	323	H. f. 45	Husain Bakhsh	Muhammadan	18-6	279	Forman Christian College, Lahore	P., M., Ch.
110	40	H. s. 27	Ziauddin Ahmad	Do.	19-10	278	St. Stephen's College, Delhi	P., Ch., Ph.
	98	H. a. 34	Gulam Hassan	Do.	18-7	278	Khalsa College, Amritsar	P., M., Ph.
	483	F. i. 8	Mohammad Asadullah	Do.	20	278	Private Student, Lahore District	A., M., Ph.
113	172	H. d. 7	Chuni Lal Anand	N. B. H.	19	277	D. A.-V. College, Lahore	S., M., Ph.
	511	H. g. 88	Rashid Ahmad	Muhammadan	17-4	277	Murray College, Sialkot	A., M., Ch.

INTERMEDIATE (A. F.) EXAMINATION, 1910—*concluded.*

Serial No.	Roll No.	Registered No.	Name of Candidate.	Race or Creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institution.	Elective subject in which a candidate passed besides the fixed subject (English).
			Third Division—concluded.					
	484	J. z. 10	Mohd. Ibrahim ...	Muhammadan ...	20-8	238	Private Student, Lahore District	A., M., H.
	499	H. z. 11	Barkat Ali ...	Do. ...	30-1	231	Ditto ditto ...	P., M., H.
	502	J. z. 16	Hari Ram ...	N. B. H. ...	29-10	210	Ditto ditto ...	P., M., H.
	505	I. z. 13	Sunder Singh ...	Sikh ...	23-6	246	Ditto ditto ...	P., M., H.
50	509	G. q. 2	Amar Nath ...	N. B. H. ...	20-5	231	Murray College, Sialkot ...	S., M., Ch.
	530	J. z. 19	*Indar Singh* ...	Sikh ...	31-11	65	Private Student, Gujranwala District.	English only.
	537	G. r. 22	Abdul Hamid ...	Muhammadan...	19-8	241	Gordon Mission College, Rawalpindi.	P., M., Ph.
	546	J. z. 23	Q. Fazal Hussain ...	Do. ...	21-2	246	Private Student, Attock District	P., M., H.
	547	I. z. 21	Abdulla Khan ...	Do. ...	31	241	Private Student, Multan District	P., M., H.
55	554	H. e. 1	Dheru Singh Gilotra ...	Sikh ...	18-9	247	Ed. Church Mission College, Peshawar.	P., M., Ph.
	572	G. x. 1	Pratap Singh Datt ...	Brahman ...	20-5	243	Prince of Wales College, Jammu	S., M., Ch.
	597	H. x. 20	Sri Chand Datta ..	Do. ...	18-11	248	Ditto ...	P., M., G.
	601	J. z. 26	Puran Chand ..	N. B. H. ...	23-1	241	Private Student, Jhind State ...	P., M., H.
	614	r. f. 8	Ch. Mohd. Azizur Rahman Khan. ...	Muhammadan	18-9	238	Randhir College, Kapurthala ...	P., M., Ch.
60	623	H. k. 21	Indar Bhan Diwan ...	N. B. H. ...	18-2	235	Ditto ditto ...	P., M., H.
	624	H. f. 123	Niaz Ali ...	Muhammadan...	18-11	245	Ditto ditto ...	B., M., H.
	644	H. v. 6	Brij Kishan Madan ...	Brahman ...	18-6	233	Sri Pratap Hindu College, Srinagar.	P., M., H.
	645	H. v. 7	Shivji Raina, I. ...	Do. ...	20-4	247	Ditto ...	P., M., H.
	648	I. z. 29	Khaja Ghulam Mohi Din ...	Muhammadan...	24	234	Private Student, Kashmir State ...	P., M., H.
65	649	I. z. 27	Amar Nath ...	Brahman ...	21-6	243	Ditto ...	P., M., H.
	653	J. z. 29	Gasha Kol	Do. ...	21	227	Ditto ...	P., M., H.
	662	G. p. 30	Mohammad Murtaza Khan ...	Muhammadan...	19-6	232	Mohindra College, Patiala ...	A., M., P.
	663	H. p. 26	Basakha Singh Talib ...	S. J. A. ...	25-5	239	Ditto ...	P., M., Ch.
	664	H. p. 39	Mohamed Anas Khan ...	Muhammadan	19	241	Ditto ...	P., M., Ch.
70	670	H. p. 20	Atar Chand ...	N. B. H. ...	19	243	Ditto ...	P., M., Ph.
	675	G. p. 20	Ram Saran Dass ...	Brahman ...	19-4	241	Ditto ...	P., M., Ph.
72	696	G. h. 12	Ram Singh ...	N. B. H. A. A.	20-2	244	Ditto ...	P., M., H.

SENATE HALL, LAHORE :
The 26th April, 1910.

A. C. WOOLNER,
Registrar, Panjab University.

INTERMEDIATE (SC. F.) EXAMINATION, 1910.

THE following candidates have passed the Intermediate (Science Faculty) Examination for 1910. The names of candidates who have passed in 1st and 2nd Divisions are given in order of merit, and those of the 3rd Division according to Roll Numbers :—

Merit No.	Roll No.	Registered No.	Name of Candidate.	Race or Creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institution.	Elective subject in which a candidate passed besides the fixed subject (English).
			First Division.					
1	813	H. g. 107	Siri Kishen Kapur ...	N. B. H. ...	17	403	Government College, Lahore ...	Biology.
2	750	H. f. 116	Tej Ram Gupta ...	Do. ...	17-3	389	Forman Christian College, Lahore	Biology.
3	738	G. f. 40	S. L. Ghose ...	Christian ...	19-1	345	Ditto ...	Biology.

INTERMEDIATE (SC. F.) EXAMINATION, 1910—*concluded.*

Serial No.	Roll No.	Registered No.	Name of Candidate.	Race or Creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institution.	Elective subject in which a candidate passed besides the fixed subject (English).
			Second Division.					
4	749	H. f. 92	Raghu Nath Dass Talwar ...	N. B. H. ...	17-5	334	Forman Christian College, Lahore	Biology.
	784	H. g. 27	Roshan Lal Khera ...	Do. ...	17-5	334	Government College, Lahore ...	Biology.
6	765	H. g. 3	Amar Nath Grover ...	Do. ...	17-11	328	Ditto ...	Biology.
7	771	H. g. 12	Tirath Ram Khannah ...	Do. ...	17-5	321	Ditto ...	Biology.
8	768	H. g. 6	Prem Nath Suri ...	Do. ...	18-11	314	Ditto ...	Biology.
9	773	H. g. 14	Jamit Singh Rajput ...	Do. ...	17-9	313	Ditto ...	Biology.
	778	H. g. 19	Madan Gopal Bhandari ...	Do. ...	18-1	313	Ditto ...	Biology.
11	814	H. g. 108	Daulat Ram Bhalla, II. ...	Do. ...	18-11	312	Ditto ...	Biology.
12	760	H. f. 118	Dorothy Utarid ...	Christian ...	17-10	310	Forman Christian College, Lahore	Biology.
13	831	G. g. 76	Jai Diyal Gadi ...	N. B. H. ...	17-4	308	Government College, Lahore ...	Biology.
14	751	H. f. 58	Kishori Lall Gupta ...	Do. ...	17-8	307	Forman Christian College, Lahore	Biology.
15	774	H. g. 15	Sobha Ram Puri ...	Do. ...	17-4	304	Government College, Lahore ...	Biology.
	777	H. g. 18	Ram Nath Khosla ...	Do. ...	17-9	304	Ditto ...	Biology.
17	725	H. f. 80	Nanak Chand Mohan ...	Brahman ...	18-7	303	Forman Christian College, Lahore	Biology.
18	780	H. g. 22	Abdul Hamid Butt ...	Muhammadan ...	17	296	Government College, Lahore ...	Biology.
19	730	G. f. 75	Mohammad Yusaf ...	Do. ...	18-4	291	Forman Christian College, Lahore	Biology.
20	802	H. g. 76	Harsaran Singh Bhalla ...	Sikh ...	17-9	288	Government College, Lahore ...	Biology.
21	762	G. f. 32	Dharam Chand Ahuja ...	N. B. H. ...	18-5	286	Forman Christian College, Lahore	Biology.
22	770	H. g. 11	Amar Singh Dogra ...	Do. ...	18-10	285	Government College, Lahore ...	Biology.
23	855	H. r. 8	Hans Raj Jaini ...	Jain ...	18-3	283	Gordon Mission College, Rawalpindi.	Biology.
24	729	H. f. 78	Munshi Rama ...	N. B. H. ...	17-4	282	Forman Christian College, Lahore	Biology.
25	718	H. f. 15	Benarsi Das ...	Do. ...	18-4	281	Ditto ...	Biology.
26	856	G. r. 29	Chaman Lal ...	Do. ...	17-3	279	Gordon Mission College, Rawalpindi.	Biology.
27	711	E. f. 9	Behari Lal Rallia Ram ...	Christian ...	20-1	277	Private Student, Amritsar District.	Biology.
28	743	G. f. 29	Haripada Chowdhry ...	Brahman ...	19-2	274	Forman Christian College, Lahore	Biology.
	782	H. g. 25	Harnam Singh Bhalla ...	N. B. H. ...	18-9	274	Government College, Lahore ...	Biology.
	837	F. g. 59	Manohar Lal Wadhawan ...	Do. ...	18-7	274	Ditto ...	Biology.
31	7-5	H. f. 108	Sandar Das Handa ...	Do. ...	18-3	273	Forman Christian College, Lahore	Biology.
32	709	G. a. 47	Lehna Singh Bindra ...	Sikh ...	20-1	272	Khalsa College Amritsar ...	Geology.
33	850	G. z. 668	Mahtab Singh ...	Do. ...	19-6	270	Gordon Mission College, Rawalpindi	Biology.
34	817	E. g. 44	Ram Nath Bhandari ...	N. B. H. ...	20	269	Government College, Lahore ...	Biology.
35	741	G. f. 24	A. C. Chatterji ...	Brahman ...	18	268	Forman Christian College, Lahore	Biology.
36	816	H. g. 115	Raja Singh Launba ...	S. J. A. ...	19-8	264	Government College, Lahore ...	Biology.
37	714	H. f. 1	Abdul Karim ...	Muhammadan	18-2	261	Forman Christian College, Lahore	Biology.
38	822	G. g. 10	Raghu Nath Dosage ...	N. B. H. ...	17-8	260	Government College, Lahore ...	Biology.
39	707	H. a. 69	Atma Singh Dhiton ...	S. J. A. ...	17-6	259	Khalsa College, Amritsar ...	Geology.
40	851	H. r. 6	Daya Ram Kumar ...	N. B. H. ...	19	257	Gordon Mission College, Rawalpindi.	Biology.
41	786	H. g. 29	Bishambar Nath Luthra ...	Sikh ...	17-2	256	Government College, Lahore ...	Biology.
42	838	G. g. 45	Salig Ram Khanna ...	N. B. H. ...	18-1	255	Ditto ...	Biology.
43	823	G. g. 111	Niranjan Das Bhalla ...	Do. ...	18-3	254	Ditto ...	Biology.
44	82[illegible]	G. g. 11	Gangaram Khanna ...	Do. ...	18-11	253	Ditto ...	Biology.
			Third Division.					
	701	G. a. 12	Brij Balabh ...	Brahman ...	17	245	Khalsa College, Amritsar ...	Geology.
	728	H. f. 63	Ladli Prasada ...	N. B. H. ...	18-3	231	Forman Christian College, Lahore	Biology.
	740	H. f. 96	Raghbir Singh Bhargava ...	Brahman ...	18-1	248	Ditto ...	Biology.
	753	H. f. 29	Devi Dayal ...	N. B. H. ...	18-5	232	Ditto ...	Biology.
5	772	H. g. 13	Prem Narain Mathur ...	Do. ...	17-5	230	Government College, Lahore ...	Biology.
	776	H. g. 17	Prem Nath Dogra ...	Sikh ...	17-11	248	Ditto ...	Biology.
	785	H. g. 28	Damodar Dass Bhon ...	N. B. H. ...	21	240	Ditto ...	Biology.
	796	H. g. 55	Amar Chand Mehra ...	Do. ...	17-8	238	Ditto ...	Biology.
	807	H. g. 91	Tahla Ram Birmani ...	Do. ...	19-10	240	Ditto ...	Biology.
10	811	H. g. 100	Malik Anup Singh ...	Sikh ...	18-4	241	Ditto ...	Biology.
	820	G. g. 103	Daulat Ram Vohra ...	N. B. H. ...	19-5	235	Ditto ...	Biology.
	825	I. g. 121	*Nain Singh Gurkha* ...	Do. ...	20-9	124	Ditto ...	Biology.
	826	I. g. 122	*Rama Shanker Bhargava* ...	Brahman ...	20	98	Ditto ...	Biology.
	827	F. p. 14	*Manoharlal Bhargwa* ...	Do. ...	19-8	109	Ditto ...	Biology.
15	848	G. a. 56	*Gajindra Singh Soin* ...	Sikh ...	17	102	Ditto ...	Biology.
	829	G. d. 73	*Sunder Lal Bhandari* ...	N. B. H. ...	20-10	108	Ditto ...	Biology.
	832	F. d. 143	*Jodha Ram Arora* ...	Do. ...	19-5	105	Ditto ...	Biology.
	833	F. d. 72	*[illegible]ala Ram Varma* ...	Do. ...	21-5	85	Ditto ...	Biology.
	834	G. g. 85	Bishan Dass Naiyar ...	Do. ...	19-3	235	Ditto ...	Biology.
20	853	H. r. 21	Shiva Deva Singh ...	Sikh ...	17-1	2,8	Gordon Mission College, Rawalpindi.	Biology.
	854	F. g. 66	*Baldev Singh Gill* ...	Do. ...	20	109	Ditto ...	Biology.
	857	G. d. 118	*Girdhari Lal Nijhawan* ...	N. B. H. ...	19-6	112	Ditto ...	Biology.
23	858	F. g. 32	*Jagdish Ram* ...	Brahman ...	20	91	Ditto ...	Biology.

SENATE HALL, LAHORE:
The 26th April, 1910.

A. C. WOOLNER,
Registrar, Panjab University.

CIVIL VETERINARY DEPARTMENT, PUNJAB.

NOTIFICATIONS.

The 8th August 1910.

No. 1410.—*Reversion.*—Officiating Veterinary Inspector Inayat Karim of Karnál reverted to 1st grade Veterinary Assistant.

No. 1411.—*Transfer.*—First grade Veterinary Assistant Inayat Karim is transferred from Karnál to Delhi.

No. 1412.—*Transfer.*—First grade Veterinary Assistant Gurbakhsh Singh is transferred from Delhi to Ambála.

No. 1413.—*Transfer.*—Third grade Veterinary Assistant Hari Chand is transferred from the Veterinary Hospital, Ferozepore, to the office of Superintendent, Civil Veterinary Department, South Punjab, at Ferozepore.

No. 1414.—*Transfer.*—Third grade Veterinary Assistant Hari Chand is transferred from Ferozepore to Rohtak

No. 1415.—*Leave.*—Second grade Veterinary Assistant Abdul Latif Khan of Rohtak is granted one month's privilege leave from the forenoon of the 15th July 1910.

V. DE V. H. WOODLEY,

Offg. Chief Superintendent, Civil Veterinary Department, Punjab.

MEDICAL DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 8th August 1910.

No. 1785 *R.*—*Appointments.*—The following appointments have been made :—

Name.	Rank and Departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Mr. J. W. Butt	Third class Military Assistant Surgeon.	Military duty, 14th May 1910 (forenoon).	North-Western Railway Hospital, Nowlucka, 18th May 1910 (forenoon).	Relieving Military Assistant Surgeon Malir, placed on sick list.
		North-Western Railway Hospital, Nowlucka, 23rd May 1910 (forenoon).	North-Western Railway Hospital, Moghalpura, Lahore Cantonment East, 23rd May 1910 (forenoon).	Relieving Military Assistant Surgeon W. D. Salt, transferred. This cancels so much of departmental notification No 1586 R., dated 6th July 1910, as relates to Mr. Butt.

The 9th August 1910.

No. 1404 *P.—Appointments, postings and transfers.*—The following appointments, postings and transfers have been made :—

Name.	Rank and Departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Munshi Ghulam Mustafa.	Temporary Assistant Surgeon.	...	Plague duty, Amritsar; 18th July 1910 (forenoon.)	On being recalled from the leave granted to him in departmental notification No. 1310 P., dated 11th July 1910.

No. 1405 *P.—Leave.*—The following Assistant Surgeon has been granted leave :—

Name.	Rank.	Period of leave.	Nature of leave and rules under which granted.	With effect from	REMARKS.
Temporary Assistant Surgeon Jawahir Lal.	On plague duty, Ambála.	16 days ...	Privilege leave under article 260, Civil Service Regulations.	...	In continuation of the 45 days' privilege leave granted in departmental notification No. 1320 P., dated 19th July 1910.

No. 4856 *H.—Leave.*—The following Sub-Assistant Surgeons have been granted leave :—

Name.	Rank.	Departmental No.	Present appointment.	Period of leave.	Nature of leave.	With effect from	REMARKS.
Fateh Muhammad.	First grade Sub-Assistant Surgeon.	325	General duty, Lahore.	1 year ...	Privilege 3 months and furlough 9 months.	20th July 1910 (forenoon).	
Amir Chand	Third grade Sub-Assistant Surgeon.	345	Pindi Bhattián dispensary, Gujránwála district.	2 months	Privilege	23rd July 1910 (afternoon).	
Sham Lal ...	Second grade Sub-Assistant Surgeon.	504	Dálal dispensary, Dera Gházi Khan district.	1 month	Privilege	23rd June 1910 (afternoon).	This cancels so much of departmental notification No. 4335 H., dated 11th July 1910, as relates to Sub-Assistant Surgeon Sham Das.

No. 4857 H.—Appointments, postings and transfers.—The following appointments, postings and transfers have been made :—

Name.	Rank and Departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Deputy Mal ...	2nd grade Sub-Assistant Surgeon No. 392.	...	Sohna dispensary, Gurgaon district; 23rd July 1910 (forenoon).	On return from the leave granted in departmental notification No. 320 S., dated 21st June 1910.
Hari Chand, Nayar	4th grade Sub-Assistant Surgeon No. 807.	Chenab Canal dispensary, Nandipur, Gujránwála district; 14th July 1910 (afternoon).	Pindi Bhattián dispensary, Gujránwála district; 23rd July 1910 (afternoon).	Relieving Sub-Assistant Surgeon No. 345 Amir Chand, granted leave.
Hakim Singh, Mehta.	2nd grade Sub-Assistant Surgeon No 369.	...	Sidhnai Canal dispensary, Kukkarhatta, Multán district; 20th July 1910 (forenoon).	On return from the leave granted in departmental notification No. 4501 H., dated 19th July 1910.
Lachhmi Narayan	4th grade Sub-Assistant Surgeon (sub. *pro tem*).	Sidhnai Canal dispensary, Kukkarhatta, Multán district; 20th July 1910 (forenoon).	General duty, Multán; 23rd July 1910 (forenoon).	
Sudh Das ...	4th grade Sub-Assistant Surgeon No. 710.	...	Kádirabad dipensary, Gujrát district; 22nd July 1910 (forenoon).	On return from the leave granted in departmental notification No. 320 S., dated 21st June 1910.
Abdul Rahim ...	1st grade Sub-Assistant Surgeon No. 201.	Police Hospital, Amritsar; 20th July 1910 (forenoon).	Jail and Lock-up Hospitals, Ráwalpindi; 26th July 1910 (afternoon).	
Sadhu Singh ...	4th grade Sub-Assistant Surgeon (sub. *pro tem*).	...	General duty, Jullundur; 25th July 1910 (forenoon).	On return from the leave granted in departmental notification No. 3880 H., dated 14th June 1910.
Sham Lal ...	2nd grade Sub Assistant Surgeon No. 504.	...	Dájal dispensary, Dera Gházi Khan district; 24th July 1910 (forenoon).	On return from the leave granted in departmental notification No. 4056 H., dated 9th August 1910.
Devi Ditta ...	3rd grade Sub-Assistant Surgeon No. 319.	Dájal dispensary, Dera Gházi Khan district; 24th July 1910 (forenoon).	General duty, Dera Gházi Khan; 26th July 1910 (forenoon).	
Pala Ram ...	4th grade (now 3rd grade) Sub-Assistant Surgeon No. 679.	North-Western Railway dispensary, Kálka, Simla district; 16th July 1908 (afternoon).	General duty, Simla; 17th July 1908 (afternoon).	This cancels departmental notification No. 6?49 H., dated 29th October 1908.
		General duty, Simla; 18th July 1908 (afternoon).	General duty, Hissar; 29th July 1908 (forenoon).	

No. 4858 *H.—Appointments, postings and transfers.*—The following appointments, postings and transfers have been made :—

Name.	Rank and Departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Lala Jamna Das	Temporary Assistant Surgeon.	Plague duty, Karnál; 16th July 1910 (afternoon).	Civil Hospital, Ráwalpindi; 19th July 1910 (afternoon).	Relieving 1st grade Assistant Surgeon Girdhari Lal, transferred.
Lala Karm Chand	Third grade Assistant Surgeon.	S. P. Railway, Jind, 21st July 1910 (forenoon).	Civil Hospital, Gurgaon ; 23rd July 1910 (forenoon).	Relieving Senior Assistant Surgeon H. C. Ghose, transferred.
Mr. H. C. Ghose	Senior Assistant Surgeon.	Civil Hospital, Gurgaon ; 23rd July 1910 (afternoon).	Civil Hospital, Ambála ; 28th July 1910 (afternoon).	Relieving 1st grade Assistant Surgeon Firoz Din Mahroof, transferred.
Lala Lal Chand Kapur.	Temporary Assistant Surgeon.	Plague duty, Hissar; 21st July 1910 (forenoon).	Civil Hospital, Karnál ; 23rd July 1910 (forenoon).	Relieving Mr. E. F. Hottinger, Civil Surgeon, of the additional charge.
Lala Umrao Raja Lal.	Second grade Assistant Surgeon.	Civil Hospital, Multán ; 12th July 1910 (forenoon).	Sonepat dispensary, Delhi district; 22nd July 1910 (forenoon).	Relieving Assistant Surgeon Rai Sahib Gopal Das, transferred.

No. 4859 *H.—Appointment.*—On the termination of his service under the Government of India, Foreign Department, 3rd grade Sub-Assistant Surgeon No. 419 Chiragh-ud-din was placed on general duty at Lahore with effect from the forenoon of the 25th July 1910.

No. 4860 *H.—Leave.*—Second grade Sub-Assistant Surgeon No. 460 Asa Ram, attached to the Dalhousie dispensary, Gurdáspur district, was granted leave without pay for 17 days from the 6th to the 22nd June 1910, both days inclusive.

No. 4862 *H.—Appointments, postings and transfers.*—The following appointments, postings and transfers have been made :—

Name.	Rank and Departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Pala Ram ...	Fourth grade (now 3rd grade) Sub-Assistant Surgeon, No. 679.	North-Western Railway dispensary, Kálka, Simla district ; 16th July 1908 (afternoon).	General duty, Simla ; 17th July 1908 (afternoon).	This cancels departmental notification No. 6849 H., dated 25th October 1908.
		General duty, Simla ; 18th July 1908 (afternoon).	General duty, Hissar, 29th July 1908 (forenoon).	

C. J. BAMBER, COL., I.M.S.,

Inspector-General of Civil Hospitals, Punjab.

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.

Published by Authority.

LAHORE, FRIDAY, AUGUST 19, 1910.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioner, Accountant-General, &c.

CHIEF COURT, PUNJAB.

NOTIFICATIONS.

The 11th August 1910.

No. 3763 G.—Notification.—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Munshi Din Muhammad, M.A., LL.B., son of Munshi Saleh Muhammad, as a Pleader of the 2nd grade, on the 6th of August 1910.

By order, &c.,

F. LeMEUR,

for *Registrar.*

The 11th August 1910.

No. 3764 G.—Transfers.—The Hon'ble Judges of the Chief Court are pleased to make the following transfers of Munsifs on the public service :—

Name of Munsif.	From	To
Lala Chandu Lal ...	Gujránwála in the civil district of Gujránwála.	Ambála in the civil district of Ambála.
Pandit Harkishen Das ...	Siálkot in the civil district of Siálkot.	Ludhiána in the civil district of Ludhiána.
Pandit Molak Ram ...	Ambála in the civil district of Ambála.	Gujránwála in the civil district of Gujránwála.
Lala Kishen Das ...	Batála in the civil district of Gurdáspur.	Nawashahr in the civil district of Jullundur.
Munshi Imam Din ...	Ludhiána in the civil district of Ludhiána.	Hoshiárpur in the civil district of Hoshiárpur.
Lala Suraj Narain ...	Jagádhri in the civil district of Ambála.	Ludhiána in the civil district of Ludhiána.
Lala Kundan Lal, II ...	Hoshiárpur in the civil district of Hoshiárpur.	Miánwáli in the civil district of Miánwáli.
Sayed Sher Shah ...	Muzaffargarh in the civil district of Muzaffargarh.	Siálkot in the civil district of Siálkot.
Munshi Abdul Rahman ...	Nawashahr in the civil district of Jullundur.	Dera Gházi Khan in the civil district of Dera Gházi Khan.
Khwaja Mahmud Hussain ...	Registrar, Small Cause Court, Delhi.	Jagádhri in the civil district of Ambála.
Munshi Abdul Rab ...	Chunián in the civil district of Lahore.	Jagráon in the civil district of Ludhiána.
Munshi Abdus Samad ...	Ludhiána in the civil district of Ludhiána.	Delhi as Registrar, Small Cause Court.
Lala Prabhu Dial ...	Samrála in the civil district of Ludhiána.	Chunián in the civil district of Lahore.
Munshi Mehram Khan ...	Miánwáli in the civil district of Miánwáli.	Muzaffargarh in the civil district of Muzaffargarh.
Munshi Ghulam Hassan ...	Dera Gházi Khan in the civil district of Dera Ghází Khan.	Samrála in the civil district of Ludhiána.
Khan Ghulam Hassan Khan	Jagráon in the civil district of Ludhiána.	Batála in the civil district of Gurdáspur.

No. 3766 G.—Leave.—The privilege leave of absence granted to Munshi Nisar Ahmad, Munsif, in notification No. 2953 G., dated the 23rd of June 1910, is hereby extended by a period of ten days.

The 12th August 1910.

No. 3790 G.—Transfer.—The Hon'ble Judges of the Chief Court are pleased to make the following transfer of Munsif on the public service :—

Kazi Muhammad Latif, officiating Munsif, from Jhang, where he was relieved on the forenoon of the 27th of May 1910, to Shahpur, where he assumed charge on the forenoon of the 31st of May 1910.

No. 3816 G.—Leave.—The privilege leave of absence granted to Pandit Omkar Nath, Munsif, in notification No. 1513 G., dated the 4th of April 1910, is hereby extended by a period of one day on half pay.

The 15th August 1910.

No. 3856 G.—Notification.—In exercise of the powers conferred on them by section 27, sub-section (2), of the Punjab Courts Act, 1884, the Hon'ble Judges of the Chief Court of the Punjab are pleased to notify that, with effect from the 1st of September 1910, the local limits of the jurisdiction of the Munsif of Sharakpur in the Gujránwála district shall be the Lahore tahsil of the Lahore district and the Sharakpur tahsil of the Gujránwála district, and that the ordinary place of sitting of the said Munsif shall be at Lahore.

By order, &c.,
A. L. DANSON,
Registrar.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

NOTIFICATIONS.

The 11th August 1910.

No. 183.—Leave.—Sardar Bahadur Khan, Tahsildar of the Leiah tahsil of the Muzaffargarh district, is granted extraordinary leave without allowances for 2½ months, under article 332 of the Civil Service Regulations, with effect from 1st September 1910, or subsequent date from which he may avail himself of it.

No. 184.—Appointment.—Munshi Faiz Bakhsh, Naib Tahsildar of the Leiah tahsil of the Muzaffargarh district, is appointed to officiate as Tahsildar of the same tahsil, *vice* Sardar Bahadur Khan, Tahsildar, granted extraordinary leave without allowances.

No. 185.—Posting.—On return from leave Kazi Mazhar Hussain, Tahsildar, is posted to the Batála tahsil of the Gurdáspur Settlement.

No. 186.—Leave.—Munshi Altaf Husain, Tahsildar of the Sadr tahsil of the Lahore district, is granted privilege leave for 2 months and 22 days, with effect from 15th August 1910, or any subsequent date from which he may avail himself of it.

No. 187.—Appointment.—Munshi Sikandar Khan, Naib Tahsildar of the Sadr tahsil of the Amritsar district, is appointed to officiate as Tahsildar of the Sadr tahsil of the Lahore district, *vice* Munshi Altaf Husain, granted privilege leave.

The 16th August 1910.

No. 189.—Leave.—The one month's privilege leave granted to Munshi Wadhawa Singh, Tahsildar of the Sadr tahsil of the Siálkot district, in this office notification No. 149, dated 5th July 1910, is hereby extended by one week.

By order,

H. RAYNOR GOULDING,

Assistant Secretary to the Financial Commissioner, Punjab.

The 15th August 1910.

No. 188.—Notification.—In accordance with section 50 of Punjab Act II of 1903 it is hereby notified that the Court of Wards releases from its superintendence the person and property of Lala Anant Ram, son of the late Lala Har Narayan Shah, of Lahore, with effect from the 11th August 1910.

By order, &c.

H. S. WILLIAMSON,

Junior Secretary to the Financial Commissioner, Punjab.

IRRIGATION DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 6th August 1910.

No. 01457 E.I.—Transfer.—Lala Karta Kishan, Overseer, 3rd grade, from the Hissar Division, Western Jumna Canal, which he left on the afternoon of the 8th June 1910, to the Muzaffargarh Canals Division, which he joined on the forenoon of the 17th idem.

The 9th August 1910.

No. 01496 E. I.—Transfer.—Maulvi Ghulam Kadir, Overseer, from the 3rd Division, Lower Bari Doab Canal, which he left on the afternoon of the 2nd July 1910, to the Khanki Division, Lower Chenab Canal, which he joined on the afternoon of the 7th idem.

W. B. GORDON,

Chief Engineer, Irrigation Works, Punjab.

The 11th August 1910.

No. 01557 E. I.—Leave.—Lala Mannu Lal, Overseer, 2nd grade, attached to the 1st Division, Upper Chenab Canal, is allowed, under article 336 of the Civil Service Regulations, leave on medical certificate for 4 months and 24 days, with effect from the 19th May 1910.

W. E. T. BENNETT,

Offg. Chief Engineer, Irrigation Works, Punjab.

The 13th August 1910.

No. 01590 *E. I. F.—Extension of leave*.—Shaikh Abdul Rahim, Overseer, 2nd grade, attached to the Malakand Division, Upper Swat River Canal, is allowed, under articles 233, 260 and 338 of the Civil Service Regulations, furlough for 28 days in extension of the leave granted to him in Irrigation Branch notification No. 0213 E. I. F., dated the 1st June 1910.

W. E. T. BENNETT,

Offg. Chief Engineer for Irrigation, North-West Frontier Province.

EDUCATION DEPARTMENT.

NOTIFICATION.

The 16th August 1910.

No. 4873.—*Notification.*—The following promotions and transfer are notified:—

Name.	Rank.	From	To	Transferred to	With effect from	REMARKS.
Lala Ram Bihari	Sixth Master, Government High School, Delhi.	III Class, Rs. 60 grade, sub. *pro tem.*	III Class, Rs. 60 grade, permanent.	...	10th August 1910.	Consequent on the death of Lala Fakir Chand, Third Master, Normal School, Jullundur.
B. Sundar Singh	Fourth Master, Government Brandreth High School, Gujránwála.	IV Class, Rs. 55 grade, permanent.	III Class, Rs. 60 grade, sub. *pro tem.*	...	10th August 1910.	
Lala Gopi Ram	Fourth Master, Government High School, Gujrát.	IV Class, Rs. 55 grade, sub. *pro tem.*	IV Class, Rs. 55 grade, permanent.	...	10th August 1910.	
Lala Panna Lal	Seventh Master, Government High School, Delhi.	IV Class, Rs. 50 grade, permanent.	IV Class, Rs. 55 grade, sub. *pro tem.*	The Normal School, Jullundur, as Third Master.	10th August 1910.	

No. 4876.—*Notification.*—The following promotions are notified:—

Name.	Rank.	From	To	Transferred to	With effect from	REMARKS.
Pandit Daulat Ram.	Fifth Master, Government High School, Ferozepore.	Fifth Class, Rs. 40 grade.	IV Class, Rs. 45.	...	Date of assumption of charge.	On six months' probation, *vice* Lala Jaisa Ram, transferred to the Central Model School, Lahore.

J. C. GODLEY,

Director of Public Instruction, Punjab.

PANJAB UNIVERSITY.

NOTIFICATION.

THE following candidates have passed the First Examination in Law for 1910. The names are given in order of merit :—

Merit No.	Roll No.	Registered No.	Name of candidate.	Race or creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institution.	REMARKS.
1	94	E. f. 68	Khuda Bakhsh, B.A. ...	Muhammadan ...	20-11	516	Law College, Lahore.	
2	88	I. l. 6	Seva Ram Makhija, B.A. ...	N. B. H. ...	26	502	Ditto.	
3	22	I. l. 29	Sahib Ram, B.A. ...	Ditto ...	30	491	Ditto.	
4	29	E. f. 64	Izzat Rai, B.A. ...	Ditto ...	20	488	Ditto.	
5	23	C. a. 1	Bawa Gurbakhsh Singh Bedi, B.A.	Sikh ...	22	487	Ditto.	
6	41	E. b. 2	Karam Chand Dewan, B.A.	N. B. H. ...	21-8	485	Ditto.	
7	26	I. l. 3	Hukam Chand, B.A. ...	Ditto ...	28	482	Ditto.	
8	55	I. l. 4	Chiragh ud-Din, B.A. ...	Muhammadan ...	28	481	Ditto.	
9	130	D. g. 23	Jagan Nath Sjal, B.A. ...	N. B. H. ...	22	480	Ditto.	
10	18	I. l. 1	Sayid Abdulla Shah ..	Muhammadan ...	25	479	Ditto.	
	75	I. l. 20	Raghbir Dass Khosla, M.A.	N. B. H. ...	22-7	479	Ditto.	
	86	E. d. 8	Behari Lall, B.A. ...	Ditto ...	23-4	479	Dft.o.	
13	77	E. d. 1	Achhru Ram, B.A. ...	Ditto ...	20.7	463	Ditto.	
	115	E. f. 25	Dharam Chand, B.A. ...	Brahman ...	20	463	Ditto.	
15	83	I. l. 38	Abdul Ghani, B.A. ...	Muhammadan ...	24	460	Ditto.	
16	61	A. d. 2	Harbhajan Das, B.A. ...	N. B. H. ...	24	455	Ditto.	
17	52	D. d. 5	Bhagat Ram, B.A. ...	Ditto ...	21-2	454	Ditto.	
	151	C. f. 5	Bhoj Raj Sethi, B.A. ...	Ditto ...	21-11	454	Private Student, Lahore.	
19	107	E. i. 2	Alimud Din, B.A. ...	Muhammadan ...	22	451	Law College, Lahore.	
20	116	E. f. 10	Ram Dhan, Bajaj, B.A. ...	N. B. H.	22	450	Ditto.	
21	50	B. f. 30	Shaukat Rai, M.A. ...	Ditto ...	22-7	449	Ditto.	
22	92	I. l. 34	Ram Lal Malik, B.A. ...	Ditto ...	30	448	Ditto.	
23	134	C. f. 44	Kartar Singh, I., B.A. ...	Sikh ...	22 6	446	Ditto.	
24	129	G. g. 3	Radha Krishna Chhabra, B.A.	N. B. H. ...	21-1	445	Ditto.	
25	79	I. l. 16	Barkat Rai, B A. ...	D't'o ...	29	444	Ditto.	
26	87	I. l. 11	Thakar Das ...	Ditto ...	29-6	437	Ditto.	
27	93	E. f. 67	Kishan Chand, B.A. ...	Ditto ...	20	435	Ditto.	
28	123	D. f. 26	Karam Ezad, B.A. ...	Muhammadan ..	21-9	434	Ditto.	
29	17	I. z. 93	Mufti Sayed Abdul Qayum	Ditto ...	25	432	Ditto.	
	49	G. z. 193	Rala Ram Takyar ...	N. B. H. ...	21-4	432	Ditto.	
	84	I. l. 30	Mohammad Safdar Khan, B.A.	Muhammadan ...	23	432	Ditto.	
	85	I. l. 39	Amir Singh Sahni, B.A. ...	Sikh ...	32	432	Ditto.	
33	40	E. d. 103	Lall Chand Khanna, B.A.	N. B. H. ...	19-6	430	Ditto.	
34	35	D. d. 39	Tahl Ram, B.A. ...	Ditto ...	21	429	Ditto.	

Merit No.	Roll No.	Registered No.		Name of candidate.	Race or creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institution.	REMARKS.
35	131	G. z.	177	Hari Lal Mehtani, B.A. ...	N. B. H. ...	21-9	428	Law College, Lahore.	
36	120	B. f.	3	Hasan Din, B.A. ...	Muhammadan ...	22-6	426	Ditto.	
37	121	G. l.	148	Ghulam Mustafa, B.A. ...	Ditto ...	23-9	425	Ditto.	
38	109	D. d.	21	Radha Krishna Virmani, B.A.	N. B. H. ...	2[illegible]-3	424	Ditto.	
39	97	I. l.	42	Daulat Ram Kalia ...	Brahman ...	23	421	Ditto.	
40	133	C. g.	23	Roshan Lal Kaistha, B.A.	N. B. H. ...	21-2	418	Ditto.	
41	105	D. g.	13	Lakshmi Narain Singh, B.A.	Sikh ...	22-8	417	Ditto.	
42	28	C. d.	5	Gobind Sahai Kapur, B.A.	N. B. H. ...	23-4	415	Ditto.	
	68	E. d.	123	Rala Ram Agarwal, B.A. ...	Ditto ...	19-3	415	Ditto.	
	126	E. q.	6	Ghulam Nabi, B.A. ...	Muhammadan ...	20-6	415	Ditto.	
45	6	G. z.	26	Bhagat Ram Murgai, B.A.	N. B. H. ...	23-9	413	Private Student, Hoshiárpur.	
	12	I. l.	26	Abdur Rahman ...	Muhammadan ...	26-10	413	Law College, Lahore.	
	27	I. l.	24	Chela Ram, B.A. ...	N. B. H. ...	35-4	413	Ditto.	
	60	I. l.	2	Bhagwan Das Mehra, B.A.	Ditto ...	30	413	Ditto.	
49	33	H. f.	127	Karam Chand Kalrah, B.A.	Ditto ...	24-9	412	Ditto.	
50	42	E. d.	40	Kewal Ram, B.A. ...	Ditto ...	20-11	409	Ditto.	
51	32	I. l.	18	Harkishan Das Nayar ...	Ditto ...	25	407	Ditto.	
	110	I. l.	22	Murari Lal, B.A. ...	Ditto ...	25-5	407	Ditto.	
	144	H. l.	10	Hari Ram Kohli, B.A. ...	Ditto ...	24-4	407	Private Student, Lahore.	
54	21	G. z.	36	Mohan Lall Jagota ...	Ditto ...	26	404	Law College, Lahore.	
	72	H. l.	12	Ram Singh, B.A. ...	Sikh ...	22-3	404	Private Student, Lahore.	
56	16	G. o.	50	H. Ilahi Bakhsh ...	Muhammadan ...	24	403	Law College, Lahore.	
57	73	D. g.	26	Mela Ram Puri, B.A. ...	N. B. H. ...	23-6	402	Ditto.	
58	145	D. d.	14	Diwan Chand, B.A. ...	Ditto ...	22	401	Private Student, Lahore.	
59	7	C. d.	26	Dinanath Pury, B.A. ...	Ditto ...	22	399	Private Student, Hoshiárpur.	
60	1	B. h.	2	Panna Lall Varma, B.A. ...	Ditto ...	24	398	Private Student, Delhi.	
	140	C. s.	10	Mithan Lal, B.A. ...	Ditto ...	23-1	398	Private Student, Lahore.	
62	100	C. a.	2	Kartar Singh, II., B.A. ...	Sikh ...	20-6	395	Law College, Lahore.	
63	114	Z. g.	5	Ram Singh Kapur ...	Ditto ...	25-6	394	Ditto.	
64	66	G. l.	1 6	Desraj, B.A. ...	N. B. H. ...	25	393	Ditto.	
65	150	G. z.	215	Ram Chand Gupta ...	Ditto ...	24-9	391	Private Student, Lahore.	
66	62	C. f.	45	Lachhman Dass, B.A. ...	Ditto ...	20	390	Law College, Lahore.	
67	44	E. g.	14	Nand Kishore Aggarwal, B.A.	Ditto ..	20-7	388	Ditto.	
	59	E. h.	3	Tara Chand Taela, B.A. ...	Ditto ...	20-8	388	Ditto.	
69	69	D. d.	77	Ram Kishan, B.A. ...	Ditto ...	20-3	386	Ditto.	
70	105	I. z.	20	Dhanpat Rai ...	Ditto ...	22-9	385	Ditto.	
71	37	I. l.	43	Muhammad Arif, B.A. ...	Muhammadan ...	23	384	Ditto.	
	155	A. f.	17	Mohammad Ataullah, B.A.	Ditto ...	23-2	384	Private Student, Lahore.	
73	82	D. b.	1	Jugal Kishore, B.A. ...	N. B. H. ...	20 5	381	Law College, Lahore.	

Merit No.	Roll No.	Registered No.	Name of candidate.	Race or creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institution.	REMARKS.
74	47	Z. h. 3	Balkeshan Dass Vaish, B.A.	N. B. H. ...	22-6	379	Law College, Lahore.	
	58	E. g. 7	Kundanlal Aggarwal, B.A.	Ditto ...	21	379	Ditto.	
	108	C. d. 14	Parmeshuri Das, B.A. ...	Ditto ...	25-3	379	Ditto.	
	146	D. g. 9	M. Ghulam Mustafa, B.A.	Muhammadan ...	23	379	Private Student, Lahore.	
78	63	I. l. 40	Uttam Chand Khurana, B.A.	N. B. H. ...	29	378	Law College, Lahore.	
	132	G. z. 73	Jai Ram Das Sethi, B.A. ...	Ditto ...	22-3	378	Ditto.	
80	70	E. d. 56	Ram Sharan, B.A. ...	Ditto ...	19	377	Ditto.	
81	104	I. l. 37	S. Mahomed Haneef, B.A.	Muhammadan ...	21-6	373	Ditto.	
	143	H. l. 37	Sunder Das Vacher, B.A.	N. B. H. ...	26	373	Private Student, Lahore.	
83	103	I. l. 21	Sheikh Mushtaque Ahmad, B.A.	Muhammadan ...	23	372	Law College, Lahore.	
84	39	E. g. 2	Baland Rai Jain, B.A. ...	Jain ...	21	371	Ditto.	
85	53	D. d. 42	Kishan Chand Sud, B.A. ...	N. B. H. ...	22-3	370	Ditto.	
	158	H. l. 23	Janeshar Das, B.A. ...	Jain ...	28-1	370	Private Student, Lahore.	
87	64	C. l. 16	Rahmat Elahi Chaudhry, B.A.	Muhammadan ...	23	369	Law College, Lahore.	
88	95	D. g. 1	Sodhi Charan Singh, B.A.	Sikh ...	24	367	Ditto.	
	152	C. d. 23	Sunder Das Chopra, B.A.	N. B. H. ...	22 10	367	Private Student, Lahore.	
90	142	C. s. 9	Mohan Krishna Dhanuka, B.A.	Ditto ...	23	365	Ditto.	
91	80	G. t. 4	Ghulam Husain, B.A. ...	Muhammadan ...	26	365	Law College, Lahore.	
	81	D. a. 4	Gurdit Singh, B.A. ...	Sikh ...	22-2	365	Ditto.	
93	31	G. l. 105	Dhanpat Rai Waid, B.A.	N. B. H. ...	32	364	Ditto.	
	148	H. z. 35	Tara Chand Sarod, B.A. ...	Brahman ...	27-1	364	Private Student, Lahore.	
95	65	B. d. 5	Harish Chandra Soni, B.A.	N. B. H. ...	23-1	363	Law College, Lahore.	
96	113	E. d. 50	Ram Lal Aggarwal, B.A. ..	Ditto ...	22	362	Ditto.	
97	5	X. t. 3	Ram Richhpal Aggarwal, B.A., B.T.	Ditto ...	29	359	Private Student, Kángra.	
98	76	B. f. 12	Aziz Din, B.A. ...	Muhammadan ...	22	358	Law College, Lahore.	
99	167	H. l. 24	Ishwar Das Thapar, B.A....	N. B. H. ...	37-9	357	Private Student, Muthra.	
100	54	I. l. 23	Nounihal Kishen Khosla	Ditto ...	24	356	Law College, Lahore.	
	135	D. g. 28	Sukh Dev Singh, M.A. ...	Ditto ...	21	355	Ditto.	
102	43	I. l. 36	Sri Ram, B.A. ...	Ditto ...	23	354	Ditto.	
	99	I. b. 8	Sohan Singh, I. ...	Sikh ...	29	354	Ditto.	
104	25	G. z. 8	Ram Nath, B.A. ...	N. B. H. ...	25-5	351	Ditto.	
105	91	A. g. 17	Lal Chand, B.A. ...	Ditto ...	24-6	350	Ditto.	
	119	D. f. 35	Mohd. Siddiq Shah, B.A.	Muhammadan ...	21-5	350	Ditto.	
	153	B. d. 11	Niamat Rai Haudah, B.A.	N. B. H. ...	24-1	350	Private Student, Lahore.	
	166	G. z. 648	Syed Mohammad ...	Muhammadan ...	21	350	Private Student, Meerut.	

SENATE HALL, LAHORE :
The 25th May, 1910.

A. C. WOOLNER,
Registrar, Panjab University.

PANJAB UNIVERSITY.

NOTIFICATION.

THE following candidates have passed the LL.B. Examination for 1910. The names are given in order of merit :—

Merit No.	Roll No.	Registered No.	Name of candidate.	Race or creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institution.	REMARKS.
			First Division.					
1	55	C. g. 15	Devi Dayal Joshi, M.A. ...	Brahman ...	21	357	Law College, Lahore.	
2	107	C. f. 19	Kishor Chand Khanna, B.S.C....	N. B. H. ...	22-6	349	Private Student, Lahore.	
3	60	D. f. 18	Har Narain, B.A. ...	Do. ...	21-1	336	Law College, Lahore.	
4	28	H. l. 8	Abdul Karim, B.A. ...	Muhammadan	25	330	Ditto.	
	77	B. f. 10	Raja Singh, M.A. ...	Sikh ...	23-4	330	Ditto.	
6	1	C. a. 11	Prabhu Dayal Sharma, B.A. ...	Brahman ...	24	329	Private Student, Delhi.	
7	27	B. f. 21	Karam Chand Baihal, B.A. ...	N. B. H. ...	21-9	328	Law College, Lahore.	
8	44	D. d. 28	Ram Rakha, B.A. ...	Brahman ...	22 2	327	Ditto.	
9	34	H. l. 16	Murli Dhar, B.A. ...	N. B. H. ...	25-1	316	Ditto.	
10	58	A. f. 3	Din Mohamed, M.A. ...	Muhamma dan	22-11	315	Ditto.	
11	109	C. g. 11	Devi Dayal Dhawan, M.Sc. ...	N. B. H. ...	21-4	311	Private Student, Lahore.	
12	96	C. f. 12	Gulshan Rai, B.A. ...	Do. ...	22	307	Ditto.	
13	19	I. l. 45	Har Dayal, B.A. ...	Do. ...	33	306	Law College, Lahore.	
	91	C. f. 1	Abdur Rahim, B.A. ...	Muhammadan	22-3	306	Private Student, Lahore.	
15	75	B. g. 12	Bhagat Jagan Nath, M.A. ...	N. B. H. ...	23	304	Law College, Lahore.	
16	39	A. g. 3	Jyoti Prasad, M.A. ...	Brahman ...	25-3	303	Ditto.	
	40	E. g. 24	Rup Narain, B.A. ...	N. B. H. ...	22	303	Ditto.	
18	23	H. l. 33	Chandra Bhan, B.A., B.T. ...	Do. ...	27	302	Ditto.	
	82	F. l. 23	Azim Ullah, B.A. ...	Muhammadan	24	302	Private Student, Lahore.	
20	41	D. a. 7	Jagdish Chandra, B.A. ...	Brahman ...	21	300	Law College, Lahore.	
	111	F. e. 50	Sh. Zahur Ilahi, B.A. ...	Muhammadan	23	300	Private Student, Sialkot.	
			Second Division.					
22	105	C. d. 16	Ramji Das, B.A. ...	N. B. H. ...	23-4	295	Private Student, Lahore.	
	110	C. l. 7	Syed Dilawar Husain, B A. ...	Muhammadan	23	295	Ditto.	
24	2	C. a. 8	Md. Abdur Rahman, B.A. ...	Do. ...	21-6	294	Private Student, Delhi.	
	50	C. d. 10	Jai Ram Dass, B.A. ...	N. B. H. ...	23-4	294	Law College, Lahore.	
26	49	C. d. 9	Jwala Das, B.A. ...	Do. ...	23	293	Ditto.	
	66	H. l. 7	Shankar Das, B.A. ...	Sikh ...	22-1	293	Ditto.	
	72	D. d. 22	Jaishi Ram Mahajan, B.A. ...	N. B. H. ...	21-6	293	Ditto.	
29	63	H. l. 29	Ladha Singh, B.A. ...	Sikh ...	40	290	Ditto.	
30	89	G. l. 109	Darbar Singh, B.A. ...	Do. ...	32	289	Private Student, Lahore.	
	117	G. l. 149	Gokal Chand Sethi, B.A. ...	N. B. H. ...	27	289	Private Student, Rawalpindi.	

Merit No.	Roll No.	Registered No.	Name of candidate.	Race or creed.	Age.	Total number of marks obtained.	Institution.	REMARKS.
			Second Division—concluded.					
32	8	G. l. 145	Hem Raj, B.A. ...	N. B. H. ...	25	287	Private Student, Kangra.	
	103	G. l. 111	Ganpat Rai, B.A. ...	Do. ...	25·11	287	Private Student, Lahore.	
34	31	Z. s. 2	Mahabir Prasad, B.A. ...	Jain ...	24	286	Law College, Lahore.	
35	65	H. l. 5	Raghbir Chand, M.A. ...	Brahman ...	27	285	Ditto.	
36	17	G. l. 144	Tek Chand, B.A. ...	N. B. H. ...	24-9	284	Ditto.	
37	68	D. f. 7	M. Abdul Haye Alvi, B.A. ...	Muhammadan	21-6	283	Ditto.	
38	64	H. l. 34	Dila Ram, B.A. ...	N. B. H. ...	27-7	280	Ditto.	
39	101	G. l. 101	Rajmall Sharma, B.A. ...	Do. ...	26	279	Private Student, Lahore.	
40	73	D. s. 3	Jugal Kishore, B.A. ...	Do. ...	21-10	275	Law College, Lahore.	
41	67	D. g. 15	Shaikh Iftikhar Ali, B.A. ...	Muhammadan	19·11	274	Ditto.	
42	36	H. l. 21	Ujagar Singh Mahal, B.A. ...	Sikh ...	24-7	273	Ditto.	
	47	D. d. 23	Qimat Rai, B.A. ...	N. B. H. ...	22	273	Ditto.	
44	90	B. f. 25	Milkhi Ram, B.A. ...	Do. ...	26·2	272	Private Student, Lahore.	
45	102	F. l. 64	Dhani Ram Thapar, B.A. ...	Do. ...	29-4	271	Ditto.	
46	53	D. d. 44	Lal Chand Mallarihansa, B.A.	Brahman ...	22-6	270	Law College, Lahore.	
	62	D. d. 11	Chetan Anand, B.A. ...	N. B. H. ...	21-3	270	Ditto.	
48	14	H. z. 213	Mahesh Das Bahel, B.A. ...	Do. ...	33-6	268	Ditto.	
49	32	H. l. 30	Tara Chand Agrawala, B.A. ...	Do. ...	25-11	267	Ditto.	
	57	C. r. 3	Lakshmi Narayana Sudan, B.A.	Brahman ...	24	267	Ditto.	
51	83	F. l. 48	Mulk Raj Puri, B.A. ...	N. B. H. ...	24-3	266	Private Student, Lahore.	
	95	G. l. 112	Pt. Sant Ram, B.A. ...	Brahman ...	25·6	266	Ditto.	
53	7	F. l. 38	Umrao Singh Tank, B.A. ...	Jain ...	26	264	Private Student, Delhi.	
	69	D. f. 36	Nand Lal Manchanda, B.A. ...	N. B. H. ...	21·4	264	Law College, Lahore.	
55	94	F. l. 26	Megh Raj Puri, B.A. ...	Do. ...	25-2	261	Private Student, Lahore.	
56	38	D. d. 16	Gokal Chand Dhawan, B.A. ...	Do. ...	22	259	Law College, Lahore.	
57	119	F. l. 67	Bishan Sarup, B.A. ...	Do. ...	26	258	Private Student, Ajmer.	
58	93	F. l. 60	Diwan Chand Saini, B.A. ...	Do. ...	25-10	257	Private Student, Lahore.	
59	79	C. f. 30	Ram Kanwar, B.A. ...	Do. ...	22-4	256	Law College, Lahore.	
60	106	C. d. 17	Ratan Lal Gupta, B.A. ...	Do. ...	20·3	255	Private Student, Lahore.	
61	45	C. g. 16	Jamna Das, B.A. ...	Do. ...	24	254	Law College, Lahore.	
	51	B. f. 7	Moti Rama, B.A. ...	Brahman ...	22-2	254	Ditto.	
	113	H. z. 200	Pandit Karam Chand Joshi, B.A.	Do. ...	34	254	Private Student, Gujranwala.	
64	54	B. g. 30	Mela Ram Anand, B.A. ...	N. B. H. ...	24	252	Law College, Lahore.	
65	71	H. t. 2	Bhag Singh, B.A. ...	Sikh ...	28	251	Ditto.	
66	118	G. l. 102	Ram Lal Prabhakara, B.A. ...	Brahman ...	31-5	250	Private Student, Firozpur.	

SENATE HALL, LAHORE:
The 9th July, 1910.

A. C. WOOLNER,
Registrar, Panjab University.

PANJAB UNIVERSITY.

NOTIFICATIONS.

THE following candidates have passed the First Professional Examination for the Degree of Bachelor of Medicine and Bachelor of Surgery for 1910. The names are given in order of merit :—

Merit No.	Roll No.	Registered No.	Name of candidate.	Race or creed.	Age.	Total number of marks obtained.	REMARKS.
			SECOND DIVISION.				
			Medical College, Lahore.				
1	2	E. d. 52	Ram Narain Sud	N. B. H. ...	20-4	636	Honours in materia medica.
2	4	E. g. 54	Het Ram Aggarwal	Ditto ...	20-6	626	
3	5	E. d. 95	Harsukh Rai	Ditto ...	21-6	620	
4	24	E. f. 49	Mohammad Afiat Khan	Muhammadan ...	21-1	616	
5	9	E. d. 28	Dwarka Nath	N. B. H. ...	21-9	595	
6	6	F. g. 43	Nehchal Das Puri	Ditto ...	20-10	591	
7	14	F. m. 10	Khaliq Dad	Muhammadan ...	20-6	578	
8	15	F. m. 14	Chunni Lal Sharma	Brahman ...	25	577	
9	20	G. m. 2	Jagannath Prasad	N. B. H. ...	22 5	567	
10	18	E. f. 7	Pindi Dass Chopra	Ditto ...	21	564	
11	25	E. d. 54	Ram Narain Sewal (Sharman)	Brahman ...	21	562	
12	10	E. d. 41	Khushbakht Rai	N. B. H. ...	23	561	
13	13	E. f. 23	Nawab Din	Muhammadan ...	21	554	
14	7	E. d. 9	Beli Ram	N. B. H. ...	20-11	548	
	33	F. m. 20	Hargovind Sahai	Ditto ...	23	548	
16	34	D. g. 4	Devi Dass Kapur	Ditto ...	22-4	526	
17	11	E. g. 49	Jagdish Chandra	Ditto ...	20-11	520	
	22	E. r. 2	Kripal Singh Thapar	Sikh ...	20-9	520	
19	26	E. f. 93	Sant Singh	Do. ...	19-6	518	
20	16	E. d. 91	Gopi Chand Bhargava	Brahman ...	21-3	512	
21	32	F. m. 5	Radha Krishn	N. B. H. ...	21-11	508	
22	42	B. m. 9	Dwarka Dass	Brahman ...	24-4	498	
23	3	D. f. 70	Brij Lal Mehra	N. B. H. ...	20-9	486	
24	44	D. f. 16	Daulat Ram	Ditto ...	20	472	
25	17	E. d. 81	Dharm Chand	Ditto ...	20-6	456	

SENATE HALL, LAHORE :
The 2nd July, 1910.

A. C. WOOLNER,
Registrar, Panjab University.

The following candidates have passed the Second Professional Examination for the Degree of Bachelor of Medicine and Bachelor of Surgery for 1910. The names are given in order of merit :—

Merit No.	Roll No.	Registered No.	Name of candidate.	Race or creed.	Age.	Total number of marks obtained.	REMARKS.
			SECOND DIVISION.				
			Medical College, Lahore.				
1	6	F. m. 12	Banarsi Das *alias* Brahma Datta ...	N. B. H. ...	23	390	
2	1	E. m. 15	Kunj Lal Vaish	Ditto ...	24	372	
3	3	F. m. 17	Raghunandan Lal	Ditto ...	22	361	
4	11	D. m. 41	Hafeezullah	Muhammadan ...	25	355	
5	9	E. m. 10	Ram Das Pramanik	N. B. H. ...	23	348	
6	14	F. m. 13	Brahmagupta *alias* Babu Ram Gupta ...	Ditto ...	23-4	340	
7	15	D. m. 24	K. D. Banerji	Brahman ...	24	330	
8	21	F. m. 1	Udho Ram, B. Sc.	Ditto ...	25-1	332	
9	5	F. m. 21	Narayan Ramchandra Summanwar ...	N. B. H. ...	23-6	328	
10	13	D. p. 1	Raghubir Chand	Ditto ...	20-6	307	
11	24	E. m. 17	Narain Das Suri	Ditto ...	24-6	303	
12	25	D. m. 49	K. L. Gupta	Ditto ...	24	301	

SENATE HALL, LAHORE :
The 2nd July, 1910.

A. C. WOOLNER,
Registrar, Panjab University.

The following candidates have passed the Second Examination for Licentiate in Medicine and Surgery for 1910. The names are given in order of merit :—

Merit No.	Roll No.	Registered No.		Name of candidate.	Race or creed.	Age.	Total number of marks obtained.	REMARKS.
				SECOND DIVISION.				
				Medical College, Lahore.				
1	41	D. m.	43	Dhanpat Rai Varma	N. B. H.	24-8	958	
2	1	E. m.	9	Syed Tufail Hosain	Muhammadan	24-1	877	
3	46	C. m.	16	Muhammad Ali	Ditto	25	867	
4	2	D. m.	45	B. C. Pant	Brahman	24	818	
4	53	D. m.	49	Abdul Aziz Faruqi	Muhammadan	23-7	818	
6	48	C. m.	17	Md. Abul Hasan	Ditto	27	796	
7	62	C. m.	46	Parmeshwari Das	N. B. H.	24-8	793	
8	58	C. m.	20	Rudra Dutt	Ditto	24	785	
9	61	C. m.	37	Rameswar (*alias* Rameshwar Singh)	Ditto	23-8	779	
10	20	D. m.	22	Wahid Hyder	Muhammadan	24	778	
11	5	E. m.	11	Jiwan Lall	N. B. H.	25	768	
12	44	D. m.	57	Ram Labhaya	Ditto	26-1	763	
13	43	A. m.	1	Ram Das	Ditto	26-6	760	
14	8	E. m.	12	Sadho Narain	Ditto	23-5	747	
15	9	E. m.	8	Ram Sarn Dass	Ditto	22-8	725	
16	45	B. m.	20	Maharaj Das	Ditto	24-9	723	
17	54	D. m.	20	P. N. Sen	Ditto	23-8	715	
18	52	D. m.	60	Chandar Bansi	Ditto	24-2	707	
19	40	D. m.	61	Balwant Singh	Sikh	24	705	
20	7	E. m.	13	Muhammad Abdullah	Muhammadan	24-7	688	
21	4	A. m.	3	Rahmat Ali	Ditto	28-7	686	
22	64	C. m.	23	Narain Singh Mehta	Sikh	25-2	683	

SENATE HALL, LAHORE :
The 2nd July, 1910.

A. C. WOOLNER,
Registrar, Panjab University.

The following candidates have passed the Second Examination for Bachelor in Medicine for 1910. The names are given in order of merit :—

Merit No.	Roll No.	Registered No.		Name of candidate.	Race or creed.	Age.	Total number of marks obtained.	REMARKS.
				SECOND DIVISION.				
				Medical College, Lahore.				
1	1	E. m.	1	Jwala Prasad Maheshwari	N. B. H.	24-7	861	
2	2	E. m.	3	Arjan Singh	Sikh	24-7	762	
3	5	D. m.	7	Snobha Ram	Brahman	27	735	
4	4	E. m.	5	Shyam Lal	N. B. H.	24	708	

SENATE HALL, LAHORE :
The 2nd July, 1910.

A. C. WOOLNER,
Registrar, Panjab University.

CIVIL VETERINARY DEPARTMENT, PUNJAB.

NOTIFICATIONS.

The 10th August 1910.

No. 1431.—*Leave.*—The one month's privilege leave granted to Veterinary Assistant Dial Singh of Hazro,—*vide* notification No. 1237, dated 5th July 1910, published on page 673, Part III, of the *Punjab Gazette* dated 8th July 1910,—is extended by 10 days.

No. 1432.—*Leave.*—The three months' privilege leave granted to Veterinary Assistant Muhammad Yasin II of Gujránwála,—*vide* notification No. 984, dated 16th May 1910, published on page 464, Part III, of the *Punjab Gazette* dated the 20th May 1910,—is extended by six months' furlough.

No. 1433.—*Leave.*—The one month's privilege leave granted to Veterinary Assistant Faiz Ali of Lyallpur,—*vide* notification No. 1364, dated 25th July 1910, published on page 828, Part III, of the *Punjab Gazette* dated 29th July 1910,—is extended by two months.

The 16th August 1910.

No. 1457.—*Leave.*—Third grade Veterinary Assistant Bishen Singh was granted ten days' leave without pay from the forenoon of the 1st July 1910.

No. 1458.—*Leave.*—Third grade Veterinary Assistant Tara Chand of Shorkot, district Jhang, is granted one month's privilege leave from the forenoon of the 4th August 1910.

No. 1459.—*Transfer.*—Third grade Veterinary Assistant Nund Singh is transferred from Dera Gházi Khan to Shorkot, district Jhang.

V. DE V. H. WOODLEY,

Offg. Chief Superintendent, Civil Veterinary Department, Punjab.

MEDICAL DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 12th August 1910.

No. 1829 *R.*—*Leave.*—The following Assistant Surgeon has been granted leave :—

Name.	Rank.	Period of leave.	Nature of leave and rules under which granted.	With effect from	REMARKS.
Assistant Surgeon Bhairon Dayal.	Medical Officer, Kálka-Simla Railway, Kálka.	One year ...	Three months' privilege leave and three months' leave on private affairs combined with six months' leave without allowances under articles 232, 233, 246, 260 and 337 of the Civil Service Regulations.	1st January 1910 (forenoon).	

The 13th August 1910.

No. 1841 *R.*—*Erratum.*—In departmental notification No. 1680 R., dated the 19th July 1910, relating to the transfer of Assistant Surgeon Kewal Kishan Mehta, *for* "the afternoon of the 20th June 1910" *read* "forenoon of the 20th June 1910."

The 16th August 1910.

No. 1438 P.—Transfer.—The following transfer has been made :—

Name.	Rank and Departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Munshi Ghulam Mustafa.	Temporary Assistant Surgeon.	Plague duty, Amritsar, 28th July 1910 (afternoon).	Totu Plague Inspection Post, Simla, 30th July 1910 (forenoon).	Relieving temporary Assistant Surgeon N. Chatterjee, transferred.

No. 5043 H.—Leave.—The following Sub-Assistant Surgeons have been granted leave :—

Name.	Rank.	Departmental No.	Present appointment.	Period of leave.	Nature of leave.	With effect from	REMARKS.
Lal Din ...	First grade Sub-Assistant Surgeon.	374	...	3 days ...	On medical certificate.	11th July 1910 (forenoon).	In continuation of the leave granted in departmental notification No. 3629 H., dated 31st May 1910.
Har Bhagwan Das.	Second grade Sub-Assistant Surgeon.	437	Police and Civil Station Hospitals, Delhi.	7 weeks...	Privilege	6th July 1910 (afternoon).	
Vilayat Husain.	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon.	769	Gugera dispensary, Montgomery district.	45 days...	Privilege	31st July 1910 (afternoon).	
Saiful Rahman.	Third grade Sub-Assistant Surgeon.	343	Alfrazabad dispensary, Lahore district.	14 days...	Privilege	29th June 1910 (forenoon).	
Hira Singh	First grade Sub-Assistant Surgeon.	403	Central Jail Hospital, Multán.	2 months	Privilege	1st August 1910 (forenoon).	
Mul Chand	Third grade Sub-Assistant Surgeon.	651	Kharián dispensary, Gujrát district.	8 months	Privilege 2 months and leave without pay 6 months.	28th July 1910 (afternoon).	
Sidh Das ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon.	785	Narela dispensary, Delhi district.	1 month	Privilege	1st August 1910 (afternoon).	

No. 5044 *H.—Appointments, postings and transfers.*—The following appointments postings and transfers have been made :—

Name.	Rank and Departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Ram Rakha ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 783.	Kot Khai dispensary, Simla district ; 13th July 1910 (afternoon).	Canal dispensary, Rodiánwála, Shahpur district ; 25th July 1910 (afternoon).	
Ghulam Muhammad.	Third grade Sub-Assistant Surgeon, No. 614.	Civil Hospital, Delhi ; 6th July 1910 (afternoon).	Police and Civil Station Hospitals, Delhi ; 6th July 1910 (afternoon).	
Diwan Chand ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon (sub. *pro tem.*).	Sohna dispensary, Gurgaon district ; 23rd July 1910 (forenoon).	Police and Civil Station Hospitals, Delhi ; 25th July 1910 (afternoon).	
Ghulam Muhammad.	Third grade Sub-Assistant Surgeon, No. 614.	Police and Civil Station Hospitals, Delhi ; 25th July 1910 (afternoon).	Civil Hospital, Delhi ; 25th July 1910 (afternoon).	
Anant Ram ...	Second grade Sub-Assistant Surgeon, No. 498.	...	General duty, Siálkot ; 29th July 1910 (afternoon).	On return from the leave granted in departmental notification No. 3629 H., dated 31st May 1910.
Lal Din ...	First grade Sub-Assistant Surgeon, No. 374.	...	General duty, Jhang ; 14th July 1910 (forenoon).	On return from the leave granted in departmental notifications No. 3629 H., dated 31st May 1910, and No. 5043 H., dated 16th August 1910.
Lal Din ...	First grade Sub-Assistant Surgeon, No. 374.	General duty, Jhang ; 27th July 1910 (forenoon).	Travelling Sub-Assistant Surgeon, North-Western Railway, Montgomery section ; 28th July 1910 (afternoon).	
Muhammad Azim Khan.	Third grade Sub-Assistant Surgeon, No. 690.	Plague duty, Hoshiárpur district ; 21st July 1910 (afternoon).	City branch dispensary, Ludhiána ; 22nd July 1910 (afternoon).	
Muhammad Ibrahim.	Third grade Sub-Assistant Surgeon, No. 549.	City branch dispensary, Ludhiána ; 22nd July 1910 (afternoon).	North-Western Railway, Dhuri ; 29th July 1910 (afternoon).	
Gopi Chand ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 771.	Canal dispensary, Rodiánwála, Shahpur district ; 25th July 1910 (afternoon).	Sámpla dispensary, Rohtak district ; 2nd August 1910 (afternoon).	
Bhagwant Ram...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 763.	Sámpla dispensary, Rohtak district ; 2nd August 1910 (afternoon)	Báláchaur dispensary, Hoshiárpur district ; 6th August 1910 (afternoon).	
Autar Singh ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 784.	Plague duty, Rohtak district ; 25th July 1910 (afternoon).	Canal dispensary, Luriki, Siálkot district ; 3rd August 1910 (afternoon).	
Nathe Khan ...	First class (old scale) Sub-Assistant Surgeon, No. 413.	Plague duty, Kángra district ; 19th July 1910 (afternoon).	Canal dispensary, Buchiána, Lyallpur district ; 27th July 1910 (afternoon).	

Name.	Rank and Departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Sheo Dayal ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 751.	Travelling Sub-Assistant Surgeon, North-Western Railway, Montgomery section; 28th July 1910 (afternoon.)	Gugera dispensary, Montgomery district; 31st July 1910 (afternoon).	
Karam Ilahi ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon, No. 648.	...	Naushehra dispensary, Shahpur district; 3rd August 1910 (forenoon).	On return from the leave granted in departmental notification No. 4501, dated 19th July 1910.
Diwan Chand, Chopra.	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, (sub. *pro tem*).	Kádirabad dispensary, Gujrát district; 22nd July 1910 (forenoon).	Khárián dispensary, Gujrát district; 28th July 1910 (afternoon).	
Basheshar Das ...	Second grade Sub-Assistant Surgeon, No 402.	Jail and Lock-up Hospitals, Ráwalpindi; 26th July 1910 (afternoon).	Narela dispensary, Delhi district; 1st August 1910 (afternoon).	
Bushi Ram ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon, No. 613.	Chenab Canal dispensary, Buchiána, Lyallpur district; 27th July 1910 (afternoon).	Ajnála dispensary, Amritsar district; 6th August 1910 (forenoon).	
Maya Das ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 780.	Amb dispensary, Hoshiárpur district; 25th July 1910 (afternoon).	Police and Ripon Hospitals, Simla; 5th August 1910 (forenoon).	
Natha Ram ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 832.	Police and Ripon Hospitals, Simla; 5th August 1910 (forenoon).	Plague duty, Simla district; 6th August 1910 (forenoon).	
Fazl Karim ...	Second grade Sub-Assistant Surgeon, No. 341.	General duty, Jullundur; 29th June 1910 (afternoon).	Alfrazabad dispensary, Lahore district; 5th July 1910 (forenoon).	
Saiful Rahman ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon, No. 343.	...	Alfrazabad dispensary, Lahore district; 13th July 1910 (forenoon).	On return from the leave granted in departmental notification No. 5043 H., dated 16th August 1910.
Fazl Karim ...	Second grade Sub-Assistant Surgeon, No. 341.	Alfrazabad dispensary, Lahore district; 30th July 1910 (forenoon).	Pattoki dispensary, Lahore district; 15th July 1910 (afternoon).	

No. 5045 *H.—Transfers.*—The following transfers have been made :—

Name.	Rank and Departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Rai Sahib Gopal Das	2nd grade Assistant Surgeon.	Sonepat dispensary, Delhi district; 22nd July 1910 (forenoon).	Chiniot dispensary Jhang district; 1st August 1910 (forenoon).	Relieving Assistant Surgeon Shiv Das, transferred.
Babu Kirpa Sundar Bass.	3rd grade Assistant Surgeon.	North-Western Railway Hospital, Khushab; 1st August 1910 (forenoon).	Civil Hospital, Rohtak; 5th August 1910 (afternoon).	Relieving Assistant Surgeon Chander Shekhar, transferred.

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.

Published by Authority.

LAHORE, FRIDAY, AUGUST 26, 1910.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioner, Accountant-General, &c.

CHIEF COURT, PUNJAB.

NOTIFICATION.

The 17th August 1910.

No. 3917 *G.—Powers.*—In exercise of the powers conferred by section 26 of the Punjab Courts Act, 1884, Bhai Giyan Singh, a candidate for the post of Munsif under judicial training, is hereby appointed to be a Munsif of the 2nd class while undergoing judicial training.

By order, &c.,

W. J. ASQUITH,

for *Registrar.*

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

NOTIFICATIONS.

The 17th August 1910.

No. 190.—*Leave.*—Pandit Amar Nath, Tahsildar of the Sadr tahsil of the Hissar district, is granted one month's privilege leave with effect from 22nd August 1910 or any subsequent date from which he may avail himself of it.

No. 191.—*Appointment.*—Lala Lakhmi Chand, Naib Tahsildar of the Sadr tahsil of the Hissar district, is appointed to officiate as Tahsildar of the same tahsil, *vice* Pandit Amar Nath, Tahsildar, granted privilege leave.

The 22nd August 1910.

No. 192.—*Leave.*—This office notifications Nos. 158 and 159, dated 16th July 1910, granting one month's leave on private affairs to Bhai Tara Singh, Tahsildar of the Sadr tahsil of the Montgomery district, and appointing Lala Lachman Das, Naib Tahsildar, to officiate for him, are hereby cancelled.

By order,

H. RAYNOR GOULDING,

Assistant Secretary to the Financial Commissioner, Punjab.

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.

Published by Authority.

LAHORE, FRIDAY, AUGUST 26, 1910.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioner, Accountant-General, &c.

CHIEF COURT, PUNJAB.

NOTIFICATION.

The 17th August 1910.

No. 3917 *G.—Powers.*—In exercise of the powers conferred by section 26 of the Punjab Courts Act, 1884, Bhai Giyan Singh, a candidate for the post of Munsif under judicial training, is hereby appointed to be a Munsif of the 2nd class while undergoing judicial training.

By order, &c.,
W. J. ASQUITH,
for *Registrar.*

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

NOTIFICATIONS.

The 17th August 1910.

No. 190.—*Leave.*—Pandit Amar Nath, Tahsildar of the Sadr tahsil of the Hissar district, is granted one month's privilege leave with effect from 22nd August 1910 or any subsequent date from which he may avail himself of it.

No. 191.—*Appointment.*—Lala Lakhmi Chand, Naib Tahsildar of the Sadr tahsil of the Hissar district, is appointed to officiate as Tahsildar of the same tahsil, *vice* Pandit Amar Nath, Tahsildar, granted privilege leave.

The 22nd August 1910.

No. 192.—*Leave.*—This office notifications Nos. 158 and 159, dated 16th July 1910, granting one month's leave on private affairs to Bhai Tara Singh, Tahsildar of the Sadr tahsil of the Montgomery district, and appointing Lala Lachman Das, Naib Tahsildar, to officiate for him, are hereby cancelled.

By order,
H. RAYNOR GOULDING,
Assistant Secretary to the Financial Commissioner, Punjab.

ACCOUNTANT-GENERAL'S OFFICE.

List of Officers in Executive Charge of Treasuries in the Punjab and North-West Frontier Province during the month of July 1910.

No.	Names of treasuries.	Date of assumption of charge.	Names of officers.
1	Ambála ...	March 30, 1910 ...	Mr. A. Seymour, Extra Assistant Commissioner.
2	Amritsar ...	July 1, 1910 ...	Fakir Sayad Jalal-ud-din, Extra Assistant Commissioner.
3	Attock ...	June 14, 1909 ...	Munshi Barkat Ali, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	July 11, 1910 ...	Munshi Mul Raj, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	July 13, 1910 ...	Munshi Barkat Ali, Extra Assistant Commissioner.
4	Bannu ...	March 23, 1910 ...	Rai Bahadur Risaldar Kashi Nand, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	July 21, 1910 ...	Khan Hamidullah Khan, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	July 26, 1910 ...	Rai Bahadur Risaldar Kashi Nand, Extra Assistant Commissioner.
5	Delhi ...	May 27, 1910 ...	Lala Hari Chand, Extra Assistant Commissioner.
6	Dera Gházi Khan ...	July 1, 1910 ...	Shaikh Danishmand Sukrat, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	July 20, 1910 ...	Mian Lal Singh, Extra Assistant Commissioner.
7	Dera Ismail Khan...	May 4, 1910 ...	Khan Sahib Abdul Hakim Khan, Extra Assistant Commissioner.
8	Ferozepore ...	April 6, 1908 ...	Mr. F. A. Connor, Extra Assistant Commissioner.
9	Gujránwála ...	January 15, 1910 ...	Diwan Som Nath, Extra Assistant Commissioner.
10	Gujrát ...	September 11, 1909 ...	Lala Sant Ram, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	July 7, 1910 ...	Lala Bhagat Ram, Sub-Judge.
	Do. ...	July 18, 1910 ...	Lala Sant Ram, Extra Assistant Commissioner.
11	Gurdáspur ...	May 2, 1910 ...	Mr. J. E. Keough, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	July 3, 1910 ...	Lala Radha Kishan, Sub-Judge.
	Do. ...	July 11, 1910 ...	Mr. J. E. Keough, Extra Assistant Commissioner.
12	Gurgaon ...	April 3, 1910 ...	Lala Har Narayan, Extra Assistant Commissioner.
13	Hazára ...	April 21, 1910 ...	Khan Habib Ullah Khan, Extra Assistant Commissioner.
14	Hissar ...	April 20, 1910 ...	M. Zaka-ud-din, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	July 5, 1910 ...	M. Amir Sultan, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	July 11, 1910 ...	M. Zaka-ud-din, Extra Assistant Commissioner.
15	Hoshiárpur ...	September 25, 1909 ...	Mr. P. J. Anderson, Extra Assistant Commissioner.
16	Jhang ...	September 30, 1909 ...	Lala Sri Ram, Extra Assistant Commissioner.
17	Jhelum ...	April 30, 1910 ...	Mr. Harsukh Rai, Extra Assistant Commissioner.
18	Jullundur ...	June 5, 1910 ...	Mr. J. O'Neil Shaw, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	July 10, 1910 ...	Khawaja Abdul Majid, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	July 18, 1910 ...	Din Muhammad, Extra Assistant Commissioner.

List of Officers in Executive Charge of Treasuries in the Punjab and North-West Frontier Province during the month of July 1910—concluded.

No.	Names of treasuries.	Date of assumption of charge.	Names of officers.
19	Kángra ...	March 30, 1910 ...	Bhai Narayan Singh, B.A., Extra Assistant Commissioner.
20	Karnál ...	June 23, 1910 ...	Lala Gopal Das, Extra Assistant Commissioner.
21	Kohát ...	May 20, 1910 ...	Lala Devi Das, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	July 31, 1910 ...	Wazirzada Muhammad Akram Khan, Extra Assistant Commissioner.
22	Lahore ...	November 8, 1909 ...	Mr. T. B. Deeks, Extra Assistant Commissioner.
23	Ludhiána ...	January 25, 1910 ...	Mr. R. F. Mitra, Extra Assistant Commissioner.
24	Lyallpur ...	April 6, 1910 ...	Pandit Raghunath Das, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	July 10, 1910 ...	Lala Maya Bhan, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	July 21, 1910 ...	Pandit Raghunath Das, Extra Assistant Commissioner.
25	Miánwáli ...	May 16, 1910 ...	Maulvi Muhammad Shafi, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	July 3, 1910 ...	Lala Ganga Ram Soni, Extra Judicial Assistant Commissioner.
	Do. ...	July 8, 1910 ...	Maulvi Muhammad Shafi, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	July 16, 1910 ...	Lala Ganga Ram, Soori, Extra Judicial Assistant Commissioner.
	Do. ...	July 22, 1910 ...	Maulvi Muhammad Shafi, Extra Assistant Commissioner.
26	Montgomery ...	June 30, 1910 ...	M. Faiz Bakhsh, Extra Assistant Commissioner.
27	Multán ...	May 2, 1910 ...	Akhund Abdul Shakur Khan, Extra Assistant Commissioner.
28	Muzaffargarh ...	May 6, 1910 ...	Lala Topan Ram, Sub-Judge.
29	Peshávar ...	June 27, 1910 ...	Mr. G. Connor, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	July 4, 1910 ...	M. Muhammad Khan, Extra Assistant Commissioner.
30	Ráwalpindi ...	May 3, 1910 ...	Mr. Abdul Majid Khan, Extra Assistant Commissioner.
31	Rohtak ...	September 27, 1909 ...	Lala Chela Ram, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	July 24, 1910 ...	Khan Ahmad Hassan Khan, Extra Assistant Commissioner.
32	Shahpur ...	June 7, 1910 ...	Lala Shibbu Mal, Extra Assistant Commissioner.
33	Siálkot ...	September 11, 1909 ...	Shaikh Abdur Rahman, Extra Assistant Commissioner.
34	Simla ...	November 13, 1909 ...	Mr. B. H. Dobson, Assistant Commissioner.
35	Kurram ...	May 4, 1910 ...	M. Muhammad Firoz Khan.
	Do. ...	July 12, 1910 ...	Shaikh Muhammad Alam.
36	Gilgit ...	July 2, 1908 ...	M. Ghulam Muhammad.

LAHORE:
The 8th August 1910.

C. D'A. CROFTON,
Offg. Accountant-General, Punjab.

ACCOUNTANT-GENERAL'S OFFICE.

Distribution Statement of the Receipts in the Punjab for June 1910, and of the Budget Estimate for the year 1910-11.

Revenue and Receipts.	Budget, 1910-11.			Receipts in June 1910.	Receipts from 1st April to 30th June 1910.		
	Imperial.	Provincial.	Total.		Imperial.	Provincial.	Total.
	Rs.	Rs	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.
I—Land Revenue	1,15,82,000	1,64,58,000	2,80,40,000	75,80,020	52,51,605	31,50,964	84,02,569
II—Opium	4,25,000	...	4,25,000	39,245	1,24,168	...	1,24,168
IV—Stamps	27,09,000	27,09,000	54,18,000	4,82,551	6,13,078	6,13,078	12,26,156
V—Excise	25,77,000	25,77,000	51,54,000	4,07,763	6,81,191	6,81,190	13,62,381
VI—Provincial Rates	...	25,000	25,000	5,829	...	7,366	7,366
VII—Customs	13,000	...	13,000	322	851	...	851
VIII—Assessed Taxes	7,90,000	7,90,000	15,80,000	74,845	89,945	89,945	1,79,890
IX—Forest	5,82,000	5,82,000	11,64,000	38,646	47,653	47,653	95,306
X—Registration	...	3,44,000	3,44,000	43,573	...	91,678	91,678
XI—Tributes from Native States	2,77,000	...	2,77,000	5,500	17,960	...	17,960
XII—Interest	31,000	3,01,000	3,32,000	753	2,660	1,675	4,335
XVI A—Law and Justice—Courts of Law	...	3,90,000	3,90,000	41,640	...	1,25,280	1,25,280
XVI B— Do. do. —Jails	...	2,21,000	2,21,000	4,858	...	23,595	23,595
XVII—Police	...	5,76,000	5,76,000	43,518	...	1,30,572	1,30,572
XIX—Education	...	3,60,000	3,60,000	26,223	...	75,695	75,695
XX—Medical	...	38,000	38,000	2,008	...	10,060	10,060
XXI—Scientific and other Minor Departments	...	1,13,000	1,13,000	8,578	...	21,470	21,470
XXII—Receipts in aid of Superannuation, &c.	95,000	72,000	1,67,000	10,364	23,436	14,256	37,692
XXIII—Stationery and Printing	81,000	98,000	1,79,000	1,287	43,473	5,239	48,717
XXV—Miscellaneous	24,000	7,89,000	8,13,000	24,413	1,796	72,345	74,141
XXIX—Irrigation—Major Works, Direct Receipts	25,68,000	15,41,000	41,09,000	4,78,922	3,01,454	1,80,872	4,82,126
XXX—Irrigation—Minor Works and Navigation	...	7,000	7,000	2,543	...	2,610	2,610
XXXII—Civil Works	...	5,16,000	5,16,000	16,562	...	61,701	61,701
Total Revenue and Receipts ...	2,17,54,000	2,85,07,000	5,02,61,000	93,39,963	71,99,275	54,07,244	1,26,06,519
Add—Debt Accounts	...	...	...	3,24,37,317	...	...	9,34,71,764
Total ...	...	...	...	4,17,77,280	...	...	10,60,78,283
Opening Cash Balance ...	...	...	...	88,96,815	...	...	92,79,414
GRAND TOTAL ...	...	...	...	5,06,74,095	...	...	11,53,57,697

(*a*) On 1st June 1910.
(*b*) On 1st April 1910.

OFFICE OF ACCT.-GENL., PUNJAB,
LAHORE:
The 18th August 1910.

C. D'A. CROFTON,
Offg. Accountant-General, Punjab.

Distribution Statement of the Expenditure in the Punjab for June 1910, and of the Budget Estimate for the year 1910-11.

EXPENDITURE.	Budget Estimate for 1910-11. Imperial.	Budget Estimate for 1910-11. Provincial.	Budget Estimate for 1910-11. Total.	Disbursements in June 1910.	Disbursements from 1st April to 30th June 1910. Imperial.	Disbursements from 1st April to 30th June 1910. Provincial.	Disbursements from 1st April to 30th June 1910. Total.
	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.
1—Refunds and Drawbacks	77,000	68,000	1,45,000	12,937	21,750	17,136	38,886
2—Assignments and Compensations	81,000	33,000	1,14,000	28,455	23,980	10,730	34,710
3—Land Revenue	...	49,35,000	49,35,000	2,63,006	...	11,11,293	11,11,293
6—Stamps	92,000	93,000	1,85,000	13,267	14,592	14,592	29,184
7—Excise	82,000	82,000	1,64,000	12,081	13,695	13,696	27,391
10—Assessed Taxes	6,000	5,000	11,000	881	1,270	1,270	1,540
11—Forest	4,28,000	4,28,000	8,56,000	53,014	69,823	69,824	1,39,647
12—Registration	...	1,20,000	1,20,000	9,341	...	28,740	28,740
13—Interest on Ordinary Debt	...	2,30,000	2,30,000	...	...	...	...
14—Interest on other Obligations	22,000	...	22,000	1	...	1	1
18—General Administration	2,85,000	11,16,000	14,01,000	1,15,755	76,967	2,70,378	3,47,345
19 A—Law and Justice—Courts of Law	...	39,98,000	39,98,000	3,30,217	...	10,01,950	10,01,950
19 B— Do. do. —Jails	...	11,37,000	11,37,000	1,02,788	...	2,72,773	2,72,773
20—Police	...	57,03,000	57,03,000	4,49,530	...	14,03,602	14,03,602
22—Education	...	23,72,000	23,72,000	1,44,282	...	4,60,176	4,60,176
23—Ecclesiastical	2,32,000	...	2,32,000	22,945	62,956	...	62,956
24—Medical	...	17,67,000	17,67,000	1,02,082	...	3,05,196	3,05,196
25—Political	6,50,000	...	6,50,000	48,839	1,26,319	...	1,26,319
26—Scientific and other Minor Departments	76,000	7,08,000	7,84,000	46,014	23,352	1,17,811	1,41,163
27—Territorial and Political Pensions	1,49,000	...	1,49,000	28,035	42,981	...	42,981
28—Civil, Furlough and Absentee Allowances	...	...	...	...	...	...	...
29—Superannuation Allowances and Pensions	12,000	17,10,000	17,22,000	1,57,564	1,365	4,39,526	4,40,891
30—Stationery and Printing	...	7,48,000	7,48,000	31,978	...	75,972	75,972
32—Miscellaneous	35,000	3,10,000	3,45,000	27,566	4,320	1,73,564	1,77,884
33—Famine Relief	...	...	...	...	...	...	...
36—Reduction or Avoidance of Debt	...	1,40,000	1,40,000	...	...	...	...
42—Major Works—Working Expenses	1,000	19,33,000	19,34,000	1,217	1,539	924	2,463
43—Minor Works and Navigation	...	34,000	34,000	539	...	859	859
45—Civil Works	...	9,91,000	9,91,000	4,171	...	1,83,536	1,83,536
Total Expenditure ...	22,28,000	2,86,61,000	3,08,89,000	20,06,505	4,84,909	59,73,549	64,58,458
Add—Debt Accounts	...	...	...	3,43,17,568	...	...	9,45,49,217
Total ...	...	...	...	3,63,24,073	...	...	10,10,07,675
Balance on 30th June 1910 ...	...	...	...	1,43,50,022	...	...	1,43,50,022
GRAND TOTAL ...	...	...	...	5,06,74,095	...	...	11,53,57,697

OFFICE OF ACCT.-GENL., PUNJAB,
LAHORE:
The 18th August 1910.

C. D'A. CROFTON,
Offg. Accountant-General Punjab.

ACCOUNTANT-GENERAL'S OFFICE.

Distribution Statement of the Receipts in the Punjab for March 1910, and of the Budget Estimate for the year 1909-10.

Revenue and Receipts.	Budget, 1909-10.			Receipts in March 1910.	Receipts from 1st April to 31st March 1910.		
	Imperial.	Provincial.	Total.		Imperial.	Provincial.	Total.
	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.
I—Land Revenue	1,12,64,000	1,60,76,000	2,73,40,000	6,84,257	1,16,67,160	1,66,58,971	2,83,26,131
II—Opium	2,60,000	...	2,60,000	53,210	4,46,361	...	4,46,361
IV—Stamps	23,30,000	23,30,000	46,60,000	5,88,764	24,45,692	24,45,691	48,91,383
V—Excise	25,25,000	25,25,000	50,50,000	6,41,899	21,61,622	21,61,622	43,23,244
VI—Provincial Rates	...	23,000	23,000	584	...	33,156	33,156
VII—Customs	11,000	...	11,000	632	6,611	...	6,611
VIII—Assessed Taxes	7,25,000	7,25,000	14,50,000	1,01,217	7,28,989	7,28,990	14,57,979
IX—Forest	6,31,000	6,30,000	12,61,000	2,95,558	5,16,317	5,16,316	10,32,633
X—Registration	...	3,17,000	3,17,000	28,966	...	3,21,714	3,21,714
XI—Tributes from Native States	2,77,000	...	2,77,000	1,908	3,76,890	...	3,76,890
XII—Interest	30,000	3,08,000	3,38,000	1,92,382	45,897	3,54,694	4,00,591
XVI A—Law and Justice—Courts of Law	...	3,75,000	3,74,000	40,707	...	4,06,402	4,06,402
X>I B— Do. do. —Jails	...	2,00,000	2,00,000	45,255	...	2,54,374	2,54,374
XVII—Police	...	5,57,000	5,57,000	78,675	...	5,69,228	5,69,228
XIX—Education	...	3,20,000	3,20,000	83,166	...	4,67,760	4,67,760
XX—Medical	...	28,000	28,000	—589	...	45,789	45,789
XXI—Scientific and other Minor Departments	...	1,03,000	1,03,000	42,118	...	1,08,979	1,08,979
XXII—Receipts in aid of Superannuation, &c.	1,00,000	60,000	1,60,000	26,667	87,480	86,458	1,73,938
XXIII—Stationery and Printing	86,000	97,000	1,83,000	26,654	80,522	1,39,494	2,20,016
XXV—Miscellaneous	48,000	7,16,000	7,64,000	6,13,125	23,051	9,48,207	9,71,258
XXIX—Irrigation—Major Works, Direct Receipts	23,57,000	14,13,000	37,70,000	6,482	28,42,964	17,05,778	45,48,742
XXX—Irrigation—Minor Works and Navigation	...	1,000	1,000	...	...	1,081	1,081
XXXII—Civil Works	...	4,80,000	4,80,000	1,53,570	...	3,60,034	3,60,034
Total Revenue and Receipts ...	2,06,44,000	2,72,84,000	4,79,28,000	37,13,207	2,14,29,556	2,83,14,738	4,97,44,294
Add—Debt Accounts	...	...	...	3,55,21,730	...	...	34,73,20,178
Total ...	...	...	...	3,92,34,937	...	...	39,70,64,472
Opening Cash Balance ...	...	...	...	(a) 1,25,50,262	...	...	(b) 85,32,373
GRAND TOTAL ...	...	...	...	(b) 5,17,85,199	...	...	40,55,96,845

(a) On 1st March 1910.
(b) From 1st April 1909.

OFFICE OF ACCT.-GL..L., PUNJAB,
LAHORE:
The 18th August 1910.

C. D'A. CROFTON,
Offg. Accountant-General, Punjab.

Distribution Statement of the Expenditure in the Punjab for March 1910, and of the Budget Estimate for the year 1909-10.

Expenditure.	Budget Estimate for 1909-10.			Disbursements in March 1910.	Disbursements from 1st April to 31st March 1910.		
	Imperial.	Provincial.	Total.		Imperial.	Provincial.	Total.
	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.
1—Refunds and Drawbacks	84,000	68,000	1,52,000	31,842	76,395	69,166	1,45,561
2—Assignments and Compensations	75,000	32,000	1,07,000	31,470	78,579	38,002	1,16,581
3—Land Revenue	...	47,45,000	47,45,000	3,90,737	...	47,48,609	47,48,609
6—Stamps	81,000	82,000	1,63,000	68,891	85,801	85,801	1,71,602
7—Excise	70,000	70,000	1,40,000	9,825	39,245	39,245	78,490
10—Assessed Taxes	6,000	6,000	12,000	1,014	5,510	5,509	11,019
11—Forests	4,25,000	4,25,000	8,50,000	1,40,651	3,33,775	3,33,776	6,67,551
12—Registration	...	1,15,000	1,15,000	10,030	...	1,16,834	1,16,834
13—Interest on Ordinary Debt	...	2,79,000	2,79,000	2,48,639	...	2,48,639	2,48,639
14—Interest on other Obligations	13,000	...	13,000	10,684	12,567	...	12,567
18—General Administration	2,77,000	10,83,000	13,60,000	1,20,065	2,79,921	10,50,791	13,30,712
19 A—Law and Justice—Courts of Law	...	38,07,000	38,07,000	3,70,005	...	38,06,768	38,06,768
19 B— Do. do. —Jails	...	10,01,000	10,01,000	94,654	...	11,06,435	11,06,435
20—Police	...	52,06,000	52,06,000	4,99,218	...	53,50,449	53,50,449
22—Education	...	21,07,000	21,07,000	6,55,813	...	22,60,874	22,60,874
23—Ecclesiastical	2,26,000	...	2,26,000	20,436	2,33,104	...	2,33,104
24—Medical	...	15,02,000	15,02,000	1,56,945	...	13,33,007	13,33,007
25—Political	6,65,000	...	6,65,000	95,100	6,47,552	...	6,47,552
26—Scientific and other Minor Departments	65,000	5,59,000	6,24,000	1,78,784	73,896	6,99,741	7,73,637
27—Territorial and Political Pensions	1,56,000	...	1,56,000	7,345	1,43,351	...	1,43,351
28—Civil, Furlough and Absentee Allowances	...	...	...	...	...	...	...
29—Superannuation Allowances and Pensions	13,000	16,63,000	16,76,000	1,48,060	10,382	16,73,165	16,83,548
30—Stationery and Printing	...	7,24,000	7,24,000	3,18,090	...	7,36,154	7,36,154
32—Miscellaneous	39,000	2,86,000	3,25,000	— 66,003	32,368	3,06,067	3,38,435
33—Famine Relief	2,000	...	2,000	197	7,676	...	7,676
36—Reduction or Avoidance of Debt	...	1,40,000	1,40,000	1,40,000	...	1,40,000	1,40,000
42—Major Works—Working Expenses	3,000	18,06,000	18,09,000	1,171	6,652	17,86,753	17,93,406
43—Minor Works and Navigation	...	36,000	36,000	6,370	...	13,316	13,316
45—Civil Works	...	8,55,000	8,55,000	7,22,901	...	9,97,845	9,97,845
Total Expenditure ...	22,00,000	2,65 97,000	2,87,97,000	44,12,934	20,66,776	2,69,46,946	2,90,13,722
Add—Debt Accounts	...	...	...	3,80,92,851	...	...	36,73,03,709
Total ..	...	...	...	4,25,05,785	...	...	39,63,17,431
Balance on 31st March 1910 ...	...	...	...	92,79,414	...	...	92,79,414
GRAND TOTAL ...	...	...	...	5,17,85,199	...	...	40,55,96,845

OFFICE OF ACCT.-GENL., PUNJAB,
LAHORE:
The 18th August 1910.

C. D'A. CROFTON,
Offg. Accountant-General, Punjab.

CIVIL VETERINARY DEPARTMENT PUNJAB.

NOTIFICATIONS.

The 22nd August 1910.

No. 1494.—*Confirmation*—Third grade Veterinary Assistant Udey Singh of Sáhiwál, district Shahpur, has been confirmed in his appointment with effect from the 27th July 1910.

No. 1495.—*Leave.*—The one month's privilege leave granted to 2nd grade Veterinary Assistant Abdul Latif Khan of Rohtak,—*vide* departmental notification No. 1415, dated the 8th August 1910, published on page 905, Part III, of the *Punjab Gazette* dated the 12th August 1910,—is extended by 14 days.

No. 1496.—*Leave.*—Second grade Veterinary Assistant Shib Ram of Gujrát is granted one month's privilege leave from the afternoon of the 4th August 1910.

No. 1497.—*Transfer.*—Third grade Veterinary Assistant (Reserve) Ittar Din is transferred from Kohála, district Ráwalpindi, to Gujrát.

V. DE V. H. WOODLEY,

Offg. Chief Superintendent, Civil Veterinary Department, Punjab.

MEDICAL DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 18th August 1910.

No. 1063 *S.*—*Retirement.*—Senior grade Sub-Assistant Surgeon No. 114 Khan Sahib Bahadur Shah, doing general duty at Lahore, is permitted to retire from the service with effect from the forenoon of the 1st July 1910.

No. 1064 *S.*—*Appointment.*—The undermentioned passed medical pupils of the Medical School, Lahore, are appointed 4th grade Sub-Assistant Surgeons, sub. *pro tem.*, on a salary of Rs. 25 per mensem, with effect from the forenoon of the dates noted against their names.

2. The Sub-Assistant Surgeons were posted to the stations specified, for general duty, with effect from the same dates :—

Gopal Das—23rd July 1910,—Multán.

Faqir Chand—23rd July 1910,—Hoshiárpur.
Vilayate Ram Gupta—24th July 1910,—Ludhiána.
Daulat Ram,—25th July 1910,—Siálkot.
Chandu Ram,—25th July 1910,—Ferozepore.
Abdul Hakim,—25th July 1910.—Jullundur.
Bansi Ram Agarwal,—27th July 1910,—Ambála.
Mukand Ram Babir,—3rd August 1910,—Jhelum.

No. 5124 *H.*—*Appointments, postings and transfers.*—The following appointments, postings and transfers have been made :—

Name.	Rank and Departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Harbhagwan Das ...	2nd grade Sub-Assistant Surgeon No. 437.	North-Western Railway dispensary, Malakwál; 16th March 1910 (afternoon).	General duty, Delhi; 24th March 1910 (forenoon).	This cancels so much of departmental notification No. 2613 H., dated the 12th April 1910, as relates to Sub-Assistant Surgeon Harbhagwan Das.
		General duty, Delhi; 26th March 1910 (afternoon).	Police and Civil Station hospitals, Delhi; 26th March 1910 (afternoon).	

The 23rd August 1910.

No. 5188 *H.—Leave.*—The following Sub-Assistant Surgeons have been granted leave :—

Name.	Rank.	Departmental No.	Present appointment.	Period of leave.	Nature of leave.	With effect from	REMARKS.
Abdul Aziz ...	4th grade Sub-Assistant Surgeon.	755 ...	Bhamb dispensary, Jhang district.	3 months	Privilege ...	4th August 1910 (afternoon).	

No. 5189 *H.—Appointments, postings and transfers.*—The following appointments, postings and transfers have been made :—

Name.	Rank and Departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Amar Nath ...	4th grade Sub-Assistant Surgeon No. 816.	Upper Chenab Canal dispensary, Luriki, Siálkot district; 3rd August 1910 (afternoon).	Police Hospital, Ferozepore; 12th August 1910 (forenoon).	
Ghulam Hasan ...	3rd grade Sub-Assistant Surgeon No. 523.	General duty, Lahore; 26th July 1910 (forenoon).	Bhamb dispensary, Jhang district; 4th August 1910 (afternoon).	
Atma Ram ...	1st grade Sub-Assistant Surgeon, No. 351.	General duty, Hissar; 30th July 1910 (afternoon).	General duty, Lahore; 9th August 1910 (forenoon).	
Lehna Singh ...	3rd grade Sub-Assistant Surgeon No. 653.	...	General duty, Ráwalpindi; 9th August 1910 (forenoon).	On return from the leave granted in departmental notifications No. 4335 H., dated 11th July 1910, and No. 4739 H., dated 1st August 1910.
Gopal Das ...	2nd class (old scale), Sub-Assistant Surgeon No. 296.	...	Upper Chenab Canal dispensary, Merála, Siálkot district; 31st July 1910 (afternoon).	On return from the leave granted in departmental notification No. 4739 H., dated 1st August 1910.
Ghulam Muhammad...	4th grade Sub-Assistant Surgeon No. 808.	Upper Chenab Canal dispensary, Merála, Siálkot district; 31st July 1910 (afternoon).	General duty, Siálkot; 8th August 1910 (forenoon).	
Puran Singh ...	4th grade Sub-Assistant Surgeon No. 720.	North-Western Railway dispensary, Dhuri; 31st July 1910 (afternoon).	Phália dispensary, Gujrát district; 9th August 1910 (afternoon).	

No. 5190 *H.—Appointments, postings and transfers.*—The following appointments, postings and transfers have been made :—

Name.	Rank	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Pandit Chander Shekhar.	2nd grade Assistant Surgeon.	Civil Hospital, Rohtak, 5th August 1910 (afternoon).	Pánipat dispensary, Karnál district; 8th August 1910 (forenoon).	Relieving 1st grade Assistant Surgeon Nazir Hussain, transferred.
Munshi Nazir Hussain.	1st grade Assistant Surgeon.	Pánipat dispensary, Karnál district, 8th August 1910 (forenoon).	Civil Hospital, Karnál; 9th August 1910 (afternoon).	Relieving temporary Assistant Surgeon Lal Chand, transferred.

No. 5191 *H.—Leave.*—The following Assistant Surgeons have been granted leave:—

Name.	Rank.	Period of leave.	Nature of leave and rules under which granted.	With effect from	REMARKS.
Assistant Surgeon Maharaj Kishen.	Assitant to the Professor of Pathology, Medical College, Lahore.	7 weeks ...	Privilege leave under article 260 of the Civil Service Regulations.	11th August 1910 (forenoon).	
Assistant Surgeon Guran Ditta Kapur.	Clinical Assistant to the Professor of Medicine, Medical College, and House Physician, Mayo Hospital, Lahore.	1 month and 24 days.	Privilege leave under article 260 of the Civil Service Regulations.	8th August 1910 (afternoon).	

C. J. BAMBER, COL., I.M.S.,
Inspector-General of Civil Hospitals, Punjab.

Miscellaneous Notices and Advertisements.

THE following is republished for general information :—

Extract from the Proceedings of the Government of India in the Home Department (Public), No. 2831-42, dated 8th December 1899.

The Secretary of State for India has brought to the notice of the Government of India that it not infrequently happens that natives of India, students or others, who have proceeded to England, desire to obtain passports to enable them to travel to foreign countries in which the possession of a passport is necessary or desirable, and that difficulty often arises from want of evidence to show that the applicant is a British subject and therefore entitled to a passport. Appeals for assistance are also frequently addressed to His Lordship by destitute Indians, who desire to return to their country and by students who, owing to embarrassed circumstances, are unable to complete their course of education.

2. In order to enable the Secretary of State to deal with such cases satisfactorily the Governor-General in Council has decided that it is necessary to press upon Indian students and others visiting England the desirability of providing themselves, before their departure from India, with an authoritative certificate of identity, signed by the head of the district in the case of residents of British India and by the Political Officer in that of residents of Native States. For a student the certificate should be signed by the head of his last school or college and countersigned by the District Officer.

E. D. MACLAGAN,
Chief Secretary to Government, Punjab.

[582-*t.-f.-o.*]

NOTICE.

SANITARY DEPARTMENT, PUNJAB.

NOTIFICATION.

THE Sanitary Commissioner maintains a register of candidates for sanitary appointments such as Health Officer and Sanitary Inspector, and will be glad to advise municipalities and other bodies requiring the services of such officials.

Duly qualified persons who wish to have their names registered should address the Sanitary Commissioner, Punjab, Lahore, submitting attested copies of diplomas and certificates, which will not be returned.

E. WILKINSON, MAJOR, I.M.S.,
Sanitary Commissioner, Punjab.

[997-*t.f.o.*]

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.

Published by Authority.

LAHORE, FRIDAY, SEPTEMBER 2, 1910.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioner, Accountant-General, &c.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

NOTIFICATIONS.

The 24th August 1910.

No. 193.—*Postings and transfers.*—The following postings and transfers are made among Tahsildars in the Multán division :—

(*i*) Pandit Amar Nath, Mattoo, Tahsildar, on return from leave, is posted to the Sadr tahsil of the Muzaffargarh district.

(*ii*) Sayad Ali Husain, Tahsildar, is transferred from the Sadr tahsil of the Muzaffargarh district, to the Sadr tahsil of the Multán district, relieving Lala Fateh Chand, officiating Tahsildar, who reverts to his substantive appointment.

The 25th August 1910.

No. 194.—*Postings and transfers.*—The following postings and transfers are made among Tahsildars in the Delhi division :—

(*i*) Munshi Din Dayal, Tahsildar, on return from leave, is posted to the Fatahabad tahsil of the Hissar district.

(*ii*) Sardar Nazir-ud-din, Tahsildar, is transferred from the Fatahabab tahsil of the Hissar district, to the Sirsa tahsil of the same district, *vice* Lala Raghubar Sahai, officiating Tahsildar, who reverts to his substantive appointment as Naib Tahsildar.

The 26th August 1910.

No. 195.—*Leave.*—Sayad Ali Hussain, Tahsildar of the Sadr tahsil of the Muzaffargarh district, is granted 2 months' privilege leave, with effect from 27th July 1910.

No. 196.—*Appointment*—Lala Lachhman Das, Naib Tahsildar of the Sarái Sidhu sub-tahsil of the Multán district, is appointed to officiate as Tahsildar of the Sadr tahsil of the Muzaffargarh district, *vice* Sayad Ali Hussain, Tahsildar, granted privilege leave.

By order,

H. RAYNOR GOULDING,

Assistant Secretary to the Financial Commissioner, Punjab.

IRRIGATION DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 26th August 1910.

No. 01822 *E. I.*—*Leave*—Babu Chandan Singh, Overseer, 3rd grade, attached to the 1st Division, Upper Chenab Canal, is allowed, under article 336 of the Civil Service Regulations, leave on medical certificate for 4 months and 12 days, with effect from the 9th June 1910.

No. 01825 *E. I.*—*Leave.*—Babu Dilbagh Rai Overseer, 3rd grade, attached to the 1st Division, Upper Chenab Canal, is allowed, under article 336 of the Civil Service Regulations, leave on medical certificate for 2 months, with effect from the 15th July 1910.

No. 01829 *E. I.*—*Leave.*—Lala Nand Kishore, Overseer, 2nd grade, attached to the 3rd Division, Lower Bari Doab Canal, is allowed under article 336 of the Civil Service Regulations, leave on medical certificate for 3 months, with effect from the 11th July 1910.

Irrigation Branch notification No. 0717 E. I., dated 28th June 1910, is hereby cancelled.

W. E. T. BENNETT,

Offg. Chief Engineer, Irrigation Works, Punjab.

BUILDINGS AND ROADS BRANCH.

NOTIFICATION.

The 23rd August 1910.

No. 327 *E. S.*—*Appointment and posting.*—Mr. A. A. Rozalla and Lala Gopal Das, apprentice Overseers, from the Thomason Civil Engineering College, Roorkee, who completed their course of practical training on the 15th July 1910 and whose permanent appointments to the Buildings and Roads Branch of the Public Works Department, Punjab, as Overseers, 2nd and 3rd grades, respectively, have been sanctioned in Government of India, Public Works Department letter No. 771 E., dated the 15th July 1910, are posted to the Delhi and 1st Lahore Provincial divisions, which they joined on the forenoon of the 16th July 1910.

F. ST. G. MANNERS SMITH,

Chief Engineer, Punjab, Public Works Department,

Buildings and Roads Branch.

EDUCATION DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 24th August 1910.

No. 4977 —*Notification.*—The following promotions and reversions are notified :—

Name.	Rank.	From	To	With effect from	REMARKS.
Mr. T. A. Brooks ...	Head Master, Government High School, Simla.	I Class, Rs. 350 grade, permanent	I Class, Rs. 400 grade, sub. *pro tem.*	13th August 1910.	Consequent on the re-appointment of Mr. Tydeman as Head Master, Central Model School, Lahore, sub *pro tem.*
Mr. H. Hargreaves...	Head Master Government High School, Amritsar.	I Class, Rs. 30 grade, permanent.	I Class, Rs. 350 grade, sub. *pro tem.*	13th August 1910.	
Lala Sukh Dayal ...	Second Master, Government High School, Amritsar.	I Class, officiating.	II Class, Rs 100 grade, permanent.	15th August 1910.	Consequent on the reversion of Mr. Hargreaves to his substantive appointment.
Pandit Hem Raj ...	District Inspector of Schools, Hoshiárpur.	II Class, Rs. 120 grade, sub. *pro tem.*	Ditto.	15th August 1910.	
Lala Sukh Dayal ...	Second Master, Government High School, Amritsar.	II Class, Rs. 100 grade, permanent.	II Class, Rs. 120 grade, sub. *pro tem.*	15th August 1910.	
Lala Hukam Chand	Science Master, Government High School, Amritsar.	II class, officiating.	III Class, Rs. 90 grade, sub. *pro tem.*	15th August 1910.	

The 30th August 1910.

No. 5050.—*Notification.*—The following promotion and appointment is notified :—

Name.	Rank.	From	To	Appointed	With effect from	REMARKS.
B. Daswandha Singh.	Second Master, Government High School, Multán.	II Class, Rs. 160 grade, permanent.	I Class, officiating.	Officiating Head Master, Government High School, Montgomery.	Date of assumption of charge.	*Vice* M. Fazl Hussain, Head Master, Government High School, Montgomery, granted leave.

J. C. GODLEY,

Director of Public Instruction, Punjab.

CIVIL VETERINARY DEPARTMENT, PUNJAB.

NOTIFICATIONS.

The 30th August 1910.

No. 1532.—*Leave.*—The privilege leave for 3 months granted to 2nd grade Veterinary Assistant Muhamed Ali II of Multán,—*vide* departmental notification No. 1068, dated the 30th May 1910, has been reduced by one day.

No. 1533.—*Transfer.*—Third grade Veterinary Assistant Bakhtawar Singh is transferred from Multán to Muzaffargarh.

V. DE V. H. WOODLEY,

Offg. Chief Superintendent, Civil Veterinary Department, Punjab.

MEDICAL DEPARTMENT.

NOTIFICATION.

The 30th August 1910.

No. 1475-*P.*—*Leave.*—The following Assistant Surgeon has been granted leave :—

Name.	Rank.	Period of leave.	Nature of leave and rules under which granted.	With effect from	REMARKS.
Temporary Assistant Surgeon Ghulam Muhammad.	On Plague duty, Shahpur.	1 month ...	Extraordinary leave without allowances, under article 339, Civil Service Regulations.	1st June 1910 (forenoon).	

No. 1476 *P.*—*Appointment.*—The following appointment has been made :—

Name.	Rank and Departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Munshi Ghulam Muhammad.	Temporary Assistant Surgeon.	...	Plague duty, Shahpur, 1st July 1910 (forenoon).	On return from the leave granted to him in departmental notification No. 1475 P, dated 30th August 1910.

No. 1944 *R.*—*Transfers.*—The following transfers have been made :—

Name.	Rank.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Lala Pars Ram.	Third grade Assistant Surgeon.	Medical Officer, North-Western Railway, Khánpur; 29th July 1910 (forenoon).	Medical Officer, Kálka-Simla State Railway, Kálka; 6th August 1910 (afternoon).	Relieving Assistant Surgeon Som Datt transferred.
Mr. T. R. Fry ...	Second class Military Assistant Surgeon.	Military duty ...	Medical Officer, Kasur-Lodhrán Railway, Pákpattan; 4th August 1910 (forenoon).	
Lala Shiv Das ...	Second grade Assistant Surgeon.	Chiniot dispensary, Jhang district, 1st August 1910 (forenoon).	Medical Officer, Baháwalnagar; 11th August 1910 (forenoon).	Relieving Assistant Surgeon Shams-ud-din Sadik.

No. 1948 *R.—Notification.*—With reference to the notification of the Director-General, Indian Medical Service, No. 100, dated the 23rd August 1910, 2nd grade Assistant Surgeon Muhammad Din took over charge of the office of Medical Officer, North-Western Railway, Khánpur, on the forenoon of the 29th July 1910, relieving 3rd grade Assistant Surgeon Pars Ram, transferred.

No. 5332 *H.—Appointments, postings and transfers.*—The following appointments postings and transfers have been made :—

Name.	Rank	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Lala Som Datt ...	Temporary Assistant Surgeon.	Medical Officer, Kálka-Simla State Railway, Kálka, 6th August 1910 (afternoon).	General duty, Mayo Hospital, Lahore; 9th August 1910 (forenoon).	
Lala Som Datt ...	Temporary Assistant Surgeon.	General duty, Mayo Hospital, Lahore, 13th August 1910 (afternoon).	Anæsthetist and Junior House Surgeon, Mayo Hospital, Lahore; 13th August 1910 (afternoon).	Relieving 3rd grade Assistant Surgeon Ganga Bishan, transferred.
Lala Nihal Chand Sikri.	3rd grade Assistant Surgeon.	...	Junior Demonstrator of Anatomy, Medical College, Lahore; 9th August 1910 (forenoon).	On return from the leave granted to him in departmental notification No. 4498 H., dated the 19th July 1910.

No. 5333 *H.—Leave.*—The following Sub-Assistant Surgeon has been granted leave :—

Name.	Rank.	Departmental No.	Present appointment.	Period of leave.	Nature of leave.	With effect from	REMARKS.
Mathura Das...	3rd grade Sub-Assistant Surgeon.	618 ...	General duty, Lahore.	2 months	Privilege ...	15th August 1910 (forenoon).	

No. 5334 *H.—Appointments, postings and transfers.*—The following appointments, postings and transfers have been made :—

Name.	Rank and Departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Jaspat Rai ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon, No. 609.	...	Alípur dispensary, Muzaffargarh district; 11th August 1910 (afternoon).	On return from the leave granted in departmental notification No. 4080 H., dated 28th June 1910.

Name.	Rank and Departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Sukh Dyal ...	First grade Sub-Assistant Surgeon, No. 414.	Ajnála dispensary, Amritsar district; 6th August 1910 (forenoon).	Pathánkot dispensary, Gurdáspur district; 13th August 1910 (forenoon).	Relieving Senior grade Sub-Assistant Surgeon, No. 170 Kaloo Ram, transferred.
Imam-ud-din ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, (sub. *pro tem*).	Naushehra dispensary, Shahpur district; 3rd August 1910 (forenoon).	General duty, Shahpur; 11th August 1910 (forenoon).	
Khan Chand ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon No. 813.	General duty, Civil Hospital, Campbellpur, Attock district; 9th July 1910 (afternoon).	Canal dispensary, Tarakki, Jhelum district; 19th July 1910 (forenoon).	
Diwan Chand ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon, No. 704.	Canal dispensary, Tarakki, Jhelum district; 19th July 1910 (forenoon).	Amb dispensary, Hoshiárpur district; 25th July 1910 (afternoon).	
Bansi Ram ...	Second grade Sub-Assistant Surgeon, No 462.	General duty (clinical training), Civil Hospital, Gurdáspur; 7th August 1910 (afternoon).	Dinánagar dispensary, Gurdáspur district; 8th August 1910 (forenoon).	
Mian Muhammad...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 829.	Dinánagar dispensary, Gurdáspur district; 8th August 1910 (forenoon).	General duty, Gurdáspur; 14th August 1910 (forenoon).	
Lachhmi Narayan	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon (sub. *pro tem.*)	General duty, Multán; 30th July 1910 (afternoon).	Central Jail Hospital, Multán; 1st August 1910 (forenoon).	
Ram Rattan ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon No. 571.	Cholera duty, Ráwalpindi district; 10th August 1910 (forenoon)	Subordinate charge, Civil Hospital, Ráwalpindi; 10th August 1910 (forenoon).	
Atta Muhammad ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon, No. 669.	Subordinate charge, Civil Hospital, Ráwalpindi; 10th August 1910 (forenoon).	Cholera duty, Ráwalpindi district; 10th August 1910 (forenoon).	
Abbas Ali ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 579.	Bálachaur dispensary, Hoshiárpur district; 6th August 1910 (afternoon).	Subordinate charge, Civil Hospital, Ludhiána; 14th August 1910 (afternoon).	
Allah Bakhsh ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, (sub. *pro tem.*)	General duty, Amritsar; 15th August 1910 (afternoon.)	Sub-Jail Hospital, Amritsar; 16th August 1910 (afternoon).	Relieving 3rd grade Sub-Assistant Surgeon, No. 675, Tirath Ram, transferred.

C. J. BAMBER, COL., I.M.S.,

Inspector-General of Civil Hospitals, Punjab.

Miscellaneous Notices and Advertisements.

NOTICE.

SANITARY DEPARTMENT, PUNJAB.

NOTIFICATION.

THE Sanitary Commissioner maintains a register of candidates for sanitary appointments such as Health Officer and Sanitary Inspector, and will be glad to advise municipalities and other bodies requiring the services of such officials.

Duly qualified persons who wish to have their names registered should address the Sanitary Commissioner, Punjab, Lahore, submitting attested copies of diplomas and certificates, which will not be returned.

E. WILKINSON, MAJOR, I.M.S.,

Sanitary Commissioner, Punjab.

[997-*t.f.o.*]

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.

Published by Authority.

LAHORE, FRIDAY, SEPTEMBER 9, 1910.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioner, Accountant-General, &c.

CHIEF COURT, PUNJAB.

NOTIFICATIONS.

The 3rd September 1910.

No. 4090 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Har Narain, B.A. LL.B., son of Lala Shib Narain, as a Pleader of the second grade, on the 29th of August 1910.

No. 4091 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Dila Ram, B.A., LL.B., son of Lala Moti Ram as a Pleader of the second grade, on the 30th of August 1910.

No. 4111 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit B. Raja Singh, M.A., LL.B, son of Subedar Hukam Chand, Bahadar, as a Pleader of the second grade, on the 29th of August 1910.

The 5th September 1910.

No. 4121 *G.—Posting.*—On return from foreign service Miyan Abdul Aziz, B.A., Munsif of the 3rd grade, is posted to Raya in the civil district of Siálkot.

No. 4124 *G.—Powers.*—In exercise of the powers conferred by section 26 of the Punjab Courts Act, 1884, Miyan Abdul Aziz, B.A., Munsif of the 3rd grade, is hereby appointed to be a Munsif of the second class for the purpose of exercising jurisdiction (in accordance with notification No. 2514½, dated the 17th October 1884), so long as he shall continue to be as a Munsif.

By order, &c.,

A. L. DANSON,

Registrar.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

NOTIFICATIONS.

The 1st September 1910.

No. 197.—*Leave.*—Lala Gela Ram, Tahsildar of the Dhundi estate in the Dera Gházi Khan district, is granted 2 months' privilege leave with effect from 23rd July 1910.

No. 198.—*Appointment.*—Lala Chotal Ram, Tahsildar candidate, is appointed to officiate as Tahsildar of the Dhundi estate in the Dera Gházi Khan district, *vice* Lala Gela Ram, Tahsildar, granted privilege leave.

The 2nd September 1910.

No. 199.—*Transfer.*—Bawa Chattar Singh, Tahsildar, is transferred from the Samrála tahsil of the Ludhiána district to the Sadr tahsil of the same district, *vice* Khan Muhammad Zafar Khan, Tahsildar, appointed a temporary Additional Extra Assistant Commissioner.

No. 200.—*Appointment.*—Munshi Maula Bakhsh, Naib Tahsildar of the Sadr Tahsil of the Ludhiána district, is appointed to officiate as Tahsildar of the Samrála tahsil of the same district, *vice* Bawa Chattar Singh, Tahsildar, transferred.

By order,

H. RAYNOR GOULDING,

Assistant Secretary to the Financial Commissioner, Punjab.

BUILDINGS AND ROADS BRANCH.

NOTIFICATION.

The 30th August 1910.

No. 361 *E. S.*—*Transfer.*—Babu Surindra Nath Mitra, Sub-Engineer, from the Jullundur Provincial Division, which he left on the afternoon of the 1st August 1910, to the Ferozepore Provincial Division, which he joined at Ludhiána on the forenoon of the 9th idem.

F. ST. G. MANNERS SMITH,

Chief Engineer, Punjab, Public Works Department, Buildings and Roads Branch.

EDUCATION DEPARTMENT.

NOTIFICATION.

The 2nd September 1910.

No. 5101.—*Notification.*—The following appointments, postings and transfers are notified :—

Name.	Rank.	Appointed.	Transferred to	With effect from	Remarks.
Lala Paras Ram	Fifth Master, Government High School, Rohtak.	...	The Government High School, Hissar, as Fourth Master.	...	M. Muhammad Hussain will continue to officiate as Fourth Master, Government High School, Hissar, on Rs. 45 per mensem, *vice* Lala Paras Ram, on leave.
Lala Banarsi Das	Officiating Science Master, Government High School, Rohtak, on Rs. 40 per mensem.	Fifth Master, Government High School, Rohtak, in the IV Class, Rs. 45 grade, permanent.	...	...	*Vice* Lala Paras Ram, transferred.
Lala Radhka Narayan.	Teacher, Municipal Board School, Jagádhri.	Officiating Science Master, Government High School, Rohtak, on Rs. 40 per mensem.	...	...	*Vice* Lala Banarsi Das and subject to the lien of Lala Ram Charan Das under training.

J. C. GODLEY,

Director of Public Instruction, Punjab.

CIVIL VETERINARY DEPARTMENT, PUNJAB.

NOTIFICATIONS.

The 5th September 1910.

No. 1561.—*Leave.*—The 4 months' leave without pay granted to 3rd grade Veterinary Assistant Hardit Singh, of the office of Superintendent, Civil Veterinary Department, South Punjab, at Ferozepore,—*vide* departmental notification No. 1074, dated the 30th May 1910, published on page 490, Part III of the *Punjab Gazette* dated the 3rd June 1910,—is extended by 2 years.

No. 1562.—*Leave.*—Second grade Veterinary Assistant Maula Dad, of Phália, is granted one month's privilege leave from the afternoon of 2nd August 1910.

No. 1563.—*Transfer.*—Third grade Veterinary Assistant (Reserve) Abdullah Khan is transferred from Jhelum to Phália, district Gujrát.

No. 1564.—*Transfer.*—First grade Veterinary Assistant Khushi Mohamed, of Ráwalpindi-Kohála tonga line, is transferred to Fatehjang, district Attock.

No. 1565.—*Transfer.*—Second grade Veterinary Assistant Mohamed Ali Khan is transferred from Fatehjang, district Attock, to Ráwalpindi (in charge Ráwalpindi-Kohála tonga line).

V. DE V. H. WOODLEY,

Offg. Chief Superintendent, Civil Veterinary Department, Punjab.

MEDICAL DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 1st September 1910.

No. 1212 *B.*—*Appointment.*—Passed Medical Pupil Parma Nand Bali of the Medical School, Lahore, is appointed 4th grade Sub-Assistant Surgeon (sub. *pro tem.*) on a salary of Rs. 25 per mensem with effect from the forenoon of the 22nd of August 1910, and was placed on general duty at Ráwalpindi with effect from the forenoon of the same date.

The 6th September 1910.

No. 1500 *P.*—*Appointment.*—The following appointment has been made :—

Name.	Rank and Departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Pandit Diwan Chand.	Temporary Assistant Surgeon.	...	Plague duty, Gujránwála, 15th August 1910 (forenoon).	On return from the leave granted to him in departmental notification No. 1310 P., dated the 11th July 1910.

No. 5445 *H.—Leave.*—The following Sub-Assistant Surgeons have been granted leave :—

Name	Rank.	Departmental No.	Present appointment.	Period of leave.	Nature of leave.	With effect from	REMARKS.
Vilayat Hussain.	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon.	769	Gugera dispensary, Montgomery district.	6 months	Privilege, 1 month and 15 days, and leave without pay for 4 months and 15 days	31st July 1910 (afternoon).	This cancels so much of departmental notification No. 5043 H., dated 16th August 1910, as relates to Sub-Assistant Surgeon No. 769 Villayat Hussain.
Anant Ram ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon.	692	Malaudh dispensary, Ludhiána district.	1 month	Privilege ...	16th August 1910 (forenoon).	
Tara Chand ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon.	750	Jail and Police Hospitals, Siálkot.	2 months.	Privilege ...	15th August 1910 (afternoon).	
Lal Din ...	First grade Sub-Assistant Surgeon.	374	Travelling Sub-Assistant Surgeon, North-Western Railway, Montgomery section.	1 month and 15 days.	On medical certificate.	9th August 1910 (forenoon).	
Mathura Das	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon.	745	Kálka-Simla Railway dispensary, Kálka.	3 months.	Privilege ...	20th August 1910 (forenoon).	

No. 5446-*H.—Appointments, postings and transfers.*—The following appointments, postings and transfers have been made:—

Name.	Rank and Departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Muhammad Nizam Din.	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 837.	...	General duty, Delhi; 26th August 1910 (forenoon).	On return from the leave granted in departmental notification No. 4739 H., dated 1st August 1910.
Tej Bhan ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon (sub. *pro tem.*).	General duty, Ludhiána; 15th August 1910 (afternoon).	Malaudh dispensary, Ludhiána district; 16th August 1910 (forenoon).	
Anant Ram ...	Second grade Sub-Assistant Surgeon, No. 498.	General duty, Siálkot; 15th August 1910 (afternoon).	Jail and Police Hospitals, Siálkot; 15th August 1910 (afternoon).	
Labha Ram ...	Second grade Sub-Assistant Surgeon, No. 272.	...	General duty, Ráwalpindi; 20th August 1910 (forenoon).	On return from the leave granted in departmental notification No. 320 S., dated 21st June 1910.

Name.	Rank and Departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Jodh Singh ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon, No. 671.	Phália dispensary, Gujrát district; 9th August 1910 (afternoon).	Sutlej bridge works, North-Western Railway, Phillaur, Jullundur district; 19th August 1910 (afternoon).	
Kalu Ram ...	Senior grade Sub-Assistant Surgeon, No. 170.	Pathánkot dispensary, Gurdáspur district; 13th August 1910 (forenoon).	Bari Doab Canal dispensary, Mádhopur, Gurdáspur district; 17th August 1910 (forenoon).	
Nanu Babu ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon, No. 412.	Bari Doab Canal dispensary, Mádhopur, Gurdáspur district; 17th August 1910 (forenoon).	General duty (clinical training), civil hospital, Gurdáspur; 18th August 1910 (afternoon).	
Puran Chand ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 820.	General duty, Multán; 17th August 1910 (forenoon).	Travelling Sub-Assistant Surgeon, North-Western Railway, Montgomery section; 18th August 1910 (forenoon).	
Khuda Bakhsh ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon, No 578.	...	Kálka-Simla Railway dispensary, Kálka; 20th August 1910 (forenoon).	On return from the leave granted in departmental notification No 4501 H., dated 19th July 1910.

No. 5447 *H.—Appointments, postings and transfers.*—The following appointments, postings and transfers have been made :—

Name.	Rank.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Mr. Shams-ud-din Sadiq.	Assistant Surgeon, 3rd grade	Medical Officer, North-Western Railway, Baháwalnagar; 11th August 1910 (forenoon).	House Surgeon, Civil Hospital, Delhi; 18th August 1910 (forenoon.)	
Lala Lal Chand ...	Temporary Assistant Surgeon.	Civil Hospital, Karnál; 9th August 1910 (afternoon).	Pálampur dispensary, Kángra district; 17th August 1910 (afternoon).	Relieving 2nd grade, Assistant Surgeon Mathura Das II, granted leave.

No. 5448 *H.—Leave.*—The following Assistant Surgeon has been granted leave :—

Name.	Rank.	Period of leave.	Nature of leave and rules under which granted.	With effect from	REMARKS.
Assistant Surgeon Mathura Das II.	Pálampur dispensary, Kángra district.	3 months ...	Privilege leave under article 260 of the Civil Service Regulations.	17th August 1910 (afternoon.)	

No. 5462 *H.—Appointment.*—Fourth grade Sub-Assistant Surgeon No. 829 Mian Muhammad, doing general duty at Gurdáspur, was placed on cholera duty in that district from the forenoon of the 15th to the afternoon of the 21st August 1910.

C. J. BAMBER, COL., I.M.S.,

Inspector-General of Civil Hospitals, Punjab.

PUNJAB PUBLIC LIBRARY.

Notice.

THE following books have been added to the Punjab Public Library, Lahore:

FINE ARTS.

General.

COOMARASWAMY, Dr. A. K. Mediæval Sinhalese Art: being a monograph on Mediæval Sinhalese Arts and Crafts, mainly as surviving in the Eighteenth Century, with an account of the structure of Society and the Status of the Craftsmen. *Gloucestershire*, 1908 ... Aa, 40

Architecture.

SIMPSON, F. M. A History of Architectural Development, volume II, Mediæval, with 257 illustrations. *London*, 1909 ... Ab, 6

ARCHÆOLOGY AND ANTIQUITIES.

India.

Archæological Survey of India: Annual Report for 1905-06 and 1906-07. *Calcutta*, 1909 ... Bi, 4

SMITH, V. A. The Edict of Asoka. Edited in English, with an introduction and commentary. *London*, 1909 Bi, 25

Annual Progress Report of the Archæological Survey Circle, North-Western Provinces and Oudh, for the years ending 30th June 1895—1899 and 31st March 1900, 1901 and 1902. *Naini Tal* ... Bi, 46

Annual Progress Report of United Provinces and Punjab for the year ending 31st March 1904, Part I. *Naini Tal* ... Bi, 46 (a)

Annual Progress Report of the Superintendent of the Archæological Survey, Northern Circle, for the years ending 31st March 1906, 1908 and 1909. *Lahore* ... Bi, 46 (b)

RICE, B. L. Mysore and Coorg from the Inscriptions. *London*, 1909 ... Bi, 54 (a)

Annual Progress Report of the Archæological Survey Department, Southern Circle, for the year 1907-08. *Madras*, 1908 ... Bi, 65

Progress Report of the Archæological Survey of Western India for the years ending 30th June 1897 and 1904. *Bombay* ... Bi, 77

CYCLOPÆDIC.

General.

ANNANDALE, C. Ed. The New Popular Encyclopædia: a General Dictionary of the Arts and Sciences, Literature, Biography, History, Geography, &c. A new and revised edition of the Popular Encyclopædia, with a supplement in every volume, 14 volumes. *London*, 1903 ... Ca, 6

Volume I. A—Bak.
" II. Bak—Byz.
" III. C—Col.
" IV. Col—Dra.
" V. Dra—Fra.
" VI Fra—Har.
" VII. Har—Jan.
" VIII. Jan—Mac.
" IX. Mac—Neb.
" X. Neb—Pet.
" XI. Pet—Ran.
" XII. Ran—Sel.
" XIII. Sel—Tab.
" XIV. Tab—Zym.

Scienticfic.

HORNER, J. G. Ed. The Encyclopædia of Practical Engineering and Allied Trades, illustrated, 10 volumes, with a preface by W. Cunningham. 10 volumes. *London*, 1910 ... Cb, 11

Volume I. A—Aut.
" II. Aut—Boi.
" III. Boi—Civ.
" IV. Cla—Fil.
" V. Fil—Ind.
" VI. Ind—Ope.
" VII. Ope—Rop.
" VIII. Rop—Spe.
" IX. Spe—Tim.
" X. Tin—Z.

Biographical.

Who's Who for 1909 and 1910. *London*... Cg, 100

Religious.

HASTINGS, J. Ed. A Dictionary of Christ and the Gospels, edited with the assistance of J. A. Selbie and J. C. Lambert. 2 volumes. *Edinburgh*, 1906-1908 ... Cj, 11

Volume I. AA ron—Knowledge.
Volume II Labour—Zion.

Social.

BLISS, W. D. P., BINDER, R. M., and GASTON, E. P. Ed. The New Encyclopædia of Social Reform, including all important social reform movements and activities, and the Economic, Industrial and Sociological Facts and Statistics of all Countries, &c.: all social subjects. 2 volumes. Enlarged and revised edition. *London*, 1908 ... Cm, 1

Miscellaneous.

The year book of the Scientific and Learned Societies of Great Britain and Ireland: a Record of the work done in Science, Literature and Art during the session 1908-1909 by numerous Societies and Government Institutions. *London*, 1909 ... Cz, 1

Daily Mail Year Book, ninth year of issue: a Hand-Book to all the questions of the day for 1909. *London* ... Cz, 2

Whitaker's Almanack for 1910. *London*, 1910 ... Cz, 3

SOCIOLOGY.

Politics.

The Annual Register: a Review of Public events at Home and Abroad for the year 1908 (new series). *London*, 1909 ... Db, 17

DAWBARN, C. Y. C. Liberty and Progress. *London*, 1909 ... Db, 26 (a)

NEVINSON, H. W. Essays in Freedom. *London*, 1909 ... Db, 26 (b)

BARKER, J E. Great and Greater Britain; the Problems of Motherland and Empire: Political, Naval, Military, Industrial, Financial, Social. *London*, 1909 ... Db, 39

BRYCE, J. The Hindrances to good citizenship. *London*, 1909 ... Db, 62 (a)

WELSFORD, J. W. The Strength of England: a Politico Economic History of England from Saxon Times to the Reign of Charles the First, with a preface by W. Cunningham. *London*, 1910 Db, 70 (a)

WALLAS, G. Human nature in politics. *London*, 1908 ... Db, 91

JEPHSON, H. The Platform: its Rise and Progress. 2 volumes. *London*, 1892 ... Db, 100

DODD, W. F. Modern Constitutions: a Collection of the Fundamental Laws of Twenty-two of the most important countries of the world, with Historical and Bibliographical Notes. 2 volumes. *Chicago*, 1909 ... Db, 151

ALSTON, L. Modern Constitutions in Outline: an Introductory Study in Political Science. Revised edition. *London*, 1909 ... Db, 152

Education.

WELTON, J. Principles and Methods of Teaching, 2nd Edition. Revised and enlarged. *London*, 1909 ... Dd, 24 (a)

WELTON, J. *and* BLANDFORD, F. G. Principles and Methods of Moral Training, with Special Reference to School Discipline. *London*, 1909 ... Dd, 69 (b)

History.

KIKUCHI, Baron D. Japanese Education: Lectures delivered in the University of London. *London*, 1909 ... Dd, 352

NORWOOD, C., *and* HOPE, A. H. The Higher Education of Boys in England, with twenty-two special Contributions. *London*, 1909 ... Dd, 353

Miscellaneous.

KEATINGE, M. W. Studies in the Teaching of History. *London*, 1910 Dd, 412

Occasional Reports ... Dd, 415

No. 2. Vernacular Reading Books in the Bombay Presidency, by Covernton, J. G. *Calcutta*, 1906.

No. 3. The Educational System of Japan, by Sharp. W. H. *Bombay*, 1906.

No. 4. Furlough Studies:

- i. Modern Methods of Teaching English in Germany, by Fraser, J. N. ...
- ii. Educational Studies at the St. Louis Exposition, by Sharp, H.
- iii. Physical Laboratories in Germany, by Küchler, G. W.

No. 5. The Training of Secondary Teachers:

- i. In the United Kingdom, by James, H. R.
- ii. In Prussia and America, by Sharp, H.
- iii. In Bombay, by Fraser, J. N.

PERRY, C. C. Copy of Report on French Technical Education, recently issued by the Science and Art Department. *London*, 1898 ... Dd, 416

COMMERCE AND TRADE.

MARES, G. C. Systematic Business: or How to make a bad business good, and a good business better. *London*, 1909 ... De, 27 (a)

Questions on Banking Practice from volumes I—XXX (inclusive) of the Journal. Revised and issued under the authority of the Council of the Institute of the Bankers, 6th Edition *London*, 1909 ... De, 32

GANDY, J. P. The Elements of Banking: a Guide to the principles and practice of Banking. *London* 1909 De, 33

PLEHN, C. C. Introduction to Public Finance, 3rd Edition. *New York*, 1909 De, 54 (a)

BROWN, R. Ed. A History of Accounting and Accountants. *Edinburgh*, 1905 ... De, 80

THORNE, W. W. Twentieth Century Book-keeping and Business Practice, 1904 ... De, 81

HEAPS, J. W. The Antiquity of Book-keeping: an Historical Sketch. *London*, 1909 ... De, 82

DICKSEE, L. R. Depreciation Reserves and Reserve Funds, 2nd ed. *London*, 1907 ... De, 83

——— Auditing: a Practical Manual for Auditors, 8th Ed. Revised and enlarged. *London*, 1909 ... De, 84

PIXLEY, F. W. How to read the Balance Sheet, second revised edition *London*, 1909 ... De, 85

WHATLEY, G. E. S. The Accountants and Book-keepers' Vade-mecum: a short and concise article upon Capital and Revenue Expenditure Revenue Accounts, Depreciations, Reserve and Sinking Funds, &c. *London*, 1893 ... De, 86

SOCIALISM.

HEADLEY, F. W. Darwinism and Modern Socialism. *London*, 1909 ... Df, 19

BOOTH, *General*. In Darkest England and the way out. *London*, 1890 Df, 40

ANTHROPOLOGY AND ETHNOLOGY.

General.

R. RAGHUNATHA RAO. The Aryan Marriage, with special reference to the age-question: a Critical and Historical Study. *Madras*, 1908 ... Ea, 8 (a)

BATESON, W. Mendel's Principles of Heredity. *Cambridge*, 1909 ... Ea, 47 (b)

HUTTON, F. W. The Lesson of Evolution. *London*, 1902 ... Ea, 64 (a)

WHETHAM, W. C. D. and C. D. The Family and the Nation: a study in natural inheritance and social responsibility. *London*, 1909 ... Ea, 73 (a)

SALEEBY, C. W. Parenthood and Race Culture: an outline of Eugenics. *London*, 1909 ... Ea, 92

GALTON, F. Hereditary Genius: an inquiry into its Laws and Consequences. *London*, 1892 ... Ea, 93

——— English Men of Science: their nature and nurture. *London*, 1874 ... Ea, 92

FICTION.

BRADLEY, S. An American Girl in India. *London*, 1907 ... Fb, 23

DUTTA, R. C. The Slave Girl of Agra. *London*, 1909 ... Fd, 27 (2)

GERRARD, E. C. The Unexplained: True Indian Stories. *London*, 1903 ... Fg, 10

HALL, H. F. One Immortality. *London*, 1909 ... Fh, 4

JAMES, H. In the Cage. *London*, 1898 ... Fj, 4

KIPLING, R. Novels ... Fk, 18

(16) Actions and Reactions. *London*, 1909.

MITRA, S. M. Hindupore: A peep behind the Indian Unrest. *London*, 1909 ... Fm, 31

PAIN, B. The Kindness of the Celestial and other Stories. *London*, 1891 ... Fp, 2 (?)

WELLS, H. G. Novels. ... Fw, 21

8. Anna Veronica. *London*, 1909.

GEOGRAPHY.

General.

Miscellaneous.

POLLARD, A. F. The British Empire: its Past, its Present and its Future. *London*, 1909 ... Ga, 404

East Africa.

DESCRIPTVIE.

PATTERSON, J. H. In the Grip of the Nyika: Further Adventures in British East Africa, with Illustrations. *London*, 1909 ... Gq, 202

South Africa.

GENERAL.

FULLER, R. H. South Africa at Home. *London*, 1908 ... Cs, 10

INDIAN GEOGRAPHY.

General.

OATEN, E. F. Ed. European Travellers in India during the Fifteenth, Sixteenth and Seventeenth Centuries; the evidence afforded by them with respect to Indian Social Institutions, and the Nature and Influence of Indian Governments. *London*, 1909 ... IGa, 242

GAZETTEERS.

The Imperial Gazetteer of India, with maps. New Edition. 2 copies. *Oxford*, 1909 ... IGa, 521

Volume XXV. Index.

" XXVI. Atlas.

The Imperial Gazetteers of India: Provincial Series. 2 copies. *Calcutta*, 1909 ... IGa, 522

4. Bombay Presidency, 2 volumes.
5. Bengal, 2 volumes.
6. Berar.
7. Eastern Bengal and Assam.
8. United Provinces, 2 volumes.
9. Hyderabad State.
10. Kashmir and Jammu.
11. Rajputana.

PUNJAB.

Gazetteers.

Punjab District Gazetteers with maps, Part A. 2 copies. *Lahore*, 1909 ... IGb, 501

(7) Ludhiana and Maler Kotla State.

(8) Simla.

(9) Jullundur and Kapurthala State.

Punjab District Gazetteers, Statistical Tables, Part B. 2 copies. *Lahore*, 1906—1908 ... IGb, 502

(6) Ambala and Kalsia State.

(7) Ludhiana and Maler Kotla State

(8) Simla.

(11) Kangra.

(13) Amritsar.

(19) Rawalpindi.

(20) Jhelum.

Punjab States Gazetteers, Part A, with maps. 2 copies. *Lahore*, 1909 ... IGb, 520

(4) Phulkian, States: Patiala, Jind and Nabha

(6) Bahawalpur State.

(12) Mandi and Suket States.

NORTH-WEST FRONTIER PROVINCE.

Gazetteers,

North-West Frontier Province District Gazetteers, Statistical Tables, Part B. *Lahore*, 1907 ... IGb, 525

(1) Hazara.
(2) Peshawar.
(4) Bannu 2 copies.
(5) Dera Ismail Khan.
(6) Dera Ghazi Khan.

GAZETTEERS.

North-West Frontier Province Gazetteers, Part A. *Peshawar*, 1907 ... I Gb, 52

(1) Hazara. *London*, 1908.
(4) Bannu.
(6) Kurram *Agency*.

HIMALAYAS.

Travels.

MUMM, A.' L. Five months in the Himalayas: a record of mountain travel in Garhwal and Kashmir. *London*, 1909 ... IGc, 220

KASHMIR.

Younghusband, Sir Francis. Kashmir, painted by Major E. Molyneux, *London*, 1909 ... IGd, 8

BENGAL.

Gazetteres.

O' MALLEY, L. S. S. Bengal District Gazetteers, Part A. *Calcutta*, 1908 ... IGf, 503

(13) Puri.
(14) Bankura.
(16) Sambalpur.
(17) Mongyr.

RAJPUTANA,

Gazetteers.

ERSKINE, *Major* K. D. Rajputana Gazetteers. Descriptive and Statistical Table, Parts A and B, 2 copies each *Ajmer*, 1908 ... I Gj, 506

(1) The Mewar Residency.
(2) The W. R. S. Residency and the Bikaner agency.

UNITED PROVINCES OF AGRA AND OUDH.

Historical,

Agra: Historical and Descriptive, with an account of Akbar and his Court and of the Modern City of Agra. *Calcutta*, 1896 ... I Gh, 101

CENTRAL PROVINCES.

Gazetteers.

BEGBIE, L. F. Central Provinces District Gazetteers, volume A, Descriptive, edited by A. E. NELSON, *Allahabad*, 1909 ... I Gl, 801

(1) Chanda District.

TRAVANCORE.

BRUCE, H. Letters from Malabar and on the Way, with an Introduction, by J. D. Rees. *London*, 1909 ... IGma. 200

BURMA.

Travel.

GASCOIGNE, G. T. Among Pagodas and Fair Ladies, with numerous Illustrations. *London*, 1896 ... I Gp, 205

HISTORY.

Roman.

CRITICAL.

TREVELYAN, G. M. Garibaldi and the Thousand. *London*, 1909 ... Hd, 224

Social.

FOWLER, W. W. Social Life at Rome in the Age of Cicero. *London*, 1909 Hd, 303

MODERN.

Historical.

The Statesman's Year-Book: Statistical and Historical Annual of the States of the World for the year 1909. Edited by Keltie, J. S., with the assistance of J. P. A. Renwick. *London*, 1909 ... He, 3

FRANCE.

Historical.

KROPOTKIN, P. A. The Great French Revolution, 1789—1793, translated from the French by N. F. Dryhurst, *London*, 1909 ... Hf, 23

WADIA, P. A. The Philosophers and the French Revolution. *Bombay*, 1908 Hf, 36

RUSSIA AND POLAND.

Historical.

KUROPATKIN, *General*. The Russian Army, and the Japanese War, being historical and critical comments on the Military Policy and Power of Russia and on the campaign in the Far East, translated by Captain A. B. Lindsay and edited by Major E. D. Swinton. 2 volumes. *London*, 1909 ... Hm, 8

Biographical.

STEAD, W. T., Ed. The M. P. for Russia: Reminiscences and Correspondence of Madame Olga Novikoff. 2 volumes. *London*, 1909 ... Hm, 111

TURKEY.

Critical.

ABBOTT, G. F. Turkey in Transition. *London*, 1909 ... Hn, 200

KNIGHT, E. F. The Awakening of Turkey: a History of the Turkish Revolution. *London*, 1909 ... Hn, 201

RAMSAY, *Sir*, W. M. The Revolution in Constantinople and Turkey, a diary with Episodes and Photographs, by Lady Ramsay. *London*, 1909 ... Hn, 202

BUNSEN, V. DE. The Soul of a Turk, illustrated. *London*, 1910 ... Hn, 203

ENGLAND.

Biographical.

C. R. L. F. Mr. Gladstone at Oxford, 1890. *London*, 1908 ... Hr, 124 (3)

CECIL, A. Six Oxford Thinkers: E. Gibbon; J. H. Newman; R. W. Church; J. A. Froude; W. Pater; and Lord Morley of Blackburn. *London*, 1909 ... Hr, 183

A Memoir of the Right Hon'ble William Edward Hartprole Leckey, by his wife. *London*, 1909 ... Hr, 184

BUTLER, H. M. Ten Great and Good Men. *London*, 1910 ... Hr, 185

IRELAND.

Historical.

GLADSTONE, W. E. The Speeches of — on Home Rule, Criminal Law, Welsh and Irish Nationality, National Debt and the Queen's Reign. Edited by A. W. Hutton, and H. J. Cohen, 1886—1888, 1888—1891. 2 volumes. *London*, 1902 ... Ht, 13

PRENDERGAST, J. P. Ireland from the Restoration to the Revolution, 1660 to 1690. *London*, 1887 ... Ht, 14

AFRICA.

Historical.

AMERY, L. S. Ed. The Times History of the War in South Africa, 1899—1902, with maps, plans and photogravure portraits. Vols. VI, VII. *London*, 1909 ... Hu, 50

NORTH AMERICA.

Biographical.

PARKER, G. F. Recollections of Grover Cleveland, *New York*, 1909 ... Hv, 108

MISCELLANEOUS.

Biographical.

SMEATON, O., Ed. The World's Epoch Makers Series. *Edinburgh* ... Hz, 150

(13) Descartes, Spinoza and the new Philosophy, by J. Iverach, 1904.

(14) Cardinal Newman and his influence on Religious Life and Thought, by C. Sarolea, 1908.

(15) Luther and the German Reformation, by T. M. Lindsay.

(16) Cranmer and the Reformation in England, by A. D. Innes, 1900.

(17) Wycliffe and the Lollards, by J. C. Carrick, 1908.

INDIAN HISTORY.

General.

BIOGRAPHICAL.

RIVETT-CARNAC, J. H. Many Memories of Life in India, at Home, and Abroad. *London*, 1910 ... I Ha, 117

COX, *Sir* EDMUND. My Thirty years in India. *London*, 1909 ... I Ha, 1011

Parliamentary.

Copy of correspondence between the Government of India and the Secretary of State in 1883, regarding the steps to be taken for a reduction of the expenditure of India. *London*, 1885 ... I Ha, 509

MUHAMMADAN.

Historical.

BRIGGS, J. History of the Rise of the Muhammadan Power in India till the year A.D. 1612; translated from the original Persian of Muhammad Kasim Ferishta, to which is added an account of the Conquest by the Kings of Hyderabad. Vols. I and II. *Calcutta*, 1908-09 ... I He, 43 (a)

Biographical.

TALBOT, *Lieutenant-Colonel* F. G. Memoirs of Babar, Emperor of India, First of the Great Mughals: being an abridgment, with an Introduction, supplementary notes and some account of his successors. *London*, 1909 ... I He, 104

BEVERIDGE, H., Ed. The Tūzuk-i-Jahangiri, or Memoirs of Jahangir from the First to the Twelfth Year of his Reign, *trans.* by A. Rogers. *London*, 1909 ... I He, 105

BILIMORIA, J. H. *Translated.* Ruka'at-i-Alamgiri, or Letters of Aurangzebe (with Historical and Explanatory Notes). *Bombay*, 1908 ... I He, 106

PUNJAB.

Historical.

*GRIFFIN, *Sir* L. H. *and* MASSEY, *Col.* C. Chiefs and Families of Note in the Punjab: revised and corrected by W L. Conran and H. D. Craik, Vol. I. 2 copies. *Lahore*, 1909 ... I Hi, 20

HIMALAYAN.

Historical.

WHITE, J. C. Sikkim and Bhutan: Twenty-one Years on the North-East Frontier, 1887—1908, with illustrations and map. *London*, 1909 ... I Hm, 71

CEYLON.

Historical.

WHITE, H. The Ceylon Manual, comprising historical, statistical and other information for the year 1909 and 1910. *London*, 1909-1910 ... I Hu, 10

SAINSBURY, E. B. A Calendar of the Court Minutes, &c., of the East India Company, 1635—1639 and 1640—1643, with an introduction and notes by W. Foster, 1909. 2 vols. *Oxford*, 1907—1909 ... I Hw, 1 (a)

LAW.

DOUIE, J. M. Manual of Settlement. *Lahore*, 1899 ... Jd, 201

RATTIGAN, *Sir* W. H. A Digest of Civil Law for the Punjab, chiefly based on the Customary Law as at present ascertained, revised and annotated by H. A. B. Rattigan. *London*, 1909 ... Jd, 244 (a)

* Not to be removed.

The. Bombay Code: the Unrepealed Acts of the Governor of Bombay in Council in force in Bombay, from 1898 to 1909 inclusive, with an addendum; A chronological table of Enactments reproduced in the volume and an index to the entire Code. Vol. IV. *Calcutta*, 1909 ... Jd, 425 (3)

WIGLEY, F. G. The Eastern Bengal and Assam Code, containing the Regulations and local Acts in force in the Province of Eastern Bengal and Assam, with chronological tables, notes as to scheduled districts and deregulationised tracts and a full index. Vol. III. *Calcutta*, 1907 ... Jd, 436

General Rules and Orders made under Enactments in force in British India. Vols. I—III. *Calcutta*, 1907 Jd, 446

The Unrepealed General Acts of the Governor-General in Council from 1879 to 1886, both inclusive. Vols. III to VI. *Calcutta*, 1909 ... Jd, 452 (a)

The United Provinces Code. Vol. I, 4th Ed. *Calcutta*, 1906 ... Jd, (a)

GREY, C. E. A Digest of Indian Law cases containing High Court Reports and Privy Council Reports of Appeals from India, 1908, with an index of cases, being a supplement to Mr. J. V. Woodman's Consolidated Digest of Indian Law cases. *Calcutta*, 1910 ... Jy, 30 (a)

LITERATURE.

GENERAL.

Critical.

CAIRD, E. Essays on Literature. *Glasgow*, 1909 ... La, 302

ENGLISH.

Prose.

AVEBURY, *Lord*. Peace and Happiness. *London*, 1909 ... Lp, 41 (6)

Biographical.

JOHNSON, G. W. *and* L. A. JOSEPHINE, E. Butler; an Autobiographical Memoir, with Introduction, by J Stuart. *Bristol*, 1909 ... Lp, 255

Poetry.

INGELOW, J. Poems. *London*, 1864 Lq, 39

*BERDOE, E. The Browning Cyclopædia: a guide to the study of the works of Robert Browning with copious explanatory notes and references on all difficult passages. *London*, 1906 ... Lq, 41 (a)

SCOTT, *Sir* W. The Poetical Works, with an Introduction and Notes. *Edinburgh*, 1847 ... Lq, 51 (3)

CRABBE, *Rev*. G. The works of— *London*, 1834 ... Lq, 90 (a)

Biographical.

SHELLEY, P. B. The Letters of —; collected and edited by Roger Ingpen, with Illustrations, 2 vols. *London*, 1909 ... Lq, 224 (b)

Critical.

VALLANCE, A. William Morris: His art; his writings and his public Life. *London*, 1909 ... Lq, 328

DRAMATIC.

Critical.

TWAIN, M. Is Shakespeare Dead? From my autobiography. *London*, 1909 ... Lr, 317

MOULTON, R. C. Shakespeare as a Dramatic Artist: a popular illustration of the Principles of Scientific Criticism, 3rd edition. *Oxford*, 1906 ... Lr, 318

AMERICAN.

Biographical.

TOWNSEND, L. W. Oliver Wendell Holmes. *London*, 1909 ... Lv, 205 (a)

Bibliographical.

Imperial Library Catalogue. *Calcutta*, 1904 ... Lx, 15

Part I.—Author—Catalogue of Printed Books in European Languages, with a supplementary list of newspapers, vol. I.

Part II.—Subject—Index to the Author Catalogue, vol. I, A—L. 3 copies.

YOUNG. J. A catalogue of the Manuscripts in the Library of the Hunterian Museum in the University of Glasgow, compiled by P. H. Aitkin. *Glasgow*, 1908 ... Lx, 46

The Catalogue of the Library of Congress. *Washington* ... Lx, 100

(11) Calendar of the correspondence of George Washington, Commander-in-Chief of the Continental Army, with the Continental Congress, prepared from the original manuscripts in the Library of Congress, by John, C. Fitzpatrick, 1906 ...

(12) Naval Records of the American Revolution, 1775—1788, prepared from the originals in the Library of Congress by Lincoln, L. H. 1906 ...

(13) Calendar of the correspondence of George Washington, Commander-in-Chief of the Continental Congress, prepared from the original manuscripts in the Library of Congress, by John C. Fitzpatrick, *Washington*, 1906 ...

(14) Dramatic Music (class M., 1500, 1520): catalogue of full series, compiled by Snneck, O. G. T. *Washington*, 1908 ...

(15) MORRISON, H. A. Preliminary Check List of American Almanacs, 1639—1800. 1907. ...

(16) Naval Records of the American Revolution, 1775—1788. *Washington*, 1906 ...

(17) Preliminary Check List of American Almanacs, 1630—1800, by Morrison, H. A. 1907 ... Lx, 101

Report of the Librarian of Congress, *Washington* ... Lx, 101

For the year 1904.
" 1906.
" 1907.
" 1909.

*Not to be removed.

MISCELLANEOUS.

The Literary Year Book for 1910. *London*, 1910 ... Lz, 50

PHILOSOPHY.

Metaphysics.

STEWART, J. A. Plato's Doctrine of Ideas. *Oxford*, 1909 ... Na, 13

MUHAMMAD IQBAL, *Shaikh*. The Development of Metaphysics in Persia: a contribution to the History of Muslim Philosophy. 2 copies. *London*, 1908 ... Na, 25

Logic.

VIDYABHUSHANA, S. C. History of the Medieval School of Indian Logic. *Calcutta*, 1909 ... Nc, 20

History of Philosophy.

WULF, DE M. History of Medieval Philosophy; *trans.* by P. Coffey. *London*, 1909 ... Nc, 27

Critical.

W TSON, J. The Philosophy of Kant explained. *Glasgow*, 1908 ... Nf, 9

Miscellaneous.

LEVY-BRUHL, L. The Philosophy of Auguste Comte, with an Introduction by Frederic Harrison. *London*, 1903 ... Nz, 5 (a)

JAMES, W. The meaning of Truth: a sequel to Pragmatism. *London*, 1909 Nz, 51

EUCKEN, R. The Problem of Human Life as viewed by the Great Thinkers from Plato to the present time; *translated* from the German by W. R. B. Gibson, *London*, 1910 ... Nz, 52

LODGE, *Sir* OLIVER. The Survival of Man: a study in unrecognised human faculty. *London* , ... Nz, 53

ORIENTAL.

General.

Miscellaneous.

WARNER, A. G. and E. *Trans.* The Shahnama of Firdausi, vols. III and IV. *London*, 1908-09 ... Oa, 402 (44)

PERSIA.

Geography and Travels.

MORIER, J. A journey through Persia, Armenia and Asia Minor to Constantinople, in the years 1808 and 1809, in which is included some account of the Proceedings of His Majesty's mission, under *Sir* Harford Jones to the Court of the King of Persia. *London*, 1812 ... Oh, 14

CHINA.

LADD, G. T. In Korea with Marquis Ito. *London*, 1908 ... Ol, 73

Part I.—A narrative of personal experiences.

Part II.—A critical and historical inquiry.

Miscellaneous.

MORSE, H. B. The Trade and Administration of the Chinese Empire. *London*, 1908 ... Ol, 417

JAPAN.

OKUMA, *count* S. Fifty years of new Japan (Kaikaku, Gojunen Shi), compiled by Count Shigenahu. edited by Marcus B. Huish. 2 vols. *London*, 1909 ... Om, 103

DYER, H. Japan in World Politics: a study in International Dynamics. *London*, 1909 ... Om, 104

TIBET.

Geopraphy and Travels.

KAWAGUCHI, EKAI. Three years in Tibet, with the original Japanese illustrations. *Madras*, 1909 ... Os, 14

TURKISTAN, CHINESE.

HEDIN, SVEN. Trans-Himalaya: Discoveries and Adventures in Tibet. Illus. 2 vols. *London*, 1909 ... Os, 15

STEIN, *Dr.*, M.A. Mountain Panoramas from the Pamirs and Kwen Lun, photographed and annotated. *London*, 1908 ... Ov, 8

BALUCHISTAN.

TATE, G. P. The Frontiers of Baluchistan: travels on the borders of Persia and Afghanistan, with an Introduction, by Sir A. Henry McMahon. *London*, 1909 ... Oy, 2

POLITICAL ECONOMY.

General.

MILL, J. S. Principles of Political Economy, with some of their applications to social philosophy, edited with an Introduction by W. J. Ashley. *London*, 1909 ... Pa, 3 (a)

WITHERS, H. The Meaning of Money. *London*, 1909 ... Pa, 79 (a)

MOLESWORTH, *Sir* G. Economic and Fiscal Facts and Fallacies. *London*, 1909 ... Pa, 115

Industry and Economics.

HOBSON, J. A. The Industrial System: an Inquiry into Earned and Unearned Income. *London*, 1909 ... Pe, 19 (a)

CLARK, J. B. Essentials of Economic Theory as applied to modern Problems of Industry and Public Policy. *New York*, 1907 ... Pe, 33

DONDLINGER, P. T. The Book of Wheat: an Economic History and Practical Manual of the Wheat Industry, Illustrated. *London*, 1908 ... Pe, 34

GHOSH, H. H. The Advancement of Industry: being a study of certain manufacturing industries in India, with suggestions for their development. *Calcutta*, 1910 ... Pe, 41

Organisation, etc.

*NICHOLSON, J. L. On Factory Organization and Costs. *New York*, 1909 ... Pf, 20

Insurance.

YOUNG, T. E. and MASTERS, R. Insurance office organisation, management and accounts. 2nd Ed. *London*, 1909 ... Pg, 3

EKE, J. A. The Elements of Insurance: a guide to the principles and practice of Accident, Fire, Marine, and Life Insurance. *London*, 1909 ... Pg, 4

Co-operation, Trade Unions, Guilds, etc.

MORSE, H. B. The Gilds of China, with an account of the Gild merchant or Co-Hong of Canton. *London*, 1909 ... Pk, 20

History.

ROGERS, J. E. T. The Industrial and Commercial History of England (lectures delivered to the University of Oxford), edited by his son A. G. L. Rogers. *London*, 1909 ... Pt, 10

NYS, E. Researches in the History of Economics, *translated* by N. F. and A. R. Dryhurst. *London*, 1899 ... Pt, 11

RELIGION.

Christianity.

KINGSFORD, A., *and* MAITLAND, E. The Perfect Way or the Finding of Christ, with a preface by S. H. Hart. 4th ed. *London*, 1909 ... Ra, 111

Miscellaneous.

LODGE, *Sir* O. Man and the Universe: a study of the influence of the advance in scientific knowledge upon our understanding of Christianity. *London*, 1908 ... Ra, 827

Buddhism.

NARASU, *Dr*. P. L. The Essence of Buddhism, with an Introduction, by A. H. Dharmapala *Madras*, 1907 ... Rb, 9

HACKMANN, H. Buddhism as a Religion: its Historical Development and its present conditions. *London*, 1910 ... Rb, 35

Hinduism,

BESANT, A. *and* BHAGWAN DAS. The Bhagwadgita, with Sanskrit text, free translation into English, a word for word translation, and an Introduction on Sanskrit Grammar. *London*, 1905 Rd, 76

SHIVGAN CHAND, *Swami*. The Divine Wisdom of Indian Rishis, or an essence of the Hidden Vedic Truths and Yoga Philosophy. *Lahore*, 1894 Rd, 93

APTE, R. N. The Doctrine of Maya: its existence in the Vedanta Sutras and development in the later Vedanta. *Bombay*, 1896 ... Rd, 94

TAGORE, D. N. The Autobiography, translated from the original Bengali by Ghose, S. N., and Indra Devi. *Calcutta*, 1909 ... Rd, 100

Muhammadanism.

LEONARD, *Major* A. G. Islam: her moral and spiritual value; a Rational and Psychological study, with a foreword by Syed Ameer Ali. *London*, 1909 ... Rf, 13

Mythology and Folklore.

LANG, A. Modern Mythology. *London*, 1897 ... Rm, 5

GEROULD, G. H. The Grateful Dead: the History of a Folk Story. *London*, 1908 ... Rm, 51

Miscellaneous,

The Wisdom of the East Series. *London*, 1909 ... Rz, 120

(24) The Path of Light, rendered for the first time into English from the Bodhi Charyatara of Shantideva: a manual of Mahayana Buddhism by Burnett, L. D.

JORDAN, L. H. Comparative Religion, its Genesis and Growth, with an Introduction, by A. M. Fairbairn. *Edinburgh*, 1905 ... Rz, 309

BETTANY, G. T. The World's Relegions: a popular account of religions, ancient and modern, including those of uncivilised races, Chaldaens, Greeks, Egyptians, Romans, Confucianism, Taoism, Hinduism, Buddhism, Zorastrianism, Muhammadanism, and a Sketch of the History of Juadaism and Christianity. *London*, 1890 ... Rz, 310

NATURAL SCIENCE AND MATHEMATICS.

Astronomy.

LYNN, W. T. Remarkable Eclipses: a sketch of the most interesting circumstances connected with the observation of Solar and Lunar Eclipses, both in ancient and modern times, 10th ed. *London*, 1909 ... Sb, 44 (*a*)

———— Remarkable Comets: A brief survey of the most interesting facts in the history of cometary astronomy. *London*, 1909 ... Sb, 44 (*b*)

FISON, A. H. Recent advances in astronomy. *London*, 1898 ... Sb, 61

Meteorology.

Magnetical, meteorological and seismological observations made at the Government Observatories, Bombay and Alibag, in the years 1902 to 1905 under the direction of N. A. F. Moos, with an appendix. *Bombay*, 1908 ... Sb, 310

Physics.

SEWALL, C. H. Wireless Telegraphy, its origin, development, inventions and apparatus, 2nd ed. *London*, 1904 ... Sc, 333

The Story of the Telegraph. *London* ... Sc, 334

Chemistry.

RAY, P. C. A History of Hindu Chemistry from the earliest times to the middle of the Sixteenth Century A.D., with Sanskrit Texts, Variants, Translation and Illustrations. Vol. II. *Calcutta*, 1909 ... Sd, 100

* Not to be removed.

Geology and Mineralogy.

SCOTT, W. B. An Introduction to Geology, 2nd Ed. *New York*, 1903... Se, 10

REDMAYNE, R. A. S. Modern Practice in Mining. *London*, 1908-09 ... Se, 64

Vol. I.—Coal: its occurrence, value, and methods of boring.

Vol. II.—The sinking of shafts.

Botany.

NADKARNI, K. M. Indian Plants and Drugs, with their Medical Properties and Uses. *Madras*. 1908 ... Sf, 46

Zoology.

HARMER, S. F. *and* SHIPLEY, A. E., Ed. The Cambridge Natural History, Vol IV. *London*, 1909 ... Sf, 830 (4)

(4) (*a*) Crustacea, by Smith, G.

(*b*) Trilobites, by Wood, H.

(*c*) Introduction to Arachnida and King-Crabs, by Shipley, A. E.

(*d*) Eurypterida, by Wood, H.

(*e*) Scorpions, Spiders, Mites, Ticks, &c., by Warburton, C.

(*f*) Tardigrada (Water-Bears), by Shipley, A. E.

(*g*) Pentastomida, by Shipley, A. E.

(*h*) Pycnogonida, by Thompson, D'Arcy, W.

OSBORN, H. Economic Zoology: an Introductory Text-Book in Zoology with special reference to its applications in Agriculture, Commerce and Medicine. *New York*, 1908 ... Sf, 840

BLANDFORD, W. T., Ed. The Fauna of British India, including Ceylon Par Mollusca, Testacellidæ and Zonitidæ, by *Dr.* W. T. Blanford and H. H. Godwin Austin Burma. *London*, 1908 ... Sf, 1200

Miscellaneous.

The International Scientific Series ... Sz, 15

97. Colour Blindness and Colour Perception, by Green, F. W. E., with their coloured plates. *London*, 1891.

Report of the Seventy-Eighth Meeting of the British Association for the advancement of Science, Dublin, September, 1908. *London*, 1909 ... Sz, 26

SEWARD, A. C., Ed. Darwin and Modern Science: Essays in commemoration of the Centenary of the birth of Charles Darwin and of the Fiftieth Anniversary of the publication of the Origin of Species. *Cambridge*, 1909... Sz, 47

The Useful Knowledge Series ... Sz, 95

(7) Germ Life: Bacteria, by Conn, H. W.

The Library of Useful Stories ... Sz, 96

1. The Story of Fish Life, by Pycraft, W. P.
2. The Story of the Potter, by Binns, C. F.
3. The Story of Geographical Discovery, by Jacobs, J.
4. The Story of the British Coinage, by Rawlings, G. B.
5. The Story of Rapid Transit, by Wilson, B.
6. The Story of Bird Life, by Pycraft, W. P.
7. The Story of the Alphabet, by Clodd, E.
8. The Story of the Weather, by Chambers, G. F.
9. The Story of Eclipses, by Chambers G. F.
10. The Story of Life in the Seas, by Hickson, S. J.

USEFUL ARTS.

General.

COOMARASWAMY, *Dr.* A. K. The Indian Craftsman, with a foreword by C. R. Ashbee ... Ua, 15

GIBSON, C. R. The Romance of Modern Manufacture: a popular account of the marvels of manufacturing. *London*, 1910 ... Ua, 20

Agriculture.

NICHOLSON, *Sir* F. A. Note on Agriculture in Japan. *Madras*, 1907 Ub, 84

DAVY, *Sir* H. Elements of Agricultural Chemistry in a course of lectures for the Board of Agriculture, 2nd Ed. *London*, 1814 ... Ub, 85

VRIES, H. De. Plant Breeding: Comments on the experiments of Nilsson and Burbank. *London*, 1907 ... Ub, 205

Engineering.

RAYNES, F. W. Domestic Sanitary Engineering and Plumbing, dealing with Domestic Water Supplies, Pump and Hydraulic Ram work, Hydraulics, Sanitary work, Heating by Low Pressure, Hot Water and External Plumbing Work. *London*, 1909 ... Uc, 38

MAXWELL, W. H. The Removal and Disposal of Town Refuse, with special supplement exhaustively dealing with the latest Practice in Refuse Destructors and Power production. *London*, 1898 ... Uc, 39

NASMITH, J. & F. Recent Cotton Mill Construction and Engineering. 3rd Ed. *London*, 1909 ... Uc, 75

THURSO, J. W. Modern Turbine Practice and Water-power Plants. *New York*, 1905 ... Uc, 76

Report of the Ganges Bridge Committee. *Calcutta*, 1907 ... Uc, 81

Medicine.

ROSS, R. Report on the prevention of Malaria in Mauritius. *London* ... Ud, 136

STALEY, M. E. Handbook for Wives and Mothers in India. *Calcutta*, 1908 Ud, 137

Manufactures.

WINTERBOTTOM, J. Cotton-spinning, calculations and yarn costs: a Practical and Comprehensive Manual of Calculations, Yarn Costs, and other Data involved in adapting the Machinery in all sections and for all grades of Spinning and Doubling. *London*, 1907 ... Ug, 15(*a*)

TAGGART, W. S. Cotton Spinning. 3 vols. 2nd Ed. *London*, 1905—1907 ... Ug, 15 (*b*)

DAVIS, C. T. The Manufacture of Leather; being a description of all of the processes for the tanning and tanning with bark extracts, chrome and all modern tannages in general use, and the Currying, Finishing, and Dyeing of every kind of Leather, with special reference to the best American Practice, 2nd revised Edition. *London*, 1897 ... Ug, 18

HASLUCK, P. N. Ed. Leather working with numerous Engravings and Diagrams. *London*, 1904 ... Ug, 19

Industries.

A Mongraph on the Silk Industry of the Punjab, 1885-86 *Lahore* ... Uj, 71

———, 1899. Lahore ... Uj, 71 (*a*)

USAF ALI. A Monograph on Silk Fabrics produced in the North-Western Provinces and Oudh, *Allahabad*, 1900 ... Uj, 72

EDWARDES, S. M. A Monograph on the Silk Fabrics of the Bombay Presidency. *Bombay*, 1900 ... Uj, 73

MUKERJI, N. G. A Monograph on the Silk Fabrics of Bengal. *Calcutta*, 1903 ... Uj, 74

THURSTON, E. Monograph on the Silk Fabric Industry of the Madras Presidency. *Madras*, 1899 ... Uj, 75

MUKHARJI, T. N. Monograph on the Pottery and Glassware of Bengal. *Calcutta*, 1895 ... Uj, 76

HARRIS, H. T. Monograph on the Carpet-weaving Industry of Southern India, with thirty plates. *Madras*, 1908 ... Uj, 77

KIRK, R. T. F. A Monograph on Paper-making in the Bombay Presidency. 1 08 ... Uj, 78

A Monograph on Woollen Fabrics in the North-Western Provinces and Oudh ... Uj, 89

BRENDON, B. A. A Monograph on the Woollen Fabrics of the Bombay Presidency. *Bombay*, 1899 ... Uj, 90

Monograph on Cotton Manufacture in the Punjab, 1884 ... Uj, 91

SILBERRAD, C. A. A Monograph on Cotton Fabrics produced in the North-Western Provinces and Oudh. *Allahabad*, 1898 ... Uj, 92

GHILARDI, C. O. A Monograph on Wood-Carving in Bengal. *Calcutta*, 1903 ... Uj, 93

HANCE, J. E. Monograph on the Wood-carving of the Central Provinces. *Nagpur*, 1903 ... Uj, 94

WALES, J. A. G. A Monograph on Wood-carving in the Bombay Presidency, 1902 ... Uj, 95

Monograph on Wood-carving in Southern India, with twenty-two plates. *Madras*, 1903 ... Uj, 96

A Monograph on Ivory Carving in the Punjab. *Lahore*, 1900 ... Uj, 97

BURNS, C. L. A Monograph on Ivory-carving. *Bombay* ... Uj, 98

THURSTON, E. Monograph on the Ivory Carving Industry of Southern India, with seven plates. *Madras*, 1901 ... Uj, 99

PHILOLOGY.

General,

*GRIERSON, G. A. Linguistic Survey of India. *Calcutta* ... Xa, 23

Vol. III.—Tibeto-Burman Famity, part I. General Introduction, Specimens of the Tibetan Dialects, the Himalayan Dialects, and the North Assam Group. 1909.

Vol. IV.—Munda and Dravidian Language, 1909.

Vol. IX.—Indo-Aryan Family, Central Group, part II. Specimens of the Rajasthani and Gujrati, 1908.

Sanskrit.

Ma ava-Kalpa-Sutra: being a portion of this ancient work on Vaidik Rites, together with the Commentary of Kumarila Swamin: A *facsimile* of the MS. No. 17 in the Library of Her Majesty's Home Government for India, with a preface by T. Goldstucker, *London*, 1861 ... Xbi, 200 (a)

HORRWITZ, E. A Short History of Indian Literature, with an Introduction by T. W R. Davids. *London*, 1907... Xbi, 203 (a)

SCHRADER, F. O. A Descriptive Catalogue of the Sanskrit Manuscripts in the Adyar Library. *Madras*, 1908... Xbi, 402

Vol. I.—Upanisads. 2 copies.

LAHORE: The 16th May 1910. } K. B. THAPAR, *Secretary, Punjab Public Library, Lahore.*

* Not to be removed.

Miscellaneous Notices and Advertisements.

Books for sale.

THE last list of books for sale at the Panjab University Book Depôt, Lahore, will be found in the Gazette of the 1st July 1910, pages 648-651.

Maps for sale.

THE last quarterly list of maps relating to the Punjab available for sale at the Map Record and Issue Office, Calcutta, will be found in the Gazette of the 1st of July 1910, Part III, page 656.

GOVERNMENT PUBLICATIONS FOR SALE.

By the Superintendent of Government Printing, India, 8, Hastings Street, Calcutta.

[A General Catalogue of all Government Publications may be obtained gratis from the Government Central Press, Calcutta.]

[**The amounts within parentheses are for packing and postage.**]

List of books published from January to June 1910.

LEGISLATIVE DEPARTMENT.

Table showing Effect of Legislation in the Governor-General's Council during 1909. 3a. 3p. (1a.)

Act IV of 1909 (Whipping). In Urdu. 3p. (1a.), in Hindi 3p. (1a.)

Act VII of 1870 (Court-fee) modified up to 1st February 1909. In Urdu. 5a. 9p. (1a.) In Hindi. 5a. 6p. (1a.)

Act V of 1909. In Urdu. 3p. (1a.) In Hindi. 3p. (1a.)

Act III of 1908. In Urdu. 3p. (1a.)

Act II of 1882 (Trust) modified up to 1st June 1909. In Hindi. 3a. 6p. (1a.)

Act XV of 1864 modified up to 30th June 1909. In Urdu. 3p. (1a.). In Hindi. 3p. (1a.)

Act X of 1865 (Succession) modified up to 1st April 1909. In Urdu. 11a. 3p. (2a.) In Hindi. 11a. 3p. (2a.)

Act VII of 1909 (Anand Marriage). In Urdu. 3p. (1a.) In Hindi. 3p. (1a.)

Act XXI of 1850 (Caste Disabilities). In Urdu 3p. (1a.) In Hindi. 3p. (1a.)

Wighley's Digest of Indian Law Cases, 1901-03. R5 reduced to R3 per copy. (10a.)

Grey's Digest of Indian Law Cases, 1904. R1-4a. reduced to R1 per copy. (6a.)

Grey's Digest of Indian Law Cases, 1905. R1-4a. reduced to R1 per copy. (6a.)

Grey's Digest of Indian Law Cases, 1906. R1-4a. reduced to R1 per copy. (6a.)

Bose's Digest of Indian Law Cases, 1907. R1-4a. reduced to R1 per copy. (6a.)

Set of Digests from 1901-1907. R10 reduced to R7 per set of five volumes. (R2.)

General Rules made by the High Court of Judicature at Fort William in Bengal under the Presidency Towns Insolvency Act, 1909. Price R1-2a or 1s. 9d. (2a.)

A Digest of Indian Law Cases containing High Court Reports and Privy Council Reports of Appeals from India, 1908, with Index of Cases by C. E. Grey 1910. Royal octavo. Cloth R2 or 3s. (6a).

List No. 2 of 1909, dated 31st December 1909, of Addenda et Corrigenda to List of General Rules and Orders. 2a. 6p. (1a.)

The Indian Arms Act, 1878 (Act XI of 1878), as modified up to the 1st March 1910. 5a. 6p. (1a.)

Corrigendum to Volume II of the Unrepealed General Acts, edition 1909.

Corrigendum to the Sea Customs Act, 1878 (VIII of 1878), as modified up to 1st June 1908.

The General Clauses Act (X of 1897) as modified up to 1st February 1910. 5a. 6p. (1a. 6p.)

Act 26 of 1881. In Urdu and Hindi. As. 4 (1a.) each.

Act 13 of 1880. In Urdu and Hindi. As. 1-3 (1a) each.

Act 1 of 1910. In Urdu and Hindi. 6p. (1a) each.

Act 3 of 1910. In Urdu and Hindi. 3p. (1a) each.

Act 6 of 1910. In Urdu and Hindi. 3p. (1a) each.

Act 4 of 1910. In Urdu and Hindi. 3p. (1a.) each.

Act 7 of 1910. In Urdu and Hindi. 3p. (1a.) each.

Act 8 of 1910. In Urdu and Hindi. 3p. (1a.) each.

Act 12 of 1910. In Urdu and Hindi. (3p.) (1a.) each.

Act 3 of 1910. In Urdu and Hindi. 3p. (1a.) each.

Act 2 of 1910. In Urdu and Hindi. 6p. (1a.) each.

Act 5 of 1910. In Urdu and Hindi. 3p. (1a.) each.

Act II of 1857 (Calcutta University), as modified up to 1st June 1910. 2a. (1a.)

The Indian Factories Act, 1881 (XV of 1881), as modified up to the 1st April 1910. 5a. (1a. 6p.)

The Succession Certificate Act, 1889 (VII of 1889), as modified up to 1st June 1910. 5a. 6p. (1a.)

The Cantonment (House-accommodation) Act 1902 (II of 1902), as modified up to 1st June 1910. 6a. 6p. (1a.)

The Cattle-trespass Act, 1871 (I of 1871), as modified up to the 1st May 1910. 6a. (1a.)

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.

Published by Authority.

LAHORE, FRIDAY, SEPTEMBER 16, 1910.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioner, Accountant-General, &c.

CHIEF COURT, PUNJAB.

NOTIFICATION.

The 7th September 1910.

No. 4149 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Naurata Ram, B. A., son of Lala Tulsi Ram, as a Mukhtár of the second grade on the 30th of August 1910.

By order, &c.,

A. L. DANSON,

Registrar.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

CIRCULAR MEMO. No. 7.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

Dated Lahore, the 8th September 1910.

To

ALL COMMISSIONERS, DEPUTY COMMISSIONERS,
AND HEADS OF DEPARTMENTS IN THE PUNJAB.

BELOW is given a complete list of the "Standard" maps of the districts of the Punjab, selected under the orders contained in Financial Commissioner's Circular letter No. 6000, dated 5th November 1895, and referred to in paragraph 54 of volume II of the Report of the Indian Survey Committee, 1904-05.

List of District Standard Maps.

1	2	3	4	5	6	7	8
District.	Scale.	Year.	Professional or Settlement	Process.	Reproduced by	Register No.	REMARKS.
Hissar ...	¼"	May 1899 ...	P.	Lithographed	Survey of India, Calcutta	648 S, '09	Out of date.
Rohtak ...	½"	August 1905...	P.	Photo-zincographed	Ditto ditto ...	432 Punjab, August 1905	Out of date.
Gurgaon ...	¼"	July 1903 ...	P.	Lithographed	Ditto ditto ..	8 8 S, '03	Suitable.
Delhi ...	¼"	April 1905 ...	P.	Ditto ...	Ditto ditto ..	832 S., '05	Suitable.
Karnál ...	¼"	April 1902 ...	P.	Photo-zincographed.	Ditto ditto ...	507 S, '02	Unsatisfactory.
Ambála ...	½"	June 1905 ...	P.	Ditto ...	Ditto ditto ..	662 Revenue and Financial Secretary, Punjab, June 1905	Suitable.
Simla ...	¼"	1909 ...	P.	Lithographed	Ditto ditto	2136 D. 1908 S. 1 ...	Suitable.
Kángra, except Kulu.	½"	Novr. 1903 ...	P.	Photo-zincographed.	Trigonometrical Branch, Survey of India, Dera Dun.	387 S., '03	Fairly suitable.
Hoshiárpur ...	½"	July 1882 ...	P.	Ditto ...	Surveyor-General, Calcutta	...	Very unsatisfactory.
Jullundur ...	½"	Novr. 1872 ...	P.	Anastatised ..	Survey of India, Calcutta	...	Unsatisfactory.
Ludhiána ...	½"	Septr. 1905 ...	P.	Photo-zincographed	Ditto ditto ...	900 R. S 1. September 1905.	Fairly satisfactory.
Ferozepore ...	½"	1908 ...	P.	Helio-zincographed.	Ditto ditto ..	1551 D 08. S, 1. ...	Suitable.
Lahore ...	½"	June 1902 ...	S.	Photo-zincographed.	Ditto ditto ...	573 Financial Punjab June 1902.	Satisfactory.
Amritsar ...	½"	July 1888 ...	S.	Ditto ...	Ditto ditto ...	811 S. 1. D. April '94 ..	Out of date.
Gurdáspur ..	½"	January 1884	P.	Ditto ...	Ditto ditto ..	...	Out of date.
Siálkot ...	½"	April 1895 ...	S.	Lithographed	...	...	Out of print.
Gujránwála ...	½"	1907 ...	S.	Ditto ...	Thomason College, Rurkee.	...	Suitable.
Ráwalpindi ...	¼"	Feby. 1906 ...	P.	Ditto ...	Survey of India, Calcutta	649 S., '06	Suitable.
Jhelum ...	¼"	Jany. 1899 ...	P.	Ditto ...	Ditto ditto ...	415 S., '90	Unsatisfactory.
Gujrát		July 1903 ...	P.	Ditto ...	Ditto ditto ...	901 S., '03	Suitable.
Shahpur-Khushab	¼"	May 1904 ...	P.	Ditto	Ditto ditto ...	758 S. '04	Suitable.
Shahpur, except Khushab.	¼"	1906 ...	S.	Ditto ...	Mufid-i-'Am Press, Lahore	...	Sufficient.
Attock ...	½"	Jany. 1906 ..	P.	Ditto ...	Survey of India, Calcutta	632 S., '06	Satisfactory.
Miánwáli ...	½"	Feby. 1906 ...	P.	Ditto ...	Ditto ditto ...	638 S., '06	Suitable.
Multán ...	¼"	1901 ...	S.	Ditto ...	...	...	Fairly satisfactory.
Muzaffargarh ...	¼"	1903 ...	S.	Ditto ...	Mufid-i-'Am Press, Lahore	...	Suitable.
Jhang ...	¼"	1908 ...	S.	Ditto ...	Ditto ditto ...	...	Unsatisfactory.
Dera Gházi Khan	¼"	Feby. 1884 ...	P.	Photo-zincographed.	Survey of India, Calcutta	...	Out of date.
Montgomery ...	½"	1901 ...	S.	Lithographed	Mufid-i-'Am Press, Lahore	...	Fairly satisfactory.
Lyallpur ...	½"	1910 ...	S.	Vandyke process.	Survey of India, Calcutta	2169 E. 10 D. ...	Satisfactory.

By order,

E. R. ABBOTT,

Senior Secretary to the Financial Commissioner, Punjab.

NOTIFICATIONS.

The 8th September 1910.

No. 201.—*Notification.*—In accordance with section 50 of the Punjab Court of Wards Act (II of 1903) it is hereby notified that the Court of Wards releases from its superintendence the property of Sardar Gurbachan Singh, son of the late Sardar Jowala Singh of Kotla Ajner in the Samrála tahsil of the Ludhiána district, with effect from the 30th August 1910.

By order,

H. S. WILLIAMSON,

Junior Secretary to the Financial Commissioner and Court of Wards, Punjab.

The 9th September 1910.

No. 202.—*Erratum.*—In this office notification No. 142, dated 21st June 1910, *for* the words " 2nd June 1910 " *read* " 7th June 1910 ".

The 12th September 1910.

No. 203.—*Leave.*—The six months' combined leave granted to Lala Krishna Gopal, Tahsildar of the Gujar Khan tahsil of the Ráwalpindi district, in this office notification No. 27, dated 9th February 1910, is hereby extended by a further period of six months.

The 13th September 1910.

No. 204—*Postings and transfers.*—In supersession of this office notification No. 193, dated 24th August 1910, the following postings and transfers are made among Tahsildars in the Multán division :—

(*i*) Pandit Amar Nath, Mattoo, Tahsildar, on return from leave, is posted to the Sadr tahsil of Muzaffargarh district.

(*ii*) Sayad Ali Hussain, Tahsildar, on return from leave, is posted to the Lodhrán tahsil of the Multán district.

(*iii*) Lala Diwan Chand, Tahsildar, is transferred from the Lodhrán tahsil of the Multán district to the Sadr tahsil of the Lyallpur district.

(*iv*) Lala Gopi Chand, Tahsildar, is transferred from the Sadr tahsil of the Lyallpur district to the Sadr tahsil of the Multán district, relieving Lala Fateh Chand, officiating Tahsildar, who reverts to his substantive appointment.

H. RAYNOR GOULDING,

Assistant Secretary to the Financial Commissioner, Punjab.

BUILDINGS AND ROADS BRANCH.

NOTIFICATION.

The 12th September 1910.

No. 406 *E. S.*—*Appointment.*—Lala Munshi Ram, temporary Upper Subordinate, attached to the Delhi Provincial Division, is appointed to the permanent Upper Subordinate establishment, Public Works Department, Punjab, as Overseer, 3rd grade, with effect from the 1st August 1910.

F. ST. G. MANNERS-SMITH,

Chief Engineer, Punjab, Public Works Department, Buildings and Roads Branch.

EDUCATION DEPARTMENT.

NOTIFICATION.

The 10th September 1910.

No. 5217.—*Confirmation.*—Lala Jai Chand, Drawing Master, Government High School, Rewári, in the grade of Rs. 45, is confirmed in his appointment and grade with effect from the 25th November 1907.

J. C. GODLEY,

Director of Public Instruction, Punjab.

CIVIL VETERINARY DEPARTMENT, PUNJAB.

NOTIFICATIONS.

The 12th September 1910.

No. 1599.—*Transfer.*—Third grade Veterinary Assistant Nand Singh is transferred from Shorkot, district Jhang, to the office of the Superintendent, Civil Veterinary Department, South Punjab, at Ferozepore.

No. 1600.—*Leave.*—Third grade Veterinary Assistant Nand Singh of Ferozepore is granted one month's privilege leave from the forenoon of the 3rd September 1910.

No. 1601.—*Leave.*—Second grade Veterinary Assistant Hazara Singh of Kharar, district Ambala, is granted two months' privilege leave from the forenoon of the 27th August 1910.

No. 1602.—*Transfer.*—Third grade Veterinary Assistant Roshan Ali Khan is transferred from Jámpur, district Dera Gházi Khan, to Kharar, district Ambála.

No. 1603.—*Leave.*—The one month's privilege leave granted to 3rd grade Veterinary Assistant Tara Chand of Shorkot, district Jhang—*vide* departmental notification No. 1458, dated 16th August 1910, published on page 928, Part III of the *Punjab Government Gazette* dated the 19th August 1910,—is reduced by three days and changed into leave on medical certificate.

V. DE V. H. WOODLEY,

Offg. Chief Superintendent, Civil Veterinary Department, Punjab.

MEDICAL DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 13th September 1910.

No. 1545-*P.*—*Appointments, postings and transfers.*—The following appointments, postings and transfers have been made :—

Name.	Rank and Departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Lala Jawahir Lal ...	Temporary Assistant Surgeon.	...	Plague duty, Ambala; 1st September 1910 (forenoon).	On return from the leave granted to him in departmental notification No. 1405 P., dated the 9th August 1910.

No. 1546. *P.—Appointments, postings and transfers.*—The following appointments, postings and transfers have been made :—

Name.	Rank and Departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
'shwar Das ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No 809.	Plague duty, Gujránwála district; 9th August 1910 (afternoon).	Plague duty, Jhelum district; 15th August 1910 (forenoon).	
Muhammad Bashir ..	Temporary Sub-Assistant Surgeon.	Plague duty, Jhelum district; 19th August 1910 (afternoon).	Plague duty, Gujránwála district; 27th August 1910 (afternoon).	

No. 5592-*H.—Leave.*—The following Sub-Assistant Surgeons have been granted leave:—

Name.	Rank.	Departmental No.	Present appointment.	Period of leave.	Nature of leave.	With effect from	REMARKS.
Nanak Chand	2nd grade Sub-Assistant Surgeon.	464	Travelling Sub-Assistant Surgeon, North-Western Railway, Sahâranpur Section.	3 months ...	Privilage ...	28th August 1910 (afternoon).	
Mul Singh ...	4th grade Sub-Assistant-Surgeon.	714	Srigobindpur dispensary, Gurdás pur district.	2 months ...	Do. ...	25th August 1910 (afternoon).	
Hari Chand ...	3rd grade Sub Assistant Surgeon.	667	Upper Jhelum Canal Dispensary, Khohar, Gujrát district.	3 months ...	Do. ...	23rd August 1910 (forenoon).	

No. 5593 *H.—Appointments, postings and transfers.*—The following appointments, postings and transfers have been made :—

Name.	Rank and Departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Tirath Ram ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon, No. 675.	Sub-Jail Hospital, Amritsar; 16th August 1910 (afternoon).	District Jail Hospital, Multán; 24th August 1910.	
Ghulam Muhammad	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 808.	General duty, Sialkot; 10th August 1910 (forenoon).	Jhelum Canal dispensary, Khohar, Gujrát district; 23rd August 1910 (forenoon).	
Rup Lal ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon. No. 587.	General duty (Clinical training), Civil Hospital, Lyallpur; 26th August 1910 (afternoon).	Chenab Canal dispensary, Tarkhani, Lyallpur district; 28th August 1910 (afternoon).	

Name.	Rank and Departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Hari Chand ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon (sub. *pro tem.*)	Chenab Canal dispensary, Tarkhani, Lyallpur district; 28th August 1910 (afternoon).	Chenab Canal dispensary, Gojra, Lyallpur district; 25th August 1910 (afternoon).	
Rai Chand ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon, No. 623.	Chenab Canal dispensary, Gojra, Lyallpur district; 29th August 1910 (afternoon).	General duty (clinical training), Civil Hospital, Lyallpur; 30th August 1910 (forenoon).	
Tek Singh ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 811.	Police Hospital, Ferozepore; 12th August 1910 (forenoon.)	Upper Chenab Canal dispensary, Mángtánwála, Lahore district; 20th August 1910 (forenoon).	
Wazir Chand ...	First grade Sub-Assistant Surgeon, No. 405.	Upper Chenab Canal dispensary, Mángtánwala, Lahore district; 20th August 1910 (forenoon).	Khángah Dográn dispensary, Gujránwála district; 27th August 1910 (forenoon).	
Har Bhagwan Das	Second grade Sub-Assistant Surgeon, No. 437.	...	Police and Civil Station Hospitals, Delhi; 25th August 1910 (forenoon).	On return from the leave granted in departmental notification No. 5043 H., dated 16th August 1910.
Jaswant Das ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 805.	Alípur dispensary, Muzaffargarh district; 11th August 1910 (afternoon).	Jail and Police Hospitals, Shahpur; 23rd August 1910 (afternoon).	
Mian Muhammad	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 829.	General duty, Gurdáspur; 23rd August 1910 (afternoon).	Srigobindpur dispensary, Gurdáspur district; 25th August 1910 (afternoon).	
Muhammad Nizam Din.	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 837.	General duty, Delhi; 26th August 1910 (forenoon).	Travelling Sub-Assistant Surgeon, North-Western Railway, Sahāranpur section; 28th August 1910 (afternoon).	

No. 5594 *H.—Appointments and transfers.*—The following appointments and transfers have been made:—

Name.	Rank.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Lala Dhanpat Rai	3rd grade Assistant Surgeon.	...	Assistant to the Professor of Physiology, Medical College, Lahore; 16th August 1910 (forenoon).	On return from the leave granted to him in departmental notification No. 4498 H., dated the 19th July 1910.
Mirza Yaqub Beg	2nd grade Assistant Surgeon.	...	Lecturer on Anatomy and Senior Demonstrator, Medical School, Lahore; 31st August 1910 (afternoon).	On return from the leave granted to him in departmental notification No. 4629 H., dated 26th July 1910.
Lala Ganga Bishan	3rd grade Assistant Surgeon.	Anæsthetist and Junior House Surgeon, Mayo Hospital, Lahore; 13th August 1910 (afternoon).	Rojhán dispensary, Dera Gházi Khan; 19th August 1910 (afternoon.)	Relieving 3rd grade Assistant Surgeon Muhammad Ismail, transferred.
Munshi Muhammad Ismail.	3rd grade Assistant Surgeon.	Rojhán dispensary, Dera Gházi Khan; 19th August 1910 (afternoon).	House Surgeon, Civil Hospital, Amritsar; 31st August 1910 (afternoon.)	

No. 5616 *H.—Leave.*—The following Assistant Surgeon has been granted leave :—

Name.	Rank.	Period of leave.	Nature of leave and rules under which granted.	With effect from	REMARKS.
Assistant Surgeon Hira Lal.	Lecturer on Surgery, Medical School, Lahore.	One month	Privilege leave under article 250 of the Civil Service Regulations.	1st April 1910 (afternoon).	

C. J. BAMBER, COL., I.M.S,

Inspector-General of Civil Hospitals, Punjab.

Miscellaneous Notices and Advertisements.

THE following is republished for general information :—

Extract from the Proceedings of the Government of India in the Home Department (Public), No. 2831-42, *dated 8th December* 1899.

The Secretary of State for India has brought to the notice of the Government of India that it not infrequently happens that natives of India, students or others, who have proceeded to England, desire to obtain passports to enable them to travel to foreign countries in which the possession of a passport is necessary or desirable, and that difficulty often arises from want of evidence to show that the applicant is a British subject and therefore entitled to a passport. Appeals for assistance are also frequently addressed to His Lordship by destitute Indians, who desire to return to their country and by students who, owing to embarrassed circumstances, are unable to complete their course of education.

2. In order to enable the Secretary of State to deal with such cases satisfactorily the Governor-General in Council has decided that it is necessary to press upon Indian students and others visiting England the desirability of providing themselves, before their departure from India, with an authoritative certificate of identity, signed by the head of the district in the case of residents of British India and by the Political Officer in that of residents of Native States. For a student the certificate should be signed by the head of his last school or college and countersigned by the District Officer.

E. D. MACLAGAN,

Chief Secretary to Government, Punjab.

[582-*t.-f.*20.]

NOTICE.

SANITARY DEPARTMENT, PUNJAB.

NOTIFICATION.

THE Sanitary Commissioner maintains a register of candidates for sanitary appointments such as Health Officer and Sanitary Inspector, and will be glad to advise municipalities and other bodies requiring the services of such officials.

Duly qualified persons who wish to have their names registered should address the Sanitary Commissioner, Punjab, Lahore, submitting attested copies of diplomas and certificates, which will not be returned.

E. WILKINSON, MAJOR, I.M.S.,

Sanitary Commissioner, Punjab.

[997-*1.f.*0.]

Books for sale.

THE last list of books for sale at the Panjab University Book Depôt, Lahore, will be found in the Gazette of the 1st July 1910, pages 648-651.

Maps for sale.

THE last quarterly list of maps relating to the Punjab available for sale at the Map Record and Issue Office, Calcutta, will be found in the Gazette of the 1st of July 1910, Part III, page 656.

GOVERNMENT PUBLICATIONS FOR SALE.

By the Superintendent of Government Printing, India, 8, Hastings Street, Calcutta.

[A General Catalogue of all Government Publications may be obtained gratis from the Government Central Press, Calcutta.]

[**The amounts within parentheses are for packing and postage.**]

List of books published from January to June 1910.

LEGISLATIVE DEPARTMENT.

Table showing Effect of Legislation in the Governor-General's Council during 1909. 3a. 3p. (1a.)

Act IV of 1909 (Whipping). In Urdu. 3p. (1a.), in Hindi 3p. (1a.)

Act VII of 1870 (Court-fee) modified up to 1st February 1909. In Urdu. 5a. 9p. (1a.) In Hindi. 5a. 6p. (1a.)

Act V of 1909. In Urdu. 3p. (1a.) In Hindi. 3p. (1a.)

Act III of 1908. In Urdu. 3p. (1a.)

Act II of 1882 (Trust) modified up to 1st June 1909. In Hindi. 3a. 6p. (1a.)

Act XV of 1864 modified up to 30th June 1909. In Urdu. 3p. (1a.) In Hindi. 3p. (1a.)

Act X of 1865 (Succession) modified up to 1st April 1909. In Urdu. 11a. 3p. (2a.) In Hindi. 11a. 3p. (2a.)

Act VII of 1909 (Anand Marriage). In Urdu. 3p (1a) In Hindi. 3p. (1a.)

Act XXI of 1850 (Caste Disabilities). In Urdu 3p (1a.) In Hindi. 3p. (1a.)

Wighley's Digest of Indian Law Cases, 1901-03. R5 reduced to R3 per copy. (10a.)

Grey's Digest of Indian Law Cases, 1904. R1-4a reduced to R1 per copy. (6a.)

Grey's Digest of Indian Law Cases, 1905. R1-4a reduced to R1 per copy. (6a.)

Grey's Digest of Indian Law Cases, 1906. R1-4a. reduced to R1 per copy. (6a.)

Rose's Digest of Indian Law Cases, 1907. R1-4a reduced to R1 per copy. (6a.)

Set of Digests from 1901-1907. R10 reduced to R7 per set of five volumes. (R1.)

General Rules made by the High Court of Judicature at Fort William in Bengal under the Presidency Towns Insolvency Act, 1909. Price R1-2a or 1s. 9d. (2a.)

A Digest of Indian Law Cases containing High Court Reports and Privy Council Reports of Appeals from India, 1908, with Index of Cases by C. E. Grey 1910. Royal octavo. Cloth R2 or 3s. (6a).

List No. 2 of 1909, dated 31st December 1909, of Addenda et Corrigenda to List of General Rules and Orders 2a. 6p. (1a.)

The Indian Arms Act, 1878 (Act XI of 1878), as modified up to the 1st March 1910. 5a. 6p. (1a.)

Corrigendum to Volume II of the Unrepealed General Acts, edition 1909.

Corrigendum to the Sea Customs Act, 1878 (VIII of 1878), as modified up to 1st June 1908.

The General Clauses Act (X of 1897) as modified up to 1st February 1910. 5a. 6p. (1a. 6p.)

Act 26 of 1881. In Urdu and Hindi. As. 4 (1a.) each.

Act 13 of 1880. In Urdu and Hindi. As. 1-3 (1a) each.

Act 1 of 1910. In Urdu and Hindi. 6p. (1a) each.

Act 3 of 1910. In Urdu and Hindi. 3p. (1a) each.

Act 6 of 1910. In Urdu and Hindi. 3p. (1a) each.

Act 4 of 1910. In Urdu and Hindi. 3p. (1a) each.

Act 7 of 1910. In Urdu and Hindi. 3p. (1a.) each.

Act 8 of 1910. In Urdu and Hindi. 3p. (1a.) each.

Act 12 of 1910. In Urdu and Hindi. (3p.) (1a.) each.

Act 3 of 1910. In Urdu and Hindi. 3p. (1a) each.

Act 2 of 1910. In Urdu and Hindi. 6p. (1a.) each.

Act 5 of 1910. In Urdu and Hindi 3p. (1a.) each.

Act II of 1857 (Calcutta University), as modified up to 1st June 1910. 2a. (1a.)

The Indian Factories Act, 881 (XV of 1881), as modified up to the 1st April 1910. 5a. (1a. 6p.)

The Succession Certificate Act, 1889 (VII of 1889), as modified up to 1st June 1910. 5a. 6p. (1a.)

The Cantonment (House-accommodation) Act 1902 (II of 1902), as modified up to 1st June 1910. 6a. 6p. (1a.)

The Cattle-trespass Act, 1871 (I of 1871), as modified up to the 1st May 1910. 6a. (1a.)

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.

Published by Authority.

LAHORE, FRIDAY, SEPTEMBER 23, 1910.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioner, Accountant-General, &c.

CHIEF COURT, PUNJAB.

NOTIFICATIONS.

The 16th September 1910.

No. 4266 *G.—Powers.*—In exercise of the powers conferred by section 26 of the Punjab Courts Act, 1884, Khwaja Mahmud Hussain Khan, Munsif of the 3rd grade, is hereby appointed to be a Munsif of the 2nd class for the purpose of exercising jurisdiction (in accordance with notification No. 2514½, dated the 17th October 1884), so long as he shall continue to be a Munsif.

No. 4268 *G.—Powers.*—In exercise of the powers conferred by section 26 of the Punjab Courts Act, 1884, Khan Mehram Khan, Munsif of the 2nd class in the district of Muzaffargarh, is appointed a Munsif of the 1st class for the purpose of exercising jurisdiction (in accordance with notification No. 2514½, dated the 17th October 1884), so long as he shall continue to be a Munsif.

By order, &c.,

A. L. DANSON,

Registrar.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

CIRCULAR LETTER No. 21.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE,

Dated Lahore, 14th September 1910

FROM

E. R. ABBOTT, ESQUIRE,

Senior Secretary to the Financial Commissioner, Punjab,

To

ALL DEPUTY COMMISSIONERS IN THE PUNJAB.

SIR,

IN continuation of my Circular letter No. 15, dated 6th July 1910, I am directed to say that it is undesirable to attempt any distribution of shámilát deh or shámilát patti between agricultural tribes and others for the purposes of form II of the annual revenue report: shámilát, village abadi and Government property should be shown in detail separately from agricultural tribes and others in columns 4 to 8 of this statement, and in these three cases column 5 of the statement "Number of owners and shareholders" may be left blank.

2. These instructions should be acted upon, as far as possible, in the statement which will shortly be prepared for the current year.

I have, &c.,

E. R. ABBOTT,

Senior Secretary to the Financial Commissioner, Punjab.

NOTIFICATIONS.

The 19th September 1910.

No. 205.—*Leave.*—Munshi Hamid Ali, officiating Tahsildar of the Rewári tahsil of the Gurgaon district, is granted six weeks' privilege leave, with effect from 22nd September 1910, or any subsequent date from which he may avail himself of it.

No. 206.—*Posting.*—Pandit Amar Nath, Tahsildar, on return from leave, is posted to the Rewári tahsil of the Gurgaon district, *vice* Munshi Hamid Ali, officiating Tahsildar, granted privilege leave.

No. 207.—*Transfer.*—Lala Harnam Das, Tahsildar, on relief by Pandit Shambu Nath, is transferred from the Sharakpur tahsil of the Gujránwála district to the Sadr tahsil of the Lahore district, *vice* Munshi Sikandar Khan, officiating Tahsildar, who reverts to his substantive appointment as Naib Tahsildar.

By order,

H. RAYNOR GOULDING,

Assistant Secretary to the Financial Commissioner, Punjab.

The 21st September 1910.

No. 208.—*Examination*.—It is notified for general information that the persons named in the subjoined table have passed the Naib Tahsildars' examination held at Lahore on the 8th and 9th August 1910:—

Serial No.	District.	Name of candidate.	Father's name.	Designation.	REMARKS.
	Ordinary candidates.				
1	Gurgaon ...	Nawal Kishore ...	L. Bansi Lal ...	Field kanungo ...	Passed in paper 4 and completes the examination.
2	Delhi ...	Alopi Parshad ...	Sheo Parshad ...	...	Passed in paper 1 and completes the examination.
3	Simla ...	Mehta Tara Chand...	Mehta Gokal Chand	Member of Council, Nálagarh State.	Passed in all subjects.
4	Jullundur ...	Ude Singh ...	S. Bhagat Singh ...	...	Passed in papers 1 and 4 and subject to re-examination in papers 2, 3 and 5.
5	Ditto ...	Harbans Singh ...	Chaudhri Sham Singh.	Municipal fund clerk, Commissioner's office	Passed in papers 1, 2, 3 and 4 and subject to re-examination in paper 5.
6	Ludhiána ...	Pohlo Mal ...	M. Ghania Lal ...	Sadr Wasil Baqi Nawis ...	Passed in paper 5 and completes the examination.
7	Ditto ...	Ude Singh ...	Bhagwan Singh ...	...	Passed in papers 1, 2, 3 and 4 and subject to re-examination in paper 5.
8	Ferozepore ...	Fazal Muhammad ...	Khuda Bakhsh ...	Field kanungo ...	Passed in papers 2, 3, 4 and 5 and subject to re-examination in paper 1.
9	Lahore ...	Pandit Bhagwan Das	P. Amar Nath ...	Personal Assistant to Wazir of Poonch State (Kashmir).	Passed in paper 5 and subject to re-examination in papers 2 and 3.
10	Ditto ...	M. Zahir-ud-din ...	M. Ghiyas-ud-din ...	...	Passed in papers 1 and 5 and subject to re examination in papers 2 and 3.
11	Gurdáspur ...	B. Ishar Das, Bedi, B.A.	B. Shib Bakhsh Singh, Bedi.	Professor of Science, Randhir College, Kapúrthala.	Passed in papers 1 and 4 and completes the examination.
12	Siálkot ...	L. Ganpat Rai ...	Jawahir Mal ...	Field kanungo ...	Passed in papers 2, 3 and 5 and completes the examination.
13	Gujrát ...	M. Ahmad Din ...	B. Jiwan Bakhsh ...	...	Passed in paper 1 and completes the examination.
14	Jhelum ...	Munshi Ahmad Khan	M. Ghulam Haidar Khan.	Nazir, Commissioner's office, Ráwalpindi.	Passed in papers 1, 4 and 5 and subject to re-examination in papers 2 and 3.
15	Ditto ...	M. Ghulam Muhammad	M. Sher Khan ...	Field kanungo ...	Passed in papers 4 and 5 and completes the examination.
16	Attock ...	Amir Chand ...	L. Moti Ram ...	Officiating Sadr kanungo ...	Passed in papers 1, 2, 3 and 4 and subject to re-examination in paper 5.
17	Miánwáli ...	M. Alla Dad Khan	M. Sahib Khan ...	Officiating Assistant Record-keeper, Miánwáli.	Passed in all subjects.
18	Montgomery ...	Ganda Singh ...	S. B. Hira Singh ...	...	Passed in papers 1, 4 and 5 and subject to re-examination in papers 2 and 3.
19	Ditto ...	Mangat Rai ...	B. Amir Singh ...	Clerk, Deputy Commissioner's office, Montgomery.	Passed in all subjects.
20	Ditto ...	Hussain Bakhsh ...	Faqir Ullah ...	Officiating District kanungo	Passed in paper 5 and completes the examination.
21	Lyallpur ...	Mulk Raj ...	P. Pirthi Nath ...	Field kanungo ...	Passed in papers 1 and 4 and subject to re-examination in papers 2, 3 and 5.
22	Ditto ...	Muhammad Hussain ...	...	...	Passed in paper 5 and subject to re-examination in papers 1, 2, 3 and 4.
23	Jhang ...	Muhammad Yar Khan.	K. B. Ghulam Muhammad Khan.	Field kanungo, tahsil Dera Gházi Khan.	Passed in papers 2 and 3 and completes the examination.

Serial No.	District.	Name of candidate.	Father's name.	Designation.	REMARKS.
	Ordinary candidates—concluded.				
24	Jhang	Altaf Ali ...	Amir Ali ...	Reader to the Revenue Assistant, Jhang.	Passed in papers 4 and 5 and completes the examination.
25	Multán	Lachhman Das ...	Chaudhri Tola Ram	2nd Assistant Record-keeper, Deputy Commissioner's Office, Multán.	Passed in papers 1, 2, 3 and 4 and subject to re-examination in paper 5.
26	Ditto ...	Sikandar Shah ...	S. Mithan Shah ...	Assistant Clerk of Court, District Judge's Court, Multán.	Passed in papers 2, 3 and 5 and completes the examination.
27	Muzaffargarh ...	Thakar Das ...	L. Sobha Ram ...	Settlement kanungo ...	Passed in papers 1, 2, 3 and 4 and subject to re-examination in paper 5.
28	Ditto ...	P. Sarup Narain ...	P. Kishen Narain ...	Office kanungo ...	Passed in paper 1 and subject to re-examination in papers 2, 3, 4 and 5.
29	Ditto ...	Muhammad Niwaz Khan.	Sher Dad Khan ...	...	Passed in papers 1 and 5 and subject to re-examination in papers 2 and 3.
30	Ditto ...	L. Manghu Ram ...	L. Chandar Bhan ...	District kanungo ...	Passed in papers 4 and 5 and completes the examination.
	Settlement candidates.				
31	Hissar	Sahib Dad Khan ...	Qamar-ud-din ...	...	Passed in all subjects.
32	Ditto	L. Jpat Rai ...	Ch. Jawala Singh ...	...	Ditto.
33	Karnál	Rahim Bakhsh ...	Rahmat Khan ...	Naib Tahsildar on special duty in connection with Sarauti Canal, Karnál district.	Passed in papers 4 and 5 and subject to re-examination in papers 2 and 3.
34	Ludhiána ...	Wali Ahmad ...	S. Ahmad Shah ...	Field kanungo ...	Passed in papers 2 and 3 and completes the examination.
35	Ditto ...	Chhaju Ram ...	L. Mul Rai ...	Sadr kanungo sub. *pr tem.*	Passed in all subjects.
36	Gurdáspur ...	Ghulam Hussain ...	Sh. Buland Khan ...	Field kanungo ...	Passed in paper 5 and completes the examination.
	North-West Frontier Province candidates.				
37	Kohát	Sayad Jalal ...	Sayad Ghulam ...	District Revenue Accountant.	Passed in all subjects.
38	Ditto	Muhammad Ayub Khan.	Sher Dil Khan ...	...	Passed in papers 1, 4 and 5 and subject to re-examination in papers 2 and 3.
39	Ditto	Muhammad Alam Jan.	Sh. Mir Alam Jan ...	...	Passed in all subjects.
40	Hazára ...	Amolak Ram ...	R. S. Pt. Pars Ram	Political Muharrir ...	Passed in papers 2 and 3 and subject to re-examination in paper 4.
41	Ditto ...	Gauhar Shah ...	Bahar Shah ...	Office kanungo ...	Passed in papers 1, 2 and 3 and subject to re-examination in papers 4 and 5.
42	Ditto ...	K. Aziz-ul-Rahman	K. Muhammad Irfan	...	Passed in papers 1 and 4 and subject to re-examination in papers 2, 3 and 5.
43	Peshâwar ...	Faqir Muhammad Khan.	K. S. Bahram Khan	...	Passed in paper 1 and subject to re-examination in papers 2, 3, 4 and 5.
44	Ditto ...	Abdul Latif ...	Mufti Daud ...	...	Passed in paper 1 and subject to re-examination in papers 2, 3, 4 and 5.
45	Ditto ...	Ghulam Saifdar Khan	Shazada Khan ...	Translator, Revenue Commissioner's Office.	Passed in all subjects.
46	Ditto ...	Muhammad Hasham Khan.	Azad Khan ...	Superintendent, Khewa and Zira forests.	
47	Bannu	Muhammad Nawaz Khan.	Duran Khan ...	Field kanungo ...	Passed in papers 2 and 3 and completes the examination.
48	Ditto	Mohan Singh ...	Ishar Singh ...	Sadr kanungo ...	Passed in papers 2 and 3 and completes the examination.
49	Ditto	Bazgul Khan ...	Mian Gul Khan ...	Sub-Inspector, Excise Department.	Passed in papers 2 and 3 and completes the examination. Passed in papers 2, 3, 4 and 5 and subject to re-examination in paper 1.

Serial No.	District.	Name of candidate.	Father's name.	Designation.	REMARKS.
	North-West Frontier Province candidates—concld.				
50	Dera Ismail Khan ...	Neb Raj ...	Lachhi Ram ...	Revenue Accountant ...	Passed in all subjects.
51	Ditto ...	Muhammad Nawaz Khan.	K. B. Haq Nawaz Khan.	...	Passed in papers 2 and 3 and completes the examination.
52	Ditto ...	Khiso: Khan ...	Tor Khan ...	...	Passed in papers 1, 4 and 5 and completes the examination.
53	Ditto ...	Muhammad Hayat Khan.	Haq Dad Khan ...	...	Passed in paper 4 and subject to re-examination in papers 1, 2, 3 and 5.
54	Ditto ..	M. Muhammad Akram Khan.	Khan Gul Muhammad Khan.	Head Clerk, District Office, Dera Ismail Khan.	Passed in paper 4 and subject to re-examination in papers 1, 2, 3 and 5.
	Sirmúr State candidate.				
55	Sirmúr State ...	S. Parsana Singh ...	S. Nagina Singh ...	Officiating Tahsildar ...	Passed in paper 4 and subject to re-examination in papers 2 and 3.
	Patiála State candidates.				
56	Patiála State ...	M. Muhammad Hassan Khan.	...	Tahsildar	Passed in paper 5 and subject to re-examination in papers 2 and 3.
57	Ditto ...	S. Goorsaran Singh	...	Ditto	Passed in paper 4 and completes the examination.
58	Ditto ...	Ghulam Mohi-ud-din	...	Ditto	Passed in paper 1 and subject to re-examination in papers 2, 3, 4 and 5.
59	Ditto ...	L. Hari Kishen ...	...	Ditto	Passed in papers 1, 2, 3 and 4 and subject to re-examination in paper 5.
60	Ditto ...	S. Mal Singh ...	...	Naib Tahsildar ...	Passed in papers 2 and 3 and subject to re-examination in papers 4 and 5.
61	Ditto ...	S. Gurdit Singh ...	...	Ditto ...	Passed in papers 1, 2 and 3 and subject to re-examination in papers 4 and 5.
62	Ditto ..	S. Madan Singh ...	...	Ditto ...	Passed in papers 2 and 3 and completes the examination.
63	Ditto ...	L. Shankar Lal ...	...	Ditto ...	Passed in papers 4 and 5 and completes the examination.
64	Ditto ...	S. Harnam Singh ...	...	Ditto ...	Passed in papers 2, 3 and 5 and completes the examination.
65	Ditto ...	S. Mehr Singh ...	...	Ditto ...	Passed in paper 4 and subject to re-examination in paper 5.
66	Ditto ...	L. Lachhman Das...	...	Ditto ...	Passed in papers 1, 2 and 3 and subject to re-examination in papers 4 and 5.
67	Ditto ...	M. Sadiq Hussain ...	...	Ditto ...	Passed in papers 2 and 3 subject to re-examination in papers 1, 4 and 5.
68	Ditto ...	Basant Singh ...	...	Ditto ...	Passed in paper 1 and subject to re-examination in papers 2, 3, 4 and 5.
69	Ditto ...	Abdul Ghafur Khan	...	Sadr kanungo	Passed in paper 4 and subject to re-examination in papers 1, 2, 3 and 5.
70	Ditto ...	Kabul Singh ...	...	Ditto ...	Passed in papers 1, 2, 3 and 4 and subject to re-examination in paper 5.

By order,

H. S. WILLIAMSON,

Junior Secretary to the Financial Commissioner,

Punjab.

ACCOUNTANT-GENERAL'S OFFICE.

List of Officers in Executive Charge of Treasuries in the Punjab and North-West Frontier Province during the month of August 1910.

No.	Names of treasuries.	Date of assumption of charge.	Names of officers.
1	Ambála ...	March 30, 1910 ...	Mr. A. Seymour, Extra Assistant Commissioner.
2	Amritsar ...	July 1, 1910 ...	Fakir Sayad Jalal-ud-din, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	August 31, 1910 ...	Sheikh Siraj ud-din, Extra Assistant Commissioner.
3	Attock ...	July 13, 1910 ...	Munshi Barkat Ali, Extra Assistant Commissioner.
4	Bannu ...	July 26, 1910 ...	Rai Bahadur Risaldar Kashi Nand, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	August 7, 1910 ...	Lala Devi Das, Extra Assistant Commissioner.
5	Delhi ...	May 27, 1910 ...	Lala Hari Chand, Extra Assistant Commissioner.
6	Dera Gházi Khan ...	July 30, 1910 ...	Mian Lal Singh, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	August 8, 1910 ...	Shaikh Danishmand Sukrat, Extra Assistant Commissioner.
7	Dera Ismail Khan...	May 4, 1910 ...	Khan Sahib Abdul Hakim Khan, Extra Assistant Commissioner.
8	Ferozepore ...	April 6, 1908 ...	Mr. F. A. Connor, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	August 4, 1910 ...	Mr. E. T. Bhan, Sub-Judge.
	Do. ...	August 23, 1910 ...	Lala Kashi Ram, Extra Assistant Commissioner.
9	Gujránwála ...	January 15, 1910 ...	Diwan Som Nath, Extra Assistant Commissioner.
10	Gujrát ...	July 18, 1910 ...	Lala Sant Ram, Extra Assistant Commissioner.
11	Gurdáspur ...	July 11, 1910 ...	Mr. J. E. Keough, Extra Assistant Commissioner.
12	Gurgaon ...	April 3, 1910 ...	Lala Har Narayan, Extra Assistant Commissioner.
13	Hazára ...	April 21, 1910 ...	Khan Habib Ullah Khan, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	August 10, 1910 ...	Bhai Lahna Singh, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	August 23, 1910 ...	Khan Habib Ullah Khan, Extra Assistant Commissioner.
14	Hissar ...	July 11, 1910 ...	M. Zaka-ud-din, Extra Assistant Commissioner.
15	Hoshiárpur ...	September 25, 1909 ...	Mr. P. J. Anderson, Extra Assistant Commissioner.
16	Jhang ...	September 30, 1909 ...	Lala Sri Ram, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	August 3, 1910 ...	Lala Maya Bhan, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	August 19, 1910 ...	Lala Sri Ram, Extra Assistant Commissioner.
17	Jhelum ...	April 30, 1910 ...	Mr. Harsukh Rai, Extra Assistant Commissioner.
18	Jullundur ...	July 18, 1910 ...	Din Muhammad, Extra Assistant Commissioner.
19	Kángra ...	March 30, 1910 ...	Bhai Narayan Singh, B.A., Extra Assistant Commissioner.
20	Karnál ...	June 23, 1910 ...	Lala Gopal Das, Extra Assistant Commissioner.
21	Kohát ...	July 31, 1910 ...	Wazirzada Muhammad Akram Khan, Extra Assistant Commissioner.

List of Officers in Executive Charge of Treasuries in the Punjab and North-West Frontier Province during the month of August 1910—concluded.

No.	Names of treasuries.	Date of assumption of charge.	Names of officers.
22	Lahore ...	November 8, 1909 ...	Mr. T. B. Deeks, Extra Assistant Commissioner.
23	Ludhiána ...	January 25, 1910 ...	Mr. R. F. Mitra, Extra Assistant Commissioner.
24	Lyallpur ...	July 21, 1910 ...	Pandit Raghunath Das, Extra Assistant Commissioner.
25	Miánwáli ...	July 22, 1910 ...	Maulvi Muhammad Shafi, Extra Assistant Commissioner.
26	Montgomery ...	...	M. Ghani Sham Dass, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	August 9, 1910 ...	M. Faiz Bakhsh, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	August 12, 1910 ...	Lala Ghani Sham Das, Extra Assistant Commissioner.
27	Multán ...	May 2, 1910 ...	Akhund Abdul Shakur Khan, Extra Assistant Commissioner.
28	Muzaffargarh ...	May 6, 1910 ...	Lala Topan Ram, Sub-Judge.
	Do. ...	...	Lala Mangal Sain.
	Do. ...	August 19, 1910 ...	S. Khurshed Muhammad, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	August 29, 1910 ...	S. Muhammad Sarwar Khan, Extra Assistant Commissioner.
29	Pesháwar ...	July 4, 1910 ...	M. Muhammad Khan, Extra Assistant Commissioner.
30	Ráwalpindi ...	May 3, 1910 ...	Mr. Abdul Majid Khan, Extra Assistant Commissioner.
31	Rohtak ...	August 1, 1910 ...	Lala Chela Ram, Extra Assistant Commissioner.
32	Shahpur ...	June 7, 1910 ...	Lala Shibbu Mal, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	August 13, 1910 ...	Khan Bahadur Shaikh Nasir-ud-din.
	Do. ...	August 18, 1910 ...	Lala Shibbu Mal, Extra Assistant Commissioner.
33	Siálkot ...	September 11, 1909 ...	Shaikh Abdur Rahman, Extra Assistant Commissioner.
34	Simla ...	November 13, 1909 ...	Mr. B. H. Dobson, Assistant Commissioner.
35	Kurram ...	July 12, 1910 ...	Shaikh Muhammad Alam.
	Do. ...	August 4, 1910 ...	M. Fazal-i-Razik.
	Do. ...	August 15, 1910 ...	Shaikh Muhammad Alam Jan.
36	Gilgit ...	July 2, 1908 ...	M. Ghulam Muhammad.

LAHORE:
The 9th September 1910.

A. MONTAGU BRIGSTOCKE,
Accountant-General, Punjab.

ACCOUNTANT-GENERAL'S OFFICE.

Distribution Statement of the Receipts in the Punjab for July 1910, *and of the Budget Estimate for the year* 1910-11.

Revenue and Receipts.	Budget, 1910-11. Imperial.	Budget, 1910-11. Provincial.	Budget, 1910-11. Total.	Receipts in July 1910.	Receipts from 1st April to 31st July 1910. Imperial.	Receipts from 1st April to 31st July 1910. Provincial.	Receipts from 1st April to 31st July 1910. Total.
	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.
I—Land Revenue	1,15,82,000	1,64,58,000	2,80,40,000	58,64,569	89,16,961	53,50,177	1,42,67,138
II—Opium	4,25,000	...	4,25,000	56,708	1,80,876	...	1,80,876
IV—Stamps	27,09,000	27,09,000	54,18,000	5,06,481	8,66,319	8,66,318	17,32,637
V—Excise	25,77,000	25,77,000	51,54,000	4,17,323	8,89,852	8,89,852	17,79,704
VI—Provincial Rates	...	25,000	25,000	697	...	8,063	8,063
VII—Customs	13,000	...	13,000	512	1,363	...	1,363
VIII—Assessed Taxes	7,90,000	7,90,000	15,80,000	1,31,311	1,55,600	1,55,600	3,11,200
IX—Forest	5,82,000	5,82,000	11,64,000	1,96,245	1,45,775	1,45,776	2,91,551
X—Registration	...	3,44,000	3,44,000	32,199	...	1,23,878	1,23,878
XI—Tributes from Native States	2,77,000	...	2,77,000	1,19,382	1,37,342	...	1,37,342
XII—Interest	31,000	3,01,000	3,32,000	21,241	8,632	16,944	25,576
XVI A—Law and Justice—Courts of Law	...	3,90,000	3,90,000	32,765	...	1,58,044	1,58,044
XVI B— Do. do. —Jails	...	2,21,000	2,21,000	14,973	...	38,568	38,568
XVII—Police	...	5,76,000	5,76,000	50,107	...	1,80,680	1,80,680
XIX—Education	...	3,60,000	3,60,000	32,486	...	1,08,181	1,08,181
XX—Medical	...	38,000	38,000	1,683	...	11,743	11,743
XXI—Scientific and other Minor Departments	...	1,13,000	1,13,000	4,615	...	26,086	26,086
XXII—Receipts in aid of Superannuation, &c.	95,000	72,000	1,67,000	13,360	30,498	20,554	51,052
XXIII—Stationery and Printing	81,000	98,000	1,79,000	7,103	49,801	6,018	55,819
XXV—Miscellaneous	24,000	7,89,000	8,13,000	24,158	3,079	95,220	98,299
XXIX—Irrigation—Major Works, Direct Receipts	25,68,000	15,41,000	41,09,000	6,21,925	6,90,157	4,14,094	11,04,251
XXX—Irrigation—Minor Works and Navigation	...	7,000	7,000	3,519	...	6,129	6,129
XXXII—Civil Works	...	5,16,000	5,16,000	17,655	...	79,356	79,356
Total Revenue and Receipts ...	2,17,54,000	2,85,07,000	5,02,61,000	81,71,017	1,20,76,255	87,01,281	2,07,77,536
Add—Debt Accounts	...	...	...	3,74,75,341	...	...	13,09,47,105
Total ...	...	...	...	4,56,46,358	...	...	15,17,24,641
Opening Cash Balance ...	...	...	...	(*a*) 1,43,50,022	...	...	(*b*) 92,79,414
GRAND TOTAL ...	...	...	...	5,99,96,380	...	...	16,10,04,055

(*a*) On 1st July 1910.
(*b*) On 1st April 1910.

OFFICE OF ACCT.-GENL., PUNJAB,
LAHORE:
The 18*th September* 1910.

A. MONTAGU BRIGSTOCKE,
Accountant-General, Punjab.

Distribution Statement of the Expenditure in the Punjab for July 1910, and of the Budget Estimate for the year 1910-11.

Expenditure.	Budget Estimate for 1910-11. Imperial.	Provincial.	Total.	Disbursements in July 1910.	Disbursements from 1st April to 31st July 1910. Imperial.	Provincial.	Total.
	Rs	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.
1—Refunds and Drawbacks	77,000	68,000	1,45,000	9,511	26,678	21,719	48,397
2—Assignments and Compensations	81,000	33,000	1,14,000	635	24,328	11,017	35,345
3—Land Revenue	...	49,35,000	49,35,000	5,36,423	...	16,47,716	16,47,716
6—Stamps	92,000	93,000	1,85,000	11,707	20,445	20,445	40,890
7—Excise	82,000	82,000	1,64,000	15,277	21,334	21,334	42,668
10—Assessed Taxes	6,000	5,000	11,000	948	1,744	1,745	3,489
11—Forest	4,28,000	4,28,000	8,56,000	57,916	98,782	98,782	1,97,564
12—Registration	...	1,20,000	1,20,000	12,234	...	40,974	40,974
13—Interest on Ordinary Debt	...	2,30,000	2,30,000	...	...	...	...
14—Interest on other Obligations	22,000	...	22,000	43	...	44	44
18—General Administration	2,85,000	11,16,000	14,01,000	1,16,032	1,01,344	3,62,034	4,63,378
19 A—Law and Justice—Courts of Law	...	39,98,000	39,98,000	3,29,731	...	13,31,681	13,31,681
19 B— Do. do. —Jails	...	11,37,000	11,37,000	90,852	...	3,63,625	3,63,625
20—Police	...	57,03,000	57,03,000	5,11,413	...	19,15,015	19,15,015
22—Education	...	23,72,000	23,72,000	1,84,527	...	6,44,703	6,44,703
23—Ecclesiastical	2,32,000	...	2,32,000	19,531	82,487	...	82,487
24—Medical	...	17,67,000	17,67,000	1,04,296	...	4,09,491	4,09,491
25—Political	6,50,000	...	6,50,000	45,565	1,71,884	...	1,71,884
26—Scientific and other Minor Departments	76,000	7,08,000	7,84,000	51,449	29,257	1,63,354	1,92,611
27—Territorial and Political Pensions	1,49,000	...	1,49,000	9,183	52,163	...	52,163
28—Civil, Furlough and Absentee Allowances	...	...	...	...	...	...	...
29—Superannuation Allowances and Pensions	12,000	17,10,000	17,22,000	1,52,538	3,169	5,90,261	5,93,430
30—Stationery and Printing	...	7,48,000	7,48,000	28,339	...	1,04,310	1,04,310
32—Miscellaneous	35,000	3,10,000	3,45,000	31,695	5,675	2,03,904	2,09,579
33—Famine Relief	...	...	...	−588	−588	...	−588
36—Reduction or Avoidance of Debt	...	1,40,000	1,40,000	...	...	...	...
42—Major Works—Working Expenses	1,000	19,33,000	19,34,000	499	1,851	1,111	2,962
43—Minor Works and Navigation	...	34,000	34,000	744	...	1,603	1,603
45—Civil Works	...	9,91,000	9,91,000	39,664	...	2,23,200	2,23,200
Total Expenditure ...	22,28,000	2,86,61,000	3,08,89,000	23,60,164	6,40,553	81,78,068	88,18,621
Add—Debt Accounts	...	...	...	4,25,42,015	...	...	13,70,91,233
Total ...	...	...	...	4,49,02,179	...	...	14,59,09,854
Balance on 30th June 1910 ...	...	...	...	1,50,94,201	...	...	1,50,94,201
GRAND TOTAL ...	...	...	...	5,99,96,380	...	...	16,10,04,055

OFFICE OF ACCT.-GENL., PUNJAB,
LAHORE:
The 18th September 1910.

A. MONTAGU BRIGSTOCKE,

Accountant-General, Punjab.

IRRIGATION DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 12th September 1910.

No. 02089 *E. I.—Reduction.*—Lala Shyam Lal Gargya, Overseer, 2nd grade, attached to the Ferozepore Division, Sirhind Canal, is reduced to Overseer, 3rd grade, with effect from the 9th June 1910.

The 13th September 1910.

No. 02096 *E. I.—Erratum.*—In Irrigation Branch Notification No. 0578 E. I., dated 20th June 1910, regarding the transfer of Lala Nathu Ram (1), Supervisor, 2nd grade, *for* the words "which he joined on the afternoon of the 17th idem" *read* "which he joined on the forenoon of the 17th idem."

The 14th September 1910.

No. 02114 *E. I.—Transfer.*—Lala Jwala Prasad, Overseer, 1st grade, from the Karnál Division, Western Jumna Canal, which he left on the afternoon of the 14th August 1910, to the Delhi Division, Western Jumna Canal, which he joined on the afternoon of the 18th idem.

The 15th September 1910.

No. 02137 *E. I.—Transfer.*—Mr. W. C. Thompson, Supervisor, 2nd grade, from the 2nd Division, Lower Bari Doab Canal, which he left on the afternoon of the 18th August 1910, to the Upper Gugera Division, Lower Chenab Canal, which he joined on the forenoon of the 19th idem.

W. B. GORDON,

Chief Engineer, Irrigation Works, Punjab.

The 15th September 1910.

N. 02138 *E. I.—Extension of leave.*—Lala Nand Kishore, Overseer, 2nd grade, attached to the 3rd Division, Lower Bari Doab Canal, is allowed, under article 336 of the Civil Service Regulations, leave on medical certificate for one month and 7 days in extension of the leave sanctioned in Irrigation Branch Notification No. 01829 E. I., dated 26th August 1910.

W. E. T. BENNETT,

Offg. Chief Engineer, Irrigation Works, Punjab.

BUILDINGS AND ROADS BRANCH.

NOTIFICATIONS.

The 13th September 1910.

No. 411 *E. S.—Transfer.*—Mian Amanat Ali, Overseer, from the Simla Hydro-Electric Division, to the 1st Lahore Provincial Division, which he joined on the forenoon of the 30th May 1910.

No. 412 *E. S.—Transfer.*—Mian Fazal Ilahi, Overseer, from the 1st Lahore Provincial Division, which he left on the afternoon of the 13th June 1910, to the Simla Hydro-Electric Division, Basantpur.

The 19th September 1910.

No. 1455 *E.—Retirement.*—Under article 458 of the Civil Service Regulations Lala Kishori Lal, Supervisor, 2nd grade, was permitted to retire from the service of Government on the forenoon of 12th August 1910.

The 20th September 1910.

No. 1456 *E.—Posting.*—On return from combined leave granted in this Department's notification No. 981-E., dated 8th June 1910, Pandit Gujar Mull, Supervisor, 2nd grade, joined the Simla Provincial Division on the forenoon of the 7th September 1910.

F. ST. G. MANNERS SMITH,

Chief Engineer, Punjab, Public Works Department,

Buildings and Roads Branch.

EDUCATION DEPARTMENT.

NOTIFICATION.

The 20th September 1910.

No. 5317.—*Notification.*—The following reversions are notified :—

Name.	Rank.	From	To	With effect from	REMARKS.
Lala Jaisa Ram ...	Head Master, Government High School, Ferozepore.	I Class, Rs. 250 grade, sub. *pro tem.*	I Class, Rs. 200 grade, permanent.	8th September 1910.	Consequent on the reversion of B. Suhel Singh from his sub. *pro tem.* appointment in the Provincial Educational Service.
Lala Ladhu Mal ...	District Inspector of Schools, Delhi.	I Class, Rs. 200 grade, sub. *pro tem.*	II Class, Rs. 160 grade, permanent.	8th September 1910.	
M. Mohsin Mirza ...	Third Master, Central Model School, Lahore.	II Class, Rs. 160 grade, sub. *pro tem.*	II Class, Rs. 140 grade, permanent.	8th September 1910.	
M. Abdus Sattar ...	District Inspector of Schools, Peshâwar.	II Class, Rs. 140 grade, sub. *pro tem.*	II Class, Rs. 120 grade, permanent.	8th September 1910.	
Lala Sohan Lal ...	Officiating Head Master, Government Sreshta Niti High School, Râwalpindi.	II Class, Rs. 120 grade, sub. *pro tem.*	II Class, Rs. 100 grade, permanent.	8th September 1910.	He will continue to officiate in the I Class *vice* B. Suhel Singh.
Pandit Ralla Ram ...	First Oriental Teacher, Government High School, Ludhiâna.	II Class, Rs. 100 grade, sub. *pro tem.*	III Class, Rs. 90 grade, permanent.	8th September 1910.	
Lala Sheo Narayan	Second Master, Government High School, Rewâri.	III Class, Rs. 90 grade, sub. *pro tem.*	III Class, Rs. 80 grade, permanent.	8th September 1910.	
Pandit Vidhya Dhar	Science Master, Government High School, Ferozepore.	III Class, Rs. 80 grade, sub. *pro tem.*	III Class, Rs. 70 grade, permanent.	8th September 1910.	
Lala Kanhaya Ram...	First Oriental Teacher, Government High School, Hoshiârpur.	III Class, Rs. 70 grade, sub. *pro tem.*	III Class, Rs. 60 grade, permanent.	8th September 1910.	
B. Sundar Singh ...	Fourth Master, Government Brandreth High School, Gujrânwâla.	III Class, Rs. 60 grade, sub. *pro tem.*	IV Class, Rs. 55 grade, permanent.	8th September 1910.	

J. C. GODLEY,

Director of Public Instruction, Punjab.

CIVIL VETERINARY DEPARTMENT, PUNJAB.

NOTIFICATIONS.

The 19th September 1910.

No. 1642.—*Leave.*—Third grade Veterinary Assistant Rahmat Khan of Ráwalpindi is granted one month's privilege leave from the afternoon of the 6th September 1910.

No. 1643.—*Transfer.*—Third grade Veterinary Assistant (reserve) Ittar Din is transferred from Gujrát to Ráwalpindi.

No. 1644.—*Transfer.*—Third grade Veterinary Assistant Abdul Rahim Khan is transferred from Nuh, district Gurgaon, to Jagádhri, district Ambála.

No. 1645.—*Transfer.*—Third grade Veterinary Assistant Ghulam Hussain II is transferred from Jagádhri, district Ambála, to Nuh, district Gurgaon.

No. 1646.—*Leave.*—First grade itinerating Veterinary Assistant Ghulam Qadir I is granted one month's privilege leave from the forenoon of the 8th September 1910.

No. 1647.—*Transfer.*—Third grade (reserve) Veterinary Assistant Abdullah Khan is transferred from Phália, district Gujrát, to Ráwalpindi.

V. DE V. H. WOODLEY,

Offg. Chief Superintendent, Civil Veterinary Department, Punjab.

MEDICAL DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 14th September 1910.

No. 1401 *S.*—*Retirement.*—Senior grade Sub-Assistant Surgeon No. 118 Muhammad Ishaq on being relieved of the charge of the Khángáh Dográn dispensary, Gujránwála district, on the forenoon of the 27th August 1910, is permitted to retire from the service with effect from the forenoon of the same date.

The 17th September 1910.

No. 284 *S. P.*—*Appointment.*—With the sanction of the Local Government medical practitioner Barkat Rai is appointed as a Sub-Assistant Surgeon on plague duty on Rs. 25 per mensem plus plague allowance of annas 12 per diem with effect from the 29th August 1910, and is posted to the Karnál district from the same date.

No. 285 *S. P.*—*Appointment.*—With the sanction of the Local Government the undermentioned Assistant Surgeons were entertained for temporary plague duty in the Punjab and posted to the districts noted against their respective names with effect from the dates indicated:—

1. Lala Parmeshwari Das,—Rohtak, 26th August 1910 (forenoon).
2. Munshi Muhammad Ali,—Hoshiárpur, 27th August 1910 (forenoon).
3. Lala Dhanpat Rai, Varma,—Karnál, 27th August 1910 (forenoon).
4. Lala Rudra Datt,—Ferozepore, 27th August 1910 (forenoon).
5. Munshi Muhammad Abdulla,—Ráwalpindi, 27th August 1910 (forenoon).
6. Munshi Rahmat Ali,—Jullundur, 27th August 1910 (afternoon).
7. Lala Jiwan Lal,—Ambála, 29th August 1910 (forenoon).
8. Munshi Abdul Aziz,—Delhi, 29th Augnst 1910 (forenoon).
9. Bhai Arjan Singh, B.A., M.B.,—Jhelum, 1st September 1910 (afternoon).
10. Syed Tufail Hussain,—Lyallpur, 2nd September 1910 (forenoon).

No. 5687 *H.*—*Leave.*—The following Sub-Assistant Surgeon has been granted leave:—

Name.	Rank.	Period of leave.	Nature of leave and rules under which granted.	With effect from	REMARKS.
Gurmukh Singh.	2nd grade Sub-Assistant Surgeon, No. 487.	18 months ...	Without pay ...	28th September 1910 (forenoon).	In continuation of the privilege leave granted in departmental notification No. 4335 H., dated 11th July 1910.

The 20th September 1910.

No. 1572 *P.—Transfer.*—The following transfer has been made:—

Name.	Rank	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Lala Jiwan Lal ...	Temporary Assistant Surgeon.	Plague duty, Ambála; 31st August 1910 (forenoon).	Plague duty, Simla; 31st August 1910 (afternoon).	

No. 2133 *R.—Transfer.*—The following transfer has been made:—

Name.	Rank.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Lala Kewal Kishan Mehta.	Assistant Surgeon ...	North-Western Railway Hospital, Nowlucka (Lahore); 20th June 1910 (forenoon).	General duty, North-Western Railway Hospital, Dhuri; 28th June 1910 (forenoon).	This cancels so much of departmental notification No. 1680 R., dated the 19th July 1910, as relates to Assistant Surgeon Kewal Kishen Mehta and No. 1841 R., dated 13th August 1910.
Lala Kewal Kishan Mehta.	Assistant Surgeon ...	General duty, North-Western Railway Hospital, Dhuri; 30th June 1910 (afternoon).	Medical Officer, North-Western Railway Hospital, Dhuri; 30th June 1910 (afternoon).	

No. 2134 *R.—Transfer.*—The following transfer has been made:—

Name.	Rank.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Lala Hari Chand...	Assistant Surgeon	Civil Hospital, Amritsar; 31st August 1910 (afternoon).	Medical Officer, North-Western Railway, Dandot; 2nd September 1910 (afternoon.)	Relieving Assistant Surgeon Bishan Lal, granted leave.

No. 2136 *R.—Leave.*—The following Assistant Surgeon has been granted leave:—

Name.	Rank.	Period of leave.	Nature of leave and rules under which granted.	With effect from	REMARKS.
Assistant Surgeon Bishan Lal.	Medical Officer, North-Western Railway, Dandot.	Two months and twenty-six days.	Privilege leave under articles 246, 260 and 345 of the Civil Service Regulations.	2nd September 1910 (afternoon).	

No. 5722 *H.—Appointments and transfers.*—The following appointments and transfers have been made :—

Name.	Rank.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Mr. G. E. Shaw ...	Military Assistant Surgeon.	...	General duty, Mayo and Albert Victor Hospitals, Lahore; 11th September 1910 (forenoon).	On return from the leave granted to him in departmental notification No. 4498 H., dated the 19th July 1910.
Lala Nand Lal ...	Assistant Surgeon	...	Phillaur dispensary, Jullundur district; 1st September 1910 (forenoon).	In addition to the charge of the Police Training School Hospital, Phillaur.

No. 5723-*H.—Leave.*—The following Sub-Assistant Surgeons have been granted leave :—

Name.	Rank.	Departmental No.	Present appointment.	Period of leave.	Nature of leave.	With effect from	REMARKS.
Sham Das ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon.	688	Lower Jhelum Canal dispensary, Kandiwála, Shahpur district.	2 months ...	Privilege ...	28th August 1910 (afternoon).	
Labhu Ram ...	Third grade Sub-Assistant-Surgeon.	507	Jail and Police hospitals, Jhang.	2 months ...	Do. ...	2nd September 1910 (forenoon).	
Santokh Singh	Second grade Sub Assistant Surgeon.	500	Jalálpur dispensary, Multán district.	3 weeks ...	Do. ...	31st August 1910 (afternoon).	
Sahib Singh...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon.	818	Wadála dispensary, Siálkot district.	1 month ...	Do. ...	4th September 1910 (afternoon).	

No. 5724 *H.—Appointments, postings and transfers.*—The following appointments, postings and transfers have been made :—

Name.	Rank and Departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Ram Das ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 825.	Hánsi dispensary, Hissar district; 24th August 1910 (afternoon).	Budhláda dispensary, Hissar district; 31st August 1910 (afternoon).	
Imam-ud-din ...	First grade Sub-Assistant Surgeon, No. 427.	General duty, Gujrát; 7th August 1910 (afternoon).	Upper Jhelum Canal dispensary, Mand, Gujrát district; 8th August 1910 (forenoon).	

Name.	Rank and Departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Karm Chand ...	Senior grade Sub-Assistant Surgeon, No. 297.	...	Hánsi dispensary, Hissar district; 24th August 1910 (afternoon).	On return from the leave granted in departmental notification No. 4335 H., dated 11th July 1910.
Sidh Das ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 785.	...	Narela dispensary, Delhi district; 1st September 1910 (afternoon).	On return from the leave granted in departmental notification No. 5043 H., dated 16th August 1910.
Basheshar Das ...	Second grade Sub-Assistant Surgeon, No. 402.	Narela dispensary, Delhi district; 1st September 1910 (afternoon).	General duty, Delhi; 5th September 1910 (forenoon).	
Diwan Chand ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon (sub. *pro tem*).	Police and Civil Station hospitals, Delhi; 25th August 1910 (forenoon).	General duty, Gurgaon; 1st September 1910 (forenoon).	
Karam Singh ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon (sub. *pro tem.*).	Jail and Police hospitals, Shahpur; 23rd August 1910 (afternoon).	Lower Jhelum Canal dispensary, Kándíwála, Shahpur district; 28th August 1910 (afternoon).	
Imam-ud-din ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon (sub. *pro tem.*).	General duty, Shahpur; 23rd August 1910 (afternoon).	Jail and Police hospitals, Jhang; 2nd September 1910 (forenoon).	
Valayati Ram Gupta.	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon (sub. *pro tem.*).	General duty, Ludhiána; 30th August 1910 (afternoon).	Cholera duty, Simla district; 2nd September 1910 (forenoon).	
Tola Ram ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon (sub. *pro tem.*).	General duty, Multán; 24th August 1910 (afternoon).	Jalálpur dispensary, Multán distric; 31st August 1910 (afternoon).	
Jan Muhammad ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon, No. 604.	...	Dharamkot dispensary, Ferozepore district; 1st September 1910 (forenoon).	On return from the leave granted in departmental notification No. 4501-H. dated 19th June 1910.
Narayan Das ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon (sub. *pro tem.*).	General duty, Ráwalpindi; 2nd September 1910 (forenoon).	Cholera duty, Attock district; 2nd September 1910 (afternoon).	
Ghulam Muhammad	Second grade Sub-Assistant Surgeon, No. 473.	Jail Hospital, Ludhiána; 10th June 1910 (afternoon).	Canal dispensary, Satghara, Montgomery district; 17th June 1910 (afternoon).	This cancels so much of departmental notification No. 4500-H. dated 19th July 1910, as relates to Sub-Assistant Surgeon Ghulam Muhammad.
Khillu Ram ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 823.	General duty, Lyallpur; 26th August 1910 (forenoon).	Wadála dispensary, Siálkot district; 4th September 1910 (afternoon).	
Thakur Singh ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 737.	District Jail hospital, Multán; 24th August 1910 (afternoon).	Waháli dispensary, Jhelum district; 1st September 1910 (afternoon).	
Hasan Ali ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 799.	Waháli dispensary, Jhelum district; 1st September 1910 (afternoon.)	Sub-Jail hospital, Amritsar; 9th September 1910 (forenoon).	

No. 5745 *H.—Promotions.*—The Inspector-General is pleased to make the following promotions :—

Name.	From	To	With effect from	REMARKS.
Babu Hem Chandra Ghosh.	Assistant Surgeon, 1st grade.	Senior Assistant Surgeon.	13th August 1909.	Consequent on the appointment of Senior Assistant Surgeons Rai Sahib Thakur Das, Lala Kishan Chand and Munshi Miran Bakhsh Utarid to be Civil Surgeons on the provincial establishment. Departmental notification No. 2875 H., dated the 21st April 1910, is hereby cancelled.
Pandit Balkishan Kaul.	Assistant Surgeon, 1st grade.	Senior Assistant Surgeon.	4th October 1909.	
Lala Maya Das ...	Assistant Surgeon, 1st grade.	Senior Assistant Surgeon.	9th October 1909.	
Lala Ghdhari Lal, M. B.	Assistant Surgeon, 1st grade.	Senior Assistant Surgeon.	18th June 1910	Consequent on the appointment of Rai Sahib Lachhman Das to be Civil Surgeon on the provincial establishment.

C. J. BAMBER, COL., I.M.S,
Inspector-General of Civil Hospitals, Punjab.

Miscellaneous Notices and Advertisements.

THE following is republished for general information :—

Extract from the Proceedings of the Government of India in the Home Department (Public), No. 2831-42, ***dated 8th December*** 1899.

The Secretary of State for India has brought to the notice of the Government of India that it not infrequently happens that natives of India, students or others, who have proceeded to England, desire to obtain passports to enable them to travel to foreign countries in which the possession of a passport is necessary or desirable, and that difficulty often arises from want of evidence to show that the applicant is a British subject and therefore entitled to a passport. Appeals for assistance are also frequently addressed to His Lordship by destitute Indians, who desire to return to their country and by students who, owing to embarrassed circumstances, are unable to complete their course of education.

2. In order to enable the Secretary of State to deal with such cases satisfactorily the Governor-General in Council has decided that it is necessary to press upon Indian students and others visiting England the desirability of providing themselves, before their departure from India, with an authoritative certificate of identity, signed by the head of the district in the case of residents of British India and by the Political Officer in that of residents of Native States. For a student the certificate should be signed by the head of his last school or college and countersigned by the District Officer.

E. D. MACLAGAN,
Chief Secretary to Government, Punjab.
[582-*t.-f.-o.*]

NOTICE.

SANITARY DEPARTMENT, PUNJAB.

NOTIFICATION.

THE Sanitary Commissioner maintains a register of candidates for sanitary appointments such as Health Officer and Sanitary Inspector, and will be glad to advise municipalities and other bodies requiring the services of such officials.

Duly qualified persons who wish to have their names registered should address the Sanitary Commissioner, Punjab, Lahore, submitting attested copies of diplomas and certificates, which will not be returned.

E. WILKINSON, MAJOR, I.M.S.,
Sanitary Commissioner, Punjab.
[997-*t.f.o.*]

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.

Published by Authority.

LAHORE, FRIDAY, SEPTEMBER 30, 1910.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioner, Accountant-General, &c.

CHIEF COURT, PUNJAB.

NOTIFICATIONS.

The 20th September 1910.

No. 4312 *G.—Leave.*—Lala Raja Ram, Munsif of Jhelum in the Jhelum district, has obtained privilege leave on full pay for thirty days from the 3rd of October 1910 or from any subsequent date from which he may avail himself of the same.

No. 4315 *G.—Appointment and posting.*—Lala Brij Lal, B.A., an accepted candidate on Register A of the Chief Court, is hereby appointed to officiate as a Munsif of the 3rd grade, *vice* Lala Raja Ram, Munsif, granted thirty days' privilege leave, and is posted to Jhelum in the civil district of Jhelum.

No. 4318 *G.—Powers.*—In exercise of the powers conferred by section 26 of the Punjab Courts Act, 1884, Lala Brij Lal, B.A., officiating Munsif of the 3rd grade, is hereby appointed to be a Munsif of the 2nd class for the purpose of exercising jurisdiction (in accordance with notification No. 2514½, dated the 17th of October 1884) so long as he shall continue to officiate as a Munsif.

The 22nd September 1910.

No. 4356 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit B. Bhag Singh, B.A., LL.B., son of B. Ghasita Singh, as a Pleader of the 2nd grade on the 29th of August 1910.

[First publication.]

The 23rd September 1910.

No. 4391 *G.—Examination.*—With reference to Punjab Government notification No. 1141, dated the 15th September 1910 (Home-Gazette), fixing the 7th of November 1910 and four following days for the half-yearly examination of Assistant Commissioners, Probationary Extra Assistant Commissioners and Cantonment Magistrates, it is hereby notified that all candidates on the register maintained by the Chief Court of persons considered by the Hon'ble Judges as suitable for recommendation to Government for appointment to the post of Extra Assistant Commissioner by selection, who have not been exempted from passing or passed the Departmental Examination for Assistant Commissioners and Probationary Extra Assistant Commissioners by the Higher Standard in Groups A, B and E and (where required) in Group C; all Munsifs and accepted candidates for the post of Munsif on Register A who have not been exempted from passing or passed the examination as aforesaid, and elect to answer the questions set for Assistant and Extra Assistant Commissioners in any group under rule XVII of the rules published in Punjab Government notification No. 845, dated the 18th May 1909; and all Munsifs and accepted candidates for the post of Munsif on Register A who have not been exempted from passing or passed the Departmental Examination prescribed for Munsifs in

No. LXXV, Rules and Orders, Volume I, may present themselves for examination at the time and place fixed in the Government notification above quoted, provided that they signify their intention to appear at the examination, stating the group or groups, including Douie's Settlement Manual, in which they intend to be examined, and whether they will write their answers in English or in Vernacular, to the Registrar of the Chief Court, Punjab, Lahore, not later than the 25th of October 1910.

No. 4400 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Pandit Sant Ram, B.A., LL.B., son of Pandit Daya Ram, as a Pleader of the 2nd grade on the 21st September 1910.

By order, &c.,
F. A. LEMEUR,
for *Registrar.*

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

NOTIFICATIONS.

The 23rd September 1910.

No. 209.—*Posting.*—Lala Gela Ram, Tahsildar, on return from leave, is posted to the Mailsi tahsil of the Multán district, *vice* Bhai Mul Singh, Tahsildar, transferred.

No. 210.—*Transfer.*—Bhai Mul Singh, Tahsildar, is transferred from the Mailsi tahsil of the Multán district, to the Sinánwán tahsil of the Muzaffargarh district, *vice* Munshi Kasim Ali, officiating Tahsildar, who reverts to his substantive appointment of Naib Tahsildar.

No. 211.—*Leave* —Munshi Jamiat Singh, Tahsildar of the Sadr tahsil of the Gujránwála Settlement, is granted one month's privilege leave with effect from 1st October 1910 or any subsequent date from which he may avail himself of it.

No. 212 —*Appointment.*—Sayad Nazir Husain, Naib Tahsildar of the Sadr tahsil of the Gujránwála Settlement, is appointed to officiate as Tahsildar of the same tahsil, *vice* Munsi Jamiat Singh, Tahsildar, granted privilege leave.

The 24th September 1910.

No. 213.—*Leave.*—Mir Mahmud Ali, Tahsildar of the Nakodar tahsil of the Jullundur district, is granted privilege leave for 15 days with effect from the date from which he may avail himself of it.

No. 214.—*Appointment.*—Munshi Nazir Ahmad, Tahsildar candidate, is appointed to officiate as Tahsildar of the Nakodar tahsil of the Jullundur district, *vice* Mir Mahmud Ali, Tahsildar, granted privilege leave.

The 26th September 1910.

No. 215.—*Leave.*—This office notifications Nos. 161 and 162, dated 19th July 1910, granting 15 days' privilege leave to Munshi Nabi Ahmad, Tahsildar of the Bhera tahsil of the Shahpur district, and appointing Bawa Arjan Singh, Naib Tahsildar, to officiate for him, are hereby cancelled.

The 27th September 1910.

No. 216.—*Leave.*—Munshi Narain Singh, Tahsildar of the Kabírwála tahsil of the Multán district, is granted privilege leave for 1 month and 15 days, with effect from 21st September 1910, or any subsequent date from which he may avail himself of it.

No 217.—*Appointment.*—Chaudhri Amir Khan, Naib Tahsildar of the Sadr tahsil of the Dera Ghází Khan district, is appointed to officiate as Tahsildar of the Kabírwála tahsil of the Multán district, *vice* Munshi Narain Singh, Tahsildar, granted privilege leave.

By order,
H. RAYNOR GOULDING,
Assistant Secretary to the Financial Commissioner, Punjab.

The 27th September 1910.

No. 218.—*Notification.*—The Financial Commissioner of the Punjab is pleased to make the following amendment, to come into force with effect from the date of this notification, in the rules published with notification No. 22, dated 5th February 1907, as amended by notification No. 104, dated 21st August 1909, concerning the transport of spirit and fermented liquors from Kashmir through the Punjab to the North-West Frontier Province :—

In the sub-clause to rule 3 *after* the words "bottles and" and *before* the words "with no greater variation" *insert* the words "in the case of liquor imported in cask".

By order,
H. S. WILLIAMSON,
Junior Secretary to the Financial Commissioner, Punjab.

EDUCATION DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 23rd September 1910.

No. 5356.—*Notification.*—The following transfers are notified :—

Name.	Rank.	Appointed	Posted or transferred to	With effect from	REMARKS.
L. Gurdit Chand	Head Master, Model School, Jullundur.	Third Master, Normal School.	Jullundur ...	...	*Vice* L. Fakir Chand, deceased.
L. Salig Ram ...	Fifth Master, Government High School, Jullundur.	Head Master, Model School.	Jullundur ...	...	*Vice* L. Gurdit Chand.

The 26th September 1910.

No. 5374.—*Notification.*—The following promotions are notified :—

Name.	Rank.	From	To	With effect from	REMARKS.
Mr. D. Alley ...	First Clerical and Commercial Master, Government High School, Lyallpur.	III class, Rs. 60 grade, sub. *pro tem.*	III class, Rs. 60 grade, permanent.	9th September 1910.	Consequent on the resignation of L. Ram Ditta Mal, Fifth Master, Government High School, Amritsar.
P. Madho Narayan.	First Oriental Teacher, Normal School, Delhi.	IV class, Rs. 55 grade, sub. *pro tem.*	III class, Rs. 55 grade, permanent.	9th September 1910.	

J. C. GODLEY,

Director of Public Instruction, Punjab.

MEDICAL DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 26th September 1910.

No. 1588 *P.*—*Leave.*—The following Assistant Surgeon has been granted leave :—

Name.	Rank.	Period of leave.	Nature of leave and rules under which granted.	With effect from	REMARKS.
Assistant Surgeon Ram Lal, Bhambwal.	On plague duty, Montgomery district.	1 month ...	Privilege leave under articles 260 and 242 of the Civil Service Regulations.	22nd August 1910 (forenoon.)	

The 27th September 1910.

No. 5856-*H.—Suspension.*—Third grade Sub-Assistant Surgeon No. 666, Behari Lal, Khángarh dispensary, was placed under suspension with effect from the afternoon of the 20th August 1910.

2. The Sub-Assistant Surgeon is released from suspension with effect from the forenoon of 6th September 1910 and placed on general duty at the Civil Hospital, Muzaffargarh, with effect from the forenoon of the same date.

No. 5857 *H.—Appointments, postings and transfers.*—The following appointments, postings and transfers have been made :—

Name.	Rank.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Lala Girdhari Lal ...	First grade Assistant Surgeon.	Officiating Civil Surgeon, Rohtak; 1st September 1910 (forenoon).	General duty, Civil Hospital, Campbellpur; 10th September 1910 (forenoon).	
Mr. Feroz-ud-din Mahroof.	First grade Assistant Surgeon.	Officiating Civil Surgeon, Gurgaon; 31st August 1910 (afternoon).	Civil Hospital, Ferozepore; 8th September 1910 (forenoon).	Relieving Assistant Surgeon, Sri Ram, transferred.
Lala Sri Ram ...	First grade Assistant Surgeon.	Civil Hospital, Ferozepore; 8th September 1910 (forenoon).	Civil Hospital, Gurgaon; 16th September 1910 (forenoon).	Relieving Assistant Surgeon Karm Chand, transferred.
Bhai Dalip Singh ...	First grade Assistant Surgeon.	...	Civil Hospital, Siálkot; 5th September 1910 (afternoon).	On return from the leave granted to him in Departmental notification No. 4498 H., dated 19th July 1910.
Lala Mela Ram ...	Second grade Assistant Surgeon.	Civil Hospital, Siálkot; 5th September 1910 (afternoon).	Jagádhri dispensary, Ambála district; 14th September 1910 (afternoon).	Relieving Assistant Surgeon Jagat Narain, placed on general duty at Civil Hospital, Ambála.
Lala Jawahir Lal ...	Assistant Surgeon, sub. *pro tem.*	Plague duty, Ambála; 5th September 1910 (forenoon).	General duty, Bhera dispensary, Shahpur district; 13th September 1910 (afternoon).	
Mr. F. H. Foy ...	Military Assistant Surgeon.	...	Assistant Deputy Superintendent, Punjab Lunatic Asylum, Lahore; 19th September 1910 (forenoon).	On return from the leave granted in Departmental notification No. 4743 H., dated 2nd August 1910, relieving Military Assistant Surgeon A. C. Victor who reverted to the Military Department from the same date.

No. 5858-*H.*—*Leave.*—The following Sub-Assistant Surgeons have been granted leave:—

Name.	Rank.	Departmental No.	Present appointment.	Period of leave.	Nature of leave.	With effect from	REMARKS.
..ishan Chand	Third grade Sub-Assistant Surgeon.	635	Doubling Line Works dispensary, North-Western Railway, Beas, Amritsar district.	1 month ...	Privilege ...	10th September 1910 (afternoon).	
Jalal-ud-din ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon.	300	Jail Hospital, Miánwái.	6 months ...	Privilege, 1 month and 12 days; medical certificate, 4 months and 18 days.	12th September 1910 (forenoon).	
Ali Ahmad ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon.	424	Travelling Sub-Assistant Surgeon, North-Western Railway, Bhakkar, Miánwáli district.	2 months and 15 days.	Privilege ...	6th September 1910 (afternoon).	

No. 5859 *H.*—*Appointments, postings and transfers.*—The following appointments, postings and transfers have been made:—

Name.	Rank and departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Gurdit Singh ...	Second grade Sub-Assistant Surgeon, No. 472.	General duty (clinical training), Civil Hospital, Jullundur; 1st September 1910 (afternoon).	Kartarpur dispensary, Jullundur district; 3rd September 1910 (afternoon).	
Lorinda Mal ...	Senior grade Sub-Assistant Surgeon, No. 192.	Phillaur dispensary, Jullundur district; 1st September 1910 (forenoon).	Núrmahal dispensary, Jullundur district; 7th September 1910 (afternoon).	
Siraj-ud-din ...	Second grade Sub-Assistant Surgeon, No. 546.	Núrmahal dispensary, Jullundur district; 7th September 1910 (afternoon).	General duty (clinical training), Civil Hospital, Jullundur; 8th September 1910 (forenoon).	
Lehna Singh ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon, No. 653.	General duty, Ráwalpindi; 1st September 1910 (afternoon).	Travelling Sub-Assistant Surgeon, North-Western Railway, Bhakkar, Miánwáli district; 6th September 1910 (afternoon).	
Sheo Ram Vaid ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 840.	Dharmkot dispensary, Ferozepore district; 1st September 1910 (forenoon).	General duty, Hissar; 5th September 1910 (forenoon).	
Bansi Ram ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon (sub. *pro tem.*).	General duty, Ambála; 10th September 1910 (afternoon).	Police Hospital, Ambála; 10th September 1910 (afternoon).	Relieving Sub-Assistant Surgeon, No. 802, Jaswant Rai, transferred.

Name.	Rank and departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Mul Chand ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon, No. 651.	...	Khárián dispensary, Gujrat district; 12th September 1910 (forenoon).	On being permitted to return from the leave granted in Departmental notification No. 5043 H., dated the 16th August 1910.
Diwan Chand Chopra.	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon (sub. *pro tem.*).	Kharián dispensary, Gujrát district; 12th September 1910 (forenoon).	General duty, Gujrát; 14th September 1910 (forenoon).	
Basheshar Das ...	Second grade Sub-Assistant Surgeon, No. 402.	General duty, Delhi; 12th September 1910 (afternoon).	Police and Civil Station Hospitals, Delhi; 12th September 1910 (afternoon).	Relieving 2nd grade Sub-Assistant Surgeon, No. 437, Har Bhagwan Das, transferred.
Chandu Lal ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 806.	Upper Jhelum Canal dispensary, Mand, Gujrát district; 8th August 1910 (forenoon).	Bashahr Forest Division dispensary, Kilba, Simla district; 2nd September 1910 afternoon).	Relieving 4th grade Sub-Assistant Surgeon, No. 827, Salih Muhammad, transferred.
Kaku Ram ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon, No. 668.	Budhlada dispensary, Hissar distrct; 31st August 1910 (afternoon).	Central Jail Hospitals, Lahore; 9th September 1910 (forenoon).	Relieving 3rd grade Sub-Assistant Surgeon, No. 657, Muhammad Sharif, transferred.
Labhu Ram ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 717.	Kartarpur dispensary, Jullundur district; 3rd September 1910 (afternoon).	Doubling Line Works dispensary, North-Western Railway, Beas, Amritsar district; 10th September 1910 (afternoon).	Relieving Sub-Assistant Surgeon, No. 635, Kishan Chand, granted leave.
Parmeshri Das ...	Second grade Sub-Assistant Surgeon, No. 563.	...	Police Hospital, Ludhiána; 11th September 1910 (forenoon).	On return from the leave granted in Departmental notification No. 4335 H., dated the 11th July 1910.
Labha Ram ...	Second grade Sub-Assistant Surgeon, No. 272.	General duty, Ráwalpindi; 2nd September 1910 (afternoon).	Jail Hospital, Miánwáli; 12th September 1910 (forenoon).	Relieving 4th grade Sub-Assistant Surgeon No. 300, Jalal-ud-din, granted leave.
Amin Chand ...	Second grade Sub-Assistant Surgeon, No. 453.	...	Malaudh dispensary, Ludhiána district; 9th September 1910 (afternoon).	On return from the leave granted in Departmental notification No. 320 S., dated 21st June 1910.
Tej Bhan ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, sub. *pro tem*).	Malaudh dispensary, Ludhiána district; 9th September 1910 (afternoon).	General duty, Ludhiana; 10th September 1910 (forenoon).	
Sheo Ram Vaid ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 840.	General duty, Hissar; 11th September 1910 (afternoon).	Jail and Police Hospitals, Hissar; 11th September 1910 (afternoon).	
Dayal Chand ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon, No. 672.	Jail and Police Hospitals, Hissar; 11th September 1910 (afternoon).	General duty, Hissar; 11th September 1910 (afternoon).	
Anant Ram ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 692.	...	General duty, Ludhiána; 16th September 1910 (forenoon).	On return from the leave granted in Departmental notification No. 5145 H., dated 6th September 1910.
Bishambar Nath ...	Senior grade Sub-Assistant Surgeon, No. 285.	—	General duty, Ambála; 16th September 1910 (forenoon).	On return from the leave granted in Departmental notification No. 4080 H., dated 28th June 1910.

The 27th September 1910.

No. 5873 *H.—Leave.*—The following Assistant Surgeon has been granted leave:—

Name.	Rank.	Period of leave.	Nature of leave and rules under which granted.	With effect from	REMARKS.
Assistant Surgeon B. C. Ghosh.	Civil Hospital, Lyallpur.	One month	Privilege leave under article 260 of the Civil Service Regulations.	12th September 1910 (forenoon).	

C. J. BAMBER, COLONEL, I.M.S.,

Inspector-General of Civil Hospitals, Punjab.

Miscellaneous Notices and Advertisements.

THE following is republished for general information:—

***Extract from the Proceedings of the Government of India in the Home Department (Public), No.* 2831-42, *dated 8th December* 1899.**

The Secretary of State for India has brought to the notice of the Government of India that it **not** infrequently happens that natives of India, students or others, who have proceeded to England, desire to obtain passports to enable them to travel to foreign countries in which the possession of a passport is necessary or desirable, and that difficulty often arises from want of evidence to show that the applicant is a British subject and therefore entitled to a passport. Appeals for assistance are also frequently addressed to His Lordship by destitute Indians, who desire to return to their country and by students who, owing to embarrassed circumstances, are unable to complete their course of education.

2. In order to enable the Secretary of State to deal with such cases satisfactorily the Governor-General in Council has decided that it is necessary to press upon Indian students and others visiting England the desirability of providing themselves, before their departure from India, with an authoritative certificate of identity, signed by the head of the district in the case of residents of British India and by the Political Officer in that of residents of Native States. For a student the certificate should be signed by the head of his last school or college and countersigned by the District Officer.

H. P. TOLLINTON,

Chief Secretary to Government, Punjab.

[582-*t.-f.-o.*]

NOTICE.

SANITARY DEPARTMENT, PUNJAB.

NOTIFICATION.

THE Sanitary Commissioner maintains a register of candidates for sanitary appointments such as Health Officer and Sanitary Inspector, and will be glad to advise municipalities and other bodies requiring the services of such officials.

Duly qualified persons who wish to have their names registered should address the Sanitary Commissioner, Punjab, Lahore, submitting attested copies of diplomas and certificates, which will not be returned.

E. WILKINSON, MAJOR, I.M.S.,

Sanitary Commissioner, Punjab.

[997-*t.f.o.*]

Books for sale.

THE last list of books for sale at the Panjab University Book Depôt, Lahore, will be found in the Gazette of the 1st July 1910, pages 648-651.

Maps for sale.

THE last quarterly list of maps relating to the Punjab available for sale at the Map Record and Issue Office, Calcutta, will be found in the Gazette of the 1st of July 1910, Part III, page 656.

GOVERNMENT PUBLICATIONS FOR SALE.

By the Superintendent of Government Printing, India, 8, Hastings Street, Calcutta.

[A General Catalogue of all Government Publications may be obtained gratis from the Government Central Press, Calcutta.]

[The amounts within parentheses are for packing and postage.]

List of books published from January to June 1910.

LEGISLATIVE DEPARTMENT.

Table showing Effect of Legislation in the Governor-General's Council during 1909. 3a. 3p. (1a.)

Act IV of 1909 (Whipping). In Urdu 3p. (1a.), in Hindi 3p. (1a.)

Act VII of 1870 (Court-fee) modified up to 1st February 1909. In Urdu. 5a. 9p. (1a.) In Hindi. 5a. 6p. (1a.)

Act V of 1909. In Urdu. 3p. (1a.) In Hindi. 3p. (1a.)

Act III of 1908. In Urdu. 3p. (1a.)

Act II of 1882 (Trust) modified up to 1st June 1909. In Hindi. 3a. 6p. (1a.)

Act XV of 1864 modified up to 30th June 1909. In Urdu. 3p. (1a.) In Hindi. 3p. (1a.)

Act X of 1865 (Succession) modified up to 1st April 1909. In Urdu. 11a. 3p. (2a.) In Hindi. 11a. 3p. (2a.)

Act VII of 1909 (Anand Marriage). In Urdu. 3p. (1a.) In Hindi. 3p. (1a.)

Act XXI of 1850 (Caste Disabilities). In Urdu 3p. (1a.) In Hindi. 3p. (1a.)

Wighley's Digest of Indian Law Cases, 1901-03. R5 reduced to R3 per copy. (10a.)

Grey's Digest of Indian Law Cases, 1904. R1-4a. reduced to R1 per copy. (6a.)

Grey's Digest of Indian Law Cases, 1905. R1-4a reduced to R1 per copy. (6a.)

Grey's Digest of Indian Law Cases, 1906. R1-4a. reduced to R1 per copy. (6a.)

Bose's Digest of Indian Law Cases, 1907. R1-4a reduced to R1 per copy. (6a.)

Set of Digests from 1901-1907. R10 reduced to R7 per set of five volumes. (R2.)

General Rules made by the High Court of Judicature at Fort William in Bengal under the Presidency Towns Insolvency Act, 1909. Price R1-2a or 1s. 9d. (2a.)

A Digest of Indian Law Cases containing High Court Reports and Privy Council Reports of Appeals from India, 1908, with Index of Cases by C. E. Grey 1910. Royal octavo. Cloth R2 or 3s. (6a).

List No. 2 of 1909, dated 31st December 1909, of Addenda et Corrigenda to List of General Rules and Orders. 2a. 6p. (1a.)

The Indian Arms Act, 1878 (Act XI of 1878), as modified up to the 1st March 1910. 5a. 6p. (1a.)

Corrigendum to Volume II of the Unrepealed General Acts, edition 1909.

Corrigendum to the Sea Customs Act, 1878 (VIII of 1878), as modified up to 1st June 1908.

The General Clauses Act (X of 1897) as modified up to 1st February 1910. 5a. 6p. (1a. 6p.)

Act 26 of 1881. In Urdu and Hindi. As. 4 (1a.) each.

Act 13 of 1880. In Urdu and Hindi. As. 1-3 (1a) each.

Act 1 of 1910. In Urdu and Hindi. 6p. (1a) each.

Act 3 of 1910. In Urdu and Hindi. 3p. (1a) each.

Act 6 of 1910. In Urdu and Hindi. 3p. (1a) each.

Act 4 of 1910. In Urdu and Hindi. 3p. (1a) each.

Act 7 of 1910. In Urdu and Hindi. 3p. (1a.) each.

Act 8 of 1910. In Urdu and Hindi. 3p. (1a.) each.

Act 12 of 1910. In Urdu and Hindi. (3p.) (1a.) each.

Act 3 of 1910. In Urdu and Hindi. 3p. (1a.) each.

Act 2 of 1910. In Urdu and Hindi. 6p. (1a.) each.

Act 5 of 1910. In Urdu and Hindi. 3p. (1a.) each.

Act II of 1857 (Calcutta University), as modified up to 1st June 1910. 2a. (1a.)

The Indian Factories Act, 1881 (XV of 1881), as modified up to the 1st April 1910. 5a. (1a. 6p.)

The Succession Certificate Act, 1889 (VII of 1889), as modified up to 1st June 1910. 5a. 6p. (1a.)

The Cantonment (House-accommodation) Act 1902 (II of 1902), as modified up to 1st June 1910. 6a. 6p. (1a.)

The Cattle-trespass Act, 1871 (I of 1871), as modified up to the 1st May 1910. 6a. (1a.)

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.

Published by Authority.

LAHORE, FRIDAY, OCTOBER 7, 1910.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioner, Accountant-General, &c.

CHIEF COURT, PUNJAB.

NOTIFICATIONS.

[Second publication.]

The 23rd September 1910.

No. 4391 *G.—Examination.*—With reference to Punjab Government notification No. 1141, dated the 15th September 1910 (Home-Gazette), fixing the 7th of November 1910 and four following days for the half-yearly examination of Assistant Commissioners, Probationary Extra Assistant Commissioners and Cantonment Magistrates, it is hereby notified that all candidates on the register maintained by the Chief Court of persons considered by the Hon'ble Judges as suitable for recommendation to Government for appointment to the post of Extra Assistant Commissioner by selection, who have not been exempted from passing or passed the Departmental Examination for Assistant Commissioners and Probationary Extra Assistant Commissioners by the Higher Standard in Groups A, B and E and (where required) in Group C ; all Munsifs and accepted candidates for the post of Munsif on Register A who have not been exempted from passing or passed the examination as aforesaid, and elect to answer the questions set for Assistant and Extra Assistant Commissioners in any group under rule XVII of the rules published in Punjab Government notification No. 845, dated the 18th May 1909 ; and all Munsifs and accepted candidates for the post of Munsif on Register A who have not been exempted from passing or passed the Departmental Examination prescribed for Munsifs in No. XXV, Rules and Orders, Volume I, may present themselves for examination at the time and place fixed in the Government notification above quoted, provided that they signify their intention to appear at the examination, stating the group or groups, including Douie's Settlement Manual, in which they intend to be examined, and whether they will write their answers in English or in Vernacular, to the Registrar of the Chief Court, Punjab, Lahore, not later than the 25th of October 1910.

The 29th September 1910.

No. 4469 *G.—Notification.*—It is hereby noitfied that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Dhan Parkash, B.A, LL.B., son of Munshi Baru Mal, as a Pleader of the 2nd grade on the 13th of September 1909.

By order, &c.,

F. A. LEMEUR,

for *Registrar.*

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

NOTIFICATIONS.

The 28th September 1910.

No. 219.—*Posting.*—Pandit Mana Ram, Tahsildar, on return from leave, is posted to the Garhshankar tahsil of the Hoshiárpur Settlement.

No. 220.—*Appointment.*—Munshi Kirpa Ram, Naib Tahsildar of the Muktsar tahsil of the Ferozepore district, is appointed to officiate as Tahsildar of the Hamírpur tahsil of the Kángra district, *vice* Lala Kishen Chand, Tahsildar, granted combined leave.

The 30th September 1910.

No. 222.—*Leave.*—The 1 month and 15 days' privilege leave granted to Sardar Hamdam, Tahsildar of the Khárián tahsil of the Gujrát district, in this office notification No. 180, dated 10th August 1910, is hereby extended by 20 days.

By order,

H. RAYNOR GOULDING,

Assistant Secretary to the Financial Commissioner, Punjab.

[First publication.]

The 30th September 1910.

No. 221.—*Examination.*—It is hereby notified that the next Tahsildars' Examination for Tahsildars, Naib Tahsildars, Settlement Naib Tahsildars and candidates for the post of Tahsildar will be held at Lahore in the Punjab University Hall, opposite the Museum, on Monday, the 7th November 1910, and following days, *i.e.*, on the same dates as the Departmental Examination of Assistant Commissioners and Extra Assistant Commissioners.

2. The order of the examination will be as follows :—

7th November 1910 ...	10 A.M. to 1 P.M., Criminal Law, 1st paper. 2-30 P.M. to 5-30 P.M., Criminal Law, 2nd paper.
8th November 1910 ...	10 A.M. to 1 P.M., Civil Law, 1st paper. 2-30 P.M. to 5-30 P.M., Civil Law, 2nd paper.
9th November 1910 ...	10 A.M. to 1 P.M., Revenue Law, 1st paper. 2-30 P.M. to 5-30 P.M., Revenue Law, 2nd paper.
10th November 1910 ...	10 A.M. to 1 P.M., Local Funds. 2-30 P.M. to 5-30 P.M., Patwaris' Mensuration Manual.

3. In the conduct of the examination the rules published in Appendix B to Standing Order No. 12 will be observed.

4. The persons who will be permitted to present themselves for examination are—

(*a*) persons who are required, or are entitled, to appear at the examination and who belong to the divisions of Delhi, Ráwalpindi and Multán.

(*b*) others who may have been, or may be, specially given permission to appear.

5. For the books, &c., in which papers of questions will be set in subjects I—V (*vide* rule 6 of the Examination Rules in Appendix B to Standing Order No. 12, intending examinees are referred to schedule II annexed to *Punjab Government Gazette* notification No. 953, dated 2nd July 1910.

6. All persons who intend presenting themselves at the examination are required to send in their names as early as possible in the subjoined form to the Deputy Commissioner of the district to which they belong:—

District.	Name.	Designation.	Clause of rule 4 of Examination Rules under which applicant claims to be examined.	Whether applicant will record his answers in English or Urdu.	Whether applicant is an accepted candidate for the Extra Assistant Commissionership or not.	SUBJECTS AND GROUPS IN WHICH APPLICANT HAS ALREADY PASSED (NO. AND DATE OF NOTIFICATION TO BE QUOTED).		Subjects and Groups in which applicant proposes to appear (*vide* table given in revised Revenue Circular No. 22, paragraph 14).
						By Tahsildars' (Lower) Standard.	By Extra Assistant Commissioners' (Higher) Standard.	
1	2	3	4	5	6	7	8	9

Under Rule 10 of the Tahsildars' Examination Rules contained in Appendix B to Standing Order No. 12. any of the persons appearing at the Tahsildars' Examination may present themselves for examination by the Extra Assistant Commissioners' (Higher) Standard in any or all of the Groups A, B and C described in rule 7 (*i*) subject to the condition that no candidate will be allowed to answer in "Jails" or "Treasury" unless he is an accepted candidate for the post of Extra Assistant Commissioner.

By order,

H. S. WILLIAMSON,

Junior Secretary to the Financial Commissioner, Punjab.

IRRIGATION DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 27th September 1910.

No. 02328 *E. I.—Promotions and reversions.*—The following promotions have been sanctioned in the Upper Subordinate Establishment of the Public Works Department, Punjab, with effect from the dates specified:—

Names.	Present grade.	Grade to which promoted.	Nature of promotion.	With effect from
Shaikh Karim Bakhsh ...	Supervisor, 1st Grade, *sub.* pro tem.	Supervisor, 1st Grade,	Permanent ...	8th May 1909.
Lala Jwala Prasad ...	Overseer, 1st Grade,	Supervisor, 2nd Grade,	Do. ...	1st April 1909.
Lala Jiwan Singh ...	Ditto	Ditto	Do. ...	1st April 1909.
Lala Babu Ram (1) ...	Overseer, 2nd Grade,	Overseer, 1st Grade,	Do. ...	1st April 1909.
Lala Sardha Ram ...	Ditto	Ditto	Do. ...	1st April 1909.
Babu Kirpal Singh ...	Ditto	Ditto	Do. ...	1st April 1909.
Lala Manu Lal ...	Ditto	Ditto	Do. ...	1st April 1909.
Lala Nand Kishore ...	Ditto	Ditto	Do. ...	1st April 1909.
Shaikh Haidar Ali ...	Ditto	Ditto	Do. ...	1st April 1909.
Lala Mitter Sain ...	Ditto	Ditto	Do. ...	1st April 1909.
Lala Sundar Lal ...	Ditto	Ditto	Do. ...	1st April 1909.
Pandit Madan Kishore ...	Ditto	Ditto	Do. ...	1st April 1909.
Lala Amrat Rai ...	Ditto	Ditto	Do. ...	1st April 1009.
Shaikh Abdul Rahim ...	Ditto	Ditto	Do. ...	1st April 1909.
Chaudhri Niaz Ali Khan	Ditto	Ditto	Do. ...	1st April 1909.
Mr. D. L. Ellis ...	Ditto	Ditto	*Sub.* pro tem. ...	1st April 1909.
Fateh Singh ...	Ditto	Ditto	Permanent ...	1st April 1900,
Mr. W. S. Braybrook ...	Ditto	Ditto	Do. ...	1st April 1909.
Munshi Fateh Muhammad	Overseer, 3rd Grade,	Overseer, 2nd Grade,	Do. ...	1st April 1909.
Lala Kesho Ram ...	Ditto	Ditto	Do. ...	1st April 1909.
Bhai Tehl Singh ...	Ditto	Ditto	Do, ...	1st April 1909.
Shaikh Ahmad Ali ...	Ditto	Ditto	Do. ...	1st April 1909.

W. B. GORDON,

Chief Engineer, Irrigation Works, Punjab.

The 26th September 1910.

No. 02306 E. I. F.—Return from leave.—With reference to Irrigation Branch Notification No. 2085 E. I. F., dated 7th April 1910, Lala Parmeshri Das, Overseer, 1st Grade, attached to the Malakand division, Upper Swat River Canal, was permitted to return to duty on the forenoon of 3rd September 1910.

2. The unexpired portion of his leave is hereby cancelled.

W. E. T. BENNETT,

Offg. Chief Engineer for Irrigation, North-West Frontier Province.

BUILDINGS AND ROADS BRANCH.

NOTIFICATION.

The 30th September 1910.

No. 458 E. S.—Promotions.—The following promotions have been sanctioned in the Upper Subordinate establishment of the Public Works Department, Punjab, Buildings and Roads Branch, with effect from the dates specified against each :—

Names.	Present grade.	Grade to which promoted.	Nature of promotion.	With effect from
Lala Janki Nath ...	Supervisor, 1st grade, sub. *pro tem.*	Supervisor, 1st grade...	Permanent ...	12th April 1909.
Lala Kishori Lal ...	Supervisor, 2nd grade	Ditto ...	Sub. *pro tem.*	12th April 1909 to 6th May 1909 and from 8th May 1909.
Lala Kishori Lal ...	Supervisor, 1st grade, sub. *pro tem.*	Ditto ...	Permanent ...	23rd November 1909.
Mr. G. Gilbert. ...	Supervisor, 2nd grade	Ditto ...	Sub. *pro tem.*	23rd November 1909.
Mian Moula Dad Khan	Overseer, 1st grade ...	Supervisor, 2nd grade	Permanent ...	1st April 1909.
Mian Fazal Ilahi ...	Overseer, 2nd grade ...	Overseer, 1st grade ...	Ditto ...	1st April 1909.
Lala Diwan Chand ...	Ditto ...	Ditto ...	Ditto ...	1st April 1909.
Mian Amanat Ali ...	Ditto ...	Ditto ...	Ditto ...	1st April 1909.
Bhai Sundar Singh ...	Overseer, 3rd grade ...	Overseer, 2nd grade ...	Ditto ...	1st April 1909.

F. ST. G. MANNERS SMITH,

Chief Engineer, Punjab, Public Works Department,

Buildings and Roads Branch.

EDUCATION DEPARTMENT.

NOTIFICATION.

The 29th September 1910.

No. 5400.—*Notification.*—The following promotions and transfers are notified :—

Name.	Rank.	From	To	Transferred to	With effect from	REMARKS.
L. Jagdish Sahai, B.A., B.T.	Third Master, Normal School, Rawalpindi.	...	...	The Government Sreshta Niti High School, Rawalpindi, as Science Master.	1st October 1910.	Consequent on the grant of six months' leave without allowances to B. Harnam Singh, Science Master, Government Sreshta Niti High School, Rawalpindi.
B. Sundar Singh	Fourth Master, Government Brandreth High School, Gujranwala.	IV class, Rs. 55 grade.	III class, Rs 60 grade, sub. *pro tem.*	...	1st October 1910.	*vice* B. Harnam Singh.
L. Gurdit Chand	Third Master, Normal School, Jullundur.	IV class, Rs. 50 grade.	IV class, Rs. 55 grade, sub. *pro tem.*	...	1st October 1910.	

J. C. GODLEY,

Director of Public Instruction, Punjab.

CIVIL VETERINARY DEPARTMENT, PUNJAB.

NOTIFICATIONS.

The 3rd October 1910.

No. 1718.—*Leave.*—Second grade Veterinary Assistant Sayed Alum of Gurgaon is granted two months' privilege leave from the forenoon of the 5th September 1910.

No. 1719.—*Transfer.*—Third grade Veterinary Assistant Hari Chand is transferred from Rohtak to Gurgaon.

No. 1720.—*Leave.*—Third grade Veterinary Assistant Jaginder Singh of Zira, district Ferozepore, was granted 5 days' privilege leave, *i.e.*, from 6th to 10th September 1910.

V. DE V. H. WOODLEY,

Offg. Chief Superintendent, Civil Veterinary Department, Punjab.

MEDICAL DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 4th October 1910.

No. 5985 *H.—Appointment.*—The following appointment has been made :—

Name.	Rank.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Lala Jawahir Lal ...	Assistant Surgeon, sub. *pro tem.*	General duty, Bhera dispensary, 16th September 1910 (afternoon).	Bhera dispensary, Shahpur district, 16th September 1910 (afternoon).	Relieving 3rd grade Assistant Surgeon Basharat Ahmad, placed under suspension.

No. 6020-*H.—Leave.*—The following Sub-Assistant Surgeons have been granted leave :—

Name.	Rank.	Departmental No.	Present appointment.	Period of leave.	Nature of leave.	With effect from	REMARKS.
Mathra Das ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon.	490	Canal dispensary, Chichawatni, Montgomery district.	3 months ...	Privilege ...	8th September 1910 (forenoon).	
Thakur Das ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon.	814	Travelling Sub-Assistant Surgeon, Southern Punjab Railway, Jind.	1 month ...	Privilege ...	18th September 1910 (afternoon).	
Arjan Singh ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon.	788	Jail Hospital, Jullundur.	2 months ...	Privilege ...	17th September 1910 (afternoon).	

No. 6021 *H.—Appointments, postings and transfers.*—The following appointments, postings and transfers have been made :—

Name.	Rank and Departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Abdul Hakim ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon (sub. *pro tem.*).	General duty, Jullundur ; 13th September 1910 (forenoon).	City branch dispensary, Karnál ; 20th September 1910 (forenoon).	
Kishan Lal ...	Second grade Sub-Assistant Surgeon, No. 516.	City branch dispensary, Karnál ; 15th September, 1910 (forenoon.)	Phalgu fair, Karnál district ; 15th September 1910 (forenoon).	
Anant Ram ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 692.	General duty, Ludhiána ; 19th September 1910 (afternoon).	Ludhiána Railway Station for duty in connection with Phalgu fair passenger traffic ; 19th September 1910 (afternoon).	

Name.	Rank and Departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Chiragh-ud-din ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon, No. 419.	General duty, Lahore; 1st September 1910 (forenoon).	Canal dispensary, Chichawatni, Montgomery district; 8th September 1910 (forenoon).	
Diwan Chand ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon (sub. *pro tem.*).	General duty, Gurgaon; 10th September 1910 (afternoon).	Travelling Sub-Assistant Surgeon, Southern Punjab Railway, Jind; 18th September 1910 (afternoon).	Reported his arrival at Jind railway dispensary on the forenoon of the 18th September 1910.
Bishambar Nath ...	Senior grade Sub-Assistant Surgeon, No. 285.	General duty, Ambála; 16th September 1910 (forenoon).	General duty, Delhi; 19th September 1910 (forenoon).	
Sadhu Singh ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon (sub. *pro tem*).	General duty, Jullundur; 13th September 1910 (afternoon).	Núrmahal dispensary, Jullundur district; 17th September 1910 (forenoon).	
Khillu Ram ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 823.	Plague duty, Lyallpur district; 1st August 1910 (forenoon).	General duty, Lyallpur; 1st August 1910 (forenoon).	
Chandu Ram ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon (sub. *pro tem.*).	General duty, Ferozepore; 20th September 1910 (forenoon).	Police Hospital, Ferozepore; 20th September 1910 (afternoon).	
Amar Nath ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 816.	Police Hospital, Ferozepore; 20th September 1910 (afternoon).	Special duty in connection with Malaria Work, Lahore; 21st September 1910 (forenoon).	

C. J. BAMBER, COL., I.M.S.,

Inspector-General of Civil Hospitals, Punjab.

Miscellaneous Notices and Advertisements.

THE following is republished for general information:—

Extract from the Proceedings of the Government of India in the Home Department (Public), No. 2831-42, dated 8th December 1899.

The Secretary of State for India has brought to the notice of the Government of India that it not infrequently happens that natives of India, students or others, who have proceeded to England, desire to obtain passports to enable them to travel to foreign countries in which the possession of a passport is necessary or desirable, and that difficulty often arises from want of evidence to show that the applicant is a British subject and therefore entitled to a passport. Appeals for assistance are also frequently addressed to His Lordship by destitute Indians, who desire to return to their country and by students who, owing to embarrassed circumstances, are unable to complete their course of education.

2. In order to enable the Secretary of State to deal with such cases satisfactorily the Governor-General in Council has decided that it is necessary to press upon Indian students and others visiting England the desirability of providing themselves, before their departure from India, with an authoritative certificate of identity, signed by the head of the district in the case of residents of British India and by the Political Officer in that of residents of Native States. For a student the certificate should be signed by the head of his last school or college and countersigned by the District Officer.

H. P. TOLLINTON,

Chief Secretary to Government, Punjab.

[582-*t.-f.-o.*]

NOTICE.

SANITARY DEPARTMENT, PUNJAB.

NOTIFICATION.

THE Sanitary Commissioner maintains a register of candidates for sanitary appointments such as Health Officer and Sanitary Inspector, and will be glad to advise municipalities and other bodies requiring the services of such officials.

Duly qualified persons who wish to have their names registered should address the Sanitary Commissioner, Punjab, Lahore, submitting attested copies of diplomas and certificates, which will not be returned.

E. WILKINSON, MAJOR, I.M.S.,

Sanitary Commissioner, Punjab.

[997-*t.f.o.*]

GOVERNMENT PUBLICATIONS FOR SALE.

By the Superintendent of Government Printing, India, 8, Hastings Street, Calcutta.

[A General Catalogue of all Government Publications may be obtained gratis from the Government Central Press, Calcutta.]

[The amounts within parentheses are for packing and postage.]

List of books published from January to June 1910.

LEGISLATIVE DEPARTMENT.

Table showing Effect of Legislation in the Governor-General's Council during 1909. 3*a*. 3*p*. (1*a*.)

Act IV of 1909 (Whipping). In Urdu. 3*p*. (1*a*.), in Hindi 3*p*. (1*a*.)

Act VII of 1870 (Court-fee) modified up to 1st February 1909. In Urdu. 5*a*. 9*p*. (1*a*.) In Hindi. 5*a*. 6*p*. (1*a*.)

Act V of 1909. In Urdu. 3*p*. (1*a*.) In Hindi. 3*p*. (1*a*.)

Act III of 1908. In Urdu. 3*p*. (1*a*.)

Act II of 1882 (Trust) modified up to 1st June 1909. In Hindi. 3*a*. 6*p*. (1*a*.)

Act XV of 1864 modified up to 30th June 1909. In Urdu. 3*p*. (1*a*.) In Hindi. 3*p*. (1*a*.)

Act X of 1865 (Succession) modified up to 1st April 1909. In Urdu. 11*a*. 3*p*. (2*a*.) In Hindi. 11*a*. 3*p*. (2*a*.)

Act VII of 1909 (Anand Marriage). In Urdu. 3*p*. (1*a*) In Hindi. 3*p*. (1*a*.)

Act XXI of 1850 (Caste Disabilities). In Urdu 3*p*. (1*a*.) In Hindi. 3*p*. (1*a*.)

Wighley's Digest of Indian Law Cases, 1901-03. R5 reduced to R3 per copy. (10*a*.)

Grey's Digest of Indian Law Cases, 1904. R1-4*a*. reduced to R1 per copy. (6*a*.)

Grey's Digest of Indian Law Cases, 1905. R1-4*a*. reduced to R1 per copy. (5*a*.)

Grey's Digest of Indian Law Cases, 1906. R1-4*a*. reduced to R1 per copy. (6*a*.)

Bose's Digest of Indian Law Cases, 1907. R1-4*a*. reduced to R1 per copy. (6*a*.)

Set of Digests from 1901-1907. R10 reduced to R7 per set of five volumes. (R2.)

General Rules made by the High Court of Judicature at Fort William in Bengal under the Presidency Towns Insolvency Act, 1909. Price R1-2*a* or 1*s*. 9*d*. (2*a*.)

A Digest of Indian Law Cases containing High Court Reports and Privy Council Reports of Appeals from India, 1908, with Index of Cases by C. E. Grey 1910. Royal octavo. Cloth R2 or 3*s*. (6*a*).

List No. 2 of 1909, dated 31st December 1909, of Addenda et Corrigenda to List of General Rules and Orders. 2*a*. 6*p*. (1*a*.)

The Indian Arms Act, 1878 (Act XI of 1878), as modified up to the 1st March 1910. 5*a*. 6*p*. (1*a*.)

Corrigendum to Volume II of the Unrepealed General Acts, edition 1909.

Corrigendum to the Sea Customs Act, 1878 (VIII of 1878), as modified up to 1st June 1908.

The General Clauses Act (X of 1897) as modified up to 1st February 1910. 5*a*. 6*p*. (1*a*. 6*p*.)

Act 26 of 1881. In Urdu and Hindi. As. 4 (1*a*.) each.

Act 13 of 1880. In Urdu and Hindi. As. 1-3 (1*a*) each.

Act 1 of 1910. In Urdu and Hindi. 6*p*. (1*a*) each.

Act 3 of 1910. In Urdu and Hindi. 3*p*. (1*a*) each.

Act 6 of 1910. In Urdu and Hindi. 3*p*. (1*a*) each.

Act 4 of 1910. In Urdu and Hindi. 3*p*. (1*a*) each.

Act 7 of 1910. In Urdu and Hindi. 3*p*. (1*a*.) each.

Act 8 of 1910. In Urdu and Hindi. 3*p*. (1*a*.) each.

Act 12 of 1910. In Urdu and Hindi. (3*p*.) (1*a*.) each.

Act 3 of 1910. In Urdu and Hindi. 3*p*. (1*a*.) each.

Act 2 of 1910. In Urdu and Hindi. 6*p*. (1*a*.) each.

Act 5 of 1910. In Urdu and Hindi. 3*p*. (1*a*.) each.

Act II of 1857 (Calcutta University), as modified up to 1st June 1910. 2*a*. (1*a*.)

The Indian Factories Act, 1881 (XV of 1881), as modified up to the 1st April 1910. 5*a*. (1*a*. 6*p*.)

The Succession Certificate Act, 1889 (VII of 1889), as modified up to 1st June 1910. 5*a*. 6*p*. (1*a*.)

The Cantonment (House-accommodation) Act 1902 (II of 1902), as modified up to 1st June 1910. 6*a*. 6*p*. (1*a*.)

The Cattle-trespass Act, 1871 (I of 1871), as modified up to the 1st May 1910. 6*a*. (1*a*.)

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.

Published by Authority.

LAHORE, FRIDAY, OCTOBER 14, 1910.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioner, Accountant-General, &c

CHIEF COURT, PUNJAB.

NOTIFICATIONS.

[Third publication.]

The 23rd September 1910.

No. 4391 *G.—Examination.*—With reference to Punjab Government notification No. 1141, dated the 15th September 1910 (Home-Gazette), fixing the 7th of November 1910 and four following days for the half-yearly examination of Assistant Commissioners, Probationary Extra Assistant Commissioners and Cantonment Magistrates, it is hereby notified that all candidates on the register maintained by the Chief Court of persons considered by the Hon'ble Judges as suitable for recommendation to Government for appointment to the post of Extra Assistant Commissioner by selection, who have not been exempted from passing or passed the Departmental Examination for Assistant Commissioners and Probationary Extra Assistant Commissioners by the Higher Standard in Groups A, B and E and (where required) in Group C ; all Munsifs and accepted candidates for the post of Munsif on Register A who have not been exempted from passing or passed the examination as aforesaid, and elect to answer the questions set for Assistant and Extra Assistant Commissioners in any group under rule XVII of the rules published in Punjab Government notification No. 845, dated the 18th May 1909 ; and all Munsifs and accepted candidates for the post of Munsif on Register A who have not been exempted from passing or passed the Departmental Examination prescribed for Munsifs in No. XXV, Rules and Orders, Volume I, may present themselves for examination at the time and place fixed in the Government notification above quoted, provided that they signify their intention to appear at the examination, stating the group or groups, including Douie's Settlement Manual, in which they intend to be examined, and whether they will write their answers in English or in Vernacular, to the Registrar of the Chief Court, Punjab, Lahore, not later than the 25th of October 1910.

The 7th October 1910.

No. 4529 *G.—Transfer.*—The Judges of the Chief Court are pleased to make the following transfer of Munsif on the public service :—

Mian Abdul Aziz, B.A, from Raya in the civil district of Siálkot to Multán in the civil district of Multán.

No. 4533 *G.—Appointment and posting.*—Pandit Raghbir Chand, M.A., LL.B., an accepted candidate on register B of the Chief Court, having qualified for an appointment by competition, is hereby appointed sub. *pro tem.* Munsif of the third grade, on probation, *vice* Lala Shib Lal, Munsif, retiring from the service, and is posted to Raya in the civil district of Siálkot.

No. 4536 *G.—Powers.*—In exercise of the powers conferred by section 26 of the Punjab Courts Act, 1884, Pandit Raghbir Chand, M.A, LL.B, sub. *pro tem.* Munsif of the third grade, is hereby appointed to be a Munsif of the second class for the purpose of exercising jurisdiction (in accordance with notification No. 2514½, dated the 17th of October 1884), so long as he shall continue to be a Munsif.

By order, &c.,

F. A. LEMEUR,

for *Registrar.*

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

NOTIFICATION.

[Second publication.]

The 30th September 1910.

No. 221.—*Examination.*—It is hereby notified that the next Tahsildars' Examination for Tahsildars, Naib Tahsildars, Settlement Naib Tahsildars and candidates for the post of Tahsildar will be held at Lahore in the Punjab University Hall, opposite the Museum, on Monday, the 7th November 1910, and following days, *i.e.*, on the same dates as the Departmental Examination of Assistant Commissioners and Extra Assistant Commissioners.

2. The order of the examination will be as follows :—

7th November 1910 ...	10 A.M. to 1 P.M., Criminal Law, 1st paper. 2-30 P.M. to 5-30 P.M., Criminal Law, 2nd paper.
8th November 1910 ...	10 A.M. to 1 P.M., Civil Law, 1st paper. 2-30 P.M. to 5-30 P.M., Civil Law, 2nd paper.
9th November 1910 ...	10 A.M. to 1 P.M., Revenue Law, 1st paper. 2-30 P.M. to 5-30 P.M., Revenue Law, 2nd paper.
10th November 1910 ...	10 A.M. to 1 P.M., Local Funds. 2-30 P.M. to 5-30 P.M., Patwaris' Mensuration Manual.

3. In the conduct of the examination the rules published in Appendix B to Standing Order No. 12 will be observed.

4. The persons who will be permitted to present themselves for examination are—

(*a*) persons who are required, or are entitled, to appear at the examination and who belong to the divisions of Delhi, Ráwalpindi and Multán.

(*b*) others who may have been, or may be, specially given permission to appear.

5. For the books, &c., in which papers of questions will be set in subjects I—V (*vide* rule 6 of the Examination Rules in Appendix B to Standing Order No. 12), intending examinees are referred to schedule II annexed to *Punjab Government Gazette* notification No. 953, dated 2nd July 1910.

6. All persons who intend presenting themselves at the examination are required to send in their names as early as possible in the subjoined form to the Deputy Commissioner of the district to which they belong:—

District.	Name.	Designation.	Clause of rule 4 of Examination Rules under which applicant claims to be examined.	Whether applicant will record his answers in English or Urdu.	Whether applicant is an accepted candidate for the Extra Assistant Commissionership or not.	SUBJECTS AND GROUPS IN WHICH APPLICANT HAS ALREADY PASSED (NO. AND DATE OF NOTIFICATION TO BE QUOTED).		Subjects and Groups in which applicant proposes to appear (*vide* table given in revised Revenue Circular No. 22, paragraph 14).
						By Tahsildars' (Lower) Standard.	By Extra Assistant Commissioners' (Higher) Standard.	
1	2	3	4	5	6	7	8	9

Under Rule 10 of the Tahsildars' Examination Rules contained in Appendix B to Standing Order No. 12, any of the persons appearing at the Tahsildars' Examination may present themselves for examination by the Extra Assistant Commissioners' (Higher) Standard in any or all of the Groups A, B and C described in rule 7 (*i*) subject to the condition that no candidate will be allowed to answer in "Jails" or "Treasury" unless he is an accepted candidate for the post of Extra Assistant Commissioner.

By order,

H. S. WILLIAMSON,

Junior Secretary to the Financial Commissioner, Punjab.

The 6th October 1910.

No. 223.—*Leave.*—The two months' privilege leave granted to Sayad Ali Husain, Tahsildar of the sadr tahsil of the Muzaffargarh district, in this office notification No. 195, dated 26th August 1910, is hereby extended by one month.

No. 224.—*Transfer.*—Munshi Miran Bakhsh, Tahsildar, is transferred from the Bhiwáni tahsil of the Hissar Settlement to the Una tahsil of the Hoshiárpur settlement.

The 8th October 1910.

No. 225.—*Transfer and appointment.*—(*i*) Kazi Mazhar Husain, Tahsildar, of the Batála tahsil of the Gurdáspur settlement, is transferred to the Amritsar settlement.

(*ii*) Munshi Kifayat Ali, Settlement Naib Tahsildar, is appointed to officiate as Tahsildar of the Batála tahsil of the Gurdáspur settlement, *vice* Kazi Mazhar Husain, Tahsildar, transferred.

The 10th October 1910.

No. 226.—*Appointment.*—Lala Wali Ram, Settlement Naib Tahsildar, is appointed to officiate as a Tahsildar and is posted to the Ferozepore settlement.

By order,

H. RAYNOR GOULDING,

Assistant Secretary to the Financial Commissioner, Punjab.

EDUCATION DEPARTMENT.

NOTIFICATION.

The 8th October 1910.

No. 5510.—*Notification.*—The following appointments postings and transfers are notified :—

Name.	Rank.	Appointed	Posted or transferred to	With effect from	REMARKS.
L. Madho Das, B.A.	Third Master, Government High School, Multán.	Officiating Second Master, Government High School, Multán, in the II class, Rs. 100 grade.	...	...	*Vice* B. Daswandha Singh, transferred to the Government High School, Montgomery.
M. Muhammad Niwaz Khan.	Officiating Second Master, Government High School, Dera Gházi Khan.	...	The Government High School, Multán, as officiating Third Master on his present pay.	...	...

J. C. GODLEY,

Director of Public Instruction, Punjab.

MEDICAL DEPARTMENT.

NOTIFICATION.

The 8th October 1910.

No. 6066 *H.—Leave.*—The following Sub-Assistant Surgeons have been granted leave :—

Name.	Rank.	Departmental No.	Present appointment.	Period of leave.	Nature of leave.	With effect from	REMARKS.
Wazir Singh ...	Third grade Sub-Assistant Surgeons.	674	Lower Jhelum Canal dispensary, Sultánpur, Shahpur district.	Two months and 25 days.	Privilege.	21st September 1910 (afternoon).	
Bansi Lal ...	Third grade Sub-Assistant Surgeons.	565	Subordinate charge, Batála Sadr dispensary, Gurdáspur district.	One month ...	Privilege.	16th September 1910 (forenoon.)	

No. 6067 *H.—Appointments, Postings and Transfers.*—The following appointments, postings and transfers have been made :—

Name.	Rank and departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Hardayal ...	Second grade Sub-Assistant Surgeon, No. 417.	...	Pákpattan dispensary, Montgomery district; 14th September 1910 (forenoon).	On return from the leave granted in departmental notification No. 5798 H., dated 24th June 1909.
Jit Singh ...	Second grade Sub-Assistant Surgeon, No. 646.	Pákpattan dispensary, Montgomery district; 14th September 1910 (forenoon).	General duty, Montgomery; 23rd September 1910 (forenoon).	
Gopal Das ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon (sub. *pro tem*).	General duty, Multán; 20th August 1910 (afternoon).	Khángarh dispensary, Muzaffargarh district; 21st August 1910 (afternoon).	
Amir Chand ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon, No. 345.	...	Pindi Bhatián dispensary, Gujránwála district; 23rd September 1910 (afternoon).	On return from the leave granted in departmental notification No. 4857 H., dated 9th August 1910.
Harbhagwan Das	Second grade Sub-Assistant Surgeon, No. 437.	Police and Civil Station Hospitals, Delhi; 12th September 1910 (afternoon).	Lower Jhelum Canal dispensary, Sultánpur, Shahpur district; 21st September 1910 (afternoon).	
Allah Bakhsh ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon (sub. *pro tem.*)	Sub-Jail Hospital, Amritsar; 9th September 1910 (forenoon).	Subordinate charge, Batála Sadr dispensary, Gurdáspur district; 16th September 1910 (forenoon).	
Muhammad Sharif	Third grade Sub-Assistant Surgeon, No. 657.	Central Jail Hospital, Lahore; 9th September 1910 (forenoon).	Budhláda dispensary, Hissar district; 18th September 1910 (forenoon).	

The 10*th October* 1910.

No. 6072 *H.—Leave.*—The undermentioned Sub-Assistant Surgeon has been granted leave :—

Name.	Rank.	Period of leave.	Nature of leave and rules under which granted.	With effect from	REMARKS.
Mathura Das ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon, No. 018.	14 days ...	Privilege (Article 260, Civil Service Regulations).	15th October 1910, forenoon.	In continuation of the privilege leave granted in departmental notification No. 5333 H., dated the 30th August 1910.

C. J. BAMBER, COLONEL, I.M.S.,

Inspector-General of Civil Hospitals, Punjab.

Miscellaneous Notices and Advertisements.

Books for sale.

THE last list of books for sale at the Panjab University Book Depôt, Lahore, will be found in the Gazette of the 7th October 1910, pages 1042-1045.

Maps for sale.

THE last quarterly list of maps relating to the Punjab available for sale at the Map Record and Issue Office, Calcutta, will be found in the Gazette of the 7th of October 1910, Part III, page 1050.

GOVERNMENT PUBLICATIONS FOR SALE.

By the Superintendent of Government Printing, India, 8, Hastings Street, Calcutta.

[A General Catalogue of all Government Publications may be obtained gratis from the Government Central Press, Calcutta.]

[The amounts within parentheses are for packing and postage.]

List of books published from January to June 1910.

LEGISLATIVE DEPARTMENT.

Table showing Effect of Legislation in the Governor-General's Council during 1909. 3a. 3p. (1a.)

Act IV of 1909 (Whipping). In Urdu 3p. (1a), in Hindi 3p. (1a.)

Act VII of 1870 (Court-fees) modified up to 1st February 1909. In Urdu. 5a. 9p. (1a.) In Hindi. 5a. 6p. (1a.)

Act V of 1909. In Urdu. 3p. (1a.) In Hindi. 3p. (1a)

Act III of 1908. In Urdu. 3p. (1a.)

Act II of 1882 (Trust) modified up to 1st June 1909. In Hindi. 3a. 6p. (1a.)

Act XV of 1864 modified up to 30th June 1909. In Urdu. 3p. (1a.) In Hindi. 3p. (1a.)

Act X of 1865 (Succession) modified up to 1st April 1909. In Urdu. 11a. 3p. (2a.) In Hindi. 11a. 3p. (2a.)

Act VII of 1909 (Anand Marriage). In Urdu. 3p (1a) In Hindi. 3p. (1a.)

Act XXI of 1850 (Caste Disabilities). In Urdu 3p. (1a.) In Hindi 3p. (1a.)

Wighley's Digest of Indian Law Cases, 1901-03. R5 reduced to R3 per copy. (10a.)

Grey's Digest of Indian Law Cases, 1904. R1-4a. reduced to R1 per copy. (6a.)

Grey's Digest of Indian Law Cases, 1905. R1-4a reduced to R1 per copy. (6a.)

Grey's Digest of Indian Law Cases, 1906. R1-4a. reduced to R1 per copy. (6a.)

Bose's Digest of Indian Law Cases, 1907. R1-4a reduced to R1 per copy. (6a.)

Set of Digests from 1901-1907. R10 reduced to R7 per set of five volumes. (R2.)

General Rules made by the High Court of Judicature at Fort William in Bengal under the Presidency Towns Insolvency Act, 1909. Price R1-2a or 1s. 9d. (2a.)

A Digest of Indian Law Cases containing High Court Reports and Privy Council Reports of Appeals from India, 1908, with Index of Cases by C. E. Grey 1910. Royal octavo. Cloth R2 or 3s. (6a).

List No. 2 of 1909 dated 31st December 1909, of Addenda et Corrigenda to List of General Rules and Orders. 2a. 6p. (1a.)

The Indian Arms Act, 1878 (Act XI of 1878), as modified up to the 1st March 1910. 5a. 6p. (1a.)

Corrigendum to Volume II of the Unrepealed General Acts, edition 1909.

Corrigendum to the Sea Customs Act, 1878 (VIII of 1878), as modified up to 1st June 1908.

The General Clauses Act (X of 1897) as modified up to 1st February 1910. 5a. 6p. (1a. 6p.)

Act 26 of 1881. In Urdu and Hindi. As. 4 (1a.) each.

Act 13 of 1880. In Urdu and Hindi. As. 1-3 (1a) each.

Act 1 of 1910. In Urdu and Hindi. 6p. (1a) each.

Act 3 of 1910. In Urdu and Hindi. 3p. (1a) each.

Act 6 of 1910. In Urdu and Hindi. 3p. (1a) each.

Act 4 of 1910. In Urdu and Hindi. 3p. (1a) each.

Act 7 of 1910. In Urdu and Hindi. 3p. (1a.) each.

Act 8 of 1910. In Urdu and Hindi. 3p. (1a.) each.

Act 12 of 1910. In Urdu and Hindi. (3p.) (1a.) each.

Act 3 of 1910. In Urdu and Hindi. 3p. (1a.) each.

Act 2 of 1910. In Urdu and Hindi. 6p. (1a.) each.

Act 5 of 1910. In Urdu and Hindi. 3p. (1a.) each.

Act II of 1857 (Calcutta University), as modified up to 1st June 1910. 2a. (1a.)

The Indian Factories Act, 1881 (XV of 1881), as modified up to the 1st April 1910. 5a. (1a. 6p.)

The Succession Certificate Act, 1889 (VII of 1889), as modified up to 1st June 1910. 5a. 6p. (1a.)

The Cantonment (House-accommodation) Act 1902 (II of 1902), as modified up to 1st June 1910. 6a. 6p. (1a.)

The Cattle-trespass Act, 1871 (I of 1871), as modified up to the 1st May 1910. 6a (1a.)

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.

Published by Authority.

LAHORE, FRIDAY, OCTOBER 21, 1910.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioner, Accountant-General, &c

CHIEF COURT, PUNJAB.

NOTIFICATION.

The 14*th October* 1910.

No. 4562 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Qimat Rai, B.A., LL.B., son of Diwan Karta Ram, as a Pleader of the 2nd grade on the 26th of September 1910.

By order, &c.,
W. H. E. FELLOWS,
for *Registrar.*

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

Tour programme of the Financial Commissioner, Punjab, during the month of October 1910.

Month and date.		Day.	From	To	Departure and arrival.	REMARKS.
October 1910...	19th	Wednesday ...	Simla ...		Departure 15-0.	
	20th	Thursday ...	...	Delhi ...	Arrival 5-34.	
	20th to 24th	Thursday to Monday	*Halt.*			
	25th	Tuesday ...	Delhi ...	...	Departure 21-10.	
	26th	Wednesday ...	...	Lahore ...	Arrival 9-26 ...	*Viâ* Rohtak.

By order,
H. RAYNOR GOULDING,
Assistant Secretary to the Financial Commissioner, Punjab.

NOTIFICATIONS.

[Third publication.]

The 30th September 1910.

No. 221.—*Examination.*—It is hereby notified that the next Tahsildars' Examination for Tahsildars, Naib Tahsildars, Settlement Naib Tahsildars and candidates for the post of Tahsildar will be held at Lahore in the Punjab University Hall, opposite the Museum, on Monday, the 7th November 1910, and following days, *i.e.*, on the same dates as the Departmental Examination of Assistant Commissioners and Extra Assistant Commissioners.

2. The order of the examination will be as follows :—

7th November 1910 ...	10 A.M. to 1 P.M., Criminal Law, 1st paper. 2-30 P.M. to 5-30 P.M., Criminal Law, 2nd paper.
8th November 1910 ...	10 A.M. to 1 P.M., Civil Law, 1st paper. 2-30 P.M. to 5-30 P.M., Civil Law, 2nd paper.
9th November 1910 ...	10 A.M. to 1 P.M., Revenue Law, 1st paper. 2-30 P.M. to 5-30 P.M., Revenue Law, 2nd paper.
10th November 1910 ...	10 A.M. to 1 P.M., Local Funds. 2-30 P.M. to 5-30 P.M. Patwaris' Mensuration Manual.

3. In the conduct of the examination the rules published in Appendix B to Standing Order No. 12 will be observed.

4. The persons who will be permitted to present themselves for examination are—

(*a*) persons who are required, or are entitled, to appear at the examination and who belong to the divisions of Delhi, Ráwalpindi and Multán.

(*b*) others who may have been, or may be, specially given permission to appear.

5. For the books, &c., in which papers of questions will be set in subjects I—V (*vide* rule 6 of the Examination Rules in Appendix B to Standing Order No. 12), intending examinees are referred to schedule II annexed to *Punjab Government Gazette* notification No. 953, dated 2nd July 1910.

6. All persons who intend presenting themselves at the examination are required to send in their names as early as possible in the subjoined form to the Deputy Commissioner of the district to which they belong :—

District.	Name.	Designation.	Clause of rule 4 of Examination Rules under which applicant claims to be examined.	Whether applicant will record his answers in English or Urdu.	Whether applicant is an accepted candidate for the Extra Assistant Commissionership or not.	Subjects and Groups in which applicant has already passed (No. and date of notification to be quoted)		Subjects and Groups in which applicant proposes to appear (*vide* table given in Revised Revenue Circular No. 22, paragraph 14).
						By Tahsildars' (Lower) Standard.	By Extra Assistant Commissioners' (Higher) Standard.	
1	2	3	4	5	6	7	8	9

Under rule 10 of the Tahsildars' Examination Rules contained in Appendix B to Standing Order No. 12, any of the persons appearing at the Tahsildars' Examination may present themselves for examination by the Extra Assistant Commissioners' (Higher) Standard in any or all of the Groups A, B and C described in rule 7 (*i*) subject to the condition that no candidate will be allowed to answer in "Jails" or "Treasury" unless he is an accepted candidate for the post of Extra Assistant Commissioner.

By order,

H. S. WILLIAMSON,

Junior Secretary to the Financial Commissioner, Punjab.

The 17th October 1910.

No. 227.—Posting.—Lala Lachhman Das, Tahsildar, on return from leave, is posted to the Dasúya tahsil of the Hoshiárpur settlement.

The 18th October 1910.

No. 228.—Transfer.—Munshi Nazir Hussain, officiating Tahsildar, is transferred from the Sadr tahsil of the Gujránwála settlement, to the Sadr tahsil of the Ferozepore settlement.

By order,

H. RAYNOR GOLDING,

Assistant Secretary to the Financial Commissioner, Punjab,

The 19th October 1910.

No. 229.—Erratum.—In the last column of entry No. 18 of the statement published with this office notification No. 176, dated 21st December 1909, *for* the word "ditto" *substitute* "Local Funds and Mensuration".

By order,

H. S. WILLIAMSON,

Junior Secretary to the Financial Commissioner, Punjab.

IRRIGATION DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 14th October 1910.

No. 3540 *I.—Transfer.*—Lala Kanhia Lal, Overseer, from the Burala Division, Lower Chenab Canal, which he left on the forenoon of the 1st September 1910, to the Jhang Division, Lower Chenab Canal, which he joined on the forenoon of the 6th idem.

W. B. GORDON,

Chief Engineer, Irrigation Works, Punjab.

The 18th October 1910.

No. 3641 *E.I.—Transfer.*—Pandit Ragho Ram, Supervisor, 1st Grade, from the 1st Division, Upper Jhelum Canal, which he left on the afternoon of the 27th September 1910, to the 1st Division, Lower Bari Doab Canal, which he joined on the forenoon of the 29th idem.

No. 3647 *E.I.—Transfer.*—Pandit Ragho Ram, Supervisor, 1st Grade, from the 2nd Division, Upper Jhelum Canal, which he left on the forenoon of the 22nd September 1910, to the 1st Division, Upper Jhelum Canal, which he joined on the forenoon of the 27th idem.

No. 3650 *E.I.—Leave.*—Lala Dilbagh Rai, Overseer, 3rd Grade, attached to the 1st Division, Upper Chenab Canal, is allowed, under article 336 of the Civil Service Regulations, leave on medical certificate for one month in extension of the leave granted to him in Irrigation Branch notification No. 01825 E.I., dated 26th August 1910.

W. E. T. BENNETT,

Offg. Chief Engineer, Irrigation Works, Punjab.

ACCOUNTANT-GENERAL'S OFFICE.

Distribution Statement of the Receipts in the Punjab for August 1910 and of the Budget Estimate for the year 1910-11.

Revenue and Receipts.	Budget, 1910-11.			Receipts in August 1910.	Receipts from 1st April to 31st August 1910.		
	Imperial.	Provincial.	Total.		Imperial.	Provincial.	Total.
	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.
I—Land Revenue	1,15,82,000	1,64,58,000	2,80,40,000	15,01,213	98,55,219	59,13,132	1,57,68,351
II—Opium	4,25,000	...	4,25,000	43,779	2,24,655	...	2,24,655
IV—Stamps	27,09,000	27,09,000	54,18,000	4,57,189	10,94,913	10,94,913	21,89,826
V—Excise	25,77,000	25,77,000	51,54,000	5,01,211	11,40,457	11,40,458	22,80,915
VI—Provincial Rates	...	25,000	25,000	609	...	8,672	8,672
VII—Customs	13,000	...	13,000	1,134	2,497	...	2,497
VIII—Assessed Taxes	7,90,000	7,90,000	15,80,000	2,24,273	2,67,736	2,67,737	5,35,473
IX—Forest	5,82,000	5,82,000	11,64,000	65,307	1,78,429	1,78,429	3,56,858
X—Registration	...	3,44,000	3,44,000	27,764	...	1,51,642	1,51,642
XI—Tributes from Native States	2,77,000	...	2,77,000	5,677	1,43,019	...	1,43,019
XII—Interest	31,000	3,01,000	3,32,000	20,152	10,597	35,131	45,728
XVI A—Law and Justice—Courts of Law	...	3,90,000	3,90,000	39,911	...	1,97,955	1,97,955
XVI B— Do. do. —Jails	...	2,21,000	2,21,000	26,876	...	65,444	65,444
XVII—Police	...	5,76,000	5,76,000	48,729	...	2,29,408	2,29,408
XIX—Education	...	3,60,000	3,60,000	23,285	...	1,31,466	1,31,466
XX—Medical	...	38,000	38,000	2,205	...	13,948	13,948
XXI—Scientific and other Minor Departments	...	1,13,000	1,13,000	5,384	...	31,470	31,470
XXII—Receipts in aid of Superannuation, &c.	95,000	72,000	1,67,000	10,145	36,911	24,286	61,197
XXIII—Stationery and Printing	81,000	98,000	1,79,000	3,212	50,987	8,045	59,032
XXV—Miscellaneous	24,000	7,89,000	8,13,000	41,220	4,576	1,34,944	1,39,520
XXIX—Irrigation—Major Works, Direct Receipts	25,68,000	15,41,000	41,09,000	29,758	7,08,756	4,25,253	11,34,009
XXX—Irrigation—Minor Works and Navigation	...	7,000	7,000	1,029	...	7,159	7,159
XXXII—Civil Works	...	5,16,000	5,16,000	18,262	...	97,618	97,618
Total Revenue and Receipts ...	2,17,54,000	2,85,07,000	5,02,61,000	30,98,325	1,37,18,752	1,01,57,110	2,38,75,862
Add—Debt Accounts	...	...	...	2,40,22,523	...	...	15,49,69,627
Total ...	...	...	...	2,71,20,848	...	...	17,88,45,489
Opening Cash Balance ...	...	...	...	(a) 1,50,94,201	...	...	(b) 92,79,414
GRAND TOTAL ...	...	...	...	4,22,15,049	...	...	18,81,24,903

(a) On 1st August 1910.
(b) On 1st April 1910.

OFFICE OF ACCT.-GENL., PUNJAB,
LAHORE:
The 18th October 1910.

A. MONTAGU BRIGSTOCKE,
Accountant-General, Punjab.

Distribution Statement of the Expenditure in the Punjab for August 1910 and of the Budget Estimate for the year 1910-11.

Expenditure.	Budget Estimate for 1910-11. Imperial.	Provincial.	Total.	Disbursements in August 1910.	Disbursements from 1st April to 31st August 1910. Imperial.	Provincial.	Total.
	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.
1—Refunds and Drawbacks	77,000	68,000	1,45,000	17,559	35,880	30,076	65,956
2—Assignments and Compensations	81,000	33,000	1,14,000	558	24,641	11,202	35,[illegible]03
3—Land Revenue	...	49,35,000	49,35,000	3,09,407	...	19,57,123	19,57,123
6—Stamps	92,000	93,000	1,85,000	10,453	25,671	25,672	51,343
7—Excise	82,000	82,000	1,64,000	14,907	28,787	28,788	57,575
10—Assessed Taxes	6,000	5,000	11,000	880	2,185	2,184	4,369
11—Forest	4,28,000	4,28,000	8,56,000	48,642	1,23,103	1,23,103	2,46,206
12—Registration	...	1,20,000	1,20,000	11,002	...	51,976	51,976
13—Interest on Ordinary Debt	...	2,30,000	2,30,000	...	...	...	...
14—Interest on other Obligations	22,000	...	22,000	...	...	44	44
18—General Administration	2,85,000	11,16,000	14,01,000	1,07,475	1,26,370	4,44,483	5,70,853
19 A—Law and Justice—Courts of Law	...	39,98,000	39,98,000	3,31,022	...	16,02,703	16,62,703
19 B— Do. do. —Jails	...	11,37,000	11,37,000	1,03,357	...	4,66,982	4,66,982
20—Police	...	57,03,000	57,03,000	4,46,4[illegible]2	...	23,61,497	23,61,497
22—Education	...	23,72,000	23,72,000	1,40,311	...	7,85,014	7,85,014
23—Ecclesiastical	2,32,000	...	2,32,000	20,384	1,02,871	...	1,02,871
24—Medical	...	17,67,000	17,67,000	1,07,680	...	5,17,172	5,17,172
25—Political	6,50,000	...	6,50,000	57,917	2,29,801	...	2,29,801
26—Scientific and other Minor Departments	76,000	7,08,000	7,84,000	49,065	35,085	2,06,591	2,41,676
27—Territorial and Political Pensions	1,49,000	...	1,49,000	8,834	61,047	...	61,047
28—Civil, Furlough and Absentee Allowances	...	...	...	...	...	...	...
29—Superannuation Allowances and Pensions	12,000	17,10,000	17,22,000	1,32,5[illegible]0	4,358	7,21,582	7,25,940
30—Stationery and Printing	...	7,48,000	7,48,000	30,972	...	1,35,282	1,35,282
32—Miscellaneous	35,000	3,10,000	3,45,000	32,787	8,088	2,34,278	2,42,366
33—Famine Relief	...	...	...	−120	−708	...	−708
36—Reduction or Avoidance of Debt	...	1,40,000	1,40,000	...	...	...	...
42—Major Works—Working Expenses	1,000	19,33,000	19,34,000	1,462	2,764	1,659	4,423
43—Minor Works and Navigation	...	34,000	34,000	559	...	2,562	2,562
45—Civil Works	...	9,91,000	9,91,000	10,548	...	2,33,748	2,33,748
Total Expenditure	22,28,000	2,86,61,000	3,08,89,000	19,95,103	8,09,943	1,00,03,781	1,08,13,724
Add—Debt Accounts	...	...	...	2,73,60,930	...	...	16,44,52,163
Total	...	...	...	2,93,56,033	...	...	17,52,65,887
Balance on 31st August 1910	...	...	...	1,28,59,016	...	...	1,28,59,016
Grand Total	...	...	...	4,22,15,049	...	...	18,81,24,903

Office of Acct.-Genl., Punjab,
Lahore:
The 18th October 1910.

A. MONTAGU BRIGSTOCKE,
Accountant-General, Punjab

EDUCATION DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 17th cober 1910.

No. 5555.—*Notification.*—The following promotions and transfers are notified:—

Name.	Rank.	Promoted From	Promoted To	Transferred to	With effect from	REMARKS.
P. Hem Raj, B.A.	District Inspector of Schools, Hoshiárpur.	II Class, Rs. 100 grade, permanent.	II Class, Rs. 120 grade, sub. *pro tem.*	...	13th October 1910.	Consequent on the grant of leave without allowances to S. Chiragh-ud-din, Head Master, Normal School, Peshâwar.
M. Muhammad Shafi, M.A.	2nd Master, Normal School, Lahore.	III Class, Rs. 80 grade, permanent.	II Class, Rs. 100 grade, sub. *pro tem.*	The Normal School, Peshâwar, as Headmaster.	13th October 1910.	*Vice* S. Chiragh-ud-din.

The 18*th October* 1910.

No. 5579.—*Notification.*—The following transfer is notified :—

Name.	Ran.	From	To	Transferred to	With effect from	REMARKS.
Diwan Sohan Lal, B. A., B. T.	Third Master, Government Sreshta Niti High School, Râwalpindi.	...	...	The Government O'Brien High School, Miânwâli, as Third Master on his present pay.	...	*Vice* Lala Girdhari Lal, resigned.

No. 5582.—*Notification.*—The following promotions and appointments are notified :—

Name.	Rank.	From	To	Appointed.	With effect from	REMARKS.
L. Ram Ditta Varma	Fourth Master, Government High School, Karnál.	...	...	Third Master, Government High School, Karnal, on his present pay.	...	*Vice* Lala Deputy Lal Nigam, resigned. He will continue under training.
L. Zorawar Chand ...	Fifth Master, Government High School. Karnál.	...	...	Officiating Third Master, Government High School, Karnál	...	*Vice* Lala Ram Ditta Varma while under training.
M. Mahmud Hasan, B. A.	Officiating Fourth Master, Government High School, Karnál.	...	...	Fourth Master, Government High School, Karnál, on Rs. 50 per mensem.	...	In place of Lala Ram Ditta Varma, appointed Third Master of the same school.

J. C. GODLEY,

Director of Public Instruction, Punjab.

CIVIL VETERINARY DEPARTMENT, PUNJAB.

NOTIFICATIONS.

The 15th October 1910.

No. 1755.—*Transfer*.—Third grade Veterinary Assistant Muhammad Din of Khusháb, district Shahpur, is transferred to Shakargarh, district Gurdáspur.

No. 1756.—*Transfer*.—Second grade Veterinary Assistant Ghulam Ashraf is transferred from Kohála, district Ráwalpindi, to Khusháb, district Shahpur.

V. DE V. H. WOODLEY,

Offg. Chief Superintendent, Civil Veterinary Department, Punjab.

MEDICAL DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 15th October 1910.

No. 6141 *H.*—*Posting.*—The following appointment, posting has been made:—

Name.	Rank and departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Rahmat Ali ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon, No. 566.	Dhaunkal Fair, Gujránwála district; 14th July 1910 (afternoon).	Canal Dispensary, Nandpur, Gujránwála district; 14th July 1910 (afternoon).	This cancels so much of departmental notification No. 4740 H., dated 1st August 1910, as relates to Sub-Assistant Surgeon Rahmat Ali's reversion from the Dhaunkal Fair.

The 17th October 1910.

No. 2324 *R.*—*Appointments and transfers.*—The following appointments and transfers have been made:—

Name.	Rank.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Mr. J. A. H. Holmes ...	Second class Military Assistant Surgeon.	Military duty ...	Medical Officer, North Western Railway, Lála Músa; 18th September 1910 (afternoon).	Relieving Military Assistant Surgeon H. J. J. Fordham, transferred.
Mr. H. J. J. Fordham	Third class Military Assistant Surgeon.	Medical Officer, North-Western Railway, Lála Músa; 18th September 1910 (afternoon).	Medical Officer, North-Western Railway, Malakwál; 20th September 1910 (forenoon).	

The 18th October 1910.

No. 6206 *H.—Leave.*—The following Sub-Assistant Surgeons have been granted leave :—

Name.	Rank.	Departmental No.	Present appointment.	Period of leave.	Nature of leave.	With effect from	REMARKS.
Arjan Singh ...	4th grade Sub-Assistant Surgeon.	788	Jail Hospital, Jullundur.	2 months ...	Privilege ...	17th September 1910 (afternoon)	
Daulat Rai ...	4th grade Sub-Assistant Surgeon.	787	Hamirpur, Kángra district.	2 months ...	Privilege ...	15th September 1910 (afternoon).	

No. 6207 *H.—Appointments, postings and transfers.*—The following appointments, postings and transfers have been made :—

Name.	Rank and Departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Kamal-ud-din ...	4th grade Sub-Assistant Surgeon, No. 697.	Plague duty, Jullundur district; 22nd September 1910 (afternoon).	Special duty in connection with Phalgu Fair passenger traffic, Hamira Station, North-Western Railway; 22nd September 1910 (afternoon).	
Bansi Ram ...	4th grade Sub-Assistant Surgeon (sub. *pro tem.*)	Police Hospital, Ambála; 27th September 1910 (forenoon).	General duty, Ambála; 27th September 1910 (forenoon).	
Lal Din ...	1st grade Sub-Assistant Surgeon, No. 374.	...	General duty, Hoshiárpur; 22nd September 1910 (afternoon).	On return from the leave granted in departmental notification No. 5445 H. dated 6th September 1910.
Lal Din ...	1st grade Sub-Assistant Surgeon, No. 374.	General duty, Hoshiárpur; 20th September 1910 (afternoon).	Police Hospital, Lahore; 1st October 1910 (afternoon).	
Uttam Chand ...	Senior grade Sub-Assistant Surgeon, No. 263.	Police Hospital, Ludhiána; 17th September 1919 (forenoon).	Jail Hospital, Jullundur; 17th September 1910 (afternoon).	
Saleh Muhammad	4th grade Sub-Assistant Surgeon, No. 827.	Bashahr Forest Division Dispensary, Kilba, Simla district; 2nd September 1910 (afternoon).	Arnauli Dispensary, Karnál district; 24th September 1910 (afternoon).	
Hira Singh ...	1st grade Sub-Assistant Surgeon, No. 403.	—	Central Jail Hospital, Multán; 1st October 1910 (forenoon).	On return from the leave granted in departmental notification No. 5043 H., dated 16th August 1910.
Lachhmi Narayan	4th grade Sub-Assistant Surgeon (sub. *pro tem.*).	Central Jail Hospital, Multán; 1st October 1910 (forenoon).	General duty, Multán; 2nd October 1910 (forenoon).	

Name.	Rank and departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Lorinda Mal ...	Senior grade Sub-Assistant Surgeon, No. 192.	Núrmahal Dispensary, Jullundur district; 17th September 1910 (forenoon).	Jagráon Dispensary, Ludhiána district; 24th September 1910 (forenoon).	
Rahmat Ali ...	Senior grade Sub-Assistant Surgeon, No. 469.	Jagráon Dispensary, Ludhiána district; 24th September 1910 (forenoon).	General duty, Jullundur district; 30th September 1910 (forenoon).	
Diwan Chand, Chopra.	4th grade Sub-Assistant Surgeon, No 849.	General duty, Gujrát; 23rd September 1910 (afternoon).	Kasúr Lodhrán Railway Dispensary, Pákpattan; 24th September 1910 (afternoon).	
Faqir Chand ...	4th grade Sub-Assistant Surgeon (sub. *pro tem.*).	General duty, Hoshiárpur; 2nd September 1910 (afternoon).	Hamírpur Dispensary, Kángra district; 15th September 1910 (afternoon).	
Ram Das ...	4th grade Sub-Assistant Surgeon, No. 825.	Budhláda Dispensary, Hissar district; 18th September 1910 (forenoon),	General duty, Hissar; 18th September 1910 (forenoon).	

No. 1769 *P.—Appointments, postings and transfers.*—The following appointments, postings and transfers have been made :—

Name.	Rank and departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Harbhagwan Das (II) ...	4th grade Sub-Assistant Surgeon, No. 851.	Plague duty, Gurgaon district; 29th September 1910 (afternoon)	Plague duty, Amritsar district; 4th October 1910 (forenoon).	
Abdullah Khan ...	Temporary Sub-Assistant Surgeon.	Plague duty, Jullundur district; 24th September 1910 (afternoon).	Plague duty, Gurgaon district; 1st October 1910 (forenoon).	

C. J. BAMBER, COL., I.M.S.,

Inspector-General of Civil Hospitals, Punjab.

Miscellaneous Notices and Advertisements.

NOTICE.

SANITARY DEPARTMENT, PUNJAB.

NOTIFICATION.

THE Sanitary Commissioner maintains a register of candidates for sanitary appointments, such as Health Officer and Sanitary Inspector, and will be glad to advise municipalities and other bodies requiring the services of such officials.

Duly qualified persons who wish to have their names registered should address the Sanitary Commissioner, Punjab, Lahore, submitting attested copies of diplomas and certificates, which will not be returned.

E. WILKINSON, MAJOR, I.M.S.,

Sanitary Commissioner, Punjab.

[997-*I.-fa.*]

Books for sale.

THE last list of books for sale at the Panjab University Book Depôt, Lahore, will be found in the Gazette of the 7th October 1910, pages 1042-1045.

Maps for sale.

THE last quarterly list of maps relating to the Punjab available for sale at the Map Record and Issue Office, Calcutta, will be found in the Gazette of the 7th of October 1910, Part III, page 1050.

GOVERNMENT PUBLICATIONS FOR SALE.

By the Superintendent of Government Printing, India, 8, Hastings Street, Calcutta.

[A General Catalogue of all Government Publications may be obtained gratis from the Government Central Press, Calcutta.]

[The amounts within parentheses are for packing and postage.]

List of books published from January to June 1910.

LEGISLATIVE DEPARTMENT.

Table showing Effect of Legislation in the Governor-General's Council during 1909. 3*a*. 3*p*. (1*a*.)

Act IV of 1909 (Whipping). In Urdu. 3*p*. (1*a*.), in Hindi 3*p*. (1*a*.)

Act VII of 1870 (Court-fee) modified up to 1st February 1909. In Urdu. 5*a*. 9*p*. (1*a*.) In Hindi. 5*a*. 6*p*. (1*a*.)

Act V of 1909. In Urdu. 3*p*. (1*a*.) In Hindi. 3*p*. (1*a*.)

Act III of 1908. In Urdu. 3*p*. (1*a*.)

Act II of 1882 (Trust) modified up to 1st June 1909. In Hindi. 3*a*. 6*p*. (1*a*.)

Act XV of 1864 modified up to 30th June 1909. In Urdu. 3*p*. (1*a*.) In Hindi. 3*p*. (1*a*.)

Act X of 1865 (Succession) modified up to 1st April 1909. In Urdu. 11*a*. 3*p*. (2*a*.) In Hindi. 11*a*. 3*p*. (2*a*.)

Act VII of 1909 (Anand Marriage). In Urdu. 3*p*. (1*a*.) In Hindi. 3*p*. (1*a*.)

Act XXI of 1850 (Caste Disabilities). In Urdu 3*p*. (1*a*.) In Hindi. 3*p*. (1*a*.)

Wighley's Digest of Indian Law Cases, 1901-03. R5 reduced to R3 per copy. (10*a*.)

Grey's Digest of Indian Law Cases, 1904. R1-4*a*. reduced to R1 per copy. (6*a*.)

Grey's Digest of Indian Law Cases, 1905. R1-4*a*. reduced to R1 per copy. (6*a*.)

Grey's Digest of Indian Law Cases, 1906. R1-4*a*. reduced to R1 per copy. (6*a*.)

Bose's Digest of Indian Law Cases, 1907. R1-4*a*. reduced to R1 per copy. (6*a*.)

Set of Digests from 1901-1907. R10 reduced to R7 per set of five volumes. (R2.)

General Rules made by the High Court of Judicature at Fort William in Bengal under the Presidency Towns Insolvency Act, 1909. Price R1-2*a* or 1*s*. 9*d*. (2*a*.)

A Digest of Indian Law Cases containing High Court Reports and Privy Council Reports of Appeals from India, 1908, with Index of Cases by C. E. Grey 1910. Royal octavo. Cloth R2 or 3*s*. (6*a*).

List No. 2 of 1909, dated 31st December 1909, of Addenda et Corrigenda to List of General Rules and Orders. 2*a*. 6*p*. (1*a*.)

The Indian Arms Act, 1878 (Act XI of 1878), as modified up to the 1st March 1910. 5*a*. 6*p*. (1*a*.)

Corrigendum to Volume II of the Unrepealed General Acts, edition 1909.

Corrigendum to the Sea Customs Act, 1878 (VIII of 1878), as modified up to 1st June 1908.

The General Clauses Act (X of 1897) as modified up to 1st February 1910. 5*a*. 6*p*. (1*a*. 6*p*.)

Act 26 of 1881. In Urdu and Hindi. As. 4 (1*a*.) each.

Act 13 of 1880. In Urdu and Hindi. As. 1-3 (1*a*) each.

Act 1 of 1910. In Urdu and Hindi. 6*p*. (1*a*) each.

Act 3 of 1910. In Urdu and Hindi. 3*p*. (1*a*) each.

Act 6 of 1910. In Urdu and Hindi. 3*p*. (1*a*) each.

Act 4 of 1910. In Urdu and Hindi. 3*p*. (1*a*) each.

Act 7 of 1910. In Urdu and Hindi. 3*p*. (1*a*.) each.

Act 8 of 1910. In Urdu and Hindi. 3*p*. (1*a*.) each.

Act 12 of 1910. In Urdu and Hindi. (3*p*.) (1*a*.) each.

Act 3 of 1910. In Urdu and Hindi. 3*p*. (1*a*.) each.

Act 2 of 1910. In Urdu and Hindi. 6*p*. (1*a*.) each.

Act 5 of 1910. In Urdu and Hindi. 3*p*. (1*a*.) each.

Act II of 1857 (Calcutta University), as modified up to 1st June 1910. 2*a*. (1*a*.)

The Indian Factories Act, 1881 (XV of 1881), as modified up to the 1st April 1910. 5*a*. (1*a*. 6*p*.)

The Succession Certificate Act, 1889 (VII of 1889), as modified up to 1st June 1910. 5*a*. 6*p*. (1*a*.)

The Cantonment (House-accommodation) Act 1902 (II of 1902), as modified up to 1st June 1910. 6*a*. 6*p*. (1*a*.)

The Cattle-trespass Act, 1871 (I of 1871), as modified up to the 1st May 1910. 6*a*. (1*a*.)

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.

Published by Authority.

LAHORE, FRIDAY, OCTOBER 28, 1910.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioner, Accountant-General, &c

CHIEF COURT, PUNJAB.

NOTIFICATIONS.

The 20th October 1910.

No. 4648 *G.—Notification.*—It is hereby notified that Mr. Mul Chand Kapur, Barrister-at-Law, son of Lala Harnam Das, has been duly admitted and enrolled by the Chief Court of the Punjab as an Advocate, and has been duly entered in the Court's Register of Advocates.

By order, &c.,
A. L. DANSON,
Registrar.

The 21st October 1910.

No. 4674 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Hem Raj, B.A., LL.B., son of Lala Langu Mal, as a Pleader of the 2nd grade, on the 13th of October 1910.

The 22nd October 1910.

No. 4707 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Lachman Das, Puri, son of Lala Nand Lal, as a Mukhtar of the 2nd grade, on the 19th of October 1910.

By order, &c.,
F. A. LEMEUR,
for *Registrar.*

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

NOTIFICATIONS.

The 20th October 1910.

Notification under section 6 and 9 of Punjab Act II of 1910.

No. 230.—*Notification.*—The Court of Wards for the Punjab having, in exercise of the powers conferred by section 6 of Punjab Act II of 1903, made an order assuming the superintendence of the person and property of Muhammad Usman Khan, son of Muhammad Amin Khan in the Montgomery district of the Punjab, the said Muhammad Usman Khan being a land-holder and minor within the meaning and for the purposes of the said Punjab

Act II of 1903, it is hereby notified under section 9 of the said Act that the Court of Wards, with effect from 17th October 1910, assumes superintendence of the person and property of the said minor.

The said court further specifies the Montgomery district as the district the Deputy Commissioner of which is put in charge on behalf of the said court.

The 25th October 1910.

No. 237.—Notification.—In exercise of the powers conferred by section 4, sub-section (3), of the Punjab Court of Wards Act (II of 1903), the Financial Commissioner of the Punjab, as Court of Wards, with the previous sanction of the Local Government, is pleased to make the following amendments to the rules published in this office notification No. 253, dated 30th November 1908 :—

I.—Powers of Deputy Commissioner.

For (*viii*) *substitute*—

" To invest all or any portion of the available assets in—

(*a*) Government promissory notes,

(*b*) Companies guaranteed by the Secretary of State,

(*c*) Municipal debentures and other securities as described in section 20 of Act II of 1882, as amended by Act III of 1908,

subject to report to the Commissioner."

In (*xix*) *for* " Rs. 100 " *read* " Rs. 250 ".

II.—Powers of Commissioner.

In (*b*) *after* " management " *read* " of all estates whose income does not exceed one lakh of rupees ".

In (*g*) *for* " Rs. 10,000 " *read* " Rs. 25,000 ".
Add (*r*).

" To sanction expenditure on the marriage of wards in estates whose income does not exceed Rs. 25,000 ".

By order,

H. S. WILLIAMSON,

Junior Secretary to the Financial Commissioner, Punjab.

The 21st October 1910.

No. 231.—Appointment and posting.—Munshi Vishan Sarup, Settlement Naib Tahsildar, is appointed to officiate as a Tahsildar and is posted to the Hoshiárpur Settlement.

No. 232.—Posting and transfers.—The following posting and transfers are made among Tahsildars :—

(*i*) Pandit Nand Lal, Tahsildar, of the Kaithal tahsil of the Karnál district is re-transferred to the Settlement Department and posted to the Sadr tahsil of the Amritsar Settlement ;

(*ii*) Pandit Narayan Singh, Tahsildar, is transferred from the Sadr tahsil of the Karnál district to the Kaithal tahsil of the same district ;

(*iii*) Sayad Maratab Ali, Tahsildar, on return from leave is posted to the Thánesar tahsil of the Karnál district ;

(*iv*) Lala Ramji Das, Tahsildar, is transferred from the Thánesar tahsil of the Karnál district to the Sadr tahsil of the same district.

No. 233.—Posting and transfers.—The following posting and transfers are made among Tahsildars in the Ráwalpindi division :—

(*i*) Munshi Rajab Ali, Tahsildar, on return from leave, is posted to the Sadr tahsil of the Ráwalpindi district ;

(*ii*) Munshi Muhammad Hussain Khan, Tahsildar, is transferred from the Sadr tahsil of the Ráwalpindi ditsrict to the Sadr tahsil of the Jhelum district ;

(*iii*) Lala Ganpat Rai, Tahsildar, from the Sadr tahsil of the Jhelum district, to the Khusháb tahsil of the Shahpur district ;

(*iv*) Munshi Abdul Ghani, Tahsildar, from the Khusháb tahsil of the Shahpur district, to the Sadr tahsil of the Gujrát district ;

(*v*) Munshi Nawab Khan, Tahsildar, from the Sadr tahsil of the Gujrát district, to the Chakwál tahsil of the Jhelum district, relieving Chaudhri Ali Akbar, officiating Tahsildar, who reverts to his substantive appointment.

No. 234.—*Posting and transfer.*—The following posting and transfer are made among Tahsildars in the Ráwalpindi division :—

(*i*) Sardar Hari Singh, Tahsildar, on re-transfer from the Lahore division, is posted to the Kahúta tahsil of the Ráwalpindi district ;

(*ii*) Munshi Khazan Singh, Tahsildar, is transferred from the Kahúta tahsil of the Ráwalpindi district to the Gujar Khan tahsil of the same district, relieving Lala Hira Nand, Tahsildar, who retires with effect from 6th November 1910.

No. 235.—*Leave.*—The one month's privilege leave granted to Munshi Jamiat Singh, Tahsildar of the Sadr tahsil of the Gujránwála Settlement, in this office notification No. 211, dated 23rd September 1910, is hereby extended by five days.

The 24th October 1910.

No. 236.—*Promotions.*—The Financial Commissioner is pleased to make the following promotions among Tahsildars :—

I. With effect from 1st July 1910.—*Vice* Lala Charan Das, Tahsildar, 3rd grade, and Extra Assistant Commissioner, sub. *pro tem.*, confirmed in the latter appointment—

Syad Jalal Shah, sub. *pro tem.*, in the 3rd grade, is confirmed in that grade.

Shaikh Wilayat Hussain, sub. *pro tem.*, in the 4th grade, is confirmed in that grade.

II. With effect from 13th September 1910.—*Vice* Lala Ganpat Rai II, Tahsildar, 3rd grade, deceased—

Munshi Hirde Ram, sub. *pro tem.*, in the 3rd grade, is confirmed in that grade.
Munshi Devi Singh, from the 4th to 3rd grade, sub. *pro tem.*
Munshi Imdad Nabi, sub. *pro tem.*, in the 4th grade, is confirmed in that grade.
Munshi Thakar Singh, Naib Tahsildar, is appointed Tahsildar, 4th grade, sub. *pro tem.*, and remains seconded in foreign service.
Munshi Sikandar Khan, Naib Tahsildar, is appointed Tahsildar, 4th grade, sub. *pro tem.*, with effect from the date on which he is placed in charge of a tahsil.

III. With effect from 19th September 1910.—*Vice* Munshi Muhammad Zafar Khan, Tahsildar, 2nd grade, appointed temporary additional Extra Assistant Commissioner—

Munshi Altaf Hussain, from the 3rd to the 2nd grade, sub. *pro tem.*

Shaikh Mahbub Bakhsh, from the 4th to the 3rd grade, sub. *pro tem.*, and remains seconded in foreign service.
Munshi Abbas Hussain, from the 4th to the 3rd grade, sub. *pro tem.*
Sayad Nadir Hussain, Tahsildar candidate, is appointed Tahsildar, 4th grade, sub. *pro tem.*, and remains seconded in foreign service.
Chaudhri Mumtaz Hussain, Settlement Naib Tahsildar, is appointed Tahsildar, 4th grade, sub. *pro tem.*

By order,

H. RAYNOR GOLDING,

Assistant Secretary to the Financial Commissioner, Punjab.

ACCOUNTANT-GENERAL'S OFFICE.

List of Officers in Executive Charge of Treasuries in the Punjab and North-West Frontier Province during the month of September 1910.

No.	Names of treasuries.	Date of assumption of charge.	Names of officers.
1	Ambála ...	March 30, 1910 ...	Mr. A. Seymour, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	September 15, 1910 ...	Lala Morari Lal, Sub-Judge.
2	Amritsar ...	August 31, 1910 ...	Shaikh Siraj-ud-din, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	September 12, 1910 ...	M. Rahim Bakhsh, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	September 21, 1910 ...	Diwan Budha Mal, Sub-Judge.
3	Attock ...	July 13, 1910 ...	Munshi Barkat Ali, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	September 19, 1910 ...	Lala Mul Raj, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	September 28, 1910 ...	Munshi Barkat Ali, Extra Assistant Commissioner.
4	Bannu ...	August 7, 1910 ...	Lala Devi Das, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	September 22, 1910 ...	Rai Bahadur Risaldar Kashi Nand, Extra Assistant Commissioner.
5	Delhi ...	May 27, 1910 ...	Lala Hari Chand, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	September 2, 1910 ...	Khwaja Tasadduk Hussain, Extra Judicial Assistant Commissioner.
	Do. ...	September 16, 1910 ...	Lala Hari Chand, Extra Assistant Commissioner.
6	Dera Gházi Khan ...	August 8, 1910 ...	Shaikh Danishmand Sukrat, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	September 3, 1910 ...	Mr. E. Sheepshanks, Assistant Commissioner.
	Do. ...	September 8, 1910 ...	Mr. W. R. Wilson, Assistant Commissioner.
7	Dera Ismail Khan...	May 4, 1910 ...	Khan Sahib Abdul Hakim Khan, Extra Assistant Commissioner.
8	Ferozepore ...	August 23, 1910 ...	Lala Kashi Ram, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	September 13, 1910 ...	Mr. E. T. Bhan, Sub-Judge.
9	Gujránwála ...	January 15, 1910 ...	Lala Ram Chandra, Extra Assistant Commissioner.
	De. ...	September 21, 1910 ...	Diwan Som Nath, Extra Assistant Commissioner.
10	Gujrát ...	July 18, 1910 ...	Lala Sant Ram, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	September 12, 1910 ...	Lala Bhagat Ram, Sub-Judge.
	Do. ...	September 14, 1910 ...	Lala Sant Kam, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	September 15, 1910 ...	Lala Bhagat Ram, Sub-Judge.
	Do. ...	September 21, 1910 ...	Lala Sant Ram, Extra Assistant Commissioner.
11	Gurdáspur ...	September 1, 1910 ...	Pandit Janki Nath Atal, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	September 7, 1910 ...	Rai Bahadur Pandit Girdhari Lal, Extra Assistant Commissioner.

List of Officers in Executive Charge of Treasuries in the Punjab and North-West Frontier Province during the month of September 1910.

No.	Names of treasuries.	Date of assumption of charge.	Names of Officers.
	Gurdaspur ...	September 13, 1910 ...	Lala Radha Kishan, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	September 16, 1910 ...	Mr. J. E. Keough, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	September 28, 1910 ...	Lala Radha Kishan, Extra Assistant Commissioner.
12	Gurgaon ...	April 3, 1910 ...	Lala Har Narayan, Extra Assistant Commissioner.
13	Hazára ...	August 23, 1910 ...	Khan Habib Ullah Khan, Extra Assistant Commissioner.
14	Hissar ...	July 11, 1910 ...	M. Zaka-ud-din, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	September 14, 1910 ...	Lala Chuni Lal, Sub-Judge.
	Do. ...	September 27, 1910 ...	M. Zaka-ud-din Khan, Extra Assistant Commissioner.
15	Hoshiárpur ...	September 25, 1909 ...	Mr. P. J. Anderson, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	September 17, 1910 ...	M. Mahmud Ali, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	September 27, 1910 ...	Mr. P. J. Anderson, Extra Assistant Commissioner.
16	Jhang ...	August 19, 1910 ...	Lala Sri Ram, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	September 21, 1910 ...	Misr Jwala Sahai, Extra Judicial Assistant Commissioner.
17	Jhelum ...	April 30, 1910 ...	Mr. Harsukh Rai, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	September 11, 1910 ...	Shaikh Fazl Ilahi, Sub-Judge.
	Do. ...	September 21, 1910 ...	Bhai Charat Singh, Extra Judicial Assistant Commissioner.
18	Jullundur ...	September 1, 1910 ...	Shaikh Din Muhammad, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	September 11, 1910 ...	Khwaja Abdul Majid Khan, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	September 21, 1910 ...	Sh. Din Muhammad, Extra Assistant Commissioner.
19	Kángra ...	March 30, 1910 ...	Bhai Narayan Singh, B.A., Extra Assistant Commissioner.
20	Karnál ...	June 23, 1910 ...	Lala Gopal Das, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	September 7, 1910 ...	Khan Muhammad Ata Ullah Khan, Sub-Judge.
	Do. ...	September 16, 1910 ...	Lala Gopal Das, Extra Assistant Commissioner.
21	Kohát ...	July 31, 1910 ...	Wazirzada Muhammad Akram Khan, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	September 24, 1910 ...	Shaikh Fazl-i-Rahman, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	September 30, 1910 ...	Wazirzada Muhammad Akram Khan, Extra Assistant Commissioner,
22	Lahore ...	November 8, 1909 ...	Mr. T. B. Deeks, Extra Assistant Commissioner.

List of Officers in Executive Charge of Treasuries in the Punjab and North-West Frontier Province during the month of September 1910—concluded.

No.	Names of treasuries.	Date of assumption of charge.	Names of officers.
23	Ludhiána ...	January 25, 1910 ...	Mr. R. F. Mitra, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	September 8, 1910 ...	Mr. M. V Bhide, Assistant Commissioner.
	Do. ...	September 19, 1910 ...	Mr. R. F. Mitra, Extra Assistant Commissioner.
24	Lyallpur ...	July 21, 1910 ...	Pandit Raghunath Das, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	September 18, 1910 ...	M. Muhammad Niaz-ud-din, Extra Assistant Commissioner.
25	Miánwáli ...	...	Lala Ganga Ram, Sub-Judge.
		September 12, 1910 ...	Maulvi Muhammad Shafi, Extra Assistant Commissioner.
26	Montgomery ...	August 12, 1910 ...	Lala Ghani Sham Das, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	September 6, 1910 ...	M. Faiz Bakhsh, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	September 16, 1910 ...	M. Ghani Sham Dass, Extra Assistant Commissioner.
27	Multán ...	May 2, 1910 ...	Akhund Abdul Shakur Khan, Extra Assistant Commissioner.
28	Muzaffargarh ...	August 29, 1910 ...	S. Muhammad Sarwar Khan, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	September 11, 1910 ...	Lala Topan Ram, Sub-Judge.
	Do. ...	September 14, 1910 ...	Shaikh Danishmand Sukrat, Extra Assistant Commissioner.
29	Pesháwar ...	July 4, 1910 ...	M. Muhammad Khan, Extra Assistant Commissioner.
30	Ráwalpindi ...	May 3, 1910 ...	Mr. Abdul Majid Khan, Extra Assistant Commissioner.
31	Rohtak ...	August 1, 1910 ...	Lala Chela Ram, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	September 7, 1910 ...	Bhai Umrao Singh, Sub-Judge.
	Do. ...	September 16, 1910 ...	Mir Ihad Ullah Khan, Extra Assistant Commissioner.
32	Shahpur ...	August 18, 1910 ...	Lala Shibbu Mal, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	September 5, 1910 ...	Lala Kanhaya Lal, Extra Assistant Commissioner.
33	Siálkot ...	September 11, 1909 ...	Shaikh Abdur Rahman, Extra Assistant Commissioner.
34	Simla ...	November 13, 1909 ...	Mr. B. H. Dobson, Assistant Commissioner.
35	Kurram ...	August 15, 1910 ...	Shaikh Muhammad Alam Jan.
36	Gilgit ...	July 2, 1908 ...	M. Ghulam Muhammad.

LAHORE:
The 7th October 1910.

A. MONTAGU BRIGSTOCKE,
Accountant-General, Punjab.

IRRIGATION DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 22nd October 1910.

No. 3789 *E.I.—Transfer.*—Lala Padam Prasad, Supervisor, 2nd grade, from the Delhi Division, Western Jumna Canal, which he left on the afternoon of the 17th September 1910, to the 2nd Division, Upper Bari Doab Canal, which he joined on the forenoon of the 19th idem.

W. B. GORDON,
Chief Engineer, Irrigation Works, Punjab.

The 21st October 1910.

No. 3771 *E. I.—Transfer.*—Mr. W. C. Thompson, Supervisor, 2nd grade, from the Upper Gugera Division, Lower Chenab Canal, which he left on the forenoon of the 2nd October 1910, to the 4th Division, Upper Chenab Canal, which he joined on the afternoon of the 4th idem.

W. E. T. BENNETT,
Offg. Chief Engineer, Irrigation Works, Punjab.

EDUCATION DEPARTMENT.

NOTIFICATION.

The 22nd October 1910.

No. 273.—*Notification.*—The following transfer is notified :—

Name.	Rank.	Posted or transferred to	With effect from	REMARKS.
Mr. W. T. Wright ...	Inspector of Schools, Lahore division.	Jullundur division ...	19th October 1910...	On relief by Mr. M. Crosse, and *vice* Lala Sheo Lal, deceased.

J. C. GODLEY,
Director of Public Instruction, Punjab.

CIVIL VETERINARY DEPARTMENT, PUNJAB.

NOTIFICATIONS.

The 19th October 1910.

No. 1792.—*Suspension.*—Second grade itinerating Veterinary Assistant Lekh Raj of Gujrát was suspended from the afternoon of the 19th September 1910.

No. 1793.—*Reinstatement.*—Second grade itinerating Veterinary Assistant Lekh Raj of Gujrát is reinstated from the forenoon of the 10th October 1910.

No. 1794.—*Leave.*—Third grade Veterinary Assistant Abdul Rahman of Bhera, district Shahpur, is granted one month's privilege leave from the afternoon of the 9th October 1910.

No. 1795.—*Transfer.*—Third grade (Reserve) Veterinary Assistant Ittar Din is transferred from Ráwalpindi to Bhera, district Shahpur.

No. 1796.—*Leave.*—Second grade Veterinary Assistant Nitya Nand of Jhang is granted privilege leave for two months from the forenoon of the 6th October 1910.

No. 1797.—*Transfer.*—Third grade Veterinary Assistant Nand Singh is transferred from the office of Superintendent, Civil Veterinary Department, South Punjab, Ferozepore, to Jhang.

No. 1798.—*Leave.*—First grade Veterinary Assistant Ilmuddin of Gurdáspur is granted one month's privilege leave from the forenoon of the 17th October 1910.

V. DE V. H. WOODLEY,
Offg. Chief Superintendent, Civil Veterinary Department, Punjab.

MEDICAL DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 21st October 1910.

No. 6337 *H.—Promotion.*—The undermentioned Sub-Assistant Surgeons of the 1st grade are promoted to the Senior grade with effect from the date noted against their respective name:—

No. 365 Fazl Muhammad	16th April 1910.
No. 368 Nanak Chand	1st May 1910.
No. 376 Ganga Bishen	1st June 1910.
No. 384 Amir-ud-din	1st July 1910.

The 22nd October 1910.

No. 6350 *H.—Pr motion.*- The Local Government having sanctioned the exemption of 2nd grade Assistant Surgeon Hira Lal, Lecturer on Surgery, Medical School, Lahore, from the septennial promotion examination of Assistant Surgeons, Lala Hira Lal is promoted to the 1st grade of Assistant Surgeons with effect from the 1st November 1910.

No. 6360 *H.—Leave.*—The following Sub-Assistant Surgeon has been granted leave:—

Name.	Rank.	Period of leave.	Nature of leave and rules under which granted.	With effect from	REMARKS.
Tara Chand ...	3rd grade Sub-Assistant Surgeon No. 702, Hajipur dispensary, Hoshiárpur district.	One year	Privilege three months and without pay 9 months, articles 260, 212 and 213 (IV), Civil Service Regulations.	22nd June 1910 (forenoon).	This cancels so much of departmental notification No. 4501 H., dated the 19th July 1910, as relates to Sub-Assistant Surgeon Tara Chand.

The 24th October 1910.

No. 6392 *H.—Notification.*—The undermentioned Sub-Assistant Surgeons, sub *pro tem.*, are confirmed as 4th grade Sub-Assistant Surgeons, with effect from the forenoon of the 1st July 1910. They have been assigned the departmental numbers noted against their respective names:—

Fateh Chand—No. 843.
Hari Chand—No. 844.
Hira Nand—No. 845.
Gopal Das—No. 846.
Lachmi Narayan—No. 847.
Sadhu Singh—No. 848.
Diwan Chand Chopra—No. 849.
Muhammad Rashid—No. 850.
Harbhagwan Das (II)—No. 851.
Imam Din—No. 852.
Diwan Chand—No. 853.
Dhan Raj—No. 854.
Karam Singh—No. 855.
Mohan Lal—No. 856.
Udho Das—No. 857.
Harbhagwan Das (I)—No. 858.

The 25th October 1910.

No. 6443 *H.—Appointments, postings and transfers.*—The following appointments, postings and transfers have been made :—

Name.	Rank.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Lala Hira Lal ...	Assistant Surgeon, 2nd grade.	...	Lecturer on Surgery, Medical School, Lahore, 3rd October 1910 (forenoon).	On return from the leave granted to him in departmental notification No. 5616 H., dated 13th September 1910.
Lala Jagat Narain ...	Second grade Assistant Surgeon.	General duty, Civil Hospital, Ambála, 3rd October 1910 (afternoon).	General duty, Ripon Hospital, Simla, 8th October 1910 (afternoon).	...
Lala Jagat Narain ...	Second grade Assistant Surgeon.	General duty, Ripon Hospital, Simla, 13th October 1910 (afternoon).	Ripon Hospital, Simla, 13th October 1910 (afternoon).	Relieving Assistant Surgeon Chaman Lal, transferred.
Mr. B. C. Ghosh ...	First grade Assistant Surgeon.	...	Civil Hospital, Lyallpur, 12th October 1910 (forenoon).	On return from the leave granted to him in departmental notification No. 5873 H., dated 27th September 1910.
Lala Maharaj Kishan...	Third grade Assistant Surgeon.	...	Assistant to the Professor of Pahthology, Medical College, Lahore, 27th September 1910 (forenoon).	On return from the leave granted to him in departmental notification No. 5191H., dated the 23rd August 1910.
Pandit Chaman Lal ...	Second grade Assistant Surgeon.	Ripon Hospital, Simla, 13th October 1910 (afternoon).	Kasúr dispensary, Lahore district, 17th October 1910 (afternoon).	Relieving Assistant Surgeon Shankar Das, transferred.
Lala Shankar Das ..	Second grade Assistant Surgeon.	Kasúr dispensary, Lahore district, 17th October 1910 (afternoon).	General duty, Mayo Hospital, Lahore, 18th October 1910 (afternoon).	...
Mr. G. E. Shaw ...	Second class Military Assistant Surgeon.	General duty, Mayo Hospital, Lahore, 30th September 1910 (afternoon).	Teacher of Practical Pharmacy, Medical School, and Superintendent of Dispensary, Mayo Hospital, Lahore, 30th September 1910 (afternoon).	Relieving Military Assistant Surgeon E. D. Shave, deputed to the X-Ray Institute, Dehra Dún, for training.

The 26th October 1910.

No. 6461 *H.—Notification.*—Under dispensary rule VI, the Inspector-General of Civil Hospitals, Punjab, sanctions the opening of a 3rd grade out-door female dispensary Class A (2), at Sabzi Mandi, Delhi, with effect from the 1st October 1910.

C. J. BAMBER, COL., I.M.S.,

Inspector-General of Civil Hospitals, Punjab.

Miscellaneous Notices and Advertisements.

Books for sale.

THE last list of books for sale at the Panjab University Book Depôt, Lahore, will be found in the Gazette of the 7th October 1910, pages 1042-1045.

Maps for sale.

THE last quarterly list of maps relating to the Punjab available for sale at the Map Record and Issue Office, Calcutta, will be found in the Gazette of the 7th of October 1910, Part III, page 1050.

GOVERNMENT PUBLICATIONS FOR SALE.

By the Superintendent of Government Printing, India, 8, Hastings Street, Calcutta.

[A General Catalogue of all Government Publications may be obtained gratis from the Government Central Press, Calcutta.]

[The amounts within parentheses are for packing and postage.]

List of books published from January to June 1910.

LEGISLATIVE DEPARTMENT.

Table showing Effect of Legislation in the Governor-General's Council during 1909. 3*a*. 3*p*. (1*a*.)

Act IV of 1909 (Whipping). In Urdu. 3*p*. (1*a*.), in Hindi 3*p*. (1*a*.)

Act VII of 1870 (Court-fee) modified up to 1st February 1909. In Urdu. 5*a*. 9*p*. (1*a*.) In Hindi. 5*a*. 6*p*. (1*a*.)

Act V of 1909. In Urdu. 3*p*. (1*a*.) In Hindi. 3*p*. (1*a*.)

Act III of 1908. In Urdu. 3*p*. (1*a*.)

Act II of 1882 (Trust) modified up to 1st June 1909. In Hindi. 3*a*. 6*p*. (1*a*.)

Act XV of 1864 modified up to 30th June 1909. In Urdu. 3*p*. (1*a*.) In Hindi. 3*p*. (1*a*.)

Act X of 1865 (Succession) modified up to 1st April 1909. In Urdu. 11*a*. 3*p*. (2*a*.) In Hindi. 11*a*. 3*p*. (2*a*.)

Act VII of 1909 (Anand Marriage). In Urdu. 3*p* (1*a*) In Hindi. 3*p*. (1*a*.)

Act XXI of 1850 (Caste Disabilities). In Urdu 3*p*. (1*a*.) In Hindi 3*p*. (1*a*.)

Wighley's Digest of Indian Law Cases, 1901-03. R5 reduced to R3 per copy. (10*a*.)

Grey's Digest of Indian Law Cases, 1904. R1-4*a*. reduced to R1 per copy. (6*a*.)

Grey's Digest of Indian Law Cases, 1905. R1-4*a*. reduced to R1 per copy. (6*a*.)

Grey's Digest of Indian Law Cases, 1906. R1-4*a*. reduced to R1 per copy. (6*a*.)

Bose's Digest of Indian Law Cases, 1907. R1-4*a* reduced to R1 per copy. (6*a*.)

Set of Digests from 1901-1907. R10 reduced to R7 per set of five volumes. (R2.)

General Rules made by the High Court of Judicature at Fort William in Bengal under the Presidency Towns Insolvency Act, 1909. Price R1-2*a* or 1*s*. 9*d*. (2*a*.)

A Digest of Indian Law Cases containing High Court Reports and Privy Council Reports of Appeals from India, 1908, with Index of Cases by C. E. Grey 1910. Royal octavo. Cloth R2 or 3*s*. (6*a*).

List No. 2 of 1909, dated 31st December 1909, of Addenda et Corrigenda to List of General Rules and Orders. 2*a*. 6*p*. (1*a*.)

The Indian Arms Act, 1878 (Act XI of 1878), as modified up to the 1st March 1910. 5*a*. 6*p*. (1*a*.)

Corrigendum to Volume II of the Unrepealed General Acts, edition 1909.

Corrigendum to the Sea Customs Act, 1878 (VIII of 1878), as modified up to 1st June 1908.

The General Clauses Act (X of 1897) as modified up to 1st February 1910. 5*a*. 6*p*. (1*a*. 6*p*.)

Act 26 of 1881. In Urdu and Hindi. As. 4 (1*a*.) each.

Act 13 of 1880. In Urdu and Hindi. As. 1-3 (1*a*) each.

Act 1 of 1910. In Urdu and Hindi. 6*p*. (1*a*) each.

Act 3 of 1910. In Urdu and Hindi. 3*p*. (1*a*) each.

Act 6 of 1910. In Urdu and Hindi. 3*p*. (1*a*) each.

Act 4 of 1910. In Urdu and Hindi. 3*p*. (1*a*.) each.

Act 7 of 1910. In Urdu and Hindi. 3*p*. (1*a*.) each.

Act 8 of 1910. In Urdu and Hindi. 3*p*. (1*a*.) each.

Act 12 of 1910. In Urdu and Hindi. (3*p*.) (1*a*.) each.

Act 3 of 1910. In Urdu and Hindi. 3*p*. (1*a*.) each.

Act 2 of 1910. In Urdu and Hindi. 6*p*. (1*a*.) each.

Act 5 of 1910. In Urdu and Hindi. 3*p*. (1*a*.) each.

Act II of 1857 (Calcutta University), as modified up to 1st June 1910. 2*a*. (1*a*.)

The Indian Factories Act, 1881 (XV of 1881), as modified up to the 1st April 1910. 5*a*. (1*a*. 6*p*.)

The Succession Certificate Act, 1889 (VII of 1889), as modified up to 1st June 1910. 5*a*. 6*p*. (1*a*.)

The Cantonment (House-accommodation) Act 1902 (II of 1902), as modified up to 1st June 1910. 6*a*. 6*p*. (1*a*.)

The Cattle-trespass Act, 1871 (I of 1871), as modified up to the 1st May 1910. 6*a*. (1*a*.)

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.

Published by Authority.

LAHORE, FRIDAY, NOVEMBER 4, 1910.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioner, Accountant-General, &c.

CHIEF COURT, PUNJAB.

NOTIFICATIONS.

The 26th October 1910.

No. 4787 *G.—Notification.*—In order to facilitate Census operations the Hon'ble Judges are pleased, with the previous sanction of the Local Government, to direct that the 10th and 11th of March 1911 shall be observed as holidays by all courts in the Punjab.

By order, &c.,

A. L. DANSON,

Registrar.

The 27th October 1910.

No. 4801 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Bhai Laddha Singh, B.A., LL.B., son of S. Daya Singh, as a Pleader of the 2nd grade, on the 26th of October 1910.

No. 4802 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Pandit Moti Rama, Sharma, B.A., LL.B., son of Pandit Lal Chand, as a Pleader of the 2nd grade, on the 26th of October 1910.

By order, &c.,

W. H. E. FELLOWS,

for *Registrar.*

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

CIRCULAR LETTER NO. 22.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE :
Dated Lahore, 23rd September 1910.

FROM

H. S. WILLIAMSON, ESQUIRE,
Junior Secretary to the Financial Commissioner, Punjab,

To

ALL COMMISSIONERS AND DEPUTY COMMISSIONERS
IN THE PUNJAB.

SIR,

I AM directed to invite your attention to Punjab Government notifications Nos. 284 and 285 of the 13th August 1910, containing new rules under the Land Improvement Loans Act (XIX of 1883) and the Agriculturists' Loans Act (XII of 1884).

2. The rules have been embodied in No. 32 of the Standing Orders of the Financial Commissioner, which is now being issued, and in continuation of this office circular letter No. 4 of the 23rd March 1910, I am to say that revised Revenue Circular No. 55 is now cancelled. Reference should in future be made to the Standing Order. It must be noted that by the new rules, interest will be charged on all loans, as the previous rule that no interest need be charged on a small loan under Act XII of 1884 which was repaid within a year has been cancelled.

3. The tables of equated payments, referred to in paragraph 16 of the Standing Order, are being issued as a separate pamphlet.

I have, &c.,

H. S. WILLIAMSON,
Junior Secretary to the Financial Commissioner, Punjab.

NOTIFICATIONS.

The 28th October 1910.

No. 238.—*Transfer.*—Lala Harnam Das, Tahsildar, is transferred from the Sadr tahsil of the Lahore district, to the Daska tahsil of the Siálkot district, *vice* Sardar Hari Singh, Tahsildar, re-transferred to Rawálpindi division.

No. 239.—*Appointment.*—Lala Anant Ram, Naib Tahsildar of the Sadr tahsil of the Lahore district, is appointed to officiate as Tahsildar of the same tahsil, *vice* Lala Harnam Das, Tahsildar, transferred.

By order,

H. RAYNOR GOULDING,
Assistant Secretary to the Financial Commissioner, Punjab.

EDUCATION DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 26th October 1910.

No. 5714.—*Notification.*—The following promotions and transfers are notified :—

Name.	Rank.	Promoted From	Promoted To	Transferred to	With effect from	Remarks.
L. Harya Ram, B.A.	District Inspector of Schools, Jullundur.	...	...	The Government O'Brien High School, Miánwáli, as 2nd Master.	20th October 1910.	*Vice* B. Ladha Singh, resigned.
M. Abdul Latif...	District Inspector of Schools, Kohát and Kurram.	...	...	Jullundur, as District Inspector of Schools.	Ditto	*Vice* L. Harya Ram.
L. Nihal Chand	2nd Master, Government High School, Jhang.	II Class, Rs. 120 grade, sub. *pro tem.*	II Class, Rs. 120 grade, permanent.	...	Ditto	*Vice* B. Ladha Singh.
L. Sukh Dayal, B.A.	District Inspector of Schools, Jhang.	II Class, Rs. 100 grade, permanent.	II Class, Rs. 120 grade, sub. *pro tem.*	...	Ditto.	
M. Ghulam Hussain.	Head Master, Municipal Board High School, Bannu.	...	...	Kohat, as District Inspector of Schools in the grade of Rs. 100 permanent.	Ditto.	

No. 5731.—*Notification.*—The following appointments, postings and transfers are notified :—

Name.	Rank.	Posted or transferred to	Remarks.
L. Hardayal, Chopra ...	Science Master, Government High School, Siálkot.	Gujránwála, as Science Master of the Government Brandreth High School.	In the interests of the public service.
L. Ishar Das ...	Science Master, Government High School, Campbellpur.	Siálkot, as Science Master of the Government High School.	
M. Fazl Ilahi ...	Science Master, Government Brandreth High School, Gujránwála.	Campbellpur, as Science Master of the Government High School.	

The 28th October 1910.

No. 5782.—*Notification.*—The following promotions and appointments are notified :—

Name.	Rank.	Promoted		Appointed.	With effect from	Remarks.
		From	To			
Mr. H. Farmer	Head Master, Government High School, Ambála.	Class I, Rs. 300 grade, sub. *pro tem.*	Class I, Rs. 300 grade, permanent.	...	12th July 1910.	*Vice* Khan Fazl Muhammad Khan, appointed Extra Assistant Commissioner.
B. Bishan Singh	Head Master, Government High School, Siálkot.	Class I, Rs. 250 grade, sub. *pro tem.*	Class I, Rs. 250 grade, permanent.	...	Ditto	*Vice* Mr. Farmer.
L. Debi Prasad	Head Master, Normal School, Delhi.	Class I, Rs. 200 grade, sub. *pro tem.*	Class I, Rs. 200 grade, permanent.	...	Ditto	*Vice* B. Bishan Singh.
M. Ghulam Muhammad Khan	Head Master, Government O'Brien High School, Miánwáli.	Class II, Rs. 160 grade, sub. *pro tem.*	Class II, Rs. 160 grade, permanent.	...	Ditto	*Vice* L. Debi Prasad.
L. Har Kishan Das.	Head Master, Government High School, Lyallpur.	Class II, Rs. 140 grade, sub. *pro tem.*	Class II, Rs. 140 grade, permanent.	Head Master, Government High School, Lyallpur.	Ditto	*Vice* M. Ghulam Muhammad Khan and Shaikh Niaz Ali, the latter's lien being transferred to the Government High School Bhera.

No. 5808.—*Notification.*—The following transfer is notified :—

Name.	Rank.	Transferred to	Remarks.
M. Muhammad Ayub ...	5th Master, Government High School, Dera Gházi Khan.	The Government High School, Multán, as 6th Master.	*Vice* Lala Sham Das, resigned.

J. C. GODLEY,
Director of Public Instruction, Punjab.

CIVIL VETERINARY DEPARTMENT, PUNJAB.

NOTIFICATIONS.

The 26th October 1910.

No. 1920.—*Leave.*—Third grade Veterinary Assistant Abdul Rahim Khan of Jagadhri, district Ambála, was granted 15 days' privilege leave from the forenoon of the 9th October 1910.

No. 1921.—*Transfer.*—Second grade Veterinary Assistant Sazawar is transferred from Shakargarh, district Gurdáspur, to Kohála, district Ráwalpindi.

V. DE V. H. WOODLEY,
Offg. Chief Superintendent, Civil Veterinary Department, Punjab.

MEDICAL DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 29th October 1910.

No. 6583 *H.—Reversion.*—On the termination of his two months' privilege leave granted to him by the Government of India in the Foreign Department 1st grade Sub-Assistant Surgeon No. 427 Imam-ud-din reverted to Punjab on the forenoon of the 16th July 1910, and was placed on general duty at Gujrát with effect from the forenoon of the same date.

The 2nd November 1910.

No. 2447 *R.—Appointments, postings and transfers.*—The following appointments, postings and transfers have been made :—

Name.	Rank.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Mr. J. Malir ...	Second class Military Assistant Surgeon.	...	North-Western Railway Hospital, Lahore, 1st October 1910 (forenoon).	On return from leave relieving Military Assistant Surgeon W. D. Salt, transferred.
Mr. W. D. Salt ...	Second class Military Assistant Surgeon.	North-Western Railway Hospital, Lahore, 1st October 1910 (forenoon).	North-Western Railway Hospital, Moghalpura, Lahore Cantonment East, 1st October 1910 (forenoon).	Relieving Military Assistant Surgeon J. W. Butt, transferred.
Mr. J. W. Butt ...	Third class Military Assistant Surgeon.	North-Western Railway Hospital, Moghalpura, Lahore Cantonment East, 1st October 1910 (forenoon).	North-Western Railway Hospital, Lálamúsa, 4th October 1910 (forenoon).	Relieving Military Assistant Surgeon J. A. H. Holmes, who reverted to Military duty.

No. 6605 *H.—Transfer.*—The following transfer has been made :—

Name.	Rank and departmental number.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Lala Jagat Narain ..	Second grade Assistant Surgeon.	Jagádhri dispensary, Ambála district, 14th September 1910 (afternoon).	General duty, Civil Hospital, Ambála, 21st September 1910 (forenoon).	

The 2nd November 1910.

No. 6606 *H.—Leave.*—The following assistant surgeon has been granted leave :—

Name.	Rank.	Period of leave.	Nature of leave and rules under which granted.	With effect from	REMARKS.
Assistant Surgeon Mehraj-ud-din ...	Bhakkar dispensary, Miánwáli district.	2 months	Privilege leave under article 260 of the Civil Service Regulations.	20th October 1910 (afternoon).	

No. 6607 *H.—Appointments, postings and transfers.*—The following transfer has been made :—

Name.	Rank.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Munshi Khush Hal Khan.	Third grade Assistant Surgeon.	Fort Munro, Dera Gházi Khan district, 15th October 1910 (afternoon).	Bhakkar dispensary, Miánwáli district; 20th October 1910 (afternoon).	Relieving Assistant Surgeon Mehraj-ud-din, granted two months' leave.

No. 6608 *H.—Appointment.*—Passed Medical Pupil Chakarverti Lal of the Medical School, Lahore, is appointed a 4th grade Sub-Assistant Surgeon (sub *pro tem.*) on Rs. 25 per mensem from the forenoon of the 5th October 1910, and was posted to Ambála, for general duty, with effect from the same date.

No. 6610 *H.—Promotion.*—The Local Government having sanctioned the exemption of 4th grade Sub-Assistant Surgeon No. 716 Khazan Chand from the quinquennial promotion examination of Sub-Assistant Surgeon. Lala Khazan Chand is promoted to the 3rd grade of Sub-Assistant Surgeon with effect from the 15th September 1910.

C. J. BAMBER, COL., I.M.S.,

Inspector-General of Civil Hospitals, Punjab.

Miscellaneous Notices and Advertisements.

NOTICE.

SANITARY DEPARTMENT, PUNJAB.

NOTIFICATION.

THE Sanitary Commissioner maintains a register of candidates for sanitary appointments, such as Health Officer and Sanitary Inspector, and will be glad to advise municipalities and other bodies requiring the services of such officials.

Duly qualified persons who wish to have their names registered should address the Sanitary Commissioner Punjab, Lahore, submitting attested copies of diplomas and certificates, which will not be returned.

E. WILKINSON, MAJOR, I.M.S.,

Sanitary Commissioner, Punjab.

[997-*t.-fw.*]

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.

Published by Authority.

LAHORE, FRIDAY, NOVEMBER 11, 1910.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioner, Accountant-General, &c.

CHIEF COURT, PUNJAB.

NOTIFICATIONS.

The 3rd November 1910.

No. 4845 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Gyan Chand Tanan, B.A., son of Lala Ram Chand Tanan, as a Mukhtar of the 2nd grade, on the 2nd November 1910.

No. 4852 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Munshi Syad Muhammad, son of Syad Ali Saghir, as a Mukhtar of the 2nd grade, on the 2nd November 1910.

The 4th November 1910.

No. 4859 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Devi Dayal Dhawan, M. Sc., LL. B., son of Rai Paira Ram Dhawan, as a Pleader of the 2nd grade, on the 24th October 1910.

The 5th November 1910.

No. 4877 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Maulvi Abdul Rahman, son of Maulvi Ali Muhammad, as a Mukhtar of the 2nd grade, on the 3rd of November 1910.

The 7th November 1910.

No. 4916 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Bishan Sarup, B. A., LL. B., son of Babu Har Sarup, as a Pleader of the 2nd grade, on the 19th October 1910.

By order, &c.,
W. H. E. FELLOWS,
for *Registrar.*

The 5th November 1910.

No. 4887 *G.—Notification.*—It is hereby notified that Mr. Pindi Das Sabherwal, Barrister-at-Law, son of Lala Gurdas Mal, has been duly admitted and enrolled by the Chief Court of the Punjab as an Advocate, and has been duly entered in the Court's Register of Advocates.

No. 4889 *G.—Notification.*—It is hereby notified that Mr. Sri Ram, Barrister-at-Law, son of Rai Bahadur Kanhaya Lal, has been duly admitted and enrolled by the Chief Court of the Punjab as an Advocate, and has been duly entered in the Court's Register of Advocates.

No. 4890 *G.—Notification.*—It is hereby notified that Mr. Lal Chand Khosla, Barrister-at-Law, son of Rai Bahadur Lala Jaikishan Das, has been duly admitted and enrolled by the Chief Court of the Punjab as an Advocate, and has been duly entered in the Court's Register of Advocates.

By order, &c.,

A. L. DANSON,

Registrar.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

Tour programme of the Hon'ble Mr. A. Meredith, Financial Commissioner, Punjab, during the months of November and December 1910.

Month and date.		Day.	From	To	Miles.	District.	REMARKS.
1910.							
November	11th	Friday ...	Lahore ...	Batála ...	57	Gurdáspur.	By train—
	12th	Saturday ...	Batála ...	Dhárfwál ...			Dep.... 10-0.
	13th	Sunday ...	Dharfwál ...	Gurdáspur ...	9		Arr. ... 12-56.
	14th	Monday ...	Gurdáspur ...	Permanand ...	10		
	15th	Tuesday ...	Permanand ...	Pathánkot ...	12		
	16th	Wednesday ...	Pathánkot ...	Núrpur ...	14	Kángra.	
	17th	Thursday ...	Núrpur ...	Kotla ...	13		
	18th	Friday ...	Kotla ...	Shahpur ...	7		
	19th	Saturday ...	Halt.				
	20th	Sunday ...	Shahpur ...	Dharmsála ...	9		
	21st	Monday ...	Dharmsála ...	Kángra ...	10		
	22nd	Tuesday ...	Halt.				
	23rd	Wednesday ...	Kángra ...	Ránítál ...	11		
	24th	Thursday ...	Ránítál ...	Dera ...	13		
	25th	Friday ...	Dera ...	Bherwain ...	13	Hoshiárpur.	
	26th	Saturday ...	Bherwain ...	Daulatpur ...	12		
	27th	Sunday ...	Daulatpur ...	Talwára ...	15		
	28th	Monday ...	Halt.				
	29th	Tuesday ...	Talwára ...	Hájípur ...	9		
	30th	Wednesday ...	Hájipur ...	Dasúya ...	12		
December	1st	Thursday ...	Dasúya ...	Hariána ...	17		
	2nd	Friday ...	Hariána ...	Hoshiárpur ...	8		
	3rd	Saturday ...	Halt.				
	4th	Sunday ...	Halt.				
	5th	Monday ...	Hoshiárpur ...	Adampur ...	14		
	6th	Tuesday ...	Adampur ...	Jullundur ...	12	Jullundur.	
	7th	Wednesday ...	Halt.				
	8th	Thursday ...	Jullundur ...	Lahore.			

By order,

H. RAYNOR GOULDING,

Assistant Secretary to the Financial Commissioner, Punjab.

CIRCULAR LETTER No. 25.

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE :

Dated Lahore, the 9th November 1910.

FROM

E. R. ABBOTT, ESQUIRE,

Senior Secretary to the Financial Commissioner, Punjab,

TO

ALL DEPUTY COMMISSIONERS AND SETTLEMENT OFFICERS IN THE PUNJAB.

SIR,

I AM directed by the Financial Commissioner to issue the following instructions for the guidance of the Revenue staff employed on Census duties, and to request that they may be strictly adhered to :—

1. The Revenue Officers and the whole of the Kanungo and Patwari staff are, as on previous occasions, being utilized in connection with the Census operations in rural areas. The Naib Tahsildars have generally been appointed Charge Superintendents, but the Tahsildars have been left free for general supervison of Census work in their tahsils. Most of the Kanungos and Patwaris have been appointed Charge Superintendents and Supervisors, respectively. The work of house-numbering which was to be done almost wholly by the Patwaris, must have been finished by the time this Circular reaches them. From the 15th to the end of November 1910 the Kanungos and Patwaris will have no Census work to do. There will be very little to do in December 1910, the only work being the distribution of forms and the training of Charge Superintendents (Field Kanungos) and Supervisors (Patwaris) by the Tahsildar and the Revenue Assistant. In the month of January 1911, the Supervisors (Patwaris) will train the Enumerators and this will occupy only part of their time. Thus the Tahsildars, Field Kanungos and Patwaris ought to be able to do their ordinary work from the 15th November 1910 to the end of January 1911 without much disturbance, and dialluvion work should be completed in January. The Field Kanungo, Naib Tahsildar, Tahsildar, district Kanungo and the Revenue Assistant should be able to help in the training of Enumerators in addition to their ordinary duties, and they should, by examining the Enumerators during their visits satisfy themselves that they understand the rules.

2. From the 1st of February 1911 when the Preliminary Enumeration will commence, the Kanungos and Patwaris should devote practically the whole of their time to Census work until the 20th February 1911 when it will be completed. As in 1901, so now, practically the whole of the preliminary enumeration work will have to be done by the patwaris.

3. Checking and examining of the record will go on till the 10th March 1911, when the Final Enumeration takes place. The closest supervision should be exercised not only by the Kanungos and Patwaris during this period but also by the Revenue Assistant, Naib Tahsildar, Tahsildar, district Kanungo, and all other inspecting Revenue Officers who can by any means be spared for the purpose. Special efforts should be made by these officers and officials to examine and correct as much of the Enumerators' work as possible.

4. On the night of the 10th March 1911 the whole of the Revenue staff—Revenue Assistant, Tahsildar, Naib Tahsildar, district Kanungo, Field Kanungo and Patwaris—are enjoined to be on the move and to visit as many of the Enumerators in their respective districts, tahsils, charges or circles as they can in order to see that the work is carried on satisfactorily.

5. On the 11th March 1911 the Patwaris will check the Enumerators' Abstracts and prepare the Circle Summary, and by the 12th March 1911 they will personally deliver these along with the Enumeration Books to the Charge Superintendents, after which they should proceed as soon as possible to the tahsil head-quarters for the purpose of slip copying, which will keep them occupied for 4 to 6 days. They will therefore not be free to return to their circles till 19th March 1911, to do the rabi girdawari, which should be commenced on the 20th instead of on the 1st March. The Financial Commissioner hopes that the Revenue staff will do the post-enumeration work connected with the Census with as much care as the work of Enumeration.

6. Notes of inspections or orders regarding Census work should be recorded in the diaries of Revenue officials in precisely the same way as Notes and Orders concerning Revenue work.

7. Detailed instructions as to the work to be done by Kanungos and Patwaris will be found in the Manual for Charge Superintendents and Supervisors, issued by the Superintendent of Census Operations, Punjab.

I have, &c.,

E. R. ABBOTT,

Senior Secretary to the Financial Commissioner, Punjab.

NOTIFICATIONS.

The 5th November 1910.

No. 240.—*Leave.*—The 1 month and 15 days' privilege leave, granted to Munshi Narain Singh, Tahsildar of the Kabirwála tahsil of the Multán district, in this office notification No. 216, dated 27th September 1910, is hereby extended by 4 days.

No. 241.—*Leave.*—Lala Parma Nand, Tahsildar of the Háfizabad tahsil of the Gujránwála district, is granted one month's privilege leave, with effect from 3rd November 1910, or any subsequent date from which he may avail himself of it.

No. 242.—*Appointment.*—Munshi Ahmad Hussain, Naib Tahsildar of the Háfizabad tahsil of the Gujránwála district, is appointed to officiate as Tahsildar of the same tahsil, *vice* Lala Parma Nand, Tahsildar, granted privilege leave.

By order,

H. RAYNOR GOULDING,

Assistant Secretary to the Financial Commissioner, Punjab.

IRRIGATION DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 4th November 1910.

No. 4105 *E. I.*—*Transfer.*—Lala Amrit Rai, Overseer, from the Lower Gugera Division, Lower Chenab Canal, which he left on the afternoon of the 7th October 1910, to the Jhang division, Lower Chenab Canal, which he joined on the forenoon of the 8th *idem.*

No. 4107 *E. I.*—*Transfer.*—Lala Gulab Rai, Supervisor, from the Lyallpur division, Lower Chenab Canal, which he left on the afternoon of the 22nd September 1910, to the Khanki Division, Lower Chenab Canal, which he joined on the forenoon of the 24th *idem.*

No. 4116 *E. I.*—*Transfer.*—Bhai Karam Singh, Overseer, 3rd Grade, from the Lyallpur Division, Lower Chenab Canal, which he left on the afternoon of the 9th October 1910, to the Khanki division, Lower Chenab Canal, which he joined on the forenoon of the 10th *idem.*

W. B. GORDON,

Chief Engineer, Irrigation Works, Punjab.

The 4th November 1910.

No. 4104 *E. I.—Transfer.*—Lala Shyam Lal Gargya, Overseer, 3rd grade, from the Ferozepore Division, Sirhind Canal, which he left on the afternoon of the 23rd September 1910, to the 3rd Division, Lower Bari Doab Canal, which he joined on the forenoon of the 29th *idem.*

No. 4109 *E. I.—Transfer.*—Maulvi Ghulam Qadir, Overseer, 3rd grade, from the Khanki Division, Lower Chenab Canal, which he left on the afternoon of the 7th October 1910, to the 3rd Division, Lower Bari Doab Canal, which he joined on the forenoon of the 14th *idem.*

The 7th November 1910.

No. 4183 *E. I.—Leave.*—Lala Shyam Lal Gargya, Overseer, 3rd grade, attached to the 3rd Division, Lower Bari Doab Canal, is allowed, under article 336 of the Civil Service Regulations, leave on medical certificate for one month, with effect from the 1st October 1910.

W. E. T. BENNETT,

Offg. Chief Engineer, Irrigation Works, Punjab.

EDUCATION DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 3rd November 1910.

No. 5894.—*Transfers.*—The following transfers are notified :—

Name.	Rank.	Transferred to	REMARKS.
Bha Hira Singh ...	Second Master, Government High School, Gujrát.	Jullundur, as Second Master of the Government High School.	*Vice* Lala Sohan Lal, whose lien is transferred to the Government High School, Gujrát.

The 4th November 1910.

No. 5909.—*Notification.*—The following reversions are notified :—

Name.	Rank.	From	To	With effect from	REMARKS.
B. Ganga Singh ...	Third Master, Government High School, Amritsar.	III Class, Rs. 80 grade, sub. *pro tem.*	III Class, Rs. 70 grade, permanent.	8th October 1910, forenoon.	Consequent on the return from leave of Mufti Muhammad Hussain.
L. Jawala Das ...	Third Master, Government High School, Lyallpur.	III Class, Rs. 70 grade, sub. *pro tem.*	III Class, Rs. 60 grade, permanent.	Ditto	

J. C. GODLEY,

Director of Public Instruction, Punjab.

CIVIL VETERINARY DEPARTMENT, PUNJAB.

NOTIFICATIONS.

The 7th November 1910.

No. 1965.—*Reinstatement.*—Third grade Veterinary Assistant Rahmat Khan of Ráwalpindi is reinstated in the 2nd grade with effect from the 1st October 1910.

No. 1966.—*Reduction.*—Second grade Veterinary Assistant Fazal Elahi II of Miánwáli is reduced to 3rd grade for a period of three months from the forenoon of the 24th October 1910.

No. 1967.—*Leave.*—First grade itinerating Veterinary Assistant H. Ghulam Muhammad of Miánwáli was granted two months' privilege leave from the forenoon of the 10th September 1910.

No. 1968.—*Confirmation.*—Third grade Veterinary Assistant Abizar Khan is confirmed in his appointment from the 30th September 1910.

No. 1969.—*Confirmation.*—Third grade Veterinary Assistant Bhagat Singh is confirmed in his appointment from the 16th October 1910.

V. DE V. H. WOODLEY,

Offg. Chief Superintendent, Civil Veterinary Department, Punjab.

MEDICAL DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 3rd November 1910.

No. 1843 *P.*—*Leave.*—The following Assistant Surgeon has been granted leave :—

Name.	Rank.	Period of leave.	Nature of leave and rules under which granted.	With effect from	REMARKS.
Assistant Surgeon Ram Lal Bhambwál.	On plague duty, Montgomery district.	One day	Privilege leave under articles 260 and 242 of the Civil Service Regulations.	In continuation of the leave granted in departmental notification No. 1588 P., dated 26th September 1910.	

No. 1845 *P.*—*Appointment.*—The following appointment has been made :—

Name.	Rank and Departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Lala Ram Lal Bhambwál.	Temporary Assistant Surgeon.	...	Plague duty, Montgomery, 23rd September 1910 (forenoon).	On return from the leave granted to him in departmental notification No. 1843 P., dated 3rd November 1910.

No. 6682 *H.—Promotion.*—Fourth grade Sub-Assistant Surgeon No. 690 Muhammad Azim Khan is, in conformity with the provisions of paragraph 3 of Government of India, Home (Medical) Department, letter No. 911 of the 10th August 1905, promoted to the 3rd grade of Sub-Assistant Surgeons with effect from the forenoon of the 4th October 1909.

This cancels so much of the departmental notification No. 447 S., dated the 5th July 1910, as relates to Sub-Assistant Surgeon Muhammad Azim Khan.

The 4th November 1910.

No. 6701 *H.—Appointment.*—The undermentioned Assistant Surgeons employed on temporary plague duty in the Punjab are appointed as sub. *pro tem.* Assistant Surgeons on the Provincial establishment with effect from the dates noted against their respective names :—

(1) Bhai Harnam Singh, L.M.S.—1st July 1910.

(2) Lala Jawahir Lal, L.M.S.—5th September 1910.

(3) Lala Lal Chand Kapur, L.M.S.—23rd July 1910.

The 8th November 1910.

No. 6788 *H.—Transfer.*—The following transfer has been made :—

Name.	Rank.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Pandit Hari Chand ...	Third grade Assistant Surgeon.	North-Western Railway Hospital, Dandot; 8th October 1910 (forenoon).	Special duty in connection with malaria investigation ; 19th October 1910 (forenoon).	

C. J. BAMBER, COL., I.M.S.,

Inspector-General of Civil Hospitals, Punjab.

Miscellaneous Notices and Advertisements.

NOTICE.

SANITARY DEPARTMENT, PUNJAB.

NOTIFICATION.

THE Sanitary Commissioner maintains a register of candidates for sanitary appointments, such as Health Officer and Sanitary Inspector, and will be glad to advise municipalities and other bodies requiring the services of such officials.

Duly qualified persons who wish to have their names registered should address the Sanitary Commissioner, Punjab, Lahore, submitting attested copies of diplomas and certificates, which will not be returned.

E. WILKINSON, MAJOR, I.M.S.,

Sanitary Commissioner, Punjab.

[997-L-f.o.]

Books for sale.

THE last list of books for sale at the Panjab University Book Depôt, Lahore, will be found in the Gazette of the 7th October 1910, pages 1042-1045.

Maps for sale.

THE last quarterly list of maps relating to the Punjab available for sale at the Map Record and Issue Office, Calcutta, will be found in the Gazette of the 7th of October 1910, Part III, page 1050.

GOVERNMENT PUBLICATIONS FOR SALE.

By the Superintendent of Government Printing, India, 8, Hastings Street, Calcutta.

[A General Catalogue of all Government Publications may be obtained gratis from the Government Central Press, Calcutta.]

[The amounts within parentheses are for packing and postage.]

List of books published from January to June 1910.

LEGISLATIVE DEPARTMENT.

Table showing Effect of Legislation in the Governor-General's Council during 1909. 3*a*. 3*p*. (1*a*.)

Act IV of 1909 (Whipping). In Urdu. 3*p*. (1*a*.), in Hindi 3*p*. (1*a*.)

Act VII of 1870 (Court-fee) modified up to 1st February 1909. In Urdu. 5*a*. 9*p*. (1*a*.) In Hindi. 5*a*. 6*p*. (1*a*.)

Act V of 1909. In Urdu. 3*p*. (1*a*.) In Hindi. 3*p*. (1*a*.)

Act III of 1908. In Urdu. 3*p*. (1*a*.)

Act II of 1882 (Trust) modified up to 1st June 1909. In Hindi. 3*a*. 6*p*. (1*a*.)

Act XV of 1864 modified up to 30th June 1909. In Urdu. 3*p*. (1*a*.) In Hindi. 3*p*. (1*a*.)

Act X of 1865 (Succession) modified up to 1st April 1909. In Urdu. 11*a*. 3*p*. (2*a*.) In Hindi. 11*a*. 3*p*. (2*a*.)

Act VII of 1909 (Anand Marriage). In Urdu. 3*p* (1*a*.) In Hindi. 3*p*. (1*a*.)

Act XXI of 1850 (Caste Disabilities). In Urdu 3*p*. (1*a*.) In Hindi. 3*p*. (1*a*.)

Wighley's Digest of Indian Law Cases, 1901-03. R5 reduced to R3 per copy. (10*a*.)

Grey's Digest of Indian Law Cases, 1904. R1-4*a*. reduced to R1 per copy. (6*a*.)

Grey's Digest of Indian Law Cases, 1905. R1-4*a*. reduced to R1 per copy. (6*a*.)

Grey's Digest of Indian Law Cases, 1906. R1-4*a*. reduced to R1 per copy. (6*a*.)

Bose's Digest of Indian Law Cases, 1907. R1-4*a* reduced to R1 per copy. (6*a*.)

Set of Digests from 1901-1907. R10 reduced to R7 per set of five volumes. (R2.)

General Rules made by the High Court of Judicature at Fort William in Bengal under the Presidency Towns Insolvency Act, 1909. Price R1-2*a* or 1*s*. 9*d*. (2*a*.)

A Digest of Indian Law Cases containing High Court Reports and Privy Council Reports of Appeals from India, 1908, with Index of Cases by C. E. Grey 1910. Royal octavo. Cloth R2 or 3*s*. (6*a*).

List No. 2 of 1909, dated 31st December 1909, of Addenda et Corrigenda to List of General Rules and Orders. 2*a*. 6*p*. (1*a*.)

The Indian Arms Act, 1878 (Act XI of 1878), as modified up to the 1st March 1910. 5*a*. 6*p*. (1*a*.)

Corrigendum to Volume II of the Unrepealed General Acts, edition 1909.

Corrigendum to the Sea Customs Act, 1878 (VIII of 1878), as modified up to 1st June 1908.

The General Clauses Act (X of 1897) as modified up to 1st February 1910. 5*a*. 6*p*. (1*a*. 6*p*.)

Act 26 of 1881. In Urdu and Hindi. As. 4 (1*a*.) each.

Act 13 of 1880. In Urdu and Hindi. As. 1-3 (1*a*) each

Act 1 of 1910. In Urdu and Hindi. 6*p*. (1*a*) each.

Act 3 of 1910. In Urdu and Hindi. 3*p*. (1*a*) each.

Act 6 of 1910. In Urdu and Hindi. 3*p*. (1*a*) each.

Act 4 of 1910. In Urdu and Hindi. 3*p*. (1*a*) each.

Act 7 of 1910. In Urdu and Hindi. 3*p*. (1*a*.) each.

Act 8 of 1910. In Urdu and Hindi. 3*p*. (1*a*.) each.

Act 12 of 1910. In Urdu and Hindi. (3*p*.) (1*a*.) each.

Act 3 of 1910. In Urdu and Hindi. 3*p*. (1*a*.) each.

Act 2 of 1910. In Urdu and Hindi. 6*p*. (1*a*.) each.

Act 5 of 1910. In Urdu and Hindi. 3*p*. (1*a*.) each.

Act II of 1857 (Calcutta University), as modified up to 1st June 1910. 2*a*. (1*a*.)

The Indian Factories Act, 1881 (XV of 1881), as modified up to the 1st April 1910. 5*a*. (1*a*. 6*p*.)

The Succession Certificate Act, 1889 (VII of 1889), as modified up to 1st June 1910. 5*a*. 6*p*. (1*a*.)

The Cantonment (House-accommodation) Act 1902 (II of 1902), as modified up to 1st June 1910. 6*a*. 6*p*. (1*a*.)

The Cattle-trespass Act, 1871 (I of 1871), as modified up to the 1st May 1910. 6*a*. (1*a*.)]

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.

Published by Authority.

LAHORE, FRIDAY, NOVEMBER 18, 1910.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioner, Accountant-General, &c.

CHIEF COURT, PUNJAB.

NOTIFICATIONS.

The 8th November 1910.

No. 4943 *G.—Powers.*—In exercise of the powers conferred by section 26 of the Punjab Courts Act, 1884, Lala Prabhu Dyal, Munsif of the 2nd class, in the district of Lahore, is appointed a Munsif of the 1st class for the purpose of exercising jurisdiction (in accordance with notification No. 2514½, dated the 17th of October 1884), so long as he shall continue to be a Munsif.

The 10th November 1910.

No. 5011 *G.—Powers.*—In exercise of the powers conferred by section 26 of the Punjab Courts Act, 1884, Sayad Nisar Qutab, a candidate for the post of Munsif on Register A, is hereby appointed to be a Munsif of the 2nd class from the date on which his judicial training commenced.

The 12th November 1910.

No. 5039 *G.—Transfers.*—The Hon'ble Judges of the Chief Court are pleased to make the following transfers of Munsifs on the public service :—

Khan Muzaffar Khan from Murree in the civil district of Ráwalpindi to Gujrát in the civil district of Gujrát.

Lala Mool Chand from Gujrát in the civil district of Gujrát to Raya in the civil district of Siálkot.

The 14th November 1910.

No. 5055 *G.—Powers.*—In exercise of the powers conferred by section 26 of the Punjab Courts Act, 1884, Pandit Harkishen Das, Munsif of the 2nd class in the district of Ludhiána, is appointed a Munsif of the 1st class for the purpose of exercising jurisdiction (in accordance with notification No. 2514½, dated the 17th of October 1884), so long as he shall continue to be a Munsif.

No. 5056 *G.—Powers.*—In exercise of the powers conferred by section 26 of the Punjab Courts Act, 1884, Lala Suraj Narain, Munsif of the 2nd class in the district of Ludhiána, is appointed a Munsif of the 1st class for the purpose of exercising jurisdiction (in accordance with notification No. 2514½, dated the 17th October 1884), so long as he shall continue to be a Munsif.

No. 5069 *G.—Notification.*—The following list of days to be observed as holidays in the Chief Court of the Punjab and all Civil Courts subordinate thereto during the year 1911 has been prepared by the Chief Court and approved by the Local Government, as required by section 67, clause (1), of the Punjab Courts Act, 1884, and is published for general information :—

List of general holidays to be observed by the Chief Court of the Punjab and all Civil Courts subordinate thereto during the year 1911 *A.D.*

Description of holidays.	Names of holidays.	Dates on which they fall.	Day or days of the week.	Number of days, exclusive of Sundays.
General ...	Proclamation Day ...	2nd January ...	Monday ...	1
Muhammadan ...	Muharram ...	7th to 12th January ...	Saturday and Monday to Thursday.	5
Hindu ...	Basant Panchmi ...	4th February ...	Saturday ...	1
Do. ...	Sheoratri ...	27th February ...	Monday ...	1
General ...	Census operations ...	10th and 11th March...	Friday and Saturday	2
Hindu and Muhammadan.	Holi and Bara Wafat	13th and 14th March	Monday and Tuesday ...	2
Hindu ...	Durga Ashtami ...	6th April ...	Thursday ...	1
Do. ...	Baisakhi ...	13th April ...	Ditto ...	1
Christian ...	Good Friday ...	14th April ...	Friday ...	1
Do. ...	Saturday before Easter	15th April ...	Saturday ...	1
Do. ...	Easter Monday ...	17th April ...	Monday ...	1
Hindu ...	Nirja'a Ikadshi ...	7th June ...	Wednesday ...	1
Do. ...	Bias Puja ...	11th July ...	Tuesday ...	1
Hindu and Muhammadan.	Salono and Shab-i-Barat.	10th August ...	Thursday ...	1
Hindu ...	Janam Ashtmi ...	17th August ...	Ditto ...	1
Do. ...	Anant Chaudas ...	7th September ...	Ditto ...	1
Muhammadan ...	Juma-ul-Wida ...	22nd September ...	Friday ...	1
Do. ...	'Id-ul-Fitr ...	25th and 26th September.	Monday and Tuesday ...	2
Hindu ...	Dusehra ...	29th and 30th September and 2nd October.	Friday, Saturday and Monday.	3
Do. ...	Diwali ...	21st October ...	Saturday ...	1
Do. ...	Jam Dutia ...	24th October ...	Tuesday ...	1
Muhammadan ...	'Id-ul-Zuha ...	1st and 2nd December	Friday and Saturday ...	2
Christian ...	Christmas and short vacations.	23rd and 25th to 30th December.	Saturday and Monday to Saturday.	7

Every Sunday in the year.

The last Saturday in every month, provided the state of business in the Courts admits.

All subordinate Civil Courts, original and appellate (with the exception of those located at Hill Stations) will be closed during the month of September.

NOTE.—The day fixed for the celebration of the King Emperor's birthday will be notified separately hereafter.

Local holidays have been omitted from this list. In Jhang Dusehra will be observed 2 days later than in the rest of the Province.

The long vacation of the Chief Court will commence on Monday, the 14th of August 1911, and terminate on Saturday, the 14th of October 1911.

By order, &c.,
A. L. DANSON,
Registrar.

The 8th November 1910.

No. 4957 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Chela Ram, B.A., LL.B., son of Lala Bhagwan Das, as a Pleader of the 1st grade, on the 27th of October 1910.

The 10th November 1910.

No. 4991 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Thakur Sham Das, son of Thakur Uttam Chand, as a Mukhtar of the 2nd grade, on the 2nd of November 1910.

By order, &c.,

W. H. E. FELLOWS,

for *Registrar.*

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

NOTIFICATIONS.

The 11th November 1910.

No. 243.—*Leave.*—The six weeks' privilege leave granted to Munshi Hamid Ali, officiating Tahsildar of the Rewári tahsil of the Gurgaon district, in this office notification No. 205, dated 19th September 1910, is hereby extended by a further period of six weeks.

The 12th November 1910.

No. 244—*Appointment.*—Munshi Ghulam Kadir, Tahsildar candidate, is appointed to officiate as Tahsildar of the sadr tahsil of the Dera Gházi Khan district, *vice* Lala Dharm Chand, Tahsildar, who is placed on special duty in connection with the removal of the town site of Dera Gházi Khan to Choratta.

By order,

H. RAYNOR GOULDING,

Assistant Secretary to the Financial Commissioner, Punjab.

IRRIGATION DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 9th November 1910.

No. 4226 *E.I.—Transfer.*—Lala Sardha Ram, Overseer, 1st grade, from the 2nd Division, Upper Jhelum Canal, which he left on the afternoon of the 25th October 1910, to the 3rd Division, Upper Jhelum Canal, which he joined on the afternoon of the 27th idem.

The 10th November 1910.

No. 4250 *E.I.—Transfer.*—Lala Dilbagh Rai, Overseer, 3rd grade, from the 1st Division, Upper Chenab Canal, which he left on the afternoon of the 22nd October 1910, to the 1st Division, Lower Bari Doab Canal, which he joined on the afternoon of the 3rd November 1910.

The 11th November 1910.

No. 4274 *E.I.—Erratum.*—In Irrigation Branch notification No. 01110 E.I., dated 16th July 1910, regarding the transfer of Munshi Fateh Muhammad, Overseer, 3rd grade, *for* the words "which he joined on the forenoon of the 28th idem" *read* "which he joined on the forenoon of the 29th idem.".

W. E. T. BENNETT,

Offg. Chief Engineer, Irrigation Works, Punjab.

EDUCATION DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 8th November 1910.

No. 5986.—*Promotions and appointments.*—The following promotions and appointments are notified :—

Name.	Rank.	Promoted From	Promoted To	Appointed	With effect from	Remarks.
Lala Lachhman Das.	District Inspector of Schools, Amritsar.	Class II, Rs. 140 grade, sub. *pro tem*.	Class II, Rs. 160 grade, permanent.	...	21st October 1910.	*Vice* M. Abdullah Khan, retired.
Kazi Mir Ahmad Shah, Razwáni (S.U.).	First Oriental Teacher, Central Training College, Lahore.	Class II, Rs. 120 grade (sub. *pro tem*. Rs. 140).	Class II, Rs. 140 grade, permanent.	...	21st October 1910.	
Lala Sohan Lal.	Second Master, Government High School, Gujrát.	Class II, Rs. 100 grade.	Class II, Rs. 120 grade, permanent.	...	21st October 1910.	To continue officiating as Head Master, Government Sreshta Niti High School, Ráwalpindi.
M. Mohsin Mirza.	First Clerical and Commercial Master, Central Training College, Lahore.	Class II, Rs. 140 grade.	Class II, Rs. 160 grade, sub. *pro tem*.	Third Master of the Central Model School, Lahore.	21st October 1910.	The appointment of First Clerical and Commercial Master, Central Training College, Lahore, on Rs. 100 will remain vacant.
M. Abdus Sattar.	District Inspector of Schools, Pesháwar.	Class II, Rs. 120 grade.	Class II, Rs. 140 grade, sub. *pro tem*.	...	21st October 1910.	

The 9th November 1910.

No. 5996.—*Promotions and appointments.*—The following promotions and appointments are notified :—

Name.	Rank.	Promoted From	Promoted To	Appointed	With effect from	Remarks.
Lala Amir Chand.	Officiating District Inspector of Schools, Attock.	Class III, Rs. 90 grade (sub. *pro tem*. Class II, Rs. 100).	Class II, Rs. 100 grade, permanent.	District Inspector of Schools, Attock.	22nd October 1910.	*Vice* Lala Harkishan Das, promoted, and M. Fazil Muhammad Khan; the latter's lien being transferred to Dera Gházi Khan.
S. Fazl Ilahi ...	District Inspector of Schools, Dera Gházi Khan (working at Ráwalpindi).	...	...	District Inspector of Schools, Ráwalpindi.	22nd October 1910.	
Lala Ramji Das.	Third Master, Government High School, Delhi.	Class III, Rs. 80 grade (sub. *pro tem*. Rs. 90).	Class III, Rs. 90 grade, permanent.	...	22nd October 1910.	
Pandit Tulsi Ram.	Science Master, Government High School, Gurdáspur.	Class III, Rs. 70 grade (sub. *pro tem*. Rs. 80).	Class III, Rs. 80 grade, permanent.	...	22nd October 1910.	
Lala Kanwar Bhan.	Fourth Master, Government High School, Multán.	Class III, Rs. 60 grade (sub. *pro tem*. Rs. 70).	Class III, Rs. 70 grade, permanent.	...	22nd October 1910.	
Lala Rura Ram	Third Master, Government High School, Dera Gházi Khan (working as Science Master, Government High School, Jhelum).	...	...	Science Master, Government High School, Jhelum.	22nd October 1910.	*Vice* Lala Amir Chand, the appointment of 3rd Master, Government High School, Dera Gházi Khan, on Rs. 60, remaining vacant.

The 12th November 1910.

No. 6085.—*Promotion.*—The following promotion is notified :—

Name.	Rank.	From	To	With effect from	REMARKS.
Mr. H. Farmer...	Head Master, Government High School, Ambála.	Class I, Rs. 300 grade.	Class I, Rs. 350 grade, sub. *pro tem.*	30th October 1910.	*Vice* Mr. T. A. Brooks, and subject to the lien of Mr. H. Hargreaves, whose services have been lent to the Government of India, Home Department.

No. 6089.—*Promotions and appointments.*—The following promotions and appointments are notified :—

Name.	Rank.	PROMOTED		Appointed	With effect from	REMARKS.
		From	To			
B. Harnam Singh	Mathematical Teacher, Normal School, Jullundur.	III Class, Rs. 60 grade, sub. *pro tem.*	III Class, Rs. 60 grade, permanent.	...	26th October 1910.	*Vice* Lala Jiwan Mal, First Additional Master, Government High School, Amritsar, resigned.
Lala Jaisa Ram	Sixth Master, Central Model School, Lahore.	IV Class, Rs. 55 grade, sub. *pro tem.*	IV Class, Rs. 55 grade, permanent.	...	26th October 1910.	*Vice* B. Harnam Singh.
Lala Devi Ditta Mal.	First Oriental Teacher, Government High School, Jhang.	IV Class, Rs. 55 grade, permanent.	III Class, Rs. 60 grade, sub. *pro tem.*	...	26th October 1910.	Vacated by B. Harnam Singh.
Lala Bhagirat Lal.	Second Clerical and Commercial Master, Government High School, Delhi.	IV Class, Rs. 50 grade, permanent.	IV Class, Rs. 55 grade, sub. *pro tem.*	...	26th October 1910.	Vacated by Lala Jaisa Ram.
M. Khair-ud-din	...	...	...	Second Additional Master, Government High School, Amritsar, on Rs. 50 per mensem on 6 months' probation	26th October 1910.	*Vice* Lala Jiwan Mal.

J. C. GODLEY,

Director of Public Instruction, Punjab.

CIVIL VETERINARY DEPARTMENT, PUNJAB.

NOTIFICATIONS.

The 14th November 1910.

No. 2005.—*Leave.*—Third grade Veterinary Assistant Rawail Singh of Talagang, district Attock, is granted ten days' privilege leave from the forenoon of the 6th November 1910.

No. 2006.—*Erratum.*—In this department notification No. 1967, dated 7th November 1910, *for* " 10th September 1910 forenoon " *read* " 1st October 1910 afternoon."

No. 2007.—*Leave.*—The two months' privilege leave granted to 1st grade Veterinary Assistant H. Ghulam Muhammad of Miánwáli, *vide* notification No. 1967, dated 7th November 1910, published on page 1122, Part III of the *Punjab Gazette*, dated 11th November 1910, is extended by one month.

V. DE V. H. WOODLEY,

Offg. Chief Superintendent, Civil Veterinary Department, Punjab.

MEDICAL DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 12th November 1910.

No. 1900 *P.*—*Leave.*—The following Sub-Assistant Surgeon has been granted leave :—

Name.	Rank.	Period of leave.	Nature of leave and rules under which granted.	With effect from	REMARKS.
Diwan Chand ...	Temporary Sub-Assistant Surgeon, plague duty, Hoshiárpur district.	1 month and 2 days.	Privilege, under article 260 of the Civil Service Regulations.	1st June 1910 (afternoon).	

No. 1901 *P.*—*Appointment.*—The following appointment has been made :—

Name.	Rank and Departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Diwan Chand ...	Temporary Sub-Assistant Surgeon.	...	Plague duty, Hoshiárpur district; 7th July 1910 (afternoon).	On return from the leave granted in departmental notification No. 1900 P., dated the 12th November 1910.

The 14th November 1910.

No. 6920 *H.*—*Posting.*—On return from the service at Kerman in the Persian Gulf, 3rd grade Sub-Assistant Surgeon, No. 536 Aulad Hussain, was placed on general duty at Ráwalpindi from the forenoon of the 31st October 1910.

The 15th November 1910.

No. 6979 *H.*—*Transfer.*—The following transfer has been made :—

Name.	Rank.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Lala Girdhari Lal ...	Senior Assistant Surgeon.	Officiating Civil Surgeon and District Plague Medical Officer, Attock; 26th October 1910 (forenoon).	Civil Hospital, Râwalpindi; 28th October 1910 (forenoon).	Relieving temporary Assistant Surgeon Jamna Das, placed on general duty from the same date.

C. J. BAMBER, COL., I.M.S.,

Inspector-General of Civil Hospitals, Punjab.

PUNJAB PUBLIC LIBRARY.

X MEETING, 1910.

Proceedings at a meeting of the Committee held on Monday, the 31st October 1910, at 5 P. M.

PRESENT:

1. Rai Sahib Bishen Das, *in the chair.*
2. Sir David Masson, Kt., C.I.E.
3. Rai Bahadur Lal Chand, M.A.
4. G. A. Wathen, Esq., M.A.
5. Rai Sahib K. B. Thapar, *Secretary.*

I. *Accounts.*—Abstract of Accounts for August and September 1910 was laid on the table.

II. A list of books proposed for purchase for the Library drawn up by the Secretary and scrutinised by Messrs. A. C. Woolner and G. A. Wathen was considered and, with some additions and omissions, passed.

III. A list of works in Sanskrit and Hindi drawn up by Pandit Hira Nanda Shastri, M.A., and scrutinised by Mr. A. C. Woolner and Rai Sheo Nath Sahib, was approved. It was decided that the cost of these books, estimated at about Rs. 825, be spread over the current and the next years.

IV. It was resolved to subscribe to the following papers:—

(1) *Indian Agriculturist*, Calcutta.

(2) *Economist*, London.

(3) *Statist*, London.

V. With reference to letters received from Mian Siraj-ud-din of Lahore and Khan Muhammad Zaman Khatak of Akora, Peshâwar district, it was resolved that the works entitled *Algebra* by Muhammad Bin Musah and the *Tarikh-i-Afghani* should not be lent out.

VI. The Special Sub-Committee consisting of the Secretary and Mr. Wathen was authorised to renew or eliminate books seriously damaged or worn out by use.

VII. It was reported that the Municipal Committee of Jalálpur Jattan, Gujrát district, had given an annual donation of ten rupees. The following municipal committees had written to express their inability to subscribe for lack of funds :—

1. Mithankote.
2. Wazírabad.
3. Eminábad.

4. Jandiála.
5. Jámpur.
6. Bhakkar.
7. Dera Gházi Khan.
8. Miánwáli.
9. Rámnagar.
10. Jagraon.
11. Dinga.
12. Bahádurgarh.
13. Gujrát.
14. Pindigheb.
15. Kálabágh.

VIII. With reference to a letter dated the 30th October 1910, from Lala Behari Lal Bhatia, the Committee approved of the action taken by the Secretary in his case. It was held that the Secretary's interpretation of Rule 2, that "it is the subscription which entitles a person to take books out, and if it is not paid in advance, the right to take out books ceases," was correct. In the opinion of the Committee no other interpretation is possible; the rule in question, *viz.*, "an annual subscription of Rs. 5 must be paid in advance," being one of the conditions on which books are lent out.

IX. The following announcements were made :—

LIFE MEMBERS.

1. Lala Sita Ram.
2. Khan Sahib Sheikh Muhammad Bakhsh.
3. Sardar Arjan Singh.
4. Lala Roushan Lal.

ANNUAL SUBSCRIBERS.

1. J. C. Lynn, Esq.
2. C. A. Fleming, Esq.
3. R. J. Oates, Esq.
4. Mian Jamiat Singh.
5. Raja M. Ghulam Hussain, B.A.
6. Lala Lal Chand.
7. Lala Gulshan Rai, B.A., LL.B.
8. Sheikh Ramzan Ali, M.A.
9. The Head Master, M. B. School, Rájanpur.
10. Pandit Kishori Lal.
11. Mian Ali Muhammad.
12. Lala Kewal Ram.
13. Dr. V. A. Sukhtankar, Ph.D.
14. Pandit Ganpat Rai, B.A.

LAHORE:
The 1st November 1910.

K. B. THAPAR,
Secretary, Punjab Public Library.

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.

Published by Authority.

LAHORE, FRIDAY, NOVEMBER 25, 1910.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioner, Accountant-General, &c.

CHIEF COURT, PUNJAB.

NOTIFICATIONS.

The 21st November 1910.

No. 6075 *G.—Powers.*—In exercise of the powers conferred by section 26 of the Punjab Courts Act, 1884, Munshi Muhammad Abdul Aziz, Munsif of the 2nd class in the district of Multán, is appointed a Munsif of the 1st class for the purpose of exercising jurisdiction (in accordance with notification No. 2514½, dated the 17th October 1884), so long as he shall continue to be a Munsif.

By order, &c.,

A. L. DANSON,

Registrar.

The 22nd November 1910.

No. 6103 *G.—Notification.*—Lala Daya Ram, B.A. (son of Babu Ladha Ram), a Mukhtar of the 2nd grade, having taken up service, the operation of his license is hereby suspended, and he is prohibited from practising as a Mukhtar in any Civil or Criminal Court until the further orders of the Chief Court.

2. This notification is issued under the provisions of rule XXV of order No. XXVI Rules and Orders of the Chief Court, volume I.

By order, &c.,

W. H. E. FELLOWS,

for *Registrar.*

FINANCIAL COMMISSIONER'S OFFICE.

Tour programme of the Hon'ble Mr. J. M. Douie, C.S.I., 1st Financial Commissioner, Punjab, during the month of December 1910.

Month and date.		Day.	From	To	Miles.	District.	REMARKS.
1910.							By train—
December	2nd	Friday ...	Lahore ...	Sargodha ...	...	Shahpur.	Dep., 22-12.
	3rd	Saturday ...	...	Ditto ...	...		Arr., 6-53.
	4th	Sunday ...	Halt.				
	5th	Monday ...	Halt.				
	6th	Tuesday ...	Sargodha ...	Mona ...	...		Dep., 8-52. Arr., 10-21.
	7th	Wednesday ...	Mona ...	Miána Gondal ...	5		
	8th	Thursday ...	Miána Gondal ...	Kuthála Shekhán	20	Gujrát.	
	9th	Friday ...	Kuthála Shekhán.	Phália ...	10		
	10th	Saturday ...	Phália ...	Pariánwáli ...	12		
	11th	Sunday ...	Halt.				
	12th	Monday ...	Pariánwáli ...	Mangowál ...	7		
	13th	Tuesday ...	Mangowál ...	Kunjáh ...	6		
	14th	Wednesday ...	Kunjáh ...	Gujrát ...	7		
	15th	Thursday ...	Halt.				
	16th	Friday ...	Gujrát ...	Ráwalpindi ...	...	Ráwalpindi.	Dep., 1-45. Arr., 9-3.
	17th to 20th	Saturday to Tuesday.	Halt.				
	21st	Wednesday ...	Ráwalpindi ...	...	...	Lahore.	Dep., 20-22.
	22nd	Thursday ...	...	Lahore ...	...		Arr., 7-0.

NOTIFICATIONS.

The 19th November 1910.

No. 245.—*Appointment and transfer.*—The following appointment and transfer are made among Tahsildars in the Multán division :—

(*i*) Lala Lachman Das, Naib Tahsildar of the Sarai Sidhu sub-tahsil of the Multán district, is appointed to officiate as Tahsildar of the Lodhrán tahsil of the same district.

(*ii*) Syad Ali Hussain, Tahsildar, is transferred from the Lodhrán tahsil of the Multán district, to the sadr tahsil of the Montgomery district, *vice* Bhai Tara Singh, Tahsildar, who retires with effect from 12th December 1910.

The 22nd November 1910.

No. 246.—*Appointment.*—Chaudhri Amir Khan, Naib Tahsildar of the Sadr tahsil of the Dera Gházi Khán district, is appointed to officiate as Tahsildar of the same tahsil, pending the arrival of Munshi Ghulam Kadir, officiating Tahsildar.

By order,

H. RAYNOR GOULDING,

Assistant Secretary to the Financial Commissioner, Punjab.

ACCOUNTANT-GENERAL'S OFFICE.

List of Officers in Executive Charge of Treasuries in the Punjab and North-West Frontier Province during the month of October 1910.

Sl.	Names of treasuries.	Date of assumption of charge.	Names of officers.
1	Ambála ...	September 15, 1910 ...	Lala Morari Lal, Sub-Judge.
2	Amritsar ...	October 1, 1910 ...	Lala Gobind Ram, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	October 14, 1910 ...	F. S. Jalal-ud-din, Extra Assistant Commissioner.
3	Attock ...	September 28, 1910 ...	Munshi Barkat Ali, Extra Assistant Commissioner.
4	Bannu ...	September 22, 1910 ...	Rai Bahadur Risaldar Kashi Nand, Extra Assistant Commissioner.
5	Delhi ...	September 16, 1910 ...	Lala Hari Chand, Extra Assistant Commissioner.
6	Dera Gházi Khan ...	September 8, 1910 ...	Mr. W. R. Wilson, Assistant Commissioner.
	Do. ...	October 23, 1910 ...	Munshi Lal Singh, Extra Assistant Commissioner.
7	Dera Ismail Khan...	May 4, 1910 ...	Khan Sahib Abdul Hakim Khan, Extra Assistant Commissioner.
8	Ferozepore ...	23rd August 1910 ...	Lala Kashi Ram, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	October 22, 1910 ...	Mr. F. A. Connor, Extra Assistant Commissioner.
9	Gujránwála ...	October 1, 1910 ...	Lala Ram Chandra, Extra Assistant Commissioner.
10	Gujrát ...	September 21, 1910 ...	Lala Sant Ram, Extra Assistant Commissioner.
11	Gurdáspur ...	October 1, 1910 ...	Lala Radha Kishen, Extra Assistant Commissioner.
12	Gurgaon ...	April 3, 1910 ...	Lala Har Narayan, Extra Assistant Commissioner.
13	Hazára ...	August 23, 1910 ...	Khan Habib Ullah Khan, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	October 7, 1910 ...	Bhai Lehna Singh, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	October 17, 1910 ...	Khan Habib Ullah Khan, Extra Assistant Commissioner.
14	Hissar ...	September 27, 1910 ...	M. Zaka-ud-din Khan, Extra Assistant Commissioner.
15	Hoshiárpur ...	September 27, 1910 ...	Mr. P. J. Anderson, Extra Assistant Commissioner.
16	Jhang ...	September 21, 1910 ...	Misr Jwala Sahai, Extra Judicial Assistant Commissioner.
	Do. ...	October 4, 1910 ...	Lala Sri Ram, Extra Assistant Commissioner.
17	Jhelum ...	October 1, 1910 ...	Mr. Harsukh Rai, Extra Assistant Commissioner.
18	Jullundur ...	September 21, 1910 ...	Shaikh Din Muhammad, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	October 7, 1910 ...	Khwaja Abdul Majid Khan, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	October 14, 1910 ...	Shaikh Din Muhammad, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	October 17, 1910 ...	Mr. J. O'Neil Shaw, Extra Assistant Commissioner.

ist of Officers in Executive Charge of Treasuries in the Punjab and North-West Frontier Province during the month of October 1910.

No.	Names of treasuries.	Date of assumption of charge.	Names of officers.
19	Kángra ...	March 30, 1910 ...	Bhai Narayan Singh, B.A., Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	October 14, 1910 ..	Mr. H. K. Trevaskis, Assistant Commissioner.
20	Karnál ...	September 16, 1910 ...	Lala Gopal Das, Extra Assistant Commissioner.
21	Kohát ...	September 30, 1910 ...	Wazirzada Muhammad Akram Khan, Extra Assistant Commissioner.
22	Lahore ...	November 8, 1909 ...	Mr. T. B. Deeks, Extra Assistant Commissioner.
23	Ludhiána ...	September 19, 1910 ...	Mr. R. F. Mitra, Extra Assistant Commissioner.
24	Lyallpur ...	September 18, 1910 ...	M. Muhammad Niaz-ud-din, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	October 4, 1910 ...	Pandit Raghunath Das, Extra Assistant Commissioner.
25	Miánwáli ...	September 12, 1910 ...	Maulvi Muhammad Shafi, Extra Assistant Commissioner.
26	Montgomery ...	October 1, 1910 ...	Lala Ghani Sham Das, Extra Assistant Commissioner.
27	Multán ...	May 2, 1910 ...	Akhund Abdul Shakur Khan, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	October 2, 1910 ...	Lala Kesho Das, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	October 18, 1910 ...	Mr. J. C. H. Macnair, Assistant Commissioner.
	Do. ...	October 19, 1910 ...	Lala Kesho Das, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	October 22, 1910 ...	Lala Rangi Lal, Extra Assistant Commissioner.
28	Muzaffargarh ...	September 14, 1910 ...	Shaikh Danishmand Sukrat, Extra Assistant Commissioner.
29	Peshâwar ...	July 4, 1910 ...	M. Muhammad Khan, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	October 4, 1910 ...	Mr. G. Connor, Extra Assistant Commissioner.
30	Ráwalpindi ...	May 3, 1910 ...	Mr. Abdul Majid Khan, Extra Assistant Commissioner.
31	Rohtak ...	October 1, 1910 ...	Khan Ahmad Hassan Khan, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	October 4, 1910 ...	Lala Chela Ram, Extra Assistant Commissioner.
32	Shahpur ...	September 5, 1910 ...	Lala Kanhaya Lal, Extra Assistant Commissioner.
33	Siálkot ...	September 11, 1909 ...	Shaikh Abdur Rahman, Extra Assistant Commissioner.
34	Simla ...	November 13, 1909 ...	Mr. B. H. Dobson, Assistant Commissioner.
35	Kurram ...	August 15, 1910 ...	Shaikh Muhammad Alam Jan.
36	Gilgit ...	July 2, 1908 ...	M. Ghulam Muhammad.

LAHORE:
The 10th November 1910.

A. MONTAGU BRIGSTOCKE,
Accountant-General, Punjab.

ACCOUNTANT-GENERAL'S OFFICE.

Distribution Statement of the Receipts in the Punjab for September 1910 *and of the Budget Estimate for the year* 1910-11.

Revenue and Receipts.	Budget, 1910-11.			Receipts in September 1910.	Receipts from 1st April to 30th September 1910.		
	Imperial.	Provincial.	Total.		Imperial.	Provincial.	Total.
	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.
I—Land Revenue	1,15,82,000	1,64,58,000	2,80,40,000	3,62,750	1,00,81,938	60,49,163	1,61,31,101
II—Opium	4,25,000	...	4,25,000	38,501	2,63,156	...	2,63,156
IV—Stamps	27,09,000	27,09,000	54,18,000	1,70,780	11,80,303	11,80,303	23,60,606
V—Excise	25,77,000	25,77,000	51,54,000	4,47,982	13,64,448	13,64,449	27,28,897
VI—Provincial Rates	...	25,000	25,000	6,601	...	15,273	15,273
VII—Customs	13,000	...	13,000	1,146	3,643	...	3,643
VIII—Assessed Taxes	7,90,000	7,90,000	15,80,000	2,02,428	3,68,950	3,68,951	7,37,901
IX—Forest	5,82,000	5,82,000	11,64,000	48,881	2,02,870	2,02,869	4,05,739
X—Registration	...	3,44,000	3,44,000	15,910	...	1,67,552	1,67,552
XI—Tributes from Native States	2,77,000	...	2,77,000	24	1,43,043	...	1,43,043
XII—Interest	31,000	3,01,000	3,32,000	28,462	11,507	62,683	74,190
XVI A—Law and Justice—Courts of Law	...	3,90,000	3,90,000	26,598	...	2,24,553	2,24,553
XVI B— Do. do. —Jails	...	2,21,000	2,21,000	15,084	...	80,528	80,528
XVII—Police	...	5,76,000	5,76,000	41,888	...	2,71,296	2,71,296
XIX—Education	...	3,60,000	3,60,000	10,668	...	1,42,134	1,42,134
XX—Medical	...	38,000	38,000	1,470	...	15,418	15,418
XXI—Scientific and other Minor Departments	...	1,13,000	1,13,000	9,397	...	40,867	40,867
XXII—Receipts in aid of Superannuation, &c.	95,000	72,000	1,67,000	9,787	44,156	26,828	70,984
XXIII—Stationery and Printing	81,000	98,000	1,79,000	43,508	72,426	30,114	1,02,540
XXV—Miscellaneous	24,000	7,89,000	8,13,000	69,643	7,301	2,01,861	2,09,162
XXIX—Irrigation—Major Works, Direct Receipts	25,68,000	15,41,000	41,09,000	1,913	7,09,951	4,25,971	11,35,922
XXX—Irrigation—Minor Works and Navigation	...	7,000	7,000	689	...	7,848	7,848
XXXII—Civil Works	...	5,16,000	5,16,000	16,132	...	1,13,750	1,13,750
Total Revenue and Receipts ...	2,17,54,000	2,85,07,000	5,02,61,000	15,70,242	1,44,53,692	1,09,92,411	2,54,46,103
Add—Debt Accounts	...	...	...	2,25,63,987	...	...	17,75,33,615
Total ...	...	...	...	2,41,34,229	...	...	20,29,79,718
Opening Cash Balance ...	...	...	...	(*a*) 1,28,59,016	...	...	(*b*) 92,79,414
GRAND TOTAL ...	...	...	...	3,69,93,245	...	...	21,22,59,132

(*a*) On 1st September 1910.
(*b*) On 1st April 1910.

OFFICE OF ACCT.-GENL., PUNJAB,
LAHORE:
The 18*th November* 1910.

A. MONTAGU BRIGSTOCKE,
Accountant-General, Punjab.

Distribution Statement of the Expenditure in the Punjab for September 1910 and of the Budget Estimate for the year 1910-11.

EXPENDITURE.	BUDGET ESTIMATE FOR 1910-11.			Disbursements in September 1910.	DISBURSEMENTS FROM 1ST APRIL TO 30TH SEPTEMBER 1910.		
	Imperial.	Provincial.	Total.		Imperial.	Provincial.	Total.
	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.
1—Refunds and Drawbacks	77,000	68,000	1,45,000	13,095	43,204	35,847	79,051
2—Assignments and Compensations	81,000	33,000	1,14,000	4,597	27,425	13,075	40,500
3—Land Revenue	...	49,35,000	49,35,000	2,92,196	...	22,49,320	22,49,320
6—Stamps	92,000	93,000	1,85,000	7,137	29,241	29,240	58,481
7—Excise	82,000	82,000	1,64,000	14,521	36,048	36,048	72,096
10—Assessed Taxes	6,000	5,000	11,000	921	2,645	2,645	5,290
11—Forest	4,28,000	4,28,000	8,56,000	45,101	1,45,654	1,45,653	2,91,307
12—Registration	...	1,20,000	1,20,000	9,951	...	61,927	61,927
13—Interest on Ordinary Debt	...	2,30,000	2,30,000	...	...	...	...
14—Interest on other Obligations	22,000	...	22,000	181	181	44	225
18—General Administration	2,85,000	11,16,000	14,01,000	1,13,795	1,50,580	5,34,067	6,84,647
19 A—Law and Justice—Courts of Law	...	39,98,000	39,98,000	3,33,777	...	19,96,480	19,96,480
19 B— Do. do. —Jails	...	11,37,000	11,37,000	1,00,491	...	5,67,473	5,67,473
20—Police	...	57,03,000	57,03,000	4,56,939	...	28,18,436	28,18,436
22—Education	...	23,72,000	23,72,000	1,10,852	...	8,95,866	8,95,866
23—Ecclesiastical	2,32,000	...	2,32,000	20,863	1,23,734	...	1,23,734
24—Medical	...	17,67,000	17,67,000	1,09,987	...	6,27,159	6,27,159
25—Political	6,50,000	...	6,50,000	56,224	2,86,025	...	2,86,025
26—Scientific and other Minor Departments	76,000	7,08,000	7,84,000	65,483	51,190	2,55,969	3,07,159
27—Territorial and Political Pensions	1,49,000	...	1,49,000	15,495	76,542	...	76,542
28—Civil, Furlough and Absentee Allowances	...	...	...	...	...	...	...
29—Superannuation Allowances and Pensions	12,000	17,10,000	17,22,000	1,30,414	5,257	8,51,097	8,56,354
30—Stationery and Printing	...	7,48,000	7,48,000	45,138	...	1,80,420	1,80,420
32—Miscellaneous	35,000	3,10,000	3,45,000	31,658	9,000	2,65,024	2,74,024
33—Famine Relief	...	...	...	−30	−738	...	−738
36—Reduction or Avoidance of Debt	...	1,40,000	1,40,000	...	...	...	...
42—Major Works—Working Expenses	1,000	19,33,000	19,34,000	692	3,197	1,918	5,115
43—Minor Works and Navigation	...	34,000	34,000	2,859	...	5,451	5,461
45—Civil Works	...	9,91,000	9,91,000	57,356	...	2,91,104	2,91,104
Total Expenditure ...	22,28,000	2,86,61,000	3,08,89,000	20,39,733	9,89,185	1,18,64,273	1,28,53,458
Add—Debt Accounts	...	...	...	2,40,14,971	...	...	18,84,67,133
Total ...	...	...	...	2,60,54,704	...	...	20,13,20,591
Balance on 31st August 1910 ...	...	...	...	1,09,38,541	...	...	1,09,38,541
GRAND TOTAL ...	...	...	...	3,69,93,245	...	...	21,22,59,132

OFFICE OF ACCT.-GENL., PUNJAB,
LAHORE:
The 18th November 1910.

A. MONTAGU BRIGSTOCKE,
Accountant-General, Punjab.

IRRIGATION DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 15th November 1910.

No. 4363 *E. I.—Transfer.*—Babu Faqir Chand, Supervisor, from the Burála Division, Lower Chenab Canal, which he left on the afternoon of the 18th October 1910, to the Jhang Division, Lower Chenab Canal, which he joined on the afternoon of the 25th idem.

The 19th November 1910.

No. 4523 *E. I.—Transfer.*—Lala Sundar Lal, Overseer, 1st grade, from the Muzaffargarh Canals Division, which he left on the forenoon of the 1st November 1910, to the Multán Canals Division, which he joined on the afternoon of the 5th *idem*.

W. B. GORDON,

Chief Engineer, Irrigation Works, Punjab.

BUILDINGS AND ROADS BRANCH.

NOTIFICATIONS.

The 22nd November 1910.

No. 1770 *E.—Return from leave.*—On return from combined leave, Mr. G. H. Curtis, Supervisor, rejoined the Jullundur Provincial Division on the afternoon of the 10th October 1910.

No. 1771 *E.—Return from leave and posting.*—On return from leave on medical certificate, Mr. G J. Hilton, Supervisor, is posted to the Simla Provincial Division, which he joined on the afternoon of the 5th November 1910.

F. St. G. MANNERS SMITH,

Chief Engineer, Punjab, Public Works Department,
Buildings and Roads Branch.

CIVIL VETERINARY DEPARTMENT, PUNJAB.

NOTIFICATION.

The 19th November 1910.

No. 2031.—*Confirmation.*—Third grade Veterinary Assistant Fazal Ali Khan is confirmed in his appointment from the 1st December 1910.

V. DE V. H. WOODLEY,

Offg. Chief Superintendent, Civil Veterinary Department, Punjab.

EDUCATION DEPARTMENT.

NOTIFICATION.

The 15th November 1910.

No. 6118.—*Promotion.*—The following promotion is notified :—

Name.	Rank.	From	To	With effect from	REMARKS.
M. Abdur Rahim...	Arabic Teacher, Government High School, Karnál.	Class IV, Rs. 45 grade.	Class IV, Rs. 50 grade.	11th October 1910.	*Vice* Lala Thakur Das, resigned.

The 17th November 1910.

No. 6149.—*Notification.*—The following postings and transfers are notified :—

Name.	Rank.	Appointed.	Posted or transferred to	With effect from	REMARKS.
Lala Hakim Rai ...	Second Oriental Teacher, Government High School, Gujrát.	First Oriental Teacher, Government High School.	Pálampur ...	...	In the interests of the public service.
M. Muhammad Sharif ...	First Oriental Teacher, Government High School, Pálampur.	Arabic Teacher, Government High School.	Jullundur ...	...	
M. Muhammad Said ...	Arabic Teacher, Government High School, Jullundur.	First Oriental Teacher, Government High School.	Bhera ...	...	
Lala Narayan Das ...	First Oriental Teacher, Government High School, Bhera.	Second Oriental Teacher, Government High School.	Gujrát ...	...	

The 19th November 1910.

No. 6190.—*Promotions and Appointments.*—The following promotions and appointments are notified :—

Name.	Rank.	From	To	Appointed	With effect from	REMARKS.
Lala Maya Das	Science Master, Government High School, Multán.	III Class, Rs. 70 grade, sub. *pro tem.*	III Class, Rs. 70 grade, permanent.	...	27th October 1910.	*Vice* Diwan Sohan Lal, Third Master, Government O'Brien High School, Miánwáli, resigned.
Lala Jawala Das	Third Master, Government High School, Lyallpur.	III Class, Rs. 60 grade, permanent.	III Class, Rs. 70 grade, sub. *pro tem.*	...	27th October 1910.	Vacated by Lala Maya Das.
M. Rahim Bakhsh	Fourth Master, Government O'Brien High School, Miánwáli.	III Class, Rs. 60 grade, sub. *pro tem.*	III Class, Rs. 60 grade, permanent.	Third Master of the same school.	27th October 1910.	*Vice* Lala Maya Das and M. Rahim Bakhsh.
Pandit Amir Singh.	Science Master, Government High School, Rewári.	IV Class, Rs. 55 grade, permanent.	III Class, Rs. 60 grade, sub. *pro tem.*	...	27th October 1910.	Vacated by M. Rahim Bakhsh.
Lala Chand Kishor.	Third Master, Government High School, Hissar.	IV Class, Rs. 55 grade, sub. *pro tem.*	IV Class, Rs. 55 grade, permanent.	...	27th October 1910.	*Vice* M. Rahim Bakhsh.
Lala Thakur Das	First Oriental Teacher, Government High School, Gurdáspur.	IV Class, Rs. 50 grade, permanent.	IV Class, Rs. 55 grade, sub. *pro tem.*	...	27th October 1910.	Vacated by Lala Chand Kishor.
Lala Kirpa Ram	Additional Master, Government O'Brien High School, Miánwáli.	...	...	Fourth Master of the same school on his present pay.	27th October 1910.	*Vice* M. Rahim Bakhsh.

No. 6194.—*Promotions.*—The following promotions are notified :—

Name.	Rank.	From	To	With effect from	REMARKS.
Pandit Mul Chand	Second Master, Government High School, Muzaffargarh.	Class III, Rs. 90 grade (Class II, Rs. 100 grade, sub. *pro tem.*).	Class II, Rs. 100 grade, permanent.	28th October 1910.	*Vice* M. Sher Muhammad, appointed Assistant Principal of the Mayo School of Art, Lahore, in the Provincial Educational Service.
B. Kharak Singh	Third Master, Government High School, Ferozepore.	Class III, Rs. 80 grade (Rs. 90 grade, sub. *pro tem.*).	Class III, Rs. 90 grade, permanent.	28th October 1910.	
Lala Daulat Singh	Fourth Master, Government High School, Delhi.	Class III, Rs. 70 grade (Rs. 80 grade, sub. *pro tem.*).	Class III, Rs. 80 grade, permanent.	28th October 1910.	
Pandit Sukh Chain Nath.	Assistant District Inspector of Schools, Kángra.	Class III, Rs. 60 grade (Rs. 70 grade, sub. *pro tem*).	Class III, Rs. 70 grade, permanent.	28th October 1910.	
M. Ali Ahmad ...	Oriental teacher, Normal School, Ráwalpindi.	Class IV, Rs. 55 grade (Class III, Rs. 60 grade, sub. *pro tem*).	Class III, Rs. 60 grade, permanent.	28th October 1910.	
Pandit Jiwan Anand, Rudra.	Science Master, Government High School, Jhang.	Class IV, Rs. 50 grade (Rs. 55 grade, sub. *pro tem.*).	Class IV, Rs. 55 grade, permanent.	28th October 1910.	
M. Rahmat Ali ...	Oriental teacher, Government High School, Dera Gházi Khan.	Class IV, Rs. 45 grade (Rs. 50 grade, sub. *pro tem.*).	Class IV, Rs. 50 grade, permanent.	28th October 1910.	
M. Abdullah ...	Drawing Master, Mayo School of Art, Lahore.	Class V, Rs. 40 grade (Class IV, Rs. 45 grade sub. *pro tem.*).	Class IV, Rs. 45 grade, permanent.	28th October 1910.	

The 21st November 1910.

No. 6208.—*Notification.*—The following appointments, postings and transfers are notified :—

Name.	Rank.	Appointed	Posted or transferred to	With effect from	REMARKS.
B. Harnam Singh	Science Master, Government Sreshta Niti High School, Ráwalpindi.	Third Master, Government Sreshta Niti High School.	Ráwalpindi ...	...	On leave.
L. Dhian Das ...	Additional Master, Government High School, Jhelum.	Science Master, Government Sreshta Niti High School.	Do. ...	...	On his present pay.
L. Kishan Chand.	Third Master, Government High School, Muzaffargarh.	Additional Master, Government High School.	Jhelum ...	...	Ditto.

J. C. GODLEY,
Director of Public Instruction, Punjab.

MEDICAL DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 15th November 1910.

No. 7016 *H.—Leave.*—The following Sub-Assistant Surgeons have been granted leave :—

Name.	Rank.	Departmental No.	Present appointment.	Period of leave.	Nature of leave.	With effect from	REMARKS.
Hari Chand, Nayar.	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon.	807	Pindi Bhattián dispensary, Gujránwála district.	20 days.	Privilege ...	23rd September 1910 (afternoon).	
Goverdhan Das.	Second grade Sub-Assistant Surgeon.	426	Chenab Canal dispensary, Mehta Suja, Siálkot district.	1 month.	Ditto ...	27th October 1910 (afternoon).	
Kishan Singh	Senior grade Sub-Assistant Surgeon.	305	Nakodar dispensary, Jullundur district.	Ditto ...	Ditto ...	2nd October 1910 (afternoon).	
Devi Ditta ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon.	319	General duty, Dera Gházi Khan.	2 months	Ditto ...	2nd October 1910 (forenoon).	
H. B. Franklin	Second grade Sub-Assistant Surgeon.	489	Dinga dispensary, Gujrát district.	Ditto ...	Ditto ...	1st November 1910 (forenoon).	
Ata-ullah Khan	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon.	773	North-Western Railway dispensary, Kundián, Miánwáli district.	Ditto ...	Ditto ...	26th September 1910 (forenoon).	
Lachhman Das	Second grade Sub-Assistant Surgeon.	328	Jail and police hospitals, Gujrát.	Ditto ...	Ditto ...	3rd November 1910 (forenoon).	
Fatteh Chand	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon.	843	Sirhind Canal dispensary, Jaghera, Ludhiána district.	1 month...	Ditto ...	5th October 1910 (forenoon).	
Asghar Hussain.	Ditto ...	767	Rattia dispensary, Hissar district.	2 months	Ditto ...	2nd November 1910 (forenoon).	
Rahmat-ullah	First grade Sub-Assistant Surgeon.	418	Police hospital, Lahore.	6 months	Privilege 2 months and furlough 4 months.	1st October 1910 (afternoon).	
Akbar Khan...	Third class (old scale) Sub-Assistant Surgeon.	314	General duty, Dera Gházi Khan.	1 month...	On medical certificate.	28th October 1910 (afternoon).	

The 15th November 1910.

No. 7017 H.—Appointments, postings and transfers.—The following appointments postings and transfers have been made :—

Name.	Rank and departmental number.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Jaswant Rai ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 802.	Police hospital, Ambála; 10th September 1910 (afternoon).	Canal dispensary, Satghara, Montgomery district; 18th September 1910 (afternoon).	
Ghulam Muhammad ...	Second grade Sub-Assistant Surgeon, No. 473.	Canal dispensary, Satghara, Montgomery district; 18th September 1910 (afternoon).	Police hospital, Ambála; 27th September 1910 (forenoon).	
Bindra Ban ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon, No. 561.	Serai Sidhu dispensary, Multán district; 1st October 1910 (forenoon).	Kángra dispensary; 8th October 1910 (afternoon).	
Ganpat Rai ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon, No. 486.	Kángra dispensary; 8th October 1910 (afternoon).	Serai Sidhu dispensary, Multán district; 19th October 1910 (afternoon).	
Tola Ram ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon (sub. *pro tem.*)	Sarai Sidu dispensary, Multán district; 19th October 1910 (afternoon).	General duty, Multán; 28th October 1910 (forenoon).	
Tara Chand ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 750.	...	General duty, Siálkot; 15th October 1910 (forenoon).	On return from the leave granted in departmental notification No. 5445 H., dated 6th September 1910.
Santokh Singh ...	Second grade Sub-Assistant Surgeon, No. 500.	...	Jalálpur dispensary, Multán district; 21st September 1910 (afternoon).	On return from the leave granted in departmental notification No. 5723 H., dated 20th September 1910.
Tola Ram ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon (sub. *pro tem*).	Jalálpur dispensary, Multán district; 21st September 1910 (afternoon).	Serai Sidhu dispensary Multán district; 1st October 1910 (forenoon).	
Thakur Das ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 814.	...	Travelling Sub-Assistant Surgeon, S. P. Railway, Jind; 19th October 1910 (forenoon).	On return from the leave granted in departmental notification No. 6020 H., dated 4th October 1910.
Diwan Chand ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 853.	Travelling Sub-Assistant Surgeon, S. P. Railway, Jind; 19th October 1910 (forenoon).	North-Western Railway dispensary, Samasata; 26th October 1910 (afternoon).	

Name.	Rank and departmental number.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Bhagat Ram ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 725.	General duty, Shahpur; 17th October 1910 (afternoon).	Núrpur dispensary, Shahpur district; 19th October 1910 (forenoon).	
Mathura Das ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon, No. 618.	...	General duty, Gujránwála; 30th October 1910 (forenoon).	On return from the leave granted in departmental notifications No. 5333 H., dated 30th August 1910, and No. 6072 H., dated 10th October 1910.
Sham Das ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon, No. 688.	...	Lower Jhelum Canal dispensary, Kandiwála, Shahpur district; 29th October 1910 (forenoon).	On return from the leave granted in departmental notification No. 5723H., dated 20th September 1910.
Karm Singh ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 855.	Lower Jhelum Canal dispensary, Kandiwála, Shahpur district; 29th October 1910 (forenoon).	General duty, Shahpur; 30th October 1910 (forenoon).	
Bhagat Ram ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 725.	Sukesar dispensary, Shahpur district; 6th October 1910 (afternoon).	General duty, Shahpur; 17th October 1910 (forenoon).	
Mokand Ram Babir ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon (sub. *pro tem.*)	General duty, Jhelum; 14th September 1910 (afternoon).	Canal dispensary, Jatli, Jhelum district; 16th September 1910 (afternoon).	
Ladha Ram ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon, No. 572.	Canal dispensary, Jatli, Jhelum district; 16th September 1910 (afternoon).	Hodal dispensary, Gurgaon district; 27th September 1910 (forenoon).	
Kirpa Ram ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon, No. 580.	Hodal dispensary, Gurgaon district; 27th September 1910 (forenoon).	Canal dispensary, Jatli, Jhelum district; 6th October 1910 (forenoon).	
Mokand Ram Babir ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon (sub. *pro tem.*)	Canal dispensary, Jatli, Jhelum district; 8th October 1910 (afternoon).	General duty, Jhelum; 11th October 1910 (forenoon).	
Dayal Chand ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon, No. 672.	General duty, Hissár; 14th September 1910 (afternoon).	Chenab Canal dispensary, Shahjiwana, Jhang district; 22nd September 1910 (forenoon).	
Trilok Nath ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon, No. 632.	Chenab Canal dispensary, Shahjiwana, Jhang district; 23rd September 1910 (afternoon).	Punhána dispensary, Gurgaon district; 6th October 1910 (afternoon).	
Aliganhar Khan ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon, No. 629.	Punhána dispensary, Gurgaon district; 6th October 1910 (afternoon).	General duty, Amritsar; 15th October 1910 (forenoon).	
Thandi Ram ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 732.	...	Biloch Levy hospital, Dera Gházi Khan; 24th October 1910 (afternoon).	In addition to his own duties at the Police hospital, Dera Gházi Khan.
Kishan Chand ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon, No. 635.	...	North-Western Railway Doubling Line dispensary, Beás, Amritsar district; 10th October 1910 (forenoon).	On return from the leave granted in departmental notification No. 3858 H., dated 27th September 1910.

Name.	Rank and departmental number.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Labhu Ram ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 714.	North-Western Railway Doubling Line dispensary, Beás, Amritsar district; 10th October 1910 (forenoon).	General duty, Amritsar; 13th October 1910 (forenoon).	
J[illegible]ingh ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon, No. 544.	...	Sirhind Canal dispensary, Jaghera, Ludhiána district; 5th October 1910 (forenoon).	On return from the leave granted in departmental notification No. 6336 H., dated 14th July 1909.
Anant Ram ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 692.	General duty, Ludhiána; 25th October 1910.	Rattia dispensary, Hissar district; 2nd November 1910 (forenoon).	
Narayan Das ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon (sub. *pro tem.*).	Cholera duty, Attock district; 31st October 1910 (afternoon).	General duty, Campbellpur; 1st November 1910 (forenoon).	
Nanu Babu ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon, No. 412.	General duty (clinical training,) Civil Hospital, Gurdáspur; 16th October 1910 (afternoon).	Bari Doab Canal dispensary, Mádhopur, Gurdáspur district; 17th October 1910 (forenoon).	
Kaku Ram ...	Senior grade Sub-Assistant Surgeon, No. 170.	Bari Doab Canal dispensary, Mádhopur, Gurdáspur district; 17th October 1910 (afternoon).	General duty, Gurdáspur; 18th October 1910 (afternoon).	
Gyan Chand Blaggana	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 742.	Jail hospital, Simla; 4th October 1910 (afternoon).	District Jail hospital, Lahore; 12th October 1910 (afternoon).	
Abdul Aziz ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 755. Abdul Aziz.	...	Jail and Police hospitals, Gujrát; 3rd November 1910 (forenoon).	On return from the leave granted in departmental notification No. 5188 H., dated 23rd August 1910.
Bishambhar Nath ...	Senior grade Sub-Assistant Surgeon, No. 285.	General duty, Delhi; 31st October 1910 (afternoon).	Narela dispensary, Delhi district; 31st October 1910 (afternoon).	
Sidh Das ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 785.	Narela dispensary, Delhi district; 31st October 1910 (afternoon).	General duty, (clinical training), civil hospital, Delhi; 1st November 1910 (forenoon).	
Bishan Das ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 826.	Upper Chenab Canal dispensary, Chiánwáli, Gujránwála district; 14th October 1910 (afternoon).	Pattoki dispensary, Lahore district; 22nd October 1910 (afternoon).	
Fazl Karim ...	Second grade Sub-Assistant Surgeon, No. 341.	Pattoki dispensary, Lahore district; 22nd October 1910 (afternoon).	Upper Chenab Canal dispensary, Chiánwáli, Gujránwála district; 31st October 1910 (afternoon).	
Gobind Sahai ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 824.	Railway dispensary, Malakwál; 10th October 1910 (afternoon).	General duty, Gujrát; 18th October 1910 (forenoon).	

Name.	Rank and departmental number.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Tara Chand ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 750.	General duty, Siálkot; 18th October 1910 (afternoon).	Chenab Canal dispensary, Mehta Suja, Siálkot district; 27th October 1910 (afternoon).	
Naubat Rai ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 839.	Sitpur dispensary, Muzaffargarh district; 29th September 1910 (afternoon).	Khángarh dispensary, Muzaffargarh district; 7th Otober 1910 (afternoon).	
Gopal Das ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, (sub. *pro. tem.*).	Khángarh dispensary, Muzaffargarh district; 7th October 1910 (afternoon).	General duty, Muzaffargarh; 12th October 1910 (forenoon).	
Behari Lal, Khera ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon, No. 666.	General duty, Muzaffargarh; 30th September 1910 (afternoon].	General duty, Ferozepore; 3rd October 1910 (forenoon).	
Behari Lal, Khera ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon, No. 666.	General duty, Ferozepore; 5th October 1910 (afternoon).	Plague duty, Rohtak district; 7th October 1910 (forenoon).	
Khushal Chand ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 792.	...	Sitpur dispensary, Muzaffargarh district; 29th September 1910 (afternoon).	On return from the leave granted in departmental notification No. 4335 H., dated 11th July 1910.
Hari Chand Nayar ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 807.	...	General duty, Gujránwála; 22nd October 1910 (forenoon).	On return from the leave granted in departmental notification No. 7016 H., dated the 15th November 1910.
Qamar-ud-din ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon, No. 591.	...	Police Hospital, Dharmsála; 25th October 1910 (forenoon).	In addition to his own duties at the Sadr Dispensary, Dharmsála.
Tej Bhan ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon (sub. *pro tem*).	General duty, Ludhiána; 10th September 1910 (afternoon).	Ludhiána-Dhúri Jakhal Railway, Ahmedgarh Station, special duty in connection with Chhapar fair passenger traffic; 11th September 1910 (forenoon).	
Tej Bhan ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon (sub. *pro tem*).	Ludhiána-Dhúri Jakhal Railway, Ahmedgarh Station, special duty in connection with Chhapar fair passenger traffic; 20th September 1910 (afternoon).	General duty, Ludhiána; 21st September 1910 (forenoon).	
Parma Nand Bali ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon (sub. *pro tem*).	General duty, Ráwalpindi; 16th September 1910 (forenoon).	North-Western Railway, Dhúri, special duty in connection with Phalgoo and Chhapar fairs passenger traffic; 17th September 1910 (afternoon).	

Name.	Rank and departmental number.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Parma Nand Bali ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon (sub. *pro tem.*)	North-Western Railway, Dhúri, special duty in connection with Phalgoo and Chappar fairs passenger traffic; 11th October 1910 (afternoon).	General duty, Ráwalpindi; 14th October 1910 (afternoon).	
Thandi Ram ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 732.	...	Police Hospital, Dera Ghâzi Khan; 17th October 1910 (forenoon).	On return from the leave granted in departmental notification No. 4739 H., dated 1st August 1910.
Akbar Khan ...	Third class (old scale) Sub-Assistant Surgeon, No. 314.	Police Hospital, Dera Ghâzi Khan; 17th October 1910 (forenoon).	General duty, Dera Ghâzi Khan; 17th October 1910 (forenoon).	
Bansi Lal	Third grade Sub-Assistant Surgeon, No. 565.	...	Subordinate charge, Batal Sadr dispensary, Gurdáspur district; 16th November 1910 (forenoon).	On return from the leave granted in departmental notification No 6066 H. dated 8th October 1910.
Imam-ud-din ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 852.	Jail and Police Hospitals, Jhang; 1st November 1910 (afternoon).	General duty, Jhang; 1st November 1910 (afternoon).	
Dhani Ram, Anand ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, (sub. *pro tem.*)	General duty, Lyallpur; 16th October 1910 (forenoon).	Police and Jail Hospitals, Lyallpur; 17th October 1910 (afternoon).	Relieving 3rd grade Sub-Assistant Surgeon Munshi Ram, transferred.
Munshi Ram ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon, No. 644.	Police and Jail Hospitals, Lyallpur; 17th October 1910 (afternoon).	Mandi Dabwali dispensary, Hissar district; 27th October 1910 (forenoon).	
Lachhmi Narain ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 847.	General duty, Multán; 12th October 1910 (afternoon).	Jail Hospital, Miánwáli; 21st October 1910 (forenoon).	*Vice* 2nd grade Sub-Assistant Surgeon No. 272 Labha Ram, deceased.
Gobind Sahai ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon No. 824.	General duty, Gujrát; 25th October 1910 (afternoon).	Dingah dispensary, Gujrát district; 1st November 1910 (forenoon).	Relieving 2nd grade Sub-Assistant Surgeon H. B. Franklin, granted leave.
Hira Nand ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 845.	Mithankot dispensary, Dera Ghâzi Khan district; 15th October 1910 (afternoon).	Jail Hospital, Dera Ghâzi Khan; 25th October 1910 (afternoon).	Relieving 4th grade Sub-Assistant Surgeon No. 774 Ram Chand, transferred.
Labha Ram ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon, No. 507.	...	Jail Police Hospital, Jhang; 1st November 1910 (afternoon).	On return from the leave granted in departmental notification No. 5723 H., dated the 20th September 1910.
Kishan Singh ...	Senior grade Sub-Assistant Surgeon, No. 305.	...	Nakodar dispensary, Jullundur district; 1st November 1910 (forenoon).	On return from the leave granted in departmental notification No. 7016 H., dated 15th November 1910.

Name.	Rank and departmental number.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Rahmat Ali ...	Senior grade Sub-Assistant Surgeon, No. 469.	Nakodar dispensary, Jullundur district; 1st November 1910 (forenoon).	General duty, Jullundur; 1st November 1910 (forenoon).	
Sahib Singh ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 818.	...	Wadála dispensary, Siálkot district; 5th October 1910 (forenoon).	On return from the leave granted in departmental notification No. 5723 H., dated 20th September 1910.
Jit Singh ...	Second grade Sub-Assistant Surgeon, No. 646.	General duty, Montgomery; 4th October 1910 (afternoon).	Central Jail Hospital, Montgomery; 5th October 1910 (forenoon).	

The 18th November 1910.

No. 7057 H.—Promotion.—Third grade Sub-Assistant Surgeon No. 535 Jaisa Ram is, in conformity with the provisions of paragraph 3 of Government of India, Home (Medical) Department letter No. 911 of the 10th August 1905, promoted to the 3rd grade of Sub-Assistant Surgeons, with effect from the forenoon of the 1st October 1909.

This cancels so much of the departmental notification No. 447 S., dated the 5th July 1910, as relates to Sub-Assistant Surgeon Jaisa Ram.

No. 7059 H.—Leave.—Second grade Assistant Surgeon Kidar Nath Thakur Miánwáli dispensary, obtained earthquake privilege leave for one month, ordinary privilege leave for one month and twenty-two days and leave on medical certificate for three months and eight days in continuation thereof from the forenoon of the 1st May 1908. He was relieved by 3rd grade Assistant Surgeon Mukand Lal, transferred from Siálkot.

2. This cancles departmental notification No. 3543 H., dated the 12th May 1908.

No. 7077 H.—Leave.—The following Assistant Surgeon has been granted leave :—

Name.	Rank.	Period of leave.	Nature of leave and rules under which granted.	With effect from	REMARKS.
Military Assistant Surgeon G. E. Shaw.	General duty, Mayo Hospital, Lahore.	One year	Leave on medical certificate under paragraph 435, Army Regulations India, volume I.	17th October 1910 (forenoon).	

The 21st November 1910.

No. 7149 H.—Appointment.—The following appointments, postings and transfers have been made :—

Name.	Rank and departmental number.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Bhai Amrik Singh ...	Third grade Assistant Surgeon.	General duty, Mayo Hospital, Lahore, 8th August 1910 (afternoon).	Clinical Assistant to the Professor of Medicine, Medical College and House Physician, Mayo Hospital, Lahore; 8th August 1910 (afternoon).	Relieving 3rd grade Assistant Surgeon Guranditta Kapur, granted leave.

The 22nd November 1910.

No. 7174 *H.—Appointments, postings and transfers.*—The following appointments, postings and transfers have been made :—

Name.	Rank and departmental number.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Maya Das ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 780.	...	Judicial Lock-up Hospital, Simla; 8th November 1910 (forenoon).	In addition to his own duties at the Police and Ripon Hospitals Simla.
Imam-ud-din ...	First grade Sub-Assistant Surgeon, No. 427.	Upper Jhelum Canal Dispensary, Mand, Gujrát district; 7th October 1910 (afternoon).	Jail Hospital, Ráwalpindi; 15th October 1910 (afternoon).	
Faqir Chand ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 576.	Central Jail Hospital, Montgomery; 5th October 1910 (forenoon).	Dalhousie Dispensary, Gurdáspur district; 10th October 1910 (afternoon).	
Asa Ram ...	Second grade Sub-Assistant Surgeon, No. 460.	Dalhousie Dispensary, Gurdáspur district; 19th October 1910 (afternoon).	Central Jail Hospital, Montgomery; 2nd November 1910 (afternoon).	
Jit Singh ...	Second grade Sub-Assistant Surgeon, No. 646.	Central Jail Hospital, Montgomery; 2nd November 1910 (afternoon).	General duty, Montgomery; 3rd November 1910 (forenoon).	
Anant Ram ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 692.	Special duty in connection with Phalgoo fair passenger traffic, Ludhiána Railway station; 6th October 1910 (forenoon).	General duty, Ludhiána; 6th October 1910 (forenoon).	
Ram Das ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 825.	General duty, Hissar; 23rd September 1910 (forenoon).	Special duty in connection with Phalgoo fair passenger traffic, railway station Rájpura, Ambála district; 24th September 1910 (forenoon).	
Kamal-ud-din ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon, No. 697.	Plague duty, Jullundur district; 22nd September 1910 (afternoon).	Special duty in connection with Phalgoo fair passenger traffic, Hamfra station, North-Western Railway; 22nd September 1910 (afternoon).	This cancels so much of the departmental notification No. 6207 H. of the 18th October 1910, as relates to Sub-Assistant Surgeon Kamal-ud-din.
Kamal-ud-din ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon, No. 697.	Special duty in connection with Phalgoo fair passenger traffic, Hamfra station, North-Western Railway; 13th October 1910 (forenoon).	Plague duty, Jullundur district; 13th October 1910 (forenoon).	
Gopal Das (I) ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 846.	Plague duty, Ambála district; 21st September 1910 (afternoon).	Special duty in connection with Phalgoo fair passenger traffic, North-Western Railway, Ambála cantonment; 21st September 1910 (afternoon).	
Gopal Das (II) ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon (sub. *pro tem.*)	General duty, Muzaffargarh; 31st October 1910 (afternoon).	Biloch Levy Hospital, Dera Ghází Khan; 8th November 1910 (afternoon).	Relieving 4th grade Sub-Assistant Surgeon, No. 732 Thandi Ram, (Police Hospital, Dera Ghází Khan) of the additional charge.

FINANCIAL COMMISSIONERS' OFFICE.

CIRCULAR LETTER No. 26.

FINANCIAL COMMISSIONERS' OFFICE :
Dated Lahore, 28th November 1910.

FROM

A. M. STOW, ESQUIRE,

Junior Secretary to the Financial Commissioners, Punjab,

TO

ALL DEPUTY COMMISSIONERS IN THE PUNJAB.

SIR,

Sub-head 341.
File No. 12.

I AM directed to invite your attention to Punjab Government endorsement No. 393 (Financial), dated 8th March 1910, forwarding a resolution of the Government of India, regarding a transfer of State lands. Rule 5 in the appendix to the resolution provides that "if any land or building is transferred to or from a commercial department for which regular revenue and capital accounts are kept, the full market value of the land or building transferred shall be debited or credited, as the case may be, to such department". As far as the Punjab is concerned, the only commercial departments for the purposes of rule 5 are the railway and canal departments. In view of these orders the following instructions are issued, applicable where Government land is transferred to the railway or irrigation departments.

2. Where land owned by Government is included in a notification issued under the Land Acquisition Act the award shall deal with the Government land in the same manner as if it were privately owned, except that in the award statement no cash payment will be shown, the transaction being recorded as a payment by book transfer.

3. Where action is taken under paragraph 1 of Standing Order No. 28, the transfer applied for will not be sanctioned until the valuation made by the department in possession, or by the Deputy Commissioner, if the land is not in the possession of any department, has been accepted by the railway or canal department, as the case may be. When sanctioning the transfer the sanctioning authority will inform (1) in the case of land transferred from the railway or canal department, the Examiner, Railway Accounts, or the Accountant-General (Public Works Branch), and (2) in the case of other land, the Accountant-General and Deputy Commissioner concerned. The accounts officer will raise the necessary debits, and in the latter case the credit will be to I—Land Revenue—Sale of Waste Land. The value of forest land, whether under the control of the forest department or of the Deputy Commissioner, will not be credited to the forest department, but to I—Land Revenue.

4. For the converse case, which is rare, of a transfer of land from the railway or canal department to a department other than these or to the Deputy Commissioner, orders have not yet been passed by the Government of India and will have to be obtained as cases arise.

I have, etc.,

A. M. STOW,

Junior Secretary to the Financial Commissioners, Punjab.

MEMO. No. 6078.

COPY forwarded to all Heads of Departments in the Punjab.

By order,

A. M. STOW,

Junior Secretary to the Financial Commissioners, Punjab.

NOTIFICATIONS.

The 23rd November 1910.

No. 247.—*Transfer and posting.*—Pandit Amar Nath, Mattu, Tahsildar, on transfer from the Multán division, is posted to the Una tahsil of the Hoshiárpur district, *vice* Mirza Inayatulla Khan, officiating Tahsildar, who reverts to his substantive appointment as Naib Tahsildar.

No. 248—*Transfer and posting.*—Bhai Jiwan Singh, Tahsildar, on transfer from the Jullundur division, is posted to the Sadr tahsil of the Muzaffargarh district, *vice* Pandit Amar Nath, Mattu, Tahsildar, transferred.

The 28th November 1910.

No. 249.—*Promotions.*—The Financial Commissioners are pleased to make the following promotions among Tahsildars :—

With effect from 7th November 1910, *vice* Lala Hira Nand, Tahsildar, 1st grade, sub. *pro tempore*, retired—

Munshi Sohan Lal, from the 2nd to the 1st grade, sub. *pro tempore.*
Lala Chint Ram, sub. *pro tempore*, in the 2nd grade, is confirmed in that grade.
Sardar Hamdam, from the 3rd to the 2nd grade, sub. *pro tempore.*

Munshi Jan Muhammad, sub. *pro tempore*, in the 3rd grade, is confirmed in that grade.

Lala Basant Lal, from the 4th to the 3rd grade, sub. *pro tempore.*
Sardar Hari Singh, sub. *pro tempore*, in the 4th grade, is confirmed in that grade.

Lala Moti Ram, Naib Tahsildar, is appointed Tahsildar, 4th grade, sub. *pro tempore* with effect from the date on which he is placed in charge of a tahsil.

No. 250.—*Transfers.*—The following transfers are made among Tahsildars in the Settlement Department :—

(*i*) Lala Mukand Ram, Tahsildar, on completion of his work in the Sadr tahsil of the Ludhiána Settlement, is transferred to the Hamírpur tahsil of the Kángra Settlement, relieving Pandit Siri Kishan Kaul, officiating Tahsildar, who reverts to his substantive appointment of Settlement Naib Tahsildar.

(*ii*) Shaikh Ali Ahmad, Tahsildar, on completion of his work in the Samrála tahsil of the Ludhiána Settlement, is transferred to the Sadr tahsil of the Hoshiárpur Settlement, relieving Munshi Vishan Sarup, officiating Tahsildar, who reverts to his substantive appointment of Settlement Naib Tahsildar.

The 30th November 1910.

No. 251.—*Posting.*—Lala Sham Lal, Tahsildar, on return from leave, is posted to the Sadr tahsil of the Hissar district, *vice* Lala Lakhmi Chand, officiating Tahsildar, who reverts to his substantive appointment of Naib Tahsildar.

By order,
H. RAYNOR GOULDING,
Assistant Secretary to the Financial Commissioners, Punjab.

IRRIGATION DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 23rd November 1910.

No. 4649 *E. I.*—*Deputation.*—Maulvi Nihal Ahmad, Overseer, 3rd grade, attached to the 5th Division, Upper Jhelum Canal, is deputed for service in the Public Works Department, Balúchistán, with effect from the forenoon of the 5th September 1910.

The 29th November 1910.

No. 4746 *E. I.*—*Erratum.*—In Irrigation Branch notification No. 02323 E. I., dated 27th September 1910, regarding promotions in the Upper Subordinate Establishment, *for* the word "Lala" prefixed to the name of Jiwan Singh, Supervisor, 2nd grade, *read* "Bhai."

W. B. GORDON,
Chief Engineer, Irrigation Works, Punjab.

The 23rd November 1910.

No. 4639 *E. I.—Transfer.*—Lala Jaswant Rai, Overseer, 1st grade, from the Dera Ghási Khan Division, Indus Canals, which he left on the forenoon of the 1st November 1910, to the 3rd Division, Lower Bari Doab Canal, which he joined on the forenoon of the 2nd idem.

W. E. T. BENNETT,

Offg. Chief Engineer, Irrigation Works, Punjab.

CIVIL VETERINARY DEPARTMENT, PUNJAB.

NOTIFICATIONS.

The 28th November 1910.

No. 2070.—*Transfer.*—Second grade Veterinary Assistant Sabir Hussain is transferred from Delhi to Thánesar, district Karnál.

No. 2071.—*Transfer.*—Third grade Veterinary Assistant Ali Muhammad is transferred from Thánesar, district Karnál, to Sonepat, district Delhi.

No. 2072.—*Transfer.*—Third grade Veterinary Assistant Sheo Sahai is transferred from Sonepat to Delhi.

V. DE V. H. WOODLEY,

Offg. Chief Superintendent, Civil Veterinary Department, Punjab.

MEDICAL DEPARTMENT.

NOTIFICATION.

The 24th November 1910.

No. 7244 *H.—Notification.*—It is hereby notified, for the information of all concerned, that, with the approval of the Government of India, the Lieutenant-Governor is pleased to sanction the following scale of pay for Civil Sub-Assistant Surgeons in the Punjab, with effect from the 1st of July 1910:—

		Rs.
Fourth grade, from 1 to 5 years' service	...	30 per mensem.
Third grade, from 6 to 10 years' service	...	45 "
Second grade, from 11 to 15 years' service	...	55 "
First grade, over 15 years' service ...	...	65 "
Senior grade, second class	...	80 "
Senior grade, first class	...	100 "

The above rate of pay will also be admissible to all Sub-Assistant Surgeons under local bodies.

2. The promotion of Sub-Assistant Surgeons from the 4th to the 1st grade will be seriously subject to passing a quinquennial professional examination, and promotion from the first to the senior grade and within that grade will be by selection. The numbers in the senior grade will be restricted to 12 per cent. of the provincial establishment, *viz.*, 10 per cent. in the second and 2 per cent. in the first class of that grade.

The 29th November 1910.

No. 7399 *H.—Leave.*—The following Sub-Assistant Surgeons have been granted leave :—

Name.	Rank.	Departmental No.	Present appointment.	Period of leave.	Nature of leave.	With effect from	REMARKS.
Chiranji Lal	Third grade Sub-Assistant Surgeon.	637	Mahrauli dispensary, Delhi district.	3 months	Privilege ...	15th November 1910 (afternoon).	
Daulat Khan	Second grade Sub-Assistant Surgeon.	317	North-Western Railway dispensary, Samasatta.	Ditto ...	Ditto	26th November 1910 (afternoon).	
Uttam Chand	Senior grade Sub-Assistant Surgeon.	263	Jail Hospital, Jullundur.	1 year and 3 months.	Privilege 3 months, furlough 1 year.	17th November 1910 (forenoon).	
Hardwari Lal	Second grade Sub-Assistant Surgeon.	552	Gohána dispensary, Rohtak district.	3 months	Privilege ...	15th November 1910 (forenoon).	

No. 7400 *H.—Appointments, postings and transfers.*—The following appointments, postings and transfers have been made :—

Name.	Rank and departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Ram Lal ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 758.	Dera Nának dispensary, Gurdáspur district, 7th November 1910 (afternoon).	General duty (clinical training), Civil Hospital, Gurdáspur; 11th November 1910 (forenoon).	
Bansi Ram, Agghar-wal.	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon (sub. *pro tem.*)	General duty, Ambála, 6th November 1910 (afternoon).	Gohána dispensary, Rohtak district; 15th November 1910 (forenoon).	
Daulat Rai ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 787.	...	Hamírpur dispensary, Kángra district; 16th November 1910 (forenoon).	On return from the leave granted in departmental notification No. 6206 H., dated 18th October 1910.
Daulat Ram ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon (sub. *pro tem.*)	General duty, Siálkot, 14th October 1910 (afternoon).	General duty, Mayo Hospital, Lahore; 16th October 1910 (forenoon).	
Ram Das ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 825.	General duty, Ambála, 7th November 1910 (afternoon).	Mahrauli dispensary, Delhi district; 15th November 1910 (afternoon).	
Rahmat Ullah Shah	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 740.	Arnauli dispensary, 24th September 1910 (afternoon).	Upper Jhelum Canal dispensary, Mand, Gujrát district; 7th October 1910 (afternoon).	
Arjan Singh ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 788.	...	Jail Hospital, Jullundur; 17th November 1910 (forenoon).	On return from the leave granted in departmental notification No. 6206 H., dated 19th October 1910.

No. 1984 *P.—Appointment.*—The following appointment has been made :—

Name.	Rank.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Lala Ram Labhaya ...	Temporary Assistant Surgeon.	Plague duty, Simla; 20th November 1910 (afternoon).	Plague Inspection Post, Totu, Simla; 20th November 1910 (afternoon).	Relieving temporary Assistant Surgeon Ghulam Mustafa, granted leave.

No. 1985 *P.—Appointments.*—With the previous sanction of the Local Government the undermentioned Assistant Surgeons were entertained for temporary plague duty in the Punjab and posted to the districts noted against their respective names, with effect from the dates indicated :—

1. Lala Ram Labhaya,—Simla, 20th November 1910 (forenoon).
2. Lala Ram Das, Jhelum,—19th November 1910 (forenoon).
3. Lala Ram Saran Das,—Ambâla, 17th November 1910 (forenoon).

No. 1988 *P.—Leave.*—The following Assistant Surgeons have been granted leave :—

Name.	Rank.	Period of leave.	Nature of leave and rules under which granted.	With effect from	REMARKS.
Temporary Assistant Surgeon Ghulam Mustafa.	Plague Inspection Post, Totu, Simla.	Two months	Privilege leave under articles 260 and 242 (*a*), Civil Service Regulations.	20th November 1910 (afternoon).	
Temporary Assistant Surgeon Abdul Aziz, Faruqi.	Plague duty, Delhi...	One month	Extraordinary leave without allowances under article 339, Civil Service Regulations.	5th November 1910 (forenoon).	

C. J. BAMBER, COL., I.M.S.,

Inspector-General of Civil Hospitals, Punjab.

Miscellaneous Notices and Advertisements.

Notice to Contractors.

SEALED tenders will be received by the undersigned up to 12 noon on Tuesday, the 3rd January 1911, for the supply of tents, tent components and tent materials to the Rawalpindi Arsenal during the year 1911-12 and will be opened on that date at 12-15 o'clock, at which hour those tendering are invited to attend.

2. Forms of tender and schedule giving full information of the stores required can be obtained from this arsenal on payment of Re. 1 per set.

RAWALPINDI ARSENAL: *The 19th November* 1910.

C. L. WILSON, *Col., R. A.,*
Ordnance Officer in Charge.

[1552-1.]

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.

Published by Authority.

LAHORE, FRIDAY, DECEMBER 9, 1910.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioner, Accountant-General, &c

CHIEF COURT, PUNJAB.

NOTIFICATIONS.

The 30th November 1910.

No. 6258 *G.—Notification.*—The undermentioned person is declared to be the successful candidate for the vacancy notified in Chief Court notification No. 2376-G., dated the 19th May 1910, at the Competitive Examination prescribed for candidates for the post of Munsif, held at Lahore on 17th, 18th and 19th October 1910, under rule XII, schedule B, of Rules and Orders, No. XXV, Volume I :—

Lala Izzat Rai, B.A., son of Lala Barkat Rai.

The 1st December 1910.

No. 6279 *G.—Leave.*—Chaudhri Muhammad Shafi, Munsif of Lahore in the Lahore district, has obtained leave on private affairs for six months with effect from the 3rd of January 1911, or from any subsequent date from which he may avail himself of the same.

No. 6282 *G.—Transfer.*—The Hon'ble Judges of the Chief Court are pleased to make the following transfer of a Munsif on the public service :—

Lala Munna Lal from Shakargarh in the civil district of Gurdáspur to Lahore in the civil district of Lahore, *vice* Chaudhri Muhammad Shafi, proceeding on leave.

No. 6286 *G.—Appointment and posting.*—Pandit Raghbir Chand, an accepted candidate on Register "B" of the ChiefCourt, is hereby appointed to officiate as a Munsif of the 3rd grade, *vice* Chaudhri Muhammad Shafi, Munsif, proceeding on six months' leave on private affairs, and is posted to Shakargarh in the civil district of Gurdáspur.

No. 6291 *G.—Powers.*—In exercise of the powers conferred by section 26 of the Punjab Courts Act, 1884, Pandit Raghbir Chand, officiating Munsif of the 3rd grade, is hereby appointed to be a Munsif of the 2nd class for the purpose of exercising jurisdiction (in accordance with notification No. 2514½, dated the 17th October 1884), as long as he shall continue to officiate as a Munsif.

By order, &c.,

A. L. DANSON,

Registrar.

FINANCIAL COMMISSIONERS' OFFICE.

CIRCULAR LETTER No. 28.

FINANCIAL COMMISSIONERS' OFFICE,

Dated Lahore, 6th December 1910.

FROM

E. R. ABBOTT, ESQUIRE,

Senior Secretary to the Financial Commissioners, Punjab,

To

ALL COMMISSIONERS, DEPUTY COMMISSIONERS

AND SETTLEMENT OFFICERS IN THE PUNJAB.

The Hon'ble Mr. J. Douie, C.S.I.

SIR,

I AM directed to invite your attention to correction slip No. 134-S. O., dated 6th December 1910, in regard to the entry of the titles of military commissioned officers in the revenue records. The orders should be complied with in all new mutation cases. As regards past entries, if it has not been the practice to enter the titles of military officers, the omission may be rectified under the orders of a Naib Tahsildar or Tahsildar, lists of the changes required being sent to them by the patwari through the kanungo. No formal mutation procedure is required.

I have, &c.,

E. R. ABBOTT,

(Translated.)

Senior Secretary to the Financial Commissioners, Punjab.

NOTIFICATIONS.

The 2nd December 1910.

No. 252.—Notification.—Whereas, in exercise of the powers conferred by section 5 (1) of the Punjab Court of Wards Act, 1903 (Punjab Act II of 1903), the Local Government made an order, dated the 18th November 1910, directing that the property of Qutab-ud-din Khan, Nawab of Mamdot, son of the late Nizam-ud-din Khan of Jalálabad in the Ferozepore district, be placed under the superintendence of the Court of Wards, the said Qutab-ud-din Khan being a land holder within the meaning and for the purposes of the said Act it is hereby notified, in accordance with the provisions of section 9 of the said Act, that the Court of Wards, with effect from the 13th October 1910, continues superintendence of the property of the said Qutab-ud-din Khan.

And further the Ferozepore district is specified as the district the Deputy Commissioner of which is put in charge on behalf of the Court of Wards.

By order,

A. M. STOW,

Junior Secretary to Financial Commissioners, Punjab.

The 6th December 1910.

No. 253.—*Leave.*—The two and a half months' extraordinary leave without allowances granted to Sardar Bahadur Khan, Tahsildar of the Leiah tahsil of the Muzaffargarh district, in this office notification No. 183, dated 11th August 1910, is hereby extended by 7 days.

By order,

H. RAYNOR GOULDING,

Assistant Secretary to the Financial Commissioners, Punjab.

IRRIGATION DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 1st December 1910.

No. 4841 *E. I.—Transfer.*—Kishan Singh (1), Overseer, 3rd grade, from the Lyallpur Division, Lower Chenab Canal, which he left on the forenoon of the 28th October 1910, to the Temporary Construction Division at Khánki, Lower Chenab Canal, which he joined on the afternoon of the 2nd November 1910.

The 2nd December 1910.

No. 4859 *E. I.—Transfer.*—Lala Gulab Rai, Supervisor, from the Ferozepore Division, Sirhind Canal, which he left on the afternoon of the 16th October 1909, to the Lower Gugera Division, Lower Chenab Canal, which he joined on the forenoon of the 25th idem.

W. B. GORDON,

Chief Engineer, Irrigation Works, Punjab.

The 5th December 1910.

No. 4908 *E. I.—Leave.*—Lala Shyam Lal, Gargya, Overseer, 3rd Grade, attached to the 3rd Division, Lower Bari Doab Canal, is allowed, under article 336 of the Civil Service Regulations, leave on medical certificate for two months, in extension of the leave granted to him in Irrigation Branch Notification No. 4183 E. I., dated 7th November 1910.

W. E. T. BENNETT,

Offg. Chief Engineer, Irrigation Works, Punjab.

EDUCATION DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 3rd December 1910.

No. 6425.—*Appointment.*—The following appoinment is notified :—

Name.	Appointed	Posted to	With effect from	REMARKS.
Lala Tulsi Ram ...	Sub. *pro tem.* Second Master, Normal School, Lahore, on Rs. 80 per mensem.	Lahore ...	22nd November 1910	*Vice* M. Muhammad Shafi, transferred to Peshâwar.

The 5th December 1910.

No. 6447.—Notification.—The following promotions and appointments are notified:—

Name.	Rank.	Promoted From	Promoted To	Appointed.	With effect from	Remarks.
Lala Bishan Das, Puri.	Head Master, Normal School, Jullundur.	Class II, Rs. 140 grade (Rs. 160 grade, sub. *pro tem.*).	Class II, Rs. 160 grade, permanent.	...	29th October 1910.	*Vice* M. Ahmad Din confirmed in the Provincial Educational Service.
Lala Nihal Chand.	First Additional Master, Government High School, Gurdáspur.	Class II, Rs. 120 grade.	Class II, Rs. 140 grade, permanent.	...	29th October 1910.	To continue in Foreign Service.
Lala Harya Ram.	Second Master, Government O'Brien High School, Miánwáli.	Class II, Rs. 100 grade (Rs. 120 grade, sub. *pro tem.*).	Class II, Rs. 120 grade, permanent.	...	29th October 1910.	
M. Inayatullah	Third Master, Government High School, Pálampur.	Class III, Rs. 80 grade (Class II, Rs. 100 grade, sub. *pro tem.*).	Class II, Rs. 100 grade, permanent.	District Inspector of Schools, Hazára.	29th October 1910.	
Lala Jai Ram Das.	Assistant District Inspector of Schools, Jhelum.	Class III, Rs. 70 grade (Rs. 80 grade, sub. *pro tem.*).	Class III, Rs. 80 grade, permanent.	...	29th October 1910.	
Lala Ram Chand.	Assistant District Inspector of Schools, Amritsar, working as District Inspector, Dera Gházi Khan.	Class III, Rs. 60 grade.	Class III, Rs. 70 grade.	...	29th October 1910.	To continue as District Inspector, Dera Gházi Khan, on Rs. 100 sub. *pro tem.*
Lala Budh Ram.	Science Master, Government High School, Karnál.	Class IV, Rs. 55 grade (Class III, Rs. 60 grade, sub. *pro tem.*).	Class III, Rs. 60 grade, permanent.	...	29th October 1910.	
M. Sadr-ud-din	Working as Third Master, Government High School, Pálampur.	Class IV, Rs. 55 grade, sub. *pro tem.*	Class IV, Rs. 55 grade, permanent.	Third Master, Government High School, Pálampur.		

The 6th December 1910.

No. 6463.—*Promotions.*—The following promotions are notified :—

Name.	Rank.	Promoted From	Promoted To	With effect from	Remarks.
Lala Kanhaya Ram	First Oriental Teacher, Government High School, Hoshiarpur.	III Class, Rs. 60 grade.	III Class, Rs. 70 grade, sub. *pro tem.*	5th November 1910.	Consequent on the grant of six months' leave without allowances to Lala Jagdish Sahai, acting Science Master, Government Sreshta Niti High School, Ráwalpindi.
M. Ahmad Din ...	Fifth Master, Government Sreshta Niti High School, Ráwalpindi.	IV Class, Rs. 55 grade.	III Class, Rs. 60 grade, sub. *pro tem.*	5th November 1910.	
Lala Ganesh Das...	Third Master, Government High School, Montgomery.	IV Class, Rs. 50 grade.	IV Class, Rs. 55 grade, sub. *pro tem.*	5th November 1910.	

No. 6476.—*Transfer.*—The following transfer is notified :—

Name.	Rank.	Transferred to	Remarks.
M. Karim Bakhsh ...	Assistant District Inspector of Schools, Peshâwar.	Lyallpur	*Vice* S. Sarwar Shah, resigned.

J. C. GODLEY,
Director of Public Instruction, Punjab.

CIVIL VETERINARY DEPARTMENT, PUNJAB.

NOTIFICATIONS.

The 2nd December 1910.

No. 2096.—*Transfer.*—Third grade Veterinary Assistant (reserve) Abdullah Khan is transferred from Ráwalpindi to Hazro, district Attock.

No. 2097.—*Transfer.*—Third grade (reserve) Veterinary Assistant Ittar Din is transferred from Bhera, district Shahpur, to Miánwáli.

No. 2098.—*Leave.*—The one month's privilege leave granted to 1st grade Itinerating Veterinary Assistant Ghulam Qadir I of Ráwalpindi,—*vide* notification No. 1646 of 19th September 1910, published on page 1012, Part III, of the *Punjab Gazette*, dated 23rd September 1910,—was extended by one month.

No. 2099.—*Transfer.*—First grade Veterinary Assistant Khushi Muhammad is transferred from Fatehjang, district Attock, to Gujrát.

No. 2100.—*Leave.*—Second grade Veterinary Assistant Dial Singh of Hazro, district Attock, is granted three months' leave on medical certificate from the afternoon of the 1st November 1910.

No. 2101.—*Transfer.*—Second grade Itinerating Veterinary Assistant Lekh Raj is transferred from Gujrát to Fatehjang, district Attock.

No. 2102.—*Transfer.*—Third grade Veterinary Assistant Roshan Ali Khan is transferred from Kharar, district Ambála, to Delhi.

No. 2103.—*Leave.*—Second grade Veterinary Assistant Shamsher Ali of Muzaffargarh is granted 1 month and 15 days' privilege leave from the forenoon of the 17th November 1910.

No. 2104.—*Transfer.*—Third grade Veterinary Assistant Roshan Ali Khan is transferred from Delhi to Muzaffargarh.

***The 6th December* 1910.**

***No.* 2128.—*Leave.*—Third grade Veterinary Assistant Abdul Rahim Khan of Jagádhri, district Ambála, is granted two months leave on medical certificate from the forenoon of the 23rd November 1910.**

No. 2129.—*Transfer.*—Second grade Veterinary Assistant Abdul Latif Khan is transferred from Rohtak to the office of Superintendent, Civil Veterinary Department, South Punjab, at Ferozepore.

No. 2130.—*Transfer.*—Second grade Veterinary Assistant Syad Alum is transferred from Gurgaon to Rohtak.

No. 2131.—*Transfer.*—Second grade Veterinary Assistant Muhammad Taqi is transferred from charge of the Veterinary Hospital, Gurgaon, to the charge of the itinerating duties of the Gurgaon district.

No. 2132.—*Transfer.*—Second grade Veterinary Assistant Sadiq Ali Khan is transferred from Rewári, district Gurgaon, to Gurgaon.

No. 2133.—*Tránsfer.*—Third grade Veterinary Assistant Hari Chand is transferred from Gurgaon to Rewári, district Gurgaon.

No, 2134.—*Leave.*—Veterinary Inspector S. Talib Hussain of Shahpur division was granted seven days' privilege leave from the forenoon of the 20th November 1910.

No. 2135.—*Leave.*—Third grade Veterinary Assistant Fazal Ali Khan of Palwal, district Gurgaon, was granted privilege leave for seven days from the forenoon of the 27th November 1910.

V. DE V. H. WOODLEY,

Offg. Chief Superintendent, Civil Veterinary Department, Punjab.

MEDICAL DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 1st December 1910.

No. 7413 *H.—Appointments, postings and transfers.*—The following transfer has been made :—

Name.	Rank and Departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Fatteh Chand ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon, No. 633.	General duty, Delhi; 15th June 1910 (afternoon).	Western Jumna Canal dispensary, Gorakhpur, Hissar district; 26th June 1910 (afternoon).	This cancels so much of the departmental notification No. 4710 H., dated the 1st August 1910, as relates to Sub-Assistant Surgeon Fatteh Chand.

The 2nd December 1910.

No. 7530 *H.—Leave.*—The seventy days' privilege leave granted in departmental notification No. 320 S., dated the 21st of June 1910, to late 2nd grade Sub-Assistant Surgeon No. 272 Labha Ram from the forenoon of the 10th June 1910 is hereby extended by one day.

***The 5th December* 1910.**

No. 7577 *H.—Leave.*—The following Sub-Assistant Surgeon has been granted leave :—

Name.	Rank.	Period of leave.	Nature of leave and rules under which granted.	With effect from	REMARKS.
Kamal-ud-din ...	3rd class (old scale) Sub-Assistant Surgeon No. 262.	One year ...	On medical certificate.	30th October 1910 (afternoon).	In continuation of the leave granted in departmental notification No. 3629 H. of the 31st May 1910.

The 6th December 1910.

No. 7586 *H.—Leave.*—The following Assistant Surgeon has been granted leave :—

Name.	Rank.	Period of leave.	Nature of leave and rules under which granted.	With effect from	REMARKS.
Military Assistant Surgeon C. A. R. Haegert.	Kula dispensary, Kángra district	One month ...	Privilege leave under article 260 of the Civil Service Regulations.	19th November 1910 (afternoon).	

No. 7587 *H.—Leave.*—The following Sub-Assistant Surgeon has been granted leave :—

Name.	Rank.	Period of leave.	Nature of leave and rules under which granted.	With effect from	REMARKS.
Mool Singh ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon No. 714.	Four days ...	Privilege ...	25th October 1910 (afternoon).	In continuation of the leave granted in departmental notification No. 5592 H., dated the 13th September 1910.

No. 7589 H.—Appointments, postings and transfers.—The following appointments, postings and transfers have been made :—

Name.	Rank.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Lala Mathura Das ...	2nd grade Assistant Surgeon.	...	Chakwál dispensary, Jhelum district; 20th November 1910 (forenoon).	On return from the leave granted to him in departmental notification No. 5449 H., dated 6th September 1910, relieving Assistant Surgeon Mahfuz-ullah, transferred.
Lala Jamna Das ...	Temporary Assistant Surgeon.	General duty, Civil Hospital, Ráwalpindi; 11th November 1910 (afternoon).	Kulu dispensary, Kángra district; 10th November 1910 (afternoon).	Relieving Military Assistant Surgeon C. A. R. Haegert, granted leave.
Bhai Arjun Singh, B.A., M.B.	Temporary Assistant Surgeon.	Plague duty, Jhelum, 19th November 1910 (forenoon).	General duty, Mayo Hospital, Lahore; 19th November 1910 (afternoon).	
Syed Tufail Hussain ...	Temporary Assistant Surgeon.	Plague duty, Lyallpur, 18th November 1910 (afternoon).	General duty, Mayo Hospital, Lahore; 19th November 1910 (forenoon).	
Lala Jiwan Lal ...	Temporary Assistant Surgeon.	Plague duty, Simla; 18th November 1910 (afternoon).	General duty, Mayo Hospital, Lahore; 19th November 1910 (forenoon).	
Munshi Mahfuz-ullah...	3rd grade Assistant Surgeon.	Chakwál dispensary, Jhelum district; 20th November 1910 (forenoon).	Civil Hospital, Miánwáli; 27th November 1910 (afternoon).	Relieving temporary Assistant Surgeon Harnam Singh, transferred.

No 7613 H.—Leave.—The following Sub-Assistant Surgeons have been granted leave :—

Name.	Rank.	Departmental No.	Present appointment.	Period of leave.	Nature of leave.	With effect from	REMARKS.
Sant Singh ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon.	673	Midh dispensary, Shahpur district.	3 months	Privilege ...	12th November 1910 (afternoon).	
Bahsi Ram ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon.	613	Ajnála dispensary, Amritsar district.	2 months	Ditto ...	19th November 1910 (afternoon).	

No. 7614 H.—Appointments, postings and transfers.—The following appointments, postings and transfers have been made :—

Name.	Rank and departmental number.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Faqir Chand ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon (sub. *pro tem.*).	Hamírpur dispensary, Kángra district ; 16th November 1910 (forenoon).	General duty, Dharmsála ; 21st November 1910 (afternoon).	
Jamiat Rai ...	Second grade Sub-Assistant Surgeon, No. 517.	General duty, Bhera, Shahpur district ; 1cth November 1910 (forenoon).	Midh dispensary, Shahpur district ; 12th November 1910 (afternoon).	
Kishan Lal ...	Second grade Sub-Assistant Surgeon, No. 516.	Special duty, Phalgoo fair, Karnál district ; 5th October 1910 (forenoon).	City branch dispensary, Karnál ; 6th October 1910 (forenoon).	
Abdul Hakim ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon (sub. *pro tem.*).	City branch dispensary, Karnál ; 6th October 1910 (forenoon).	General duty, Civil Hospital, Karnál ; 6th October 1910 (forenoon).	
Hari Chand ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon, No. 667.	...	Upper Jhelum Canal dispensary, Khohar, Gujrát district ; 23rd November 1910 (forenoon).	On return from the leave granted in the departmental notification No. 5592 H., dated 13th September 1910.
Pala Ram ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon, No. 679.	Mandi Dabwáli dispensary, Hissar district ; 27th October 1910 (afternoon).	Pákpattan dispensary, Montgomery district ; 6th November 1910 (afternoon).	
Har Dayal ...	Second grade Sub-Assistant Surgeon, No. 417.	Pákpattan dispensary, Montgomery district ; 6th November 1910 (afternoon).	Police and Jail Hospitals, Lyallpur ; 15th November 1910 (forenoon).	
Ali Gauhar Khan ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon, No. 629.	General duty, Civil Hospital, Amritsar ; 16th November 1910 (afternoon).	Ajnála dispensary, Amritsar district ; 19th November 1910 (afternoon).	
Imam-ud-dín ...	First grade Sub-Assistant Surgeon, No. 427.	Upper Jhelum Canal dispensary, Jhand, Gujrát district ; 7th October 1910 (afternoon).	Jail hospital, Ráwalpindi ; 15th October 1910 (forenoon).	This cancels so much of the departmental notification No. 7174 H., dated 22nd November 1910, as relates to Sub-Assistant Surgeon Imam-ud-din.
Mela Ram ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon, No. 624.	Jatoi dispensary, Muzaffargarh district ; 8th November 1910 (forenoon).	Jail hospital, Ferozepore ; 21st November 1910 (forenoon).	
Ram Chand ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 774.	Jail hospital, Dera Gházi Khan ; 25th October 1910 (afternoon).	Jatoi dispensary, Muzaffargarh district ; 8th November 1910 (forenoon).	
Ram Das ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 825.	Special duty at Rajpura, North-Western Railway Station, in connection with the Phalgoo Fair passenger traffic ; 10th October 1910 (afternoon).	Cholera duty, North-Western Railway Station, Ambála, in connection with the Phalgoo Fair passenger traffic ; 11th October 1910 (forenoon).	

Name.	Rank and departmental number.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Ram Das ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 825.	Cholera duty, North-Western Railway Station, Ambála, in connection with the Phalgoo Fair passenger traffic; 27th October 1910 (forenoon).	General duty, Civil Hospital, Ambála; 27th October 1910 (forenoon).	
Bansi Lal ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon, No. 565.	...	Subordinate charge, Sadr dispensary, Batála, Gurdáspur district; 16th October 1910 (forenoon).	On return from the leave granted in departmental notification No. 6066 H., dated 8th October 1910. This cancels so much of the departmental notification No. 7017 H., dated 15th November 1910 as relates to Sub-Assistant Surgeon No. 565 Bansi Lall.
Mul Singh ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 714.	...	Srigovindpur dispensary, Gurdáspur district; 29th October 1910 (afternoon).	On return from the leave granted in departmental notification No. 5592 H., dated 13th September 1910, and No. 7-87 H., dated 6th December 1910.
Kaloo Ram ...	Senior grade Sub-Assistant Surgeon, No. 170.	Bari Doab Canal dispensary, Madhopur, Gurdaspur district; 17th October 1910 (afternoon).	General duty, Gurdáspur; 18th October 1910 (afternoon).	This cancels so much of the departmental notification No. 7017 H., dated the 15th November 1910, as relates to Sub-Assistant Surgeon No. 170, Kaku Ram.
Siraj-ud-din ...	Second grade Sub-Assistant Surgeon, No. 546.	General duty (clinical training), Civil Hospital, Jullundur; 7th November 1910 (afternoon).	Núrmahal dispensary, Jullundur district; 8th November 1910 (forenoon).	
Sadhu Singh ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 848.	Núrmahal dispensary, Jullundur district; 8th November 1910 (forenoon).	Nakodar dispensary, Jullundur district; 13th November 1910 (afternoon).	
Kishan Singh ...	Senior grade Sub-Assistant Surgeon, No 305.	Nakodar dispensary, Jullundur district; 13th November 1910 (afternoon).	General duty (clinical training), Civil Hospital, Jullundur; 15th November 1910 (forenoon).	
Gopal Das ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 846.	Cholera duty, North-Western Railway Station, in connection with the Phalgoo fair passenger traffic; 27th October 1910 (afternoon).	General duty, Civil Hospital, Ambála; 27th October 1910 (afternoon).	

Name.	Rank and departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Bishambar Nath ..	Senior grade Sub-Assistant Surgeon, No. 285.	Special duty, North-Western Railway Station, Kaithal, Karnál district, in connection with the Phalgoo (fair passenger traffic; 6th October 1910 (afternoon).	General duty, Civil Hospital, Delhi; 8th October 1910 (forenoon).	
Manohar Lal ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 677.	...	General duty, Civil Hospital, Gujránwála; 24th November 1910 (forenoon).	On return from the leave granted in departmental notifications No. 3709 H., dated the 15th April 1909, and No. 2324 H., dated 2nd April 1910.

The 7th December 1910.

No. 7629 H.—Appointment.—Passed Medical pupil Mathra Das of the Medical School, Lahore, is appointed 4th grade Sub-Assistant Surgeon (sub. *pro tem.*) on a salary of Rs. 30 per mensem, with effect from the forenoon of the 26th November 1910, and was placed on general duty at Jullundur, with effect from the forenoon of the same date.

No. 2029 P.—Appointments, postings and transfers.—The following transfers have been made :—

Name.	Rank.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Lala Trilok Chand Nanda.	Temporary Assistant Surgeon.	Plague duty, Gujrát; 18th November 1910 (afternoon).	Plague duty, Hissar; 24th November 1910 (forenoon).	
Munshi Ghulam Muhammad.	Temporary Assistant Surgeon.	Plague duty, Shahpur, 17th November 1910, (afternoon).	Plague duty, Hissar; 26th November 1910 (forenoon).	

C. J. BAMBER, COLONEL,

Inspector-General of Civil Hospitals, Punjab.

The Annual Tournament of Normal Schools of the Punjab and the North-West Frontier Province.

GENERAL RULES.

1. An Annual Tournament, open to all Normal Schools in the Province, shall be held at Lahore about the end of January of each year. The Tournament shall include contests in Cricket, Football, Gymnastics and Athletics.

2. The Tournament shall be open to all *bonâ fide* students of the Normal Schools.

NOTE.—A *bonâ fide* student is one who has attended not less than 75 per cent. of the possible school attendances for the four working months immediately preceding the month in which the Tournament begins and whose name has been sent in by the Head Master of his school in the prescribed form.

3. The Tournament shall be conducted under the general supervision of a Managing Committee composed as follows :—

(*i*) The Principal, Central Training College, Lahore, President.

(*ii*) The Inspector of Schools, Lahore Division, or his representative.

(*iii*) A member nominated by the Director of Public Instruction, Punjab.

(*iv*) The Head Masters of all Normal Schools in the Punjab, or their representatives (if present). The Head Master, Lahore Normal School, shall be Secretary of the Committee *ex-officio*.

4. The exact date of the commencement of the Tournament will be fixed by a notice issued by the Director of Public Instruction, Punjab, about the beginning of January in every year, whereupon such of the Managing Committee as are in Lahore shall meet to make preliminary arrangements for the Tournament.

5. Each Normal School shall send in a team for Cricket or Football or for both, and selected men for Gymnastics and Athletic sports in charge of its Gymnastic Instructor and one member of the school staff, who will be responsible throughout the Tournament for the good conduct and discipline of the men in his charge.

The maximum number of competitors to be sent in by a school shall be 15, or in case of schools competing for all the three contests, not more than 20.

NOTE.—Accommodation will be provided for out-station teams, but every school must make its own arrangements as regards bedding, food, etc. The travelling expenses of competitors and of the Gymnastic Instructors accompanying them shall be paid by the schools concerned.

6. The Head Masters of Normal Schools shall send to the Secretary of the Managing Committee, at least 12 days before the beginning of the Tournament, a list of competitors (see rule 5) in the form of the following statement :—

No.	Names of competitors.	Total number of possible school attendances during the month referred to in rule 2.	Actual attendances during the period.	Percentage.	REMARKS.

I hereby certify that the above competitors are *bonâ fide* students of this school as defined in the note to rule 2.

7. A regular account of the income and expenditure in connection with the general expenses of the Tournament shall be kept by the Secretary and submitted to the Managing Committee on the last day of the Tournament.

8. Each competing team shall bring its own Cricket and Football gear, and Cricket ball of English manufacture only shall be allowed in the matches.

9. Distinctive colours for uniforms, as noted below, shall be adopted by the different competing teams :—

(1) *Lahore.*—White with white sash.
(2) *Delhi.*—Red and white with red sash.
(3) *Multán.*—White and blue with blue sash.
(4) *Ráwalpindí.*—Bottlegreen with white sash.
(5) *Jullundur.*—Yellow and green with yellow sash.
(6) *Peshάwar.*—Light red and black with red sash.

10. The Managing Committee shall make arrangements for the proper conduct of the matches, including the appointment of umpires ; and to it shall belong the settlement of all matters not covered by the laws of Cricket and Football. Matters requiring urgent and immediate attention may be referred for decision to the President or, in his absence, the member nominated by the Director of Public Instruction.

11. The champion school of the Cricket or the Football Tournament shall be the school which does not lose a match.

12. The competition in Gymnastics and Athletic sports shall be adjudged by awarding marks for each feat or event, for which only 2 entries shall be allowed from each school.

13. No marks will be given for the *Tug-of-War*, which shall be contested by squads of 10 competitors from each school.

14. In deciding the champion school in Gymnastics and Athletics only events for which marks are given shall be counted, and the school which has obtained the highest aggregate shall be deemed the champion.

15. Prizes of the undermentioned value shall be awarded in the Tournament :—

THE CRICKET TOURNAMENT.

		Rs. A. P.
1.	For the highest individual score	4 0 0
2.	For the 2nd score	2 0 0
3.	For the 3rd score	1 0 0
4.	For the best bowling	4 0 0
5.	For the 2nd bowling	2 0 0
6.	For the 3rd bowling	1 0 0
7.	For the captain of the winning team	4 0 0
8.	Other ten members of the winning team	20 0 0
9.	For the captain of the 2nd team	2 0 0
10.	For the other members of the 2nd team	10 0 0
11.	For the captain of the 3rd team	1 0 0
12.	For the other members of the 3rd team	5 0 0
	Total ...	56 0 0

THE FOOTBALL TOURNAMENT

		Rs. A. P.
1.	Captain of the winning team	4 0 0
2	Other ten members of the winning team	20 0 0
3.	Captain of the 2nd team	2 0 0
4.	Other ten members of the 2nd team	10 0 0
5.	Captain of the 3rd team	1 0 0
6.	Other ten members of the 3rd team	5 0 0
	Total ...	42 0 0

THE ATHLETICS TOURNAMENT.

No.	*Name of event.*	*Maximum marks.*	*First prize.* Rs. A. P.	*Second prize.* Rs. A. P.	*Third prize.* Rs. A. P.	*Fourth prize.* Rs. A. P.
1.	Throwing the Cricket ball ...	20	3 0 0	2 0 0	1 0 0	0 8 0
2.	Hundred yards' Flat Race	20	2 8 0	1 8 0	1 0 0	0 8 0
3.	Long Jump ...	20	2 8 0	1 8 0	1 0 0	0 8 0
4.	High Jump ...	20	2 8 0	1 8 0	1 0 0	0 8 0
5.	Pole Jump ...	20	2 8 0	1 8 0	1 0 0	0 8 0
6.	Putting the Shot ...	20	2 8 0	1 8 0	1 0 0	0 8 0
7.	Half Mile Race ...	20	4 0 0	3 0 0	2 0 0	1 0 0
8.	Gymnastic Instructors contest :—	20				
	(*a*) For those masters whose teams come out best in Gymnastics and Desi Kasrat ...	...	6 0 0	4 0 0	...	...
	(*b*) For those masters who distinguish themselves in the Gymnastic competition ...	...	6 0 0	4 0 0	...	...
9.	Exercises on Parallel Bars	30	3 0 0	2 0 0	1 0 0	0 8 0
10.	Exercises on Horizontal Bar	30	3 0 0	2 0 0	1 0 0	0 8 0
11.	Tug-of-War (a team of ten competitors from each school) ...	...	10 0 0	5 0 0	2 8 0	...
12.	Desi Kasrat (a team of ten competitors from each school) ...	30	10 0 0	5 0 0	2 8 0	...
			57 8 0	34 8 0	15 0 0	5 0 0
	Total				112 0 0	
	GRAND TOTAL				210 0 0	

H. T. KNOWLTON,

President.

Miscellaneous Notices and Advertisements.

Books for sale.

THE last list of books for sale at the Panjab University Book Depôt, Lahore, will be found in the Gazette of the 7th October 1910, pages 1042-1045.

Maps for sale.

THE last quarterly list of maps relating to the Punjab available for sale at the Map Record and Issue Office, Calcutta, will be found in the Gazette of the 7th of October 1910, Part III, page 1050.

GOVERNMENT PUBLICATIONS FOR SALE.

By the Superintendent of Government Printing, India, 8, Hastings Street. Calcutta.

A General Catalogue of all Government Publications may be obtained gratis from the Government Central Press, Calcutta.]

[The amounts within parentheses are for packing and postage.]

List of books published from April to September 1910.

LEGISLATIVE DEPARTMENT.

The Indian Arms Act, 1878 (Act XI of 1878), as modified up to the 1st March 1910. *5a. 6p. (1a.)*

Corrigendum to Volume II of the Unrepealed General Acts, edition 1909.

Corrigendum to the Sea Customs Act, 1878 (VIII of 1878), as modified up to 1st June 1908.

The General Clauses Act (X of 1897), as modified up to 1st February 1910. *5a. 6p. (1a. 6p.)*

Act 26 of 1881. In Urdu and Hindi. As. 4 (1a.) each.

Act 13 of 1880. In Urdu and Hindi. As. 1-3 (1a.) each

Act 1 of 1910. In Urdu and Hindi. 6p. (1a.) each.

Act 3 of 1910. In Urdu and Hindi. 3p. (1a.) each.

Act 6 of 1910. In Urdu and Hindi. 3p. (1a.) each.

Act 4 of 1910. In Urdu and Hindi. 3p. (1a) each.

Act 7 of 1910. In Urdu and Hindi. 3p. (1a.) each.

Act 8 of 1910. In Urdu and Hindi. 3p (1a.) each.

Act 12 of 1910. In Urdu and Hindi. 3p. (1a.) each.

Act 3 of 1910. In Urdu and Hindi. 3p. (1a.) each.

Act 2 of 1910. In Urdu and Hindi. 6p. (1a.) each.

Act 5 of 1910. In Urdu and Hindi. 3p. (1a.) each.

Act II of 1857 (Calcutta University), as modified up to 1st June 1910. *2a. (1a.)*

The Indian Factories Act, 1881 (XV of 1881), as modified up to the 1st April 1910. *5a. (1a. 6p.)*

The Succession Certificate Act, 1889 (VII of 1889), as modified up to 1st June 1910. *5a. 6p. (1a.)*

The Cantonment (House-accommodation) Act, 1902 (II of 1902), as modified up to 1st June 1910. *6a. 6p. (1a.)*

The Cattle-trespass Act, 1871 (I of 1871), as modified up to the 1st May 1910. *6a. (1a.)*

The Indian Telegraph Act, 1885 (Act XIII of 1885), as modified up to 1st June 1910. Royal 8vo. Stitched *5a. (1a.)*

The Indian Penal Code (Act XLV of 1860), as modified up to the 1st June 1910. With an Index. R2-8a. (5a.)

The Opium Act, 1878 (Act I of 1878), as modified up to the 1st July 1910. *5a. 6p. (1a.)*

Act XXXI of 1854 (Conveyance of Land) as modified up to 1st June 1910. *2a. 3p. (1a.)*

The Prisoners Act, 1900 (III of 1900), as modified up to 1st July 1910. *6a. 6p. (1a.)*

The Probate and Administration Act, 1881 (Act V of 1881), as modified up to the 1st July 1910. *12a. (2a.*

List No. I of 1910, dated 30th June 1910, of Addenda et Corrigenda to List of General Rules and Orders. *2a. 2p. (1a.)*

Act No. III of 1864 (Foreigners) as modified up to 1st September 1910. *3a. 6p. (1a.)*

The Assam Labour and Emigration Act 1901 (VI of 1901) as modified up to 1st July 1910. R1-4 *(2a.)*

Notice.

BOMBAY VETERINARY COLLEGE.

CANDIDATES intending to join this College during the coming year should submit their applications immediately.

An Entrance Examination for those who have not passed either the Schoo Final or Matriculation Examination will be held on the 4th January 1911.

While admitting paying students preference will be given to those who have passed either of these examinations and those who come up to the standard of chest and height measurements prescribed in the college rules, a copy of which will be forwarded on application.

BOMBAY VETERINARY COLLEGE,
PAREL:
The 10th November 1910.

K. HEWLETT, M.R.C.V.S.,
Principal, Bombay Veterinary College.

[1547-1.]

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.

Published by Authority.

LAHORE, FRIDAY, DECEMBER 16, 1910.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioners, Accountant-General, &c.

CHIEF COURT, PUNJAB.

NOTIFICATIONS.

The 7th December 1910.

No. 6348 *G.—Notification.*—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Lala Lal Chand, son of Lala Maya Das, as a Pleader of the second grade, on the 3rd of December 1910.

By order, &c.,

W. H. E. FELLOWS,

Deputy Registrar.

The 9th December 1910.

No. 6393 *G.—Notification.*—The following list of days to be observed as Local Holidays by the various Civil Courts in the Province during the year 1911, has been prepared by the Chief Court and approved by the Local Government, as required by section 67, clause (1), of the Punjab Courts Act, 1884, and is published for general information, in continuation of Chief Court notification No. 5069 G., dated the 14th of November 1910:—

List of days to be observed as Local Holidays by the various Civil Courts in the Province during the year 1911.

Name of district.	Name of holiday.	Date on which the holiday falls.	Number of days allowed.
DELHI.	Kutab Fair ...	Not fixed ...	2
	Cattle Fair ...	Do. ...	1
	Ram Naumi ...	7th April ...	1
	Urs Nizam-ud-din Fair...	19th April ...	1
	Tukri Fair ...	6th November...	1
		Total ...	6
GURGAON.	Kutab Fair ...	Not fixed ...	1
	Masani Fair ...	Do. ...	1
		Total ...	2
AMBALA.	Hola Mohalla ...	15th March ...	1
	Bawanduadashi Fair ...	15th September	1
	Horse Fair ...	Not fixed ...	2
	Guru Nanak's birthday	6th November...	1
		Total ...	5
KARNAL.	Horse Show and Cattle Fair.	8th March ...	1
	Pehowa Fair ...	30th March ...	1
	Ram Naumi ...	7th April ...	1
	Budha Khera Fair ...	In June ...	1
	Urs Qalandar ...	In September ...	1
	Pankha Fair ...	In October ...	1
		Total ...	6
SIMLA.	Sipi Fair ...	15th May ...	1
		Total ...	1
LUDHIANA.	Bhai Bala Fair ...	8th February ...	1
	Hola Mohalla ...	15th March ...	1
	Che. Chaudas ...	29th March ...	1
	Guru Nanak's birthday	6th November...	1
		Total ...	4
JULLUNDUR.	Hola Mohalla ...	15th March ...	1
	Imam Nasir-ud-din Sahib's Fair.	In June ...	1
	Guru Nanak's birthday	6th November...	1
		Total ...	3
HOSHIARPUR.	Hola Mohalla ...	15th March ...	1
	Shah Nur Jamal Fair ...	28th March ...	1
	Guru Nanak's birthday	6th November...	1
		Total ...	3
KANGRA.	Lidhar Fair ...	24th March ...	1
	Nerti Fair ...	20th June ...	1
		Total ...	2
AMRITSAR.	Hola Mohalla ...	15th March ...	1
	Prize Day for Dewali Cattle Fair.	26th October ...	1
	Guru Nanak's birthday...	6th November...	1
		Total ...	3
GURDASPUR.	Hola Mohalla ...	15th March ...	1
	Guru Nanak's birthday	6th November...	1
		Total ...	2
SIALKOT.	Hola Mohalla ...	15th March ...	1
	Gulu Shah Cattle Fair ...	23rd September	1
	Guru Nanak's birthday	6th November...	1
		Total ...	3
GUJRANWALA.	Hola Mohalla ...	15th March ...	1
	Guru Nanak's birthday	6th November...	1
		Total ...	2
MONTGOMERY.		*Nil.*	

List of days to be observed as Local Holidays by the various Civil Courts in the Province during the year 1911—concluded.

Name of district.	Name of holiday.	Date on which the holiday falls.	Number of days allowed.
LAHORE.	Urs Data Ganj Bakhsh...	20th February...	1
	Hola Mohalla ...	15th March ...	1
	Bhadar Kali Fair ...	24th May ...	1
	Death anniversary of Guru Arjan Dev.	31st May ...	1
	Guru Nanak's birthday ...	6th November...	1
		Total ...	5
FEROZEPORE.	Hola Mohalla ...	15th March ...	1
	Bhadar Kali Fair ...	24th May ...	1
	Guru Nanak's birthsday	6th November...	1
		Total ...	3
HISSAR.	Spring Cattle Fair ...	In March ...	1
	Guga Naumi ...	19th August ...	1
	Autumn Cattle Fair ...	In October ...	1
		Total ...	3
ROHTAK.	Bohar Sadhan Fair ...	22nd February	1
	Ahhri Char Shamba ...	1st March	1
	Shivji-ki-loi Fair ...	24th July ...	1
		Total ...	3
MULTAN.	Suraj Kund Fair ...	6th February ...	1
	Horse Show ...	6th and 7th March.	2
	Sher Shah Fair ...	16th March ...	1
	Budhla Sant Fair ...	31st March and 1st April.	2
	Suraj Kund Fair ...	30th August ...	1
		Total ...	7
DERA GHAZI KHAN.	Horse Show Fair ...	20th March ...	1
	Sammat ...	21st March ...	1
		Total ...	2
MUZAFFARGARH.	Pir Jehanian Fair ...	In July ...	1
	Bugga Sher Fair ...	In August ...	1
	Lal Ban Fair ...	In August ...	1
		Total ...	3
JHELUM.	Katas and Choya Saidan Shah Fair.	About 11th and 12th April.	2
		Total ...	2
GUJRAT.	Horse Show ...	4th and 5th April	2
	Urs Shah Jehangir Sahib	15th June ...	1
		Total ...	3
RAWALPINDI.	Shah Chiragh Fair ...	In August ...	1
	Guru Nanak's birthday ...	6th November	1
		Total ...	2
ATTOCK.	Khankah Sadr-ud-Din ...	In July ...	1
		Total ...	1
MIANWALI.	Sambat ...	31st March ...	1
		Total ...	1
SHAHPUR.	Shahpur Horse Fair ...	20th and 21st March.	2
	Shah Shams Fair ...	7th April ...	1
	Girot Fair ...	12th April ...	1
		Total ...	4
JHANG.	Hir Fair ...	In January ...	1
	Horse Show ...	Not fixed ...	2
	Shah Jewana Fair ...	In May ...	1
		Total ...	4
LYALLPUR.	Hola Mohalla ...	15th March ...	1
	Cattle Fair, Horse Show and Agricultural Show.	1st to 4th March	4
	Guru Nanak's birthday ...	6th November ...	1
		Total ...	6

NOTE 1.—Where the actual or correct date has not been specified in the above list, the District Judge will fix it in consultation with the Divisional Judge and Deputy Commissioner, and will give timely notice of the date so fixed to the public.

2.—With the previous sanction of the Chief Court and Local Government (but not otherwise) any day not specified in this list may be substituted for any day which is specified therein.

3.—The number of local holidays allowed for each district will not ordinarily exceed seven days in each year.

The 10th December 1910.

No. 6409 *G.—Promotions.*—The Hon'ble Judges of the Chief Court are pleased to make the following promotions amongst Munsifs :—

Name.	From	To	With effect from	*Vice.*
1. Lala Daulat Ram, B. A.	Sub. *pro tem.* Munsif, 1st grade.	Munsif, 1st grade ...	16th October 1910	Lala Shib Lal, Munsif, retired.
2. Lala Barkat Rai	Sub. *pro tem.* Munsif, 2nd grade.	Munsif, 2nd grade ...		
3. Lala Thakar Das, B. A.	Sub. *pro tem.* Munsif, 3rd grade.	Munsif, 3rd grade ...		
4. Munshi Barkat Ali, B. A.	Munsif, 2nd grade ...	Sub. *pro tem.* Munsif, 1st grade.	16th October 1910	Lala Daulat Ram, confirmed.
5. Lala Kundan Lal, B. A., LL. B.	Munsif, 3rd grade ...	Sub. *pro tem.* Munsif, 2nd grade.		Lala Barkat Rai, confirmed.
6. Diwan Gyan Nath, B. A.	Additional Munsif ...	Sub. *pro tem.* Munsif, 3rd grade.		Lala Thakar Das, confirmed.

By order, &c.,

A. L. DANSON,

Registrar.

The 12th December 1910.

No. 6447 *G.—Transfer.*—The Hon'ble Judges of the Chief Court are pleased to make the following transfer of a Munsif on the public service :—

Lala Devi Das from Karnál in the Karnál district to Kaithal, in the Karnál district.

By order, &c.,

F. A. LEMEUR, SUPDT.,

for *Registrar.*

FINANCIAL COMMISSIONERS' OFFICE.

NOTIFICATIONS.

The 8th December 1910.

No. 254.—*Posting.*—Munshi Sikandar Khan, Naib Tahsildar, on appointment as Tahsildar, 4th grade, sub. *pro tempore,* is posted to the Zafarwál tahsil of the Siálkot district, *vice* Lala Tek Chand, Tahsildar, reduced to a Naib Tahsildarship.

The 9th December 1910.

No. 255.—*Posting.*—In partial supersession of this office notification No. 245, dated 19th November 1910, Lala Moti Ram, Naib Tahsildar, on appointment as Tahsildar, 4th grade, sub. *pro tem,* is posted to the Lodhrán tahsil of the Multán district, *vice* Sayad Ali Husain, Tahsildar, transferred.

The 10th December 1910.

No. 256.—*Posting.*—Pandit Jagdish Chand, Tahsildar, on reversion from foreign service, is posted to the Naráingarh tahsil of the Ambála district, *vice* Lala Durga Shankar, officiating Tahsildar, who reverts to his substantive appointment of Naib Tahsildar.

By order,

H. RAYNOR GOULDING,

Assistant Secretary to the Financial Commissioners, Punjab.

IRRIGATION DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 7th December 1910.

No. 4966 *E. I.—Transfer.*—Lala Jwala Prasad, Supervisor, 2nd grade, from the Delhi Division, Western Jumna Canal, which he left on the afternoon of the 2nd November 1910, to the temporary Construction Division at Khánki, Lower Chenab Canal, which he joined on the afternoon of the 12th idem.

No. 4967 *E. I.—Transfer.*—Lala Banwari Lal, Overseer, 1st grade, from the Khánki Division, Lower Chenab Canal, which he left on the afternoon of the 4th October 1910, to the temporary Construction Division at Khánki, which he joined on the same afternoon.

The 14th December 1910.

No. 5118 *I. E.—Transfer.*—Lala Amrit Rai, Overseer, from the Jhang Division, Lower Chenab Canal, which he left on the afternoon of the 15th November 1910, to the temporary Construction Division at Khánki, which he joined on the afternoon of the 22nd idem.

W. B. GORDON,

Chief Engineer, Irrigation Works, Punjab.

EDUCATION DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 7th December 1910.

No. 6534.—*Promotion.*—The following promotion is notified :—

Name.	Rank.	Promoted		With effect from	Remarks.
		From	To		
L. Sant Lal ...	Sixth Master, Government High School, Jhang.	IV class, Rs. 55 grade, permanent	III class, Rs. 60 grade, sub. *pro tem.*	22nd November 1910.	*Vice* L. Sham Das, 6th Master Government High School, Multán, resigned.

The 12th December 1910.

No. 6631.—*Notification.*—The following promotions and appointments are notified :—

Name.	Rank.	Promoted		Appointed	With effect from	Remarks.
		From	To			
Lala Jagat Narayan.	Second Oriental Teacher, Government High School, Multán.	IV class, Rs. 45 grade, sub. *pro tem.*	IV class, Rs. 45 grade, permanent.	...	19th November 1910.	*Vice* M. Umr-ud-din, Third Master, Railway Technical School, Lahore, resigned.
M. Nizam-ud-din.	Arabic Teacher, Government High School, Jhang.	V class, Rs. 40 grade, permanent.	IV class, Rs. 45 grade, sub. *pro tem.*	...	15th November 1910.	
Lala Ganda Ram.	Fourth Master, Railway Technical School, Lahore.	...	...	Third Master, Railway Technical School, Lahore, on Rs. 40 per mensem.	19th November 1910.	

J. C. GODLEY,

Director of Public Instruction, Punjab.

CIVIL VETERINARY DEPARTMENT, PUNJAB.

NOTIFICATION.

The 7th December 1910.

No 2145.—*Leave.*—Second grade Veterinary Assistant Tola Ram of Háfizabad is granted two months' privilege leave from the forenoon of the 22nd November 1910.

V. DE V. H. WOODLEY,

Offg. Chief Superintendent, Civil Veterinary Department, Punjab.

MEDICAL DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 8th December 1910.

No. 7673 *H.—Retirement.*—On being relieved of the subordinate charge of the Jail Hospital, Ráwalpindi, on the forenoon of the 15th October 1910, 1st grade Sub-Assistant Surgeon, No. 201, Abdul Rahim, was permitted to retire from the service with effect from the forenoon of the same date.

No. 7677 *H.—Leave.*—The following Sub-Assistant Surgeon has been granted leave :—

Name.	Rank and departmental No.	Period of leave.	Nature of leave and rules under which granted.	With effect from	REMARKS.
Ganga Ram ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon, No. 660.	One year ...	Without pay	15th January 1911 (afternoon).	In continuation of the leave granted in departmental notification No. 743 H., dated 1st February 1910.

No. 7682 *H.—Dismissal.*—Fourth grade Sub-Assistant Surgeon Daulat Ram (sub. *pro tem.*), doing general duty at the Mayo Hospital, Lahore, is dismissed from the service with effect from the forenoon of the 21st November 1910.

The 10th December 1910.

No. 7731 *H.—Leave.*—The following Sub-Assistant Surgeon has been granted leave :—

Name.	Rank and departmental No.	Period of leave.	Nature of leave and rules under which granted.	With effect from	REMARKS.
Lok Nath ...	Senior grade Sub-Assistant Surgeon, No. 312.	One year ...	Three months' privilege leave combined with 9 months' furlough.	10th July 1909 (forenoon).	This cancels so much of the departmental notification No. 6755 H., of the 29th July 1909, as relates to Senior Sub-Assistant Surgeon Lok Nath.

The 10th December 1910.

No. 7744 H.—Transfer.—The following transfer has been made :—

Name.	Rank.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Mr. E. F. Hottinger	Third class Military Assistant Surgeon.	Officiating Civil Surgeon, 13th November 1910 (afternoon).	Deputy Superintendent, Punjab Lunatic Asylum, Lahore; 18th November 1910 (forenoon).	Relieving 1st class Military Assistant Surgeon G. R. Chamarett, transferred.

The 12th December 1910.

No. 7790 H.—Leave.—The following Sub-Assistant Surgeon has been granted leave :—

Name.	Rank.	Departmental No.	Present appointment.	Period of leave.	Nature of leave.	With effect from	REMARKS.
Gela Ram ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon.	568	Canal dispensary, Chaurdhal, Gujránwála district.	3 months	Privilege ...	10th November 1910 (forenoon).	

No. 7791 H.—Appointments, postings and transfers.—The following appointments, postings and transfers have been made :—

Name.	Rank and Departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Dhani Ram, Anand ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon (sub. *pro tem.*).	Jail and Police Hospitals, Lyallpur; 15th November 1910 (forenoon).	General duty, Lyallpur; 15th November 1910 (forenoon).	
Ditto ...	Ditto	General duty, Lyallpur; 23rd November 1910 (afternoon).	Canal dispensary, Kot Khudáyár, Lyallpur district; 24th November 1910 (afternoon).	
Jhanda Mal ...	First grade Sub-Assistant Surgeon, No. 394.	Canal dispensary, Kot Khudáyár, Lyallpur district; 24th November 1910 (afternoon).	Pasrúr dispensary, Siálkot district; 3rd December 1910 (forenoon).	
Nanak Chand ...	Second grade Sub-Assistant Surgeon, No. 464.	...	Travelling Sub-Assistant Surgeon, North-Western Railway, Saháranpur section; 29th November 1910 (forenoon).	On return from the leave granted in the departmental notification No. 5502 H., dated 13th September 1910.
Jit Singh ...	Second grade Sub-Assistant Surgeon, No. 646.	...	General duty, Civil Hospital, Gujrát; 5th December 1910.	On return from the leave granted in the departmental notification No. 7175 H., dated 22nd November 1910.

Name.	Rank and Departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Labhu Ram ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 717.	General duty, Amritsar; 2nd November 1910 (forenoon).	Canal dispensary, Chaurdhal, Gujránwála district; 10th November 1910 (forenoon).	
Ali Ahmad ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon, No. 424.	...	North-Western Railway, Bhakkar section; 22nd November 1910 (forenoon).	On return from the leave granted in departmental notification No. 5858 H. of the 27th September 1910.
Lehra Singh ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon, No. 653.	North-Western Railway, Bhakkar section; 22nd November 1910 (forenoon).	General duty, Miánwáli; 28th November 1910 (forenoon).	
Mian Muhammad ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 829.	Srígovindpur dispensary, Gurdáspur district; 29th October 1910 (afternoon).	Dera Nának dispensary, Gurdáspur district; 7th November 1910 (afternoon).	
Ram Lal ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 758.	Dera Nának dispensary, Gurdáspur district; 7th November 1910 (afternoon).	General duty (clinical training), Civil Hospital, Gurdáspur; 11th November 1910 (forenoon).	
Mathura Das ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 745.	...	Kálka-Simla Railway dispensary, Kálka; 22nd November 1910 (forenoon).	On return from the leave granted in the departmental notification No. 5445 H., dated 6th September 1910.
Nand Lal ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 821.	Jail Hospital, Ferozepore; 21st November 1910 (forenoon).	Khángarh dispensary, Muzaffargarh district; 29th November 1910 (afternoon).	
Naubat Rai ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 839.	Khángarh dispensary, Muzaffargarh district; 29th November 1910 (afternoon).	General duty, Muzaffargarh district; 3rd December 1910 (forenoon).	

The 14th December 1910.

No. 7795 H.—Appointments, postings and transfers.—The following appointments postings and transfers have been made :—

Name.	Rank.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Bawa Harnam Singh, Bhalla.	Assistant Surgeon, sub. *pro tem.*	Civil Hospital, Miánwáli; 27th November 1910 (afternoon).	Special duty under the Chief Malaria Medical Officer, Punjab, Lahore; 28th November 1910 (forenoon).	
Bhai Arjan Singh, B.A., M.B.	Ditto	General duty, Mayo Hospital, Lahore; 26th November 1910 (afternoon).	Assistant to the Professor of Surgery, Medical College, and House Surgeon, Mayo Hospital, Lahore; 26th November 1910 (afternoon).	Relieving 3rd grade Assistant Surgeon Dewan Chand, Chaula, transferred.

Name.	Rank	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Syed Tufail Hussain ...	Assistant Surgeon, sub. *pro tem.*	General duty, Mayo Hospital, Lahore; 1st December 1910 (forenoon).	Anæsthetist and Junior House Surgeon, Mayo Hospital, Lahore; 1st December 1910 (forenoon).	Relieving 3rd grade Assistant Surgeon Som Datt, placed on general duty at the Mayo Hospital, Lahore, from the same date.
Lala Jiwan Lal ...	Ditto	General duty, Mayo Hospital, Lahore; 28th November 1910 (forenoon).	Assistant to the Professor of Materia Medica, Medical College, and House Physician, Mayo Hospital, Lahore; 28th November 1910 (forenoon).	Relieving 3rd grade Assistant Surgeon Mahendra Lal, Syal, B.Sc., transferred.
Lala Mahendra Lal, Syal, B.Sc.	Assistant Surgeon, 3rd grade.	Assistant to the Professor of Materia Medica, Medical College, and House Physician, Mayo Hospital, Lahore; 28th November 1910 (forenoon).	General duty, Civil Hospital, Multán; 6th December 1910 (forenoon).	

No. 7796 *H.—Erratum.*—In the second line of paragraph 2 of departmental notification No. 7244 H., dated the 24th of November 1910, regarding the new scale of pay sanctioned for Civil Sub-Assistant Surgeons in the Punjab, *for* "seriously" *read* "by seniority".

C. J. BAMBER, COLONEL,

Inspector-General of Civil Hospitals, Punjab.

Miscellaneous Notices and Advertisements.

THE following is republished for general information:—

Extract from the Proceedings of the Government of India in the Home Department (Public), No. 2831-42, dated 8th December 1899.

The Secretary of State for India has brought to the notice of the Government of India that it not infrequently happens that natives of India, students or others, who have proceeded to England, desire to obtain passports to enable them to travel to foreign countries in which the possession of a passport is necessary or desirable, and that difficulty often arises from want of evidence to show that the applicant is a British subject and therefore entitled to a passport. Appeals for assistance are also frequently addressed to His Lordship by destitute Indians, who desire to return to their country and by students who, owing to embarrassed circumstances, are unable to complete their course of education.

2. In order to enable the Secretary of State to deal with such cases satisfactorily the Governor-General in Council has decided that it is necessary to press upon Indian students and others visiting England the desirability of providing themselves, before their departure from India, with an authoritative certificate of identity, signed by the head of the district in the case of residents of British India and by the Political Officer in that of residents of Native States. For a student the certificate should be signed by the head of his last school or college and countersigned by the District Officer.

M. W. FENTON,

Chief Secretary to Government, Punjab.

[582-L.-f.-a.]

Books for sale.

THE last list of books for sale at the Panjab University Book Depôt, Lahore, will be found in the Gazette of the 7th October 1910, pages 1042-1045.

Maps for sale.

THE last quarterly list of maps relating to the Punjab available for sale at the Map Record and Issue Office, Calcutta, will be found in the Gazette of the 7th of October 1910, Part III, page 1050.

GOVERNMENT PUBLICATIONS FOR SALE.

By the Superintendent of Government Printing, India, 8, Hastings Street, Calcutta.

A General Catalogue of all Government Publications may be obtained gratis from the Government Central Press, Calcutta.]

[The amounts within parentheses are for packing and postage]

List of books published from April to September 1910.

LEGISLATIVE DEPARTMENT.

The Indian Arms Act, 1878 (Act XI of 1878), as modified up to the 1st March 1910. 5*a*. 6*p*. (1*a*.)

Corrigendum to Volume II of the Unrepealed General Acts, edition 1909.

Corrigendum to the Sea Customs Act, 1878 (VIII of 1878), as modified up to 1st June 1908.

The General Clauses Act (X of 1897), as modified up to 1st February 1910. 5*a*. 6*p*. (1*a*. 6*p*.)

Act 26 of 1881. In Urdu and Hindi. As. 4 (1*a*.) each.

Act 13 of 1880. In Urdu and Hindi. As. 1-3 (1*a*.) each

Act 1 of 1910. In Urdu and Hindi. 6*p*. (1*a*.) each.

Act 3 of 1910. In Urdu and Hindi. 3*p*. (1*a*.) each.

Act 6 of 1910. In Urdu and Hindi. 3*p*. (1*a*.) each.

Act 4 of 1910. In Urdu and Hindi. 3*p*. (1*a*.) each.

Act 7 of 1910. In Urdu and Hindi. 3*p*. (1*a*.) each.

Act 8 of 1910. In Urdu and Hindi. 3*p* (1*a*.) each.

Act 12 of 1910. In Urdu and Hindi. 3*p*. (1*a*.) each.

Act 3 of 1910. In Urdu and Hindi. 3*p*. (1*a*.) each.

Act 2 of 1910. In Urdu and Hindi. 6*p*. (1*a*.) each.

Act 5 of 1910. In Urdu and Hindi. 3*p*. (1*a*.) each.

Act II of 1857 (Calcutta University), as modified up to 1st June 1910. 2*a*. (1*a*.)

The Indian Factories Act, 1881 (XV of 1881), as modified up to the 1st April 1910. 5*a*. (1*a*. 6*p*.)

The Succession Certificate Act, 1889 (VII of 1889), as modified up to 1st June 1910. 5*a*. 6*p*. (1*a*.)

The Cantonment (House-accommodation) Act, 1902 (II of 1902), as modified up to 1st June 1910. 6*a*. 6*p*. (1*a*.)

The Cattle-trespass Act, 1871 (I of 1871), as modified up to the 1st May 1910. 6*a*. (1*a*.)

The Indian Telegraph Act, 1885 (Act XIII of 1885), as modified up to 1st June 1910. Royal 8vo. Stitched 5*a*. (1*a*.)

The Indian Penal Code (Act XLV of 1860), as modified up to the 1st June 1910. With an Index. R2-8*a*. (5*a*.)

The Opium Act, 1878 (Act I of 1878), as modified up to the 1st July 1910. 5*a*. 6*p*. (1*a*.)

Act XXXI of 1854 (Conveyance of Land) as modified up to 1st June 1910. 2*a*. 3*p*. (1*a*.)

The Prisoners Act, 1900 (III of 1900), as modified up to 1st July 1910. 6*a*. 6*p*. (1*a*.)

The Probate and Administration Act, 1881 (Act V of 1881), as modified up to the 1st July 1910. 12*a*. (2*a*.

List No. I of 1910, dated 30th June 1910, of Addenda et Corrigenda to List of General Rules and Orders. 2*a*. 2*p*. (1*a*.)

Act No. III of 1864 (Foreigners) as modified up to 1st September 1910. 3*a*. 6*p*. (1*a*.)

The Assam Labour and Emigration Act 1901 (VI of 1901) as modified up to 1st July 1910. R1-4 (2*a*.)

SANITARY DEPARTMENT, PUNJAB.

NOTIFICATION.

THE Sanitary Commissioner maintains a register of candidates for sanitary appointments, such as Health Officer and Sanitary Inspector, and will be glad to advise municipalities and other bodies requiring the services of such officials.

Duly qualified persons who wish to have their names registered should address the Sanitary Commissioner, Punjab, Lahore, submitting attested copies of diplomas and certificates, which will not be returned.

E. WILKINSON, MAJOR, I.M.S.,

Sanitary Commissioner, Punjab.

[997-*t*.-*p*.]

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.

Published by Authority.

LAHORE, FRIDAY, DECEMBER 23, 1910.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioners, Accountant-General, &c

CHIEF COURT, PUNJAB.

NOTIFICATION.

The 16th December 1910.

No. 6471 G.—Notification—It is hereby notified that the Chief Court of the Punjab has been pleased to admit Chaudhri Feroz-ud-din, son of Chaudhri Ghulam Kadir, as a Mukhtar of the second grade, on the 10th December 1910.

W. H. E. FELLOWS,
for *Registrar*.

FINANCIAL COMMISSIONERS' OFFICE.

CIRCULAR LETTER No. 9.

FINANCIAL COMMISSIONERS' OFFICE.

Dated Lahore, the 19th December 1910.

FROM

A. M. STOW, ESQUIRE,

Junior Secretary to the Financial Commissioners, Punjab,

To

ALL COMMISSIONERS IN THE PUNJAB.

The Hon'ble Mr. A. Meredith.

SIR,

I AM directed to specify the arrangements for the disposal of work formerly done by the Excise Commissioner and Superintendent of Stamps whose post has now been abolished.

2. *Excise, drugs and opium*—The Excise Commissioner was not invested with any powers under the Excise or Opium Acts. His position was, as described in paragraph 2 of the Excise Pamphlet, volume I, that of an advisory officer, and it was laid down that the general control of the divisional Commissioners, and the exercise of their powers under both Acts, was not to be interfered with. In practice it has been found that, with the appointment of a special Commissioner of Excise, the work tended to become cen-

tralised. The excise work which has in fact been done by Commissioners of divisions in late years may be described as follows :—

(*a*) to receive lists of licenses, granted after auction ;
(*b*) to receive annual reports from districts and after recording their remarks to forward these to the Excise Commissioner ;
(*c*) to hear appeals regarding appointments and departmental punishments under the Excise and Opium Acts ;
(*d*) to adjudicate in certain questions of dispute between the Excise Commissioner and Deputy Commissioners.

The work hitherto done by the Excise Commissioner, which will now be delegated to Commissioners of divisions, is as follows :—

(*i*) control of establishment in the manner described in the rules regarding the appointment, etc., of inspectors and sub-inspectors (not yet issued) ;

personal files of establishment will be sent to Commissioners, and applications for new appointments will be dealt with by Commissioners in accordance with these rules.

(*ii*) inspection of licensed vendors' shops and distilleries ;

It is understood that each Commissioner will in future have a personal assistant either an Assistant Commissioner or an Extra Assistant Commissioner. The work to be done by the personal assistant will rest entirely with the Commissioner, but it is anticipated that he can help considerably in excise work. The Financial Commissioner desires to invite special attention to paragraph 8, page 59, Excise Pamphlet, part I, and requests that Commissioners will insist on the periodical inspection of distilleries as prescribed therein. A copy of inspection notes should be forwarded to the Financial Commissioner through Commissioners who should add their own remarks and recommendations where necessary.

(*iii*) reports and returns ;

The attached statement shows how returns will be dealt with.

(*iv*) action to be taken on reports of trials under the Excise and Opium Acts ;
(*v*) deputation of excise inspectors to learn the work of taking thumb impressions at Phillour ;
(*vi*) supply of forms and registers (a separate letter will be issued stating where, these and other stores can be obtained) ;
(*vii*) grant of rewards in excise cases ;
(*viii*) writing off irrecoverable balances of excise revenue ;
(*ix*) distribution within their divisions of opium from Gházipur ;
(*x*) reports regarding confiscated opium sent to Gházipur (page 66 of Excise Pamphlet, part II) ;
(*xi*) grant of wholesale licenses for the vend of charas (pages 164-65 of Excise Pamphlet, part I).

3. *Stamps.*—The following should be disposed of by Commissioners :—

(*a*) indents for stamps which will be dealt with in the way described in non-judicial rule IV (*ii*) and court fee rule III (*ii*) on pages 352 and 361 of the Stamp Manual ;
(*b*) budget estimates to be sent on to the Accountant-General ;
(*c*) stock statements (prescribed by paragraph 20, Punjab Government Consolidated Circular 29) ;
(*d*) statements of stamps destroyed ;
(*e*) supply of stamps, registers and forms connected with stamp work (amount required for printing charges will be added to Commissioners' budgets) ;
(*f*) inspection of stamp vendor's registers ;
(*g*) inspection of stamps at local treasuries.

4. A copy of notes of inspection by Commissioners and their personal assistants and of any orders issued by Commissioners should be forwarded to the Financial Commissioner for information, and approval, where this is necessary.

5. These instructions are not exhaustive, and it is possible that as experience of the new system is gained, the Financial Commissioner may find it necessary to ask Commissioners to undertake other work.

I have, &c.,

A. M. STOW,

Junior Secretary to the Financial Commissioners, Punjab.

Statement showing the proposed disposal of the statements at present received by the Commissioner of Excise, direct from districts or Accountant-General's office

No.	Statements to be sent direct to the Financial Commissioner and copy to Commissioners.	No.	Statements to be sent to the Financial Commissioner through Commissioners of divisions.	No.	Statements to be sent to Commissioners of divisions.	REMARKS.
1	Accountant-General's statement of Excise Revenue credited in Punjab Treasuries under V—Excise.	1	Fair copies of District Reports and Returns (annual).	1	Quarterly contingent bills under 7—Excise.	
2	Accountant-General's statement of charges under 7—Excise.	2	Auction statements for liquor.	2	Annual stock statements.	
3	Plus and minus memo. of Excise opium (Accountant-General's).	3	Statement of licenses for vend of imported spirits on fixed fees.			
4	District statement showing Excise income from spirits, opium and drugs.	4	Auction statements for opium and drugs.			
5	District statement showing supply and expenditure of Excise opium.	5	Statements of results of re-sales of Excise licenses.			
6	District statement showing the opium imported from Kashmir and Native States, etc.	6	Statement of Excise receipts and charges in the city of Lahore received from Deputy Commissioner, Lahore.			
7	District statement showing charas stored in and issued from the bonded warehouses.	7	District Budget estimates under II—Opium, V and 7—Excise.			
8	District Excise Report and Returns (office copies).	8	Statement of results of trial of Excise cases.			
9	Statement of Breweries in operation in the Punjab.					
10	District indents for Excise forms.					
11	Statement showing the outturn and the issue of liquor from distilleries.					
12	Statement showing the imports of liquor from the Rosa Distillery into the Punjab (received from Rosa).					
13	Statement of charas imported into and exported from the Leh charas warehouse (received from Charas Officer, Leh).					
14	Statement of cocaine passed at the Karáchi Customs House for import into the Punjab (received from Collector of Customs, Karáchi).					

NOTIFICATIONS.

The 19th December 1910.

No. 257.—*Leave.*—The one month's privilege leave granted to Lala Parma Nand, Tahsildar of the Háfizabad tahsil of the Gujránwála district, in this office notification No. 241, dated 5th November 1910, is hereby extended by 22 days.

No. 258.—*Leave.*—Bakhshi Dhanpat Rai, Tahsildar of the Sargodha tahsil of the Shahpur district, is granted 30 days' privilege leave, with effect from 2nd January 1911 or any subsequent date from which he may avail himself of it.

No. 259.—*Appointment.*—Munshi Gurdit Singh, Naib Tahsildar of the Sargodha tahsil of the Shahpur district, is appointed to officiate as Tahsildar of the same tahsil, *vice* Bakhshi Dhanpat Rai, Tahsildar, granted privilege leave.

By order,

H. RAYNOR GOULDING,

Assistant Secretary to the Financial Commissoners, Punjab.

ACCOUNTANT-GENERAL'S OFFICE.

List of Officers in Executive Charge of Treasuries in the Punjab and North-West Frontier Province during the month of November 1910.

No.	Names of treasuries.	Date of assumption of charge.	Names of officers.
1	Ambála ...	September 15, 1910 ...	Lala Morari Lal, Sub-Judge.
2	Amritsar ...	October 14, 1910 ...	F. S. Jalal-ud-din, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	November 12, 1910 ...	Mr. L. A. Bull, Extra Assistant Commissioner.
3	Attock ...	September 28, 1910 ...	Munshi Barkat Ali, Extra Assistant Commissioner.
4	Bannu ...	September 22, 1910 ...	Rai Bahadur Risaldar Kashi Nand, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	November 27, 1910 ...	Munshi Muhammad Khan, Extra Assistant Commissioner.
5	Delhi ...	September 16, 1910 ...	Lala Hari Chand, Extra Assistant Commissioner.
6	Dera Gházi Khan ...	October 23, 1910 ...	Munshi Lal Singh, Extra Assistant Commissioner.
7	Dera Ismail Khan...	May 4, 1910 ...	Khan Sahib Abdul Hakim Khan, Extra Assistant Commissioner.
8	Ferozepore ...	October 22, 1910 ...	Mr. F. A. Connor, Extra Assistant Commissioner.
9	Gujránwála ...	October 1, 1910 ...	Lala Ram Chandra, Extra Assistant Commissioner
10	Gujrát ...	September 21, 1910 ...	Lala Sant Ram, Extra Assistant Commissioner.
11	Gurdáspur ...	October 1, 1910 ...	Lala Radha Kishen, Extra Assistant Commissioner.
12	Gurgaon ...	April 3, 1910 ...	Lala Har Narayan, Extra Assistant Commissioner.
13	Hazára ...	October 17, 1910 ...	Khan Habib Ullah Khan, Extra Assistant Commissioner.
14	Hissar ...	September 27, 1910 ...	M. Zaka-ud-din Khan, Extra Assistant Commissioner.
15	Hoshiárpur ...	September 27, 1910 ...	Mr. P. J. Anderson, Extra Assistant Commissioner.
16	Jhang ...	October 4, 1910 ...	Lala Sri Ram, Extra Assistant Commissioner.
17	Jhelum ...	October 1, 1910 ...	Mr. Harsukh Rai, Extra Assistant Commissioner.
18	Jullundur ...	October 17, 1910 ...	Mr. J. O'Neil Shaw, Extra Assistant Commissioner
19	Kángra ...	March 30, 1910 ...	Bhai Narayan Singh, B.A., Extra Assistant Commissioner.
20	Karnál ...	September 16, 1910 ...	Lala Gopal Das, Extra Assistant Commissioner.
21	Kohát ...	September 30, 1910 ...	Wazirzada Muhammad Akram Khan, Extra Assistant Commissioner.
22	Lahore ...	November 8, 1909 ...	Mr. T. B. Deeks, Extra Assistant Commissioner.
23	Ludhiána ...	September 19, 1910 ...	Mr. R. F. Mitra, Extra Assistant Commissioner.
24	Lyallpur ...	October 4, 1910 ...	Pandit Raghunath Das, Extra Assistant Commissioner.
25	Miánwáli ...	September 12, 1910 ...	Maulvi Muhammad Shafi, Extra Assistant Commissioner.
26	Montgomery ...	October 1, 1910 ...	Lala Ghani Sham Das, Extra Assistant Commissioner.
	Do. ...	November 15, 1910 ...	Pandit Janki Nath Atal, Extra Assistant Commissioner.
27	Multán ...	October 22, 1910 ...	Lala Rangi Lal, Extra Assistant Commissioner.
28	Muzaffargarh ...	September 14, 1910 ...	Shaikh Danishmand Sukrat, Extra Assistant Commissioner.
29	Peshâwar ...	October 4, 1910 ...	Mr. G. Connor, Extra Assistant Commissioner.
30	Ráwalpindi ...	May 3, 1910 ...	Mr. Abdul Majid Khan, Extra Assistant Commissioner.
31	Rohtak ...	October 4, 1910 ...	Lala Chela Ram, Extra Assistant Commissioner.
32	Shahpur ...	September 5, 1910 ...	Lala Kanhaya Lal, Extra Assistant Commissioner.
33	Siálkot ...	September 11, 1909 ...	Shaikh Abdur Rahman, Extra Assistant Commissioner.
34	Simla ...	November 13, 1909 ...	Mr. B. H. Dobson, Assistant Commissioner.
	Do. ...	November 4, 1910 ...	Mr. E. Burdon, Assistant Commissioner.
35	Kurram ...	August 15, 1910 ...	Shaikh Muhammad Alam Jan.
36	Gilgit ...	July 2, 1908 ...	M. Ghulam Muhammad.

LAHORE:
The 8th December 1910.

A. MONTAGU BRIGSTOCKE,
Accountant-General, Punjab.

ACCOUNTANT-GENERAL'S OFFICE.

Distribution Statement of the Receipts in the Punjab for October 1910 and of the Budget Estimate for the year 1910-11.

Revenue and Receipts.	Budget, 1910-11.			Receipts in October 1910.	Receipts from 1st April to 1st October 1910.		
	Imperial.	Provincial.	Total.		Imperial.	Provincial.	Total.
	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.
I—Land Revenue ...	1,15,82,000	1,64,58,000	2,80,40,000	2,04,940	1,02,10,026	61,26,016	1,63,36,042
II—Opium ...	4,25,000	...	4,25,000	42,020	3,05,176	...	3,05,176
IV—Stamps ...	27,09,000	27,09,000	54,18,000	3,86,702	13,73,654	13,73,654	27,47,308
V—Excise ...	25,77,000	25,77,000	51,54,000	4,26,972	15,77,935	15,77,934	31,55,869
VI—Provincial Rates ...	...	25,000	25,000	1,907	...	17,179	17,179
VII—Customs ...	13,000	...	13,000	797	4,440	...	4,440
VIII—Assessed Taxes ...	7,90,000	7,90,000	15,80,000	1,62,897	4,50,400	4,50,399	9,00,799
IX—Forest ...	5,82,000	5,82,000	11,64,000	67,339	2,36,539	2,36,539	4,73,078
X—Registration ...	...	3,44,000	3,44,000	17,863	...	1,85,415	1,85,415
XI—Tributes from Native States ...	2,77,000	...	2,77,000	...	1,43,043	...	1,43,043
XII—Interest ...	31,000	3,01,000	3,32,000	2,267	12,945	63,511	76,456
XVI A—Law and Justice—Courts of Law ...	...	3,90,000	3,90,000	29,351	...	2,53,904	2,53,904
XVI B— Do. do. —Jails ...	...	2,21,000	2,21,000	32,630	...	1,13,158	1,13,158
XVII—Police ...	...	5,76,000	5,76,000	43,869	...	3,15,165	3,15,165
XIX—Education ...	...	3,60,000	3,60,000	34,428	...	1,76,562	1,76,562
XX—Medical ...	...	38,000	38,000	14,073	...	29,491	29,491
XXI—Scientific and other Minor Departments ...	...	1,13,000	1,13,000	6,654	...	47,519	47,519
XXII—Receipts in aid of Superannuation, &c. ...	95,000	72,000	1,67,000	12,141	51,063	32,062	83,125
XXIII—Stationery and Printing ...	81,000	98,000	1,79,000	3,393	73,374	32,559	1,05,933
XXV—Miscellaneous ...	24,000	7,89,000	8,13,000	19,834	8,518	2,20,479	2,28,997
XXIX—Irrigation—Major Works, Direct Receipts ...	25,68,000	15,41,000	41,09,000	...	7,09,951	4,25,971	11,35,922
XXX—Irrigation—Minor Works and Navigation ...	...	7,000	7,000	98	...	7,945	7,945
XXXII—Civil Works ...	...	5,16,000	5,16,000	17,201	...	1,30,951	1,30,951
Total Revenue and Receipts ...	2,17,54,000	2,85,07,000	5,02,61,000	15,27,374	1,51,57,064	1,18,16,413	2,69,73,477
Add—Debt Accounts ...	...	...	...	2,43,07,874	...	...	20,18,41,489
Total ...	...	...	...	2,58,35,248	...	...	22,88,14,966
Opening Cash Balance ...	...	...	...	(a) 1,09,38,541	...	...	(b) 92,79,414
GRAND TOTAL ...	...	...	...	3,67,73,789	...	...	23,80,94,380

(a) On 1st October 1910.
(b) On 1st April 1910.

OFFICE OF ACCT.-GENL., PUNJAB,
LAHORE:
The 18th December 1910.

A. MONTAGU BRIGSTOCKE,
Accountant-General, Punjab.

Distribution Statement of the Expenditure in the Punjab for October 1910 and of the Budget Estimate for the year 1910-11.

Expenditure.	Budget Estimate for 1910-11.			Disbursements in October 1910.	Disbursements from 1st April to 31st October 1910.		
	Imperial.	Provincial.	Total.		Imperial.	Provincial.	Total.
	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.	Rs.
1—Refunds and Drawbacks	77,000	68,000	1,45,000	8,800	47,874	39,977	87,851
2—Assignments and Compensations	81,000	33,000	1,14,000	2,068	28,717	13,850	42,567
5—Land Revenue	...	49,35,000	49,35,000	4,98,488	...	27,47,808	27,47,808
6—Stamps	92,000	93,000	1,85,000	7,671	33,076	33,075	66,151
7—Excise	82,000	82,000	1,64,000	16,404	44,250	44,250	88,500
10—Assessed Taxes	6,000	5,000	11,000	896	3,093	3,093	6,186
11—Forest	4,28,000	4,28,000	8,56,000	51,194	1,71,251	1,71,250	3,42,501
12—Registration	...	1,20,000	1,20,000	8,212	...	70,139	70,139
13—Interest on Ordinary Debt	...	2,30,000	2,30,000	...	...	...	...
14—Interest on other Obligations	22,000	...	22,000	...	181	44	225
18—General Administration	2,85,000	11,16,000	14,01,000	1,20,813	1,73,769	6,31,692	8,05,461
19 A—Law and Justice—Courts of Law	...	39,98,000	39,98,000	3,27,803	...	23,24,283	23,24,283
19 B— Do. do. —Jails	...	11,37,000	11,37,000	72,265	...	6,39,739	6,39,739
20—Police	...	57,03,000	57,03,000	4,52,373	...	32,70,814	32,70,814
22—Education	...	23,72,000	23,72,000	1,68,637	...	10,64,502	10,64,502
23—Ecclesiastical	2,32,000	...	2,32,000	19,582	1,43,315	...	1,43,315
24—Medical	...	17,67,000	17,67,000	1,20,256	...	7,47,415	7,47,415
25—Political	6,50,000	...	6,50,000	41,320	3,27,343	...	3,27,345
26—Scientific and other Minor Departments	76,000	7,08,000	7,84,000	47,500	56,902	2,97,757	3,54,659
27—Territorial and Political Pensions	1,49,000	...	1,49,000	7,858	84,431	...	84,431
28—Civil, Furlough and Absentee Allowances	...	...	...	...	...	...	...
29—Superannuation Allowances and Pensions	12,000	17,10,000	17,22,000	1,52,191	6,100	10,02,445	10,08,545
30—Stationery and Printing	...	7,48,000	7,48,000	35,625	...	2,16,046	2,16,046
32—Miscellaneous	35,000	3,10,000	3,45,000	27,493	16,666	2,84,851	3,01,517
33—Famine Relief	...	...	...	−24	−762	...	−762
36—Reduction or Avoidance of Debt	...	1,40,000	1,40,000	...	...	...	...
42—Major Works—Working Expenses	1,000	19,33,000	19,34,000	218	3,334	1,999	5,333
43—Minor Works and Navigation	...	34,000	34,000	1,383	...	6,844	6,844
45—Civil Works	...	9,91,000	9,91,000	15,587	...	3,06,691	3,06,691
Total Expenditure ...	22,28,000	2,86,61,000	3,08,89,000	22,04,648	11,39,512	1,39,18,564	1,50,58,106
A Id—Debt Accounts	...	...	...	2,47,40,651	...	...	21,32,07,784
Total ...	...	...	...	2,69,45,299	...	...	22,82,65,890
Balance on 31st October 1910 ...	...	...	...	98,28,490	...	...	98,28,490
GRAND TOTAL ...	...	...	...	3,67,73,789	...	...	23,80,94,380

OFFICE OF ACCT.-GENL., PUNJAB,
LAHORE:
The 18th December 1910.

A. MONTAGU BRIGSTOCKE,
Accountant-General, Punjab.

IRRIGATION DEPARTMENT.

NOTIFICATION.

The 19th December 1910.

No. 5233 *E. I.—Erratum.*—In Irrigation Branch notification No 4250 E. I., dated 10th November 1910, regarding the transfer of Lala Dilbagh Rai, Overseer, *for the words* "which he joined on the afternoon of the 3rd November 1910" *read* "which he joined on the afternoon of the 31st idem".

W. E. T. BENNETT,

Offg. Chief Engineer, Irrigation Works, Punjab.

EDUCATION DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 16th December 1910.

No. 6707.—*Notification.*—The following promotion and appointment is notified :—

Name.	Rank.	Promoted From	Promoted To	Appointed.	With effect from	REMARKS.
M. Ilahi Bakhsh ...	Junior English Master, Government O'Brien High School, Miánwáli.	V Class, Rs. 40 grade.	IV Class, Rs. 45 grade.	Second Additional Master of the same school.	15th December 1910.	On six months' probation.

The 19th December 1910.

No. 6802.—*Notification.*—The following promotions and appointments are notified :—

Name.	Rank.	Promoted From	Promoted To	Appointed	With effect from	REMARKS.
Lala Madho Narayan.	Second Master, Government High School, Ludhiána.	Class III, Rs. 90 grade.	Class II, Rs. 100 grade, permanent.	...	21st November 1910.	In the vacant appointment of 1st Clerical and Commercial Master in the Central Training College, Lahore.
Lala Madho Das.	Third Master, Government High School, Multán.	Class III, Rs. 80 grade (Rs. 90 grade, sub. *pro tem.*).	Class III, Rs. 90 grade, permanent.	...	21st November 1910.	
Lala Ulfat Rai	Science Master, Government O'Brien High School, Miánwáli.	Class III, Rs. 70 grade, (Rs. 80 grade, sub. *pro tem*).	Class III, Rs. 80 grade, permanent.	...	21st November 1910.	
B Natha Singh.	Fourth Master, Government High School, Ludhiána.	Class III, Rs. 60 grade (Rs. 70 grade sub. *pro tem.*)	Class III, Rs. 70 grade, permanent.	...	21st November 1910.	
M. Abdul Hak	...	...	Class III, Rs. 60 grade, permanent.	Assistant District Inspector of Schools, Attock.	21st November 1910.	
M. Muhammad Said.	Fourth Master, Government High School, Lyallpur.	Class III, Rs. 80 grade.	Class III, Rs. 90 grade, sub. *pro tem.*	...	21st November 1910.	*Vice* Lala Madho Das, promoted.
Lala Hardayal, Chopra.	Science Master, Government Brandreth High School, Gujránwála.	Class III, Rs. 70 grade.	Class III, Rs. 80 grade, sub. *pro tem.*	...	21st November 1910.	*Vice* Lala Ulfat Rai, promoted.
Pandit Banki Rai.	First Sanskrit Teacher, Government High School, Delhi.	Class III, Rs. 60 grade.	Class III, Rs. 70 grade, sub. *pro tem.*	...	21st November 1910.	*Vice* B. Natha Singh, promoted.

The 20th December 1910.

No. 6859.—*Notification.*—The following candidates have passed the Teacher's Certificate Examinations for European Schools, held in December 1910 :—

Order of merit.	Name of candidate.	Name of institution.	Total number of marks obtained.	REMARKS.
	TRAINED TEACHER'S CERTIFICATE EXAMINATION.			
	First Division.			
1	May Finglas	St. Bede's College, Simla	330	
2	Elsie Holmes	Ditto ditto	324	
3	Alice Millar Eades	Auckland House Training Class, Simla ...	321	
4	Ada Sharpe	St. Bede's College, Simla	316	
5	Winifred Moul	Ditto ditto	308	
	Second Division.			
6	Edith Caroline Allen ...	Auckland House Training Class, Simla ...	299	
7	Ivy Taylor	St. Bede's College, Simla	297	
8	Vera Marley	Ditto ditto	289	
9	Kathleen Saint	Ditto ditto	288	
10	Dorothy Cannell	Ditto ditto	279	
11	Eileen O'Neill	Ditto ditto	277	
11	Evelyn Bray	Ditto ditto	277	
12	Violet Halloran	Ditto ditto	272	
13	Helen Ross	Ditto ditto	259	
14	Ethal Annie Patterson Watson ...	Auckland House Training Class, Simla ...	256	
15	Kathleen Litchfield	St. Bede's College, Simla	248	
16	Mabel Grace Lee	Auckland House Training Class, Simla ...	219	
17	Lilian Hope Muriel Clarke ...	Ditto ditto ditto ...	210	
	UNTRAINED TEACHER'S CERTIFICATE EXAMINATION.			
1	Miss O'Reilly	Convent School, Ráwalpindi	91	

J. C. GODLEY,

Director of Public Instruction, Punjab.

CIVIL VETERINARY DEPARTMENT, PUNJAB.

NOTIFICATIONS.

The 14th December 1910.

No 2190.—*Transfer.*—Third grade Veterinary Assistant Nand Singh is transferred from Jhang to Jagádhri, district Ambála.

No. 2191.—*Posting.*—Third grade Veterinary Assistant Shah Muhammad Khan of Chakwál, district Jhelum, is placed on reserve duty and transferred to Hazro, district Attock.

No. 2192.—*Posting.*—Third grade (reserve) Veterinary Assistant Abdullah Khan is placed in charge of the Chakwál Hospital.

V. DE V. H. WOODLEY,

Offg. Chief Superintendent, Civil Veterinary Department, Punjab.

MEDICAL DEPARTMENT.

NOTIFICATION.

The 14th December 1910.

No. 7818 *H.—Promotions.*—In reference to the departmental notification No. 7244 H., dated the 24th November 1910, regarding the new scale of pay sanctioned for Sub-Assistant Surgeons, the under mentioned Sub-Assistant Surgeons of the senior grade, 2nd class, are promoted to the senior grade, 1st class, with effect from the 1st July 1910:—

No. 115, Sobha Singh.
No. 158, Hazura Singh.
No. 173, Ganda Mal.
No. 200, Nawab Shah.
No. 246, Hem Raj.
No. 268, Satar Shah.
No. 223, Mumraiz Khan.
No. 276, Ganpat Rai.

The 19th December 1910.

No. 2123 *P.—Appointment.*—The following appointment has been made :—

Name.	Rank.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Munshi Abdul Aziz, Faruqi.	Temporary Assistant Surgeon.	...	Plague duty, Delhi; 5th December 1910 (forenoon).	On return from leave granted to him in departmental notification No. 1088 P., dated 29th November 1910.

The 20th December 1910.

No. 7946 *H.—Leave.*—The following Sub-Assistant Surgeons have been granted leave :—

Name.	Rank and departmental No.	Period of leave.	Nature of leave and rules under which granted.	With effect from	REMARKS.
Tej Bhan ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon (sub. *pro tem.*) general duty, Ludhiána.	13 days ...	Privilege leave under article 260, Civil Service Regulations.	12th October 1910 (forenoon).	
Ram Kishan ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 800 ; Banjar dispensary, Kángra district.	3 months ...	Ditto	7th December 1910 (afternoon).	

No. 7947 *H.—Appointments, postings and transfers.*—The following appointments, postings and transfers have been made :—

Name.	Rank and Departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Jowala Ram ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon, No. 596.	Bhawána dispensary, Jhang district ; 25th November 1910 (afternoon).	Girot dispensary, Shahpur district ; 2nd December 1910 (afternoon).	
Lachhman Das ...	Second grade Sub-Assistant Surgeon, No. 328.	...	Jail and Police Hospitals, Gujrát ; 2nd December 1910 (forenoon).	On return from the leave granted in the departmental notification No. 7016 H., dated 15th November 1910.
Abdul Aziz ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 755.	Jail and Police Hospitals, Gujrát ; 2nd December 1910 (forenoon).	General duty, Gujrát ; 2nd December 1910 (forenoon).	
Devi Ditta ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon, No. 319.	...	General duty, Gujrát ; 2nd December 1910 (forenoon).	On return from the leave granted in the departmental notification No. 7016 H., dated 15th November 1910.
Goverdhan Das ...	Second grade Sub-Assistant Surgeon, No. 426.	...	Canal dispensary, Mehta Suja, Siálkot district ; 27th November 1910 (afternoon).	On return from the leave granted in the departmental notification No. 7016 H., dated 15th November 1910.
Tej Bhan ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, (sub. *pro tem.*).	...	General duty, Ludhiána ; 24th October 1910 (afternoon).	On return from the leave granted in the departmental notification No 7946, dated 20th December 1910.

Name.	Rank and Departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Akbar Khan ...	Third class (old scale) Sub-Assistant Surgeon, No. 314.	...	General duty, Delhi; 29th November 1910 (forenoon).	On return from the leave granted in the departmental notification No. 7016 H., dated 15th November 1910.
Ghulam Muhammad ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 808.	Upper Jhelum Canal dispensary, Khohar, Gujrát district; 23rd November 1910 (forenoon).	General duty, Gujrát; 1st December 1910 (forenoon)	
Rahmat Ali ...	Senior grade Sub-Assistant Surgeon, No. 469.	General duty, Jullundur; 1st October 1910 (forenoon).	Nakodar dispensary, Jullundur district; 2nd October 1910 (afternoon).	
Rahmat Ali ...	Senior grade Sub-Assistant Surgeon, No. 469.	Nakodar dispensary, Jullundur district; 1st November 1910 (forenoon).	General duty, Jullundur; 1st November 1910 (forenoon).	
Wazír Singh ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 789.	Cholera duty, Ráwalpindi district; 1st December 1910 (afternoon).	General duty, Ráwalpindi; 1st December 1910 (afternoon).	
Ata Muhammad ...	Third grade Sub-Assistant Surgeon, No. 669.	Cholera duty, Ráwalpindi district; 1st December 1910 (afternoon).	General duty, Ráwalpindi; 1st December 1910 (afternoon).	
Fakir Chand ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon (sub. *pro tem.*).	General duty, Dharmsala; 22nd November 1910 (afternoon).	Banjar dispensary, Kangra district; 7th December 1910 (afternoon).	
Abdul Hakim ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon (sub. *pro tem.*).	General duty, Karnál, 13th November 1910 (afternoon).	General duty, Hissar, 15th November 1910 (forenoon).	
Fazl Karim ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 602.	Girot dispensary, Shahpur district; 2nd December 1910 (afternoon).	Bhawána dispensary, Jhang district; 10th December 1910 (forenoon).	
Tara Chand ...	Fourth grade Sub-Assistant Surgeon, No. 750.	Canal dispensary, Mehta Suja, Siálkot district; 27th November 1910 (afternoon).	General duty, Siálkot; 6th December 1910 (forenoon).	

No. 7948 *H.—Appointment.*—The following appointment has been made :—

Name.	Rank and departmental No.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Mr. G. McGuire ...	Military Assistant Surgeon, 4th class.	Military duty ...	Assistant Deputy Superintendent, Punjab Lunatic Asylum, Lahore; 5th December 1910 (forenoon).	Relieving Military Assistant Surgeon F. H. Foy, who reverted to Military duty.

C. J. BAMBER, COLONEL, I.M.S.,

Inspector-General of Civil Hospitals, Punjab.

PUNJAB PUBLIC LIBRARY.

XI—MEETING 1910.

Proceedings at a meeting held on Monday, the 5th December, 1910, at 5 P. M.

PRESENT:

1. Rai Bahadur Sir P. C. Chatterji, M.A., D.L., L.L.D., Kт., C.I.E., *President.*

2. Rai Bahadur Mohan Lal.

3. Rai Sahib Bishen Das.

4. Rai Sahib Kunj Behari Thapar, *Secretary.*

I. *Accounts*—Abstract of accounts for October and November 1910 was laid on the table.

II. A list of works proposed for purchase for the Library drawn up by the Secretary and scrutinized by the special Sub-Committee was considered and, with some additions and omissions, passed.

It was decided to include in the list the new (11th edition) of the Encyclopædia Britannica about to be published by the University of Cambridge.

III. *The stock-taking.*—The report of the stock-taking held in October 1910 was read and noted. It was decided that the books which have been missing or untraceable now for some years should be replaced or written off at the discretion of the Sub-Committee appointed some time ago to weed out and replace books worn out and seriously damaged.

IV. It was reported that the District Board of Ferozepore had expressed its inability to continue the annual donation of one hundred rupees to the Library. The Secretary was directed to write and ask the Board to reconsider their decision.

V. The following announcements were made:—

Annual subscribers.

Lala Naranjan Das, B.A.

A. C. Ghosh, Esq., M.A.

Lala Nand Lal.

Lala Diwan Chand.

V. Bhattacharya, Esq.

Lala Radha Kishen.

LAHORE:
The 6th December 1910.

K. B. THAPAR,
Secretary, Punjab Public Library.

Statement showing the results of the Examination for one appointment of Extra Assistant Commissioner available for award by competition as notified in Punjab Government Notification No. 1030, dated the 8th of August 1910.

Roll No.	Name.	By whom nominated.	FIXED SUBJECTS. I. *Composition.* Total.	II. *Indian Law and Revenue.* Total.	III. *Mathematics.* Total.	Grand total of fixed subjects.	OPTIONAL SUBJECTS. IV. *Elementary principles of British Government.* Total.	V. *History.* Total.	VI. *Classical Language.* Total.	Grand total of optional subjects.	Total marks in optional subjects which count.	Grand total of marks in fixed and optional subjects which count.	Position.	REMARKS.
	Maximum marks ...	... ...	200	150	200	550	150	150	100	300 or 250	300 or 250	850 or 800		
	Pass marks	... ...	100	75	100	275	75	75	50	150 or 125	150 or 125	425 or 400		
1	...	Nominees of the Punjab University.	104	30	15	149	0	48½	...	48½	0	149	...	Failed to qualify.
2	...		125	108	126	359	103	75½	–	178½	178½	537½	2nd	
3	...		124	104	68	296	97	97	...	194	194	490	...	Failed to qualify.
4	...		133	74	90	297	90	90	...	180	180	477	...	Failed to qualify.
5	...	Nominees of the Chief Court and the Financial Commissioner.	129	105	103	337	90	88½	...	178½	178½	515½	4th	
6	...		149	61	58	268	92	100	...	192	192	460	...	Failed to qualify.
7	...		122	89	87	298	85	82½	...	167½	167½	465½	...	Failed to qualify.
8	Bhagat Jagan Nath ...		151	104	121	376	125	107	...	232	232	608	1st	
9	...		136	97	108	341	97	96	...	193	193	534	3rd	
10	...		80	79½	128	287½	68	84½	...	152½	152½	440	...	Failed to qualify.

LAHORE:
The 14*th December* 1910.

J. C. GODLEY,
President of Committee of Examination.

Miscellaneous Notices and Advertisements.

Books for sale.

THE last list of books for sale at the Panjab University Book Depôt, Lahore, will be found in the Gazette of the 7th October 1910, pages 1042-1045.

Maps for sale.

THE last quarterly list of maps relating to the Punjab available for sale at the Map Record and Issue Office, Calcutta, will be found in the Gazette of the 7th of October 1910, Part III, page 1050.

GOVERNMENT PUBLICATIONS FOR SALE.

By the Superintendent of Government Printing, India, 8, Hastings Street, Calcutta.

A General Catalogue of all Government Publications may be obtained gratis from the Government Central Press, Calcutta.]

[The amounts within parentheses are for packing and postage]

List of books published from April to September 1910.

LEGISLATIVE DEPARTMENT.

The Indian Arms Act, 1878 (Act XI of 1878), as modified up to the 1st March 1910. *5a. 6p.* (*1a.*)

Corrigendum to Volume II of the Unrepealed General Acts, edition 1909.

Corrigendum to the Sea Customs Act, 1878 (VIII of 1878), as modified up to 1st June 1908.

The General Clauses Act (X of 1897), as modified up to 1st February 1910. *5a. 6p.* (*1a. 6p.*)

Act 26 of 1881. In Urdu and Hindi. As. 4 (*1a.*) each.

Act 13 of 1880. In Urdu and Hindi. As. 1-3 (*1a.*) each

Act 1 of 1910. In Urdu and Hindi. *6p.* (*1a.*) each.

Act 3 of 1910. In Urdu and Hindi. *3p.* (*1a.*) each.

Act 6 of 1910. In Urdu and Hindi. *3p.* (*1a.*) each.

Act 4 of 1910. In Urdu and Hindi. *3p.* (*1a.*) each.

Act 7 of 1910. In Urdu and Hindi. *3p.* (*1a.*) each.

Act 8 of 1910. In Urdu and Hindi. *3p* (*1a.*) each.

Act 12 of 1910. In Urdu and Hindi. *3p.* (*1a.*) each.

Act 3 of 1910. In Urdu and Hindi. *3p.* (*1a.*) each.

Act 2 of 1910. In Urdu and Hindi. *6p.* (*1a.*) each.

Act 5 of 1910. In Urdu and Hindi. *3p.* (*1a.*) each.

Act II of 1857 (Calcutta University), as modified up to 1st June 1910. *2a.* (*1a.*)

The Indian Factories Act, 1881 (XV of 1881), as modified up to the 1st April 1910. *5a.* (*1a. 6p.*)

The Succession Certificate Act, 1889 (VII of 1889), as modified up to 1st June 1910. *5a. 6p.* (*1a.*)

The Cantonment (House-accommodation) Act, 1902 (II of 1902), as modified up to 1st June 1910. *6a. 6p.* (*1a.*)

The Cattle-trespass Act, 1871 (I of 1871), as modified up to the 1st May 1910. *6a.* (*1a.*)

The Indian Telegraph Act, 1885 (Act XIII of 1885), as modified up to 1st June 1910. Royal 8vo. Stitched *5a.* (*1a.*)

The Indian Penal Code (Act XLV of 1860), as modified up to the 1st June 1910. With an Index. R2-8*a.* (*5a.*)

The Opium Act, 1878 (Act I of 1878), as modified up to the 1st July 1910. *5a. 6p.* (*1a.*)

Act XXXI of 1854 (Conveyance of Land) as modified up to 1st June 1910. *2a. 3p.* (*1a.*)

The Prisoners Act, 1900 (III of 1900), as modified up to 1st July 1910. *6a. 6p.* (*1a.*)

The Probate and Administration Act, 1881 (Act V of 1881), as modified up to the 1st July 1910. *12a.* (*2a.*

List No. I of 1910, dated 30th June 1910, of Addenda et Corrigenda to List of General Rules and Orders. *2a. 2p.* (*1a.*)

Act No. III of 1864 (Foreigners) as modified up to 1st September 1910. *3a. 6p.* (*1a.*)

The Assam Labour and Emigration Act 1901 (VI of 1901) as modified up to 1st July 1910. R1-4 (*2a.*)

SANITARY DEPARTMENT, PUNJAB.

NOTIFICATION.

THE Sanitary Commissioner maintains a register of candidates for sanitary appointments such as Health Officer and Sanitary Inspector, and will be glad to advise municipalities and other bodies requiring the services of such officials.

Duly qualified persons who wish to have their names registered should address the Sanitary Commissioner Punjab, Lahore, submitting attested copies of diplomas and certificates, which will not be returned.

E. WILKINSON, MAJOR, I.M.S.,

Sanitary Commissioner, Punjab.

[997-*L.-fa.*]

Government Gazette

PUNJAB AND ITS DEPENDENCIES.

Published by Authority.

LAHORE, FRIDAY, DECEMBER 30, 1910.

PART III.

Notifications by Chief Court, Financial Commissioners, Accountant-General, &c.

CHIEF COURT, PUNJAB.

NOTIFICATIONS.

The 22nd December 1910.

No. 6590 *G.—Promotions and reversions.*—The Hon'ble Judges of the Chief Court are pleased to make the following promotions and reversions amongst Munsifs :—

Name.	From	To	With effect from	*Vice*
1. Lala Narinjan Das, B A.	Head Translator of the Chief Court of the Punjab.	Munsif, 1st grade ...	The date on which Lala Narinjan Das assumes charge of his duties at Jullundur.	Lala Shib Lal, Munsif, retired.
2. Lala Daulat Ram, B.A.	Munsif, 1st grade ...	Sub. *pro tem.* Munsif, 1st grade.		Lala Sri Ram, Extra Assistant Commissioner, sub. *pro tem.*
3. Munshi Barkat Ali, B.A.	Sub. *pro tem.* Munsif, 1st grade.	Munsif, 2nd grade ...		...
4. Lala Barkat Rai	Munsif, 2nd grade ...	Sub. *pro tem.* Munsif, 2nd grade.		Lala Gopal Das, Extra Assistant Commissioner, sub. *pro tem.*
5. Lala Kundan Lal, II, B.A., LL. B.	Munsif, 3rd grade ...	Sub. *pro tem.* Munsif, 2nd grade.		Lala Chela Ram, Extra Assistant Commissioner, sub. *pro tem.*
6. Lala Thakar Das, B.A.	Sub. *pro tem.* Munsif, 3rd grade.	Munsif, 3rd grade ...		Munshi Barkat Ali Khan, appointed Head Translator.
7. Diwan Gyan Nath, B.A.	Additional Munsif ...	Sub. *pro tem.* Munsif, 3rd grade.		Lala Thakur Das, confirmed.

No. 6597 *G.—Posting.*—Lala Narinjan Das, B.A., Munsif of the 1st grade, on reversion from the post of Head Translator of the Chief Court of the Punjab, is posted to Jullundur in the civil district of Jullundur.

No. 6600 *G.—Powers.*—In exercise of the powers conferred by section 26 of the Punjab Courts, Act, 1884, Lala Narinjan Das, B.A., Munsif of the 1st grade, is hereby appointed to be a Munsif of the second class for the purpose of exercising jurisdiction (in accordance with notification No. 2514½, dated the 17th of October 1884), so long as he shall continue to officiate as a Munsif.

No. 6602 *G.—Transfer.*—The Hon'ble Judges of the Chief Court are pleased to make the following transfer of Munsif on the public service :—

Pandit Sri Kishen from Jullundur in the civil district of Jullundur to Hoshiárpur in the civil district of Hoshiárpur, *vice* Munshi Barkat Ali Khan, M.A., LL.B., appointed Head Translator of the Chief Court of the Punjab.

By order, &c.,

A. L. DANSON,

Registrar.

IRRIGATION DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 21*st December* 1910.

No. 5257 *E. I.—Transfer.*—Lala Sundar Lal, Overseer, 1st grade, from the Multán Canals Division, which he left on the afternoon of the 1st December 1910, to the Dera Gházi Khan Division, Indus Canals, which he joined on the afternoon of the 3rd idem.

The 22*nd December* 1910.

No. 5314 *E. I.—Transfer*—Lala Munshi Ram (2), Supervisor, 2nd grade, from the 1st Division, Upper Jhelum Canal, to the Ludhiána Division, Sirhind Canal, which he joined on the forenoon of the 5th December 1910 on return from leave.

W. B. GORDON,

Chief Engineer, Irrigation Works, Punjab.

The 22*nd December* 1910.

No. 5305 *E. I. F.—Transfer.*—Lala Parmeshri Das, Overseer, 1st grade, from the Malakand Division, Upper Swat River Canal, which he left on the afternoon of the 29th November 1910, to the Lower Swat River Canal Division, which he joined on the afternoon of the 30th idem.

No. 5315 *E. I.—Transfer.*—Lala Nathu Ram (1), Supervisor, 2nd grade, from the Ludhiána Division, Sirhind Canal, which he left on the afternoon of the 6th December 1910, to the 1st Division, Upper Jhelum Canal, which he joined on the forenoon of the 14th idem.

W. E. T. BENNETT,

Offg. Chief Engineer, Irrigation Works, Punjab.

EDUCATION DEPARTMENT.

NOTIFICATION.

The 20th December 1910.

No. 6837.—*Notification.*—The following promotions and appointments are notified :—

Name.	Rank.	Promoted From	Promoted To	Appointed.	With effect from	Remarks.
M. Abdul Hakim.	Arabic Teacher Government High School, Siálkot.	IV Class Rs. 45 grade, permanent.	IV Class Rs. 50 grade, sub. *pro tem.*	...	3rd December 1910.	*Vice* M. Feroz-ud-din, appointed Assistant to the Principal, Mayo School of Art, Lahore.
P. Ram Chand	Sanskrit Teacher, Government High School, Gujrát	V Class, Rs. 40 grade, permanent.	IV Class, Rs. 45 grade, sub. *pro tem.*	...	3rd December 1910.	
M. Abdur Rahim.	Drawing Master, Government High School, Hissar, sub. *pro tem.*	...	...	Drawing Master, Government High School, Hissar, sub. *pro tem.*, on Rs. 40 per mensem.	To continue from 1st October 1910.	

J. C. GODLEY,
Director of Public Instruction, Punjab.

MEDICAL DEPARTMENT.

NOTIFICATIONS.

The 22nd December 1910.

No. 8005 *H.—Erratum.*—In departmental notification No. 7077 H., dated the 18th November 1910, granting leave for one year to Military Assistant Surgeon G. E. Shaw, *for* " 17th October 1910, forenoon," *read* " 17th October 1910 *afternoon*".

No. 8006 *H.—Promotion.*—The Local Government having sanctioned their exemption from the septennial promotion examination of Assistant Surgeons, 3rd grade, Assistant Surgeons Dhanpat Rai, Assistant to the Professor of Physiology, and Maharaj Kishan, Assistant to the Professor of Pathology, Medical College, Lahore, are promoted to the 2nd grade of Assistant Surgeons with effect from the 1st November 1910.

No. 8022 *H.—Appointment.*—Passed medical pupil Chandar Muni of the Medical School, Lahore, is appointed 4th grade Sub-Assistant Surgeon (sub. *pro tem.*) on a salary of Rs. 30 per mensem with effect from the forenoon of the 5th of December 1910, and was placed on general duty at the Civil Hospital, Karnál, with effect from the forenoon of the same date.

The 23rd December 1910.

No. 8060 *H.—Leave.*—The following Assistant Surgeon has been granted leave :—

Name.	Rank.	Period of leave.	Nature of leave and rules under which granted.	With effect from	Remarks.
First grade, Assistant Surgeon, J. D. Rebeiro.	Rájanpur dispensary, Dera Gházi Khan district.	3 months ...	Privilege leave under article 260, Civil Service Regulations.	7th November 1910 (afternoon).	

No. 8061 *H.—Appointment.*—The following appointment and transfers have been made :—

Name.	Rank.	Appointment relinquished and date of relinquishing it.	Appointment to which posted and date of assuming charge.	REMARKS.
Pandit Bishan Lal ...	Second grade Assistant Surgeon.	...	Canal dispensary, Rasúl, Gujrát district; 28th November 1910 (afternoon).	On return from the leave granted to him in departmental notification No. 2136 R., dated the 20th September 1910, relieving Assistant Surgeon Sodhi Karm Singh, granted leave.
Lala Diwan Chand, Chaula.	Third grade Assistant Surgeon.	Assistant to the Professor of Surgery, Medical College, and Senior House Surgeon, Mayo Hospital, Lahore; 26th November 1910 (afternoon).	Rájanpur dispensary, Dera Gházi Khan district, 7th December 1910 (afternoon).	Relieving 1st grade Assistant Surgeon, J. D. Rebeiro, granted leave.
Mr. S. Chandu Lal ...	Third grade Assistant Surgeon.	Civil Hospital, Muzaffargarh, 9th December 1910 (afternoon).	Civil Hospital, Dera Gházi Khan; 16th December 1910 (afternoon).	Relieving 2nd grade Assistant Surgeon, Elahi Bakhsh, transferred.

C. J. BAMBER, COLONEL, I.M.S.,

Inspector-General of Civil Hospitals, Punjab.

Miscellaneous Notices and Advertisements.

THE following is republished for general information :—

Extract from the Proceedings of the Government of India in the Home Department (Public), No. 2831-42, *dated* 8th *December* 1899.

The Secretary of State for India has brought to the notice of the Government of India that it not infrequently happens that natives of India, students or others, who have proceeded to England, desire to obtain passports to enable them to travel to foreign countries in which the possession of a passport is necessary or desirable, and that difficulty often arises from want of evidence to show that the applicant is a British subject and therefore entitled to a passport. Appeals for assistance are also frequently addressed to His Lordship by destitute Indians, who desire to return to their country and by students who, owing to embarrassed circumstances, are unable to complete their course of education.

2. In order to enable the Secretary of State to deal with such cases satisfactorily the Governor-General in Council has decided that it is necessary to press upon Indian students and others visiting England the desirability of providing themselves, before their departure from India, with an authoritative certificate of identity, signed by the head of the district in the case of residents of British India and by the Political Officer in that of residents of Native States. For a student the certificate should be signed by the head of his last school or college and countersigned by the District Officer.

M. W. FENTON,

Chief Secretary to Government, Punjab.

[582-*t.-f.-o.*]